

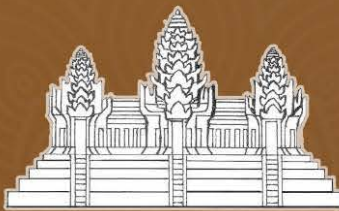
ព្រះ
ព្រះក្រមីជក



ព្រះប្រមុខនិង
ព្រះអរជ្ជកថា

ភាគ៦១

បារមីព្រះ ៧៤ - ៧៥ - ៧៦



ពុទ្ធសករាជ ២៥៥៣

ច្បាប់ពិនិត្យ សើកទី២

ព្រះ

សុត្តន្តបិដក

និង

វិសុទ្ធវិចារសិនី អដ្ឋកថា

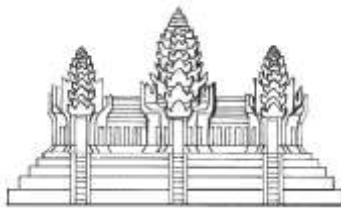
សេចក្តីប្រែជាភាសាខ្មែរ

ខុទ្ទកនិកាយ អបទាន

បត្តភាស

៦១

ធានីប្រែ ៧៤-៧៥-៧៦



បោះពុម្ពលើកទី ១ ពុទ្ធសករាជ ២៥៥៣

ក្បាលនេះបាត់អបទានមួយវគ្គគឺ យសវគ្គទី ៥៦



ក្បាលទី ៦៧

ខុទ្ទកនិកាយ អបដាន

តតិយភាគ

អារក្ខទាយកវគ្គ ទី ៣២

អារក្ខទាយកត្ថរាបដាន ទី ៧

[១១] ខ្ញុំបានឲ្យគេធ្វើរបងជង ខ្ញុំបានថ្វាយជនអ្នករក្សាផង ដល់ព្រះ
 មុនីព្រះនាមធម្មទស្សី ទ្រង់ជាធំជាងសត្វជើងពីរ ប្រកបដោយតាទិគុណ ។
 ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើ
 កុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ ខ្ញុំបានដល់នូវការអស់ទៅនៃអាសវៈ ដោយ
 សេសសល់នៃកម្មនោះ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
 ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។
 បានឮថា ព្រះអារក្ខទាយកត្ថរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អារក្ខទាយកត្ថរាបដាន ។



កោដនទាយកត្តោបទាន ២

[១២] ព្រះជិនស្រី ទ្រង់មានព្រះជាតិដ៏ល្អ ដូចលំពង់សាលាព្រឹក្ស ទ្រង់មានកម្ពស់សមដូចដើមម្រំ ទ្រង់រុងរឿងសព្វកាល ដូចលំពង់ឥន្ទ្រព្រឹក្ស ព្នងដ៏អាកាស ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានថ្វាយកោដនដល់ព្រះវេស្សកូអង្គនោះ ដែលជាទេវតាក្រែកលែងជាងទេវតា ទ្រង់ស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ។ ព្រះពុទ្ធជាសយម្ពូ ទ្រង់ឈ្នះមារ ទ្រង់អនុមោទនាកោដនទានរបស់ខ្ញុំនោះថា ផលចូរសម្រេចដល់អ្នកក្នុងភពដែលអ្នកកើតចុះ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយទាន ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃកោដនទាន ។ ក្នុងកប្បទី ២៥ អំពីកប្បនេះ ខ្ញុំបានកើតជា ស្តេចបក្កពត្តិមួយអង្គ ព្រះនាមអមិត្តកៈ ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយកែវ ៧ ប្រការ មានកម្លាំងច្រើន ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកោដនទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កោដនទាយកត្តោបទាន ។



គតិសញ្ញកត្តោបទាន ទី ៣

[១៣] ខ្ញុំបានឃើញព្រះជិនស្រី ព្រះនាមសិទ្ធក្ខត្ត ស្តេចពុទ្ធដំណើរទៅ
 កាន់ឋានសួគ៌ ព្រះអាកាសដែលមិនមានស្នាមជើង ខ្ញុំបានឃើញនូវចីវរព្រះ
 សម្មាសម្ពុទ្ធដែលខ្យល់បក់ត្រូវហើយ សេចក្តីត្រេកអររបស់ខ្ញុំ ទុកជាគ្រឿង
 បូជា ព្រោះឃើញដំណើរព្រះមុនីក្នុងខណៈនោះ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្ប
 នេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាននូវសញ្ញា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ
 នេះជាផលនៃពុទ្ធសញ្ញា ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
 ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។
 បានឮថា ព្រះគតិសញ្ញកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ គតិសញ្ញកត្តោបទាន ។



អារក្ខទាយកវគ្គ ទី ៣២

អង្គកថា អារក្ខទាយកត្ថេរាបទាន ជាដើម

[១១-១៣] អបទានទី ១ ទី ២ និងទី ៣ ក្នុងអារក្ខទាយកវគ្គទី ៣២
មានអត្ថជីវបាននាយហើយ ។

អង្គកថាអារក្ខទាយកត្ថេរាបទានជាដើម ចប់



សត្តបទុមិយត្ថេរាបទាន ធំ ៤

[១៤] ខ្ញុំជាព្រាហ្មណ៍ឈ្មោះនេសាទ នៅទៀបឆ្នេរស្ទឹង បានបោសសម្អាតអាស្រមដោយផ្កាល្អក ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីរីករាយកើតឡើង ព្រោះឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសិទ្ធត ជាលោកនាយក ទ្រង់មានសម្បុរដូចមាសកាលដែលទ្រង់ពុទ្ធដំណើរទៅតាមព្រៃ ។ ខ្ញុំបានក្រោកទទួលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ជាឆ្លើមក្នុងលោក ប្រសើរជាងពួកនរៈ ហើយនាំទៅឯអាស្រម រួចរោយរាយដោយផ្កាល្អក ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ក្នុងកប្បទី ៧ អំពីកប្បនេះ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ៤ ជាតិ ព្រះនាម បាទវរៈ ដូចគ្នា ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយកែវ ៧ ប្រការ មានកម្លាំងច្រើន ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសត្តបទុមិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សត្តបទុមិយត្ថេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

សត្តបទុមិយត្ថេរាបទាន

[១៤] គប្បីជាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៤ ដូចតទៅនេះថា
បទថា ជលជគ្គេហិ ឌុកិរិ សេចក្តីថា ខ្ញុំបានយកផ្កាទាំងឡាយ មានផ្កា
ឧប្បលនិងផ្កាល្អកជាដើមយ៉ាងល្អដែលកើតក្នុងទីកមកបូជា ។

អដ្ឋកថាសត្តបទុមិយត្ថេរាបទាន ចប់



បុព្វសនទាយកត្តាបទានទី ៥

[១៥] (ខ្ញុំបានឃើញ) នូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមសិទ្ធត្ថ ទ្រង់ឈ្នះមារ ទ្រង់មានសម្បុរដូចមាស ឬដូចព្រះអាទិត្យមានរស្មីច្រើន ដែលស្តេចយាង ក្នុងទីជិតខ្ញុំ ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានក្រោកឡើងព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនោះ ហើយ និមន្តឲ្យស្តេចចូលទៅឯអាស្រម ហើយថ្វាយអាសនៈផ្កា ។ កាលនោះ ខ្ញុំ មានសេចក្តីរីករាយកើតឡើង ទើបផ្តងអញ្ជា ធ្វើចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាចំពោះព្រះ ពុទ្ធ ហើយបង្កើនចិត្តទៅរកអំពើនោះថា បុណ្យណាដែលខ្ញុំបានធ្វើហើយ ចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ឈ្នះមារ ខ្ញុំសូមឲ្យជាអ្នកប្រាសចាកមន្ទិល ក្នុងព្រះ ពុទ្ធសាសនា ដោយកុសលកម្មទាំងអស់នោះ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជា ផលនៃការថ្វាយអាសនៈផ្កា ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិ ហើយ ។

បានឮថា ព្រះបុព្វសនទាយកត្តាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បុព្វសនទាយកត្តាបទាន ។



អង្គកថា

បុព្វសុទ្ធាយកត្តោបទាន

[១៥] អបទានទី ៥ មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អង្គកថាបុព្វសុទ្ធាយកត្តោបទាន ចប់



អាសនត្ថវិកត្តរាបទាន ធំ ៦

[១៦] កាលនោះ ខ្ញុំដើរសំដៅទៅឯឧត្តមចេតិយនៃព្រះលោកពន្ទ ព្រះនាមសិខី ដែលនៅក្នុងព្រៃធំ ។ កាលខ្ញុំដើរចេញមកអំពីព្រៃវិញ ក៏បានឃើញព្រះពុទ្ធក្នុងលើសីហាសនៈ^(១) ខ្ញុំធ្វើសំពត់ភ្លៀងស្មាម្ខាង ហើយធ្វើអញ្ជូលីសរសើរព្រះលោកនាយក ។ លុះខ្ញុំសរសើរព្រះសម្ពុទ្ធអគ្គនាយកក្នុងលោកអស់ចំណែកមួយថ្ងៃ ជាអ្នកមានចិត្តរីករាយ បានពោលវាចានេះថា បពិត្រព្រះអង្គជាបុរសអាជានេយ្យ ខ្ញុំសូមនមស្ការព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គជាបុរសខ្ពង់ខ្ពស់ខ្ញុំសូមនមស្ការព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ ជាចម្បងក្នុងលោកទ្រង់ប្រសើរជាងពួកនរៈ ព្រះអង្គជាសព្វញ្ញពុទ្ធ ។ លុះខ្ញុំបានសរសើរព្រះសម្ពុទ្ធព្រះនាមសិខី ដោយការធ្វើនិមិត្តហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះអង្គដែលទ្រង់កំពុងគង់នៅ រួចដើរចេញទៅ ឈមមុខទៅកាន់ឧត្តរទិស ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានសរសើរព្រះពុទ្ធ ទ្រង់ប្រសើរជាងពួកអ្នកប្រាជ្ញ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការសរសើរ ។ ក្នុងកប្បទី ២៧ អំពីកប្បនេះ ខ្ញុំបានកើត ជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ៧ ជាតិ ព្រះនាមអតុល្យៈ ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយកែវ ៧ ប្រការ មានកម្លាំងច្រើន ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអាសនត្ថវិកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អាសនត្ថវិកត្តរាបទាន ។

១-គួរប្រែថា ក៏បានឃើញសីហាសនៈ ព្រោះព្រះមានព្រះភាគបរិនិព្វានហើយ (អដ្ឋកថា) ។

អដ្ឋកថា

អាសនត្ថវិកត្តោបទាន

[១៦] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៦ ដូចតទៅនេះថា
 បទថា ចេតិយំ ឧត្តមំ នាម សិទិណោ លោកតន្ត្រោ បានដល់ ព្រះ
 ចេតិយឈ្មោះថា ឧត្តម របស់ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមថាសិទិ ជាដៅពង្ស
 គឺញាតិរបស់លោកទាំង ៣ ភ្ជាប់សេចក្តីថា ដែលជាព្រៃធំ គឺក្នុងព្រៃធំដែល
 ប្រាសចាកមនុស្សសព្វទៅមក មិនមានមនុស្សច្រឡកច្រឡំ ។ បទថា
 អន្ធាហិណ្ណាមហំ តណា សេចក្តីថា ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំជាបុគ្គលខ្វាក់ ព្រោះ
 វង្វេងផ្លូវក្នុងព្រៃ មិនមែនខ្វះភ្នែក សេចក្តីថា ខ្ញុំត្រាច់ស្វែងរកផ្លូវ ។ បទថា
 បវនា និក្ខមន្តោ សេចក្តីថា ខ្ញុំចេញចាកព្រៃធំបានជួបសីហាសនៈ គឺ
 អាសនៈដ៏ប្រសើរ ម្យ៉ាងទៀត សេចក្តីថា ខ្ញុំបានឃើញអាសនៈរបស់ព្រះ
 មានព្រះភាគដូចសីហាៈ ។ បទថា ឯកំសំ អញ្ញាលី កត្វា សេចក្តីថា ខ្ញុំធ្វើ
 សំពត់ធៀងស្នាធ្វើ ហើយផ្តងអញ្ញាលីលើសិរសា ។ បទថា សន្តវី លោក-
 នាយកំ សេចក្តីថា ខ្ញុំបានធ្វើការសរសើរព្រះលោកនាយកអង្គនោះ ដែល
 ញ៉ាំងសត្វលោកទាំង ៣ ឲ្យដល់ព្រះនិព្វាន ។

អដ្ឋកថាអាសនត្ថវិកត្តោបទាន ចប់



សទ្ទសញ្ញាកត្តរាបទានទី ៧

[១៧] ព្រះពុទ្ធព្រះនាមសុទ្ធស្សនៈ មានព្យាយាមធំ ទ្រង់សម្តែង នូវអមតបទ មានពួកសាវ័កចោមរោម ទ្រង់គង់នៅក្នុងផ្ទះដ៏ប្រសើរ ទ្រង់ សង្គ្រោះមហាជនដោយព្រះវាចាដ៏ពីរោះ សំឡេងសរសើរព្រះពុទ្ធផ្សាយទៅ ពេញទៅលោកនិងមនុស្សលោក ។ ខ្ញុំបានស្តាប់ពាក្យយោសនាហើយ ក៏ញ៉ាំង ចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ក្នុងសំឡេងសរសើរព្រះមហេសី ទ្រង់ញ៉ាំងប្រយោជន៍ឲ្យ សម្រេច ទើបខ្ញុំថ្វាយបង្គំព្រះលោកនាយក ។ ក្នុងកប្បទី ៩៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាននូវសញ្ញា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះ ជាផលនៃពុទ្ធសញ្ញា ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំ បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសទ្ទសញ្ញាកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សទ្ទសញ្ញាកត្តរាបទាន ។



អង្គកថា

សទ្ធសញ្ញកត្តោបទាន

[១៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
 បទថា សុទ្ធសង្ឃនោ មហារីហោ ភ្ជាប់សេចក្តីថា ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះ
 នាមថា សិទ្ធិត្ថៈ ទ្រង់មានព្រះរូបតោមល្អគួរមើល គឺមានព្រះរូបគួរពេញចិត្ត
 ទ្រង់មានព្រះសរីរៈដល់ព្រមដោយមហាបុរិសលក្ខណៈ ៣២ ទ្រង់មានវិរិយៈ
 ច្រើន ។ បទថា វសតិយរមត្ថមេ សេចក្តីថា គង់ក្នុងវិហារដ៏ប្រសើរ ។

អង្គកថាសទ្ធសញ្ញកត្តោបទាន ចប់



តិរិសិយត្ថេរាបទាន ៨

[១៨] (ខ្ញុំបានឃើញ) នូវព្រះសិទ្ធក្ខ ទ្រង់ញ៉ាំងទិសទាំងឡាយឲ្យ ភ្នំ គង់នៅត្រង់ចន្លោះភ្នំ ជាអភិជាតិ ទ្រង់មានរស្មីរុងរឿង ដូចកេសរាជសីហ៍ ឬដូចគំនរភ្លើងលើភ្នំ ។ ខ្ញុំមានបីតិកើតឡើង ព្រោះឃើញពន្លឺព្រះអាទិត្យផង ពន្លឺព្រះចន្ទផង ពន្លឺព្រះពុទ្ធផង មានសភាពដូចគ្នា ។ ខ្ញុំឃើញពន្លឺទាំង ៣ ឃើញសារកដ៏ឧត្តម ហើយធ្វើស្បែកខ្លាឃ្មុំចៀងស្នាម្នា រួចសរសើរព្រះលោក នាយក ។ សេចក្តីពិតថា ពន្លឺដ៏វិសេស ៣ យ៉ាង ក្នុងលោក គឺព្រះចន្ទ ១ ព្រះអាទិត្យ ១ ព្រះពុទ្ធជាលោកនាយក ១ ជាពន្លឺកម្ពស់បង្អស់នូវដំនិតក្នុង លោក ។ ខ្ញុំបានអាងឧបមា ហើយសរសើរព្រះមហាមុនី ព្រោះខ្ញុំបានសរសើរព្រះពុទ្ធ ក៏រីករាយក្នុងឋានសួគ៌អស់មួយកប្ប ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពី កប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំ បានសរសើរពុទ្ធកុណ ខ្ញុំមិន ដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការសរសើរ ។ ក្នុងកប្បទី ៦១ អំពីកប្បនេះ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិមួយអង្គ ព្រះនាមញ្ញាណវរៈ ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយ កែវ ៧ ប្រការ មានកម្លាំងច្រើន ។ បដិសម្បទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិ ហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិរិសិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិរិសិយត្ថេរាបទាន ។

នាលិបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៩

[១៧] កាលនោះ ខ្ញុំបានកើតជាអ្នកកូររាស់ នៅក្បែរត្រើយទន្លេសិន្ទុ បានប្រកបក្នុងការងាររបស់ជនដទៃ ចិញ្ចឹមជីវិតដោយថ្លៃឈ្នួលរបស់ជនដទៃ ។ កាលខ្ញុំដើរទៅតាមទន្លេសិន្ទុ ក៏បានឃើញព្រះជិនស្រី ព្រះនាមសិទ្ធត្ថ ទ្រង់គង់នៅដោយសមាធិ ទ្រង់មានរស្មីរុងរឿងដូចផ្កាឈូករីក ។ កាលនោះ ខ្ញុំ បានកាត់ផ្កាឈូក ៧ ទាំងទង ដាក់ប្រទូលលើក្បាល នាំយកទៅបូជាព្រះ សម្មាសម្ពុទ្ធជាព្រះអាទិច្ចពន្ធ ។ ខ្ញុំបានចូលទៅជិតព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ដែលទ្រង់មានសម្បុរ ដូចមាស ទ្រង់គង់ស្ទឹងស្មាធិនៅជិតត្រើយទន្លេ ព្រះអង្គដូចដំរីមាតង្គៈចុះប្រេង ៣ អន្លើ ដែលគ្របសង្កត់បានដោយកម្រ ទ្រង់មានបញ្ញាចាស់ មានឥន្ទ្រិយ អប់រំហើយ ទើបខ្ញុំផ្តល់អញ្ជាលីថ្វាយបង្គំព្រះសាស្តាជាម្ចាស់ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិ ហើយ ។

បានឮថា ព្រះនាលិបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នាលិបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។



កុម្មុទមាលិយត្ថេរាបទាន ១០

[២០] ខ្ញុំយកកម្រងផ្កាកុម្មុទ ទៅបូជាព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ព្រះនាម
 វិបស្សី ជាឧសកៈដ៏ប្រសើរ ទ្រង់មានព្យាយាម ជាអ្នកស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ
 ទ្រង់ឈ្នះមារ ជាមហាវីរបុរស ដូចរាជសីហ៍ ជាអភិជាតិ ទ្រង់គួរទទួល
 គ្រឿងបូជា កំពុងពុទ្ធដំណើរក្នុងប្រក ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ក្នុង
 កាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល
 នៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកុម្មុទមាលិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កុម្មុទមាលិយត្ថេរាបទាន ។

ឧទាន

- អារក្ខទាយកត្ថេរាបទាន ១ ភោជនទាយកត្ថេរាបទាន ១
- គតសញ្ញកត្ថេរាបទាន ១ បទុមិយត្ថេរាបទាន ១ បុប្ផសន-
- ទាយកត្ថេរាបទាន ១ អាសនត្ថវិកត្ថេរាបទាន ១ សទ្ធសញ្ញ-
- កត្ថេរាបទាន ១ តិរិសិយត្ថេរាបទាន ១ នាលិបុប្ផិយត្ថេរា-
- បទាន ១ កុម្មុទមាលិយត្ថេរាបទាន ១ មានគាថា ៥៧ ។

ចប់ អារក្ខទាយកវគ្គ ទី ៣២ ។

អង្គកថា

តំរិះសិយត្ថុរាបទាន ជាដើម

[១៨] អបទានទី ៨ ទី ៩ និងទី ១០ មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អង្គកថាតំរិះសិយត្ថុរាបទានជាដើម ចប់

អារក្ខទាយកវគ្គ ទី ៣២ ចប់



ឧម្មាបុប្ផិយវគ្គ ទី ៣៣

ឧម្មាបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ទី ១

[២១] ខ្ញុំបានឃើញព្រះសិទ្ធត្ថប្រសើរជាងពួកនរៈ ទ្រង់មានព្រះទ័យ
តម្កល់មាំមួនខ្លាំង ទ្រង់ឈ្នះមារ ទ្រង់ចូលសមាធិ ។ ខ្ញុំកាន់យកផ្កា ត្រកៀត
បូជាព្រះពុទ្ធ ផ្កាទាំងអស់មានក្បាលតែមួយ មានទងឡើងលើ មានមុខចុះ
ក្រោម វិចិត្រល្អ ដូចជាកម្រាលផ្កា ប្រតិស្ឋានព្រះអាកាស ខ្ញុំបានកើតក្នុង
ឋានតុសិត ដោយចិត្តជ្រះថ្លានោះ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាល
នោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃ
ពុទ្ធបូជា ។ ក្នុងកប្បទី ៥៥ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេច
ចក្ខុពត្តិមួយអង្គព្រះនាមសមន្តចូទនៈ ជាធំលើផែនដី ទ្រង់មានកម្លាំងច្រើន ។
បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧម្មាបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧម្មាបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។



បុណ្យបូជកត្តារាបទាន ២

[២២] ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធ ប្រសើរជាងនរៈ ទ្រង់យាងយាសដូច
 លំពង់ថ្លាន់ ឬដូចនិសកអាជានេយ្យ ទ្រង់រុនរឿង ភ្លឺស្វាង ដូចផ្កាយព្រឹក ។
 ខ្ញុំផ្តន់អញ្ជូលថ្វាយបង្គំព្រះសាស្តា ហើយសរសើរព្រះសាស្តា ខ្ញុំរីករាយដោយ
 កុសលកម្មរបស់ខ្លួន ។ ខ្ញុំបានកើបខ្សាច់ដីស្អាត ដក់មួយថ្នក់ យកទៅរោយរាយ
 ត្រង់ផ្លូវដែលព្រះមហេសី ព្រះនាមវិបស្សី ស្តេចយាងទៅ ។ លំដាប់នោះ
 ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានចាក់ខ្សាច់ពាក់កណ្តាល ត្រង់បង្ហា សម្រាប់សម្រាក
 ក្នុងវេលាថ្ងៃនៃព្រះពុទ្ធ ទ្រង់ជាធំជាងសត្វជើងពីរ ប្រកបដោយតាទិគុណ ។
 ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានរោយរាយខ្សាច់ ខ្ញុំមិន
 ដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការរោយរាយខ្សាច់ ។ បដិសម្ភិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបុណ្យបូជកត្តាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បុណ្យបូជកត្តារាបទាន ។



ហោសជនកត្តោបទាន ទី ៣

[២៣] ខ្ញុំបានឃើញបំណុលកុលិកចីវរ របស់ព្រះសាស្តា ដែលព្យួរលើ
 ចុងឈើ ហើយផ្គងអញ្ចាលីបន្ទីវាចាឡើងយ៉ាងខ្លាំង ។ សេចក្តីរីករាយ ក៏កើត
 មានដល់ខ្ញុំ ព្រោះបានឃើញអំពីចម្ងាយ ទើបខ្ញុំផ្គងអញ្ចាលីញ៉ាំងចិត្ត ឲ្យជ្រះថ្លា
 ក្រែកលែង ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែល
 ខ្ញុំបានសញ្ញា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធសញ្ញា ។ បដិសម្មិទា
 ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំង
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះហោសជនកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ហោសជនកត្តោបទាន ។



យញ្ញសាមិកត្ថេរាបទានទី ៤

[២៤] ខ្ញុំមានអាយុ ៧ ឆ្នាំ រាប់អំពីឆ្នាំកំណើត បានចេះបឋមន្ត បាន
 ទ្រទ្រង់វង្សត្រកូល ខ្ញុំបានលើកតម្កើងយញ្ញវិធី ។ កាលនោះ ខ្ញុំនាំយកសត្វ
 ចិញ្ចឹម ៨ ម៉ឺន ៤ ពាន់ មកចងក្រៀកនឹងសសរខ្លឹម បម្រុងទុកនឹងសម្លាប់
 បូជាយញ្ញ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសិទ្ធត្ថ ទ្រង់ញ៉ាំងប្រយោជន៍ទាំងអស់ ឲ្យ
 សម្រេច ទ្រង់ទម្លាក់ចោលនូវរបស់មិនជាប្រយោជន៍ក្នុងត្រៃលោក ទ្រង់ដូច
 ជាមុខគប់ភ្លើងត្រូវខ្យល់បក់ ឬដូចរងើកឧសគគីរ ពុំនោះសោត ដូចព្រះអាទិត្យ
 ដែលទើបនឹងរះឡើង ឬដូចព្រះចន្ទពេញរង្វង់ ទ្រង់ចូលមកជិតខ្ញុំ ហើយត្រាស់
 ព្រះពុទ្ធដីកានេះថា នែកុមារ ការមិនបៀតបៀនសត្វទាំងអស់ រមែងពេញ
 ចិត្តតថាគត ការរៀបចាកការលួច ការប្រព្រឹត្តកន្លង (បរទារកកម្ម) និង
 ការជីកទឹកស្រវឹង ១ សេចក្តីត្រេកអរចំពោះការប្រព្រឹត្តស្មើ ១ ភាពជា
 ពហុស្សូត ១ កតញ្ញតា ១ ធម៌ទាំងនេះ បណ្ឌិតសរសើរក្នុងបច្ចុប្បន្ន ទាំង
 បរលោក ។ អ្នកចូរអប់រំធម៌ទាំងនេះ ហើយត្រេកអរនឹងប្រយោជន៍សព្វសត្វ
 ចូរញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាចំពោះព្រះពុទ្ធ ហើយអប់រំនូវមគ្គដ៏ប្រសើរ ។ លុះព្រះ
 សព្វញ្ញ ជាច្បងក្នុងលោក ប្រសើរជាងពួកនរៈ ទ្រង់ត្រាស់នូវកាសិត ប្រៀន
 ប្រដៅខ្ញុំយ៉ាងនេះហើយ ទើបស្តេចពុទ្ធដំណើរទៅកាន់អាកាសទៅ ។ ខ្ញុំបាន
 ជម្រះចិត្តក្នុងកាលមុន ហើយញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ក្នុងកាលជាខាងក្រោយ ក៏
 បានចូលទៅកើតក្នុងឋានតុសិត ដោយការធ្វើចិត្តឲ្យជ្រះថ្លានោះ ។ ក្នុងកប្បទី
 ៩៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា
 ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធសញ្ញា ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ

៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់
ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះយញ្ញសាមិកត្រូវមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ យញ្ញសាមិកត្រូវរាបទាន ។

និមិត្តសញ្ញាកត្តារាបទានទី ៥

[២៥] ខ្ញុំនៅក្នុងអាស្រម ទៀបឆ្នេរស្ទឹងចន្ទកាតា បានក្រឡេកឃើញ
ម្រឹកមានសម្បុរដូចមាស ដែលកំពុងត្រាច់ទៅក្នុងព្រៃធំ ។ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះ
ថ្លាចំពោះម្រឹក ហើយនឹកដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាច្បងក្នុងលោក ទាំងនឹកដល់ព្រះ
ពុទ្ធដទៃៗទៀតដោយចិត្តជ្រះថ្លានោះថា ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយណា ដែលកន្លង
ទៅហើយក្តី ដែលកំពុងត្រាស់ដឹងក្នុងបច្ចុប្បន្ននេះក្តី ដែលនឹងមកត្រាស់ដឹង
ក្នុងអនាគតកាលក្តី ព្រះពុទ្ធទាំង ៣ ពួកនោះ រុងរឿងដូចជាស្តេចម្រឹក
យ៉ាងនេះឯង ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុ
ដែលខ្ញុំបាននូវសញ្ញា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធសញ្ញា ។
ក្នុងកប្បទី ២៧ អំពីកប្បនេះ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិមួយព្រះអង្គ ព្រះ
នាមអរញ្ញសត្ត ជាម្ចាស់ដែនដី ទ្រង់មានកម្លាំងច្រើន ។ បដិសម្បទា ៤

វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនិមិត្តសញ្ញាកត្តាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ និមិត្តសញ្ញាកត្តារាជទាន ។

អន្តរាសារកត្តារាជទានទី ៦

[២៦] ខ្ញុំបានឃើញនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ មានវណ្ណៈដូចមាស ប្រាកដស្មើ
គ្រឿងបូជាមាស មានលក្ខណៈ ៣២ ប្រការដែលកំពុងទ្រង់ពុទ្ធដំណើរទៅត្រង់
រាជផ្សារ ។ ខ្ញុំនាំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមសិទ្ធត្ថ ទ្រង់ញ៉ាំងប្រយោជន៍ទាំងពួងឲ្យ
សម្រេច មិនញាប់ញ័រដោយកិលេស ទ្រង់ឈ្នះមារ ហើយខ្ញុំញ៉ាំងព្រះមហា
មុនីអង្គនោះ ឲ្យសោយចង្ហាន់ ។ កាលនោះ ព្រះមុនីទ្រង់ប្រកបដោយ
ករុណា ទ្រង់ញ៉ាំងខ្ញុំឲ្យភ្លឺស្វាងក្នុងលោក ខ្ញុំធ្វើចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាចំពោះព្រះពុទ្ធ
ហើយបានរីករាយក្នុងឋានសួគ៌អស់មួយកប្ប ។ ក្នុងកប្បទី ៩៤ អំពីកប្ប
នេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយទាន ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ
នេះជាផលនៃការថ្វាយចង្ហាន់ ។ បដិសម្ពុទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអន្ទសំសាវកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អន្ទសំសាវកត្តោបទាន ។

ឧម្មាបុប្ផិយវគ្គ ទី ៣៣

អដ្ឋកថាឧម្មាបុប្ផិយត្ថោរាបទាន ជាដើម

[២១-២៦] អបទានទី ១ ទី ២ ទី ៣ ទី ៤ ទី ៥ និងទី ៦ ក្នុង
ឧម្មាបុប្ផិយវគ្គទី ៣៣ មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អដ្ឋកថាឧម្មាបុប្ផិយត្ថោរាបទានជាដើម ចប់

និក្ខណ្ឌបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៧

[២៧] កាលណាទេវតានឹងច្យុតចាកពួកទេវតា ដោយអស់អាយុសំឡេង ៣ យ៉ាងរបស់ពួកទេវតាអ្នករីករាយតាម តែងលាន់ឮឡើងថា ម្ចាស់អ្នកដ៏ចម្រើន បើអ្នកចុះចាកទេវលោកនេះ ចូរទៅកាន់សុគតិ កើតជាមួយនឹងពួកមនុស្សចុះ លុះអ្នកបានកើតជាមនុស្សហើយ ចូរបាននូវសទ្ធាដ៏ប្រសើរចំពោះព្រះសទ្ធម្ម សទ្ធានោះដែលអ្នកតម្កល់មាំហើយ នឹងកើតជាបុស្ខាប្បវដ្តមិនកម្រើកក្នុងព្រះសទ្ធម្ម ដែលព្រះមានព្រះភាគទ្រង់សម្តែងល្អហើយ ដរាបដល់អស់ជីវិត ។ អ្នកចូរធ្វើនូវកុសលដោយកាយ ចូរធ្វើកុសលដោយវាចាឲ្យច្រើន ចូរធ្វើកុសលដោយចិត្ត មិនមានព្យាបាទ មិនមានឧបធិ ។ អ្នកចូរធ្វើបុណ្យឲ្យច្រើនជាងនោះ គឺធ្វើបុណ្យនោះឲ្យច្រើន ដោយការបរិច្ចាគទានហើយតាំងនៅក្នុងព្រហ្មចរិយៈ គឺព្រះសទ្ធម្មដ៏ប្រសើរដទៃទៀតចុះ ។ ម្ចាស់ទេវតា អ្នកចូរមក (កាន់ទេវលោក) នេះវិញឲ្យរឿយៗ ដោយសេចក្តីអនុគ្រោះនេះ ដូចពួកអ្នកប្រាជ្ញតែងត្រេកអររកទេវតាដ៏ប្រសើរដែលច្យុត ។ កាលនោះ ខ្ញុំមានសេចក្តីតក់ស្លុត ក្នុងទីប្រជុំពួកទេវតាថា អាត្មាអញច្យុតចាកទេវលោកនេះ នឹងទៅកាន់កំណើតណាអេះ ។ ស្រាប់តែមានសមណៈមានឥន្ទ្រិយអប់រំហើយ ជ្រាបសេចក្តីសង្ខេបរបស់ខ្ញុំ សមណៈនោះ មានសេចក្តីប្រាថ្នានឹងស្រង់ខ្ញុំ បានមកកាន់សំណាក់ខ្ញុំ ។ កាលនោះ សាវ័ករបស់ព្រះបទុមត្តរៈ ព្រះនាមសុមនៈ បានប្រៀនប្រដៅនូវអត្ថនិងធម៌ ហើយញ៉ាំងខ្ញុំឲ្យសង្ខេប ។

ចប់ កាលវារៈ ទី ១២ ។

ខ្ញុំបានស្តាប់ពាក្យនៃព្រះថេរៈនោះហើយ ក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ក្នុងព្រះពុទ្ធជា
ម្ចាស់ ខ្ញុំថ្វាយបង្គំព្រះថេរៈ ជាអ្នកប្រាជ្ញអង្គនោះ មិនយូរប៉ុន្មាន ខ្ញុំក៏ធ្វើ
មរណកាលក្នុងទីនោះ ។ ខ្ញុំនោះត្រូវកុសលមូលជាសំរេច ក៏បានទៅកើត
ក្នុងទីនោះដដែល កាលខ្ញុំនៅក្នុងផ្ទៃមាតា កុសលក៏ទ្រទ្រង់ខ្ញុំក្នុងផ្ទៃនៃមាតា
ទៀត ។ លុះខ្ញុំច្បុតចាកកាយនោះ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានត្រៃត្រឹង្ស កាលនោះ
ខ្ញុំមិនបានឃើញទោមនស្ស ក្នុងរវាងនោះសោះ ។ ខ្ញុំច្បុតចាកឋានត្រៃត្រឹង្ស
វិញ បានចុះមកកាន់ផ្ទៃមាតា លុះចេញចាកផ្ទៃហើយ ខ្ញុំបានស្គាល់សេចក្តីទុក្ខ
តែបន្តិចបន្តួច ។ ខ្ញុំមានអាយុ ៧ ឆ្នាំ បានចូលទៅកាន់អារាមរបស់ព្រះមាន
ព្រះភាគ ព្រះនាមគោតមជាសក្យបុត្ត ព្រះអង្គប្រកបដោយតាទិគុណ ។ ខ្ញុំ
បានឃើញពួកភិក្ខុ ក្នុងអារាមនោះ លោកអ្នកធ្វើតាម ពាក្យប្រៀនប្រដៅ
របស់ព្រះសាស្តា ក្នុងពុទ្ធដីកាជាប្រធាន គឺសាសនាដែលទូលំទូលាយ មាន
ជនចុះចូលច្រើន ។ ក្នុងពេលនោះ ព្រះរាជាក្នុងក្រុងសាវត្ថីព្រះនាមកោសល
ស្តេចធ្វើរាជដំណើរទៅកាន់ដើមពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តម ដោយរាជរថដែលទឹមដីរដ៏
ប្រសើរ ។ លុះខ្ញុំឃើញដីរដ៏ប្រសើរនៃព្រះរាជាអង្គនោះ ក៏នឹកឃើញបុព្វកម្ម
របស់ខ្លួន បានផ្តង់អញ្ជាបី ដើរទៅក្នុងសម័យនោះដែរ ។ ខ្ញុំបានអាយុ ៧ ឆ្នាំ
ក៏បានចូលទៅកាន់ផ្នួសក្នុងសាសនា ឯព្រះអានន្ទជាសាវ័ក អ្នកមានគតិល្អ
មានប្រាជ្ញាខ្លាចខ្លួន មានស្មារតី ជាពហុស្សូត មានសេចក្តីរៀន តែង
បម្រើព្រះសម្តេច លោកញ៉ាំងព្រះទ័យព្រះរាជាឲ្យជ្រះថ្លា ហើយញ៉ាំងព្រះរាជា
ឲ្យប្រគល់កាយថ្វាយខ្លួន (ជាឧបាសកក្នុងពុទ្ធសាសនា) ។ ខ្ញុំបានស្តាប់

ធម៌ព្រះអានន្ទត្ថរនោះ ហើយក៏រកឃើញបុព្វកម្ម ខ្ញុំបានសម្រេចព្រះអរហត្ត
 ទាំងកំពុងឈរក្នុងទីនោះឯង ។ បន្ទាប់មក ខ្ញុំធ្វើបីវរឆៀងស្នាម្នាង ធ្វើអញ្ជាប
 លើសិរ្សៈ ថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ហើយបន្តិវាចានេះថា បពិត្រព្រះនរោត្តមៈ
 ជាច្បងក្នុងលោក ជាធំជាងសត្វជើងពីរ ក្នុងភពមុន ខ្ញុំបានយកផ្កានិគ្គណ្ឌិ
 ព្រឹក្ស ទៅតម្កល់ទុកហើយលើអាសនៈដ៏ប្រសើរ ថ្វាយព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាម
 បទុមត្ថរៈ ជាធំជាងសត្វជើងពីរ ព្រះអង្គប្រកបដោយតាទិគុណ ឥឡូវនេះ
 ខ្ញុំលះបង់នូវការឈ្នះនិងការចាញ់ បានដល់នូវអចលដ្ឋាន គឺព្រះនិព្វានដោយ
 កុសលកម្មនោះ ។ ក្នុងកប្បទី ២៥.០០០ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេច ជាអធិបតី
 លើមនុស្ស បិតនៅអស់ ៨ អព្ភុទៈ និងនិរព្ភុទៈ ។ បដិសម្ព័ទា ៤ វិមោក្ខ
 ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនិគ្គណ្ឌិបុប្ផិយត្ថរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ និគ្គណ្ឌិបុប្ផិយត្ថរាបទាន ។



អង្គកថា

និគ្រណ្ឌិបប្តិយត្ថេរាបទាន

[២៧] គប្បីជាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
 បទថា សមយំ អគមាសហំ សេចក្តីថា ខ្ញុំបានទៅរកពួកជនគឺស្ថានទី
 ដែលមនុស្សមករួមគ្នា ។ បទថា អពុទនិរពុទានិ សេចក្តីថា ក្នុងកប្បទី
 ២៥.០០០ អំពីកប្បនេះទៅ បានជាស្តេចចក្ខុពត្តិក្នុងមួយកប្ប ៨ ដង មាន
 ព្រះជន្មាយុច្រើន ដល់នូវអពុទៈក៏មាន និរពុទៈក៏មាន តាមអាយុ ព្រោះ
 លោកបានពោលទុកថា មួយរយសែនបកោដិ^(១)ជា ១ អពុទៈ មួយរយ-
 សែនអពុទៈ ជា ១ និរពុទៈ ដូច្នោះ ។

អង្គកថានិគ្រណ្ឌិបប្តិយត្ថេរាបទាន ចប់



១-មួយបកោដិសរសេរលេខ ១ ហើយថែមលេខសូន្យ ១៤ ។

សុមនាវេទ្យិយត្ថេរាបទានទី ៨

[២៨] ជនទាំងពួងមកប្រជុំគ្នា ធ្វើមហាបូជាចំពោះព្រះមានព្រះភាគ
 ព្រះនាមវេស្សក្ស ជាច្បងក្នុងលោក ប្រកបដោយតាទិគុណ ។ កាលនោះ ខ្ញុំ
 យកដុំបាយអ ធ្វើជាក្នុងផ្កាម្លិះដាក់បូជា ពីមុខអាសនៈ ដ៏ប្រសើរ ។ ជនទាំង
 អស់មកប្រជុំគ្នា ក្រឡេកមើលផ្កាដ៏ប្រសើរនោះ ហើយគិតគ្នាថា អ្នកណា
 បានបូជាផ្កានេះ ចំពោះព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ប្រកបដោយតាទិគុណ ។ ហេតុតែចិត្ត
 ជ្រះថ្លានោះ ខ្ញុំបានទៅកើតឯឋាននិម្មានរតី ទទួលរងកុសលរបស់ខ្លួន ដែលខ្លួន
 ធ្វើទុកល្អហើយក្នុងកាលមុន ។ ខ្ញុំទៅយកកំណើតណាៗ ទោះបីជាទេវតាបូជា
 មនុស្ស រមែងជាទីស្រឡាញ់របស់ជនទាំងពួង នេះជាផលនៃការបូជាផ្កា ។ ខ្ញុំ
 ពុំស្គាល់នូវការតិះដៀល ចំពោះពួកលោក ដែលមានសេចក្តីសង្រួម និងមាន
 តបធម៌ដែលខ្ញុំធ្វើហើយដោយកាយវាចា ឬដោយចិត្តឡើយ ។ ដោយសុច
 រិតនោះផង ដោយការតម្កល់នូវចិត្តនោះផង ខ្ញុំក៏ត្រូវអ្នកទាំងពួងបូជាហើយ
 នេះជាផលនៃការមិនតិះដៀល ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ
 ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។
 ក្នុងកប្បទី ១១ អំពីកប្បនេះ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិព្រះនាមសហស្សរាវៈ
 ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយកែវ ៧ ប្រការ មានកម្លាំងច្រើន ។ បដិសម្ពិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសុមនាវេទ្យិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សុមនាវេទ្យិយត្ថេរាបទាន ។

បុប្ផត្ថិយត្ថេរាបទាន ៩

[២៩] កាលព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមសិទ្ធត្ថ ជាច្បងក្នុងលោក ប្រកប
 ដោយតាទិគុណ ទ្រង់ប្រកាសនូវសច្ចៈ ញ៉ាំងពួកសត្វឲ្យរំលត់ទុក្ខ ខ្ញុំបានយក
 ផ្កាយក្នុងដៃលដុះក្នុងទឹក ជាទឹករាយនៃចិត្ត ធ្វើជាឆត្រផ្កា ហើយបូជា ព្រះ
 សម្មាសម្ពុទ្ធ ។ ឯព្រះសាស្តា ព្រះនាមសិទ្ធត្ថ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់នូវត្រៃលោក ទ្រង់
 គួរទទួលនូវគ្រឿងបូជា ទ្រង់បិតនៅក្នុងពួកភិក្ខុ ហើយសម្តែងនូវគាថា ទាំងនេះ
 ថា បុគ្គលណា ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា បានបាំងឆត្រផ្កា ថ្វាយតថាគត បុគ្គល
 នោះ រមែងមិនទៅកាន់ទុក្ខតិ ដោយចិត្តជ្រះថ្លានោះឡើយ ។ លុះព្រះសម្មា
 ព្រះនាមសិទ្ធត្ថ ជាលោកនាយក ទ្រង់ត្រាស់គាថានេះហើយ ទ្រង់បញ្ជូន
 បរិស័ទទៅ រួចហើយស្តេចពុទ្ធដំណើរទៅកាន់អាកាស ដែលជាទឹករាយនៃ
 សត្វស្វាប ។ កាលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាទេវតារបស់មនុស្ស ទ្រង់ក្រោកឡើង ស្វេ-
 តច្ចុត្រក៏អណ្តែតឡើង ឆត្រដ៏ឧត្តម បានអណ្តែតទៅពីខាងមុខ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏
 ប្រសើរ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែល
 ខ្ញុំបានបូជាឆត្រ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយឆត្រផ្កា ។
 ក្នុងកប្បទី ៧៤ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ៨ ជាតិ មានព្រះនាមផលសិខៈ
 ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយកែវ ៧ ប្រការ មានកម្លាំងច្រើន ។ បដិសម្ពិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបុប្ផត្ថិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បុប្ផត្ថិយត្ថេរាបទាន ។

សម្រាប់វារ្យត្រូវធានាយកត្រូវរាបធានាទី ១០

[៣០] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់នូវត្រៃលោក ទ្រង់គួរទទួលនូវគ្រឿងបូជា ទ្រង់បង្កើតនូវភ្លើងគឺធម៌ ដូចជាទឹកភ្លៀងបង្កើតរុក្ខជាតិ អំពីអាកាស ។ ខ្ញុំបានឃើញនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនោះ កំពុងសម្តែងអមតបទ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា ហើយបានទៅកាន់ផ្ទះរបស់ខ្លួនវិញ ។ ខ្ញុំកាន់ ឆត្រដែលស្ថិតស្ថានហើយ ដើរចូលទៅរកព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ជាងពួកនរៈ ខ្ញុំជាអ្នកមានចិត្តរីករាយ បានលើកឡើង (នូវឆត្រ) ទៅព្រះអង្គអាកាស ។ (ឆត្រនោះមានលម្អ) ដូចជាយានដែលជាងផ្លុំស្រួលហើយ ឬដូចសាវ័ក ជាឆ្នើម ដែលមានឥន្ទ្រិយទូន្មានលម្អហើយ អណ្តែតទៅរកព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ហើយ ប្រតិស្ឋាននៅលើព្រះសិរ្សៈ ។ ព្រះពុទ្ធអគ្គនាយកក្នុងលោក ទ្រង់មានសេចក្តី អនុគ្រោះ ប្រកបដោយសេចក្តីករុណា ទ្រង់គង់នៅក្នុងពួកភិក្ខុ ហើយសម្តែង នូវគាថាទាំងនេះថា បុគ្គលណាបានថ្វាយឆត្រនេះ ដែលតាក់តែងគួរជាទីរីក រាយនៃចិត្ត បុគ្គលនោះ រមែងមិនទៅកាន់ទុគ្គតិ ដោយចិត្តជ្រះថ្លានោះឡើយ ។ បុគ្គលនោះនឹងបានជាទេវរាជក្នុងទេវលោកអស់វារៈ ៧ ដង នឹងបានជាស្តេច ចក្ខុពត្តិ ៣២ ដង ។ នៅមួយសែនកប្បទៀតនឹងមានព្រះសាស្តាព្រះនាម គោតមៈ កើតក្នុងត្រកូលក្សត្រឌុក្កាកៈ នឹងមកត្រាស់ដឹងក្នុងលោក បុគ្គល នោះនឹងបានជាធម្មទាយាទ ជាឱរស ជាធម្មនិម្មិតរបស់ព្រះគោតមនោះ នឹង កំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងអស់ ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ហើយនឹងបរិនិព្វាន ។ ខ្ញុំដឹងនូវព្រះវាចាដ៏អង់អាច ដែលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធសម្តែងហើយ ក៏មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ធ្វើសេចក្តីរីករាយឲ្យកើតឡើង យ៉ាងខ្លាំង ។ ខ្ញុំលះបង់

កំណើតមនុស្សហើយ ក៏បានទៅកាន់កំណើតជាទិព្វ វិមានរបស់ខ្ញុំ ឧត្តមខ្ពស់
ត្រដែត ជាទីរីករាយនៃចិត្ត ។ កាលខ្ញុំចេញពីវិមាន គេរមែងបាំងស្មេតច្រឡៃ
ខ្ញុំបានសញ្ញាក្នុងកាលនោះ នេះជាផលនៃបុព្វកម្ម ។ ក្នុងកប្បទី ៧០០ អំពី
កប្បនេះ ខ្ញុំច្បុតចាកទៅលោកមកកើតជាមនុស្ស បានជាស្តេចបក្កពត្តិ ៣៦
ជាតិ ។ ខ្ញុំច្បុតចាកកាយនោះ មកកាន់បុរីឈ្មោះតាវត្តិន្យ ហើយអនោលទៅ
មកតាមលំដាប់ ក៏បានមកកាន់កំណើតមនុស្សនេះទៀត ។ ពួកទេវតាបាំងស្មេ-
តច្រឡៃខ្ញុំ ខ្ញុំកាលដែលចុះកាន់ផ្ទៃនៃមាតា ខ្ញុំមានអាយុ ៧ ឆ្នាំ អំពីកំណើត
ក៏បានចូលទៅកាន់ផ្ទះ ។ ព្រាហ្មណ៍ឈ្មោះសុនន្ទ ជាអ្នកចេះចប់មន្ត ព្រាហ្មណ៍
នោះ កាន់យកឆត្រជារិការៈនៃកែវផ្នែក ប្រគេនដល់អគ្គសាវ័ក ។ ព្រះ
សាវ័បុត្ត ជាអគ្គសាវ័ក ជាអ្នកមានព្យាយាមធំ មានប្តីព្រះឪស្មដ៏ប្រសើរ បាន
អនុមោទនា ខ្ញុំបានស្តាប់ នូវអនុមោទនារបស់ព្រះសាវ័បុត្តនោះហើយ ក៏បាន
នឹកឃើញបុព្វកម្ម ។ ខ្ញុំបានផ្តង់អញ្ជា ញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា ហើយ
រព្យកបុព្វកម្ម ក៏បានដល់ព្រះអរហត្ត ។ ខ្ញុំក្រោកអំពីអាសនៈនោះ ហើយធ្វើ
អញ្ជាលីលើក្បាល ថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ហើយពោលវាចានេះថា ក្នុងមួយ-
សែនកប្បអំពីកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ព្រះនាមបទុមត្តរៈ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់
នូវលោក ទ្រង់គួរទទួលគ្រឿងបូជា ត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។ ខ្ញុំបានថ្វាយ
ឆត្រដ៏វិចិត្រ តាក់តែងល្អហើយ ដល់ព្រះបទុមត្តរៈអង្គនោះ ឯព្រះសយម្ព ជា
អគ្គបុគ្គល ទ្រង់ទទួលហើយ ដោយព្រះហស្តទាំងពីរ ។ ឱ ! ព្រះពុទ្ធ ឱ !
ព្រះធម៌ ឱ ! សម្បទានៃព្រះសាស្តារបស់យើង ខ្ញុំមិនដែលទៅកាន់ទុក្ខតិ ដោយ

ការថ្វាយតម្កល់បុណ្ណោះ ។ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញកិលេសទាំងឡាយហើយ ខ្ញុំគាស់
រំលើងភពទាំងពួងហើយ ខ្ញុំកំណត់ជីវិតនូវអាសវៈទាំងពួងហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គល
មិនមានអាសវៈឡើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិ
ហើយ ។

បានឮថា ព្រះសបរិវារច្ឆត្តទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សបរិវារច្ឆត្តទាយកត្ថេរាបទាន ។

ឧទាន

- ឧម្មាបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ១ បុឡិនបុជកត្ថេរាបទាន ១ ហាស-
- ជនកត្ថេរាបទាន ១ យញ្ញសាមិកត្ថេរាបទាន ១ និមិត្តសញ្ញ-
- កត្ថេរាបទាន ១ អន្ទសំសារវកត្ថេរាបទាន ១ និគ្គណ្ឌិបុប្ផិ-
- យត្ថេរាបទាន ១ សុមនាវេឡិយត្ថេរាបទាន ១ បុប្ផតិ-
- យត្ថេរាបទាន ១ សបរិវារច្ឆត្តទាយកត្ថេរាបទាន ១ មាន
- គាថា ៧០០^(១) ។

ចប់ ឧម្មាបុប្ផិយវគ្គ ទី ៣៣ ។

១-បាលីថា សត្តសត្តក គួរប្រែថា ១០៧ ។

អង្គកថា

សុមនាវេទ្យិយត្ថេរាបទាន ជាដើម

[២៨-៣០] អបទានទី ៨ ទី ៩ និងទី ១០ មានអត្ថប្រាកដជាក់
ច្បាស់ហើយនោះឯង ។

អង្គកថាសុមនាវេទ្យិយត្ថេរាបទាន ជាដើម ចប់

ឧម្មាបុប្ផិយវគ្គ ទី ៣៣ ចប់



គន្ថោទកវគ្គ ទី ៣២

គន្ថធូបិយត្ថេរាបទាន ទី ១

[៣១] ខ្ញុំបានថ្វាយធូបក្រអូប ដល់ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមសិទ្ធិត្ថ
 ឯធូបក្រអូបនោះ ស្រោបដោយផ្កាម្លិះ ជារបស់សមគួរដល់ព្រះពុទ្ធ ។ ខ្ញុំបាន
 ឃើញព្រះពុទ្ធ ជាអគ្គនាយកក្នុងលោក ប្រាកដស្មើដោយចេតិយមាស ទ្រង់
 រុងរឿងដូចរាជព្រឹក្ស ឬដូចភ្លើងកំពុងឆេះ ទ្រង់អង្គអាចក្រែកលែងដូចជាខ្លាធំ
 ឬដូចកេសររាជសីហ៍ ជាអភិជាត ព្រះអង្គប្រសើរជាងពួកសមណៈ មានភិក្ខុ
 សង្ឃចោមរោម ទ្រង់កំពុងគង់នៅ ។ លុះខ្ញុំឃើញហើយ ក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យ
 ជ្រះថ្លា ផ្តងអញ្ជូលីថ្វាយបង្គំព្រះបាទារបស់ព្រះសាស្តា បែរមុខទៅកាន់ទិស
 ឧត្តរហើយចៀសចេញទៅ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ
 ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាគ្រឿងក្រអូប ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល
 នៃការបូជាគ្រឿងក្រអូប ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
 ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះគន្ថធូបិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ គន្ថធូបិយត្ថេរាបទាន ។



ឧទកប្បជកត្ថេរាបទានទី ២

[៣២] (ខ្ញុំបានឃើញ) នូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់មានវណ្ណៈដូចមាស កំពុងពុទ្ធដំណើរទៅព្រះភិក្ខុដ៏អាកាស រុងរឿងដូចភ្លើងឆេះខ្លាញ់ ឬដូចភ្លើងកំពុងឆេះ ខ្ញុំក្ស័យកទឹកដោយដៃ សាចឡើងទៅព្រះភិក្ខុដ៏អាកាស ឯព្រះពុទ្ធជាតសីទ្រង់ព្យាយាមធំ ប្រកបដោយសេចក្តីករុណា ទ្រង់ទទួលយក ។

ព្រះសាស្តាព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ប្រថាប់នៅព្រះភិក្ខុដ៏អាកាស ទ្រង់ជ្រាបនូវសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំហើយ ទើបត្រាស់នូវគាថានេះថា អ្នកនឹងមិនទៅកាន់ទុគ្គតិ អស់មួយសែនកប្ប ដោយការថ្វាយទឹកនេះផង ដោយការញ៉ាំងបីតិឲ្យកើតឡើងផង ។ បពិត្រព្រះអង្គជាធំជាងសត្វជើងពីរ ជាច្បងក្នុងលោក ប្រសើរជាងពួកនរៈ ខ្ញុំព្រះអង្គលះបង់នូវការឈ្នះនិងការចាញ់ ហើយបានដល់នូវអចលដ្ឋានដោយកុសលកម្មនោះ ។ ក្នុងកប្បទី ១៦៥ អំពីកប្បនេះ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ៣ ជាតិ ព្រះនាមសហស្សរាជ ទ្រង់មានសមុទ្រទាំង ៤ ជាទីបំផុត ជាធំជាងពួកជន ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧទកប្បជកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧទកប្បជកត្ថេរាបទាន ។



បុណ្ណាគបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៣

[៣៣] ខ្ញុំបានកើតជាព្រានព្រៃ អាស្រ័យនៅក្នុងព្រៃធំ បានឃើញ
 នូវឈើបុណ្ណាគ ដែលមានផ្ការីក ក៏នឹកដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ខ្ញុំបេះយក
 ផ្កាដែលមានក្លិនក្រអូបឈ្ងុយឈ្ងប់ល្អនោះ ធ្វើជាព្រះស្កូបលើផ្នូកខ្សាច់ ហើយ
 បូជាចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ ក្នុងកប្បទី ៧២ អំពីកប្បទេនេះ ព្រោះហេតុដែល
 ខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ក្នុងកប្បទី ៧១
 ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិមួយព្រះអង្គ ព្រះនាមតមោនុទៈ ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយ
 កែវ ៧ ប្រការ មានកម្លាំងច្រើន ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា
 ៦ នេះ ខ្ញុំក៏បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបាន
 ប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបុណ្ណាគបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បុណ្ណាគបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

ឯកទស្សនាយកត្ថេរាបទានទី ៤

[៣៤] ខ្ញុំបានកើតជាអ្នកនាំស្មៅ នៅក្នុងក្រុងហង្សវ្រតី តែងចិញ្ចឹម
 ជីវិតដោយការនាំស្មៅ ទាំងចិញ្ចឹមប្រពន្ធកូន ដោយការនាំស្មៅនោះដែរ ។
 ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ជានាយក
 ក្នុងលោក ទ្រង់ញ៉ាំងនីតិអន្តការឲ្យវិនាស ហើយត្រាស់ដឹងហើយ ។ កាល

នោះ ខ្ញុំអង្គុយក្នុងផ្ទះរបស់ខ្លួន ហើយគិតយ៉ាងនេះថា ព្រះពុទ្ធកើតឡើងហើយ
ក្នុងលោក ឯទេយ្យធម៌របស់អាត្មាអញមិនមាន អាត្មាអញមាន តែសាដក
មួយនេះ បើអាត្មាអញមិនមានការឲ្យអ្វីមួយទេ នោះការពាល់ត្រូវនូវនរក នាំ
មកនូវទុក្ខ ហេតុនោះ អាត្មាអញនឹងបណ្តុះទុក្ខណាទាន ។ លុះខ្ញុំគិតយ៉ាងនេះ
រួចហើយ ក៏ញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា ខ្ញុំបានយកសំពត់មួយថ្វាយព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
ដ៏ប្រសើរ លុះថ្វាយសំពត់មួយរួចហើយ ក៏ស្រែកហោរឡើងថា បពិត្រព្រះអង្គ
ទ្រង់មានព្យាយាម ជាមហាមុនី បើព្រះអង្គជាព្រះពុទ្ធពិត ឬមចម្នីខ្ញុំព្រះអង្គ
ផង ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់នូវលោក ទ្រង់គួរទទួល
គ្រឿងបូជា កាលសម្តែងទានរបស់ខ្ញុំ ទ្រង់បានធ្វើអនុមោទនាដល់ខ្ញុំថា កុលបុត្ត
នេះនឹងមិនទៅកាន់វិនិបាត អស់មួយសែនកប្ប ដោយផលនៃសំពត់មួយនេះ
ផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនាផង នឹងបានកើតជាព្រះឥន្ទ គ្រងទេវរាជ្យ
អស់ ៣៦ ដង នឹងកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ៣៣ ដង នឹងគ្រប់គ្រងប្រទេស
រាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់បានមួយអស្ចេយ្យកប្ប អ្នកកាលអន្តោលទៅ ក្នុង
ទេវលោកនិងមនុស្សលោក នឹងមានរូបល្អ មានគុណធម៌បរិបូណ៌ មានរាង
កាយមិនវិកលវិការៈ សំពត់ច្រើនរាប់មិនបាននឹងកើតឡើង (ដល់អ្នក)
គួរតាមសេចក្តីប្រាថ្នា ។ លុះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់
ត្រាស់នូវពាក្យនេះហើយ ស្តេចហោះឡើងទៅកាន់អាកាស ដួចស្តេចហង្ស
ហើរក្នុងអាកាស ។ ខ្ញុំបានទៅយកកំណើតណាៗ ទោះបីជាទេវតាឬមនុស្ស ខ្ញុំ
មិនដែលខ្វះខាតភោគៈសោរឡើយ នេះជាផលនៃសំពត់មួយ ។ សំពត់តែង

កើតឡើងដល់ខ្ញុំរាល់ជំហាន ខាងក្រោមខ្ញុំឈរលើសំពត់ ខាងលើសំពត់ជា
 ដំបូលបំផុតខ្ញុំ ។ ក្នុងថ្ងៃនេះ សូម្បីខ្ញុំប្រាថ្នានឹងគ្របក៏អាចគ្របព្រៃនិងភ្នំ រហូត
 ចក្កវាឡ ដោយសំពត់ទាំងឡាយបាន ។ ខ្ញុំកាលអន្ទោលទៅក្នុងភពតូចភពធំ
 ជាអ្នកមានសម្បុររលូនដូចមាស តែងអន្ទោលទៅក្នុងភពតូចភពធំដោយផលនៃ
 ការថ្វាយសំពត់មួយនោះ ។ ខ្ញុំមិនចេះអស់ផលនៃសំពត់មួយ ក្នុងទីណាមួយ
 ឡើយ នេះជាជាតិបំផុតរបស់ខ្ញុំ កុសលកម្មនោះ ឲ្យផលដល់ខ្ញុំ ក្នុងជាតិនេះ
 ផងទៀត ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនកប្បអំពីកប្បនេះ កាលនោះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានថ្វាយសំពត់ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយ
 សំពត់មួយ ។ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញពួកកិលេសអស់ហើយ ខ្ញុំគាស់រំលើងភពទាំង
 ពួងអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចដីផ្តាច់ខ្សែទន្លេនឹងហើយ ដូច្នោះ
 ដែរ ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកទុស្សទាយកត្តោរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកទុស្សទាយកត្តោរាបទាន ។



ផុស្សិតកម្មិយត្ថេរាបទានទី ៥

[៣៥] កាលនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមវិបស្សី ជាច្បងក្នុងលោក ប្រសើរជាងនរណា បរិច្ចណ៍ដោយព្រះខ័ណ្ឌស្រព ទ្រង់គង់នៅក្នុងសង្ឃារាម ។ ព្រះវិបស្សីលោកនាយកអង្គនោះ ស្តេចចេញអំពីទ្វារអារាម មួយអន្លើដោយ ព្រះខ័ណ្ឌស្រព ៨ វ៉ែនអង្គ ។ ខ្ញុំស្មៀកស្មៀកខ្លាញ់ ដណ្តប់សម្បកឈើ ហើយដងយកទឹកអណ្តូង កាន់ដើរចូលទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្ត របស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា មានសេចក្តីត្រេកអរកើតឡើង ក៏ធ្វើអញ្ជូលី យកទឹក អណ្តូងនោះ ប្រោះព្រំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ ហេតុតែកុសលកម្មនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ សម្តែងនូវកម្មនោះដល់ខ្ញុំ ហើយស្តេចពុទ្ធដំណើរទៅកាន់ ទីគួរតាមប្រាថ្នា ខ្ញុំបានបូជាព្រះជិនស្រី ដោយទឹកប្រាំពាន់តំណក់ បានសោយ ទេវរាជ្យ ៣ ពាន់ដងដោយកន្លះ (២៥០០) ។ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ៣ ពាន់ដងដោយកន្លះ បានដល់អរហត្តដោយកុសលកម្មដ៏សេសសល់ ។ ខ្ញុំបាន ជាស្តេចនៃទេវតា ជាធំជាងពួកមនុស្ស ក្នុងកាលណា កាលនោះ ឈ្មោះ របស់ខ្ញុំនោះ ក៏ឈ្មោះថា ផុស្សិតៈ ។ មួយទៀត កាលខ្ញុំកើតជាទេវតា ឬកើតជាមនុស្ស គ្រាប់ភ្លៀងរមែងបង្ករចុះដល់ខ្ញុំ មួយព្យាមដោយជុំវិញ ។ ខ្ញុំគាស់រំលើងភពចោលហើយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញពួកកិលេសអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នក អស់អាសវៈទាំងពួងហើយ នេះជាផលនៃតំណក់ទឹក ។ កាយរបស់ខ្ញុំមាន ក្លិនក្រអូបផ្សាយទៅ ដូចក្លិននៃខ្លឹមចន្ទី ក្លិនដែលជាប់នឹងសរីរៈរបស់ខ្ញុំ រមែងផ្សាយទៅបានក្នុងទឹកន្ទះក្រោស (២៥០ ជួរធុ) ។ ពួកជនគ្រាន់ តែជុំក្លិនខ្ញុំ ក៏ស្គាល់ខ្ញុំដែលមានក្លិនទិព្វផ្សព្វផ្សាយ ប្រកបដោយបុណ្យកម្មថា

ឱ! ផុស្សិតៈមកក្នុងទីនេះហើយ ។ សូម្បីតែមែកឈើ ស្លឹកឈើ កំណាត់ឈើ
 និងស្មៅ ក៏ហាក់ដូចជាដឹងបំណងរបស់ខ្ញុំ ដោយសព្វគ្រប់ ហើយបញ្ចេញ
 នូវក្លិនក្នុងខណៈនោះ ។ ក្នុងមួយសែនកប្បអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាន
 ថ្វាយនូវតំណក់ទឹក ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃតំណក់ទឹក ។ បដិ-
 សម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះផុស្សិតកម្មិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ផុស្សិតកម្មិយត្ថេរាបទាន ។

បក្កងរត្តរាបទានទី ៦

[៣៦] ចេតិយរបស់ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ជាច្បងក្នុង
 លោក ប្រកបដោយតាទិគុណ តាំងនៅក្នុងព្រៃធំ ជាទីកុះករដោយម្រឹគ
 សាហាវ ។ បុគ្គលណាមួយ មិនអាចនឹងទៅថ្វាយបង្គំចេតិយបានឡើយ ចេតិយ
 នោះត្រូវស្មៅនិងឈើវល្លិរូបរិតរលើងរលំ ។ កាលនោះ ខ្ញុំជាអ្នកធ្វើការងារ
 ក្នុងព្រៃ ជាមួយនឹងបិតានិងជីតា ក៏បានឃើញព្រះស្តុបក្នុងព្រៃធំ ដែលមាន
 ស្មៅ វល្លិ រូបរិតរលើងរលំនោះ ។ លុះខ្ញុំឃើញពុទ្ធស្តុបហើយ ក៏តាំងចិត្ត
 គោរពថា ព្រះស្តុបរបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរនេះ នៅក្នុងព្រៃ រលើងរលំខូច

ខាតអស់ អ្នកស្គាល់គុណនិងទោសនៃចេតិយនោះ បើមិនបានជម្រះនូវពុទ្ធសូត ដែលមិនកំបាំង មិនសមគួរ ត្រឡប់ទៅប្រកបការងារដទៃវិញ ការណ៍នោះមិនសមគួរទេ ។ ទើបខ្ញុំជម្រះស្មៅនិងឈើវល្លិ លើព្រះចេតិយ ហើយថ្វាយបង្គំ រួចថយក្រោយអស់ ៨ ជំហាន រួចដើរចេញទៅ ។ លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ដោយកុសលកម្មដែលខ្លួនសាងល្អនោះផង ដោយការតាំងចេតនានោះផង ។ វិមានរបស់ខ្ញុំដែលបុញ្ញកម្មតាក់តែងល្អហើយ ក្នុងឋានតាវត្តិន្យនោះ មានវណ្ណៈភ្នំផ្នែកដូចមាស មានកម្ពស់ ៦០ យោជន៍ មានទំហំ ៣០ យោជន៍ ។ ខ្ញុំបានសោយទេវរាជ្យអស់ ៣០០ ដង បានកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ២៥ ដង ទៀត ។ ខ្ញុំកាលអន្ទោលទៅក្នុងភពធុរកតតូច រមែងបានកោតៈច្រើន ការខ្វះខាតដោយកោតៈរបស់ខ្ញុំមិនមានឡើយ នេះជាផលនៃការជម្រះ ។ កាលខ្ញុំទៅក្នុងព្រៃធំ តែងទៅដោយគ្រែស្នែង ឬជិះលើកដំរី ខ្ញុំទៅកាន់ទិសណាៗ ព្រៃរមែងសម្រេចជាទីពឹង (របស់ខ្ញុំក្នុងទិសនោះៗ) ។ ខ្ញុំប្រកបហើយដោយបុញ្ញកម្ម មិនដែលឃើញជន្លត់ឬបន្ទាដោយចក្ខុឡើយ ជន្លត់ជាដើមនោះ តែងចៀសចេញទៅឯង ។ ខ្ញុំមិនដែលកើតរោគយូង ពក ស្រែង ឆ្អាតជ្រូកយូងដែក ដំណូចពិស ឬកមរមាសឡើយ នេះជាផលនៃការជម្រះ ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីអស្ចារ្យដទៃទៀត គឺព្រោះតែពុទ្ធសូតដែលខ្ញុំជម្រះនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ពក ឬផ្តូច កើតក្នុងកាយរបស់ខ្ញុំទេ ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីអស្ចារ្យដទៃទៀត គឺព្រោះតែពុទ្ធសូតដែលខ្ញុំជម្រះនោះ ខ្ញុំតែងអន្ទោលទៅកើតក្នុងភពពីរ

គឺទេវតា ឬមនុស្ស ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីអស្ចារ្យដទៃទៀត គឺព្រោះតែពុទ្ធស្នូបដែល
 ខ្ញុំជម្រះនោះ ខ្ញុំមានសម្បុរដូចមាស មានរស្មីរុងរឿងក្នុងទីទាំងពួង ។ ខ្ញុំមាន
 សេចក្តីអស្ចារ្យដទៃទៀតគឺ ព្រោះតែពុទ្ធស្នូបដែលខ្ញុំជម្រះនោះ សេចក្តីមិនគាប់
 ចិត្តតែងចៀសវាង សេចក្តីគាប់ចិត្ត តែងប្រាកដឡើង ។ ខ្ញុំមានសេចក្តី
 អស្ចារ្យដទៃទៀត គឺព្រោះតែពុទ្ធស្នូបដែលខ្ញុំជម្រះនោះ ចិត្តរបស់ខ្ញុំស្អាតល្អ
 ជាចិត្តមានអារម្មណ៍តែមួយ ជាចិត្តខាប់ខ្ចួន ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីអស្ចារ្យដទៃទៀត
 គឺព្រោះតែពុទ្ធស្នូបដែលខ្ញុំជម្រះនោះ ខ្ញុំអង្គុយលើអាសនៈតែមួយ ក៏បានដល់
 នូវព្រះអរហត្ត ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ កាលនោះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការជម្រះ ។
 បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបក្កិរត្តមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បក្កិរត្តរាបទាន ។



វិទ្យាសាស្ត្រនៃការស្រាវជ្រាវ ៧

[៣៧] ខ្ញុំជាកម្មករនៃជនដទៃ នៅក្នុងក្រុងឈ្មោះពន្ធមតី ប្រកបការងារនៃជនដទៃ ពីងផ្អែកដោយថ្លៃឈ្នួលនៃជនដទៃ ។ កាលនោះ ខ្ញុំទៅអង្គុយក្នុងទីស្ងាត់ ហើយគិតយ៉ាងនេះថា ព្រះពុទ្ធកើតឡើងហើយក្នុងលោក ឯការបរិច្ចាគរបស់អាត្មាអញមិនទាន់មាន កាលនេះ គួរតែអាត្មាជម្រះនូវគតិខណៈប្រាកដដល់អាត្មាអញហើយ ការពាល់ត្រូវនូវនរករមែងជាទុក្ខរបស់ពួកសត្វដែលមិនមានបុណ្យ ។ លុះខ្ញុំគិតយ៉ាងនេះហើយ ទើបចូលទៅរកបុគ្គលអ្នកម្ចាស់ការ ហើយសូមផ្អាកការងារមួយថ្ងៃ រួចដើរចូលទៅក្នុងព្រៃធំ ។ កាលនោះ ខ្ញុំយកស្មៅឈើនិងវល្លិមកហើយ ខ្ញុំបោះឈើ ៣ កំណាត់ ធ្វើជាកុដិស្មៅ ទើបខ្ញុំថ្វាយកុដិនោះ ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់សង្ឃ ហើយវិលចូលមករកបុគ្គលជាម្ចាស់ការក្នុងថ្ងៃនោះ ។ ហេតុតែកុសលកម្មដែលខ្ញុំសាងល្អ ហើយនោះ ខ្ញុំក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្ស មានវិមានដ៏វិសេសវិសាល ដែលបុព្វកម្មតាក់តែងហើយ ក្នុងឋានតាវត្តិន្សនោះ ព្រោះតែកុដិស្មៅរបស់ខ្ញុំ ។ វិមាននោះជាវិការនៃកែវមណីខៀវ មានកម្ពស់មួយពាន់ជួរកូនសរ មានជាន់ ១០០ បរិបូណ៌ដោយទង់ ឯប្រាសាទកំពូលមួយសែន កើតឡើងក្នុងវិមាននៃខ្ញុំនោះ ។ ខ្ញុំទៅយកកំណើតណា ៗ ទោះបីជាទេវតាឬជាមនុស្ស ប្រាសាទហាក់ដូចជាដឹងបំណងរបស់ខ្ញុំ ហើយផុសឡើង ។ ភ័យក្តី សេចក្តីតក់ស្លុតក្តី ការព្រើរមកក្តី មិនដែលមានដល់ខ្ញុំឡើយ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់សេចក្តីតក់ស្លុតនេះជាផលនៃកុដិស្មៅ ។ សត្វទាំងពួង គឺរាជសីហ៍ ខ្លាធំ ខ្លាជំបង ខ្លាឃ្មុំ ឆ្កែព្រៃ ខ្លាខិន រមែងចៀសវាងខ្ញុំ នេះជាផលនៃកុដិស្មៅ ។ សត្វទាំងនោះ

គឺពស់តូចពស់ធំ កូត ពស់មានពិស កុម្មុណ្ណ និងអារក្សទឹក រមែងចៀសវាងខ្ញុំ
 នេះជាផលនៃកុដិស្មៅ ។ ខ្ញុំមិនយល់សប្តិរូសុបិនអាក្រក់សោះ ស្មារតី
 របស់ខ្ញុំក៏តាំងនៅមាំ នេះជាផលនៃកុដិស្មៅ ។ ព្រោះតែកុដិស្មៅនោះ ខ្ញុំ
 បានសោយសម្បទាំងឡាយ បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់នូវធម៌របស់ព្រះមាន ព្រះ
 ភាគ ព្រះនាមគោតម ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះ
 ហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃកុដិ
 ស្មៅ ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិណកុដិទាយកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិណកុដិទាយកត្តរាបទាន ។

ឧត្តរេយ្យនាយកត្តរាបទានទី ៨

[៣៨] កាលនោះ ខ្ញុំជាព្រាហ្មណ៍នៅក្នុងនគរហង្សវ្រតី ជាអ្នកស្វា-
 ធាយមន្ត ចេះចាំមន្ត ចេះចប់ត្រៃវេទ ។ ជាអ្នកមានជាតិខ្ពង់ខ្ពស់ផង ជា
 អ្នកសិក្សាស្មាត់ផង មានពួកសិស្សចោមរោមផង កាលនោះ ខ្ញុំចេញអំពី
 ទីក្រុង ដើម្បីនឹងទៅដ្ឋតទឹក ។ ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់
 នូវត្រៃលោកទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ស្តេចពុទ្ធដំណើរទៅកាន់ទីក្រុង

មួយអង្វើដោយព្រះខ័ណ្ឌាស្រពមួយពាន់អង្គ ។ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដែល
មានព្រះរូបល្អដូចមាស ទ្រង់មិនញាប់ញ័រ ដូចរូបដែលគេកសាង មានពួក
ព្រះអរហន្តចោមរោម លុះខ្ញុំឃើញហើយ ក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ។ ខ្ញុំមាន
ចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ធ្វើនូវអញ្ជាលីលើត្បូង ហើយនមស្ការចំពោះព្រះ
សម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់មានវត្តល្អ ហើយថ្វាយសំពត់សាដក ។ ខ្ញុំផ្គង់អញ្ជាលី ទាំងសង
ខាង ហើយលើកឡើងនូវសំពត់សាដកនោះ ពួកពុទ្ធបរិស័ទ មានត្រឹមណា
សំពត់សាដក ក៏គ្របត្រឹមនោះ ។ កាលនោះឯង សាដកនោះ គ្របទៅលើ
ភិក្ខុបរិស័ទ មានចំនួនច្រើនរូប ដែលកំពុងត្រាច់ទៅបិណ្ឌបាត ធ្វើឲ្យខ្ញុំរីករាយ
ចិត្តជាខ្លាំងក្រៃលែង ។ កាលខ្ញុំចេញអំពីផ្ទះ ព្រះសយម្បជាអគ្គបុគ្គលសាស្តា-
ចារ្យ ទ្រង់ប្រថាប់ត្រង់ថ្នល់ ហើយធ្វើអនុមោទនាថា បុគ្គលណាមានចិត្ត
ជ្រះថ្លា មានចិត្តសោមនស្ស បានថ្វាយសាដកដល់គាត់គត គាត់នឹងសរសើរ
បុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់គាត់សម្តែងចុះ បុគ្គលអ្នកថ្វាយ
សាដកនេះ នឹងបានរីករាយក្នុងទេវលោកអស់ ៣០.០០០ កប្ប កើតជា
ព្រះឥន្ទសោយទេវរាជ្យ ៥០ ឯង បុគ្គលអ្នកបរិបូណ៌ដោយបុញ្ញកម្មនេះ កាល
នៅក្នុងទេវលោក មានសំពត់បិទបាំងដោយជុំវិញ ១០០ យោជន៍ នឹងបាន
ជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ៣៦ ឯង សោយបទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់បានមួយ-
អសន្ទេយ្យកប្ប បុគ្គលដែលបរិបូណ៌ដោយបុញ្ញកម្មនេះ កាលអន្ទាលទៅក្នុង
ភព វត្តទាំងពួងដែលចិត្តចង់បាន នឹងកើតមួយរំពេច ។ បុគ្គលនេះនឹងបាន
សំពត់ទាំងឡាយ គឺសំពត់សូត្រ សំពត់រោមសត្វ សំពត់សម្បកឈើ និង

សំពត់កប្បាស ដ៏មានតម្លៃច្រើន ។ បុគ្គលនេះនឹងបាននូវសម្បត្តិទាំងពួង តាមចិត្តប្រាថ្នា នឹងបានទទួលនូវផលនៃសំពត់មួយនេះសព្វកាល ។ ខាង ក្រោយមក បុគ្គលនោះ ត្រូវកុសលមូលជាសំភៀន នឹងបានបួស ហើយនឹង ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់នូវធម៌របស់ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមគោតម ។ ឱ ហ្ន៎ ! កុសលកម្មដែលខ្ញុំបានសាងល្អហើយ ចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ស្វែងរកនូវគុណ ដ៏ធំ ព្រោះតែបានថ្វាយសំពត់សាដកមួយ ខ្ញុំក៏បានដល់នូវព្រះនិព្វាន ឈ្មោះ អមតៈ ។ កាលខ្ញុំនៅក្នុងមណ្ឌបក្តី នៅទៀបគល់ឈើក្តី នៅក្នុងផ្ទះស្ងាត់ក្តី ដំបូលសំពត់តែងបិទបាំងខ្ញុំ ប្រវែងមួយព្យាមដោយជុំវិញ ។ ខ្ញុំស្លៀកដណ្តប់ ចីវរប្បច្ច័យ មិនបាច់សុំជនដទៃផង ជាអ្នកបាននូវបាយនិងទឹកផង នេះជា ផលនៃសំពត់សាដក ។ ក្នុងមួយសែនកប្បអំពីកប្បនេះ កាលនោះ ព្រោះ ហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើនូវកុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការ ថ្វាយសំពត់សាដក ។ បដិសម្បទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំ បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ ហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧត្តរេយ្យទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧត្តរេយ្យទាយកត្ថេរាបទាន ។



ធម្មស្សវនិយត្តោបទានទី ៩

[៣៩] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំង
 ពួង កំពុងប្រកាសសច្ចៈ ៤ ចម្លងមហាជន ។ សម័យនោះ ខ្ញុំជាជដិល
 មានតបៈដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ កំពុងរលាស់សំពត់សម្បកឈើ ហោះទៅព្រះអាកាស ។
 តែខ្ញុំមិនអាចនឹងទៅពីខាងលើនៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរបាន ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំក៏
 ខានធ្វើដំណើរទៅ ដូចសត្វស្លាបដែលជាប់នៅនឹងភ្នំ ។ ទើបខ្ញុំគិតថា ការខក
 ដំណើរបែបនេះ អាត្មាអញមិនធ្លាប់កើតមានទេ អាត្មាអញទៅព្រះអាកាសម្តង
 នេះ ដូចបើកភ្នែកក្នុងទឹក ប្រហែលមានមនុស្សអស្ចារ្យ អង្គុយនៅព្រះខាង
 ក្រោមទេដឹង បើដូច្នោះ អាត្មាអញនឹងស្វែងរកមនុស្សនេះ បើឃើញ គង់
 នឹងបានប្រយោជន៍ខ្លះមិនខានឡើយ ។ កាលនោះ ខ្ញុំចុះអំពីអាកាសមក បាន
 ស្តាប់ព្រះសូរសៀងព្រះសាស្តា ដែលកំពុងសម្តែងអនិច្ចតាធម៌ ខ្ញុំក៏បានរៀន
 នូវអនិច្ចតាធម៌នោះ ។ លុះខ្ញុំរៀនអនិច្ចសញ្ញាហើយ ក៏ដើរទៅកាន់អាស្រម
 របស់ខ្ញុំ ខ្ញុំនៅដរាបដល់អស់អាយុ ក៏ធ្វើមរណកាលក្នុងទីនោះ ។ កាលជវនចិត្ត
 ទីបំផុតកំពុងប្រព្រឹត្តទៅ ខ្ញុំនឹកឃើញនូវការស្តាប់ធម៌នោះ ក៏បានទៅកើតឯឋាន
 តាវត្តិវិញ ព្រោះកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើនោះ ។ ខ្ញុំបានរីករាយក្នុងទេវលោកអស់
 ៣០.០០០ កប្ប បានសោយទេវរាជ្យ ៥១ ដង ។ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចចក្ក-
 ពត្តិអស់ ៧១ ដង បានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំ រាប់បានមួយអស្ចេយ្យ
 ជាតិ ។ មានសមណៈមួយអង្គ មានឥន្ទ្រិយអប់រំហើយ អង្គុយក្នុងផ្ទះរបស់
 បិតាខ្ញុំ សម្តែងនូវគាថាទាក់ទងអនិច្ចវត្ថុ ។ ខ្ញុំកាលអន្ទោលទៅក្នុងភពតូច
 ភពធំ តែនឹកឃើញសញ្ញានោះ តែមិនទាន់បានត្រាស់ដឹងនូវធម៌ជាទីបំផុត គឺ

ព្រះនិព្វានជាអច្ចុតបទនៅឡើយថា សង្ខារទាំងឡាយមិនទៀងមែនពិត មាន
 ការកើតឡើងហើយ វិនាសទៅវិញជាធម្មតា លុះកើតឡើងហើយ រមែង
 រលត់ទៅវិញ ការម្ខាប់នូវសង្ខារទាំងនោះ ទើបនាំមកនូវសេចក្តីសុខ ។ លុះខ្ញុំ
 ស្តាប់គាថាប្រដាប់ដោយអនិច្ចវត្ថុហើយ ក៏រកឃើញនូវបុព្វកម្ម ខ្ញុំអង្គុយនៅ
 លើអាសនៈតែមួយ ក៏បានដល់នូវព្រះអរហត្ត ។ ដែលខ្ញុំដល់ព្រះអរហត្តនោះ
 ខ្ញុំអាយុ ៧ ឆ្នាំ ព្រះពុទ្ធមានចក្ខុ ទ្រង់ជ្រាបគុណរបស់ខ្ញុំ ទើបទ្រង់ឲ្យឧប-
 សម្បទាដល់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំបានញ៉ាំងករណីយកិច្ចឲ្យសម្រេចហើយ តាំងពីនៅជាកុមារ
 ភាព គឺកិច្ចអ្វីក្នុងសាសនារបស់ព្រះសក្យបុត្ត ខ្ញុំធ្វើឲ្យចប់ស្រេចក្នុងថ្ងៃនេះ
 ហើយ ។ ក្នុងកប្បទិម្ហយសៃនអំពីកប្បនេះ កាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាន
 ធ្វើកុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការស្តាប់ព្រះសទ្ធម្ម ។
 បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះធម្មស្សវនិយត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ធម្មស្សវនិយត្តោបទាន ។



ឧក្ខិក្ខបទុមិយត្ថេរាបទាន ទី ១០

[៤០] កាលនោះ ខ្ញុំជាអ្នកក្រុងផ្កា នៅក្នុងក្រុងហង្សវ័រតិ បានចុះទៅ
 ក្នុងស្រះឈូក ហើយកាប់យកផ្កាឈូក ។ ព្រះជិនស្រី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈទ្រង់
 ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង មួយអង្វើដោយព្រះខ័ណ្ឌស្រពមួយសែនអង្គ ជា
 អ្នកមានចិត្តស្ងប់រម្ងាប់ ប្រកបដោយតាទិគុណ មានសន្តានស្អាត បានអភិញ្ញា
 ៦ និងមានឈាន ទ្រង់ជាបុរសដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ទ្រង់ស្វែងរកសេចក្តីចម្រើនដល់ខ្ញុំ
 បានធ្វើពុទ្ធដំណើរមករកខ្ញុំ ។ កាលនោះ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសយម្ព ជាលោក-
 នាយក ជាទេវតាក្រែលែងជាងទេវតា ទើបកាប់ផ្កាឈូកត្រង់ទង បោះឡើង
 ទៅនាអាកាស ។ ខ្ញុំប្រកាសថា បពិត្រព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ បើព្រះអង្គជា
 ព្រះពុទ្ធ ជាច្បងក្នុងលោក ប្រសើរជាងពួកនរជនមែន សូមផ្កាឈូកទាំងនុ៎ះ
 អណ្តែតទៅឯង សូមផ្កាឈូកទាំងនុ៎ះ បាំងពីខាងលើព្រះសិរ្សៈ (របស់ព្រះអង្គ)
 ចុះ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់មានព្យាយាមធំ ជាច្បងក្នុងលោក ប្រសើរជាងពួកនរ
 ជន ទ្រង់អធិដ្ឋានហើយ ផ្កាឈូកទាំងនោះ ក៏បាំងពីខាងលើព្រះសិរ្សៈនៃព្រះ
 អង្គ ដោយពុទ្ធានុភាព ។ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើនោះផង ដោយការ
 តាំងចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះរាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើត
 ក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ វិមានដែលបុញ្ញកម្មតាក់តែងល្អហើយសម្រាប់ខ្ញុំ ក្នុង
 ឋានតាវត្តិន្យនោះ គេហៅថាសត្តបត្តៈ មានកម្ពស់ ៦០ យោជន៍ មានទំហំ
 ៣០ យោជន៍ ។ ខ្ញុំបានកើតជាព្រះឥន្ទ សោយទេវរាជ្យអស់មួយពាន់ដង
 កើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ៧៥ ដង ។ ខ្ញុំបានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ
 រាប់បានមួយអស់ឆ្នើយ្យកប្ប ខ្ញុំសោយនូវកុសលកម្មរបស់ខ្លួន ដែលខ្លួនធ្វើ

ទុកល្អហើយក្នុងកាលមុន ។ ខ្ញុំសោយសម្បត្តិទាំងឡាយ ដោយការថ្វាយនូវ
 ផ្កាយកម្ពុយនោះឯង ទាំងបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់នូវធម៌របស់ព្រះមានព្រះភាគ
 ព្រះនាមព្រះគោតម ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញអស់ហើយ ភព
 ទាំងឡាយខ្ញុំបានគាស់រំលើងអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចដីផ្តាច់
 ខ្សែទន្ធនឹង ដូច្នោះឯង ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែល
 ខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃផ្កាយកម្ពុយ ។ បដិ-
 សម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧក្ខិតបទុមិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧក្ខិតបទុមិយត្ថេរាបទាន ។

ឧទាន

- គន្ធជូបិយត្ថេរាបទាន ១ ឧទកបូជកត្ថេរាបទាន ១ បុន្នាគ-
- បុប្ផិយត្ថេរាបទាន ១ ឯកទុស្សទាយកត្ថេរាបទាន ១ ផុស្សិត-
- កម្មិយត្ថេរាបទាន ១ បកង្កិរត្ថេរាបទាន ១ តិណកុដិទាយ-
- កត្ថេរាបទាន ១ ឧត្តរេយ្យទាយកត្ថេរាបទាន ១ ធម្មស្ស-
- វនិយត្ថេរាបទាន ១ ឧក្ខិតបទុមិយត្ថេរាបទាន ១ មានគាថា
- ជាប់គ្នាទាំងអស់ ១០១ ផង ៤៤ ផង (១៤៥) ។

ចប់ គន្លោទកវគ្គ ទី ៣៤ ។

អង្គកថា

គន្ធនុត្តរកថា ជាដើម

[៣១-៤០] អបទានរបស់ព្រះគន្ធនុត្តរកថា ៣៤ មានអត្ថ
នាយយល់ហើយ ។

អង្គកថាគន្ធនុត្តរកថា ចប់



ឯកបទុមវគ្គ ទី ៣៥

ឯកបទុមិយត្ថោរាបនាទី ១

[៤១] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំង
 ពួង កំពុងទ្រង់សម្តែងធម៌ឲ្យបណ្តាជនច្រើននាក់ ឆ្លងនូវភពតូចនិងភពធំ ។
 កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាស្តេចហង្សប្រសើរជាងសត្វស្វាបទាំងឡាយ បានចុះ
 កាន់ជាតស្រះ ហើយលេងល្បែងហង្ស ។ ខណៈនោះ ព្រះជិនស្រី ព្រះនាម
 បទុមុត្តរៈ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់នូវត្រៃលោក ទ្រង់គួរទទួលគ្រឿងបូជា បានស្តេចពុទ្ធ
 ដំណើរមកពីខាងលើជាតស្រះ ។ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសយម្មលោកនាយក ជា
 ទេវតាក្រែកលែងជាងទេវតា ក៏កាច់ផ្កាបទុមជាត គឺផ្កាឈូកជាទឹករាយនៃចិត្ត
 ត្រង់ទង ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានពាំយកផ្កានោះដោយចំពុះ ហើយបោះទៅ
 ព្រះអាកាស បូជាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ព្រះសាស្តា ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់
 ជ្រាបច្បាស់ត្រៃលោក ទ្រង់គួរទទួលគ្រឿងបូជា បានប្រថាប់នៅព្រះអាកាស
 ហើយធ្វើអនុមោទនាថា អ្នកនឹងមិនទៅកើតក្នុងវិនិបាត អស់មួយសែនកប្ប
 ដោយផ្កាឈូកមួយនេះផង ដោយការតាំងចេតនានេះផង ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះ
 នាមបទុមុត្តរៈ លុះទ្រង់សម្តែងនូវអនុមោទនានេះ ព្រមទាំងទ្រង់សរសើរកុសល
 កម្មរបស់ខ្ញុំរួចហើយ ស្តេចពុទ្ធដំណើរទៅកាន់ទីគួរតាមប្រាថ្នា ។ ក្នុងកប្បទី
 មួយសែនអំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសលកម្ម
 ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ

ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកបទុមិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកបទុមិយត្ថេរាបទាន ។

វិណ្ណប្បវេណីមាលិយត្ថេរាបទានទី ២

[៤២] កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាពានរ នៅទៀបឆ្នេរស្ទឹងចន្ទភាគា បាន
ឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ប្រាសចាកធូលីគីកិលេស ទ្រង់គង់នៅត្រង់ចន្លោះភ្នំ ។ ខ្ញុំ
មានចិត្តត្រេកអរ ព្រោះបានឃើញព្រះពុទ្ធ ទ្រង់ញ៉ាំងទិសទាំងពួងឲ្យភ្លឺ ប្រកប
ដោយលក្ខណៈនិងអនុព្យញ្ជនៈ ដូចស្តេចសាលព្រឹក្សដែលមានផ្ការីក ។ ខ្ញុំ
មានចិត្តខ្ពស់ឯក មានចិត្តរីករាយ មានចិត្តស្រស់ស្រាយដោយបីតិ បាន
ប្រទូលលើក្បាលនូវផ្កាឧប្បល ៣ ថ្វាយព្រះអង្គ ។ លុះខ្ញុំបូជាផ្កាទាំងឡាយ
ចំពោះព្រះមហេសីព្រះនាមវិបស្សីរួចហើយ ជាអ្នកមានសេចក្តីគោរព បែរមុខ
ស្មោះទៅកាន់ទិសឧត្តរ ដើរចេញទៅ ។ ខ្ញុំកំពុងមានចិត្តជ្រះថ្លាដើរត្រឡប់ថយ
ក្រោយ ក៏ធ្លាក់ទៅក្នុងជ្រោះភ្នំ ដល់នូវការអស់ទៅនៃជីវិត ។ ដោយកុសលកម្ម
ដែលខ្ញុំបានធ្វើនោះផង ដោយការតាំងចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់នូវរាងកាយ
ជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិស្ស ។ ខ្ញុំបានសោយទេវរាជ្យ
អស់ ៣០០ ជន បានកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ៥០០ ជន ។ ក្នុងកប្បទី ៩១

អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផល
នៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិណុប្បលមាលិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិណុប្បលមាលិយត្ថេរាបទាន ។

ធនធាយកត្តារាបទានទី ៣

[៤៣] ព្រះសាស្តាព្រះនាមតិស្សៈ ទ្រង់ជាច្បងក្នុងលោក ប្រសើរជាង
ពួកនរជន ព្រោះអស់ឧបធិ ៣ ប្រការ ខ្ញុំបានឃើញ (ព្រះអង្គ) ហើយ
លើកឡើងនូវទង់ថ្វាយ ។ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើនោះផង ដោយការ
តាំងចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅ
កើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ខ្ញុំបានសោយទេវរាជ្យអស់ ៣០០ ដង បានជាស្តេច
ចក្ខុតត្តិអស់ ៥០០ ដង ។ បានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់បាន
មួយអស់ឆ្នើយកប្ប ខ្ញុំទទួលកុសលកម្មរបស់ខ្លួនដែលខ្លួនធ្វើល្អហើយក្នុងភព
មុន ។ ក្នុងកប្បទី ៧២ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាន
ធ្វើនូវកុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយទង់ ។ សូម្បី
ថ្ងៃនេះ ខ្ញុំមានប្រាថ្នានឹងគ្រប ក៏អាចគ្របនូវព្រៃនិងភ្នំ ដោយសំពត់សម្បក

ឈឺបាន នេះជាផលនៃអំពើដែលខ្ញុំធ្វើហើយក្នុងភពនោះ ។ បដិសម្មិទា ៤
វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះធនទាយកត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ធនទាយកត្តេរាបទាន ។

តណិកិន្តណិបូជកត្តេរាបទានទី ៤

[៤៤] មានភ្នំមួយឈ្មោះកូតគណៈ នៅជិតព្រៃហិមពាន្ត ខ្ញុំបានឃើញ
សំពត់បង្កកូលដែលគេព្យួរលើចុងឈើក្បែរភ្នំនោះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំជាអ្នករីក
រាយ មានចិត្តត្រេកអរ បានបេះផ្កាកណ្តឹង ៣ បូជាចំពោះសំពត់ បង្កកូល
នោះ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ កាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើ
កុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផ្កាកណ្តឹង ៣ ។ បដិសម្មិទា
៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំង
សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតណិកិន្តណិបូជកត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តណិកិន្តណិបូជកត្តេរាបទាន ។

នទ្យាគារិកត្ថរាបទាន ៥

[៤៥] មានភ្នំមួយឈ្មោះហារិកៈ នៅជិតព្រៃហិមពាន្ត កាលនោះ ព្រះ
 ពុទ្ធព្រះនាមសយម្ពុ ស្តេចគង់នៅក្បែរគល់ឈើមួយ ។ ខ្ញុំបានធ្វើរោងបបួស
 ប្រក់ដោយស្មៅ ខ្ញុំជម្រះទឹចង្រ្កម ថ្វាយព្រះសយម្ពុ ។ ក្នុងកប្បទី ១៤ ខ្ញុំបានរីក
 រាយក្នុងទេវលោក ខ្ញុំបានសោយទេវរាជ្យ ៧៤ ដង បានកើតជាស្តេចចក្ក-
 ពត្តិ ៧៧ ដង សោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់បានមួយអស្ចេយ្យកប្ប ។
 វិមានជាលំនៅរបស់ខ្ញុំខ្ពស់ទទុង ដូចលំនៅដើមឥន្ទ្រព្រឹក្សដ៏ខ្ពស់ មានសសរ
 មួយពាន់ដើម មានលំអឥតប្លឹងបាន មានរស្មីរុងរឿងភ្លឺផ្អែក ។ ខ្ញុំបានសោយ
 សម្បត្តិទាំងពីរ ត្រូវកុសលមូលជាសំភ្លើន ក៏បួសក្នុងសាសនារបស់ព្រះមាន
 ព្រះកាគព្រះនាមគោតម ។ ខ្ញុំមានចិត្តបញ្ជូនទៅកាន់ព្យាយាម មានចិត្តស្ងប់
 រម្ងាប់ ជាអ្នកមិនមានឧបធិ មិនមានអាសវៈ ដូចដីផ្កាចំខ្សែទន្ធនឹងរួចហើយ ដូច្នោះ
 ឯង ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនទ្យាគារិកត្ថរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នទ្យាគារិកត្ថរាបទាន ។



ចម្បកបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៦

[៤៦] មានភ្នំមួយ ឈ្មោះឆាបលៈ នៅជិតព្រៃហិមពាន្ត ព្រះពុទ្ធព្រះ
 នាមសុទ្ធស្សនៈ ស្តេចគង់ត្រង់ចន្លោះភ្នំ ។ កាលនោះ ខ្ញុំកាន់យកផ្កាមានសម្បុរ
 ដូចមាស ហើយហោះទៅតាមអាកាស បានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដែលប្រាស
 ចាកធូលី គឺកិលេស ស្តេចទ្រង់ឆ្លងឱ្យហើយ ទ្រង់មិនមានអាសវៈ ។ លុះ
 ឃើញ ខ្ញុំតម្កល់នូវផ្កាចម្បក ៧ លើក្បាល បូជាដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាសយម្ម
 ទ្រង់ស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែល
 ខ្ញុំបានថ្វាយផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្មិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះចម្បកបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ចម្បកបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

បទមបូជកត្ថេរាបទានទី ៧

[៤៧] មានភ្នំមួយឈ្មោះរោមសៈ នៅជិតព្រៃហិមពាន្ត កាលនោះ
 ព្រះពុទ្ធព្រះនាមសោភិតៈ ទ្រង់គង់នៅត្រង់ទីវាល ។ ខ្ញុំចេញអំពីលំនៅ ហើយ
 កាន់យកនូវផ្កាឈូកទាំងថ្វាយព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ លុះខ្ញុំទាំងថ្វាយអស់មួយថ្ងៃហើយ
 ត្រឡប់ចូលកាន់លំនៅវិញ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែល

ខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្មិទា ៤
វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបទុមបូជកត្រូវមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បទុមបូជកត្រូវរាបទាន ។

ចប់ កាលារៈ ទី ១៣ ។

តិណមុដ្ឋិទាយកត្តារាបទានទី ៨

[៤៨] មានភ្នំមួយឈ្មោះលម្អកៈ នៅជិតព្រៃហិមពាន្ត ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
ព្រះនាមឧបតិស្សៈ ទ្រង់ចង្រ្កមក្នុងទីវាលជិតភ្នំនោះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំបានកើត
ជាព្រានម្រឹគនៅក្នុងព្រៃធំ បានឃើញព្រះសយម្ពុនោះ ជាទេវតាក្រែកលែង
ជាងទេវតាទ្រង់ឈ្នះមារ ។ លុះឃើញហើយ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានថ្វាយ
ស្មៅមួយក្តាប់ដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនោះ ទ្រង់ស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ សម្រាប់ក្រាល
គង់ ។ លុះខ្ញុំថ្វាយដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ជាទេវតាក្រែកលែងជាងទេវតាហើយ ក៏
ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាដ៏ក្រែកលែង ថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធឈមមុខទៅកាន់ទិសខត្តរ
ហើយដើរចេញទៅ ។ ខ្ញុំកំពុងដើរទៅ មិនយូរប៉ុន្មាន ស្តេចម្រឹគ គឺសីហៈ
ក៏ទាមទំ ខ្ញុំដែលត្រូវសីហៈទាមទំហើយនោះ ក៏ធ្វើមរណកាលត្រង់កន្លែងនោះ ។

ព្រោះកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើហើយ ចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរមិនមានអាសវៈ
 ក្នុងពេលជិតមរណៈនោះ ខ្ញុំក៏បានទៅកើតឯឋានទេវលោក ដូចកម្លាំងសរ
 ដែលរលូតចេញ ។ ប្រាសាទជាវិការៈនៃកែវមណីមានពណ៌ខៀវដែលបុញ្ញ-
 កម្មនិម្មិតហើយសម្រាប់ខ្ញុំ ក្នុងទេវលោកនោះ ជាប្រាសាទដ៏ល្អ មានកម្ពស់
 មួយពាន់ជួរកូនសរ មានជាន់ ១០០ បរិបូណ៌ដោយទង់ ។ ពន្លឺនៃប្រាសាទ
 នោះផ្សាយចេញទៅ ដូចព្រះអាទិត្យរះឡើង ខ្ញុំជាអ្នកប្រាថ្នា រីករាយក្នុងកាម
 កុះករដោយស្រីទេពកញ្ញា ។ ខ្ញុំច្បាតចាកទេវលោកហើយ ត្រូវកុសលមូល
 ជាសំតៀន ក៏បានមកកាន់មនុស្សភាព ហើយដល់នូវការក្ស័យនៃអាសវៈ ។
 ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាន ថ្វាយស្មៅសម្រាប់អង្គុយ
 ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃស្មៅមួយក្តាប់ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ
 ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិណមុដ្ឋិទាយកត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិណមុដ្ឋិទាយកត្តេរាបទាន ។



តិរិក្ខណ៍ផលទាយកត្តារាបទានទី ៩

[៤៩] ខ្ញុំឃើញព្រះពុទ្ធ ទ្រង់ប្រាសចាកធូលី គីកិលេស ទ្រង់ឆ្លង
ឱយៈហើយ មិនមានអាសវៈ ស្តេចគង់ក្នុងចន្លោះភ្នំ រុងរឿងដូចផ្កាកណិការ ។
ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តសោមនស្ស បានឃើញដើមទន្លាប់ដែលមានផ្លែ
ទើបកាប់យកទាំងទង ថ្វាយព្រះវេស្សកូ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ
កាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែទន្លាប់ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ
នេះជាផលនៃការថ្វាយផ្លែទន្លាប់ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិ-
បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិរិក្ខណ៍ផលទាយកត្តារាបទានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិរិក្ខណ៍ផលទាយកត្តារាបទាន ។

ឯកញ្ជីយត្តារាបទានទី ១០

[៥០] កាលនោះ ព្រះសម្ពុទ្ធព្រះនាមរេវតៈ ស្តេចគង់នៅទៀបឆ្នេរ
ស្ទឹង ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធ ដែលប្រាសចាកធូលី គីកិលេស ដូចព្រះអាទិត្យ
មានរស្មីលឿង ឬដូចមុខភ្លើងគប់ ដែលត្រូវខ្យល់បក់ហើយ ពុំនោះសោតដូច
រងើកភ្លើងនៃឧសគគីរ ទ្រង់រុងរឿងដូចផ្កាយព្រឹក ខ្ញុំធ្វើអញ្ជូលីម្តង ។ ក្នុងកប្ប
ទី ៩៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើអញ្ជូលី ខ្ញុំមិន

ដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការធ្វើអញ្ជូលី ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកញ្ជូលីយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកញ្ជូលីយត្ថេរាបទាន ។

ឧទាន

ឯកបទុមិយត្ថេរាបទាន ១ តីណុប្បលមាលីយត្ថេរាបទាន ១
ធរជទាយកត្ថេរាបទាន ១ តីណិកិក្កិណិបូជកត្ថេរាបទាន ១
នឡាគារិកត្ថេរាបទាន ១ ចម្បកបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ១ បទុម-
បូជកត្ថេរាបទាន ១ តិណមុដ្ឋិទាយកត្ថេរាបទាន ១ តិនិក-
ផលទាយកត្ថេរាបទាន ១ ឯកញ្ជូលីយត្ថេរាបទាន ១ ចំនួន
គាថា ៦៦ គាថា ដែលពួកអ្នកប្រាជ្ញរាប់ឃើញហើយ ។

ចប់ ឯកបទុមវគ្គ ទី ៣៥ ។



អង្គកថា

ឯកបទុមិយត្ថេរាបទាន ជាដើម

[៤១-៥០] អបទានរបស់ព្រះឯកបទុមិយត្ថេរជាដើមក្នុងវគ្គទី ៣៥ មាន
អត្ថន័យយល់ហើយ ។

អង្គកថាឯកបទុមិយត្ថេរាបទានជាដើម ចប់

ឯកបទុមវគ្គទី ៣៥ ចប់



សទ្ទសញ្ញាករត្ថ ទី ៣៦

សទ្ទសញ្ញាករត្ថរាបទាន ទី ១

[៥១] ពីជាតិមុន ខ្ញុំជាព្រានម្រឹគនៅក្នុងព្រៃធំ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ មានពួកទេវតាចោមរោម ក្នុងទីនោះ ដែលកំពុងទ្រង់ប្រកាសនូវសច្ចៈ ៤ ស្រោចស្រង់មហាជន ខ្ញុំបានស្តាប់នូវព្រះពុទ្ធដីកាដីពីរោះ ឧបមាដូចសម្រែក នៃករវិក ។ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ក្នុងព្រះសូរសៀងគឺកកងរបស់ព្រះមុនី ព្រះ នាមសិខី ជាលោកពន្ធុ មានព្រះសូរសៀងដូចសំឡេងនៃព្រហ្ម ហើយដល់ នូវការអស់ទៅនៃអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើនូវកុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផល នៃសេចក្តីជ្រះថ្លា ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។ បានឮថា ព្រះសទ្ទសញ្ញាករត្ថមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សទ្ទសញ្ញាករត្ថរាបទាន ។

យវកលាបិយត្ថរាបទាន ទី ២

[៥២] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំជាអ្នកធ្វើស្រែនៃស្រូវដំណើបនៅក្នុងនគរ អរុណវតី បានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធក្នុងផ្លូវ ក៏បានក្រាលកណ្តាប់ស្រូវដំណើប (ថ្វាយព្រះអង្គ) ។ ព្រះសិខី ព្រះអង្គជាអគ្គនាយកក្នុងលោក មានសេចក្តី

អនុគ្រោះ មានសេចក្តីករុណា ទ្រង់ជ្រាបនូវសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំ ហើយគង់លើ
 កម្រាលនៃស្រូវដំណើបនោះ ។ ខ្ញុំលុះបានឃើញ (ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនោះ) ព្រះ
 អង្គគ្មានមន្ទិល មានឈានដ៏ប្រសើរ ជាអ្នកដឹកនាំ (សត្វលោក) កំពុង
 គង់នៅ ក៏ញ៉ាំងប្រាមោឡឲ្យកើតឡើង ហើយធ្វើមរណកាលក្នុងទីនោះ ។ ក្នុង
 កប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសល-
 កម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃកម្រាលកណ្តាប់ស្រូវដំណើប ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះយវកលាបិយត្ថេរ មានអាយុបានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ យវកលាបិយត្ថេរាបទាន ។

កិសុកប្បជកត្ថេរាបទានទី ៣

[៥៣] ខ្ញុំបានឃើញផ្កាចារឹក ហើយបេះ ផ្កាអញ្ជូលឡើងនឹកដល់
 ព្រះពុទ្ធព្រះនាមសិទ្ធិត្ថៈ បូជាបោះទៅព្រះអាកាស ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្ប
 នេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធ
 បូជា ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់
 ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកីសុកបូជកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កីសុកបូជកត្ថេរាបទាន ។

សកោដកកោរណ្ណទាយកត្ថេរាបទានទី ៤

[៥៤] ខ្ញុំបានឃើញស្នាមព្រះបាទរបស់ព្រះសិវី ជាដៅពង្សនៃលោក
ដែលទ្រង់ជាន់ទុក ហើយធ្វើនូវស្បែកខ្លាចៀងស្នាម្នាម ថ្វាយបង្គំស្នាមព្រះ-
បាទដ៏ប្រសើរ ។ ខ្ញុំឃើញនូវដើមឈើដែលដុះលើផែនដី ឈ្មោះកោរណ្ណត្រីក្ស
មានផ្ការីក ហើយក៏កាច់យកទាំងត្រួយ មកបូជានូវចក្ក ព្នងស្នាមព្រះបាទ ។
ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសល-
កម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ
៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសកោដកកោរណ្ណទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវ
គាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សកោដកកោរណ្ណទាយកត្ថេរាបទាន ។

ទណ្ឌទាយកត្តរាបទានទី ៥

[៥៥] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំបានចូលទៅក្នុងព្រៃធំ ហើយកាប់នូវឫស្សី
យកមកធ្វើបង្គាន់ដៃប្រគេនដល់ព្រះសង្ឃ ។ ដោយចិត្តជ្រះថ្លានោះ ខ្ញុំថ្វាយ
បង្គំព្រះសង្ឃដែលមានវត្តដ៏ល្អ លុះប្រគេននូវបង្គាន់ដៃហើយ ក៏បែរមុខឆ្ពោះ
កាន់ឧត្តរទិស ដើរចេញទៅ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ
ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានប្រគេននូវបង្គាន់ដៃ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល
នៃការប្រគេនបង្គាន់ដៃ ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
ហើយ ។

បានឮថា ព្រះទណ្ឌទាយកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ទណ្ឌទាយកត្តរាបទាន ។

អម្ពយាគុទាយកត្តរាបទានទី ៦

[៥៦] ព្រះបច្ចេកសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមសតរង្សី ត្រាស់ដឹងឯង គ្មានសត្រូវ
ផ្ទាល់ផ្ទាញ់បាន ទ្រង់ចេញអំពីសមាធិ ហើយស្តេចសំដៅមករកខ្ញុំដើម្បីភិក្ខុ ។
ខ្ញុំបានឃើញព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ដែលមានព្រះហឫទ័យស្អាត ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លាបាន
ប្រគេនបបរស្វាយ ដល់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធនោះ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ

ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃបបរស្វាយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ ហើយ ។

បានឮថា ព្រះអម្ពយាគុទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អម្ពយាគុទាយកត្ថេរាបទាន ។

បុជកប្បជកត្ថេរាបទានទី ៧

[៥៧] ព្រះពុទ្ធព្រះនាមវិបស្សី ជានាយកនៃលោក ទ្រង់ស្តេចចេញ អំពីបង្គោសម្រាប់សម្រាកក្នុងវេលាថ្ងៃ ទ្រង់ធ្វើព្រះដំណើរទៅដើម្បីកិក្ខា បាន ទ្រង់ចូលសំដៅទៅរកខ្ញុំ ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំមានបីតិសោមនស្ស ក៏បានប្រគេន នូវកញ្ចប់អំបិលដល់ព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ ប្រកបដោយតាទិគុណ ដោយ សារកុសលនេះ ក៏បានរីករាយក្នុងឋានសួគ៌ អស់មួយកប្ប ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយកញ្ចប់អំបិល ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយកញ្ចប់អំបិល ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបុគ្គលក្នុងកត្តាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ក្នុងកប្បជកត្តារាបទាន ។

វច្ឆទាយកត្តារាបទានទី ៨

[៥៨] ខ្ញុំជ្រះថ្លាបានប្រគេនគ្រែមួយ ដល់ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាម
វិបស្សី ជាច្បងក្នុងលោក ជាតាទិបុគ្គល ដោយដែរបស់ខ្លួន ។ ដោយការ
ថ្វាយគ្រែនោះ ខ្ញុំក៏បាននូវយានដីរី យានសេះ ជាយានទិព្វ ទាំងបានដល់នូវ
ការអស់ទៅនៃអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះ
ហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយគ្រែ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយ
គ្រែ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះវច្ឆទាយកត្តាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វច្ឆទាយកត្តារាបទាន ។

សរណាគមនិយត្តោរាបទាន ទី ៩

[៥៩] ក្នុងកាលនោះ ភិក្ខុនិងខ្ញុំជាអាជីវក បានឡើងជិះទូក កាល
ទូលបែកឆ្ងាយ ភិក្ខុបានឲ្យសរណាគមន៍ដល់ខ្ញុំ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្ប
នេះ ព្រោះហេតុដែលភិក្ខុបានឲ្យសរណាគមន៍ដល់ខ្ញុំ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ
នេះជាផលនៃសរណាគមន៍ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បាន
ប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសរណាគមនិយត្តោរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សរណាគមនិយត្តោរាបទាន ។

បិណ្ឌុទាតិកត្តោរាបទាន ទី ១០

[៦០] កាលនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមតិស្សៈ គង់នៅក្នុងព្រៃធំ ខ្ញុំចេញ
អំពីឋានតុសិតមកក្នុងទីនេះ បានថ្វាយបិណ្ឌុបាត ។ ខ្ញុំថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
ព្រះនាមតិស្សៈ ព្រះអង្គមានយសធំ ហើយក៏ញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា ហើយ
ត្រឡប់ទៅកាន់ឋានតុសិតវិញ ។ ក្នុងកប្បទី ៩២ អំពីកប្បនេះ កាលនោះ
ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយទាន ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃបិណ្ឌុ-
បាត ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបិណ្ឌបាតិកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បិណ្ឌបាតិកត្តោរាបទាន ។

ឧទាន

សទ្ធសញ្ញកត្តោរាបទាន ១ យវកលាបិយត្តោរាបទាន ១ កីសុក-
បូជកត្តោរាបទាន ១ សកោដកកោរណ្ណបូជិយត្តោរាបទាន ១
អាលម្ពលន ឬទណ្ណទាយកត្តោរាបទាន ១ អម្ពយាគុទាយ-
កត្តោរាបទាន ១ បុជកបូជកត្តោរាបទាន ១ វច្ឆទាយកត្តោ-
រាបទាន ១ សរណាគមនិយត្តោរាបទាន ១ បិណ្ឌបាតិកត្តោ-
រាបទាន ១ មានគាថា ៤០ ។

ចប់ សទ្ធសញ្ញកវគ្គទី ៣៦ ។



អដ្ឋកថា

សទ្ធសញ្ញកត្តោរាបទាន ជាដើម

[៥១-៦០] អបទានរបស់ព្រះសទ្ធសញ្ញកត្តោរាជាដើមក្នុងវគ្គទី ៣៦ មាន
អត្ថន័យយល់ហើយ ។

អដ្ឋកថាសទ្ធសញ្ញកត្តោរាបទានជាដើម ចប់

សទ្ធសញ្ញកវគ្គទី ៣៦ ចប់

មន្ទារវបុប្ផិយវគ្គ ទី ៣៧

មន្ទារវិយត្ថេរាបទាន ទី ១

[៦១] ខ្ញុំជាទេវតាកំលោះឈ្មោះមង្គលៈ ចេញអំពីឋានតាវត្តិវិញ ហើយ
 មកក្នុងទីនេះ បានយកផ្កាមន្ទារវៈ បាំងលើព្រះសិរ្សៈនៃព្រះពុទ្ធព្រះនាមវិបស្សី
 ព្រះអង្គស្វែងរកគុណដ៏ធំ ដែលគង់នៅដោយសមាធិ លុះខ្ញុំបាំងថ្វាយអស់ ៧
 ថ្ងៃហើយ ទើបបានទៅកាន់ទេវលោកវិញ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ
 ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមន្ទារវិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មន្ទារវិយត្ថេរាបទាន ។

កក្ការុបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ទី ២

[៦២] ខ្ញុំចេញអំពីទេវលោកជាន់យាមៈ មកក្នុងទីនេះ បានឃើញ
 ព្រះគោតម ជាសិរីវច្ឆយគោត្ត ហើយយកផ្កាត្រឡាចបូជាដល់ព្រះពុទ្ធ ។ ក្នុង
 កប្បទី ៩២ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
 ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ

ហើយ ។

បានឮថា ព្រះកក្ការុប្បិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កក្ការុប្បិយត្ថេរាបទាន ។

ភិសមុទ្យាលទាយកត្ថេរាបទានទី ៣

[៦៣] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមផុស្សៈ ព្រះអង្គដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំង
ពួង ទ្រង់ប្រាថ្នានូវវិវេក ទ្រង់ប្រកបដោយបញ្ញា បានស្តេចមកក្នុងសំណាក់
របស់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំបានញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ក្នុងព្រះជិនស្រី ព្រះអង្គប្រកបដោយ
មហាករុណានោះ ហើយបានយកក្រអៅឈូកថ្វាយដល់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។
ក្នុងកប្បទី ៧២ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយ
ក្រអៅឈូក ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយក្រអៅឈូក ។
បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះភិសមុទ្យាលទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ភិសមុទ្យាលទាយកត្ថេរាបទាន ។

កេសរបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ធំ ៤

[៦៤] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំកើតជាវិជ្ជាធរ នៅលើភ្នំហិមពាន្ត បានឃើញ
 ព្រះពុទ្ធ ទ្រង់ប្រោសចាករាគៈ មានយសធំ កំពុងចង្រ្កម ។ លុះឃើញហើយ
 ខ្ញុំបានតម្កល់ផ្កាកេសរ^(១) ៣ ទង លើក្បាល ហើយនាំចូលទៅបូជាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
 ព្រះនាមវេស្សក្ស ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសល ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បដិ-
 សម្ពិទ្ធ ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកេសរបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កេសរបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។



១-ផ្កាបុស្សនាគ ។

អង្គោលបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៥

[៦៥] ក្នុងកាលនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមៈ គង់នៅលើភ្នំចិត្ត-
 ក្នុង ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធជាសយម្មអង្គនោះហើយ ក៏ចូលទៅជិត ។ ក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំបានឃើញផ្កាអង្គោលរឹក ហើយបេះកាន់ដើរចូលទៅ បូជាព្រះជិនស្រី
 សម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមៈ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះ
 ហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។
 បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអង្គោលបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អង្គោលបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

កណ្តម្ពបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៦

[៦៦] ខ្ញុំអង្គុយលើប្រាសាទដ៏ប្រសើរ បានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាលោក
 នាយក ព្រះអង្គមានវណ្ណៈដូចមាស មានលក្ខណៈដ៏ប្រសើរ ៣២ ប្រការ ប្រាកដ
 ស្មើដោយគ្រឿងបូជាមាស កំពុងស្តេចទៅកាន់ចន្លោះនៃរានផ្សារ ខ្ញុំបានយក
 ផ្កាកទ្រុម បូជាព្រះពុទ្ធព្រះនាមវិបស្សី ។ ក្នុងកប្បទី ៨១ អំពីកប្បនេះ ក្នុង
 កាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល
 នៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ

ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
 បានឮថា ព្រះករុណាម្ចាស់ត្រូវមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ករុណាម្ចាស់ត្រូវមានអាយុ ។

ឧទ្ទាលកប្បប្បិយត្ថេរាបទានទី ៧

[៦៧] ក្នុងកាលនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសុជាត ព្រះអង្គគង់នៅលើ
 ច្រាំងនៃទន្លេគង្គា ខ្ញុំបានយកផ្ការាជព្រឹក្សបូជាព្រះពុទ្ធ ទ្រង់ឈ្នះកិលេស ។ ក្នុង
 កប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំ
 មិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧទ្ទាលកប្បប្បិយត្ថេរាម្ចាស់ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧទ្ទាលកប្បប្បិយត្ថេរាបទាន ។

ឯកចម្បកបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៨

[៦៨] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមានព្រះហឫទ័យស្ងប់រម្ងាប់ គង់នៅនាចន្លោះភ្នំ ខ្ញុំបាន
 យកផ្កាចម្បកមួយ ដើរចូលទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ឧត្តម ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា
 មានចិត្តរីករាយ បានកាន់ផ្កានោះដោយដៃទាំងពីរ ហើយបូជាព្រះបច្ចេកមុនីដ៏
 ឧត្តមដែលទ្រង់ឈ្នះកិលេស ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែល
 ខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្មិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកចម្បកបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកចម្បកបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

តិមិរុបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៩

[៦៩] ខ្ញុំទៅតាមទីបណ្តោយខ្សែទឹក បានឃើញព្រះពុទ្ធដិតត្រូវស្ទឹងចន្ទ-
 ភាគា ទ្រង់ប្រាសចាកធូលីគីរាគៈ ទ្រង់ដូចសាលរាជព្រឹក្សមានផ្ការីក ។ ខ្ញុំ
 មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ចំពោះព្រះបច្ចេកមុនីដ៏ឧត្តម បាននាំយកផ្កា
 តិមិរុព្រឹក្ស មករោយលើព្រះកេសព្រះអង្គ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ
 ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ

ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិមិរបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិមិរបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

សលទ្ធសុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ១០

[៧០] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំកើតជាកិណ្ណរ នៅទៀបឆ្នេរស្ទឹងចន្ទភាគា បាន
ឃើញ (នូវព្រះវិបស្សីសម្ពុទ្ធ) ព្រះអង្គជាទេវតាកន្លងទេវតា ប្រសើរជាង
ពួកនរជន កំពុងចង្រ្កមក្នុងទីនោះ ។ ខ្ញុំបានបេះផ្កាស្រល់ បូជាដល់ព្រះពុទ្ធ
ដ៏ប្រសើរ ឯព្រះសម្ពុទ្ធមានព្យាយាមធំ ទ្រង់បានស្រងក្លិនផ្កាស្រល់ ជាក្លិន
ទិព្វ ។ ក្នុងកាលនោះឯង ព្រះវិបស្សីសម្ពុទ្ធ ជាលោកនាយក មានព្យាយាម
ធំ ទ្រង់បានទទួលហើយ ស្រងក្លិនផ្ការបស់ខ្ញុំ ដែលខ្ញុំកំពុងតែក្រឡេកមើល ។
ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានផ្តងអញ្ជូនថ្វាយបង្គំព្រះទិបទុត្តមា-
ចារ្យ ហើយឡើងទៅលើភ្នំវិញ ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុ
ដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុត្តតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្មិទា
៤ វិមោក្ខ ៨ នឹងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសលទ្ធសុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ

ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សាលទ្ធសុប្បិយត្ថេរាបទាន ។

ឧទាន

មន្ទារវិយត្ថេរាបទាន ១ កក្ការប្បិយត្ថេរាបទាន ១ ភិសមុឡា-
លទាយកត្ថេរាបទាន ១ កេសរប្បិយត្ថេរាបទាន ១ អង្កោល-
ប្បិយត្ថេរាបទាន ១ កទ្ធម្មប្បិយត្ថេរាបទាន ១ ឧទ្ទាលកប្បិ-
យត្ថេរាបទាន ១ ឯកចម្បកប្បិយត្ថេរាបទាន ១ តិមិរប្បិយ-
ត្ថេរាបទាន ១ សាលទ្ធសុប្បិយត្ថេរាបទាន ១ មានគាថា ៤០ ។

ចប់ មន្ទារវប្បិយវគ្គ ទី ៣៧ ។



អដ្ឋកថា

មន្ទារវិយត្ថេរាបទាន ជាដើម

[៦១-៧០] អបទានរបស់ព្រះមន្ទារវប្បិយត្ថេរាជាដើមក្នុងវគ្គទី ៣៧
មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អដ្ឋកថាមន្ទារវិយត្ថេរាបទានជាដើម ចប់

មន្ទារវប្បិយវគ្គទី ៣៧ ចប់



ពោធិវន្តវគ្គ ទី ៣៨

ពោធិវន្តកត្តរាបទាន ទី ១

[៧១] ខ្ញុំបានឃើញដើមច្រនៀងដ៏រុងរឿង ជាឈើដុះលើផែនដី ហើយ
 ខ្ញុំធ្វើ (នូវសំពត់) ចៀងស្នាម្នាង ប្រណាម្យអញ្ជាលីថ្វាយបង្គំនូវដើមច្រនៀង ។
 ខ្ញុំផ្តល់អញ្ជាលី ធ្វើសេចក្តីគោរពក្នុងចិត្ត ថ្វាយបង្គំដើមច្រនៀង ហាក់ដូចជាព្រះ
 សម្តេចព្រះនាមវិបស្សីគង់នៅចំពោះមុខ ព្រះអង្គស្អាតទាំងក្នុង ស្អាតទាំងក្រៅ
 ទ្រង់រួចស្រឡះចាកវដ្តទុក្ខ មិនមានអាសវៈ ដែលត្រៃលោកបូជាហើយ មាន
 ព្រះករុណាញាណដូចសាគរ ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានថ្វាយបង្គំពោធិព្រឹក្ស ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការ
 ថ្វាយបង្គំ ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
 ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះពោធិវន្តកត្តមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ពោធិវន្តកត្តរាបទាន ។



បាដលិប្បិយត្ថេរាបទានទី ២

[៧២] ព្រះជិនស្រីមានព្រះភាគ ព្រះនាមវិបស្សី ព្រះអង្គត្រាស់ដឹង ឯង ជាបុគ្គលដ៏ប្រសើរ មានពពួកសិស្សហែហម ហើយស្តេចចូលទៅកាន់ ពន្ធមតីនគរ ។ ខ្ញុំបានដក់ជាច្រើន ៣ ទងក្នុងថ្នក់ ខ្ញុំប្រាថ្នានឹងកក់ក្បាល ខ្ញុំបានដើរទៅកាន់ឆ្នេរស្ទឹង ។ ខ្ញុំចេញអំពីក្រុងពន្ធមតី បានឃើញព្រះពុទ្ធ ជា លោកនាយក ទ្រង់ដូចជាដើមរាជព្រឹក្សដ៏រុងរឿង កំពុងឆេះ ទ្រង់ដូចជាខ្លាធំ ឬដូចគោឧសភដ៏ប្រសើរ ឬក៏ដូចកេសររាជសីហ៍ មានជាតិដ៏ខ្ពស់ ព្រះអង្គ ប្រសើរជាងពួកសមណៈ កំពុងស្តេចទៅ ដោយមានភិក្ខុសង្ឃចោមរោម ខ្ញុំ ជ្រះថ្លាចំពោះព្រះសុគតអង្គនោះ ទ្រង់លាងមន្ទិល គីកិលេស ហើយខ្ញុំកាន់ យកផ្កាច្រឡឹងទាំង ៣ ទង បូជាព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពី កប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល នៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើ ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបាដលិប្បិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បាដលិប្បិយត្ថេរាបទាន ។



តិណុប្បលមាលិយត្ថេរាបទាន ៣

[៧៣] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំកើតជាស្វា នៅទៀបឆ្នេរស្ទឹងចន្ទភាគា បាន
 ឃើញព្រះពុទ្ធដែលប្រាសជួលី គឺភគៈ គង់នៅនាចន្លោះភ្នំ ។ លុះខ្ញុំបានឃើញ
 (ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនោះ) ទ្រង់ប្រកបដោយលក្ខណៈនិងព្យញ្ជនៈ ដែលកំពុងញ៉ាំង
 ទិសទាំងពួងឲ្យភ្លឺស្វាង ដូចជាផ្កាសាលរាជព្រឹក្សរីកហើយ ខ្ញុំក៏មានចិត្តត្រេក
 អរ ។ លុះខ្ញុំមានចិត្តខ្ពស់ឡើង មានចិត្តសោមនស្ស មានចិត្តរីករាយដោយបីតិ
 ហើយបូជាផ្កាទាំង ៣ លើព្រះសិរ្សៈ ។ លុះខ្ញុំបូជាផ្កាទាំងឡាយ ដល់ព្រះ
 ផុស្សសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះអង្គស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំហើយ ខ្ញុំក៏ធ្វើសេចក្តីគោរព រួចបែរ
 មុខ ឆ្ពោះទៅកាន់ខត្តរទិស ដើរចៀសចេញទៅ ។ ខ្ញុំកំពុងដើរថយក្រោយ ទាំង
 មានចិត្តជ្រះថ្លា ក៏ធ្លាក់ទៅក្នុងជ្រោះក្នុងរូងរក្សារក្សាអស់ទៅនៃជីវិត ដោយកុសល
 កម្មដែលខ្ញុំធ្វើនោះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបុរិមជាតិ
 នោះហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ បានសោយទេវរាជ្យអស់បីរយដង
 បានជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ប្រាំរយដង ។ ក្នុងកប្បទី ៧២ អំពីកប្បនេះ ព្រោះ
 ហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។
 បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់
 ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិណុប្បលមាលិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិណុប្បលមាលិយត្ថេរាបទាន ។

បត្តិបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ២

[៧៤] វេលាដែលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គស្វែងរក
 នូវគុណដ៏ធំ បរិនិព្វានហើយ ពួកជនទាំងអស់នោះ នាំគ្នាមកប្រជុំ រំកិលនូវ
 ព្រះសរីរៈ កាលកំពុងរំកិលព្រះសរីរៈ កំពុងវាយស្ករ (លាន់ពួកកងរំពង)
 ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានបូជាផ្កាជាចំណែកបុណ្យ ។ ក្នុងកប្ប
 ទីមួយសែន អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការបូជាព្រះសរីរៈ ។ ឱ ! ខ្ញុំមកក្នុងសំណាក់ព្រះពុទ្ធ
 របស់ខ្ញុំល្អណាស់តើហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនា
 ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំ
 ដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវិតនូវចំណង ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបត្តិបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បត្តិបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។



សត្តបណ្ឌិយត្ថេរាបទានទី ៥

[៧៥] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសុមនៈ ជាលោកនាយក ទ្រង់ត្រាស់ឡើង ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានបូជានូវផ្កាសត្តបណ្ឌិ (ដល់ព្រះ អង្គ) ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែន អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាន បូជាផ្កា សត្តបណ្ឌិ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការបូជាផ្កាសត្តបណ្ឌិ ។ ឱ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសំណាក់ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន ដល់ហើយ ដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនាខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំង- ឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គល មិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវិតានុវចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសត្តបណ្ឌិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សត្តបណ្ឌិយត្ថេរាបទាន ។



គន្ធមុដ្ឋិយត្ថេរាបទាន ធំ ៦

[៧៦] កាលគេកំពុងធ្វើជើងថ្នូរ កាលភ្លិនក្រអូបផ្សេងៗកំពុងប្រជុំព្រម ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានបូជាផ្កាមួយក្តាប់ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែន អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាជើងថ្នូរ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជា ផលនៃការបូជាជើងថ្នូរ ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសំណាក់ព្រះពុទ្ធរបស់ ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនាខ្ញុំក៏បាន ធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដក ចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចដីកាត់នូវចំណង ។ បដិ សម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះគន្ធមុដ្ឋិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ គន្ធមុដ្ឋិយត្ថេរាបទាន ។

ចិត្តកប្បជកត្ថេរាបទាន ធំ ៧

[៧៧] កាលព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈបរិនិព្វាន កាលគេ កំពុងលើកជើងថ្នូរ ខ្ញុំបានបូជាផ្ការាំងភ្នំ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែន អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការបូជា ជើងថ្នូរ ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសំណាក់ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា

៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនា ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេស
 ទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជា
 បុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវិតនូវចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះចិត្តកបូជកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ចិត្តកបូជកត្ថេរាបទាន ។

សុមនគាលវណ្ណិយត្ថេរាបទាន ទី ៨

[៧៨] ខ្ញុំបានថ្វាយផ្ចិតស្លឹកត្នោតដែលគេរំលេចដោយផ្កាម្លិះទាំងឡាយ
 ដល់ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមសិទ្ធត្ថៈ ខ្ញុំបានប៉ាន់ថ្វាយព្រះពុទ្ធ មានយសធំ ។
 ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ចិតស្លឹកត្នោត ខ្ញុំ
 មិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផ្ចិតស្លឹកត្នោត ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមក
 ក្នុងសម្មាកព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយ
 លំដាប់ ពុទ្ធសាសនាខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំបានដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ
 ដូចជាជីវិតនូវចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ

ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
ហើយ ។

បានឮថា ព្រះសុមនតាលវណ្ណិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សុមនតាលវណ្ណិយត្ថេរាបទាន ។

សុមនទាមិយត្ថេរាបទាន ទី ៩

[៧៩] ខ្ញុំធ្វើកម្រងផ្កាម្លិះ ហើយឈរចាំដាំថ្ងាយចំពោះព្រះក្រុងនៃព្រះ
មានព្រះភាគព្រះនាមសិទ្ធត្ថៈ ព្រះអង្គមានកិលេសលាងហើយ មានតបធម៌ ។
ក្នុងកប្បទី ៩៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាកម្រងផ្កា ខ្ញុំមិនដែល
ស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃកម្រងផ្កាម្លិះ ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាគ
ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ ពុទ្ធ-
សាសនា ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភព
ទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចដំរីកាត់នូវ
ចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសុមនទាមិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សុមនទាមិយត្ថេរាបទាន ។

កាសុមារិផលទាយកត្តោបទានទី ១០

[៨០] ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គប្រោសចាកគូលីភីកាគៈ ជាច្បង ក្នុងលោក ប្រសើរជាងនរៈ ដែលគង់នៅនាចន្លោះភ្នំ ទ្រង់រុំរឿងដូចផ្កា កណិកាវ ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានធ្វើអញ្ជូលីលើត្បូងហើយ កាន់ផ្ទៃកាសុមារិត្រីក្ស ថ្វាយដល់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពី កប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាក្រុងព្រះពុទ្ធ របស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនា ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវកាត់នូវចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកាសុមារិផលទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កាសុមារិផលទាយកត្តោបទាន ។



ឧទាន

ពោធិវន្តកត្តោបទាន ១ បាដលិប្បប្បិយត្តោបទាន ១ តីណុប្ប-
លមាលិយត្តោបទាន ១ បត្តិប្បិយត្តោបទាន ១ សត្តបណ្ឌិ-
យត្តោបទាន ១ គន្ធមជ្ឈិយត្តោបទាន ១ ចិត្តកប្បជកត្តោ-
បទាន ១ សុមនតាលវណ្ណិយត្តោបទាន ១ សុមនទាមិ-
យត្តោបទាន ១ កាសុមារិផលទាយកត្តោបទាន ១ មាន
គាថា ៤៩ ។

ចប់ ពោធិវន្តវគ្គទី ៣៨ ។

ពោធិវន្តវគ្គទី ៣៨

អដ្ឋកថា ពោធិវន្តកត្តោបទាន ជាដើម

[៧១-៨០] អបទានរបស់ព្រះពោធិវន្តកត្តោជាដើម ក្នុងវគ្គទី ៣៨ មាន
អត្ថន័យយល់ហើយ ។

អដ្ឋកថាពោធិវន្តកត្តោបទានជាដើម ចប់

ពោធិវន្តវគ្គទី ៣៨ ចប់

អម្ពជ័យវគ្គ ទី ៣៩

អម្ពជ័យទាយកត្ថរាបទាន ទី ១

[៨១] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមានព្រះភាគ ព្រះនាមសតវង្សី ព្រះអង្គត្រាស់ដឹង ឯង ទ្រង់ឈ្នះកិលេស មានប្រាថ្នានូវវិវេក បានចេញទៅដើម្បីគោចរ ។ ខ្ញុំ មានផ្ទៃឈើក្នុងដៃ បានឃើញហើយ ក៏ចូលទៅរកព្រះមានព្រះភាគ ដ៏ប្រសើរ ជាងនរៈ ខ្ញុំក៏មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ហើយបានថ្វាយផ្ទៃម្នាក់ ។ ក្នុង កប្បទី ៩៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធ របស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនា ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំ ដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាដីកាត់នូវចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអម្ពជ័យទាយកត្ថរាបទានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អម្ពជ័យទាយកត្ថរាបទាន ។



លព្ទជទាយកត្តរាបទាន ទី ២

[៨២] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំជាអារាមិកជន (អ្នកថែសួនច្បារ) នៅក្នុងនគរ
 ពន្ធមតី បានឃើញព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គប្រាសចាកធូលី គឺរាគៈ កំពុងស្ដេចទៅព្រះ
 អាកាស ។ ខ្ញុំបានយកផ្ទៃខ្មែរសម្លាប់យព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ឯព្រះសម្ពុទ្ធមានយស
 ដ៏ធំ មានព្រះហឫទ័យស្ងប់រម្ងាប់ បានទ្រង់បិតនៅព្រះអាកាស ទទួលយក ។
 ខ្ញុំមានការកើតឡើងនៃបីតិ ដែលជាគុណនាំមកនូវសេចក្ដីសុខ ក្នុងបច្ចុប្បន្ន
 ព្រោះតែថ្វាយផ្ទៃខ្មែរដល់ព្រះពុទ្ធ ដោយចិត្តជ្រះថ្លា ។ ក្នុងកាលនោះឯង ខ្ញុំមាន
 បីតិដ៏ទូលំទូលាយផង មានសេចក្ដីសុខដ៏ឧត្តមផង រតនៈតែងកើតឡើងដល់ខ្ញុំ
 ដែលកើតហើយក្នុងឋានទាំងពួង ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាល
 នោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃ
 ផលទាន ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសំណាក់នៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់
 ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បាន
 ធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោល
 ចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចដីកាត់នូវចំណង ។ បដិសម្មិទា
 ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះលព្ទជទាយកត្តរមានអាយុ បានសម្ដែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ លព្ទជទាយកត្តរាបទាន ។

ឧទុម្ពរផលទាយកត្តារាបទាន ទី ៣

[៨៣] ព្រះពុទ្ធជាបុរសខ្ពង់ខ្ពស់ គង់នៅទៀបឆ្នេរស្ទឹងនិន្ទគា ខ្ញុំបាន
 ឃើញព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គប្រាសចាកធូលី គឺរាគៈ មានព្រះហឫទ័យតម្កល់មាំ
 មានអារម្មណ៍តែមួយ ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា ចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គលាង
 មន្ទិលគឺកិលេស ខ្ញុំក៏បានយកផ្លែឧទុម្ពរ ថ្វាយដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ក្នុង
 កប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែ ខ្ញុំ
 មិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ឱ ! ដំណើរ ដែលខ្ញុំមកក្នុង
 សម្មាក៏ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់
 ពុទ្ធសាសនា ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ
 ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាដំរី
 កាត់នូវចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧទុម្ពរផលទាយកត្តាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧទុម្ពរផលទាយកត្តារាបទាន ។



មិលក្នុងលទាយកត្តារាបទាន ៤

[៨៤] ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គយល់ឃើញនូវប្រយោជន៍ មាន
 យសធំ ត្រង់ចន្លោះព្រៃ ក៏មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយផ្លែ
 មិលក្នុងត្រីក្ស (ដីថ្មី) ។ ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ឱ !
 ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
 ដល់ហើយដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនា ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមាន
 អាសវៈ ដូចជាដីកាត់នូវចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា
 ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បាន
 ប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមិលក្នុងលទាយកត្តាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មិលក្នុងលទាយកត្តារាបទាន ។



ផារុសផលទាយកត្តោបទានទី ៥

[៨៥] ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះអង្គមានវណ្ណៈដូចមាស ព្រះអង្គ
 គួរទទួលនូវគ្រឿងសក្ការៈ ដែលពួកជននាំមកបូជា កំពុងស្តេចទៅក្នុងច្រក
 ហើយខ្ញុំប្រគេនផ្ទៃមាក់ប្រាង ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែល
 ខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ឱ ! ដំណើរ
 ដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អណាស់តើហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
 ដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនា ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ
 ដូចជាជីវិតនូវចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
 ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះផារុសផលទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ផារុសផលទាយកត្តោបទាន ។



វល្លិផលទាយកត្តោបទាន ៦

[៨៦] ក្នុងកាលនោះ ជនទាំងពួងមកប្រជុំគ្នាក្នុងព្រៃ ជនទាំងឡាយ នោះ បាននាំគ្នាស្វែងរកផ្លែឈើ ក៏បាននូវផ្លែឈើ ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំបាន ឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះអង្គត្រាស់ដឹងឯង ទ្រង់ឈ្នះកិលេស ក្នុងទីនោះ ខ្ញុំក៏ មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយផ្លែវល្លិ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពី កប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធត្រូវបាន របស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនា ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំ ដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវិតកាត់នូវចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះវល្លិផលទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វល្លិផលទាយកត្តោបទាន ។



កទលិផលទាយកត្តោបទានធិ ៧

[៨៧] ខ្ញុំបានឃើញព្រះលោកនាយក ទ្រង់រុងរឿងដូចផ្កាកណិការ ឬដូចព្រះចន្ទក្នុងថ្ងៃទី ១៥ កើត ឬក៏ដូចទីបរុក្ខ (ដើមឈើប្រចាំទីប) ដ៏រុងរឿង ។ ខ្ញុំក៏មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានយកផ្លែចេកថ្វាយព្រះសាស្តា ហើយថ្វាយបង្គំ ដើរចេញទៅ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាកព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនា ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចដីកាត់នូវចំណង ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកទលិផលទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កទលិផលទាយកត្តោបទាន ។



បទសផលទាយកត្តោបទានទី ៨

[៨៨] ក្នុងកាលនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមអជ្ជនៈ ព្រះអង្គបរិបូណ៌
 ដោយចរណៈផង ជាអ្នកប្រាជ្ញឈ្មោះស្រីក្នុងសមាធិផង គង់នៅក្នុងហិមវន្ត-
 ប្រទេស ។ ខ្ញុំបានយកផ្ទៃខ្មែរទាំងស្រស់ ប្រមាណប៉ុនក្អម តម្កល់លើស្លឹកឈើ
 មានសណ្ឋានដូចត្រ ថ្វាយដល់ព្រះសាស្តា ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ
 ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជា
 ផលនៃផលទាន ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្លាកព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អ
 ណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ ដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនា ខ្ញុំក៏បាន
 ធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដក
 ចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវិតកាត់នូវចំណង ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបទសផលទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បទសផលទាយកត្តោបទាន ។



អម្ពដផលវគ្គទី ៣៧

អង្គកថា អម្ពដផលទាយកត្តោបទាន ជាដើម

[៨១-៨៨] អបទានទី ១ ទី ២ ទី ៣ ទី ៤ ទី ៥ ទី ៦ ទី ៧
និងទី ៨ ក្នុងអម្ពដផលវគ្គទី ៣៧ មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អង្គកថាអម្ពដផលទាយកត្តោបទានជាដើម ចប់



សោណាកោដិវិសត្តោរាមទានទី ៩

[៨៩] ក្នុងសាសនានៃព្រះពុទ្ធព្រះនាមវិបស្សី ខ្ញុំបានធ្វើគុហាមួយក្នុង
 រាជធានី ឈ្មោះពន្ទមតី ដើម្បីសង្ឃ ដែលមកអំពីទិសទាំង ៤ ។ ខ្ញុំបាន
 ចំណាយសំពត់ក្រាលទីគុហាដោយសំពត់ ខ្ញុំមានចិត្តខ្ពស់ឡើង មានចិត្តសោ-
 មនស្ស ក៏ធ្វើនូវសេចក្តីប្រាថ្នាក្នុងកាលនោះថា ខ្ញុំសូមឲ្យព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធប្រោសប្រាណ
 ផង សូមឲ្យបានបញ្ចវគ្គផង សូមពាល់ត្រូវនូវព្រះនិព្វានដ៏ប្រសើរ ជាសន្តិ
 សុខ ដ៏ឧត្តមផង កុំបីអាក់ខាន ។ ដោយកុសលមូលនោះឯង ខ្ញុំអន្ទោល
 ទៅកើតជាទេវតានិងមនុស្ស បានធ្វើបុណ្យហើយរុងរឿងអស់ ៩០ កប្ប ។
 ក្នុងភពជាទីបំផុតនេះ ខ្ញុំបានកើតជាបុគ្គលក របស់សេដ្ឋីដ៏ប្រសើរ ក្នុងក្រុង
 ចម្ប៉ា ដោយសំណល់នៃបុញ្ញកម្មនោះ ។ ឆន្ទៈរបស់បិតានៃខ្ញុំនេះ បានកើត
 ឡើងថា អាត្មាអញនឹងឲ្យដល់កុមារនូវទ្រព្យ ២០ កោដិ មិនឲ្យខ្វះខាត ព្រោះ
 ឮថា ខ្ញុំកើតហើយ ។ រោមទាំងឡាយនៃខ្ញុំប្រវែង ៤ ធ្នាប់ ដុះត្រង់ផ្ទៃនៃ
 បាតជើងទាំងគូ ជារោមល្អិត មានសម្មស្សទន់ល្អដូចប៉ុយគ ។ កន្លងទៅ ៩១
 កប្ប នឹងកប្បនេះហើយ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ជាក់ជើងជាន់លើទីដែលគេមិន
 ក្រាលឡើយ ។ ខ្ញុំបានឲ្យព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធច្រង់ប្រោសប្រាណ ខ្ញុំបានចូលទៅកាន់
 ផ្នួស ខ្ញុំបានដល់ព្រះអរហត្តហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមានសេចក្តី ត្រជាក់ត្រជុំកើត
 ឡើងហើយ ជាបុគ្គលមានទុក្ខរំលត់អស់ហើយ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះអង្គយល់
 ឃើញសព្វ បានសម្តែងថា បណ្តាបុគ្គលដែលមានព្យាយាមប្រារព្ធដ៏ប្រសើរ
 ខ្ញុំនេះជាបុគ្គលមានអាសវៈអស់ហើយ ជាព្រះអរហន្ត បានអភិញ្ញា ៦ មានប្ញដ្ឋិ
 ដ៏ច្រើន ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែល

ខ្ញុំបានឲ្យទាន ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃលោណទាន ។ ឱ! ដំណើរ
 ដែលខ្ញុំមកក្នុងសំណាក់ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់
 ហើយដោយលំដាប់ ពុទ្ធសាសនា ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមាន
 អាសវៈ ដូចជាជីវី កាត់នូវចំណង ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
 នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។ ព្រះសោណាកោដិវីសត្តេរ បានព្យាករដោយសេចក្តីពិស្តារនូវប្រស្នា
 ដែលភិក្ខុសង្ឃសួរហើយ ជិតមហាស្រះឈ្មោះអនោតត្ត ។

បានឮថា ព្រះសោណាកោដិវីសត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សោណាកោដិវីសត្តេរាបទាន ។



អង្គកថា

សោណាកោដិវិសត្តោរាមនាម

[៨៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះសោណាកោដិវិសត្តោរ មានពាក្យផ្ដើមថា **វិបស្សនោ**
ចារ្យនេ ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ
សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វាន ទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុង
កាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថា វិបស្សី កើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋីមានសម្បត្តិ
ច្រើន លុះចម្រើនវ័យហើយក៏បានជាសេដ្ឋី ។ ថ្ងៃមួយទៅកាន់វិហារជាមួយ
ពួកឧបាសក បានស្ដាប់ព្រះធម្មទេសនារបស់ព្រះសាស្ដាហើយ មានចិត្តជ្រះ
ថ្លា បានបូកបាយអក្នុងទីចង្រ្កមរបស់ព្រះមានព្រះភាគ និងធ្វើគុហា (ទីសម្ងំ)
មួយកន្លែង បានក្រាលផ្ទៃដីដោយសំពត់មានពណ៌ផ្សេងៗ និងធ្វើពិដានទុកខាង
លើ វេរថ្វាយដល់សង្ឃដែលមកអំពីទិសទាំង ៤ បានថ្វាយមហាទានអស់ ៧
ថ្ងៃ បានធ្វើការតាំងបណ៌ធានទុក ព្រះសាស្ដាទ្រង់បានធ្វើអនុមោទនាហើយ ។
ដោយកុសលកម្មនោះ កុលបុត្តនោះ បានអន្ទោលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្ស
ទាំងឡាយ សោយសម្បត្តិក្នុងលោកទាំងពីរ ក្នុងកប្បនេះ កាលព្រះកស្សប
ទេសពលបរិនិព្វានហើយ កាលព្រះមានព្រះភាគនៃយើង ទ្រង់មិនទាន់កើត
ឡើង កុលបុត្តនេះកើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូល ក្នុងនគរពារាណសី លុះចម្រើន
វ័យហើយ បានសាងបណ្ណសាលាទុកត្រង់ឆ្នេរស្ទឹងគង្គា បានទំនុកបម្រុងព្រះ

បច្ចេកពុទ្ធ ១ អង្គជាប្រចាំដោយបច្ច័យ ៤ អស់កាល ៣ ខែ ដោយសេចក្តី
 គោរព ។ ព្រះបច្ចេកពុទ្ធអង្គនោះ ចេញវស្សាហើយ មានបរិក្ខារគ្រប់បរិបូណ៌
 បានទៅកាន់ភ្នំគន្ធមាទន៍នោះឯង ។ កុលបុត្តនោះ បានធ្វើបុណ្យជាច្រើនក្នុង
 ជាតិនោះ ដរាបដល់អស់ជីវិត ចុតិចាកជាតិនោះហើយ អន្ទោលទៅក្នុងទេវតា
 និងមនុស្សទាំងឡាយ ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគនៃយើង កុលបុត្តនេះ បដិ-
 សន្ធិក្នុងផ្ទះរបស់អគ្គសេដ្ឋី ក្នុងនគរចម្ប៉ា ។ តាំងពីកុលបុត្តនេះបដិសន្ធិ គំនរ
 នៃកោគសម្បត្តិដ៏ច្រើនកើតឡើងដល់សេដ្ឋី ។ ក្នុងថ្ងៃដែលកុលបុត្តនោះប្រសូត
 ចាកផ្ទះមាតា លាភសក្ការៈនិងការរាប់អានជាច្រើន ក៏បានកើតមានពេញព្រះ
 នគរ ។ ដោយផលបុណ្យដែលបានបរិច្ចាគសំពត់កម្ពុលក្រហម ដែលមាន
 តម្លៃមួយសែនដល់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធក្នុងកាលមុន ទើបកុលបុត្តនោះ មានពណ៌
 សម្បុរដូចមាស និងមានអត្តភាពសុខមាលជាតិក្រៃលែង ដោយហេតុនោះ
 ទើបពួកញាតិជាក់ឈ្មោះថា សោណៈ ។ កុលបុត្តនោះ ចម្រើនវ័យមួយអន្លើ
 ដោយបរិវារច្រើន បាតដៃនិងបាតជើងរបស់កុលបុត្តនោះ មានពណ៌ដូចផ្កា
 សិរមាន់ មានសម្ផស្សទន់ដូចគ្នានឹងសំឡីដែលគេថ្លេចអស់មួយរយដង ព្រោះ
 បាតដៃនិងបាតជើងទាំងពីរ មានដុះរោមជារង្វង់ ដូចគ្នានឹងកុណ្ឌូលកែវមណី
 កាលកុលបុត្តនោះចម្រើនវ័យហើយ ពួកញាតិបានសាងប្រាសាទ ៣ ដែល
 សមគួរដល់រដូវទាំង ៣ ឲ្យដល់កុលបុត្តនេះ និងប្រគល់ស្រីរាជានុវរាស្ត្រ កុលបុត្ត
 នោះ សោយសម្បត្តិដ៏ធំនៅក្នុងប្រាសាទនោះដូចទេវកុមារ ។

កាលព្រះមានព្រះភាគនៃយើង បានសម្រេចព្រះសព្វញាតញាណហើយ

សម្តែងព្រះធម្មចក្កដ៏ប្រសើរ គង់នៅក្នុងនគររាជគ្រឹះ ត្រូវព្រះបាទពិម្ពិសារ ត្រាស់ឲ្យចូលគាល់ ទើបមកកាន់នគររាជគ្រឹះ មួយអន្លើដោយអ្នកស្រុក ៨ ម៉ឺននាក់ ហើយទៅកាន់សម្នាក់របស់ព្រះសាស្តា បានស្តាប់ធម៌ហើយ បាននូវ សទ្ធា សូមអនុញ្ញាតមាតាបិតា ហើយបួសក្នុងសម្នាក់នៃព្រះមានព្រះភាគ ។ លុះបានឧបសម្បទាហើយ រៀននូវកម្មដ្ឋានក្នុងសម្នាក់របស់ព្រះសាស្តា ទៅ កាន់សីតវ័នដើម្បីចៀសអំពីការប្រឡូកប្រឡំដោយពួកជន កាលនៅក្នុងទីនោះ លោកគិតថា សរីរៈរបស់អញល្អិតស្អុយ គង់សម្រេចសេចក្តីសុខបែប សប្បាយៗ មិនបាន អញគួររំពេញសមណធម៌ ដោយធ្វើកាយឲ្យលំបាក ដូច្នោះហើយ ទើបអធិដ្ឋានការចង្រ្កមតែម្យ៉ាង ផ្តើមប្រកបសេចក្តីព្យាយាម កាលជើងទាំងពីរហើមក៏ដោយ ក៏មិនគិតដល់ទុក្ខវេទនា ធ្វើសេចក្តីព្យាយាម ដ៏ខ្លាំងក្លា តែមិនអាចធ្វើគុណវិសេសឲ្យកើតឡើងបាន ព្រោះប្រាសព្វព្យាយាម តឹងពេក ទើបគិតថា អញព្យាយាមដល់ម៉្លេះ ក៏មិនអាចធ្វើមគ្គនិងផលឲ្យកើត ឡើងបាន អញបួសធ្វើអ្វី សឹកទៅសោយសម្បត្តិនឹងធ្វើបុណ្យឲ្យច្រើន ល្អ ជាង ។ លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ជ្រាបវារចិត្តរបស់កុលបុត្តនោះ ទើប យាងទៅកាន់ទីនោះ ទ្រង់ប្រទានឱ្យវាឧបមាដោយខ្សែពិណ កាលទ្រង់សម្តែង វិធីប្រកបព្យាយាមឲ្យស្មើ និងទ្រង់ជម្រះកម្មដ្ឋានឲ្យ ហើយយាងទៅកាន់ភ្នំ គិដ្ឋក្នុង ។ ចំណែកព្រះសោណៈ បានទទួលឱ្យវាអំពីសម្នាក់របស់ព្រះ សាស្តាហើយ ប្រកបសេចក្តីព្យាយាមឲ្យស្មើ ចម្រើនវិបស្សនាហើយ បាន តាំងនៅក្នុងអរហត្ត ។

ព្រះសោណៈនោះ បានជាព្រះអរហន្តហើយ រព្វកដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន ទើប ពោលពាក្យថា វិបស្សិនោ ទាវចនេ ដូច្នោះជាដើម ។

បទថា វិបស្សី ក្នុងអបទាននោះ សំដៅសេចក្តីថា ឃើញដោយ វិសេស ឬឃើញបានច្រើនយ៉ាង ។ បទថា ទាវចនេ សេចក្តីថា ឈ្មោះថា ទាវចន ព្រោះលោកហៅដោយទូទៅ បានដល់ ព្រះត្រៃបិដក អធិប្បាយថា ក្នុង បាវចនៈរបស់ព្រះវិបស្សីសម្ពុទ្ធអង្គនោះ ។ បទថា លេណំ សេចក្តីថា ឈ្មោះ ថា លេណ ព្រោះជាទីពឹង ជាទីពឹង បានដល់ វិហារ ។ បទថា ពន្ធមា- រាជធានីយា ញែកវិគ្គហៈថា ឈ្មោះថា ពន្ធ គឺទាក់ទងគ្នា គឺសម្ព័ន្ធគ្នានឹងគ្នា មកដោយអំណាចការបន្តអំពីត្រកូល បានដល់ ញាតិ ។ ឈ្មោះថា ពន្ធមា ព្រោះញាតិនៅប្រចាំក្នុងទីនោះ ន័យមួយទៀត ឈ្មោះថា ពន្ធមា ព្រោះមាន ការទាក់ទងគ្នា ។ ឈ្មោះថា រាជធានី ព្រោះជាទីប្រថាប់នៅរបស់ព្រះរាជា នគរពន្ធមាផង ជារាជធានីផង រួមគ្នាជា ពន្ធមារាជធានី ភ្ជាប់សេចក្តីថា ខ្ញុំបានសាងទីសម្ងំ គឺវិហារត្រង់រាជធានីរបស់ព្រះបាទពន្ធមានោះ ។ ពាក្យ ដ៏សេសក្នុងអបទាននេះ មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អដ្ឋកថាសោណាកោដិវិសត្តោបទាន ចប់



បុព្វកម្មបិណ្ឌវិភាងនាមពុទ្ធាបទាន ទី ១០

[៩០] ព្រះលោកនាយក មានភិក្ខុសង្ឃច្រើនចោមរោម ទ្រង់គង់
 លើផ្ទៃនៃថ្មជាទឹករាយ ជិតស្រះអនោតត្ត រុងរឿងដោយរតនៈផ្សេងៗ ក្នុង
 ចន្លោះនៃព្រៃ មានក្លិនផ្កាផ្សេងៗ ទ្រង់ព្យាករនូវបុព្វកម្មរបស់ព្រះអង្គ ក្នុងទី
 នោះថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ ចូរស្តាប់នូវអំពើរបស់តថាគត
 ដែលបានធ្វើទុកមកហើយ ដូចតទៅនេះ តថាគតបានឃើញនូវភិក្ខុមួយរូបនៅ
 ក្នុងព្រៃ ហើយបានប្រគេនកំណាត់សំពត់ ។ ក្នុងកាលនោះ តថាគតបានប្រាថ្នា
 ជាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាដំបូង ដើម្បីការត្រាស់ដឹង ឯសេចក្តីប្រាថ្នានោះ ក៏ឲ្យផលក្នុង
 ការបានត្រាស់ជាព្រះពុទ្ធ ដោយអំណាចនៃបិណ្ឌវិភាង ។ ក្នុងកាលមុន តថា
 គតកើតជានាយគោបាល កៀងមេគោទៅកាន់ទីគោចរ បានឃើញមេគោកំពុង
 ផឹកទឹកល្អក់ ហើយដេញចេញ ។ ដោយវិបាកនៃកម្មនោះ ក្នុងបច្ច័យកាលនេះ
 តថាគតស្រេកទឹក ហើយមិនបានផឹក ដូចសេចក្តីប្រាថ្នា ។ កាលកតមុន
 ក្នុងជាតិដទៃ តថាគតជាអ្នកលេង ឈ្មោះបុនាលិ បានពោលបង្គាប់នូវព្រះ
 បច្ចេកពុទ្ធ ព្រះនាមសុរកិ ព្រះអង្គជាបុគ្គលមិនប្រទូស្តឡើយ ។ ដោយវិបាក
 នៃកម្មនោះ តថាគតអន្ទោលទៅក្នុងនរក អស់កាលដ៏យូរ រងទុក្ខវេទនាអស់
 ពាន់នៃឆ្នាំដ៏ច្រើន ។ ដោយសំណល់នៃកម្មនោះ ក្នុងបច្ច័យកាលនេះ តថាគត
 បាននូវការពោលបង្គាប់ ព្រោះហេតុនៃនាងសុន្ទរិកា ។ មួយទៀត តថាគត
 ពោលបង្គាប់សាវ័ក ឈ្មោះនន្ទ របស់ព្រះពុទ្ធ ទ្រង់គ្របសង្កត់នូវសត្វលោក
 ទាំងពួង តថាគតបានអន្ទោលទៅក្នុងនរកអស់កាលដ៏យូរ ព្រោះការពោល
 បង្គាប់នូវសាវ័កនោះ ។ តថាគតបានអន្ទោលទៅក្នុងនរក អស់កាលដ៏យូរ

ចំនួនមួយហ្មឺនឆ្នាំ លុះតែជាគតបានមកជាមនុស្ស ក៏បាននូវការពោលបង្ហាច់
 ជាច្រើន ។ ដោយសំណល់នៃកម្មនោះ នាងចិញ្ចាមាណវិកា មកពោលបង្ហាច់
 តថាគត ក្នុងប្រជុំជន ដោយពាក្យមិនពិត ។ តថាគតកើតជាព្រាហ្មណ៍ តែង
 ជាអ្នកចេះមន្ត មានគេធ្វើសក្ការបូជា បង្ហាញមន្តដល់មាណព ៥០០ នាក់ ក្នុង
 ព្រៃធំ ។ ឥសីភិមៈ បានអភិញ្ញា ៥ មានបូជិច្ឆេន មកក្នុងទីនោះ តថាគតបាន
 ឃើញឥសីនោះ លោកជាអ្នកមិនប្រទូស្ត និមន្តមក ក៏បានពោលបង្ហាច់ ។
 លំដាប់នោះ តថាគតនិយាយនឹងពួកសិស្សថា ឥសីនេះ ជាអ្នកបរិភោគកាម
 កាលតថាគតនិយាយប្រាប់ ឯពួកមាណព ក៏បានរីករាយតាម ។ លំដាប់នោះ
 មាណពទាំងអស់ ត្រាច់ទៅសូមក្នុងត្រកូលតូចធំ និយាយប្រាប់មហាជនថា
 ឥសីនេះ ជាអ្នកបរិភោគកាម ។ ដោយវិបាកនៃកម្មនោះ ភិក្ខុទាំងអស់ចំនួន
 ៥០០ នេះ ក៏បាននូវការពោលបង្ហាច់ ព្រោះហេតុនៃនាងសុន្ទរិកា ។ កាល
 ភពមុន តថាគតសម្លាប់បងប្រុសម្នាក់ មានមាតាផ្សេងគ្នា ព្រោះហេតុនៃ
 ទ្រព្យ ហើយបោះចោលទៅក្នុងជ្រោះភ្នំឲ្យប៉ះនឹងថ្ម ។ ដោយវិបាកនៃកម្មនោះ
 ទេវទត្តបានប្រមៀលថ្ម ដុំថ្មក៏រមៀលមកប៉ះអង្គដ្ឋបាទ (មេជើង) នៃតថាគត ។
 កាលពីជាតិមុន តថាគតជាទារក កំពុងលេងក្នុងផ្លូវធំ បានឃើញព្រះបច្ចេក
 ពុទ្ធ ក៏ដុតព្រៃទាំងមូលក្បែរផ្លូវ ។ ដោយវិបាកនៃកម្មនោះ ក្នុងបច្ចុប្បន្ននេះ
 ទេវទត្តក៏ប្រើខ្នាន់ធ្នូ ឲ្យសម្លាប់តថាគត ។ កាលពីជាតិមុន តថាគតកើតជា
 ហ្មឺនី បានបរជីវបំព្រេចព្រះបច្ចេកមុនដ៏ឧត្តម ព្រះអង្គកំពុងត្រាច់ទៅដើម្បីបិណ្ឌ
 បាត ។ ដោយវិបាកនៃកម្មនោះ ជីវនាឡាគីវចុះប្រេង កាច ចូលមកព្រេច

តថាគតក្នុងគិរិពូជបុរីជ័ប្រសើរ (រាជគហៈ) ។ តថាគតកើតជាស្តេចឈ្មោះ
 បត្តិកៈ បានយកលំពែងសម្លាប់បុរសទាំងឡាយ ដោយវិបាកនៃកម្មនោះ
 តថាគតឆេះក្នុងភ្លើងនរកក្លាខ្លាំង ។ ដោយសំណល់នៃកម្មនោះ ក្នុងកាល
 ឥឡូវនេះ កម្មវិបាកនោះ ក៏ធ្វើឲ្យរបកស្បែកជើងទាំងអស់ របស់តថាគត
 ព្រោះថា កម្មនៅតែមិនទាន់វិនាស ។ តថាគតកើតជាទារកនៃព្រានត្រី ក្នុង
 កេវដ្តគ្រាម បានឃើញពួកជនអ្នកសម្លាប់ត្រី ក៏កើតសោមនស្ស ។ ដោយវិបាក
 នៃកម្មនោះ ស្តេចវិជដុកៈសម្លាប់ពួកសក្យៈ ក្នុងកាលណា ទុក្ខក្នុងក្បាលក៏
 មានដល់តថាគត (ក្នុងកាលនោះ) ព្រោះពួកសក្យៈ ត្រូវគេសម្លាប់ ។
 តថាគតបានពោលផ្តន្ទា នូវពួកសាវ័កក្នុងសាសនានៃព្រះពុទ្ធ ព្រះនាមផុស្សៈ
 ថា ចូរលោកទាំងឡាយ ទំពាស៊ីបរិកោគនូវបាយដំណើបចុះ កុំបរិកោគនូវ
 បាយស្រូវសាលីឡើយ ។ ដោយវិបាកនៃកម្មនោះ ក្នុងកាលនោះ តថាគតនៅ
 ក្នុងស្រុកវេរញ្ញា ព្រាហ្មណ៍និមន្តឲ្យឆាន់តែបាយដំណើបអស់ ៣ ខែ ។
 តថាគតបានហាមឃាត់កូនអ្នកចំបាប់ ក្នុងកាលដែលគ្មានព្រះពុទ្ធត្រាស់ ដោយ
 វិបាកនៃកម្មនោះ ជំងឺខ្លាំងក៏កើតឡើងដល់តថាគត ។ តថាគតកើតជាពេទ្យបាន
 ដាក់ថ្នាំបញ្ចុះសេដ្ឋីបុត្ត ដោយវិបាកនៃកម្មនោះ ជំងឺចុះឈាមក៏កើតឡើងដល់
 តថាគត ។ ក្នុងភពមួយនោះ តថាគតកើតជាជោតិបាល បានផ្សព្វផ្សាល់ព្រះ
 សុគត ព្រះនាមកស្សបៈថា ព្រោះអ្វីក៏ថាត្រាស់ជីង ពោធិញ្ញាណជាទីផ្សរផង
 គេរកបានដោយកម្រក្រែលែង ។ ដោយវិបាកនៃកម្មនោះ តថាគតប្រព្រឹត្ត
 ទុក្ខកិរិយាជាច្រើន ក្នុងឧរុវេលប្រទេសអស់ ៦ វស្សាទើបបានត្រាស់ជីង

ឡើង ។ តថាគតមិនបាននូវពោធិញ្ញាណ ដ៏ឧត្តមដោយផ្លូវនេះទេ តថាគត
 ហេតុតែបុព្វកម្មនោះជាសំត្រឿន ក៏ស្វែងរកតាមផ្លូវខុស ។ តថាគតមានបុណ្យ
 និងបាបអស់រលីងហើយ បានរៀបរយនូវកម្លោះទាំងពួង មិនមានសេចក្តីសោក
 មិនមានសេចក្តីចង្អៀតចង្អល់ មិនមានអាសវៈ និងបរិនិព្វាន ។ ព្រះជិនស្រី
 ទ្រង់ដល់នូវអភិញ្ញានិងពលៈទាំងពួង បានព្យាករដោយសេចក្តីពិស្តារ ដល់ភិក្ខុ
 សង្ឃ ជិតមហាស្រះឈ្មោះអនោតត្ត ដូចរៀបរាប់មកនេះឯង ។

បានឮថា ព្រះមានព្រះភាគ បានសម្តែងនូវពុទ្ធាបទានឈ្មោះ បុព្វកម្ម-
 បិលោតិ ជាធម្មបរិយាយដែលជាបុព្វចរិតរបស់ព្រះអង្គ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បុព្វកម្មបិលោតិនាមពុទ្ធាបទាន ។

ឧទាន

- អម្ពដលទាយកត្ថោបទាន ១ លពុជទាយកត្ថោបទាន ១
- ឧទុម្ពរដលទាយកត្ថោបទាន ១ មិលក្ខុដលទាយកត្ថោបទាន
- ១ ផារុសដលទាយកត្ថោបទាន ១ វល្លិដលទាយកត្ថោ-
 បទាន ១ កទលិដលទាយកត្ថោបទាន ១ បនសដលទាយ-
 កត្ថោបទាន ១ សោណាកោដិវិសត្ថោបទាន ១ បុព្វកម្ម-
 បិលោតាបទាននៃព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ១ មាន
 គាថា ៧១ ពួកអ្នកប្រាជ្ញបានរាប់ឃើញហើយ ។

ចប់ អម្ពដលវគ្គ ទី ៣៧ ។

ចប់ កាណារៈ ទី ១៤ ។

អដ្ឋកថា

បុព្វកម្មបិណ្ឌវាតនាមពុទ្ធាបទាន

[៩០] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ១០ ដូចតទៅនេះថា
 បទថា អនោតត្ថសរាសន្នេ សេចក្តីថា ឈ្មោះថា អនោតត្ថ ព្រោះ
 ជាទីមិនមានកម្ដៅរបស់ព្រះចន្ទនិងព្រះអាទិត្យផ្សាយទៅដល់ ព្រោះបាំងដោយ
 កំពូលភ្នំច្រើនកំពូល ឈ្មោះថា សរ ព្រោះជាដែនហូរទៅ គឺជាដែនកើតហើយ
 ហូរទៅរបស់ស្ទឹងធំ អធិប្បាយថា ស្ទឹងធំដែលហូរចេញតាមច្រក សីហា
 ជាដើម វិលប្រទេក្សិណ ៣ ជុំ ហើយហូរទៅតាមច្រកដែលផ្ដើមហូរចេញ
 មិនក្ដៅផង ជាស្រះផង រួមគ្នាជាអនោតត្ថស្រះ អធិប្បាយថា ក្នុងទីជិតស្រះ
 នោះ គឺក្បែរអនោតត្ថស្រះ បានដល់ ក្នុងទីជិតអនោតត្ថស្រះនោះ ។ បទថា
 រមណីយេ សេចក្តីថា ក្នុងទីដែលគួរជាទីត្រេកអរនៃចិត្តនោះឈ្មោះថា រម-
 ណីយេ ព្រោះជាទីដែលទេវតា ទានវៈ គន្ធា កិន្ទរ ពស់ និងព្រះពុទ្ធ ព្រះ
 បច្ចេកពុទ្ធជាដើម គប្បីត្រេកអរ គឺគប្បីជាប់ចិត្ត ។ បទថា សិលាភលេ
 សេចក្តីថា ផ្ទាំងនៃសិលាជាភ្នំឬក្រាស់ ។ បទថា នាណាតន្តវន្តេ សេច
 ក្តីថា រុងរឿងដោយកែវច្រើនប្រការ មានកែវទឹមនិងកែវពិទ្ធុរាជាដើម ។
 បទថា នាណាតន្តវន្តេ ភ្ជាប់សេចក្តីថា ត្រង់ផ្ទៃសិលាក្នុងចន្លោះព្រៃ ជាព្រៃ
 ផ្កាដែលមានក្លិនក្រអូបច្រើនប្រភេទ ដូចជាចន្ទន៍ ក្រស្នា កប្បិរ រាជព្រឹក្ស
 ស្នាក្រអូប អសោក ខ្នង បុសនាគ និងរំចេក ជាដើម ច្រើនប្រភេទ ។
 សេចក្តីថា ព្រះមានព្រះភាគជាលោកនាយកជាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនៃលោក

ទាំង ៣ ចោមរោមដោយមហាកិក្ខុសង្ឃ ដែលឈ្មោះថា មហា ព្រោះធំក្រែក
 លែងដោយគុណ និងព្រោះធំក្រែកលែងដោយចំនួន ប្រថាប់គង់លើសិលា-
 សនៈនោះ ទ្រង់ព្យាករកម្មចាស់របស់ព្រះអង្គ គឺទ្រង់ធ្វើឲ្យប្រាកដច្បាស់ជា
 ពិសេស ។ ពាក្យដ៏សេសក្នុងអបទាននេះ មានអត្ថន័យបានងាយហើយ ព្រោះ
 បានពោលទុកហើយ ក្នុងពុទ្ធបទានខាងដើម និងព្រោះមានអត្ថន័យយល់
 ហើយ ។ ព្រះធម្មសង្គាហកត្ថរទាំងឡាយ នាំមកទុកជារឿងមួយក្នុងវគ្គ ក្នុង
 អបទាននេះ ព្រោះរឿងដែលរៀបចំទុកក្នុងពុទ្ធបទាននោះ ចង្អុលឲ្យឃើញ
 កុសលកម្មនិងអកុសលកម្ម ។

អដ្ឋកថាបុព្វកម្មបិលោតិនាមពុទ្ធបទាន ចប់
 អម្ពដលវគ្គ ទី ៣៧ ចប់



បិណ្ឌូត្ត ទី ៤០

បិណ្ឌូត្តត្រៃរាមធាន ទី ១

[៧១] ខ្ញុំជាឆ្មាំទ្វារ ក្នុងនគរហង្សវ្រតី ខ្ញុំសន្សំកោគសម្បត្តិជាអក្ខោកិនី រាប់មិនបាន ទុកក្នុងផ្ទះ ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំទៅអង្គុយក្នុងទីស្ងាត់ ហើយញ៉ាំង ចិត្តឲ្យរីករាយ គឺអង្គុយក្នុងប្រាសាទដ៏ប្រសើរហើយគិតយ៉ាងនេះថា កោគសម្បត្តិរបស់អញមានច្រើន ទីខាងក្នុងបុរីរបស់អញក៏ធំទូលាយ សូម្បីព្រះរាជា ព្រះនាមអានន្ទ ជាធំលើផែនដី ក៏ទ្រង់ហៅរកអញ ។ ព្រះពុទ្ធនេះជាមុនី កើតឡើងព្រោះអាស្រ័យហេតុ ក៏កើតឡើងហើយ ទាំងកោគសម្បត្តិរបស់អញ ក៏មាន អញនឹងថ្វាយទានចំពោះព្រះសាស្តា ។ វត្ថុទានដ៏ប្រសើរ គឺបង្កែកក្នុង បល្ល័ង្កលើដីរី និងវត្ថុមានចំនួនច្រើន ព្រះអង្គម្ចាស់ព្រះនាមបទុមៈ បានថ្វាយ ចំពោះព្រះពុទ្ធជិនសិរី ។ ឯអញនឹងថ្វាយទានចំពោះព្រះសង្ឃ ជាពួកដ៏ប្រសើរ ខ្ពង់ខ្ពស់ ព្រោះទានដ៏ប្រសើរ អញមិនធ្លាប់ថ្វាយឡើយ អញជាអាទិកម្មិកបុគ្គល ។

សេចក្តីសុខជាផលនៃអំពើណា ក្នុងការបូជា អញនឹងគិតនូវអំពើនោះឲ្យ ច្រើន អញបានឃើញបរិក្ខារទាន ជាទីញ៉ាំងសេចក្តីត្រិះរិះរបស់អញឲ្យពេញ ។ អញនឹងឲ្យនូវបរិក្ខារ ចំពោះព្រះសង្ឃ ជាពួកដ៏ប្រសើរខ្ពង់ខ្ពស់ (ព្រោះថា) អញមិនដែលឲ្យទានដល់ពួកជនដទៃសោះ អញជាអាទិកម្មិកបុគ្គល ។

ខណៈនោះ ខ្ញុំចូលទៅរកពួកជាន់ត្បាញផែង ហើយឲ្យធ្វើត្រៃ រួចឲ្យគេ ប្រមូលត្រៃមួយសែនទុកក្នុងទីមួយ ។ ឲ្យគេប្រមូលសំពត់មួយសែន ទុកក្នុង ទីមួយ ឲ្យគេប្រមូលបាត្រមួយសែន ទុកក្នុងទីមួយ ។ ខ្ញុំឲ្យគេធ្វើកាំបិតព្រា

កាំបិតកោរ ម្ហូបនិងកាំបិតកាត់ក្រចកឲ្យសមគួរដល់វត្តនោះ ហើយឲ្យគេទុកក្នុង
ទីខាងក្រោមឆត្រ ។ ខ្ញុំឲ្យគេធ្វើផ្លិតសម្រាប់បក់ និងផ្លិតស្លឹកត្នោត ផ្លិតស្នាប
ក្លោក ផ្លិតរោមកន្ទុយចាមរី តម្រងទឹក និងវត្ថុសម្រាប់ទ្រប្រេង ឲ្យសមគួរដល់
វត្តនោះ ខ្ញុំឲ្យគេធ្វើបំពង់ម្ហូប ខ្សែអាណោគ វត្ថុពន្លឺចង្កេះ និងជើងបាត្រដែល
ធ្វើល្អ ឲ្យសមគួរដល់វត្តនោះ ។ ខ្ញុំបានញ៉ាំងភេសជ្ជៈទាំងឡាយឲ្យពេញក្នុង
កាជន៍សម្រាប់បរិភោគនិងក្នុងផ្តិលលោហៈ ហើយទុកក្នុងទីខាងក្រោមឆត្រ ។
ខ្ញុំបានញ៉ាំងកាជន៍ទាំងអស់ឲ្យពេញដោយលំពាន់ ស្បូវភ្នាំង ឈើឯម ដីប្លី
និងម្រេច សម្ប ខ្លី ។ ខ្ញុំឲ្យគេធ្វើស្បែកជើង ទ្រនាប់ជើង សំពត់សម្រាប់ជូត
ទឹក និងឈើប្រត់ដែលគេធ្វើល្អ ឲ្យសមគួរដល់វត្តនោះ ។ (ខ្ញុំឲ្យគេធ្វើ)
នូវថ្នាំឱសថ ថ្នាំបន្តក់ភ្នែក ចង្កឹះ ធម្មក្រកដីប្រសើរ កូនសោរ និងប្រអប់
កូនសោរ ដែលបុគ្គលដេរដោយចេស មានពណ៌ ៥ ។ ខ្ញុំឲ្យគេធ្វើនូវសំពត់
អាណោគ ខ្សែ ជើងប្រទីប លក្កចាន់ និងដប ឲ្យសមគួរដល់វត្តនោះ ។
ខ្ញុំបានឲ្យគេធ្វើនូវចន្ទាស កាំបិតកាត់ក្រចក កង្វារត្រចៀក និងថង់យាម ជាក់
ភេសជ្ជៈ ឲ្យសមគួរដល់វត្តនោះ ។ ខ្ញុំបានឲ្យគេធ្វើនូវគ្រែដីរិសេស តាំង និង
បល្ល័ង្ក សុទ្ធតែមានជើង ៤ ឲ្យសមគួរដល់វត្តនោះ ហើយឲ្យទុកក្នុងទីខាង
ក្រោមឆត្រ ។ ខ្ញុំបានឲ្យគេធ្វើនូវពួកញាត់ដោយរោម ពួកញាត់ដោយសំឡី
ពួកដេរក្លាប់និងតាំង និងខ្នើយដែលគេធ្វើល្អ ឲ្យសមគួរដល់វត្តនោះ ។ ខ្ញុំឲ្យគេ
ធ្វើនូវកុរវិន្ទុៈ គឺខ្សែសម្រាប់ដុសក្តែល ក្រមួនឃុំ ជើងក្រានដុតប្រេងសម្រាប់
កម្តៅដៃ និងគ្រែសិវេដិផលកៈដ៏ស្អាត ព្រមទាំងកម្រាល ។ ខ្ញុំឲ្យគេធ្វើសេនា-

សនៈ គ្រឿងជូតជើង ទីដេក ទីអង្គុយ ឈើប្រត់ ឈើស្កន់ ឈើរងជើង
និងគ្រឿងក្រអូប សម្រាប់លាបសីសៈ ។ ខ្ញុំឲ្យគេធ្វើដៃកភ្លើង តាំងផែនការ
គ្របបាត្រ ថាស បោយសម្រាប់ជងទឹក លំអិតសម្រាប់ងូត និងស្នូកសម្រាប់
ជ្រលក់ ។ (ខ្ញុំបានឲ្យគេធ្វើ) សំពត់ជូតមុខ សំពត់ងូតទឹក សំពត់សម្រាប់
ងូតទឹកភ្លៀង និងសីទនៈ សំពត់បិទបួស និងស្បង់ ។ ខ្ញុំឲ្យគេធ្វើចីពរ សង្ឃាដី
ថ្នាំហិត ប្រាសដុសធ្មេញ ទឹកជ្រក់ វត្ថុប្រៃ ទឹកយ៉ូនិងទឹកដោះជួរ ។ វត្ថុណា
ឈ្មោះថាដែលគេគប្បីឲ្យ គឺក្រមួនយ៉ូ កំណាត់សំពត់ កន្សែងជូតមុខ និង
ចេស ឬវត្ថុណាគួរដល់ព្រះសាស្តា ខ្ញុំក៏ប្រមូលរបស់ទាំងអស់នុ៎ះ ហើយនាំ
ចូលទៅគាល់ព្រះរាជាព្រះនាមអានន្ទ ព្រះអង្គជាអ្នកចម្រើនពួកជន ជាអ្នកមាន
យសធំ ។ ខ្ញុំក្រាបថ្វាយបង្គំដោយត្បូង រួចក្រាបទូលថា យើងទាំងពីរនាក់
មានជាតិ ខ្ពង់ខ្ពស់ស្មើគ្នា មានយសប៉ុប៉ើងស្មើគ្នា ។ យើងទាំងពីរនាក់ជា
សាធារណៈ ប្រព្រឹត្តទៅតាមគ្នាក្នុងសុខនិងទុក្ខ បពិត្រព្រះអង្គអ្នកទូន្មានសត្រូវ
សេចក្តីទុក្ខ ប្រព្រឹត្តទៅក្នុងចិត្ត មានព្រះអង្គជាទីតាំង ។ បពិត្រព្រះបរមក្សត្រ
បើព្រះអង្គអាច ក៏សូមបន្ទោបង់សេចក្តីទុក្ខនោះចុះ សេចក្តីទុក្ខរបស់ព្រះអង្គ
ក៏ដូចជាទុក្ខរបស់ខ្ញុំ ចិត្តរបស់យើងទាំងពីរនាក់រមែងមានក្នុងទីដូចគ្នា ។ បើ
ព្រះអង្គ ជ្រាបស្រេចហើយ ព្រះអង្គគប្បីដោះទុក្ខនោះចេញ បពិត្រមហារាជ
សូមព្រះអង្គជ្រាបនូវទុក្ខដែលខ្ញុំព្រះអង្គបន្ទោបង់បានដោយក្រចុះ ។ សូមព្រះ
អង្គមានព្រះបន្ទូលទៅមើល តើទ្រព្យទាំងប៉ុន្មានក្នុងដែន និងជីវិតទាំងប៉ុន្មាន
របស់ខ្ញុំ ទ្រព្យនុ៎ះឯង ព្រះអង្គលះបង់បានដោយកម្រឬទេ ។ បើព្រះអង្គមាន

សេចក្តីត្រូវការដោយទ្រព្យនិងជីវិតនុ៎ះ ខ្ញុំព្រះអង្គនឹងថ្វាយ ដោយឥតញាប់
ញ័រ បពិត្រព្រះសម្មតិទេព ព្រះអង្គធ្លាប់មានបន្ទូលនឹងខ្ញុំមកហើយ តែព្រះ
បន្ទូលនោះច្រើនតែខុស ។ ខ្ញុំនឹងដឹងនូវព្រះអង្គដែលបិតនៅក្នុងធម៌ទាំងពួង
ក្នុងថ្ងៃនេះ ព្រះអង្គតែងបៀតបៀនចំពោះខ្ញុំ ដែលជាអ្នកឲ្យទានខ្លាំងពេក ។
ព្រះអង្គមានប្រយោជន៍អ្វីដោយការចរចាគ្នា សូមព្រះអង្គប្រាប់ខ្ញុំនូវហេតុដែល
ព្រះអង្គប្រាថ្នាចុះ បពិត្រមហារាជ ឯខ្ញុំព្រះអង្គចង់បានព្រះពុទ្ធ ជាបុគ្គលប្រសើរ
ខ្ពង់ខ្ពស់ ។ ខ្ញុំនឹងញ៉ាំងព្រះសម្មតិទេពឲ្យឆាន់ សូមកុំឲ្យជីវិតរបស់ខ្ញុំមានទោស
ឡើយ ខ្ញុំថ្វាយពរដទៃដល់ព្រះអង្គថា ព្រះតថាគត មិនត្រូវអ្នកណានិមន្តឡើយ ។
ព្រះពុទ្ធដូចជាកែវមណីជោតិរស មិនត្រូវឲ្យដល់អ្នកណាមួយទេ បពិត្រព្រះ
សម្មតិទេព ក្រែងព្រះអង្គធ្លាប់មានព្រះបន្ទូលហើយថា ជីវិតមានប្រយោជន៍
ជាដរាប ។ ព្រះអង្គកាលឲ្យនូវជីវិត គួរឲ្យព្រះតថាគតដល់ខ្ញុំ ព្រះជិនស្រី
ជាមហាវីរបុរស ដែលគេត្រូវតែតម្កល់ទុក មិនត្រូវឲ្យដល់បុគ្គលណាមួយ
ឡើយ ។ ព្រះពុទ្ធខ្ញុំមិនទាន់ទទួលទេ សូមព្រះអង្គទទួលទ្រព្យ ដែលរាប់មិន
បានចុះ ខ្ញុំព្រះអង្គនឹងដល់នូវការវិនិច្ឆ័យ នឹងសួរក្នុងទីវិនិច្ឆ័យ ។ ពួកតុលាការ
នឹងពោលនូវពាក្យដ៏ល្អិត យ៉ាងណា ខ្ញុំនឹងសួរតបពាក្យនោះ យ៉ាងនោះ
ខ្ញុំចាប់ព្រះហស្តព្រះរាជា ដើរទៅកាន់ទីវិនិច្ឆ័យ ។ ខ្ញុំបានពោលពាក្យនេះចំពោះ
មុខពួកតុលាការថា សូមពួកអ្នកតុលាការស្តាប់ពាក្យខ្ញុំ ដ្បិតព្រះរាជាបានប្រទាន
ពរដល់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំមិនតម្កល់ទុកនូវវត្ថុអ្វីមួយ សូម្បីតែជីវិតក៏បរាណដែរ កាល
ព្រះរាជាបានប្រទានពរដល់ខ្ញុំហើយ ខ្ញុំក៏ទទួលយកនូវព្រះពុទ្ធ ជាបុគ្គល

ប្រសើរ ។ ព្រះរាជាបានប្រទានព្រះពុទ្ធល្អហើយ អ្នកទាំងឡាយចូរកាត់នូវសេចក្តី
សង្ស័យរបស់ខ្ញុំ ខ្ញុំនឹងស្តាប់នូវព្រះឱង្ការរបស់ព្រះអង្គ ជាស្តេចរក្សាផែនដី ។
(អ្នកតុលាការពោលថា) យើងស្តាប់ពាក្យរបស់ជនទាំងពីរហើយ នឹងកាត់
សេចក្តីសង្ស័យក្នុងរឿងនេះ ដូចតទៅនេះ បពិត្រព្រះសម្មតិទេព ពរទាំងពួង
ដែលព្រះអង្គប្រទានហើយ ដល់ឆ្នាំទ្វារនេះ ជាពរដែលគេត្រូវតែកាន់យក
ទាំងអស់ ។ ខ្ញុំមិនតម្កល់ទុកនូវវត្ថុអ្វីមួយ សូម្បីតែជីវិតក៏បរាណាដែរ ខ្ញុំស្និ
ដល់នូវសេចក្តីលំបាក ដរាបដល់អស់ជីវិតប្រសើរជាង ។ ខ្ញុំដឹងច្បាស់នូវព្រះ
អង្គនេះដែលដល់នូវទុក្ខក្រៃលែងហើយ បានប្រទានពរដែលគេត្រូវតែកាន់យក
ទាំងអស់ បពិត្រព្រះសម្មតិទេព ព្រះអង្គជាបរាជ័យហើយ គួរតែព្រះរាជា-
នុញ្ញាតឲ្យព្រះតថាគតដល់ឆ្នាំទ្វារនោះចុះ ។ សេចក្តីសង្ស័យរបស់អ្នកទាំងពីរ
នាក់ ខ្ញុំកាត់រួចហើយ សូមព្រះអង្គបិតនៅក្នុងរោងដីសមគួរចុះ ។ ព្រះរាជាបិត
នៅក្នុងរោងនោះហើយ ក៏ពោលពាក្យនេះ ចំពោះពួកតុលាការថា អ្នកទាំង
ឡាយចូរឲ្យដល់ខ្ញុំដោយប្រពៃចុះ ខ្ញុំត្រូវបានព្រះពុទ្ធម្តងដែរ ខ្ញុំញ៉ាំងសេចក្តីប្រាថ្នា
របស់អ្នកឲ្យពេញហើយ ខ្ញុំសូមនិមន្តព្រះតថាគតឲ្យឆាន់ផង ។ អ្នកតុលាការ
ពោលនឹងខ្ញុំជាអ្នកឆ្នាំទ្វារថា អ្នកចូរថ្វាយបង្គំមហាក្សត្រ ព្រះនាមអានន្តចំពោះ
មុខពួកតុលាការ ហើយថ្វាយព្រះសម្ពុទ្ធដល់ព្រះរាជាព្រះនាមអានន្តមានយស
វិញ្ញាផង ។ ខ្ញុំក៏មានចិត្តត្រេកអររីករាយ ហើយចូលទៅគាល់ព្រះសម្ពុទ្ធ លុះ
ចូលទៅគាល់ព្រះសម្ពុទ្ធព្រះអង្គជាអ្នកឆ្នាំទ្វារឱ្យ មិនមានអាសវៈហើយ ខ្ញុំក៏
បានថ្វាយបង្គំដោយត្បូង ក្រាបបង្គំទូលពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះអង្គមានបញ្ញា

ចក្ខុ សូមព្រះអង្គព្រមទាំងភិក្ខុអ្នកសង្គ្រមតន្រិយ ចំនួនមួយសែនរូប ទទួល
និមន្តន៍ឲ្យទាន ។ សូមព្រះអង្គញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្ញុំឲ្យរីករាយ ហើយស្តេចចូលមក
កាន់និវេសន៍របស់ខ្ញុំ ។ ឯព្រះពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គជាបច្ច្យាសន៍រូ
លោក ទ្រង់គួរទទួលនូវការបូជា ទ្រង់មានចក្ខុ ជាបសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំហើយ
ក៏ទទួលនិមន្តន៍ ។ ខ្ញុំដឹងនូវការទទួលនិមន្តន៍ហើយ ទើបថ្វាយបង្គំលាព្រះ
សាស្តា ។ ខ្ញុំមានចិត្តត្រេកអររីករាយយ៉ាងក្រៃពេក ទើបចូលទៅកាន់និវេសន៍
ប្រមូលពួកមិត្តនិងអាមាត្យ ហើយពោលពាក្យនេះថា ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ដូចជាកែវ
មណីជាតិរស ដែលគេបានដោយក្រក្រែកលែង ឥឡូវនេះ ខ្ញុំបានហើយ ខ្ញុំនឹង
បូជាព្រះអង្គដោយវត្ថុដូចម្តេច ព្រោះព្រះជិនស្រី ជាអ្នកប្រាជ្ញ ប្រមាណមិន
បាន មិនមានបុគ្គលប្រៀបផ្ទឹម រកបុគ្គលថ្លឹងផងមិនបាន មិនមានបុគ្គលស្មើ
មិនមានបុគ្គលប្រៀបបាន ព្រះអង្គស្មើដោយព្រះពុទ្ធ ដែលមិនមានបុគ្គលស្មើ
ដូចគ្នា ប្រសើរជាងជនឥតមានបុគ្គលជាគម្រប់ពីរ ។ ពិតណាស់ ការកសាង
ដ៏សមគួរដល់ព្រះពុទ្ធ យើងធ្វើបានដោយក្រ (ហេតុនោះ) យើងទាំង
ឡាយ ចូរប្រមូលផ្កាផ្សេងៗធ្វើមណ្ឌបដោយផ្កា ។ បុប្ផជាតន្ត្រី គឺផ្កាឧប្បល
ផ្កាឈូក ផ្កាម្លិះរុត ផ្ការំដួល ជាផ្កាដ៏សមគួរដល់ព្រះពុទ្ធ នឹងបានឈ្មោះថា
ជាគ្រឿងបូជាគ្រប់យ៉ាង ។ ខ្ញុំបានឲ្យគេយកផ្កាចម្បាំងនិងផ្កាខ្លាំង ធ្វើជាមណ្ឌប
ហើយក្រាលអាសនៈ មួយសែនក្នុងម្លប់ឆត្រ ។ អាសនៈរបស់ខ្ញុំ ខាងក្រោយ
បង្អស់ ដល់នូវតម្លៃមួយរយកហាបណៈជាយ៉ាងក្រៃលែង ខ្ញុំក្រាលអាសនៈ
មួយសែនក្នុងម្លប់ឆត្រ ។ ខ្ញុំចាត់ចែងបាយនិងទឹករួចហើយ ទៅក្រាបទូលនូវ

ភក្ត្រកាល កាលដែលខ្ញុំក្រាបទូលភក្ត្រកាលហើយ ព្រះមហាមុនីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ
 ទ្រង់ស្តេចចូលមកកាន់និវេសនដ្ឋានរបស់ខ្ញុំ ដែលបាំងត្រង់អំពីខាងលើ ក្នុង
 មណ្ឌបដែលធ្វើអំពីផ្ការីកដ៏ល្អ (ជាមួយ) នឹងពួកភិក្ខុមួយសែនអង្គ ជាអ្នក
 សង្រួមឥន្ទ្រិយ ។ ព្រះពុទ្ធជាបុរសឧត្តម (ព្រមទាំង) ពួកភិក្ខុមួយសែនអង្គ
 ជាអ្នកសង្រួមឥន្ទ្រិយ ក៏គង់នៅគ្រប់ចំនួនត្រមួយសែន និងអាសនៈមួយ-
 សែន ។ បពិត្រព្រះអង្គមានបញ្ញាចក្ខុ សូមព្រះអង្គទទួលកប្បិយវត្ថុដែលឥត
 ទោស ។ ឯព្រះបទុមុត្តរៈសម្ពុទ្ធ ជាបច្ច្យាសនូវលោក ព្រះអង្គគួរទទួលនូវ
 គ្រឿងបូជា ជាមហាមុនី ព្រះអង្គប្រាថ្នាដើម្បីចម្លងខ្ញុំ ក៏ទ្រង់ទទួលវត្ថុនោះ ខ្ញុំបាន
 ប្រគេនបាត្រផ្សេងដោយឡែក ដល់ភិក្ខុមួយរូបៗ ។ ពួកភិក្ខុក៏លះបង់បាត្រ
 ដែលខ្លួនធ្លាប់មាន ហើយទ្រង់នូវបាត្រជាវិការៈនៃលោហៈ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់
 គង់ក្នុងមណ្ឌប ជាវិការៈនៃផ្កាអស់ ៧ យប់ ៧ ថ្ងៃ ទ្រង់ញ៉ាំងពួកសត្វជា
 ច្រើនឲ្យត្រាស់ជីវិត ទ្រង់ញ៉ាំងធម្មចក្កឲ្យប្រព្រឹត្តទៅ កាលញ៉ាំងធម្មចក្កឲ្យ
 ប្រព្រឹត្តទៅ (ក៏ទ្រង់គង់នៅ) ខាងក្រោមមណ្ឌបជាវិការៈនៃផ្កា ។ ពួកសត្វ ៨
 ម៉ឺន ៤ ពាន់ ក៏បានត្រាស់ជីវិតមគ្គផល លុះដល់ថ្ងៃជាគម្រប់ ៧ ព្រះមហាមុនី
 ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គគង់នៅក្នុងម្លប់ត្រ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះថា
 មាណពណា បានឲ្យទានដ៏ប្រសើរ ជាទានមិនខ្វះខាត ដល់តថាគត តថាគតនឹង
 សរសើរមាណពនោះ ហេតុនោះ អ្នកទាំងឡាយ ចូរស្តាប់នូវពាក្យរបស់
 តថាគត កាលសម្តែងដូចតទៅនេះចុះ សេនាប្រកបដោយអង្គ ៤ គឺ ដំរី ១
 សេះ ១ រថ ១ ពលថ្មើរជើង ១ នឹងចោមរោមនូវមាណពនោះជានិច្ច នេះ

ជាផលនៃទានទាំងពួង ។ យានដំរី យានសេះ គ្រែស្នែង រថទ្រង់គ្រឿង និង
 បម្រើមាណពនោះជានិច្ច នេះជាផលនៃទានទាំងពួង ។ រថ ៦ ម៉ឺនដែលស្អិត
 ស្អាងដោយគ្រឿងអលង្ការគ្រប់មុខ នឹងចោមរោមមាណពនោះជានិច្ច នេះជា
 ផលនៃទានទាំងពួង ។ តូរ្យតន្ត្រី ៦ ម៉ឺន និងស្ករដែលគេតាក់តែងល្អ នឹង
 ប្រគំឲ្យមាណពនោះជានិច្ច នេះជាផលនៃទានទាំងពួង ។ ពួកនាងនារី ៨ ម៉ឺន
 ៦ ពាន់នាក់ ដែលតាក់តែងល្អ មានសំពត់និងគ្រឿងប្រដាប់ដំរីចិត្រ ពាក់
 កុណ្ណាលនៃកែវមណី និងកែវមុក្ខា មានមុខទូលាយ ស្រស់ស្រាយ មាន
 ត្រគាកល្អ មានចង្កេះរៀវ នឹងចោមរោមមាណពនោះជានិច្ច នេះជាផលនៃទាន
 ទាំងពួង ។ មាណពនោះនឹងរីករាយក្នុងទេវលោកអស់ ៣០ ពាន់កប្បុរ នឹងបាន
 ជាព្រះឥន្ទសោយរាជ្យក្នុងទេវលោក មួយពាន់ដង នឹងបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិ-
 មួយពាន់ដង នឹងបានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ ដែលរាប់បានមួយ
 អសន្ទេយ្យកប្បុរ កាលមាណពនោះនៅក្នុងទេវលោក ជាអ្នកព្រមព្រៀងដោយ
 បុញ្ញកម្ម ។ ឆត្រវត្ថុនឹងបាំងក្នុងទីបំផុតទេវលោកទៀត មាណពនេះនឹងប្រាថ្នា
 នូវគ្រឿងបាំងដែលកើតអំពីសំពត់និងផ្កា ក្នុងកាលណា (ទេវបុត្ត) ដឹង
 នូវចិត្តរបស់មាណពនេះ នឹងបាំងអស់កាលជានិច្ច (ក្នុងកាលនោះ) ។
 មាណពនោះ ច្បុតចាកទេវលោក ត្រូវកុសលមូលជាសំតៀន ជាអ្នកប្រកប
 ដោយបុញ្ញកម្ម នឹងមានជេរសន្តានដ៏ប្រសើរ ។ ក្នុងមួយសែនកប្បុរទៀត ព្រះ
 សាស្តាព្រះនាមគោតម ទ្រង់សម្តែងក្នុងឱក្ខាកត្រកូល នឹងត្រាស់ក្នុងលោក ។
 ព្រះគោតមសក្យបុត្តវៈ ទ្រង់ជ្រាបហេតុទាំងអស់នុ៎ះហើយ ទ្រង់គង់នៅក្នុង

ពួកភិក្ខុហើយ តាំងមាណពនេះក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ នឹងបានជាសាវ័ករបស់ព្រះ-
សាស្តា ឈ្មោះបិណ្ឌវច្ឆៈ ។ បិណ្ឌវច្ឆត្ថេរនោះ មានពួកទេវតា អសុរ គន្ធព
ភិក្ខុ ភិក្ខុនី និងគ្រហស្ថ ធ្វើសក្ការៈដូចគ្នា បានជាទីស្រឡាញ់នៃជនទាំងពួង
ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ បុញ្ញកម្មដែលខ្ញុំធ្វើហើយក្នុងកប្បទីមួយសែន ឲ្យផល
ដល់ខ្ញុំក្នុងជាតិនេះ ។ ខ្ញុំរួចស្រឡះហើយ ដូចជាកម្លាំងកូនសរ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញ
នូវកិលេសទាំងឡាយហើយ ឱ ! កម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អហើយ ចំពោះបុញ្ញកេត្តដ៏
ប្រសើរព្រោះហេតុដែលខ្ញុំធ្វើគ្រឿងសក្ការៈចំពោះបុញ្ញកេត្ត ទើបខ្ញុំដល់នូវអចល
បទគឺព្រះនិព្វាន ។ មាណពណា ជាប្រធានខាងដើម បានឲ្យទានដ៏ប្រសើរ
មិនខ្វះខាត នេះជាផលនៃទានរបស់មាណពនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយឆត្រ
ចំពោះព្រះសុគតនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃដ៏ឧត្តម ទើបបាននូវអាទិសង្ឃ
៨ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមិនស្គាល់ត្រជាក់ ១ ក្តៅ ១ ផង
ធូលីមិនប្រឡាក់ ១ ខ្ញុំមិនមានឧបទ្រព ១ មិនមានចង្រៃ ១ ខ្ញុំត្រូវគេគោរព
កោតក្រែងសព្វៗកាល ១ ខ្ញុំមានសម្បុរដ៏សុខុម ១ ខ្ញុំមានចិត្តក្លៀវក្លា ១ ។
កាលខ្ញុំអន្ទោលទៅក្នុងភពតូចធំ ឆត្រទាំងមួយសែន ប្រកបដោយគ្រឿង
អលង្ការគ្រប់មុខ តែងបាំងលើក្បាលរបស់ខ្ញុំ ព្រោះហេតុនៃបុញ្ញកម្មនោះ រៀរ
លែងតែជាតិនេះចេញ ព្រោះហេតុនោះ បានជាក្នុងជាតិនេះ ខ្ញុំមិនមានឆត្របាំង
តែអំពើទាំងអស់ដែលខ្ញុំធ្វើហើយ នាំឲ្យបាននូវឆត្រគីរិមុត្តិ ។ ព្រោះតែខ្ញុំថ្វាយ
នូវសំពត់ចំពោះព្រះសុគត និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបាននូវ
អាទិសង្ឃ ៨ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមានវណ្ណៈដូចមាស ១

ប្រាសចាកធូលី ១ ប្រកបដោយពន្លឺ ១ មានតេជះ ១ ខ្លួនរបស់ខ្ញុំជិតស្និទ្ធ
 ១ កាលខ្ញុំអន្ទោលទៅក្នុងភពតូចធំ សំពត់ទាំងមួយសែន ពណ៌ស លឿង
 និងក្រហម រមែងបាំងលើក្បាលខ្ញុំ ១ នេះជាផលនៃទានសំពត់ ខ្ញុំរមែងបាន
 នូវសំពត់កោសេយ្យពស្ត្រនិងសំពត់កម្ពុល ១ បាននូវសំពត់ដែលធ្វើដោយ
 សំបកឈើ និងសំពត់ធ្វើដោយកប្បាសក្នុងទីទាំងពួង ១ ព្រោះអានិសង្សនៃ
 សំពត់ទាំងឡាយនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយឆត្រ ចំពោះព្រះសុគត និងព្រះ
 សង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបាននូវអានិសង្ស ១០ ប្រការ ដ៏សមគួរ
 ដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំរមែងប្រើប្រាស់ថាសមាស ១ ថាសកែវមណី ១ ថាស
 ប្រាក់ ១ ថាសដែលធ្វើអំពីកែវទើម គ្រប់កាលទាំងពួង ១ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមាន
 ឧបទ្រព ១ មិនមានចង្រៃ ១ ខ្ញុំត្រូវគេគោរពកោតក្រែងគ្រប់កាល ១ ខ្ញុំជា
 អ្នកបាននូវបាយ ទឹក សំពត់ និងទីដេក ១ កោតទាំងឡាយរបស់ខ្ញុំ មិន
 ដែលវិនាសបាត់ ១ ខ្ញុំមានចិត្តខ្ជាប់ខ្ជួន ១ ។ មិនតែប៉ុណ្ណោះ ខ្ញុំជាអ្នកពេញ
 ចិត្តនឹងធម៌គ្រប់កាល មិនមានកិលេស មិនមានអាសវៈ គុណធម៌ទាំងនេះ
 ជាប់តាមហើយក្នុងទេវលោក ទាំងក្នុងមនុស្សលោក ។ គុណធម៌ទាំងឡាយ
 ជាប់ដោយចំណងគឺចិត្ត រមែងមិនលះបង់ខ្ញុំ ក្នុងទីទាំងពួង ដូចស្រមោល មិន
 លះបង់រូប ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយកាំបិតព្រាជាច្រើនដែលខ្ញុំធ្វើល្អហើយ ដល់
 ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ និងព្រះសង្ឃ ទើបបានអានិសង្ស ៨ ប្រការដ៏សមគួរដល់
 អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំជាអ្នកក្លៀវក្លា ១ អង់អាច ១ មានបារមីក្នុងធម៌ជាគ្រឿង
 ក្លៀវក្លា ១ ខ្ញុំមានព្យាយាមខ្ជាប់ខ្ជួន ១ មានចិត្តផ្តងទុកគ្រប់កាល ១ ខ្ញុំរមែង

បាននូវញាណជាគ្រឿងកាត់បង់នូវកិលេស ១ ញាណដ៏សុខុម ១ ញាណ
 ដ៏ស្អាតតែមានអ្វីថ្មីស្មើ ក្នុងទីទាំងពួង ១ ដោយអានិសង្សនៃកំបិតព្រា
 របស់ខ្ញុំនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានថ្វាយកំបិតជាច្រើន ជាកំបិត
 មិនរឹង មិនអាក្រក់ មិនបាច់សំលៀង ចំពោះព្រះពុទ្ធ និងព្រះសង្ឃ ទើបបាន
 អានិសង្ស ៥ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំបានកល្យាណមិត្ត ១
 សេចក្តីព្យាយាម ១ កំបិតគឺខន្តិនិមេត្រី ១ កំបិតគឺប្រាជ្ញាដ៏ប្រសើរ ព្រោះ
 កាត់នូវសរគឺតណ្ហា ១ ញាណស្មើដោយកែវវដិរ ១ ដោយអានិសង្សនៃកំបិត
 ទាំងនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយនូវមូលទាំងឡាយចំពោះព្រះសុគត និងព្រះ
 សង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៥ ប្រការ ដ៏សមគួរ
 ដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំគួរគេនមស្តារ អាចកាត់សេចក្តីសង្ស័យ ១ មានរូបល្អ
 មានភោគសម្បត្តិ ១ កាលអន្ទេលទៅក្នុងភពតូចធំ ជាអ្នកមានបញ្ញាមុតគ្រប់
 កាលទាំងពួង ១ ខ្ញុំឃើញនូវអត្តដ៏ជ្រាលជ្រៅ និងហេតុដ៏ល្អិតដោយញាណ
 ១ ញាណរបស់ខ្ញុំស្មើដោយចុងនៃកែវវដិរ សម្រាប់កម្ចាត់នូវឆន្ទិក ១ ។ ព្រោះ
 តែខ្ញុំបានថ្វាយនូវកំបិតកាត់ក្រចកចំពោះព្រះសុគត និងព្រះសង្ឃជាគណៈសង្ឃ
 ខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៥ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំបាននូវ
 ខ្ញុំប្រសុខស្រី ១ គោនិងសេះ ១ អ្នករាំជាអ្នកបម្រើច្រើននាក់ ១ ជាង
 កំណោរ ១ អ្នកគ្រូជាអ្នកធ្វើបាយក្នុងទីទាំងពួង ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយ
 ផ្គត់សម្រាប់បក់ និងផ្គត់ស្លឹកត្នោតដ៏ល្អចំពោះព្រះសុគត ទើបបានអានិសង្ស
 ៨ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមិនស្គាល់នូវត្រជាក់និងក្តៅ ១ មិន

មានសេចក្តីអន្ទះអន្ទែង ១ មិនស្គាល់នូវសេចក្តីក្រវល់ក្រវាយ ជាគ្រឿងញ៉ាំង
 ចិត្តខ្ញុំឲ្យក្តៅ ១ ភ្លើងទាំងពួងរបស់ខ្ញុំគឺភ្លើងរាគៈ ១ ភ្លើងគឺទោសៈ ១ ភ្លើង
 គឺមោហៈ ១ ភ្លើងគឺមានៈ ១ ភ្លើងគឺទិដ្ឋិ ១ ក៏រលត់អស់ហើយដោយ
 អានិសង្សនៃការ ថ្វាយផ្ចិតរបស់ខ្ញុំនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយផ្ចិតស្វាបក្លោក
 និងផ្ចិតចាមរី ចំពោះព្រះសង្ឃជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបជាអ្នកមានកិលេស
 ស្ងប់រម្ងាប់ មិនមានទីទួលគឺកិលេស ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយសំពត់តម្រងទឹក
 និងធម្មក្រក ចំពោះព្រះសុគត ទើបបានអានិសង្ស ៥ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់
 អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំកន្លងផុតនូវជនទាំងពួង បាននូវអាយុជាទិព្វ ១ ពួកចោរ
 ជាសត្រូវកំហែងមិនបានគ្រប់កាលទាំងពួង ១ បុគ្គលមិនហ៊ានធ្វើនូវការបៀត
 បៀន ដោយគ្រឿងសស្ត្រារុធ ១ ដោយថ្នាំពិស ១ សេចក្តីស្លាប់ក្នុងចន្លោះ
 មិនមាន ១ ដោយអានិសង្សនៃតម្រងទឹក និងធម្មក្រកទាំងនោះរបស់ខ្ញុំ ។
 ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយវត្ថុសម្រាប់ទ្រប្រេង ចំពោះព្រះសុគត និងព្រះសង្ឃ ជា
 គណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៥ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់
 ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមានរូបដូចមាស ១ មានវ័យដ៏ល្អ ១ មានចិត្តខ្ពស់ឡើងដោយល្អ ១
 មានចិត្តមិនរើរវាយ ១ មានគេគ្រប់គ្រងរក្សាហើយដោយការរក្សាគ្រប់យ៉ាង
 ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយបំពង់មូលចំពោះព្រះសុគតនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈ
 សង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបាននូវអានិសង្ស ៣ ប្រការដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ
 គឺខ្ញុំបាននូវគុណធម៌ទាំងនេះ គឺសុខក្នុងចិត្ត ១ សុខក្នុងកាយ ១ សុខកើត
 អំពីតិរិយាបថ ១ ដោយអានិសង្សនៃបំពង់មូលនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយ

សំពត់អង្សៈចំពោះព្រះជិនស្រីនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបាន
 អានិសង្ស ៣ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំតែងបាននូវព្រះសទ្ធម្ម
 ដ៏មាំមួន ១ រពកឃើញនូវភពជាគម្រប់ពីរ ១ ជាអ្នកមានសម្បុរលក្ខណ៍ទីទាំង
 ពួង ១ ដោយអានិសង្សនៃអង្សៈនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយវត្ថុពន្ធចង្កេះ
 ចំពោះព្រះជិនស្រីនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៦
 ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមិនញាប់ញ័រក្នុងសមាធិទាំងឡាយ ១
 ជាអ្នកស្ងាត់ក្នុងសមាធិទាំងឡាយ ១ ជាអ្នកមានបរិស័ទមិនបែកខ្ញែក ១ ពាក្យ
 សម្តីខ្ញុំគេតែងជឿស្តាប់សព្វកាល ១ ជាអ្នកមានសតិទាំងទៅមាំ ១ ខ្ញុំមិនមាន
 សេចក្តីតក់ស្លុត ១ គុណធម៌ទាំងនេះ ជាប់តាមខ្ញុំទៅក្នុងទេវលោកនិងមនុស្ស
 លោក ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយនូវជើងបាត្រមានពណ៌ ៥ ចំពោះព្រះជិនស្រី
 និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបជាអ្នកមិនមានភ័យ មិនញាប់ញ័រ
 ដោយហេតុណាមួយ ។ ធម៌ទាំងឡាយណាមួយ ជាគ្រឿងជាសំភៀននូវសតិ
 និងបញ្ញា ដែលខ្ញុំបានចេះដឹងហើយ ធម៌ទាំងនោះ ខ្ញុំចងចាំទុកមិនភ្លេចឡើយ
 ធម៌ទាំងនោះ ខ្ញុំវិនិច្ឆ័យល្អហើយ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយកាជន ជាគ្រឿងប្រើ
 ប្រាស់ ចំពោះព្រះពុទ្ធនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស
 ៣ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំបាននូវកាជនទាំងឡាយ ជាវិការៈ
 នៃមាស ជាវិការៈនៃកែវមណី ជាវិការៈនៃកែវផលិក ឬជាវិការៈនៃកែវទទឹម
 ១ បាននូវភរិយា ខ្ញុំប្រស ខ្ញុំស្រី ដីរ សេះ រថ ពលថ្មើរជើង ស្រ្តីជាអ្នកមាន
 វត្ថុដល់ប្តី និងគ្រឿងប្រើប្រាស់គ្រប់កាលទាំងពួង ១ ខ្ញុំពិចារណានូវវិជ្ជា បទ

នៃមន្តអាគមផ្សេងៗជាច្រើន និងសិល្បៈទាំងពួង ជាគ្រឿងប្រើប្រាស់ គ្រប់
 កាលទាំងពួង ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយនូវថាសចំពោះព្រះសុគត និងព្រះសង្ឃ
 ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៣ ប្រការដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់
 ខ្ញុំ ។ គឺខ្ញុំបានថាសជាវិការៈនៃមាស ជាវិការៈនៃកែវមណី ជាវិការៈនៃកែវផលិក
 ឬជាវិការៈនៃកែវទទឹម ១ បាននូវថាសឈ្មោះអស្សជ្ជកៈ ដែលធ្វើអំពីផែនក្តារ
 មានសណ្ឋានដូចស្លឹកឈូក ឬមានសណ្ឋានដូចស្ន័ស្ន័សម្រាប់ដាក់ទឹកឃ្មុំ ១ បាន
 នូវគុណធម៌ទាំងនេះ គឺ វត្ត គុណ សេចក្តីប្រតិបត្តិក្នុងអាចារៈ និងកិរិយា ១
 ដោយអានិសង្សនៃការថ្វាយនូវថាសនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយនូវភេសជ្ជៈ
 ចំពោះព្រះសុគត និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស
 ១០ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំជាអ្នកមានអាយុវែង ១ មានកម្លាំង
 ១ មានប្រាជ្ញា ១ មានពណ៌សម្បុរ ១ មានយស ១ មានសេចក្តីសុខ ១
 មិនមានឧបទ្រព ១ មិនមានចង្រៃ ១ ត្រូវគេគោរពកោតក្រែងសព្វកាល ១
 មិនមានការព្រាត់ប្រាសចាកសត្វនិងសង្ខារជាទីស្រឡាញ់ ១ ដោយអានិសង្ស
 នៃការថ្វាយភេសជ្ជៈរបស់ខ្ញុំនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយនូវស្បែកជើងចំពោះ
 ព្រះជិនស្រីនិងព្រះសង្ឃជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៣ ប្រការ
 ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ ។ គឺយានជីវ យានសេះ គ្រែស្នែង និងរថទ្រង់-
 គ្រឿង រថ ៦ ម៉ឺន តែងចោមរោមខ្ញុំគ្រប់កាលទាំងពួង ១ កាលខ្ញុំអន្ទោល
 ទៅក្នុងភព ទ្រនាប់ជើងមាស ប្រាក់ ជាវិការៈកែវមណី ជាវិការៈកែវក្រហម
 តែងកើតឡើងគ្រប់ជំហាន ១ (ទ្រនាប់ជើងទាំងនោះ) រមែងនាំខ្ញុំឲ្យស្តុះ

ទៅកាន់សម្មត្តនិយាម ជាគ្រឿងជម្រះនូវអាហារៈនិងគុណធម៌ ១ ខ្ញុំមែនបាន
 នូវគុណធម៌ទាំងនេះ ដោយអានិសង្សនៃការថ្វាយស្បែកជើងនោះ ។ ព្រោះតែ
 ខ្ញុំបានថ្វាយទ្រនាប់ជើង ចំពោះព្រះសុគត និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់
 ខ្ពស់ ទើបបានឡើងកាន់ទ្រនាប់ជើងគឺឫទ្ធិ សមតាមប្រាថ្នា ។ ព្រោះតែខ្ញុំបាន
 ថ្វាយកន្សែងជូតមុខ ចំពោះព្រះសុគត និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់
 ទើបបានអានិសង្ស ៥ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមានវណ្ណៈដូច
 មាស ១ ប្រាសចាកធូលី ១ ប្រកបដោយរស្មី ១ មានតេជះ ១ ខ្លួនខ្ញុំជិត
 ស្មើផងធូលីមិនប្រឡាក់ ១ ។ ខ្ញុំបាននូវគុណធម៌ទាំងនេះ ដោយអានិសង្ស
 នៃការថ្វាយកន្សែងជូតមុខនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយឈើប្រត់ ចំពោះព្រះ
 សុគត និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៥ ប្រការ
 ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមានកូនច្រើន ១ ខ្ញុំមិនតក់ស្លុត ១ ខ្ញុំគេមិន
 កំហែងបានគ្រប់កាល ត្រូវគេថែរក្សាដោយគ្រឿងរក្សាគ្រប់យ៉ាង ១ ខ្ញុំមិនស្គាល់
 សេចក្តីភ្នាំងភ្នាត់ ១ ចិត្តរបស់ខ្ញុំមិនចេះកាន់ច្រឡំ ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយ
 ឱសថបន្តក់ភ្នែកចំពោះព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស
 ៨ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមានភ្នែកទូលាយ ១ មានសម្បុរ
 ស ១ លឿង ១ ក្រហម ១ មានភ្នែកថ្លាមិនល្អក់ ១ ជាអ្នករៀនចាករោគ
 គ្រប់យ៉ាង ១ ខ្ញុំបានចក្ខុទិព្វ ១ បញ្ញាចក្ខុដ៏ប្រសើរ ១ ខ្ញុំបានគុណធម៌ទាំងនេះ
 ដោយអានិសង្សនៃការថ្វាយនូវឱសថបន្តក់ភ្នែកនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយ
 កូនសោចំពោះព្រះសុគត និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានកូន

សោគីញ្ញាណសម្រាប់បើកទ្វារព្រះធម៌ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយប្រអប់កូនសោ
 ចំពោះព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ២ ប្រការ ដ៏
 សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំកាលត្រាច់ទៅក្នុងភព ជាអ្នកមិនមានសេចក្តី
 ក្រោធ ១ មិនមានសេចក្តីតានតឹង ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយខ្សែអាឃោគ
 ចំពោះព្រះសុគតនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៥
 ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមិនញាប់ញ័រក្នុងសមាធិទាំងឡាយ ១
 ជាអ្នកស្ងាត់ក្នុងសមាធិ ១ ខ្ញុំមានបរិស័ទមិនបែកខ្ញែក ១ មានពាក្យគួរអ្នក
 ផងកាន់យកគ្រប់កាលទាំងពួង ១ កោតសម្បត្តិ រមែងកើតឡើងដល់ខ្ញុំ កាល
 អន្ទោលទៅក្នុងភព ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយខ្សែចំពោះព្រះជិនស្រីនិងព្រះ-
 សង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៣ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់
 អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមានសតិគ្រង់ ១ សរសៃទាំងឡាយសង្ខារបានចងដោយ
 ល្អ ១ ខ្ញុំបានទីដេកទិព្យ ១ ដោយអានិសង្សនៃការថ្វាយខ្សែនោះ ។ ព្រោះ
 តែខ្ញុំបានថ្វាយប្រទីបចំពោះព្រះជិនស្រី និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់
 ទើបបានអានិសង្ស ៣ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំជាអ្នកមាន
 ជាតិខ្ពង់ខ្ពស់ ១ បរិបូណ៌ដោយអវយវៈ ១ មានប្រាជ្ញាដែលព្រះពុទ្ធសន្មត
 ហើយ ១ ខ្ញុំបានគុណធម៌ទាំងនេះ ដោយអានិសង្សនៃការថ្វាយប្រទីបរបស់
 ខ្ញុំនោះ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយលក្កចាន់និងដបចំពោះព្រះពុទ្ធ និងព្រះសង្ឃ
 ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ១០ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើ
 របស់ខ្ញុំ គឺក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំត្រូវគេគ្រប់គ្រង ១ ប្រកបដោយសេចក្តីសុខ ១

មានយសបរិវារច្រើន ១ មានដំណើរដ៏ប្រសើរ ១ មានខ្លួនដែលគេគួរគាប់រក
 ដោយវិសេស ១ ចម្រើនសេចក្តីសុខ ១ រៀរស្រឡះចាកចង្រៃគ្រប់យ៉ាង ១
 ជាអ្នកបាននូវគុណធម៌ដ៏ទូលំទូលាយដោយការកម្រើក គឺសេចក្តីរាប់អាន
 របស់ខ្ញុំ ១ មានសេចក្តីតក់ស្លុតរៀរស្រឡះហើយ ១ ខ្ញុំបានលក្ខចាន់ដប
 មានពណ៌ ៤ និងដំរីកែវ សេះកែវ វត្ថុទាំងនោះរបស់ខ្ញុំរមែងមិនវិនាស ១
 នេះជាផលក្នុងការថ្វាយលក្ខចាន់ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយហត្ថលីល្អៗចំពោះ
 ព្រះពុទ្ធនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបមានអានិសង្ស ៥ ប្រការ
 ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺកាយរបស់ខ្ញុំបរិបូណ៌ដោយលក្ខណៈទាំងពួង ១
 ប្រកបដោយអាយុវែង ១ ដោយបញ្ញា ១ ចិត្តតម្កល់មាំ ១ ផុតស្រឡះចាក
 សេចក្តីលំបាកគ្រប់យ៉ាងសព្វកាល ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយកន្ត្រៃមានមុខស្តើង
 ដែលគេសំលៀងយ៉ាងល្អចំពោះព្រះសង្ឃ ទើបបានញាណដែលថ្វីនិមិនបាន
 ដ៏ស្អាតសម្រាប់កាត់ផ្តាច់នូវកិលេស ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយចន្ទាសចំពោះព្រះ
 សុគតនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបាននូវញាណដែលថ្វីនិមិន
 បានដ៏ស្អាតសម្រាប់ដកនូវកិលេស ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយនូវថ្នាំហិត ចំពោះ
 ព្រះសុគតនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៨ ប្រការ
 ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺសទ្ធា ១ សីល ១ ហិរិ ១ គុណគឺឪត្តប្បៈ ១
 សុតៈ ១ ចាតៈ ១ ខន្តី ១ គុណគឺបញ្ញារបស់ខ្ញុំជាគម្រប់ ៨ ។ ព្រោះតែខ្ញុំ
 បានថ្វាយតាំងចំពោះព្រះសុគត និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើប
 បានអានិសង្ស ៥ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលខ្ពស់

ជាអ្នកមានកោតៈច្រើន ១ ជនទាំងពួងតែងគោរពកោតក្រែងចំពោះខ្ញុំ ១ កិត្តិ
 សព្វរបស់ខ្ញុំខ្លាចខ្លាចទៅ ១ បល្ល័ង្កមានជ្រុង ៤ តែងចោមរោមខ្ញុំជានិច្ចអស់
 មួយសែនកប្ប ១ ខ្ញុំជាអ្នកត្រេកអរក្នុងការចែករំលែក ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបាន
 ថ្វាយពួកចំពោះព្រះសុគត និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបាន
 អានិសង្ស ៦ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំជាអ្នកមានចិត្តស្ងប់មាន
 ខ្លួនសមល្ម ត្រូវគេគោរពកោតក្រែង ១ មានចិត្តទន់ មានកាយល្អ ប្រកប
 ដោយគ្រឿងប្រដាប់មានពណ៌ដូចមាស ១ បាននូវញាណដ៏ប្រសើរ ១ នេះ
 ជាផលនៃការថ្វាយពួក ខ្ញុំបាននូវកម្រាលផ្សេងៗ ជាច្រើនបែប គឺតូលិកៈ
 (កម្រាលដែលធ្វើដោយគរ) វិកតិកៈ (កម្រាលដែលធ្វើដោយរោមសត្វ
 ហើយវិចិត្រដោយរូបសត្វដ៏ប្លែកៗ) កដិស្សៈ (កម្រាលដែលបាក់ខិនចម្រុះ
 មាសនិងសូត្រហើយចាក់ស្រែះដោយរតនៈ) ចិត្តិកៈ (កម្រាលដែលធ្វើ
 ដោយរោមសត្វវិចិត្រដោយរូបសត្វសាហាវ) វរេបុត្តិកៈ (កម្រាលដែលធ្វើ
 ដោយសំពត់សំបកឈើដ៏ប្រសើរ) កម្ពលៈ (កម្រាលដែលធ្វើដោយរោម
 សត្វ) ១ ខ្ញុំបានកម្រាលទាំងឡាយគឺបារាវកៈដ៏ទន់ អធិនបវេណី (កម្រាល
 ដែលធ្វើដោយស្បែកខ្លាឃ្មុំ) ដ៏ទន់ក្នុងទីផ្សេងៗ ១ នេះជាផលនៃការថ្វាយពួក
 កាលណា ខ្ញុំពួកឃើញនូវខ្លួន កាលណា ខ្ញុំបានដល់នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តី ខ្ញុំ
 មិនមែនជាបុគ្គលទេ គឺជាអ្នកមានគ្រែគីលយានក្នុងកាលនោះ ១ នេះជាផល
 នៃការថ្វាយពួក ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយខ្លើយចំពោះព្រះជិនស្រី និងព្រះសង្ឃ
 ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ៦ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើ

របស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមែងដាក់ក្បាលខ្ញុំលើខ្នើយរោមសត្វកែវ ខ្នើយផ្កាយក ឬខ្នើយ
 ចន្ទក្រហម គ្រប់កាលទាំងពួង ១ ខ្ញុំញ៉ាំងញាណឲ្យកើតឡើងក្នុងធម៌ទាំង
 នោះ គឺមគ្គមានអង្គ ៨ ដ៏ប្រសើរ និងសាមញ្ញផល ៤ អស់កាលជានិច្ច ១
 ខ្ញុំញ៉ាំងញាណឲ្យកើតឡើងក្នុងធម៌ទាំងនោះ គឺ ទាន ទម្រៈ សញ្ញាមៈ និងអប្ប-
 មញ្ញា មានរូបជាអារម្មណ៍គ្រប់កាលទាំងពួង ១ ខ្ញុំញ៉ាំងញាណឲ្យកើតឡើង
 ក្នុងធម៌ទាំងនោះ គឺ វត្ត គុណ ការប្រៀបធៀបក្នុងអាចារៈនិងភិរិយាគ្រប់កាល
 ទាំងពួង ១ ខ្ញុំញ៉ាំងញាណឲ្យកើតឡើងក្នុងធម៌ទាំងនោះ គឺការចង្រ្កម ការ
 ប្រឹងប្រែង ការព្យាយាម និងពោធិបក្ខិយធម៌ ហើយនៅតាមប្រាថ្នា ១ ខ្ញុំញ៉ាំង
 ញាណឲ្យកើតឡើងក្នុងធម៌ទាំងនោះ គឺ សីល សមាធិ បញ្ញាវិមុត្តិដ៏ប្រសើរ
 ហើយនៅជាសុខ ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយតាំងផែនការចំពោះព្រះជិនស្រី
 និងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ២ ប្រការ ដ៏សម
 គួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំបានបល្ល័ង្កដ៏ប្រសើរដែលសម្រេចដោយមាស សម្រេច
 ដោយកែវមណី ១ សម្រេចដោយក្នុកនិងខ្លឹមជាច្រើន ១ នេះជាផលនៃតាំង
 ផែនការ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយតាំងមានជើងចំពោះព្រះជិនស្រី និងព្រះសង្ឃ
 ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ២ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើ
 របស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំបានយានដ៏ច្រើន នេះជាផលនៃតាំងមានជើង ១ ជនទាំងឡាយ
 ដទៃដែលជាអ្នករស់នៅដោយសារ គឺ ទាសី ទាសៈ ភិរិយា ជនទាំងនោះ
 តែងបម្រើរូបខ្ញុំដោយប្រពៃ នេះជាផលនៃតាំងមានជើង ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបាន
 ថ្វាយប្រេងសម្រាប់លាបចំពោះព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបាន

អានិសង្ស ៥ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺភាពជាអ្នកមិនមានព្យាធិ
 ១ ភាពជាអ្នកមានរូបរាង ១ ភាពជាអ្នកពិចារណាធម៌ដោយរហ័ស ១ ភាព
 ជាអ្នកបានបាយនិងទឹក ១ ខ្ញុំមានអាយុវែងជាគម្រប់ ៥ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបាន
 ថ្វាយទឹកដោះថ្នាំនិងប្រេងចំពោះព្រះសង្ឃ ដែលជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើប
 បានអានិសង្ស ៥ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំជាបុគ្គលមានកម្លាំង
 ១ បរិបូណ៌ដោយរូប ១ ជាអ្នករីករាយ ១ ជាអ្នកមានកូនសព្វៗកាល ១
 ជាអ្នកមិនមានជំងឺគ្រប់កាលទាំងពួង ១ នេះជាផលនៃទឹកដោះថ្នាំនិងប្រេង ។
 ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយទឹកលុបមុខចំពោះព្រះសង្ឃ ដែលជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់
 ទើបបានអានិសង្ស ៥ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំជាបុគ្គលមាន
 កង្វល់ ១ មានសំឡេងពីរោះ ១ គ្មានរោគក្អក ១ គ្មានរោគហឺត ១ មាន
 កូនផ្កាឧប្បលផ្សាយចេញអំពីមាត់ខ្ញុំគ្រប់កាលទាំងពួង ១ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបាន
 ថ្វាយទឹកដោះជួរដ៏បរិបូណ៌ ចំពោះព្រះពុទ្ធនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់
 ទើបបរិភោគកត្តគឺអមតៈនិងកាយគតាសតិដ៏ប្រសើរ ។ ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយ
 ទឹកឃ្មុំដែលប្រកបដោយពណ៌ ក្លិន និងរស ចំពោះព្រះជិនស្រី និងគណៈ
 សង្ឃ ទើបបានវិមុត្តិរស រកអ្វីផ្ទុំមគ្គាន មិនមែនជាធម៌ផ្ដេសផ្ដាសឡើយ ។
 ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយកោជនមានរសគួរតាមចំណង់ ចំពោះព្រះពុទ្ធនិងព្រះសង្ឃ
 ជាគណៈសង្ឃខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានផល ៤ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ ។
 ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយបាយនិងទឹកចំពោះព្រះពុទ្ធនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃ
 ខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ស ១០ ប្រការដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមាន

អាយុវែង ១ មានកម្លាំង ១ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ១ មានពណ៌សម្បុរល្អ ១ មាន
 យស ១ មានសេចក្តីសុខ ១ ជាអ្នកបានបាយ ១ ទឹក ១ ភ្លៀវក្លា ១
 មានប្រាជ្ញា ១ កាលខ្ញុំអន្ទោលទៅក្នុងភព តែងបានគុណធម៌ទាំងនេះឯង ។
 ព្រោះតែខ្ញុំបានថ្វាយធូបក្រអូបចំពោះព្រះសុគតនិងព្រះសង្ឃ ជាគណៈសង្ឃ
 ខ្ពង់ខ្ពស់ ទើបបានអានិសង្ឃ ១០ ប្រការ ដ៏សមគួរដល់អំពើរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំមាន
 រាងកាយក្រអូប ១ មានយស ១ មានប្រាជ្ញារហ័ស ១ មានកេរ្តិ៍ឈ្មោះ ១
 មានប្រាជ្ញាមុត ១ មានប្រាជ្ញាដូចផែនដី ១ មានប្រាជ្ញាស្រស់ស្រាយ ១
 មានប្រាជ្ញាជ្រៅ ១ មានប្រាជ្ញាទូលាយ ១ មានប្រាជ្ញាសុះលឿនទៅ ១ ខ្ញុំ
 កាលអន្ទោលទៅក្នុងភពតូចភពធំ ជាអ្នកដល់នូវព្រះនិព្វាន ជាសន្តិសុខ ក្នុង
 កាលឥឡូវនេះ ព្រោះហេតុនៃការថ្វាយធូបក្រអូបនោះឯង ឱ ! ដំណើរដែល
 ខ្ញុំមកក្នុងសំណាក់ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញ
 ហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជីវិត
 នូវចំណង ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
 ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបិណ្ឌិត្តវគ្គមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បិណ្ឌិត្តវគ្គរាបទាន ។



បិណ្ឌវច្ឆក្ក ទី ៤០

អដ្ឋកថា បិណ្ឌវច្ឆត្ថេរាបទាន

[៧១] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ១ ក្នុងបិណ្ឌវច្ឆក្ក ទី ៤០ ដូចតទៅនេះថា

អបទានរបស់ព្រះបិណ្ឌវច្ឆត្ថេរ មានពាក្យផ្ដើមថា នគរេ ហំសវតិយា ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុង កាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថា បទុមុត្តរៈ កើតក្នុងត្រកូលអ្នកយាមទ្វារ ក្នុងហង្សវតីនគរ មាននូវសម្បត្តិច្រើន មានភោគសម្បត្តិច្រើន សម្បត្តិមើល គំនរទ្រព្យសម្បត្តិ ដែលសន្សំទុកច្រើនកោដិហើយ ទើបទៅអង្គុយក្នុងទីស្ងាត់ គិតថា អញគួរកាន់យកទ្រព្យទាំងអស់នេះទុកក្នុងផ្នូរដែលត្រូវ ហើយសឹម ទៅ ដូច្នោះ ទើបសម្រេចចិត្តថា អញគួរថ្វាយបរិក្ខារសព្វយ៉ាងដល់ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធាន ទើបចាប់ផ្ដើមឲ្យជាងធ្វើត្រមួយសែន ឲ្យធ្វើបរិក្ខារ ប្រើប្រាស់គ្រប់យ៉ាងចំនួនមួយសែនផងដែរ ហើយនិមន្តព្រះមានព្រះភាគព្រះ នាមថាបទុមុត្តរៈមកថ្វាយមហាទានដល់ភិក្ខុសង្ឃមានព្រះពុទ្ធជាប្រធាន កាល ថ្វាយទាន ៧ ថ្ងៃយ៉ាងនេះហើយ ក្នុងថ្ងៃចុងក្រោយ បានប្រាថ្នាសូមសម្រេច ព្រះនិព្វាន ហើយធ្វើបុណ្យដ៏ច្រើនដរាបដល់អស់ជីវិត ស្លាប់ហើយបានទៅ កើតក្នុងទេវលោកសោយទិព្វសម្បត្តិច្រើនក្នុងកាមាវចរសួគ៌ទាំង ៦ ជាន់ និង

បានសោយសម្បត្តិ មានចក្កតត្តិសម្បត្តិជាដើម ក្នុងមនុស្សលោក ក្នុង
ពុទ្ធប្បាទកាលនេះ កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ រៀនចប់សិប្បសាស្ត្រគ្រប់យ៉ាង
ហើយ បានប្រាកដឈ្មោះថា បិណ្ឌវច្ឆៈ ដោយអំណាចគោត្ត ។

ថ្ងៃមួយបិណ្ឌវច្ឆៈនោះ បានស្តាប់ព្រះធម្មទេសនា ក្នុងសម្មាកំរេបស់ព្រះ
សាស្តាហើយ មាននូវសទ្ធាទើបចេញបួស មិនយូរប៉ុន្មាន ក៏បានជាព្រះអរ-
ហន្ត ។ រឭកដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអប-
ទាននោះ ដោយអំណាចឧទ្ធាន ទើបពោលពាក្យថា នគរេ ហំសវតិយា
ដូច្នោះជាដើម ។ អត្ថនៃឧទ្ធាននោះ ខ្ញុំបានពោលទុកហើយខាងដើមនោះឯង ។
បទថា អាសី ទោវារិកោ អហំ សេចក្តីថា ខ្ញុំបានជានាយទ្វារ រក្សាទ្វារ
ព្រះរាជវាំងរបស់ព្រះរាជាក្នុងហង្សវតីនគរ ។ បទថា អក្កោកំ អមិតំ កោ-
តំ សេចក្តីថា ព្រោះខ្លួនជារាជវល្លកៈ ទើបអ្នកដទៃមិនអាចធ្វើទ្រព្យឲ្យញាប់
ញាវ ឲ្យឃ្នាតចាកទីបាន ទ្រព្យដែលប្រមាណមិនបាន ទើបត្រូវសន្សំទុក ក្នុង
ផ្ទះរបស់ខ្ញុំជាគំនរ ។

បទថា ពហូ មេធិគតា កោតា សេចក្តីថា ទើបខ្ញុំបាន គឺដល់ បាន
ទទួលកោតៈដ៏ច្រើន ។ ឈ្មោះរបស់បរិក្ខារទាំងឡាយ មានកាំបិតតូចជាដើម
ក៏ល្មមដឹងបានដោយនិយាយ ដោយការប្រកបទៅតាមលំដាប់អត្ថ ឯអានិសង្ស
នៃការថ្វាយគ្រឿងបរិក្ខារល្មមដឹងបាននិយាយដូចគ្នា ។

អដ្ឋកថាបិណ្ឌវច្ឆត្ថេរាបទាន ចប់



សេចក្តីរាយការណ៍ទី ២

[៧២] ខ្ញុំជាម្ចាស់ច្បាប់ នៅក្នុងនគរហង្សវ្រតី ប្រមូលពួកញាតិរបស់ខ្ញុំ មក ហើយពោលពាក្យនេះថា ព្រះពុទ្ធជាបុព្វកេតុដ៏ប្រសើរ កើតហើយក្នុង លោក ព្រះអង្គគួរទទួលនូវគ្រឿងបូជារបស់សត្វលោកទាំងពួង ។ ពួកក្សត្រ ពួកអ្នកនិគម និងពួកព្រាហ្មណ៍មហាសាល មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ពួកជនទាំងនោះ បានធ្វើនូវការប្រជុំគ្នា ។ ពលដីរី ពលសេះ ពលរថ ពល ថ្មើរជើង មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ពួកជនទាំងនោះ បានធ្វើនូវការ ប្រជុំគ្នា ។ ពួកឧត្តជន (ម្តាយជាសូទ្រះ ឪពុកជាក្សត្រ) ពួករាជបុត្រ ពួកវេស្សៈ និងពួកព្រាហ្មណ៍ មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ពួកជនទាំងនោះ បានធ្វើនូវ ការប្រជុំគ្នា ។ ពួកអ្នកដាំស្ល អ្នកគ្រួ អ្នកកាត់សក់ និងអ្នកធ្វើកម្រងផ្កា មាន ចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ពួកជនទាំងនោះ បានធ្វើនូវការប្រជុំគ្នា ។ ពួក ជាងជ្រលក់ ជាងតម្បាញ ជាងដេរប៉ាក់ និងស្រីអ្នកកាត់សក់ មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ពួកជនទាំងនោះ បានធ្វើនូវការប្រជុំគ្នា ។ ពួកជាងធ្វើកូន សរ ជាងក្រឡឹង ជាងធ្វើស្បែក និងជាងចាំង មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីក រាយ ពួកជនទាំងនោះ បានធ្វើនូវការប្រជុំគ្នា ។ ពួកជាងដែក ពួកជាងមាស ជាងសំណនិងលោហៈ មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ពួកជនទាំងនោះ បាន ធ្វើនូវការប្រជុំគ្នា ។ ពួកអ្នកស៊ីឈ្នួល ពួកអ្នកកាន់ទង់សំពត់ និងពួកទាស- កម្មករជាច្រើន ជនទាំងនោះ បានធ្វើនូវការប្រជុំគ្នា តាមកម្លាំងរបស់ខ្លួន ។ ពួកអ្នកដងទឹក ពួកអ្នករកឧស ពួកអ្នកកូររាស់ ពួកអ្នកនាំស្មៅ ជនទាំងនោះ បានធ្វើនូវការប្រជុំគ្នា តាមកម្លាំងរបស់ខ្លួន ។ ពួកអ្នកបេះផ្កា អ្នកក្រងផ្កា អ្នក

លក់បន្លែ និងអ្នកនាំផ្លែឈើ ជនទាំងនោះ បានធ្វើនូវការប្រជុំគ្នា តាមកម្លាំង
 របស់ខ្លួន ។ ស្រីពេស្យា នាងកុម្មុទាសី ស្រីអ្នកលក់នំ និងអ្នកនេសាទត្រី
 ជនទាំងនោះ បានធ្វើនូវការប្រជុំគ្នា តាមកម្លាំងរបស់ខ្លួន ។ ជនទាំងអស់នោះ
 ឯងមកប្រជុំគ្នា ចង់គ្នាជាពួកក្នុងទីមួយ (ហើយពោលថា) យើងទាំងឡាយ
 នឹងធ្វើនូវការកសាងចំពោះព្រះពុទ្ធ ជាបុញ្ញកេត្តដ៏ប្រសើរ ។ ជនទាំងនោះ
 ស្តាប់ពាក្យខ្ញុំ ហើយក៏ចង់ពួកក្នុងខណៈនោះ បានឲ្យពួកជាងធ្វើឧបដ្ឋានសាលា
 ដែលធ្វើដោយល្អ ថ្វាយព្រះភិក្ខុសង្ឃ ។ ខ្ញុំធ្វើសាលានោះរួចហើយក៏មានចិត្ត
 រីករាយ មានចិត្តត្រេកអរ មានពួកជនទាំងអស់នោះ ហែហមចូលទៅគាល់
 ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ លុះចូលទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះអង្គជាទីពឹងនៃលោក ប្រសើរ
 ជាងជន ហើយថ្វាយបង្គំព្រះបាទាព្រះសាស្តា រួចពោលនូវពាក្យនេះថា បពិត្រ
 ព្រះមុនីវិរាដបុរស ពួកបុរស ៣០០ នាក់នេះ ជាពួកតែមួយ វេរថ្វាយឧបដ្ឋាន
 សាលាដែលធ្វើយ៉ាងល្អ ចំពោះព្រះអង្គ សូមព្រះអង្គមានបញ្ញាចក្ខុទទួល (នូវ
 សាលា) ចំពោះមុខភិក្ខុសង្ឃ ។ ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់សម្តែងនូវគាថា
 ទាំងឡាយនេះ ចំពោះមុខបុរសទាំង ៣០០ នាក់ថា ពួកបុរស ៣០០ នាក់ និង
 បុរសជាធំ ប្រព្រឹត្តត្រូវគ្នាតែបែបមួយ ដ្បិតពួកអ្នកទាំងអស់គ្នា ធ្វើអំពើនេះ
 ហើយ នឹងបានទទួលសម្បត្តិសុខ ។ លុះដល់បច្ឆិមកត អ្នកទាំងឡាយនឹងឃើញ
 ច្បាស់ព្រះនិព្វាន មានភាពដ៏ត្រជាក់ត្រជុំ ជាគុណជាតដ៏ប្រសើរ ឥតចាស់
 ឥតស្លាប់ ជាទីក្សេមក្សាន្ត ។ ព្រះសព្វញ្ញពុទ្ធ ជាបុគ្គលប្រសើរ បានព្យាករ
 យ៉ាងនេះ ខ្ញុំបានស្តាប់ព្រះពុទ្ធដីកាហើយ ក៏ទទួលនូវសេចក្តីសោមនស្ស ។ ខ្ញុំ

រីករាយក្នុងទេវលោកអស់ ៣០ ពាន់កប្ប ខ្ញុំជាជំនាន់ទេវតា សោយទេវរាជ្យ
អស់ ៥០០ ជន ។ ខ្ញុំបានជាស្តេចក្នុងត្រៃវិស្វអស់មួយពាន់ជន បានសោយបទេស
រាជ្យដ៏ទូលាយ រាប់បានមួយអសន្នេយ្យកប្ប ។ ពួកបរិស័ទបានមកជាដៅពង្ស
ក្នុងរាជ្យជារបស់មនុស្សនេះ លុះដល់បច្ឆិមភព មានព្រាហ្មណ៍ឈ្មោះវាសេដ្ឋៈ
សន្សំទ្រព្យទុកបាន ៨០ កោដិ ។ ខ្ញុំក៏បានជាកូនរបស់វាសេដ្ឋព្រាហ្មណ៍នោះ
ពាក្យថាសេលព្រាហ្មណ៍ ជាឈ្មោះរបស់ខ្ញុំ ។ ជាអ្នកដល់នូវបុរាណក្នុងឆន្ទៈ
ទាន ។ កាលខ្ញុំដើរទៅកាន់ទីសម្រាកស្នូង ពួកសិស្សរបស់ខ្លួនចោមរោម ខ្ញុំ
ឃើញគ្រឿងបូជាដែលគេចាត់ចែង ក៏ពោលពាក្យនេះនឹងកេនិយតាបស ដែល
ពេញដោយការៈ គឺផ្ទៀងសក់ថា លោកធ្វើអាវាហមន្តល ឬវិវាហមន្តល ឬក៏លោក
អញ្ជើញព្រះរាជាមក ។ (កេនិយតាបសតបថា) ខ្ញុំមានប្រាថ្នាបូជានូវគ្រឿង
បូជា ចំពោះព្រាហ្មណ៍ដែលទេវតាសន្មតហើយ ខ្ញុំមិនមែនអញ្ជើញព្រះរាជា
ទេ គ្រឿងបូជាមិនមានដើម្បីខ្ញុំទេ ។ អាវាហមន្តលរបស់ខ្ញុំក៏មិនមាន ទាំងវិវាហ
មន្តលរបស់ខ្ញុំក៏មិនមានដែរ ព្រះពុទ្ធព្រះអង្គទ្រង់ញ៉ាំងសេចក្តីរីករាយរបស់ពួក
សក្យៈឲ្យកើតឡើង ជាបុគ្គលប្រសើរក្នុងលោកព្រមទាំងទេវលោក ។ ព្រះ
ពុទ្ធជាបុគ្គលមានប្រយោជន៍ និងសេចក្តីចម្រើនដល់សត្វលោកទាំងពួង នាំមក
នូវសេចក្តីសុខដល់សព្វសត្វ ព្រះពុទ្ធនោះ ខ្ញុំបាននិមន្តហើយក្នុងថ្ងៃនេះ ការ
ចាត់ចែងនេះ ដើម្បីព្រះសាស្តានុ៎ះទេតើ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់មានពន្លឺនៃពណិ ដូច
ផ្ទៃទន្ធរប់ទុំ មានប្រមាណមិនបាន មិនមានបុគ្គលប្រៀបដូច មិនមានបុគ្គល
ស្មើដោយរូប ខ្ញុំបាននិមន្តហើយដើម្បីឆាន់ក្នុងថ្ងៃស្អែក ។ ព្រះពុទ្ធជាទីពឹងនោះ

ព្រះអង្គរីករាយ ដូចមាត់បាវមាសផង ប្រាកដស្មើដោយរងើកភ្លើងគគីរផង ជា
មហាវិរបុរស ឧបមាដូចជ្រូកបន្ទោរ ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ដូចជា
ភ្លើងលើកំពូលភ្នំ ឬដូចព្រះចន្ទក្នុងថ្ងៃពេញបូណ៌មី ពុំនោះសោត ប្រាកដស្មើ
ពណ៌ភ្លើងដែលចេះព្រៃបបុស ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គជា
អ្នកប្រាជ្ញ មិនតក់ស្លុត មានភ័យកន្លងផុតហើយ ធ្វើនូវទីបំផុតនៃភព ជាមហា
វិរបុរស ឧបមាដូចសីហា ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គជាអ្នក
ឈ្លាសវៃក្នុងធម៌របស់ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ ដែលពួកបុគ្គលដទៃ កំហែងមិនបាន
ជាមហាវិរបុរស ឧបមាដូចដំរី ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ទ្រង់ឈ្លាស
វៃក្នុងត្រើយនៃព្រះសុទ្ធម្ម ជាព្រះពុទ្ធនាគ មិនមានបុគ្គលស្មើ ជាមហាវិ-
បុរស ឧបមាដូចគោឧសក ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ មានគុណឥត
មានទីបំផុត មានយសរាប់មិនបាន មានលក្ខណៈទាំងអស់ដ៏វិចិត្រ ជាមហា-
វិរបុរស ឧបមាដូចព្រះឥន្ទ ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ទ្រង់ស្មាត់ផង
មានពួកផង មានអំណាចផង មានតេជះផង គេបៀតបៀនមិនបានផង ជា
មហាវិរបុរស ឧបមាដូចព្រហ្ម ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គមាន
ធម៌ដ៏ប្រសើរលើស មានកម្លាំង ១០ ប្រការ ដល់នូវត្រើយនៃកម្លាំងតូចធំ
ជាមហាវិរបុរស ឧបមាដូចផែនដី ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គ
កុះករដោយសីល និងសេចក្តីព្យាយាម ទ្រង់ញ៉ាំងធម្មវិញ្ញាណឲ្យរំជួល ជា
មហាវិរបុរស ឧបមាដូចសមុទ្រ ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ គេបៀត
បៀនមិនបាន គេគ្របសង្កត់បានដោយក្រ ជាបុគ្គលមិនញាប់ញ័រ ខ្ពង់ខ្ពស់

ប្រសើរ ជាមហាវិបុរស ឧបមាដូចភ្នំសិរេរុ ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធ
នោះ ទ្រង់មានញាណរកទីបំផុតគ្មាន ឥតមានបុគ្គលស្មើ រកបុគ្គលថ្លឹងស្មើមិន
មាន ដល់នូវភាពជាបុគ្គលប្រសើរ ជាមហាវិបុរស មានឧបមាដូចមេឃ ខ្ញុំ
បាននិមន្តហើយ ។

ចប់ កាណារ ទី ១៥ ។

ព្រះពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គជាទីពឹងរបស់ពួកសត្វ ដែលមានក័យភិត ជាទីពំនាក់
នៃពួកសត្វដែលដល់នូវសរណៈ ជាមហាវិបុរស ញ៉ាំងសត្វឲ្យស្រស់ស្រាយ
ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គជាទីអាស្រ័យនៃពួកបុគ្គលមាន
ប្រាជ្ញា ជាបុញ្ញកេត្តរបស់ពួកជនអ្នកស្វែងរកសុខ ព្រះអង្គជាអណ្តូងនៃរតនវត្ថុ
ជាមហាវិបុរស ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គញ៉ាំងសត្វឲ្យ
ស្រស់ស្រាយ ធ្វើឲ្យទៅជាទេវតា ទ្រង់ឲ្យនូវសាមញ្ញផល ជាមហាវិបុរស
ឧបមាដូចមេឃ ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ជាវិបុរស ផុសឡើង
ហើយក្នុងលោក ទ្រង់បន្ទោបង់នូវឆ័ត្តទាំងពួង ជាមហាវិបុរស ឧបមាដូច
ព្រះអាទិត្យ ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់បង្ហាញ
នូវសេចក្តីពិតក្នុងអារម្មណ៍និងវិមុត្តិទាំងឡាយ ជាមហាវិបុរស ឧបមាដូចព្រះ
ចន្ទ ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គផុសឡើងហើយក្នុងលោក
ប្រដាប់ហើយដោយលក្ខណៈទាំងឡាយ ជាមហាវិបុរស មិនមានប្រមាណ
ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ ញាណរបស់ព្រះពុទ្ធណា មិនមានប្រមាណ សីលរបស់

ព្រះពុទ្ធណា រកសេចក្តីប្រដូចគ្នាន វិមុត្តិរបស់ព្រះពុទ្ធណា រកអ្វីស្មើគ្នាន ព្រះ
 ពុទ្ធនោះ ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។ សេចក្តីព្យាយាមរបស់ព្រះពុទ្ធណា ឥតមានអ្វី
 ស្មើ កម្លាំងរបស់ព្រះពុទ្ធណា ដែលបុគ្គលគិតមិនឃើញ សេចក្តីប្រឹងប្រែង
 របស់ព្រះពុទ្ធណា ជាឧបាយដ៏ប្រសើរ ព្រះពុទ្ធនោះ ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។
 ពិសទាំងពួង គឺរាគៈ ទោសៈ មោហៈ ដែលព្រះពុទ្ធអង្គណា គាស់រំលើង
 ហើយ ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ ជាមហាវិបុរស មានឧបមាដូចឱសថ ខ្ញុំបាននិមន្ត
 ហើយ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ដូចបុគ្គលមានឱសថ ព្រះអង្គជាអ្នកបន្ទោបង្គំនូវព្យាធិ
 គីកិលេស ដែលជាទុក្ខច្រើនប្រការ ជាមហាវិបុរស ឧបមាដូចផ្នែកបន្ទោរ
 ខ្ញុំបាននិមន្តហើយ ។

កេនិយតាបសបានពោលយោសនាថា ព្រះពុទ្ធ ៗ ដូច្នោះ ការយោសនា
 នោះ ខ្ញុំបានឮដោយកម្រណាស់ ខ្ញុំមានបីតិកើតឡើង ព្រោះឮពាក្យយោសនាថា
 ព្រះពុទ្ធ ។ ចិត្តរបស់ខ្ញុំឥតប្រកាន់ បីតិរបស់ខ្ញុំក៏ផ្សាយចេញទៅខាងក្រៅ ខ្ញុំ
 នោះមានចិត្តប្រកបដោយបីតិ មានចិត្តស្ងប់ បានពោលពាក្យនេះថា ព្រះមាន
 ព្រះភាគនោះ ព្រះអង្គជាចម្បងក្នុងលោក ប្រសើរជាងជន គង់នៅក្នុងទីណា
 ខ្ញុំនឹងទៅនមស្ការព្រះអង្គក្នុងទីនោះ ទ្រង់ជាអ្នកឲ្យនូវសាមញ្ញផល ។ ខ្ញុំមាន
 សេចក្តីត្រេកអរកើតឡើង ធ្វើអញ្ជូលលើកដៃខាងស្តាំ (សួរថា) លោកចូរ
 ប្រាប់ខ្ញុំផងនូវព្រះពុទ្ធជាស្តេចហេតុធម៌ ទ្រង់បន្ទោបង្គំនូវសរគឺសេចក្តីសោក ។
 (កេនិយតាបសប្រាប់ថា) អ្នកចូរមើលព្រៃធំនុំ៖ ដែលហាក់ដូចជាមហាមេឃ
 បើកស្រឡះ ឬដូចផ្កាអញ្ជ្រំខៀវ ឬក៏ប្រាកដដូចជាសាគរ ព្រះពុទ្ធនោះ ជា

អ្នកប្រាជ្ញ ទូន្មាននូវបុគ្គលដែលមានខ្លួនមិនទាន់ទូន្មាន ទ្រង់ប្រៀនប្រដៅនូវពួក
 វេនេយ្យសត្វ ញ៉ាំងវេនេយ្យសត្វឲ្យត្រាស់ដឹងនូវពោធិបក្ខិយធម៌ ទ្រង់គង់នៅ
 ក្នុងព្រៃជំនុំ ។ ខ្ញុំក៏ពិនិត្យមើលនូវព្រះជិនស្រី គួរនាដូចជាបុគ្គលស្រេកទឹក
 ឬដូចបុគ្គលឃ្មានបាយ ឬក៏ដូចមេគោដែលជាប់ចំពាក់នឹងកូនគោ ខ្ញុំជាអ្នក
 ស្គាល់នូវអាចារៈនិងឧបចារៈ បានញ៉ាំងពួកសិស្សរបស់ខ្លួនដែលកំពុងដើរទៅ
 កាន់សំណាក់ព្រះជិនស្រី ឲ្យសិក្សានូវការប្រុងឲ្យសមតាមប្រពៃណីថា ម្នាល
 មាណពទាំងឡាយ ព្រះមានព្រះភាគទាំងឡាយ គេចូលទៅរកបានដោយក្រ ដូច
 ជាសីហៈ ដែលត្រាច់ទៅតែឯង អ្នកទាំងឡាយ ចូរដើរដាក់ជើងជិតជើង
 (សន្សឹមៗ) ដើរមកចុះ ។ ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ អ្នកផងចូលទៅរកបាន
 ដោយក្រ ដូចជាពស់អាសិរពិសដ៏ឃោរឃៅ ដូចជាកេសររាជសីហ៍ជាស្តេច
 ម្រឹត ឬក៏ដូចជាជីវីកុញ្ញានបានបទដែលចុះប្រេង ។ ម្នាលមាណពទាំងឡាយ
 អ្នកទាំងឡាយចូរទប់នូវអាការក្អកនិងកណ្តាស់ ចូរដើរដាក់ជើងជិតជើង ចូល
 ទៅកាន់សម្មាក់ព្រះពុទ្ធចុះ ។ ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ ព្រះអង្គជូនព្រះទ័យ ក្នុងការ
 ពួនសម្មំ ពេញព្រះហឫទ័យនឹងសំឡេងតិចៗ អ្នកផងចូលទៅរកបានដោយក្រ
 ចូលទៅជិតបានដោយលំបាក ជាគ្រូក្នុងមនុស្សលោក ព្រមទាំងទេវលោក ។
 កាលណា ខ្ញុំកំពុងសាកសួរប្រស្នា ឬក៏កំពុងនិយាយរាក់ទាក់ កាលនោះ អ្នក
 ទាំងឡាយចូរនិយាយសំឡេងតិចៗ ចូរឋិតនៅស្ងៀម ។ កាលណាព្រះពុទ្ធ
 នោះ ទ្រង់សម្តែងព្រះសទ្ធម្ម ជាធម៌ក្សេម ដើម្បីដល់ព្រះនិព្វាន (កាលនោះ)
 អ្នកទាំងឡាយ ចូរត្រងត្រាច់ស្តាប់ (សេចក្តីនោះ) ដ្បិតការស្តាប់នូវព្រះ

សទ្ធម្មជាការល្អ ។ ខ្ញុំបានចូលទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ហើយនិយាយរាក់ទាក់
(ជាមួយ) នឹងព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាអ្នកប្រាជ្ញ លុះបញ្ចប់ពាក្យនោះហើយ ក៏ពិនិត្យ
មើលលក្ខណៈទាំងឡាយ ។ ខ្ញុំមិនទាន់ឃើញលក្ខណៈ ២ ប្រការ ឃើញតែ
លក្ខណៈ ៣០ ប្រការ ទើបព្រះមុនីទ្រង់បង្ហាញដោយប្ញទ្ធិនូវគុយ្យៈ ជាវត្ថុបិទ
បាំងដោយស្រោម ។ ព្រះជិនស្រីទ្រង់លៀនព្រះជញ្ជីវា ហើយប៉ះពាល់នូវព្រះ
កាណិ និងព្រះនាសិកៈ បាំងនូវទីបំផុតព្រះនលាដៈទាំងអស់ ។ លុះខ្ញុំឃើញ
លក្ខណៈរបស់ព្រះអង្គដ៏បរិបូណ៌ព្រមទាំងអនុព្យញ្ជនៈ ក៏ដល់នូវសេចក្តីចូល
ចិត្តថា ជាព្រះពុទ្ធ ហើយបួសជាមួយនឹងពួកសិស្ស ។ លុះខ្ញុំព្រមទាំងពួក
សិស្ស ៣០០ នាក់ ចូលទៅកាន់ផ្នួសហើយ កាលមិនទាន់ដល់កន្លះវេលានៅ
ឡើយ ពួកយើងទាំងអស់ ក៏ដល់នូវសេចក្តីរលត់ទុក្ខ ។ ជនទាំងឡាយ បាន
ធ្វើនូវបុណ្យកម្មជាមួយគ្នា ចំពោះបុណ្យកេត្តដ៏ប្រសើរ អនោលទៅក្នុងទីជាមួយ
គ្នា វិលមកកើតក្នុងទីជាមួយគ្នា ។ ខ្ញុំបានប្រគេនបង្គំទាំងឡាយ (ចំពោះ
សង្ឃ) ហើយនៅក្នុងពួក ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ ទើបខ្ញុំបាននូវហេតុ
គឺអាទិសង្ឃ ៨ ប្រការ គឺខ្ញុំត្រូវគេបូជាក្នុងទិសទាំងឡាយ ១ កោគៈទាំង-
ឡាយរបស់ខ្ញុំរាប់មិនអស់ ១ ខ្ញុំជាទីពឹងរបស់ពួកជនទាំងពួង ១ ខ្ញុំមិនមាន
សេចក្តីតក់ស្លុត ១ ខ្ញុំមិនមានជំងឺទាំងឡាយ ១ ខ្ញុំរមែងរក្សាអាយុឲ្យរស់នៅ
វែង ១ ជាអ្នកមានសម្បុរថ្លៃដ៏ល្អិត ១ កាលដែលភ្ញៀវធ្លាក់ក្នុងអាវាស ខ្ញុំឲ្យ
នូវបង្គំ ៨ ហើយនៅក្នុងពួក អំពើជាកុសលនេះ នាំឲ្យខ្ញុំបានបដិសម្មិទា និង
អរហត្ត នេះជាអាទិសង្ឃគម្រប់ ៨ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី កូនរបស់ព្រះអង្គ

ឈ្មោះអដ្ឋគោបានសី មានព្រហ្មចរិយធម៌ជាទីបំផុត នៅចប់សព្វគ្រប់ហើយ
 មានសោឡសកិច្ចធ្វើរួចហើយ មិនមានអាសវៈ ។ ខ្ញុំបានឲ្យសសរ ៥ ហើយ
 នៅក្នុងពួក ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ ទើបខ្ញុំបាននូវហេតុ គឺបានអានិសង្ស
 ៥ ប្រការ គឺខ្ញុំជាអ្នកមិនកម្រើកចាកមេត្តា ១ មានភោគៈមិនខ្វះខាត ១ មាន
 ពាក្យសម្តីគួរអ្នកផងកាន់យក ១ មិនកម្ចាត់បង់ (នូវគុណនៃបុគ្គលដទៃ) ១
 ចិត្តរបស់ខ្ញុំមិនភ័ន្តច្រឡំ ខ្ញុំជាអ្នកមិនរឹងចេសចំពោះបុគ្គលណាមួយ ១ ដោយ
 អំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ ទើបខ្ញុំជាអ្នកមិនមានមន្ទិលក្នុងសាសនា ។ បពិត្រ
 ព្រះមុនី ជាមហាវីរបុរស ភិក្ខុជាសាវ័ករបស់ព្រះអង្គ ប្រកបសេចក្តីគោរព
 ប្រកបដោយសេចក្តីកោតក្រែង មានកិច្ចធ្វើរួចហើយ ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
 រមែងថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ ។ ខ្ញុំបានធ្វើនូវបល្ល័ង្កដែលធ្វើដ៏ល្អ ហើយតាំងទុកក្នុង
 សាលា ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ ទើបខ្ញុំបាននូវហេតុ គឺអានិសង្ស ៥ ប្រការ
 គឺ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលខ្ពង់ខ្ពស់ ១ ជាអ្នកមានភោគៈច្រើន ១ ជាអ្នកមានសម្បត្តិ
 គ្រប់មុខ ១ ខ្ញុំមិនមានសេចក្តីកំណាញ់ ១ បល្ល័ង្ករមែងផុសឡើងដល់ខ្ញុំ ក្នុង
 ដំណើរដែលខ្ញុំប្រាថ្នា ១ ខ្ញុំរមែងទៅកាន់ទីដែលខ្ញុំប្រាថ្នា ព្រមដោយបល្ល័ង្កដ៏
 ប្រសើរ ។ ខ្ញុំបន្ទាបងំនូវឆន្ទិទាំងពួងបាន ព្រោះទាននៃបល្ល័ង្កនោះឯង បពិត្រ
 ព្រះមុនី ព្រះថេរៈដែលដល់នូវកម្លាំងនៃអភិញ្ញាទាំងពួង រមែងថ្វាយបង្គំនូវព្រះ
 អង្គ ។ ខ្ញុំញ៉ាំងកិច្ចទាំងពួងដែលជាកិច្ចរបស់អ្នកដទៃនិងកិច្ចរបស់ខ្លួនឲ្យសម្រេច
 ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ ទើបខ្ញុំបានចូលទៅកាន់បុរីឥតមានភ័យ ។ ខ្ញុំ
 បានឲ្យគ្រឿងប្រើប្រាស់ទុកក្នុងសាលាដែលកសាងស្រេចហើយ ដោយអំពើ

ដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ ទើបបានដល់នូវភាពនៃខ្លួនជាបុគ្គលប្រសើរ ។ ពួកជនអ្នក
 ទូន្មានណានីមួយក្នុងលោក ពួកជនអ្នកទូន្មានទាំងនោះ រមែងទូន្មាននូវជីវិត
 សេះទាំងឡាយ ពួកជនអ្នកទូន្មានទាំងនោះ ធ្វើដោយហេតុផ្សេងៗ ហើយទូន្មាន
 ដោយអំពើដ៏អាក្រក់ ។ បពិត្រព្រះមហាវិរបុរស ព្រះអង្គមិនមែនទូន្មាននូវ
 ពួកបុរសស្រ្តីដូច្នោះទេ ព្រះអង្គតែងទូន្មាននូវពួកជនដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ដែលគួរទូន្មាន
 ដោយហេតុមិនបាច់ប្រើដំបង មិនបាច់ប្រើគ្រឿងសស្ត្រារុករាន ។ បពិត្រព្រះ
 មហាមុនី ព្រះអង្គឈ្លាសវៃក្នុងការទេសនា ទ្រង់សរសើរគុណនៃទាន បពិត្រ
 ព្រះមុនី ព្រះអង្គកាលសម្តែងនូវប្រស្នាតែមួយសោះ ក៏ញ៉ាំងពួកបុរសទាំង
 ៣០០ នាក់ ឲ្យត្រាស់ដឹងធម៌បាន ។ ពួកយើងដែលព្រះអង្គជាសារថីបានទូន្មាន
 ហើយ ជាអ្នកមានចិត្តរួចស្រឡះ មិនមានអាសវៈ ដល់នូវកម្លាំងនៃអភិញ្ញា
 ទាំងពួង មានទុក្ខរលត់ហើយ ព្រោះអស់ទៅនៃឧបធិក្កិលេស ។ ក្នុងកប្បទី
 មួយសែនអំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទាន ភ័យ
 គ្រប់យ៉ាងខ្ញុំកន្លងផុតហើយ នេះជាផលនៃការឲ្យសាលា ។ ឱ ! ដំណើរដែល
 ខ្ញុំមកក្នុងសម្មាភ័ព្វព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ប្រការ ខ្ញុំបានដល់
 ហើយ ទាំងសាសនធម៌របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើចប់ហើយ កិលេសទាំង
 ឡាយ ខ្ញុំបានផុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំបានគាស់រំលើងចោលហើយ

ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវិតកាត់នូវទន្ធិង ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសេលត្ថេរមានអាយុ ព្រមទាំងបរិស័ទ បានពោលនូវគា-
 ថាទាំងនេះ ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះមានព្រះភាគ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សេលត្ថេរាបទាន ។



សព្វកិត្តិកត្ថោរាបទានទី ៣

[៧៣] ខ្ញុំបានឃើញព្រះលោកនាយក ទ្រង់រុងរឿងដូចផ្កាកណិការ ទ្រង់ភ្លឺដូចឈើប្រចាំទ្វីប ភ្លឺច្រាលដូចផ្កាយព្រឹក ពុំនោះដូចផ្នែកបន្ទោរព្នង អាកាស ។ ព្រះអង្គមិនខ្លាច មិនតក់ស្លុត ដូចកេសររាជសីហ៍ជាស្តេចម្រឹក ទ្រង់ប្រកាសនូវពន្លឺគឺញាណ ទ្រង់ញ៉ាំងនូវពួកតិរិយ ។ ទ្រង់ស្រង់នូវសត្វ លោកនេះ ទ្រង់ផ្តាច់បង់នូវសេចក្តីសង្ស័យទាំងអស់ មិនខ្លាចដូចស្តេចម្រឹក ។ ខ្ញុំជាព្រាហ្មណ៍ អ្នកទ្រទ្រង់នូវជនដ៏ស្បែកខ្លា មានចិត្តត្រង់ មានព្យាយាម បានកាន់យកនូវសំពត់សម្បកឈើ ទៅក្រាលទៀបបាទមូល ។ បានយកខ្លឹម ក្លាំពាក់ទៅលាបព្រះតថាគត លុះលាបព្រះសមុទ្ធហើយ បានសរសើរព្រះ លោកនាយក ដូច្នោះថា

បពិត្រព្រះមហាមុនី ព្រះអង្គទ្រង់ស្រង់នូវសត្វលោកនេះ ទ្រង់បានឆ្លង នូវឱយធម៌ ទ្រង់ធ្វើញាណដ៏ប្រសើរខ្ពង់ខ្ពស់ ឲ្យភ្លឺដោយពន្លឺគឺញាណ ។ ព្រះ អង្គញ៉ាំងធម្មចក្ត ឲ្យប្រព្រឹត្តទៅក្នុងលោក ទ្រង់ញ៉ាំងនូវអន្យតិរិយ ជាបុគ្គល ប្រសើរ ទ្រង់ឈ្នះសង្គ្រាម ទ្រង់ញ៉ាំងផែនដីឲ្យកម្រើក ។ ទិដ្ឋិទាំងអស់បែក ធ្លាយក្នុងញាណរបស់ព្រះអង្គ ប្រៀបដូចរលកក្នុងមហាសមុទ្រ រមែងបែកធ្លាយ ក្នុងទីបំផុតច្រាំង ។ សំណាញ់នៃព្រានត្រីដ៏ល្អិត ដែលគេបង់ចុះក្នុងស្រះ ពួក សត្វទាំងនោះ ដែលតាំងនៅក្នុងសំណាញ់ ត្រូវគេបៀតបៀនក្នុងខណៈនោះ យ៉ាងណា ។ បពិត្រព្រះអង្គនិរទុក្ខ ពួកអន្យតិរិយក្នុងលោក ជាមនុស្សរង្វេង ប្រាសចាកសច្ចៈ រមែងប្រព្រឹត្តទៅក្នុងខាងក្នុងនៃញាណដ៏ប្រសើរ របស់ព្រះ អង្គក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ព្រះអង្គជាទីពឹងរបស់ពួកជនដែលឥតផៅពង្ស ដូច

ជាពួកមនុស្សដែលជាទីពំនាក់នៃពួកជន ដែលហែលលិចលង់ក្នុងអន្លង់ ព្រះ
អង្គជាទីរករបស់សត្វដែលបិទនៅក្នុងក្បយ ជាទីប្រព្រឹត្តទៅខាងមុខនៃពួក
សត្វដែលត្រូវការក្នុងការរួចចាកកិលេស ។ ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាច់ទៅតែមួយអង្គ
ឯង រកបុគ្គលស្មើគ្មាន ទ្រង់ប្រកបដោយមេត្តានិងករុណា ទ្រង់មានប្រាជ្ញា ទ្រង់
ប្រកបក្នុងការលះ ទ្រង់ស្ងាត់ជំនាញ ទ្រង់នឹងធីត ជាលំនៅនៃគុណ ។ ព្រះ
អង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ប្រាសចាកការវង្វេង មិនញាប់ញ័រ មិនមានសេចក្តីសង្ស័យ
ទ្រង់មានសេចក្តីសន្តោស មានទោសៈខ្ជាក់ចោលហើយ ព្រះអង្គមិនមានមន្ទិល
ទ្រង់សង្រួមស្អាតបាត ។ ព្រះអង្គកន្លងនូវកិលេសជាគ្រឿងជាប់ចំពាក់ មាន
សេចក្តីស្រវឹងកន្លងហើយ ទ្រង់មានវិជ្ជា ៣ ទ្រង់ដល់នូវទីបំផុតនៃភព ទ្រង់
កន្លងនូវធម៌ជាដែន មានព្រះទ័យធ្ងន់ក្នុងធម៌ ទ្រង់ផ្សាយសេចក្តីចម្រើន ទ្រង់
សាបព្រោះប្រយោជន៍ ។ ព្រះអង្គជាអ្នកចម្លងពួកសត្វដូចសំពៅ ទ្រង់ធ្វើនូវ
សេចក្តីទំនុកបម្រុងដូចកំណប់ទ្រព្យ ទ្រង់មិនខ្លាចដូចរាជសីហ៍ ពុំនោះសោត
ដូចស្តេចជីវីដែលហ្មឡានហើយ ។ ខ្ញុំលុះសរសើរព្រះមហាមុនី ព្រះនាមបទុ-
មុត្តរៈដោយគាថាទាំង ១០ ហើយ ថ្វាយបង្គំព្រះបាទាព្រះសាស្តា រួចឈរនៅ
ស្ងៀម ក្នុងកាលនោះ ។

ព្រះលោកវិទូព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់គួរទទួលគ្រឿងបូជា ទ្រង់ជាសាស្តា
បិទនៅក្នុងពួកភិក្ខុ ទ្រង់បានពោលនូវគាថាទាំងនេះថា កុលបុគ្គណាសរសើរ
នូវសីល បញ្ញា និងធម៌របស់គាត់ គាត់នឹងសរសើរកុលបុគ្គនោះ អ្នក
ទាំងឡាយចូរប្រុងស្តាប់នូវកាសិតដែលគាត់នឹងសម្តែងចុះ ។ បុគ្គលនេះនឹង

រីករាយក្នុងលោក នឹងបានជាធំ គ្របសង្កត់ទៅតាមដៃ នឹងសោយនូវឥស្សរ
 ភាពអស់ ៦ ម៉ឺនកប្ប ។ ក្នុងកាលជាខាងក្រោយមក កុលបុត្តនោះនឹងចេញបួស
 ត្រូវកុសលមូលជាសំភ័យ ហើយ នឹងបួសក្នុងសាសនានៃព្រះគោតមមានព្រះ
 ភាគ ។ លុះបួសហើយ បានរៀបរយនូវបាបកម្មដោយកាយ កំណត់ដឹងនូវ
 អាសវធម៌ទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ នឹងបរិនិព្វាន ។

មេឃកាលកម្មរ ធ្វើផែនដីនេះឲ្យឆ្កែត យ៉ាងណាមិញ បពិត្រព្រះមហា-
 វិរៈ ព្រះអង្គទ្រង់ញ៉ាំងខ្ញុំឲ្យឆ្កែតដោយធម៌ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ខ្ញុំព្រះអង្គសរ-
 សើរនូវសីល បញ្ញា និងធម៌នៃព្រះលោកនាថ ជាអ្នកដល់នូវព្រះនិព្វានជាទីស្ងប់
 ដ៏ក្រៃលែង ជាបទមិនឃ្លៀងឃ្លាត ។ ធ្វើម្តេចហ្ន៎ ! ព្រះមានព្រះភាគអង្គនោះ
 ទ្រង់មានចក្ខុនឹងបិតនៅអស់កាលយូរ អាត្មាអញនឹងបានដឹងនូវធម៌ដែលមិន
 ទាន់ដឹងផង នឹងឃើញនូវអមតបទផង ។ នេះជាបច្ច័មជាតិរបស់ខ្ញុំ ភពទាំងពួង
 ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំកំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។
 ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំសរសើរព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំមិនដែល
 ស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការសរសើរ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដកចោល
 ហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ អាសវៈទាំងអស់របស់ខ្ញុំអស់រលីងហើយ
 ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិនមានឡើយ ។ ឱ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាក្រពះពុទ្ធ

របស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបាន
ធ្វើចប់ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសព្វកិត្តិកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សព្វកិត្តិកត្ថេរាបទាន ។



មធ្យាយករត្តរាបទានទី ៤

[៧៤] អាស្រមបរមសាលារបស់ខ្ញុំ ជាងបានស្តាប់នាល្អហើយទៀប
 ឆ្នេរទន្លេឈ្មោះសិន្ទុ ខ្ញុំបានឲ្យពួកសិស្សរៀនគម្ពីរឥតិហាសៈ ព្រមទាំងលក្ខណៈ
 ក្នុងអាស្រមនោះ ។ ពួកសិស្សខ្ញុំទាំងអម្បាលនោះ ជាអ្នកប្រាថ្នានូវធម៌ ជា
 អ្នកប្រាថ្នាដើម្បីស្តាប់នូវពាក្យប្រៀនប្រដៅដ៏ល្អ ជាអ្នកដល់នូវបារមីក្នុងឆ្ងៀង
 ធម៌ ខ្ញុំបានទូន្មានហើយ ពួកសិស្សទាំងនោះ នៅក្បែរឆ្នេរទន្លេសិន្ទុ ។ ក្នុង
 កាលនោះ ពួកសិស្សដែលឈ្លាសក្នុងការកើតនិងដំណើរមកផង ក្នុងលក្ខណៈ
 ផង ស្វែងរកនូវប្រយោជន៍ដ៏ឧត្តមនៅក្នុងព្រៃធំ ។ កាលនោះឯង ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
 ព្រះនាមសុមេធា ទ្រង់កើតឡើងក្នុងលោក ទ្រង់ជាអ្នកដឹកនាំពួកសត្វ អនុគ្រោះ
 យើងខ្ញុំ បានស្តេចចូលមកជិតខ្ញុំ ។ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសុមេធា ជាលោកនាយក
 មានព្យាយាមធំ ស្តេចចូលមកដល់ហើយ ក៏ធ្វើកម្រាលស្មៅ ថ្វាយព្រះលោក-
 ជេដ្ឋ ខ្ញុំយកទឹកឃ្មុំអំពីព្រៃធំ មកថ្វាយព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។

ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់សោយហើយសម្តែងនូវព្រះពុទ្ធដ៏កានេះថា កុលបុត្ត ណា
 ជ្រះថ្លាបានថ្វាយទឹកឃ្មុំនោះដល់តថាគតដោយដៃរបស់ខ្លួន តថាគតនឹងសរសើរ
 នូវកុលបុត្តនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរប្រុងស្តាប់ពាក្យតថាគត ដែលនឹងសម្តែង
 ចុះ ។ ដោយអំណោយទឹកឃ្មុំនេះផង ដោយកម្រាលស្មៅនេះផង បុរសនេះ
 នឹងរីករាយក្នុងទេវលោក អស់ ៣ ម៉ឺនកប្ប ។ កន្លងទៅ ៣ ម៉ឺនកប្បទៀត
 ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម ទ្រង់សម្តេចក្នុងត្រកូលនៃឱក្កាករាជ នឹងត្រាស់
 ឡើងក្នុងលោក ។ ឯបុរសនេះ នឹងជាអ្នកទទួលមតិក្នុងធម៌របស់ព្រះសាស្តា
 អង្គនោះ ជាឱរសដែលធម៌និម្មិតហើយ កំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នក

មិនមានអាសវៈ នឹងបរិនិព្វាន ។

ខ្ញុំច្បាតចាកទេវលោក មកចាប់ផ្តើមនៃមាតាក្នុងមនុស្សលោកនេះ ភ្លៀងទឹក-
ឃ្មុំបានបង្ករចុះ គ្របនូវផែនដីដោយទឹកឃ្មុំ ។ ក្នុងពេលដែលខ្ញុំប្រសូតចេញ
មក ភ្លៀងទឹកឃ្មុំរមែងបង្ករចុះមកឲ្យខ្ញុំអស់កាលជានិច្ចក្នុងទីនោះ (ដូចជាគេ
ចាក់ទឹក) អំពីក្អម ផែនដីគេឆ្លងបានដោយក្រ ។ ខ្ញុំបានចេញចាកផ្ទះ ចូល
ទៅកាន់ផ្នួស ជាអ្នកបានបាយទឹកជាប្រក្រតីនេះជាផលនៃទានទឹកឃ្មុំ ។ ខ្ញុំកើត
ក្នុងទេវលោកនិងមនុស្សលោក ជាអ្នកបានសម្រេចដូចសេចក្តីប្រាថ្នាគ្រប់ប្រការ
ជាអ្នកដល់នូវធម៌ជាគ្រឿងអស់អាសវៈ ដោយទានទឹកឃ្មុំនោះឯង ។

កាលភ្លៀងបង្ករចុះមក កាលស្មៅ (ដុះ) កម្ពស់ ៤ ធ្លាប់ កាលដើម
ឈើលើប្រីបីពីជាទីគួរសាបព្រោះ មានផ្ការីកល្អ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ដល់នូវ
សេចក្តីសុខជានិច្ច នៅក្នុងផ្ទះស្ងាត់ទៀបគល់ឈើជាមណ្ឌប ។

ខ្ញុំបានកន្លងបង្អួចរកពទាំងឡាយ ដែលជាកតក្នុងបច្ចុប្បន្នរបស់ខ្ញុំ ក្នុងថ្ងៃ
នេះ អាសវៈរបស់ខ្ញុំអស់ហើយ ឥឡូវនេះ កតថ្មីមិនមានទៀតឡើយ ។ ក្នុង
កប្បទី ៣ ម៉ឺនអំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទាន ខ្ញុំ
មិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃទានទឹកឃ្មុំ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំបាន
ដុតចោលហើយ កតទាំងអស់ខ្ញុំបានដកចោលហើយ អាសវៈទាំងអស់របស់ខ្ញុំ
អស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះ កតថ្មីមិនមានទៀតឡើយ ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំ
មកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦

នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិ-
បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមគ្គទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មគ្គទាយកត្តោរាជទាន ។



បទុមក្នុងការកត់ត្រារបទាន ទី ៥

[៧៥] ព្រះភគវន្តសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមបិយទស្សី ទ្រង់ត្រាស់ដឹងឯង ទ្រង់
 ជានាយកនៃសត្វលោក ទ្រង់ប្រាថ្នានូវសេចក្តីស្ងប់ស្ងាត់ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ត្រូវ
 ឆ្ងាសក្នុងសមាធិ ។ ព្រះមហាមុនី ព្រះនាមបិយទស្សី ជាបុរសខ្ពង់ខ្ពស់ ទ្រង់
 ចូលទៅកាន់ដងព្រៃ ទ្រង់ក្រាលនូវចីវរបំសុក្កលហើយ គង់នៅហើយ ។ ក្នុង
 កាលនោះ ខ្ញុំបានកើតជាព្រានម្រឹក ខ្ញុំកំពុងដើរស្វែងរកម្រឹកក្នុងព្រៃធំ ។
 ខ្ញុំបានឃើញក្នុងព្រៃនោះនូវព្រះសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ត្រង់នូវឱ្យម្ល៉ោះ មិនមានអាសវៈ ដូច
 ដើមសាលរាជព្រឹក្សមានផ្ការីក ឬដូចព្រះអាទិត្យដែលរះឡើង ។ លុះខ្ញុំឃើញ
 នូវព្រះបិយទស្សីសម្ពុទ្ធ ទ្រង់មានយសច្រើន ជាទេវតាកន្លងទេវតា ក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំក៏ចុះកាន់ជាតស្រះ ហើយបេះផ្កាល្អិត ។ ខ្ញុំបេះនាំយកផ្កាល្អិត ជា
 ទឹករាយនៃចិត្ត ហើយធ្វើនូវកូដាគារស្ថានប្រក់ដោយផ្កាល្អិត ។ ព្រះមហា-
 មុនី ព្រះនាមបិយទស្សីជិនស្រីសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់មានសេចក្តីអនុគ្រោះ ប្រកប
 ដោយករុណា ទ្រង់គង់ក្នុងកូដាគារស្ថានអស់ ៧ យប់ ៧ ថ្ងៃ ។ ខ្ញុំបកផ្កា
 ល្អិតចាស់ចោលចេញ ហើយប្រក់ផ្កាល្អិតថ្មីវិញ រួចឈរផ្គងអញ្ជាលី ។ ព្រះ
 មហាមុនីព្រះនាមបិយទស្សី ជាលោកនាយក ទ្រង់ចេញអំពីសមាធិ ហើយ
 គង់ប្រមើលមើលទិសទាំងឡាយ ។ គ្រានោះ ព្រះថេរៈឈ្មោះសុទ្ធស្សនៈ ជា
 ឧបជ្ជាកមានប្បទិច្ឆើន បានជ្រាបព្រះទ័យនៃព្រះបិយទស្សីសម្ពុទ្ធជាសាស្តា ។
 ព្រះថេរៈនោះ មានភិក្ខុ ៨ ម៉ឺនចោមរោម ហើយចូលទៅគាល់ព្រះលោក-
 នាយក ដែលគង់ជាសុខ ក្នុងទីបំផុតព្រៃ ។ ក្នុងកាលនោះ ទេវតាទាំងឡាយ
 ទាំងអស់ដែលនៅអាស្រ័យក្នុងដងព្រៃទាំងប៉ុន្មាន បានដឹងព្រះទ័យនៃព្រះសម្ពុទ្ធ

ក៏មកប្រជុំគ្នា ។ កាលពួកយក្ស ពួកកុម្មុណ្ណ ព្រមទាំងពួកអារក្ស មកប្រជុំ
គ្នាផង ភិក្ខុសង្ឃក៏បានមកដល់ព្រមផង ទើបព្រះជិនស្រី ទ្រង់ត្រាស់ព្រះគាថា
ទាំងឡាយថា

កុលបុត្តណាបានបូជាតថាគតអស់ ៧ ថ្ងៃ ទាំងបានធ្វើអាវាសដល់តថា-
គត ។ នឹងសរសើរកុលបុត្តនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរប្រុងស្តាប់នូវកាសិតដែល
តថាគតនឹងសម្តែងចុះ ។ តថាគតនឹងសម្តែងនូវធម៌ដ៏ល្អិតជ្រាលជ្រៅ ដែល
បុគ្គលកម្រយល់ឃើញបានដោយងាយ ដែលតថាគតប្រកាសល្អហើយដោយ
ញាណ អ្នកទាំងឡាយចូរប្រុងស្តាប់នូវកាសិតដែលតថាគតនឹងសម្តែងចុះ ។
បុរសនេះ នឹងបានគ្រប់គ្រងទេវរាជ្យអស់ ១៤ កប្ប ផ្ទះកំពូលដ៏ធំទូលាយ
របស់ទេវតានោះ ប្រក់ដោយផ្កាយក ។ ផ្កាយកទាំងឡាយនឹងបាំងព្រះអាគាស
នេះជាផលនៃបុព្វកម្ម បុរសនោះ នឹងអន្ទោលទៅច្រឡកច្រឡំ ក្នុងកប្បទី
១.៤០០ ។ វិមានជាវិការៈនៃផ្កានឹងបាំងនៅព្រះអាគាសនោះ ទឹកនឹងមិនជាប់
ក្នុងស្លឹកឈូក យ៉ាងណា កិលេសទាំងឡាយ នឹងមិនជាប់ក្នុងញាណរបស់
បុរសនោះ យ៉ាងនោះដែរ បុរសនេះនឹងញ៉ាំងនីវរណៈទាំង ៥ ឲ្យឃ្នាតចាកចិត្ត ។
បុរសនោះ នឹងញ៉ាំង ចិត្តឲ្យកើតក្នុងនេក្ខម្មៈ ហើយចេញចាកផ្ទះទៅបួស លំដាប់
នោះ វិមានជាវិការៈនៃផ្កា ដែលកំពុងបាំង ក៏នឹងចេញទៅតាមដែរ ។ ភិក្ខុនោះ
មានប្រាជ្ញា មានស្មារតី កាលនៅទៀបគល់ឈើ វិមានជាវិការៈនៃផ្កានឹងមក
បាំងលើព្រះកេស ក្នុងទីនោះ ។ ភិក្ខុនោះ នឹងឲ្យបច្ច័យគឺចីវរ បិណ្ឌបាត និង
ទីដេក ទីអង្គុយ ដល់ភិក្ខុសង្ឃ ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ហើយនឹងបរិនិព្វាន ។

បុរសនោះចេញទៅកាន់បព្វជ្ជា ក្នុងដំណើរជាមួយនឹងផ្ទះកំពូល ឯផ្ទះកំពូល ក៏
ទ្រទ្រង់បាំងភិក្ខុនោះដែលនៅទៀបគល់ឈើ ។

ចេតនារបស់ខ្ញុំ មិនមានក្នុងចីវរ និងចង្កាន់បិណ្ឌបាតទេ ខ្ញុំប្រកបដោយ
បុញ្ញកម្ម ទើបបាននូវការសម្រេច ។ ខ្ញុំមានជាតិកំណើតរាប់ដោយកោដិនៃ
កប្បជាច្រើន ព្រះលោកនាយកទាំងនោះ ទ្រង់មានព្រះហឫទ័យផុតស្រឡះ
និព្វានកន្លងផុតទៅទេ ។ ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ ព្រះលោកនាយក ព្រះនាម
បិយទស្សី (ទ្រង់ត្រាស់ឡើង) ទើបខ្ញុំបានមកចាប់កំណើតជាព្រានម្រឹគ បាន
ចូលទៅគាល់ព្រះអង្គ ។ ឥឡូវនេះ ខ្ញុំឃើញព្រះគោតមសម្មាសម្ពុទ្ធ មានបញ្ញាចក្ក
ទ្រង់មិនថោកទាប ខ្ញុំក៏ទៅគាល់ព្រះអង្គ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ ព្រះពុទ្ធ
ជិនស្រីទ្រង់ធ្វើនូវទីបំផុតនៃទុក្ខ បានសម្តែងនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ខ្ញុំស្តាប់ធម៌របស់ព្រះ
អង្គ ក៏បានដល់នូវអចលបទ គឺព្រះនិព្វាន ជាឋានមិនកម្រើក ។ ខ្ញុំបានញ៉ាំង
ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមគោតម ជាពូជពង្សនៃសក្យៈ ឲ្យទ្រង់ត្រេកអរហើយ កំណត់
ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ ព្រោះ
ហេតុដែលខ្ញុំបានបូជានូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធ-
បូជា ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតចោលហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោល
ហើយ អាសវៈទាំងអស់របស់ខ្ញុំអស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះភពប្តីមិនមានទៀត
ឡើយ ។ ឱ ! ដំណើរដែលមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ប្តី
វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនានៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិ
ទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំង

សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបទុមក្នុងគារិកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បទុមក្នុងគារិកត្ថេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

សេលត្ថេរាបទាន ជាដើម

[៧២-៧៥] អបទានទី ២ ទី ៣ ទី ៤ និងទី ៥ មានអត្ថន័យយល់
ហើយ ។

អដ្ឋកថាសេលត្ថេរាបទានជាដើម ចប់



ពាក្យលទ្ធការបទាន ទី ៦

[៧៦] ភ្នំឈ្មោះសោភិតៈនៅក្នុងទីជិតនៃព្រៃហិមពាន្ត អាស្រមដ៏ល្អ
 របស់ខ្ញុំ គឺពួកសិស្សរបស់ខ្ញុំកសាងហើយ ។ មណ្ឌបទាំងឡាយជាច្រើន ដើម
 ឈើភ្លើងមានផ្ការីកក៏មានក្នុងទីនោះ ដើមខ្វិត ដើមច្បា ដើមខ្លាំង ដើមរំចេក
 ក៏មានក្នុងទីនោះ ជាច្រើន ដើមចង្ហើរទ្រាយ ដើមពុទ្រា ដើមកន្ទ្រព្រៃ ដើម
 មាក់ប្រាង វាល្វិឃ្លោក ដើមស្វាយសមានផ្ការីក ក៏មានក្នុងទីនោះជាច្រើន ដើម
 រាក់ស ដើមញ្ជៅ ដើមចេក ដើមក្រូចថ្លង់ ក៏មានក្នុងទីនោះ ដើមជន្លាត់ដៃ
 ដើមអង្រ្នង ដើមប្រយង្គី ក៏មានច្រើនក្នុងទីនោះ ។ ដើមស្រួល ដើមស្រល់
 ដើមក្អម ដើមជ្រៃក្រឹម ដើមក្រសាំង (ក៏មានក្នុងទីនោះ) អាស្រមរបស់
 ខ្ញុំប្រាកដយ៉ាងនេះ ខ្ញុំព្រមទាំងពួកសិស្ស ក៏នៅក្នុងអាស្រមនោះ ។ ព្រះមាន
 ព្រះភាគព្រះនាមអនោមទស្សីជាសយម្ពលោកនាយក ទ្រង់ស្វែងរកទិសម្រាប់
 ពួនសម្ងំ ស្តេចបានចូលមកកាន់អាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ លុះព្រះអនោមទស្សី ព្រះ
 អង្គមានព្យាយាមច្រើន មានយសធំ កំពុងស្តេចចូលមក អាពាធបណ្ណាលអំពី
 ខ្យល់ ក៏បានតាំងឡើងដល់ព្រះលោកនាថក្នុងមួយរំពេច ។ ខ្ញុំកាលត្រាច់ទៅ
 ក្នុងព្រៃ បានឃើញព្រះលោកនាយក ក៏ចូលមកជិតព្រះសម្ពុទ្ធ ទ្រង់មានចក្ខុ មាន
 យសច្រើន ។ លុះខ្ញុំបានឃើញឥរិយាបថ ក៏កំណត់ទុកក្នុងកាលនោះថា ព្យាធិ
 ទាំងឡាយ ពិតជានឹងកើតដល់ព្រះពុទ្ធ ដោយឥតសង្ស័យ ។ ខ្ញុំបានត្រឡប់
 មកកាន់អាស្រម ដោយប្រញាប់ប្រញាល់ ខ្ញុំមានបំណងនឹងធ្វើថ្នាំក្នុងសំណាក់
 ពួកសិស្សរបស់ខ្ញុំ ខ្ញុំបានហៅពួកសិស្សក្នុងកាលនោះ ។ ពួកសិស្សទាំងអស់
 ជាអ្នកមានសេចក្តីគោរព បានទទួលស្តាប់ពាក្យរបស់ខ្ញុំ ហើយមកប្រជុំក្នុងទី

ជាមួយគ្នា ព្រោះពួកសិស្សទាំងនោះ ជាអ្នកមានសេចក្តីគោរពដល់ខ្ញុំជាគ្រូ ។
 ខ្ញុំបានឡើងភ្នំជាប្រញាប់ ហើយបានធ្វើនូវឱសថទាំងអស់ ខ្ញុំធ្វើផ្សំនឹងទឹក
 សម្រាប់ផឹក បានថ្វាយដល់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ កាលព្រះសព្វញ្ញ លោក
 នាយក មានព្យាយាមធំ កាលទ្រង់សោយហើយ រោគខ្យល់នៃព្រះសុគត
 ទ្រង់ស្វែងរកគុណដ៏ធំ ក៏បានស្ងប់រម្ងាប់យ៉ាងឆាប់ ។ ព្រះអនោមទស្សី មាន
 យសច្រើន ទ្រង់ឃើញសេចក្តីក្រវល់ក្រវាយស្ងប់រម្ងាប់ហើយ ទ្រង់គង់លើ
 អាសនៈរបស់ព្រះអង្គ រួចទ្រង់ពោលនូវគាថាទាំងនេះថា បុរសណា បាន
 ប្រគេនភេសជ្ជៈដល់តថាគតផង បានរម្ងាប់ព្យាធិរបស់តថាគតផង តថាគត
 នឹងសរសើរបុរសនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់ភាសិតដែលតថាគតនឹងសម្តែង
 ចុះ ។ បុរសនេះ នឹងត្រេកអរក្នុងទេវលោកអស់មួយសែនកប្ប នឹងរីករាយ
 ក្នុងការប្រគិតត្រីក្នុងទេវលោកនោះសព្វកាល ។ លុះត្រឡប់ មកកាន់មនុស្ស
 លោកវិញ ត្រូវកុសលមូលជាសំភៀន នឹងបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិ អស់មួយ
 ពាន់ដង ។ ក្នុងកប្បទី ៥៥ បុរសនេះនឹងបានកើតជាក្សត្រសោយរាជ្យ ព្រះ
 នាមអនោមិ ជាធំក្នុងជម្ពូទ្វីប ជាធំលើផែនដី ឈ្មោះសង្គ្រាម មានសមុទ្រទាំង ៤
 ជាទីបំផុត ។ នឹងបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិ បរិបូណ៌ដោយកែវ ៧ ប្រការ មាន
 កម្លាំងច្រើន ញ៉ាំងទេវតាក្នុងឋានតាវត្តិន្យឲ្យកម្រើក ហើយនឹងសោយនូវឥស្សរ
 ភាព ។ បុរសនេះ ទោះនឹងកើតជាទេវតាក្តី ជាមនុស្សក្តី នឹងមិនមានអាពាធ
 នឹងរៀបរយនូវព្យាធិ ជាគ្រឿងក្តៅក្រហាយក្នុងលោក ។ ក្នុងកប្បប្រមាណមិន
 បានអំពីកប្បនេះ ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម ទ្រង់នឹងសម្តែងក្នុងត្រកូលនៃស្តេច

ឱក្កាកៈ ទ្រង់ត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។ ឯបុរសនេះ នឹងបានជាអ្នកទទួលនូវមតិក
ក្នុងធម៌របស់ព្រះសាស្តានោះ ជាឱរសដែលធម៌និម្មិតហើយ ហើយកំណត់ដឹង
អាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈនឹងបរិនិព្វាន ។ បុរសនេះ នឹងដុតនូវ
កិលេសទាំងឡាយ ហើយត្រូវនូវខ្សែនៃតណ្ហា នឹងបានទីសាវ័កនៃព្រះសាស្តា
ឈ្មោះពក្កលៈ ។ ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមគោតម ជាសក្យៈប្រសើរ ទ្រង់
បានជ្រាបនូវដំណើរទាំងអស់នេះ ទ្រង់គង់ក្នុងពួកភិក្ខុ នឹងតាំងពក្កលភិក្ខុក្នុងទី
ជាឯតទគ្គៈ ។ ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមអនោមទស្សីជាសយម្ពុលោកនាយក
ទ្រង់ប្រមើលមើលសេចក្តីស្ងប់ស្ងាត់ ក៏បានស្តេចចូលមកអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ លុះ
ព្រះសព្វញ្ញ ជាលោកនាយកទ្រង់មានព្យាយាមធំ ស្តេចចូលមកដល់ហើយ
ខ្ញុំក៏ជ្រះថ្លាបានញ៉ាំងព្រះអង្គឲ្យឆាន់ឆ្អែតស្តប់ស្តល់ ដោយឱសថទាំងពួង ដោយ
ដែរបស់ខ្លួន ។ ខ្ញុំនោះបានធ្វើអំពើល្អហើយ ចំពោះបុព្វាកេតដ៏ល្អ ខ្ញុំមិនអាច
ញ៉ាំងអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អហើយក្នុងកាលនោះឲ្យអស់ទៅបាន ព្រោះការដល់ព្រម
ដោយពូជ ។ ខ្ញុំឈ្មោះថាមានលាភ អត្តភាពជាមនុស្ស ឈ្មោះថាខ្ញុំបានល្អ
ហើយ ដ្បិតខ្ញុំបានឃើញព្រះនាយក ខ្ញុំក៏បានដល់នូវអចលបទ គឺព្រះនិព្វាន
ដោយសំណល់នៃកម្មនោះឯង ។ ព្រះគោតមជាសក្យៈដ៏ប្រសើរ ទ្រង់បាន
ជ្រាបដំណើរទាំងអស់នេះ ទ្រង់គង់ក្នុងពួកភិក្ខុ ហើយតាំងខ្ញុំក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ ។
ក្នុងកប្បប្រមាណមិនបានអំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាន
ធ្វើកុសលកម្ម ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃកេសជ្ជៈ ។ កិលេស
ទាំងឡាយខ្ញុំដុតចោលហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ អាសវៈទាំង

អស់របស់ខ្ញុំ អស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះ កតប្តីមិនមានទៀតឡើយ ។ ឱ !
 ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំលណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
 ដល់ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្បទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះពក្កលត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ពក្កលត្ថេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

ពាក្យលត្តោរាមទាន

[៧៦] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៦ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះពាក្យលត្តោរ មានពាក្យផ្ដើមថា **ហិមវន្តស្សាវិទូរ**

ដូច្នោះ ។

បានឮថា ព្រះថេរៈអង្គនេះ ក្នុងអតីតកាលក្នុងទីបំផុតនៃ មួយអសង្ខេយ្យ
និងមួយសែនអំពីកប្បនេះ មុនកាលដែលព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាអនោម
ទស្សីកើតឡើងហើយ កុលបុត្តនេះ កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ចម្រើនវ័យ
ហើយ រៀនចប់ត្រៃវេទ មិនឃើញសារៈក្នុងត្រៃវេទនោះ គិតថា អញនឹង
ស្វែងរកប្រយោជន៍ក្នុងភពខាងមុខ ទើបបួសជាឥសីត្រង់ជើងភ្នំ ជាអ្នកបាន
អភិញ្ញា ៥ និងសមាបត្តិ ៨ ។ ថ្ងៃមួយ បានដំណឹងថា ព្រះពុទ្ធឡើងកើត
ឡើង ទើបទៅកាន់សម្មាក្រុមព្រះសាស្តា ស្តាប់ធម៌ហើយ តាំងមាំក្នុងសរណៈបី
កាលព្រះសាស្តាកើតអាពាធទាក់ទងដោយរោគខ្យល់ ទើបនាំយកថ្នាំមកអំពី
ព្រៃ រម្ងាប់រោគខ្យល់នោះ បង្ហាន់ចិត្តនឹកដល់បុណ្យនោះ ក៏ដើម្បីប្រយោជន៍
នៃភាពជាអ្នកមិនមានរោគភ័យ ចុះចាកមនុស្សលោកនោះហើយ ក៏បានទៅ
កើតក្នុងព្រហ្មលោក ។ អន្ទោលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ អស់
មួយអសង្ខេយ្យ ។ ក្នុងសាសនាព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមុត្តរៈ កុល
បុត្តនេះ កើតក្នុងត្រកូលមួយកន្លែងក្នុងនគរហង្សវតី ដល់នូវភាពជាអ្នកដឹង
ក្តីហើយ ស្តាប់ព្រះធម្មទេសនារបស់ព្រះសាស្តាហើយ បានឃើញភិក្ខុមួយរូប
ដែលព្រះសាស្តាទ្រង់ស្តាប់នាទុកក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈជាងភិក្ខុដែលមានអាពាធ

តិច ខ្លួនឯងក៏ប្រាថ្នាតំណែងនោះ ទើបតាំងបណិធានទុកហើយ សន្សំកុសល
 កម្មដរាបដល់អស់ជីវិត អន្ទោលទៅក្នុងសុគតិតែម្យ៉ាង ។ មុនព្រះមានព្រះ
 ភាគព្រះនាមថាវិបស្សីទ្រង់កើតឡើង កុលបុត្តនេះ កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍
 ក្នុងពន្ធមតិនគរ រៀនចប់សិល្បសាស្ត្រគ្រប់យ៉ាងហើយ មើលមិនឃើញសារៈ
 ក្នុងសិប្បៈនោះ ទើបបានចេញបួសជាឥសី ជាអ្នកបានឈាននិងអភិញ្ញា នៅ
 ត្រង់ជើងភ្នំ បានឮថា ព្រះពុទ្ធកើតឡើងហើយ ទើបបានទៅកាន់សម្មាសម្ពុទ្ធរបស់
 ព្រះសាស្តា បានតាំងនៅក្នុងសរណៈបី កាលភិក្ខុទាំងឡាយកើតនូវជំងឺព្រោះ
 លម្អងស្មៅនិងផ្កាឈើ ទើបជួយព្យាបាលរោគនោះឲ្យស្ងប់ តាំងនៅក្នុងអត្ត
 ភាពនោះដរាបដល់អស់អាយុ បុតិចាកអត្តភាពនោះហើយ បានកើតក្នុងព្រហ្ម
 លោក ។ បន្ទាប់អំពីនោះក្នុងកប្បទី ៧១ លោកបានអន្ទោលទៅក្នុងទេវតា
 និងមនុស្សទាំងឡាយ ។ ក្នុងសាសនាព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាកស្សបៈ
 កើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូលក្នុងនគរពារាណសី នៅជាយរាវាស បានមើល
 ឃើញមហាវិហារមួយខ្លុងដែលគ្រាំគ្រាទ្រុឌទ្រោម ទើបឲ្យជាងកសាងទីនៅ
 អាស្រ័យទាំងអស់ មានរោងឧបោសថជាដើមក្នុងវិហារនោះ បានចាត់ចែង
 ប្រគេនភេសជ្ជៈគ្រប់ប្រភេទ សម្រាប់ភិក្ខុសង្ឃក្នុងវិហារនោះ សាងកុសលកម្ម
 ដរាបដល់អស់ជីវិត ហើយអន្ទោលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ អស់
 ១ ពុទ្ធនូវ ។ មុនព្រះមានព្រះភាគនៃយើងទ្រង់កើតឡើង កុលបុត្តនេះ កើត
 ក្នុងត្រកូលសេដ្ឋី ក្នុងក្រុងកោសម្ពី ។

កុលបុត្តនោះ ប្រសូតចាកផ្ទះរបស់មាតាហើយ ពួកភីលៀងនាំទៅទ្វត

ទឹកត្រង់ស្ទឹងយមុនាដើម្បីការមិនមានរោគ រហូតអំពីដែរបស់ពួកកីលៀង ត្រូវ
ត្រីត្របាក់ អ្នកប្រមង្គ់បង្គំសំណាញ់ចាប់ត្រីនោះបាន ហើយលក់ឲ្យភរិយានៃ
សេដ្ឋីអ្នកក្រុងពារាណសី ។ នាងទទួលត្រីនោះទៅហើយ ខណៈដែលកំពុងរៀន
បានឃើញទារកមិនមានរោគ ព្រោះផលបុណ្យដែលធ្វើទុកក្នុងកាលមុន ទើប
ស្រែកថា ខ្ញុំបានកូនប្រុសហើយ ហើយចិញ្ចឹមទុក ។ មាតាបិតាបង្កើតជាប
ដំណឹងនោះហើយ មកហើយពោលថា ទារកនេះជាកូនរបស់ពួកយើង ចូរឲ្យ
កូននេះដល់យើងចុះ ដូច្នោះ កាលធ្វើការប្តឹងផ្តល់ ព្រះរាជាទ្រង់សាកសួរហើយ
ទើបទ្រង់កាត់ក្តីថា ទារកនេះចូរជារបស់សាធារណៈនៃត្រកូលទាំងពីរ ព្រោះ
ថា គេតាំងនៅដោយភាពជាទាយាទនៃត្រកូលទាំងពីរ ទើបបាននាមថា
ពាកុលៈ ។ ចម្រើនវ័យហើយ បានសោយសម្បត្តិជាច្រើនក្នុងត្រកូលសេដ្ឋី
ទាំងពីរ មួយត្រកូលៗ ៦ ខែ ។ លុះដល់ពេលទារកមកនៅជាមួយខ្លួន សេដ្ឋី
ពីរត្រកូលនោះ បានចង់ទុកជាប់គ្នា ឲ្យសាងមណ្ឌបរតនៈទុកលើទូកនោះ ឲ្យ
រៀបចំត្រ្រីដែលប្រកបដោយអង្គ ៥ ឲ្យកុមារអង្គុយលើទូកនោះ ហែហមទៅ
កាន់ព្រំដែនទាំងពីរនគរតាមស្ទឹង ពួកសេដ្ឋីម្ខាងទៀត ក៏រៀបចំយ៉ាងនោះដូច
គ្នា ទៅកាន់ទីនោះ លើកកុមារជាក់លើទូកនោះហើយនាំទៅ ។ កុមារនោះ
ចម្រើនយ៉ាងនោះរហូតមានអាយុ ៨០ ឆ្នាំ ប្រាកដឈ្មោះថាឧភយសេដ្ឋីបុត្ត ។
កុលបុត្តនោះ បានទៅកាន់សម្មាភ័យរបស់ព្រះសាស្តា ស្តាប់ធម៌ហើយ មាននូវ
សទ្ធា បួសហើយ ព្យាយាមអស់ ៧ ថ្ងៃ ក្នុងថ្ងៃទី ៨ ក៏បានសម្រេចអរហត្ត
មួយអង្វើដោយបដិសម្ភិទា ៤ ។

កាលលោកជាព្រះអរហន្តហើយ រព្វកដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវ
 សោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន ទើបពោល
 ពាក្យថា ហិមវន្តស្សាវិទូរេ ដូច្នោះជាដើម ។ អត្ថនៃពាក្យនោះ ខ្ញុំបានពោល
 ទុកហើយខាងដើមនោះឯង អត្ថនៃបាលីនៃអបទានក៏ដឹងបានន័យនោះឯង ។
 ព្រះពាក្យលត្តេរ សម្រេចអរហត្តហើយ មានជីវិតរស់នៅជាសុខដែលកើត
 អំពីវិមុត្តិ ជាបុគ្គលមានអាយុ ១៦០ ឆ្នាំ ទើបបរិនិព្វាន ។

អដ្ឋកថាពក្កលត្តេរាបទាន ចប់



តិរិយានន្ទត្តរាបនាន ទី ៧

[៧៧] ភិយារបស់ខ្ញុំ ធ្វើមរណកាលហើយ កូនប្រុសរបស់ខ្ញុំទៅ
 កាន់ព្រៃស្នូសានហើយ មាតាបិតានិងបងប្រុស គេដុតលើជើងថ្នាំតែមួយ ។
 ខ្ញុំមានខ្លួនក្តៅសព្វ ស្តមស្មេកស្មាំង ព្រោះតែសេចក្តីសោកនោះ មិនតែប៉ុណ្ណោះ
 ចិត្តរបស់ខ្ញុំ ក៏ក្រឡកក្អួត ខ្ញុំត្រូវសេចក្តីសោកនោះគ្របសង្កត់ហើយ ។ ខ្ញុំលុះ
 ត្រូវសរគឺសេចក្តីសោកគ្របសង្កត់ហើយ ក៏បានចូលទៅកាន់ទីជ័យព្រៃ បរិ
 ភោគតែផ្លែឈើដែលជ្រុះហើយនៅទៀបគល់ឈើ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជិនស្រី ព្រះ
 នាមសុមេធា ទ្រង់ធ្វើនូវទីបំផុតនៃទុក្ខ ព្រះអង្គមានប្រាថ្នានឹងស្រង់ខ្ញុំ ទើប
 ស្តេចមកក្នុងសម្មាកររបស់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំលុះឮសូរព្រះបាទនៃព្រះសុមេធាសម្មាសម្ពុទ្ធជា
 មហេសី ក៏បានងាកក្បាលរមិលមើលព្រះមហាមុនី ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់
 មានព្យាយាមធំ ស្តេចបានចូលមកជិតខ្ញុំ ខ្ញុំក៏មានបីតិកើតឡើង គ្រានោះ ខ្ញុំ
 ឃើញព្រះលោកនាយកនោះហើយ ជាអ្នកមានចិត្តតាំងនៅក្នុងអារម្មណ៍តែ
 មួយ ។ ខ្ញុំត្រឡប់បានស្មារតីវិញ បានប្រគេនស្លឹកឈើមួយក្តាប់ ព្រះមានព្រះ
 ភាគ មានបញ្ញាចក្ខុ ទ្រង់គង់ក្នុងទីនោះ ដោយសេចក្តីអនុគ្រោះ ។

ព្រះសុមេធាសម្មាសម្ពុទ្ធមានជោគ ជាលោកនាយក លុះគង់ក្នុងទីនោះហើយទ្រង់
 សម្តែងធម៌ជាគ្រឿងបន្ទាបនូវសរគឺសេចក្តីសោករបស់ខ្ញុំថា សត្វទាំងឡាយ
 មកអំពីភពនោះ ក៏អ្នកមិនបានហៅមក ដល់ទៅអំពីភពនេះវិញ ក៏អ្នកមិនបាន
 អនុញ្ញាតឲ្យទៅ គេមកយ៉ាងណា គេក៏ទៅយ៉ាងនោះ ការខ្សឹកខ្សួលទៅរក
 ជនទាំងនោះធ្វើអ្វី ។ ពួកសត្វស្នាបទាំងឡាយ កាលភ្ញៀវបង្អួច ក៏នាំគ្នាហើរ
 ចូល ព្រោះចំណីរបស់ខ្លួន សត្វទាំងនោះ ហើរចូលទៅ ត្រឹមតែភ្ញៀវកំពុង

ញាក់ចុះ ។ កាលភ្លៀងរាំងហើយ សត្វទាំងឡាយនោះ ក៏ហើរទៅកាន់ទីតាម
 ប្រាថ្នា យ៉ាងណាមិញ មាតាបិតារបស់អ្នក ក៏យ៉ាងនោះដែរ ការខ្សឹកខ្សួល
 ទៅរកជនទាំងនោះធ្វើអ្វី ។ ពួកភ្លៀវដែលទើបមកដល់ថ្មីៗ រមែងកម្រើកញាប់
 ញ័រក្នុងកាលទៅវិញ យ៉ាងណា មាតាបិតារបស់អ្នក ក៏យ៉ាងនោះដែរ ការខ្សឹក
 ខ្សួលទៅរកជនទាំងនោះធ្វើអ្វី ។ ពស់សកសំណកចាស់ចោល ហើយលូន
 ទៅយ៉ាងណា មាតាបិតារបស់អ្នក តែងតែលះបង់រាងកាយចោលក្នុងលោក
 នេះ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។

ខ្ញុំកាលបានដឹងព្រះវាចានៃព្រះពុទ្ធ ក៏លះបង់នូវសរ គឺសេចក្តីសោកបាន
 ហើយញ៉ាំងប្រាមោទ្យឲ្យកើត បានថ្វាយបង្គំព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ លុះខ្ញុំថ្វាយ
 បង្គំព្រះមហានាគ ហើយបូជានូវផ្កាឈើភ្នំ ដ៏បរិបូណ៌ដោយក្លិនជាទិព្វ ចំពោះ
 ព្រះលោកនាយកព្រះនាមសុមេធា ។ ខ្ញុំបូជាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាដ៏អញ្ចូលលើត្បូង
 រព្វកន្លះគុណដ៏ប្រសើរ សរសើរព្រះលោកនាយកថា បពិត្រព្រះអង្គមានព្យា
 យាមធំ ព្រះអង្គជាសព្វញ្ញលោកនាយក ទ្រង់ឆ្លងនូវវាលវ័ជ្ជសង្សារហើយ បពិត្រ
 មហាមុនី ព្រះអង្គទ្រង់ស្រង់សត្វទាំងពួងដោយញាណ ។ បពិត្រព្រះមុនី ព្រះ
 អង្គទ្រង់ផ្តាច់បង់នូវសេចក្តីងឿងឆ្ងល់ និងសេចក្តីសង្ស័យ បពិត្រព្រះអង្គមាន
 ចក្ខុព្រះអង្គ ទ្រង់ញ៉ាំងមគ្គផលឲ្យសម្រេចដល់ខ្ញុំ ដោយញាណរបស់ព្រះអង្គ ។
 ព្រះអរហន្តទាំងឡាយដែលដល់នូវសេចក្តីសម្រេច បានអភិញ្ញា ៦ មានប្ញទ្ធិ
 ច្រើន ត្រាច់ទៅក្នុងអាកាសបាន ជាអ្នកប្រាជ្ញ តែងចោមរោមក្នុងខណៈនោះ ។
 សាវ័កទាំងឡាយ កំពុងប្រតិបត្តិ ជាសេក្ខបុគ្គលក្តី បិតនៅក្នុងផលក្តី សាវ័ក

របស់ព្រះអង្គទាំងនោះ បែកផ្កាហើយ ដូចផ្កាល្អិត ក្នុងពេលព្រះអាទិត្យទើប
នឹងរះ ។ មហាសមុទ្រមិនកម្រើក ជ្រៅថ្មីមិនបាន កម្របុគ្គលឆ្លងបាន យ៉ាង
ណា បពិត្រព្រះអង្គមានចក្ខុ ព្រះអង្គបរិបូណ៌ដោយញាណប្រមាណមិនបាន
ក៏យ៉ាងនោះ ។ ខ្ញុំថ្វាយបង្គំព្រះជិនស្រីមានចក្ខុ មានយសច្រើន ហើយនមស្ការ
ទិសទាំង ៤ ក៏ដើរថយក្រោយទៅ ។ កាលខ្ញុំច្យុតចាកទៅលោក អន្ទោល
ទៅក្នុងភពតូចភពធំ ចុះមកចាប់ផ្តើមនៃមាតា ជាអ្នកដឹងខ្លួន មានស្មារតី ។ ខ្ញុំ
ចេញចាកផ្ទះ ចូលទៅកាន់ផ្នួស មានព្យាយាមកម្ចាត់បង់កិលេស មានប្រាជ្ញា
ចាស់ មានការពូនសម្មជាគោចរ ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំតាំងសេចក្តីព្យាយាម
ញ៉ាំងព្រះមហាមុនីឲ្យត្រេកអរ ហើយប្រព្រឹត្តទៅ ដូចព្រះចន្ទផុតស្រឡះចាក
ពពក ។ ខ្ញុំជាអ្នកប្រកបរឿយៗនូវវិវេក ស្ងប់ស្ងាត់ ឥតមានឧបធិកិលេស
កំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទី ៣ ម៉ឺន
ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជានូវព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃ
ពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតចោលហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោល
ហើយ អាសវៈទាំងអស់ អស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិនមានទៀត
ឡើយ ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎
វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំដល់ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ភិទា ៤

វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះគិរីមាននូត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ គិរីមាននូត្តរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

គិរិមានន្ទត្ថេរាបទាន

[៧៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់គិរិមានន្ទត្ថេរ មានពាក្យផ្ដើមថា **ភិរិយា មេ កាលដ្ឋតា**

ដូច្នោះ ។

ព្រះចេវៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ
សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុង
កាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាសុមេធាៈ កើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូល ចម្រើន
វ័យហើយ នៅគ្រប់គ្រងផ្ទះ កាលភិរិយានិងបុត្រអស់ជីវិត ត្រូវសរគីសេចក្ដី
សោកចាក់ដោត ទើបចូលព្រៃបរិភោគផ្លែឈើដែលជ្រុះឯង អាស្រ័យនៅត្រង់
គល់ឈើ ។ ក្នុងកាលនោះ ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាសុមេធាៈ បានយាង
ទៅកាន់ទីនោះដើម្បីអនុគ្រោះ ទ្រង់សម្ដែងធម៌ដកនូវសរ គីសេចក្ដីសោក ។
កុលបុត្រនោះស្ដាប់ធម៌ហើយ មានចិត្តជ្រះថ្លា យកផ្កាដែលមានក្លិនក្រអូប បូជា
ព្រះមានព្រះភាគ ក្រាបថ្វាយបង្គំដោយបញ្ចង្គប្រតិស្ឋាន ផ្ដងអញ្ជូលីជាក់លើ
សិរសា សរសើរព្រះមានព្រះភាគ ។ ដោយបុណ្យនោះ កុលបុត្រនោះអន្ទោល
ទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ បានសោយសេចក្ដីសុខក្នុងលោកទាំងពីរ
ក្នុងពុទ្ធប្បទាកាលនេះ កើតជាកូនបុរោហិតរបស់ព្រះបាទពិម្ពិសារក្នុងនគររាជ
គ្រឹះ ។ កុលបុត្រនោះមានឈ្មោះថាគិរិមានន្ទ ។ គិរិមានន្ទនោះ ដល់នូវភាពជា
អ្នកដឹងក្ដីហើយ ឃើញអានុភាពរបស់ព្រះពុទ្ធ ក្នុងគ្រាដែលព្រះសាស្ដាទ្រង់
យាងមកកាន់នគររាជគ្រឹះ មានសទ្ធាបួសហើយ បំពេញសមណធម៌ ក្នុង

អាវាសក្ស័យស្រុក ២-៣ ថ្ងៃ ហើយទៅកាន់នគររាជគ្រឹះ ដើម្បីថ្វាយបង្គំព្រះ
សាស្តា ។ ព្រះបាទពិម្ពិសារ បានជ្រាបថា លោកនិមន្តមក ទើបយាងចូល
ទៅរកហើយបវារណាថា និមន្តលោកម្ចាស់នៅទីនេះចុះ ខ្ញុំនឹងទំនុកបម្រុងដោយ
បច្ច័យ ៤ ដូច្នោះ ។ កាលព្រះរាជាយាងទៅហើយ ទ្រង់មិនបាននឹកដល់ព្រះ
តម្រាស់នោះ ព្រោះមានព្រះរាជករណីយកិច្ចច្រើន ទើបព្រះថេរៈនៅក្នុងទី
វាលនោះឯង ពួកទេវតាបានយាត់នូវភ្លៀងមិនឲ្យធ្លាក់ ព្រោះខ្លាចព្រះថេរៈ
សើម ។ ព្រះរាជាទ្រង់ពិចារណាដល់ហេតុដែលភ្លៀងមិនធ្លាក់ ទ្រង់ជ្រាបហើយ
ទើបទ្រង់ត្រាស់ឲ្យពួកជាន់សាងកុដិប្រគេនព្រះថេរៈ ព្រះថេរៈនៅក្នុងកុដិដោយ
ការតាំងមាំនៃចិត្ត ព្រោះបានសេនាសនៈជាទីសប្បាយ ប្រកបព្យាយាម
ឲ្យស្មើ លើកចិត្តឡើងកាន់វិបស្សនា សម្រេចអរហត្តហើយ ។ កាលលោក
បានសម្រេចអរហត្តហើយ រព្វកដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស
កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន ទើបពោលពាក្យថា ភរិ-
យា មេ កាលឆ្លងតា ដូច្នោះ ជាដើម ។ ការប្រារព្ធនាមរបស់ព្រះមានព្រះ
ភាគក្តី អនុសាសន៍ដែលព្រះមានព្រះភាគត្រាស់ប្រៀនប្រដៅក្តី ប្រវត្តិក៏អប-
ទាននៃការសម្រេចមគ្គផលក្តី ដឹងបានងាយតាមគន្លងនៃពាក្យដែលមាន ។

អដ្ឋកថាគិរីមានន្ទត្ថេរាបទាន ចប់



សលទ្ធសណ្ឋបិយត្ថេរាបទាន ធំ ៨

[៧៨] កាលព្រះកកុសន្នៈ ទ្រង់បានបន្យាត់បាប បានអប់រំព្រហ្មចរិយ ធម៌ហើយទ្រង់បរិនិព្វានទៅ ខ្ញុំបានយកកម្រងផ្កាស្រស់មកធ្វើជាមណ្ឌប ។ ខ្ញុំ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ បាននូវវិមានដ៏ឧត្តម គ្របសង្កត់នូវទេវតាដទៃ នេះជាផលនៃបុញ្ញកម្ម ។ ខ្ញុំកាលដើរទៅមកក្តី ឈរក្តី ក្នុងវេលាថ្ងៃ ឬក្នុង វេលាយប់ ផ្កាស្រស់តែងគ្របបិទបាំងខ្ញុំ នេះជាផលនៃបុញ្ញកម្ម ។ ក្នុងកប្ប នេះឯង ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជានូវព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជា ផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតចោលហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដក ចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចដំរីកាត់ទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែល ខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បាន ប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសលទ្ធសណ្ឋបិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សលទ្ធសណ្ឋបិយត្ថេរាបទាន ។



សព្វនាយកត្ថរាបនាទី ៩

[៩៩] លំនៅរបស់ខ្ញុំលយចូលទៅក្នុងមហាសមុទ្រ ដែលបុញ្ញកម្មនិម្មិត
 ល្អហើយ ស្រះបោក្ខរណីដែលបុញ្ញកម្មនិម្មិតល្អហើយ ជាស្រះមានពួកសត្វ
 ចាក្រពាកយាសយំ ដេរជាសដោយដើមចង្កុលណីផង ដោយផ្កាល្អ និងផ្កា
 ឧប្បលផង ស្ទឹងតាំងនៅដ៏ល្អ ជាទីរីករាយនៃចិត្ត តែងហូរចុះក្នុងស្រះបោក្ខ-
 រណីនោះ ។ ស្រះនោះ ដេរជាសដោយត្រីនិងអណ្តើក ជាទីប្រជុំនៃម្រឹតផ្សេងៗ
 គីកកងដោយសំឡេងនៃក្លោកនិងក្រៀល មួយអន្លើដោយសត្វទាំងឡាយ មាន
 សត្វតារៅជាដើម ដែលមានសំឡេងពីរោះ ។ ពួកសត្វព្រាប ប្ររឹក ចាក្រ-
 ពាក ក្អែកទឹក ត្រដេរវិច សាលិកា ចង្កៀលខ្យង ប៉ោលតោក (មានកុះករ)
 ក្នុងស្រះនោះ ។ ពួកសត្វហង្ស ក្រៀល ខ្លែងស្រាក គ្រលេងគ្រលោងដី
 ច្រើន តែងបន្ទីសូរសព្ទកងរំពង ស្រះនោះ បរិបូណ៌ដោយកែវ ៧ ប្រការ
 មានដ៏ខ្សាច់ជាវិការៈនៃកែវមណីនិងកែវមុក្កា ។ ពួកដើមឈើជាវិការៈនៃមាស
 ទាំងអស់ មានក្លិនផ្សេងៗ ផ្សាយចេញទៅ ញ៉ាំងលំនៅ (របស់ខ្ញុំ) ឲ្យរុងរឿង
 ទាំងថ្ងៃទាំងយប់ សព្វៗកាល ។ ត្បូតត្រី ៦ ម៉ឺន មកប្រគំរាលវេលាល្ងាច
 ត្រឹក ស្រី ៗ ១ ម៉ឺន ៦ ពាន់ តែងមកចោមរោមខ្ញុំសព្វ ៗ កាល ។ ខ្ញុំចេញ
 អំពីលំនៅ មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយបង្គំព្រះសុមេធា ជា
 លោកនាយក ដ៏មានយសធម៌អង្គនោះ ។ លុះថ្វាយបង្គំព្រះសម្ពុទ្ធហើយនិមន្ត
 ព្រះអង្គព្រមទាំងសិស្ស ព្រះសុមេធាជាលោកនាយក ជាអ្នកប្រាជ្ញអង្គនោះ
 ទ្រង់បានទទួលនិមន្តន៍ ។ ព្រះមហាមុនី ទ្រង់ធ្វើធម្មកថាដល់ខ្ញុំ ហើយបញ្ជូន
 ខ្ញុំទៅ ខ្ញុំក៏បានថ្វាយបង្គំព្រះសម្ពុទ្ធ ចូលទៅឯលំនៅរបស់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំបានហោរាជន

ជាបរិស័ទមកថា អ្នកទាំងអស់គ្នាចូរព្រមគ្នា ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធត្រង់នឹងយាងមកកាន់
 លំនៅ (របស់យើង) ក្នុងបុព្វណ្ណសម័យ យើងឈ្មោះថា មានលោកហើយ
 អត្តភាពជាមនុស្សឈ្មោះថាយើងបានល្អហើយ ព្រោះយើងនៅរួមគ្នាយ៉ាងនេះ
 យើងនឹងធ្វើការបូជាដល់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ជាសាស្តា ខ្ញុំនឹងតម្កល់បាយនិងទឹក
 ហើយក្រាបទូលនូវកត្តកាល ។ ព្រះលោកនាយក បាននិមន្តចូលទៅជាមួយ
 នឹងភិក្ខុមួយសែនអង្គ ជាអ្នកស្នាក់ក្នុងឈាន ។ ខ្ញុំបានធ្វើនូវការក្រោកទទួល
 ព្រម ទាំងមានតុរ្យតន្ត្រីនិងចម្រៀងប្រគំជាកិត្តិយសផង ព្រះពុទ្ធជាបុរសឧត្តម
 ទ្រង់គង់លើតាំងជាវិការៈនៃមាសទាំងអស់ ។ ដំបូលខាងលើជាវិការៈនៃមាស
 ទាំងអស់ ក្នុងកាលនោះ ផ្ចិតទាំងឡាយ ក៏បក់ក្នុងចន្លោះនៃភិក្ខុសង្ឃ ។ ខ្ញុំបាន
 ញ៉ាំងភិក្ខុសង្ឃឲ្យឆ្អែតស្តប់ស្តល់ ដោយបាយនិងទឹកដ៏ច្រើន ខ្ញុំបានប្រគេន
 សំពត់មួយគូៗ ផ្សេងៗ គ្នា ដល់ភិក្ខុសង្ឃ ។ ជនទាំងឡាយ ហៅព្រះពុទ្ធ
 អង្គណាថាសុមេធា ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ ទ្រង់ទទួលការបូជារបស់សត្វលោក
 ទ្រង់គង់ក្នុងកណ្តាលភិក្ខុសង្ឃ បានពោលគាថាទាំងនេះថា

បុរសណា បានឲ្យតថាគតធាន់ស្តប់ស្តល់ ដោយបាយនិងទឹកទាំងអស់
 នេះ តថាគតនឹងសរសើរនូវបុរសនោះ អ្នកទាំងឡាយ ចូរព្រមគ្នាបូជានូវពាក្យ
 របស់តថាគត ដែលនឹងសម្តែងចុះ ។ ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ បុរសនេះ នឹងរីក
 រាយក្នុងទេវលោក នឹងបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិ មួយពាន់ជាតិ ។ នឹងកើតក្នុង
 កំណើតណា ទោះជាទេវតាឬជាមនុស្ស នឹងមានដំបូលជាវិការៈនៃមាសទាំង
 អស់បិទបាំងសព្វៗកាល ។ កន្លងពីនេះទៅ ៣ ម៉ឺនកប្បទៀត ព្រះសាស្តា

ទ្រង់ព្រះនាមគោតម ទ្រង់សម្តែងក្នុងត្រកូលនៃឱក្ខាករាជ នឹងត្រាស់ឡើងក្នុង
 លោក ។ បុរសនេះ ជាអ្នកទទួលមតិក្នុងធម៌របស់ព្រះសាស្ត្រាអង្គនោះ ជា
 ឱវសដែលធម៌និម្មិតហើយ បានកំណត់ដឹងអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមាន
 អាសវៈ នឹងបរិនិព្វាន ។ បុរសនេះ នឹងអង្គុយកណ្តាលភិក្ខុសង្ឃហើយបន្តិ
 នូវសីហនាទេថា ជនទាំងឡាយតែងបាំងត្រលើជើងថ្ម អ្នកទាំងឡាយចូរដុត
 ក្នុងខាងក្រោមនៃត្រចុះ ។

សាមញ្ញគុណ ខ្ញុំបានដល់ហើយ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតចោលហើយ
 ខ្ញុំមិនមានសេចក្តីក្តៅក្រហាយក្នុងមណ្ឌូប ឬទៀបគល់ឈើឡើយ ។ ក្នុងកប្ប
 ទី ៣ ម៉ឺន ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទាន ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃសព្វទាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតចោលហើយ ភព
 ទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវិតទន្ទឹង ។
 ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំដល់
 ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសព្វទាយកត្តោរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សព្វទាយកត្តោរមាន ។



អធិតត្ថេរាបទានដី ១០

[១០០] ព្រះជិនស្រី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ជាលោកនាយក ទ្រង់ដល់
 នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ស្តេចចូលទៅក្នុងព្រៃហិមពាន្ត ហើយគង់នៅ ។ ខ្ញុំ
 មិនធ្លាប់ស្គាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទាំងមិនធ្លាប់ឮសូរសព្ទគេប្រាប់អំពីព្រះអង្គ ខ្ញុំកំពុង
 ដើរស្វែងរកភិក្ខុក្នុងព្រៃដើម្បីខ្លួនខ្ញុំ ។ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់មានលក្ខណៈ
 ដ៏ប្រសើរ ៣២ ប្រការ ក្នុងព្រៃនោះ លុះឃើញហើយ ក៏មានសេចក្តីត្រិះរិះ
 ថា សត្វនេះជាអ្វីហ្ន៎ ។ ខ្ញុំខំពិនិត្យមើលលក្ខណៈទាំងឡាយ ក៏បាននឹកឃើញ
 នូវវិជ្ជារបស់ខ្ញុំថា សុភាសិតនេះ ខ្ញុំបានឮមកអំពីសម្លាកនៃព្រះពុទ្ធ ជាអ្នក
 ប្រាជ្ញ ។ បុរសនេះ ជាក់ជាព្រះពុទ្ធ សមដូចពាក្យនៃព្រះពុទ្ធទាំងនោះ បើ
 ដូច្នោះ អាត្មាអញគប្បីធ្វើសក្ការៈចំពោះព្រះអង្គ ព្រះអង្គនឹងញ៉ាំងគតិរបស់
 អញឲ្យស្អាត ។ ខ្ញុំបានត្រឡប់មកកាន់អាស្រមដោយរូសរាន់ ហើយកាន់យក
 ទឹកឃ្មុំ ប្រេង និងថ្នាំ ដើរចូលទៅជិតព្រះលោកនាយក ។ ខ្ញុំបានកាន់យក
 ឈើ ៣ កំណាត់ មកតម្កល់ទុកក្នុងទីវាល ហើយអុជប្រទីប ថ្វាយបង្គំអស់ ៨
 លើក ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាបុរសដ៏ឧត្តម ជាលោកនាយក ទ្រង់គង់អស់ ៧ យប់ ៧
 ថ្ងៃ លំដាប់តំពីនោះមក ទ្រង់ក្រោកចាកអាសនៈ ក្នុងវេលាជាទីអស់នៃ
 រាត្រី ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ អស់យប់និងថ្ងៃទាំងអស់ ខ្ញុំមាន
 ចិត្តជ្រះថ្លា ថ្វាយប្រទីបដល់ព្រះពុទ្ធ ដោយដែរបស់ខ្លួន ។ គ្រឿងក្រអូបទាំង
 ពួង ដែលកើតក្នុងព្រៃ មាននៅលើភ្នំគន្ធមាទន៍ ក៏មកក្នុងសម្លាកនៃព្រះពុទ្ធ
 ដោយអានុភាពនៃព្រះពុទ្ធ ។ ឈើណាមួយ ដែលមានផ្ការីក ហើយមានផ្កា
 ក្រអូប ឈើទាំងអស់នោះ ប្រជុំគ្នាហើយ ក្នុងកាលនោះ ដោយអានុភាពនៃ

ព្រះពុទ្ធ ។ នាគនិងគ្រុឌទាំងឡាយ ទាំងអំបាលម៉ាន (ដែលនៅ) ក្នុងព្រៃ ហិមពាន្ត សត្វទាំងពីរពួកនោះ មានប្រាថ្នាដើម្បីស្តាប់ធម៌ បាននាំគ្នាមកក្នុង សម្នាក់នៃព្រះពុទ្ធ ។ សមណៈឈ្មោះទេវលៈ ជាអគ្គសាវ័កនៃព្រះពុទ្ធ បាន ចូលមកកាន់សម្នាក់នៃព្រះពុទ្ធ ជាមួយនឹងភិក្ខុមួយសែនអង្គ ដែលជាអ្នក ស្នាត់ក្នុងឈាន ។ ព្រះបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់នូវត្រៃលោក ទ្រង់គួរទទួល នូវការបូជា ទ្រង់គង់នៅក្នុងកណ្តាលនៃពួកភិក្ខុ ហើយបានត្រាស់គាថាទាំងនេះ ថា

បុរសណាជ្រះថ្លា ហើយញ៉ាំងប្រទីបឲ្យភ្លឺដោយដែរបស់ខ្លួន ដើម្បីតថាគត តថាគតនឹងសរសើរនូវបុរសនោះ អ្នកទាំងឡាយ ចូរប្រុងស្តាប់នូវពាក្យរបស់ តថាគត ដែលនឹងសម្តែងចុះ ។ បុរសនេះ នឹងរីករាយក្នុងទេវលោកអស់ ៦ ម៉ឺនកប្ប នឹងបានសោយរាជ្យជាស្តេចចក្កពត្តិ អស់មួយពាន់ដង ។

ចប់ កាណារៈ ទី ១៦ ។

បុរសនេះនឹងបានជាធំជាងទេវតា នឹងសោយរាជ្យក្នុងទេវលោកអស់ ៣៦ ដង នឹងសោយរាជ្យដ៏ធំទូលាយលើផែនដី អស់ ៧០០ ដង ។ នឹងបានសោយ ប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់បានមួយអសន្ទេយ្យកប្ប នឹងបានជាអ្នកមាន ចក្ខុជាទិព្វ ដោយផលនៃទីបទាននេះ ។ បុរសនេះ នឹងមើលឃើញ អស់ ទឹកន្ទះក្រោសជុំវិញសព្វកាល កាលបើបុរសនេះ ច្បូតចាកទេវលោក ហើយ មកកើត (ក្នុងមនុស្សលោក) នឹងមានគេទ្រទ្រង់ប្រទីបឲ្យទាំងយប់ទាំងថ្ងៃ ។

កាលបើបុរសអ្នកប្រកបដោយបុញ្ញកម្មនេះកើតឡើង ទីក្រុងត្រឹមណា នឹងភ្នំ
 រន្ទាលត្រឹមនោះ ។ បុរសនេះ ចាប់កំណើតណា ទោះជាទេវតា ឬជាមនុស្ស
 ជនទាំងឡាយនឹងបម្រើបុរសនេះ ដោយអំណាចនៃទីបទាននោះផង ដោយ
 ផលនៃប្រទីប ៨ ផង នេះជាផលនៃទីបទាន ។ កន្លងទៅមួយសែនកប្បុរ្យទៀត
 ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម ទ្រង់នឹងសម្ពុតក្នុងត្រកូលនៃស្តេចឪក្កាកៈ នឹង
 ត្រាស់ក្នុងលោក ។ បុរសនេះ ជាអ្នកទទួលមតិកក្នុងធម៌របស់ព្រះគោតម
 នោះ ជាឱវសដែលធម៌និម្មិត នឹងកំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមាន
 អាសវៈ នឹងបរិនិព្វាន ។ បុរសនេះ នឹងបានជាសាវ័កនៃព្រះសាស្តា ឈ្មោះ
 អជិត នឹងញ៉ាំងព្រះសម្ពុទ្ធព្រះនាមគោតម ជាសក្យៈដ៏ប្រសើរឲ្យត្រេកអរ ។

ខ្ញុំត្រេកអរហើយក្នុងទេវលោក អស់ ៦ ម៉ឺនកប្បុរ ខ្ញុំមានប្រទីបចំនួន
 មួយរយ តែងភ្នំរឿងអស់កាលជាវិច្ឆុក្កនិទ្ទេសនោះ ។ រស្មីរបស់ខ្ញុំតែងផ្សាយ
 ទៅក្នុងទេវលោក ឬក្នុងមនុស្សលោក ខ្ញុំរកឃើញនូវព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ
 ហើយញ៉ាំងសេចក្តីរករាយក្រៃពេកឲ្យកើតឡើង ។ ខ្ញុំច្បាតចាកឋានតុសិត មក
 ចាប់ផ្តៃនៃមាតា កាលខ្ញុំកំពុងកើត ពន្លឺដ៏ជំនួលាយកើតប្រាកដឡើង ។ ខ្ញុំចេញ
 ចាកផ្ទះចូលទៅកាន់ផ្នួស រួចចូលទៅរកពារីព្រាហ្មណ៍ ហើយដល់នូវភាពជា
 សិស្សនៃព្រាហ្មណ៍នោះ ។ កាលខ្ញុំនៅក្នុងព្រៃហិមពាន្ត បានឮនូវព្រះលោក
 នាយក កាលខ្ញុំស្វែងរកប្រយោជន៍ដ៏ឧត្តម បានចូលទៅគាល់ព្រះលោក
 នាយក ។ ព្រះសម្ពុទ្ធទ្រង់ជាអ្នកទូន្មាន បានទូន្មានខ្ញុំហើយ ទ្រង់ត្រង់ឱ្យ មិន
 មានឧបធិក្កិលេស ព្រះសម្ពុទ្ធទ្រង់សម្តែងព្រះនិព្វាន ជាធម៌ញ៉ាំងសត្វឲ្យរួចចាក

ទុក្ខទាំងពួង ។ ដំណើរមករបស់ខ្ញុំនោះសម្រេចហើយ ខ្ញុំបានញ៉ាំងព្រះមហាមុនី
 ឲ្យត្រេកអរហើយ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំ
 បានឲ្យប្រទីប ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលទីបទាន ។ កិលេសទាំង
 ឡាយ ខ្ញុំដុតចោលហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមាន
 អាសវៈ ដូចដីកាត់ទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធ
 របស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
 ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអធិតត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អធិតត្ថេរាបទាន ។

ឧទាន

បិណ្ឌិវច្ឆត្តោបទាន ១ សេលត្តោបទាន ១ សព្វកិត្តិ-
 កត្តោបទាន ១ មជ្ជទាយកត្តោបទាន ១ បទុមកុដាគារិ
 កត្តោបទាន ១ ពក្កលត្តោបទាន ១ គិរិមានន្ទត្តោបទាន
 ១ សលឡមណ្ឌបិយត្តោបទាន ១ សព្វទាយកត្តោបទាន
 ១ អជិតត្តោបទាន ១ ឯគាថាលោករាបំឃើញបាន ៥២៥
 គាថា ។

ចប់ បិណ្ឌិវច្ឆ ទី ៤០ ។

មួយទៀត ឧទាននៃវគ្គ

បទុមកេសរិយវគ្គ ១ អារក្ខទាយកវគ្គ ១ ឧម្មាបុប្ផិយវគ្គ ១
 គន្លោទកវគ្គ ១ ឯកបទុមវគ្គ ១ សទ្ធសញ្ញិកវគ្គ ១ មន្ទា-
 វបុប្ផិយវគ្គ ១ ពោធិវន្ទវគ្គ ១ អម្ពជ្ជផលវគ្គ ១ បិណ្ឌិវច្ឆ ១
 ចំណែកគាថា លោករាបំឃើញបាន ១.១៧៤ គាថា ។

ចប់ បទុមវគ្គទសកៈ ។

ចប់ សតកៈ ទី ៤ ។

អង្គកថា

សលទ្ធសណ្ឋបិយត្ថេរាបទាន ជាដើម

[៩៨-១០០] អបទានទី ៨ ទី ៩ និងទី ១០ មានអត្ថន័យយល់
ហើយ ។

អង្គកថាសលទ្ធសណ្ឋបិយត្ថេរាបទានជាដើម ចប់
បិណ្ឌវគ្គ ទី ៤០ ចប់



មេត្តយ្យវគ្គ ទី ៤៧

តិស្សមេត្តយ្យត្រៃវាសនានិទាន ទី ៧

[១០១] ខ្ញុំជាតាបសឈ្មោះសោភិតៈ អាស្រ័យនៅចុងញាតិភូមិ បរិកោត តែផ្ទៃឈើដែលជ្រុះឯង នៅក្នុងចន្លោះភ្នំ ។ កាលនោះ ខ្ញុំកំពុងស្វែងរក ប្រយោជន៍ដ៏ឧត្តម ដើម្បីនឹងឲ្យបានកើតក្នុងព្រហ្មលោក ខ្ញុំបាននាំយកឧស សម្រាប់ដុតភ្លើងមកដុតឲ្យរោះ ។ ព្រះបទុមុត្តរៈជាលោកវិទូ ទ្រង់គួរទទួលនូវ គ្រឿងបូជា ព្រះអង្គមានបំណងនឹងស្រោចស្រង់ខ្ញុំ ស្តេចពុទ្ធដំណើរមកក្នុង សម្លាក់ខ្ញុំ (ទើបត្រាស់សួរថា)

ម្ចាស់អ្នកមានបុណ្យធំអ្នកធ្វើអ្វី អ្នកចូរឲ្យឧសសម្រាប់ដុតភ្លើងមកតថាគត តថាគតនឹងបម្រើភ្លើង សេចក្តីស្អាតនឹងមានដល់តថាគត ព្រោះការបម្រើភ្លើង នោះ ។ ម្ចាស់អ្នកជាមនុស្ស អ្នកជាមនុស្សល្អ ម្ចាស់ទេវតា អ្នកចូរស្គាល់ចុះ អ្នកចូរបង្ហាត់ភ្លើងចុះ ហី ! នេះឧសសម្រាប់បង្ហាត់ភ្លើងរបស់អ្នក ។ បន្ទាប់មក ព្រះជិនស្រីទ្រង់កាន់យកឧស ហើយបង្ហាត់ភ្លើងឲ្យរោះឡើង ឯឧសក៏មិនរោះ ក្នុងទីនោះ ព្រោះអាស្រ័យបាដិហារ្យរបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ស្វែងរកនូវគុណ ដ៏ធំ ទើបទ្រង់ត្រាស់ថា ភ្លើងរបស់អ្នកក៏មិនរោះ គ្រឿងបូជារបស់អ្នកក៏មិនមាន ដែរ អំពើរបស់អ្នកនោះ ជារបស់ឥតប្រយោជន៍ អ្នកចូរបម្រើភ្លើងរបស់ តថាគតវិញចុះ ។

បពិត្រព្រះអង្គជាមហាវីរបុរស សកាវៈអ្វីដែលព្រះអង្គហៅថាភ្លើងរបស់ ព្រះអង្គ សូមព្រះអង្គសម្តែងប្រាប់នូវសកាវៈនុ៎ះដល់ខ្ញុំ យើងទាំងពីរនាក់នឹង

បម្រើភ្លើង ។

ការរលត់ធម៌ដែលជាហេតុ ១ ការដុតបំផ្លាញកិលេស ១ ការលះបង់
ឥស្សានិងមច្ឆរិយៈ ១ ទាំង ៣ នេះ ឈ្មោះថាភ្លើងជាគ្រឿងបូជារបស់តថា-
គត ។

បពិត្រព្រះអង្គជាមហាវីរបុរស ព្រះអង្គជាអ្វី បពិត្រព្រះអង្គនិរទុក្ខ ព្រះអង្គ
ជាគោត្តអ្វី អាចារៈនិងសេចក្តីប្រតិបត្តិរបស់ព្រះអង្គ ខ្ញុំគាប់ចិត្តពេកណាស់ ។
តថាគតកើតក្នុងត្រកូលក្សត្រ ដល់នូវត្រើយអភិញ្ញា អស់អាសវៈទាំង
ពួងហើយ ឥឡូវនេះ មិនមានភពថ្មីទេ ។

បពិត្រព្រះអង្គទ្រង់ធ្វើនូវពន្លឺ ទ្រង់កម្ចាត់បង់ឆន្ទីត បើព្រះអង្គជាព្រះពុទ្ធ
មែន បពិត្រព្រះអង្គជាទេវតា ខ្ញុំនឹងនមស្ការព្រះអង្គ ព្រះអង្គធ្វើនូវព្រះនិព្វាន
ជាទីបំផុតនៃទុក្ខ ។

ទើបខ្ញុំក្រាលស្បែកខ្លាជាកម្រាល ហើយអារាធនាថា បពិត្រព្រះអង្គជា
សព្វញ្ញ សូមព្រះអង្គគង់លើកម្រាលនោះចុះ ខ្ញុំនឹងបម្រើព្រះអង្គ ។ ព្រះមានព្រះ
ភាគ ទ្រង់គង់លើស្បែកខ្លានោះ ដែលខ្ញុំក្រាលល្អហើយ ខ្ញុំនិមន្តព្រះសម្ពុទ្ធរួច
ហើយ ក៏ដើរចូលទៅក្នុងព្រៃភ្នំ ។ ខ្ញុំញ៉ាំងការៈគឺអម្រែកឲ្យពេញ ហើយ
ទៅនាំយកផ្លែទន្ធបំ ថ្វាយផ្លែទន្ធបំចំពោះព្រះសម្ពុទ្ធ លាយដោយទឹកយ៉ូ ។
គ្រានោះ កាលខ្ញុំសម្លឹងមើល ព្រះជិនសិរីក៏ទ្រង់សោយ ខ្ញុំកំពុងសម្លឹងមើល
ព្រះលោកនាយក ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ក្នុងព្រះលោកនាយកនោះ ។

ព្រះបទុមុត្តរៈ ជាលោកវិទូ ទ្រង់គួរទទួលនូវគ្រឿងបូជា ស្តេចគង់នៅនា

អាស្រមរបស់ខ្ញុំ ហើយត្រាស់គាថាទាំងនេះថា បុគ្គលណាជ្រះថ្លា ឲ្យតថាគត
 ឆាន់ផ្ទៃឈើ ដោយដៃរបស់ខ្លួន តថាគតនឹងសរសើរបុគ្គលនោះ អ្នកទាំង
 ឡាយចូរស្តាប់ តថាគតនឹងសម្តែងដូចតទៅនេះ ។ បុគ្គលនោះនឹងបានសោយ
 រាជ្យជាស្តេចទេវតាអស់ ២៥ ជន នឹងបានជាស្តេចចក្ខុត្តិមួយពាន់ជន ។
 បាយ ទឹក សំពត់ និងទីដេក ដ៏មានថ្លៃច្រើន ប្រកបហើយដោយបុព្វកម្ម
 ហាក់ដូចដឹងបំណងរបស់បុគ្គលអ្នកប្រកបដោយបុព្វកម្មនឹងកើតឡើងក្នុងខណៈ
 នោះ ។ បុគ្គលនេះនឹងរីករាយ ជាអ្នកមិនមានរោគ សព្វៗកាល ។ បុគ្គលនេះ
 បើទៅកាន់កំណើតណា ទោះជាទេវតាឬជាមនុស្ស នឹងជាអ្នកដល់នូវសេចក្តី
 សុខក្នុងទីទាំងពួង ។ បុគ្គលនោះ នឹងជាអ្នកស្វាធាយមន្ត ចេះចាំមន្ត ដល់
 នូវត្រើយនៃត្រៃវេទ នឹងបានចូលទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធហើយ នឹងបានជាព្រះ
 អរហន្ត ។

ខ្ញុំពួកយើងនូវខ្លួនក្នុងកាលណា ដល់នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តី ក្នុងកាលណា
 កាលនោះ ខ្ញុំមិនមានសេចក្តីខ្វះខាត ដោយភោគៈឡើយ នេះជាផលនៃការ
 ថ្វាយផ្ទៃទន្ធាប់ ។ ខ្ញុំបានដល់នូវធម៌ដ៏ប្រសើរ គាស់រំលើងនូវរាគៈ ទោសៈ
 មោហៈហើយ អស់អាសវៈទាំងពួងហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិនមានទៀតទេ ។
 កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ
 ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចដីផ្តាច់ខ្សែទន្ធនឹង ។ ឱ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធក
 ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ ទាំងសាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ

ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
ហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិស្សមេត្តយ្យត្រូវមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិស្សមេត្តយ្យត្រូវរាបទាន ទី ១ ។



មេត្តេយ្យវគ្គ ទី ៤៧

អង្គកថា តិស្សមេត្តេយ្យត្ថោរាបទាន

[១០១] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ១ ក្នុងវគ្គទី ៤១ ដូចតទៅនេះថា

អបទានរបស់ព្រះតិស្សមេត្តេយ្យត្ថោរ មានពាក្យផ្ដើមថា បញ្ហាកូដ៍
និស្សាយ ដូច្នោះ ។

ក្នុងអបទាននោះ មានការប្រែក្រាមផ្សេងគ្នាត្រឹមតែប៉ុណ្ណោះថា លោកបួសជា
តាបសហើយ បានថ្វាយស្បែកខ្លាជាទីប្រថាប់គង់ដល់ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះ
នាមថា បទុមុត្តរៈ ។ ពាក្យដ៏សេសសង្កត់បានងាយ តាមបាលីអបទាននោះឯង ។

អង្គកថាតិស្សមេត្តេយ្យត្ថោរាបទាន ចប់



បុណ្ណកត្តារាបទានទី ២

[១០២] ព្រះពុទ្ធជាសយម្ពុ ទ្រង់ឈ្នះមារ គង់នៅក្នុងចន្លោះភ្នំ ដែលនៅអែបចុងញាក ព្រះអង្គមានអាពាធក្នុងទីនោះ ។ កាលព្រះពុទ្ធស្តេចបរិនិព្វានហើយ សំឡេងគីកកង កើតមានជុំវិញអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ក្នុងខណៈនោះ ពន្លឺក៏កើតឡើងក្នុងវេលានោះដែរ ។ ពួកសត្វសាហាវទាំងពួង គឺខ្លាឃ្មុំ ត្រៃព្រៃខ្វារខិន និងកេសររាជសីហ៍ ក្នុងជងព្រៃទាំងអំបាលម៉ាន ក៏បន្ទីសំឡេងឡើងក្នុងខណៈនោះដែរ ។ ខ្ញុំបានឃើញសេចក្តីអស្ចារ្យនោះកើតហើយ ក៏ចូលទៅកាន់ញាកភ្នំ បានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់ឈ្នះមារ ស្តេចបរិនិព្វានហើយ ត្រង់ញាកភ្នំនោះ ។ (លុះខ្ញុំឃើញ) នូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់ឈ្នះមារ ដែលបរិនិព្វានហើយ ទ្រង់ដួចជាសាលរាជព្រឹក្ស ដែលមានផ្ការីក ឬដួចជាព្រះអាទិត្យដែលទើបនឹងរះឡើង ពុំនោះសោត ដួចជារងើកភ្លើងដែលឥតមានអណ្តាត ។ ខ្ញុំបានធ្វើជើងថ្ម បំពេញស្មៅនិងឧសក្នុងទីនោះ លុះខ្ញុំធ្វើជើងថ្មរឹចិត្រួចហើយ ក៏បូជាសរីរសព ។ លុះខ្ញុំបូជាសរីរសពរួចហើយ ក៏ស្រោចស្រពនូវទឹកអប់លើព្រះធាតុ ខណៈនោះ ទេវតាដែលបិតនៅព្រំដីអាកាស កាន់យកនូវឈ្មោះ (ខ្ញុំ) ថា អ្នកបំពេញកិច្ចនោះ ចំពោះព្រះសយម្ពុ ទ្រង់ស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំហើយ អ្នកនៅក្នុងសម្លាកនៃព្រះមុនី ក្នុងកាលណា អ្នកនឹងបានឈ្មោះថា បុណ្ណកៈ ក្នុងកាលនោះ ។ លុះខ្ញុំច្បុតចាកកាយនោះហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងទេវលោក ក្លិនជាទិព្វបង្ករចុះពីអាកាស ត្រង់កន្លែងដែលខ្ញុំនៅនោះ ។ កាលនោះ ឈ្មោះរបស់ខ្ញុំថាបុណ្ណកៈក្នុងទីនោះ ខ្ញុំកើតជាទេវតាឬជាមនុស្ស តែងបំពេញសេចក្តីបំណងបាន ។ នេះសរីរៈ ជាទីបំផុតរបស់ខ្ញុំ ភពជាទីបំផុត

កំពុងប្រព្រឹត្តទៅ សូម្បីក្នុងអត្តភាពនេះ គង់អ្នកផងប្រកាសនាម (របស់ខ្ញុំ)
 ថាបុណ្ណកៈ ។ ខ្ញុំបានញ៉ាំងព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមគោតម ជាសក្យៈដ៏ប្រសើរ ឲ្យ
 ត្រេកអរ ខ្ញុំកំណត់ដឹងអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទី
 ៧១ អំពីកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសលកម្ម ខ្ញុំមិន
 ដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការបូជាសរីរសពនោះឯង ។ កិលេសទាំង-
 ឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ជាអ្នកមិន
 មានអាសវៈ ដូចដីផ្កាចំខ្សែទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះ
 ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ ទាំងសាសនានៃព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
 បានឮថា ព្រះបុណ្ណកត្តមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បុណ្ណកត្តាបទាន ។



អង្គកថា

បុណ្យកត្តាបទាន

[១០២] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ២ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះបុណ្យកត្តា មានពាក្យផ្ដើមថា **បញ្ជារក្ខន្ធំ និស្សាយ**
ដូច្នោះ ។

ក្នុងអបទាននោះ មានសេចក្ដីប្លែកផ្សេងគ្នាត្រឹមតែប៉ុណ្ណោះថា លោកជា
សេនាបតីយក នៅក្នុងព្រៃហិមពាន្ត បានសាងទីប្រជុំភ្លើង (ជើងប្ដូរ) ដើម្បី
ព្រះបច្ចេកពុទ្ធដែលបរិព្វានហើយ ។ ពាក្យដ៏សេសសឹងបានន័យតាមគន្លងនៃ
បាលីនោះឯង ។

អង្គកថាបុណ្យកត្តាបទាន ចប់



មេត្តាត្រូវរាបទានទី ៣

[១០៣] មានភ្នំមួយឈ្មោះអសោកៈ នៅជិតព្រៃហិមពាន្ត ឯអាស្រម
 របស់ខ្ញុំ វិស្សកម្មទេវបុត្តនិម្មិតឲ្យហើយជិតភ្នំនោះ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសុមេធា
 ជាកំពូលអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់មានសេចក្តីករុណា ទ្រង់ប្រដាប់ចីវរក្នុងបុព្វណ្ណសម័យ
 ហើយស្តេចពុទ្ធដំណើរតម្រង់ទៅរកខ្ញុំដើម្បីបិណ្ឌបាត ។ ខ្ញុំ (បានឃើញ) នូវ
 ព្រះលោកនាយក ព្រះនាមសុមេធា ព្រះអង្គជាមហាវីរបុរស ស្តេចចូលមកដល់
 ទើបទទួលយកបាតព្រះសុគត ហើយបំពេញសប្បិទនិងប្រេង ។ លុះខ្ញុំថ្វាយ
 ចំពោះព្រះលោកនាយកទ្រង់ព្រះនាមសុមេធា ជាព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរហើយ ក៏ផ្តល់
 អញ្ជាញ សេចក្តីរករាយដ៏ខ្លាំងឲ្យកើតឡើង ។ ខ្ញុំកើតជាទេវតា ឬកើត
 ជាមនុស្ស តែងបាននូវសេចក្តីសុខដ៏ធំ ដោយការថ្វាយសប្បិទនេះផង ដោយ
 ការតាំងចេតនានេះផង ។ ខ្ញុំរៀនកំណើតវិនិច្ឆ័យ តែងអន្ទោលទៅក្នុងភពតូច
 និងភពធំ ក៏បានតាំងចិត្តប្រណិធានក្នុងភពនោះៗហើយ ឥឡូវនេះ ខ្ញុំបានដល់
 នូវអចលបទគឺព្រះនិព្វាន ។

ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ អ្នកឈ្មោះថាមានលាភហើយ អត្តភាពជាមនុស្ស ឈ្មោះ
 ថាអ្នកបានល្អហើយ ព្រោះអ្នកបានឃើញតថាគត ឯបុគ្គលនឹងដល់នូវអរហត្ត
 ផល ក៏ព្រោះអាស្រ័យការឃើញតថាគត ។ អ្នកត្រូវស្ម័គ្រស្មាលចុះ កុំខ្លាច
 ឡើយ អ្នកនឹងបានយសធំ នឹងរួចចាកជាតិ ព្រោះបានឲ្យសប្បិទដល់តថាគត ។

ខ្ញុំកើតជាទេវតា ឬកើតជាមនុស្ស រមែងបាននូវសុខដ៏ធំ ដោយការថ្វាយ
 សប្បិទនេះផង ដោយការតាំងចេតនានេះផង ។

បុគ្គលនេះ នឹងរីករាយក្នុងទេវលោក ក្នុងកប្បទី ១៨ ដោយអធិការនេះ

ផង ដោយការប្រព្រឹត្តមេត្តាចិត្តនេះផង ។ នឹងបានជាស្តេចទេវតាអស់ ៥៤
ដង នឹងបានសោយប្រទេសរាជ្យធំទូលាយរាប់បានមួយអស្ចេយ្យកប្ប ។ នឹង
បានជាស្តេចចក្ខុតត្តិ មានសមុទ្ធាង ៤ ព័ទ្ធជុំវិញ ទ្រង់ឈ្នះសង្គ្រាម ជា
ឥស្សរៈលើមណ្ឌលជម្ពូទ្វីបអស់ ៥១ ដង ។

មហាសមុទ្រមិនរំកើប ផែនដីធ្ងន់គេទ្រទ្រង់បានដោយក្រ យ៉ាងណា កោគៈ
ទាំងឡាយរបស់ខ្ញុំ ប្រមាណមិនបាន ក៏យ៉ាងនោះដែរ ខ្ញុំឲ្យប្រាក់អស់ ៦០
កោដិ ហើយទើបចេញទៅបួស ខ្ញុំកំពុងស្វែងរកកុសល ក៏បានចូលទៅរក
ពារីព្រាហ្មណ៍ ។ ខ្ញុំបានរៀនលក្ខណមន្ត ប្រកបដោយអង្គ ៦ ក្នុងសម្លាក
ពារីព្រាហ្មណ៍នោះ បពិត្រព្រះមហាមុនី ព្រះអង្គកម្ចាត់បង់នូវនីតិអន្ធការ
ហើយ កើតឡើងហើយ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំមានបំណងចង់ចូលនឹងព្រះ
អង្គ ទើបមក ខ្ញុំបានស្តាប់ធម៌របស់ព្រះអង្គហើយ ក៏នឹងបានដល់នូវអចល
បទ គឺព្រះនិព្វាន ។

ក្នុងកប្បទី ៣០ ពាន់ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយសប្បិ
ដល់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់សប្បិដែលខ្ញុំត្រូវសូមគេទេ ។ សប្បិដូចដឹង
បំណងរបស់ខ្ញុំ ហើយកើតឡើងតាមសេចក្តីប្រាថ្នា សប្បិកើតឡើងហើយ ព្រោះ
ដឹងចិត្តខ្ញុំ ខ្ញុំញ៉ាំងជនទាំងពួងឲ្យឆ្កែតស្តាប់ស្តាប់ ។ ឱ ! ព្រះពុទ្ធ ឱ ! ព្រះធម៌
ឱ! សម្បទានៃព្រះសាស្តារបស់ខ្ញុំ ខ្ញុំគ្រាន់តែថ្វាយសប្បិបន្តិចបន្តួចសោះត្រឡប់
ជាបានសប្បិរាប់មិនអស់ ។ ទឹកក្នុងមហាសមុទ្រដែលទល់នឹងភ្នំសុមេរុ ប្រៀប
ផ្ទឹមនឹងសប្បិរបស់ខ្ញុំ គង់មិនដល់មួយភាគនៃចំណិត ។ ឱកាសនៃចក្ខុវាឡ

ទាំងប៉ុន្មាន ឱកាសនោះ គង់មិនល្មមនឹងសំពត់ទាំងឡាយ ដែលកើតឡើង
 សម្រាប់ខ្ញុំ ដែលឲ្យគេធ្វើជាគំនរឡើយ ។ ស្តេចភ្នំឈ្មោះហិមវន្ត ជាភ្នំដ៏ប្រសើរ
 គង់មិនដល់នូវការប្រៀបធៀបនឹងភ្នំនិរ ដែលជាប់នឹងកាយរបស់ខ្ញុំដែរ ។ ខ្ញុំ
 បានសំពត់គ្រឿងក្រអូប សប្បនិងវត្ថុដទៃ ដែលប្រព្រឹត្តទៅក្នុងបច្ចុប្បន្ន ទាំង
 បានព្រះនិព្វានដែលជាអសង្ខតៈ នេះជាផលនៃការថ្វាយសប្បិ ។ ក្នុងថ្ងៃនេះ
 ខ្ញុំមានសតិប្បដ្ឋានជាទីដេក មានសមាធិជ្ឈានជាគោចរ ញ៉ាំងពោជ្ឈន្តឲ្យកើត
 នេះជាផលនៃការថ្វាយសប្បិ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភព
 ទាំងពួង ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចដីកាត់ខ្សែ
 ទន្លឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្លាកព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣
 ខ្ញុំបានដល់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា
 ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមេត្តគុត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មេត្តគុត្តរាបទាន ។



អង្គកថា

មេត្តគុត្តរាបទាន

[១០៣] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៣ ដូចតទៅនេះថា
 អបទានរបស់ព្រះមេត្តគុត្តរ មានពាក្យផ្ដើមថា **ហិមវន្តស្សវិទូរេ** ដូច្នោះ ។
 សេចក្ដីដែលផ្សេងគ្នា គឺលោកជាតាបសនៅក្នុងបណ្ណសាលា ត្រង់ភ្នំ
 ឈ្មោះអសោក ក្បែរព្រៃហិមព្វាននោះ បានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាម
 ថាសុមេធិ ហើយទទួលបុត្រ យកសប្បិដាក់ទាល់តែពេញ ។ ពាក្យដ៏សេស
 និងផលបុណ្យ ដឹងបានងាយហើយ ។ អត្ថនៃគាថាអបទាន ក៏ប្រាកដច្បាស់
 ហើយដូចគ្នា ។

អង្គកថាមេត្តគុត្តរាបទាន ចប់



ធាតុកត្តារាបទាន ទី ៤

[១០៤] ទឹកស្ទឹងឈ្មោះភាគីរសី ហូរចេញមកអំពីព្រៃហិមពាន្ត ហើយ
 ហូរទៅតាមទ្វារក្រុងហង្សវ្រតី ក្នុងខណៈនោះ ។ អារាមឈ្មោះសោភិត ដែល
 គេសាងឡើងហើយនៅក្បែរឆ្នេរស្ទឹងគង្គា ព្រះពុទ្ធព្រះនាមបទុមត្រូវ ជាលោក
 នាយក ស្តេចប្រថាប់នៅក្នុងអារាមនោះ ។ ព្រះមានព្រះភាគ មានពួកមនុស្ស
 ចោមរោមហើយ ដូចជាព្រះឥន្ទមានពួកទេវតាចោមរោម ស្តេចគង់នៅក្នុងអារាម
 នោះ ដូចកេសរាជសីហ៍ ដែលឥតមានសេចក្តីតក់ស្លុត ។ ខ្ញុំកើតជាព្រាហ្មណ៍
 មាននាមថាឆឡង្គៈ នៅក្នុងនគរហង្សវ្រតី បពិត្រព្រះមហាមុនី ឈ្មោះខ្ញុំយ៉ាង
 នេះ ។ កាលនោះ ពួកសិស្សចំនួន ១៨ រយនាក់ តែងចោមរោមខ្ញុំ ខ្ញុំព្រម
 ព្រៀងដោយពួកសិស្សទាំងនោះ ក៏ចូលទៅកាន់ឆ្នេរស្ទឹងគង្គា ។ ខ្ញុំកំពុងឆ្លងស្ទឹង
 ភាគីរសី បានឃើញពួកសមណៈ ជាបុគ្គលមិនកុហក ជាអ្នកបន្ទាត់បង់នូវបាប
 ត្រង់ឆ្នេរស្ទឹងគង្គានោះ ហើយខ្ញុំគិតយ៉ាងនេះក្នុងខណៈនោះថា ពួកសមណៈជា
 ពុទ្ធបុគ្គ មានយសធំទាំងនេះ ឆ្លងស្ទឹងទៅទាំងល្ងាចទាំងព្រឹក នាំឲ្យខ្លួនលំបាក
 ខ្លួនសមណៈទាំងនោះ ក៏នឿយហត់ ។ ព្រះពុទ្ធអ្នកផងតែងពោលថា ជាកំពូល
 របស់សត្វលោក ព្រមទាំងទេវលោក ឯអាត្មាអញមិនទាន់មានគ្រឿងសក្ការៈ
 គឺការជម្រះផ្លូវសម្រាប់ដើរទៅ ចំពោះទុក្ខណេយ្យបុគ្គលនៅឡើយ ។ បើ
 ដូច្នោះ គួរតែអាត្មាអញ ញ៉ាំងជនឲ្យធ្វើស្តានត្រង់ស្ទឹងគង្គា ថ្វាយព្រះពុទ្ធដ៏
 ប្រសើរ លុះអាត្មាអញឲ្យគេធ្វើស្តាននេះរួចហើយ ឈ្មោះថា អាត្មាអញបាន
 ឆ្លងនូវភពនេះ ។ ខ្ញុំបានចំណាយទ្រព្យរាប់រយរាប់ពាន់ ឲ្យគេធ្វើស្តាន ខ្ញុំជឿថា
 សក្ការៈដែលខ្ញុំធ្វើហើយ (នេះ) នឹងមានផលធំទូលាយ ។ លុះខ្ញុំឲ្យគេធ្វើ

ស្ថាននោះរួចហើយ ក៏ចូលទៅគាល់ព្រះលោកនាយក ធ្វើអញ្ជូលីលើត្បូងហើយ ក្រាបបង្គំទូលពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំព្រះអង្គចំណាយទ្រព្យរាប់ រយរាប់ពាន់ ឲ្យគេធ្វើស្ថាននេះ ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ព្រះអង្គ សូមព្រះអង្គ ទទួលយកនូវស្ថានដ៏ធំនេះចុះ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមត្រូវ ព្រះអង្គជ្រាប ច្បាស់លោក គួរទទួលគ្រឿងបូជា ស្តេចគង់នៅកណ្តាលភិក្ខុសង្ឃ ហើយ ត្រាស់គាថាទាំងនេះថា បុគ្គលណាជ្រះថ្លា បានឲ្យគេធ្វើស្ថានដោយដៃខ្លួនឯង ដើម្បីតថាគតៗ នឹងសរសើរបុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់ តថាគតនឹង សម្តែងដូចតទៅនេះ

បុគ្គលនេះ បើទុកជាធ្លាក់ទៅក្នុងជ្រោះ ឬធ្លាក់ពីភ្នំឬដើមឈើក្តី ច្បុក ហើយក្តី រមែងបាននូវទីឈរ នេះជាផលនៃការឲ្យស្ថាន ។ សត្រូវទាំងឡាយ មិនគ្របសង្កត់ (នូវបុគ្គលនេះបាន) ដូចជាខ្យល់ មិនអាចគ្របសង្កត់ដើម ជ្រៃដែលមានឫសដុះមាំ នេះជាផលនៃការឲ្យស្ថាន ។ ចោរទាំងឡាយមិន អាចនឹងគ្របសង្កត់បុគ្គលនេះបានទេ ពួកក្សត្រ ក៏មិនមើលងាយបានដែរ (បុគ្គលនេះ) នឹងឆ្លងផុតសត្រូវទាំងពួង នេះជាផលនៃការឲ្យស្ថាន ។ បុគ្គល ប្រកបដោយបុញ្ញកម្មនេះ បើទុកជានៅក្នុងទីវាល ដែលហាលដោយកម្ដៅថ្ងៃ ដ៏ក្លាខ្លាំង ក៏នឹងមិនមានវេទនាឡើយ ។ យានដីដែលជាបុញ្ញកម្មនិម្មិតល្អ ហើយក្នុងទេវលោក ឬក្នុងមនុស្សលោកនឹងកើតឡើង ក្នុងខណៈនោះ ព្រោះ ដឹងនូវសេចក្តីត្រិះរិះរបស់បុគ្គលនោះ ។ សេះសិទ្ធិពម្ភយពាន់ មានសន្ទុះលឿន ដូចខ្យល់ជាពាហនៈដ៏រហ័ស នឹងចូលទៅបម្រើ (បុគ្គលនោះ) ទាំងល្ងាចទាំង

ព្រឹក នេះជាផលនៃការឲ្យស្តាន ។ បុគ្គលនេះ លុះមកកាន់អត្តភាពជាមនុស្ស
 នឹងបានសេចក្តីសុខ មួយទៀត យានដ៏រឹងកើតដល់បុគ្គលនេះ ដែលកើតជា
 មនុស្សក្នុងលោកនេះ ។ កន្លងទៅមួយសែនកប្បទៀត នឹងមានព្រះបរមសាស្តា
 ព្រះនាមគោតម កើតក្នុងត្រកូលព្រះបាទឱក្កាករាជ ត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។
 បុគ្គលនេះ នឹងបានទទួលមតិកក្នុងធម៌របស់ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ ជាឱវសដែលធម៌
 និមិត្តហើយនឹងកំណត់ដឹងអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈនឹងបរិនិព្វាន ។

ឱហ្ន៎! អំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អហើយ ចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមត្តរៈ
 ខ្ញុំធ្វើគ្រឿងសក្ការៈចំពោះព្រះពុទ្ធអង្គនោះហើយ ក៏បានដល់នូវការអស់ទៅនៃ
 អាសវៈ ។ ខ្ញុំមានចិត្តបញ្ជូនទៅកាន់សេចក្តីព្យាយាម ជាអ្នកស្ងប់រម្ងាប់ មិន
 មានឧបកិលេស មិនមានអាសវៈ ដូចដ៏កាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញចោលហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំបានគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំ
 ជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចដ៏កាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមក
 ក្នុងសម្មាក្រឹត្យរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជាទាំង ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយ
 លំដាប់ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ
 ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះធាតកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ធាតកត្តរាបទាន ។

អង្គកថា

ឆោតកត្តរាបទាន

[១០៤] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៤ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះឆោតកត្តរ មានពាក្យផ្ដើមថា **គង្គា ភាគីរិដិ នាម**

ដូច្នោះ ។

ក្នុងអបទាននោះ មានការប្រែក្លាផ្សេងគ្នាត្រឹមប៉ុណ្ណោះថា លោកជាព្រាហ្មណ៍
បានឃើញពួកភិក្ខុកំពុងឆ្ងល់ស្ទើរ ឈ្មោះថាភាគីរិដិ ហើយមានចិត្តជ្រះថ្លា ឲ្យ
ធ្វើស្ដានហើយ វេរថ្វាយដល់ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធាន ។ អត្ថនៃគាថា
ដែលសម្ដែងដល់ផលបុណ្យ ដឹងបានងាយហើយ តាមទំនងនៃអត្ថនោះឯង ។

អង្គកថាឆោតកត្តរាបទាន ចប់



ឧបសម្ព័ន្ធរាវបទានទី ៥

[១០៥] មានភ្នំមួយឈ្មោះអនោមៈ នៅជិតព្រៃហិមពាន្ត អាស្រម
 របស់ខ្ញុំធ្វើល្អហើយ បណ្តាសាលា ខ្ញុំក៏បានកសាងល្អហើយដែរ ។ មានស្ទឹង
 មួយ មានកំពង់រាបល្អ គួរជាទីរីករាយនៃចិត្ត តែងហូរចុះទៅក្នុងទីនោះ មាន
 ឈូកនិងឧប្បលជាច្រើន ដុះនៅតាមកំពង់ជាលំដាប់ ។ ឯត្រីស្វាត ត្រីក្បក
 ត្រីក្រាញ់ ត្រីសណ្តាយ ត្រីឆ្មិន (មានក្នុងកំពង់នោះ) ទឹកស្ទឹងដ៏ដេរជាស
 ដោយត្រីនិងអណ្តើក រមែងហូរទៅ ក្នុងកាលនោះ ។ ក្នុងទីនោះ មានតិមិរ-
 ព្រឹក្ស មានផ្ការីក ដើមអសោកមានផ្កាតូចៗ ទាំងក្រូចធ្មារនិងក្រូចក្លា ទោរ
 ទៅកាន់អាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ក្នុងទីនោះ មានដើមខ្លែងគង់ និងព្រៃមិះរុត មាន
 ផ្ការីក ដើមរាំង ដើមស្រល់ និងដើមចម្ប៉ាជាច្រើន មានផ្ការីកក្នុងទីនោះដែរ ។
 ដើមអង្រួង ដើមរំដួល ដើមចំបក់ ដើមធុង់ និងដើមចេកទុំ មានផ្ការីក ពួក
 ឈើទាំងនោះ សុទ្ធតែមានផ្ការីកហើយ នៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ដើមរាជព្រឹក្ស
 ដើមច្រនៀង ដើមយុថ្កា និងដើមប្រយង្គី សឹងដ៏ដេរជាសដោយរល្លិបុស អស់
 កន្លះយោជន៍ជុំវិញ ។ ដើមមាតករព្រឹក្ស មិះរុត ច្រនៀង ឈើភ្លើង អង្កោល
 និងតាលកុដព្រឹក្ស ជាច្រើនក្នុងទីនោះ សុទ្ធតែជាឈើមានផ្ការីក ។ ស្មៅ
 ក្រវាញជ្រូកជាច្រើន សុទ្ធតែជាស្មៅមានផ្ការីកក្បែរអាស្រមរបស់ខ្ញុំនោះ បណ្តា
 ឈើមានផ្កាទាំងនេះ ពួកឈើច្រើន សុទ្ធតែល្អៗ ។ ដើមសម័ កន្តព្រៃ ស្វាយ
 ព្រីង និងសម័ពិភេទក៍ ផ្សាយក្នុងនោះ ជុំវិញអាស្រមខ្ញុំ ។ ដើមពុទ្រា ដើម
 រាក់ខ្មៅ ដើមញ្ជៅ មាក់ប្រាង ទន្លាប់ ទ្រយឹង ស្រគំ ពង្រ ។ ដើមខ្នុរសម្ប
 ខ្នុរណាំង ចេក ដើមចំន ក៏មានក្នុងទីនោះ ដើមម្នាក់ និងដើមគុយ ក៏មាន

ច្រើនក្នុងទីនោះដែរ ។ ដើមគូលែន អាណកព្រឹក្ស និងសណ្តែកព្រៃ សុទ្ធតែ
 ជាឈើមានផ្លែ នៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ តពីនោះទៅ មានផ្លែសាវម៉ាវជាច្រើន ។
 អវដព្រឹក្ស ពេញដោយផ្លែទុំ ដើមមិលក្ខត្រឹក្ស ដើមឧទុម្ពរ ដីប្លី ម្រេច ជ្រៃ
 និងដើម ក្រសាំង មានក្នុងទីនោះ ។ ដើមឧទុម្ពរជាច្រើន ខ្លះផ្លែទុំ ខ្លះផ្លែខ្លី
 ដើមឈើក្រៅពីនេះជាច្រើន សុទ្ធតែជាឈើមានផ្លែ ជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។
 សូម្បីឈើ មានផ្កាជាច្រើន គឺដើមកន្ត្រំ ដើមកម្ពុ និងដើមពុកឆ្មា មានផ្ការីក
 នៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ អាណកព្រឹក្សនិងតាលកព្រឹក្ស មាននៅជិតអាស្រម
 របស់ខ្ញុំ មានជាតស្រះធំមួយ នៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ស្រះនោះ មានទឹក
 ថ្លា មានទឹកត្រជាក់ មានកំពង់ល្អ គួរជាទីរីករាយនៃចិត្ត មានទាំងឈូកក្រហម
 និងឧប្បលជាច្រើន លាយចម្រុះដោយឈូកសនៅក្នុងស្រះនោះ ទាំងដេរជាស
 ដោយព្រលិត សាយកាយដោយក្លិនផ្សេងៗ ដើមឈូកកំពុងចាប់ផ្តើម (ក្រពុំ)
 ពួកដើមកេសរឯទៀតៗកំពុងរីកផ្កា ឈូកនិងផ្កាកណិការជាច្រើនមានត្របក-
 ផ្កាសំយុងចុះក្រោម មានទឹកហូរចេញអំពីក្រអៅឈូក ផ្អែមដូចទឹកឃ្នុំ មានទឹក
 ហូរចេញអំពីមើមឈូក ឆ្ងាញ់ដូចទឹកដោះស្រស់និងទឹកដោះថ្លា ផ្កាកុមុទ ស្វាយ-
 ក្រអូប ផ្កានយិតាព្រឹក្សជាច្រើន ប្រកបដោយក្លិនផ្សេងៗ រមែងប្រាកដដោយក្លិន
 នោះជុំវិញ ។ ឆ្នេរជាតស្រះ មានដើមកាកេតជាច្រើនមានផ្ការីក ដើមកុឡាប
 មានផ្កាល្អ ឈូកសមានក្លិនក្រអូប ។ ក្រពើ ក្រពា ជាសត្វចាប់គេស៊ី ក៏
 កើតនៅក្នុងស្រះនោះ ពស់ថ្លាន់ ជាសត្វរូបរិត ក៏មានច្រើនក្នុងស្រះនោះដែរ ។
 មានត្រីស្វាត ត្រីក្បក ត្រីក្រាញ់ ត្រីសណ្តាយ និងត្រីឆ្លិន ដ៏ដេរជាសដោយ

ត្រីនិងអណ្ណិក ដោយកន្លែងដែលធ្លាប់អាស្រ័យនៅ ។ ព្រាប ប្រវឹក ខ្វែក
 ក្អែកទឹក ត្រដេវវិច ចាក្រពាក ចង្កៀលខ្យង ព្រហ័ត ។ មានពួកសត្វកង្កែប
 លលក ខ្លែង ជាសត្វហើរដីច្រើន ឆ្កែចចក កូនសេក ក្តាន់ ទ្រាយ ជាច្រើន ។
 ពួកម្រឹគ គឺកាសេនិយម្រឹគនិងតិលកម្រឹគ សីហាៈ ខ្លាធំ ខ្លាដំបង ខ្លាឃ្មុំ ឆ្កែព្រៃ
 ខ្លាត្រី ចូលទៅអាស្រ័យនឹងស្រះនោះ ។ ពួកស្វា ពួកកិន្តរ ក៏ប្រាកដជិតអាស្រម
 ខ្ញុំ ខ្ញុំស្រង់ក្នុងទាំងនោះ ហើយបរិភោគផ្ទៃឈើទាំងឡាយ ។ ខ្ញុំផឹកទឹកក្រអូបនៅ
 ក្នុងអាស្រមរបស់ខ្ញុំ មានម្រឹគទ្រាយ ជ្រូក ប្រើស និងពួកសត្វមានរូបតូចៗ ។
 ក្លែងមានពន្លឺដ៏រុងរឿងនៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ពួកសត្វហង្ស ក្រៀល ក្លោក
 និងតារៅ ជាសត្វមានប្រយោជន៍ តែងអាស្រ័យនៅក្បែរអាស្រមរបស់ខ្ញុំដែរ ។
 ក្នុងទីនោះ មានឆ្មា ខ្លែងស្រាក កេងកង ជាច្រើន និងបិសាច អសុរ កុម្មណ្ឌ
 និងអារក្សជាច្រើន ។ ពួកគ្រុឌ នាគ និងពួកឥសី មានអានុភាពច្រើន មាន
 ចិត្តស្ងប់ តម្កល់មាំ នៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ពួកឥសីទាំងអស់ ទ្រទ្រង់នូវ
 កន្លឹកទឹក ស្លៀកសំពត់ស្បែកខ្លា ពេញដោយការៈគឺផ្ទុំសក់ នៅជិតអាស្រម
 របស់ខ្ញុំ ។ ពួកឥសីទាំងនោះ ក្រឡេកមើលប្រមាណមួយជួរនឹម ជាបុគ្គល
 មានប្រាជ្ញា មានកិរិយាប្រព្រឹត្តស្ងប់ជាប្រក្រតី ជាអ្នកត្រេកអរតាមមានតាម
 បាននៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ពួកឥសីទាំងនោះ រលាស់សំពត់សំបកឈើ
 ជំនុំស្បែកខ្លា ជាអ្នករឹងប៉ឹងដោយកម្លាំងរបស់ខ្លួន ទៅព្វដ៏អាកាសក្នុងកាល
 នោះ ។ ពួកឥសីទាំងនោះ នាំមកនូវទឹកថ្លីៗ ឈើនិងឧស ចូលទៅប្រកប
 ដោយខ្លួនឯង នេះជាផលនៃសប្បាដិហារិយៈ ។ ពួកឥសីទាំងនោះ កាន់យក

ស្តុកលោហជាតិ នៅក្នុងកណ្តាលព្រៃ ដូចជាជីវដ៏ប្រសើរ ឬដូចកេសរាជ-
សីហ៍ មិនមានសេចក្តីតក់ស្លុតឡើយ ។ ពួកឥសីខ្លះ ទៅកាន់គោយានទ្វីប
ខ្លះទៅកាន់បុព្វវិទេហទ្វីប ខ្លះទៅកាន់ឧត្តរកុរុទ្វីប ដោយមិនអើពើនឹងសំពត់-
កម្ពលរបស់ខ្លួន ។ ពួកឥសីទាំងនោះ នាំយកបិណ្ឌបាតអំពីទ្វីបនោះៗ មកឆាន់
ជាមួយគ្នា កាលបើពួកឥសីទាំងអស់ មានតេជះដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ប្រកបដោយតា
ទិគុណ ចៀសចេញទៅហើយ ព្រៃក៏លាន់ពួកនាំពងឡើងដោយសំឡេងនៃ
ស្បែកខ្លាខ្លាតកាលនោះ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ ពួកសិស្សរបស់ខ្ញុំ
ទាំងនោះ ប្រាកដបែបនេះ សុទ្ធតែជាអ្នកមានតបះដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ខ្ញុំមានពួកសិស្ស
ទាំងនោះចោមរោមហើយ នៅក្នុងអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ពួកសិស្សទាំងនោះ ដែល
មកប្រជុំគ្នា ជាអ្នកត្រេកអរដោយកុសលកម្មរបស់ខ្លួន មានខ្លួនទូន្មានហើយ
ជាអ្នកមានសេចក្តីប្រាថ្នា ចំពោះកុសលកម្មរបស់ខ្លួន មានសីល មានប្រាជ្ញា-
ចាស់ ជាអ្នកឈ្លាសវៃក្នុងអប្បមញ្ញាទាំងឡាយ ធ្វើឲ្យខ្ញុំរីករាយ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គជ្រាបច្បាស់ត្រៃលោក គួរទទួលនូវគ្រឿងបូជា ជា
អ្នកដឹកនាំសត្វលោក មានព្យាយាម មានប្រាជ្ញាចាស់ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់ជ្រាប
ច្បាស់នូវសម័យ ស្តេចយានចូលមកជិត ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់កាន់បាត្រ ស្តេចចូល
មកដើម្បីភិក្ខុ ។ (ខ្ញុំបានឃើញ) នូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ មាន
ព្យាយាមធំ ទ្រង់ស្តេចចូលមកហើយ ក៏ក្រាលកម្រាលស្មៅ ហើយរោយ-
រាយដោយផ្កាលើ ។ ខ្ញុំមានចិត្តតក់ស្លុត មិនអាចតាំងនៅបាន ក៏និមន្តព្រះ
សម្មាសម្ពុទ្ធឲ្យគង់ ហើយឡើងភ្ជួយ៉ាងឆាប់ កាន់យកនូវខ្លឹមក្រស្នា ។ ខ្ញុំបានបេះ

យកផ្ទៃខ្នុរប៉ុនឆ្នាំង មានក្លិនក្រអូប ជាទឹករាយនៃទេវតា ហើយលើកលី នាំ
 ចូលទៅថ្វាយព្រះលោកនាយក ។ លុះខ្ញុំថ្វាយផ្ទៃខ្នុរ ចំពោះព្រះពុទ្ធរួចហើយ
 លាបនូវខ្លឹមក្រស្នា ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយបង្គំព្រះពុទ្ធ
 ដ៏ប្រសើរ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមត្រូវ ព្រះអង្គជ្រាបច្បាស់ត្រៃលោក គួរ
 ទទួលនូវគ្រឿងបូជា ទ្រង់គង់ក្នុងកណ្តាលពួកឥសី ហើយត្រាស់គាថាទាំងនេះ
 ថា

បុគ្គលណា បានឲ្យផ្ទៃខ្នុរ ខ្លឹមក្រស្នា និងអាសនៈដល់តថាគតៗ នឹង
 សរសើរបុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់ តថាគតនឹងសម្តែង ដូចតទៅ
 នេះ បុគ្គលនេះកាលនៅក្នុងស្រុកភ្នំ ក្នុងព្រៃភ្នំ ក្នុងញកភ្នំ ក្នុងគុហាភ្នំ កោ-
 ជននឹងកើតឡើង ព្រោះដឹងចិត្តរបស់បុគ្គលនេះ នរៈនេះ បើទៅកើតក្នុងទេវ
 លោក ឬមនុស្សលោក នឹងត្រូវស្តាប់ស្តល់ដោយកោជនផង ដោយសំពត់ផង
 នរៈនេះ បើអន្ទោលទៅកាន់កំណើតណា ទោះជាទេវតាឬជាមនុស្ស នឹងជាអ្នក
 មានកោតៈមិនរំកើបញ្ជាប់ញ័រ ។ នឹងត្រេកអរក្នុងទេវលោកអស់ ៣ ម៉ឺនកប្ប
 នឹងបានជាស្តេចចក្ខុត្តិមួយពាន់ដង ។ នឹងបានសោយរាជ្យជាស្តេចទេវតា ៧១
 ដង នឹងបានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំលាយ រាប់បានមួយអស្ចេយ្យកប្ប កន្លង
 ទៅមួយសែនកប្ប នឹងមានព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម កើតក្នុងត្រកូលព្រះបាទ
 ឱក្កាករាជ ត្រាស់ដឹងក្នុងលោក នរៈនេះ នឹងបានទទួលមតិក្នុងធម៌របស់ព្រះ
 ពុទ្ធនោះ ជាឱរសដែលធម៌និម្មិតហើយ មាននាមឧបសិវៈ នឹងបានជាសាវ័ក
 នៃព្រះសាស្តា ។ នរៈនេះ នឹងមិនមានអាសវៈ ព្រោះកំណត់ដឹងអាសវៈទាំង

ពួង ។

លោកដែលត្រូវបានដោយល្អ ខ្ញុំបានហើយ ព្រោះខ្ញុំបានជួបនឹងព្រះលោក
 នាយក ។ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ ។ ខ្ញុំ (កាលទៅ) ក្នុងស្រុកក្តី ក្នុងព្រៃក្តី ក្នុងញាកក្តី
 ក្នុងគុហាក្តី កោជនរមែងកើតឡើងដល់ខ្ញុំ ព្រោះដឹងនូវសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំ ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំបានគាស់រំលើង
 ចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។
 ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសំណាក់នៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំលណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣
 ខ្ញុំបានដល់ហើយដោយលំដាប់ ទាំងសាសនារបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧបសិវត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧបសិវត្ថេរាបទាន ។



អង្គកថា

ឧបស័វត្តរាបទាន

[១០៥] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៥ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះឧបស័វត្តរ មានពាក្យផ្ដើមថា **ហិមវន្តស្សាវិទូរេ** ដូច្នោះ ។
ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ
សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុង
កាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមុត្តរៈ កើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូល ដល់
នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តីហើយ លះនូវយរាវាសបួសជាឥសី នៅក្នុងព្រៃហិមពាន្ត
ឃើញព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមុត្តរៈ បានលាតនូវគ្រឿងកម្រាល
ដែលធ្វើដោយស្មៅថ្ងាយ ហើយធ្វើការបូជាដោយផ្កាសាលត្រីក្សដល់ព្រះមាន
ព្រះភាគ ដែលគង់លើកម្រាលនោះ នេះជាសេចក្តីផ្សេងគ្នា ។ ពាក្យដ៏សេស
មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អង្គកថាឧបស័វត្តរាបទាន ចប់



នលកត្ថរាបទាន ៦

[១០៦] ក្នុងភពមុន ខ្ញុំកើតជាព្រានម្រឹគ នៅក្នុងព្រៃធំ កំពុងស្វែង
 រកម្រឹគប្រើស ស្រាប់តែបានជួបព្រះសយម្ម ។ គ្រានោះ ព្រះសយម្មសមុទ្ធ
 ព្រះនាមអនុរុទ្ធ ទ្រង់ឈ្នះមារ ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់ប្រាថ្នានូវទីដ៏ស្ងប់-
 ស្ងាត់ ស្តេចយាងចូលទៅក្នុងព្រៃ ។ ខ្ញុំយកឈើ ៤ កំណាត់ មកបញ្ឈរ
 ទុកក្នុងទីជា ៤ ធ្វើបារាំងវិចិត្រយ៉ាងល្អ ប្រក់ដោយផ្កាឈូកទាំងឡាយ ។
 ខ្ញុំប្រក់បារាំងហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះសយម្ម គ្រវែងឆ្មោះចោលក្នុងទីនោះ ហើយ
 ចូលទៅកាន់ផ្លុស ។ កាលខ្ញុំទើបតែនឹងបួស ខ្ញុំក៏មានព្យាធិកើតឡើង ខ្ញុំនឹក
 ឃើញនូវបុព្វកម្ម ហើយធ្វើមរណកាលក្នុងទីនោះ ។ ខ្ញុំប្រកបដោយបុព្វកម្ម
 បានទៅកើតក្នុងឋានតុសិត វិមានជាវិការៈនៃមាស កើតឡើងតាមសេចក្តី
 ប្រាថ្នាក្នុងទីនោះ ។ ខ្ញុំអធិដ្ឋាននូវវាហនៈ ដែលទើមដោយសេះមួយពាន់ ជា
 យានទិព្វ ខ្ញុំឡើងកាន់យាននោះ ហើយទៅតាមសេចក្តីប្រាថ្នា ។ កាលបើខ្ញុំ
 ដែលបុព្វកម្មនាំអំពីទីនោះមក ខ្ញុំបានកើតជាទេវតា បារាំងបិទបាំងខ្ញុំអស់ទី
 មួយរយយោជន៍ជុំវិញ ។ ខ្ញុំនោះ ដេកលើដំណេកដោយរួសរាន់ ដែលគេ
 មិនបានប្រក់ហើយ គ្រាន់តែក្រាលដោយផ្កា ស្រាប់តែផ្កាឈូកធ្លាក់ចុះអំពី
 អាកាស មកបិទបាំងអស់កាលជានិច្ច ។ កាលថ្ងៃបណ្តើរកូនកំពុងញាប់ញ័រ
 កាលកម្តៅថ្ងៃកំពុងក្តៅ កម្តៅឥតក្តៅដល់ខ្ញុំឡើយ នេះជាផលនៃការឲ្យបារាំង ។
 ខ្ញុំបានកន្លងផុតទុក្ខតិ អបាយទាំងឡាយខ្ញុំបានបិទហើយ កម្តៅក្នុងបារាំង ទៀប
 គល់នៃឈើក្តី ឥតមានដល់ខ្ញុំឡើយ ។ ខ្ញុំអធិដ្ឋានទឹកសមុទ្រ ឲ្យទៅជាផែនដី
 ហើយត្រង់នូវទឹកប្រៃ ព្រោះអំពើដែលខ្ញុំបានធ្វើល្អហើយនោះ នេះជាផលនៃ

ពុទ្ធចូបជា ។ ខ្ញុំធ្វើផ្លូវព្រះអាកាស ហើយទៅព្រះអាកាសបាន ឱហ្មឺ ! អំពើដែល
 ខ្ញុំធ្វើហើយ នេះជាផលនៃពុទ្ធចូបជា ។ ខ្ញុំដឹងខន្ធរបស់ខ្លួននឹងសត្វដទៃដែល
 អាស្រ័យនៅក្នុងកាលមុន ទិព្វចក្ខុខ្ញុំបានជម្រះហើយ អាសវៈទាំងឡាយរបស់
 ខ្ញុំអស់រលីងហើយ នេះជាផលនៃពុទ្ធចូបជា ។ ជាតិខាងមុខ ខ្ញុំបានលះបង់
 ហើយ ខ្ញុំបានជាឱវសនៃព្រះពុទ្ធ ជាអ្នកទទួលមតិក្នុងព្រះសង្ឃម្នាក់ នេះជាផល
 នៃពុទ្ធចូបជា ។ ខ្ញុំបានញ៉ាំងព្រះសុគតព្រះនាមគោតម ជាសក្យៈដ៏ប្រសើរឲ្យ
 ប្រោសប្រាណា ជាអ្នកទ្រទ្រង់ធម៌ ជាអ្នកទទួលមតិក្នុងធម៌ នេះជាផលនៃពុទ្ធ
 ចូបជា ។ ខ្ញុំបានបម្រើព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមគោតម ជាសក្យៈដ៏ប្រសើរ ហើយ
 បានក្រាបទូលសួរផ្លូវដែលគប្បីទៅកាន់ត្រើយគឺព្រះនិព្វាន ចំពោះព្រះលោក
 នាយក ។ ព្រះពុទ្ធដែលខ្ញុំអាណនាហើយ ទ្រង់សម្តែងនូវបទគឺព្រះនិព្វាន ជា
 គុណជាតិដ៏ល្អិតជ្រាលជ្រៅ ខ្ញុំលុះបានស្តាប់ធម៌របស់ព្រះពុទ្ធនោះហើយ ក៏
 បានដល់នូវការអស់ទៅនៃអាសវៈ ។ ឱហ្មឺ ! អំពើល្អខ្ញុំបានធ្វើហើយ ខ្ញុំបាន
 រួចស្រឡះចាកជាតិហើយ មានអាសវៈទាំងពួងអស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះ
 ភពថ្មីមិនមានទៀតឡើយ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភព
 ទាំងពួងខ្ញុំបានគាស់រលីងចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏
 ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ដំណើរ ដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធ
 របស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្មឺ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
 ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ

ហើយ ។

បានឮថា ព្រះនន្ទកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នន្ទកត្តោបទាន ។

អដ្ឋកថា

នន្ទកត្តោរាបទាន

[១០៦] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៦ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះនន្ទកត្តោ មានពាក្យផ្តើមថា មិគលុទ្ធា បុរេ អាសី
ដូច្នោះ ។

បានឮថា ព្រះថេរៈអង្គនេះ ក្នុងកាលដែលព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថា
បទុមត្តរៈ កុលបុត្តនេះកើតជាសត្វករិក ធ្វើសំឡេងយំដ៏ពីរោះ ធ្វើប្រទក្សិណ
ព្រះសាស្តា ។ ក្នុងជាតិមក កើតជាសត្វក្លោកនៅត្រង់គុហាដែលជាលំនៅ
របស់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធមួយអង្គ មានចិត្តជ្រះថ្លា បានបន្ទីសំឡេងយំដ៏ពីរោះ ១
ថ្ងៃ ៣ ដង បានធ្វើបុណ្យច្រើនទុកក្នុងភពនោះៗ យ៉ាងនេះហើយក្នុងសាសនា
ព្រះមានព្រះភាគនៃយើង កុលបុត្តនេះ កើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូល ក្នុងនគរសាវត្ថី
មានឈ្មោះថានន្ទកៈ ស្តាប់ធម៌ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ព្រះសាស្តា ហើយចេញបួស
ចម្រើនវិបស្សនា បានសម្រេចអរហត្ត ក្នុងកាលតមក ព្រះថេរៈរព្វកដល់

បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមក
 ក្នុងកាលមុន ទើបពោលពាក្យថា មិត្តលុទ្ធា បុរេ អាសី ដូច្នោះជាដើម ។
 ក្នុងអបទាននោះ មានសេចក្តីប្លែកគ្នាថា សាងមណ្ឌបហើយ យកផ្កាយូក
 ទាំងឡាយប្រក់ប្រគេនដល់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធបំណោះ ។

អង្គកថានន្ទកត្តរាបទាន ចប់



ហេមកត្តាវាយធានដី ៧

[១០៧] កាលនោះ ខ្ញុំជាតាបស ឈ្មោះ អនោមៈ បានធ្វើអាស្រម
 បណ្ណសាលាដ៏វិចិត្រល្អ នៅអែបនឹងចុងញាតិភ្នំ ។ ខ្ញុំនោះ បានសម្រេចនូវ
 តបកម្ម ខ្ញុំដល់នូវការសម្រេចក្នុងកម្លាំងរបស់ខ្លួន ជាអ្នកក្លាហានក្នុងភាពនៃ
 ខ្លួនជាសមណៈ ជាអ្នកមានព្យាយាមដុតបំផ្លាញកិលេស មានប្រាជ្ញាចាស់ ជា
 អ្នកប្រាជ្ញ ជាអ្នកក្លៀវក្លាក្នុងលទ្ធិរបស់ខ្លួន វាងវៃក្នុងវាទៈរបស់បុគ្គលដទៃ
 មួយទៀត ជាអ្នកតាំងនៅលើផែនដីនិងអាកាសបាន វាងវៃក្នុងឧបាទ័យធម៌ ។
 ខ្ញុំប្រាសចាកសេចក្តីសោក មិនមានការប្រណាំងប្រជែង មានអាហារតិច មិន
 មានសេចក្តីប្រាថ្នា ជាអ្នកត្រេកអរដោយលាភនិងអលាភ មានឈាន ត្រេក
 អរក្នុងឈាន ជាអ្នកប្រាជ្ញ ។ កាលនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបិយទស្សី ជា
 អ្នកប្រាជ្ញដ៏ប្រសើរ ប្រកបដោយករុណា ព្រះអង្គប្រាថ្នាដើម្បីចម្លងនូវសត្វទាំង
 ឡាយ ទ្រង់ផ្សាយព្រះទ័យករុណា ។ ព្រះមហាមុនី ព្រះនាមបិយទស្សី ទ្រង់
 ឃើញនូវជនដែលគួរឲ្យត្រាស់ដឹង ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ជាអ្នកឲ្យឱវាទ ស្តេច
 ទៅក្នុងចក្ខុវាង្សមួយពាន់ ។ ព្រះអង្គមានប្រាថ្នាស្រោចស្រង់ខ្ញុំ ស្តេចយាង
 ចូលទៅកាន់អាស្រមរបស់ខ្ញុំ ព្រះជិនស្រីខ្ញុំមិនដែលឃើញទាំងមិនធ្លាប់បានឮ
 អំពីសម្លាក់អ្នកណាមួយ ក្នុងកាលមុនឡើយ ។ ខ្ញុំបានសុបិននិម្មិតកើតឡើង
 លក្ខណៈទាំងឡាយ បានប្រកាសល្អហើយ ខ្ញុំជាអ្នកបិតនៅលើផែនដីនិងអា-
 កាស ឈ្មោះស្រីក្នុងបទនៃនក្ខត្តបុក្ស ។ ខ្ញុំនោះ បានស្តាប់ធម៌របស់ព្រះពុទ្ធ
 ហើយ ក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងព្រះអង្គ ខ្ញុំទោះឈរឬអង្គុយ តែនឹកឃើញ
 ព្រះអង្គជានិច្ច ។ កាលខ្ញុំកំពុងនឹកយ៉ាងនេះ ព្រះមានព្រះភាគ ក៏ទ្រង់នឹកដល់

ខ្ញុំដែរ ខ្ញុំកំពុងតែនឹកព្រះពុទ្ធ បីតិក៏កើតមានដល់ខ្ញុំក្នុងខណៈនោះ ។ ព្រះមហាមុនី ទ្រង់ស្តេចចូលមករកខ្ញុំ អស់កាលម្តងទៀត កាលបើព្រះអង្គស្តេចមកដល់ហើយ ខ្ញុំឥតស្គាល់ថា នោះជាព្រះពុទ្ធ ជាអ្នកប្រាជ្ញដ៏ប្រសើរឡើយ ។ ព្រះមហាមុនី ព្រះនាមបិយទស្សី ប្រកបដោយករុណា ទ្រង់អនុគ្រោះខ្ញុំ បានញ៉ាំងខ្ញុំឲ្យស្គាល់ព្រះអង្គថា តថាគតជាព្រះពុទ្ធក្នុងលោក ព្រមទាំងទេវលោក ។ ខ្ញុំបានស្គាល់ច្បាស់នូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមបិយទស្សី ជាមហាមុនី ហើយក៏ញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា ក្រាបទូលពាក្យនេះថា ពួកជនទាំងអស់ តែងអង្គុយលើតាំងក្តី លើបល្ល័ង្កក្តី លើតាំងវែងក្តី ព្រះអង្គមានសេចក្តីអាណិតអាសូរ ដល់សត្វទាំងពួង សូមគង់លើអាសនៈដ៏រុងរឿង ។ ខ្ញុំបាននិម្មិតតាំងជាវិការៈនៃកែវទាំងពួង ជាអាសនៈដែលខ្ញុំនិម្មិតដោយបូជិ ថ្វាយព្រះមហាមុនីព្រះនាមបិយទស្សីក្នុងខណៈនោះ ។ កាលព្រះអង្គគង់លើតាំងកែវ ដែលនិម្មិតដោយបូជិ ខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែត្រីដ៏ប៉ុនក្អមក្នុងខណៈនោះ ។ ព្រះមហាមុនីទ្រង់ញ៉ាំងសេចក្តីរីករាយឲ្យកើតដល់ខ្ញុំ ហើយទ្រង់សោយ (ផ្លែត្រីនោះ) គ្រានោះ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ហើយថ្វាយបង្គំព្រះសាស្តា ។ ចំណែកព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមបិយទស្សី ព្រះអង្គប្រសើរបំផុតក្នុងលោក ប្រសើរជាងនរៈ ទ្រង់គង់លើអាសនៈកែវ ហើយត្រាស់គាថាទាំងនេះថា

បុគ្គលណា បានថ្វាយតាំងជាវិការៈនៃកែវ និងផ្លែត្រីដ៏ទិព្វដល់តថាគត ក្នុងកាលនោះ តថាគតនឹងសរសើរបុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់តថាគតនឹងសម្តែង ដូចតទៅនេះ

បុគ្គលនេះ នឹងត្រេកអរក្នុងទេវលោក អស់ ៧៧ កប្ប នឹងបានជាស្ដេច
 ចក្ខុតតិអស់ ៧៥ ដង ។ នឹងបានជាព្រះឥន្ទសោយទេវរាជ្យអស់ ៣២ ដង
 នឹងបានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់បានមួយអស្ចេយ្យកប្ប ។ បុគ្គល
 នោះ នឹងបាននូវបល្ល័ង្កជាវិការៈនៃមាស ជាវិការៈនៃវត្ថុជាទីគាប់ចិត្ត ជាវិការៈ
 នៃកែវទឹម ជាវិការៈនៃកែវជាច្រើន ដែលបុញ្ញកម្មបានតាក់តែងល្អហើយ ។
 បល្ល័ង្កទាំងឡាយជាច្រើន ចោមរោមបុគ្គលអ្នកប្រកបដោយបុញ្ញកម្មនោះ សូម្បី
 កាលដើរទៅដើរមកសព្វៗកាល ។ ផ្ទះមានកំពូល ប្រាសាទ និងទីសម្រាប់
 ដេក មានតម្លៃច្រើន នឹងកើតក្នុងខណៈនោះ ព្រោះដឹងចិត្តរបស់បុគ្គលនេះ ។
 ដី ៦០ ពាន់ ដែលគេស្មិតស្មានដោយគ្រឿងអលង្ការទាំងពួង ជាដីដ៏ប្រសើរ
 មានខ្សែដង្កន់មាស ប្រកបដោយគ្រឿងតាក់តែងក្បាលជាវិការៈនៃមាស ។
 ដីទាំងនោះដែលពួកហ្មមានដៃកាន់លំពែងស្នែងក្របី និងកង្វេរឡើងជិះហើយ
 នឹងបម្រើបុគ្គលនេះ នេះជាផលនៃការថ្វាយតាំងជាវិការៈនៃកែវ ។ សេះ ៦០
 ពាន់ ប្រដាប់ដោយគ្រឿងអលង្ការទាំងពួង ជាអាជានេយ្យអំពីកំណើត ជា
 សេះសិន្ទូ ជាពាហនៈដ៏លឿន ។ សេះទាំងនោះ ដែលនាយសារថី មានដៃ
 កាន់ធ្នូ និងខែលឡើងជិះហើយ នឹងបម្រើបុគ្គលនេះ នេះជាផលនៃការថ្វាយ
 តាំងជាវិការៈនៃកែវ ។ រថទាំង ៦០ ពាន់ដែលតាក់តែងដោយគ្រឿងប្រដាប់
 គ្រប់យ៉ាង បិទបាំងដោយស្បែកខ្លាដំបង ខ្លាធំ ដែលគេប្រដាប់ហើយ លើក
 ទង់ជ័យ មានពួកនាយសារថី មានដៃកាន់ធ្នូនិងខែល ឡើងជិះហើយ នឹង
 ចោមរោមបុគ្គលនេះជានិច្ច នេះជាផលនៃការថ្វាយតាំងជាវិការៈនៃកែវ ។ ពួក

មេតោមានទឹកដោះ ៦០ ពាន់ មេតោនិងពួកគោឧសភដ៏ប្រសើរ នឹងញ៉ាំងកូន
 ទាំងឡាយឲ្យកើត នេះជាផលនៃការថ្វាយតាំងជាវិការៈនៃកែវ ។ ពួកស្រ្តី
 ១៦ ពាន់ ស្មិតស្មាងដោយគ្រឿងប្រដាប់គ្រប់យ៉ាង មានសំពត់និងគ្រឿង
 អាករណៈដ៏វិចិត្រ ពាក់កែវមុក្តា កែវមណី និងកុណ្ណាល ទាំងមានមុខទូលាយ
 មានមុខស្រស់ស្រាយ មានត្រតាកសាយ ទាំងមានចង្កេះរៀវ នឹងចោមរោម
 បុគ្គលនេះជានិច្ច នេះជាផលនៃការថ្វាយតាំង ជាវិការៈនៃកែវ ។ ក្នុងកប្បទី
 ១.៨០០ នឹងមានព្រះពុទ្ធ ព្រះនាមគោតម មានបញ្ញាចក្ខុ ទ្រង់កម្ចាត់បង្ខំនូវ
 ឆន្ទីតអន្តការ ត្រាស់ដឹងក្នុងលោក ។ បុគ្គលនេះមានសេចក្តីខ្វល់ខ្វាយ នឹងបួស
 ព្រោះអាស្រ័យការឃើញនូវព្រះពុទ្ធអង្គនោះ បានញ៉ាំងព្រះសាស្តាឲ្យត្រេកអរ
 នឹងរីករាយក្នុងសាសនា ។ បុគ្គលនេះ បានស្តាប់ធម៌របស់ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ
 ហើយ នឹងដុតបំផ្លាញនូវកិលេសទាំងឡាយ កំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ជា
 បុគ្គលមិនមានអាសវៈ នឹងបរិនិព្វាន ។

សេចក្តីព្យាយាមរបស់ខ្ញុំ គួរនាំទៅនូវធុរៈ ជាទីនាំមកនូវធម៌ដ៏ក្សេមចាក
 យោគៈ ខ្ញុំប្រាថ្នានូវប្រយោជន៍ដ៏ឧត្តមក្នុងសាសនា ។ នេះជាភាវនាកាយខាង
 ក្រោយបំផុតរបស់ខ្ញុំ ភពជាទីបំផុតរបស់ខ្ញុំកំពុងប្រព្រឹត្តទៅ ខ្ញុំមានអាសវៈ
 ទាំងពួងអស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះភពថ្មីមិនមានទៀតឡើយ កិលេសទាំង-
 ឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំបានគាស់រលីងចោលហើយ ខ្ញុំជា
 បុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាដីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ដំណើរ
 ដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំដល់តាមលំដាប់

ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្មិតា ៤ វិមោក្ខ ៨
និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះហេមកត្តាមានអាយុបានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ហេមកត្តាបទាន ។

ចប់ កាណារ៉ា: ទី ១៨ ។



អង្គកថា

ហេមកត្តរាបទាន

[១០៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះហេមកត្តរ មានពាក្យផ្ដើមថា **បញ្ហារក្ខន្ធំ និស្សាយ**

ដូច្នោះ ។

ក្នុងអបទាននោះ មានសេចក្ដីប្លែកត្រឹមតែប៉ុណ្ណោះថា លោកបានបួសជា
ឥសីនៅត្រង់ព្រៃហិមពាន្ត បានឃើញព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថា បិយទស្សី
ដែលទ្រង់យាងចូលទៅរក ទើបក្រាលតាំងដែលធ្វើដោយកែវថ្វាយ ហើយ
បានឈរ កាលព្រះពុទ្ធគង់លើកម្រាលនោះ បាននាំយកនំកុម្មាសនិងផ្លែព្រីង
មកថ្វាយ ដើម្បីឲ្យកុលបុត្តនោះមានចិត្តជ្រះថ្លា ទើបព្រះមានព្រះភាគទ្រង់
សោយផ្លែឈើនោះ ។

អង្គកថាហេមកត្តរាបទាន ចប់



តោទេយ្យត្រៃរាបទាន ទី ៨

[១០៨] គ្រានោះ ក្នុងកេតុមតីបុរីដ៏ឧត្តម ព្រះរាជាព្រះនាមវិជិតជ័យ ជាស្តេចក្លៀវក្លា បរិបូណ៌ដោយព្យាយាម នៅគ្រប់គ្រងបុរី ។ កាលព្រះរាជា អង្គនោះធ្វេសប្រហែសហើយ ពួកជនជាសត្រូវនៅក្នុងដែនឧត្តរៈនិងតុណ្ហិកៈបង្ក គ្នាឡើង លុកលុយដែនក្នុងកាលនោះ ។ កាលអ្នកបច្ចុន្តគ្រាមបះបោរឡើងហើយ ព្រះរាជាទ្រង់ឲ្យប្រជុំគ្នាយ៉ាងប្រញាប់ គឺទ្រង់ញ៉ាំងអាមាត្យ និងរាជទូតទាំង- ឡាយ ឲ្យសង្កត់សង្កិនសត្រូវក្នុងកាលនោះ ។ ពលដីរី ពលសេះ ពល ពាក់គ្រឿងក្រោះ ពលកាន់ធ្នូ និងពលរថទាំងអស់ សុទ្ធតែជាអ្នកក្លៀវក្លា មកប្រជុំគ្នាក្នុងកាលនោះ ។ ពួកអ្នកគ្រូ ពួកអ្នកខ្មាន់ព្រះកេស ពួកអ្នកផ្ចាត ទឹក ពួកអ្នកធ្វើផ្កាកម្រងទាំងអស់ សុទ្ធតែជាពួកពិជ័យសង្គ្រាមដ៏ក្លាហានមក ប្រជុំគ្នាក្នុងកាលនោះ ។ ពួកបុរសមានដាវក្នុងដៃ មានធ្នូនិងខែលក្នុងដៃទាំង អស់ សុទ្ធតែជាពួកពិជ័យសង្គ្រាមដ៏កាច មកប្រជុំគ្នាក្នុងកាលនោះ ។ ពួកដីរី ដ៏ប្រសើរ មានអាយុ ៦០ ឆ្នាំ មានខ្សែជន្លន់និងគ្រឿងប្រដាប់ជាវិការៈនៃមាស សុទ្ធតែជាដីរីចុះប្រេង ៣ អន្លើទាំងអស់ មកប្រជុំគ្នាក្នុងទីនោះ ។ ក្រុមយុទ្ធនាធិការទាំងអស់ ដែលមានការងារធ្វើហើយ ជាអ្នកអត់ធ្មត់ចំពោះត្រជាក់ក្តៅ និងការបន្ទោបង់នូវលាមកមកប្រជុំគ្នាក្នុងកាលនោះ ។ សំឡេងសង្ខំ សំឡេង ស្តារ ជាសំឡេងលាន់ឮឡើង ពួកជនទាំងអស់នោះរីករាយដោយសំឡេងនុ៎ះ មកប្រជុំគ្នាក្នុងកាលនោះ ។ ពួកជនទាំងអស់ ចាក់ផ្អែមដោយច្បូក កាំបិត- ចៀស្បែក ធ្នូ និងលំពែងស្នែងក្របី មកប្រជុំគ្នាក្នុងកាលនោះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំហ្នឹងឯង ជាស្តេចឈ្នះសង្គ្រាមដែលគេមិនធ្លាប់ឈ្នះ ពាក់គ្រឿងក្រោះ បាន

យកដែកស្រួចចាក់សត្វ ៦០ ពាន់ ឲ្យតក់ស្លុត ។ ពួកមនុស្សបានស្រែកកង
រំពងថា ឱហ្ន៎! ស្តេចនេះ មិនប្រកបដោយធម៌ទេ កាលបើស្តេចនេះ ទៅឆេះ
ក្នុងនរកកាលណា កាលនោះ យើងទើបនឹងមានទីបំផុតនៃទុក្ខ ។ កាលនោះ
ខ្ញុំដេកលើដំណាក់ ស្រាប់តែឃើញសត្វនរក ខ្ញុំដេកឥតលក់ទាំងថ្ងៃទាំងយប់
ពួកនិរយបាលទាំងនោះ គំរាមខ្ញុំដោយដែកស្រួច ។ ខ្ញុំគិតថា ប្រយោជន៍អ្វី
ដោយរាជ្យ ពាហនៈ និងពល ដែលអញប្រមាទហើយ រាជ្យនិងពលទាំងនោះ
មិនអាចទ្រទ្រង់អញបានឡើយ មានតែញ៉ាំងអញឲ្យតក់ស្លុតសព្វ ៗ កាល ។
ប្រយោជន៍អ្វីដោយកូនប្រពន្ធ និងរាជ្យទាំងអស់របស់អញ បើដូច្នោះ អាត្មា
អញគួរតែបួស នឹងជម្រះផ្លូវសម្រាប់ទៅកាន់ (ព្រះនិព្វាន) ។ ខ្ញុំឥតអាឡោះ
អាល័យ បានលះបង់ពួកជីវី ៦០ ពាន់ ដែលប្រដាប់ដោយគ្រឿងអលង្ការ
គ្រប់យ៉ាង ជាជីវីដ៏ប្រសើរ មានខ្សែជង្គន់មាស ប្រកបដោយគ្រឿងតាក់តែង
ក្បាលជាវិការៈនៃមាស ដែលពួកហ្ន៎ជីវីមានដៃកាន់លំពែងស្នែងក្របី និងកង្វេរ
ឡើងជិះហើយក្នុងទិសមរកុមិ ខ្ញុំក្តៅក្រហាយសព្វដោយកម្មរបស់ខ្លួន ហើយ
ចេញទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំលះចោលនូវសេះ ៦០ ពាន់ ដែលប្រដាប់ដោយគ្រឿង
អលង្ការទាំងពួង នូវសេះអាជានេយ្យអំពីកំណើត និងសេះសិន្ទូវៈជាពាហនៈ
ដ៏លឿន ដែលពួកនាយសារថីមានធុក្នុងដៃ និងពាក់គ្រឿងក្រោះ ឡើងជិះ
ហើយ ទាំងអស់នោះ ហើយចេញទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំបានលះបង់នូវរាជរថ
ចំនួន ៦០ ពាន់ ដែលប្រដាប់ដោយគ្រឿងអលង្ការគ្រប់យ៉ាង ដែលប្រកប
ស្រោប បិទបាំងដោយស្បែកខ្លាដំបងនិងខ្លាធំ មានទង់ជ័យលើកឡើង ទាំង

អស់នោះ ហើយចេញទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំលះបង់នូវមេតោដែលមានទឹកដោះ
 ៦០ ពាន់ និងគ្រឿងសម្រាប់ទ្រកាជន់ទាំងអស់ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំ
 លះបង់ពួកស្រី ៦០ ពាន់ ដែលស្អិតស្អាងដោយគ្រឿងអលង្ការគ្រប់យ៉ាងមាន
 សំពត់និងគ្រឿងអាករណៈដ៏វិចិត្រពាក់កែវមណីនិងកុណ្ណាល មានមុខទូលាយ
 មានមុខស្រស់ស្រាយ មានត្រតាកសាយ មានចង្កេះមូលរៀវ កំពុងកន្ទក់
 កន្ទេញ ទាំងនោះ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំលះបង់ស្រុក ៦០ ពាន់
 បរិបូណ៌ដោយវត្ថុគ្រប់យ៉ាង និងរាជ្យនោះ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំចេញ
 ចាកនគរហើយ ចូលទៅកាន់ព្រៃហេមពាន្ត សាងអាស្រមមួយទៀបឆ្នេរស្ទឹង
 កាគីរសី ។ ខ្ញុំធ្វើបណ្ណសាលា រួចហើយធ្វើរោងភ្លើង ខ្ញុំមានព្យាយាមប្រារព្ធ
 ហើយ មានចិត្តបញ្ជូនទៅហើយ ក្នុងអាស្រម ។ កាលខ្ញុំចម្រើនឈាននៅ
 ក្នុងមណ្ឌបក្តី ទៀបគល់ឈើក្តី ក្នុងផ្ទះស្ងាត់ក្តី ខ្ញុំមិនមានសេចក្តីតក់ស្លុតឡើយ
 ខ្ញុំមិនដែលចូបប្រទះភ័យ ដែលគួរឲ្យខ្លាចឡើយ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសុមេធា
 ជាអ្នកប្រាជ្ញដ៏ប្រសើរ ប្រកបដោយករុណា ទ្រង់រុងរឿងដោយពន្លឺគឺញាណ
 កើតឡើងក្នុងលោក ក្នុងខណៈនោះឯង ។ យក្សមួយមានប្ញទ្ធិច្រើន នៅជិត
 អាស្រមរបស់ខ្ញុំ កាលព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរកើតឡើងហើយ ក៏ប្រាប់ខ្ញុំក្នុងកាលនោះ
 ថា ព្រះពុទ្ធព្រះនាមសុមេធា មានបញ្ញាចក្កកើតហើយក្នុងលោក ទ្រង់ញ៉ាំង
 ប្រជុំជនទាំងអស់ឲ្យត្រង់ហើយ ទ្រង់មុខជាចម្លងអ្នកដែរ ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីស្ងប់-
 ស្ងែងកើតឡើងក្នុងខណៈនោះ ព្រោះពួកក្សយក្សនោះ ខ្ញុំគិតថា ព្រះពុទ្ធ ព្រះ
 ពុទ្ធ ហើយរៀបចំនូវអាស្រម ។ ខ្ញុំលះបង់ឧស សម្រាប់ដុតភ្លើង រៀបក្រាល

កម្រាល រួចថ្វាយបង្គំអាស្រមហើយចេញអំពីព្រៃធំ ។ ខ្ញុំកាន់យកខ្លឹមចន្ទន៍
 អំពីព្រៃធំនោះ ហើយចេញពីស្រុកមួយ ចូលទៅកាន់ស្រុកមួយ ចេញពីបុរី
 មួយ ចូលទៅកាន់បុរីមួយ ស្វែងរកព្រះពុទ្ធ ជាទេវតាដ៏ប្រសើរជាងទេវតា
 ហើយចូលគាល់ព្រះលោកនាយក ។

សម័យនោះឯង ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមសុមេធជា លោកនាយក
 ទ្រង់កំពុងប្រកាសនូវសច្ចៈ ៤ ញ៉ាំងប្រជុំជនដ៏ច្រើននាក់ឲ្យត្រាស់ដឹង ។ ខ្ញុំ
 ផ្គង់អញ្ជូលប្រណម្យលើក្បាល ថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ហើយពោលនូវគាថាទាំង
 នេះថា កាលបើផ្កាម្លិះកំពុងរីក ក្លិននោះក៏ផ្សាយទៅបានតែក្នុងទីជិត កាលបើផ្កា
 ចម្ប៉ា ផ្កាខ្លី ផ្កាម្លិះ ផ្ការំដួល ផ្កាការកេត និងផ្ការាំងកំពុងរីក ក្លិនក៏ផ្សាយ
 ទៅបានតែក្នុងទីបណ្តោយខ្យល់ បពិត្រព្រះអង្គជាមហាវិបុរស ព្រះអង្គតែង
 ផ្សាយដោយក្លិន គឺគុណធម៌ សព្វទិសទី ។ ខ្ញុំព្រះអង្គចេញចាកព្រៃហិមពាន្ត
 មកក្នុងទីនេះ ព្រោះបានជុំក្លិនព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គជាមហាវិបុរស ទ្រង់ប្រសើរ
 បំផុតក្នុងលោក មានយសច្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គសូមបូជាចំពោះព្រះអង្គ ។ ខ្ញុំបាន
 លុបលាបព្រះសុមេធជា លោកនាយក ដោយខ្លឹមចន្ទន៍ដ៏ប្រសើរ រួចហើយ
 ញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា អង្គុយនៅស្ងៀម ក្នុងខណៈនោះ ។

ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមសុមេធជា ប្រសើរបំផុតក្នុងលោក ប្រសើរជាង
 ពួកនរៈ ទ្រង់គង់ក្នុងភិក្ខុសង្ឃ ហើយត្រាស់គាថាទាំងនេះថា បុគ្គលណា បាន
 សរសើរគុណតថាគត ទាំងបានបូជាខ្លឹមចន្ទន៍ដល់តថាគត តថាគតនឹងសរសើរ
 បុគ្គលនោះអ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់ តថាគតនឹងសម្តែងចុះ ។ បុគ្គលនេះ នឹង

មានពាក្យសម្តីគេគួរជឿ ជាបុគ្គលប្រសើរ មានចិត្តត្រង់ មានព្យាយាមដុត
 កម្តៅកិលេស មានពន្លឺអស់ ២៥ កប្ប ។ បុគ្គលនេះ នឹងត្រេកអរក្នុងទេវ-
 លោកអស់ ២៦ រយកប្ប នឹងបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់មួយពាន់ដង នឹងបាន
 ជាព្រះឥន្ទសោយរាជ្យជាស្តេចទេវតាអស់ ៣៣ ដង នឹងបានសោយប្រទេស
 រាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់បានមួយអសន្នេយ្យកប្ប ។ មនុស្សនេះឯង លុះច្បាត
 ចាកទីនោះមក នឹងបានទៅកើតជាមនុស្ស ប្រកបដោយបុណ្យកម្ម នឹងមានដៅ
 ពន្លឺដ៏ប្រសើរ ។ ព្រាហ្មណ៍ម្នាក់ឈ្មោះពារី ជាអ្នកស្វាធាយមន្ត ចេះចាំមន្ត
 ដល់នូវត្រើយនៃវេទទាំង ៣ បរិបូណ៌ដោយលក្ខណៈ ៣ យ៉ាង ។ បុគ្គលនេះ
 នឹងបានជាសិស្សពារីព្រាហ្មណ៍នោះ ជាអ្នកដល់ត្រើយនៃមន្ត បានចូលគាល់
 ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមគោតម ជាសក្យៈដ៏ប្រសើរ ។

ខ្ញុំបានទូលសួរនូវប្រស្នាដ៏ល្អិត ហើយញ៉ាំងចិត្តឲ្យរីករាយ កំណត់ដឹង
 អាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ ភ្លើង ៣ យ៉ាងរបស់ខ្ញុំបានរលត់
 ហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំបានដកចោលហើយ ខ្ញុំកំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង
 ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ កិលេសទាំងពួងខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញចោលហើយ ភព
 ទាំងពួង ខ្ញុំបានដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចដំរីដ៏ប្រសើរ
 កាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្លាកនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ល្អ

ណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតោទេយ្យត្រូវមានអាយុបានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តោទេយ្យត្រូវបទាន ។



អង្គកថា

តោទេយ្យត្ថេរាបទាន

[១០៨] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៨ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះតោទេយ្យត្ថេរ មានពាក្យផ្ដើមថា **រាជាសិ វិជយោ**

នាម ដូច្នោះ ។

បណ្ដាបទទាំងនោះ បទថា **រាជាសិ វិជយោ នាម** សេចក្ដីថា បានជា
ព្រះរាជាព្រះនាមថាវិជយ ព្រោះទ្រង់ឈ្នះសង្គ្រាមគ្រប់លើក តាំងអំពីនៅក្មេង
និងព្រោះទ្រង់ធ្វើមហាជនឲ្យត្រេកអរ គឺឲ្យជាប់ចិត្តដោយសង្គហវត្ថុ ៤ ប្រការ ។
បទថា **កេតុមតីបុរុត្ថមេ** សេចក្ដីថា ទង់សំពត់ លោកហៅថា **កេតុ** ន័យ
ម្យ៉ាងទៀត សសរគោលរតនៈដែលគេបោះត្រង់កណ្ដាលនគរ ដើម្បីលម្អព្រះ
នគរនោះ មានទង់ដែលលើកឡើងជាប្រចាំ ស្រស់ល្អ ហេតុនោះទើបឈ្មោះ
ថា **កេតុមតីនគរ** ។ ឈ្មោះថា **បុរៈ** ព្រោះធ្វើចិត្តរបស់មហាជនទាំងអស់ឲ្យ
ពេញដោយទ្រព្យនិងធម្មជាតិ ។ មានទង់ផង ជាបុរៈផង ឧត្តមផង ហេតុ-
នោះទើបឈ្មោះថា **កេតុមតីបុរុត្ថមៈ** ។ ក្នុងកណ្ដាលនគរកេតុមតីឧត្តមនោះ ។
បទថា **សូរោ វិក្កមសម្បន្នោ** សេចក្ដីថា ព្រះរាជាឈ្មោះថាវិជយ ទ្រង់ជា
អ្នកក្លាហាន សម្បូរដោយវិរិយភាព ប្រថាប់នៅ ។ មានសេចក្ដីប្លែកត្រឹមតែ
ប៉ុណ្ណោះថា ព្រះរាជាទ្រង់លះនគរដ៏ស្ដុកស្ដម្ភ ទ្រព្យ និងពាហនៈគ្រប់យ៉ាង
ចូលព្រៃហិមពាន្ត បួសជាឥសី បានឃើញព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថា **សុមេធា**
កើតនូវសោមនស្ស ធ្វើនូវការបូជាដោយខ្លឹមចន្ទន៍ ។

អង្គកថាតោទេយ្យត្ថេរាបទាន ចប់

ជតកណ្តិកត្ថរាបទាន ទី ៩

[១០៩] កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាសេដ្ឋីបុគ្គ នៅក្នុងនគរហង្សវរ្ម័ន ជាអ្នកឆ្កែត
 ស្តាប់ស្តាប់ ដោយកាមគុណទាំងឡាយ ញ៉ាំងគេឲ្យចោមរោម ។ កាលនោះ
 ខ្ញុំឡើងកាន់ប្រាសាទទាំង ៣ ប្រើប្រាស់កោតៈច្រើន ញ៉ាំងគេឲ្យចោមរោម
 ដោយការរាំ ច្រៀង ក្នុងប្រាសាទនោះ ។ ត្បូតត្រី ប្រកបដោយការប្រគំ
 ដំពីរោះ ដែលគេនាំមកដើម្បីខ្ញុំ ពួកស្រីទាំងអស់ កាលត្រេកអរមែនដឹកនាំនូវ
 ចិត្តខ្ញុំ ។ ពួកស្រីកំពុងពេញល្បែង ពួកស្រីត្រឿ ពួកស្រីពេញរូបរាង ពួកស្រី
 ចំទង់ ពួកស្រីឡើងវ៉ាវ និងពួកស្រីត្នក តែងចោមរោមខ្ញុំសព្វ ៗ កាល ។ ពួក
 អ្នកប្រគំ ពួកអ្នកដំស្ករ ពួកអ្នករាំជាច្រើនគ្នា ពួករាំប្រសស្រី តែងចោម
 រោមខ្ញុំសព្វៗកាល ។ ពួកជាន់កំណោរ ពួកអ្នកផ្លុតទឹក ពួកអ្នកដាំស្នូ ពួក
 អ្នកធ្វើផ្កាកម្រង ពួកសុបាសកជន ពួកអ្នកប្រដាល់ ពួកអ្នកចំបាប់ ទាំងអស់
 នោះ តែងចោមរោមខ្ញុំសព្វៗ កាល ។ កាលពួកជនទាំងនោះកំពុងលេង ក្នុង
 ការបាញ់ធ្នូដែលសិក្សាស្នាត់ហើយ ខ្ញុំឥតស្គាល់យប់និងថ្ងៃឡើយ ដូចជាព្រះ
 ឥន្ទ្របិតនៅក្នុងតារាត្រីនិរ្សរិ ។ ពួកអ្នកដើរផ្លូវ ពួកអ្នកកំព្រា ពួកយាចក ពួក
 អ្នកដើរជាច្រើនគ្នា អ្នកទាំងអស់នោះ តែងចូលទៅសុំទានក្នុងផ្ទះខ្ញុំជានិច្ច ។
 ពួកសមណៈនិងព្រាហ្មណ៍ ជាបុញ្ញកេត្តដ៏ប្រសើរ ញ៉ាំងបុណ្យឲ្យចម្រើនដល់
 ខ្ញុំ តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកនិគ្រន្តទាំងអស់នោះ គឺពួកបដកៈ លដុកៈ បុប្ផ-
 សាដកៈ ទណ្ឌិកៈ ឯកសិខៈ តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកអ្នកប្រព្រឹត្តចិញ្ចឹម
 ជីវិតដោយប្រពៃ ពួកអ្នកបួនដណ្តើមទ្រព្យគេ ពួកអ្នកប្រព្រឹត្តធម៌ដូចគោ ពួក
 អ្នកប្រព្រឹត្តធម៌ដូចទេវតា ពួកអ្នកទ្រទ្រង់ល្អដូចលីទាំងនោះ តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។

ពួកអ្នកប្រព្រឹត្តធម៌ ពួកអ្នកដល់នូវការសម្រេចហេតុផ្សេងៗ ពួកអ្នកប្រជុំគ្នាម្ខាង
 ការក្រោធ ពួកអ្នកមានតបៈ និងពួកអ្នកប្រព្រឹត្តនៅក្នុងព្រៃជាច្រើន តែងមក
 កាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកជនខ្វាក់ ពួកទមិឡ ពួកអ្នកដែនសាកុឡៈ ពួកអ្នកដែនមល-
 យាលកៈ ពួកអ្នកដែនសវរៈ និងពួកអ្នកដែនយោនកៈ តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។
 ពួកអ្នកដែនគន្ធកៈ ពួកអ្នកដែនមុណ្ណកៈ ពួកអ្នកដែនកុដ្ឋលៈ ពួកអ្នកដែន
 សានុវិទូកៈ ពួកអ្នកដែនអាភាព និងពួកអ្នកដែនចិន តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួក
 អ្នកអាស្រ័យនៅក្នុងអលសន្តកៈ ពួកអ្នកអាស្រ័យនៅក្នុងបល្លវៈ ពួកអ្នកឡើង
 កំពូលភ្នំ និងពួកចេតបុត្តអ្នកនៅក្រៅដែន តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកជនអ្នក
 នៅក្នុងដែនមធ្យរៈ ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនកោសល ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែន
 កាសី ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនហត្ថិបុរី ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនឥសិន្ទៈ និងពួក
 ជនអ្នកនៅក្នុងដែនមក្កលៈ តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនចេហា-
 វកៈ ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនអារម្មៈ ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនឱកាសៈ ពួកជន
 អ្នកនៅក្នុងដែនមេយលៈ ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនខុទ្ទកៈ និងពួកជនអ្នកនៅក្នុង
 ដែនសុទ្ទកៈ ជាច្រើន តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនរោហកៈ
 ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនសិន្ទវៈ ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនចិត្តកៈ ពួកជនអ្នកនៅ
 ក្នុងដែនឯកកណ្ឌិកៈ ពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែនសុរដ្ឋៈ និងពួកជនអ្នកនៅក្នុងដែន
 អបរន្តៈ តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកកុមារនៅក្នុងដែនសុបារកៈ នៅក្នុងដែន
 មលយៈ នៅក្នុងសោណាកុមិ នៅក្នុងដែនវិជ្ជហារ ពួកជនទាំងអស់នោះ តែង
 មកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកជាងផ្កាកម្រង ពួកជាងតម្បាញ ពួកជាងធ្វើស្បែក ពួកជាង

ចាំងឈើ ពួកអ្នកធ្វើការងារ និងពួកស្មូនឆ្នាំង តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកជាង
 កែវមណី ពួកជាងលោហៈ ពួកជាងមាស ពួកជាងត្បាញសំពត់ និងពួក
 ជាងសំណា ទាំងអស់នោះ តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកជាងកូនសរ ពួកជាង
 ក្រឡឹង ពួកជាងតម្បាញ ពួកអ្នកធ្វើទឹកអប់ ពួកជាងជ្រលក់ និងពួកជាង
 ជុល តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកអ្នកស្ម័គ្រ ពួកអ្នកនាំខ្មស ពួកអ្នកជងទឹក
 ពួកអ្នកចម្រើសាច់ ពួកអ្នកដាំស្នូ និងពួកអ្នកឈ្លាសវៃក្នុងសំឡេង តែងមក
 កាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ពួកអ្នកចាំទ្វារ ពួកអ្នករក្សាអង្ក ពួកអ្នកក្រងផ្កា ពួកអ្នកចាក់-
 ចោលផ្កា ពួកអ្នកជិះដំរី និងពួកគង្វាលដំរី តែងមកកាន់ផ្ទះខ្ញុំ ។ ខ្ញុំបានឲ្យ
 សាមគ្គីដល់ស្តេចឈ្មោះអានន្ទៈ ខ្ញុំបំពេញសេចក្តីខ្វះខាតដោយរតនៈមានពណ៌
 ៧ ។ ពួកជនជាច្រើនទាំងអស់ណា មានវណ្ណៈផ្សេងៗគ្នា ដែលខ្ញុំបានពណ៌នា
 រួចហើយ ខ្ញុំដឹងចិត្តនៃជននោះ ហើយឲ្យឆ្កែតស្តាប់ស្តាប់ដោយរតនវត្ថុ ។ កាល
 បើគេនិយាយពាក្យពីរោះ កាលបើគេទូងស្តួរឡើង កាលបើគេផ្គុំស្នំឡើង ខ្ញុំ
 ត្រេកអរតែក្នុងផ្ទះរបស់ខ្លួន ។ សម័យនោះ ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមបទុមគ្គរៈ
 ព្រមទាំងព្រះខ័ណ្ឌាស្រពមួយសែនអង្ក កើតមានឡើងហើយ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមាន
 ចក្ខុ ព្រមដោយភិក្ខុទាំងឡាយ ទ្រង់ស្តេចទៅតាមច្នៃ រុងរឿងដូចជាដើម
 ទឹបព្រឹក្ស ដែលញ៉ាំងទិសទាំងពួងឲ្យភ្លឺ ។ កាលបើព្រះលោកនាយកស្តេច
 យាងទៅ ស្តួរទាំងពួងក៏លាន់ឲ្យឡើង រស្មីរបស់ព្រះពុទ្ធក៏ផ្សាយចេញទៅ
 ហាក់ដូចព្រះអាទិត្យទើបនឹងរះ ។ ខណៈនោះ ពន្លឺដ៏ធំទូលាយ ចាំងចូលទៅ
 ក្នុងផ្ទះទាំងឡាយ ដោយរស្មីផ្សាយចូលទៅតាមចន្លោះសន្ទុះទ្វារ ។ ខ្ញុំបាន

ឃើញរស្មីរបស់ព្រះពុទ្ធហើយ បានប្រាប់បរិស័ទខ្ញុំថា ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរស្តេច
 យាងមកតាមថ្នល់នេះ ដោយឥតសង្ស័យ ។ ខ្ញុំបានចុះអំពីប្រាសាទដោយ
 រហ័ស ទៅរង់ចាំពាក់កណ្តាលផ្លូវ ថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ហើយក្រាបបង្គំទូលថា
 សូមព្រះពុទ្ធព្រះនាមបទុមត្រូវ អនុគ្រោះដល់ខ្ញុំព្រះអង្គ ។ ព្រះពុទ្ធជាអ្នកប្រាជ្ញ
 អង្គនោះ ទ្រង់ទូលនិមន្តន៍ មួយអន្លើដោយពួកភិក្ខុមួយសែនអង្គ ។ លុះខ្ញុំ
 និមន្តព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធហើយ នាំព្រះអង្គទៅឯផ្ទះរបស់ខ្ញុំ ញ៉ាំងព្រះមហាមុនី ឲ្យ
 ឆ្លែតស្តាប់ស្តាប់ ដោយបាយនិងទឹកក្នុងផ្ទះនោះ ។ ខ្ញុំបានដឹងកាលដ៏គួរនៃព្រះ
 ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ជាតាទិបុគ្គល ទ្រង់ឆាន់រួចហើយ ក៏បម្រើព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ
 ដោយត្បូងត្រៀមទាំងបម្រៀង ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់ព្រះនាមបទុមត្រូវ ព្រះអង្គ
 ជ្រាបច្បាស់រូបរាង គួរទូលគ្រឿងបូជា ទ្រង់គង់នៅខាងក្នុងផ្ទះ ហើយ
 ត្រាស់គាថាទាំងនេះថា

បុគ្គលណា បានបម្រើតថាគត ដោយត្បូងត្រៀមផង បានថ្វាយបាយនិង
 ទឹកផង ដល់តថាគត តថាគតនឹងសរសើរបុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់
 តថាគតនឹងសម្តែងដូចតទៅនេះ នរៈនេះ នឹងមានគ្រឿងបរិភោគច្រើន ព្រម
 ទាំងមាសប្រាក់ កោដន និងបានសោយឯករាជ្យក្នុងទ្វីប ៤ ។ នរៈនេះ នឹង
 សមាទានសីល ៥ ត្រេកអរក្នុងកុសលកម្មបថ ១០ ប្រព្រឹត្តសមាទានកុសល
 ធម៌ ហើយនឹងញ៉ាំងបរិស័ទឲ្យសិក្សា ។ ត្បូងត្រៀមមួយសែន និងពួកនារីមាន
 ខ្លួនប្រដាប់ប្រពៃ តែងគាល់បម្រើនរៈនេះជានិច្ច នេះជាផលនៃការបម្រើ ។
 នរៈនេះ នឹងត្រេកអរក្នុងទេវលោក អស់ ៣០ ពាន់កប្ប បានជាព្រះឥន្ទសោយ

រាជ្យជាស្តេចទេវតា អស់ ៦៤ ជន ។ នឹងបានជាស្តេចចក្ខុវត្តិ អស់ ៧៤ ជន បានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់បានមួយអសន្ទេយ្យកប្ប ។ កន្លងទៅ មួយសែនកប្ប នឹងមានព្រះសាស្តា ព្រះនាមគោតម កើតក្នុងត្រកូលព្រះបាទ ឱក្កាករាជ ត្រាស់ដឹងក្នុងលោក ។ នរៈនេះ បើចូលទៅកាន់កំណើតណា ទោះ ជាទេវតាឬជាមនុស្ស នឹងជាអ្នកមានកោតៈមិនខ្វះខាត ក្នុងបច្ច័យជាតិ នឹងបាន នូវភាពជាមនុស្ស ។ ក្នុងកាលនោះ នរៈនេះ ជាអ្នកស្វាធារាមន្ត ដល់នូវ ត្រើយនៃវេទទាំង ៣ កាលស្វែងរកប្រយោជន៍ដ៏ឧត្តម នឹងត្រាប់ទៅតាមផែន- ដី ។ នរៈនោះ លុះកាលជាខាងក្រោយ ក៏ចេញបួស ត្រូវកុសលមូលជាស័ ត្យោន នឹងត្រេកអរក្នុងសាសនានៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមគោតម ។ នរៈ នេះនឹងញ៉ាំងព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមគោតម ជាសក្យៈដ៏ប្រសើរ ឲ្យប្រោសប្រាណ នឹងដុតកម្ដៅនូវកិលេសទាំងឡាយ ហើយបានជាព្រះអរហន្ត ។

ថ្ងៃនេះ ខ្ញុំនៅក្នុងសាសនានៃព្រះពុទ្ធជាសក្យបុត្ត ខ្ញុំឥតភ័យ ដូចជាស្តេច ខ្លាធំ ឬដូចកេសររាជសីហ៍ជាស្តេចម្រឹកនៅក្នុងព្រៃ ។ ខ្ញុំមិនដែលឃើញនូវ កំណើតរបស់ខ្ញុំក្នុងទេវលោកកម្សត់ ឬក្នុងកំណើតមនុស្សកម្សត់ ឬក៏ក្នុងទុគ្គតិ ឡើយ នេះជាផលនៃការបម្រើ ។ ខ្ញុំជាអ្នកប្រកបក្នុងវិវេក ជាអ្នកមានចិត្ត ស្ងប់ មិនមានឧបធិ មិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំបានដកចោលហើយ ខ្ញុំ ជាអ្នក មិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរ ដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ

ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះជតុកណ្ឌិកត្រូវមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ជតុកណ្ឌិកត្រូវរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

ជតុកណ្ឌិកត្រូវរាបទាន

[១០៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះជតុកណ្ឌិកត្រូវ មានពាក្យផ្តើមថា នគរេ ហំសវតិយា
ដូច្នោះ ។

ក្នុងរឿងនោះ មានសេចក្តីប្លែកដូចតទៅនេះ គឺលោកជាកូនសេដ្ឋី នៅក្នុង
ប្រាសាទមាស ជាអ្នកនៅដល់ព្រមដោយកាមគុណ ៥ ជាអ្នកសេពគប់មនុស្ស
ក្នុងនគរគ្រប់គ្នា និងសេពគប់ជាមួយមនុស្សអ្នកចេះសិប្បៈគ្រប់គ្នា ។

អដ្ឋកថាជតុកណ្ឌិកត្រូវរាបទាន ចប់



ឧទេនត្រៃរាបទាន ទី ១០

[១១០] មានភ្នំមួយឈ្មោះ បទុមៈ នៅជិតព្រៃហិមពាន្ត ខ្ញុំបានធ្វើ
 អាស្រមមួយយ៉ាងល្អ ទាំងសាងបណ្ណសាលាមួយដ៏ល្អដែរ ។ នៅជិតអាស្រម
 នោះ មានស្ទឹងដែលមានកំពង់ល្អ ជាទីរករាយនៃចិត្ត ស្ទឹងទាំងនោះ មានទឹក
 ថ្លា មានទឹកត្រជាក់ តែងហូរទៅសព្វៗកាល ។ កាលនោះ ពួកត្រីស្វាត ត្រី
 ក្បក ត្រីក្រាញ់ ត្រីសណ្តាយ ត្រីច្រូន ត្រីទាំងនុ៎ះ នៅក្នុងស្ទឹង នាំឲ្យល្អស្ទឹង ។
 ស្ទឹងនោះ ដ៏ដេរជាសដោយដើមស្វាយ ដើមព្រីង ដើមថ្ងាន់ ដើមតង្កៀបក្តាម
 ដើមរាជព្រឹក្ស និងដើមច្រនៀង នាំឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ដើមអង្កោល
 វល្លិបុសមានផ្ការីក ជាឈើធ្វើដូចជាមានកិច្ចកល មានក្លិនផ្សព្វផ្សាយទៅ នាំ
 ឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ដើមរំដួល ម្លឹះរត ខ្លឹង រាំងក្តុំ មានផ្ការីក មានក្លិន
 ជាទិព្វសាយកាយទៅ នាំឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ដើមស្រួល ដើមស្រល់
 ដើមក្នុម មានផ្ការីក ដូចជាធ្លាក់មកក្នុងដៃ មានក្លិនជាទិព្វសាយកាយទៅ នាំ
 ឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ដើមសម័ កន្ទួតព្រៃ ស្វាយ ព្រីង សម័ពិកេទក៍
 ពុទ្រា រាក់ខ្មៅ ញ៉ៅ ជាឈើមានផ្លែច្រើន នៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ដើម
 ក្បាពាក់ និងដើមចេក បញ្ចេញផ្កា ជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំនោះ ក្លិនជាទិព្វសាយ
 កាយទៅ នាំឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ដើមអសោក វីរព្រឹក្ស និងដើមស្តៅ
 ជាឈើមានផ្ការីក ក្លិនជាទិព្វ សាយកាយទៅ នាំឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។
 ដើមក្រូចឆ្មារ ក្រូចភ្លា និងតិមរព្រឹក្ស មានផ្ការីកក្នុងទីនោះ ក្លិនជាទិព្វសាយ
 កាយទៅ នាំឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ និគ្គណ្ឌីព្រឹក្ស សរិនិគ្គណ្ឌីព្រឹក្ស និង
 ដើមចម្ប៉ា មានផ្ការីកក្នុងទីនោះ ក្លិនជាទិព្វសាយកាយទៅ នាំឲ្យល្អអាស្រម

របស់ខ្ញុំ ។ ស្រះបោក្ខណ៍នៅជិត (អាស្រមនោះ) មានពួកសត្វចាក្រពាក
យំគីកកង ដេរជាសដោយផ្កាលំបង់ ផ្កាយូក និងផ្កាឧប្បល ។ (ស្រះបោក្ខ-
ណ៍នោះ) មានទឹកថ្លា មានទឹកត្រជាក់ មានកំពង់ល្អ ជាទីរករាយនៃចិត្ត
មានទឹកថ្លា ដូចជាកែវផលិត នាំឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ឈូកក្រហម
ឈូកសនិងឧប្បល បញ្ចេញផ្កាក្នុងស្រះនោះ ដេរជាសដោយផ្កាលំបង់ទាំង-
ឡាយ នាំឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ពួកត្រីស្វាត ត្រីក្បក ត្រីក្រាញ់ ត្រី
សណ្តាយ ត្រីថ្មិន ពួកត្រីទាំងនោះហែលទៅមកក្នុងស្រះនោះ នាំឲ្យល្អអាស្រម
របស់ខ្ញុំ ។ ក្រពើ ក្រពា អណ្តើក ជាសត្វចាប់គេស៊ី និងពស់ថ្លាន់ជាសត្វ
រូបរឹត នាំឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ពួកព្រាប ប្ររឹក ចាក្រពាក ក្អែកទឹក
ត្រដេរវិច និងសាលិកា នាំឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ នយិតាព្រឹក្ស ស្វាយ
ក្រអូប ដើមការរកេត មានផ្ការីកក្នុងទីនោះ ក្នុងជាទិព្វសាយកាយទៅ នាំឲ្យ
ល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ សីហាៈ ខ្លាធំ ខ្លាជំបង ខ្លាឃ្មុំ ភ្លៃព្រៃ ខ្លាទិន ត្រាប់
ទៅមករឿយៗក្នុងព្រៃធំ នាំឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ (ពួកតាបស) ពេញ
ដោយការគឺផ្គងសក់ ស្លៀកពាក់សំពត់ស្បែកខ្លា ត្រាប់ទៅរឿយៗក្នុងព្រៃធំ នាំ
ឲ្យល្អអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ តាបសពួកខ្លះ ទ្រទ្រង់ស្បែកខ្លា មានប្រាជ្ញាចាស់
ប្រព្រឹត្តស្ងប់រម្ងាប់ ជាអ្នកមានអាហារតិច តាបសទាំងអស់នោះ នាំឲ្យល្អអាស្រម
របស់ខ្ញុំ ។ គ្រានោះ តាបសទាំងនោះ កាន់យកនូវជង្វែរកនិងសង្រែក ចូល
ទៅក្នុងព្រៃ បរិភោគមើមឈើនិងផ្លែឈើ នៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ តាបស
ទាំងនោះ មិនបាននាំមកនូវឧសនិងទឹក សម្រាប់លាងជើងឡើយ (វត្ថុទាំង

នោះ) គឺទៅតាមកាយដោយខ្លួនឯង ដោយអានុភាពនៃតាបសទាំងអស់ ។
 ពួកឥសី ៨៤ ពាន់រូប មកប្រជុំគ្នាក្នុងទីនោះ ពួកឥសីទាំងអស់នុ៎ះ សុទ្ធតែ
 ជាអ្នកមានឈាន ស្វែងរក ប្រយោជន៍ដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ។ ក្នុងកាលនោះ ឥសីទាំង
 អស់នោះ ជាអ្នកមានតបៈ ប្រព្រឹត្តធម៌ដ៏ប្រសើរ មានអប្បនាឈានជាសំភ្លើង
 ហើយ ត្រាប់ទៅតាមអាកាស នៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ពួកឥសីទាំងនោះ
 ជាអ្នកមានចិត្តនឹងធីត មានកិរិយាប្រព្រឹត្តស្ងប់ ប្រជុំគ្នាអស់ ៥ ថ្ងៃ ថ្វាយបង្គំ
 លាគ្នានឹងគ្នា មានមុខឆ្ពោះទៅកាន់ទិស ហើយចៀសចេញទៅ ។ ព្រះជិនស្រី
 ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ឈ្នះសត្រូវ ព្រះអង្គ
 កម្ពាត់បង់នឹងធីត ទ្រង់កើតឡើងក្នុងខណៈនោះ ។ មានយក្សមួយ មានប្ញទ្ធិច្រើន
 នៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ យក្សនោះ សរសើរព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈប្រាប់
 ខ្ញុំថា ព្រះពុទ្ធអង្គនុ៎ះ ជាមហាមុនី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់កើតឡើងហើយ
 ម្ចាស់អ្នកនិទុក្ខ អ្នកចូរទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធយ៉ាងឆាប់ៗ ។ ខ្ញុំបានឮពាក្យយក្ស
 ហើយ មានចិត្តជ្រះថ្លា រៀបចំអាស្រមស្រេចហើយ ក៏ចេញអំពីព្រៃធំក្នុង
 កាលនោះ ។ កាលបើសំពត់ត្រូវភ្លើងឆេះអស់ហើយ ខ្ញុំចេញអំពីអាស្រម
 នៅអស់មួយរាត្រី ហើយចូលទៅរកព្រះលោកនាយក ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាម
 បទុមុត្តរៈ ជាបច្ច្យាសនូវលោក គួរទទួលនូវគ្រឿងបូជា ទ្រង់កំពុងប្រកាស
 សច្ចៈ ៤ សម្តែងនូវអមតបទគឺព្រះនិព្វាន ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីក
 រាយ កាន់យកផ្កាយុករីកល្អ ចូលទៅថ្វាយព្រះមហេសី ហើយថ្វាយបង្គំព្រះ
 ពុទ្ធ ។ ខ្ញុំបូជាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ជាលោកនាយក ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ រួចហើយធ្វើ

ស្បែកខ្លាចៀងស្នាម្នាង ហើយពោលសរសើរព្រះលោកនាយកថា ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
 ជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ គង់នៅក្នុងទីនេះ ដោយញាណណា ខ្ញុំសរសើរនូវ
 ញាណនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់ ខ្ញុំនឹងសម្តែង ។ ព្រះអង្គកាត់នូវខ្សែ
 សំសារវដ្តបានហើយ ទ្រង់ញ៉ាំងសព្វសត្វទាំងឡាយឲ្យឆ្លងផុតបានទៀត ពួកសត្វ
 ទាំងនោះ ឆ្លងនូវខ្សែនៃតណ្ហាបាន ព្រោះតែបានស្តាប់ធម៌របស់ព្រះអង្គ ។ មិន
 តែប៉ុណ្ណោះ ព្រះអង្គជាគ្រូ ជាទីប្រព្រឹត្តទៅ ក្នុងលោកខាងមុខរបស់សត្វទាំង
 ឡាយ ជាទីពឹង ជាប្រទីបដ៏ឧត្តមជាងសត្វជើងពីរ ដូចជាទង់ ឬដូចជាទង់-
 ជ័យ ពុំនោះសោត ដូចប្រាសាទ ។ ពួកឈ្មួញជាច្រើនក្រុមទាំងប៉ុន្មានក្នុងលោក
 តែងពោលថា ព្រះអង្គជាបុគ្គលប្រសើរ ប្រកបដោយបញ្ញា ពួកជនទាំងនោះ
 សុទ្ធតែលុះក្នុងសំណាញ់ញាណរបស់ព្រះអង្គ ។ ព្រះអង្គប្រកបដោយបញ្ញា
 ទ្រង់ ញ៉ាំងប្រជុំជនច្រើនឲ្យឆ្លងទុក្ខដោយញាណរបស់ព្រះអង្គ ជនទាំងឡាយ
 នឹងធ្វើនូវព្រះនិព្វានជាទីបំផុតនៃទុក្ខបាន ព្រោះអាស្រ័យនូវការឃើញព្រះអង្គ ។
 បពិត្រព្រះអង្គមានបញ្ញាចក្ខុ ក្នុងណានីមួយតែងផ្សាយទៅក្នុងលោក បពិត្រ
 ព្រះមហាមុនី ក្នុងនោះ ពុំស្មើដោយក្នុងរបស់ព្រះអង្គជាបុញ្ញកេត្តឡើយ ។
 បពិត្រព្រះមហាមុនី ព្រះអង្គមានចក្ខុ សូមញ៉ាំងពួកសត្វឲ្យរួចចាកកំណើត
 តិរច្ឆាននិងនរក សូមសម្តែងនូវសន្តិបទគឺព្រះនិព្វាន ឥតមានបច្ច័យតាក់តែង
 ឲ្យទាន ។

ព្រះលោកវិទូ ព្រះនាមបទុមត្តរៈ ព្រះអង្គគួរទទួលនូវគ្រឿងបូជា ទ្រង់
 គង់នៅក្នុងភិក្ខុសង្ឃ ហើយត្រាស់គាថាទាំងនេះថា បុគ្គលណា មានចិត្តជ្រះ

ថ្វា បានបូជាញាណតថាគតដោយដែររបស់ខ្លួន តថាគតនឹងសរសើរបុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់ តថាគតនឹងសម្តែងដូចតទៅនេះ បុគ្គលនេះនឹងត្រេកអរក្នុងទេវលោកអស់ ៣០ ពាន់កប្ប នឹងបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិ អស់មួយពាន់ ជន ។

ខ្ញុំជាអ្នកមានលាភ ដែលគេត្រូវបានដោយប្រពៃបានហើយ ព្រោះបាន ញ៉ាំងព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះអង្គមានវត្តដ៏ល្អ ឲ្យត្រេកអរ ខ្ញុំកំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំង ពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញចោល ហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំបានដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជា ដីដីប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្លេនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធ របស់ខ្ញុំល្អណាស់ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនានៃព្រះ ពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧទេនត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧទេនត្ថេរាបទាន ។

ឧទាន

- តិស្សមេត្តេយ្យត្ថេរាបទាន ១ បុណ្ណកត្ថេរាបទាន ១ មេត្ត-
- គុត្ថេរាបទាន ១ ឆោតកត្ថេរាបទាន ១ ឧបសិវត្ថេរាបទាន ១
- នន្ទកត្ថេរាបទាន ១ ហេមកត្ថេរាបទាន ១ ជាគម្រប់ ៧ ក្នុង

អបទាននោះ ។ តោទេយ្យត្ថេរាបទាន ១ ជតុកណ្ណិកត្ថេរា-
បទាន ១ ឧទេនត្ថេរាបទាន ១ សុទ្ធតែមានយសច្រើន ក្នុង
មេត្តយ្យវគ្គនេះ មានគាថា ៣៨៣ ។

ចប់ មេត្តយ្យវគ្គ ទី ៤១ ។



អដ្ឋកថា

ឧទេនត្ថេរាបទាន

[១១០] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ១០ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះឧទេនត្ថេរមានពាក្យផ្ដើមថា ហិមវន្តស្សារិទ្ធិរេ ដូច្នោះ ។
ក្នុងអបទាននោះ មានសេចក្ដីប្លែកត្រឹមតែប៉ុណ្ណោះថា លោកបានបួសជា
តាបស អាស្រ័យភ្នំបទុមក្បែរព្រៃហិមពាន្ត បានកាន់យកផ្កាឈូកមកបូជាដល់
ព្រះមានព្រះភាគ ។ ពាក្យដ៏សេសក្នុងទីទាំងពួងមានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អដ្ឋកថាឧទេនត្ថេរាបទាន ចប់

មេត្តយ្យវគ្គទី ៤១ ចប់



សុត្តន្តបិដក

ខុទ្ទកនិកាយ អបទាន

ចតុត្ថកាគ

សូមនមស្ការចំពោះព្រះមានព្រះភាគ អរហន្តសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនោះ ។

កណ្តាលវគ្គទី ៤២

កណ្តាលត្ថេរាបទានទី ១

[១] ព្រះសម្ពុទ្ធព្រះនាមសុមេធជៈ ជាបុគ្គលខ្ពង់ខ្ពស់ ប្រកបដោយសេចក្តីករុណា ជាអ្នកប្រាជ្ញ ប្រាថ្នាសេចក្តីស្ងប់ស្ងាត់ ព្រះអង្គប្រសើរក្នុងលោក ទ្រង់បានស្តេចចូលទៅក្នុងព្រៃហិមពាន្ត ។ ព្រះលោកនាយកព្រះនាមសុមេធជៈ ជាបុរសដ៏ប្រសើរ លុះទ្រង់ស្តេចចូលទៅក្នុងព្រៃហិមពាន្តហើយគង់ពែនភ្នែក ។ ព្រះពុទ្ធជាលោកនាយក ព្រះនាមសុមេធជៈអង្គនោះ ជាបុរសដ៏ប្រសើរ ទ្រង់គង់ចូលសមាធិអស់ ៧ យប់ ៧ ថ្ងៃ ។ ខ្ញុំកែវអម្រែកបរិការសំដៅចូលទៅរកព្រៃ ហើយឃើញព្រះសម្ពុទ្ធក្នុងព្រៃនោះ ព្រះអង្គមានឱយៈឆ្លងហើយ មិនមានអាសវៈ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំកាន់អំបោស បោសអាស្រម ហើយលើកឈើ ៤ កំណាត់បញ្ឈរធ្វើជាបារាំង ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានយកផ្កាឈើប្រក់បារាំង ហើយថ្វាយបង្គំព្រះលោកនាយក ។ ពួកជនតែងហៅនូវព្រះសម្ពុទ្ធអង្គណា ដែលទ្រង់មានបញ្ញាដូចផែនដី មានបញ្ញាល្អថាសុមេធជៈ ព្រះសម្ពុទ្ធអង្គនោះ ទ្រង់គង់ក្នុងពួកភិក្ខុ ហើយបានសម្តែងគាថាដូចខាងក្រោមនេះ ។ ពួកទេវតាទាំងអស់ បានដឹងព្រះពុទ្ធដីការបស់ព្រះពុទ្ធហើយ

ក៏មកជួបជុំប្រាប់គ្នាថា ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ព្រះអង្គមានចក្ខុ និងសម្តែងធម៌
ដោយឥតសង្ស័យ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសុមេធា ព្រះអង្គគួរទទួលនូវគ្រឿង
បូជា ទ្រង់គង់ក្នុងកណ្តាលពួកទេវតា ហើយត្រាស់គាថាទាំងនេះថា

បុគ្គលណាបាំងបាក់ដែលប្រក់ដោយផ្កាឈើ ថ្វាយតថាគត អស់ ៧ ថ្ងៃ
តថាគតនឹងសម្តែងសរសើរបុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយ ចូរចាំស្តាប់តថាគត
សម្តែងចុះ ។ បុគ្គលនោះ បើបានកើតជាទេវតា ឬកើតជាមនុស្ស នឹងមាន
សម្បុរដូចមាស ជាអ្នកមានកោតៈច្រើន បរិភោគកាមគុណជាប្រក្រតី ។ ដំរី
៦០ ពាន់ ដែលគេស្អិតស្អាងដោយគ្រឿងប្រដាប់គ្រប់យ៉ាង ជាដំរីមានខ្សែ
ជន្លន់មាស ប្រកបដោយគ្រឿងតាក់តែងក្បាល ជាវិការៈនៃមាស ដែលពួក
ហ្មឺដំរី មានដៃកាន់លំពែងស្នែងក្របីនិងកង្វើរ ជិះមកកាន់ទីបម្រើនេះរាល់
ពេលល្ងាចព្រឹក ។ ឯនេះនឹងមានពួកដំរីនោះចោមរោម ហើយសប្បាយ
រីករាយ សេះ ៦០ ពាន់ ដែលគេស្អិតស្អាងដោយគ្រឿងប្រដាប់គ្រប់បែប ជា
សេះអាជានេយ្យ និងសេះសិន្ធុត ពីកំណើត ជាពាហនៈលឿន មានពួកនាយ
សារថី ទ្រទ្រង់នូវខ្នែងនិងធុឡើងជិះ នឹងចោមរោមបុគ្គលនេះជានិច្ច នេះជា
ផលនៃពុទ្ធបូជា ។ រថ ៦០ ពាន់ ដែលគេតាក់តែងដោយប្រដាប់គ្រប់យ៉ាង
បិទបាំងដោយស្បែកខ្លាដំបង និងខ្លាធំ គេចង់ល្អហើយ លើកទង់ជ័យ មាន
ពួកនាយសារថី មានដៃកាន់ធ្នូនិងខ្នែងឡើងជិះ នឹងចោមរោមបុគ្គលនោះជា
និច្ច នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ស្រុកសួយ ៦០ ពាន់ បរិបូណ៌ដោយសព្វ
គ្រប់ ជាស្រុកមានទ្រព្យនិងស្រូវជាច្រើន ជារបស់សម្រេចល្អដោយប្រការ

ទាំងពួង នឹងកើតមានប្រាកដសព្វកាល នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ សេនាមាន
 អង្គ ៤ គឺ ជីវ សេះ រថ ពលថ្ងៃរជ័យ នឹងមកចោមរោមបុគ្គលនេះជានិច្ច
 នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ បុគ្គលនោះនឹងរីករាយក្នុងទេវលោកអស់ ១.៨០០
 កប្បុរ នឹងបានកើតជាស្តេចបក្កពត្តិអស់ ១ ពាន់ដង ។ នឹងសោយទេវរាជ្យ
 អស់ ៣ រយដង នឹងសោយបទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់ជាតិមិនអស់ ។ កន្លង
 ទៅ ៣០ ពាន់កប្បុរ នឹងមានព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម កើតក្នុងត្រកូលនៃ
 ព្រះបាទឧក្កាភរាជត្រាស់ដឹងក្នុងលោក ។ (ព្រះសុមេធសម្ពុទ្ធទ្រង់ត្រាស់ថា)
 ខ្ញុំនឹងបានទទួលមតិកក្នុងធម៌ ជាឱវសដែលធម៌និម្មិតហើយរបស់ព្រះសាស្តា
 នោះ ជាបុគ្គលកំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ឥតមានអាសវៈ ។

ក្នុងរវាង ៣០ ពាន់កប្បុរ ខ្ញុំបានឃើញព្រះលោកនាយក អាស្រ័យនូវ
 ចន្លោះនេះ ហើយស្វះស្វែងរកនូវអមតបទគីនិព្វាន ។ ខ្ញុំឈ្មោះថា មានលោក
 ហើយ អត្តភាពជាមនុស្សឈ្មោះថាខ្ញុំបានល្អហើយ ព្រោះខ្ញុំបានដឹងនូវពាក្យ
 ប្រៀនប្រដៅនៃព្រះពុទ្ធ វិជ្ជាបីខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ ពាក្យប្រៀនប្រដៅ
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើរួចហើយ ។ បពិត្រព្រះអង្គជាបុរសអាជានេយ្យ ខ្ញុំ
 សូមនមស្ការចំពោះព្រះអង្គ បពិត្រអង្គជាបុរសដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ខ្ញុំសូមនមស្ការ
 ចំពោះព្រះអង្គ លុះខ្ញុំពោលសរសើរចំពោះ ព្រះញាណរួចហើយ ក៏បានដល់
 នូវអមតបទគីនិព្វាន ។ ខ្ញុំចូលទៅកើតក្នុងកំណើតណាៗ ទោះជាទេវតាឬជា
 មនុស្ស ខ្ញុំរមែងបានសេចក្តីសុខក្នុងទីទាំងពួង នេះជាផលរបស់ខ្ញុំក្នុងការពោល
 សរសើរញាណ ។ នេះរាងកាយជាខាងក្រោយបំផុតរបស់ខ្ញុំ ភពជាទីបំផុត

កំពុងប្រព្រឹត្តទៅ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវ
 ចំណង ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំបាន
 គាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់
 ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរ
 ល្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
 ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកត្តាលិក្ខន្ធមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កត្តាលិក្ខន្ធរាបទាន ។



ឯកច្ឆត្តយត្ថោបទានទី ២

[២] ខ្ញុំបានធ្វើអាស្រមដ៏ល្អ ចាក់ដីខ្សាច់ដ៏ស្អាត ហើយសាងបណ្ណ-
សាលាយ៉ាងល្អ ទៀបឆ្នេរស្ទឹងចន្ទកាតា ។ ស្ទឹង (នោះ) មានច្រាំងទាប
មានកំពង់រាបស្មើ ជាទីរីករាយនៃចិត្ត បរិបូណ៌ដោយសត្វត្រីនិងអណ្តើក មាន
សត្វក្រពើនៅអាស្រ័យ ។ ពួកសត្វខ្លាឃ្មុំ ក្រោក ខ្លាជំបង កររឹក និងសត្វ
សាលិកា តែងបន្លឺសំឡេងសព្វៗកាល សត្វទាំងនុ៎ះ ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យ
ល្អ ។ ពួកតារៅ មានសំឡេងពីរោះ និងហង្សមានសូរសព្ទពីរោះ តែងយំ
ឆ្លើយឆ្លងគ្នា (សព្វៗកាល) សត្វទាំងនុ៎ះ ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អក្នុងទី
នោះ ។ ពួកសីហៈ ខ្លាធំ ជ្រូក កុក ឆ្កែព្រៃ និងខ្វារខិន តែងបន្លឺសំឡេង
ក្បែរជ្រោះភ្នំ ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។ ពួកម្រឹកទ្រាយ ម្រឹកខ្ចីង ចចក និង
ជ្រូកជាច្រើន តែងបន្លឺសំឡេងក្បែរជ្រោះភ្នំ ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។ ពួក
ដើមរាជត្រីក្ស ដើមចម្ប៉ា ដើមច្រទៀង ដើមឈើភ្លើង ដើមរំដួល និងដើម
អសោក ក៏ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។ ពួកដើមអង្កោល ដើមយុថ្លា ដើម
សត្តបាណិ ដើមបាស ដើមកន្ទីសនិងដើមកណិការ បញ្ចេញផ្កាក្បែរអាស្រម
របស់ខ្ញុំ ។ ពួកដើមខ្ចីង ដើមរាំងភ្នំ ដើមស្រល់ និងដើមស្វាយស
មានផ្ការីកនៅក្នុងទីនោះ ក្លិនជាទិព្វសាយកាយ ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។
ពួកដើមពោធិ ដើមធុង ដើមជន្លាត់ដៃ ដើមរាំងភ្នំ និងដើមផ្កាថ្លៅ មានផ្ការីក
ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។ ពួកដើមស្វាយ ដើមព្រីង ដើមតង្កៀបក្តាមដើម
រាំងអន្ទក់ និងដើមក្លោនាង ក្លិនជាទិព្វក្រអូបសាយកាយ ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំ
ឲ្យល្អ ។ ពួកដើមអសោក ដើមខ្ចីដួ ដើមនួនស្រី មានផ្ការីក ក្លិនជាទិព្វ

សាយកាយ ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។ ដើមក្នុង ដើមចេក ដើមសណ្តែក-
 ព្រៃ ដែលគេដាំទ្រទ្រង់ផ្លែជានិច្ច ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ពួកដើមសម ដើម
 កន្ទួតព្រៃ ដើមស្វាយ ដើមព្រីង ដើមសមពិភេទក៍ ដើមក្របៅ ដើមរក់ខ្មៅ
 ដើមញ្ជាមានផ្លែជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ នៅទីជិតស្រះបោក្ខរណី មានកំពង់រាប
 ស្មើ ជាទីរករាយចិត្ត ដ៏ដេរជាសដោយលំបង ផ្កាយូក និងផ្កាឧប្បល ។ ពួក
 ដើមឈូក កំពុងចាប់ផ្តើម (នោប) ពួកដើមឈើមានកេសរងទៀតៗ បញ្ចេញ
 ផ្ការីក មានទង ដើមកណ្តិកា មានស្លឹកជ្រះបញ្ចេញផ្កានៅទៀបអាស្រមរបស់
 ខ្ញុំ ។ ពួកត្រីស្វាត ត្រីក្បក ត្រីក្រាញ់ ត្រីសណ្តាយ និងត្រីឆ្មិន កំពុងត្រាប់ទៅ
 មក ក្នុងទឹកថ្លា ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។ ពួកដើមនយិតាព្រឹក្ស ដើមស្វាយ
 ក្រអូប ដើមការកេត មាននៅទៀបលំដាប់ច្រាំង ក្នុងជាទិព្វសាយកាយទៅ
 ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។ ក្នុងជាទិព្វសាយកាយ ហូរចេញមកពីក្រអៅ
 ឈូកនិងមើមឈូក ដូចទឹកដោះរាវនិងទឹកដោះថ្លា ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។
 ផ្នូកខ្សាច់ដីល្អ ដេរជាស ជ្រុតជ្រាបដោយទឹកក្នុងទីនោះ និងដើមសេតព្រឹក្ស
 មានផ្ការោយចុះ ក៏ផ្ការីក ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។ ពួកតាបសទាំងអស់
 ពេញទៅដោយការៈ គឺផ្ទៀងសក់ ស្បែកសំពត់ស្បែកខ្លាទាំងទ្រទ្រង់រូសំពត់
 សម្បកឈើ ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។ (ពួកតាបសទាំងនោះ) ក្រឡេក
 មើលប្រមាណមួយជួរនឹម ជាបុគ្គលមានបញ្ញាចាស់ មានកិរិយាប្រព្រឹត្តដ៏ស្ងប់
 ស្ងាត់ជាប្រក្រតី មិនមានសេចក្តីប្រាថ្នាក្នុងការជាប់ចំពាក់ដោយកាម នៅក្នុង
 អាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ពួកតាបសទាំងអស់នោះ មានក្រចកនិងរោមក្លៀកដុះវែងៗ

មានមន្ទិលធ្មេញ មានធូលីលើក្បាល ទ្រទ្រង់នូវធូលីនិងក្បែរ នៅក្នុងអាស្រម
 របស់ខ្ញុំ ។ ពួកតាបសទាំងនោះ ដល់នូវអភិញ្ញាបារមី សុទ្ធតែត្រាប់ទៅព្រំដី
 អាកាសបាន តាបសទាំងនោះហោះទៅកាន់អាកាស ធ្វើអាស្រមរបស់ខ្ញុំឲ្យល្អ ។
 គ្រានោះ ខ្ញុំមានពួកសិស្សទាំងនោះចោមរោមជាបរិវារ នៅក្នុងព្រៃធំ ឆ្នែតស្តាប់
 ស្តាប់ ដោយសេចក្តីរីករាយក្នុងឈាន ឥតដឹងយប់និងថ្ងៃ ។ សម័យនោះព្រះ
 មានព្រះភាគ ព្រះនាមអត្តទស្សី ជាអ្នកប្រាជ្ញធំ ព្រះអង្គជានាយកនៃសត្វលោក
 ទ្រង់កម្ចាត់បង់នូវធីតាអន្ធការ ទ្រង់កើតឡើងក្នុងលោក គ្រានោះ មានសិស្ស
 មួយរូបចូលមកក្នុងសម្នាក់ខ្ញុំ សិស្សនោះមានប្រាថ្នានឹងរៀននូវមន្តទាំងឡាយ
 ឈ្មោះឆឡង្គលក្ខណៈ ។ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមអត្តទស្សី ជាអ្នកប្រាជ្ញដ៏ប្រសើរផុត
 ទ្រង់កើតក្នុងលោក កំពុងប្រកាសនូវសច្ចៈ ៤ ហើយសម្តែងនូវអមតបទគី
 និព្វាន ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីត្រេកអរ ស្រស់ស្រាយរីករាយ ជាទីអាស្រ័យនៅ
 នៃពួកអ្នកមានចិត្តជាធម៌ បានចេញអំពីអាស្រម ហើយពោលពាក្យនេះថា ព្រះ
 ពុទ្ធកើតឡើងហើយក្នុងលោក ទ្រង់មានលក្ខណៈដ៏សំខាន់ ៣២ ប្រការដូច្នោះ
 អ្នករាល់គ្នាចូរមក យើងនឹងទៅក្នុងសម្នាក់នៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ ពួកតាបស
 ទាំងនោះ ជាអ្នកធ្វើតាមឱវាទខ្ញុំ ដល់នូវបារមីក្នុងព្រះសទ្ធម្ម ជាអ្នកស្វែងរក
 នូវប្រយោជន៍ដ៏ប្រសើរ បានទទួលថាសាធ្ម ។ ពួកតាបសទាំងនោះ សឹង
 ពេញទៅដោយការគឺផ្គងសក់ ស្បែកពាក់ស្បែកខ្លា កំពុងស្វែងរកប្រយោជន៍
 ដ៏ឧត្តម ចេញចាកព្រៃក្នុងកាលនោះ ។ គាប់ជួនសម័យនោះ ព្រះមានព្រះ
 ភាគព្រះនាមអត្តទស្សី ព្រះអង្គមានយសធំ កំពុងប្រកាសសច្ចៈ ៤ សម្តែងនូវ

អមតបទគីនិព្វាន ។ ខ្ញុំបានកាន់ស្មេតច្នៃត្រ បាំងថ្វាយព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ លុះ
បាំងថ្វាយអស់មួយថ្ងៃហើយ ខ្ញុំថ្វាយបង្គំព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ចំណែកខាងព្រះ
មានព្រះភាគព្រះនាមអត្តទស្សី ទ្រង់ជាច្បងក្នុងលោក ជានរះដ៏ប្រសើរ ទ្រង់
គង់ក្នុងពួកភិក្ខុ ហើយត្រាស់នូវគាថាទាំងនេះថា

បុគ្គលណាមានចិត្តជ្រះថ្លា បានបាំងត្រថ្វាយតថាគត ដោយដៃរបស់ខ្លួន
តថាគតនឹងសរសើរបុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់តថាគតសម្តែងចុះ ។
បុគ្គលនេះកាលកើតជាទេវតា ឬកើតជាមនុស្ស ពួកជននឹងបាំងត្រឲ្យសព្វៗ
កាល នេះជាផលនៃការថ្វាយត្រ ។ បុគ្គលនោះ នឹងរីករាយក្នុងទេវលោក
អស់ ៧៧ កប្ប នឹងបានជាស្តេចចក្កតិអស់ ១.០០០ ដង ។ ម្យ៉ាងទៀត
បុគ្គលនោះ នឹងបានសោយទេវរាជ្យជាស្តេចនៃទេវតាអស់ ៧៧ ដង នឹង
សោយបទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់បានមួយអស្ចេយ្យជាតិ ។ កន្លងទៅ
១.៨០០ កប្ប ព្រះពុទ្ធព្រះនាមគោតម ជាសក្យដ៏ប្រសើរបំផុត ព្រះអង្គមាន
បញ្ញាចក្ខុ ទ្រង់កម្ចាត់បង្គំនូវធិតអន្ធការ នឹងកើតឡើង ។ បុគ្គលនោះ នឹង
បានទទួលមតិក្នុងធម៌របស់ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ ជាឱរសដែលធម៌និម្មិតហើយ
កំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងអស់ ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ នឹងបរិនិព្វាន ។

កាលណាខ្ញុំបានធ្វើនូវកុសលកម្ម គឺបាំងត្រថ្វាយព្រះពុទ្ធ ក្នុងចន្លោះនេះ
ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ស្មេតច្នៃត្រដែលគេមិនបាំងឲ្យខ្ញុំឡើយ ។ នេះរាងកាយជា
ទីបំផុតរបស់ខ្ញុំ ភពជាទីបំផុតរបស់ខ្ញុំកំពុងប្រព្រឹត្តទៅ ចំណែកការបាំងត្រ
លើក្បាលអស់កាលជានិច្ចមានដរាបដល់ថ្ងៃនេះ ។ ឱហ្ន៎! អំពើល្អខ្ញុំធ្វើដោយ

ប្រពៃហើយចំពោះព្រះពុទ្ធព្រះនាម អត្តទស្សី ព្រះអង្គប្រកបដោយតាទិគុណ
 ខ្ញុំមានអាសវៈទាំងពួងអស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិនមានទៀតឡើយ ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំបានគាស់រលីង
 ចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។
 ឌុំ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣
 ខ្ញុំបានដល់ដោយលំដាប់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើតាមរួចហើយ ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកច្ឆត្តិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកច្ឆត្តិយត្ថេរាបទាន ។



វិណាសូលកធានិយត្តោបទានទី ៣

[៣] កាលនោះ ខ្ញុំបានពិចារណានូវជាតិ ជរា និងមរណៈ ខ្ញុំតែ-
 ម្នាក់ឯងចេញចាកផ្ទះ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ កាលខ្ញុំសញ្ជូរទៅតាមលំដាប់
 បានចូលទៅកាន់ផ្នែកនៃទន្លេគង្គា ក៏ឃើញផែនដីដុះពេញស្មើ នៅទៀបផ្នែកទន្លេ
 គង្គានោះ ។ ខ្ញុំបានសាងអាស្រមត្រង់ទីនោះ ហើយនៅក្នុងអាស្រមរបស់ខ្ញុំ
 ទីបង្អស់ដែលខ្ញុំបានធ្វើហើយ សឹងប្រកបដោយពួកសត្វស្វាបផ្សេងៗ ។ ពួក
 សត្វតែងចូលមកជិតខ្ញុំផង បន្ទីសំឡេងគួរឲ្យចាប់ចិត្តផង ខ្ញុំត្រេកអររីករាយ
 ជាមួយនឹងសត្វទាំងនោះ ហើយនៅក្នុងអាស្រម ។ ស្តេចម្រឹគមានជើង ៤
 នៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ស្តេចម្រឹគនោះតែងចេញអំពីលំនៅ មកស្រែកគំរាម
 ដូចជារន្ទះ ។ កាលស្តេចម្រឹគបន្ទីសំឡេងឡើង ខ្ញុំក៏មានសេចក្តីរីករាយកើត
 ឡើង ខ្ញុំកំពុងស្វែងរកស្តេចម្រឹគ ស្រាប់តែប្រទះឃើញព្រះលោកនាយក ។
 លុះខ្ញុំឃើញព្រះពុទ្ធព្រះនាមតិស្សៈ ជាទេវតាក្រៃលែងជាងទេវតា ជានាយក
 ប្រសើររបស់សត្វលោកហើយ ខ្ញុំមានចិត្តត្រេកអររីករាយ បានបូជាភេសជ្ជា
 ខ្លីង ។ ខ្ញុំសរសើរព្រះលោកនាយក ព្រះអង្គកំពុងរុងរឿង ដូចជាព្រះអាទិត្យ
 កាលរះឡើង ឬដូចជាស្តេចឈឺមានផ្ការីក ពុំនោះសោតដូចជាផ្កាយព្រឹកថា
 បពិត្រព្រះសព្វញ្ញ ព្រះអង្គទ្រង់ធ្វើខ្ញុំ ព្រមទាំងទេវតាឲ្យរុងរឿងដោយញាណ
 របស់ព្រះអង្គ ពួកជនបានធ្វើព្រះអង្គឲ្យត្រេកអរហើយ រមែងរួចចាកជាតិ ។
 ពួកជនដែលត្រូវរាគៈនិងទោសៈគ្របសង្កត់ហើយ រមែងធ្លាក់ចុះក្នុងអវិចារក
 ព្រោះកិរិយាមិនឃើញនូវព្រះសព្វញ្ញពុទ្ធ ទ្រង់ឃើញហេតុទាំងពួង ។ ពួកសត្វ
 ទាំងអស់ រួចស្រឡះចាកកតពាល់ត្រូវនូវអមតបទ គឺព្រះនិព្វានព្រោះអាស្រ័យ

នូវការឃើញព្រះអង្គ ជាសព្វញ្ញាលោកនាយក ។ កាលណាព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ
 ព្រះអង្គមានបញ្ញាចក្ក ជាអ្នកធ្វើនូវពន្លឺកើតឡើង ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយនោះរមែង
 ដុតកិលេស ហើយបង្ហាញនូវពន្លឺក្នុងកាលនោះ ។ ខ្ញុំសរសើរព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះ
 នាមតិស្សៈជានាយកដ៏ប្រសើររបស់សត្វលោក ហើយបានបូជាផ្កាម្លិះរួត ដោយ
 ចិត្តរីករាយ ។ ឯព្រះពុទ្ធព្រះនាមតិស្សៈជានាយក ដ៏ប្រសើរនៃសត្វលោក
 ទ្រង់បានជ្រាបច្បាស់នូវសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំ ទ្រង់គង់លើអាសនៈរបស់ព្រះ
 អង្គ ហើយសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះថា

បុគ្គលណាមានសេចក្តីជ្រះថ្លា បានបំផុសគំនិតដោយផ្កាទាំងឡាយដោយ
 ដែលរបស់ខ្លួន គំនិតនឹងសរសើរបុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់គំនិត
 សម្តែងចុះ ។ បុគ្គលនោះនឹងសោយទេវរាជ្យ ជាស្តេចនៃទេវតាអស់ ២៥ ជន
 នឹងបានជាស្តេចចក្កពត្តិអស់ ៧៥ ជន ។ នឹងបានសោយប្រទេសរាជ្យ ដ៏ធំ
 ទូលាយរាប់ជាតិមិនអស់ នេះជាអាទិសង្សនៃកម្ម គឺកិរិយាបូជានូវផ្កានោះ ។
 បុរសនេះ ដែលបានបំផុសគំនិតដោយផ្កាទាំងឡាយ ទាំងល្ងាចទាំងព្រឹកនឹង
 ទៅជាអ្នកប្រកបដោយបុញ្ញកម្ម ផលនឹងកើតប្រាកដចំពោះមុខ ។ បុរសនេះ
 ប្រាថ្នាវត្ថុណាៗដោយកាមទាំងឡាយ វត្ថុនោះៗ នឹងកើតប្រាកដ នឹងញ៉ាំង
 សេចក្តីប្រាថ្នាឲ្យពេញលេញ ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ នឹងបរិនិព្វាន ។

ខ្ញុំដុតបំផ្លាញពួកកិលេសចោលហើយ ជាអ្នកដ៏ឃ្នាស់ ទាំងមានស្មារតី
 អង្គុយលើអាសនៈតែមួយ ក៏បានដល់នូវព្រះអរហត្ត ។ ខ្ញុំកំពុងដើរ កំពុងដេក
 កំពុងអង្គុយឬឈរ ក៏នឹកទៅរកព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរក្នុងកាលនោះ ។ ក្នុងទីនោះ

ខ្ញុំឥតមានសេចក្តីខ្វះខាត ដោយចីវរប្បច្ច័យ បិណ្ឌបាតប្បច្ច័យ និងសេនា-
 សនប្បច្ច័យសោះឡើយ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ឥឡូវនេះ ខ្ញុំនោះបានដល់
 នូវអមតបទគឺព្រះនិព្វានជាគុណជាតស្ងប់ប្រសើរ ខ្ញុំកំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំង
 ពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទី ៧២ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែល
 ខ្ញុំបានបូជាព្រះពុទ្ធ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធ
 បូជា ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញអស់ហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំបាន
 គាស់រំលើងចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីជីប្រសើរ
 កាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរ
 ល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បាន
 ធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិណសូលកតាទនិយត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
 ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិណសូលកតាទនិយត្តោរាមទាន ។



កម្មវិធី ៤២

អង្គការ កម្មវិធីរាជធានី ជាដើម

[១-៣] អបទានទី ១ ទី ២ និងទី ៣ ក្នុងវគ្គទី ៤២ មានអត្ថបទ
បានដោយ តាមគន្លងនៃអត្ថនោះឯង ។

អង្គការកម្មវិធីរាជធានីជាដើម ចប់



មធ្យមសទាយកត្តាបទាន ធំ ៤

[៤] ខ្ញុំជាអ្នកសម្លាប់ជ្រូកនៅក្នុងក្រុងពន្ធមតី បានចម្អិនគ្រឿងទេស ហើយរោយលើសាច់មានរសត្វាញ់ ។ ខ្ញុំចូលទៅកាន់ទីប្រជុំ ហើយបានយក បាត្រមួយ មកដាក់បំពេញដោយសាច់ត្វាញ់នោះ ហើយប្រគេនដល់ព្រះភិក្ខុ សង្ឃ ។ កាលនោះ ភិក្ខុអង្គណាជាថេរៈចាស់ជាងគេ ខ្ញុំក៏ប្រគេនភិក្ខុនោះ ខ្ញុំ បាននូវសេចក្តីសុខធំទូលាយ ដោយសារការបំពេញបាត្រ ដោយសាច់ត្វាញ់ នោះ ។ ខ្ញុំបានទទួលនូវសម្បត្តិទាំងពីរ ត្រូវកុសលមូលជាសំភៀន ក៏បាន ដុតបំផ្លាញកិលេសក្នុងបច្ច័មភពដែលកំពុងប្រព្រឹត្តទៅ ។ ខ្ញុំធ្វើចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ក្នុងទីនោះហើយ បានទៅកើតឯឋានតាវត្តិន្យ ខ្ញុំធ្វើក្តីដឹកក្តី តែងបានសេចក្តី សុខដ៏ធំទូលាយក្នុងឋាននោះ ។ ខ្ញុំតែងរឭកឃើញនូវបុព្វកម្មក្នុងមណ្ឌបឬ ទៀបគល់ឈើ ភ្លៀងគឺបាយនិងទឹកតែងបង្ករចុះដល់ខ្ញុំក្នុងខណៈនោះ ។ នេះ រាងកាយ ខាងក្រោយបំផុតរបស់ខ្ញុំ ភពជាទីបំផុតរបស់ខ្ញុំ កំពុងប្រព្រឹត្តទៅ ចំណែកខាងបាយនិងទឹក រមែងបង្ករចុះមកដើម្បីខ្ញុំក្នុងទីនេះសព្វៗកាល ។ ខ្ញុំ អន្ទោលទៅក្នុងភព កំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងអស់ ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដោយការឲ្យនូវសាច់មានរសត្វាញ់នោះឯង ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជា ផលនៃការឲ្យនូវសាច់មានរសត្វាញ់នោះឯង ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំបានដុត បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំបានគាស់រលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិន មានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមក ក្នុងសម្លាកំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ដោយលំដាប់

ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមគ្គម៌សទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មគ្គម៌សទាយកត្តោបទាន ។



អង្គកថា

មធុម៌សទាយកត្តោរាបទាន

[៤] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៤ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះមធុម៌សទាយកត្តោរ មានពាក្យផ្ដើមថា **នគរ ពន្ធមតិ-**
យា ដូច្នោះ ។

បណ្ដាបទទាំងនោះ បទថា **ស្វករិកោ** បានដល់ **លក់សាច់ជ្រូកចិញ្ចឹម**
ជីវិត ។ បទថា **ខុក្កាជកំ រន្ធយត្វា** សេចក្ដីថា **ខ្ញុំស្មោរសាច់វារិនិងស្អុត**
ហើយផ្សំ គឺជាក់ក្នុងសាច់ដែលផ្សំទឹកឃ្មុំ អធិប្បាយថា យកសាច់នោះ ជាក់
ពេញបាត្រ ហើយប្រគេនដល់ភិក្ខុសង្ឃ ដោយបុញ្ញកម្មនោះ ក្នុងពុទ្ធប្បាទ
កាលនេះ ខ្ញុំបួសហើយ បានសម្រេចអរហត្ត ។

អង្គកថាមធុម៌សទាយកត្តោរាបទាន ចប់ ។



នាគបល្ល័កត្ថេរាបទាន ទី ៥

[៥] ខ្ញុំនៅក្នុងឱទ្យានរបស់ព្រះរាជាក្នុងក្រុងពន្ធមតី ឯព្រះលោកនាយក គង់ជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានយកស្លឹក ខ្នងទៅបូជាព្រះពុទ្ធ ហើយថ្វាយបង្គំព្រះសុគត ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាស្លឹក ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចដំរីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អ ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនាគបល្ល័កត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នាគបល្ល័កត្ថេរាបទាន ។



ឯកទិប័យត្រៃរាបទាន ទី ៦

[៦] កាលព្រះសុគតព្រះនាមសិទ្ធក្នុងជាលោកនាយក ទ្រង់បរិនិព្វាន ហើយ ពួកមនុស្សនិងទេវតាទាំងអស់ នាំគ្នាបូជាព្រះពុទ្ធដ៏ឧត្តមជាងសត្វជើង ពីរ ។ ក៏កាលដែលព្រះសិទ្ធក្នុងជាលោកនាយកដែលគេលើកដាក់លើជើងប្តូរ ហើយ ពួកមនុស្សព្រមទាំងទេវតា នាំគ្នាបូជាជើងប្តូរនៃព្រះសាស្តាតាមសម- គួរដល់កម្លាំងនៃសទ្ធារបស់ខ្លួន ។ ខ្ញុំបានអុជប្រទីបក្នុងទីជិតជើងប្តូរ ប្រទីប របស់ខ្ញុំឆេះនៅដរាបព្រះអាទិត្យរះឡើង ។ ខ្ញុំបានលះបង់នូវរាងកាយជារបស់ មនុស្ស ទៅកើតឯឋានតាវត្តិន្យ ដោយកម្មដែលខ្លួនធ្វើល្អហើយនោះផង ដោយ ការតម្កល់ចេតនានោះផង ។ វិមានរបស់ខ្ញុំដែលបុញ្ញកម្មធ្វើល្អហើយ ក្នុងឋាន តាវត្តិន្យនោះ គេរមែងស្គាល់ថា វិមានឈ្មោះឯកទីបៈ ព្រោះមានប្រទីប ១ សែនរុងរឿងក្នុងវិមានរបស់ខ្ញុំនោះ ។ រាងកាយរបស់ខ្ញុំ រមែងរុងរឿងសព្វ កាល ដូចព្រះអាទិត្យកាលរះឡើង ពន្លឺសរីរៈរបស់ខ្ញុំរមែងមានសព្វ ៗ កាល ជាងពន្លឺទាំងឡាយ ខ្ញុំមានភ្នែកមើលទៅខាងក្រៅជញ្ជាំង ខាងក្រៅភ្នំ កន្លងភ្នំ មួយរយយោជន៍ជុំវិញ ។ ខ្ញុំបានត្រេកអរក្នុងទេវលោកអស់ ៧៧ ដង បាន សោយរាជ្យជាស្តេចទេវតាអស់ ៣១ ដង ។ ខ្ញុំបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ២៨ ដង សោយបទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់ជាតិមិនអស់ ។ កាលខ្ញុំច្បូតចាក ទេវលោកមកកើតក្នុងផ្ទៃមាតា សូម្បីកាលខ្ញុំនៅក្នុងផ្ទៃមាតា ភ្នែករបស់ខ្ញុំឥត ខូចខាតឡើយ ។ ខ្ញុំមានអាយុ ៤ ឆ្នាំ បានចូលទៅកាន់ផ្នួស មិនទាន់បាន កន្លះខែ ខ្ញុំក៏បានសម្រេចអរហត្ត ។ ខ្ញុំបានជម្រះទិព្វចក្ខុ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំបាន គាស់រំលើងចោលហើយ កិលេសទាំងអស់ខ្ញុំបានផ្តាច់ផ្តិលហើយ នេះជាផល

នៃប្រទីបមួយ ។ ខ្ញុំមើលឃើញទៅខាងក្រៅជញ្ជាំង ទាំងខាងក្រៅភ្នំ កន្លង
 ភ្នំទាំងអស់ នេះជាផលនៃប្រទីបមួយ ។ ប្រទេសទាំងឡាយដែលមិនរាបស្មើ
 ត្រឡប់ទៅជារាបស្មើសម្រាប់ខ្ញុំ ខ្ញុំមិនមានឆន្ទៈ ខ្ញុំមិនដែលឃើញឆន្ទៈអំពី
 ឡើយ នេះជាផលនៃប្រទីបមួយ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះ
 ហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយប្រទីបក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល
 នៃប្រទីបមួយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់
 ខ្ញុំបានគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាដីដីប្រសើរ
 កាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិន ។

ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាកំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អ វិជ្ជា
 ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ ។
 បដិសម្ពិទ្ធ ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកទីបិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកទីបិយត្ថេរាបទាន ។



ឧប្បន្តបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ទី ៧

[៧] កាលនោះ ខ្ញុំជាអ្នកក្រុងផ្កានៅក្នុងក្រុងពន្ធមតី ខ្ញុំបានដាក់ជា
 ពេញថ្នក់ ហើយដើរសំដៅផ្សារ ។ សម័យនោះ ព្រះមានព្រះភាគជាលោក-
 នាយក មានកិក្ខុសង្ឃចោមរោម កំពុងស្តេចទៅដោយអានុភាពដ៏ធំ ។ ខ្ញុំ
 បានឃើញព្រះវិបស្សី ព្រះអង្គបំភ្លឺលោក ទ្រង់ចម្រើនសត្វលោក ហើយយក
 ផ្កាអំពីថ្នក់បូជាព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានបូជាព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធ
 បូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំបានគាស់
 រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចដីដ៏ប្រសើរ កាត់ផ្តាច់
 នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អ
 ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ
 រួចហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
 ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧប្បន្តបុប្ផិយត្ថេរាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧប្បន្តបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។



យោគនាយកត្តារាមទាន ៨

[៨] កាលនោះ ខ្ញុំនាំភ្ញៀវរបស់ខ្ញុំមកកាន់ស្រុកតូច បានឃើញស្ទឹង មានទឹកពេញព្រៀប ហើយដើរចូលទៅកាន់អារាមរបស់សង្ឃ ។ ភិក្ខុទាំងនោះ ជាអ្នកនៅក្នុងព្រៃ ទ្រទ្រង់នូវធុតង្គៈ មានឈាន មានចីវរ ដីសៅហ្មង ត្រេកអរក្នុងទីស្ងាត់ ជាអ្នកប្រាជ្ញ នៅក្នុងអារាមរបស់សង្ឃ ។ ភិក្ខុទាំងនោះ លោក ជាអ្នករួចស្រឡះល្អហើយ ប្រកបដោយតាទិគុណ មានដំណើរជាច្រើនហើយ ភិក្ខុ ទាំងនោះមានស្ទឹងស្ទះផ្លូវ ក៏ខានទៅបិណ្ឌបាត ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្ត រីករាយ មានចិត្តត្រេកអរ ហើយធ្វើអញ្ជូលីយកអង្ករធ្វើបបរ ប្រគេនយោគុ- ទាន ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា ប្រគេនបបរដែលចម្អិនហើយដោយដៃរបស់ខ្លួន ប្រារព្ធ កម្មរបស់ខ្លួន បានទៅកើតឯឋានតាវត្តិន្យ ។ វិមានជាវិការៈនៃកែវមណី កើត សម្រាប់ខ្ញុំក្នុងពួកទេវតាឋានតាវត្តិន្យ ខ្ញុំប្រកបដោយពួកនារី ត្រេកអរក្នុងវិមាន ដ៏ប្រសើរ ។ ខ្ញុំបានជាព្រះឥន្ទ សោយរាជ្យជាស្តេចនៃទេវតាអស់ ៣៣ ជន បានសោយរាជ្យដ៏ធំ ជាស្តេចចក្ខុត្តិអស់ ៣០ ជន បានសោយប្រទេស- រាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់ជាតិមិនអស់ ខ្ញុំសោយនូវយសក្នុងទេវលោក និងមនុស្ស លោក ។ ក្នុងកាលដែលដល់នូវកតជាទីបំផុត ខ្ញុំបានលះបង់សម្បត្តិអស់ ព្រមទាំងសក់ដែលកោរកាត់ រួចហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ ម្យ៉ាងទៀត កាល ខ្ញុំពិចារណានូវសាកសពដោយកិរិយាអស់ទៅនឹងការសូន្យទៅ ក៏បានសម្រេច ព្រះអរហត្ត ដោយការបំពេញនូវសិក្ខាក្នុងកាលមុន ។ ទានដ៏ប្រសើរខ្ញុំបាន ឲ្យហើយដោយប្រពៃ ទានកើតឡើងដោយដៃ ខ្ញុំបានប្រកបប្រពៃហើយ ខ្ញុំ ជាបុគ្គលបានដល់នូវអចលបទ គឺនិព្វានដោយយោគុទាននោះឯង ។ ខ្ញុំមិនដែល

ស្គាល់សេចក្តីសោក សេចក្តីខ្សឹកខ្សួល ការឈឺថ្កាត់ ក្រវល់ក្រវាយ និងសេចក្តី
 ក្តៅក្រហាយចិត្តដែលកើតឡើយ នេះជាផលនៃយាគុទាន ។ ខ្ញុំបានប្រគេន
 បបរដល់ព្រះភិក្ខុសង្ឃ ជាបុញ្ញខេត្តដ៏ប្រសើររួចហើយ ក៏បាននូវអានិសង្ស
 ៥ ប្រការ ឱហ្ន៎ ! ភាពនៃបបរ ខ្ញុំបានបូជាស្រួលហើយ ។ (អានិសង្ស ៥
 ប្រការនោះគឺ) ភាពជាអ្នកមិនមានជំងឺតម្កាត់ ១ ភាពជាអ្នកមានរូបរាងល្អ
 ១ ភាពជាអ្នកត្រាស់ជឿនូវធម៌ឆាប់ ១ ភាពជាអ្នកបានបាយនិងទឹកជាប្រក្រតី
 ១ ខ្ញុំមានអាយុវែងជាគម្រប់ ៥ ។ បុគ្គលណាមួយ កាលធ្វើសេចក្តីត្រេកអរ
 ឲ្យកើត គប្បីប្រគេនបបរចំពោះព្រះសង្ឃ បុគ្គលនោះឈ្មោះថាបណ្ឌិត តែង
 ទទួលនូវឋានៈ ៥ ប្រការនេះឯង ។ ករណីយកិច្ចទាំងអស់ ខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ
 ភពទាំងឡាយ ខ្ញុំបានគាស់រំលើងចោលហើយ អាសវៈទាំងពួងរបស់ខ្ញុំអស់
 រលើងហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីទៀតមិនមានទេ ។ ខ្ញុំនោះតែងដើរទៅកាន់ស្រុក
 តូច-ធំ និងបុរីតូច-ធំ តែងថ្វាយបង្គំនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនិងព្រះធម៌ជាសក្ការៈដ៏ល្អ ។
 ក្នុងកប្បទី ៣០ ពាន់ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទាន ក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំពុំដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃយាគុទាន ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំបានគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជា
 បុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចដំរីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែល
 ខ្ញុំមកក្នុងសម្មាក្រពះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាម
 លំដាប់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើរួចស្រេចហើយ ។ បដិសម្មិទា
 ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំង

សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះយោគុទាយកត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ យោគុទាយកត្តេរាបទាន ។

បត្តោទននាយកត្តេរាបទាន ទី ៩

[៩] កាលពីភពមុន ខ្ញុំបានកើតជាថ្មើរព្រៃ ប្រកបការក្នុងព្រៃរឿយៗ
បានយកបាយដែលចម្អិនដោយអង្ករចំនួនមួយនាឡិ ហើយដើរទៅធ្វើការងារ ។
ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ជាព្រះសយម្ម ទ្រង់ឈ្នះមារ ព្រះអង្គកំពុងស្តេចចេញ
ពីព្រៃទៅបិណ្ឌបាតក្នុងទីនោះ លុះខ្ញុំបានឃើញហើយ ក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាថា
អញរវល់តែប្រកបក្នុងការងារឲ្យអ្នកដទៃ ចំណែកបុណ្យរបស់អញមិនមាន
ឥឡូវនេះ បាយដែលចម្អិនដោយអង្ករមួយនាឡិនេះមាន អញនឹងនិមន្តព្រះ
មុនីនេះឲ្យឆាន់បាយនេះ ។ ខ្ញុំយកបាយដែលចម្អិនដោយអង្ករមួយនាឡិថ្វាយ
ព្រះសយម្ម កាលខ្ញុំកំពុងតែសម្លឹងមើលព្រះមហាមុនីទ្រង់សោយ ។ ខ្ញុំលះ
បង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតឯឋានតាវត្តិវិញ ដោយកម្ម
ដែលធ្វើល្អហើយនោះផង ដោយការតម្កល់ចេតនានោះផង ។ ខ្ញុំបានជាព្រះ
ឥន្ទសោយរាជ្យជាស្តេចទេវតាអស់ ៣២ ជង បានជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ៣៣

ដង ។ បានសោយរាជ្យជាក្សត្រប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់ជាតិមិនអស់ ខ្ញុំ
 ជាអ្នកដល់សេចក្តីសុខ មានយស នេះជាផលនៃបាយដែលចម្អិនដោយអង្ករ
 មួយនាឡិ ។ ខ្ញុំកាលអន្តោលទៅមកក្នុងភពតូចនិងភពធំ រមែងបានទ្រព្យរាប់
 មិនអស់ ខ្ញុំមិនដែលមានការខ្វះខាតកោតឡើយ នេះជាផលនៃបាយដែល
 ចម្អិនដោយអង្ករមួយនាឡិ ។ កោតទាំងឡាយដែលមានចំណែកប្រៀបដូច
 ខ្សែទឹកទន្លេរមែងកើតសម្រាប់ខ្ញុំ ខ្ញុំមិនអាចរាប់កោតទាំងនោះ ឲ្យសព្វគ្រប់
 បានឡើយ នេះជាផលនៃបាយដែលចម្អិនដោយអង្ករមួយនាឡិ ។ (ពួកជន
 តែងពោលថា) អ្នកចូរទំពាស៊ីចំណីនេះ ចូរមកកោតអាហារនេះ ចូរដេកលើ
 ដំណែកនេះ ព្រោះហេតុនេះ ខ្ញុំជាបុគ្គលបានសុខស្រួល នេះជាផលនៃបាយ
 ដែលចម្អិនដោយអង្ករមួយនាឡិ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានឲ្យទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃបាយ
 ដែលចម្អិនដោយអង្ករមួយនាឡិ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញចោលហើយ
 ភពទាំងអស់ ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជា
 ដីដីប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្លឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាកំព្រះពុទ្ធ
 របស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្បទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦

នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
ហើយ ។

បានឮថា ព្រះបត្តោទនទាយកត្តោរាមទាន បានសម្តែងនូវគាថាទាំង

នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បត្តោទនទាយកត្តោរាមទាន ។

មហានាយកត្តោរាមទាន ទី ១០

[១០] កាលព្រះលោកនាយក ព្រះនាមសិទ្ធត្ថៈ ប្រកបដោយសេចក្តី
ករុណា ទ្រង់បរិនិព្វានហើយ កាលសាសនាកំពុងផ្សាយចេញទៅ មានពួក
ទេវតានិងមនុស្សធ្វើសក្ការៈហើយ ។ ខ្ញុំកើតជាមនុស្សចណ្ឌាល អ្នកធ្វើតាំង
ឈ្មោះអាសន្និ (តាំងមានជ្រុង ៤ ស្មើ) ក្នុងទីនោះ ខ្ញុំរស់នៅដោយការងារ
នោះ ទាំងបានចិញ្ចឹមទារកនិងប្រពន្ធដោយការងារនោះដែរ ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះ
ថ្លា បានធ្វើតាំងឈ្មោះអាសន្និ វិចិត្រយ៉ាងល្អដោយដែរបស់ខ្លួន ហើយនាំចូល
ទៅប្រគេនព្រះភិក្ខុសង្ឃដោយខ្លួនឯង ។ ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្ស
ហើយ បានទៅកើតឯឋានតាវត្តិន្យ ដោយកម្មដែលខ្លួនធ្វើល្អហើយនោះផង
ដោយការតម្កល់ចេតនានោះផង ។ ខ្ញុំកាលទៅកាន់ទេវលោក រមែងរីករាយ
ក្នុងពួកទេវតានៅឋានតាវត្តិន្យ ទិសប្រាប់ដេកមានថ្ងៃច្រើន ក៏កើតឡើងតាម

សេចក្តីប្រាថ្នា (របស់ខ្ញុំ) ។ ខ្ញុំបានជាព្រះឥន្ទ សោយរាជ្យជាស្ដេចនៃទេវតា
 អស់ ៥០ ជន ទាំងបានជាស្ដេចចក្ខុត្រតិអស់ ៨០ ជន ។ ខ្ញុំបានសោយ-
 រាជ្យជាក្សត្រប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់ជាតិមិនអស់ ខ្ញុំជាបុគ្គលមានសេចក្តី
 សុខ មានយស នេះជាផលនៃការថ្វាយគ្រៃ ។ កាលខ្ញុំច្បុតចាកទេវលោក
 មកកាន់ភពជារបស់មនុស្សវិញ ទើសម្រាប់ដេកដ៏ល្អ មានតម្លៃច្រើន ក៏កើត
 ឡើងឯងៗសម្រាប់ខ្ញុំ ។ នេះរាងកាយខាងក្រោយបំផុតរបស់ខ្ញុំ ភពជាទីបំផុត
 របស់ខ្ញុំកំពុងតែប្រព្រឹត្តទៅ ថ្ងៃនេះទើសម្រាប់ដេកក៏កើតឡើង (សម្រាប់ខ្ញុំ)
 ក្នុងកាលជាទីដេក ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំ បាន
 ប្រគេនគ្រៃ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយ
 គ្រៃ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើង
 ចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាដីរដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។
 ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្លាក្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំ
 បានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ ។ បដិ
 សម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមហាទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មហាទាយកត្ថេរាបទាន ។



ឧទាន

ភទ្ទាលិត្តោបទាន ១ ឯកច្ឆតិយត្តោបទាន ១ តិណស្សលក
 ឆានិយត្តោបទាន ១ មជ្ជម៌សទាយកត្តោបទាន ១ នាគ
 បល្លវកត្តោបទាន ១ ឯកទីបិយត្តោបទាន ១ ឧច្ឆន្តប្បបិយ-
 ត្តោបទាន ១ យាគុទាយកត្តោបទាន ១ បត្តោទនទាយក-
 ត្តោបទាន ១ មញ្ចទាយកត្តោបទាន ១ ឯគាថារាប័ទៅ
 ឃើញមានចំនួន ២២១ គាថា ។

ចប់ ភទ្ទាលិវគ្គ ទី ៤២ ។



អង្គកថា

នាគបល្ល័កត្តរាបទាន ជាដើម

[៥-១០] អបទានទី ៥ របស់ព្រះនាគបល្ល័កត្តរាប អបទានទី ៦ របស់ព្រះឯកទីបិយត្តរាប អបទានទី ៧ របស់ព្រះឧច្ឆន្ទ៍បុប្ផិយត្តរាប អបទានទី ៨ របស់ព្រះយាកុទាយកត្តរាប អបទានទី ៩ របស់ព្រះបត្តាទនទាយកត្តរាប អបទានទី ១០ របស់ព្រះមញ្ញទាយកត្តរាប មានអត្ថជីវិតបានដោយទាំងអស់ហើយ ។

អង្គកថានាគបល្ល័កត្តរាបទានជាដើម ចប់



សក្ខីសម្បជ្ជករក្ត ទី ៤៣

សក្ខីសម្បជ្ជករត្រូវរាបទានទី ១

[១១] ខ្ញុំ (បានឃើញ) ដើមច្រនៀងជាពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តមរបស់ព្រះ
 មានព្រះភាគព្រះនាមវិបស្សី លុះខ្ញុំបានឃើញឈើដ៏ប្រសើរនោះហើយ ក៏ញ៉ាំង
 ចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាចំពោះឈើនោះ ។ ខ្ញុំចាប់យកអំបុក ហើយបោកដើមពោធិ
 ព្រឹក្សក្នុងពេលនោះភ្លាម លុះខ្ញុំបានបោករួចហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំដើមច្រនៀង
 ជាពោធិព្រឹក្សនោះ ។ ខ្ញុំធ្វើចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាចំពោះពោធិព្រឹក្សនោះ រួចធ្វើអញ្ជា
 លើក្បាល នមស្ការពោធិព្រឹក្សនោះ ហើយដើរថយក្រោយទៅ ។ កាលខ្ញុំ
 កំពុងនឹកចំពោះពោធិព្រឹក្សដ៏ប្រសើរ ហើយដើរលើដី តាមផ្លូវជាទីត្រាច់ទៅ
 ស្រាប់តែពស់ថ្លាន់មួយ ជាសត្វក្លាហាន មានកម្លាំងច្រើនរូបរិតខ្ញុំ ។ អំពើដែល
 ខ្ញុំបានធ្វើក្នុងពេលថ្មី ៗ ក៏ញ៉ាំងខ្ញុំឲ្យត្រេកអរចំពោះផល ចំណែកឯពស់ថ្លាន់
 លេបរាងកាយខ្ញុំចូលបាត់ទៅ ខ្ញុំបានទៅរីករាយក្នុងទេវលោក ។ ចិត្តរបស់
 ខ្ញុំឥតមានកករលកឡើយ ជាចិត្តសស្អាតសព្វៗកាល ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់នូវ
 សរ គឺសេចក្តីសោក ដែលជាហេតុញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្ញុំឲ្យក្តៅក្រហាយឡើយ ។
 រោគយូង រោគបួស រោគស្រែង រោគត្រួតជ្រូក យូងដែក ដំណូចពិស
 រមាស់ ខ្ញុំពុំដែលមានឡើយ នេះជាផលនៃការបោកសម្បត្តិ ។ សេចក្តីសោក
 និងសេចក្តីក្លក្លាញ៉ាំងក្នុងហឫទ័យ ខ្ញុំមិនដែលមានទេ ចិត្តរបស់ខ្ញុំជាចិត្តត្រង់ មិន
 ក្លែងក្លាង នេះជាផលនៃការបោកសម្បត្តិ ។ ខ្ញុំដល់នូវសមាធិម្តងទៀត ចិត្ត
 នៃខ្ញុំជាធម្មជាតិបរិសុទ្ធ ខ្ញុំប្រាថ្នាសមាធិណាៗ សមាធិនោះៗ រមែងសម្រេច

ដល់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំមិនដែលត្រេកត្រអាលចំពោះរបស់ដែលគួរត្រេកត្រអាល ម្យ៉ាង
 ទៀត ខ្ញុំមិនដែលប្រទូស្តចំពោះរបស់ដែលគួរប្រទូស្ត មិនបានវង្វេងចំពោះ
 របស់ដែលគួរវង្វេង នេះជាផលនៃការបោសសម្អាត ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពី
 កប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើអំពើលក្ខណៈកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការបោសសម្អាត ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញ
 ហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ
 ដូចដីដីប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាកំព្រះពុទ្ធ
 របស់ខ្ញុំជាដំណើរលម្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
 ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះសក៏សម្មជ្ជកត្តមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សក៏សម្មជ្ជកត្តរាបទាន ។



ឯកទស្សនាយកត្រូវរាបទាន ធំ ២

[១២] ខ្ញុំកើតជាអ្នកនាំស្មៅ នៅក្នុងក្រុងហង្សវ្រតី ខ្ញុំចិញ្ចឹមជីវិតដោយ
 ការនាំស្មៅទាំងចិញ្ចឹមកូនប្រពន្ធដោយការនាំស្មៅនោះ ។ ព្រះជិនសិរីព្រះនាម
 បទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គដល់ត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ជានាយកនៃសត្វលោក ទ្រង់
 កើតឡើង ញ៉ាំងនឹងតម្លៃការឲ្យវិនាស ។ ខ្ញុំអង្គុយនៅក្នុងផ្ទះរបស់ខ្លួន ហើយ
 គិតយ៉ាងនេះក្នុងខណៈនោះថា ព្រះពុទ្ធទ្រង់ត្រាស់ហើយក្នុងលោក ទេយ្យធម៌
 អាត្មាអញមិនមាន ។ អាត្មាអញមានតែសាដកមួយនេះ (បើថ្វាយទៅ)
 ពុំមានអ្នកណាមួយផ្តល់ឲ្យអាត្មាអញ ការពាល់ត្រូវនូវនរកជាទុក្ខ បើយ៉ាង
 នេះ អាត្មាអញនឹងបណ្តុះនូវទុក្ខណាទាន ។ ខ្ញុំលុះគិតឃើញយ៉ាងនេះហើយ
 ក៏ធ្វើចិត្តរបស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា បានយកសំពត់មួយថ្វាយព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ លុះ
 ថ្វាយសំពត់រួចហើយ ខ្ញុំស្រែកហៅឡើងថា បពិត្រព្រះមហាមុនីមានព្យាយាម
 បើព្រះអង្គជាព្រះពុទ្ធសូមចម្លងខ្ញុំព្រះអង្គផង ។ ព្រះពុទ្ធព្រះនាម បទុមុត្តរៈ
 ព្រះអង្គជ្រាបច្បាស់នូវត្រៃលោក គួរទទួលនូវគ្រឿងបូជា ទ្រង់សរសើរទាន
 របស់ខ្ញុំ ហើយធ្វើអនុមោទនាដល់ខ្ញុំថា

បុរសនេះ មិនទៅកាន់វិនិបាតអស់សែននៃកប្ប ដោយការឲ្យសំពត់មួយ
 នេះផង ដោយការតម្កល់ចេតនានេះផង ។ បុរសនេះ នឹងបានជាព្រះឥន្ទ
 សោយរាជ្យជាស្តេចនៃទេវតាអស់ ៣៦ ផង នឹងបានជាស្តេចចក្ខុត្តិអស់ ៣៣
 ផង ។ នឹងបានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំលាយ រាប់ជាតិមិនអស់ កាលអន្តោល
 ទៅក្នុងទេវលោក ឬក្នុងមនុស្សលោក ជាអ្នកមានរូបល្អ បរិបូណ៌ដោយគុណ
 មានរាងកាយកំពុងប្រព្រឹត្តទៅ នឹងបាននូវសំពត់តាមសេចក្តីប្រាថ្នា ជាអក្ខេ-

ភិនិរាប់មិនអស់ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ លុះ
ត្រាស់កាសិតនេះហើយ ទ្រង់ហោះទៅឯអាកាស ដូចជារាជហង្សកាលហើរ
ឆ្លងអាកាស ។

ខ្ញុំចូលទៅកាន់កំណើតណាៗ ទោះជាទេវតាឬជាមនុស្ស ខ្ញុំមិនដែលមាន
ការខ្វះខាតកោតៈឡើយ នេះជាផលនៃសំពត់មួយ ។ សំពត់តែងកើតសម្រាប់
ខ្ញុំរាល់ជំហានៗ ខាងក្រោមខ្ញុំឈរលើសំពត់ ខាងលើមានសំពត់បាំងឲ្យខ្ញុំ ។
ថ្ងៃនេះខ្ញុំប្រាថ្នាបិទបាំងទីព្រមទាំងព្រៃ និងភ្នំរហូតចក្កវាឡ ក៏អាចគ្របទីនោះ
ដោយសំពត់បាន ។ ខ្ញុំកាលអន្ទោលទៅក្នុងភពតូចភពធំ មានសម្បុរល្អដូច
មាស តែងអន្ទោលទៅក្នុងភពតូចភពធំដោយសារផលនៃសំពត់មួយនោះឯង ។
ខ្ញុំបាននូវភាពជាភិក្ខុក្នុងទីនេះ ព្រោះអាស្រ័យផលនៃសំពត់មួយ ម្យ៉ាងទៀត
ជាតិនេះជាទីបំផុតរបស់ខ្ញុំ អំពើនេះសោត ឲ្យផលដល់ខ្ញុំក្នុងជាតិនេះ ។ ក្នុង
កប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយសំពត់ក្នុងកាលនោះ
ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃសំពត់មួយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំ
ដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ
ដូចជាជីវីជីវ្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះ
ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ ទាំង
សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកទុស្សទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកទុស្សទាយកត្តោរាបទាន ។

ឯកាសនទាយកត្តោរាបទាន ទី ៣

[១៣] មានភ្នំមួយឈ្មោះកសិកៈដែលនៅជិតព្រៃហិមពាន្ត ខ្ញុំបានធ្វើ
អាស្រមមួយយ៉ាងល្អ ទាំងបានកសាងបណ្ណសាលាមួយដ៏ល្អល្អះ នៅក្បែរភ្នំ
នោះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំមាននាមថាទារទៈ តែគេស្គាល់ខ្ញុំថាកស្សបៈវិញ ខ្ញុំ
កំពុងស្វែងរកមគ្គដ៏ស្អាត នៅជិតភ្នំកសិកៈ ។ ព្រះជិនសិរីសម្ពុទ្ធ ព្រះនាម
បទុមត្តរៈ ព្រះអង្គដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ទ្រង់ប្រាថ្នារកវិវេក បានស្តេច
យាងមកតាមផ្លូវអាកាស ។ ខ្ញុំបានឃើញរស្មីព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គស្វែងរកនូវគុណ
ដ៏ធំ កំពុងយាងលើទីបំផុតនៃព្រៃ ក៏បានតាក់តែងគ្រែឈើ ហើយក្រាលស្បែក
ខ្លាថ្នាយ ។ ខ្ញុំលុះក្រាលអាសនៈរួចហើយ ក៏ប្រណម្យអញ្ជូលលើក្បាល បាន
ទទួលសោមនស្ស ហើយពោលពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ព្រះ
អង្គជាពេទ្យវះអ្នកព្យាបាលពួកជំងឺ បពិត្រព្រះនាយក សូមព្រះអង្គប្រទាននូវ
ការព្យាបាលរោគដល់ខ្ញុំព្រះអង្គ ដែលរាគៈកំពុងគ្របសង្កត់ ។ បពិត្រព្រះ
អង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ពួកជនណាជាអ្នកត្រូវការដោយបុណ្យ បើបានឃើញព្រះ
អង្គជាព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ តែងដល់នូវការសម្រេចប្រយោជន៍ដ៏ទៀងទាត់ ការ

មិនមានសេចក្តីគ្រាំគ្រា គប្បីមានដល់ជនទាំងនោះ ។ ទេយ្យវត្ថុដែលខ្ញុំគួរ
 ថ្វាយចំពោះព្រះអង្គមិនមាន (ព្រោះ) ខ្ញុំជាអ្នកបរិភោគតែផ្ទៃឈើដែលជ្រុះ
 ឯង នេះអាសនៈរបស់ខ្ញុំ សូមព្រះអង្គគង់លើគ្រែឈើនេះចុះ ។ ព្រះមានព្រះ
 ភាគទ្រង់គង់លើអាសនៈនោះ ដូចកេសរាជសីហ៍ ដែលឥតតក់ស្លុត ទ្រង់
 បង្អែបង្អង់ អស់កាលមួយស្របក់ ហើយទើបត្រាស់ពាក្យនេះថា

អ្នកចូរស្និទ្ធស្នាលចុះ កុំភិតភ័យឡើយ (ព្រោះ) ព្រះពុទ្ធមានរស្មីដ៏
 រុងរឿង អ្នកបានហើយ អាសនៈណាដែលអ្នកប្រាថ្នាហើយ អាសនៈទាំងអស់
 នោះនឹងបរិបូណ៌ដល់អ្នក ។ បុណ្យដែលអ្នកធ្វើហើយក្នុងបុព្វកេត្តដ៏ប្រសើរ
 មិនមែនជាបុណ្យតិចតួចទេ ចិត្តរបស់បុគ្គលណា ដែលបានតម្កល់ល្អហើយ
 បុគ្គលនោះ អាចរើខ្លួនបាន ។ ដោយការប្រគេនអាសនៈនេះផង ដោយការ
 តម្កល់ចេតនានេះផង បុគ្គលនោះនឹងមិនទៅកាន់វិនិបាតអស់មួយសែនកប្ប ។
 បុគ្គលនោះនឹងបានជាព្រះឥន្ទសោយរាជ្យជាស្តេចទេវតាអស់ ៥០ ជង នឹងបាន
 ជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ៨០ ជង ។ នឹងបានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់
 ជាតិមិនអស់ កាលបើអន្ទោលទៅក្នុងសង្សារ នឹងជាអ្នកបានសេចក្តីសុខស្រួល
 ក្នុងទីទាំងពួង ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាអ្នកប្រាជ្ញ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ លុះត្រាស់កាសិត
 នេះហើយ ក៏ហោះឡើងទៅឯនកាល័យ ដូចជារាជហង្សកាលហើរព្នងអាកាស ។

ខ្ញុំតែងបាននូវវត្ថុទាំងអស់នោះគឺ យានជីវី យានសេះ ព្រមទាំងរថនិង
 រថទ្រង់គ្រឿង នេះជាផលនៃអាសនៈមួយ ។ កាលណាខ្ញុំចូលទៅក្នុងព្រៃ
 ប្រាថ្នារកអាសនៈ ស្រាប់តែបល្ល័ង្កផុសលេចឡើង ព្រោះបានដឹងនូវសេចក្តី

ត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំ (ក្នុងកាលនោះ) ។ កាលណាបើខ្ញុំទៅនៅកណ្តាលទឹក ប្រាថ្នា
 រកអាសនៈ ស្រាប់តែបល្ល័ង្កផុសលេចឡើង ព្រោះបានដឹងសេចក្តីត្រិះរិះរបស់
 ខ្ញុំ កាលនោះ ។ ខ្ញុំចូលទៅកាន់កំណើតណា ។ ទោះជាទេវតាឬជាមនុស្ស
 បល្ល័ង្កមួយសែន តែងចោមរោមខ្ញុំសព្វកាល ។ ខ្ញុំតែងអន្ទោលទៅមកក្នុងភព
 ពីរ គឺទេវតានិងមនុស្ស ម្យ៉ាងទៀត តែងកើតក្នុងត្រកូលពីរ គឺក្សត្រនិង
 ព្រាហ្មណ៍ ។ ព្រោះខ្ញុំបានថ្វាយអាសនៈមួយចំពោះបុញ្ញកេត្តដ៏ប្រសើរ ទើប
 ដឹងបល្ល័ង្កគឺធម៌ ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ
 ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំថ្វាយទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល
 នៃអាសនៈមួយ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំ
 គាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាដំរីដ៏ប្រសើរកាត់
 ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្នាក់ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរ
 ល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
 បានឮថា ព្រះឯកាសនទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកាសនទាយកត្តោរាបទាន ។



សត្តកទម្ពបច្ច័យត្ថេរាបទាន ឌី ៤

[១៤] មានភ្នំខ្ពស់មួយឈ្មោះ កទម្ពៈ នៅជិតព្រៃហិមពាន្ត មានព្រះ
 បច្ចេកពុទ្ធ ៧ ព្រះអង្គនោះ ទ្រង់គង់នៅខាងភ្នំនោះ ។ ខ្ញុំឃើញផ្កាក្រមុំ បាន
 ផ្កងអញ្ជាញកាន់ផ្កា ៧ ចង្កោម ហើយថ្វាយដោយចិត្តពេញលេញ ។ ខ្ញុំលះ
 បង់រាងកាយរបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតឯឋានតាវត្តិន្យ ដោយអំពើ
 ដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ចេតនានោះផង ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤
 អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើអំពើជាកុសលក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិន
 ដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំបានដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមាន
 អាសវៈ ដូចជាជីវីប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុង
 សម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្ពុទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
 ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសត្តកទម្ពបច្ច័យត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សត្តកទម្ពបច្ច័យត្ថេរាបទាន ។



ការណ៍ប្រយោជន៍ត្រូវបានដឹង ៥

[១៥] កាលភពមុន ខ្ញុំកើតជាបុរសអ្នកធ្វើការងារក្នុងព្រៃជាមួយនឹង
 បិតានិងជីតាខ្ញុំ ខ្ញុំរស់នៅដោយការសម្រាប់សត្វ ឯកុសលរបស់ខ្ញុំ មិនមាន
 ឡើយ ។ ព្រះលោកនាយកដ៏ប្រសើរព្រះនាមតិស្សៈ ព្រះអង្គមានបញ្ជាចក្ក
 គង់នៅជិតលំនៅរបស់ខ្ញុំ ទ្រង់សម្តែងស្នាមព្រះបាទបីអង្វើដោយសេចក្តីអនុ-
 គ្រោះ ។ ខ្ញុំឃើញស្នាមព្រះបាទនៃព្រះសាស្តាព្រះនាមតិស្សៈដែលទ្រង់ជាន់
 ទុកហើយ ក៏មានចិត្តត្រេកអររីករាយ បានញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ចំពោះស្នាម
 ព្រះបាទ ។ ខ្ញុំឃើញដើមល្អុងខ្មែរមានផ្ការីក ជាលើដុះលើផែនដីហើយ ក៏
 កាន់យកផ្កាព្រមទាំងសណ្តង បូជាចំពោះស្នាមព្រះបាទដ៏ប្រសើរ ។ ដោយ
 អំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ចេតនានោះផង ខ្ញុំលុះលះបង់រាង
 កាយជារបស់មនុស្ស ក៏បានទៅកើតឯឋានតារាត្រីង្ស ។ ខ្ញុំទៅយកកំណើតណាៗ
 ទោះជាទេវតាឬជាមនុស្ស ខ្ញុំតែងមានសម្បុរព្រមទាំងរស្មីដូចល្អុងខ្មែរ ។ ក្នុង
 កប្បទី ៩២ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើអំពើល្អក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំ
 មិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការបូជាស្នាមព្រះបាទ ។ កិលេសទាំង
 ឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គល
 មិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំ
 មកក្នុងសម្ងាត់នៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាម
 លំដាប់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានធ្វើរួចហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកោរណ្ណបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កោរណ្ណបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

យជមណ្ឌនាយកត្ថេរាបទានទី ៦

[១៦] ខ្ញុំបានឃើញនូវព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់មានព្រះតម្រិះល្អ ព្រះអង្គ
ជាច្បងក្នុងលោក ប្រសើរជាងពួកនរៈ ដែលស្តេចចូលទៅគង់ក្នុងព្រៃធំហើយ
ត្រូវអាពាធកើតអំពីខ្យល់បៀតបៀន ។ លុះខ្ញុំឃើញហើយ ក៏ធ្វើចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា
បានថ្វាយទឹកដោះថ្លា ព្រោះកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ព្រោះសេចក្តី
កោតក្រែងនោះផង ទន្ទេគង្គាល្បោះភាគីរសីនេះ និងមហាសមុទ្រទាំង ៤ ក៏
ញ៉ាំងទឹកដោះឲ្យសម្រេចដល់ខ្ញុំ មួយទៀត ផែនដីជាសកាវៈដ៏ធំនេះ ប្រមាណ
មិនបាន រាប់មិនអស់ ក៏កើតទៅជាទឹកឃ្មុំ និងស្ករក្រាម ព្រោះដឹងតម្រិះ
របស់ខ្ញុំ ។ ដើមឈើទាំងឡាយនេះ ជាឈើដុះលើផែនដី ដែលបិតនៅក្នុង
ទិសទាំងបួន ឈើទាំងនោះក៏កើតទៅជាដើមកល្យត្រីក្ស ព្រោះដឹងតម្រិះរបស់
ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំបានកើតជាព្រះឥន្ទសោយរាជ្យជាស្តេចទេវតាអស់ ៥០ ជង ។ បាន
ជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ៥១ ជង បានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់ជាតិមិន
អស់ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយទានក្នុង
កាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃទឹកដោះថ្លា ។ កិលេសទាំង

ឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នក
 មិនមានអាសវៈ ដូចជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមក
 ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់តាមលំដាប់
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ
 ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
 ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះយជមណ្ឌទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ យជមណ្ឌទាយកត្តោរាបទាន ។

ឯកធម្មស្សវនិយត្តោរាបទាន ទី ៧

[១៧] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំង
 ពួង ទ្រង់ប្រកាសនូវសច្ចៈទាំង ៤ បានញ៉ាំងជនច្រើនឲ្យឆ្លងទុក្ខហើយ ។
 សម័យនោះ ខ្ញុំជាជំនិលមានតបធម៌ដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ រលាស់នូវចីវរសម្បកឈើ
 ហើយហោះទៅពួងអាកាសក្នុងកាលនោះ ។ ខ្ញុំមិនហ៊ានហោះទៅខាងលើព្រះ
 ពុទ្ធដ៏ប្រសើរឡើយ ខ្ញុំមិនបាននូវដំណើរទៅមុខ ប្រៀបដូចសត្វស្លាបដែល
 ទើសទាក់នឹងភ្នំ ។ កាលបើយ៉ាងនេះ ខ្ញុំចុះទៅក្នុងទឹក ហើយហោះទៅពួង
 អាកាសទៀត (តែខ្ញុំទៅមុខមិនរួច) ការញ៉ាំងឥរិយាបថឲ្យកម្រើកបែប

នេះ ខ្ញុំមិនធ្លាប់មានទេ ។ (ខ្ញុំគិតថា) ធ្វើដូចម្តេចហ្ន៎ អាត្មាអញនឹងបាន
 ដឹងហេតុការណ៍នេះអេះ បើដូច្នោះ មានតែអាត្មាអញ នឹងស្វែងរកនូវហេតុ
 ការណ៍នោះ ។ ខ្ញុំក៏ចុះអំពីអាកាស បានព្យួរសំឡេងនៃព្រះសាស្តា ដែល
 កំពុងសម្តែងនូវអនិច្ចតាធម៌ ដោយសំឡេងដ៏ពីរោះ គួររីករាយ គួរស្តាប់ ខ្ញុំ
 ក៏ចង់ចាំអនិច្ចតាធម៌នោះក្នុងកាលនោះ ។ លុះខ្ញុំចង់ចាំនូវអនិច្ចសញ្ញាហើយ
 ក៏បានទៅឯអាស្រមរបស់ខ្ញុំវិញ ខ្ញុំនៅទីនោះដរាបលុះអស់អាយុ ហើយធ្វើ-
 មរណ កាលក្នុងអាស្រមនោះ ។ កាលភពខាងក្រោយកំពុងប្រព្រឹត្តទៅ ខ្ញុំក៏
 នឹកឃើញនូវការស្តាប់ព្រះសទ្ធម្ម ព្រោះអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ព្រោះការ
 តាំងទុកនូវចេតនានោះផង ។ ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បាន
 ទៅកើតក្នុងឋានតារាត្រីង្ស ខ្ញុំត្រេកអរក្នុងទេវលោកអស់ ៣ ម៉ឺនកប្ប ។ ខ្ញុំបាន
 សោយទេវរាជ្យជាស្តេចនៃពួកទេវតាអស់ ៥១ ដង បានជាស្តេចចក្ខុត្តិអស់
 ៣១ ដង ។ បានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់ជាតិមិនអស់ ខ្ញុំបាន
 សោយនូវបុណ្យរបស់ខ្លួន ដល់នូវសេចក្តីសុខក្នុងភពតូចនិងភពធំ ។ កាលខ្ញុំ
 អន្ទោលទៅក្នុងភពតូចនិងភពធំ តែនឹកឃើញនូវសញ្ញានោះ តែមិនអាចនឹង
 ចាក់ធ្លុះនូវនិព្វានជាបទមិនឃ្លៀងឃ្លាតបានដោយហេតុណាមួយឡើយ ។ មាន
 សមណៈមួយរូប មានឥន្ទ្រិយអប់រំហើយ គង់នៅក្នុងផ្ទះនៃបិតារបស់ខ្ញុំហើយ
 សម្តែងនូវគាថា ពោលនូវអនិច្ចតាធម៌ក្នុងផ្ទះនោះថា ឱហ្ន៎ សង្ខារទាំងឡាយ
 មិនទៀងទេ មានកិរិយាកើតឡើងនិងការវិនាសទៅវិញជាធម្មតា លុះកើត
 ឡើងហើយរមែងរលត់ទៅវិញ លុះតែការរម្ងាប់សង្ខារទាំងឡាយនោះ ទើប

នាំមកនូវសេចក្តីសុខ ។ ខ្ញុំបានស្តាប់ធម៌ព្រមទាំងគាថា ហើយនឹកឃើញនូវ
សញ្ញាទាំងពួង អង្គុយលើអាសនៈមួយ ក៏ដល់នូវព្រះអរហត្ត ។ ខ្ញុំបានដល់
ព្រះអរហត្តតាំងពីអាយុ ៧ ឆ្នាំ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធបានញ៉ាំងខ្ញុំឲ្យបានឧបសម្បទា នេះ
ជាផលនៃការស្តាប់ព្រះធម៌ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុ
ដែលខ្ញុំបានស្តាប់ធម៌ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការ
ស្តាប់ធម៌ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតចោលហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំបានគាស់
រំលើងហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវិតកាត់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរ
ដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់
ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកធម្មស្សវនិយត្តោរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកធម្មស្សវនិយត្តោរមាន ។



សុច្ឆន្ទិតត្ថោរាបទាន ទី ៨

[១៨] កាលនោះ ខ្ញុំជាអ្នកស្រែនៅក្នុងនគរហង្សវ្រតី ចិញ្ចឹមជីវិតដោយ
 កសិកម្ម ចិញ្ចឹមនូវប្រពន្ធនិងកូនក៏ដោយកសិកម្មនោះដែរ ។ កាលនោះស្រែ
 (របស់ខ្ញុំ) មានស្រូវបរិបូណ៌ នេះជាផលរបស់ខ្ញុំ កាលស្រូវទុំបរិបូណ៌
 ហើយ ក្នុងកាលណោះ ខ្ញុំគិតយ៉ាងនេះថា អាត្មាអញ មិនទាន់បានឲ្យទាន
 ដ៏ប្រសើរ ចំពោះព្រះសង្ឃសោះ បរិភោគតែខ្លួនឯង (អំពើនេះ) មិនសម
 រម្យ មិនសមគួរដល់អាត្មាអញដែលជាអ្នកដឹងនូវគុណ និងទោសឡើយ ។
 ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមិនមានបុគ្គលស្មើក្នុងលោក ទ្រង់មានព្រះលក្ខណៈ ៣២ ដ៏ប្រសើរ
 ទាំងព្រះសង្ឃមានចិត្តអប់រំហើយ ជាស្រែបុណ្យដ៏ប្រសើរ (មានក្នុងលោក
 ហើយ) ។ អញនឹងប្រគេននូវសម្មន្ទី ជាទានចំពោះព្រះភិក្ខុសង្ឃនោះមុន
 គេ លុះខ្ញុំគិតយ៉ាងនេះហើយ ជាអ្នករីករាយ មានចិត្តប្រកបដោយបីតិ ។
 ខ្ញុំយកស្រូវអំពីស្រែ ចូលទៅរកព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ លុះចូលទៅដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះ
 អង្គជាច្បងក្នុងលោក ទ្រង់ប្រសើរជាងពួកនរហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំព្រះបាទានៃ
 ព្រះសាស្តា រួចក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះមុនី សម្មន្ទី (របស់ខ្ញុំ) បរិបូណ៌
 ហើយ ទាំងព្រះអង្គក៏គង់នៅក្នុងទីនេះ បពិត្រព្រះអង្គមានចក្ខុ សូមព្រះអង្គ
 អាស្រ័យនូវសេចក្តីអនុគ្រោះ ហើយទទួលនិមន្តន៍ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាម
 បទុមត្តរៈ ព្រះអង្គជ្រាបច្បាស់នូវត្រៃលោក គួរទទួលនូវគ្រឿងបូជា ព្រះអង្គ
 ជ្រាបនូវសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំហើយ ទ្រង់សម្តែងនូវពាក្យនេះថា បុគ្គល ៤ ពួក
 កំពុងប្រតិបត្តិ បុគ្គល ៤ ពួកស្ថិតនៅក្នុងផល ។ នេះជាសង្ឃមានព្រះទ័យ
 ស្មោះត្រង់ ប្រកបដោយបញ្ញានិងសីល ទានដែលមនុស្សទាំងឡាយអ្នកបូជា

ជាសត្វប្រាថ្នាបុណ្យ កាលធ្វើនូវការសន្សំបុណ្យ បានឲ្យហើយចំពោះព្រះសង្ឃ រមែងមានផលច្រើន ឯសម្លឹងនៃអ្នកនេះ ដែលអ្នកគប្បីឲ្យចំពោះព្រះសង្ឃនោះ ក៏មានផលច្រើនដូច្នោះដែរ ។ អ្នកចូរឧទ្ទិសចំពោះសង្ឃ ហើយនាំភិក្ខុទាំងឡាយទៅឯផ្ទះរបស់ខ្លួន រួចប្រគេននូវវត្ថុដែលអ្នកតាក់តែងរួចហើយ ដែលមានក្នុងផ្ទះដល់ភិក្ខុសង្ឃចុះ ។ ខ្ញុំក៏បានឧទ្ទិសចំពោះសង្ឃ ហើយនាំភិក្ខុទាំងឡាយទៅឯផ្ទះ វត្តណាដែលខ្ញុំតាក់តែងហើយក្នុងផ្ទះ ខ្ញុំក៏ប្រគេនវត្ថុនោះដល់ភិក្ខុសង្ឃ ខ្ញុំលះបង់នូវរាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏ទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិវិញ ដោយអំពើដែលខ្ញុំបានធ្វើល្អហើយនោះផង ដោយការតាំងទុកនូវចេតនានោះផង ។ វិមានរបស់ខ្ញុំមានពណ៌ល្អ មានរស្មីភ្លឺផ្អែក ដែលបុញ្ញកម្មតាក់តែងហើយក្នុងទេវលោកនោះ ជាវិមានមានកម្ពស់ ៦០ យោជន៍ មានទំហំ ៣០ យោជន៍ ។

ចប់ កាណារ៉ាទី ១៧ ។

លំនៅរបស់ខ្ញុំដែរជាសកុះករដោយពួកនារី ខ្ញុំបរិភោគផង ផឹកផង នៅក្នុងឋានទេវតានោះ ខ្ញុំបានសោយទេវរាជ្យជាស្តេចនៃទេវតាអស់ ៣.០០០ ដង បានជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ៥០០ ដង បានសោយប្រទេសរាជ្យ ដ៏ធំទូលាយ រាប់ជាតិមិនអស់ ខ្ញុំកាលអន្ទោលទៅក្នុងភពតូចភពធំ រមែងបាននូវទ្រព្យរាប់មិនអស់ ខ្ញុំមិនមានការខ្វះខាតដោយកោតៈទាំងឡាយឡើយ នេះជាផលនៃសម្លឹងថ្មី ។ ខ្ញុំបាននូវវត្ថុគ្រប់មុខនេះ គឺយានជីវ យានសេះ គ្រែស្នែង រថទ្រង់គ្រឿង នេះជាផលនៃសម្លឹងថ្មី ។ ខ្ញុំបាននូវវត្ថុគ្រប់មុខនេះ គឺសំពត់ថ្មី

ផ្ទៃឈើថ្មី និងកោដនថ្លោង មានឱជារសដ៏លើសលុប នេះជាផលនៃសម្ព័ន្ធ
ថ្មី ។ ខ្ញុំបាននូវវត្ថុគ្រប់មុខនេះ គឺសំពត់សូត្រ សំពត់កម្ពល សំពត់សម្បក-
ឈើ និងសំពត់ធ្វើដោយកប្បាស នេះជាផលនៃសម្ព័ន្ធថ្មី ។ ខ្ញុំបាននូវវត្ថុគ្រប់
មុខ នេះគឺពួកខ្ញុំស្រី ពួកខ្ញុំប្រុស និងពួកនារីរូបឆើត មានខ្លួនតាក់តែងល្អហើយ
នេះជាផលនៃសម្ព័ន្ធថ្មី ។ ខ្ញុំមិនមានសម្មស្សត្រជាក់ និងក្តៅប៉ះពាល់ឡើយ
ទាំងមិនមានសេចក្តីក្តៅក្រហល់ក្រហាយ ម្យ៉ាងទៀត ទុក្ខប្រព្រឹត្តទៅក្នុងចិត្ត
មិនមានក្នុងហឫទ័យរបស់ខ្ញុំឡើយ ។ ខ្ញុំបាននូវពាក្យពីពោះទាំងអស់នេះថា
សូមអ្នកពីសានូវវត្ថុនេះ សូមអ្នកបរិភោគនូវវត្ថុនេះ សូមអ្នកសម្រាន្តលើ
ទីសយនៈនេះ នេះជាផលនៃសម្ព័ន្ធថ្មី នេះរាងកាយខាងក្រោយបំផុត ឥឡូវ
នេះ ភពខាងក្រោយកំពុងប្រព្រឹត្តទៅក្នុងថ្ងៃនេះ ទេយ្យធម៌របស់ខ្ញុំតែងញ៉ាំង
ខ្ញុំឲ្យត្រេកអរសព្វៗកាល ។ ខ្ញុំបានឲ្យសម្ព័ន្ធថ្មី ចំពោះព្រះសង្ឃជាគណៈដ៏
ប្រសើរឧត្តម ហើយបាននូវអាទិសង្ឃ ៨ ដ៏សមគួរដល់កម្មរបស់ខ្ញុំ គឺខ្ញុំជា
អ្នកមានសម្បុររាង ១ មានយស ១ មានភោគៈច្រើនមិនមានអន្តរាយ ១
មានចំណីច្រើនសព្វៗកាល ១ មានបរិស័ទមិនបែកខ្ញែកសព្វៗកាល ១ ។
ជនទាំងឡាយណាមួយដែលអាស្រ័យនៅលើផែនដី ជនទាំងនោះ តែងគោរព
កោតក្រែងខ្ញុំ ១ ទេយ្យធម៌ណាមួយ (មាន) ខ្ញុំតែងបាន (នូវទេយ្យធម៌
នោះ) មុនៗគេ ១ ។ ទាយកទាំងឡាយ តែងរំលងនូវភិក្ខុសង្ឃទាំងអស់
ហើយឲ្យដល់ខ្ញុំតែម្នាក់ឯងក្នុងកណ្តាលនៃភិក្ខុសង្ឃ ឬក្នុងទីចំពោះព្រះកត្តនៃ
ព្រះសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ១ ។ ខ្ញុំឲ្យនូវសម្ព័ន្ធថ្មីជាដំបូងចំពោះព្រះសង្ឃ ជាគណៈ

ដ៏ឧត្តម ទើបបាននូវអាទិសង្ឃទាំងនេះ នេះជាផលនៃសម្មង្គី ។ ក្នុងកប្បទី
 មួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យនូវទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិន
 ដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃសម្មង្គី ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតចោល
 ហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជាដី
 កាត់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរ
 ល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសុច្ឆន្ទិតត្រូវមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សុច្ឆន្ទិតត្រូវមាន ។

សោណ្ណកិកាយត្រូវមានដ៏ ៩

[១៩] ខ្ញុំចេញទៅកាន់ផ្នួសដោយសទ្ធា ទ្រទ្រង់ចីវរសម្បកឈើ ពឹង
 ផ្នែកនូវតបោកម្ម ។ ក្នុងសម័យនោះ ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមអត្តទស្សី ជា
 ច្បងក្នុងលោក ប្រសើរជាងនរៈ បានត្រាស់ឡើងហើយចម្លងនូវមហាជន ។
 កម្លាំងរបស់ខ្ញុំអស់ហើយ ដោយសារព្យាធិយ៉ាងធ្ងន់ ខ្ញុំរកនូវព្រះសម្ពុទ្ធដ៏
 ប្រសើរ ហើយធ្វើព្រះស្តូបដ៏ឧត្តមលើផ្នូកខ្សាច់ ។ ខ្ញុំមានចិត្តរីករាយ មាន

ចិត្តខ្ពង់ខ្ពស់ មានសេចក្តីជ្រះថ្លា បានរោយរាយនូវផ្កាកណ្តឹងមាសទាំងឡាយ ។
 ខ្ញុំបម្រើនូវព្រះស្តេចនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមអត្តទស្សី ព្រះអង្គមិនញាប់ញ័រ
 ដោយលោកធម៌ ដោយចិត្តជ្រះថ្លានោះ ដូចជាបម្រើព្រះសម្ពុទ្ធក្នុងទីចំពោះ
 ព្រះកក្កដ ។ កាលខ្ញុំទៅកើតក្នុងទេវលោក រមែងបាននូវសេចក្តីសុខដ៏ធំទូលាយ
 ជាអ្នកមានសម្បុរដូចមាសក្នុងទេវលោកនោះ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ នារី
 ទាំងឡាយរបស់ខ្ញុំ ៨០ កោដិ មានខ្លួនតាក់តែងល្អៗ បម្រើខ្ញុំសព្វៗកាល នេះ
 ជាផលនៃពុទ្ធបូជា ត្បូរតន្ត្រី ៦ ម៉ឺន ស្ករ រនាត ស័ង្កី សំភារ និងស្ករធំ
 មានសំឡេងពីរោះប្រគំក្នុងទីនោះ ។ ដំរីទាំងឡាយ ៨ ម៉ឺន ៤ ពាន់ ប្រដាប់
 តាក់តែងល្អ ដំរីមាតង្គៈទាំងឡាយចុះប្រេង ៣ អន្លើ អាយុ ៦០ ឆ្នាំ ទើប
 ថយកម្លាំង ដ៏ដេរជាសដោយបណ្តាញមាស ធ្វើនូវការបម្រើខ្ញុំ ខ្ញុំមិនមានការ
 ខ្វះខាតពួកពលក្នុងភពឡើយ ។ ខ្ញុំតែងទទួលផលនៃផ្កាកណ្តឹងមាស ខ្ញុំសោយ
 រាជ្យជាស្តេចនៃទេវតាអស់ ៥៨ ជន ។ ខ្ញុំបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ៧១ ជន
 បាន សោយរាជ្យលើផែនដីអស់ ១០១ ជន ។ ឥឡូវនេះ ខ្ញុំបានដល់ព្រះ
 និព្វាន ឈ្មោះអមតៈជាបទដ៏ជ្រាលជ្រៅ ដែលបុគ្គលឃើញបានដោយកម្រ
 សំយោជនៈទាំងឡាយ (របស់ខ្ញុំ) អស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិន
 មានទៀតឡើយ ។ ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាន
 បូជាផ្កាកណ្តឹងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេស
 ទាំងឡាយខ្ញុំដុតចោលអស់ហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ
 ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជាដំរីដ៏ប្រសើរផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ! ដំណើរដែល

ខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសោណ្ណកីកណិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សោណ្ណកីកណិយត្ថេរាបទាន ។

សោវណ្ណកោន្តិកត្ថេរាបទាន ទី ១០

[២០] (ខ្ញុំបានឃើញ) នូវព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គមានព្រះហឫទ័យអប់រំ ហើយ មានព្រះហឫទ័យទូន្មានហើយ មានព្រះហឫទ័យតម្កល់ខ្ជាប់ខ្ជួនហើយ ទ្រង់ប្រព្រឹត្តត្រេកអរក្នុងការរម្ងាប់ចិត្ត ដែលជាគន្លងប្រសើរ ទ្រង់ឆ្លងនូវជំនន់ ទ្រង់ត្រាស់ដឹងប្រពៃ ទ្រង់មានឈាន ត្រេកអរក្នុងឈាន ទ្រង់ចូលកាន់សមា- បត្តិ មានកិរិយាសង្រួមនូវឥន្ទ្រិយ ។ (លុះឃើញហើយ) ខ្ញុំជន់ទឹកដោយ សម្បកឃ្លោក ហើយចូលទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធប្រសើរ ខ្ញុំលាងនូវព្រះបាទានៃ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ហើយថ្វាយសម្បកឃ្លោកនោះ ។ ចំណែកព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាម បទុមត្ថរៈ ទ្រង់បង្គាប់ខ្ញុំថា អ្នកចូរយកទឹកដោយសម្បកឃ្លោកនេះ ហើយ ដាក់ក្នុងទីជិតបាទាតថាគតចុះ ។ ខ្ញុំក៏ទទួលថា សាធ្ម ដោយសេចក្តីគោរព

ចំពោះព្រះសាស្តា ហើយយកទឹកដោយសម្បកឃ្លោកចូលទៅថ្វាយព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ដ៏ប្រសើរ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់មានព្យាយាមធំ បានញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្ញុំឲ្យរលត់ ទ្រង់អនុមោទនាថា តម្រិះត្រូវចូរសម្រេចដល់អ្នក ដោយកិរិយាឲ្យនូវសម្បកឃ្លោកនេះចុះ ។ ក្នុងកប្បទី ១៥ អំពីកទ្ធកប្បនេះ ខ្ញុំត្រេកអរក្នុងទេវលោក ថែមទាំងបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ៣៣ ជន ។ កាលខ្ញុំដើរឬឈរក្នុងវេលាថ្ងៃ ឬ ក្នុងវេលាយប់ ជនទាំងឡាយតែងឈរកាន់ឈើច្រត់ជាវិការៈនៃមាស នៅពី ខាងមុខខ្ញុំ ។ ព្រោះខ្ញុំថ្វាយសម្បកឃ្លោកដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទើបខ្ញុំបានឈើច្រត់ ជាវិការៈនៃមាស ការបូជាសូម្បីតែបន្តិចបន្តួចដែលជនធ្វើហើយចំពោះបុគ្គល ទាំងឡាយដែលមិនញាប់ញ័រដោយលោកធម៌ រមែងប្រែទៅជាគ្រឿងបូជាដ៏ធំ ទូលាយ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកទ្ធកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយ សម្បកឃ្លោកក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃសម្បក ឃ្លោក ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតចោលអស់ហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំគាស់ រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចដំរីដ៏ប្រសើរកាត់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសោវណ្ណកោន្តរិកត្តោរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សោវណ្ណកោន្តរិកត្តោរមាន ។

ឧទាន

សក្កីសម្មជ្ជកត្តោបទាន ១ ឯកទុស្សទាយកត្តោបទាន ១
 ឯកាសនទាយកត្តោបទាន ១ សត្តកទម្មបប្ផិយត្តោបទាន ១
 កោរណ្ឌបប្ផិយត្តោបទាន ១ យដមណ្ឌទាយកត្តោបទាន ១
 ឯកធម្មស្សវនិយត្តោបទាន ១ សុចិន្តិតត្តោបទាន ១ សោណ្ណ
 កីកណិយត្តោបទាន ១ សោវណ្ណកោន្តិកត្តោបទាន ១ ក្នុង
 សក្កីសម្មជ្ជកវគ្គនេះ មានគាថា ១៧២ ។

ចប់ សក្កីសម្មជ្ជកវគ្គ ទី ៤៣ ។



សក្ខីសម្បជ្ជកវគ្គ ទី ៤៣

អង្គកថា សក្ខីសម្បជ្ជកត្ថេរាបទាន ជាដើម

[១១-២០] អបទានរបស់ព្រះថេរៈទាំងអស់ក្នុងវគ្គទី ៤៣ មានអត្ថ
ន័យយល់ហើយនោះឯង ផ្សេងគ្នាត្រឹមតែឈ្មោះរបស់ព្រះថេរៈ និងបុណ្យ
របស់ព្រះថេរៈប៉ុណ្ណោះ ។

អង្គកថាសក្ខីសម្បជ្ជកត្ថេរាបទានជាដើម ចប់



ឯកវិហារវគ្គ ទី ២២

ឯកវិហារវាយត្រេកាបធានទី១

[២១] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមកស្សប្រះដោយគោត្ត ព្រះអង្គមានដៅ ពង្សប្រសើរ ទ្រង់មានយសប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ទ្រង់ត្រាស់ឡើង ហើយក្នុងកទុកប្បនេះ ។ ព្រះអង្គមិនមានធម៌នាំឲ្យយឺតយូរ មិនជាប់អារម្មណ៍ ទ្រង់មានព្រះហឫទ័យស្មើអាកាស ព្រះអង្គច្រើនទៅដោយធម៌ដ៏សុទ្ធចាក កិលេស ព្រះអង្គមិនញាប់ញ័រដោយលោកធម៌ ទ្រង់ត្រេកអរក្នុងអនិមិត្ត គង់ នៅហើយ ។ ព្រះអង្គមានព្រះហឫទ័យមិនជាប់ចំពាក់ មិនមានកិលេសជា គ្រឿងលាប មិនប្រឡូកប្រឡំក្នុងត្រកូលនិងពួកគណៈ ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ប្រកបដោយករុណាដ៏ធំ ទ្រង់ឈ្លាសវៃក្នុងឧបាយជាគ្រឿងណែនាំ ។ ព្រះអង្គ ប្រកបក្នុងកិច្ចរបស់បុគ្គលដទៃ ទ្រង់ទូន្មានពួកមនុស្សព្រមទាំងទេវតា ឲ្យទៅ កាន់ផ្លូវជាទីទៅកាន់ព្រះនិព្វាន ជាគ្រឿងញ៉ាំងកក់គឺគតិឲ្យរឹងស្អិត ។ ព្រះអង្គ ជាអ្នកចម្រើនសត្វលោក ទ្រង់គង់នៅក្នុងកណ្តាលនៃបរិស័ទធំ (ទ្រង់សម្តែង) នូវអមតៈ គឺព្រះនិព្វានដែលជាគ្រឿងត្រេកអរយ៉ាងក្រៃលែង ជាគ្រឿងរាំងរា នូវជរានិងមរណៈបាន ។ ព្រះតថាគត ទ្រង់ជាទីពឹងនៃសត្វលោក ព្រះអង្គ មានសំឡេងដូចសត្វករិក មានសំឡេងគីកកងដូចជាសំឡេងនៃព្រហ្ម ទ្រង់ ស្រោចស្រង់ពួកសត្វដែលដល់ហើយនូវសេចក្តីវិនាស មិនមានអ្នកដឹកនាំ ព្រះអង្គឲ្យរួចចាកទុក្ខធំ ។ ព្រះអង្គជានាយកនៃសត្វលោក ទ្រង់សម្តែងធម៌ ដ៏ប្រាសចាកគូលី ខ្ញុំបានឃើញហើយ ទាំងបានស្តាប់ធម៌របស់ព្រះអង្គ ហើយ ចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ លុះខ្ញុំបួសស្រេចហើយ ក៏ប្រឹងយកចិត្តទុកដាក់នឹង

សាសនានៃព្រះជិនស្រី ត្រូវសេចក្តីជាប់ចំពាក់បៀតបៀន ក៏នៅក្នុងព្រៃជាទី
 រីករាយតែម្នាក់ឯង ។ ការចេញចាកពួកដោយកាយរបស់ខ្លួនខ្ញុំ ជាហេតុនៃ
 ការចេញចាកពួក ដោយចិត្តនៃខ្ញុំ ដែលជាអ្នកឃើញភ័យក្នុងការជាប់ចំពាក់
 ក៏មានមកដល់ខ្ញុំ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតចោលហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំ
 គាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចដំរីដ៏ប្រសើរផ្តាច់នូវ
 ទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្លាកនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អ
 វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា
 ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំង
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកវិហារិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកវិហារិយត្ថេរាបទាន ។

ឯកសន្ធិយត្ថេរាបទានទី ២

[២២] មានពិធីត្រង់ដើមពោធិព្រឹក្សររបស់ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាម
 វិបស្សី មហាជនមកជួបជុំគ្នាបូជាដើមពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តម ។ ដើមពោធិព្រឹក្ស
 ប្រាកដដូច្នោះរបស់ព្រះសាស្តាអង្គណាដែលជនទាំងឡាយគួររូបជា ព្រះសាស្តា
 អង្គនោះ ជាព្រះសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ទ្រង់មានប្រាជ្ញា ព្រះអង្គប្រាសចាកសេចក្តី

សោកដ៏ធំ ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំកាន់ស្នៀងចូលទៅបម្រើពោធិព្រឹក្ស ខ្ញុំផ្លុំស្នៀងហើយ
 ថ្វាយបង្គំពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តមតែរាល់ៗថ្ងៃ ។ កុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើហើយក្នុង
 ទីជិត ខ្ញុំក៏បានទៅកើតក្នុងទេវលោក សាកសព ខ្ញុំទម្លាក់ចោលហើយ ខ្ញុំតែង
 ត្រេកអរក្នុងទេវលោក ។ ខ្ញុំតែងត្រេកត្រអាល ស្រស់ស្រាយរីករាយនឹង
 តូរ្យតន្ត្រី ៦ ម៉ឺន តូរ្យតន្ត្រីនោះ តែងបម្រើខ្ញុំសព្វៗកាល នេះជាផលនៃពុទ្ធ
 បូជា ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចឈ្មោះសុទស្សនៈ ជាអ្នកឈ្នះ
 សង្រ្គាម មានសមុទ្រទាំង ៤ ជាព្រំប្រទល់ ជាឥស្សរៈក្នុងជម្ពូទ្វីប ។ លំដាប់
 នោះ តូរ្យតន្ត្រី ៨០០ តែងចោមរោមខ្ញុំសព្វៗកាល ខ្ញុំបានទទួលផលនៃកុសល-
 កម្មរបស់ខ្លួន នេះជាផលនៃការបម្រើ ។ ខ្ញុំកើតក្នុងកំណើតណាៗ ទោះជា
 ទេវតាឬជាមនុស្ស កាលដែលខ្ញុំបិតនៅក្នុងផ្ទះនៃមាតា ស្ត្រីទាំងឡាយតែង
 ប្រគំសព្វៗកាល ។ ព្រោះខ្ញុំបម្រើនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទើបបានសម្បត្តិទាំងឡាយ
 ហើយដល់នូវព្រះនិព្វាន ជាបទដ៏ក្សេម មិនមានមន្ទិល មិនចេះស្លាប់ មិន
 កម្រើក ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើនូវកុសល-
 កម្មក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេស
 ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជា
 អ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំ
 មកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ

ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកសន្ធិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកសន្ធិយត្ថេរាបទាន ។

បាដិហារសញ្ញាកត្តារាបទានទី ៣

[២៣] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់គួរទទួលគ្រឿងបូជា ក្នុង
កាលនោះ ព្រះអង្គស្តេចចូលទៅក្នុងទីក្រុង មួយអង្វើដោយភិក្ខុមួយសែនអង្គ
សុទ្ធតែជាអ្នកស្មាត់ស្មាញ ។ កាលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់មានព្រះហឫទ័យស្ងប់-
រម្ងាប់ មិនញាប់ញ័រដោយលោកធម៌ ស្តេចចូលទៅក្នុងទីក្រុង ក្នុងខណៈនោះ
មានសំឡេងគីកកកក្នុងការក្រោកទទួល ត្រង់ប្រកដូរ ។ ក្នុងកាលនោះ ព្រះ
សម្មាសម្ពុទ្ធស្តេចចូលទៅក្នុងបុរី ពិណទាំងឡាយ បុគ្គលឥតប្រគំ ឥតវាយឡើយ
ក៏ស្រាប់តែប្រគំដោយខ្លួនឯង ដោយអានុភាពនៃព្រះពុទ្ធ ។ ខ្ញុំក៏នមស្ការនូវ
ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ជាអ្នកប្រាជ្ញជំផង ឃើញនូវបាដិហារ
ហើយញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងបាដិហារនោះផងថា ឱ ! ព្រះពុទ្ធ ឱ ! ព្រះធម៌
ឱ ! សម្បទានៃព្រះសាស្តារបស់យើងទាំងឡាយ ត្បូរតន្ត្រីទាំងឡាយ សូម្បី
ឥតចេតនាសោះ ក៏បែរជាប្រគំដោយខ្លួនឯង ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្ប
នេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាននូវសញ្ញាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ

នេះជាផលនៃសេចក្តីសម្គាល់ក្នុងព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមាន
 អាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធ
 នៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
 ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះបាទបិហិរសញ្ញកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បាទិហិរសញ្ញកត្តរាបទាន ។

ព្យាណាត្តវិកត្តរាបទាន ទី ៤

[២៤] ខ្ញុំឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ឧត្តមជាងសត្វជើងពីរ ទ្រង់រុញរឿងដូច
 ផ្កាកណិការ ឬដូចដើមទឹបព្រឹក្សដ៏ភ្លឺព្រាងព្រាត ពុំនោះសោត ដូចជាមាស
 ភ្លឺរន្ទាលប្រាលឆ្នៅ ។ ខ្ញុំតម្កល់ទុកនូវបូទឹក សំពត់សម្បកឈើ និងកុណ្ឌីទឹក
 ហើយធ្វើសំពត់ស្បែកខ្លាចៀងស្នាម្នាង ពោលសរសើរនូវព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរថា
 បពិត្រព្រះមហាមុនី ព្រះអង្គទ្រង់កម្ចាត់បង្គំនូវឆន្ទិកអន្តការ ដ៏ដែរជាសដោយ
 បណ្តាញគឺមោហៈ ទ្រង់សម្តែងនូវពន្លឺគឺព្យាណ ព្រះអង្គទ្រង់ច្រងទុក្ខផុតហើយ

ព្រះអង្គទ្រង់ស្រោចស្រង់នូវលោកទាំងអស់នេះដែលមិនទាន់រើខ្លួនរួច ដំណើរ
 នៃផែនដីមានកំណត់ត្រឹមណា សេចក្តីប្រៀបផ្ទឹមដោយញាណរបស់ព្រះអង្គ
 មិនមានកំណត់ត្រឹមនោះឡើយ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដែលអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយហៅ
 ថា សព្វញ្ញ សព្វញ្ញ ព្រោះញាណនោះ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំនូវព្រះសព្វញ្ញអង្គ
 នោះ ដែលមានព្យាយាមធំ ទាំងមិនមានអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពី
 កប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំពោលសរសើរនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃសេចក្តីសរសើរនូវព្រះញាណ ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ
 ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរ
 ដែលខ្ញុំមកក្នុង សម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 នឹងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
 ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិរួចហើយ ។

បានឮថា ព្រះញាណត្ថវិកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ញាណត្ថវិកត្ថេរាបទាន ។



ឧប្បក្ខណ្ឌិកត្ថេរាបទាន ទី ៥

[២៥] ខ្ញុំកើតជាអ្នករក្សាទ្វារក្នុងនគរពន្ធមតី បានឃើញព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គមានជួលទៅប្រាសហើយ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានយកអំពៅមួយកំណាត់ទៅថ្វាយព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរព្រះនាមវិបស្សី ព្រះអង្គជាអ្នកស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកទ្ទកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយអំពៅ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃអំពៅមួយកំណាត់ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំបានគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាដីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧប្បក្ខណ្ឌិកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧប្បក្ខណ្ឌិកត្ថេរាបទាន ។



កលម្ពទាយកត្តោបទាន ទី ៦

[២៦] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមរោមសៈ គង់នៅក្នុងចន្លោះភ្នំ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះ
 ថ្លា បានថ្វាយដំឡូងដូងដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនោះដោយដៃនៃខ្លួន ក្នុងកប្បទី ៧៤
 អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃដំឡូងដូង ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភព
 ទាំងអស់ខ្ញុំបានគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវី
 ដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទ្រឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែល ខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធ
 របស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំ
 បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
 ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកលម្ពទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កលម្ពទាយកត្តោបទាន ។

អម្ពាជកទាយកត្តោបទាន ទី ៧

[២៧] ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ជាព្រះសយម្ព គង់នៅក្នុងព្រៃធំ ព្រះ
 អង្គទ្រង់ឈ្នះកិលេសមារ ហើយយកផ្លែម្នាក់ទៅថ្វាយព្រះសយម្ព ។ ក្នុងកប្ប
 ទី ៣១ អំពីកទុកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែម្នាក់ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំ
 មិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយផ្លែម្នាក់ ។ កិលេសទាំងឡាយ

ខ្ញុំជុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំបានគាស់រំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិន
 មានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមក
 ក្នុងសម្ពាធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
 នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះអម្ពាជកទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អម្ពាជកទាយកត្ថេរាបទាន ។

ហរិវតកិណាយកត្ថេរាបទាន ទី ៨

[២៨] ខ្ញុំកំពុងតែនាំយកនូវផ្ទៃសម័ ផ្ទៃកន្ទួតព្រៃ ផ្ទៃស្វាយ ផ្ទៃព្រីង
 ផ្ទៃសម័ពិភេទក៍ ផ្ទៃពុទ្រា ផ្ទៃក្រខុប និងផ្ទៃញ៉ៅដោយខ្លួនឯង ។ ខ្ញុំបានឃើញ
 ព្រះសម្ពុទ្ធ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ព្រះអង្គគង់នៅក្នុងញាកភ្នំ ទ្រង់មានឈាន ត្រេកអរ
 ក្នុងឈាន ជាមហាមុនីដ៏មាំមួនដែលកំពុងត្រូវអាពាធចៀតចៀន ។ ខ្ញុំយក
 ផ្ទៃសម័ទៅថ្វាយព្រះសយម្ព ភេសជ្ជៈគ្រាន់តែខ្ញុំធ្វើរួចហើយ ព្យាធិក៏រម្ងាប់ក្នុង
 ខណៈនោះភ្លាម ។ ព្រះសម្ពុទ្ធទ្រង់លះបង់សេចក្តីក្រវល់ក្រវាយ បានធ្វើ
 អនុមោទនា ព្រោះភេសជ្ជៈទាននេះផង ព្រោះការរម្ងាប់នូវព្យាធិនេះផងថា អ្នក

កើតជាទេវតាក្តី ជាមនុស្សក្តី ឬកើតក្នុងជាតិដទៃក្តី សូមឲ្យជាអ្នកដល់នូវ
 សេចក្តីសុខក្នុងទីទាំងពួង មួយទៀត សូមកុំឲ្យព្យាធិកើតមានដល់អ្នកឡើយ ។
 ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាព្រះសយម្ព ទ្រង់ឈ្នះកិលេស ជាអ្នកប្រាជ្ញ លុះត្រាស់ពាក្យនេះ
 ហើយ ក៏ទ្រង់ហោះទៅឯអាកាស ដូចជាស្តេចហង្សដែលហើរទៅព្រំដីអាកាស ។
 កាលដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែសម្តែងដល់ព្រះសយម្ព ជាមហេសី ព្យាធិក៏មិនកើត
 ឡើងដល់ខ្ញុំរហូតជាតិនេះ ។ នេះរាងកាយខាងក្រោយបំផុតរបស់ខ្ញុំ ភពខាង
 ក្រោយកំពុងប្រព្រឹត្តទៅ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ ក្នុងកប្បទី ៩៤ អំបឹកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយ
 ភេសជ្ជៈក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃភេសជ្ជៈ ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជា
 បុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរ
 ដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 នឹងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះហរិតកិទាយកត្តមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ហរិតកិទាយកត្តរាបទាន ។



អម្ពបិណ្ឌិយត្ថេរាបទានទី ៩

[២៩] កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាស្ដេចដ៏មានក្នុងទន្លេ មានកម្លាំងច្រើន កំពុងត្រាច់ទៅក្នុងព្រៃធំ ក៏បានឃើញព្រះបរមលោកនាយក ។ ខ្ញុំបានយកផ្លែស្វាយមួយចង្កោម ថ្វាយព្រះសាស្តា ឯព្រះសិទ្ធត្ថៈ ទ្រង់មានព្យាយាមធំ ជាលោកនាយក ទ្រង់បានទទួល ។ កាលនោះ ខ្ញុំកំពុងតែសម្លឹងមើលព្រះជិនស្រីទ្រង់សោយហើយ ខ្ញុំក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាចំពោះព្រះអង្គ ហើយបានទៅកើតក្នុងឋានតុសិត ។ ខ្ញុំច្បុតចាកឋានតុសិតនោះមក បានជាស្ដេចចក្ខុពត្តិសោយនូវសម្បត្តិទាំងឡាយដោយឧបាយនុ៎ះឯង ។ ខ្ញុំមានចិត្តបញ្ជូនទៅកាន់ព្យាយាម ជាអ្នកស្ងប់រម្ងាប់ មិនមានឧបធិក្កិលេស កំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទី ៩៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយផ្លែឈើ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាដីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្លេនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្លាក់នៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្បិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអម្ពបិណ្ឌិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អម្ពបិណ្ឌិយត្ថេរាបទាន ។

ជម្ពូផលិយត្ថោរាបទានទី ១០

[៣០] កាលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈជាច្បងក្នុងលោក ព្រះអង្គ
 មិនញាប់ញ័រដោយលោកធម៌ ទ្រទ្រង់នូវយសដ៏ឧត្តម ទ្រង់ស្តេចយាងបិណ្ឌ
 បាត ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានយកផ្លែឈើថ្លោង ចូលទៅថ្វាយព្រះសាស្តា
 ព្រះអង្គជាទុក្ខិណោយបុគ្គល ជាអ្នកប្រាជ្ញឆ្លើម (ហើយពោលថា) បពិត្រ
 ព្រះអង្គជាធំជាងសត្វជើងពីរ ជាច្បងក្នុងលោក ប្រសើរជាងពួកជន ខ្ញុំព្រះ
 អង្គសូមលះបង់នូវការឈ្នះនិងការចាញ់ ហើយដល់នូវធម៌មិនកម្រើកគឺព្រះ
 និព្វាន ដោយកុសលកម្មនោះ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះ
 ហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃ
 ទានថ្លោង ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំបានដក
 ចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។
 ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្លាកនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣
 ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះជម្ពូផលិយត្ថោរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ជម្ពូផលិយត្ថោរាបទាន ។



ឧទាន

ឯកវិហារិយត្ថេរាបទាន ១ ឯកសន្ធិយត្ថេរាបទាន ១ បាដិ-
 ហិរសញ្ញកត្ថេរាបទាន ១ ញ្ញាណត្ថវិកត្ថេរាបទាន ១ ឧច្ចុ-
 ខណ្ឌិកត្ថេរាបទាន ១ កលម្ពទាយកត្ថេរាបទាន ១ អម្ពាដក-
 ទាយកត្ថេរាបទាន ១ ហិរីតកិទាយកត្ថេរាបទាន ១ អម្ព-
 បិណ្ឌិយត្ថេរាបទាន ១ ជម្ពុផលិយត្ថេរាបទាន ១ ជាគម្រប់
 ១០ គាថាចំនួន ៨៦ អ្នកប្រាជ្ញបានរាប់ឃើញហើយ ។

ចប់ ឯកវិហារិកវគ្គ ទី ៤៤ ។



ឯកវិហារវគ្គទី ៤៤

អដ្ឋកថា ឯកវិហារិយត្ថេរាបទាន ជាដើម

[២១-៣០] អបទានក្នុងវគ្គទី ៤៤ ទាំងអស់ ប្រាកដច្បាស់ហើយដូច
គ្នា ផ្សេងគ្នាត្រឹមតែបុណ្យ និងផ្សេងគ្នាត្រឹមតែផល (វិបាក) ប៉ុណ្ណោះ ។

អដ្ឋកថាឯកវិហារិយត្ថេរាបទានជាដើម ចប់



វិភេទកិរត្ត ទី ៤៥

វិភេទកតិដិយត្ថេរាបទាន ទី ១

[៣១] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមកកុសន្ទៈ មានព្យាយាមធំ ទ្រង់ដល់នូវ ត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ព្រះអង្គទ្រង់ចៀសចេញចាកពួក ហើយស្ដេចទៅតាម ចន្លោះព្រៃ ។ ខ្ញុំយកផ្ទៃសម័តិភេទក៏ដោតនឹងវល្លិ សម័យនោះ ព្រះមានព្រះ ភាគទ្រង់ចម្រើនឈានត្រង់ចន្លោះភ្នំ ខ្ញុំបានឃើញព្រះមានព្រះភាគ ជាទេវតា ក្រែលែងជាងទេវតា ក៏មានចិត្តជ្រះថ្លា ហើយថ្វាយផ្ទៃសម័តិភេទក៏ដល់ព្រះ អង្គ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ជាទិក្ខុណោយ្យបុគ្គល ។ ក្នុងកប្បនេះឯង ព្រោះហេតុដែល ខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃសម័តិភេទក៏ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល នៃផ្ទៃសម័តិភេទក៏ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីជីប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវ ទន្ធិង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិ- សម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះវិភេទកតិដិយត្ថេរាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វិភេទកតិដិយត្ថេរាបទាន ។



វិភេទកវគ្គ ទី ៤៥

អង្គការ វិភេទកវគ្គវិជ្ជាសាស្ត្ររាជានុបាទ

[៣១] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ១ វគ្គទី ៤៥ ដូច
តទៅនេះថា

អបទានរបស់ព្រះវិភីដកមិញ្ញិយត្ថេរ មានពាក្យផ្ដើមថា កកុសន្ទោ មហា -
វិរោ ដូច្នោះ ។

បណ្ដាបទទាំងនោះ បទថា តិជមិញ្ញមនាសហំ សេចក្ដីថា ខ្ញុំបានពុះ
ផ្លែសម្ពុតិភេក ហើយកាន់យកគ្រាប់ក្នុងពូជ ផ្សំជាមួយទឹកឃ្មុំនិងស្ករក្រាម
ថ្វាយដល់ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមថាកកុសន្ទៈ ។

អង្គការ វិភេទកវគ្គវិជ្ជាសាស្ត្ររាជានុបាទ ចប់



កាលទាយកត្តរាបទាន ២

[៣២] កាលនោះ ខ្ញុំស្ងៀកស្ងៀកខ្លា ទ្រទ្រង់សំពត់សម្បកឈើ បាន
 រែកផ្ទៃពុទ្ធាមួយអម្រែក ទៅឯអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ក្នុងកាលនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
 ព្រះនាមសិខី ព្រះអង្គមិនមានបុគ្គលជាគម្រប់ពីរ រុងរឿងសព្វៗកាល ទ្រង់
 ស្តេចចូលទៅក្នុងអាស្រមរបស់ខ្ញុំតែមួយព្រះអង្គឯង ។ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្លួន
 ឲ្យជ្រះថ្លា ហើយថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះអង្គមានវត្តល រួចកាន់យកនូវផ្ទៃ
 ពុទ្ធាដោយដៃទាំងពីរថ្វាយដល់ព្រះពុទ្ធ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ
 ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃពុទ្ធា ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ
 នេះជាផលនៃការថ្វាយផ្ទៃពុទ្ធា ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ
 ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីប្រសើរ
 កាត់ផ្តាច់នូវទុន្នីង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជា
 ដំណើរល្អប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកាលទាយកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កាលទាយកត្តរាបទាន ។



វេលុវ័ផលិយត្ថោបទាន ទី ៣

[៣៣] អាស្រមរបស់ខ្ញុំ ខ្ញុំបានធ្វើល្អហើយ ទៀបឆ្នេរស្ទឹងចន្ទកាតា ជាអាស្រមដ៏ដេរជាសដោយដើមញ្ជា ទាំងមានពួកឈើផ្សេង ៗ ដុះនៅក្បែរ អាស្រមនោះ ខ្ញុំបានឃើញផ្ទៃញ្ជាមានក្លិនក្រអូប បានបេះផ្ទៃញ្ជានោះ ដាក់ ពេញការៈ គឺអម្រែក ហើយត្រេកអរ មានចិត្តសង្វេគ នឹកដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ដ៏ប្រសើរ ។ ខ្ញុំបានចូលទៅគាល់ព្រះអង្គ ព្រះនាមកកុសន្ទៈ ហើយថ្វាយផ្ទៃ ញ្ជាទុំដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ជាស្រែបុណ្យ ដោយចិត្តជ្រះថ្លា ។ ក្នុង កប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃញ្ជាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយផ្ទៃញ្ជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញចេញ ហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំបានដករំលើងចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាដីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់រូបទន្ធិន៍ ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃ ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ ហើយ ។

បានឮថា ព្រះវេលុវ័ផលិយត្ថោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វេលុវ័ផលិយត្ថោបទាន ។



កល្យាណកាយកត្តាបទាន ២

[៣៤] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមានវណ្ណៈដូចមាស មានលក្ខណៈ ៣២ ដ៏ប្រសើរ ទ្រង់ស្តេចទៅកាន់ជ័យព្រៃធំ ព្រះអង្គដូចជាសាលរាជព្រឹក្ស មានផ្ការីកហើយ ។ ខ្ញុំក្រាលកម្រាលស្មៅ រួចហើយអារាធនាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរថា សូមព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអនុគ្រោះខ្ញុំព្រះអង្គ ខ្ញុំព្រះអង្គប្រាថ្នានឹងថ្វាយចង្ហាន់ ។ ឯព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់ព្រះនាមអត្តទស្សី ទ្រង់អនុគ្រោះ ប្រកបដោយករុណា ទ្រង់មានយសធំ ទ្រង់ជ្រាបនូវសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំ ហើយស្តេចចូលទៅក្នុងអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធស្តេចចូលទៅគង់លើកម្រាលស្លឹកឈើ ខ្ញុំបានយកផ្លែក្រខុបថ្វាយ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ កាលខ្ញុំកំពុងសម្លឹងមើល ព្រះជិនស្រីទ្រង់សោយរួច ហើយ ខ្ញុំក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាចំពោះព្រះអង្គ ហើយថ្វាយបង្គំព្រះជិនស្រីក្នុង កាលនោះ ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែឈើក្នុងកាល នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយផ្លែឈើ ។ កិលេសទាំង ឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមាន អាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុង សម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា របស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្បទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិ- បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកល្យាណកាយកត្តាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កល្យាណកាយកត្តាបទាន ។

ឧម្មាបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៥

[៣៥] កាលដើមជ្រៃជាពោធិព្រឹក្សដុះឡើង មានពន្លឺខៀវខ្ចី ខ្ញុំបាន
 យកកម្រងផ្កាកប្បាស ទៅបូជាពោធិព្រឹក្សនោះ ។ ក្នុងកប្បនេះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានបូជាពោធិព្រឹក្សក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល
 នៃការបូជាពោធិព្រឹក្ស ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់
 ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់
 នូវទន្លឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពាសនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អ
 ហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។
 បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧម្មាបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧម្មាបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

អម្ពាជកិយត្ថេរាបទានទី ៦

[៣៦] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមវេស្សក្ខ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ស្តេចចូលទៅក្នុង
 សាលវ័ន (ព្រៃវាំងភ្នំ) ដែលមានផ្ការីកល្អ ហើយគង់ក្បែរជ្រោះភ្នំដែលគេ
 ទៅបានដោយលំបាក ដូចកេសររាជសីហ៍ ជាសត្វមានជាតិខ្ពស់ ។ ខ្ញុំមាន
 ចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានបូជាផ្កាម្នាក់ចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ជាស្រែបុណ្យ

ដែលមានព្យាយាមធំ ដោយដៃរបស់ខ្លួន ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជា ផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដក ចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹម ។ ឌុ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្លាកនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទ្ធ ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអម្ពាជកិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អម្ពាជកិយត្ថេរាបទាន ។

សីហាសនិកត្ថេរាបទាន ទី ៧

[៣៧] ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយសីហាសនៈ ដល់ ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គស្វែងរកប្រយោជន៍ដល់សត្វទាំង ពួង ។ ខ្ញុំនៅក្នុងទីណាៗ ក្នុងទេវលោក ឬក្នុងមនុស្សលោក រមែងបាននូវ វិមានដ៏ធំទូលាយ ក្នុងទីនោះៗ នេះជាផលនៃសីហាសនៈ ។ បល្ល័ង្កទាំង ឡាយដ៏ច្រើន សុទ្ធតែជាវិការៈនៃមាសនិងប្រាក់ផង ជាវិការៈនៃកែវក្រហម

ផង ជាវិការៈនៃកែវមណីផង តែងកើតឡើងសម្រាប់ខ្ញុំសព្វៗកាល ។ ខ្ញុំ
កើតក្នុងត្រកូលខ្ពស់ ព្រោះតែធ្វើអាសនៈទៀបដើមពោធិព្រឹក្សថ្វាយព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
ព្រះនាមបទុមគ្គរៈ ឱ ! ភាពនៃព្រះធម៌ជាធម៌ដ៏ល្អ ។ ក្នុងកប្បជីមួយសែន
អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើនូវសីហាសនៈក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិន
ដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃសីហាសនៈ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុត
ចោលហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូច
ជាដីរឹងប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះ
ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ ជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះ
ពុទ្ធខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំ
បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
បានឮថា ព្រះសីហាសនិកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សីហាសនិកត្តរាបទាន ។



វិទ្យាបិដកបិដកបិដកបិដក ៨

[៣៨] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសុមេធជៈ ជាអ្នកប្រាជ្ញជំនាញ ប្រកបដោយករុណា ទ្រង់ចម្រើននូវសត្វទាំងឡាយដ៏ច្រើន ព្រះអង្គមានយសធំ ទ្រង់បរិនិព្វានហើយ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានធ្វើតាំងសម្រាប់រងព្រះបាទ ទុកក្នុង ទីជិតនៃសីហាសនៈរបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាម សុមេធជៈ ព្រះអង្គស្វែងរកនូវ គុណធំនោះ ។ ខ្ញុំធ្វើកុសលមានសុខជាវិបាក មានសុខជាកម្រៃ ប្រកបដោយ បុញ្ញកម្ម ក៏ទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ កាលខ្ញុំនៅក្នុងទេវលោកនោះ ជាអ្នក ប្រកបដោយបុញ្ញកម្ម កាលខ្ញុំដកជើងផុតឡើង តាំងជាការៈនៃមាស ក៏កើត ឡើងសម្រាប់ខ្ញុំ ។ ឱ ! ជាលាភរបស់គេហើយ ឱ ! អត្តភាពជាមនុស្សឈ្មោះ ថាគេបានល្អហើយ ព្រោះថា ជនទាំងឡាយបាននូវការចូលទៅអែបស្តាប់ ធ្វើ នូវគ្រឿងសក្ការៈ ថ្វាយព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ដែលទ្រង់បរិនិព្វានហើយ រមែងបាននូវ សេចក្តីសុខដ៏ធំទូលាយ ។ អំពើខ្ញុំធ្វើល្អហើយ ខ្ញុំប្រកបល្អហើយក្នុងការជួញ ខ្ញុំបានតាំងជាការៈនៃមាស ព្រោះតែខ្ញុំធ្វើនូវតាំងសម្រាប់រងព្រះបាទ ។ ខ្ញុំ ចេញទៅក្នុងទិសណាៗ ដោយកិច្ចណានីមួយ ខ្ញុំក៏ជាន់លើតាំងមាស នេះជា ផលនៃបុញ្ញកម្ម ។ ក្នុងកប្បទី ៣ ម៉ឺន ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើនូវអំពើ កុសលក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃតាំងសម្រាប់រង ព្រះបាទ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតចោលហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោល ហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ដូចជាជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹម ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំបានមកក្នុងសម្លាកនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤

វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបាទបីហិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បាទបីហិយត្ថេរាបទាន ។

វេទិយការកត្តាបទាន ទី ៩

[៣៧] ខ្ញុំកសាងកំពែងដីល្អ ទៀបដើមពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តមរបស់ព្រះ
សម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ហើយញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា ។ ភណ្ឌៈទាំង
ឡាយដ៏ប្រសើរលើសលុបដែលគេធ្វើហើយក្តី គេមិនទាន់ធ្វើហើយក្តី រមែង
ធ្លាក់ចុះមកអំពីអាកាស នេះជាផលនៃកំពែង ។ ខ្ញុំសុះចូលទៅក្នុងពួកសង្គ្រាម
ជាទីគួរខ្លាចដោយចំណែកទាំងពីរ ក៏មិនឃើញនូវភ័យដែលគួរខ្លាច នេះជា
ផលនៃកំពែង វិមានដ៏ល្អរមែងកើតឡើង ទីដេកទាំងឡាយជារបស់មានតម្លៃ
ច្រើន ក៏កើតឡើងព្រោះដឹងនូវសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំ នេះជាផលនៃកំពែង ។
ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើនូវកំពែងក្នុងកាល
នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃកំពែង ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំ
ដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ
ដូចជាដីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំ មកក្នុងសម្លាក់នៃ

ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះ
ពុទ្ធខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំ
បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះវេទិយការកត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វេទិយការកត្តេរាបទាន ។

ពោធិបរការកត្តេរាបទាន ទី ១០

[៤០] ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានធ្វើខ្លួននៃដើមពោធិព្រឹក្ស
របស់ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមសិទ្ធិត្ថៈ ព្រះអង្គជាធំជាងសត្វជើងពីរ ព្រះអង្គ
មិនញាប់ញ័រដោយលោកធម៌ ខ្ញុំបានទៅកើតក្នុងឋានតុសិត នៅក្នុងផ្ទះកែវ
សម្មស្សទាំងឡាយត្រជាក់ក្តី ក្តៅក្តី ខ្យល់ក្តី មិនដែលពាល់ត្រូវខ្លួនខ្ញុំឡើយ ។
ក្នុងកប្បទី ៦៥ អំពីកប្បនេះ ខ្ញុំកើតជាស្តេចចក្ខុពត្តិ នគររបស់ស្តេចនោះ
ឈ្មោះកាសិកៈ ដែលវិស្សកម្មទេវបុត្តសាងថ្វាយ ។ (នគរនោះ) មាន
បណ្តាយ ១០ យោជន៍ ទំហំ ៨ យោជន៍ ឈើក្តី វល្លិក្តី ដីស្អិតក្តី មិន
មានក្នុងនគរនោះឡើយ ។ ប្រាសាទឈ្មោះមង្គលៈ ដែលវិស្សកម្មទេវបុត្ត
សាងថ្វាយ មានទទឹង ១ យោជន៍ ទំហំកន្លះយោជន៍ ។ សសរ ៨៤០០០
សឹងជារិការៈនៃមាស ប្រាសាទកំពូលជារិការៈនៃកែវមណី ដំបូលជារិការៈ

នៃប្រាក់ ។ ផ្ទះជាវិការៈនៃមាសទាំងអស់ ដែលវិស្សកម្មទេវបុត្តសាងថ្វាយ
 ហើយ ផ្ទះនុ៎ះ ខ្ញុំនៅអាស្រ័យហើយ នេះជាផលនៃការឲ្យនូវខ្លឺន ។ ខ្ញុំបាន
 សោយនូវភពជារបស់ទេវតានិងមនុស្សទាំងអស់នោះហើយ ដល់នូវព្រះនិព្វាន
 ជាបទដ៏ស្ងប់ប្រសើរក្នុងថ្ងៃនេះ ។ ក្នុងកប្បទី ៣ ម៉ឺន ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាន
 ធ្វើខ្លឺនពោធិព្រឹក្ស ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការ
 ឲ្យនូវខ្លឺន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដក
 ចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិត
 ផ្តាច់នូវទន្ធិន ។ ឱ ! ដំណើរដែលខ្ញុំមកក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំជាដំណើរ
 ល្អហ្ន៎ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។
 បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់
 ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះពោធិយរការកត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ពោធិយរការកត្តេរាបទាន ។



ឧទាន

វិភេទកពីជីយត្ថោរាបទាន ១ កោលទាយកត្ថោរាបទាន ១
 វេលុវេផលិយត្ថោរាបទាន ១ ភណ្ឌតកទាយកត្ថោរាបទាន ១
 ឧម្មាបុប្ផិយត្ថោរាបទាន ១ អម្ពាដកិយត្ថោរាបទាន ១ សីហា
 សនិកត្ថោរាបទាន ១ បាទបីបិយត្ថោរាបទាន ១ វេទិយការ
 កត្ថោរាបទាន ១ ពោធិយរការកត្ថោរាបទាន ១ គាថាទាំង-
 ឡាយដែលលោកសម្តែងទុកហើយក្នុងវគ្គនេះ រាប់ទៅឃើញ
 ទាំងអស់មានចំនួន ៧៩ គាថា ។

ចប់ វិភេទកវគ្គ ទី ៤៥ ។



អង្គកថា

កោលទាយកត្តរាបទាន ជាដើម

[៣២-៤០] អបទានទាំងអស់ មានអបទានទី ២ ជាដើមទៅ មានអត្ត
ដឹងបាននាយហើយ ឈ្មោះរបស់ព្រះថេរៈទាំងឡាយដែលផ្សេងគ្នាជាដើម ក៏
គប្បីជ្រាបបានតាមគន្លងព្រះបាលីនោះឯង ។

អង្គកថាកោលទាយកត្តរាបទានជាដើម ចប់



ជគតិវគ្គ ទី ៤៦

ជគតិទាយកត្តរាបទាន ទី ១

[៤១] ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានឲ្យគេពូនផែនដី ជិត
 ដើមពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តម របស់ព្រះមហាមុនី ព្រះនាមធម្មទស្សី ។ ខ្ញុំបូតធ្លាក់
 ក្នុងជ្រោះក្តី អំពីក្តី អំពីដើមឈើក្តី រមែងបាននូវទីពឹង នេះជាផលនៃការ
 ពូនផែនដី ។ ចោរទាំងឡាយមិនហ៊ានបៀតបៀនខ្ញុំ ក្សត្រទាំងឡាយមិនហ៊ាន
 មើលងាយខ្ញុំ ខ្ញុំកន្លងផុតនូវសត្រូវទាំងពួង នេះជាផលនៃការពូនផែនដី ។
 ខ្ញុំកើតក្នុងកំណើតណាៗ ទោះជាទេវតាឬជាមនុស្ស អ្នកផងតែងបូជាក្នុងទី
 ទាំងពួង នេះជាផលនៃការពូនផែនដី ។ ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ អំពីកប្បនេះ
 ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យគេពូនផែនដីក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ
 នេះជាផលនៃការពូនផែនដី ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភព
 ទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជា
 ដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា
 ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះជគតិទាយកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ជគតិទាយកត្តរាបទាន ។

មោរហត្ថិយត្ថេរាបទានទី ២

[៤២] ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានយកផ្ចិតស្លាបក្លោកចូល
 ទៅថ្វាយព្រះលោកនាយក ។ ភ្លើងទាំងបីរបស់ខ្ញុំរលត់ហើយ ខ្ញុំបាននូវសេចក្តី
 សុខដ៏ធំទូលាយ ដោយសារផ្ចិតស្លាបក្លោកនេះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនា
 នេះផង ។ ឱហ្មឺ ព្រះពុទ្ធ ឱហ្មឺ ព្រះធម៌ ឱហ្មឺ សម្បទារបស់ព្រះសាស្ត្រានៃ
 យើងទាំងឡាយ ខ្ញុំបាននូវសេចក្តីសុខដ៏ធំទូលាយ ព្រោះបានថ្វាយផ្ចិតស្លាប
 ក្លោក ។ ភ្លើងទាំង ៣ របស់ខ្ញុំរលត់ហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ
 អាសវៈទាំងពួងអស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិនមានទៀតឡើយ ។ ក្នុង
 កប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិន
 ដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃផ្ចិតស្លាបក្លោក ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
 បានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីជ័រប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយ
 ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះ
 ពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមោរហត្ថិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មោរហត្ថិយត្ថេរាបទាន ។



សីហាសនព័ជ័យត្ថេរាបទាន ទី ៣

[៤៣] ខ្ញុំបានទៅថ្វាយបង្គំពោធិព្រឹក្ស របស់ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាម
 តិស្សៈ រួចហើយខ្ញុំកាន់ជួតបក់នូវសីហាសនៈ (អាសនៈដ៏ប្រសើរ) ដែល
 គេតម្កល់ក្នុងទីនោះ ។ ក្នុងកប្បទី ៧២ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាន
 បក់នូវសីហាសនៈក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការ
 បក់ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ
 ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ !
 ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
 នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិ-
 បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសីហាសនព័ជ័យត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សីហាសនព័ជ័យត្ថេរាបទាន ។



តិណុក្កជាវិយត្ថេរាបទាន ឌី ៤

[៤៤] ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានអុជគប់ភ្លើង ៣ (តម្កល់ទុក) ត្រង់ដើមពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តមរបស់ព្រះពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំអុជគប់ភ្លើងក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការឲ្យនូវគប់ភ្លើង ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្លឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិណុក្កជាវិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិណុក្កជាវិយត្ថេរាបទាន ។



អក្ខរមនទាយកត្ថរាបទាន ធំ ៥

[៤៥] ខ្ញុំបានថ្វាយកម្រាលសម្រាប់ជាន់ដល់ព្រះមុនីព្រះនាមកកុសន្ទៈ
 ជាខ្ញីណាសវត្រាហ្មណ៍ មានព្រហ្មចរិយធម៌នៅហើយ ដែលស្តេចទៅកាន់ទី
 ជាទីសម្រាកក្នុងវេលាថ្ងៃ ។ ក្នុងកប្បនេះឯង ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយ
 ទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃកម្រាលសម្រាប់
 ជាន់ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោល
 ហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។
 ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទ្ធ ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំ
 ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអក្ខរមនទាយកត្ថរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អក្ខរមនទាយកត្ថរាបទាន ។



វនកោរណ្ឌិយត្ថេរាបទានទី ៦

[៤៦] ខ្ញុំបានយកផ្កាកន្ទុយដីក្នុងព្រៃ ទៅបូជាចំពោះព្រះពុទ្ធ ព្រះនាម សិទ្ធិត្ថៈមានព្រះភាគ ជាជំក្នុងលោក ទ្រង់មិនញាប់ញ័រដោយលោកធម៌ ។ ក្នុង កប្បទី ៧៤ អតីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិន ដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញ ហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធីន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះ ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះវនកោរណ្ឌិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វនកោរណ្ឌិយត្ថេរាបទាន ។
ចប់ កាណារ៉ាទី ២០ ។



ឯកច្ឆន្ទិយត្ថោបទាន ធំ ៧

[៤៧] ដែនដីកំពុងក្តៅដូចរងើកភ្លើង ដែនដីកំពុងប្រព្រឹត្តទៅដូចជាផេះ
 ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ចង្រ្កមក្នុងទីវាល ។ ខ្ញុំបានបាំងឆត្រ-
 សដើរទៅកាន់ផ្លូវឆ្ងាយ ខ្ញុំឃើញព្រះសមុទ្រហើយ ក៏កើតគំនិតក្នុងទីនោះថា
 ដែនដីផ្សាយចេញនូវថ្ងៃបណ្តើរកូន ដែនដីនេះក្តៅដូចជារងើកភ្លើង ខ្យល់ធំ
 ខ្លាំងតាំងឡើង បំប្លើងនូវគូលីទៅកាន់សរីរកាយ ។ ឆត្រនេះសម្រាប់ការពារ
 ខ្យល់និងកម្ដៅថ្ងៃ កម្ចាត់បង់នូវត្រជាក់និងក្តៅ សូមព្រះអង្គទទួលយកនូវឆត្រ
 នេះចុះ ខ្ញុំព្រះអង្គនឹងបានព្រះនិព្វាន ។ កាលនោះព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ
 មានយសច្រើន ទ្រង់អនុគ្រោះប្រកបដោយសេចក្តីករុណា ទ្រង់បានទទួល
 យក ព្រោះជ្រាបនូវតម្រិះរបស់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំកើតជាព្រះឥន្ទជាស្ដេចទេវតាសោយ
 រាជ្យក្នុងទេវលោកអស់ ៣០ កប្ប បានជាស្ដេចចក្ខុពត្តិអស់ ៥០០ ដង ។
 បានសោយបទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់ជាតិមិនអស់ ខ្ញុំបានទទួលផលនៃកម្ម
 របស់ខ្លួនដែលខ្លួនធ្វើល្អហើយក្នុងកាលមុន ។ នេះជាតិជាទីបំផុតរបស់ខ្ញុំ ភព
 ខាងក្រោយកំពុងប្រព្រឹត្តទៅ ថ្ងៃនេះឆត្រសគេតែងបាំងឲ្យខ្ញុំសព្វ ។ កាល ។
 ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយឆត្រ ក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយឆត្រ ។ កិលេសទាំង
 ឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ

ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធីន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
 សម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកច្ឆតិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកច្ឆតិយត្ថេរាបទាន ។



ជាតិបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ៨

[៤៨] កាលព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈមានយសធំ ទ្រង់
 បរិនិព្វានហើយ ខ្ញុំយកផ្កាជាក់ក្នុងប្រអប់ទៅបូជានូវព្រះសរីរៈព្រះអង្គ ។ ព្រោះ
 ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ក្នុងព្រះសរីរៈនោះ ខ្ញុំក៏បានទៅកើតក្នុងទេវលោកឈ្មោះ
 និម្មានតិ លុះខ្ញុំទៅកើតក្នុងទេវលោកហើយ រព្យកឃើញនូវបុព្វកម្មនោះ ។
 ភ្លៀងផ្កាបង្ករចុះមកអំពីអាកាសសម្រាប់ខ្ញុំសព្វៗ កាល ខ្ញុំកើតក្នុងពួកមនុស្ស
 បានជាស្តេចមានយសច្រើន ។ ភ្លៀងផ្កាបង្ករចុះមកក្នុងទីនោះសព្វៗ កាល
 សម្រាប់ខ្ញុំ ដែលជាអ្នកឃើញនូវធម៌ទាំងពួងដោយរហ័ស ព្រោះការបូជាផ្កា
 ចំពោះព្រះសរីរកាយនៃព្រះពុទ្ធ ។ នេះភពជាទីបំផុតរបស់ខ្ញុំ ភពខាងក្រោយ
 កំពុងប្រព្រឹត្តទៅ ថ្ងៃនេះភ្លៀងផ្កាបង្ករចុះសម្រាប់ខ្ញុំក្នុងកាលទាំងពួង ។ ក្នុងកប្ប
 ទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិន
 ដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការបូជានូវព្រះសរីរកាយ ។ កិលេសទាំង-
 ឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ
 ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្កាចំនុំទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
 សម្មាកនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះជាតិបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ជាតិបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

សត្តិបណ្ឌិយត្ថេរាបទាន ទី ៩

[៤៩] កាលព្រះសរីរៈ (នៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ) ដែលពួកជនកំពុងហែ
 ចេញ ស្ដារគេកំពុងប្រគំថ្វាយ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានបូជា
 ផ្កាម្លិះ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុង
 កាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការបូជាព្រះសរីរៈ ។ កិលេស
 ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមាន
 អាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធីន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អ
 ហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
 នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិ-
 បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសត្តិបណ្ឌិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សត្តិបណ្ឌិយត្ថេរាបទាន ។



គន្ធបូជកត្តោបទាន ទី ៧០

[៥០] កាលពួកជនកំពុងធ្វើជើងប្តូរ កំពុងនាំមកនូវគ្រឿងក្រអូបផ្សេងៗ ខ្ញុំក៏មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានបូជានូវគ្រឿងក្រអូបមួយក្តាប់ ។ ក្នុង កប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាជើងប្តូរក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការបូជាជើងប្តូរ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំបានដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង សម្មាកនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះគន្ធបូជកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ គន្ធបូជកត្តោបទាន ។



ឧទាន

ជគតិទាយកត្តោបទាន ១ មោរហត្ថិយត្តោបទាន ១ សីហា
សនពីជិយត្តោបទាន ១ តិណ្ណក្កុធារិយត្តោបទាន ១ អក្ក
មនទាយកត្តោបទាន ១ វនកោរណ្ឌិយត្តោបទាន ១ ឯ
កច្ឆតិយត្តោបទាន ១ ជាតិបុប្ផិយត្តោបទាន ១ សត្តិបណ្ឌិ
យត្តោបទាន ១ គន្ធបុជកត្តោបទាន ១ ជាគម្រប់ ១០
ឯគាថាមានចំនួន ៦៧ ដែលពួកអ្នកប្រាជ្ញរាប់ឃើញហើយ ។

ចប់ ជគតិទាយកវគ្គ ទី ៤៦ ។



ជគតិវគ្គទី ៤៦

អដ្ឋកថា ជគតិទាយកត្តោបទាន ជាដើម

[៤១-៥០] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ១ ជាដើម ក្នុង
វគ្គទី ៤៦ ដូចតទៅនេះថា

បទថា ជគតិ ការយី អបំ សេចក្តីថា ខ្ញុំបានធ្វើរបៀងជុំវិញដើមពោ-
ធិព្រឹក្សដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ។ អបទានទាំងអស់ មានអបទានទី ២ ជាដើមតទៅ មាន
អត្ថន័យយល់ហើយ ។

អដ្ឋកថាជគតិទាយកត្តោបទានជាដើម ចប់

ជគតិវគ្គទី ៤៦ ចប់



សាលបុប្ផិវគ្គ ទី ៤៧

សាលកុសុមិយត្ថេរាបទាន ទី ១

[៥១] កាលព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមបទុមុត្តរៈទ្រង់បរិនិព្វានហើយ ខ្ញុំបានបូជាផ្ការាំងចំពោះជើងថ្កូវដែលគេលើកឡើងហើយ ។ ក្នុងកប្បទីមួយ-សែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការបូជាជើងថ្កូវ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសាលកុសុមិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សាលកុសុមិយត្ថេរាបទាន ។



ចិត្តកប្បជកត្ថេរាបទាន ២

[៥២] កាលព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមសិវី ជាលោកពន្ធ ដែលជន
 កំពុងបូជាភ្លើង ខ្ញុំបានបូជាផ្កាចម្ប៉ា ៨ ទង ចំពោះជើងថ្កូវ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១
 អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភព
 ទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជា
 ជីវកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា
 ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា
 ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំង
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះចិត្តកប្បជកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ចិត្តកប្បជកត្ថេរាបទាន ។



ចិត្តកនិព្វាបកត្តោបទាន ៣

[៥៣] កាលសរីរៈរបស់ព្រះវេស្សក្ខ ទ្រង់ស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ដែល
 ជនកំពុងបូជាភ្លើង ខ្ញុំបានយកទឹកអប់រំលត់ជើងថ្ម ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពី
 កប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំរំលត់ជើងថ្ម ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃទឹកអប់ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភព
 ទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជា
 ជីវីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធវិញ វិជ្ជា
 ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា
 ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំង
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះចិត្តកនិព្វាបកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ចិត្តកនិព្វាបកត្តោបទាន ។



សេតុទាយកត្តោបទានដី ៤

[៥៤] ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានឲ្យគេធ្វើស្ពានថ្វាយក្នុង
 ទីចំពោះព្រះកក្ក្រៃនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមវិបស្សី កំពុងចង្រ្កម ។ ក្នុងកប្ប
 ទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យគេធ្វើស្ពានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិន
 ដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយស្ពាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបាន
 កាត់ចំណង ដូចជាជីវកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃ
 ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសេតុទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សេតុទាយកត្តោបទាន ។



សុមនគាលវណ្ណិយត្ថេរាបទានទី ៥

[៥៥] ខ្ញុំបានយកធាងស្លឹកត្នោត មកស្រោបដោយផ្កាម្លិះ ហើយបំពង
 ថ្វាយព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមសិទ្ធិត្ថៈ ទ្រង់មានយសធំ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤
 អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំថ្វាយធាងស្លឹកត្នោតក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែល
 ស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃធាងស្លឹកត្នោត ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតចោល
 ហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង
 ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយ ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់
 ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិ
 សម្ពិទ្ធ ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសុមនគាលវណ្ណិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សុមនគាលវណ្ណិយត្ថេរាបទាន ។



អវដលិយត្ថោបទាន ៦

[៥៦] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមានព្រះភាគ ជាសយម្ពុ ទ្រង់មានរស្មីច្រើន^(១)ព្រះ
អង្គឈ្នះកិលេសមារ ទ្រង់ប្រាថ្នានូវវិវេក ស្តេចចេញទៅដើម្បីគោចរ ។ ខ្ញុំ
កាន់ផ្ទៃឈើក្នុងដៃ លុះឃើញព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរជាងពួកនរហើយ ក៏ចូលទៅ
ជិត ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយនូវផ្ទៃឈើឥតទងនោះ ។
ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃឈើក្នុងកាលនោះ
ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយផ្ទៃឈើ ។ កិលេសទាំងឡាយ
ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
បានកាត់ចំណង ដូចដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃ
ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើ
ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអវដលិយត្ថោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អវដលិយត្ថោបទាន ។

១-ពាក្យថា ទ្រង់មានរស្មីច្រើន គឺព្រះសតវន្ស៊ីបច្នេកពុទ្ធនោះឯង ។

លព្រជផលទាយកត្តោបទាន ៧

[៥៧] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំជាញោមវត្តក្នុងនគរពន្លឺមវតី បានឃើញ
 ព្រះពុទ្ធទ្រង់ប្រាសចាកធូលី កំពុងស្តេចយាងទៅក្នុងអាកាស ។ ខ្ញុំបានយក
 ផ្ទៃខ្មុរសម្លទៅថ្វាយដល់ព្រះពុទ្ធប្រសើរ ឯព្រះពុទ្ធមានយសច្រើន ទ្រង់ឈរ
 ទទួលក្នុងអាកាស ព្រះអង្គញ៉ាំងសេចក្តីត្រេកអរឲ្យកើតដល់ខ្ញុំ ទ្រង់នាំមកនូវ
 សេចក្តីសុខក្នុងបច្ចុប្បន្ន ព្រោះបានថ្វាយផ្ទៃខ្មុរដល់ព្រះពុទ្ធ ដោយចិត្តជ្រះថ្លា
 នោះ ។ ក្នុងកាលណោះ ខ្ញុំបាននូវបីតិដ៏ធំទូលាយ ជាសុខដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ កែវតែង
 កើតឡើងសម្រាប់ខ្ញុំដែលកើតក្នុងភពនោះៗ ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ
 ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃខ្មុរក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះ
 ជាផលនៃការថ្វាយផ្ទៃខ្មុរ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំង
 អស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដី
 កាត់ផ្តាច់នូវទន្លេនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣
 ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះលព្រជផលទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ លព្រជផលទាយកត្តោបទាន ។



មិលក្នុងលទាយកត្តោបទាន ៨

[៥៨] ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធ ព្រះនាមអត្តទស្សី មានយសច្រើន គង់នៅក្នុងចន្លោះព្រៃ ហើយមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយផ្លែល្បែង (ដល់ព្រះអង្គ) ។ ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យនូវផ្លែល្បែងក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយផ្លែល្បែង ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមិលក្នុងលទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មិលក្នុងលទាយកត្តោបទាន ។



សយម្បជិកាលាយត្ថោបទានទី ៩

[៥៩] ខ្ញុំបានសរសើរថា ព្រះពុទ្ធជាទេវតាក្រែកលែងជាងទេវតា ព្រះអង្គប្រសើរជាងនរៈ មានព្រះដំណើរល្ងាសល្ងន់ បីដូចដើមថ្លាន់ត្រូវខ្យល់ ទ្រង់កំពុងស្តេចទៅតាមច្រក បុគ្គលណាឃើញហើយ នឹងមិនជ្រះថ្លាម្តេចបាន ។

ព្រះពុទ្ធទ្រង់កម្ចាត់បង់នូវឆន្ទិកអន្តការ ទ្រង់ចម្លងនូវជនច្រើន ទ្រង់រុងរឿងដោយពន្លឺគឺញាណ បុគ្គលណាឃើញហើយនឹងមិនជ្រះថ្លាម្តេចបាន ។ ព្រះលោកនាយក ទ្រង់ស្តេចទៅជាមួយនឹងព្រះខ័ណ្ឌស្រពមួយសែន ដែលស្ងាត់ជំនាញ ទ្រង់ស្រង់នូវសត្វទាំងឡាយដ៏ច្រើន បុគ្គលណាឃើញហើយ នឹងមិនជ្រះថ្លាម្តេចបាន ។ ព្រះពុទ្ធនាំមកនូវធម្មកេរី ទ្រង់ញ៉ាំញីនូវពួកតិរិយ បន្លឺឡើងនូវសីហនាទ បុគ្គលណាឃើញហើយ នឹងមិនជ្រះថ្លាម្តេចបាន ។ ពួកទេវតាព្រមទាំងព្រហ្ម រហូតដល់ព្រហ្មលោក មកសួរនូវបញ្ហាដ៏ល្អិត អ្នកណាឃើញហើយ នឹងមិនជ្រះថ្លាម្តេចបាន ។ ពួកជនព្រមទាំងទេវតា ធ្វើនូវអញ្ជាប្រើប្រាស់ស្នងចំពោះព្រះពុទ្ធអង្គណា រមែងបានទទួលនូវបុណ្យដោយសារព្រះពុទ្ធអង្គនោះ បុគ្គលណាឃើញហើយ នឹងមិនជ្រះថ្លាម្តេចបាន ។ ជនទាំងពួងមកព្រមគ្នា ហើយបវារណាព្រះពុទ្ធមានចក្ខុ ព្រះអង្គដែលគេអារាធនាហើយ រមែងមិនញាប់ញ័រ បុគ្គលណាឃើញហើយ នឹងមិនជ្រះថ្លាម្តេចបាន ។ ស្ត្រជាច្រើនរមែងបន្លឺឡើង ដីរទាំងឡាយដែលចុះប្រេងរមែងបន្លឺឡើងចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គណា កាលដែលស្តេចចូលទៅក្នុងទីក្រុង បុគ្គលណាឃើញ (ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ) ហើយ នឹងមិនជ្រះថ្លាម្តេចបាន ។ ឯពន្លឺនៃព្រះពុទ្ធអង្គណាដែលកំពុងស្តេចទៅតាមថ្នល់រមែងរុងរឿងសព្វៗកាលរស្មីទាំងឡាយ (របស់

ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ) ខ្ពង់ខ្ពស់ឡើងក្រៃពេក បុគ្គលណាឃើញហើយ នឹងមិន
 ជ្រះថ្លាម្តេចបាន ។ បុគ្គលឮ (នូវសំឡេង) នៃព្រះពុទ្ធ កាលពោលក្នុង
 ចក្កវាឡ ព្រះអង្គញ៉ាំងសត្វទាំងអស់ឲ្យដឹងច្បាស់ បុគ្គលណាឃើញហើយ
 នឹងមិនជ្រះថ្លាម្តេចបាន ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកទ្ធកប្បនេះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានសរសើរនូវព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃសេចក្តី
 សរសើរ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោល
 ហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។
 ឌុំ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
 ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសយម្បជិកាណិយត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
 ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សយម្បជិកាណិយត្តោរាបទាន ។



និមិត្តព្យាករណ៍យត្តោបទានទី ១០

[៦០] កាលណោះ ខ្ញុំចូលទៅក្នុងព្រៃហិមពាន្ត បង្ហាញមន្តដល់ពួកសិស្ស ឯសិស្សចំនួន ៥៤.០០០ នាក់ បានបម្រើខ្ញុំ ។ សិស្សទាំងអស់នោះ ជាអ្នករៀនវេទ ដល់នូវបារមីក្នុងអង្គ ៦ រឹងប៉ឹងដោយវិជ្ជារបស់ខ្លួន នៅក្នុងព្រៃហិមពាន្ត ។ ទេវបុត្តមួយអង្គ មានយសច្រើន បានច្យុតចាកពួកទេវតាក្នុងឋានតុសិត មកចាប់ផ្តើមព្រះមាតា ជាអ្នកដឹងខ្លួន មានស្មារតី ។ កាលព្រះសម្តេចបានត្រាស់ លោកធាតុមួយម៉ឺនញាប់ញ័រ កាលព្រះនាយកទ្រង់បានត្រាស់ ពួកជនខ្វាក់ភ្នែកក៏បានភ្លឺភ្នែក ។ ផែនដីនេះទាំងមូលញាប់ញ័រហើយដោយប្រការ ៦ មហាជនក៏តក់ស្លុតព្រោះឮសំឡេងគីកកង ។ ជនទាំងអស់បានទៅប្រជុំគ្នាក្នុងសម្មាគុំ សួរខ្ញុំថា ផែនដីនេះញាប់ញ័រ តើនឹងមានផលដូចម្តេច ។ កាលណោះ ខ្ញុំប្រាប់ពួកជនទាំងនោះថា អ្នកទាំងឡាយកុំខ្លាចអ្វីឡើយ ភ័យនឹងមិនកើតដល់អ្នកទាំងឡាយទេ អ្នកទាំងអស់គ្នា កុំរង្សៀសឡើយ ការណ៍ដែលកើតឡើងនេះ ប្រកបដោយសេចក្តីសុខនិងសេចក្តីចម្រើនទេតើ ។ ផែនដីនេះ បើហេតុទាំង ៨ យ៉ាង ប៉ះពាល់ហើយ រមែងញ័រ និមិត្តទាំងឡាយប្រាកដឡើង ពន្លឺដ៏ធំទូលាយប្រាកដឡើង ក៏ព្រោះហេតុនោះ ។ ព្រះពុទ្ធប្រសើរទ្រង់មានចក្ខុ និងត្រាស់ដោយឥតសង្ស័យ ខ្ញុំញ៉ាំងប្រជុំជនឲ្យដឹងច្បាស់ហើយ ទើបសម្តែងនូវសីល ៥ ពួកជនទាំងនោះ លុះបានស្តាប់នូវសីល ៥ ផង នូវការកើតឡើងនៃព្រះពុទ្ធដែលបុគ្គលរកបានដោយកម្រផង ក៏មានចិត្តអណ្តែតឡើង មានចិត្តរីករាយ ជាអ្នកត្រេកអរស្រស់ស្រាយ ។ ក្នុងកប្បទី ៧២ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានព្យាករនូវនិមិត្តក្នុងកាល

នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការព្យាករ ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
 បានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាក់
 នៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
 ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនិមិត្តព្យាករណីយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ និមិត្តព្យាករណីយត្ថេរាបទាន ។

ខុទ្ទាន

សាលកុសុមិយត្ថេរាបទាន ១ ចិត្តកប្បដកត្ថេរាបទាន ១ ចិត្តក
 និព្វាបកត្ថេរាបទាន ១ សេតុទាយកត្ថេរាបទាន ១ តាលវណ្ណិ
 យត្ថេរាបទាន ១ អវដលិយត្ថេរាបទាន ១ លពុជទាយ
 កត្ថេរាបទាន ១ មិលកុដលទាយកត្ថេរាបទាន ១ សយម្បដិ
 កាណីយត្ថេរាបទាន ១ និមិត្តព្យាករណីយត្ថេរាបទាន ១ ឯ
 គាថា ៧២ ពួកអ្នកប្រាជ្ញបានរាប់ឃើញហើយ ។

ចប់ សាលបុប្ផិវគ្គ ទី ៤៧ ។



សាលបុប្ផិវគ្គទី ៤៧

អង្គកថា សាលកុសុមិយត្ថោបទាន ជាដើម

[៥១-៦០] ចាប់អំពីអបទានទី ១ ជាដើមទៅ ក្នុងវគ្គទី ៤៧ មាន
អត្ថជីវន៍បានន័យហើយតាមគន្លងនៃព្រះបាលីនោះឯង ។

អង្គកថាសាលកុសុមិយត្ថោបទានជាដើម ចប់



នទ្យមាលីវគ្គ ទី ៤៨

នទ្យមាលីយត្ថោរាបទាន ទី ១

[៦១] ខ្ញុំបានឃើញនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ មានវណ្ណៈដូចមាស ជាលោកនាយក ទ្រង់គួរទទួលនូវគ្រឿងបូជា ស្តេចទៅតាមជាយំព្រៃធំ ។ ខ្ញុំកាន់យកកម្រង ផ្កាបឫស ហើយចេញទៅក្នុងខណៈនោះ បានឃើញព្រះសម្មាសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ឆ្លងឱ្យព្រះអង្គមិនមានអាសវៈ គង់នៅក្នុងព្រៃនោះ ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្ត រីករាយ បានបូជាកម្រងផ្កាបឫសចំពោះព្រះពុទ្ធ ជាទុក្ខិណោយ្យបុគ្គល ព្រះ អង្គមានព្យាយាមច្រើន ទ្រង់អនុគ្រោះសព្វសត្វលោក ។ ក្នុងកម្មវិធី ៣១ អំពី កម្មនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបូជាផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះ ជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំ ដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់ នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន ដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនទ្យមាលីយត្ថោរាបទាន បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នទ្យមាលីយត្ថោរាបទាន ។



មណីបូជកត្តារាបទានទី ២

[៦២] ព្រះជិនស្រីសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌
 ទាំងពួង ទ្រង់ប្រាថ្នានូវវិវេក កំពុងតែស្ដេចទៅតាមអាកាស ។ មានជាតស្រះ
 ដ៏ធំមួយនៅជិតព្រៃហិមពាន្ត ឯលំនៅរបស់ខ្ញុំដែលប្រកបដោយបុញ្ញកម្ម នៅ
 ជិតស្រះនោះ ។ ខ្ញុំចេញអំពីលំនៅ បានឃើញព្រះលោកនាយក ទ្រង់ភ្លឺដួច
 ផ្ការាជព្រឹក្ស រុងរឿងដួចជាភ្លើង ខ្ញុំមិនឃើញផ្កាដែលគួររោះថ្វាយ ទើបគិតថា
 អញនឹងបូជាអ្វីដល់ព្រះលោកនាយក ឲ្យចិត្តរបស់ខ្លួនជ្រះថ្លាហើយ ថ្វាយបង្គំ
 ព្រះសាស្ត្រាអេះ ។ ខ្ញុំយកកែវមណីប្រដាប់ក្បាលនៃខ្ញុំ បូជាព្រះលោកនាយក
 រួចប្រាថ្នាថា សូមឲ្យផលដ៏ចម្រើនសម្រេចដល់ខ្ញុំ ដោយសារបូជាកែវមណី
 នេះ ។ ព្រះសាស្ត្រាព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់ត្រៃលោក ព្រះអង្គ
 ទទួលគ្រឿងបូជា ទ្រង់ឈរសម្ដែងក្នុងអាកាសនូវគាថានេះថា តម្រិះនោះសូម
 ឲ្យសម្រេចដល់អ្នក អ្នកចូរបាននូវសេចក្ដីសុខដ៏ធំទូលាយ អ្នកចូរបាននូវ
 យសដ៏ធំដោយការបូជានូវកែវមណីនេះចុះ ។ ព្រះសម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ
 លុះពោលពាក្យនេះហើយ ទើបស្ដេចហួសទៅ ចិត្តដែលគេតម្កល់ទុកចំពោះ
 បុគ្គលណា (បុគ្គលនោះ) គឺព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ខ្ញុំកើតជាព្រះឥន្ទជាស្ដេច
 ទេវតាសោយទេវរាជ្យអស់ ៦០ កប្ប បានជាស្ដេចចក្កពត្តិច្រើនរយដង ។
 ខ្ញុំកាលកើតជាទេវតា មានសតិ បានរកឃើញនូវបុញ្ញកម្ម ឯកែវមណី ជា
 វត្ថុធាតុធ្វើពន្លឺ ក៏កើតឡើងសម្រាប់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំគ្រប់គ្រងនារី ៨៦.០០០ សឹងមាន
 សំពត់និងគ្រឿងអាករណៈដ៏វិចិត្រ ពាក់នូវកែវមណី និងកុណ្ណល ។ នារីទាំង
 នោះ មានមុខទូលាយ ញញឹមស្រស់ មានត្រកាកល្អ មានចង្កេះរៀវ តែង

ចោមរោមខ្ញុំជានិច្ច នេះជាផលនៃការបូជាភិក្ខុមណី ។ កណ្ណៈទាំងឡាយ
 របស់ខ្ញុំ ជាវិការៈនៃមាស ជាវិការៈនៃភិក្ខុមណី ជាវិការៈនៃភិក្ខុក្រហមដែល
 ជាងរចនាល្អ ជាគ្រឿងប្រដាប់សម្រេចតាមសេចក្តីប្រាថ្នា ។ ផ្ទះកំពូល គុហា
 គួររីករាយ ទីដេកមានថ្លៃច្រើនតែងកើតឡើង សមតាមសេចក្តីប្រាថ្នា ព្រោះ
 ដឹងតម្រិះរបស់ខ្ញុំ ។ ឱ ! ជាលាភរបស់គេហើយ ឱ ! អត្តភាពជាមនុស្ស
 ឈ្មោះថាគេបានល្អហើយ ព្រោះហេតុដែលគេបាននូវការចូលទៅអែបស្តាប់
 ពុទ្ធាវាទជាបុញ្ញកេត្តិរបស់មនុស្ស ជាឱសថរបស់សត្វទាំងពួង ។ អំពើដែល
 ខ្ញុំធ្វើល្អហើយ ព្រោះខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធជានាយក ខ្ញុំរួចស្រឡះហើយចាក
 វិនិបាត ខ្ញុំបានដល់នូវអចលបទគឺព្រះនិព្វាន ។ ខ្ញុំទៅកាន់កំណើរណាៗ ទោះ
 ជាទៅតាមជាមនុស្ស ពន្លឺតែងមានសម្រាប់ខ្ញុំទាំងថ្ងៃទាំងយប់សព្វៗ កាល ។
 ខ្ញុំសោយសម្បត្តិទាំងឡាយ ដោយសារការបូជានូវភិក្ខុមណីនោះឯង ពន្លឺគឺ
 ញាណខ្ញុំឃើញហើយ ខ្ញុំបានដល់នូវអចលបទគឺព្រះនិព្វាន ។ ក្នុងកប្បទីមួយ-
 សែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបូជាភិក្ខុមណីក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែល
 ស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការបូជាភិក្ខុមណី ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបាន
 កាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្លេនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃ
 ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមណិបូជកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មណិបូជកត្តោរាមទាន ។

នឡូមាលីវគ្គទី ៤៨

អដ្ឋកថានឡូមាលីយត្តោរាមទាន ជាដើម

[៦១-៦២] អបទានទី ១ ទី ២ ក្នុងវគ្គទី ៤៨ មានអត្ថន័យយល់
ហើយ ។

អដ្ឋកថានឡូមាលីយត្តោរាមទានជាដើម ចប់

ឧក្ខាសតិកត្ថោរាបទានទី ៣

[៦៣] កាលនោះ ព្រះមានព្រះភាគជាមុនីព្រះនាមកោសិកៈ ព្រះអង្គ មានឈាន ត្រេកអរក្នុងឈាន អភិរម្យក្នុងវិវេក គង់នៅលើភ្នំចិត្តក្នុង ខ្ញុំមាន ពួកនារីចោមរោម ដើរចូលទៅក្នុងព្រៃហិមពាន្ត បានឃើញព្រះពុទ្ធព្រះនាម កោសិកៈ ដូចព្រះចន្ទពេញបូណ៌មី ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំកាន់គប់ភ្លើង ១០០ ឈរព័ទ្ធបំភ្លើព្រះពុទ្ធអស់ ៧ យប់ ៧ ថ្ងៃ ខ្ញុំត្រឡប់ទៅផ្ទះវិញក្នុងថ្ងៃទី ៨ ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា ថ្វាយបង្គំព្រះពុទ្ធព្រះនាមកោសិកៈ ជាព្រះសយម្ពទ្រង់ឈ្នះ កិលេស ព្រះអង្គស្តេចចេញ ខ្ញុំបានថ្វាយភិក្ខុមួយចម្រើត ។ បពិត្រព្រះអង្គ ជាធំជាងសត្វជើងពីរ ជាធំក្នុងលោក ប្រសើរជាងពួកនរៈ ខ្ញុំទៅកើតក្នុងឋាន តុសិតដោយកម្មនោះ នេះជាផលនៃភិក្ខុមួយចម្រើត ។ ពន្លឺរមែងមានដល់ខ្ញុំ ទាំងថ្ងៃទាំងយប់ សព្វៗកាល ខ្ញុំជ្រាបពន្លឺទៅកាន់ទី ១០០ យោជន៍ដោយ ជុំវិញ ។ ក្នុងកប្បទី ៥៥ ខ្ញុំបានជាស្តេចចក្កតិឈ្នះសង្គ្រាម មានសមុទ្រទាំង ៤ ជាព្រំប្រទល់ ជាធំក្នុងមណ្ឌលនៃជម្ពូទ្វីប ។ ក្នុងកាលនោះ នគររបស់ខ្ញុំ សម្បូរកុះករ ដែលវិស្សកម្មនិម្មិតល្អហើយ ទីក្រុងនោះមានបណ្តោយប្រវែង ៣០ យោជន៍ ទទឹងប្រវែង ២០ យោជន៍ ទីក្រុងនោះឈ្មោះសោកនៈ ដែល វិស្សកម្មនិម្មិតហើយ ជាទីស្ងប់ស្ងាត់ចាកសំឡេងទាំង ១០ ប្រការ ប្រកប ដោយភ្លើងប្រគំដីពីរោះ ។ ក្នុងនគរនោះមិនមានវល្លិ ឈើ ដីស្អិត មានរបស់ សុទ្ធតែមានសទាំងអស់ រុងរឿងអស់កាលជានិច្ច ។ ទាំងមានរបស់ ៣ យ៉ាង នេះគឺ កំពែង ៤ ជ្រុង ១ របៀបដើមឆ្នោតជាវិការៈនៃកែវមណី ក្នុងទីពាក់ កណ្តាល ដែលវិស្សកម្មនិម្មិតល្អហើយ ១ ស្រះបោក្ខរណីមួយម៉ឺន មានឈូក

ឧប្បលព្រោងព្រាត ដេរជាសដោយឈូកសជាដើម ផ្សាយក្នុងផ្សេងៗ ១ ក្នុង
 កប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបំភ្លឺគប់ភ្លើងក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិន
 ដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការបំភ្លឺគប់ភ្លើង ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបាន
 កាត់ចំណង ដូចដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះ
 ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧក្កាសតិកត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧក្កាសតិកត្តេរាបទាន ។



អង្គកថា

ឧក្កាសតិកត្ថេរាបទាន

[៦៣] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៣ ដូចតទៅនេះថា
 បទថា កោសិយោ នាម ភគវា បានដល់ ព្រះបច្ចេកពុទ្ធល្មោះថា
 កោសិយៈ ព្រោះកើតក្នុងកោសិយគោត្ត ។ បទថា ចិត្តក្នុង សេចក្តីថា បណ្តា
 កំពូលក្នុងដួងភ្នំចិត្តក្នុង ភ្នំកែលាសក្នុង និងភ្នំសានុក្នុងជាដើម ដែលព័ទ្ធជុំវិញ
 អនោតត្ថស្រះ ព្រះបច្ចេកពុទ្ធអង្គនោះ ឋិតនៅត្រង់ភ្នំចិត្តក្នុង ដែលវិចិត្រទៅ
 ដោយរតនៈ និងឱសថជាដើមច្រើនប្រភេទ ។

អង្គកថាឧក្កាសតិកត្ថេរាបទាន ចប់



សុមនវីជនិយត្តោបទាន ធំ ៤

[៦៤] ខ្ញុំមានចិត្តរីករាយចំពោះពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តមរបស់ព្រះមានព្រះ
 ភាគព្រះនាមវិបស្សី ហើយយកផ្លិតទៅបក់ថ្វាយនូវពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តម ។ ក្នុង
 កប្បទី ៧១ អំពីកទ្ទកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបក់នូវពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តម
 ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការបក់ផ្លិត ។ កិលេស
 ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអា-
 សវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយ
 ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះ
 ពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសុមនវីជនិយត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សុមនវីជនិយត្តោបទាន ។



កុម្មាសទាយកត្តោបទាន ទី ៥

[៦៥] កាលព្រះពុទ្ធព្រះនាមវិបស្សី ទ្រង់ស្វែងរកគុណដ៏ធំ ទ្រង់ស្តេច
 ទៅដើម្បីបិណ្ឌបាត ខ្ញុំឃើញបាតទេហើយ ក៏ជាកន្លែងពេញ (បាត) ។
 ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកទ្ធកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យនូវភិក្ខុក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃនំ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបាន
 កាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្លេនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិ
 ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកុម្មាសទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កុម្មាសទាយកត្តោបទាន ។



អដ្ឋកថា

សុមនវិជនិយត្តោបទាន ជាដើម

[៦៤-៦៥] អបទានរបស់ព្រះសុមនវិជនិយត្តោបទាននិងព្រះកុម្មាស
 ទាយកត្តោបទាន មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អដ្ឋកថាសុមនវិជនិយត្តោបទានជាដើម ចប់

កុសជ្ជកទាយកត្ថេរាបទានទី ៦

[៦៦] ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយស្សូវ ៨ ក្តាប់ ដល់ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមកស្សបៈ ជាខ័ណ្ឌាសវព្រាហ្មណ៍ ព្រះអង្គមាន ព្រហ្មចរិយធម៌នៅរួចហើយ ។ ក្នុងកប្បនេះឯង ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយ ស្សូវ ៨ ក្តាប់ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃស្សូវ ៨ ក្តាប់ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិ- បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកុសជ្ជកទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កុសជ្ជកទាយកត្ថេរាបទាន ។



អង្គកថា

កុសជ្ជកទាយកត្ថេរាបទាន

[៦៦] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៦ ដូចតទៅនេះថា
បទថា កុសជ្ជកមទានសហំ សេចក្តីថា បណ្តាកត្តដូចជាបក្ខិកកត្ត ឧបោ-
សថិកកត្ត ធុវកត្ត និងសលាកកត្តជាដើម ខ្ញុំបានថ្វាយសលាកកត្ត ៨ ដែល
គប្បីថ្វាយដោយធ្វើជាស្វាក ។

អង្គកថាកុសជ្ជកទាយកត្ថេរាបទាន ចប់



គិរិបុន្នាគិយត្ថេរាបទាន ៧

[៦៧] គ្រានោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមសោភិតៈ ទ្រង់គង់លើភ្នំចិត្តកូដ ខ្ញុំយកផ្កាបុស្សនាគភ្នំ ទៅបូជាព្រះសយម្ម ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អតីកទុកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបូជានូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះ ជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំ ដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់ នូវទន្លឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន ដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះគិរិបុន្នាគិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ គិរិបុន្នាគិយត្ថេរាបទាន ។



អង្គកថា

គិរិបុន្នាគិយត្ថេរាបទាន

[៦៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
បទថា សោភិតោ នាម សម្មន្តោ សេចក្តីថា ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមានព្រះ
នាមថា សោភិតៈ ព្រោះទ្រង់មានព្រះសិរីល្អ ដោយមហាបុរិសលក្ខណៈ
៣២ ប្រការ និងរស្មីជ្រាយចេញជុំវិញមួយព្យាយាម ទាំងចំណែកបណ្តោយ
និងទទឹង ។

អង្គកថាគិរិបុន្នាគិយត្ថេរាបទាន ចប់



វេទិកាវេទនាវេទនាវេទនាវេទនា ៨

[៦៨] គ្រានោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសុមនៈ គង់នៅក្នុងក្រុងឈ្មោះ
 តក្ករា ខ្ញុំបានយកផ្លែគុយទៅថ្វាយព្រះសយម្ម ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកទ្ធកប្ប
 នេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែឈើក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ
 នេះជាផលនៃការថ្វាយផ្លែឈើ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយកត
 ទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជា
 ដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា
 ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា
 ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំង
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះវេទិកាវេទនាវេទនាវេទនាវេទនា បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វេទិកាវេទនាវេទនាវេទនាវេទនា ។



អង្គកថា

វេល្លិការផលទាយកត្តរាបទាន

[៦៨] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៨ ដូចតទៅនេះថា
បទថា តត្តរាយំ វសី តទា សេចក្តីថា រាជធានីឈ្មោះថាតត្តរា ព្រោះ
ជាទីនៅប្រចាំរបស់ប្រជាជនដែលបំពេញបុណ្យកិរិយាវត្ថុ ១០ ប្រការក្នុងកាល
នោះ ទ្រង់គង់នៅត្រង់តត្តរាទាននោះ ។

អង្គកថាវេល្លិការផលទាយកត្តរាបទាន ចប់



មាណវិញ្ញាបកកត្តារាបមាណវិញ្ញា ៩

[៦៧] ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមអនោមទស្សីជាជំក្នុងលោក ប្រសើរជាងនរណាមានចក្ខុ ទ្រង់ចេញអំពីរោងសម្រាកក្នុងវេលាថ្ងៃ ស្តេចទៅតាមច្បាប់ ។ ខ្ញុំពាក់ស្បែកជើងដែលខ្ញុំធ្វើលើហើយ ដើរទៅកាន់ផ្លូវឆ្ងាយ បានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់ស្តេចទៅដោយព្រះបាទទេព ព្រះអង្គមានព្រះកាយ ប្រកបដោយគ្រឿងប្រដាប់ដូចមាស ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា យកស្បែកជើងទៅតម្កល់ទុកជិតព្រះបាទ ហើយពោលនូវពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះសុគតជាធំ ជានាយក មានព្យាយាមច្រើន សូមព្រះអង្គពាក់នូវស្បែកជើង ខ្ញុំព្រះអង្គនឹងបាននូវផលអំពីស្បែកជើងនេះ សូមឲ្យសម្រេចប្រយោជន៍នោះដល់ខ្ញុំ ។ ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមអនោមទស្សី ជាជំក្នុងលោក ប្រសើរជាងនរណា ទ្រង់ពាក់នូវស្បែកជើងហើយត្រាស់ព្រះពុទ្ធដីកានេះថា បុគ្គលណាមានចិត្តជ្រះថ្លា បានថ្វាយស្បែកជើងដល់តថាគត ដោយដែរបស់ខ្លួន តថាគតនឹងសរសើរបុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់នូវភាសិតដែលតថាគតនឹងសម្តែងចុះ ។ ទេវតាទាំងអស់ បានដឹងនូវវាចារបស់ព្រះពុទ្ធ ក៏មកប្រជុំគ្នា មានចិត្តខ្ពស់ឡើង មានចិត្តរីករាយ មានសេចក្តីត្រេកអរ ធ្វើនូវអញ្ជា ។ បុគ្គលនេះ នឹងដល់នូវសេចក្តីសុខ ព្រោះការថ្វាយនូវស្បែកជើង នឹងសោយរាជ្យជាស្តេចទេវតាអស់ ៥៥ ជន ។ នឹងបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិមួយពាន់ជន នឹងសោយបទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់ជាតិមិនអស់ ។ ក្នុងកប្បប្រមាណមិនបានអំពីកប្បនេះ ព្រះសាស្តាមាននាមថាគោតម ទ្រង់កើតក្នុងត្រកូលឱក្កាកៈ នឹងបានត្រាស់ក្នុងលោក ។ (បុរសនេះ) នឹងបានជាអ្នកទទួលនូវមតិក្នុងធម៌របស់ព្រះ

គោតមនោះ ជាឱវសដែលធម៌និម្មិតហើយ កំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ នឹងបរិនិព្វាន ។ (បុរសនេះឯង) បើកើតក្នុងទេវលោក ឬក្នុងមនុស្សលោក រមែងជាអ្នកមានប្រាជ្ញា នឹងបាននូវយានមានចំណែកប្រៀបដោយយានទេវតា ។

ប្រាសាទ វមាស ដីប្រដាប់ព្រមហើយ រថដែលទឹមដោយសេះអាជានេយ្យ រមែងកើតប្រាកដដល់ខ្ញុំសព្វៗកាល ។ ខ្ញុំទុកជាកាលចេញទៅអំពីលំនៅ តែងចេញទៅដោយរថ កាលសក់ទាំងឡាយគេកំពុងកោរកាត់ ខ្ញុំក៏បានដល់អរហត្ត ។ ឱ ! ជាលោករបស់ខ្ញុំហើយ អត្តភាពជាមនុស្សឈ្មោះថា ខ្ញុំបានល្អហើយ ការជួញខ្ញុំប្រកបល្អហើយ ព្រោះខ្ញុំបានថ្វាយស្បែកជើងមួយសម្រាប់ ក៏បានដល់អចលបទ គឺ ព្រះនិព្វាន ។ ក្នុងកប្បប្រមាណមិនបានអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យស្បែកជើងក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃស្បែកជើង ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាក់នៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបានធិទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បានធិទាយកត្តោរាបទាន ។

អង្គកថា

ចានធិនាយកត្ថេរាបទាន

[៦៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
បទថា ចានធិ សុកតំ គយ្ហ សេចក្តីថា ខ្ញុំពាក់គូនៃស្បែកជើងដែល
សម្រេចដោយអាការយ៉ាងល្អហើយ ។

អង្គកថាចានធិនាយកត្ថេរាបទាន ចប់



បុណ្យនិច្ឆមិយត្ថេរាបទាន ៧០

[៧០] ក្នុងភពមុន ខ្ញុំកើតជាព្រានម្រឹតនៅក្នុងព្រៃ កំពុងស្វែងរកសត្វ
 ឈ្នួស ក៏បានឃើញនូវទីចម្រើម ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ចំពោះ
 ព្រះសុគតទ្រង់មានសិរី ហើយកើបយកដីខ្សាច់មួយថ្នក់ មករោយរាយ ក្នុង
 ទីចម្រើម ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកទ្ធកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានរោយរាយ
 នូវដីខ្សាច់ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃដីខ្សាច់ ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំមិន
 មានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមក
 ល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
 នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិ-
 បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបុណ្យនិច្ឆមិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បុណ្យនិច្ឆមិយត្ថេរាបទាន ។



ឧទាន

នឡមាលិយត្ថេរាបទាន ១ មណិបូជកត្ថេរាបទាន ១ ឧក្កា
សតិកត្ថេរាបទាន ១ វិជនិយត្ថេរាបទាន ១ កុម្មាសទាយ
កត្ថេរាបទាន ១ កុសដ្ឋកទាយកត្ថេរាបទាន ១ គិរិបុន្នាគិ
យត្ថេរាបទាន ១ វល្លការផលទាយកត្ថេរាបទាន ១ បានធិ
ទាយកត្ថេរាបទាន ១ បុឡិនចន្ទមិយត្ថេរាបទាន ១ ឯគាថា
មានចំនួន ៧៥ ពួកអ្នកប្រាជ្ញរាប់ឃើញហើយ ។

ចប់ នឡមាលិវគ្គ ទី ៤៨ ។



អដ្ឋកថា

បុឡិនចន្ទមិយត្ថេរាបទាន

[៧០] អបទានទី ១០ មានអត្ថដឹងបានងាយហើយ ។

អដ្ឋកថាបុឡិនចន្ទមិយត្ថេរាបទាន ចប់
នឡមាលិវគ្គទី ៤៨ ចប់



បង្ក្រាបវត្ត ទី ៤៩

បង្ក្រាបសញ្ញាភត្តរាបទាន ទី ១

[៧១] ព្រះជិនស្រីមានព្រះភាគព្រះនាមតិស្សៈ ជាព្រះសយម្ព ជាលោក
 នាយក ព្រះអង្គបានតម្កល់ទុកនូវសំពត់បំសុក្កលហើយ ស្តេចចូលទៅក្នុង
 វិហារ ។ ខ្ញុំបានកាន់យកផ្ទះដែលខ្លួនរៀបចំស្រេចហើយ មានទាំងទឹកបំពង់ កាន់
 ទាំងដាវដើរចូលទៅក្នុងព្រៃ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំបានឃើញសំពត់បំសុក្កលដែល
 ព្រះអង្គពាក់ទុកលើចុងឈើ ក្នុងទីនោះ ខ្ញុំបានដាក់បំពង់ព្រួញចុះក្នុងទីនោះឯង
 ហើយបានធ្វើអញ្ជាបលើសិរ្សៈ ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា រីករាយដោយបីតិ ដ៏ធំ
 ទូលាយ នឹករឭកចំពោះព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ហើយថ្វាយបង្គំនូវសំពត់បំសុក្កល ។
 ក្នុងកប្បទី ៩២ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយបង្គំនូវសំពត់បំសុ-
 ក្កលក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយបង្គំ ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញអស់ហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំ
 មិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំ
 មកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
 ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះបំសុក្កលសញ្ញាភត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បង្ក្រាបសញ្ញាភត្តរាបទាន ។

បង្ក្រាបវគ្គទី ៤៩

អង្គការបង្ក្រាបសញ្ញាកត្តាបទាន

[៧១] អបទានទី ១ ក្នុងវគ្គទី ៤៩ មានអត្ថន័យបានដោយហើយ ។

អង្គការបង្ក្រាបសញ្ញាកត្តាបទាន ចប់



ពុទ្ធសញ្ញាកត្តារាបទានទី ២

[៧២] ខ្ញុំជាអ្នកស្វាធារណៈមន្ត ចេះចាំនូវមន្ត ដល់នូវត្រើយនៃត្រៃវេទ ក្នុងលក្ខណសាស្ត្រ និងឥតិហាសសាស្ត្រ ព្រមទាំងនិយណ្ឌសាស្ត្រ និងកេ-
 ដុកសាស្ត្រ ។ ក្នុងកាលនោះ ពួកសិស្សរបស់ខ្ញុំ មកកាន់ (សម្លាក) នៃខ្ញុំ
 ប្រៀបដូចជាខ្សែទឹកស្ទឹង ខ្ញុំក៏បានបង្ហាញមន្តដល់សិស្សទាំងនោះ ឥតមានខ្ជិល
 ច្រអូសទាំងយប់ទាំងថ្ងៃ ។ លំដាប់នោះឯង ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសិទ្ធត្ថៈ បាន
 កើតឡើងហើយក្នុងលោក ទ្រង់ញ៉ាំងសេចក្តីនឹងតដីក្រៃលែងឲ្យវិនាសហើយ
 ញ៉ាំងពន្លឺគឺញាណឲ្យប្រព្រឹត្តទៅ ។ ក្នុងកាលនោះ មានសិស្សម្នាក់របស់ខ្ញុំ
 បានប្រាប់ដល់ពួកសិស្សរបស់ខ្ញុំ លុះពួកសិស្សទាំងនោះឮហើយ ទើបប្រាប់
 សេចក្តីនោះដល់ខ្ញុំ (ខ្ញុំក៏បានគិតថា) ព្រះសព្វញ្ញជាលោកនាយក ព្រះអង្គ
 បានកើតឡើង ក្នុងលោកហើយ ជនតែងប្រព្រឹត្តតាមនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គ
 នោះ ឯអាត្មាអញគ្មានលោកនឹងគេសោះ ។ ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ មានចក្ខុ
 មានយសធំ ព្រះអង្គទ្រង់កើតឡើង ព្រោះអាស្រ័យហេតុ បើដូច្នោះ អាត្មា
 អញគួរទៅមើល ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ព្រះអង្គជាលោកនាយក ។ ខ្ញុំ
 បានកាន់យកស្បែកខ្លា សំពត់សម្បកឈើ និងកុណ្ឌីទឹករបស់ខ្ញុំ ចេញអំពី
 អាស្រម ហើយហៅពួកសិស្សមកប្រាប់ថា ការឃើញនូវព្រះពុទ្ធជាលោក-
 នាយក កម្របុគ្គលបានដោយងាយ ដូចជាផ្កាឧទ្ធអរ ឬដូចជារូបនៃសត្វ
 ទន្សាយក្នុងដួងព្រះចន្ទ ឬក៏ដូចជាទឹកដោះនៃសត្វក្អែក ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះ
 អង្គកើតឡើងក្នុងលោក និងភាពជាមនុស្សទាំងពីរនេះ កម្របុគ្គលបានដោយ
 ងាយ កាលបើហេតុទាំងពីរនេះមានហើយ ការស្តាប់ធម៌ក៏កម្របុគ្គលបាន

ងាយដែរ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធបានកើតហើយក្នុងលោក ពួកយើងឈ្មោះថា បាននូវចក្ខុ សេចក្តីចម្រើននឹងមានដល់យើង អ្នកទាំងឡាយចូរមកចុះ យើង ទាំងអស់នឹងនាំគ្នាទៅកាន់សម្មាសម្ពុទ្ធ ។ កាលនោះ ពួកតាបស ទាំងអស់ ទ្រទ្រង់នូវកុណ្ឌីទឹក ស្លៀកពាក់ស្បែកខ្លាទាំងក្រចក តាបសទាំង នោះទ្រទ្រង់នូវការភ័យផ្អាក បានចេញទៅអំពីព្រៃ ។ តាបសទាំងនោះ ជា អ្នកស្វែងរកនូវប្រយោជន៍ដ៏ឧត្តម ក្រឡេកមើលមួយជួរនឹមដើរមក ឥតមាន សេចក្តីតក់ស្លុត បីដូចជាកូននៃដំរី ឬដូចជាកេសរាជសីហ៍ ឥតមានសេចក្តី តក់ស្លុតឡើយ ។ តាបសទាំងអស់នោះ ជាអ្នកមិនតក់ស្លុត មិនឡេះឡោះ មានប្រាជ្ញាធ្មិនឆ្កៅ ជាអ្នកប្រព្រឹត្តរម្យទម តាបសទាំងអស់នោះ កាលត្រាប់ រកផលាផល បានចូលទៅគាល់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ព្យាធិបានកើតឡើងដល់ ខ្ញុំ ដែលនៅក្នុងប្រទេសប្រមាណមួយយោជន៍កន្លះ (អំពីព្រះពុទ្ធគង់នៅ) ខ្ញុំបាននឹកដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ហើយធ្វើមរណកាលក្នុងទីនោះ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកទ្ធកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាននូវសេចក្តីសម្គាល់ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃសេចក្តីសម្គាល់នូវព្រះ សម្មាសម្ពុទ្ធ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោល ហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដំរីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ

ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះពុទ្ធសញ្ញកត្តោរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ពុទ្ធសញ្ញកត្តោរអបទាន ។



អដ្ឋកថា

ពុទ្ធសញ្ញកត្តរាបទាន

[៧២] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ២ ដូចតទៅនេះថា
បទថា **អធិប្បត្តិកា ពុទ្ធា សេចក្តីថា** ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយជាអ្នកមាន
ការកើតឡើងដ៏ប្រសើរ គឺមិនមានហេតុដទៃបណ្តាល បានដល់ កើតឯង
ប្រាសចាកបុគ្គលអានដល់ ដូចជាទេវតា ព្រហ្ម និងមារជាដើម ឧប្បត្តិក
គឺកើតឡើងដោយព្រះសយម្បញ្ញាណ ។

បទថា **ឧទុម្ពរកប្បប្បវ** បានដល់ ដូចគ្នានឹងផ្កាឈូកដែលរកបានដោយកម្រ
គឺកើតឡើងបានដោយក្រ ។ បទថា **ចន្ទម្ហិ សសកំ យថា** បានដល់ ដូចគ្នា
នឹងរូបទន្សាយក្នុងព្រះចន្ទ ដែលរកបានដោយលំបាក ។ បទថា **វាយសានំ**
យថា ទិវំ សេចក្តីថា ដូចគ្នានឹងខ្លាញ់រាវរបស់ក្អែក ទោះគាប ច្របាច់ជានិច្ច
គឺទាំងយប់ទាំងថ្ងៃ បានត្រឹមតែបន្តិច ក៏រកបានដោយក្រ យ៉ាងណា ព្រះលោក
នាយកក៏រកបានដោយក្រ ព្រោះថា ជាព្រះពុទ្ធបាន ត្រូវបំពេញបារមីដល់ ៤
អសន្ទេយ្យ កម្រៃមួយសែនកប្បក៏មាន ៨ អសន្ទេយ្យ និងមួយសែនកប្ប
ក៏មាន ទើបបានជាលោកនាយក ដូច្នោះ ។

អដ្ឋកថាពុទ្ធសញ្ញកត្តរាបទាន ចប់



ភិសនាយកត្រូវរាបទានទី ៣

[៧៣] កាលនោះ ខ្ញុំបានចុះក្នុងស្រះបោក្ខរណី ដែលជីវនានាតែង
អាស្រ័យ ខ្ញុំបានដកក្រអៅឈូកក្នុងស្រះនោះ ព្រោះហេតុនៃសេចក្តីស្រែក
ឃ្លាន ។ សម័យនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមានព្រះភាគព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ដែល
មានព្រះហឫទ័យល្អ ទ្រទ្រង់នូវសំពត់កម្ពលក្រហម ស្តេចទៅតាមផ្លូវអាកាស ។
គ្រានោះ ខ្ញុំកំពុងរលាស់នូវសំពត់បំសុក្កល បានឮសំឡេង ខ្ញុំក្រឡេកមើល
ទៅខាងលើ ក៏បានឃើញព្រះលោកនាយក ។ ខ្ញុំឈរនៅក្នុងទីនោះឯង ហើយ
បានអារាធនាព្រះលោកនាយក ទាំងកំពុងកាន់ក្រអៅឈូកមានរសផ្អែមដោយ
ពាក្យថា ខ្លះនិងសប្បិហូរចេញអំពីក្រអៅឈូក ។ សូមព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជា
ម្ចាស់មានចក្ខុ ជាសាស្តា មានយសធំ ប្រកបដោយសេចក្តីករុណា ស្តេចចុះ
អំពីអាកាសនោះ ហើយទ្រង់ទទួលដោយសេចក្តីអនុគ្រោះដល់ខ្ញុំ ។ ព្រះសម្មា
សម្ពុទ្ធមានចក្ខុ ទ្រង់ទទួលភិក្ខាររបស់ខ្ញុំ ដោយសេចក្តីអនុគ្រោះ លុះទ្រង់ទទួល
ហើយ ទ្រង់ធ្វើអនុមោទនាដល់ខ្ញុំថា ម្ចាស់អ្នកមានបុណ្យច្រើន អ្នកចូរជា
បុគ្គល ដល់នូវសេចក្តីសុខចុះ គតិរបស់អ្នកចូរសម្រេចចុះ អ្នកចូរបាននូវ
សេចក្តីសុខដ៏ធំទូលាយ ដោយការឲ្យនូវក្រអៅឈូកនេះចុះ ។ ព្រះសម្មា
សម្ពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ លុះទ្រង់ត្រាស់អនុមោទនានេះហើយ ព្រះជិនស្រី
សម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ទទួលភិក្ខុ ហើយស្តេចមកតាមផ្លូវអាកាស ។ ខ្ញុំបានកាន់
យកក្រអៅឈូកអំពីទីនោះ ហើយមកអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ខ្ញុំបានព្យួរក្រអៅឈូក
លើមែកឈើ ហើយនឹកនូវទានរបស់ខ្ញុំ ។ គ្រានោះ ខ្យល់ធំបានតាំងឡើង
ហើយញាំងព្រៃឲ្យញាប់ញ័រ អាកាសក៏បន្លឺឡើងដោយសំឡេងរន្ទះបាញ់ ។

ក្នុងកាលនោះ អសនិបាតធ្លាក់ត្រូវក្បាលខ្ញុំ ខ្ញុំនោះកំពុងអង្គុយ ក៏ធ្វើមរណ
 កាលក្នុងទីនោះ ។ ខ្ញុំប្រកបដោយបុញ្ញកម្ម ហើយបានទៅកើតក្នុងឋានតុសិត
 សាកសពរបស់ខ្ញុំធ្លាក់ចុះ ខ្ញុំត្រេកអរក្នុងទេវលោក ពួកនារី ៨ ម៉ឺន ៦ ពាន់
 តាក់តែងគ្រឿងប្រដាប់ប្រពៃ តែងបម្រើខ្ញុំទាំងល្ងាចទាំងព្រឹក នេះជាផលនៃ
 ការឲ្យក្រអៅឈូក ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំបានមកកាន់កំណើតនៃមនុស្ស ដល់
 នូវសេចក្តីសុខ សេចក្តីខ្វះខាតកោគរបស់ខ្ញុំមិនមានឡើយ នេះជាផលនៃការ
 ថ្វាយក្រអៅឈូក ។ ខ្ញុំជាអ្នកត្រូវព្រះតាទិបុគ្គល ជាទេវតាកន្លងទេវតានោះ
 អនុគ្រោះហើយ ក៏មានអាសវៈទាំងពួងអស់ឥតសេសសល់ ឥឡូវនេះ ភពថ្មី
 របស់ខ្ញុំមិនមានឡើយ ។ ក្នុងបក្សទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែល
 ខ្ញុំបានឲ្យភិក្ខុ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការឲ្យ
 ក្រអៅឈូក ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដក
 ចោលហើយ ខ្ញុំមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវកាត់ផ្តាច់នូវ
 ទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 នឹងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះភិសទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ភិសទាយកត្តោរាមទាន ។

អង្គកថា

ភិសទាយកត្ថេរាបទាន

[៧៣] គប្បីជាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៣ ដូចតទៅនេះថា
បទថា មង្គំ ភិសេហិ សវតិ សេចក្តីថា ទឹកផ្អែមកំពុងហូរចេញចាក
កេសរឈូក ។ បទថា ទិវំ សប្បី មុន្យាលិភិ សេចក្តីថា ទឹកដោះនិងរស
សប្បីកំពុងហូរចេញចាកក្រអៅឈូក អធិប្បាយថា ព្រោះហេតុនោះ សូម
ព្រះពុទ្ធទ្រង់ទទួលភិក្ខុទាំង ២ យ៉ាងនោះ របស់ខ្ញុំព្រះអង្គផងចុះ ។

អង្គកថាភិសទាយកត្ថេរាបទាន ចប់



ញាណត្ថវិកត្តោបទាន ទី ៤

[៧៤] អាស្រមរបស់ខ្ញុំ គេធ្វើហើយក្នុងទិសទក្សិណនៃហិមវន្តប្រទេស ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំកំពុងស្វែងរកនូវប្រយោជន៍ដ៏ឧត្តម នៅតែក្នុងព្រៃ ។ ខ្ញុំជា អ្នកសន្តោសដោយលោកនិងអលោក ជាអ្នកប្រព្រឹត្តមិនចិតសម្បក នៃមើមឈើ និងផ្លែឈើ ហើយនៅតែម្នាក់ឯង ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសុមេធា បានកើត ក្នុងលោក ទ្រង់ស្រោចស្រង្គ់នូវមហាជន ហើយប្រកាសនូវសច្ចធម៌ទាំង ៤ ក្នុងខណៈនោះ ។ ខ្ញុំមិនដែលបានស្តាប់នូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទាំងឥតមានអ្នកណា មួយប្រៀនប្រដៅខ្ញុំឡើយ លុះកន្លង ៨ ឆ្នាំទៅ ទើបខ្ញុំបានស្តាប់ ព្រះលោក នាយក ។ ខ្ញុំបាននាំយកភ្លើងនិងឧសចេញហើយ បោសច្រាសអាស្រម រួច បានរែកនូវអម្រែកចេញទៅអំពីព្រៃធំ ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំនៅក្នុងស្រុកនិង និគមអស់មួយរាត្រី ៗ ហើយបានចូលទៅក្នុងក្រុងឈ្មោះចន្ទវតីដោយលំដាប់ ។ ក្នុងសម័យនោះ ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមសុមេធា ជាលោកនាយក ទ្រង់ ស្រោចស្រង្គ់នូវពពួកសត្វជាច្រើន កំពុងសម្តែងនូវអមតបទ ។ ខ្ញុំកន្លងនូវ ពួកជន ហើយថ្វាយបង្គំនូវពាក្យប្រដៅនៃព្រះជិនស្រី បានធ្វើនូវស្បែកខ្លាចៀង ស្នាម្នាង ហើយពោលសរសើរគុណនៃព្រះលោកនាយកថា

ព្រះអង្គជាសាស្តាដូចជាទង្គ ដូចជាទង្គជ័យ ឬដូចប្រាសាទ ជាទីពឹង ពំនាក់របស់ពួកសត្វ ជាប្រទីប ទ្រង់ឧត្តមជាងសត្វជើងពីរ ។

ចប់ កាលវារៈទី ២១ ។

បពិត្រព្រះមុនី ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់មានព្រះប្រាជ្ញាដ៏ល្អិត ក្នុងទស្សនញ្ញាណ ទ្រង់ញ៉ាំងពួកជនឲ្យច្រឡំ នឹងរកបុគ្គលដទៃជាអ្នកចម្លងឲ្យលើសលុប ជាងព្រះអង្គក្នុងលោកមិនមានឡើយ ។ សមុទ្ធសាគរដ៏ឧត្តម បុគ្គលអាចនឹង ប្រមាណដោយចុងស្បូវបាន ឯសព្វញ្ញាណរបស់ព្រះអង្គ បុគ្គលមិនអាច ប្រមាណបានឡើយ ។ ផែនដីបុគ្គលអាចដាក់លើដងជញ្ជីង ដើម្បីថ្លឹងបាន បពិត្រព្រះអង្គមានចក្ខុ (វត្ថុដទៃ) ស្មើដោយបញ្ញារបស់ព្រះអង្គមិនមាន ឡើយ ។ អាកាសគេអាចវាស់ដោយខ្សែ ឬដោយអង្កលីបាន បពិត្រព្រះ សព្វញ្ញ សីលរបស់ព្រះអង្គ បុគ្គលមិនអាចប្រមាណបានឡើយ ។ បពិត្រ ព្រះអង្គមានចក្ខុ ទឹកក្នុងមហាសមុទ្រក្តី អាកាសក្តី ផែនដីក្តី របស់ទាំង អម្បាលនេះ បុគ្គលអាចប្រមាណបាន ឯព្រះអង្គឥតមានបុគ្គលប្រមាណបាន ឡើយ ។

គ្រានោះ ខ្ញុំបានសរសើរនូវព្រះសព្វញ្ញមានយសធំ ដោយព្រះគាថាទាំង ឡាយ ៦ ហើយឈរផ្តង់នូវអញ្ជាលីនៅស្ងៀម ។ ជនទាំងឡាយតែងហៅនូវ ព្រះមានព្រះភាគអង្គណា ដែលមានព្រះបញ្ញាដូចផែនដី ទ្រង់ទម្លាយបង្អំនូវ កិលេស ថាសុមេធា ព្រះមានព្រះភាគអង្គនោះ ទ្រង់គង់នៅក្នុងកណ្តាលភិក្ខុ សង្ឃ ហើយត្រាស់នូវព្រះគាថាទាំងឡាយនេះថា

បុគ្គលណា បានសរសើរញ្ញាណរបស់គាត់ ដោយចិត្តជ្រះថ្លា គាត់ គាត់នឹងសរសើរនូវបុគ្គលនោះ អ្នកទាំងឡាយ ចូរស្តាប់ពាក្យគាត់សម្តែង ចុះ ។ បុគ្គលនោះនឹងត្រេកអរក្នុងទេវលោកអស់ ៧៧ កប្ប នឹងបានជាធំ

ជាងទេវតាសោយរាជ្យជាស្ដេចនៃទេវតាអស់មួយពាន់ដង ។ នឹងបានជាស្ដេច
 ចក្ខុតត្តិច្រើនរយជាតិ នឹងបានគ្រប់គ្រងប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ នឹងគណនា
 រាប់មិនបាន ។ បើកើតជាទេវតាឬជាមនុស្ស នឹងជាអ្នកប្រកបដោយបុញ្ញកម្ម
 មានសេចក្ដីត្រិះរិះមិនឱនថយ ទាំងមានប្រាជ្ញាមោះមុត ។ កន្លងទៅ ៣០.០០០
 កប្ប ព្រះសាស្ដាព្រះនាមគោតម កើតក្នុងត្រកូលនៃស្ដេចឱក្កាកៈ ត្រាស់ឡើង
 ក្នុងលោក ។ (កុលបុត្តនេះ) ជាអ្នកមិនមានកង្វល់ ចេញចាកផ្ទះ ហើយ
 បួស នឹងបានសម្រេចព្រះអរហត្តក្នុងអាយុ ៧ ឆ្នាំ រាប់អំពីឆ្នាំកំណើតមក ។

ខ្ញុំរពកឃើញនូវខ្លួនដោយហេតុណា ខ្ញុំបានដល់នូវសាសនាដោយហេតុ
 ណា ក្នុងចន្លោះនេះ ខ្ញុំមិនធ្លាប់ដឹងនូវចេតនាដែលមិនជាទីត្រេកអរនៃចិត្តទេ ។
 ខ្ញុំអន្ទោលទៅមកក្នុងភពតូចភពធំហើយ តែងទទួលនូវសម្បត្តិ ឯសេចក្ដីខ្វះ
 ខាតកោតៈរបស់ខ្ញុំ ឥតមានឡើយ នេះជាផលក្នុងការសរសើរនូវព្រះញាណ ។
 ភ្លើង ៣ ប្រការរបស់ខ្ញុំរលត់ហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំបានដកចោលចេញហើយ
 ខ្ញុំមានអាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិនមានទៀតឡើយ ក្នុង
 កប្បទី ៣០.០០០ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានសរសើរនូវព្រះញាណ
 ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលក្នុងការសរសើរនូវព្រះ
 ញាណ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោល
 ហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្ដាច់
 នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាកនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
 ដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ

៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះញាណត្ថវិកត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ញាណត្ថវិកត្តេរាបទាន ។

ចន្ទនមាលីយត្ថេរាបទានទី ៥

[៧៥] ខ្ញុំលះបង់នូវកាមគុណទាំង ៥ ដែលមានសភាពជាទីស្រឡាញ់
ជាទីរីករាយនៃចិត្ត លះបង់នូវសម្បត្តិ ៨០ កោដិ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។
លុះខ្ញុំបួសហើយ បានរៀននូវបាបកម្មដោយកាយ លះបង់នូវវិចីទុច្ចរិត ហើយ
នៅជិតច្រាំងស្ទឹង ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ស្តេចបានចូលមករកខ្ញុំដែល
កំពុងនៅតែម្នាក់ឯង ខ្ញុំក៏មិនស្គាល់ព្រះអង្គថាជាព្រះពុទ្ធទេ តែខ្ញុំបានធ្វើបដិ-
សណ្ឋារៈ ។ លុះខ្ញុំធ្វើបដិសណ្ឋារៈហើយ បានសួរនូវនាមនិងគោត្តថា អ្នក
ជាទេវតាឬជាគន្ធា ឬមួយអ្នកជាព្រះឥន្ទធ្លាប់ឲ្យទានក្នុងកាលមុន អ្នកជាអ្វី
អ្នកជាបុត្តរបស់បុគ្គលណា ឬអ្នកជាមហាព្រហ្មមកក្នុងទីនេះ បានញ៉ាំងទិស
ទាំងពួងឲ្យភ្នំប្រាល ដូចព្រះអាទិត្យកំពុងរះ ។ ម្ចាស់អ្នកនិទុក្ខ ចក្កទាំងឡាយ
មានកាំមួយពាន់ ប្រាកដក្នុងបាទា (នៃអ្នក) អ្នកជាអ្វី អ្នកជាបុត្តរបស់
បុគ្គលណា ដូចម្តេចហ្ន៎ យើងនឹងស្គាល់អ្នក ។ សូមអ្នកប្រាប់នូវនាម និង

គោត្ត (របស់អ្នក) ចូរអ្នកនាំនូវសេចក្តីសង្ស័យរបស់ខ្ញុំចេញ ។

តថាគតមិនមែនជាទេវតា មិនមែនជាគន្ធាត្ថ តថាគតមិនមែនជាព្រះឥន្ទ
ធ្លាប់ឲ្យទានក្នុងកាលមុនទេ ។ មួយទៀត តថាគតមិនមែនជាព្រហ្មទេ តថាគត
ប្រសើរជាងជនទាំងនោះ បានកន្លងនូវវិស័យរបស់ជនទាំងនោះ ហើយផ្តាច់
បង្អង់នូវចំណងភិកាម ។ តថាគតដុតបង្អង់នូវកិលេសទាំងអស់ហើយ បានដល់
នូវសេចក្តីត្រាស់ដឹងដ៏ប្រសើរ ។

ខ្ញុំបានស្តាប់នូវវាចារបស់ព្រះពុទ្ធនោះ ហើយពោលនូវពាក្យនេះថា បពិត្រ
ព្រះមហាមុនី បើព្រះអង្គជាសព្វញ្ញពុទ្ធ ជាមហាមុនី សូមព្រះអង្គគង់សិន ខ្ញុំ
នឹងបូជាព្រះអង្គ ព្រោះព្រះអង្គជាអ្នកធ្វើនូវទីបំផុតនៃទុក្ខបានហើយ ។ ខ្ញុំបាន
ក្រាលនូវស្បែកខ្លាថ្វាយព្រះសាស្តា ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់គង់លើស្បែកខ្លា
នោះ ដូចជាសត្វសីហៈដែលបិទនៅលើញកនៃភ្នំ ។ ខ្ញុំបានឡើងភ្នំជាប្រញាប់
ហើយបេះយកផ្លែស្វាយ ផ្កាក្លោនាង និងខ្លឹមចន្ទន៍ដ៏មានតម្លៃច្រើន ខ្ញុំបានលើក
ផ្គងនូវរបស់ទាំងអស់នេះជាប្រញាប់ បង្ហាន់ចូលទៅរកព្រះលោកនាយក ខ្ញុំ
បានថ្វាយផ្លែឈើ បានបូជាផ្កាក្លោនាង ដល់ព្រះពុទ្ធ ។ ខ្ញុំលាបនូវខ្លឹមចន្ទន៍
ហើយបានថ្វាយបង្គំព្រះសាស្តា ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា រីករាយដោយបីតិដ៏ធំទូ-
លាយ ។ ក្នុងកាលនោះ ព្រះសុមេធជាជាលោកនាយក ដែលកំពុងគង់លើ
ស្បែកខ្លា ទ្រង់ញ៉ាំងខ្ញុំឲ្យរីករាយ ហើយទ្រង់សម្តែងនូវកុសលកម្មរបស់ខ្ញុំថា

ក្នុងកប្បទី ២.៥០០ បុគ្គលនេះ នឹងត្រេកអរក្នុងទេវលោក ដោយហេតុ
ទាំងពីរយ៉ាង គឺដោយការឲ្យនូវផ្លែឈើនេះផង ដោយការឲ្យគ្រឿងក្រអូបនិង

កម្រងផ្កានេះផង ។ បុគ្គលនេះ នឹងមានសេចក្តីត្រិះរិះមិនឱនថយ ប្រព្រឹត្តទៅ
 ក្នុងអំណាចនៃខ្លួន ក្នុងកប្បទី ២.៦០០ បុគ្គលនេះនឹងដល់នូវភាពជាមនុស្ស ។
 នឹងបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិ មានសមុទ្ធាំន ៤ ជាព្រំប្រទល់ ទាំងមានប្ញទ្ធិធំ
 ឯទីក្រុងឈ្មោះវេករៈ ជាក្រុងដែលវិស្សកម្មទៅបុគ្គនិម្មិតថ្វាយ ។ ទីក្រុងឈ្មោះ
 វេករៈនោះ ជាមាសទាំងអស់ ស្អិតស្អាងដោយរតនៈផ្សេងៗ បុគ្គលនេះនឹង
 អន្ទោលទៅកាន់កំណើតទាំងឡាយដោយឧបាយនេះឯង ។ បុគ្គលនេះនឹងមាន
 សេចក្តីសុខក្នុងទីទាំងពួង គឺថាក្នុងទេវតា ឬក្នុងមនុស្សលោក លុះដល់បច្ច័ម
 ភព នឹងបានជាព្រហ្មពន្ធុ (ដៅពង្សនៃបុគ្គលដ៏ប្រសើរ) ។ បុគ្គលនេះនឹង
 ចេញចាកផ្ទះ ទៅជាអ្នកបួស ជាបុគ្គលដល់នូវត្រើយនៃអភិញ្ញា មិនមាន
 អាសវៈ ហើយបរិនិព្វាន ។

ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាម សុមេធា ជាលោកនាយក លុះទ្រង់ត្រាស់នូវកម្ម
 របស់ខ្ញុំនេះហើយ កាលខ្ញុំកំពុងតែសម្លឹងមើល ព្រះអង្គទ្រង់ស្តេចជៀសចេញ
 ទៅតាមផ្លូវអាកាស ។ ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ចូលទៅកើត
 ក្នុងភពតុសិត ដោយកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនា
 នោះផង ។ លុះខ្ញុំច្បាតអំពីឋានតុសិត បានមកកើតក្នុងផ្ទៃនៃមាតា ខ្ញុំមិនខ្វះខាត
 កោតៈ ខ្ញុំនៅក្នុងគភ៌នៃមាតាណា កាលខ្ញុំនៅក្នុងគភ៌មាតានោះ បាយក្តី ទឹកក្តី
 កោជនក្តី តែងកើតឡើងសម្រាប់មាតា តាមសេចក្តីប្រាថ្នារបស់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំមាន
 អាយុ ៥ ឆ្នាំ រាប់អំពីឆ្នាំកំណើតមក បានចូលទៅកាន់ផ្ទះ កាលដែលគេ
 កំពុងតែកោរសក់ ខ្ញុំក៏បានសម្រេចព្រះអរហត្ត ។ ខ្ញុំកាលស្វែងរកនូវបុព្វកម្ម

(របស់ខ្ញុំ) ក៏មិនបានឃើញបុព្វកម្មខាងអាយ តែបាននឹកឃើញនូវបុព្វកម្ម
 របស់ខ្ញុំក្នុងកម្សាន្ត ៣០.០០០ ។ បពិត្របុរសអាជានេយ្យ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំ
 ព្រះអង្គ បពិត្របុរសដ៏ឧត្តម ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ ខ្ញុំបានអាស្រ័យនូវ
 សាសនារបស់ព្រះអង្គហើយ ទើបដល់នូវអចលបទ គឺព្រះនិព្វាន ។ ក្នុង
 កម្សាន្ត ៣០.០០០ អំពីកម្សាន្តនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមាន
 អាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណងដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ! ខ្ញុំមកល្អហើយ
 ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះ
 ពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំ
 បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះចន្ទនមាលីយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ចន្ទនមាលីយត្ថេរាបទាន ។



ធាតុបូជកត្តារាបទាន ឆ ៦

[៧៦] កាលព្រះលោកនាថ ព្រះនាមសិទ្ធក្នុង ជាលោកនាយក ស្តេច
 បរិនិព្វានហើយ ខ្ញុំបានប្រជុំពួកញាតិរបស់ខ្ញុំ ហើយធ្វើនូវការបូជាព្រះធាតុ ។
 ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាព្រះធាតុក្នុងកាលនោះ
 ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការបូជាព្រះធាតុ ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមាន
 អាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជីវីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។ ឱ! ខ្ញុំមក
 ល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
 នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះធាតុបូជកត្តារមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ធាតុបូជកត្តារាបទាន ។



អដ្ឋកថា

ព្រាណត្តវិកត្តារាបទាន ជាដើម

[៧៤-៧៦] អបទានទី៤ ទី៥ ទី៦ មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អដ្ឋកថាព្រាណត្តវិកត្តារាបទានជាដើម ចប់

បុណ្យនុប្បាទកត្តារាបទានទី ៧

[៧៧] ខ្ញុំកើតជាតាបស ឈ្មោះទេវលៈនៅទៀបក្នុងហិមពាន្ត ពួក
 អមនុស្សបានតាក់តែងទីចម្រើនខ្ញុំក្នុងព្រៃហិមពាន្តនោះ ។ ក្នុងកាលនោះ
 ឯង ខ្ញុំបានប្រដាប់នូវគ្រឿងប្រដាប់ គឺផ្គុំសក់ ទ្រទ្រង់នូវកុណ្ឌីទឹក កំពុងតែ
 ស្វែងរកនូវប្រយោជន៍ដ៏ឧត្តម ហើយចេញទៅអំពីព្រៃ ។ ក្នុងកាលនោះ
 សិស្សទាំងឡាយរបស់ខ្ញុំ ប្រមាណ ៨៤.០០០ នាក់ បានចូលមកនៅបម្រើខ្ញុំ
 សិស្សទាំងនោះ មានសេចក្តីខ្វល់ខ្វាយក្នុងកិច្ចការរបស់ខ្លួន ហើយនៅក្នុងព្រៃ ។
 ខ្ញុំបានចេញអំពីអាស្រម ហើយធ្វើព្រះចេតិយ ដ៏ហើយទៅដោយដីខ្សាច់ ខ្ញុំ
 បានប្រមូលផ្កាផ្សេងៗ ហើយបូជានូវព្រះចេតិយនោះ ។ ខ្ញុំបានញ៉ាំងចិត្តឲ្យ
 ជ្រះថ្លាក្នុងចេតិយនោះ ហើយបានចូលទៅកាន់អាស្រមវិញ ។

ពួកសិស្សទាំងអស់នាំគ្នាមកហើយ បានសួរសេចក្តីនេះថា បពិត្រទេវៈ
 លោកថ្វាយបង្គំនូវព្រះស្តុបណា ព្រះស្តុបនោះដែលលោកធ្វើហើយដោយដី-
 ខ្សាច់ ម្យ៉ាងទៀត យើងខ្ញុំទាំងឡាយចង់ដឹង លោកកាលបើយើងខ្ញុំទាំងឡាយ
 សួរហើយ សូមមេត្តាប្រាប់ដល់យើងខ្ញុំទាំងឡាយ ។

ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទាំងឡាយ ទ្រង់មានចក្ខុ មានយសធំ (ប្រាកដ) ក្នុងបទ
 របស់មន្តនៃអ្នកទាំងឡាយ យើងឃើញហើយតើ ខ្ញុំថ្វាយបង្គំនូវព្រះសម្មា
 សម្មាសម្ពុទ្ធទាំងឡាយនោះ ជាព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ មានយសធំ ។

ព្រះសព្វញ្ញ្យទាំងនោះ ជាលោកនាយក ទ្រង់មានព្យាយាមធំ ប្រាកដដូច
 ម្តេច មានគុណដូចម្តេច មានសីលដូចម្តេច ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទាំងនោះ មានយស
 ធំប្រាកដដូចម្តេច ។

ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ មានលក្ខណៈ ៣២ មានព្រះទន្ម ៤០ គត់ មាន
កំណើតពីរជង ព្រះនេត្រនៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទាំងនោះ ស្រដៀងនឹងភ្នែកកូន
គោ ប្រាកដស្មើដោយផ្ទៃនៃទំពាំងមួរ ។ ព្រះសម្មុទ្ធទាំងនោះ កាលស្តេចនឹង
ទៅ ទ្រង់ក្រឡេកមើលនូវទីចម្ងាយមួយជួរនីមួយៗ ព្រះជាណាចក្រនៃព្រះសម្មា-
សម្ពុទ្ធទាំងនោះ មិនលាន់ឮសូរផង សំឡេងទីតាំងនៃព្រះជាណាចក្ររបស់ព្រះសម្មា-
សម្ពុទ្ធទាំងនោះ មិនឮសូរផង ។ ព្រះសម្មុទ្ធទាំងនោះ កាលស្តេចទៅ ក៏ទ្រង់
ទៅដោយល្អ ទៅមិនបានរូសរាន់ (ទ្រង់ឈាន) នូវព្រះបាទខាងស្តាំជា
ដំបូង នេះជាធម្មតានៃព្រះសម្មុទ្ធទាំងឡាយ ។ មួយទៀត ព្រះពុទ្ធទាំងនោះ
ទ្រង់មិនតក់ស្លុតបីដួងជាភេសរាជសីហ៍ ជាស្តេចនៃម្រឹក ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ
ទ្រង់មិនលើកតម្កើងព្រះអង្គឯងផង ទាំងមិនបន្តបង្ហាបពួកសត្វផង ។ ព្រះ
ពុទ្ធទាំងឡាយទ្រង់ផុតស្រឡះចាកមានៈ និងអតិមានៈ ទ្រង់មានព្រះហឫទ័យ
ស្មើចំពោះសត្វទាំងពួង ទ្រង់មិនលើកតម្កើងព្រះអង្គឯង នេះជាធម្មតានៃព្រះ
សម្មុទ្ធទាំងឡាយ ។ មួយវិញទៀត ព្រះសម្មុទ្ធទាំងឡាយនោះ កាលកើត
ឡើង ទ្រង់សម្តែងនូវពន្លឺ ទ្រង់ប្រកាសនូវផែនដីទាំងអស់នេះ មានប្រការ ៦ ។
ក្នុងកាលនោះ ព្រះសម្មុទ្ធទាំងឡាយនុ៎ះ ទ្រង់ទេតឃើញនូវនរក នរកតែងរលត់
ទៅវិញ មហាមេឃបង្ករភ្លៀងចុះមក នេះជាធម្មតានៃព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ ។
ព្រះតថាគតទាំងនោះ ជាមហានាគប្រាកដដូច្នោះ ព្រះតថាគតទាំងនោះទ្រង់
មានយសធំ គេមិនអាចប្តឹងគុណបាន ព្រះតថាគតទាំងឡាយ ទ្រង់មិន
ប្រព្រឹត្តកន្លងចាកគុណ មានព្រះគុណគឺបុគ្គលមិនគប្បីរាប់បាន ។ ពួកសិស្ស

ទាំងអស់ជាអ្នកប្រកបដោយសេចក្តីគោរព បានអនុមោទនាតាមពាក្យរបស់
 ខ្ញុំ សិស្សទាំងឡាយនោះ បាននាំគ្នាប្រតិបត្តិគួរតាមសេចក្តីអង្គអាច ទាំងគួរ
 តាមកម្លាំងដោយប្រការដូច្នោះ ។ សិស្សទាំងឡាយនោះ ជាអ្នកមិនខ្ជិល
 ប្រអូសក្នុងការងាររបស់ខ្លួន នាំគ្នាបូជានូវព្រះចេតិយខ្សាច់ សិស្សទាំងឡាយ
 នោះ ជាអ្នកជឿតាមពាក្យរបស់ខ្ញុំ ជាអ្នកមានចិត្តដល់នូវភាពជាព្រះពុទ្ធ ។

ក្នុងកាលនោះ មានទេវបុត្តមួយអង្គ មានយសធំ ច្បុះចុះមកអំពីឋាន
 តុសិត បានមកកើតក្នុងផ្ទៃមាតា លោកធាតុទាំងមួយម៉ឺនក៏ញាប់ញ័រ ។ ខ្ញុំ
 ឋិតនៅក្នុងទីចង្រៃមិនឆ្ងាយអំពីអាស្រម ពួកសិស្សទាំងអស់ បានមកប្រជុំគ្នា
 ក្នុងសម្លាក់របស់ខ្ញុំ ហើយសួរខ្ញុំថា ផែនដីបន្តិចគោឧសភរាជ ស្រែកឡើង
 ដូចស្តេចនៃម្រឹត រោទ៍ឡើងដូចជាក្រពើ តើជាវិបាកអ្វីហ្ន៎ ។

ខ្ញុំកំពុងសរសើរនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គណា ក្នុងទីជិតនៃព្រះស្លូបដែលធ្វើហើយ
 ដោយដីខ្សាច់ ឥឡូវនេះ ព្រះមានព្រះភាគអង្គនោះ ព្រះអង្គជាគ្រូ បានស្តេច
 ចូលទៅកាន់ផ្ទៃនៃមាតា ។ ខ្ញុំបានធ្វើធម្មកថាដល់សិស្សទាំងឡាយនោះហើយ
 សរសើរនូវព្រះមហាមុនី រួចបញ្ជូនពួកសិស្សឲ្យត្រឡប់ទៅលំនៅដារបស់នៃ
 ខ្លួនវិញ ហើយខ្ញុំអង្គុយពែនក្នុង ។ មួយទៀត ខ្ញុំអស់កម្លាំងណាស់ ព្រោះ
 ខ្ញុំមានរោគាព្យាធិជាទម្ងន់ ខ្ញុំរពកនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ហើយក៏ធ្វើ
 មរណកាលក្នុងទីនោះ ។ ក្នុងកាលនោះ ពួកសិស្សទាំងអស់ បានមកប្រជុំគ្នា
 ហើយធ្វើជើងថ្ម រួចលើកសពរបស់ខ្ញុំដាក់លើជើងថ្ម សិស្សទាំងឡាយនោះ
 បានចោមរោមជើងថ្ម ហើយធ្វើនូវអញ្ជាលើលើសិរ្សៈ មានសរគីសេចក្តីសោក

គ្របសង្កត់ បានមកប្រជុំគ្នាហើយ យំកន្ទក់កន្ទេញ ។ កាលសិស្សទាំងឡាយ នោះកំពុងតែយំរៀបរាប់ ខ្ញុំក៏មកកាន់ជើងបួរ ហើយបានពោលថា ម្ចាស់អ្នក ទាំងឡាយមានបញ្ញាល្អ យើងហ្នឹងហើយជាអាចារ្យរបស់អ្នក អ្នកទាំងឡាយ កុំសោកស្តាយឡើយ ។ អ្នកទាំងឡាយកុំខ្ជិលប្រមូស ចូរនាំគ្នាព្យាយាមក្នុង ប្រយោជន៍របស់ខ្លួន ទាំងយប់ទាំងថ្ងៃចុះ អ្នកទាំងឡាយកុំមានសេចក្តីប្រមាទ ឡើយ ខណៈរបស់អ្នកទាំងឡាយដល់ប្រាកដហើយ ។ លុះខ្ញុំប្រៀនប្រដៅនូវ ពួកសិស្សរបស់ខ្លួនរួចហើយ ខ្ញុំក៏ត្រឡប់ទៅឯទេវលោកវិញ ខ្ញុំបានកើតក្នុង ទេវលោកអស់ ១៨ កប្ប ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចចក្កពត្តិអស់ ៥០០ ដង ខ្ញុំ បានទទួលសម្បត្តិជាទេវតាអស់ច្រើនរយដង ។ ក្នុងកប្បទាំងឡាយដ៏សេស ខ្ញុំបានអន្ទោលទៅកាន់ភពដ៏ច្រឡុកច្រឡំ តែខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិឡើយ នេះ ជាផលនៃការកសាងព្រះចេតិយខ្សាច់ ។ ឈឺទាំងឡាយជាច្រើន តែងរីកផ្កា ក្នុងខែជាទឹកនៃផ្កាកោមុទ យ៉ាងណាមិញ ឯខ្លួនខ្ញុំក៏បានរីកហើយ ក្នុងលទ្ធិ នៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ដែលព្រះអង្គស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំដូច្នោះដែរ ។ ខ្ញុំមានព្យា យាមជាទីនាំទៅនូវធុរៈ ដល់ហើយនូវព្រះនិព្វានជាទីអស់ទៅនៃយោគៈ ជា អ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ក្នុង កប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំសរសើរព្រះសម្ពុទ្ធក្នុងកាល នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការសរសើរព្រះសម្ពុទ្ធ ។ កិលេស ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គល មិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ !

ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាញ់នៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិតា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិ-
បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបុណ្យនុប្បាទកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បុណ្យនុប្បាទកត្តោបទាន ។



អដ្ឋកថា

បុណ្យនុប្បាទកត្តោបទាន

[៧៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
បទថា ចត្តាលីសទិជាមិ ច សេចក្តីថា ធ្មេញ ឈ្មោះថា ទិដា ព្រោះ
កើត ២ ដង អធិប្បាយថា ធ្មេញ ឈ្មោះថា ទិដា ព្រោះធ្មេញដែលដុះឡើង
ក្នុងវ័យកុមារបាក់ទៅ ហើយមានធ្មេញកើតឡើងជាថ្មី ជាធ្មេញដូចគ្នា ។ ការ
ព្យាករណ៍ (តាបសឆ្លើយជាមួយសិស្ស) បានពោលទុកហើយក្នុងនិទាន
ខាងដើមនោះឯង ។

អដ្ឋកថាបុណ្យនុប្បាទកត្តោបទាន ចប់



តរណាយត្ថេរាបទានទី ៨

[៧៨] ព្រះតថាគតមានព្រះភាគ ព្រះនាមអត្តទស្សី ជាព្រះសយម្ពុ ជាលោកនាយក ស្តេចបានចូលទៅទៀបឆ្នេរស្ទឹងវិនតា ។ ខ្ញុំជាអណ្តើក គោចរ ក្នុងទឹក បានងើបអំពីទឹក មានប្រាថ្នានឹងចម្លងនូវព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ បានចូល ទៅជិតព្រះលោកនាយក ហើយពោលថា បពិត្រព្រះមហាមុនី សូមព្រះពុទ្ធ ជាម្ចាស់ព្រះនាមអត្តទស្សី ទ្រង់ឡើងគង់លើខ្នងនៃខ្ញុំព្រះអង្គចុះ ខ្ញុំព្រះអង្គនឹង ចម្លងព្រះអង្គ ព្រោះព្រះអង្គបានធ្វើនូវទីបំផុតនៃទុក្ខ ។ ព្រះអត្តទស្សីមានយស ធំ ជាលោកនាយក ទ្រង់ជ្រាបសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំហើយ ក៏ឡើងគង់លើខ្នង របស់ខ្ញុំ ។ វេលាណាខ្ញុំរកឃើញនូវខ្លួន វេលាណាខ្ញុំដល់នូវភាពដឹងក្តីហើយ វេលានោះ ខ្ញុំមិនមានសេចក្តីសុខបែបនោះសោះឡើយ ដូចជាផ្ទៃនៃបាតជើង (ដែលត្រូវបន្ទា) មុត ។ ព្រះសម្ពុព្រះនាមអត្តទស្សី មានយសធំ ទ្រង់ ឆ្លងដល់ត្រើយហើយ ព្រះអង្គបិតនៅទៀបឆ្នេរស្ទឹង ហើយទ្រង់ត្រាស់នូវព្រះ គាថានេះថា

ចិត្តប្រព្រឹត្តទៅដរាបណា តថាគតឆ្លងនូវក្រសែនៃសេចក្តីសង្ស័យបាន ដរាបនោះ ចំណែកអណ្តើកនេះ នឹងបានកើតជាស្តេចមានបុណ្យ ព្រោះបាន ចម្លងនូវតថាគត ។ អណ្តើកនេះ នឹងត្រេកអរក្នុងទេវលោកអស់ ១.៨០០ កប្ប ដោយការចម្លងព្រះពុទ្ធនេះផង ដោយមេត្តាចិត្តដែលប្រព្រឹត្តទៅនេះផង ។ លុះ ច្បាតចាកទេវលោកមកក្នុងលោកនេះ ត្រូវកុសលមូលជាសំភៀន ហើយនឹង អង្គុយនៅលើអាសនៈតែមួយ ហើយឆ្លងនូវក្រសែនៃសេចក្តីសង្ស័យបាន ។

ពូជសូម្បីមានប្រមាណតិច ដែលបុគ្គលព្រោះហើយក្នុងស្រែដ៏ល្អ កាល

ក្លៀងញ្ចាំងធារទឹកឲ្យធ្លាក់ចុះដោយល្អ ផលរមែងញ្ចាំងអ្នកស្រែឲ្យត្រេកអរបាន
 ដូចម្តេចមិញ ។ ព្រះពុទ្ធខេត្តនេះ ដែលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់សម្តែងហើយ
 រមែងញ្ចាំងធារគឺផលឲ្យធ្លាក់ចុះដោយប្រពៃ ផលនឹងញ្ចាំងខ្ញុំឲ្យត្រេកអរបាន
 ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ខ្ញុំជាអ្នកមានចិត្តបញ្ជូនទៅកាន់សេចក្តីព្យាយាម ហើយជា
 អ្នកស្ងប់រម្ងាប់ មិនមានឧបធិកិលេស បានកំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ជា
 អ្នកមិនមានអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំធ្វើកុសលកម្ម
 ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការចម្លងព្រះសម្ពុទ្ធ ។
 កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជា
 បុគ្គលមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។
 ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាគន្លៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្បទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
 ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតរណិយត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តរណិយត្តេរាបទាន ។



អង្គកថា

តរណីយត្ថេរាបទាន

[៧៨] អបទានទី ៨ មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អង្គកថាតរណីយត្ថេរាបទាន ចប់



ធម្មវចិត្តរាបទានទី ៩

[៧៩] កាលណាព្រះជិនសិរីសម្ពុទ្ធជាម្ចាស់ ព្រះនាមទីបង្កើត ទ្រង់ព្យាករនូវព្រះសុមេធតាបសថា សុមេធតាបសនេះនឹងបានត្រាស់ជា ព្រះពុទ្ធក្នុងអបរិមេយ្យកប្ប (កប្បរាបមិនបាន) អំពីកប្បនេះ ។ ព្រះមាតាបង្កើតនៃព្រះពុទ្ធនេះ ព្រះនាមមាយា ព្រះបិតាព្រះនាមសុទ្ធាទនៈ សុមេធតាបសនេះនឹងបានត្រាស់ជាព្រះពុទ្ធព្រះនាមគោតមៈ ។ សុមេធតាបសនេះ តម្កល់ទុកនូវសេចក្តីព្យាយាមហើយ ធ្វើទុក្ខកិរិយា នឹងបានត្រាស់ជីវិតជាព្រះសម្ពុទ្ធមានយសធំ ក្រោមម្លប់នៃអស្សត្រ័ត្យ ។ ភិក្ខុឈ្មោះឧបតិស្សៈ ១ ឈ្មោះកោលិតៈ ១ នឹងបានជាសាវ័កដ៏ប្រសើរ ភិក្ខុជាអ្នកឧបដ្ឋាកមាននាមថាអានន្ទ នឹងបម្រើនូវព្រះជិនស្រីអង្គនេះ ។ ភិក្ខុនិឈ្មោះខេមា ១ ឈ្មោះឧប្បលវណ្ណា ១ នឹងបានជាសាវ័កដ៏ប្រសើរ គហបតិឈ្មោះចិត្តៈ ១ ឈ្មោះអាឡវកៈ ១ នឹងបានជាឧបាសកដ៏ប្រសើរ ។ នាងខុជ្ជត្តរា ១ នាងនន្ទមាតា ១ នឹងបានជាឧបាសិកាដ៏ប្រសើរ ដើមឈើសម្រាប់ត្រាស់ជីវិតនៃអ្នកប្រាជ្ញអង្គនេះ គេហៅថាអស្សត្រ័ត្យ ។

ពួកមនុស្សនិងទេវតា បានឮព្រះពុទ្ធដីកានេះ នៃព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ឥតមានបុគ្គលណាស្មើ ក៏មានចិត្តរីករាយ នាំគ្នាធ្វើអញ្ជូលីនមស្តារ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី កាលនោះ ខ្ញុំជាមាណពឈ្មោះមេឃៈ អ្នកសិក្សាប្រពៃ បានឮពាក្យព្យាករណ៍ដ៏ប្រសើរនៃសុមេធតាបស ។ ខ្ញុំស្និទ្ធស្នាលនឹងសុមេធតាបស មានករុណាលំនៅ ខ្ញុំក៏បានបួសតាមតាបសជាអ្នកមានព្យាយាម ដែលទ្រង់ផ្ទុសនោះ ។ ខ្ញុំសង្រួមក្នុងបាតិមោក្ខផង ក្នុង

ឥន្ទ្រិយទាំង ៥ ផង មានអាជីវៈដ៏បរិសុទ្ធ មានសតិ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ជាអ្នក
ធ្វើតាមពាក្យប្រដៅនៃព្រះជិនស្រី ។ កាលខ្ញុំនៅជាមួយនឹងបាបមិត្តណាមួយ
យ៉ាងនេះ ក៏បានប្រកបក្នុងអនាថារ ហើយឃ្នាតចាកផ្លូវដ៏ល្អ ។ ខ្ញុំជាអ្នកលុះ
ក្នុងអំណាចវិតក្កៈ បានចៀសចេញអំពីសាសនា វេលាក្រោយមក ខ្ញុំបាន
ប្រកបដោយបាបមិត្តអាក្រក់នោះទៀត ក៏ប្រព្រឹត្តធ្វើនូវមាតុយាត ។ ខ្ញុំមាន
ចិត្តប្រទូស្ត បានធ្វើអនន្តរិយកម្ម គឺសម្លាប់មាតា ខ្ញុំច្យុតអំពីអត្តភាពនោះ បាន
ទៅកើតក្នុងមហាអវិចិទិរកដ៏អាក្រក់ក្រៃពេក ។ ខ្ញុំទៅកើតក្នុងអសុរកាយ ដល់
នូវសេចក្តីទុក្ខ អនោលទៅអស់កាលជាយូរអង្វែង លែងបានឃើញព្រះ
សុមេធាតាបស ជាអ្នកប្រាជ្ញប្រសើរជាងជន ។ ក្នុងកប្បនេះ ខ្ញុំបានកើតជា
ត្រីសមុទ្ធ ឈ្មោះតិមិដ្ឋលៈ បានឃើញសំពៅក្នុងសាគរ ក៏ចូលទៅជិត ដើម្បី
អាហារ ។ ពាណិជទាំងឡាយបានឃើញខ្ញុំហើយ ក៏មានសេចក្តីភិតភ័យបាន
នាំគ្នារំពួកគុណនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរថា គោតមៗ ដូច្នោះ ខ្ញុំក៏បានឮសំឡេង
គឺកកងខ្លាំងដែលពួកពាណិជទាំងនោះពោលហើយ ។ ខ្ញុំរំពួកឃើញនូវសញ្ញា
អំពីដើម តអំពីនោះមក ខ្ញុំធ្វើនូវមរណកាល បានទៅកើតក្នុងកំណើតនៃ
ព្រាហ្មណ៍ ជាត្រកូលស្តុកស្តម្ភក្នុងក្រុងសាវត្ថី ។ ខ្ញុំមានឈ្មោះធម្មរុចិ ជាអ្នក
ខ្ពើមរអើមនូវបាបទាំងពួង មានអាយុ ៧ ឆ្នាំ រាប់អំពីកំណើត បានឃើញ
ព្រះពុទ្ធជាពន្លឺក្នុងលោក ។ ខ្ញុំបានទៅកាន់វត្តជេតពនដ៏ប្រសើរ ហើយចូល
ទៅកាន់ផ្នួស ចូលទៅជិតព្រះពុទ្ធអស់វារៈ ៣ ដង រាល់យប់រាល់ថ្ងៃ ។ កាល
នោះ ព្រះមុនីបានទតឃើញខ្ញុំហើយ ក៏ត្រាស់ថា នៃធម្មរុចិ អ្នកចូររព្វក

តអំពីនោះទៅ ។ ខ្ញុំបានពោលនូវបុព្វកម្មដែលខ្ញុំបានអប់រំហើយ ថ្វាយព្រះ
ពុទ្ធជាម្ចាស់ថា

ខ្ញុំខានបានឃើញព្រះពុទ្ធ មានបុញ្ញលក្ខណៈច្រើន មានវិសុទ្ធិជាបច្ច័យ
ក្នុងកាលមុន អស់កាលយូរហើយ ទើបតែក្នុងថ្ងៃនេះ ខ្ញុំបានឃើញព្រះកាយ
របស់ព្រះអង្គ ដ៏គួររមិលមើល រកបុគ្គលប្រៀបពុំបាន ។ ខ្ញុំបានតម្កល់បុណ្យ
ចំពោះព្រះអង្គអស់កាលយូរ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានឲ្យរឹងស្អិត មិនមាន
សេសសល់ ដោយការរក្សាដ៏ស្អាត បពិត្រព្រះមហាមុនី ក្នុងគ្រឹះញាណ មិន
មានមន្ទិល ខ្ញុំបានជម្រះហើយអស់កាលយូរ ។ ខ្ញុំព្រះអង្គប្រកបជាមួយនឹង
ព្រះអង្គ អស់កាលដ៏យូរ មិនវិនាសក្នុងចន្លោះថ្មីទៀត អស់កាលដ៏យូរ ក្នុង
ថ្ងៃនេះ ខ្ញុំព្រះអង្គប្រកបព្រមជាមួយនឹងព្រះអង្គម្តងទៀត បពិត្រព្រះគោតមៈ
អំពើទាំងឡាយដែលខ្ញុំបានធ្វើ មិនវិនាសឡើយ ។

កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ
ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។
ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះធម្មរុចិរត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ធម្មរុចិរត្តរាបទាន ។

អដ្ឋកថា

ធម្មរុច្ចត្តោបទាន

[៧៩] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៩ ដូចតទៅនេះថា
 បទថា តទាហំ មាណវោ អាសី សេចក្តីថា សុមេធបណ្ឌិត បានទទួល
 ព្យាករណ៍អំពីសម្មាភវសព្វព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាទីបង្អួរ ក្នុងកាលណា
 ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំឈ្មោះថា មេឃៈ ជាព្រាហ្មណ៍កំលោះ បួសជាឥសី នៅជា
 មួយសុមេធតាបស ។ សិក្សាក្នុងសិក្ខាបទទាំងឡាយ ហើយច្រឡំច្រឡំ ជា
 មួយមិត្តអាក្រក់ ព្រោះទោសដែលច្រឡំច្រឡំទើបធ្លាក់ទៅក្នុងអំណាចវិតក្កៈ
 ដ៏លាមកជាដើម បានសោយទុក្ខដែលទាក់ទងដោយអណ្តាតភ្លើងជាដើម ក្នុង
 នរក ដោយកម្ម គឺការសម្លាប់មាតា ចុតិចាកអត្តភាពនោះហើយ បានកើត
 ជាត្រីធំឈ្មោះតិមិដ្ឋលៈ ក្នុងសមុទ្រ មានបំណងនឹងលេបសំពៅធំ ដែលត្រាប់
 ទៅកណ្តាលសមុទ្រ ទើបហែលទៅ ។ ពួកឈ្មួញឃើញខ្ញុំ ខ្លាច ស្រែកដោយ
 សំឡេងខ្លាំងថា ឱ! ព្រះមានព្រះភាគគោតម ។ លំដាប់នោះ ដោយអំណាច
 វាសនាដែលបានអប់រំមកក្នុងកាលមុន ត្រីធំ ក៏កើតសេចក្តីគោរពក្នុងព្រះពុទ្ធ
 ចុតិចាកអត្តភាពនោះហើយ បានកើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ដែលសម្បូរដោយ
 សម្បត្តិក្នុងក្រុងសាវត្ថី មានសទ្ធាជ្រះថ្លា បានស្តាប់ធម្មទេសនារបស់ព្រះសាស្តា
 ហើយចេញបួស បានសម្រេចអរហត្ត មួយអន្លើដោយបដិសម្មិទា ៤ បាន
 ទៅកាន់ទីបម្រើ ១ ថ្ងៃ ៣ ជង រព្វកដល់ ថ្វាយបង្គំ ក្នុងកាលនោះ ព្រះ
 មានព្រះភាគត្រាស់នឹងខ្ញុំថា ជាអ្នកត្រេកអរក្នុងធម៌មកអស់កាលយូរ ។ លំដាប់
 នោះ ព្រះថេរៈអង្គនោះពោលសរសើរដោយគាថាថា សុចិរំ សតបុញ្ញ លក្ខណំ

សេចក្តីថា បពិត្រព្រះគោតម ទ្រទ្រង់នូវបុញ្ញលក្ខណៈរាប់រយដ៏ចម្រើន ។
 បទថា បតិបត្តិ វិសុទ្ធបច្ចុប្បន្ន សេចក្តីថា ខ្ញុំមិនបានឃើញលោកអ្នកសន្សំ
 ហេតុនៃសេចក្តីល្អ រហូតបរិបូណ៌ក្នុងបាទមូលរបស់ព្រះពុទ្ធទីបង្អួក ក្នុងកាល
 មុន អស់កាលយូរហើយ ។ បទថា អបាមជ្ជ សុបេក្ខនំ សេចក្តីថា ក្នុងថ្ងៃ
 នេះឯង ខ្ញុំបានឃើញហើយហ្ន៎នូវព្រះគោតម ទ្រង់មានព្រះសរីរៈរកបុគ្គល
 ប្រៀបពុំបាន គឺមិនមានវត្ថុប្រៀបធៀប ដែលរាប់ថា ជាការឃើញដោយល្អ
 ជាការឃើញដែលស្អាតឬជាការឃើញដែលប្រសើរ ។ បទថា សុចិរំ វិហាត-
 តមោ មយា សេចក្តីថា ព្រះអង្គទ្រង់កម្ចាត់ឆឺតបានហើយដោយវិសេស
 គឺទ្រង់កម្ចាត់មោហៈបានហើយ សូម្បីខ្ញុំព្រះអង្គ ក៏បានសរសើរមកអស់កាល
 យូរ ។ បទថា សុចិរក្ខេន នទិ វិសោសិតា សេចក្តីថា ស្ទឹងគឺតណ្ហានេះ
 ដែលព្រះអង្គបានឲ្យរឹងស្អាតទៅដោយវិសេសហើយ គឺធ្វើមិនឲ្យកើតបានទៀត
 ដោយឥន្ទ្រិយដែលគ្រប់គ្រងយ៉ាងល្អ ។ បទថា សុចិរំ អមលំ វិសោធិតំ
 សេចក្តីថា ខ្ញុំព្រះអង្គជម្រះព្រះនិព្វានឲ្យបរិសុទ្ធដោយល្អហើយ អស់កាល
 យូរ វែង បិតថេរ គឺព្រះអង្គធ្វើ គឺបានសម្រេចហើយដោយល្អ ។ បទថា
 នយនំ ញាណមយំ មហាមុនេ ចិរកាលសមន្តិកោ សេចក្តីថា បពិត្រ
 ព្រះមហាមុនី ដ៏ជាព្រះមហាសមណៈ ភ្នែកគឺញាណ គឺទិព្វចិក្ខុ ដែលព្រះអង្គ
 ទ្រង់សម្រេច គឺដល់ព្រមហើយ អស់កាលយូរ ។ បទថា អវិនដ្ឋោ បុន-
 រន្តំ សេចក្តីថា ខ្ញុំព្រះអង្គបានវិនាស គឺវិនាសទៅក្នុងរវាងភព គឺក្នុងកណ្តាល
 ម្តងហើយម្តងទៀត អស់កាលយូរ ។ បទថា បុនរដ្ឋសមាគតោ តយា

សេចក្តីថា ថ្ងៃនេះ គឺក្នុងពេលនេះ ខ្ញុំព្រះអង្គបានជួបព្រះអង្គ គឺមករួមជាមួយ
 គ្នាទៀត ។ បទថា ន ហិ នស្សន្តិ កតានិ គោតម សេចក្តីថា បពិត្រព្រះ
 គោតម គឺព្រះសព្វញ្ញពុទ្ធ កម្មមានការ សេពគប់ជាដើម ដែលខ្ញុំព្រះអង្គបាន
 ធ្វើរួមជាមួយព្រះអង្គ មិនវិនាសទៅគឺមិនសូន្យទៅដរាបរំលត់ខន្ធបរិនិព្វាន ។
 ពាក្យដ៏សេសមានអត្ថន័យយល់ហើយនោះឯង ។

អង្គកថាធម្មរូបិត្តោបទាន ចប់



សាលមណ្ឌបិយត្ថេរាបទាន ទី ១០

[៨០] អាស្រមដ៏ល្អរបស់ខ្ញុំ គេធ្វើលយចូលទៅក្នុងព្រៃរាំង សឹងដេរ
 ជាសដោយផ្ការាំង កាលនោះខ្ញុំនៅក្នុងព្រៃ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមានព្រះភាគ ព្រះ
 នាមបិយទេស្សីជាព្រះសយម្ព ជាអគ្គបុគ្គល ទ្រង់ប្រាថ្នាវិវេក បានស្តេចចូល
 ទៅក្នុងព្រៃរាំង ។ ខ្ញុំបានចេញអំពីអាស្រមទៅក្នុងព្រៃ ក្នុងកាលនោះខ្ញុំកាល
 នឹងស្វែងរកនូវមើមឈើនិងផ្លែឈើ បានត្រាច់ទៅក្នុងព្រៃ ។ ខ្ញុំបានឃើញ
 នូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះនាមបិយទេស្សីមានយសធំ ព្រះអង្គគង់ចូលនិរោធសមាបត្តិ
 ដ៏រុងរឿងក្នុងព្រៃធំនោះ ។ ខ្ញុំបានតម្កល់ទុកនូវឈើ ៤ កំណាត់ពីខាងលើនៃ
 ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ហើយធ្វើមណ្ឌបយ៉ាងល្អ ប្រក់ដោយផ្ការាំងទាំងឡាយ ។ ខ្ញុំបាន
 ទ្រទ្រង់នូវមណ្ឌបដែលប្រក់ដោយផ្ការាំងអស់ ៧ ថ្ងៃ ហើយញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះ
 ថ្លាក្នុងមណ្ឌបនោះ ទាំងបានថ្វាយបង្គំនូវព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ សម័យនោះ
 ព្រះមានព្រះភាគជាបុរសដ៏ឧត្តម បានចេញអំពីសមាធិ ហើយគង់សម្លឹងមើល
 ទីអំពីចម្ងាយប្រមាណមួយជួរនឹម ។ សាវ័កឈ្មោះវរុណៈ របស់ព្រះសាស្តា
 ព្រះនាមបិយទេស្សី បានចូលទៅគាល់ព្រះលោកនាយក ជាមួយនឹងព្រះអរ-
 ហន្តមួយសែនអង្គ ជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញ ។ ឯព្រះជិនស្រីមានព្រះភាគព្រះនាម
 បិយទេស្សី ជាជំនួញលោក ប្រសើរជាងនរៈ គង់ក្នុងកណ្តាលភិក្ខុសង្ឃហើយ
 ធ្វើនូវការញញឹមឲ្យប្រាកដ ។ ឧបដ្ឋាកឈ្មោះអនុរុទ្ធៈរបស់ព្រះសាស្តា ព្រះ
 នាមបិយទេស្សី ធ្វើច្រើនរៀនសូត្រ ហើយទូលសួរព្រះមហាមុនីថា បពិត្រ
 ព្រះមានព្រះភាគ សកាវៈដូចម្តេចហ្ន៎ ជាហេតុនៃព្រះសាស្តា ទ្រង់ធ្វើនូវការ
 ញញឹម ប្រហែលជាមានហេតុ បានជាព្រះសាស្តាទ្រង់ធ្វើនូវការញញឹម ។

មាណពណាទ្រទ្រង់នូវមណ្ឌប ដែលប្រក់ហើយដោយផ្ការាំង ដល់តថា
 គតអស់ ៧ ថ្ងៃ តថាគតរព្វកយើញ្ញកុសលកម្មរបស់មាណព ទើបធ្វើនូវការ
 ញញឹមឲ្យប្រាកដ ។ បុណ្យណាឲ្យផលក្នុងទេវលោក ឬក្នុងមនុស្សលោក ឬ
 ឱកាសណាមិនសមល្មម តថាគតមិនយើញ្ញនូវបុណ្យ ឬឱកាសនោះ ដែល
 មិនមានឱកាសឲ្យផលនោះឡើយ ។ កាលបុគ្គលនោះប្រកបដោយបុញ្ញកម្ម
 ហើយនៅក្នុងទេវលោក បរិស័ទទាំងប៉ុន្មានរបស់បុគ្គលនោះ សឹងដេរជាស
 ដូចជាផ្ការាំង ។ បុគ្គលប្រកបដោយបុញ្ញកម្មនោះ នឹងត្រេកត្រអាលដោយពួក
 រពាំ ពួកចម្រៀង ពួកដេញដំប្រគំដីជាទិព្វ ក្នុងទេវលោក សព្វៗកាល ។
 បរិស័ទទាំងប៉ុន្មានរបស់បុគ្គលនោះ សឹងមានក្លិនក្រអូប ទាំងមានភ្លៀងជា
 វិការៈនៃផ្ការាំងនឹងធ្លាក់ចុះក្នុងខណៈនោះឯង ។ លុះបុគ្គលនេះ ច្បុតអំពីទេវ
 លោកនោះមកកើតជាមនុស្ស នឹងមកកាន់ត្រកូលមនុស្ស មណ្ឌបប្រក់ដោយ
 ផ្ការាំងក្នុងមនុស្សលោកនេះ នឹងទ្រទ្រង់ (នូវបុគ្គលនេះ) សព្វៗកាល ។
 រពាំក្តី ចម្រៀងក្តី គ្រឿងដេញដំប្រគំក្តី នឹងចោមរោមនូវបុគ្គលនេះ អស់
 កាលជានិច្ចក្នុងមនុស្សលោកនេះ នេះជាផលនៃពុទ្ធចូជា ។ មួយទៀត កាល
 ព្រះអាទិត្យរះឡើង ភ្លៀងជាវិការៈនៃផ្ការាំងនឹងធ្លាក់ចុះមក ឯភ្លៀងជាវិការៈ
 នៃផ្ការាំងដ៏ប្រកបដោយបុញ្ញកម្ម នឹងធ្លាក់ចុះមកសព្វៗកាល ។ ក្នុងកប្បទី
 ១.៨០០ ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតមទ្រង់កើតក្នុងត្រកូលឱក្កាករាជ នឹងត្រាស់
 ដឹងក្នុងលោក ។ កុលបុត្តនេះនឹង បានជាឱវសដែលព្រះធម៌និម្មិត ជាអ្នក
 ទទួលនូវមតិកក្នុងធម៌របស់ព្រះគោតមនោះ កំណត់ដឹងអាសវៈទាំងពួង ជា

អ្នកមិនមានអាសវៈ នឹងបរិនិព្វាន ។ កាលកុលបុត្តនោះត្រាស់ដឹងនូវធម៌ នឹង
 មានមណ្ឌប ប្រក់ដោយផ្ការាំង កាលគេកំពុងបូជាលើជើងប្តូរ នឹងមានមណ្ឌប
 ប្រក់ ដោយផ្ការាំងក្នុងទីនោះ ។ លុះព្រះមហាមុនីព្រះនាមបិយទស្សី ទ្រង់
 ប្រកាសនូវវិបាករួចហើយ ទើបសម្តែងនូវព្រះធម៌ដល់បរិស័ទ ទ្រង់ញ៉ាំងបរិ-
 ស័ទ្ធឲ្យឆ្លែតដោយភ្លៀង គឺព្រះធម៌ ។

ខ្ញុំបានសោយរាជ្យជាស្តេចទេវតាក្នុងទេវលោកអស់ ៣០ កប្ប បានជា
 ស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ៦៧ ជន ។ លុះខ្ញុំច្បុតចាកទេវលោកមកកើតក្នុងមនុស្ស
 លោកនេះ ក៏បាននូវសេចក្តីសុខដ៏ធំទូលាយ មានទាំងមណ្ឌបដែលប្រក់ទៅ
 ដោយផ្ការាំង នេះឯងជាផលនៃមណ្ឌប ។ នេះរាងកាយជាទីបំផុត ភពជាទី
 បំផុតរបស់ខ្ញុំកំពុងប្រព្រឹត្តទៅ មណ្ឌបប្រក់ដោយផ្ការាំងតែងមានសព្វៗកាល
 ក្នុងមនុស្សលោកនេះ ។ ខ្ញុំបានញ៉ាំងព្រះមហាមុនី ព្រះនាមគោតម ព្រះអង្គ
 ប្រសើរក្នុងពួកសក្យៈ ឲ្យត្រេកអរហើយ បានដល់នូវអចលដ្ឋានគឺព្រះនិព្វាន
 ខ្ញុំលះបង់នូវការឈ្នះនិងការចាញ់អស់ហើយ ។ ក្នុងកប្បទី ១.៨០០ ព្រោះ
 ហេតុដែលខ្ញុំបានបូជានូវព្រះពុទ្ធ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះ
 ជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំ
 ដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូច
 ជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ
 វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា
 ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់បានហើយ ទាំង

សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសាលមណ្ឌបិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សាលមណ្ឌបិយត្ថេរាបទាន ។

ឧទាន

បង្សកុលសញ្ញកត្ថេរាបទាន ១ ពុទ្ធសញ្ញកត្ថេរាបទាន ១
ភិសទាយកត្ថេរាបទាន ១ ញាណត្ថវិកត្ថេរាបទាន ១ ចន្ទន
មាលិយត្ថេរាបទាន ១ ធាតុបូជកត្ថេរាបទាន ១ បុឡិនុប្បាទ
កត្ថេរាបទាន ១ ករណិយត្ថេរាបទាន ១ ធម្មរុច្ចិត្ថេរាបទាន
១ សាលមណ្ឌបិយត្ថេរាបទាន ១ មានគាថា ២១៩ ។

ចប់ បង្សកុលវគ្គ ទី ៤៩ ។



អដ្ឋកថា

សាលមណ្ឌបិយត្ថេរាបទាន

[៨០] អបទានទី ១០ មានអត្ថដឹងបានងាយហើយ ។

អដ្ឋកថាសាលមណ្ឌបិយត្ថេរាបទាន ចប់

បង្សកុលវគ្គទី ៤៩ ចប់

កិកណិបុប្ផវគ្គ ទី ៥០

តិណិកិកណិបុប្ផយត្ថេរាបទានទី ១

[៨១] ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធ ព្រះនាមវិបស្សី ទ្រង់មិនមានធូលី ជា
 នាយកក្នុងលោក ព្រះអង្គគង់នៅនាចន្លោះភ្នំ ទ្រង់រុងរឿងដូចជាផ្កាកណិការ ។
 ខ្ញុំបានលើកយកនូវផ្កាកណ្តឹង ៣ ទង ថ្វាយព្រះសម្ពុទ្ធ លុះបូជាព្រះសម្មា-
 សម្ពុទ្ធហើយ ខ្ញុំមានមុខបែរឆ្ពោះ ដើរទៅកាន់ទិសខាងត្បូង ។ ដោយអំពើ
 ដែលខ្ញុំបានធ្វើហើយដោយល្អនោះផង ដោយចេតនាដែលខ្ញុំ បានតម្កល់ទុក
 នោះផង ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតឯឋានតា-
 វត្តិន្ទ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាព្រះសម្ពុទ្ធ
 ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេស
 ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គល
 មិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ !
 ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាកនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
 នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិ
 បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិណិកិកណិបុប្ផយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិណិកិកណិបុប្ផយត្ថេរាបទាន ។

បង្កក្បួលបូជកត្តារាបទាន ២

[៨២] មានភ្នំមួយឈ្មោះឧទេពូលៈ នៅជិតភ្នំហិមពាន្ត ក្នុងទីនោះ ខ្ញុំ
បានឃើញសំពត់បំសុក្កលដែលគេពាក់លើចុងឈើ ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមាន
ចិត្តត្រេកអររីករាយ បានបេះផ្កាកណ្តឹង ៣ ទង ហើយ ថ្វាយចំពោះសំពត់
បំសុក្កលនោះ ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំបានធ្វើហើយដោយល្អនោះផង ដោយ
ចេតនាដែលខ្ញុំបានតម្កល់ទុកហើយនោះផង ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជាបស់មនុស្ស
ហើយ ទៅកើតឯឋានតាវត្តិន្យ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុ
ដែលខ្ញុំធ្វើនូវអំពើល្អក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ ព្រោះបានបូជា
ទង់ជ័យព្រះអរហន្ត ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង
ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូច
ជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិន ។ ឱ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា
៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបំសុក្កលបូជកត្តារមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បង្កក្បួលបូជកត្តារាបទាន ។



ការណ៍បុប្ផិយត្រៃវាបទានដ៏ ៣

[៨៣] ក្នុងភពមុន ខ្ញុំបានកើតជាអ្នកធ្វើការងារក្នុងព្រៃ ចិញ្ចឹមជីវិត ដោយការសម្លាប់សត្វ តាមលំអាននៃជីវិត កុសលរបស់ខ្ញុំមិនមាន ។ ព្រះ ចក្ខុមសមុទ្ធ ជាព្រះលោកនាយកព្រះនាមតិស្សៈ ទ្រង់មានព្រះអធ្យាស្រ័យ សង្រ្គោះដល់ខ្ញុំ បានសម្តែងនូវស្នាមព្រះបាទា ៣ អន្លើ ។ ខ្ញុំបានឃើញនូវ ស្នាមព្រះបាទានៃព្រះសាស្តា ព្រះនាមតិស្សៈដែលទ្រង់ជាន់ទុក មានចិត្តត្រេក អរីករាយ បានញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងស្នាមព្រះបាទា ។ ខ្ញុំបានឃើញនូវដើម កន្ទុយជីវដុះលើផែនដីមានផ្ការីក ហើយកាប់យកផ្កាកន្ទុយជីវនោះទាំងចង្កោម ទៅបូជាស្នាមព្រះបាទាដ៏ប្រសើរ ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំបានធ្វើហើយដោយ ល្អនោះផង ដោយចេតនាដែលខ្ញុំបានតម្កល់ទុកហើយនោះផង ខ្ញុំលះបង់រាង កាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតឯឋានតារាត្រិន្យ ។ ខ្ញុំចូលទៅកាន់ កំណើតណាៗ ទោះជាទេវតាឬជាមនុស្ស ក៏មានពណ៌សម្បុរដូចផ្កាកន្ទុយជីវ មានពន្លឺរស្មីល្អ ។ ក្នុងកប្បទី ៩២ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំធ្វើកុសល- កម្មក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការបូជាស្នាមព្រះ បាទ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតផ្តាច់នូវទន្លឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាគំនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកោរណបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កោរណបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

កិសុកបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៤

[៨៤] ខ្ញុំបានឃើញផ្កាចារឹកហើយ (បេះផ្កានោះ) រួចផងអញ្ជើញ
ប្រណាម្យឡើង នឹកដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ហើយបានបូជា បោះផ្កា
នោះទៅព្រះអាកាស ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំបានធ្វើដោយល្អនោះផង ដោយ
ចេតនាដែលខ្ញុំបានតម្កល់ទុកហើយនោះផង ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្ស
ទៅ ក៏បានទៅកើតឯឋានត្រៃវិស្ស ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះ
ហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើនូវកុសលកម្មក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះ
ជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំ
ដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជា
ដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាកនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា
៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា
៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកិសុកបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កិសុកបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

ឧបឧទ្ទស្សនាយកត្ថរាបទានធំ ៥

[៨៥] ក្នុងកាលនោះ សាវ័កនាមសុជាតៈរបស់ព្រះមានព្រះភាគព្រះ
នាមបទុមុត្តរៈ លោកកំពុងស្វែងរកសំពត់បំប្លែងលើគំនរសំរាមក្បែរប្រក ។
ខ្ញុំជាអ្នកស៊ីឈ្នួលនៃបុគ្គលដទៃ ក្នុងនគរហង្សវតី បានប្រគេនសំពត់ពាក់
កណ្តាល ហើយថ្វាយបង្គំដោយសិរ្សៈ ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំបានធ្វើល្អនោះ
ផង ដោយចេតនាដែលខ្ញុំបានតម្កល់ទុកហើយនោះផង ខ្ញុំលះរាងកាយជារបស់
មនុស្សទៅ ក៏បានទៅកើតឯឋានតាវត្តិវិញ ។ ខ្ញុំបានកើតជាព្រះឥន្ទសោយរាជ្យ
ជាស្តេចនៃទេវតាអស់ ៣៣ ដង ខ្ញុំបានកើតជាស្តេចបក្សតត្តិអស់ ៧៧ ដង ។
ខ្ញុំបានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់ជាតិមិនអស់ ខ្ញុំឥតមានភ័យអំពីទី
ណា តែងត្រេកអរព្រោះកិរិយាឲ្យនូវសំពត់ពាក់កណ្តាល ។ ក្នុងថ្ងៃនេះ បើ
ខ្ញុំប្រាថ្នាយកសំពត់ដែលកើតអំពីសម្បកឈើ មកប្រក់ព្រៃ និងភ្នំក៏សឹងបាន
នេះជាផលនៃការថ្វាយនូវសំពត់ពាក់កណ្តាល ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពី
កប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ
នេះជាផលនៃសំពត់ ពាក់កណ្តាល ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ
ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់
ចំណង ដូចជាជីវិតផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះ
ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។
បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧបឧទ្ទស្សនាយកត្ថរាបទានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង

នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧបទ្ទុស្សទាយកត្តរាបទាន ។

យតមណ្ឌទាយកត្តរាបទានទី ៦

[៨៦] ខ្ញុំបានឃើញព្រះមានព្រះភាគ ព្រះអង្គមានព្រះតម្រិះល្អ ជាធំ ក្នុងលោក ប្រសើរជាងនរៈ ស្តេចចូលទៅគង់ក្នុងព្រៃធំ ត្រូវអាពាធកើតអំពី ខ្យល់បៀតបៀនហើយ ខ្ញុំក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា បាននាំយកទឹកដោះថ្នាំ ចូល ទៅថ្វាយព្រះអង្គ ។ ព្រោះតែកុសលដែលខ្ញុំបានធ្វើហើយ បានសន្សំហើយ ស្ទឹងគង្គាកាតិវសីនេះ នឹងមហាសមុទ្រទាំង ៤ ប្រែទៅជាទឹកដោះថ្នាំសម្រាប់ ខ្ញុំ ។ ផែនដីនេះជាវត្ថុដ៏ធំ មានប្រមាណមិនបាន រាប់មិនបាន ផែនដីនោះទៅ ជាស្តារក្រាម មានរសផ្អែមច្រាញ ព្រោះដីនៃសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំ ដើមឈើ ទាំងឡាយនេះ ដុះលើផែនដី ឋិតនៅក្នុងទិសទាំង ៤ ដើមឈើទាំងនោះកើត ទៅជាដើមកល្យត្រីក្ស ព្រោះដីនៃសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំជាធំជាងទេវតា បានសោយរាជ្យជាស្តេចនៃទេវតាអស់ ៥០ ដង ។ ខ្ញុំបានជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ៥១ ដង បានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់ជាតិមិនអស់ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែល ស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃទឹកដោះថ្នាំ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញ ហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបាន

កាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទ្រូង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាគំនៃ
ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើ
ហើយ ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះយតមណ្ឌទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ យតមណ្ឌទាយកត្ថេរាបទាន ។

ឧទកនាយកត្ថេរាបទានទី ៧

[៨៧] ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តត្រេកអរ បានថ្វាយទឹកមួយក្នុងចំពោះ
ភិក្ខុសង្ឃដ៏ប្រសើរនៃព្រះបទុមត្ថរសម្ពុទ្ធ ។ (ដោយកុសលកម្មនេះ) បើ
ខ្ញុំបង់បានទឹកសម្រាប់ដឹកលើកំពូលភ្នំ លើចុងឈើ ក្នុងអាកាស ឬក្នុងផែនដី
ក្នុងកាលណា ទឹកក៏កើតឡើងយ៉ាងឆាប់ដល់ខ្ញុំ ក្នុងកាលនោះ ក្នុងកប្បទី
មួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិន
ដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃឧទកទាន ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុត
បំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទ្រូង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
សម្មាគំនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ

បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
 បានឮថា ព្រះឧទកទាយកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧទកទាយកត្តរាបទាន ។

បុណ្ណិយបិយត្ថេរាបទានទី ៨

[៨៨] ក្នុងទីជិតនៃព្រៃហិមពាន្ត មានភ្នំមួយឈ្មោះយមកៈ អាស្រម
 ខ្ញុំបានធ្វើហើយ បណ្ណសាលាខ្ញុំក៏បានសាងលើហើយ ក្បែរជើងភ្នំនោះ ។ ខ្ញុំជា
 ជដិលឈ្មោះនារទៈ ជាអ្នកមានព្យាយាមខ្ពង់ខ្ពស់ សិស្ស ១៤.០០០ តែង
 បម្រើខ្ញុំសព្វវេលា ។ ខ្ញុំជាអ្នកចូលចិត្តសេចក្តីស្ងប់ស្ងាត់ មានចិត្តស្ងប់រម្ងាប់
 ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំគិតយ៉ាងនេះថា មហាជនតែងបូជាអាត្មាអញ អញមិនបាន
 បូជាអ្នកណាមួយ ។ ជនអ្នកឲ្យឱ្យវាទេដល់អាត្មាអញមិនមាន ជនអ្នកស្តីថា
 ណាម្នាក់ក៏មិនមាន អាត្មាអញមិនមានអាចារ្យនិងឧបជ្ឈាយ៍ អាត្មាអញសម្រេច
 ការនៅក្នុងព្រៃ ។ អាត្មាអញចូលទៅបម្រើបុគ្គលណាដែលមានចិត្តធ្ងន់ បុគ្គល
 នោះជាអាចារ្យរបស់អញមិនមាន ការនៅក្នុងព្រៃឈ្មោះថា ឥតប្រយោជន៍ ។
 អាត្មាអញគប្បីស្វែងរកនូវគ្រូដែលគួរបូជា និងគ្រូដែលគួរសរសើរ អាត្មាអញ
 នឹងនៅជាមួយបុគ្គលគួរជាពឹងអាស្រ័យបាននោះ ទើបបុគ្គលណាមួយ នឹង

មិនតិះដៀលអាត្មាអញឡើយ ។ ស្ទឹងមានច្រាំងរាក់ មានកំពង់ល្អ ជាទីរក-
 រាយនៃចិត្ត ដេរជាសដោយផ្អែកខ្សាច់សសុទ្ធ តាំងនៅជិតអាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។
 កាលនោះ ខ្ញុំបានដើរចូលទៅរកស្ទឹងឈ្មោះ អមរិកៈ ហើយប្រមូលយកផ្អែក
 ខ្សាច់មកធ្វើជាបុឡិទ្ធិចេតិយ (ចេតិយខ្សាច់) ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទាំងឡាយអង្គ
 ណា ទ្រង់ធ្វើនូវទីបំផុតនៃភព ជាអ្នកប្រាជ្ញ ព្រះស្តុបនៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទាំងឡាយ
 នោះ ក៏ប្រាកដដូច្នោះ ខ្ញុំធ្វើនូវព្រះស្តុប នោះឲ្យជានិមិត្ត ។ លុះខ្ញុំធ្វើរួចហើយ
 ខ្ញុំបានសាងនូវព្រះស្តុបជាវិការៈនៃមាសលើផ្អែកខ្សាច់ ខ្ញុំបានបូជានូវផ្កាកណ្តឹង
 មាសអស់ ៣ ពាន់ ។ ខ្ញុំមានបីតិកើតហើយ ធ្វើនូវអញ្ជូនមស្ការរាល់ល្ងាច
 ត្រឹក ថ្វាយបង្គំចេតិយផ្អែកខ្សាច់ ហាក់ដូចជាថ្វាយបង្គំនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធក្នុងទីបំពោះ
 ព្រះភក្រ្ត ។ កាលណាកិលេសទាំងឡាយកើតឡើង វិតក្កៈទាំងឡាយដែល
 អាស្រ័យនូវផ្ទះ គឺកាមគុណ (កើតឡើងក្នុងកាលនោះ) ខ្ញុំរពកដល់ព្រះ
 ស្តុបដែលខ្ញុំធ្វើល្អហើយ ខ្ញុំពិចារណាឃើញច្បាស់ក្នុងខណៈនោះឯង ។ ខ្ញុំបាន
 ចូលទៅរក ព្រះស្តុបនៃព្រះលោកនាយក ទ្រង់ដឹកនាំសត្វដូចពួកឈ្មួញ ហើយ
 ទូន្មានខ្លួនថា នៃអ្នកនិទុក្ខ បើអ្នកហានបិទបាំងកិលេស ការដែលអ្នកបិទបាំង
 កិលេសនេះ ជាអំពើមិនគួរដល់អ្នកទេ ។ កាលណាខ្ញុំរំពឹងនឹកដល់ព្រះស្តុប
 ឈ្មោះថាខ្ញុំមានសេចក្តីគោរពក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំបានបន្ទោបង្គំនូវវិតក្កៈអាក្រក់
 ដូចដំរីដ៏ប្រសើរដែលត្រូវគេចាក់ដោយកង្វើរ ។ មច្ចុរាជតែងញាំញីខ្ញុំកាលនៅ
 យ៉ាងនេះ លុះខ្ញុំធ្វើមរណកាលក្នុងទីនោះ បានទៅកើតឯព្រហ្មលោក ។ ខ្ញុំ
 នៅក្នុងព្រហ្មលោកដរាបដល់អស់អាយុ ហើយថយមកកើតក្នុងឋានត្រៃត្រីង្ស

បានជាធំជាងទេវតា សោយរាជ្យក្នុងទេវលោកអស់ ៨០ ដង ។ ខ្ញុំបានជា
 ស្តេចចក្ខុតតិអស់ ៣០០ ដង បានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់ជាតិ
 មិនអស់ ខ្ញុំបានសោយនូវផលនៃផ្កាកណ្តឹងមាសទាំងនោះ ជន ២ ម៉ឺន ២
 ពាន់ តែងចោមរោមខ្ញុំក្នុងភព ។ ព្រោះខ្ញុំបានសាងព្រះស្តួប លម្អដ៏ល្អមិន
 ប្រឡាក់កាយនៃខ្ញុំ ញើសទាំងឡាយក្នុងខ្លួនមិនហូរចេញ ខ្ញុំមានពន្លឺល្អ ។ ឱ !
 ព្រះស្តួបខ្ញុំបានធ្វើល្អហើយ ស្ទឹងឈ្មោះអមរិកៈ ខ្ញុំបានឃើញល្អហើយ ព្រោះ
 ខ្ញុំបានធ្វើព្រះស្តួបខ្សាច់ ទើបបានសម្រេចនូវព្រះនិព្វានជាធម្មជាតិមិនកម្រើក ។
 សត្វមានសេចក្តីប្រាថ្នាធ្វើកុសល ជាអ្នកប្រកាន់នូវធម៌មានខ្លឹម មិនចាំបាច់
 មានទីជ្រៃស្រែ ឬទីមិនជ្រៃស្រែឡើយ ស្រេចហើយត្រឹមតែសេចក្តីប្រតិបត្តិជា
 គុណមានខ្លឹម ។ បុរសមានកម្លាំងអាចឆ្លងសមុទ្រ សុះទៅក្នុងមហាសមុទ្របាន
 ព្រោះកាន់កំណាត់ឈើតូច ។ ខ្ញុំឆ្លងសមុទ្រធំ ព្រោះអាស្រ័យកំណាត់ឈើនេះ
 នរជនគប្បីឆ្លងសមុទ្រដោយសេចក្តីព្យាយាមប្រឹងប្រែងមានឧបមាយ៉ាងណា ។
 អំពើណាទោះតិចតួចក្តី ថោកទាបក្តី ដែលខ្ញុំធ្វើហើយ ខ្ញុំបានឆ្លងសង្សារព្រោះ
 អាស្រ័យអំពើនោះ ក៏មានឧបមេយ្យយ៉ាងនោះឯង ។

លុះដល់បច្ឆិមភព ខ្ញុំត្រូវកុសលមូលជាសំភៀន បានកើតក្នុងត្រកូល
 មហាសាល ដែលស្តុកស្តម្ភលក្នុងក្រុងសាវត្ថី ។ មាតាបិតារបស់ខ្ញុំមាន
 សទ្ធា បានយកព្រះពុទ្ធជាទីពឹង ជនទាំងពីរនាក់នោះក៏អនុវត្តតាមពុទ្ធសាសនា ។
 ពួកជនបានកាន់យកក្រមរពោធិ ទៅធ្វើព្រះស្តួបជាវិការៈនៃមាស តែងនមស្ការ
 ចំពោះព្រះក្រក្រព្រះសក្យបុត្តរាល់ល្ងាចព្រឹក ក្នុងថ្ងៃឧបោសថ ពួកជននាំយក

ព្រះស្តុបមាស ហើយពោលសរសើរគុណព្រះពុទ្ធ ញ៉ាំងកាលមានយាម ៣
ឲ្យកន្លងទៅ ។ លុះខ្ញុំបានឃើញព្រះស្តុបហើយ ក៏រតកឃើញនូវចេតិយផ្ទុក-
ខ្សាច់ អង្គុយលើអាសនៈមួយ ក៏បានដល់អរហត្ត ។

ចប់ កាណារ៉ាទី ២២

កាលខ្ញុំស្វែងរកអ្នកប្រាជ្ញ បានជួបព្រះធម្មសេនាបតីនោះ ក៏ចេញចាកផ្ទះ ទៅ
បួសក្នុងសម្មាភ័ក្ត្រលោក ។ ខ្ញុំក៏បានសម្រេចអរហត្តក្នុងអាយុ ៧ ឆ្នាំ រាប់អំពី
កំណើតមក ព្រះពុទ្ធមានចក្ខុទ្រង់ជាបន្តវគ្គណា បានឲ្យឧបសម្បទាដល់ខ្ញុំ ។
កាលខ្ញុំនៅជាទារក បានសម្រេចកិច្ចហើយ សោឡសកិច្ចក្នុងសាសនានៃព្រះ
សក្យបុត្ត ខ្ញុំធ្វើរចហើយក្នុងថ្ងៃនេះ ។ បពិត្រព្រះមហាវិរៈ ខ្ញុំកន្លងពៀរនិង
ភ័យទាំងពួងហើយ កន្លងកិលេសជាគ្រឿងចំពាក់ទាំងពួងហើយ ជាអ្នកស្វែង
រកគុណជាសារីរករបស់ព្រះអង្គ នេះជាផលនៃព្រះស្តុបមាស ។ កិលេស
ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិន
មានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្លឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អ
ហើយ ក្នុងសម្មាភ័ក្ត្រនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិ-
បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបុរាណជ្ជបិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បុរាណជ្ជបិយត្ថេរាបទាន ។

នទ្យកុដិកនាយកត្ថេរាបទានទី ៩

[៨៩] ក្នុងទីមិនឆ្ងាយអំពីព្រៃហិមពាន្ត មានភ្នំមួយឈ្មោះហារិកៈ កាល
នោះ ព្រះសយមសម្មទ្ធព្រះនាមនារទៈ គង់នៅទៀបគល់ឈើ ជិតភ្នំនោះ ។
ខ្ញុំបានធ្វើផ្ទះបបួស បិទបាំងដោយស្មៅ ជម្រះទឹចង្រ្គម ថ្វាយដល់ព្រះសយម
សម្មទ្ធ ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អហើយនោះផង ដោយការតម្កល់ចេតនា
នោះផង ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋាន
តារត្តិន្យ ។ ប្រាសាទរបស់ខ្ញុំ ដែលកុសលកម្មធ្វើល្អហើយក្នុងឋានតារត្តិន្យ
នោះ គឺកុសលកម្មនិម្មិតធ្វើជាខ្ទមបបួសមានកម្ពស់ ៦០ យោជន៍ ទទឹង ៣០
យោជន៍ ។ ខ្ញុំរីករាយក្នុងទេវលោកអស់ ១៤ កប្ប បានសោយរាជ្យក្នុងទេវ
លោកអស់ ៧១ ជន ។ ខ្ញុំបានជាស្តេចចក្កត្តិអស់ ៣៤ ជន បានសោយ
ប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់ជាតិមិនអស់ ។ ខ្ញុំបានឡើងកាន់ធម្មប្រាសាទ
ឧបមាដូចផ្ទះស្វាត់ដីប្រសើរ ហើយសម្រេចសម្រាន្តតាមសមគួរក្នុងសាសនា
នៃព្រះសក្យបុត្ត ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើ

កុសលកម្មក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃខួមបបួស ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជា
 អ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធីន ។ ឱ !
 ខ្ញុំមកល្អហើយ ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
 ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនឿកុដិកទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នឿកុដិកទាយកត្ថេរាបទាន ។

បិយាលដលធាយកត្ថេរាបទានទី ១០

[៧០] ក្នុងភពមុនខ្ញុំកើតជាព្រានម្រឹក កាលនោះខ្ញុំបានត្រាច់ទៅក្នុង
 ព្រៃធំ បានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះអង្គមិនមានធូលីគឺកិលេស ទ្រង់ដល់នូវ
 ត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានយកផ្លែទ្រយីងមកថ្វាយព្រះពុទ្ធ
 ដ៏ប្រសើរ ជាបុញ្ញកេត្ត ព្រះអង្គមានព្យាយាម ដោយដែរបស់ខ្លួន ។ ក្នុង
 កប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែទ្រយីង ក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ កិលេសទាំងឡាយ

ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
 ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
 សម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
 បានឮថា ព្រះបិយាលផលទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
 ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បិយាលផលទាយកត្តោបទាន ។



ឧទាន

កីកណិប្បិយត្ថេរាបទាន ១ បំសុក្កលប្បជកត្ថេរាបទាន ១
កោរណប្បិយត្ថេរាបទាន ១ កីសុកប្បិយត្ថេរាបទាន ១
ឧបឡុទ្ធស្សទាយកត្ថេរាបទាន ១ យតមណ្ឌទាយកត្ថេរាបទាន
១ ឧទេកទាយកត្ថេរាបទាន ១ បុឡិនប្បិយត្ថេរាបទាន ១
នឡុក្កដិកទាយត្ថេរាបទាន ១ ជាគម្រប់ ៧ បិយាលផល-
ទាយកត្ថេរាបទាន ១ ឯគាថាមានចំនួន ១០១ នឹងលើស
ពីនោះ ៧ គាថាទៀត ។

ចប់ កីកណិប្បវត្ត ទី ៥០ ។

មួយទៀត ឧទាននៃវត្ត

មេត្តេយ្យវត្ត ១ ភទ្ទាលិវត្ត ១ សក្កិសម្មជកវត្ត ១ ឯក
វិហារវត្ត ១ វិភេទកវត្ត ១ ជគតិវត្ត ១ សាលប្បិយវត្ត
១ ។ នឡុមាលិវត្ត ១ បំសុក្កលវត្ត ១ កីកណិប្បិវត្ត ១
ឯគាថាមានចំនួន ១.៤៨២ គាថា ។

ចប់ មេត្តេយ្យវត្តទេសកៈ ប្រមាណនៃរយ ទី ៥ ។



អង្គកថា

កិច្ចណិប្បិយវគ្គទី ៥០

[៨១-៩០] អង្គកថាកិច្ចណិប្បិយវគ្គទី ៥០ មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អង្គកថាកិច្ចណិប្បិយវគ្គទី ៥០ ចប់



កណ្តិការវគ្គ ទី ៥៧

តណ្ហាកណ្តិការបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ១

[៩១] ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមសុមេធាៈ មានព្រះលក្ខណៈ ៣២ ដ៏ប្រសើរ មានសេចក្តីប្រាថ្នាក្នុងការស្ងប់ស្ងាត់ ទ្រង់ត្រាស់ដឹងដោយប្រពៃ បានស្តេច ចូលទៅក្នុងព្រៃហិមពាន្ត ។ ព្រះមហាមុនី ទ្រង់ជាចម្បង ជាបុរសខ្ពង់ខ្ពស់ ប្រកបដោយសេចក្តីករុណា ស្តេចចុះកាន់ព្រៃហិមពាន្ត ហើយទ្រង់គង់ផ្គត់ព្រះ ភ្នែក ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាពិធារាជ ជាអ្នកត្រាច់ទៅក្នុងអាកាស កាន់ច្បូក ដែលធ្វើល្អហើយ បានហោះទៅព្រះអាកាស ក្នុងកាលនោះ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះអង្គភ្នែករឿងក្នុងព្រៃ ដូចភ្នែកលើកំពូលភ្នំ ឬដូចព្រះចន្ទពេញបូណ៌មី ពុំ នោះសោត ដូចស្តេចឈើដែលមានផ្ការីកស្តុសស្តាយ ។ ខ្ញុំចេញអំពីព្រៃ បានឃើញរស្មីព្រះពុទ្ធដែលផ្សាយចេញ ដូចពណ៌ភ្លើងដែលឆេះបបួស ហើយ ក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ។ ខ្ញុំកំពុងតែជ្រើសរើសផ្កា ក៏បានឃើញផ្កាកណ្តិការ មានក្លិនក្រអូបដូចក្លិនទិព្វ ហើយបាននាំយកផ្កា ៣ ទង ទៅបូជាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ដោយអានុភាពនៃព្រះពុទ្ធ ផ្កាទាំង ៣ ទងរបស់ខ្ញុំក្នុងកាលនោះ មានទងឡើងលើ មានត្របកចុះក្រោម ធ្វើជាម្លប់បាំងថ្វាយព្រះសាស្តា ។ ដោយអំពើដែលធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ចេតនានោះផង ខ្ញុំលះបង់រាង កាយជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្ទ្រ ។ វិមានដែល កុសលសាងសម្រាប់ខ្ញុំក្នុងទីនោះ មានកម្ពស់ ៦០ យោជន៍ ទទឹង ៣០ យោជន៍ ពួកទេវតាតែងស្គាល់ថា កណ្តិការវិមាន ។ ប្រាសាទមានកម្ពស់មួយពាន់ សន្ទុះព្រួញ មានជាន់ ៧ បរិច្ចណ៍ដោយទង់ជាវិការៈនៃកែវមណី មានពណ៌

ខៀវ ផ្ទះមានកំពូលមួយសែនមានប្រាកដក្នុងវិមានរបស់ខ្ញុំ ។ បល្ល័ង្កជាវិការៈ
នៃមាសក៏មាន ជាវិការៈនៃកែវមណីក៏មាន ជាវិការៈនៃកែវទេមក៏មាន ជា
វិការៈនៃកែវផលិកក៏មាន គួរតាមប្រាថ្នា គួរតាមបំណង ។ មួយទៀត ទី
ដេកមានតម្លៃច្រើនដែលញាត់ដោយគរ ធ្វើដោយរោមសត្វ វិចិត្រដោយរោម
សត្វ មានរោមសត្វសីហៈនិងខ្លាធំជាដើម ធ្វើដោយរោមសត្វមានរោមច្រាំង
ឡើងតែម្ខាង ជាកម្រាលសមគួរដល់ខ្មើយ ។ កាលណាខ្ញុំចេញអំពីលំនៅ
ហើយត្រាច់ទៅកាន់ទេវចារិក ប្រាថ្នានឹងទៅ តែងមានពួកទេវតាចោមរោម ។
ខ្ញុំបិតនៅខាងក្រោមផ្កា ផ្កាប្រក់ខាងលើខ្ញុំ ទីមួយរយយោជន៍ជុំវិញ សុទ្ធសឹង
បិទបាំងដោយផ្កាកណិការ ។ ត្បូតត្រី ៦ ម៉ឺន មកបម្រើខ្ញុំរាល់ល្ងាចព្រឹក
ជាអ្នកមិនខ្ជិលច្រអូសទាំងយប់ទាំងថ្ងៃ តែងចោមរោមខ្ញុំជានិច្ច ។ ខ្ញុំត្រេកអរ
ដោយរាំ ចម្រៀង គ្រឿងដេញដំ និងគ្រឿងប្រគំក្នុងវិមាននោះ ខ្ញុំមាន
សេចក្តីប្រាថ្នាក្នុងកាម តែងរីករាយក្នុងតម្រេកនៃល្បែង ។ ខ្ញុំបរិភោគក្តី ផឹក
ក្តីក្នុងទីនោះ តែងរីករាយក្នុងឋានត្រៃត្រឹង្សក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំប្រកបដោយពួក
នារី រីករាយក្នុងវិមានដ៏ឧត្តម ។ ខ្ញុំសោយរាជ្យក្នុងឋានទេវលោកអស់ ៥០០
ជន បានជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ៣០០ ជន ។ សោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ
រាប់ជាតិមិនអស់ ខ្ញុំកាលអន្ទោលទៅក្នុងភពតូច ភពធំ តែងបាននូវភោគ
សម្បត្តិច្រើន ។ ខ្ញុំមិនមានសេចក្តីខ្វះខាតដោយភោគសម្បត្តិ នេះជាផលនៃ
ពុទ្ធបូជា ខ្ញុំតែងអន្ទោលទៅក្នុងភពពីរ គឺទេវតានិងមនុស្ស ។ ខ្ញុំមិនដែល
ស្គាល់គតិដទៃទេ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ខ្ញុំតែងកើតក្នុងត្រកូល ២ គឺត្រកូល

ក្សត្រនិងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ។ ខ្ញុំមិនកើតក្នុងត្រកូលទាប នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ខ្ញុំតែងបាននូវយានទាំងអស់នេះ គឺយានជីវ យានសេះ ព្រះសាលៀង រថទ្រង់គ្រឿង នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ខ្ញុំតែងបាននូវរបស់ទាំងអស់នេះ គឺ ខ្ញុំស្រី ខ្ញុំប្រុស នារីដែលមានគ្រឿងតាក់តែងសមរម្យ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ខ្ញុំតែងបាននូវសំពត់ទាំងអស់នេះ គឺសំពត់កោសេយ្យពស្ត្រ សំពត់កម្ពុល សំពត់ខោមពស្ត្រ និងសំពត់កប្បាសិកពស្ត្រ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ខ្ញុំតែងបាននូវវត្ថុទាំងអស់នេះគឺ សំពត់ថ្មី ផ្ទៃឈើថ្មី កោជនមានរសជ័យប្រសើរថ្មី នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ខ្ញុំតែងបាននូវពាក្យពីរោះទាំងអស់នេះថា សូមអ្នក ពិសានូវកោជនទាំងនេះ សូមបរិភោគកោជនទាំងនេះ សូមសម្រាន្តលើ ដំណែកនេះ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ខ្ញុំមានគេបូជាក្នុងទីទាំងពួង យស (កេរ្តិ៍ឈ្មោះ) របស់ខ្ញុំ ខ្ញុំរងទុក្ខទៅក្នុងទិសទាំងពួង ។ ខ្ញុំមានសក្តិធំសព្វ កាល មានបរិស័ទមិនបែកបាក់សព្វកាល ខ្ញុំជាបុរសឧត្តមជាងពួកញាតិ នេះ ជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ត្រជាក់និងក្តៅ ឯសេចក្តីក្តៅក្រហាយ ក៏មិនមាន ទាំងសេចក្តីទុក្ខព្រួយក្នុងចិត្តក៏មិនមានក្នុងហឫទ័យរបស់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំជា អ្នកមានសម្បុរដូចមាស តែងអន្ទោលទៅក្នុងភពតូចភពធំ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ ភាពពណ៌អាក្រក់ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ខ្ញុំច្បាតចាកទៅលោក ត្រូវ កុសលមូលជាសំភៀន បានមកកើតក្នុងបុរីសាវត្ថី ក្នុងត្រកូលមហាសាល ជា ត្រកូលស្តុកស្តម្ភមាំមួន ។ ខ្ញុំលះបង់កាមគុណទាំង ៥ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ខ្ញុំមានអាយុ ៧ ឆ្នាំ រាប់អំពីកំណើតមក បានដល់អរហត្ត ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់

មានចក្ខុ ជ្រាបច្បាស់នូវគុណរបស់ខ្ញុំ បានឲ្យឧបសម្បទាដល់ខ្ញុំ ខ្ញុំជាមនុស្ស
 កំលោះ គួរដល់ការបូជា នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ចក្ខុរបស់ខ្ញុំដ៏បរិសុទ្ធ
 ដូចជាទិព្វ ខ្ញុំជាអ្នកឈ្លាសវៃក្នុងសមាធិ ដល់នូវត្រើយនៃអភិញ្ញា នេះជាផល
 នៃពុទ្ធបូជា ។ បដិសម្មិទា ខ្ញុំបានសម្រេចដោយលំដាប់ ខ្ញុំជាអ្នកឈ្លាសវៃ
 ក្នុងឥទ្ធិបាទ បានដល់ត្រើយក្នុងព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ក្នុងកប្ប
 ទី ៣ ម៉ឺន អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ក្នុងកាលនោះ
 ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
 បានកាត់ចំណង ដូចជាជីវកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធ
 ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
 ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតីណិកណិការបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
 ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តីណិកណិការបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។



ឯកបត្តនាយករត្តរាជានន្ទ ២

[៧២] ខ្ញុំកើតជាស្នូនឆ្នាំង ក្នុងនគរហង្សវតី ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធ ទ្រង់
 ប្រាសចាកធូលី គឺកិលេស ទ្រង់ច្រងជំនន់ គឺកិលេស មិនមានអាសវៈ ។
 ខ្ញុំបានថ្វាយបាត្រដី ដែលខ្ញុំធ្វើល្អហើយដល់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ខ្ញុំថ្វាយបាត្រ
 ដល់ព្រះមានបុណ្យ មានព្រះហឫទ័យទៀងត្រង់ ទ្រង់មិនញាប់ញ័រដោយ
 លោកធម៌ ។ ខ្ញុំកាលកើតក្នុងភពតែងបានថាសមាសផង ថាសមាសក្រឡែ
 ប្រាក់ផង បានជាវិការៈនៃកែវមណីផង ។ ខ្ញុំតែងបរិភោគដោយកាជន៍ នេះ
 ជាផលនៃបុញ្ញកម្ម ខ្ញុំជាអ្នកប្រសើរដោយយសបរិវារជាន់ជនទាំងឡាយ ។
 ពូជសូម្បីបន្តិចបន្តួចដែលគេសាបព្រោះក្នុងស្រែដីល្អ កាលបើមេឃបង្ហូរធារ
 ទឹកដោយប្រពៃ ផ្ទៃស្រូវរមែងញ៉ាំងអ្នកស្រែឲ្យត្រេកអរ យ៉ាងណាមិញ ។
 បត្តទាននេះ ដែលខ្ញុំសាបព្រោះក្នុងស្រែ គឺព្រះពុទ្ធ ធារទឹកគឺបីតិបង្កុំចុះមក
 ផលរមែងធ្វើឲ្យខ្ញុំត្រេកអរ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ស្រែទាំងប៉ុន្មានណា គឺព្រះ
 សង្ឃក្តី គណៈក្តី ស្រែទាំងនោះស្មើដោយស្រែគឺព្រះពុទ្ធមិនមានឡើយ ព្រោះ
 ស្រែគឺព្រះពុទ្ធ អាចឲ្យសេចក្តីសុខដល់សត្វទាំងពួង ។ បពិត្របុរសអាជា-
 នេយ្យ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ បពិត្របុរសដ៏ឧត្តម ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ
 ខ្ញុំបានថ្វាយបាត្រមួយហើយ បានសម្រេចព្រះនិព្វានជាគុណជាតមិនកម្រើក ។
 ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយបាត្រក្នុងកាលនោះ
 ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃបត្តទាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
 បានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធ

ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកបត្តទាយកត្តោរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកបត្តទាយកត្តោរាបទាន ។

កាសុមារិកផលនាយកត្តោរាបទានទី ៣

[៧៣] ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធ ទ្រង់ប្រាសចាកធូលី ជាច្បងក្នុងលោក
ប្រសើរជាងនរ រុងរឿងដូចផ្កាកណិការ ទ្រង់គង់នៅក្នុងចន្លោះភ្នំ ។ ខ្ញុំមាន
ចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយធ្វើនូវអញ្ជូលលើក្បាល បានយកផ្លែស្វាទុំ ទៅ
ថ្វាយព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែល
ខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែស្វាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផល
ទាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ
ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។
ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង

អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកាសុមារិកផលទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កាសុមារិកផលទាយកត្តោបទាន ។

អវដលិយត្ថេរាបទានទី ៤

[៧៤] ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់មានស្មើច្រើន ត្រាស់ដឹងដោយព្រះអង្គ ឯង ទ្រង់ឈ្នះមារ ក្រោកចាកទីស្ងប់ស្ងាត់ ស្តេចចេញទៅដើម្បីគោចរ ។ ខ្ញុំមានដៃកាន់ផ្ទៃឈើ ឃើញព្រះនរោសកៈ ក៏ចូលទៅជិត ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយអវដល (ផ្ទៃឈើ) ដល់ព្រះអង្គ ។ ក្នុង កប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃឈើក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុត បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈព្រោះ បានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអរិយោសម្មាសាធិការ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អរិយោសម្មាសាធិការ ។

ចារដលិយត្ថេរាបទាន ធំ ៥

[៧៥] ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់មានវណ្ណៈដូចមាស គួរទទួលនូវ
គ្រឿងបូជា កំពុងស្តេចពុទ្ធដំណើរទៅតាមប្រកហើយ បានប្រគេនចារផល
(ផ្លែឈើ) ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែ
ឈើក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ កិលេស
ទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិន
មានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធីង ។ ឱ ! ខ្ញុំមក
ល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់
ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំ
បានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
ហើយ ។

បានឮថា ព្រះចារដលិយត្ថេរាធិការ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ចារដលិយត្ថេរាធិការ ។

មាតុលុន្ត្រផលទាយកត្តោបទានទី ៦

[៧៦] ខ្ញុំបានឃើញនូវព្រះលោកនាយក ទ្រង់រុងរឿងដូចផ្កាកណិការ ឬដូចព្រះចន្ទពេញបូណីមី ឬក៏ដូចឈើប្រចាំទ្វីបដ៏រុងរឿង ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានយកផ្លែក្រូចចូងទៅថ្វាយព្រះសាស្តា ជាទិដ្ឋិណោយរូបុគ្គល ទ្រង់មានព្យាយាម ដោយដែរបស់ខ្លួន ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែឈើក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ នឹងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមាតុលុន្ត្រផលទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មាតុលុន្ត្រផលទាយកត្តោបទាន ។



អង្គជលទាយកត្តរាបទាន ៧

[៧៧] កាលនោះ ព្រះបច្ចេកសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមអធិនៈ ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយ
 ចរណៈ ឈ្លាសវៃក្នុងសមាធិ ជាអ្នកប្រាជ្ញ គង់នៅក្នុងព្រៃហិមពាន្ត ។ ខ្ញុំ
 បានយកផ្លែអញ្ចាលិត្រីក្សស្រស់ៗប្រមាណប៉ុនក្អម ទាំងយកឆត្រស្លឹក ប្រគេន
 ដល់ព្រះសាស្តា ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អីតិកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយ
 ផ្លែឈើក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជា
 អ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិន៍ ។ ឱ !
 ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
 នេះ ខ្ញុំធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះអង្គជលទាយកត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
 ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អង្គជលទាយកត្តរាបទាន ។



អមោរផលិយត្ថោបទាន ៨

[៧៨] ខ្ញុំបានឃើញនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់មានវណ្ណៈដូចមាស គួរទទួល
 នូវគ្រឿងបូជាដែលទ្រង់កំពុងតែស្តេចទៅតាមប្រក ហើយប្រគេនផ្ទៃអមោរ-
 ត្រីក្ស ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃឈើ
 ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ កិលេស
 ទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិន
 មានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមក
 ល្អហើយក្នុងសម្មាកំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
 នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះអមោរផលិយត្ថោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អមោរផលិយត្ថោបទាន ។



តាលផលិយត្ថេរាបទាន ទី ៩

[៩៩] ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ព្រះនាមសតរង្សី ត្រាស់ដោយព្រះអង្គឯង ទ្រង់ឈ្នះមារ ក្រោកចេញចាកទីស្ងប់ស្ងាត់ ហើយស្តេចទៅដើម្បីគោចរ ។ ខ្ញុំមានដៃកាន់ផ្លែឈើ ឃើញព្រះនរោសកៈ ក៏ចូលទៅជិត ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយផ្លែត្នោត ។ ក្នុងកប្បទី ៩៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះ ហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល នៃផលទាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដក ចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ ផ្កាចំនូរទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន ដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតាលផលិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តាលផលិយត្ថេរាបទាន ។



នាលិកេរផលទាយកត្តោរាបទាន ទី ១០

[១០០] កាលនោះខ្ញុំជាញោមវត្ត ក្នុងនគរពន្ធមតី បានឃើញព្រះពុទ្ធ ទ្រង់ប្រោសចាកធូលី កំពុងស្តេចទៅឆ្លងអាកាស ។ ខ្ញុំបានយកផ្លែដូងទៅថ្វាយ ដល់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ព្រះពុទ្ធទ្រង់មានយសធំ បិតនៅឆ្លងអាកាស ទ្រង់ ទទួល (ផ្លែដូងនោះ) ។ ខ្ញុំមានការកើតបីតិ ជាទីនាំមកនូវសេចក្តីសុខក្នុង បច្ចុប្បន្ន ព្រោះថ្វាយនូវផ្លែដូងដល់ព្រះពុទ្ធដោយចិត្តជ្រះថ្លា ។ កាលនោះ ខ្ញុំ បាននូវបីតិដ៏ធំទូលាយផង នូវសេចក្តីសុខដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ផង រតនៈតែងកើតឡើង ដល់ខ្ញុំដែលកើតក្នុងភពនោះៗ ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុ ដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផល ទាន ។ ចក្ខុរបស់ខ្ញុំបរិសុទ្ធដូចជាទិព្វ ខ្ញុំជាអ្នកឃ្លាសវៃក្នុងសមាធិ ដល់ នូវអភិញ្ញាបារមី នេះជាផលនៃផលទាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញ ហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបាន កាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកឃ្លាហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះ ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនាលិកេរផលទាយកត្តោរាបទាន បានសម្តែងនូវគាថា ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នាលិកេរផលទាយកត្តោរាបទាន ។

ឧទាន

តីណិកណិការបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ១ ឯកបត្តទាយកត្ថេរាបទាន
 ១ កាសុមារិកផលទាយកត្ថេរាបទាន ១ អវដផលិយត្ថេរា
 បទាន ១ ចារផលិយត្ថេរាបទាន ១ មាតុលុន្ត្រផលទាយ
 កត្ថេរាបទាន ១ អជ្ជេលផលទាយកត្ថេរាបទាន ១ អមោរ
 ផលិយត្ថេរាបទាន ១ តាលផលិយត្ថេរាបទាន ១ នាលិកេរ
 ផលទាយកត្ថេរាបទាន ១ គាថាតាមដែលលោករាប់ទៅឃើញ
 មានចំនួន ១០១ គាថា មិនមានការខ្វះនឹងការលើស ។



អដ្ឋកថា

កណិការវគ្គទី ៥៧

[៧១-១០០] អដ្ឋកថាកណិការវគ្គទី ៥១ មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អដ្ឋកថាកណិការវគ្គទី ៥១ ចប់



ផលទាយកវគ្គ ទី ៥២

កុរញ្ជិយផលទាយកត្ថេរាបទានទី ១

[១០១] ក្នុងភពមុន ខ្ញុំកើតជាព្រានម្រឹត ត្រាប់ទៅក្នុងព្រៃធំ បានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធច្រើនប្រាសចាកគូលី ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានកាន់យកផ្ទៃកុរញ្ជិយព្រឹក្សថ្វាយព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ជាបុញ្ញកេត្តិជាអ្នកប្រាជ្ញ ដោយដៃរបស់ខ្លួន ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្កាចំនូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាកំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកុរញ្ជិយផលទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កុរញ្ជិយផលទាយកត្ថេរាបទាន ។



កបិដ្ឋជលទាយកត្ថរាបទានទី ២

[១០២] ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់មានវណ្ណៈដូចមាស គួរទទួល
 គ្រឿងបូជា កំពុងស្តេចទៅតាមច្រក ហើយថ្វាយផ្ទៃខ្ចិត ។ ក្នុងកប្បទី ៧១
 អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃឈើក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែល
 ស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញ
 ហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបាន
 កាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះ
 ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកបិដ្ឋជលទាយកត្ថរាបទានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កបិដ្ឋជលទាយកត្ថរាបទាន ។

កោសុម្ភដលីយត្ថរាបទានទី ៣

[១០៣] កាលនោះ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់មានដំណើរល្វាសល្វន់
 ដូចលំពង់ថ្លាន់ត្រូវខ្យល់ ជាទេវតាកន្លងទេវតា ប្រសើរជាងនរៈ កំពុងស្តេច
 ទៅតាមច្រក ហើយបានថ្វាយផ្ទៃសង្ឃីរ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះ
 ហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផល

នៃផលទាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោល
ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវ
ទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធសាសនា វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់
ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទ្ធា ៤ វិមោក្ខ ៨
និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកោសុម្ពុជលិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កោសុម្ពុជលិយត្ថេរាបទាន ។

កេតកប្បដ្ឋិយត្ថេរាបទានទី ៤

[១០៤] ព្រះសម្ពុទ្ធជាបុរសខ្ពង់ខ្ពស់ ទ្រង់គង់នៅទៀបឆ្នេរស្ទឹងវិនតា
ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធទ្រង់ប្រាសចាកធូលីគីកិលេស មានព្រះហឫទ័យមូលក្នុង
អារម្មណ៍តែមួយ មានព្រះហឫទ័យតម្កល់មាំ ។ កាលនោះ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា
មានចិត្តរីករាយ បានបូជាផ្កាកេត ដែលមានក្លិនក្រអូប ចំពោះព្រះសម្ពុទ្ធដ៏
ប្រសើរ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុង
កាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយ
ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង

សម្មាកំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកេតកបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កេតកបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

នាគបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៥

[១០៥] ខ្ញុំបានបូជាផ្កាខ្លាំងចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់មានវណ្ណៈដូចមាសគួរ
ទទួលនូវគ្រឿងបូជា កំពុងស្តេចទៅតាមប្រក ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្ប
នេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះ
ជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់
ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដី
កាត់ផ្តាច់នូវទន្លេនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាកំ ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣
ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនាគបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នាគបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

អដ្ឋនបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៦

[១០៦] កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាកិណ្ណរ នៅទៀបឆ្នេរស្ទឹងចន្ទភាគា បាន
 ឃើញព្រះពុទ្ធ ទ្រង់ប្រោសចាកធូលីគីកិលេស ត្រាស់ដឹងដោយព្រះអង្គឯង
 ទ្រង់ឈ្នះមារ ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ត្រេកអរ ធ្វើនូវអញ្ញាលី-
 កម្ម បានយកផ្កាអង្រួងទៅបូជាព្រះសយម្ព ។ ព្រោះអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ
 ផង ព្រោះការតម្កល់ចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់នូវរាងកាយជាកិណ្ណរហើយ
 ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ខ្ញុំជាធំជាងទេវតា បានសោយរាជ្យក្នុងទេវ
 លោកអស់ ៣៦ ដង បានសោយរាជ្យជាស្តេចចក្ខុត្តិមហារាជអស់ ១០ ដង ។
 បានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយរាប់ជាតិមិនអស់ (ព្រោះ) ពូជបាន
 ព្រោះក្នុងព្រះសយម្ពជាស្រែដ៏ល្អ ។ ខ្ញុំមានកុសល ខ្ញុំបានចូលទៅកាន់ផ្នួស ខ្ញុំ
 ជាបុគ្គលគួរគេបូជា ក្នុងសាសនានៃព្រះសក្យបុត្ត ក្នុងថ្ងៃនេះ ។ កិលេស
 ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិន
 មានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អ
 ហើយ ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
 ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
 ហើយ ។

បានឮថា ព្រះអដ្ឋនបុប្ផិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អដ្ឋនបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ។

ក្នុងជប្បិយត្ថេរាបទាន ៧

[១០៧] ក្នុងទីជិតនៃព្រហ្មិមពាន្ត មានភ្នំមួយឈ្មោះអចូលៈ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
 ព្រះនាមសុទ្ធស្សនៈ គង់នៅក្នុងចន្លោះភ្នំនោះ ។ ខ្ញុំបានយកផ្កាអំពីព្រហ្មិមពាន្ត
 ហើយទៅកាន់អាភាស បានឃើញព្រះសម្មាសម្មាសម្ពុទ្ធច្រើនឆ្លងឱ្យៈ មិនមានអាសវៈ
 ក្នុងទីនោះ ។ កាលនោះខ្ញុំ យកផ្កាអញ្ជើងទៅមកតម្កល់លើក្បាល ហើយ
 បូជាព្រះពុទ្ធច្រើនត្រាស់ដឹងឯង ទ្រង់ស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ។ ក្នុងកប្បជី ៣១
 អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភព
 ទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង
 ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្លេនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធប្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ
 វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិ-
 សម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះក្នុងជប្បិយត្ថេរាមាណយ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ក្នុងជប្បិយត្ថេរាបទាន ។



យោសសញ្ញាកត្តារាបទានទី ៨

[១០៨] ក្នុងភពមុន ខ្ញុំកើតជាព្រានម្រឹកនៅក្នុងព្រៃធំ ខ្ញុំបានឃើញព្រះ
 ពុទ្ធត្រង់ប្រាសចាកធូលី មានពួកទេវតាចោមរោមហើយ កំពុងប្រកាសនូវ
 សច្ចៈ ៤ សម្តែងនូវអមតបទ ។ ខ្ញុំបានស្តាប់ធម៌ដ៏ពីរោះរបស់ព្រះពុទ្ធ ព្រះ
 នាមសិខី ជាដៅពង្សនៃសត្វលោក ។ ខ្ញុំធ្វើចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងយោសសញ្ញារបស់
 ព្រះសិខីសម្តែងដែលរកបុគ្គលប្រៀបស្មើមិនមាន ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តជ្រះថ្លាក្នុងព្រះអង្គ
 ហើយបានឆ្លងនូវភព ដែលសត្វហែលឆ្លងបានដោយកម្រ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១
 អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាននូវសញ្ញាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃយោសសញ្ញា ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ
 ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់
 ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាក្រពះពុទ្ធ
 របស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះយោសសញ្ញាកត្តាមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ យោសសញ្ញាកត្តារាបទាន ។



សព្វផលនាយកត្រូវរាបទានទី ៩

[១០៧] កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាព្រាហ្មណ៍ឈ្មោះវរុណៈ ជាអ្នកដល់ ត្រើយនៃមន្ត បានលះបង់បុត្ត ១០ នាក់ ហើយដើរចូលទៅក្នុងព្រៃ ។ ខ្ញុំ បានធ្វើអាស្រមដ៏ល្អ បានធ្វើបណ្ណសាលាជាទីរករាយនៃចិត្ត ដែលគេចាត់ចែង ថ្នាក់យ៉ាងល្អ នៅក្នុងព្រៃធំ ។ កាលនោះ ព្រះបទុមុត្តរសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ជ្រាប ច្បាស់នូវព្រៃលោក គួរទទួលគ្រឿងបូជា ព្រះអង្គមានសេចក្តីប្រាថ្នាដើម្បី ស្រោចស្រង់ខ្ញុំ បានស្តេចមកកាន់អាស្រមរបស់ខ្ញុំ ។ ពន្លឺដ៏ធំទូលាយក្នុងដង ព្រៃទាំងប៉ុន្មាន ក៏កើតមានឡើង កាលនោះព្រៃធំ ក៏ភ្លឺប្រវាត់ដោយអានុភាព របស់ព្រះពុទ្ធ ។ ខ្ញុំឃើញបាណិកររបស់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ព្រះអង្គមិនញាប់ ញ័រដោយលោកធម៌ ខ្ញុំយកស្លឹកខ្ទប់ផ្លែឈើ ហើយរែកដើរមក ។ ខ្ញុំបានចូល ទៅរកព្រះសម្ពុទ្ធ ហើយថ្វាយផ្លែនោះទាំងអម្រែក ព្រះសម្ពុទ្ធទ្រង់អនុគ្រោះ ដល់ខ្ញុំ ទ្រង់ត្រាស់ព្រះពុទ្ធដីកានេះថា អ្នកចូររែកនូវអម្រែកតាមក្រោយតថា- គតមក កាលបើសង្ឃឆាន់ហើយ បុណ្យនឹងមានដល់អ្នក ។ ខ្ញុំយកកញ្ចប់ នោះ ប្រគេនភិក្ខុសង្ឃ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងព្រះសង្ឃនោះ ហើយក៏បាន ទៅកើតឯតុសិត ។ ខ្ញុំប្រកបដោយរាជទិព្វ ចម្រៀងទិព្វ គ្រឿងប្រគំទិព្វក្នុង ឋានសួគ៌នោះ ហើយសោយយសបរិវារដោយបុញ្ញកម្មនោះ ។ ខ្ញុំចូលទៅ យកកំណើតណាៗ ទោះជាទេវតាឬជាមនុស្ស ការខ្វះខាតភោគសម្បត្តិរបស់ ខ្ញុំមិនមាន នេះជាផលនៃផលទាន ។ ទ្វីបទាំង ៤ ព្រមទាំងសមុទ្រ និងភ្នំ មានត្រឹមណា ខ្ញុំសោយឥស្សរភាពកំណត់ត្រឹមនោះ ព្រោះថ្វាយនូវផ្លែឈើ ចំពោះព្រះពុទ្ធ ។ ពួកបក្សីទាំងប៉ុន្មានណា ហើរក្នុងអាកាស បក្សីទាំងនោះ

តែងលុះក្នុងអំណាចរបស់ខ្ញុំ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ពួកយក្ខក្តី ក្នុតក្តី
 អារក្សក្តី កុម្មណ្តក្តី គ្រុឌក្តី ទាំងប៉ុន្មានដែលនៅក្នុងជងព្រៃ តែងមកបម្រើខ្ញុំ ។
 ពួកអណ្តើក ឆ្កែ យ៉ូ រោបាម មូស សត្វទាំងពីរពួកនេះ តែងលុះក្នុងអំណាច
 របស់ខ្ញុំ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ពួកសត្វស្លាបឈ្មោះសុបណ្ណៈ ជាបក្សី
 មានកម្លាំងច្រើន សត្វទាំងនោះតែងយកខ្ញុំជាទីពឹង នេះជាផលនៃផលទាន ។
 ពួកនាគណាមានអាយុវែង មានប្បទិ មានយសធំ នាគទាំងនោះឯង តែងលុះ
 ក្នុងអំណាចរបស់ខ្ញុំ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ពួកសត្វសីហាៈ ខ្លាធំ ខ្លាដំបង
 ខ្លាឃ្មុំ ឆ្កែស្រក ឆ្កែព្រៃ សត្វទាំងនោះឯង តែងលុះក្នុងអំណាចរបស់ខ្ញុំ នេះ
 ជាផលនៃផលទាន ។ ពួកទេវតាណាដែលបិតនៅលើដើមឈើ និងស្មៅក្តី
 បិតនៅព្រំដីអាកាសក្តី ទេវតាទាំងអស់នោះឯង តែងយកខ្ញុំជាទីពឹង នេះជា
 ផលនៃផលទាន ។ ខ្ញុំបានសម្រេចធម៌ដែលគេឃើញបានដោយកម្រ ជាធម៌
 ល្អិតជ្រាលជ្រៅដែលព្រះពុទ្ធទ្រង់ប្រកាសល្អហើយ នេះជាផលនៃផលទាន ។
 ខ្ញុំបានវិមោក្ខ ៨ ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ មានព្យាយាមដុតកម្លៅកិលេសមាន
 ប្រាជ្ញាចាស់ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ពួកពុទ្ធបុគ្គណា ដែលបិតនៅក្នុង
 ផល អស់ទោសហើយ មានយសច្រើន បណ្តាពុទ្ធបុគ្គទាំងនោះ ខ្ញុំក៏ជាពុទ្ធ
 បុគ្គមួយដែរ នេះជាផលនៃផលទាន ។ ខ្ញុំបានសម្រេចអភិញ្ញាបារមី ត្រូវ
 កុសលមូលជាសំភៀនហើយ ក៏បានកំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងអស់ ជាអ្នក
 មិនមានអាសវៈ ។ ពុទ្ធបុគ្គណា មានវិជ្ជា ៣ សម្រេចនូវប្បទិ មានយស
 ច្រើន សម្រេចនូវទិព្វស្រោត បណ្តាពុទ្ធបុគ្គទាំងនោះ ខ្ញុំក៏ជាពុទ្ធបុគ្គមួយដែរ ។

ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្ទៃឈើក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផលទាន ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
 ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
 សម្មាកំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
 បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
 បានឮថា ព្រះសព្វផលទាយកត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សព្វផលទាយកត្តេរាបទាន ។

បទុមធារិយត្តេរាបទាន ទី ១០

[១១០] ក្នុងទីជិតព្រៃហិមពាន្ត មានភ្នំមួយឈ្មោះរោមសៈ កាលនោះ
 ព្រះសម្ពុទ្ធព្រះនាមអភិសម្ពុរៈ ទ្រង់គង់ក្នុងទីវាលជិតភ្នំនោះ ។ ខ្ញុំចេញអំពី
 លំនៅ បានយកផ្កាឈូកបាំងថ្វាយព្រះអង្គ លុះខ្ញុំយកផ្កាឈូកមួយ បាំងថ្វាយ
 អស់មួយថ្ងៃហើយ ខ្ញុំត្រឡប់មកកាន់លំនៅវិញ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្ប
 នេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាព្រះពុទ្ធក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ
 នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់
 ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវី

កាត់ផ្តាច់នូវទ្រឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាគុំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំ
បានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបទុមធារិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បទុមធារិយត្ថេរាបទាន ។

ឧទាន

- កុរញ្ជិយផលទាយកត្ថេរាបទាន ១ កបិដ្ឋផលទាយកត្ថេរ
- បទាន ១ កោសុម្ពផលិយត្ថេរាបទាន ១ កេតកបុប្ផិយត្ថេរ
- បទាន ១ នាគបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ១ អជ្ជនបុប្ផិយត្ថេរាបទាន
- ១ កុដដបុប្ផិយត្ថេរាបទាន ១ យោសសញ្ញកត្ថេរាបទាន ១
- សព្វផលទាយកត្ថេរាបទាន ១ បទុមធារិយត្ថេរាបទាន ១
- រូបរមគាថាក្នុងវគ្គនេះមាន ៨៣ គាថា ។

ចប់ ផលទាយកវគ្គ ទី ៥២ ។



អង្គកថា

ផលទាយកវគ្គទី ៥២

[១០១-១១០] អង្គកថាផលទាយកវគ្គទី ៥២ មានអត្ថន័យយល់
ហើយ ។

អង្គកថាផលទាយកវគ្គទី ៥២ ចប់



វិណាយកវគ្គ ទី ៥៣

វិណាយដ្ឋានយកត្រាបទានទី ១

[១១១] នៅជិតភ្នំហិមពាន្ត មានភ្នំមួយឈ្មោះលម្អកៈ ព្រះតិស្សសម្ពុទ្ធ ស្តេចចង្រ្កមនាទីវាលក្សេត្តនោះ ។ ក្នុងកាលមុន ខ្ញុំកើតជាព្រានម្រឹគនៅក្នុង ព្រៃធំ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្ពុទ្ធជាទេវតាក្រៃលែងជាងទេវតា ខ្ញុំបានថ្វាយស្មៅ មួយក្តាប់ ។ លុះខ្ញុំបានថ្វាយស្មៅដល់ព្រះសម្ពុទ្ធដើម្បីគង់ហើយ ញ៉ាំងចិត្តឲ្យ ជ្រះថ្លា បានថ្វាយបង្គំព្រះសម្ពុទ្ធរបបែរមុខទៅកាន់ឧត្តរទិស ដើរចេញទៅ ។ ស្រាប់តែមានស្តេចម្រឹគមកបៀតបៀនខ្ញុំ ដែលទើបនឹងដើរទៅក្លាមខ្ញុំត្រូវសត្វ សីហៈបៀតបៀនហើយ ក៏ធ្វើមរណកាលក្នុងទីនោះ ។ អាសន្នកម្មដែលខ្ញុំធ្វើ ហើយចំពោះព្រះសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ព្រះអង្គមិនមានអាសវៈ ខ្ញុំក៏បានទៅកើត ក្នុងទេវលោក ដូចកម្លាំងកូនសរដែលផុតស្រឡះ (ចាកបំពង់ព្រួញ) ។ ប្រាសាទដ៏ល្អ ដែលបុព្វកម្មនិម្មិតហើយក្នុងទេវលោកនោះ មានកម្ពស់មួយ ពាន់សន្ទុះព្រួញ មានជាន់ ៧ បរិបូណ៌ដោយទង់ បិទបាំងដោយកែវមណី ខៀវ ។ ពន្លឺរបស់ប្រាសាទនោះ តែងផ្សាយចេញដូចព្រះអាទិត្យដែលរះឡើង ប្រាសាទនោះកុះករដោយទេវកញ្ញា ខ្ញុំពេញចិត្តរីករាយក្នុងកាម ។ ខ្ញុំច្បុតចាក ទេវលោក ត្រូវកុសលមូលជាសំភៀន បានមកកាន់អត្តភាពជាមនុស្ស ក៏ បានដល់នូវការអស់ទៅនៃអាសវៈ ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះ ហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើកម្រាលអង្គុយក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះ ជាផលនៃស្មៅមួយក្តាប់ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំង

ពួងខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង
 ដូចជាជីវិតផ្តាច់នូវទន្ធីន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ
 វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិ-
 សម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះតិណមុដ្ឋិទាយកត្តោរាមោ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ តិណមុដ្ឋិទាយកត្តោរាមោ ។

វេច្ឆកនាយកត្តោរាមោនទី ២

[១១២] ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានថ្វាយបង្គំនម្តោយ ដោយដែររបស់ខ្លួន
 ចំពោះព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមវិបស្សី ជាច្បងក្នុងលោក ជាតាទិបុគ្គល ។
 ខ្ញុំបានយានជីវី យានសេះ យានទិព្វ ហើយបានដល់នូវធម៌ជាទីក្ស័យនៃ
 អាសវៈ ដោយសារការថ្វាយបង្គំនោះ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ
 ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយបង្គំក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះ
 ជាផលនៃការថ្វាយបង្គំ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំង
 អស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូច
 ជាជីវិតផ្តាច់នូវទន្ធីន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា
 ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា

៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំង
សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះវេច្ឆកទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វេច្ឆកទាយកត្ថេរាបទាន ។



សរណគមនិយត្តោបទានទី ៣

[១១៣] ក្នុងកាលនោះ ភិក្ខុនិងខ្ញុំជាអ្នកប្រកបការចិញ្ចឹមជីវិត បានឡើងជិះសំពៅទៅជាមួយគ្នា កាលដែលសំពៅឆ្ងាយហើយ ភិក្ខុបានឲ្យសរណគមន៍ដល់ខ្ញុំ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលភិក្ខុនោះបានឲ្យសរណគមន៍ដល់ខ្ញុំក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃសរណគមន៍ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់រូបវន្តនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសរណគមនិយត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សរណគមនិយត្តោបទាន ។



អព្ពញ្ជនទាយកត្តោបទាន ២

[១១៤] ខ្ញុំនៅក្នុងព្រះរាជឧទ្យាន ក្បែរក្រុងពន្ធមតី កាលនោះ ខ្ញុំ
 ស្ងៀកសំពត់ស្បែក ទ្រទ្រង់លក្ខចាន់ ។ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ប្រាស
 ចាកធូលីគីរិលេស ជាព្រះសយម្ព ទ្រង់ឈ្នះកិលេស មានព្យាយាមជា
 គ្រឿងដុតកម្ដៅនូវកិលេស មានព្រះហឫទ័យបញ្ជូនទៅកាន់ព្រះនិព្វាន ទ្រង់
 ជាឥសី ទ្រង់មានឈាន ត្រេកអរក្នុងឈាន ។ លុះខ្ញុំឃើញព្រះសម្មាសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់
 សម្រេចសេចក្ដីប្រាថ្នាទាំងពួងផង ទ្រង់ត្រង់នូវអន្លង់ទាំងមិនមានអាសវៈផង
 ក៏មានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានថ្វាយថ្នាំបន្តកំភ្លែក ។ ក្នុងកប្បជី ៩១
 អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែល ស្គាល់
 ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃថ្នាំបន្តកំភ្លែក ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ
 ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់
 ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្ដាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្មាសម្មាសម្ពុទ្ធ
 របស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។
 បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអព្ពញ្ជនទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្ដែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អព្ពញ្ជនទាយកត្តោបទាន ។



សុបដទាយកត្តោបទានទី ៥

[១១៥] ព្រះលោកនាយកព្រះនាមវិបស្សី ចេញអំពីរោងសម្រាកក្នុង
 វេលាថ្ងៃ ខ្ញុំបានថ្វាយសំពត់មានសាច់ស្មើង ហើយបានរីករាយក្នុងឋានសួគ៌
 អស់មួយកប្ប ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយ
 សំពត់ដ៏ល្អក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃសំពត់ ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជា
 អ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ !
 ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើររបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
 ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសុបដទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សុបដទាយកត្តោបទាន ។



ទណ្ឌទាយកត្តោបទានទី ៦

[១១៦] កាលនោះ ខ្ញុំដើរចូលទៅក្នុងព្រៃធំ បានកាប់ឫស្សីធ្វើជា
 បង្កាន់ដៃ ប្រគេនដល់ព្រះសង្ឃ ។ ខ្ញុំថ្វាយបង្គំនូវព្រះសង្ឃមានវត្តល្អ ដោយ
 ចិត្តជ្រះថ្លានោះ លុះខ្ញុំប្រគេនកំណាត់ឫស្សីបង្កាន់ដៃរួចហើយ ក៏បែរមុខឆ្ពោះ
 ទៅកាន់ឧត្តរទិស ដើរចេញទៅ ។ ក្នុងកប្បទី ៩៤ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានថ្វាយកំណាត់ឫស្សីក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជា
 ផលនៃការឲ្យកំណាត់ឫស្សី ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភព
 ទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង
 ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ
 វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិ-
 សម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះទណ្ឌទាយកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ទណ្ឌទាយកត្តោបទាន ។
 ចប់ កាលាវារៈទី ២៣ ។



គិរិទេវលបូជកត្តោបទាន ៧

[១១៧] ក្នុងភពមុន ខ្ញុំកើតជាព្រានម្រឹគ ត្រាប់ទៅក្នុងព្រៃ បានឃើញ
 ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធច្រើនប្រាសចាកធូលី ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះ
 ថ្លា មានចិត្តរីករាយចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះអង្គប្រកបដោយសេចក្តីករុណា
 ត្រេកអរចំពោះប្រយោជន៍របស់សព្វសត្វ ហើយបានបូជាផ្កាអញ្ជូនទៀវ ។
 ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំ
 មិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
 បានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាគ
 នៃព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
 ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះគិរិទេវលបូជកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ គិរិទេវលបូជកត្តោបទាន ។



ពោធិសម្មជ្ជកត្តោបទានទី ៨

[១១៨] ក្នុងភពមុន ខ្ញុំបានរើសស្លឹកពោធិដែលជ្រះក្នុងលានព្រះបេតិយ ហើយយកទៅចោល ខ្ញុំបាននូវគុណ ២០ ។ ខ្ញុំអន្ទោលទៅក្នុង ភពតូចភពធំ តែងអន្ទោលទៅក្នុងភពពីរ គឺទេវតានិងមនុស្ស ដោយគេជះនៃកម្មនោះ ។ លុះខ្ញុំច្បូតចាកទេវលោក មកកាន់ភពរបស់មនុស្ស តែងកើតក្នុងត្រកូលពីរ គឺក្សត្រនិងព្រាហ្មណ៍ ។ ខ្ញុំបរិបូណ៌ដោយអវយវៈតូចធំ មានកម្មស្រស់និងទំហំ សមរម្យ មានរូបល្អ មានសម្បុរស្អាត មានរាងកាយពេញលេញ មិនខ្វះ ខាត ។ ខ្ញុំកើតក្នុងទេវលោក ឬក្នុងមនុស្សលោក ឬក៏ក្នុងភពណាមួយតែង មានសម្បុរល្អដូចមាស ឬ ប្រៀបដូចមាសឆ្មិន ។ សម្បុររបស់ខ្ញុំ ទន់ល្ងន់ ល្ងាស ជិតស្និទ្ធ ល្អិត ផ្សរផង់សព្វៗកាល ព្រោះបានយកស្លឹកពោធិទៅចោល ទឹកដែលច្រឡំដោយធូលី មិនដែលប្រឡាក់ក្នុងប្រជុំសរីរៈ (របស់ខ្ញុំ) ក្នុង កាលណាម្តងឡើយ នេះជាផលក្នុងការយកស្លឹកពោធិទៅចោល ។ ខ្លួនរបស់ ខ្ញុំនោះ (បិតនៅ) ក្នុងទីមានខ្យល់និងកម្ដៅថ្ងៃដ៏ក្ដៅក្ដី ឬត្រូវកម្ដៅភ្លើងក្ដី ញើសទាំងឡាយ ក៏មិនដែលហូរចេញ នេះជាផលក្នុងការយកស្លឹកពោធិទៅ ចោល ។ រោគយូង ពក ស្រែង ប្រជ្រុយ បួស ដំណូចពិស មិនដែល មានក្នុងកាយ (របស់ខ្ញុំឡើយ) នេះជាផលក្នុងការយក ស្លឹកពោធិទៅ ចោល ។ គុណដទៃទៀតតែងកើតដល់ខ្ញុំនោះ ក្នុងភពតូចនិងភពធំ គឺរោគ ទាំងឡាយមិនដែលកើតក្នុងកាយរបស់ខ្ញុំឡើយ នេះជាផលក្នុងការយកស្លឹក ពោធិទៅចោល ។ គុណដទៃទៀតតែងកើតដល់ខ្ញុំនោះ ក្នុងភពតូចនិងភពធំ គឺអន្តរាយជាគ្រឿងបៀតបៀនដែលកើតអំពីចិត្ត មិនដែលមានឡើយ នេះជា

ផលក្នុងការយកស្លឹកពោធិទៅចោល ។ គុណដទៃទៀត តែងកើតដល់ខ្ញុំនោះ
 ក្នុងភពតូចនិងភពធំ គឺពួកសត្រូវមិនដែលមានដល់ខ្ញុំនោះ នេះជាផលក្នុងការ
 យកស្លឹកពោធិទៅចោល ។ គុណដទៃទៀតតែងកើតដល់ខ្ញុំនោះ ក្នុងភពតូច
 និងភពធំ គឺកោគៈមិនដែលខ្វះខាតឡើយ នេះជាផលក្នុងការយកស្លឹកពោធិ
 ទៅចោល ។ គុណដទៃទៀត តែងកើតដល់ខ្ញុំនោះក្នុងភពតូចនិងភពធំ គឺ
 ភ័យអំពីភ្លើងនិងស្ដេច អំពីចោរ និងទឹក មិនដែលមានឡើយ ។ មានគុណ
 ដទៃទៀត តែងកើតដល់ខ្ញុំនោះក្នុងភពតូចនិងភពធំ គឺពួកខ្ញុំស្រី ខ្ញុំប្រុស ជា
 អ្នកប្រព្រឹត្តតាម ជាអ្នកលុះអំណាចចិត្តរបស់ខ្ញុំ ។ បុគ្គលកើតក្នុងភពជារបស់
 មនុស្ស មានកំណត់អាយុ ត្រឹមណា អាយុរបស់ខ្ញុំមិនថយចុះអំពីកំណត់ត្រឹម
 នោះ តែងបិតនៅដរាបដល់អស់អាយុ ។ ពួកជនទាំងអស់ អ្នកប្រាថ្នាសេចក្ដី
 ចម្រើន ប្រាថ្នាសេចក្ដីសុខ ទោះនៅខាងក្នុងក្ដី ខាងក្រៅក្ដី អ្នកនិគមក្ដី អ្នក
 ដែនក្ដី សុទ្ធតែជាអ្នកប្រកបតាមខ្ញុំ ។ ខ្ញុំជាអ្នកមានកោគៈ មានយស មាន
 សិរី មានពួកញាតិ ជាអ្នកឥតមានវេរា ប្រាសចាកសេចក្ដីតក់ស្លុត តែងមាន
 ក្នុងភពសព្វៗកាល ។ ពួកទេវតា មនុស្ស អសុរ គន្ធា យក្ខ អារក្សទឹក
 អ្នកទាំងអស់នោះ តែងរក្សាខ្ញុំ ដែលអន្ទោលទៅក្នុងភពសព្វៗកាល ។ ខ្ញុំទទួល
 យសទាំងពីរ ក្នុងទេវលោកផង ក្នុងមនុស្សលោកផង រួចខ្ញុំបានដល់នូវព្រះ
 និព្វាន ជាសិរីដ្ឋានដ៏ប្រសើរ ក្នុងកាលជាទីបំផុត ។ បុរសណាខ្ញុំសចំពោះ
 ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ឬចំពោះដើមពោធិរបស់ព្រះសាស្ត្រានោះ គប្បីទទួលនូវផលបុណ្យ
 (ផលទាំងអស់) ឈ្មោះថាបុរសនោះបានដោយក្រដូចម្ដេចបាន ។ បុគ្គល

(ដែលបិតានៅ) ក្នុងមគ្គ ក្នុងផល ក្នុងបរិយត្តិ ក្នុងគុណគីលយាននិង
អភិញ្ញា ជាបុគ្គលប្រសើរក្រៃលែងជាងពួកជនដទៃ ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
តែងបរិនិព្វាន ។ ក្នុងភពមុន ខ្ញុំមានចិត្តរីករាយ បានយកស្លឹកពោធិ៍ទៅចោល
ទើបជាអ្នកបរិបូណ៌ដោយអង្គ ២០ នេះសព្វៗកាល ។ កិលេសទាំងឡាយ
ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
សម្មាកំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើ
ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
បានឮថា ព្រះពោធិ៍សម្មជ្ជកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ពោធិ៍សម្មជ្ជកត្តោបទាន ។

អាមណ្ឌដលនាយកត្តោរាបទានទី ៩

[១១៩] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំង
ពួង ជាលោកនាយក ទ្រង់ចេញចាកសមាធិហើយចង្រ្កម ។ កាលនោះ
ខ្ញុំរែកនូវអម្រែក ដែលពេញដោយផ្លែឈើ បានឃើញព្រះសម្ពុទ្ធជាមហាមុនី
ទ្រង់ប្រាសចាករាគៈ កំពុងចង្រ្កម ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ ធ្វើ
នូវអញ្ជូលីលើសិរ្សៈ ថ្វាយបង្គំព្រះសម្ពុទ្ធ ហើយថ្វាយផ្លែល្អផង ។ ក្នុងកប្ប

ទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្លែឈើក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំ
 មិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃផ្លែឈើ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
 បានកាត់ចំណង ដូចដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធ
 ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអាមណ្ឌផលទាយកត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
 ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អាមណ្ឌផលទាយកត្ថេរាបទាន ។

សុត្តន្តត្ថេរាបទានទី ៧០

[១២០] ក្នុងកទ្ធកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមកស្សបៈ ទ្រង់មានដៅពង្ស
 ដ៏ប្រសើរ មានយសធំ ព្រះអង្គប្រសើរជាងពួកអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់កើតឡើងហើយ ។
 ព្រះអង្គបរិបូណ៌ដោយអនុព្យញ្ជនៈ មានលក្ខណៈ ៣២ ដ៏ប្រសើរ មានពន្លឺ
 មួយព្យាមជុំវិញ មានបណ្តាញរស្មីតាំងឡើង ។ ព្រះអង្គទ្រង់ញ៉ាំងពួកជន
 ឲ្យត្រេកអរ ដូចព្រះចន្ទ មានរស្មីដូចព្រះអាទិត្យ ទ្រង់ញ៉ាំងសត្វឲ្យរលត់ទុក្ខ
 ដូចមហាមេឃ ទ្រង់ធ្វើនូវគុណដូចសាគរ ។ ព្រះអង្គមានសីលដូចផែនដី
 មានសមាធិដូចភ្នំហិមពាន្ត មានបញ្ញា ដូចអាកាស មិនជាប់ចំពាក់ដូចខ្យល់ ។

ព្រះអង្គមានគុណមិនខ្វះខាត មានធម៌ជាគ្រឿងអប់រំ ទ្រង់ភ្ញៀវក្លាក្នុងពួក
 បរិស័ទ ទ្រង់ស្រង់ឡើងនូវមហាជន ហើយប្រកាសនូវសច្ចធម៌ ។ កាល
 នោះ ខ្ញុំកើតជាសេដ្ឋីបុត្ត ក្នុងក្រុងពារាណសី មានយសធំ ជាអ្នកប្រសើរ
 ដោយទ្រព្យនិងស្រូវច្រើនក្រៃលែង ។ ខ្ញុំកាលត្រាច់ទៅកាន់ទិសម្រាកស្នង
 ក៏ចូលទៅក្នុងព្រៃមិត្តទាយ៍ បានឃើញព្រះសាស្តាជាទីពឹង កំពុងសម្តែងអមត
 បទ មានព្រះពុទ្ធដីកាជ្រះស្រឡះ មានសំឡេងស្នើដោយសត្វករិក មាន
 សន្លឹកគីកកង ដូចសត្វហង្ស ឬដូចស្លូវ ទ្រង់ញ៉ាំងមហាជនឲ្យដឹងច្បាស់ ។
 លុះខ្ញុំឃើញព្រះសម្ពុទ្ធនោះ ជាទេវតាដ៏ក្រៃលែងជាងទេវតា ទាំងបានស្តាប់
 សំឡេងដ៏ពីរោះ ទើបលះកោគៈដ៏ច្រើន ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ លុះខ្ញុំ
 បួសយ៉ាងនេះហើយ មិនយូរប៉ុន្មាន ក៏បានជាពហុស្សុត ជាធម្មកថិក មាន
 ប្រាជ្ញាដ៏វិចិត្រ ។ ខ្ញុំជាអ្នកភ្ញៀវក្លាដោយគុណ បានពណ៌នាគុណរបស់ព្រះ
 សាស្តា ដែលមានវណ្ណៈដូចមាស ក្នុងកណ្តាលបរិស័ទច្រើនជារឿយ ។ ថា
 ព្រះពុទ្ធនេះ ជាព្រះខ្ជិណស្រព ទ្រង់មិនមានទុក្ខ កាត់បង់នូវសេចក្តីសង្ស័យ
 ទ្រង់ដល់នូវការអស់នៃកម្មទាំងពួង មានព្រះហឫទ័យចុះស៊ប់ក្នុងព្រះនិព្វាន
 ជាទីអស់ទៅនៃឧបធិ ។ ព្រះមានព្រះភាគអង្គនេះ ទ្រង់ត្រាស់ដឹងនូវសច្ចធម៌
 ព្រះមានព្រះភាគអង្គនេះ ទ្រង់ប្រសើរដូចសីហា ព្រះអង្គញ៉ាំងព្រហ្មចក្កឲ្យ
 ប្រព្រឹត្តទៅដល់មនុស្សលោក ព្រមទាំងទេវលោក ទ្រង់ជាតិសីមានឥន្ទ្រិយ
 ទូន្មានហើយ ទ្រង់ទូន្មាននូវមហាជន ព្រះអង្គស្ងប់រម្ងាប់ហើយ ញ៉ាំងមហាជន
 ឲ្យស្ងប់រម្ងាប់ ទ្រង់រលត់កិលេសហើយ ញ៉ាំងមហាជនឲ្យរលត់កិលេសផង

ព្រះអង្គត្រេកអរហើយ ញ៉ាំងមហាជនឲ្យត្រេកអរផង ។ ព្រះអង្គមានព្យាយាម
អង្គអាច ក្លាហាន មានប្រាជ្ញាប្រកបដោយសេចក្តីករុណា ទ្រង់ស្ងាត់ជំនាញ
ទ្រង់ឈ្នះមារ ទ្រង់ឈ្នះមិនចាញ់វិញ ទ្រង់មិនឃ្នើសឃ្នង មិនមានអាស័យ ។
ព្រះមុនីទ្រង់មិនញាប់ញ័រ មិនឃ្នើសឃ្នង ជាអ្នកប្រាជ្ញ មិនមានមោហៈ ឥត
មានបុគ្គលស្នើ នាំទៅនូវធុរៈ ជាឧសកៈ ជានាគ ជាសីហៈ ទ្រង់អង្គអាច
ក្នុងពួកគ្រូទាំងឡាយ ។ ព្រះអង្គប្រាសចាករាគៈ មិនមានមន្ទិល ជាព្រហ្ម-
មានវាទដ៏ក្លៀវក្លា ទ្រង់លះបង់នូវសត្រូវគឺកិលេស ទ្រង់មិនរឹងត្អឹង ប្រាស
ចាកកូនសរគឺសេចក្តីសោក ឥតមានបុគ្គលស្នើ ជាឧសកៈ ជាអ្នកស្អាត ។
ព្រះអង្គជាព្រាហ្មណ៍ ជាសមណៈ ជាទីពឹង ជាពេទ្យ ទ្រង់កម្ចាត់បង់នូវសរ
គឺសេចក្តីសោក ជាយោធា ត្រាស់ដឹងនូវសច្ចៈ ក្រាក់រពកចាកការដេកលក់
មិនញាប់ញ័រ មានព្រះហឫទ័យទន់ត្រជាក់ ។ ព្រះអង្គមានការទូន្មានធ្វើហើយ
ទ្រង់នាំទៅ ទ្រង់ធ្វើ ទ្រង់ណែនាំ ទ្រង់ប្រកាស ទ្រង់រីករាយ ទ្រង់លាងជម្រះ
ទ្រង់កាត់ (កិលេស) ទ្រង់ស្រោចស្រង់ គួរគេសរសើរ ។ ព្រះអង្គមិន
កម្រើក (មិនរីករ) ប្រាសចាកសរគឺសេចក្តីសោក មិនមានទុក្ខ មិនមាន
សេចក្តីសង្ស័យ មិនញាប់ញ័រ ទ្រង់ប្រាសចាកធូលី ទ្រង់គាស់រំលើង
(កិលេស) ទ្រង់ចងក្រង ទ្រង់ពោលប្រដៅ ទ្រង់ប្រកាស ។ ព្រះអង្គ
ទ្រង់ចម្រង ទ្រង់ធ្វើប្រយោជន៍ ញ៉ាំងជនឲ្យធ្វើ (ប្រយោជន៍) ទ្រង់រំលាយ
កិលេស ទ្រង់ញ៉ាំងជនឲ្យដល់ ទ្រង់អត់ធន់ ទ្រង់សម្លាប់កិលេស ទ្រង់មាន
ព្យាយាមកម្តៅកិលេស ទ្រង់ញ៉ាំងកិលេសឲ្យរឹងស្ងួត ។ ព្រះអង្គទ្រង់បិតនៅ

ក្នុងសច្ចៈ ទ្រង់ស្មើដោយបុគ្គលស្មើគឺអតីតពុទ្ធ មិនមានសម្មាញ្ញ ទ្រង់អាល័យ
ក្នុងសេចក្តីអាណិត មានសេចក្តីអស្ចារ្យ ទ្រង់មិនកុហក ទ្រង់ធ្វើ ជាឥសីទី
៧ ។ ព្រះជិនស្រីទ្រង់ឆ្លងផុតសេចក្តីសង្ស័យ មិនមានមានៈ មានគុណ
ប្រមាណមិនបាន មិនមានឧបមា ទ្រង់កន្លងនូវកន្លងពាក្យទាំងពួង ដល់នូវ
ទីបំផុតនៃនេយ្យធម៌ទាំងពួង ។ សេចក្តីជ្រះថ្លាក្នុងព្រះជិនស្រីដ៏ប្រសើរដូច
ព្រះអាទិត្យនោះ ជាគុណនាំមកនូវព្រះនិព្វានឈ្មោះអមតៈ ព្រោះហេតុនោះ
សេចក្តីជឿស៊ប់ក្នុងព្រះពុទ្ធក្តី ព្រះធម៌ក្តី ព្រះសង្ឃក្តី មានប្រយោជន៍ច្រើន ។
ខ្ញុំកំពុងពណ៌នាគុណនៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ជាទីពឹងនៃសត្វក្នុងត្រៃលោក
ដោយគុណទាំងឡាយមានយ៉ាងនេះជាដើម ហើយសម្តែងធម្មកថាក្នុងកណ្តាល
បរិស័ទ ។ ខ្ញុំច្បុតចាកអត្តភាពនោះហើយ ទទួលសេចក្តីសុខច្រើនក្នុងភព
តុសិត លុះច្បុតចាកតុសិតនោះ មកកើតក្នុងពួកមនុស្ស ជាអ្នកមានក្លិន
ក្រអូប ។ ខ្យល់ដង្ហើមចេញរបស់ខ្ញុំក្តី ក្លិនមាត់ក្តី ក្លិនកាយក្តីដូចគ្នា ក្លិនរបស់
ខ្ញុំនោះ ក្រអូបសព្វជានិច្ច ។ ក្លិនមាត់របស់ខ្ញុំដូចក្លិនផ្កាយូក ឬផ្កាឧប្បលនិង
ផ្កាចម្ប៉ាសព្វៗកាល ទាំងសរីរៈរបស់ខ្ញុំប្រសើរផុតគេ តែងផ្សាយទៅសព្វ ៗ
កាល ដូច្នោះដែរ ។ សេចក្តីអស្ចារ្យយ៉ាងក្រៃលែងទាំងអស់នោះ ជាផលនៃ
សេចក្តីសរសើរនូវគុណ អ្នកទាំងអស់គ្នាចូរស្តាប់នូវកាសិតរបស់ខ្ញុំ ដោយ
ចិត្តនឹងនួនចុះ ។ លុះខ្ញុំសរសើរពុទ្ធកុណជាទីមកនៃប្រយោជន៍ ទាំងនាំមកនូវ
សេចក្តីសុខ ខ្ញុំមានចិត្តស្អាត ជាសង្ឃខ្យល់ខ្យាយតែនឹងសេចក្តីព្យាយាម ក្នុង
ធម៌ទាំងពួង ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ទ្រង់យស ទ្រង់មានសេចក្តីសុខ ទ្រង់ត្រេកអរ

ទ្រង់រុំរឿង ជាទីស្រឡាញ់ ទាំងគួរមើលមើល ទ្រង់ពោលប្រដៅ មិនមាន
 បុគ្គលមើលងាយ មិនមានទោស មានប្រាជ្ញា ។ កាលបើព្រះជន្មាយុអស់
 ហើយ បុគ្គលអ្នកគប់រកនូវព្រះពុទ្ធ តែងបានព្រះនិព្វានដោយងាយ ខ្ញុំនឹង
 សម្តែងនូវហេតុនៃគុណទាំងឡាយនោះ អ្នកទាំងឡាយ ចូរស្តាប់ហេតុនោះ
 ដោយគោរពចុះ ។ ខ្ញុំថ្វាយបង្គំនូវយសរបស់ព្រះមានព្រះភាគ ដោយការ
 ត្រិះរិះ សូម្បីខ្ញុំទៅកើតក្នុងភពណា ៗ តែងជាអ្នកមានយសក្នុងភពនោះ ។
 ដោយការត្រិះរិះនោះ ។ ខ្ញុំកាលសរសើរនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ធ្វើនូវព្រះនិព្វាន
 ជាទីបំផុតនៃកងទុក្ខ ព្រះធម៌ជាគុណស្ងប់រម្ងាប់ ជាអសង្ខតធម៌ ហើយជាអ្នក
 ដល់នូវសេចក្តីសុខ ជាអ្នកឲ្យនូវសេចក្តីសុខដល់ពួកសត្វ ក្នុងកាលនោះ ។
 មួយទៀត ខ្ញុំកាលពោលសរសើរនូវគុណរបស់ព្រះពុទ្ធ ប្រកបដោយបីតិក្នុង
 ព្រះពុទ្ធ បានញ៉ាំងសេចក្តីត្រេកអររបស់ខ្លួន និងសេចក្តីត្រេកអររបស់បុគ្គល
 ដទៃឲ្យកើត ជាអ្នកមានសេចក្តីត្រេកអរដោយសារហេតុនោះ ។ ព្រះជិនស្រី
 អង្គណា កន្លងផុតនូវពួកតិរិយ គ្របសង្កត់នូវពួកតិរិយដ៏អាក្រក់ ខ្ញុំពោល
 នូវគុណ សរសើរនូវព្រះនាយកអង្គនោះ ខ្ញុំមានសេចក្តីរុំរឿងដោយសារ
 ហេតុនោះ ។ ខ្ញុំធ្វើសេចក្តីស្រឡាញ់ ដល់ពួកជន ខ្ញុំពោលសរសើរគុណ
 ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ខ្ញុំប្រាកដដូចព្រះចន្ទក្នុងសរទកាល ខ្ញុំជាទីស្រឡាញ់ គួរមើល-
 មើលដោយសារហេតុនោះ ។ ខ្ញុំសរសើរព្រះសុគតដោយវាចា សព្វគ្រប់
 ដោយអំណាចនៃសេចក្តីអង្គអាច ព្រោះហេតុនោះ ទើបខ្ញុំមាននាមថាវង្គីសៈ
 ជាអ្នកមានប្រាជ្ញាដ៏វិចិត្រ បពិត្រព្រះមហាមុនី ពួកជនពាលណា ដល់នូវ

សេចក្តីសង្ស័យ ហើយមើលងាយ ខ្ញុំសង្កត់សង្កិនជនពាលទាំងនោះ ដោយ
 ការគ្របសង្កត់តាមធម៌របស់ខ្លួននោះ ។ ខ្ញុំនាំចេញនូវកិលេសទាំងឡាយ
 របស់សត្វ ដោយការសរសើរនូវព្រះពុទ្ធ ទើបខ្ញុំមានចិត្តមិនប្រឡាក់កិលេស
 ដោយកម្លាំងនៃកម្មនោះ ។ ខ្ញុំញ៉ាំងប្រាជ្ញាឲ្យកើតដល់ជនជាអ្នកស្តាប់ ជាអ្នក
 សម្តែងនូវពុទ្ធនុស្សតិ ព្រោះហេតុនោះ ទើបខ្ញុំជាអ្នកមានប្រាជ្ញា ជាអ្នកពិចារ-
 ណាឃើញនូវអត្ថដ៏ល្អិត ។ ខ្ញុំអស់អាសវៈទាំងពួងហើយ ឆ្លងសមុទ្រគឺ
 សង្សារវដ្តហើយ ខ្ញុំជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញ មិនមានឧបាទាន ទាំងដល់នូវព្រះ
 និព្វាន ។ ក្នុងកប្បនេះឯង ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំសរសើរព្រះជិនស្រីក្នុងកាលនោះ
 ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
 បានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ! ខ្ញុំមកល្អហើយ ក្នុងសម្មាគ
 ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសុគន្ធត្រូវមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សុគន្ធត្រូវរាបទាន ។



ឧទាន

តិណមុដ្ឋិទាយកត្តោបទាន ១ វេចូកទាយកត្តោបទាន ១
សរណគមនិយត្តោបទាន ១ អព្ពញ្ជនទាយកត្តោបទាន ១
សុបដទាយកត្តោបទាន ១ ទណ្ឌទាយកត្តោបទាន ១ គិរិ
នេលបូជកត្តោបទាន ១ ពោធិសម្មជ្ជកត្តោបទាន ១ អាមណ្ឌ
ផលទាយកត្តោបទាន ១ សុគន្ធត្តោបទាន ១ ជាទី ១០
ឯគាថាក្នុងវគ្គនេះមាន ២២០ លោករាប់ហើយដោយសព្វ
គ្រប់ ។

ចប់ តិណទាយកវគ្គ ទី ៥៣ ។



អដ្ឋកថា

តិណទាយកវគ្គទី ៥៣

[១១១-១២០] អដ្ឋកថាតិណទាយកវគ្គទី ៥៣ មានអត្ថន័យយល់
ហើយ ។

អដ្ឋកថាតិណទាយកវគ្គទី ៥៣ ចប់



កថាយនវគ្គ ទី ៥៤

មហាកថាយនវគ្គរាបទាន ទី ១

[១២១] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់មិនញាប់ញ័រ ឥតមាន បុគ្គលផ្កាញ់បាន ជានាយក ទ្រង់ត្រាស់ឡើងក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកទុកប្ប នេះ ។ ព្រះវិរសម្ពុទ្ធទ្រង់មានត្របកព្រះនេត្រដូចផ្កាយក្រហម មានព្រះឱស្ឋប្រាស ចាកមន្ទិលដូចព្រះចន្ទ មានព្រះតចៈដូចមាស មានរស្មីរុងរឿងដូចព្រះអាទិត្យ ទ្រង់ជាទីត្រូវភ្នែកនិងចិត្តរបស់សត្វ ប្រដាប់ដោយលក្ខណៈដ៏ប្រសើរ ទ្រង់ កន្លងផុតគន្លងពាក្យទាំងពួង ត្រូវមនុស្សនិងទេវតាធ្វើសក្ការៈហើយ ។ ព្រះ សម្ពុទ្ធទ្រង់ញ៉ាំងពួកសត្វឲ្យត្រាស់ដឹង ទ្រង់មានសំឡេងពីរោះផ្សាយទៅ ទ្រង់ មានសន្តានជាប់ដោយសេចក្តីករុណា ទ្រង់ភ្លៀវភ្លាមក្នុងពួកបរិស័ទ ។ ព្រះ សម្ពុទ្ធទ្រង់សម្តែងធម៌ពីរោះ ប្រកបដោយសច្ចៈ ៤ ទ្រង់ស្រង់ពួកសត្វដែល លិចចុះក្នុងកក់គឺមោហៈ ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំកើតជាតាបស មានលំនៅក្នុង ព្រៃហិមពាន្ត ត្រាច់ទៅតែម្នាក់ឯង ហោះទៅកាន់មនុស្សលោកតាមអាកាស បានឃើញព្រះជិនស្រី ។ ខ្ញុំចូលទៅកាន់សម្នាក់ព្រះជិនស្រីនោះ បានស្តាប់ ធម្មទេសនារបស់ព្រះសម្ពុទ្ធជាអ្នកប្រាជ្ញ ដែលកំពុងពណ៌នានូវគុណដ៏ធំរបស់ សាវ័កថា កាសិតដែលតថាគតពោលដោយបំព្រួញ សាវ័កនេះ ប្រកាស ដោយពិស្តារបាន ញ៉ាំងបរិស័ទនឹងតថាគតឲ្យត្រេកអរ ដូចកថាយនភិក្ខុ ។ តថាគតមិនឃើញមានសាវ័កដទៃណាមួយ ក្នុងសាសនានេះយ៉ាងនេះឡើយ ព្រោះហេតុនោះ សាវ័កនេះ ជាអ្នកប្រសើរ (បិតានៅ) ក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ

ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ ចូរចាំទុកយ៉ាងនេះចុះ កាលនោះ ខ្ញុំមាន
សេចក្តីស្ងប់ស្ងែង ព្រោះស្តាប់ពាក្យជាទីគាប់ចិត្តនោះ ទើបទៅកាន់ព្រៃហិម-
ពាន្ត ដើរសន្សំបេះផ្កាឈើ ។ ខ្ញុំបូជាចំពោះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាទីពឹងនៃលោក ហើយ
ប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ។

កាលនោះ ព្រះសរណាលយសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ជ្រាបអធ្យាស្រ័យដ៏ធំរបស់ខ្ញុំ
ទ្រង់ព្យាករថា អ្នកទាំងឡាយចូរមើលនូវឥសីដ៏ប្រសើរនេះ មានស្បែកដូច
មាស មិនមានមន្ទិល មានរោមខ្ពស់និងសាច់ពេញលេញ ឈរផ្គងអញ្ចាលី
មិនកម្រើក មានសេចក្តីរីករាយ មានភ្នែកពេញល្អ មានអធ្យាស្រ័យស្នូងចុះ
ក្នុងការពណ៌នានូវពុទ្ធកុណ ជាអ្នកកើតអំពីធម៌ មានហឫទ័យខ្ពស់ ហាក់ដូច
ជាស្រោចស្រពដោយទឹកអម្រឹត ។

បពិត្រព្រះមហាមុនី លុះខ្ញុំឈរស្តាប់នូវគុណរបស់ព្រះកថាយនភិក្ខុហើយ
ក៏ប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ក្នុងសាសនានៃព្រះគោតម ក្នុងកាលជាអនាគត ។
(ព្រះបទុមត្តរៈទ្រង់ព្យាករថា) តាបសនេះ នឹងបានជាធម្មទាយាទ ជាឱវស
របស់ព្រះគោតមនោះ ជាធម្មនិម្មិត មាននាមថាកច្ឆានភិក្ខុ ជាសាវ័ករបស់
ព្រះសាស្តា ។ កច្ឆានភិក្ខុនោះ នឹងបានជាពហុស្ស្សត មានញាណដ៏ប្រសើរ
ជាអ្នកប្រាជ្ញ ដឹងនូវសេចក្តីអធិប្បាយ នឹងដល់នូវតំណែងនោះ ដូចជាតថា-
គតព្យាករហើយនេះ ។

ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសលកម្ម
ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ខ្ញុំតែងអន្តោល

ទៅក្នុងភពពីរ គឺទេវតាឬមនុស្ស មិនដែលស្គាល់គតិដទៃឡើយ នេះជាផល
 នៃពុទ្ធបូជា ។ ខ្ញុំតែងកើតក្នុងត្រកូលពីរ គឺត្រកូលក្សត្រ ឬព្រាហ្មណ៍ មិន
 ដែលកើតក្នុងត្រកូលទាបឡើយ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ក្នុងបច្ច័យភព ខ្ញុំ
 កើតជាប្អូននៃបុរោហិតរបស់ស្តេចព្រះនាមចណ្ឌបជ្ជោត ក្នុងបុរីឧជ្ជេនីជាទីរក
 រាយ ។ ខ្ញុំជាបុត្ររបស់តិបតិវច្ឆព្រាហ្មណ៍ ជាអ្នកមានប្រាជ្ញាល្អិត ដល់នូវ
 ត្រើយនៃវេទ ឯមាតាខ្ញុំឈ្មោះនាងចន្ទបទុមា ខ្ញុំឈ្មោះកច្ឆានៈ មានស្បែកល្អ
 ខ្ញុំដែលព្រះភូមិបាលបញ្ជូនទៅ ដើម្បីល្បួងមើលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ក៏បានឃើញព្រះ
 នាយក ជានាយទ្វារនៃមោក្ខបុរី ទ្រង់សន្សំនូវគុណ ។ ខ្ញុំស្តាប់ពាក្យមិនមាន
 មន្ទិល ជាពាក្យជម្រះនូវកក់គឺគតិក៏បានដល់នូវអមតធម៌ ជាទីម្ខាប ជាមួយ
 នឹងពួកបុរោហិតដ៏សេស ៧ នាក់ ។ ខ្ញុំជាអ្នកដឹងនូវសេចក្តីអធិប្បាយក្នុង
 បំណងធំនៃព្រះសុគត ព្រះអង្គទ្រង់តាំងខ្ញុំទុកក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ ខ្ញុំមានសេចក្តី
 ប្រាថ្នាសម្រេចល្អហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំង
 អស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់បំណង ដូច
 ជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្លេនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា
 ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមហាកថាយនត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មហាកថាយនត្ថេររាបទាន ។

អដ្ឋកថា

កថាយនត្តរាបទាន

[១២១] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ១ ក្នុងវគ្គទី ៥៤ ដូច
តទៅនេះថា

អបទានរបស់ព្រះមហាកថាយនត្តរ មានពាក្យផ្ដើមថា **បទុមត្តរោ
នាម ជិនោ ដូច្នោះ ។**

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយ ក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គ
មុន ។ សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វាន ទុកក្នុងភព
នោះ ។ ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមត្តរៈ កើតក្នុងត្រកូល
គហបតីមហាសាល ចម្រើនវ័យហើយ ថ្ងៃមួយ ស្ដាប់ធម៌ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់
ព្រះសាស្តា បានឃើញភិក្ខុមួយរូប ដែលព្រះសាស្តាទ្រង់ស្ដាប់នាទុកក្នុង
តំណែងជាកំពូលជានិក្ខុ ដែលចែកអត្ថ ដែលព្រះសាស្តាត្រាស់ទុកដោយ
សង្ខេបឲ្យពិស្តារបាន ខ្លួនឯងក៏ប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ទើបតាំងបណិធានទុក
ហើយធ្វើបុណ្យមានទានជាដើម អន្ទោលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ
ក្នុងសាសនាព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមថាសុមេធុៈ កើតជាវិជ្ជាធរ ត្រាប់ទៅ
តាមអាកាស បានឃើញព្រះមានព្រះភាគ ដែលគង់ក្នុងព្រៃមួយកន្លែង មាន
ចិត្តជ្រះថ្លា បានយកផ្កាកណិការមកធ្វើការបូជា ។

ដោយបុណ្យនោះ កុលបុត្តនោះ អន្ទោលទៅមកតែក្នុងសុគតិភ័យ្យាង
ប៉ុណ្ណោះ ក្នុងកាលដែលព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាកស្សបៈ កុលបុត្តនោះ

កើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូលក្នុងនគរពារាណសី កាលព្រះមានព្រះភាគបរិនិព្វាន
ហើយ បានយកដុំឥដ្ឋមានដែលមានតម្លៃមួយសែន ធ្វើការបូជាក្នុងទីសាង
សុវណ្ណចេតិយ បានតាំងសេចក្តីប្រាថ្នាទុកថា ដោយផលនៃបុណ្យនេះ សូម
ឲ្យសរីរៈរបស់ខ្ញុំមានពណ៌ដូចមាស គ្រប់ទីដែលកើតចុះ តាំងអំពីនោះមក
បានធ្វើតែកុសលកម្មដរាបដល់អស់ជីវិត អន្តោលទៅមកក្នុងទេវតានិងមនុស្ស
ទាំងឡាយអស់មួយពុទ្ធនូវ ក្នុងពុទ្ធប្បាទកាលនេះ កើតក្នុងផ្ទះបុរោហិតរបស់
ស្តេចចណ្ឌប្បវេណី ក្នុងក្រុងឧជ្ជេនី ក្នុងថ្ងៃដាក់ឈ្មោះ មាតាគិតថា កូនរបស់
អញមានសម្បុរកាយដូចមាស កាន់យកឈ្មោះរបស់ខ្លួនឯងមកដូច្នោះ ទើប
ដាក់ឈ្មោះថា កញ្ជនមាណព ។ កុលបុត្តនោះ ចម្រើនវ័យហើយ រៀនចប់
ត្រៃវេទ អំណឹះឥតអំពីបិតាទៅ ក៏បានទទួលតំណែងបុរោហិត ជំនួសបិតា
ពោលដោយអំណាចគោត្តប្រាកដហើយថាកថាយនៈ ។ តមកព្រះបាទចណ្ឌប្ប
វេណីបានដំណឹងថា ព្រះពុទ្ធទ្រង់កើតឡើងហើយ ទើបបញ្ជូនទៅ ដោយ
ព្រះតម្រាស់ថា លោកអាចារ្យ សូមលោកទៅកាន់នគរនោះ ទូលនិមន្តព្រះ
សាស្តាមកកាន់ទីនេះ ។ បុរោហិតនោះ មានខ្លួនជាគម្រប់ ៨ ចូលទៅគាល់
ព្រះសាស្តា ព្រះសាស្តាទ្រង់បានសម្តែងធម៌ដល់បុរោហិតនោះហើយ ។ ក្នុង
កាលចប់ព្រះធម្មទេសនា បានតាំងនៅក្នុងអរហត្ត មួយអន្លើដោយបដិសម្ភិទា
៤ ជាមួយនឹងមនុស្សទាំង ៧ នាក់ទៀត ។

លោកបានសម្រេចអរហត្តផលហើយយ៉ាងនេះ រព្វកដល់បុព្វកម្មរបស់
ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន

ទើបពោលពាក្យថា បទុមុត្តរោ នាម ជិនោ ដូច្នោះជាដើម ។ ពាក្យនោះ មានអត្ថដូចពោលហើយខាងដើមនោះឯង ។ លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ លាព្រះហស្តត្រាស់ថា ពួកអ្នកចូរជាកិត្តិកុច្ចុះ ។ គ្រានោះ ពួកជនទាំងនោះ មានសក់ និងពុកមាត់ប្រមាណ ២ ធ្នាប់ ទ្រទ្រង់នូវបាត្រ និងចីវរដែល សម្រេចដោយប្ញទ្ធិ ដូចព្រះថេរៈមានវស្សា ៦០ ។ ព្រះថេរៈធ្វើប្រយោជន៍ របស់ខ្លួនឲ្យសម្រេចយ៉ាងនេះហើយ ក្រាបទូលព្រះសាស្តាថា បពិត្រព្រះអង្គ ដ៏ចម្រើន ព្រះបាទចណ្ឌប្បវេជ្ជាតប្រាថ្នានឹងថ្វាយបង្គំព្រះបាទា និងស្តាប់ធម៌ របស់ព្រះអង្គ ។ ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា ម្ចាស់កច្ចានៈ អ្នកនោះឯងចូរទៅកាន់ នគរនោះ កាលអ្នកទៅហើយ ព្រះរាជានឹងជ្រះថ្លា ។ ព្រះថេរៈមានខ្លួនជា គម្រប់ ៨ បានទៅកាន់ទីនោះ តាមព្រះពុទ្ធដីការរបស់ព្រះសាស្តា ធ្វើឲ្យព្រះ រាជាទ្រង់ជ្រះថ្លាហើយ បានប្រតិស្ឋានព្រះសាសនាក្នុងអវន្តិជនបទស្រេចបាច់ ហើយ ទើបត្រឡប់មកគាល់ព្រះសាស្តារិញ ដោយអំណាចសេចក្តីប្រាថ្នាក្នុង កាលមុនរបស់ខ្លួន បករណ៍ទាំង ៣ គឺកច្ចាយនបករណ៍ ១ មហានិរុត្តិប្ប- ករណ៍ ១ នេតិប្បករណ៍ ១ ក៏បានប្រាកដហើយកណ្តាលសង្ឃ ។ តមក លោកបានទទួលស្តាបនាអំពីព្រះមានព្រះភាគ ដែលទ្រង់សន្តោសទុកក្នុងឯត ទគ្គៈដោយព្រះតម្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកភិក្ខុអ្នកចែកសេចក្តីធម៌ ដែលតថាគតសម្តែងដោយសង្ខេបឲ្យពិស្តារបានដែលជាសាវ័ករបស់តថាគត ស្រេចនឹងមហាកច្ចានៈប្រសើរជាងគេ ដូច្នោះ ។ លោកនៅដោយសេចក្តីសុខ ដែលកើតអំពីអរហត្តផលនោះឯង ។

អដ្ឋកថាកច្ចាយនត្ថេរាបទាន ចប់

វគ្គលិក្ខណៈបទធានដី ២

[១២២] ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រះនាយកព្រះនាមបទុមុត្តរៈ មានព្រះនាមខ្ពង់ខ្ពស់ មានគុណរាប់មិនបាន ត្រាស់ឡើងហើយក្នុងលោក ។ ព្រះអង្គមានអាការៈនិងព្រះឱស្ឋដូចផ្កាល្ងក មានព្រះវិវណ្ណល្ង មិនមានមន្ទិលដូចផ្កាល្ងក មិនជាប់ចំពាក់ដោយលោក ដូចផ្កាល្ងកមិនប្រឡាក់ដោយទឹក ។ ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ មានព្រះនេត្រដូចត្របកល្ងក ជាទីត្រេកអរដូចផ្កាល្ងក ទ្រង់មានក្លិនវិសេសដូចផ្កាល្ងក ព្រោះហេតុនោះឯង ទើបព្រះអង្គទ្រង់ព្រះនាមថា បទុមុត្តរៈ ។ ព្រះអង្គជាច្បងក្នុងលោក ទ្រង់មិនមានមានៈមានឧបមាដូចភ្នែកនៃពួកជនខ្វាក់ ទ្រង់មានភេទស្ងប់រម្ងាប់ ជាកំណប់នៃគុណ ទ្រង់មានករុណាគុណនិងបញ្ញាគុណដូចសាគរ ។ ជួនកាល ព្រះមហាវិរៈនោះ មានពួកព្រហ្មទេវតា និងអសុររូបជា ព្រះអង្គឧត្តមជាងពួកជន ក្នុងកណ្តាលប្រជុំជន ដែលកុះករដោយទេវតានិងមនុស្ស ។ ព្រះមហាវិរៈ ទ្រង់ញ៉ាំងបរិស័ទទាំងពួងឲ្យត្រេកអរដោយព្រះឱស្ឋមានក្លិនក្រអូបផង ដោយព្រះសូរសៀងដ៏ពីរោះផង ទ្រង់សរសើរសាវ័ករបស់ព្រះអង្គថាសាវ័កនេះជាសទ្ធាធិមុត្ត មានប្រាជ្ញាល្ង មានអាល័យក្នុងការឃើញតថាគត បុគ្គលដទៃបែបនេះ មិនមានដូចវគ្គលិក្ខនេះឡើយ ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាកូនរបស់ព្រាហ្មណ៍នៅក្នុងក្រុងហង្សវតី លុះបានស្តាប់ ព្រះពុទ្ធដីកានោះហើយ ក៏ប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំនិមន្តព្រះតថាគតទ្រង់មិនមានមន្ទិលនោះ ព្រមទាំងសាវ័កឲ្យគង់ធាន់អស់ ៧ ថ្ងៃ ក្រោមបារាំងសំពត់ ។ ខ្ញុំក្រាបចុះដោយសិរ្សៈ មុជចុះក្នុងសាគរគឺអន្តគុណរបស់ព្រះអង្គ មានបីតិពេញលេញ ទើប

ពោលពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះមហាមុនី ឥសីគីកិកុអង្គណាជាសទ្ធាធម្មត្ថក្នុង
 សាសនានេះដែលព្រះអង្គសរសើរហើយថា ជាច្បងជាងពួកកិកុអ្នកមានសទ្ធា
 ខ្ញុំព្រះអង្គសូមបានដូចកិកុនោះ ក្នុងកាលអនាគត ។ លុះខ្ញុំពោលយ៉ាងនេះ
 ហើយ ទើបព្រះមហាមុនីទ្រង់ព្យាយាមធំ មានការឃើញមិនកំបាំង ទ្រង់បន្តិ
 ឡើងនូវព្រះពុទ្ធដីកានេះ ក្នុងកណ្តាលបរិស័ទថា

អ្នកទាំងឡាយ ចូរមើលមាណពនេះ ដែលស្ងៀកសំពត់សាច់ម្តង មាន
 សម្បុរលឿង ជាអ្នកមានអវយវៈដូចគ្រឿងបូជា ដែលបិទដោយមាស ជាទី
 ត្រូវភ្នែកត្រូវចិត្តរបស់ជន ។ មាណពនេះនឹងបានជាសាវ័ករបស់ព្រះគោតម
 មហេសី ប្រសើរលើសជាងពួកកិកុដែលជាសទ្ធាធម្មត្ថក្នុងកាលជាអនាគត ។
 មាណពនេះ ទោះកើតជាទេវតាឬជាមនុស្ស ជាអ្នករៀបចំ លេចក្តីក្តៅ
 ក្រហាយទាំងពួង បរិបូណ៌ដោយកោតៈទាំងពួង ជាអ្នកអន្ទោលទៅទាំងមាន
 សេចក្តីសុខ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រះសាស្តាព្រះនាម គោតម
 ទ្រង់កើតក្នុងត្រកូលឪក្តាកៈ នឹងត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។ មាណពនេះ នឹង
 បានជាធម្មទាយាទរបស់ព្រះអង្គ ជាឱរស ជាធម្មនិម្មិត មាននាមថាវក្កលិ
 ជាសាវ័ករបស់ព្រះសាស្តា ។

ខ្ញុំលះរាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ
 ដោយសេសនៃកម្មនោះផង ដោយការតាំងទុកនូវចេតនានោះផង ។ ខ្ញុំអន្ទោល
 ទៅក្នុងភពតូចរាងធំ ជាអ្នកមានសេចក្តីសុខក្នុងភពទាំងពួង ខ្ញុំមកកើតក្នុង
 ត្រកូលមួយក្នុងក្រុងសាវត្ថី ។ មាតាមានភ័យអំពីបីសាចបៀតបៀននូវខ្ញុំ ដែល

នៅល្អិតទន់ដូចទឹកដោះខាប់កំពុងនៅដេកផ្លា ល្អិតទន់ដូចត្រួយឈើ ។ មាតា
 ផ្អែកខ្ញុំ ទៀបបាទមូលរបស់ព្រះមហេសី លុះគាត់មានចិត្តចង់ថ្វាយ (ទើប
 ពោលថា) បពិត្រព្រះលោកនាថ ខ្ញុំព្រះអង្គថ្វាយទារកនេះចំពោះព្រះអង្គ
 បពិត្រព្រះនាយក ខ្ញុំព្រះអង្គសូមដល់នូវព្រះអង្គជាទីពឹងទីរព្យក ។ គ្រានោះ
 ព្រះមហាមុនីនោះ ដែលជាទីពឹងនៃពួកសត្វអ្នកខ្លាច ទ្រង់ទទួលនូវខ្ញុំដោយ
 ព្រះហស្តដ៏ទន់ដូចផ្កា មានក្រឡាប្រទាក់ដូចសំណាញ់ មានជួរស្នាមវិលវង់
 ដូចចក្ក ។ ចាប់ដើមតាំងពីកាលនោះ ខ្ញុំបានព្រះសម្មទ្ធរក្សាហើយ ដោយអំពើ
 មិនគួរគេរក្សាបាន ខ្ញុំរួចស្រឡះចាកព្យាធិទាំងពួង ចម្រើនដោយសេចក្តីសុខ ។
 បើខ្ញុំរៀនចាកព្រះសុគតហើយ ក៏កើតអផ្សុកមួយរំពេច លុះខ្ញុំអាយុ ៧ ឆ្នាំ
 រាប់អំពីកំណើត ក៏បានចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំមិនឆ្កែតចិត្តនឹងព្រះសុគត ទ្រង់
 ពេញលេញដោយបារមីទាំងពួង មានព្រះនេត្រខៀវស្រស់ មានព្រះរូបល្អ
 ពេញដោយរបស់ស្អាតទាំងអស់ ។ កាលនោះ ព្រះជិនស្រី ទ្រង់ជ្រាបថា
 ខ្ញុំមានសេចក្តីត្រេកអរក្នុងរូបរបស់ព្រះពុទ្ធហើយ ក៏ទ្រង់ទូន្មានខ្ញុំថា នៃវក្កលិ
 កុំឡើយ អ្នកត្រេកអរក្នុងរូបដែលជនពាលត្រេកអរហើយ នឹងមានប្រយោជន៍
 អ្វី ព្រោះថាបុគ្គលណាជាបណ្ឌិត បានឃើញព្រះសទ្ធម្ម បុគ្គលនោះ ឈ្មោះ
 ថា ឃើញតថាគត បុគ្គលណាកាលមិនឃើញព្រះសទ្ធម្ម សូម្បីឃើញតថាគត
 បុគ្គលនោះ ក៏ឈ្មោះថាមិនឃើញដែរ ។ រាងកាយជារបស់មានទោសរកទី
 បំផុតគ្មាន មានឧបមាដូចដើមឈើមានពិស ជាលំនៅនៃរោគទាំងពួង ជា
 គំនរនៃកងទុក្ខទាំងអស់ ។ អ្នកគួរនឿយណាយចាកកាយនោះ គួរឃើញនូវ

ការកើតឡើង និងការសូន្យនៃខន្ធទាំងឡាយក្នុងរូបចុះ អ្នកនឹងដល់នូវព្រះ
និព្វាន ជាទីបំផុតនៃកិលេសទាំងពួង ដោយសេចក្តីសុខ ។ លុះព្រះនាយក
ទ្រង់ស្វែងរកនូវប្រយោជន៍អង្គនោះ ប្រៀនប្រដៅខ្ញុំយ៉ាងនេះរួចហើយ ខ្ញុំក៏
ឡើងក្នុំកិដ្ឋកូដ នៅសញ្ចប់សញ្ជឹងត្រង់ច្រកក្នុំ ។ ព្រះជិនស្រីមហាមុនី ទ្រង់
បិតនៅនាជើងក្នុំ ញ៉ាំងខ្ញុំឲ្យត្រេកអរ ទ្រង់ត្រាស់ហៅខ្ញុំថា ម្ចាស់វក្កលិ ខ្ញុំបាន
ឮព្រះពុទ្ធដីកានោះហើយ ក៏មានចិត្តរីករាយ ។ កាលនោះ ខ្ញុំស្ទុះទៅត្រង់
ជ្រោះក្នុំ មានជម្រៅច្រើនរយជួរហួស ដើរទៅកាន់ផែនដីដោយស្រួល ដោយ
ពុទ្ធានុភាព ។ ព្រះមហាមុនីទ្រង់សម្តែងធម៌ គឺការកើតឡើង និងការសូន្យ
នៃខន្ធទាំងឡាយម្តងទៀត ខ្ញុំបានដឹងនូវធម៌នោះហើយ ក៏បានដល់នូវអរហត្ត
ផល ។ គ្រានោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមានប្រាជ្ញាច្រើន ទ្រង់ដល់នូវទីបំផុតនៃចរណៈ
ទ្រង់តាំងខ្ញុំជាកំពូលនៃពួកភិក្ខុដែលជាសទ្ធាធម៌មុត ក្នុងកណ្តាលបរិស័ទច្រើន ។
ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើកុសលកម្ម ក្នុង
កាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយ
ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
សម្មាក្រុងព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ

បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
 បានឮថា ព្រះវក្កលិត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វក្កលិត្តេរមាន ។



អដ្ឋកថា

វគ្គលិត្តរាបនាម

[១២២] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ២ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះវគ្គលិត្តរ មានពាក្យផ្ដើមថា **ឥតោ សតសហស្សម្ភិ**

ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយ ក្នុងព្រះជិនស្រីដ៏
ប្រសើរអង្គមុនៗ សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុក
ក្នុងភពនោះៗ ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមុត្តរៈ កើតក្នុងផ្ទះ
មានត្រកូល ក្នុងហង្សវត្តនគរ ដល់នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តីហើយ បានទៅកាន់
ព្រះវិហារ មួយអង្វើដោយឧបាសកទាំងឡាយដែលទៅគាល់ព្រះសាស្តា ឈរ
ស្តាប់ធម៌ខាងចុងបរិស័ទ ឃើញភិក្ខុមួយរូបដែលព្រះសាស្តាទ្រង់ស្តាប់នាទុក
ក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈជាងភិក្ខុទាំងឡាយអ្នករួចផុតដោយសទ្ធា ខ្លួនឯងក៏ប្រាថ្នា
តំណែងនោះ ទើបបានថ្វាយមហាទានដល់ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធាន
អស់ ៧ ថ្ងៃ បានតាំងបណិធានទុកហើយ ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់ឃើញថា ការ
ប្រាថ្នារបស់កុលបុត្តនោះមិនមានអន្តរាយ ទើបទ្រង់ព្យាករ ។

កុលបុត្តនោះ បំពេញកុសលដរាបដល់អស់ជីវិត អន្ទោលទៅក្នុងទេវតា
និងមនុស្សទាំងឡាយ ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគរបស់យើងទាំងឡាយ បាន
កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ក្នុងនគរសាវត្ថី មាតាបិតាបានដាក់ឈ្មោះថាវគ្គលិ ។

បណ្តាបទទាំងនោះ បទថា **វគ្គលិ** នោះ ពាក្យថា **វគ្គលិ** ជាឈ្មោះ

នៃវត្ថុដែលមិនល្អ ដូចជាកំហុស ប្រជ្រុយជាដើម កាល គឺទោសរបស់កុល
 បុត្តនោះទៅប្រាសហើយ វិនាសហើយ ព្រោះកុលបុត្តនោះដូចគ្នានឹងដុំមាស
 ដែលដេញមន្ទិលហើយ ហេតុនោះទើបហៅថា វក្កលិ ព្រោះចុះ វ អាគម ។
 វក្កលិនោះចម្រើនវ័យហើយ រៀនត្រៃវេទ ចប់ក្នុងសិប្បសាស្ត្រ របស់ពួក
 ព្រាហ្មណ៍ ឃើញព្រះសាស្តាហើយ មិនឆ្កែតក្នុងការសម្លឹងមើលសម្បត្តិ គឺ
 ព្រះរូបកាយ ទើបដើរតាមព្រះសាស្តាទៅ កុលបុត្តនោះគិតថា បើអញនៅ
 គ្រប់គ្រងផ្ទះ នឹងមិនបានឃើញព្រះសាស្តាសព្វកាល ទើបបួសក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធ
 របស់ព្រះសាស្តាក្នុងវេលាដទៃ រៀរលែងតែពេលឆាន់ និងពេលធ្វើសវ័រកិច្ច
 ប៉ុណ្ណោះ ទៅឈរក្នុងទីដែលអាចឃើញព្រះទេសពលបាន បោះបង់ការងារ
 ដទៃ សម្លឹងមើលព្រះមានព្រះភាគតែម្យ៉ាង ។ ព្រះសាស្តា ទ្រង់រង់ចាំឲ្យព្រះ
 ថេរៈមានញាណចាស់ក្លា ទោះបីព្រះថេរៈសម្លឹងមើលព្រះរូបតែម្យ៉ាង ក៏មិន
 បានត្រាស់ពាក្យណាមួយ រហូតដល់ថ្ងៃមួយ ទើបត្រាស់ថា ម្ចាស់វក្កលិ
 ប្រយោជន៍អ្វីដោយការដែលអ្នកមើលរូបកាយស្អុយនេះ ម្ចាស់វក្កលិ បុគ្គល
 ណាឃើញធម៌ បុគ្គលនោះឈ្មោះថា ឃើញតថាគត បុគ្គលណាឃើញតថា-
 គត បុគ្គលនោះឈ្មោះថាឃើញធម៌ ម្ចាស់វក្កលិ កាលឃើញធម៌ ក៏ឈ្មោះ
 ថាឃើញតថាគត កាលព្រះសាស្តាត្រាស់ទូន្មានយ៉ាងនេះ ព្រះថេរៈក៏មិនអាច
 លះបង់ការសម្លឹងមើលព្រះសាស្តា ហើយទៅក្នុងទីដទៃបាន ។ បន្ទាប់អំពី
 នោះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ព្រះតម្រិះថា បើភិក្ខុនេះមិនបាននូវសេចក្តីសង្វេគ នឹង
 មិនបានត្រាស់ដឹង លុះដល់កៀកថ្ងៃចូលវស្សា ទើបទ្រង់បណ្តេញព្រះថេរៈទៅ

ដោយព្រះតម្រាស់ថា ម្ចាស់វក្កលិ ចូរអ្នកចៀសចេញទៅ ព្រះថេរៈត្រូវព្រះ
 សាស្តាបណ្ណេញ ទើបមិនអាចនៅចំពោះព្រះភក្ត្រនៃព្រះសាស្តាបាន គិតថា
 អញមិនបានឃើញព្រះសាស្តា នឹងមានជីវិតធ្វើអ្វី ដូច្នោះហើយ ឡើងទៅត្រង់
 មាត់ជ្រោះលើភ្នំគិដ្ឋក្នុង ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់ជ្រាបការប្រព្រឹត្តទៅនោះ របស់
 លោកហើយ ទ្រង់ព្រះតម្រិះថា ភិក្ខុនេះ បើមិនបានពាក្យល្អដល់លោមចិត្តអំពី
 តថាគត នឹងសាបសូន្យឧបនិស្ស័យនៃមគ្គនិងផល ទើបទ្រង់បង្ហាញព្រះកាយ
 បញ្ចេញឱកាស ត្រាស់ព្រះគាថា (ក្នុងធម្មបទ) ថា

ចាមោជ្ជតហុលោ ភិក្ខុ បសន្នោ ពុទ្ធសាសនេ
 អធិគច្ឆេ បទំ សន្តំ សង្ខារបសមំ សុខំ ។

ភិក្ខុអ្នកក្រាស់ដោយសេចក្តីរីករាយ ជ្រះថ្លាក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា
 រមែងបាននូវបទដ៏ស្ងប់ ជាទីរម្ងាប់នូវសង្ខារ នាំមកនូវសេចក្តី
 សុខ ។

ទ្រង់លាព្រះហស្តត្រាស់ថា មកចុះវក្កលិ ។ ព្រះថេរៈធ្វើនូវបីតិ និងសោម-
 នស្ស្រីមានកម្លាំងឲ្យកើតឡើងថា អញឃើញព្រះទេសពលហើយ សូម្បីព្រះ
 តម្រាស់ថា ចូរមក អញក៏បានឮហើយ មិនដឹងថាខ្លួននៅក្នុងទីណា ទើប
 លោតទៅក្នុងឱកាស ចំពោះព្រះភក្ត្រព្រះសាស្តា យកជើងម្ខាងជាន់ភ្នំ ពិចារ-
 ណាព្រះគាថាដែលព្រះសាស្តាបានត្រាស់ប្រទាន សង្កត់បីតិក្នុងអាកាសនោះ
 ឯង សម្រេចអរហត្ត មួយអន្លើដោយបដិសម្មិទា ។ រឿងដែលពោលមកនេះ
 មកក្នុងអដ្ឋកថាអង្គត្ថរនិកាយ និងក្នុងអដ្ឋកថាធម្មបទ ។ ឯក្នុងអដ្ឋកថានេះ

អ្នកសិក្សាគប្បីជ្រាបយ៉ាងនេះថា ព្រះវក្កលិ លុះបានទទួលឱវាទរបស់ព្រះសាស្តាដោយន័យជាដើមថា ម្ចាស់វក្កលិ ប្រយោជន៍អ្វីដោយការមើលកាយស្អុយនេះ ដូច្នោះហើយ ក៏នៅលើភ្នំគិដ្ឋក្នុង ផ្ដើមចម្រើនវិបស្សនា ព្រោះភាពជាអ្នកមានសទ្ធាច្រើន ទើបវិបស្សនាមិនឈមចុះកាន់វិថី ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់ជ្រាបរឿងនោះហើយ ទ្រង់ជម្រះកម្មដ្ឋានឲ្យវក្កលិនោះ មិនអាចធ្វើវិបស្សនាឲ្យដល់ទីបំផុតបានឡើយ ។

តមក អាពាធទាក់ទងដោយខ្យល់កើតឡើងដល់ព្រះថេរៈ ព្រោះខ្វះអាហារ ព្រះមានព្រះភាគជ្រាបថា ព្រះថេរៈអាពាធទាក់ទងដោយរោគខ្យល់ បៀតបៀន ទើបយាងទៅក្នុងទីនោះ កាលនឹងត្រាស់សួរ ទើបត្រាស់ថា

ម្ចាស់ភិក្ខុ អ្នកត្រូវរោគដែលកើតអំពីខ្យល់ គ្របសង្កត់ហើយ នៅក្នុងព្រៃធំ មានគោចរលះបង់ហើយ (ក្របតុប្បច្ច័យ) ជាទីសៅហ្មង តើនឹងធ្វើដូចម្តេច ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈបានស្តាប់ព្រះតម្រាស់នោះហើយ ទើបក្រាបទូល ៤ គាថាថា ខ្ញុំព្រះអង្គ ផ្សាយចិត្តទៅកាន់កាយទាំងមូល ដោយសុខដែលកើតអំពីបីតិដ៏លើសលុប អត់ទ្រាំនូវបច្ច័យដ៏សៅហ្មងនៅក្នុងព្រៃធំ ។ ខ្ញុំព្រះអង្គចម្រើនសតិប្បដ្ឋានទាំងឡាយផង សម្មប្បធានផង ឥទ្ធិបាទផង ឥន្ទ្រិយផង ពលៈផង ចម្រើនពោជ្ឈន្តៈផង អដ្ឋង្គិកមគ្គផង នៅក្នុងព្រៃធំ ។ ខ្ញុំព្រះអង្គឃើញ (នូវសព្វហ្មចារីបុគ្គលទាំងឡាយ) អ្នកមានព្យាយាមតឹងតែង

ហើយ មានចិត្តបញ្ជូនទៅកាន់ព្រះនិព្វាន មានព្យាយាមប្រឹង
 ប្រែងដីមាំអស់កាលជានិច្ច មានសេចក្តីព្រមព្រៀងគ្នា ប្រកប
 ដោយភាពជាសមណៈនៅក្នុងព្រៃធំ ។ ខ្ញុំព្រះអង្គនឹករឿយៗ
 នូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះអង្គមានខ្លួនទូន្មានបានហើយ មានព្រះទ័យ
 តាំងមាំហើយ មិនខ្ជិលច្រអូសអស់យប់និងថ្ងៃនៅ ក្នុងព្រៃធំ
 ដូច្នោះ ។

អត្ថនៃគាថាទាំងនេះ ខ្ញុំបានពោលហើយក្នុងអដ្ឋកថាថេរគាថានោះឯង ។
 ព្រះថេរៈព្យាយាមចម្រើនវិបស្សនាយ៉ាងនេះ បានសម្រេចអរហត្តហើយ ។
 ព្រះវក្កលិក្ខេរនោះ កាលសម្រេចអរហត្តហើយ បានរព្យកដល់បុព្វកម្មរបស់
 ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលនឹងប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាល
 មុន ទើបពោលពាក្យថា **ឥតោ សតសហស្សន្តំ** ដូច្នោះជាដើម ។

បណ្តាបទទាំងនោះ បទថា **ឥតោ** សេចក្តីថា ក្នុងទីបំផុតមួយសែនកប្ប
 រាប់អំពីកទ្ធកប្បដែលព្រះពុទ្ធអង្គដំបូង (ព្រះកកុសន្ទៈ) ទ្រង់កើតឡើង ។
 បទថា **បទុមាការវននោ** បានដល់ មានព្រះភក្ត្រមានលម្អដូចផ្កាបទុមដែល
 រីកល្អហើយ ។ បទថា **បទុមបត្តក្ខោ** សេចក្តីថា មានព្រះនេត្រដូចគ្នានឹង
 ត្របកឈូកស ។ បទថា **បទុមត្តរតនោ** សេចក្តីថា មានព្រះឱស្តមាន
 ក្លិនផ្កាឈូក ។ បទថា **ទន្ធានំ នយន្ធបមោ** សេចក្តីថា ដូចភ្នែករបស់ពួក
 សត្វដែលប្រាសចាកភ្នែក គឺទ្រង់ប្រទានបញ្ញាចក្កជាដើមឲ្យដល់ពួកសត្វទាំង-
 ឡាយ ដោយព្រះធម្មទេសនា ។ បទថា **សន្តវេសោ** បានដល់ ទ្រង់មានការ

ស្ងប់រម្ងាប់ជាសកាវៈ គឺទ្រង់មានឥរិយាបថស្ងប់រម្ងាប់ ។ បទថា គុណានិធិ
 បានដល់ កំណប់នៃគុណទាំងឡាយ អធិប្បាយថា ជាទីទទួលនូវពួកនៃព្រះ
 គុណទាំងអស់ ។ បទថា ករុណាមតិអាករោ សេចក្តីថា ជាប្រភពកើត
 គឺជាទីទទួលនូវសេចក្តីករុណាដែលធ្វើចិត្តរបស់សាធុជនទាំងឡាយ ឲ្យញាប់-
 ញ័រ និងជាទីទទួលនូវការដឹងដែលជាគ្រឿងវាស់ និងសម្រេចថា ប្រយោជន៍
 ឬមិនមែនប្រយោជន៍ ។ បទថា ព្រហ្មាសុរសុរច្ចុតោ សេចក្តីថា ជាបុគ្គល
 ដែលព្រហ្ម អសុរ និងទេវតា គោរពបូជាហើយ ។ បទថា មធុរេន រុតេន
 ច ភ្ជាប់សេចក្តីថា ទ្រង់ញ៉ាំងជនទាំងអស់ឲ្យត្រេកអរដោយសំឡេងដ៏ពីរោះ
 ដូចសត្វករិក ។ បទថា សន្តវី សាវកំ សកំ សេចក្តីថា ទ្រង់បានសរសើរ
 គឺទ្រង់ធ្វើនូវការសរសើរ នូវសាវ័ករបស់ព្រះអង្គ ដោយព្រះធម្មទេសនាដ៏ពី
 រោះ ។ បទថា សទ្ធាធិមុត្តោ សេចក្តីថា បង្ហាន់ទៅ គឺតាំងមាំក្នុងព្រះ
 សាសនា ដោយសទ្ធា គឺការជឿ ។ បទថា មម ទស្សនលាលសោ សេចក្តី
 ថា ខ្វល់ខ្វាយ មានចិត្តក្នុងការមើលតថាគត ។ បទថា តំ វាធមភិរោធយី
 សេចក្តីថា ខ្ញុំពេញចិត្ត ត្រូវការ ប្រាថ្នាតំណែងសទ្ធាធិមុត្តនោះ ។ បទថា
 បីតមជ្ឈនិវាសនំ សេចក្តីថា ដែលស្ងៀកសំពត់សាច់ម្តងមានពណ៌ដូចមាស ។
 បទថា ហោមយញ្ញោបចិត្តំ សេចក្តីថា មានអវយវៈដែលបុណ្យសន្សំឲ្យ
 ដូចគ្នានឹងព្យូរដោយសង្វារមាស ។ បទថា ណោនីតសុខុមាលំ មំ សេចក្តីថា
 ជាអ្នកមានដៃនិងជើងល្អិតសុខុមដូចទឹកដោះខាប់ ។ បទថា ជាតបល្លូវកោ-
 មលំ សេចក្តីថា ទន់ដូចស្លឹកអសោកខ្លីនិងត្របកឈូក ។ បទថា បិសាចី-

កយតន្តិកា សេចក្តីថា ក្នុងគ្រានោះ ស្រីមេមត់ម្នាក់ គឺអារក្សម្នាក់ គំរាម
ធ្វើឲ្យខ្ញុំជាបុគ្គលបែបនោះ គឺជាកុមារឲ្យខ្លាច មាតាបិតាបានឲ្យខ្ញុំដេកទៀប
បាទមូលរបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ អ្នកស្វែងរកគុណធំ អធិប្បាយថា មាតាបិតា
របស់ខ្ញុំមានចិត្តតក់ស្លុត គឺកើតនូវការខ្លាច បានក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះ
លោកនាថ ទ្រង់ជាលោកនាយក ខ្ញុំសូមថ្វាយទារកនេះដល់ព្រះអង្គ សូមទ្រង់
ជាទីពឹងរបស់ទារកនេះផងចុះ ។ បទថា តទា បដិគ្គហិ សោ មំ សេចក្តីថា
ក្នុងកាលនោះ គឺក្នុងកាលដែលមាតាបិតាថ្វាយខ្ញុំហើយនោះ ព្រះមានព្រះភាគ
អង្គនោះ ទ្រង់បានទទួលខ្ញុំដោយបាតព្រះហស្តដ៏ទន់ គឺបាតព្រះហស្តដ៏បរិសុទ្ធ
មានបណ្តាញ គឺប្រកបដោយក្រឡា បានដល់ ជាសំណាញ់ គឺជាស្នាមរូប
ចក្កជាដើម ។ បទថា សព្វទារមិសម្ពុតំ សេចក្តីថា ដែលកើតព្រមដោយ
ព្រះបារមីសព្វយ៉ាង មានទានបារមីជាដើម ។ បទថា និលត្តិយនំ វំ បាន
ដល់ មានកែវភ្នែកពណ៌ខៀវស្និទ្ធ កើតអំពីបុព្វសម្ភារ អធិប្បាយថា បាន
មើលព្រះរូប ដូចជាព្រះហស្ត ព្រះបាទ និងព្រះសិរសាជាដើម របស់ព្រះ
មានព្រះភាគដែលមានលម្អគ្រប់យ៉ាង គឺដែលដេរជាស គឺរួមទុកដោយវណ្ណៈ
សណ្ឋានដ៏ល្អព្រមសព្វយ៉ាង ភ្ជាប់សេចក្តីថា ខ្ញុំនៅ (មើល) ដោយមិន
ឆ្កែត ។

បទថា តទា មំ ចរណានុតោ សេចក្តីថា កាលខ្ញុំបានសម្រេចអរហត្ត
ហើយនោះ ព្រះមានព្រះភាគដែលទ្រង់ធ្វើទីបំផុតនៃចរណធម៌ ១៥ ប្រការ
មានសីលជាដើម អធិប្បាយថា ដែលដល់ទីបំផុត គឺទ្រង់ធ្វើឲ្យបរិបូណ៌ ។

បាលីជា មរណានុតោ ដូច្នោះក៏មាន អធិប្បាយថា ដល់នូវទីបំផុតនៃសេចក្តី
 ស្លាប់នោះគឺព្រះនិព្វាន ភ្ជាប់សេចក្តីថា ទ្រង់បានតាំងទុកក្នុងតំណែងដ៏ប្រសើរ
 ជាងពួកភិក្ខុ ដែលជាសទ្ធាធម្មត្ថ ។ លោកពោលអធិប្បាយទុកថា លំដាប់
 នោះ ព្រះសាស្តាគង្គកណ្តាលភិក្ខុសង្ឃ ទ្រង់ស្តាប់នាខ្ញុំទុកក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈ
 ដោយព្រះតម្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកភិក្ខុអ្នកមានសទ្ធាសិប្បដែល
 ជាសាវ័ករបស់តថាគត ស្រេចនឹងវក្កលិប្រសើរជាងគេ ដូច្នោះ ។ ពាក្យ
 ដ៏សេស មានអត្ថន័យបានដោយងាយនោះឯង ។

អដ្ឋកថាវក្កលិត្ថេរាបទាន ចប់



មហាកប្បន្ទត្ថោបទានទី ៣

[១២៣] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំង
 ពួង ទ្រង់រុនរឿងដូចព្រះអាទិត្យរះឡើងព្រះអដតាកាសក្នុងសរទកាល ។ ព្រះ
 អង្គ ទ្រង់ញ៉ាំងផ្កាឈូកគឺពួកវិនេយ្យសត្វឲ្យរីកដោយពន្លឺគឺព្រះពុទ្ធដីកា ព្រះ
 នាយកទ្រង់ញ៉ាំងកក់គឺកិលេសឲ្យរីងស្ងួត ដោយរស្មីគឺប្រាជ្ញា ។ ព្រះនាយក
 ទ្រង់សម្លាប់យសរបស់ពួកតិរិយដោយប្រាជ្ញា ដូចកែវវដិរ ព្រះអង្គប្រកាស
 ធម៌ក្នុងទីទាំងពួង ដូចព្រះអាទិត្យញ៉ាំងយប់និងថ្ងៃឲ្យភ្លឺសព្វ ។ ព្រះអង្គជាទី
 កើតនៃគុណទាំងឡាយ ដូចជាសាគរជាទីកើតនៃរតនៈទាំងឡាយ ទ្រង់តែង
 បង្ករកៀងគឺធម៌ ឲ្យដល់ពួកសត្វ ដូចមេឃបង្ករកៀង ។ កាលនោះ ខ្ញុំជា
 ចៅក្រម (អ្នកកាត់ក្តី) ក្នុងនគរឈ្មោះហង្សវតី បានចូលទៅស្តាប់ធម៌របស់
 ព្រះមុនី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ដែលកំពុងប្រទានឱ្យដល់ពួកភិក្ខុ កំពុងប្រកាស
 នូវគុណនៃសាវ័ក អ្នកមានសតិ ទ្រង់ញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្ញុំឲ្យរីករាយ ។ ខ្ញុំបាន
 ស្តាប់ហើយ ក៏មានបីតិ មានចិត្តរីករាយ និមន្តព្រះតថាគតព្រមទាំងភិក្ខុជា
 សិស្សឲ្យឆាន់ ហើយប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ។ កាលនោះ ព្រះនាយកទ្រង់
 មាន ចំណែកប្រៀបស្មើដោយសត្វហង្ស ទ្រង់បញ្ចេញព្រះវាចាដូចជាស្តរ
 មានសំឡេងដូចសត្វហង្ស ដូច្នោះថា

អ្នកទាំងឡាយចូរមើលមហាមាត្យនុ៎ះ ជាអ្នកក្លៀវក្លាក្នុងការកាត់ក្តី ជាអ្នក
 មានរោមរៀវ មានចុងងង មានភ្នែកនិងមុខស្រស់បស់ល្អ រុនរឿងដូចសម្បុរ
 កែវជ្ជមុត្ត កំពុងក្រាបទៀបបាទមូលនៃតថាគត ជាអ្នកមានយសធំដោយបរិ-
 វារច្រើនដែលស្តេចទ្រង់ប្រទានឲ្យ ឯមហាមាត្យនុ៎ះ ប្រាថ្នានូវតំណែងរបស់

ភិក្ខុដែលជាអ្នកឈ្លាសក្នុងពាក្យ ដោយចិត្តរីករាយ មហាមាត្យ នុ៎ះនឹងមិន
 ទៅកាន់ទុគ្គតិអស់មួយសែនកប្ប ដោយចង្ហាន់បិណ្ឌបាតនេះផង ដោយការ
 បរិច្ចាគនេះផង ដោយការតាំងសេចក្តីប្រាថ្នានេះផង ។ មហាមាត្យនុ៎ះនឹង
 ទទួលនូវស្នូស្តីរបស់ទេវតាក្នុងទេវលោក នូវភាពជាធំក្នុងមនុស្ស នឹងបាន
 ដល់នូវព្រះនិព្វានដោយសេសសល់នៃផល ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែន អំពី
 កប្បនេះ ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម ទ្រង់កើតក្នុងត្រកូលក្សត្រឪក្តាកៈ នឹង
 ត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។ ឯមហាមាត្យនេះនឹងបានជាធម្មទាយាទរបស់ ព្រះ
 គោតមនោះ ជាឱរស ជាធម្មនិម្មិត មាននាមថាកប្បិនៈ ជាសាវ័ករបស់ព្រះ
 សាស្តានោះ ។

លំដាប់នោះ ខ្ញុំធ្វើសក្ការៈដ៏ល្អក្នុងសាសនារបស់ព្រះជិនស្រី លុះខ្ញុំលះ
 រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ទៅកើតក្នុងឋានតុសិត ។ ខ្ញុំបានគ្រប់គ្រងនូវ
 ទេវរាជសម្បត្តិ និងមនុស្សរាជសម្បត្តិ ដោយស្តាប់ស្តល់ហើយ ទើបខ្ញុំមក
 កើតក្នុងកំណើតកេណិយៈ ជិតក្រុងពារាណសី ។ ខ្ញុំមានបរិវារមួយសែន មាន
 ភរិយា បានចូលទៅបម្រើព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ៥០០ អង្គ ។ យើងខ្ញុំទាំងអស់គ្នា
 ញ៉ាំងព្រះបច្ចេកពុទ្ធឲ្យឆាន់ផង ឲ្យស្ងៀកពាក់ត្រៃចីវរផង អស់ ៣ ខែ ទើប
 ច្បុតចាកអត្តភាពនោះ ទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ យើងទាំងអស់ច្បុតចាក
 ទេវតានោះ មកកាន់អត្តភាពរបស់មនុស្ស កើតក្នុងកុក្កដបុរី ជិតព្រៃហិម
 ពាន្ត ។ ខ្ញុំជាព្រាហ្មណ៍មាននាមថាកប្បិនៈ មានយសធំ ឯទេវតាដ៏សេស មក
 កើតក្នុងត្រកូលអាមាត្យហៃហមខ្ញុំ ខ្ញុំដល់នូវសេចក្តីសុខដោយរាជសម្បត្តិដ៏ធំ

សម្រេចសេចក្តីប្រាថ្នាទាំងពួង ខ្ញុំបានឮនូវការកើតឡើងនៃព្រះពុទ្ធ ដោយពួក
 ពាណិជប្រាប់ថា ព្រះពុទ្ធត្រាស់ឡើងហើយក្នុងលោក ទ្រង់ជាបុគ្គលឯក ឥត
 មានបុគ្គលស្មើ ព្រះអង្គនោះ ទ្រង់ប្រកាសនូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធគឺអមតៈ ជាសុខដ៏
 ឧត្តម ។ ឯពួកសិស្សរបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនោះ ប្រកបព្យាយាមល្អ រួចស្រឡះ
 ចាកកិលេស ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ លុះខ្ញុំស្តាប់ពាក្យរបស់ពាណិជទាំងនោះ
 ហើយ ក៏ធ្វើសក្ការៈចំពោះពួកពាណិជនោះ ។ ខ្ញុំព្រមទាំងអាមាត្យ ជាអ្នករាប់
 អានព្រះពុទ្ធ ស្ងប់លះរាជ្យចេញដើរទៅ បានឃើញស្នឹងមហាចន្ទា មានទឹក
 ពេញព្រៀប ។ ជាស្នឹងមិនមានកំពង់ មិនមានឈើស្នួ (ស្ពាន) គេឆ្លង
 បានដោយក្រ ជាស្នឹងមានខ្សែទឹកហ័ស ខ្ញុំរកគុណព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធហើយ ក៏បាន
 ឆ្លងដោយស្នួស្តី ដោយគិតថា ប្រសិនបើព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់ឆ្លងនូវខ្សែទឹកគឺកត
 រួចហើយ ដល់នូវព្រះនិព្វានជាទីបំផុតនៃលោក ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់ (ត្រាស់
 ឡើងពិតមែន) ដំណើររបស់ខ្ញុំ សូមឲ្យសម្រេចដោយពាក្យសច្ចៈនេះ ។
 ប្រសិនបើមគ្គជាដំណើរទៅកាន់ទីស្ងប់រម្ងាប់ ជាទីឲ្យនូវការរួចស្រឡះកិលេស
 ជាទីស្ងប់រម្ងាប់ ជាទីសុខ (មានពិតមែន) ដំណើររបស់ខ្ញុំសូមឲ្យសម្រេច
 ដោយពាក្យសច្ចៈនេះ ។ ប្រសិនបើព្រះសង្ឃជាអ្នកឆ្លងផ្លូវលំបាករួចហើយ
 ជាបុញ្ញកេត្តដ៏ប្រសើរ (មានពិតមែន) ដំណើររបស់ខ្ញុំ សូមឲ្យសម្រេច
 ដោយពាក្យសច្ចៈនេះ ។ លុះខ្ញុំធ្វើសច្ចៈដ៏ប្រសើររួចហើយ ទឹកស្នឹងក៏រឹងខ្លះ
 អស់អំពីផ្លូវ លំដាប់នោះ ខ្ញុំឆ្លងឡើងលើត្រើយស្នឹងជាទីមនោរម្យ ដោយ
 សុវត្ថិភាព ។ ខ្ញុំបានឃើញព្រះពុទ្ធទ្រង់គង់នៅ មានរស្មីដូចព្រះអាទិត្យដែល

រះឡើង ទ្រង់រុំរឿងដូចក្នុងមាស មានពន្លឺដូចដើមឈើប្រចាំទ្វីប ។ មានពួក
សាវ័កចោមរោម ដូចព្រះចន្ទដែលប្រកបដោយពួកផ្កាយ ឬដូចជាទឹកហូរ
ដែលទេវតាបង្ករចុះមក ទ្រង់ជាទីរីករាយរបស់ពួកជន ។ ខ្ញុំព្រមទាំងអាមាត្យ
លុះថ្វាយបង្គំហើយ ចូលទៅកាន់ទិសមគួរ លំដាប់នោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់ជ្រាប
អធ្យាស្រ័យ ហើយបានសម្តែងធម៌ ។ លុះយើងខ្ញុំស្តាប់ធម៌ស្អាត មិនមាន
មន្ទិល ទើបក្រាបទូលព្រះជិនស្រីថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ទ្រង់ព្យាយាមធំ សូម
ព្រះអង្គបំបួស យើងខ្ញុំនឹងឆ្លងកាត់ទាំងឡាយ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាព្រះមុនីទី ៧
ទ្រង់ត្រាស់ដូច្នោះថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ដែលតថាគតពោលល្អហើយ
ដល់អ្នកទាំងឡាយ ជាធម៌ប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីធ្វើនូវព្រះនិព្វានជាទីបំផុតនៃកង
ទុក្ខ អ្នកទាំងឡាយចូរប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយៈចុះ ។ ពួកយើងខ្ញុំទាំងអស់ ទ្រង់
ភេទជាភិក្ខុ ដំណាលនឹងព្រះពុទ្ធដីកា លុះបានឧបសម្បទាហើយ ក៏បានជា
សោតាបន្នបុគ្គលក្នុងសាសនា ។ លំដាប់នោះ ព្រះនាយកទ្រង់ស្តេចទៅកាន់
វត្តជេតពន ទ្រង់ប្រៀនប្រដៅខ្ញុំ ឯខ្ញុំដែលព្រះជិនស្រីទ្រង់ប្រៀនប្រដៅហើយ
ក៏បានដល់នូវព្រះអរហត្ត ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំប្រដៅពួកភិក្ខុមួយពាន់រូប ពួក
ភិក្ខុទាំងមួយពាន់នោះ ធ្វើតាមពាក្យប្រៀនប្រដៅរបស់ខ្ញុំ ក៏ទៅជាអ្នកមិនមាន
អាសវៈក្នុងកាលនោះ ។ ព្រះជិនស្រី ទ្រង់ត្រេកអរក្នុងគុណនោះ ទ្រង់តាំងខ្ញុំ
ក្នុងទីជាឯតទគ្គៈក្នុងកណ្តាលមហាជនថា កប្បិនភិក្ខុ ជាកំពូលនៃពួកសាវ័ក
អ្នកឲ្យឱវាទភិក្ខុ ។ ព្រះជិនស្រី ទ្រង់សម្តែងផលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើហើយ ក្នុង
កប្បទីមួយសែនក្នុងសាសនានេះ ខ្ញុំមានចិត្តរួចស្រឡះហើយ ដូចជាសន្ទុះនៃ

កូនសរ ខ្ញុំដុតកិលេសទាំងឡាយរបស់ខ្ញុំហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
 បានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធីង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធ
 ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមហាកប្បិនត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មហាកប្បិនត្ថេរាបទាន ។



អង្គកថា

មហាកប្បិនត្តរាបទាន

[១២៣] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយ ក្នុងអបទានរបស់ព្រះមហាកប្បិនត្តរ ដែលមានពាក្យផ្ដើមថា **បទុមត្តរោ នាម ជិនោ ដូច្នោះ ។**

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយ ក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ សន្សំបុណ្យទាំងឡាយ ដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមថាបទុមត្តរៈ បានកើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូលក្នុងហង្សវត្តនគរ ដល់នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តីហើយ កាលកំពុងស្លាប់ព្រះធម្មទេសនាក្នុងសម្មាភ័យរបស់ព្រះសាស្តា បានឃើញភិក្ខុមួយរូបដែលព្រះសាស្តាទ្រង់ស្តាប់នាទុកក្នុងតំណែងប្រសើរជាងភិក្ខុទាំងឡាយ ខាងឲ្យឱវាទ បានធ្វើនូវកម្មដ៏ក្រៃលែងឡើង ហើយប្រាថ្នាតំណែងនោះ ។

កុលបុត្តនោះ បានធ្វើកុសលកម្មទុកក្នុងជាតិនោះ ដរាបដល់អស់ជីវិត អន្តោលទៅក្នុងទេវលោក និងមនុស្សលោក ហើយកើតក្នុងផ្ទះរបស់មេជាងតម្បាញក្នុងស្រុកជាងតម្បាញមួយកន្លែងមិនឆ្ងាយអំពីក្រុងសាវត្ថី ក្នុងគ្រានោះ ព្រះបច្ចេកពុទ្ធប្រមាណ ១០០០ អង្គ ដែលនៅត្រង់ភ្នំហិមពាន្ត ៨ ខែ មក មកនៅក្នុងនគរក្នុងរដូវភ្លៀង ៤ ខែ ព្រះបច្ចេកពុទ្ធទាំងនោះ ហោះចុះមកព្រមគ្នាសម្រាកក្នុងទីមិនឆ្ងាយអំពីនគរពារាណសី ។ បានបញ្ជូនព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ៨ អង្គទៅគាល់ព្រះរាជាដោយពាក្យថា ចូរទៅសូមកម្លាំងមក ដើម្បីធ្វើសេនាសនៈ ។ ក្នុងគ្រានោះ ព្រះរាជាទ្រង់មានពិធីវប្បមង្គល (ច្រត់ព្រះនង្គ័ល) ទ្រង់ជ្រាបថា ព្រះបច្ចេកពុទ្ធទាំងឡាយនិមន្តមក ទើបយាងចេញមកសួរដល់

ហេតុដែលលោកនាំគ្នាមក ហើយត្រាស់ថា បពិត្រលោកម្ចាស់ ថ្ងៃនេះមិន
 មែនឱកាស ស្មែកនេះ មានពិធីប្រត់ព្រះនង្គ័ល ក្នុងថ្ងៃទី ៣ ខ្ញុំនឹងធ្វើប្រគេន
 ហើយយាងចូលទៅ ដោយមិននិមន្តព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ព្រះបច្ចេកពុទ្ធចេញទៅ
 ដោយគិតថា នឹងទៅរកស្រុកដទៃ ។

ក្នុងសម័យនោះ ភរិយារបស់ជាងតម្បាញ ដើរទៅកាន់ក្រុងពារាណសី
 ដោយការងារឯណានីមួយ បានឃើញព្រះបច្ចេកពុទ្ធទាំងនោះ ទើបសាកសួរ
 ថា លោកម្ចាស់និមន្តមកពុំជុំកាលព្រោះហេតុណា ត្រូវការអ្វីឬ ព្រះបច្ចេក-
 ពុទ្ធទាំងនោះ បានពោលរឿងតាំងអំពីដើមឲ្យស្តាប់ ។ ស្រីដែលសម្បូរដោយ
 សទ្ធា ដល់ព្រមដោយបញ្ញា បានស្តាប់រឿងនោះហើយ ទើបនិមន្តថា បពិត្រ
 លោកម្ចាស់ ស្មែកនេះ និមន្តទទួលភិក្ខុរបស់ពួកខ្ញុំ ។ ព្រះបច្ចេកពុទ្ធពោល
 ថា នៃបួនស្រី ពួកអាត្មាមានច្រើន ។ ស្រីនោះសួរថា មានប៉ុន្មានអង្គ ព្រះ
 បច្ចេកពុទ្ធផ្ទៃយថា មានប្រមាណ ១០០០ អង្គ ។ ស្រីនោះពិតថា បពិត្រ
 លោកម្ចាស់ ក្នុងស្រុករបស់ពួកខ្ញុំមានមនុស្សប្រមាណ ១០០០ ដូចគ្នា នឹង
 ប្រគេនភិក្ខុដល់លោកម្ចាស់ម្នាក់មួយអង្គ សូមនិមន្តទទួលភិក្ខុចុះ ខ្ញុំនឹងឲ្យ
 ជាងធ្វើលំនៅសម្រាប់លោកម្ចាស់ទាំងឡាយ ។ ព្រះបច្ចេកពុទ្ធទាំងឡាយ ក៏
 ទទួលនិមន្តន៍ ។

ស្រីនោះចូលទៅកាន់ស្រុកយោសនាថា នៃអ្នកទាំងឡាយ ខ្ញុំបានឃើញ
 ព្រះបច្ចេកពុទ្ធប្រមាណ ១០០០ អង្គ បាននិមន្តលោកម្ចាស់ហើយ ពួកអ្នក
 ចូរនាំគ្នាត្រៀមទីអង្គុយនិងអាហារ មានបបរនិងភត្តជាដើម សម្រាប់លោក

ម្ចាស់ទាំងឡាយ ដូច្នោះហើយ ឲ្យមនុស្សនាំគ្នាសាងមណ្ឌបកណ្តាលស្រុក បានក្រាលអាសនៈទាំងឡាយទុក ។ ស្រុកឡើង ទើបនិមន្តឲ្យព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ទាំងឡាយគង់ហើយ អង្គាសដោយខាទនីយកោជនីយាហារដ៏ប្រណីត ក្នុង ពេលស្រេចកត្តកិច្ច បាននាំស្រីទាំងអស់ក្នុងស្រុកនោះមកថ្វាយបង្គំព្រះបច្ចេក- ពុទ្ធទាំងឡាយ មួយអន្លើដោយស្រីទាំងនោះ និមន្តលោកឲ្យទទួលប្រដាប់ដើម្បី នៅចាំវស្សាអស់ត្រៃមាស ហើយបានឃោសនាក្នុងស្រុកទៀតថា នៃអ្នកទាំង ឡាយ បុរសម្នាក់អំពីត្រកូលមួយ ចូរកាន់កាំបិតនិងពូថៅជាដើម ចូលព្រៃ នាំទព្វសម្ភារមក ហើយសាងលំនៅសម្រាប់លោកម្ចាស់ទាំងឡាយចុះ ។ ពួក អ្នកស្រុកបានស្តាប់ពាក្យរបស់នាងហើយ ត្រកូលមួយសាងបណ្ណសាលាមួយ ខ្នង ធ្វើការងារកសាងទាំងយប់ទាំងថ្ងៃ រហូតបានបណ្ណសាលា ១០០០ ខ្នង ស្រេចបាច់ហើយ ពិតព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ដែលចូលទៅក្នុងបណ្ណសាលារបស់ខ្លួន ថា ខ្ញុំនឹងបម្រើលោកម្ចាស់ដោយសេចក្តីគោរព ខ្ញុំនឹងបម្រើលោកម្ចាស់ដោយ សេចក្តីគោរព ហើយនាំគ្នាបម្រើ លុះដល់ពេលចេញវស្សាហើយ ទើបភរិយា ជាងតម្បាញនោះពោលថា ពួកអ្នកចូរត្រៀមសំពត់ចីវរសម្រាប់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ដែលចាំវស្សាក្នុងបណ្ណសាលារបស់ខ្លួនចុះ ហើយប្រគេនសំពត់ចីវរដែលមាន តម្លៃមួយពាន់ ដល់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធមួយអង្គមួយផ្ទាំង ។ ចេញវស្សាហើយ ព្រះ បច្ចេកពុទ្ធទាំងឡាយធ្វើអនុមោទនាហើយចៀសចេញទៅ ពួកអ្នកស្រុកដែល ធ្វើបុណ្យកម្មនេះហើយ បុតិចាកអត្តភាពនោះ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យទៅ លោក បានឈ្មោះថា គណទេវតា ។

ទេវតាទាំងនោះ បានសោយទិព្វសម្បត្តិក្នុងឋានតាវត្តិន្ទ្រទេវលោកនោះ ហើយ ក្នុងកាលនៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមថាកស្សបៈ បានមកកើតក្នុងផ្ទះ របស់កុដ្តម្ពិកៈ មេជាងតម្បាញក្នុងកាលមុន បានមកកើតជាកូនប្រុសនៃប្រធាន កុដ្តម្ពិកៈ ភរិយារបស់មេជាងតម្បាញក្នុងកាលមុន ក៏បានមកកើតជាកូនស្រី របស់ប្រធានកុដ្តម្ពិកៈម្នាក់ ពួកភរិយារបស់ជាងតម្បាញដ៏សេសក្នុងកាលមុន បានមកកើតជាពួកកូនស្រី របស់កុដ្តម្ពិកៈដ៏សេសទាំងឡាយ ស្រីទាំងនោះ ចម្រើនវ័យហើយ កាលនឹងទៅកាន់ត្រកូលដទៃ ក៏នាំគ្នាទៅកាន់ផ្ទះរបស់ កុដ្តម្ពិកៈទាំងនោះ ។ ថ្ងៃមួយ កាលមានការប្រកាសឲ្យទៅស្តាប់ធម៌ ត្រង់ ព្រះវិហារ ពួកកុដ្តម្ពិកៈទាំងនោះបានជ្រាបថា ព្រះសាស្តាទ្រង់សម្តែងធម៌ ទើប ទៅកាន់វិហារមួយអន្លើដោយភរិយា ដោយបំណងថា ពួកយើងនឹងស្តាប់ធម៌ ។ ក្នុងខណៈដែលមនុស្សទាំងនោះចូលទៅកាន់ព្រះវិហារ ភ្លៀងក៏ធ្លាក់ចុះមក ពួក មនុស្សដែលមានភិក្ខុប្រចាំត្រកូល ឬមានញាតិដែល បួសជាសាមណេរ ជា ដើម ក៏នាំគ្នាចូលទៅកាន់បរិវេណជាដើមរបស់ភិក្ខុ និងសាមណេរទាំងនោះ តែកុដ្តម្ពិកៈទាំងនោះ មិនអាចចូលទៅជ្រកក្នុងទីណាមួយបាន ព្រោះមិនមាន បុគ្គលបែបនោះ ទើបបានឈរកណ្តាលព្រះវិហារ (វត្ត) នោះឯង តមក ប្រធានកុដ្តម្ពិកៈពោលថា ម្ចាស់គ្នាយើង ចូរមើលអាការៈប្លែករបស់ពួកយើង ចុះ ឈ្មោះថាកុលបុត្តដូចពួកយើង សមគួរដល់ការខ្ជាស ដោយហេតុមាន ប្រមាណប៉ុណ្ណោះ ។ ពួកកុដ្តម្ពិកៈសួរថា លោកដ៏ចម្រើន ពួកយើងនឹងធ្វើ ដូចម្តេច ពួកយើងជួបនូវអាការៈប្លែកបែបនេះ ព្រោះមិនមានទីលំនៅរបស់អ្នក

ស្មិទ្ធស្មាល ពួកយើងទាំងអស់គ្នានឹងរួបរួមទ្រព្យមកសាងបរិវេណ ប្រធាននៃ
 ពួកកុដ្ឋមិកៈពោលថា សាធុ ។ ប្រធានកុដ្ឋមិកៈ បានឲ្យទ្រព្យ ១០០០ អ្នក
 ដ៏សេសបានឲ្យទ្រព្យ ៥០០ ពួកស្រីបានឲ្យទ្រព្យម្នាក់ៗ ២៥០ ។ កុដ្ឋមិកៈ
 ទាំងនោះនាំទ្រព្យនោះមក ឲ្យធ្វើបរិវេណដើម្បីជាទីគង់របស់ព្រះសាស្តា មាន
 ផ្ទះកំពូល ១០០០ ជាបរិវារ ព្រោះនវកម្មនោះធំ កាលទ្រព្យមិនគ្រប់គ្រាន់
 ទើបនាំគ្នាចេញម្នាក់ពាក់កណ្តាលចំនួនទ្រព្យដែលបានបរិច្ចាគដំបូង ។ កាល
 បរិវេណសម្រេចហើយ ក៏ធ្វើនូវការឆ្លងព្រះវិហារ បានថ្វាយមហាទានដល់
 ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធានអស់ ៧ ថ្ងៃ ហើយចាត់ចែងសំពត់ចីវរ
 សម្រាប់ភិក្ខុ ២០០០០ អង្គ ឯភរិយារបស់កុដ្ឋមិកៈ តាំងនៅដោយបញ្ញាខ្លួន
 ឯង គិតថា អញនឹងមិនធ្វើឲ្យស្មើជាមួយពួកគេ នឹងបូជាព្រះសាស្តាឲ្យក្រៃ
 លែងជាង ទើបកាន់យកប្រអប់ ដាក់ផ្កាននោង មួយអន្លើដោយសំពត់សាដក
 ដែលមានតម្លៃ ១០០០ ដែលមានពណ៌ដូចផ្កាននោង ហើយយកផ្កាននោង
 បូជាព្រះសាស្តា ដាក់សំពត់សាដកនោះទៀបបាទមូលរបស់ព្រះសាស្តា បាន
 តាំងសេចក្តីប្រាថ្នាថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន សូមឲ្យសរីរៈរបស់ខ្ញុំព្រះអង្គ
 មានពណ៌ដូចគ្នានឹងផ្កាននោង គ្រប់ទីដែលខ្ញុំព្រះអង្គកើត នឹងសូមមានឈ្មោះ
 ថាអនោជាចុះ ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់ធ្វើអនុមោទនាថា ចូរសម្រេចដូចប្រាថ្នាចុះ ។
 អ្នកទាំងនោះ តាំងនៅដរាបដល់អស់អាយុហើយ បុតិចាកអត្តភាពនោះ បាន
 កើតក្នុងទេវលោក ។ ក្នុងពុទ្ធប្បទកាលនេះ ទេវតាទាំងនោះ បុតិចាកទេវ
 លោកហើយ ប្រធានកុដ្ឋមិកៈ កើតក្នុងរាជត្រកូលក្នុងកុក្កដវតីនគរ ទ្រង់ដល់

នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តីហើយ បានជាព្រះបាទមហាកប្បិន មនុស្សដ៏សេសបាន
 កើតក្នុងត្រកូលអាមាត្យ ភរិយារបស់កុដុម្ពិកៈ កើតក្នុងរាជត្រកូលក្នុងមន្ទរដ្ឋ
 សាកលនគរ^១ ព្រះនាងមានព្រះសរីរៈល្អ មានសម្បុរដូចផ្កាននោងនោះឯង
 ដោយហេតុនោះ ទើបព្រះជនកព្រះជននី ថ្វាយព្រះនាមថា អនោជា ដូចគ្នា
 ព្រះនាងចម្រើនវ័យហើយ បានទៅកាន់ព្រះរាជវាំងរបស់ព្រះបាទមហាកប្បិន
 មាននាមប្រាកដថា អនោជាទេវី ។

ពួកស្រីដ៏សេស បានទៅកើតក្នុងត្រកូលអាមាត្យ ចម្រើនវ័យហើយ បាន
 ទៅកាន់ផ្ទះរបស់បុត្តអាមាត្យទាំងនោះ ។ ជនទាំងអស់នោះ បានសោយសម្បត្តិ
 ដូចគ្នានឹងសម្បត្តិព្រះរាជា ក្នុងកាលណាស្តេចដែនដីទ្រង់ប្រដាប់ដោយគ្រឿង
 អលង្ការសព្វយ៉ាង យាងឡើងខ្នងដំរីត្រាច់ទៅ ក្នុងកាលនោះ អ្នកទាំងនោះ
 ក៏ត្រាច់ទៅយ៉ាងនោះដូចគ្នា កាលព្រះរាជាអង្គនោះ ត្រាច់ទៅដោយសេះ ឬ
 ដោយរថ ពួកជនទាំងនោះ ក៏ទៅយ៉ាងនោះដូចគ្នា ។ ព្រោះកម្លាំងបុណ្យ
 ទាំងឡាយដែលជនទាំងនោះសាងរួមគ្នាបែបនេះ ទើបសោយសម្បត្តិតែមួយ
 ដូចគ្នា ។ ព្រះរាជាមានសេះ ៥ គឺសេះឈ្មោះ វាលៈ ១ វាលវាហនៈ ១
 បុប្ផៈ ១ បុប្ផវានៈ ១ និងសេះឈ្មោះថា សុបត្តៈ ១ ។ បណ្តាសេះ ៥
 នោះ ព្រះរាជាទ្រង់គង់លើសេះឈ្មោះថាសុបត្តៈ ដោយព្រះអង្គឯង ឯសេះ
 ៤ ទៀត បានប្រទានដល់អ្នកជិះសេះទាំងឡាយ ដើម្បីស៊ើបដំណឹង ។ ព្រះ
 រាជាឲ្យពួកមនុស្សទាំងនោះបរិភោគអំពីព្រលឹមហើយ ទ្រង់បញ្ជូនពួកជនទាំង

១-ក្នុងទីខ្លះជាសាកលនគរ ។

នោះទៅដោយព្រះតម្រាស់ថា ចូរពួកអ្នកត្រាប់ទៅអស់ចម្ងាយផ្លូវ ២ ឬ ៣ យោជន៍ ស៊ើបមើលថា ព្រះពុទ្ធ ព្រះធម៌ ឬព្រះសង្ឃ កើតឡើងហើយឬ នៅ ហើយនាំសារដែលជាសុខមកប្រាប់ដល់យើង ពួកជនទាំងនោះ ចេញ អំពីទ្វារទាំង ៤ ទិស ហើយត្រាប់ទៅបាន ២ ឬ ៣ យោជន៍ មិនបានរូប ដំណឹងអ្វីឡើយ ទើបត្រឡប់មក ។

ថ្ងៃមួយ ព្រះរាជាយាងឡើងសេះសុបត្ថៈ ទ្រង់មានអាមាត្យ ១០០០ ជា បរិវារ កំពុងយាងទៅកាន់ព្រះរាជឧទ្យាន បានទតឃើញពួកឈ្មួញប្រមាណ ៥០០ ដែលមានរាងកាយហត់នឿយ ខ្សោយកម្លាំង ចូលទៅកាន់ព្រះនគរ ហើយត្រិះរិះថា ពួកឈ្មួញទាំងនេះហត់នឿយ ខ្សោយកម្លាំង ព្រោះដើរផ្លូវ ឆ្ងាយ អញ្ជឹងបានដំណឹងល្អណាមួយអំពីសម្នាក់នៃឈ្មួញទាំងនេះដោយពិត ទើបមានព្រះរាជតម្រាស់ឲ្យអាមាត្យទៅហៅពួកឈ្មួញទាំងនោះមក ហើយ ត្រាស់សួរថា ពួកអ្នកមកអំពីនគរណា ។ ពួកឈ្មួញក្រាបទូលថា បពិត្រ ព្រះសម្មតិទេព នគរមួយឈ្មោះថាសាវត្ថី មានក្នុងទីឆ្ងាយអំពីទីនេះ ២០០ យោជន៍ ពួកខ្ញុំព្រះអង្គ មកអំពីនគរនោះ ។ ព្រះរាជាត្រាស់ថា ក្នុងប្រទេស របស់ពួកអ្នកមានដំណឹងអ្វីកើតឡើងខ្លះឬ ពួកឈ្មួញក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះ សម្មតិទេព ដំណឹងអ្វីដទៃមិនមាន ក្រៅអំពីដំណឹងដែលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់ កើតឡើងហើយ ។ គ្រានោះឯង ព្រះរាជាទ្រង់មានព្រះសរិះ ត្រូវបីតិមាន- កម្លាំងពាល់ត្រូវហើយ មិនអាចកំណត់អ្វីបាន ទ្រង់នៅស្ងៀមមួយស្របក់ ហើយត្រាស់សួរទៀតថា នៃអ្នក តើអ្នកនិយាយអ្វី ពួកឈ្មួញក៏ក្រាបទូលថា

ព្រះពុទ្ធទ្រង់កើតឡើងហើយ ។ លើកទី ២ លើកទី ៣ ព្រះរាជាក៏ទ្រង់
 ស្ងៀមមួយស្របក់បែបនោះទៀត ហើយត្រាស់សួរជាគម្រប់ ៤ ថា នែអ្នក
 តើអ្នកនិយាយអ្វី កាលពួកឈ្មួញក្រាបទូលថា ព្រះពុទ្ធទ្រង់កើតឡើងហើយ
 ទើបត្រាស់ថា នែអ្នក ព្រោះការដែលបានស្តាប់ដំណឹងដែលជាសុខ ខ្ញុំនឹងឲ្យ
 ទ្រព្យមួយសែនដល់ពួកអ្នក ហើយត្រាស់សួរថា ដំណឹងអ្វីក្រៃលែងជាងនេះ
 មានទៀតដែរឬទេ ។ ពួកឈ្មួញក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះសម្មតិទេព ព្រះធម៌
 កើតឡើងហើយ ព្រះរាជាស្តាប់ពាក្យនោះហើយ ទ្រង់ស្ងៀមមួយស្របក់អស់
 វារៈ ៣ ដង ដូចគ្នានោះឯង ក្នុងវារៈទី ៤ កាលពួកឈ្មួញក្រាបទូលថា
 ព្រះធម៌កើតឡើងហើយ ទើបត្រាស់ថា ក្នុងវារៈនេះ ខ្ញុំក៏នឹងឲ្យទ្រព្យមួយសែន
 ដល់ពួកអ្នក ហើយត្រាស់សួរថា ដំណឹងអ្វីក្រៃអំពីនេះមានទៀតដែរឬទេ ពួក
 ឈ្មួញក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះសម្មតិទេព មាន ព្រះសង្ឃកើតឡើងហើយ ។
 ព្រះរាជាស្តាប់ពាក្យនោះហើយ ទ្រង់ទ្រឹងមួយស្របក់ អស់វារៈ ៣ ដង ដូច
 មុននោះឯង ក្នុងវារៈទី ៤ កាលពួកឈ្មួញក្រាបទូលថា ព្រះសង្ឃកើតឡើង
 ហើយ ទើបត្រាស់ថា សូម្បីក្នុងគ្រានេះ ខ្ញុំក៏ឲ្យទ្រព្យមួយសែនដល់ពួកអ្នក
 ហើយទ្រង់ទតអាមាត្យ ១០០០ នាក់ ត្រាស់សួរថា នែអ្នក ពួកយើងនឹង
 ធ្វើដូចម្តេច ពួកអាមាត្យក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះសម្មតិទេព ចុះទ្រង់នឹងធ្វើ
 ដូចម្តេច ។ ព្រះរាជាត្រាស់ថា នែបា ខ្ញុំបានស្តាប់ថា ព្រះពុទ្ធកើតឡើងហើយ
 ព្រះធម៌កើតឡើងហើយ ព្រះសង្ឃកើតឡើងហើយ ខ្ញុំនឹងមិនវិលត្រឡប់ទៅ
 វិញ ខ្ញុំខ្ញុំស្មោះពោះព្រះមានព្រះភាគ ហើយបួសក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ព្រះអង្គ ។

ពួកអាមាត្យក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះសម្មតិទេព ពួកខ្ញុំក៏នឹងបួសជាមួយព្រះ
អង្គ ។ ព្រះរាជាទ្រង់ឲ្យចារិកអក្សរក្នុងដំបារមាស ព្រះរាជទានដល់ពួកឈ្មួញ
ហើយត្រាស់ថា ពួកអ្នកចូរប្រគល់ដំបារមាសនេះដល់ព្រះរាជទេវី ព្រះនាមថា
អនោជា ព្រះរាជទេវីនោះនឹងព្រះរាជទានទ្រព្យ ៣ វ័សនដល់ពួកអ្នក កាល
បើដូច្នោះ ពួកអ្នកគប្បីក្រាបទូលនឹងព្រះរាជទេវីនោះថា បានឮថា ព្រះរាជា
ទ្រង់ប្រគល់ភាពជាធំថ្វាយដល់ព្រះនាង សូមព្រះនាង សោយសម្បត្តិតាម
សប្បាយចុះ បើព្រះនាងត្រាស់សួរថា ព្រះរាជារបស់ពួកអ្នកយាងទៅណា
ពួកអ្នកគប្បីក្រាបទូលថា ព្រះរាជាត្រាស់ថា យើងនឹងបួសឧទ្ទិសព្រះសាស្តា
ហើយយាងទៅ ។ ចំណែកពួកអាមាត្យក៏បញ្ជូនដំណឹងទៅប្រាប់ករិយារៀងៗ
ខ្លួនយ៉ាងនោះដូចគ្នា ។ ព្រះរាជាទ្រង់បញ្ជូនពួកឈ្មួញទៅហើយ ក៏ឡើងផែល-
សេ៖ មានអាមាត្យ ១០០០ ចោមរោម យាងទៅក្នុងខណៈនោះឯង ។

ក្នុងពេលទៀបភ្លឺថ្ងៃនោះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ប្រមើលមើលសត្វលោក បាន
ទតឃើញព្រះបាទមហាកប្បិនមួយអន្លើដោយបរិវារ ទ្រង់ព្រះតម្រិះថា ព្រះ
រាជាអង្គនេះ បានជ្រាបដំណឹងអំពីសម្លាករបស់ពួកឈ្មួញថា ព្រះរតនត្រ័យ
កើតឡើងហើយ ទើបទ្រង់យកទ្រព្យ ៣ វ័សន បូជាពាក្យរបស់ពួកឈ្មួញ
ទាំងនោះ ហើយទ្រង់លះរាជសម្បត្តិ មានអាមាត្យ ១០០០ ចោមរោម
មានព្រះបំណងបួសឧទ្ទិសតថាគត នឹងបួសក្នុងថ្ងៃស្អែកនេះ ព្រះរាជាព្រម
ទាំងបរិវារ នឹងបានសម្រេចអរហត្ត មួយអន្លើដោយបដិសម្មិទា ៤ តថាគត
នឹងធ្វើការទទួល ដូច្នោះ ក្នុងថ្ងៃស្អែកឡើង ទ្រង់យាងទៅទទួលព្រះរាជា ដូច

ស្តេចចក្កពត្តិយាងទៅទទួលមេស្រុកតូចតាច ទើបទ្រង់កាន់បាត្រនិងបីវរយាង
 ទៅទទួលអស់ចម្ងាយផ្លូវ ១២០ យោជន៍ ទ្រង់គង់បញ្ចេញព្រះពុទ្ធរស្មី ដែល
 មានពណ៌ ៦ ប្រការ ត្រង់គល់ជ្រៃក្សេរស្ទឹងចន្ទភាគា ព្រះរាជាយាងមកដល់
 ស្ទឹងមួយ ត្រាស់សួរថា ស្ទឹងនេះឈ្មោះអ្វី ពួកអាមាត្យក្រាបទូលថា ស្ទឹង
 នេះឈ្មោះអបរច្ឆា ។ ព្រះរាជាត្រាស់សួរថា នៃអ្នក ស្ទឹងនេះ មានទំហំ
 ប្រមាណប៉ុណ្ណា ពួកអាមាត្យក្រាបទូលថា ស្ទឹងនេះជម្រៅ ១ គាវុត ទទឹង
 ២ គាវុត ព្រះរាជាត្រាស់សួរថា ក្នុងទីនេះ មានទូកឬក្បូនដែរឬទេ ពួក
 អាមាត្យក្រាបទូលថា មិនមានទេព្រះអង្គ ។ ព្រះរាជាត្រាស់ថា កាលយើង
 រវល់រកពាហនៈ ឬទូកជាដើម ជាតិ គឺការកើត រមែងនាំចូលទៅរកជរា
 ជរារមែងនាំចូលទៅរកមរណៈ ។ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានសេចក្តីសង្ស័យ ចេញ
 បួសខ្ញុំសិរចំពោះព្រះរតនត្រ័យ ដោយអានុភាពនៃព្រះរតនត្រ័យនោះ ទឹកនេះ
 កុំបីជាទឹកឡើយ ហើយទ្រង់រព្យកដល់គុណរបស់ព្រះរតនត្រ័យ រព្យកដល់
 ព្រះពុទ្ធគុណថា **ឥតិបិ សោ ភគវា អរហំ សម្មាសម្ពុទ្ធោ** ដូច្នោះ ហើយ
 យាងទៅលើផ្ទៃទឹក មួយអន្លើដោយបរិវារនិងសេះ ១០០០ សេះសិន្ទពទាំង
 ឡាយរត់ទៅលើផ្ទៃទឹក ដូចរត់លើដីដូច្នោះ សេះទាំងអស់សើមត្រឹមតែចុង
 ក្រចកប៉ុណ្ណោះ ។

ព្រះរាជាអង្គនោះ ទ្រង់ឆ្លងស្ទឹងនោះហើយ យាងទៅខាងមុខ ទតឃើញ
 ស្ទឹងដទៃទៀត ត្រាស់សួរថា ស្ទឹងនេះឈ្មោះអ្វី ពួកអាមាត្យក្រាបទូលថា
 ឈ្មោះនីលវាហា ព្រះរាជាត្រាស់សួរថា ស្ទឹងនេះមានទំហំប្រមាណប៉ុណ្ណា

ពួកអាមាត្យក្រាបទូលថា ទាំងជម្រៅ ទាំងទទឹង មានប្រមាណកន្លះយោជន៍ ។
 ពាក្យដ៏សេសដូចគ្នានឹងពាក្យដែលពោលហើយខាងដើមនោះឯង ។ ព្រះរាជា
 ទតឃើញស្ទឹងនោះហើយ ទ្រង់រពកដល់ព្រះធម្មគុណថា ស្វាក្ខារោ ភគវតោ
 ធម្មោ ដូច្នោះហើយ ក៏យាងឆ្លងទៅ ។ លុះព្រះរាជដំណើរផុតស្ទឹងទៅហើយ
 ព្រះរាជាទតឃើញស្ទឹងមួយទៀត ទើបត្រាស់សួរថា ស្ទឹងនេះឈ្មោះអ្វី ពួក
 អាមាត្យក្រាបទូលថា ឈ្មោះថាចន្ទភាគា ព្រះរាជាត្រាស់សួរថា ស្ទឹងនេះមាន
 ទំហំប៉ុណ្ណា ពួកអាមាត្យក្រាបទូលថា ជម្រៅ និងទទឹង មានប្រវែង ១
 យោជន៍ ។ ពាក្យដ៏សេសដូចគ្នានឹងពាក្យដែលពោលមកហើយខាងដើមនោះ
 ឯង ។ ព្រះរាជា ទតឃើញស្ទឹងនោះហើយ ទ្រង់ក៏រពកដល់សង្ឃគុណថា
 សុប្បដិបន្នោ ភគវតោ សាវកសង្ឃោ ដូច្នោះ ហើយយាងទៅ ។ លុះ
 ព្រះរាជាយាងឆ្លងស្ទឹងទៅ ទ្រង់ទតឃើញព្រះពុទ្ធរង្សីមានពណ៌ ៦ ផ្សាយ
 ចេញអំពីព្រះសរីរៈរបស់ព្រះសាស្តា ធ្វើឲ្យមែក ប្រគាប និងស្លឹករបស់ដើម
 ជ្រៃភ្នំរុំរឿង ទើបទ្រង់ព្រះតម្រិះថា ពន្លឺនេះ មិនមែនពន្លឺរបស់ព្រះចន្ទ មិន
 មែនពន្លឺរបស់ព្រះអាទិត្យ មិនមែនពន្លឺរបស់ទេវតា មារ ព្រហ្ម គ្រុឌ និង
 នាគណាមួយឡើយ អញធ្វើដំណើរមកឧទ្ទិសសាស្តា ប្រហែលជាព្រះសម្មា
 សម្ពុទ្ធទ្រង់ ឃើញអញហើយ ទើបទ្រង់ចុះអំពីខ្នងសេះបង្ហានព្រះកាយចូល
 ទៅគាល់ព្រះសាស្តាតាមជួរនៃព្រះរស្មី បានយាងចូលទៅខាងក្នុងព្រះពុទ្ធរស្មី
 ដូចមុជដោយលម្អិតមនោសិលាដូច្នោះ ។ ទ្រង់ថ្វាយបង្គំព្រះសាស្តាហើយ
 គង់ក្នុងទីដ៏សមគួរនាចំណែកម្ខាង មួយអន្លើដោយអាមាត្យ ១០០០ នាក់ ។

ព្រះសាស្តា ត្រាស់អនុបុត្រិកថាដល់ជនទាំងនោះ លុះចប់ព្រះធម្មទេសនា ព្រះ
រាជា មួយអន្លើដោយបរិវារក៏តាំងនៅក្នុងអរហត្តផល ។

លំដាប់នោះ ជនទាំងអស់ក្រោកឡើងហើយ ទូលសូមបព្វជ្ជា ។ ព្រះ
សាស្តាទ្រង់ពិចារណាថា បាត្រនិងចីវរដែលសម្រេចដោយប្ញទ្ធិ នឹងមកប្រ-
តិស្ថានដល់កុលបុត្តទាំងនេះដែរឬហ្ន៎ ទ្រង់ជ្រាបថា កុលបុត្តទាំងនេះ ធ្លាប់
ថ្វាយចីវរ ១០០០ ដល់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ១០០០ អង្គ ក្នុងកាលព្រះពុទ្ធ ព្រះ
នាមកសរុបៈ បានថ្វាយចីវរ ២ ម៉ឺនផ្ទាំង ដល់ភិក្ខុ ២ ម៉ឺនអង្គ ការដែល
បាត្រនិងចីវរដែលសម្រេចដោយប្ញទ្ធិមកដល់កុលបុត្តទាំងនេះ មិនមែនជាហេតុ
អស្ចារ្យទេ ដូច្នោះហើយ ទ្រង់លាព្រះហស្តស្តាំត្រាស់ថា ឯង ភិក្ខុវោ ចរេ
ព្រហ្មចរិយំ សម្មា ធុក្ខុស្ស អន្តកិរិយាយ ពួកអ្នកចូរមកជាភិក្ខុចុះ ចូរ
ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយៈ ដើម្បីធ្វើទីបំផុតនៃទុក្ខដោយប្រព័ន្ធចុះ ។ ក្នុងខណៈនោះ
ឯង ភិក្ខុទាំងនោះក៏បានទ្រទ្រង់នូវបរិក្ខារ ៨ ដូចព្រះថេរៈមានវស្សា ៦០ ដូច្នោះ
ហោះឡើងទៅកាន់អាកាស ហើយត្រឡប់ចុះមកថ្វាយបង្គំព្រះសាស្តា អង្គុយ
ក្នុងទីសមគួរនាចំណែកម្ខាង ។

ឯឈ្មួញទាំងនោះ ទៅកាន់ព្រះរាជវាំង ហើយក្រាបទូលដំណឹងដែល
ព្រះរាជាបញ្ជូនទៅ ដល់ព្រះទេវីឲ្យព្រះនាងជ្រាប កាលព្រះទេវីត្រាស់ថា អ្នក
ចូរមក ទើបចូលទៅឈរក្នុងទីសមគួរនាចំណែកម្ខាង ។ ពេលនោះ ព្រះរាជ
ទេវីក៏ត្រាស់សួរពួកឈ្មួញទាំងនោះថា នៃបា ពួកអ្នកមកដើម្បីអ្វី ពួកឈ្មួញ
ក៏ក្រាបទូលថា ព្រះរាជាទ្រង់បញ្ជូនពួកទូលព្រះបង្គំមកគាល់ព្រះនាង បានព្រ

ថា សូមព្រះនាងព្រះរាជទានទ្រព្យ ៣ សែនដល់ពួកទូលព្រះបង្គំ ។ ព្រះរាជ
 ទេវីត្រាស់ថា នែបា ពួកអ្នកនិយាយច្រើនពេកហើយ ពួកអ្នកធ្វើប្រយោជន៍
 អ្វីក្នុងសម្ភារករបស់ព្រះរាជា ព្រះរាជាទ្រង់ជ្រះថ្លាក្នុងរឿងអ្វី ទើបត្រាស់ឲ្យព្រះ
 រាជទានទ្រព្យដល់ម៉្លេះដល់ពួកអ្នក ។ ពួកឈ្មួញក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះរាជ
 ទេវី ពួកទូលព្រះបង្គំមិនបានធ្វើរឿងអ្វីដទៃឡើយ គ្រាន់តែប្រាប់ដំណឹងមួយ
 ដល់ព្រះរាជាប៉ុណ្ណោះ ព្រះទេវីត្រាស់សួរថា នែបា អ្នកអាចប្រាប់ដំណឹងនោះ
 ដល់យើងផងបានដែរឬ ពួកឈ្មួញក្រាបទូលថា អាច ហើយខ្ញុំរមាត់ដោយ
 ទឹកអំពីសុវណ្ណភិក្ខុរក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះរាជទេវី ព្រះពុទ្ធកើតឡើងហើយ
 ក្នុងលោក ព្រះរាជទេវីអង្គនោះ លុះបានស្តាប់ពាក្យនោះហើយ ជាអ្នកមាន
 សរីរៈដែលបីតិពាល់ត្រូវហើយ មិនអាចកំណត់អ្វីបាន អស់វារៈ ៣ ដង
 ក្នុងលើកទី ៤ ព្រះនាងស្តាប់ថា ព្រះពុទ្ធកើតឡើងហើយ ទើបត្រាស់ថា នែ
 បា ព្រោះបទនេះ ព្រះរាជាព្រះរាជទានទ្រព្យឲ្យអ្នកប៉ុន្មាន ពួកឈ្មួញទូលថា
 ១ សែន ។ ព្រះរាជទេវីត្រាស់ថា នែបា ព្រះរាជាមិនគួរស្តាប់ដំណឹងបែប
 នេះហើយព្រះរាជទានទ្រព្យ ១ សែនដល់ពួកអ្នក ខ្ញុំនឹងឲ្យទ្រព្យ ៣ សែន
 ដល់ពួកអ្នក ព្រោះខ្ញុំក្រីក្របណ្តាការ ពួកអ្នកបានក្រាបទូលរឿងអ្វីដទៃទៀត
 ដែរឬ ពួកឈ្មួញទាំងនោះក្រាបទូលដំណឹង ២ ដ៏សេសឲ្យព្រះនាងជ្រាបថា
 រឿងនេះ នឹងរឿងនេះ ។ ព្រះរាជទេវីមិនអាចកំណត់អ្វីបាន អស់វារៈ ៣
 ដង ដូចន័យដែលពោលហើយខាងដើមនោះឯង លើកទី ៤ បានព្រះរាជ
 ទានទ្រព្យម្តង ៣ សែន រួមសេចក្តីថា ពួកឈ្មួញទាំងនោះ បានទទួលទ្រព្យ

ទាំងអស់ ១២ សែន ។

លំដាប់នោះ ព្រះរាជទេវីក៏ត្រាស់សួរពួកឈ្មួញទាំងនោះថា នែបា ព្រះ
 រាជាយាងទៅទីណា ពួកឈ្មួញក៏ក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះទេវី ព្រះរាជាត្រាស់
 ថា យើងនឹងបួសខ្ញុំសព្វព្រះសាស្តា ហើយយាងទៅ ព្រះរាជទេវីត្រាស់សួរ
 ថា ដំណឹងអ្វីដែលព្រះរាជាអង្គនោះ បញ្ជូនដល់យើងមានដែរឬ ពួកឈ្មួញ
 ក្រាបទូលថា បានឮថា ទ្រង់លះបង់ភាពជាធំទាំងអស់ដល់ព្រះនាង បានឮថា
 សូមព្រះនាងសោយសម្បត្តិដោយសុខចុះ ។ ព្រះទេវីត្រាស់សួរថា នែបា
 ពួកអាមាត្យទៅណា ពួកឈ្មួញក៏ក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះទេវី ពួកអាមាត្យ
 ទាំងនោះ ក៏ពោលថា ពួកយើងនឹងបួសជាមួយព្រះរាជា ហើយទៅ ។ ទើប
 ព្រះទេវីអង្គនោះហៅភិយារបស់អាមាត្យទាំងនោះមកត្រាស់ថា នែនាង ប្តី
 របស់ពួកនាងឲ្យដំណឹងមកថា ពួកគេនឹងបួសជាមួយព្រះរាជា នាំគ្នាទៅហើយ
 ពួកនាងនឹងធ្វើដូចម្តេច ។ ពួកភិយារបស់អាមាត្យទាំងនោះទូលសួរថា បពិត្រ
 ព្រះរាជទេវី ដំណឹងណាមួយដែលពួកប្តីបញ្ជូនមកដល់ពួកខ្ញុំម្ចាស់ មានដែរ
 ឬ ព្រះទេវីត្រាស់ថា បានឮថា អាមាត្យទាំងនោះ បានប្រគល់សម្បត្តិរបស់
 ខ្លួនដល់ពួកនាង បានឮថា ពួកនាងចូរប្រើប្រាស់សម្បត្តិតាមសប្បាយចុះ
 ពួកភិយារបស់អាមាត្យទាំងនោះក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះទេវី ពួកយើងនឹង
 ធ្វើដូចម្តេចល្អ ព្រះទេវីត្រាស់ថា ដំបូង ព្រះរាជារបស់ពួកយើងអង្គនោះ នៅ
 ក្នុងរវាងផ្លូវ យកទ្រព្យ ៣ សែន ឬជាព្រះរតនត្រ័យ ហើយលះរាជសម្បត្តិ
 ដូចស្មោះដុំទឹកមាត់ យាងទៅ ដោយបំណងថានឹងបួស ឯយើងបានស្តាប់

ដំណឹងរបស់ព្រះរតនត្រ័យហើយ ក៏យកទ្រព្យ ៩ សែន បូជាព្រះរតនត្រ័យ
 នោះហើយ ឈ្មោះថាសម្បត្តិនោះ មិនមែនជាទុក្ខដល់ព្រះរាជាតែម្យ៉ាងប៉ុណ្ណោះ
 ទេ រមែងជាទុក្ខដល់យើងដូចគ្នា អ្នកណានឹងលុតជង្គង់លើផែនដី ហើយយក
 មាត់ទទួលដុំទឹកមាត់ដែលព្រះរាជាស្មោះហើយនោះ យើងមិនមានសេចក្តីត្រូវ
 ការសម្បត្តិ យើងនឹងបួសឧទ្ទិសព្រះសាស្តា ។ ពួកភិក្ខុរបស់អាមាត្យទាំង
 នោះក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះរាជទេវី ពួកខ្ញុំម្ចាស់នឹងបួសជាមួយព្រះនាង ។
 ព្រះរាជទេវី ត្រាស់ថា បើពួកនាងអាចជាការល្អ ។ ពួកភិក្ខុរបស់អាមាត្យ
 ទាំងនោះទូលថា ពួកខ្ញុំម្ចាស់ អាច ។ ព្រះរាជទេវីត្រាស់ថា បើដូច្នោះ
 ពួកនាងចូរមក ហើយត្រាស់ឲ្យត្រៀមរថ ១០០០ យាងឡើងរថចេញទៅ
 មួយអន្លើដោយពួកភិក្ខុរបស់អាមាត្យទាំងនោះ ក្នុងរវាងផ្លូវ បានឃើញ
 ស្ទឹងទី ១ ត្រាស់សួរដូចព្រះរាជាត្រាស់សួរដំបូងនោះឯង ព្រះនាងបានស្តាប់
 ការប្រព្រឹត្តទៅទាំងអស់ហើយ ទើបត្រាស់ថា ពួកនាងចូរមើលផ្លូវដែលព្រះ
 រាជាយាងទៅ កាលពួកភិក្ខុរបស់អាមាត្យទាំងនោះក្រាបទូលថា មិនឃើញ
 ស្នាមជើងសេះសិន្ធពឡើយ ទើបត្រាស់ថា ព្រះរាជាគង់ធ្វើសច្ចកិរិយាថា ខ្ញុំ
 ជាអ្នកចេញបួសឧទ្ទិសព្រះរតនត្រ័យ ហើយទ្រង់រព្យកដល់ គុណនៃព្រះរតន
 ត្រ័យ ទើបចូលទៅបាន ឯយើងក៏ចេញបួសឧទ្ទិសព្រះរតនត្រ័យ ដោយអា-
 នុភាពនៃព្រះរតនត្រ័យ ទឹកនេះកុំជាទឹកឡើយ ព្រះនាងរព្យកដល់គុណ ព្រះ
 រតនត្រ័យ រថ ១០០០ ក៏ស្ទុះទៅបាន ទឹកដូចគ្នានឹងផែនដូជា រទេះទាំងអស់
 សើមត្រឹមតែខ្នងកង់ប៉ុណ្ណោះ ។ ស្ទឹង ២ ក្រៅអំពីនេះ ព្រះនាងនឹងមនុស្ស

ទាំងអស់ក៏ត្រូវទៅបានហើយ ដោយឧបាយនោះឯង ។

ព្រះសាស្តាទ្រង់ជ្រាបថា ស្រីទាំងនោះមក ទ្រង់អធិដ្ឋាន ដោយមិនឲ្យ
ស្រីទាំងនោះឃើញពួកភិក្ខុជាស្វាមីដែលអង្គុយក្នុងសម្មាកររបស់ព្រះអង្គ ព្រះ
ទេវីយាងមក បានទតឃើញរស្មី ដែលផ្សាយចេញអំពីព្រះសរីរៈរបស់ព្រះ
សាស្តាហើយ ព្រះនាងក៏ចិន្តានាការដូចព្រះបាទមហាកប្បិនដូចគ្នា ហើយ
ចូលទៅគាល់ព្រះសាស្តា ថ្វាយបង្គំហើយប្រថាប់ឈរក្នុងទីសមគួរនាចំណែក
ម្ខាង ទូលសួរថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ព្រះបាទមហាកប្បិន យាងចេញ
ចូលស្រុកចំពោះព្រះអង្គ ឥឡូវនេះ ព្រះបាទមហាកប្បិនប្រថាប់នៅក្នុងទី
ណា សូមទ្រង់បង្ហាញព្រះរាជាអង្គនោះ ដល់ពួកខ្ញុំម្ចាស់ចុះ ។ ព្រះសាស្តា
ត្រាស់ថា ពួកនាងចូរអង្គុយសិន ពួកនាងនឹងបានឃើញ ព្រះរាជាអង្គនោះ
ក្នុងទីនេះឯង ។ ស្រីទាំងអស់នោះត្រេកអរ ពោលថា បានឮថា ពួកយើង
អង្គុយក្នុងទីនេះឯង នឹងបានឃើញស្វាមីរបស់ពួកយើង ដូច្នោះ ទើបអង្គុយ
ហើយ ។ ព្រះសាស្តាបានត្រាស់សម្តែងអនុបុព្វីកថា ក្នុងពេលចប់ទេសនា
ព្រះនាងអនោជាទេវី បានសម្រេចសោតាបត្តិផល មួយអន្លើដោយស្រីទាំង
នោះ ។ ព្រះមហាកប្បិនត្រូវ និងបរិវារ បានស្តាប់ព្រះធម្មទេសនាដែលព្រះ
សាស្តាទ្រង់សម្តែងដល់ស្រីទាំងនោះហើយ ក៏បានសម្រេចអរហត្ត មួយអន្លើ
ដោយបដិសម្មិទា ៤ ។ ក្នុងខណៈនោះ ព្រះសាស្តា ទ្រង់ធ្វើឲ្យស្រីទាំងនោះ
ឃើញភិក្ខុទាំងនោះ ។ បើស្រីទាំងនោះ ឃើញស្វាមីរបស់ខ្លួនដែល ទ្រទ្រង់
សំពត់កាសាយៈ មានក្បាលត្រងោល ក្នុងវេលាដែលមកដល់នោះឯង ចិត្ត

នឹងមិនមានអារម្មណ៍តែមួយ មិនអាចធ្វើមគ្គុទ្ទេសក៍ឲ្យកើតឡើងបាន ព្រោះហេតុ
 នោះ តាំងអំពីពេលដែលពួកនាងមានសទ្ធាតាំងមាំមិនញាប់ញ័រហើយ ទើប
 ព្រះសាស្តាឲ្យស្រីទាំងនោះ ឃើញភិក្ខុទាំងនោះ ដែលបានសម្រេចអរហត្ត
 ហើយ ។ ចំណែកស្រីទាំងនោះ ឃើញភិក្ខុទាំងនោះហើយ ក៏ថ្វាយបង្គំដោយ
 បញ្ជីប្រតិស្ឋាន ហើយពោលថា បពិត្រលោកម្ចាស់ កិច្ចនៃបព្វជិតរបស់
 លោកម្ចាស់ដល់ទីបំផុតហើយ ដូច្នោះហើយ ថ្វាយបង្គំព្រះសាស្តា ឈរក្នុងទី
 សមគួរនាចំណែកម្ខាង ហើយបានទូលសូមបព្វជា ។

កាលស្រីទាំងនោះ សូមបព្វជ័យ៉ាងនេះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ព្រះតម្រិះឲ្យ
 ព្រះនាងឧប្បលវណ្ណាថេរីមក ។ ក្នុងខណៈដែលព្រះសាស្តាទ្រង់ព្រះតម្រិះ
 នោះឯង នាងឧប្បលវណ្ណាថេរី ក៏មកតាមអាកាស ទទួលយកស្រីទាំងនោះ
 ទៅកាន់សម្លាក់ភិក្ខុនីតាមអាកាស ហើយឲ្យបព្វជ័យ មិនយូរប៉ុន្មាន ស្រីទាំង
 អស់នោះ ក៏បានសម្រេចអរហត្ត ព្រះសាស្តាទ្រង់នាំភិក្ខុ ១០០០ រូប ទៅ
 កាន់វត្តជេតពនតាមអាកាស បានឮមកថា ត្រង់វត្តជេតពននោះ ព្រះមហា
 កប្បិន ត្រាច់បន្ទីខទានថា អហោ សុខំ អហោ សុខំ ឱ ! សុខហ្មឺ ឱ !
 សុខហ្មឺ ក្នុងទីផ្សេងៗ មានទិសម្រាកពេលយប់ជាដើម ។ ភិក្ខុទាំងឡាយ ក្រាប
 ទូលដល់ព្រះមានព្រះភាគថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ព្រះមហាកប្បិន ត្រាច់
 បន្ទីខទានថា ឱ ! សុខហ្មឺ ឱ ! សុខហ្មឺ ប្រារព្ធដល់សេចក្តីសុខដែលកើត
 អំពីរាជសម្បត្តិរបស់ខ្លួនទេដឹង ព្រះសាស្តាត្រាស់ឲ្យហៅព្រះមហាកប្បិននោះ
 មកហើយសួរថា ម្ចាស់កប្បិន បានឮថា អ្នកបន្ទីខទានប្រារព្ធដល់សេចក្តីសុខ

ដែលកើតអំពីកាមពិតឬ ព្រះមហាកប្បិនក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះអង្គ ព្រះ
 មានព្រះភាគទ្រង់ដឹងថា ខ្ញុំព្រះអង្គបន្លឺឧទានប្រារព្ធដល់សេចក្តីសុខនោះ ឬថា
 ខ្ញុំព្រះអង្គបន្លឺឧទានប្រារព្ធដល់សេចក្តីសុខដទៃ ។ លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តា
 ត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ បុត្តរបស់តថាគត មិនបានបន្លឺឧទានប្រារព្ធ
 ដល់សេចក្តីសុខ ដែលកើតអំពីកាម ឬសេចក្តីសុខដែលកើតអំពីរាជសម្បត្តិ
 នោះទេ តែធម្មបីតិ រមែងកើតឡើងដល់បុត្តរបស់តថាគត ដែលប្រព្រឹត្តធម៌
 បុត្តតថាគតប្រារព្ធដល់អមតមហានិព្វានទើបបន្លឺឧទានដូច្នោះ កាលទ្រង់សម្តែង
 ធម៌បន្តអនុសន្និ ទើបត្រាស់គាថា (ក្នុងធម្មបទ) ថា បណ្ឌិតដែលមាន
 សេចក្តីឆ្អែតក្នុងធម៌ មានចិត្តជ្រះថ្លាហើយ រមែងដេកជាសុខ រមែងត្រេកអរ
 ក្នុងធម៌ដែលព្រះអរិយៈប្រកាសទុកហើយគ្រប់ពេល ដូច្នោះ ។

ថ្ងៃមួយ ព្រះសាស្តាទ្រង់ត្រាស់ហៅភិក្ខុទាំងឡាយមកថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំង
 ឡាយ មហាកប្បិនបានសម្តែងធម៌ដល់ភិក្ខុទាំងឡាយឬទេ ពួកភិក្ខុក្រាបទូល
 ថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ព្រះមហាកប្បិនជាអ្នកមានសេចក្តីខ្វល់ខ្វាយតិច
 ប្រកបដោយសេចក្តីសុខ ដែលប្រព្រឹត្តទៅក្នុងទិដ្ឋធម៌ រមែងមិនឲ្យសូម្បីឱ្យ-
 វាទ ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់ត្រាស់ឲ្យហៅព្រះថេរៈមកហើយសួរថា ម្ចាស់កប្បិន
 បានឮថា អ្នកមិនឲ្យឱ្យវាទ សូម្បីដល់ពួកភិក្ខុដែលជាអន្តេវាសិកពិតឬ ព្រះ
 មហាកប្បិនក្រាបទូលថា ពិត ព្រះអង្គ ។ ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា ម្ចាស់
 ព្រាហ្មណ៍ អ្នកកុំធ្វើយ៉ាងនោះឡើយ តាំងអំពីថ្ងៃនេះទៅ អ្នកចូរសម្តែងធម៌
 ដល់ពួកភិក្ខុដែលចូលទៅរក ។ ព្រះថេរៈទទួលព្រះតម្រាស់របស់ព្រះមាន

ព្រះភាគដោយសិរសាថា សាធុ ព្រះអង្គ ដូច្នោះហើយ ឲ្យឱវាទ ធ្វើព្រះថេរៈ ១០០០ ឲ្យតាំងនៅក្នុងអរហត្ត ដោយឱវាទត្រឹមតែម្តងប៉ុណ្ណោះ ដោយហេតុ នោះ ព្រះសាស្តាកាលស្ថាបនាសាវ័ករបស់ព្រះអង្គទុកក្នុងតំណែងផ្សេងៗទើប ទ្រង់តាំងលោកទុកក្នុងឯតទគ្គៈថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បណ្តាពួកភិក្ខុអ្នកឲ្យ ឱវាទភិក្ខុជាសាវ័ករបស់តថាគត ស្រេចនឹងមហាកប្បិនប្រសើរជាងគេ ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈបានសម្រេចអរហត្តផលយ៉ាងនេះហើយ រព្វកដល់បុព្វកម្មរបស់ ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន ទើបពោលពាក្យថា បទុមត្ថរោ នាម ជិនោ ដូច្នោះជាដើម ។ បទថា ឧទិ- តោ អធិជាកាសេ បានដល់ ប្រាកដ គឺតាំងឡើង ប្រាកដឡើង ក្នុងអា- កាសទាំងមូល អធិប្បាយថា ដូចព្រះអាទិត្យប្រាកដកណ្តាលអាកាស ក្នុង សរទកាល ។ បទថា អក្ខនស្សោ តទា អាសី សេចក្តីថា ក្នុងកាលនៃ ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមត្ថរៈនោះ ខ្ញុំដែលគេស្គាល់ថាជាអាចារ្យដែល មានប្រក្រតីឃើញសារៈ គឺជាអ្នកមានប្រក្រតីឃើញប្រយោជន៍ ។

បទថា សាវកស្ស កតារិនោ ភ្ជាប់សេចក្តីថា បានស្តាប់ព្រះតម្រាស់ របស់ព្រះមានព្រះភាគអង្គនោះ ដែលធ្វើបុណ្យ គឺទ្រង់ប្រកបកិច្ចជាប់តគ្នា ដែលកំពុងប្រកាសគុណរបស់សាវ័កដែលពោលទូន្មានភិក្ខុ គឺទ្រង់ស្ថាបនាទុក ក្នុងតំណែងដ៏ប្រសើរ ដែលធ្វើចិត្តរបស់ខ្ញុំឲ្យត្រេកអរ ។ បទថា ហំសសម- ភាតោ បានដល់ ដែលយាងទៅដូចហង្ស ។ បទថា ហំសទុន្ទុភិទិស្សនោ ភ្ជាប់សេចក្តីថា មានព្រះសូរសៀងដូចហង្ស គឺមានព្រះតម្រាស់ដូចគ្នានឹង

សំឡេងស្តរតូចនិងស្តរធំ បានត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកអ្នកចូរមើល
 មហាមាត្យនេះចុះ ។ បទថា សមុគ្គតតន្ត្របំរំ សេចក្តីថា មានការព្រើរោម
 ព្រើរស្បែកដោយល្អ ឬថាមានចិត្តផ្សាយឡើង ។ បទថា ដ៏ម្ងុតវណ្ណំ សេចក្តី
 ថា មានវណ្ណៈស្មើដោយកែវមុក្តា គឺមានវស្សីផ្សាយចេញអំពីសរីរៈដ៏ល្អ ។ បទ
 ថា បីណាំសំ ប្រែថា មានព្រះអង្សាពេញបរិបូណ៌ ។ បទថា បសន្ននយនា-
 ននំ សេចក្តីថា មានព្រះនេត្រនិងទឹកមុខផ្សេងៗ ។

បទថា កតាវិនោ ភ្ជាប់សេចក្តីថា មហាមាត្យនោះប្រាថ្នាតំណែងរបស់
 បុគ្គលដែលមានអធិការបានធ្វើទុកហើយ ដែលតាំងនៅក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈ
 ព្រោះកុលបុត្តនោះមានចិត្តត្រេកអរតាម គឺមានចិត្តរីករាយ ។

បទថា សតសោ អនុសាសិយ សេចក្តីថា ប្រៀបប្រដៅដោយពាក្យ
 ដែលជាធម៌ស្មើ គឺតាមគួរដល់ហេតុ ។ បទថា ពារាណាសិយមាសន្នេ បាន
 ដល់ ក្នុងស្រុកជាន់តម្បាញ ជិតក្រុងពារាណសី ។ បទថា ជាតោ កេនិយ
 ជាតិយំ សេចក្តីថា កើតក្នុងត្រកូលអ្នកត្បាញសំពត់ គឺក្នុងត្រកូលជាន់
 តម្បាញ ។ ពាក្យដ៏សេសមានអត្ថជ័ន្នបាននិយាយហើយ ។

អង្គកថាមហាកប្បិនត្ថេរាបទាន ចប់



ឧត្តមល្មបុត្តត្ថេរាបទានទី ៤

[១២៤] ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់ជ្រាបនូវលោកទាំងពួង ព្រះអង្គមានចក្ខុ ទ្រង់កើតឡើង ហើយ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ប្រទានឱវាទ ទ្រង់បំភ្លឺ ទ្រង់ចម្លងពួកសត្វទាំងពួង ទ្រង់ ឈ្លាសក្នុងទេសនា ចម្លងប្រជុំជនដ៏ច្រើន ។ ព្រះអង្គមានសេចក្តីអនុគ្រោះ មានសេចក្តីករុណា ទ្រង់ស្វែងរកប្រយោជន៍ដល់សត្វទាំងពួង តែងញ៉ាំងពួក ត្រិវិយទាំងពួងដែលជួបប្រទះ ឲ្យតាំងនៅក្នុងសីល ៥ ។ កាលយ៉ាងនេះ សាសនារបស់ព្រះអង្គមិនរីករវ ជាសាសនាសូន្យចាកពួកត្រិវិយ ជាសាសនា វិចិត្រដោយពួកព្រះអរហន្ត ដែលស្ងាត់ជំនាញ ជាតាទិបុគ្គល ។ ព្រះមហា មុនីអង្គនោះ មានកម្ពស់ ៥៨ ហត្ថ ប្រាកដស្មើដោយគ្រឿងបូជា ជាវិការៈ នៃមាស មានលក្ខណៈដ៏ប្រសើរ ៣២ ប្រការ ។ មានព្រះជន្មាយុមួយសែន ឆ្នាំ ព្រះបទុមុត្តរៈអង្គនោះ កាលប្រតិស្ឋាននៅ ទ្រង់ចម្លងប្រជុំជនច្រើនកំណត់ ត្រឹមនោះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាសេដ្ឋីបុត្ត មានយសឯក្នុងក្រុងហង្សវ្រតី បានចូលទៅជិតព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ជាប្រទីបក្នុងលោក បានស្តាប់ធម្មទេសនា ។ ខ្ញុំ បានស្តាប់ព្រះពុទ្ធដីការរបស់ព្រះមុនី ទ្រង់សម្តែងនូវគុណនៃសាវ័ករបស់ព្រះ អង្គ ជាអ្នកក្រាលសេនាសនៈដល់ពួកភិក្ខុ ក៏មានចិត្តរីករាយ ។ ខ្ញុំធ្វើការ កសាងចំពោះសង្ឃ ហើយក្រាបចុះទៀបព្រះបាទារបស់ព្រះមហេសីអង្គនោះ ដោយសិរៈ ប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ។ កាលនោះ ព្រះមហាវិរៈអង្គនោះ ទ្រង់ សម្តែងសរសើរនូវកម្មរបស់ខ្ញុំថា

កុលបុត្តណា ញ៉ាំងតថាគតជាលោកនាយក ព្រមទាំងភិក្ខុសង្ឃឲ្យឆាន់

អស់ ៧ ថ្ងៃ កុលបុត្តនោះ មានភ្នែកដូចគ្របកល្យក មានស្មាដូចសត្វសីហា មានស្បែកដូចមាស ក្រាបចុះទៀបបាទមូលនៃតថាគត ហើយប្រាថ្នានូវទីដី ប្រសើរ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម ទ្រង់ កើតក្នុងត្រកូលក្សត្រឪកាកៈ នឹងបានត្រាស់ក្នុងលោក ។ កុលបុត្តនេះ នឹង បានជាសាវ័ករបស់ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ ប្រាកដនាមថាទព្វៈ ជាអ្នកក្រាលអាសនៈ ជាកំពូល (នៃសាវ័កទាំងពួង) ។

ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតឯឋានតាវត្តិន្យ ដោយកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតាំងសេចក្តីប្រាថ្នានោះផង ។ ខ្ញុំបាន ទទួលទេវរាជសម្បត្តិអស់ ៣០០ ដង បានជាស្តេចបក្រពត្តិអស់ ៥០០ ដង ។ ខ្ញុំបានគ្រប់គ្រងប្រទេសរាជ្យដ៏ធំទូលាយ រាប់ជាតិមិនអស់ ខ្ញុំដល់នូវសេចក្តី សុខក្នុងភពទាំងពួង ដោយអំណាចនៃកុសលកម្មនោះ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រះនាយកព្រះនាមវិបស្សី ទ្រង់មានព្រះនេត្ររុងរឿង ទ្រង់ ឃើញច្បាស់នូវធម៌ទាំងពួង ទ្រង់ត្រាស់ឡើង ។ ខ្ញុំមានចិត្តប្រទូស្ត តិះដៀល សាវ័កអ្នកមិនមានអាសវៈទាំងពួងរបស់ព្រះអង្គ ជាតាទិបុគ្គល ហើយប្តេជ្ញា ខ្លួនថាអាត្មាអញស្អាត ។ (លុះមកខាងក្រោយ) ខ្ញុំកាន់យកស្នាកហើយ ប្រគេនបាយលាយដោយទឹកដោះស្រស់ ដល់ពួកសាវ័ក អ្នកស្វែងរកសីល គុណរបស់ព្រះវិបស្សីអង្គនោះ ទ្រង់មានព្យាយាម ជាងពួកនរៈ ។ ក្នុងកប្ប នេះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមកស្សបៈ មានជោពង្ស្រីប្រសើរ ទ្រង់មានយសធំ ប្រសើរជាងពួកអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់ត្រាស់ឡើង ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនោះ ព្រមទាំង

សាវ័ក ទ្រង់ញ៉ាំងសាសនាឲ្យរុងរឿង ទ្រង់គ្របសង្កត់ពួកតិរិយអាក្រក់ ទ្រង់
 ណែនាំវេនេយ្យសត្វ ហើយបរិនិព្វាន ។ កាលព្រះលោកនាថព្រមទាំងសិស្ស
 បរិនិព្វានហើយ កាលសាសនាសាបសូន្យហើយ ពួកទេវតាមានសេចក្តីតក់
 ស្តុត រំសាយសក់ មានមុខទឹកដោយទឹកភ្នែក កន្ទក់កន្ទេញថា ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
 ទ្រង់ប្រាប់ធម៌នឹងបរិនិព្វាន ពួកយើងនឹងមិនឃើញព្រះអង្គដែលមានវត្តល្អ នឹង
 មិនបានស្តាប់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ឱហ្ន៎ ពួកយើងចំជាអ្នកឥតបុណ្យមែន ។ កាលនោះ
 ឯង ផែនដីទាំងមូលនេះដែលជាបស់មិនញាប់ញ័រ ផែនដីនោះជំទូលាយផង
 សាគរព្រមទាំងលោកផង ក៏បែរជាបន្ទីសម្រែកករុណា ។ ស្ត្រីទាំងឡាយ
 ក្នុងទិសទាំង ៤ ដែលមិនមែនជាបស់មនុស្ស ក៏បន្ទីឡើង រន្ទះទាំងឡាយ
 ជាបស់នាំមកនូវភ័យ ក៏ធ្លាក់ចុះជុំទិស ។ ភ្លើងគប់ទាំងឡាយ ក៏ធ្លាក់មក
 អំពីអាកាស ផ្កាយដុះកន្ទុយ អណ្តាតភ្លើងព្រមទាំងផ្សែង ក៏ប្រាកដឡើង ពួក
 ម្រឹកស្រែកនូវសម្រែកករុណា ។ កាលនោះ យើងជាកិក្ខុ ៧ រូប ឃើញ
 ហេតុកាចអាក្រក់ ជាចម្រុងឲ្យវិនាសសាសនាកើតឡើង ក៏មានសេចក្តីសង្វេគ
 គិតគ្នាថា ពួកយើងបើរៀរចាកសាសនាហើយ មិនគួររស់នៅឡើយ យើង
 ទាំងឡាយគួរចូលទៅក្នុងព្រៃធំ ហើយប្រកបនូវសាសនារបស់ព្រះជិនស្រី ។
 កាលនោះ ពួកខ្ញុំបានឃើញភ្នំខ្ពស់ក្នុងព្រៃ ទើបឡើងភ្នំនោះតាមបង្ហាងហើយ
 ច្រានបង្ហាងចោល ។ គ្រានោះ ព្រះថេរៈទូន្មាននូវពួកយើងថា ការកើត
 ឡើងនៃព្រះពុទ្ធ ជាការកម្រណាស់ សទ្ធាសោត ក៏រកបានដោយកម្រដែរ
 ឯសាសនាដែលសេសសល់នៅ ក៏ស្អប់ស្អើង ។ សត្វទាំងឡាយ តែមាន

ខណៈកន្លងហើយ រមែងធ្លាក់ចុះក្នុងសាគរគឺសេចក្តីទុក្ខ មិនមានទីបំផុតព្រោះ
 ហេតុនោះ សាសនាប្រតិស្ឋាននៅដរាបណា ពួកយើងគប្បីធ្វើព្យាយាមដរាប
 នោះ ។ ព្រះថេរៈនោះ ជាព្រះអរហន្ត អនុត្តរជាលំដាប់នឹងមហាថេរៈនោះ
 ជាអនាគាមី ភិក្ខុទាំងឡាយក្រៅអំពីនេះ មានសីលល្អប្រកបព្យាយាម បាន
 ទៅកើតក្នុងទេវលោក ។ (ព្រះថេរៈ ១ រូប) មានសង្សារវដ្តក្នុងហើយ
 បរិនិព្វាន ព្រះថេរៈមួយរូបទៀត ទៅកើតក្នុងសទ្ធាវាសព្រហ្មលោក (ឯពួក
 យើង) គឺខ្ញុំ ១ បុគ្គសាតិ ១ សភិយៈ ១ ពាហិយៈ ១ និងព្រះកុមារ
 កស្សបៈ ១ (នៅជាបុថុជ្ជន) ដូចគ្នា ពួកយើងក៏ចូលទៅកើតហើយក្នុង
 ភពនោះៗ បានព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមគោតមអនុគ្រោះ ក៏រួចស្រឡះចាកចំណង
 សង្សារ ។ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលមល្លៈ ក្នុងក្រុងកុសិនារា កាលខ្ញុំនៅក្នុងគភី
 មាតារបស់ខ្ញុំស្លាប់ លុះគេលើកឡើងកាន់ជើងថ្កូវ ខ្ញុំក៏រួចចាកគភីនោះ ធ្លាក់
 ទៅលើគំនរស្មៅដំណេកទន្សាយ ព្រោះហេតុនោះ ទើបខ្ញុំមានឈ្មោះប្រាកដ
 ថាទព្វៈ ខ្ញុំមានអាយុ ៧ ឆ្នាំ មានចិត្តផុតស្រឡះ ចាកកិលេស ដោយផល
 នៃព្រហ្មចរិយៈ ។ ខ្ញុំប្រកបដោយអវយវៈ ៥ ដោយផលនៃបាយ ដែល
 លាយទឹកដោះស្រស់ ត្រូវបាបជាសំភៀនហើយដោយច្រើន ដោយការតិះ
 ជៀលព្រះខ័ណ្ឌស្រព ។ ឥឡូវនេះ ខ្ញុំកន្លងបុណ្យនឹងបាបទាំងពីរ បានដល់
 នូវសេចក្តីស្ងប់យ៉ាងក្រៃលែង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ។ ខ្ញុំក្រាលសេនាសនៈ
 ញ៉ាំងពួកលោកអ្នកមានវត្តល្អឲ្យរីករាយ ព្រះជិនស្រីទ្រង់ត្រេកអរនឹងគុណនោះ
 ទើបតាំងខ្ញុំក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំង

ពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជា
 ដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្លេនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាភ័ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣
 ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្បត្តិ ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះទេពមល្លបុត្តត្រូវមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ទេពមល្លបុត្តត្រូវរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

ទព្វមល្លបុត្តត្ថេរាបទាន

[១២៤] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៤ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះទព្វមល្លបុត្តត្ថេរា មានពាក្យផ្ដើមថា **បទុមត្ថរោ នាម**

ជិនោ ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ
សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុង
កាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមត្ថរៈ កើតជាបុត្តសេដ្ឋីក្នុងនគរហង្ស-
វតី ជាអ្នកសម្បូរដោយសម្បត្តិ ជ្រះថ្លាក្នុងព្រះសាស្តា ស្តាប់ព្រះធម្មទេសនា
របស់ព្រះសាស្តា ឃើញភិក្ខុមួយរូបដែលព្រះសាស្តាទ្រង់ស្តាប់នាគ្នាតំណែង
ឯតទគ្គៈជាងភិក្ខុអ្នកចាត់ចែងសេនាសនៈ មានចិត្តជ្រះថ្លា និមន្តភិក្ខុសង្ឃ មាន
ព្រះពុទ្ធជាប្រធាន បានថ្វាយមហាទានអស់ ៧ ថ្ងៃ លុះកន្លងទៅ ៧ ថ្ងៃ
បានក្រាបចុះទៀបបុទាររបស់ព្រះមានព្រះភាគ ហើយប្រាថ្នាតំណែងនោះ ព្រះ
មានព្រះភាគទ្រង់ជ្រាបថា ការប្រាថ្នានឹងសម្រេច ទើបទ្រង់ព្យាករ ។

កុលបុត្តនោះ បំពេញកុសលកម្មដរាបដល់អស់ជីវិត ហើយចុតិចាកអត្ត
ភាពនោះហើយ បានសោយទិព្វសម្បត្តិក្នុងពួកទេវតាជាន់តុសិតជាដើម ចុតិ
ចាកអត្តភាពនោះហើយ ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាវិបស្សី កុល
បុត្តនោះ បានកើតក្នុងត្រកូលមួយ ព្រោះបានគប់រកអសប្បុរស ទាំងដែល
ដឹងថា ភិក្ខុសាវ័ករបស់ព្រះមានព្រះភាគអង្គនោះជាព្រះអរហន្ត ក៏នៅតែពោល

បង្ហាច់ដោយពាក្យមិនពិត ។ កុលបុត្តនោះ បានថ្វាយសលាកកត្ត ដែលធ្វើ
 អំពីទឹកដោះ ដល់សាវ័កទាំងឡាយរបស់ព្រះពុទ្ធអង្គនោះឯង ។ កុលបុត្តនោះ
 បានធ្វើបុណ្យដរាបដល់អស់អាយុហើយ អន្តោលទៅក្នុងទេវតា និងមនុស្ស
 ទាំងឡាយ សោយសម្បត្តិទាំង ២ ហើយ ក្នុងកាលនៃព្រះកស្សបទសពល
 បានកើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូល ចេញបួសក្នុងកាលសាសនាជិតវិនាស កាលព្រះ
 មានព្រះភាគបរិនិព្វានហើយ សំឡេងប្រកាស (ថាសាសនាវិនាស) កើត
 ឡើងក្នុងលោកទាំងមូល ភិក្ខុ ៧ អង្គ បួសហើយ ឡើងទៅលើភ្នំមួយដែល
 នៅកណ្តាលព្រៃ ក្នុងបច្ឆន្តជនបទ ពោលថា អ្នកណាសោកស្តាយជីវិតសូម
 ចុះទៅ អ្នកណាមិនអាស្រ័យក្នុងជីវិតសូមអង្គុយ ហើយច្រានបង្ហាងចោល
 ព្រះថេរៈដែលជាប្រធាន ទូន្មានដល់ភិក្ខុទាំងនោះ បានជាព្រះអរហន្តខាងក្នុង
 ៧ ថ្ងៃ ។ ព្រះថេរៈ បន្ទាប់អំពីព្រះថេរៈនោះបានជាព្រះអនាគាមី ។ ព្រះថេរៈ
 ៥ រូបដ៏សេស ជាអ្នកមានសីលបរិសុទ្ធ ចុតិចាកអត្តភាពនោះហើយ កើត
 ក្នុងទេវលោក សោយទិព្វសុខក្នុងទេវលោកនោះអស់មួយពុទ្ធនរ ក្នុងពុទ្ធប្បាទ
 កាលនេះ កើតជាបុគ្គល ៤ នាក់ គឺបុក្ខសាតិ ១ សភិយៈ ១ ពាហិយៈ ១
 កុមារកស្សប្រៈ ១ ចំណែកព្រះថេរៈនេះ កើតក្នុងអនុបិយនគរក្នុងដែនមល្លៈ ។
 មាតាបានធ្វើកាលកិរិយា ក្នុងរវាងដែលទារកនោះមិនទាន់ចេញចាកឧទរ ។
 តមក អ្នកពូកម្នាក់ លើកសរីរៈរបស់នាងដាក់លើជើងប្តី ដើម្បីធ្វើឈាបន
 កិច្ច នាំទារកដែលជ្រុះទៅត្រង់គំនរឧសយកទៅចិញ្ចឹម^(១) ព្រោះហេតុនោះ ទើប

១-ក្នុងអង្គកថាថេរគាថាថា យកទៅឲ្យជីដូនជីតាចិញ្ចឹម ។

ព្រះថេរៈនេះឈ្មោះថាទព្វមល្លបុត្ត ព្រោះធ្លាក់ត្រង់គំនរឧស ។ ក្នុងកាលតមក
 ដោយអំណាចបុព្វាសម្ភារដែលបានធ្វើក្នុងកាលមុន ទើបលោកបួស ហើយ
 ប្រកបសេចក្តីព្យាយាម ចម្រើនកម្មដ្ឋាន មិនយូរប៉ុន្មាន ក៏បានសម្រេចអរហត្ត
 មួយអន្លើដោយបដិសម្មិទា ។

លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តា ទ្រង់តាំងព្រះថេរៈទុកក្នុងតំណែងខាងរៀបចំ
 សេនាសនៈ និងក្នុងតំណែងចាត់ចែងកត្តដល់ភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រោះលោកដាក់
 ខ្លួនជាកណ្តាល និងព្រោះលោកមានអានុភាពបរិបូណ៌ ឯភិក្ខុសង្ឃទាំងអស់
 ក៏ព្រមទទួលលោក រឿងនេះមានក្នុងវិនយក្ខន្ធកៈហើយ ។ ក្នុងកាលតមក
 ព្រះថេរៈបានឧទ្ទិសសលាកកត្តរបស់អ្នកថ្វាយសលាកកត្តដែលល្អម្នាក់ ដល់
 ពួកភិក្ខុមេត្តិយនិងភូមជកៈ ។ ពួកភិក្ខុទាំងនោះ ត្រេកអរ កើតឧស្សហៈថា
 ស្តែកនេះ ពួកយើងនឹងបរិភោគកត្តដែលលាយដោយសណ្តែកបាយ ទឹកដោះ
 ស្រស់ និងទឹកឃ្មុំរបស់យើង ។ ឯឧបាសកនោះដឹងថា ស្លាកដល់វារៈរបស់
 ភិក្ខុទាំងនោះ ទើបប្រាប់ទាសីថា នែនាង ស្តែកនេះ ភិក្ខុបណាមកក្នុងទីនេះ
 ចូរនាងអង្គាសភិក្ខុទាំងនោះ ដោយបាយបុងអង្ករ មានទឹកជ្រក់ជាគម្រប់ ២ ។
 ទាសីនោះក៏បាននិមន្តឲ្យភិក្ខុ ២ រូបនោះ ដែលមកដល់ ឲ្យអង្គុយត្រង់របៀង
 ជង្រក ប្រគេនឲ្យឆាន់តាមដែលម្ចាស់ប្រាប់ ។ ភិក្ខុទាំងនោះមិនពេញចិត្ត ធ្វើ
 សំឡេង តដៈ តដៈ ដោយសេចក្តីក្រោធ ចង់អាយាតក្នុងព្រះថេរៈ អង្គុយ
 អាក់អន់ចិត្តថា ព្រះថេរៈរូបនេះឯង ញុះញង់ឲ្យមធ្យរកត្តទាយកឲ្យឲ្យកត្តដែល
 មិនធ្លាញ់ដល់ពួកយើង ។ លំដាប់នោះ ទើបភិក្ខុនិឈ្មោះមេត្តិយា សួរភិក្ខុ

ទាំងនោះថា បពិត្រលោកម្ចាស់ លោកម្ចាស់មានទុក្ខអ្វីឬ ភិក្ខុទាំងនោះពោល
 ថា នៃបួនស្រី កាលពួកយើងត្រូវទព្វមល្លបុត្តបៀតបៀន ហេតុអ្វី ទើបនាង
 ព្រងើយកន្តើយ ។ ភិក្ខុនីក៏សួរថា បពិត្រលោកម្ចាស់ មានរឿងអ្វីដែលខ្ញុំអាច
 ជួយធ្វើបាន ភិក្ខុទាំងនោះពោលថា ចូរនាងលើកទោសរបស់ព្រះទព្វមល្លបុត្ត
 ចុះ ។ ភិក្ខុនីនោះក៏ពោលទោសព្រះថេរៈដោយពាក្យមិនពិត ក្នុងទីផ្សេងៗ ។
 ភិក្ខុទាំងឡាយ បានស្តាប់រឿងនោះហើយ ទើបក្រាបទូលឲ្យព្រះមានព្រះភាគ
 បានជ្រាប ។ លំដាប់នោះ ព្រះមានព្រះភាគត្រាស់ហៅព្រះទព្វមល្លបុត្តមក
 ហើយត្រាស់សួរថា ម្ចាស់ទព្វៈ បានឮថា អ្នកបានធ្វើប្រការចម្លែកដល់នាង
 មេត្តិយាភិក្ខុនីពិតឬ ។ ព្រះទព្វមល្លបុត្តក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន
 ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់រមែងជ្រាបថា ខ្ញុំព្រះអង្គដូចម្តេច ។ ព្រះមានព្រះភាគ
 ត្រាស់ថា ទព្វៈ ពួកទព្វមល្លបុត្តទាំងឡាយ មិនពោលបណ្តោះបណ្តើយ៉ាង
 នេះឡើយ អ្នកចូរប្រាប់ថា អ្នកបានធ្វើ ឬមិនបានធ្វើ ។ ព្រះទព្វមល្លបុត្តទូល
 ថា បពិត្រព្រះអង្គ ខ្ញុំព្រះអង្គមិនបានធ្វើ ។ ព្រះមានព្រះភាគត្រាស់ថា ចូរ
 ញ៉ាំងមេត្តិយាភិក្ខុនីឲ្យវិនាស ហើយចូរសាកសួរភិក្ខុទាំងនោះ ។ ភិក្ខុទាំងឡាយ
 មានព្រះឧបាលិត្តេរជាប្រធាន ក៏ឲ្យមេត្តិយាភិក្ខុនីនោះសឹក សាកសួរមេត្តិយ
 នឹងកូមជកភិក្ខុ កាលពួកភិក្ខុទាំងនោះប្រាប់ថា ពួកខ្ញុំបានប្រើភិក្ខុនីនោះឯង
 ដូច្នោះហើយ ទើបនាំគ្នាក្រាបទូលរឿងនោះដល់ព្រះមានព្រះភាគ ។ ព្រះមាន
 ព្រះភាគ ទ្រង់បញ្ញត្តិអាបត្តិសង្ឃាទិសេស ព្រោះពោលចោទមិនមានមូល
 របស់ពួកភិក្ខុមេត្តិយនឹងកូមជក ។

ក្នុងសម័យនោះឯង ព្រះទេពត្រូវ ចាត់ចែងសេនាសនៈសម្រាប់ពួកភិក្ខុ ចាត់ចែងឲ្យពួកភិក្ខុដែលស្នើទៅនៅក្នុងវិហារធំ ១៨ កន្លែង ជុំវិញវត្តវេឡូវន មហាវិហារ ក្នុងពេលយប់ ប្រើម្រាមដៃឲ្យកើតជាពន្លឺក្នុងទីងងឹត ពួកភិក្ខុដែល មិនមានច្នៃទៅដោយពន្លឺនោះឯង កាលកិច្ចចាត់ចែងសេនាសនៈ និងកិច្ចចាត់ ចែងកត្តរបស់ព្រះថេរៈកើតប្រាកដហើយយ៉ាងនេះ ព្រះសាស្តា កាលទ្រង់ តែងតាំងព្រះថេរៈក្នុងឋានន្តរ កណ្តាលពួកព្រះអរិយៈ ទើបស្តាប់នាទុកក្នុង តំណែងឯតទគ្គៈថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ បណ្តាពួកភិក្ខុអ្នកក្រាលសេនាសនៈ ដែលជាសាវ័ករបស់តថាគត ស្រេចនឹងទេពមល្លបុត្តប្រសើរជាងគេ ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈរព្យកដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាស អបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន ទើបពោលពាក្យជាដើមថា បទុមត្ថរោ នាម ជិនោ ដូច្នោះជាដើម ។

ពាក្យទាំងអស់មានអត្ថដូចខ្ញុំបានពោលមកហើយ ខាងដើមនោះឯង ក្លាប់ សេចក្តីថា ក្នុងកប្បទី ៩១ បន្ទាប់ពីកប្បនេះ ព្រះលោកនាយក ព្រះនាមថា វិបស្សី ទ្រង់កើតឡើងហើយក្នុងលោក ។ បទថា ទុដ្ឋចិត្តោ សេចក្តីថា ជា អ្នកមានចិត្តប្រទូស្ត គឺជាអ្នកមានចិត្តមិនផ្សរផង ព្រោះសេពគប់នឹងបាបមិត្ត ។ បទថា ឧបវទី សាវកំ វស្ស សេចក្តីថា ខ្ញុំបានប្រទូស្តសាវ័កដែលជាព្រះ ខ័ណ្ឌស្រព របស់ព្រះមានព្រះភាគអង្គនោះ គឺខ្ញុំបានយកពាក្យដែលមិនពិត ពោលសង្កត់សង្កិន បានដល់ ធ្វើនូវការពោលបង្គាប់ ។ បទថា ទុនុភិយោ សេចក្តីថា ស្តរ លោកហៅថា ទុនុភិ ព្រោះបង្កើតឡើងថា ទុំ ទុំ ដូច្នោះ ។

បទថា នាធិស្ស ប្រែថា វាយឲ្យកើតសំឡេង ។ បទថា សមន្តតោ
 អសនិយោ ឈ្មោះថា អសនី ព្រោះនាំឲ្យកើតការលំបាក បានដល់ សេចក្តី
 វិនាសគ្រប់ទិស ។ ភ្ជាប់សេចក្តីថា ទេវទណ្ឌ (រន្ទៈ) នាំភ័យមក និងនាំ
 នូវការពុះច្រៀកចុះមក ។

បទថា ឧក្កា បតីសុ នកសា សេចក្តីថា គំនរភ្លើងបានធ្លាក់ចុះមកអំពី
 អាកាស ។ បទថា ឆ្នមកេតុ ច ធិស្សតិ សេចក្តីថា គំនរភ្លើងដែលប្រកប
 ដោយផ្សែងរមែងប្រាកដច្បាស់ ។ ពាក្យដ៏សេសមានអត្ថជីងបាននាយហើយ ។

អង្គកថាទព្វមល្លបុត្តតេរាបទាន ចប់



កុមារកស្សបត្តេរាបទានទី ៥

[១២៥] ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមបទុមត្រូវ ជានាយក ទ្រង់ទំនុកបម្រុងសត្វលោកទាំងពួង ជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់កើតឡើង (ក្នុងលោក) ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាព្រាហ្មណ៍ មានល្បីល្បាញ ជាអ្នក ដល់នូវត្រើយនៃត្រៃវេទ កាលដើរទៅដើម្បីសម្រាកក្នុងវេលាថ្ងៃ ក៏បានជួប ប្រទះព្រះលោកនាយក ព្រះអង្គជាធម្មកថិកដ៏ត្រកាល ទ្រង់កំពុងប្រកាស សម្តែងនូវសច្ចៈ ៤ កំពុងញ៉ាំងមហាជនព្រមទាំងទេវតានិងសាវ័កឲ្យត្រាស់ ដឹង ។ គ្រានោះ ខ្ញុំមានចិត្តរីករាយ បាននិមន្តព្រះតថាគត រួចតាក់តែងមណ្ឌប ដោយសំពត់ មានពណ៌ក្រហមផ្សេងៗ ហើយនិមន្តព្រះពុទ្ធព្រមទាំងព្រះសង្ឃ ដែលមានរស្មីប្រាលរន្ទាលដូចរតនៈផ្សេងៗ ឲ្យឆាន់ក្នុងមណ្ឌបនោះ លុះឆាន់ ចង្ហាន់មានរសដ៏ប្រសើរផ្សេងៗគ្រប់ ៧ ថ្ងៃហើយ ទើបខ្ញុំបូជាព្រះតថាគត ព្រមទាំងសាវ័កដោយផ្កាដ៏វិចិត្រផ្សេងៗ ហើយក្រាបទៀបព្រះបាទា ប្រាថ្នានូវ តំណែងនោះ ។

គ្រានោះ ព្រះមុនីដ៏ប្រសើរ ព្រះអង្គមានករុណា មានករុណាជាលំនៅ ទ្រង់ត្រាស់ថា អ្នកទាំងឡាយចូរមើលព្រាហ្មណ៍ដ៏ប្រសើរនុ៎ះ ដែលមានមុខ និងភ្នែកដូចផ្កាល្អិត ជាអ្នកច្រើនដោយបីតិ និងបាមុជ្ជៈ មានរោមឆ្មើង ជា អ្នកនាំមកនូវសេចក្តីរីករាយ មានភ្នែកស្រឡះ មានសេចក្តីអាល័យក្នុងសា- សនានៃតថាគត មានវត្តប្រតិបត្តិតែមួយ មានចិត្តល្អ បានក្រាបទៀបបាទា នៃតថាគត ព្រាហ្មណ៍នុ៎ះ ប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ គឺភាពជាអ្នកសម្តែងធម៌ដ៏ វិចិត្រ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ មានមហាបុរសសម្តេចក្នុងត្រកូល

ស្តេចឱក្កាកៈ នឹងបានជាព្រះសាស្ត្រាក្នុងលោក ព្រះនាមគោតម ។ ឯព្រាហ្មណ៍
 នុ៎ះ នឹងបានជាឱវសដែលព្រះធម៌និម្មិត ជាអ្នកទទួលមតិក្នុងធម៌ របស់ព្រះ
 សាស្ត្រានោះហើយ នឹងបានជាសាវ័កនៃព្រះសាស្ត្រាឈ្មោះថា កុមារកស្សបៈ ។
 ដោយអានិសង្សនៃផ្កា និងសំពត់ដីវិចិត្រ និងរតនៈទាំងឡាយ កុមារកស្សបៈ
 នោះ នឹងបានដល់នូវភាពនៃខ្លួនប្រសើរលើសលុប ជាងធម្មកថិកត្រកាល
 ទាំងឡាយ ។

ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់នូវសេចក្តីប្រាថ្នានោះ
 ផង ខ្ញុំលុះលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតា-
 វត្តិន្ស ។ ខ្ញុំវិលចុះវិលឡើងក្នុងភពតូចនិងភពធំ ហាក់ដូចជាអ្នករាំ (ដែល
 រាំវិលចុះឡើង) ក្នុងកណ្តាលរឿណរង្គ ខ្ញុំជាសត្វត្រូវកើតដោយសាខម្រឹត
 បានចូលទៅចាប់ផ្តៃក្នុងមេម្រឹត ។ កាលខ្ញុំកំពុងនៅក្នុងគភ៌ កាលនោះ វេន
 ដែលគេសម្លាប់ក៏មកដល់ ឯមាតារបស់ខ្ញុំត្រូវសាខម្រឹតលះបង់ចោល គាត់
 ក៏ទៅយកនិគ្រោធម្រឹតជាទីពឹងវិញ ។ កាលនោះ មាតារបស់ខ្ញុំនោះ ត្រូវ
 ស្តេចម្រឹតនោះជួយដោះអំពីមរណៈ តែមាតាខ្ញុំស្វិលៈជីវិតរបស់ខ្លួន ក៏ទូន្មាន
 ខ្ញុំយ៉ាងនេះថា (ហែបា បើបាចង់បានសេចក្តីចម្រើន) ត្រូវសេពគប់នឹង
 និគ្រោធម្រឹត កុំទៅសេពគប់នឹងសាខម្រឹតឡើយ ការស្លាប់ក្នុងសម្លាកនិគ្រោធម្រឹត
 ម្រឹតទើបប្រសើរ ការរស់ក្នុងសម្លាកសាខម្រឹតពុំប្រសើរឡើយ ។

ខ្ញុំ មាតា និងម្រឹតដទៃ ត្រូវស្តេចម្រឹតនោះប្រៀនប្រដៅហើយ ក៏ទទួល
 ធ្វើតាមនូវឱវាទរបស់ស្តេចម្រឹតនោះ ហើយបានទៅកើតក្នុងពិមាននៅឋានតុសិត

ជាទីត្រេកអរ ហាក់ដូចជាបុគ្គលទៅកាន់ទីព្រាត់ប្រាស ហើយបានត្រឡប់មក
ផ្ទះខ្លួនវិញ ។

កាលសាសនានៃព្រះពុទ្ធកស្សបៈ ជាអ្នកប្រាជ្ញសាបសូន្យទៅ ខ្ញុំបានឡើង
ទៅលើកំពូលភ្នំ ហើយប្រកបតាមសាសនានៃព្រះជិនស្រីទៀត ។ ឥឡូវនេះ
ខ្ញុំទៅចាប់ផ្តើមក្នុងត្រកូលសេដ្ឋី ក្នុងក្រុងរាជគ្រឹះ ឯមាតារបស់ខ្ញុំ បានចូលទៅ
កាន់ផ្ទះទាំងមានគភ៌ ។ ពួកភិក្ខុនិលុះបានដឹងថាមាតាខ្ញុំនោះមានគភ៌ហើយ
ក៏នាំគ្នាចូលទៅប្រាប់ទេវទត្ត ទេវទត្តនោះ បាននិយាយថា នាងទាំងឡាយចូរ
ញ៉ាំងភិក្ខុនិលាមកនេះឲ្យវិនាស ។ ឥឡូវនេះ មាតាជាព្រះជននីរបស់ខ្ញុំ មាន
សេចក្តីសុខ ក្នុងសម្ពាភិក្ខុនិ ដោយសារព្រះមុនិន្ទជិនស្រីទ្រង់អនុគ្រោះ ។
ព្រះបាទកោសលរក្សាផែនដី ទ្រង់ជ្រាបហេតុនោះហើយ ក៏បានចិញ្ចឹមខ្ញុំដោយ
គ្រឿងរក្សាកុមារ ខ្ញុំមានឈ្មោះថាកស្សបៈ ។ ខ្ញុំពឹងពាក់អាស្រ័យនឹងព្រះមហា
កស្សបៈ ទើបបានឈ្មោះថា កុមារកស្សបៈវិញ ខ្ញុំបានស្តាប់ធម៌ដែលព្រះពុទ្ធ
ទ្រង់សម្តែងថា រាងកាយប្រាកដដូចជាដំបូក ។ លំដាប់នោះ ចិត្តរបស់ខ្ញុំក៏រួច
ស្រឡះចាកអាសវៈ ព្រោះមិនមានការប្រកាន់សព្វគ្រប់ ខ្ញុំទូន្មាននូវខ្លួនឲ្យបាន
បែបបទហើយ ក៏បានដល់នូវទីជាឯតទគ្គៈ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញ
ហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបាន
កាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្លឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្ពាភ័ព្វៈ
ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។
បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ

ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកុមារកស្សបត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កុមារកស្សបត្ថេរាបទាន ។

ចប់ កាណារ៉ាទី ២៤



អង្គកថា

កុមារកស្សបត្តេរាបទាន

[១២៥] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៥ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះកុមារកស្សបត្តេរ មានពាក្យផ្ដើមថា **ឥតោ សត-
សហស្សម្ពំ ដូច្នោះ ។**

បានឮថា ព្រះថេរៈអង្គនេះ ក្នុងកាលព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុ-
មុត្តរៈ កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ដល់នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តីហើយ ថ្ងៃមួយ
ខណៈដែលស្តាប់ធម៌ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ព្រះសាស្តា ឃើញភិក្ខុមួយរូបដែលព្រះ
សាស្តា ទ្រង់ស្តាប់នាក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈ ជាភិក្ខុអ្នកពោលធម្មកថាដ៏វិចិត្រ
ខ្លាំងក៏ប្រាថ្នាតំណែងនោះដែរ ទើបតាំងបណិធានទុក ធ្វើបុណ្យទាំងឡាយ
ដែលសមគួរដល់តំណែងនោះ តម្កល់ដីវិតដរាបដល់អស់អាយុ បុតិចាកអត្ត
ភាពនោះ អន្ទោលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ សោយសម្បត្តិក្នុង
លោកទាំង ២ ក្នុងកាលព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាកស្សបៈ កើតក្នុងផ្ទះមាន
ត្រកូល បួសបំពេញសមណធម៌ក្នុងសាសនារបស់ព្រះមានព្រះភាគអង្គនោះ
អន្ទោលទៅតែក្នុងសុគតិប៉ុណ្ណោះ បានសោយទិព្វសុខ និងមនុស្សសុខហើយ
ក្នុងពុទ្ធប្បទេកាលនេះ កើតក្នុងផ្ទៃរបស់កូនស្រីសេដ្ឋីម្នាក់ ក្នុងក្រុងរាជគ្រឹះ
បានឮថា កូនស្រីសេដ្ឋីនោះ មានបំណងនឹងបួស ក្នុងកាលនៅក្មេងនោះឯង
ទើបសូមអនុញ្ញាតមាតាបិតា កាលមិនបានបួស ទើបទៅកាន់ត្រកូលស្វាមី
មានគភ៌ តែមិនដឹងថាមានគភ៌ ទើបគិតថា អញនឹងធ្វើឲ្យស្វាមីត្រេកអរហើយ

សីមស្មមអនុញ្ញាតបួស ។ កាលនាងធ្វើឲ្យស្វាមីត្រេកអរ ដោយការចង្អុល
បង្ហាញឲ្យឃើញទោសរបស់រូបកាយដោយន័យជាដើមថា

បពិត្រអយ្យបុត្ត បើខាងក្នុងសរីរកាយនេះ ពន្លាត់ចេញមកខាងក្រៅ
បុគ្គលនឹងត្រូវកាន់ដំបងចាំដេញពួកក្អែក និងពួកត្រៃដោយពិត ។ ទើបធ្វើ
ស្វាមីឲ្យត្រេកអរ ។

ស្រីនោះ បានទទួលអនុញ្ញាតអំពីស្វាមីហើយ មិនដឹងថាមានគភ៌ ក៏បួស
ក្នុងសម្លាក់ភិក្ខុនីរបស់ទេវទត្ត ។ ពួកភិក្ខុនីដឹងថានាងមានគភ៌ ទើបទៅសួរ
ទេវទត្ត ទេវទត្តនោះប្រាប់ថា ភិក្ខុនីនេះមិនមែនជាសមណៈ ។ ភិក្ខុនីនោះ
ក៏គិតថា ខ្ញុំមិនបានបួសឧទ្ទិសទេវទត្តភិក្ខុទេ ខ្ញុំបួសឧទ្ទិសព្រះមានព្រះភាគ ដូច្នោះ
ទើបទៅគាល់ព្រះមានព្រះភាគ ទូលសួរព្រះទសពល ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់
ប្រគល់ឲ្យព្រះឧបាលិត្តេរទទួលសាកសួរ ព្រះថេរៈអញ្ជើញត្រកូលអ្នកក្រុង
សាវត្ថី និងនាងវិសាខាឧបាសិកាមកវិនិច្ឆ័យរឿងនោះ ចំពោះមុខបរិស័ទ មាន
ព្រះរាជាផងដែរ ហើយប្រាប់ថា នាងមានគភ៌មុនបួស ទើបការបួសមិនជា
អន្តរាយឡើយ ។ ព្រះសាស្តាបានស្តាប់រឿងនោះហើយ ត្រាស់ថា ឧបាលី
វិនិច្ឆ័យអធិករណ៍ត្រឹមត្រូវល្អហើយ ទើបប្រទានសាធុការដល់ព្រះថេរៈ ។

ភិក្ខុនីរូបនេះ បានប្រសូតបុត្តដែលមានរូបល្អដូចមាស ព្រះបាទបសេនទិ-
កោសល ទ្រង់ព្រះតម្រិះថា ការចិញ្ចឹមទារកជាកង្វល់របស់ភិក្ខុនី ទើបប្រទាន
ឲ្យព្រះញាតិទទួលទៅចិញ្ចឹម ។ ពួកញាតិបានដាក់ឈ្មោះទារកនោះថាកស្សប្រះ ។
ក្នុងកាលតមក ព្រះរាជាប្រដាប់តាក់តែងហើយ នាំទៅកាន់សម្លាក់ព្រះសាស្តា

ឲ្យបព្វជ្ជា ។ ព្រោះលោកបួសក្នុងកាលដែលនៅជាកុមារ កាលព្រះមានព្រះ
 ភាគត្រាស់ថា ពួកអ្នកចូរហៅកស្សបៈមក ពួកអ្នកចូរឲ្យផ្ទៃឈើ ឬរបស់គួរ
 ទំពារនេះដល់កស្សបៈ ពួកភិក្ខុក៏ទូលសួរថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន កស្សបៈ
 មួយណា ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា កុមារកស្សបៈ ព្រោះមានឈ្មោះដូចព្រះ
 តម្រាស់ដែលព្រះមានព្រះភាគត្រាស់ប្រាប់បែបនេះ នឹងជាបុត្តដែលព្រះរាជា
 ទ្រង់ចិញ្ចឹម ទោះបីចាស់ហើយ ក៏គេនៅតែហៅថា កុមារកស្សបៈនោះឯង ។

តាំងអំពីបួសហើយ លោកបំពេញវិបស្សនាកម្មដ្ឋាន និងសិក្សាព្រះពុទ្ធ-
 វចនៈ ។ លំដាប់នោះ មហាព្រហ្មដែលបំពេញសមណធម៌ត្រង់កំពូលក្នុង
 មួយព្រះថេរៈ ជាព្រះអនាគាមី ដែលបានទៅកើតក្នុងសុទ្ធាវាស គិតថា អញ
 នឹងចង្អុលផ្សំវិបស្សនា ហើយប្រាប់ឧបាយដើម្បីសម្រេចមគ្គផល ដូច្នោះហើយ
 ទើបចងបញ្ជា ១៥ ប្រការ ប្រាប់ដល់ព្រះថេរៈដែលនៅក្នុងព្រៃអន្ទវ័នថា លោក
 ម្ចាស់គួរសួររបញ្ជាទាំងនេះនឹងព្រះសាស្តា ។ គ្រានោះ ទើបលោកទូលសួរ
 បញ្ជាទាំងនោះនឹងព្រះមានព្រះភាគ ។ ព្រះមានព្រះភាគក៏ទ្រង់វិសជ្ជនាដល់
 ព្រះថេរៈ ។ ព្រះថេរៈរៀនបញ្ជាទាំងនោះ ដោយទំនងដែលព្រះមានព្រះភាគ
 ត្រាស់ហើយទាំងអស់ ញ៉ាំងវិបស្សនាឲ្យតាំងគក្កិ បានសម្រេចអរហត្ត ។

កុមារកស្សបៈនោះ លុះបានសម្រេចអរហត្តហើយ រព្វកដល់បុព្វកម្ម
 របស់ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមក ក្នុង
 កាលមុន ទើបពោលពាក្យថា **ឥតោ សតសហស្សម្ពំ** ដូច្នោះជាដើម ។

បណ្តាពាក្យទាំងនោះ ពាក្យណាដែលពោលអធិប្បាយទុកមុនហើយ និង

មានអត្ថមិនលំបាក ខ្ញុំមិនពណ៌នាពាក្យទាំងអស់នោះទេ នឹងពណ៌នាចំពោះ
បទដែលលំបាក ។

បទថា អាបន្នសត្តា មេ មាតា សេចក្តីថា មាតារបស់ខ្ញុំមានគភ៌គ្រប់
ខែ គឺជាស្រីមានគភ៌ បានដល់ មានគភ៌ចាស់ជិតពេលប្រសូត ។ បទថា
វម្មិកសទិសំ កាយំ សេចក្តីថា ឈ្មោះថា សរីរៈ រមែងដូចគ្នានឹងដំបូក ។
ដំបូកមានរន្ធតូចរន្ធជំខាងនោះខាងនេះ ជាទីនៅអាស្រ័យរបស់សត្វទាំងឡាយ
ដូចជាជីងចក់ និងកណ្តៀរជាដើម យ៉ាងណា ព្រះពុទ្ធមានព្រះភាគទ្រង់
សម្តែង គឺទ្រង់ប្រកាសទុកថា រាងកាយនេះមានរន្ធ ៩ មានវត្ថុមិនស្អាតហូរ
ចេញជានិច្ច ក៏យ៉ាងនោះដូចគ្នា អធិប្បាយថា កាលបានស្តាប់ព្រះតម្រាស់
នោះហើយ ចិត្តរបស់ខ្ញុំមិនប្រកាន់អាសវៈទាំងឡាយ ផុតចាកកិលេសដោយ
មិនមានពិសេសសល់ គឺតាំងនៅក្នុងអរហត្តផល ។ ក្នុងកាលតមក ព្រះសាស្តា
ទ្រង់ជ្រាបអំពីភិក្ខុទាំងឡាយក្នុងទីផ្សេងៗថា ព្រះថេរៈនោះ ជាអ្នកពោលធម្ម-
កថាដ៏វិចិត្រ ទើបទ្រង់ស្តាប់នាទុកក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ
បណ្តាពួកភិក្ខុអ្នកចេះសំដីដ៏វិចិត្រ ដែលជាសាវ័ករបស់តថាគត ស្រេចនឹង
កុមារកស្សបៈ ប្រសើរជាងគេ ដូច្នោះ ។

អដ្ឋកថាកុមារកស្សប្រត្តេរាបទាន ចប់



ពាហ៍យត្ថេរាបទានទី ៦

[១២៦] ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធជានាយក ព្រះនាម បទុមត្រូវ ព្រះអង្គមានស្មីច្រើន ជាកំពូលនៃត្រៃលោក ស្តេចកើតឡើង (ក្នុង លោក) ។ ខ្ញុំបានឮព្រះមុនីទ្រង់សរសើរគុណនៃភិក្ខុអ្នកត្រាស់ដឹងឆាប់ ក៏មាន ចិត្តអណ្តែតឡើង ហើយបានធ្វើគ្រឿងសក្ការៈថ្វាយព្រះមហេសី ។ ក្នុងកាល នោះ ខ្ញុំបានថ្វាយទានដល់ព្រះមុនី ព្រមទាំងសិស្សអស់ ៧ ថ្ងៃ ហើយថ្វាយ បង្គំព្រះសម្ពុទ្ធ ប្រាថ្នាតំណែងនោះ ។

លំដាប់នោះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ព្យាករខ្ញុំថា អ្នកទាំងឡាយចូរមើលព្រាហ្មណ៍ នុ៎ះ ដែលក្រាបទៀបបាទមូលនៃតថាគត ជាអ្នកមានប្រាជ្ញាជាគ្រឿងពិចារណា ពេញបរិបូណ៌ មានអវយវៈដូចជាគ្រឿងបូជាដែលគេទីបមាស មានសម្បុរស មានស្បែកស្តើង មានបបូរមាត់ក្រហមដូចផ្លែបាសុទំដែលសំយុងចុះរយោង- រយោង ជាព្រាហ្មណ៍ស្មើដោយវត្ថុដ៏ត្រជាក់មុត ។ មានកម្លាំង គឺគុណដ៏ច្រើន មានរោមដ៏រៀវឡើងលើ មានអណ្តូងជាទីនៅនៃគុណកើតហើយ មានមុខ រីកដោយបីតិ ។ ព្រាហ្មណ៍នេះ ប្រាថ្នាតំណែងនៃភិក្ខុអ្នកត្រាស់ដឹងឆាប់ ។ ព្រះ ពុទ្ធជាមហាវីរបុរសព្រះនាមគោតមនឹងមានក្នុងអនាគតកាល ។ (ព្រាហ្មណ៍ នេះ) នឹងជាអ្នកទទួលនូវមតិក្នុងធម៌ព្រះគោតមនោះ ជាឱរសដែលធម៌និម្មិត ហើយ នឹងបានជាសាវ័កនៃព្រះសាស្តា ឈ្មោះថាពាហ៍យៈ ។

គ្រានោះ ខ្ញុំត្រេកអរ បានក្រោកឡើងធ្វើសក្ការៈចំពោះព្រះមហាមុនីដរាប ដល់អស់ជីវិត លុះច្បុត (អំពីមនុស្ស) បានទៅកើតក្នុងឋានសួគ៌ ត្រង់ទី លំនៅជារបស់ខ្លួន ។ ខ្ញុំអន្ទោលទៅ កើតជាទេវតា ឬជាមនុស្ស តែងដល់

នូវសេចក្តីសុខ ហើយបានទទួលសម្បត្តិ ដោយអាទិសង្សនៃកុសលកម្មនោះ ។
 កាលសាសនាព្រះពុទ្ធកស្សបៈជាអ្នកប្រាជ្ញ ដល់នូវសេចក្តីរៀវរោយ ខ្ញុំបាន
 ឡើងទៅលើកំពូលភ្នំ ហើយប្រកបព្យាយាមក្នុង សាសនានៃព្រះជិនស្រីទៀត ។
 ខ្ញុំជាអ្នកមានសីលបរិសុទ្ធ ប្រកបដោយប្រាជ្ញា ជាអ្នកធ្វើតាមសាសនានៃព្រះ
 ជិនស្រី ពួកជន ៥ នាក់ (ដែលប្រកបព្យាយាមជាមួយនឹងខ្ញុំ) លុះច្បាត
 អំពីមនុស្សលោកទៅ បានទៅកើតក្នុងទេវលោក ។ បណ្ណាជនទាំង ៥ នាក់
 នោះ ខ្ញុំឈ្មោះពាហិយៈ កើតក្នុងក្រុងការុកច្ឆៈ ជាបុរីខ្ពង់ខ្ពស់ លំដាប់នោះឯង
 ខ្ញុំទៅកាន់សាគរឈ្មោះអប្សសិទ្ធិកៈដោយសំពៅ ។ ឯសំពៅនោះ បានបែក
 ធ្លាយក្នុងសាគរ ខ្ញុំហែលទៅបានពីបីថ្ងៃ ក៏ធ្លាក់ទៅក្នុងលំនៅនៃសត្វមករ ជា
 ទីគួរខ្លាចដ៏ពន្លឹក ។ គ្រានោះ ខ្ញុំប្រឹងប្រែងឆ្លងមហាសមុទ្រ ក៏បានដល់កំពង់
 ផែដ៏ប្រសើរឈ្មោះសុប្បារកៈ ទាំងកំពង់មានសេចក្តីញាប់ញ័រដ៏ចម្រាប់ ។ ខ្ញុំ
 ស្ងៀមសម្បកឈើដើរចូលទៅក្នុងស្រុកដើម្បីជុំបាយ គ្រានោះ មានជនម្នាក់
 ត្រេកអរ ហើយនិយាយថា នេះជាព្រះអរហន្ត បាននិមន្តមកក្នុងទីនេះ ។ ពួក
 យើងនឹងធ្វើសក្ការៈចំពោះព្រះអរហន្តនេះ ដោយបាយ ទឹក សំពត់ ទីដេក
 និងកេសជួរ ហើយនឹងបានសេចក្តីសុខ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំជាអ្នកបានបច្ច័យទាំង-
 ឡាយ ត្រូវជនទាំងនោះធ្វើសក្ការបូជា ក៏ញ៉ាំងសេចក្តីត្រិះរិះឲ្យកើតឡើងដោយ
 ខុសឧបាយនៃប្រាជ្ញាថា អាត្មាអញជាព្រះអរហន្ត ។ លំដាប់នោះ បុព្វទេវតា
 មួយអង្គ (ទេវតាជាមិត្តដែលធ្លាប់ធ្វើកុសលជាមួយគ្នាក្នុងជាតិមុន) បានដឹង
 ចិត្តខ្ញុំ ក៏មកជាសំភៀនខ្ញុំថា អ្នកមិនទាន់ដឹងផ្លូវជាឧបាយនៃព្រះនិព្វានទេ តើ

នឹងជាព្រះអរហន្តដូចម្តេចកើត ។ គ្រានោះ ខ្ញុំត្រូវទេវតានោះជាសំភៀនហើយ ក៏តក់ស្លុត បានសួរទេវតានោះថា បុគ្គលដូចម្តេច ដែលជាព្រះអរហន្តក្នុង លោក ជាអ្នកខ្ពង់ខ្ពស់ជាងពួកមនុស្ស ហើយអរហន្តទាំងនោះនៅទីណា ។

(ទេវតាតបថា) ព្រះជិនស្រីព្រះអង្គមានប្រាជ្ញាច្រើន មានប្រាជ្ញាដូច ផែនដីដ៏ប្រសើរ ស្តេចនៅក្នុងកោសលមន្ទីរ ទៀបក្រុងសាវត្ថី ព្រះអង្គជាសក្យ បុត្ត ជាព្រះអរហន្ត មិនមានអាសវៈ ទ្រង់សម្តែងធម៌ដើម្បីដល់នូវព្រះអរហត្ត ។ ខ្ញុំគ្រាន់តែឮពាក្យទេវតានោះហើយ ក៏ឆ្កែតកាយឆ្កែតចិត្ត អស្ចារ្យក្នុងចិត្តមាន ចិត្តត្រេកអរ ដូចជាមនុស្សកំព្រាបានកំណប់ទ្រព្យ (ដោយខ្ញុំគិតឃើញថា) ការឃើញព្រះអរហន្តដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ មានអារម្មណ៍ជាទីបំផុត ជាការឃើញប្រពៃ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំចេញពីស្រុកនោះ ដើរទៅកាន់សម្នាក់ព្រះសាស្តា ប្រាថ្នាឲ្យបាន ឃើញព្រះជិនស្រី ព្រះអង្គមានព្រះកក្រដាសចាកមន្ទិលសព្វកាល ខ្ញុំចូលទៅ ក្នុងស្រុកឈ្មោះវិជិតៈ ជាទីត្រេកអរ បានសួរពួកព្រាហ្មណ៍ថា ព្រះពុទ្ធជាទី ត្រេកអរនៃសត្វលោក គង់នៅក្នុងទីណា ។ លំដាប់នោះ ពួកព្រាហ្មណ៍ប្រាប់ ថា ព្រះពុទ្ធដែលមនុស្សនឹងទេវតាតែងថ្វាយបង្គំ ស្តេចចូលទៅក្នុងបុរី ដើម្បី ស្វែងរកចង្កាន់ បើអ្នកឯងជាអ្នកខ្វល់ខ្វាយចង់ជួបនឹងព្រះជិនស្រី ចូរទៅថ្វាយ បង្គំនូវព្រះពុទ្ធ ជាអគ្គបុគ្គលក្នុងទីនោះឲ្យឆាប់ចុះ ។

លំដាប់នោះ ខ្ញុំបានទៅឯក្រុងសាវត្ថី ជាបុរីដ៏ឧត្តមយ៉ាងឆាប់ បានឃើញ ព្រះអង្គកំពុងស្តេចទៅដើម្បីបិណ្ឌបាត ព្រះអង្គឥតមានជាប់ព្រះហឫទ័យ ក្នុង អាហារ មានបាត្រនៅក្នុងព្រះហស្ត មានព្រះនេត្រមិនរលឹមរលាម ទ្រង់សម្តែង

បំភ្លឺនូវអមតនិព្វានក្នុងទីនេះ ព្រះអង្គប្រាកដស្នើដោយលំនៅដីមានសិរី មាន
 ព្រះកក្រលើងដូចព្រះអាទិត្យដ៏រុងរឿង ។ លុះខ្ញុំបានជួបនឹងព្រះសាស្ត្រានោះ
 ហើយ ក៏ក្រាបចុះហើយ ពោលពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះគោតម សូមព្រះអង្គ
 ជាទីពឹងរបស់ខ្ញុំព្រះអង្គដែលជាអ្នកវង្វេងវិលវល់ក្នុងផ្លូវខុស ។ ព្រះមុនីទី ៧
 ទ្រង់ត្រាស់ថា តថាគតកំពុងត្រាច់ទៅបិណ្ឌបាតដើម្បីចម្លងសត្វ កាលនេះជា
 កាលមិនគួរនឹងសម្តែងធម៌ដល់អ្នកទេ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំជាអ្នកប្រាថ្នាក្នុងធម៌បាន
 អារាធនាព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គបានត្រាស់សម្តែងធម៌ជាបទជ្រាលជ្រៅ ជាធម៌សូន្យ
 ចាកកិលេសដល់ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំលុះស្តាប់ធម៌របស់ព្រះអង្គហើយ ក៏បានដល់នូវកិរិ-
 យាអស់អាសវៈ ខ្ញុំមានអាយុអស់ហើយ ឱ ! ព្រះសាស្ត្រាទ្រង់មានសេចក្តី
 អនុគ្រោះអ្វីម៉្លោះ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដក
 ចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវកាត់
 ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសាសនាព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
 ដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ
 ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
 ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។ ព្រះថេរៈឈ្មោះពាហិយទារុចិរិយៈ បានព្យាករ
 យ៉ាងនេះហើយ ក៏ដួលលើគំនរសំរាម ព្រោះមេគោដែលយក្ខិនីដំណែងមក
 ដល់ លុះព្រះពាហិយត្រូវ ជាអ្នកប្រាជ្ញ មានប្រាជ្ញាច្រើននោះ ពោលសរ-
 សើរ បុព្វចរិតរបស់ខ្លួនរួចហើយ ក៏បរិនិព្វានក្នុងក្រុងសាវត្ថី ជាបុរីដ៏ឧត្តម ។
 ព្រះពុទ្ធជាឥសីទី ៧ ចេញអំពីនគរ បានឃើញព្រះពាហិយៈជាអ្នកប្រាជ្ញនោះ

ស្ងៀកសំពត់សម្បកឈើ មានការដុតកម្ដៅកិលេសបន្យាត់បង់ហើយ ។ ដួល
 លើផែនដី ដូចជាកំណាត់ឈើ ឬជន់ទង់ដីធំដែលគេផ្ដួលចុះ មានអាយុអស់
 ហើយ មានកិលេសស្ងួតហើយ ជាអ្នកធ្វើតាមសាសនាព្រះជិនស្រី ។ លំ
 ដាប់នោះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ត្រាស់ហៅពួកសាវ័ក អ្នកត្រេកអរក្នុងសាសនាថា
 អ្នកទាំងឡាយចូរយកសពរបស់សព្វហ្មចារីទៅបូជាចុះ ។ ចូរធ្វើស្តុប ចូរ
 បូជា ត្បិតពាហិយៈជាអ្នកប្រាជ្ញធំនោះ ជាអ្នកធ្វើតាមពាក្យរបស់តថាគត ជា
 សាវ័កប្រសើរជាងសាវ័កដែលជាខិប្បាភិញ្ញា បរិនិព្វានហើយ ។ បើគាថា
 សូម្បីមួយពាន់ តែប្រកបដោយបទមិនជាប្រយោជន៍ មិនប្រសើរស្មើនឹងគាថា
 មួយបទដែលគេស្តាប់ហើយទេ ។ ទឹក ដី ភ្លើង ខ្យល់ មិនតាំងនៅក្នុងព្រះ
 និព្វានណា កុសលទាំងឡាយមិនរុងរឿងក្នុងព្រះនិព្វាននោះ ព្រះអាទិត្យ ក៏
 មិនប្រាកដ (ក្នុងព្រះនិព្វាននោះ) ។ ព្រះចន្ទ ក៏មិនភ្នំក្នុងព្រះនិព្វាននោះ
 ឆ្លងឆ្លាត ក៏មិនមានក្នុងព្រះនិព្វាននោះដែរ ខ័ណ្ឌសវព្រាហ្មណ៍ ជាមុនីដោយ
 ញាណ ត្រាស់ដឹងដោយខ្លួនឯងក្នុងកាលណា ក៏រួចចាករូបនិងអរូប សុខនិង
 ទុក្ខ ក្នុងកាលណោះ ។ ព្រះមុនីនាថជាទីពឹងនៃសត្វក្នុងត្រៃលោក បានសម្តែង
 យ៉ាងនេះឯង ។

បានឮថា ព្រះពាហិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ពាហិយត្ថេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

ពាហ៊ីយត្ថេរាបទាន

[១២៦] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៦ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះពាហ៊ីយទារុច្ឆិយត្ថេរ មានពាក្យផ្ដើមថា **ឥតោ សត-
សហស្សម្ពំ** ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ
សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុង
កាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមុត្តរៈ កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ដល់
នូវការសម្រេចក្នុងសិប្បៈ របស់ពួកព្រាហ្មណ៍ហើយ ជាអ្នកមានការដឹងមិន
ជាប់ មិនខ្វះខាតក្នុងវេទន៍សាស្ត្រទាំងឡាយ ។ ថ្ងៃមួយ ទៅកាន់សម្នាក់របស់
ព្រះសាស្តា ស្តាប់ធម៌ មានចិត្តជ្រះថ្លា បានឃើញភិក្ខុមួយរូបដែលព្រះសាស្តា
ទ្រង់ស្តាប់នាទុកក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈជាងពួកភិក្ខុខាងទិប្បាភិញ្ញា ជាអ្នកប្រាថ្នា
នូវតំណែងនោះ ទើបថ្វាយមហាទានដល់ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធានអស់
៧ ថ្ងៃ លុះកន្លងទៅ ៧ ថ្ងៃហើយ ទើបក្រាបចុះទៀបបាទមូលរបស់ព្រះមាន
ព្រះភាគ តាំងសេចក្ដីប្រាថ្នាថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏បម្រើន ក្នុងថ្ងៃទី ៧ បន្ទាប់
អំពីថ្ងៃនេះ ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់បានស្តាប់នាភិក្ខុណាទុកក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈ
ជាងពួកភិក្ខុទិប្បាភិញ្ញា ក្នុងអនាគតកាល សូម្បីខ្ញុំព្រះអង្គ ក៏គប្បីដូចភិក្ខុរូប
នោះ ក្នុងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធអង្គណាមួយផងចុះ ។ ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់
ប្រមើលដោយអនាគតសញ្ញាណ ទ្រង់ជ្រាបថា សេចក្ដីប្រាថ្នានឹងសម្រេចទើប

ទ្រង់ព្យាករថា ក្នុងអនាគតកាល កុលបុត្តនេះនឹងបួសក្នុងសាសនារបស់ព្រះ
មានព្រះភាគព្រះនាមថាគោតម ជាបុគ្គលប្រសើរជាងពួកភិក្ខុដែលជាខិប្បា-
ភិញ្ញា ។ កុលបុត្តនោះ បានធ្វើបុណ្យជាច្រើនដរាបដល់អស់អាយុ ចុតិចាក
អត្តភាពនោះហើយ កើតក្នុងទេវលោក សោយសម្បត្តិក្នុងកាមាវចរ ៦ ជាន់
ក្នុងទេវលោកនោះផង បានសោយសម្បត្តិ មានចក្កត្ថិសម្បត្តិជាដើម ក្នុង
មនុស្សលោកច្រើនរយកោដិកប្បផង ក្នុងកាលព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថា
កស្សបៈ កុលបុត្តនេះកើតក្នុងត្រកូលមួយកន្លែង កាលព្រះមានព្រះភាគបរិ-
និព្វានហើយ បានចេញបួស ។ កាលសាសនាសាបសូន្យភិក្ខុ ៧ រូបសម្លឹង
ឃើញការប្រព្រឹត្តខុសរបស់បរិស័ទ ៤ កើតនូវសេចក្តីសង្វេគ នាំគ្នាចូលទៅ
កាន់ព្រៃគិតថា ពួកយើងនឹងធ្វើទីពឹងដល់ខ្លួនឯង អស់កាលដែលព្រះសាសនា
មិនទាន់វិនាស ទើបនាំគ្នាថ្វាយបង្គំព្រះសុវណ្ណចេតិយ ហើយសម្លឹងឃើញភ្នំ
មួយក្នុងព្រៃនោះ ទើបពោលថា បុគ្គលមានការជាប់ចំពាក់ក្នុងជីវិតចូរត្រឡប់
ទៅ បុគ្គលមិនជាប់ចំពាក់ក្នុងជីវិតចូរនាំគ្នាឡើងកាន់ភ្នំនេះ ហើយពាក់បង្ហោង
នាំគ្នាឡើងទៅកាន់ភ្នំនោះ ហើយច្រានបង្ហោងឲ្យធ្លាក់ទៅ នាំគ្នាបំពេញសមណ
ធម៌ ។ ក្នុងបណ្ណាភិក្ខុ ៧ រូបនោះ ព្រះសង្ឃត្រូវបានសម្រេចអរហត្ត ដោយ
កន្លងទៅ ១ រាត្រីប៉ុណ្ណោះ ព្រះថេរៈទំពាលើស្ងួនឈ្មោះ នាគលតា ត្រង់
អនោតត្តស្រះ លុបមុខហើយ នាំយកបិណ្ឌបាតមកអំពីឧត្តរកុរុទ្ធិប ហើយ
និយាយនឹងភិក្ខុទាំងនោះថា អារុសោ ចូរឆាន់បិណ្ឌបាតនេះចុះ ភិក្ខុទាំងនោះ
ពោលថា បពិត្រលោកម្ចាស់ ពួកយើងបានធ្វើកតិកាយ៉ាងនេះឬថា ភិក្ខុរូប

ណាសម្រេចអរហត្តមុន ភិក្ខុរូបដ៏សេសចូរហិរកោគបិណ្ឌបាត ដែលភិក្ខុនោះ
នាំមកហើយឬ ។ ព្រះថេរៈពោលថា អារុសោ សេចក្តីនោះមិនដូច្នោះឡើយ ។
ភិក្ខុទាំងនោះពោលថា បើយ៉ាងនោះ ពួកយើងនឹងធ្វើគុណវិសេសឲ្យកើតឡើង
ដូចលោកម្ចាស់សោត ខ្លួនឯងនឹងនាំមកហិរកោគឯង ដូច្នោះទើបមិនព្រមទទួល ។

ក្នុងថ្ងៃទី ២ ព្រះថេរៈទី ២ បានជាព្រះអនាគាមី បាននាំយកបិណ្ឌបាត
មក និមន្តឲ្យភិក្ខុដ៏សេសឆាន់ដូចគ្នា ។ ភិក្ខុទាំងនោះពោលយ៉ាងនេះថា អារុសោ
ពួកយើងធ្វើកតិកាទុកឬថា ពួកយើងនឹងមិនឆាន់បិណ្ឌបាតដែលព្រះមហាថេរៈ
នាំមក ហើយនឹងឆាន់បិណ្ឌបាតដែលព្រះអនុថេរនាំមក ។ ព្រះថេរៈពោល
ថា អារុសោ សេចក្តីនោះមិនមែនដូច្នោះឡើយ ភិក្ខុទាំងនោះពោលថា បពិត្រ
លោកម្ចាស់ ពួកខ្ញុំនឹងធ្វើគុណវិសេសឲ្យកើតឡើង ដូចពួកលោកម្ចាស់យ៉ាង
នោះហើយ បើអាចរកឆាន់បានអំពីអាការរបស់បុរសរបស់ខ្លួនឯងទើបឆាន់ ។

បណ្តាភិក្ខុទាំងនោះ ព្រះថេរៈដែលបានសម្រេចអរហត្ត បានបរិនិព្វាន
ហើយ ព្រះថេរៈអង្គទី ២ បានជាព្រះអនាគាមី ទៅកើតក្នុងព្រហ្មលោក ភិក្ខុ
៥ រូបក្រៅអំពីនេះ មិនអាចធ្វើគុណវិសេសឲ្យកើតឡើងបាន ស្តាំងស្តម ធ្វើ
មរណកាលក្នុងថ្ងៃទី ៧ ទៅកើតក្នុងទេវលោក សោយទិព្វសុខក្នុងទេវលោក
នោះហើយ ក្នុងពុទ្ធប្បទកាលនេះ បុតិចាកអត្តភាពនោះហើយ មកកើតក្នុង
មនុស្សលោក ។ បណ្តាជន ៥ នោះ ជនម្នាក់បានជាព្រះរាជាព្រះនាមថា
បុក្កសាតិ ជនម្នាក់ជាកុមារកសិករៈ នៅក្នុងនគរតក្កសិលា ដែនគន្ធារៈ^(១)
ជនម្នាក់ជាពាហិយទារុចរិយៈ ជនម្នាក់ជាទិព្វមល្លបុត្ត ជនម្នាក់ជាសភិយ-

បរិព្វាជក ។ បណ្ណាជន ៥ នោះ ពាហិយទារុចិរិយៈនេះ កើតក្នុងត្រកូល
 ឈ្មួញត្រង់កំពង់សុប្បារកៈ ដល់នូវការសម្រេចក្នុងពាណិជកម្ម មានទ្រព្យ
 ច្រើន មានភោគៈច្រើន ។ កុលបុត្តនោះ បានឡើងសំពៅទៅប្រទេសដទៃ
 មួយអន្លើដោយពួកឈ្មួញដែលកំពុងធ្វើដំណើរទៅកាន់សុវណ្ណកូមិ ចេញដំណើរ
 ទៅបានបន្តិច សំពៅក៏លិច មនុស្សដ៏សេសក៏ក្លាយជាចំណីត្រី និងអណ្តើក
 សល់តែកុលបុត្តនេះម្នាក់ប៉ុណ្ណោះ តោងបន្ទុះក្តារមួយបន្ទុះ ព្យាយាមហែល
 ទឹក ក្នុងថ្ងៃទី ៧ ក៏ឆ្លងដល់ត្រើយនៃកំពង់សុប្បារកៈ កុលបុត្តនោះមិនមាន
 សំពត់ស្លៀក និងសំពត់ដណ្តប់ មើលមិនឃើញវត្ថុដទៃ ទើបយកផ្ទៃចង្កូរ
 កំណាត់ឈើស្នូតភ្ជាប់គ្នា យកមកស្លៀកដណ្តប់ កាន់យកអំបែងអំពីទេវស្ថាន
 ទៅកាន់កំពង់សុប្បារកៈ ។ ពួកមនុស្សឃើញកុលបុត្តនោះហើយ នាំគ្នាឲ្យ
 បបរនិងភត្តជាដើម លើកតម្កើងថា បុរសនេះជាព្រះអរហន្ត ។ កាលពួកអ្នក
 ស្រុកនាំយកសំពត់ស្លៀកនិងសំពត់ដណ្តប់មកឲ្យ គិតថា បើអញស្លៀកដណ្តប់
 សំពត់សោត លាក់និងសក្ការៈរបស់អញនឹងអស់ទៅ ទើបមិនប្រើសំពត់ទាំង
 នោះ ប្រើប្រាស់សំពត់សម្បកឈើតែម្យ៉ាង ។

តមក កាលមហាជនលើកតម្កើងថា ជាព្រះអរហន្ត ជាព្រះអរហន្ត យ៉ាង
 នេះ ទើបកុលបុត្តនោះកើតគំនិតឡើងយ៉ាងនេះថា ព្រះអរហន្ត ឬអ្នកបដិបត្តិ-
 ដើម្បីសម្រេចអរហត្តមានក្នុងលោកនេះ អាត្មាអញ ក៏ជាបុគ្គលម្នាក់ បណ្តា
 ព្រះអរហន្តទាំងនោះ កុលបុត្តនោះ ចិញ្ចឹមជីវិតដោយការបោក បញ្ឆោតអ្នក
 ដទៃបែបនេះ ។

ក្នុងចំនួនបុគ្គល ៧ នាក់ ដែលឡើងភ្នំបំពេញសមណធម៌ ក្នុងសាសនា
នៃព្រះកស្សបទសពល បុគ្គលម្នាក់ជាអនាគាមី បានទៅកើតក្នុងព្រហ្មលោក
ជាន់សុទ្ធាវាស សម្លឹងមើលព្រហ្មសម្បត្តិរបស់ខ្លួនថា មកអំពីណា ក៏ឃើញ
ទីដែលឡើងភ្នំបំពេញសមណធម៌ ហើយពិចារណាដល់ទីដែលបុគ្គលដ៏សេស
ទៅកើត ដឹងថា ភិក្ខុមួយអង្គបរិនិព្វាន និងដឹងថាភិក្ខុ ៥ អង្គក្រៅអំពីនេះទៅ
កើតក្នុងទេវលោកជាន់កាមាវចរ បានពិចារណាដល់មនុស្សទាំង ៥ តាមកាល
ដ៏សមគួរ ។ កាលពិចារណាថា ក្នុងពេលនេះ ជនទាំង ៥ នោះទៅកើតក្នុង
ទីណាហ្ន៎ ក៏បានឃើញទារុច្ឆិរយៈអាស្រ័យកំពង់សុប្បារកៈចិញ្ចឹមជីវិត ដោយ
ការបោកបញ្ឆោត គិតថា បុគ្គលនេះជាបុគ្គលពាលវិនាសហើយហ្ន៎ ក្នុងកាល
មុន បំពេញសមណធម៌ មិនបានឆាន់បិណ្ឌបាតដែលព្រះអរហន្តនាំមកហើយ
ដោយឧក្រិដ្ឋក្រៃលែង ឥឡូវនេះ ព្រោះត្រឹមតែផ្ទៃ ទាំងដែលមិនមែនជាព្រះ
អរហន្ត ក៏នៅតែអះអាងថា ជាព្រះអរហន្ត ត្រាច់បោកបញ្ឆោតសត្វលោកមិន
ដឹងថា ព្រះទសពលកើតឡើងហើយ អញនឹងទៅធ្វើឲ្យគេកើតសង្វេគ និង
ឲ្យគេដឹងថា ព្រះពុទ្ធឡើងកើតឡើងហើយ ដូច្នោះ ។ ក្នុងខណៈនោះឯង ទើប
ចុះចាកព្រហ្មលោក ប្រាកដក្នុងទីចំពោះមុខទារុច្ឆិរយៈ ក្នុងចំណែកនៃរាត្រី ត្រង់
កំពង់សុប្បារកៈ ។ ទារុច្ឆិរយៈនោះ បានឃើញពន្លឺដែលជះមកក្នុងលំនៅរបស់
ខ្លួន ទើបចេញមកខាងក្រៅ ឃើញមហាព្រហ្ម ទើបផ្តន់អញ្ជូលីសួរថា លោក
ជានរណាហ្ន៎ ។ មហាព្រហ្មឆ្លើយថា យើងជាសម្មាញ់ចាស់របស់អ្នក បាន
សម្រេចអនាគាមិផល ហើយទៅកើតក្នុងព្រហ្មលោក ព្រះថេរៈរបស់ពួក

យើងជាព្រះអរហន្តបរិនិព្វានហើយ ឯពួកលោក ៥ រូប កើតក្នុងទេវលោក ឥឡូវនេះ យើងបានឃើញអ្នកចិញ្ចឹមជីវិតដោយការបោកបញ្ឆោតក្នុងទីនេះទើប មកដើម្បីជាសំតៀន ហើយពោលដល់ហេតុនេះថា នៃពាហិយៈ អ្នកមិនមែន ព្រះអរហន្ត ទាំងមិនឈានចុះកាន់ផ្លូវព្រះអរហន្ត មិនមានការបដិបត្តិ ដើម្បី ឈានចុះកាន់ផ្លូវព្រះអរហន្តឡើយ ។ លំដាប់នោះ មហាព្រហ្មបានប្រាប់ថា ព្រះសាស្តាទ្រង់កើតឡើងហើយ និងបានប្រាប់ថា ព្រះសាស្តា គង់នៅក្នុង នគរសាវត្ថី បានបញ្ជូនទៅដោយពាក្យថា ចូរទៅគាល់ព្រះសាស្តាចុះ ហើយ ក៏បានត្រឡប់ទៅកាន់ព្រហ្មលោកវិញ ។

ឯពាហិយៈ សម្លឹងមើលមហាព្រហ្ម ដែលកំពុងឈរពោលក្នុងអាកាស គិតថា ឱ ! អញធ្វើកម្មធ្ងន់ហ្ន៎ អញមិនមែនជាព្រះអរហន្ត តែគិតថាជាព្រះ អរហន្ត មហាព្រហ្មពោលនឹងអញថា អ្នកមិនមែនជាព្រះអរហន្តទេ ទាំងអ្នក ក៏មិនមែនបដិបត្តិតាមគន្លងព្រះអរហន្តដែរ ក្នុងលោកនេះ មានបុគ្គលដែល ជាព្រះអរហន្តទៀតឬ ។ លំដាប់នោះ ទើបពាហិយៈសួរទៅតានោះថា កាល បើដូច្នោះ ក្នុងលោកនេះ ព្រមទាំងទេវលោក អ្នកណាដែលជាព្រះអរហន្ត ឬថា អ្នកណាជាអ្នកបដិបត្តិតាមផ្លូវរបស់អរហត្ត ។ លំដាប់នោះ ទេវតាក៏ ប្រាប់ថា ពាហិយៈ ក្នុងជនបទទិសខាងជើង មាននគរមួយឈ្មោះសាវត្ថី ឥឡូវនេះ ព្រះមានព្រះភាគអរហន្តសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនោះ កំពុងគង់នៅក្នុងនគរ នោះ នៃពាហិយៈ ព្រះមានព្រះភាគអង្គនោះ ជាព្រះអរហន្ត ទ្រង់សម្តែងធម៌ ដើម្បីឲ្យបុគ្គលបានជាព្រះអរហន្ត ។ ក្នុងចំណែករាត្រីនោះ ពាហិយៈបានស្តាប់

ពាក្យរបស់ទេវតាហើយ មានសេចក្តីសង្ខេប ទើបចេញអំពីកំពង់សុប្បារកៈ ក្នុងខណៈនោះឯង ហើយបានទៅកាន់ក្រុងសាវត្ថី ដោយរាត្រីមួយប៉ុណ្ណោះ កាលទៅ ក៏ដល់នគរសាវត្ថី មានរយៈផ្លូវ ១២០ យោជន៍ អាចារ្យខ្លះពោល ថា ដោយទេវានុភាព អាចារ្យខ្លះពោលថា ដោយពុទ្ធានុភាព ។

ក្នុងខណៈនោះ ព្រះសាស្តាកំពុងទ្រង់យាងចូលទៅកាន់ក្រុងសាវត្ថីដើម្បី បិណ្ឌបាត ចូលទៅកាន់វត្តជេតពនហើយ សួរភិក្ខុច្រើនរូប ដែលកំពុងដើរ ចង្រ្កមក្នុងទីវាលថា ឥឡូវនេះ ព្រះសាស្តាយាងទៅឯណា ពួកភិក្ខុតបថា ព្រះ សាស្តាយាងទៅបិណ្ឌបាតក្នុងក្រុងសាវត្ថី ហើយសួរថា ចុះអ្នកមកអំពីណា ក៏ឆ្លើយថា ខ្ញុំមកអំពីកំពង់សុប្បារកៈ ។ សួរថា អ្នកធ្វើដំណើរមកក្នុងពេល ណា ក៏ឆ្លើយថា ខ្ញុំធ្វើដំណើរមកល្ងាចម្សិលមិញនេះ ។ ពួកភិក្ខុនិយាយរាក់ ទាក់ថា អ្នកធ្វើដំណើរមកឆ្ងាយ អញ្ជើញអង្គុយ លាងជើង លាបប្រេងសិន សម្រាកបន្តិច ក្នុងពេលមិនយូរ នឹងបានឃើញព្រះសាស្តា ពាហិយៈពិតថា បពិត្រលោកម្ចាស់ ខ្ញុំមិនដឹងអន្តរាយក្នុងជីវិតរបស់ព្រះសាស្តា ឬរបស់ខ្ញុំទេ ខ្ញុំមិនបានឈរសម្រាក មិនបានអង្គុយសម្រាកក្នុងទីណាឡើយ ដើរមក ១២០ យោជន៍ ដោយរាត្រីមួយប៉ុណ្ណោះ ខ្ញុំនឹងសូមចូលគាល់ព្រះសាស្តាជាមុនសិន ហើយសឹមសម្រាកឯក្រោយ កុលបុត្តនោះពោលយ៉ាងនោះហើយ ក៏ប្រញាប់ ចូលទៅកាន់ក្រុងសាវត្ថី ឃើញព្រះមានព្រះភាគ កំពុងយាងចារិកទៅដោយ ព្រះពុទ្ធសិរីគ្មានអ្វីប្រៀប ទើបគិតថា អស់កាលយូរហ្ន៎ ដែលអញមិនបាន ជួបព្រះគោតមសម្មាសម្ពុទ្ធនេះ តាំងអំពីបានឃើញហើយ ក៏បង្ហាន់សរីរៈទៅ

ហើយក្រាបចុះត្រង់រវាងជួរដោយបញ្ជូនប្រតិស្ឋាន ចាប់កព្រះបាទយ៉ាងណែន
ហើយទូលថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន សូមទ្រង់សម្តែងធម៌ចុះ សូមព្រះ
សុគតទ្រង់សម្តែងធម៌ចុះ ដែលនឹងបានជាប្រយោជន៍ ជាសេចក្តីសុខ ដល់ខ្ញុំ
ព្រះអង្គអស់កាលយូរ ។ លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់ពា-
ហិយៈ ពេលនេះមិនមែនជាកាល តថាគតនឹងចូលទៅកាន់ចន្លោះស្រុកដើម្បី
បិណ្ឌបាត ។

ពាហិយៈបានស្តាប់ព្រះតម្រាស់នោះហើយ ទើបទូលអង្វរថា បពិត្រព្រះ
អង្គដ៏ចម្រើន បុគ្គលអន្តោលទៅក្នុងសង្សារវដ្ត មិនធ្លាប់បានអាហារ គឺដុំបាយ
មិនមាន ខ្ញុំព្រះអង្គមិនដឹងអន្តរាយក្នុងជីវិតរបស់ព្រះអង្គ ឬរបស់ខ្ញុំព្រះអង្គទេ
បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន សូមព្រះមានព្រះភាគទ្រង់សម្តែងធម៌ដល់ខ្ញុំ ព្រះអង្គ
ចុះ សូមព្រះសុគតទ្រង់សម្តែងធម៌ដល់ខ្ញុំព្រះអង្គចុះ ។ ព្រះសាស្តាត្រាស់ឃាត់
យ៉ាងនោះអស់វារៈ ២ ដង ។ បានឮថា ព្រះសាស្តាមានព្រះតម្រិះយ៉ាងនេះ
ថា តាំងអំពីពេលដែលពាហិយៈនេះឃើញតថាគត សរីរៈទាំងមូលរបស់គេ
ត្រូវបីតិជ្រុតជ្រាបមិនមានចន្លោះ បុគ្គលមានកម្លាំងនៃបីតិខ្លាំង ទោះបីស្តាប់
ធម៌ ក៏មិនអាចត្រាស់ដឹងបាន តថាគតនឹងឲ្យកុលបុត្តនេះសម្រាកមួយស្របក់
ដើម្បីធ្វើខ្លួនឲ្យជាកណ្តាលជាមុនសិន (ម្យ៉ាងទៀត) កុលបុត្តនេះ ធ្វើ
ដំណើរមក អស់ចម្ងាយជួរ ១២០ យោជន៍ ដោយរាត្រីមួយប៉ុណ្ណោះ មាន
ការហត់នឿយពន់ពេក តថាគតនឹងឲ្យកុលបុត្តនេះ រម្ងាប់ការហត់នឿយនោះ
សិន ព្រោះហេតុនោះ ទើបព្រះសាស្តាត្រាស់ឃាត់អស់វារៈ ២ ដង កាល

កុលបុត្តនោះក្រាបទូលលើកទី ៣ ប្រថាប់ឈរក្នុងរវាងផ្លូវនោះឯង ទ្រង់បាន
សម្តែងធម៌ដោយអនេកបរិយាយ ដោយន័យ (ក្នុងខុទ្ទកនិកាយ ខុទ្ទាន)
ថា ម្ចាស់ពាហិយៈ ព្រោះហេតុនោះ អ្នកត្រូវសិក្សយ៉ាងនេះថា រូបារម្មណ៍
ដែលអ្នកឃើញហើយ គ្រាន់តែជារូបារម្មណ៍ដែលឃើញហើយ ដូច្នោះជាដើម ។
ខណៈពាហិយៈកំពុងស្តាប់ធម៌របស់ព្រះសាស្ត្រានោះឯង បានធ្វើអាសវៈទាំង
ពួងឲ្យអស់ទៅហើយ បានសម្រេចអរហត្ត មួយអន្លើដោយបដិសម្ភិទា ៤ ។

ពាហិយៈនោះ ក្នុងខណៈដែលបានសម្រេចអរហត្តហើយនោះឯង រព្វក
ដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលធ្លាប់
ប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន ទើបពោលពាក្យថា **សតោ សតសហស្សន្ឋិ** ដូច្នោះ
ជាដើម ។ អបទាននោះមានអត្ថន័យយល់ហើយ ព្រោះមានន័យដូចពោល
ហើយខាងដើមនោះឯង ។ ខ្ញុំនឹងធ្វើការពណ៌នាចំពោះបទដែលលំបាកប៉ុណ្ណោះ ។

បទថា **ហសនំ បច្ឆវេក្ខណំ** សេចក្តីថា កើតនូវសោមនស្ស ឆ្អែត និង
ឃើញប្រចក្ស គឺមានពណ៌សម្បុរដូចបុគ្គលដែលមានវ័យក្មេងល្អិតសុខុមក្រៃ
លែង ។

បទថា **ហោមយញ្ញោបចិត្តំ** សេចក្តីថា ជាអ្នកមានអវយវៈ គឺសរីរៈ
បានដល់ រាងកាយពាក់ដោយសង្ខារដែលធ្វើដោយមាស ។ បទថា **បលម្ព-
តិម្ពតម្ពោជំ** សេចក្តីថា មានបបួរមាត់ទាំង ២ ពណ៌ក្រហមដូចផ្ទៃបាសុទ្ធ ។
បទថា **សេតតិណ្ណាសមំ ទិដំ** សេចក្តីថា មានធ្មេញស្មើ ដូចគ្នានឹងខាត់ឲ្យ
ស្មើ ដោយគ្រឿងខាត់ដែកនិងលោហៈឲ្យមុតល្អ ។ បទថា **បីតិសម្ពុល្លតា-**

នំ សេចក្តីថា មានទឹកមុខរីកដោយល្អដោយបីតិ គឺមានមុខជូរជង ដូចគ្នា
នឹងកញ្ចក់ ។ បទថា **ទិប្បាភិញ្ញស្ស ភិក្ខុនោ** សេចក្តីថា នៃភិក្ខុដែលអាច
ត្រាស់ដឹងបានដោយពិសេសក្រែកលែងដោយរូសរាន់ គឺក្នុងខណៈដែលលើក
ធម៌ឡើងសម្តែងប៉ុណ្ណោះ ។ បទថា **សន្តំ អនំ សកវនំ** យថា សេចក្តីថា
ខ្ញុំបានទៅកាន់ស្ថានសួគ៌ដែលដូចគ្នានឹងផ្ទះរបស់ខ្លួន ដូច្នោះ ។ បទថា **ន ភំ**
ឧទាយមគ្គញ្ញ សេចក្តីថា មិនមែនជាអ្នកដឹងផ្លូវ ដែលជាឧបាយឲ្យបាន
សម្រេចព្រះនិព្វាន ។ បទថា **សត្តនោ សនា ជិនំ** ប្រាកដសេចក្តីថា ខ្ញុំ
កាលឈ្នះ គឺបង្រៀមការកម្រើកបាន ក៏ឃើញ គឺនឹងទៅមើលព្រះភក្ត្រដែល
ល្អជូរជងដូចកញ្ចក់ របស់ព្រះសាស្តាសម្មាសម្ពុទ្ធសព្វកាល គឺគ្រប់វេលា ។
បទថា **ទិដេ អបុច្ឆិ កុហិ លោកនន្ទនោ** សេចក្តីថា ខ្ញុំបានសួរពួកអ្នកកើត
២ ដង គឺព្រាហ្មណ៍ បានដល់ ពួកភិក្ខុថា ព្រះសាស្តាទ្រង់ធ្វើឲ្យសត្វលោក
ជ្រះថ្លាគង់នៅក្នុងទីណា ។ បទថា **សសោវ ទិប្បំ មុនិទស្សនុស្សកោ** សេចក្តី
ថា ជាអ្នកខ្វល់ខ្វាយ គឺមានឧស្សាហៈក្នុងការឃើញព្រះមុនី គឺក្នុងការឃើញ
ព្រះតថាគត ចូលទៅដោយរហ័សដូចទន្សាយ ។ បទថា **តុវជំ គន្ធា** សេចក្តី
ថា ទៅដោយឆាប់រូសរាន់ ។ បទថា **បិណ្ឌត្ថំ អបិហាតិធំ** សេចក្តីថា មិន
ល្មោភ ប្រាសចាកការលោក មិនមានលោកៈទាក់ទងដោយបិណ្ឌបាត ។ បទ
ថា **អលោលក្ខំ** ភ្ជាប់សេចក្តីថា ខ្ញុំបានឃើញព្រះមានព្រះភាគដែលមិន
ក្រឡេកមើលខាងនោះខាងនេះ ទ្រង់យាងទៅដើម្បីបិណ្ឌបាតក្នុងនគរសាវត្ថីដ៏
ឧត្តម ។ បទថា **សិរិនិលយសង្កាសំ** សេចក្តីថា ដូចគ្នានឹងលំនៅនៃសិរី

គឺល្អដោយលក្ខណៈនិងអនុព្យញ្ជនៈ ដូច គឺដូចគ្នានឹងសសរគោលដ៏រុងរឿង ។
បទថា វិទិត្តិហារានំ សេចក្តីថា មណ្ឌលមុខដែលរុងរឿងដូចគ្នានឹងមណ្ឌល
ព្រះអាទិត្យដ៏រុងរឿង ។

បទថា កុបថេ វិប្បនដ្ឋស្ស សេចក្តីថា សូមព្រះអង្គជាទីពឹង គឺសូមជា
ទីពឹងរបស់ខ្ញុំព្រះអង្គ ដែលជាអ្នកវង្វែងក្នុងផ្លូវដែលបណ្ឌិតតិះដៀល គឺក្នុងផ្លូវ
ដែលមានអន្តរាយ បានដល់ បដិបត្តិខុស ។ ពាហិយៈហោព្រះមានព្រះភាគ
ដោយគោត្តថា គោតម ។ បទថា ន វត្ត សុក្កា ជោតន្តិ សេចក្តីថា ពួក
ផ្កាយ មានផ្កាយព្រឹកដែលមានពន្លឺជាដើម ទោះបីមានរស្មីភ្លឺត្រកាលក៏មិនភ្លឺ
ដល់ គឺមិនបញ្ចេញពន្លឺ ។ ពាក្យដ៏សេសមានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

ពាហិយៈនោះ កាលបានប្រកាសអបទានដែលខ្លួនប្រព្រឹត្តមក ក្នុងកាល
មុនយ៉ាងនេះហើយ បានទូលសូមបព្វជានឹងព្រះមានព្រះភាគ ក្នុងខណៈនោះ
ឯង ។ កុលបុត្តនោះ ត្រូវព្រះមានព្រះភាគត្រាស់សួរថា អ្នកមានបាត្រនិង
ចីវរគ្រប់គ្រាន់ហើយឬ ទើបក្រាបទូលថា មិនទាន់គ្រប់គ្រាន់ទេព្រះអង្គ លំដាប់
នោះ ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា បើដូច្នោះ ចូរអ្នកស្វែងរកបាត្រនិងចីវរមក ហើយ
ទ្រង់យាងចៀសចេញទៅ ។ បានឮថា កុលបុត្តនោះ បំពេញសមណធម៌
អស់ ២ ម៉ឺនឆ្នាំ ពោលថា ធម្មតាកិក្ខុរកបច្ច័យឯង ប្រើប្រាស់ឯង មិនចាំ
បាច់ទាក់ទងដោយភិក្ខុដទៃ ទើបមិនសង្រ្គោះភិក្ខុសូម្បីតែមួយរូប ដោយបាត្រ
ឬចីវរ ។ ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ជ្រាបថា បាត្រនិងចីវរដែលសម្រេចដោយ
ឬទ្ធិនឹងមិនកើតឡើងដល់កុលបុត្តនេះ ទើបមិនប្រទានបព្វជ្ជាដោយឯហិកិក្ខុ ។

ខណៈដែលលោកស្វែងរកបាត្រនិងចីវរ កំពុងកាយយកសេសសំពត់អំពីគំនរ
 សំរាមនោះឯង អមនុស្ស (យត្ថិនី) ដែលមានពៀរនឹងគ្នាក្នុងកាលមុន
 ចូលសណ្ឋិតក្នុងសរីរៈមេតោកូនខ្លីមួយ បុរកុលបុត្តនោះត្រង់គល់ក្លៅខាងធ្វើ
 ធ្វើឲ្យអស់ជីវិត ។ ព្រះសាស្តា ចារិកទៅបិណ្ឌបាត ទ្រង់ធ្វើភក្តិចូស្រែច
 ហើយ ចេញអំពីនគរមកមួយអន្លើដោយភិក្ខុជាច្រើន ទតឃើញសរីរៈរបស់
 ពាហិយៈ ដែលដួលចុះត្រង់គំនរសំរាម ទើបត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ
 ពួកអ្នកចូរសែនពាហិយទារុចិរិយៈនេះទៅ ហើយប្រថាប់ឈរត្រង់ទ្វារផ្ទះមួយ
 កន្លែង ឲ្យនាំគ្រែមក ហើយទ្រង់ត្រាស់នឹងពួកភិក្ខុថា ចូរនាំសរីរៈនេះ ចេញ
 ទៅខាងក្រៅទ្វារនគរ ធ្វើឈាបនកិច្ចហើយនាំធាតុទៅសាងស្តូបបញ្ចុះទុក ។

ពួកភិក្ខុទាំងនោះ នាំគ្នាសាងព្រះស្តូបបញ្ចុះព្រះធាតុត្រង់ផ្លូវធំហើយចូល
 ទៅគាល់ព្រះសាស្តា បានទូលឲ្យទ្រង់ជ្រាបដល់ការងារដែលខ្លួនធ្វើ បន្ទាប់
 ពីនោះមក ក្នុងកណ្តាលជំនុំសង្ឃ ក៏កើតអន្តរកថាឡើងថា ព្រះតថាគត ទ្រង់
 ឲ្យភិក្ខុសង្ឃធ្វើឈាបនកិច្ចសរីរៈ ឲ្យរើសយកធាតុជាក់ត្រង់ចេតិយ លោក
 សម្រេចមគ្គជាន់ណាហ្ន៎ ជាសាមណេរឬជាភិក្ខុ ព្រះសាស្តា ទ្រង់ធ្វើរឿងនោះ
 ឲ្យជាអត្ថប្បត្តិហេតុត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពាហិយទារុចិរិយៈតាំងនៅ
 ក្នុងអរហត្ត ហើយទ្រង់សម្តែងព្រះធម្មទេសនាបន្ថែមទៀត ព្រះសាស្តាបាន
 ត្រាស់ថា ពាហិយៈនោះបរិនិព្វានហើយ ទើបទ្រង់ស្តាបនាលោកទុកក្នុងតំណែង
 ឯតទគ្គៈថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ បណ្តាពួកភិក្ខុអ្នកត្រាស់ដឹងរហ័សដែលជា
 សាវ័ករបស់តថាគត ស្រេចនឹងពាហិយទារុចិរិយៈប្រសើរជាងគេ ដូច្នោះ ។

លំដាប់នោះ ទើបពួកភិក្ខុទូលសួរថា បពិត្រព្រះអង្គ ទ្រង់ត្រាស់ថា ពាហិយទារុច្ឆិរិយៈសម្រេចអរហត្តហើយ តើបានសម្រេចអរហត្ត ក្នុងកាលណា ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ក្នុងពេលដែលកុលបុត្តនេះ បានស្តាប់ធម៌របស់តថាគតហើយ ។ ពួកភិក្ខុទូលសួរថា បពិត្រព្រះអង្គ ទ្រង់ត្រាស់សម្តែងធម៌ដល់លោកក្នុងកាលណា ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា កាលដែលតថាគតចារិកទៅដើម្បីភិក្ខា ឈរក្នុងរវាងផ្លូវ ។ ពួកភិក្ខុទូលសួរថា បពិត្រព្រះអង្គ ទ្រង់ប្រថាប់ឈរត្រង់រវាងផ្លូវ សម្តែងធម៌បន្តិចបន្តួច ញ៉ាំងគុណវិសេសឲ្យកើតឡើងបានដោយព្រះធម៌ត្រឹមប៉ុណ្ណោះបានដូចម្តេច លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តាត្រាស់នឹងពួកភិក្ខុទាំងនោះថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកអ្នកកុំគិតថា ធម៌របស់តថាគតតិចឬច្រើន ដ្បិតថាគាថា ១០០០ តែប្រកបដោយបទមិនជាប្រយោជន៍ ទោះបីមានច្រើន ក៏មិនប្រសើរឡើយ ឯបទគាថាត្រឹមតែ ១ បទ ដែលប្រកបដោយប្រយោជន៍ រមែងប្រសើរពិត កាលទ្រង់សម្តែងធម៌បន្តអនុសន្និ ទើបត្រាស់ព្រះគាថា (ក្នុងធម្មបទ) នេះថា

បើគាថាសូម្បី ១ ពាន់ ជាគាថាប្រកបដោយបទឥតប្រយោជន៍
 គាថានោះ ពុំប្រសើរឡើយ អ្នកណាស្តាប់បទនៃគាថាណា
 ហើយរមែងស្ងប់រម្ងាប់បាន បទនៃគាថានោះសូម្បីតែមួយបទ
 ក៏ឈ្មោះថាប្រសើរជាង ដូច្នោះ ។

ក្នុងវេលាចប់ធម្មទេសនា សត្វ ៨៤០០០ បានសម្រេចធម្មាភិសម័យ ។

អដ្ឋកថាពាហិយត្ថេរាបទាន ចប់

មហាកោដិកត្តរាបទានធំ ៧

[១២៧] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់ នូវលោកទាំងអស់ មានចក្ខុកើតឡើងក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ។ ព្រះ ពុទ្ធទ្រង់ឈ្លាសក្នុងទេសនា ទ្រង់ប្រទានឱ្យវាទ ញ៉ាំងសត្វឲ្យដឹងចម្លងសត្វ សត្វ ញ៉ាំងពួកជនច្រើនឲ្យឆ្ងង ទ្រង់អនុគ្រោះ មានសេចក្តីករុណា ស្វែងរក ប្រយោជន៍ដល់សត្វទាំងពួង បានញ៉ាំងពួកតិរិយទាំងអស់ដែលមកប្រជុំគ្នា ឲ្យ តាំងនៅស៊ីបក្នុងសីល ៥ ។ សាសនានេះឯង មិនរឹករវៃសូន្យចាកពួកតិរិយ វិចិត្រដោយព្រះអរហន្តទាំងឡាយ ជាបុគ្គលស្ងាត់ជំនាញ ប្រកបដោយតាទិ គុណ ។ ព្រះមហាមុនីនោះ មានកម្ពស់ ៥៨ ហត្ថ ប្រាកដស្មើដោយគ្រឿង បូជា ជាវិការៈនៃមាស មានលក្ខណៈដ៏ប្រសើរ ៣២ ប្រការ ។ មានព្រះ ជន្មមួយសែនឆ្នាំ កាលព្រះអង្គគង់ព្រះជន្មនៅ បានញ៉ាំងពួកជនច្រើនឲ្យឆ្ងង (ចាកលោក) ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាព្រាហ្មណ៍ក្នុងក្រុងហង្សវ្រតី ជាអ្នក ដល់នូវត្រើយនៃវេទ បានចូលទៅជិតព្រះពុទ្ធ ជាកំពូលនៃសត្វលោកទាំងពួង ហើយស្តាប់ធម្មទេសនា ។ គ្រានោះ ព្រះពុទ្ធជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់តាំងសាវ័ក (មួយអង្គ) ដែលបែកឆ្ងាយបដិសម្ភិទា ជាអ្នកឈ្លាសវៃក្នុងអត្ត ធម៌ និរុត្តិ និងបដិកាណ ក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ កាលនោះ ខ្ញុំបានឮនូវតំណែងនោះហើយ ក៏ មានចិត្តរីករាយ បានញ៉ាំងព្រះជិនស្រីដ៏ប្រសើរ ព្រមទាំងសាវ័កឲ្យឆាន់អស់ ៧ ថ្ងៃ ។ ខ្ញុំញ៉ាំងព្រះពុទ្ធដូចជាសាគរ ព្រមទាំងសិស្សឲ្យស្ងៀកសំពត់ រួច ខ្ញុំក្រាបទៀបបាទមូល ប្រាថ្នាតំណែងនោះ ។

លំដាប់នោះ ព្រះពុទ្ធជាកំពូលលោក ទ្រង់ត្រាស់ថា អ្នកទាំងឡាយចូរ

មើលព្រាហ្មណ៍ដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់នុ៎ះ ក្រាបទៀបបាទមូល មានរស្មីព្រះព្រះ ដូចផ្កា
 ឈូក ព្រាហ្មណ៍នេះ (បរិបូណ៌) ដោយសទ្ធា ចាតៈ និងសទ្ធម្មស្សវនៈ
 នោះ ប្រាថ្នានូវតំណែងនៃភិក្ខុរបស់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ព្រាហ្មណ៍នេះ ជា
 អ្នកដល់នូវសេចក្តីសុខក្នុងទីទាំងពួង អន្ទោលទៅក្នុងភពតូចភពធំ រមែងបាន
 នូវតំណែងនុ៎ះ ដូចបំណងក្នុងកាលជាអនាគត ។ ក្នុងកប្បជីមួយសែនអំពី
 កប្បនេះ មានមហាបុរសសម្តែងត្រកូលស្តេចឱក្កាកៈ នឹងបានជាព្រះសាស្តា
 ក្នុងលោក ព្រះនាមគោតម ។ ព្រាហ្មណ៍នេះនឹងបានជាធម្មទាយាទ ជាឱរស
 ជាធម្មនិម្មិតរបស់ព្រះគោតមនោះ នឹងបានជាសាវ័កនៃព្រះសាស្តា មាននាម
 ថាកោដ្ឋិកៈ ។

កាលនោះ ខ្ញុំពុទ្ធព្យាករណ៍នោះហើយ ក៏មានចិត្តរីករាយ មានចិត្ត
 ប្រកបដោយមេត្តា មានប្រាជ្ញាខ្ជាប់ខ្ជួន បានបម្រើព្រះជិនស្រីដរាបដល់អស់
 ជីវិត ។ ដោយផលនៃកុសលកម្មនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវសេចក្តី
 ប្រាថ្នានោះផង ខ្ញុំលុះលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុង
 ឋានតាវត្តិន្យ ។ ខ្ញុំបានសោយរាជ្យជាស្តេចទេវតាអស់ ៣០០ ឆ្នាំ បានជា
 ស្តេចចក្ខុពត្តិអស់ ៥០០ ឆ្នាំ ។ បានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ទូលាយ រាប់
 ជាតិមិនអស់ ខ្ញុំបានសេចក្តីសុខក្នុងទីទាំងពួង ដោយអានិសង្សនៃកុសលកម្ម
 នោះ ។ ខ្ញុំតែងអន្ទោលទៅក្នុងភព ២ គឺទេវតាឬមនុស្ស ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 គតិដទៃ នេះជាផលនៃកុសលកម្មដែលខ្ញុំសន្សំល្អហើយ ។ ខ្ញុំតែងកើតក្នុង
 ត្រកូល ២ គឺក្សត្រឬព្រាហ្មណ៍ មិនដែលកើតក្នុងត្រកូលទាបថោកទេ នេះ

ជាផលនៃកុសលកម្មដែលខ្ញុំសន្សំល្អហើយ លុះដល់បច្ឆិមភព ខ្ញុំជាអ្នកមាន
 ជោគង្សប្រសើរ ខាងក្រោយមក ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ មានធនធាន
 ច្រើន ក្នុងក្រុងសាវត្ថី មាតារបស់ខ្ញុំឈ្មោះចន្ទវតី បិតារបស់ខ្ញុំឈ្មោះអស្ស-
 លាយនៈ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ទូន្មានបិតារបស់ខ្ញុំដើម្បីសេចក្តីស្អាត គ្រប់យ៉ាងក្នុង
 កាលណា ។ កាលនោះ ខ្ញុំជ្រះថ្លាចំពោះព្រះសុគត ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស
 ព្រះមោគ្គល្លានជាអាចារ្យ ព្រះសារីបុត្តជាឧបជ្ឈាយ៍ (របស់ខ្ញុំ) កាលសក់
 ទាំងឡាយដាច់ចុះ ទិដ្ឋិព្រមទាំងឫស ក៏ដាច់ចុះដែរ ខ្ញុំកំពុងតែស្ងៀកសំពត់
 កាសាវៈ ក៏បានសម្រេចអរហត្ត ។ ប្រាជ្ញារបស់ខ្ញុំបែកធ្លាយក្នុងអត្ត ធម៌ និរុត្តិ
 និងបដិកាណ ហេតុនេះបានជាព្រះពុទ្ធជាកំពូលនៃលោក ទ្រង់តាំងខ្ញុំក្នុងទីជា
 ឯតទគ្គៈ ខ្ញុំត្រូវឧបតិស្សៈសាកសួរក្នុងបដិសម្មិទា ក៏បានដោះស្រាយនូវធម៌
 ដែលខ្លួនមិនដែលបានឃើញ ហេតុនោះហើយ បានជាខ្ញុំជាអ្នកប្រសើរ ក្នុង
 សាសនានៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង
 ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសាវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដំរី
 កាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាកព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើររបស់ខ្ញុំ
 វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា
 ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំង
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមហាកោដ្ឋិកត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មហាកោដ្ឋិកត្តេរាបទាន ។

អដ្ឋកថា

មហាកោដ្ឋិកត្ថេរាបទាន

[១២៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះមហាកោដ្ឋិកត្ថេរ មានពាក្យផ្ដើមថា **បទុមុត្តរោ នាម**

ជិនោ ដូច្នោះ ។

មានរឿងកើតឡើងដូចម្ដេច ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើ
ទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ សន្សំបុណ្យទាំងឡាយ ដែលជាឧបនិស្ស័យ
នៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថា **បទុ-**
មុត្តរៈ កើតក្នុងត្រកូលមានភោគៈច្រើន ក្នុងហង្សវ្រតីនគរ ដល់នូវភាពជាអ្នក
ដឹងក្ដីហើយ លុះមាតាបិតាអនិច្ចកម្មទៅហើយ តាំងនៅក្នុងតំណែងកុដ្ឋម្នីកៈ
នៅគ្រប់គ្រងផ្ទះ ។ ថ្ងៃមួយ ក្នុងកាលដែលព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមថា
បទុមុត្តរៈ ទ្រង់សម្ដែងធម៌ កុលបុត្តនោះបានឃើញអ្នកហង្សវ្រតីនគរកាន់គ្រឿង
ក្រអូបនិងកម្រងផ្កាជាដើម ដែលកំពុងបង្ហាន់កាយ ទៅក្នុងទីប្រថាប់របស់
ព្រះពុទ្ធ ព្រះធម៌ និងព្រះសង្ឃ ទើបចូលទៅគាល់ព្រះមានព្រះភាគ មួយ
អន្លើដោយមនុស្សទាំងនោះ បានឃើញភិក្ខុមួយរូប ដែលព្រះសាស្តាទ្រង់
ស្ថាបនាក្នុងតំណែងដ៏ប្រសើរជាងពួកភិក្ខុដែលសម្រេចបដិសម្មិទា ទើបគិតថា
ភិក្ខុរូបនេះជាកំពូលជាងពួកភិក្ខុដែលសម្រេចបដិសម្មិទា ក្នុងសាសនានេះបើ
ដូច្នោះ អាត្មាអញគប្បីជាកំពូលជាងពួកភិក្ខុ ដែលសម្រេចបដិសម្មិទា ក្នុង
សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធអង្គណាមួយដូចភិក្ខុរូបនេះ ដូច្នោះ ក្នុងវេលាចប់ទេស-

សនារបស់ព្រះសាស្តា កាលបរិស័ទក្រោកទៅហើយ ទើបចូលទៅជិតព្រះ
 មានព្រះភាគ ហើយទូលនិមន្តថា បពិត្រព្រះអង្គ វ្លែកនេះ សូមនិមន្តទទួល
 ភិក្ខុត្រង់ផ្ទះរបស់ខ្ញុំព្រះអង្គផងចុះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ទទួលនិមន្តន៍ហើយ កុល
 បុត្តនោះ ថ្វាយបង្គំព្រះមានព្រះភាគ ធ្វើប្រទក្សិណហើយ ត្រឡប់ទៅកាន់ផ្ទះ
 របស់ខ្លួន យកគ្រឿងក្រអូបនិងកម្រងផ្កាជាដើម ប្រដាប់ត្រង់ទីគង់របស់ព្រះ
 ពុទ្ធ និងទីគង់របស់ភិក្ខុសង្ឃអស់មួយយប់ទល់ភ្លឺ ឲ្យមនុស្សចាត់ចែងខាងនិយ
 កោជនីយាហារ លុះអស់រាត្រីនោះទៅ បាននិមន្តព្រះសាស្តាដែលមានភិក្ខុ
 មួយសែនរូបជាបរិវារ ឲ្យឆាន់បាយស្រូវសាលី ដែលមានក្លិនក្រអូប ព្រម
 ទាំងស្ករនិងព្យញ្ជនៈ ដែលជាប់របស់បរិភោគរួមជាមួយយាគូ និងរបស់ទំពា
 ច្រើនប្រភេទត្រង់លំនៅរបស់ខ្លួន ក្នុងពេលស្រេចភក្តកិច្ចគិតថា អញប្រាថ្នា
 តំណែងធំក្រែលែង មិនគួរថ្វាយទានត្រឹមមួយថ្ងៃឡើយ អញប្រាថ្នាតំណែង
 នោះ គួរថ្វាយទានអស់ ៧ ថ្ងៃជាប់តគ្នា ហើយប្រាថ្នាតំណែងនោះ ទើប
 ប្រាថ្នា ។ កុលបុត្តនោះបានថ្វាយមហាទានអស់ ៧ ថ្ងៃ ដោយទំនងនោះឯង
 ក្នុងពេលស្រេចភក្តកិច្ច ឲ្យមនុស្សបើកឃ្នាំងសំពត់ ហើយដាក់សំពត់សាច់
 ម៉ដ្ឋដីប្រសើរ ដែលល្មមធ្វើត្រច័របាន ត្រង់បាទមូលរបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ និង
 បានប្រគេនត្រច័រដល់ភិក្ខុមួយសែនរូប ហើយចូលទៅជិតព្រះតថាគត ក្រាប
 ចុះទៀបបាទមូលរបស់ព្រះសាស្តា ហើយតាំងសេចក្តីប្រាថ្នាថា បពិត្រព្រះ
 អង្គភិក្ខុបណា ដែលទ្រង់ស្ថាបនាទុក ក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈជាងភិក្ខុខាងបដិ-
 សម្មិទា ក្នុងថ្ងៃទី ៧ រាប់អំពីថ្ងៃនេះ ខ្ញុំព្រះអង្គគប្បីជួបភិក្ខុបនោះដែរ គឺសូម

ឲ្យបានបួសក្នុងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ដែលទ្រង់កើតឡើងក្នុងអនាគត គប្បី
 ជាកំពូលជាងភិក្ខុដែលបានសម្រេចបដិសម្មិទាផងចុះ ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់ជ្រាប
 ថា សេចក្តីប្រាថ្នានឹងសម្រេច ទើបទ្រង់ព្យាករថា ក្នុងអនាគតកាល គឺក្នុងទី
 បំផុតនៃមួយសែនកប្ប បន្ទាប់អំពីកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមថាគោតម ទ្រង់
 កើតឡើងក្នុងលោក សេចក្តីប្រាថ្នានៃកុលបុត្តនេះ នឹងសម្រេចក្នុងសាសនា
 របស់ព្រះអង្គ ។ កុលបុត្តនោះ ធ្វើបុណ្យក្នុងជាតិនោះ ដរាបដល់អស់អាយុ
 ចុតិចាកអត្តភាពនោះហើយ បានសោយទេវសម្បត្តិ អន្ទាលទៅក្នុងទេវតា
 និងមនុស្សទាំងឡាយ ។

កុលបុត្តនោះ អន្ទាលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយយ៉ាងនោះសន្សំ
 បុណ្យនិងញាណទុកក្នុងភពនោះ ។ ក្នុងពុទ្ធប្បទកាលនេះ កើតក្នុងត្រកូល
 ព្រាហ្មណមហាសាលក្នុងក្រុងសាវត្ថី ។ មាតាបិតាបានតាំងឈ្មោះថាកោដ្ឋិកៈ
 បើមានពាក្យសួរថាហេតុអ្វីទើបដាក់ឈ្មោះបែបនោះ មិនដាក់ឈ្មោះតាមមាតា
 ឬតាមញាតិ មានដីដូនដីតាជាដើម គប្បីជ្រាបថា មាតាបិតា បានដាក់ឈ្មោះ
 កុលបុត្តនោះតាមសេចក្តីសម្គាល់ថា ជាអ្នកខោក ត្បូក ចាក់ដោតបុគ្គលដែល
 ឃើញដោយលំពែងគឺមាត់ ព្រោះជាអ្នកច្នាតវៃក្នុងវេទន៍សាស្ត្រ តក្កសាស្ត្រ
 របស់ខ្លួន និងរបស់អ្នកដទៃ ក្នុងនិយណ្ឌសាស្ត្រ កេដុកសាស្ត្រ ក្នុងអក្ខរ
 សាស្ត្រច្រើនផ្នែក និងក្នុងការព្យាករគ្រប់ប្រការ ។ កុលបុត្តនោះចម្រើនវ័យ
 ហើយ រៀនត្រូវទេវហូតដល់សេចក្តីសម្រេចក្នុងសិប្បៈរបស់ព្រាហ្មណ៍ ។
 ថ្ងៃមួយ ចូលទៅគាល់ព្រះសាស្តា ស្តាប់ធម៌ហើយ មានសទ្ធាបួស តាំងអំពី

បានឧបសម្បទាហើយ បំពេញវិបស្សនាកម្មដ្ឋាន បានសម្រេចអរហត្ត មួយ
 អន្លើដោយបដិសម្មិទា ៤ ជាអ្នកជំនាញក្នុងបដិសម្មិទា មិនកោតញញើតចូល
 ទៅរកមហាថេរៈ សាកសួររូបញ្ញាក្តី ចូលទៅគាល់ព្រះទេសពលក្តី សួររូបញ្ញា
 ក្នុងបដិសម្មិទា ៤ ប៉ុណ្ណោះ ។ ហេតុនោះ ទើបព្រះថេរៈរូបនេះក្លាយជាបុគ្គល
 ប្រសើរជាងពួកភិក្ខុ ដែលសម្រេចបដិសម្មិទា ព្រោះលោកបានសន្សំបុណ្យ
 ទុកក្នុងបដិសម្មិទានោះ និងព្រោះលោកជំនាញក្នុងបដិសម្មិទានោះ ។ តមក
 ព្រះសាស្តាទ្រង់ អាស្រ័យមហាវេទលូស្មត្រឡូជាអត្ថប្បត្តិហេតុ ហើយទ្រង់
 ស្ថាបនាលោកទុកក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈជាងពួកភិក្ខុទាំងឡាយ ដែលសម្រេច
 បដិសម្មិទាថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បណ្តាពួកភិក្ខុអ្នកបានបដិសម្មិទា ដែលជា
 សាវ័ករបស់តថាគត ស្រេចនឹងមហាកោដ្ឋិតៈប្រសើរជាងគេ ដូច្នោះ ។

សម័យតមក លោកសោយសុខដែលកើតអំពីវិមុត្តិ កើតនូវសោមស្ស
 កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន ទើបពោលពាក្យថា បទុ-
 មុត្តរោ នាម ជិនោ ដូច្នោះជាដើម ។ ពាក្យទាំងអស់នោះ មានអត្ថន័យ
 យល់ហើយ ព្រោះមានន័យដូចខ្ញុំពោលហើយនោះឯង ។ បទថា សុទំ ក្នុង
 បទថា ឥត្តំ សុទមាយស្នា មហាកោដ្ឋិកោ នេះ ជានិបាត ចុះក្នុងអត្ថប្រាប់
 ឲ្យដឹង ។ ពាក្យថា អាយស្នា ជាពាក្យហៅដោយគោរពយ៉ាងក្រៃលែង ដូច
 ពាក្យថា អាយស្នា មហាមោគ្គល្លានោ ដូច្នោះឯង ។

អដ្ឋកថាមហាកោដ្ឋិកត្ថេរាបទាន ចប់



ឧបសគ្គស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ៨

[១២៨] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់ នូវលោកទាំងមូល មានបញ្ញាចក្ខុ ទ្រង់ឧប្បត្តិឡើងក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពី កប្បនេះ ។ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ទ្រង់ប្រទានឱវាទ ញ៉ាំងសត្វឲ្យត្រាស់ដឹង ចម្លង សត្វទាំងពួង ទ្រង់ឈ្លាសក្នុងទេសនា ស្តេចញ៉ាំងប្រជុំជនច្រើនឲ្យឆ្លង (ចាក លោក) ។ ព្រះអង្គមានសេចក្តីអនុគ្រោះ មានសេចក្តីអាណិតអាសូរ ស្វែង រកនូវប្រយោជន៍ដល់សត្វទាំងពួង បានញ៉ាំងពួកតិរិយ ទាំងពួងដែលមកប្រជុំ គ្នា ឲ្យតាំងនៅស៊ីបក្នុងសីល ៥ ។ សាសនានេះមិនរឹករវៃ សូន្យចាកពួក តិរិយ វិចិត្រដោយពួកព្រះអរហន្ត ជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញ ប្រកបដោយតាទិ គុណ ។ ព្រះមហាមុនីនោះ មានកម្ពស់ ៥៨ ហត្ថ ប្រាកដស្មើដោយគ្រឿង បូជា ជាវិការៈនៃមាស មានលក្ខណៈដ៏ប្រសើរ ៣២ ប្រការ ។ មានព្រះ ជន្មមួយសែនឆ្នាំ កាលព្រះអង្គគង់ព្រះជន្មនៅឡើយ បានញ៉ាំងពួកជនច្រើន ឲ្យឆ្លង (ចាកលោក) កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាព្រាហ្មណ៍ ដែលលោកសន្មត ថាជាសប្បុរស នៅក្នុងក្រុងហង្សវតី បានចូលទៅជិតព្រះពុទ្ធជាពន្លឺនៃលោក ហើយស្តាប់ធម្មទេសនា ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំបានឃើញព្រះមានបុណ្យកំពុង តាំងមហាបុរសសាវ័កក្នុងទីជាឯតទគ្គៈក្នុងកណ្តាលមហាបរិស័ទ ខ្ញុំបានឮហើយ ក៏ត្រេកអរ ។ ខ្ញុំនិមន្តព្រះមហាជិនស្រី ព្រមទាំងបរិវារជាច្រើន បានថ្វាយទាន ជាមួយនឹងពួកព្រាហ្មណ៍មួយពាន់នាក់ ។ លុះថ្វាយមហាទានហើយ ក៏ក្រាប ថ្វាយបង្គំព្រះនាយក បិតានៅក្នុងទីដ៏សមគួរ ត្រេកអរហើយ ក៏ពោលពាក្យ នេះថា បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាម ដោយសេចក្តីជឿចំពោះព្រះអង្គផង ដោយ

គុណដ៏ក្រៃលែងផង បរិស័ទច្រើនសូមសម្រេចដល់ខ្ញុំព្រះអង្គដែលកើតក្នុងទី
នោះៗ ។

គ្រានោះ ព្រះសាស្តាមានសូរសេងក្បោះក្បាយ ដូចជាកម្មរនៃជីវី ពីរោះ
ដូចសត្វករវិក បានត្រាស់ចំពោះបរិស័ទថា អ្នកទាំងឡាយចូរមើលព្រាហ្មណ៍
នុ៎ះ មានសម្បុរដូចមាស មានកំកួនដៃធំ មានមុខនិងភ្នែកដូចផ្កាយក្រហម មាន
រោមដ៏ខៀវខ្លាំងឡើង ជាអ្នកត្រេកអរ មានសេចក្តីជឿក្នុងគុណរបស់តថាគត ។
ព្រាហ្មណ៍នេះប្រាថ្នានូវតំណែងនៃភិក្ខុដែលមានសំឡេងដូចជាសីហៈនោះ នឹង
បាននូវតំណែងនុ៎ះដូចបំណងក្នុងកាលជាអនាគត ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពី
កប្បនេះ មានព្រះមហាបុរសសម្ពុតក្នុងត្រកូលស្តេចឱក្កាកៈ នឹងបានជាព្រះ
សាស្តាក្នុងលោក ព្រះនាមគោតម ។ ព្រាហ្មណ៍នេះជាឱវសដែលធម៌និម្មិត
ជាអ្នកទទួលមតិក្នុងធម៌របស់ព្រះគោតមនោះ នឹងបានជាសាវ័កនៃព្រះសាស្តា
មាននាមថាកស្សបៈ ។ ក្នុងកប្បទី ៧២ អំពីកប្បនេះ នឹងមានព្រះសាស្តា
ព្រះនាមជុស្សៈ ព្រះអង្គប្រសើរកបុគ្គលប្រៀបផ្ទឹមមិនបាន ឥតមានបុគ្គល
ស្មើ ជានាយក ជាកំពូលនៃលោក ។ ព្រះអង្គកម្ចាត់បង្ខំនូវនឹងនីតទាំងពួង
ទ្រង់ត្រដោះនូវបណ្តាញធំគឺតណ្ហា ស្តេចបង្កុំរចុះនូវភ្លៀវគឺអមតៈ ហើយញ៉ាំង
មនុស្សលោកព្រមទាំងទេវលោកឱ្យឆ្អែតស្តប់ស្តល់ (ដោយទឹកអម្រឹតនោះ) ។
កាលនោះ យើងទាំងអស់គ្នា ៣ នាក់ជាបងប្អូន ជាអាមាត្យរបស់ស្តេចពា
រណសី ជាទីទុកព្រះទ័យនៃព្រះរាជា ។ ជាអ្នកមានព្យាយាមអង្វែងអាច មាន
កម្លាំងឈ្នះក្នុងសង្គ្រាម គ្រានោះ ស្រុកបច្ឆន្តគ្រាមកើតបះបោរ ម្ចាស់ដែនដី

ក៏ត្រាស់បង្គាប់យើង ប្រៀនប្រដៅយើងថា អ្នកទាំងឡាយមកអាយ ចូរទៅ
 កាន់បច្ចន្តគ្រាម បង្គ្រាបពលដែនដី ធ្វើដែនរបស់អញឲ្យបានក្សេមក្សាន្ត
 ហើយត្រឡប់មកវិញចុះ ។ លំដាប់នោះ ពួកយើងក្រាបទូលសូមពរថា បើ
 ព្រះអង្គប្រទាននូវព្រះពុទ្ធជានាយកដល់យើង ដើម្បីបានបម្រើ យើងទាំងឡាយ
 នឹងបង្គ្រាបសត្រូវទាំងនោះ ក្នុងបច្ចន្តគ្រាមនោះ ឲ្យខាងតែបាន ។ គ្រានោះ
 ពួកយើង បានទទួលហើយ ទើបស្តេចបញ្ជូនទៅ ដើម្បីរក្សាស្រុក ពួកយើង
 ក៏ធ្វើបច្ចន្តគ្រាម ឲ្យមានគ្រឿងសាស្ត្រាជាក់ចុះ រួចហើយត្រឡប់មកកាន់ក្រុង
 ពារាណសីនោះវិញ ។ បានសូមការបម្រើព្រះសាស្ត្រា ជាលោកនាយក នឹង
 ព្រះរាជា លុះបានព្រះមុនីដ៏ប្រសើរមកហើយ ទើបនាំគ្នាបូជាព្រះអង្គនោះ ដរាប
 ដល់អស់ជីវិត ។ ពួកយើងជាអ្នកមានសីល មានសេចក្តីកុរុណា មានចិត្ត
 ប្រកបដោយការវិនា បានប្រគេននូវសំពត់មានតម្លៃផងនូវកោជនមានរសដ៏ថ្លៃ
 ថ្លាផង នូវសេនាសនៈជាទីត្រេកអរផង នូវភេសជ្ជៈជាប្រយោជន៍ផង ដែល
 កើតឡើងដោយធម៌ ដល់ព្រះមុនីព្រមទាំងព្រះសង្ឃ ហើយបម្រើព្រះនាយក
 ដោយមេត្រីចិត្តសព្វកាល ។ កាលដែលព្រះអង្គជាកំពូលនៃលោក ទ្រង់បរិ-
 និព្វានទៅ ពួកយើងក៏នាំគ្នាធ្វើការបូជា សមគួរតាមកម្លាំងធនធាន ។ ពួក
 យើងទាំងអស់គ្នា ច្បុតអំពីមនុស្សលោកនោះ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ
 សោយមហាសុខក្នុងឋានតាវត្តិន្យនោះ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ជាងក្រុងផ្កា
 បាននូវផ្កា រមែងសម្តែងនូវការធ្វើរំលេចផ្សេងៗច្រើនយ៉ាង យ៉ាងណាមិញ
 ចំណែកខាងខ្ញុំ កាលកើតក្នុងភព បានជាធំក្នុងដែនវិទេហៈ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។

ខ្ញុំមានអាសយធម៌ ត្រូវមិច្ឆាទិដ្ឋិកម្ចាត់បង់ (ព្រោះជឿ) តាមពាក្យអចេល
 ឈ្មោះគុណៈ ក៏ឡើងកាន់ផ្លូវនរក មិនបានកាន់យកឧវាទរបស់នាងរុបាជាធីតា
 នៃខ្ញុំ ។ លុះបាននារទព្រហ្មមកប្រៀនប្រដៅដោយវិធីច្រើនយ៉ាង ក៏បានស្ងប់
 រម្ងាប់ ហើយលះបង់ទិដ្ឋិអាក្រក់ចោលចេញ ។ ខ្ញុំបានបំពេញកម្មបឋមទាំង ១០
 ដោយវិសេស លុះលះបង់រាងកាយរបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុង
 ឋានសួគ៌ ដូចជានៅក្នុងលំនៅរបស់ខ្លួន ។ លុះដល់បច្ឆិមកត ខ្ញុំជាអ្នកមាន
 ផៅពង្សដ៏ប្រសើរ គឺកើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ក្នុងក្រុងពារាណសី ជាក្រុង
 ទូលាយ ។ ខ្ញុំត្រូវមច្ចុ ព្យាធិ និងជរាមកគ្របសង្កត់ហើយ បានចូលទៅក្នុង
 ព្រៃមហាវន ស្វែងរកផ្លូវព្រះនិព្វាន ហើយក៏ចូលបួសក្នុងពួកជដិល ។ គ្រា
 នោះ បួនរបស់ខ្ញុំទាំង ២ នាក់ ក៏បួសជាមួយនឹងខ្ញុំដែរ ខ្ញុំបានកសាងអាស្រម
 នៅក្នុងឧរុវេលប្រទេស ។ ខ្ញុំឈ្មោះកស្សបតាមគោត្ត នៅក្នុងឧរុវេលប្រទេស
 ព្រោះនៅក្នុងឧរុវេលប្រទេសនោះ បានជានាមបញ្ញត្តិរបស់ខ្ញុំថាឧរុវេលកស្សប ។
 បួនរបស់ខ្ញុំម្នាក់នៅក្បែរស្ទឹង មាននាមថានទីកស្សប (បួនម្នាក់ទៀត) នៅ
 ក្នុងប្រទេសគយា ក៏មាននាមប្រាកដថាគយាកស្សប ។ បួនពៅមានសិស្ស
 ២០០ បួនកណ្តាលមានសិស្ស ៣០០ ខ្ញុំឯងមានសិស្ស ៥០០ ឥតខ្ចះ សិស្ស
 ទាំងអស់នោះប្រព្រឹត្តតាមខ្ញុំ ។ គ្រានោះ ព្រះពុទ្ធជាកំពូលនៃលោក ជានរ-
 សារថី ទ្រង់ចូលទៅរកខ្ញុំ បានធ្វើបាដិហារ្យផ្សេងៗទូន្មានខ្ញុំ ។ ខ្ញុំបានបួសជា
 ឯហិកិកុ ព្រមដោយបរិវារមួយពាន់ ហើយបានសម្រេចអរហត្ត មួយអន្លើ
 ដោយជនទាំងនោះគ្រប់គ្នា ។ មិនមែនត្រឹមតែពួកជនទាំងនោះទេ មានទាំងពួក

ជនដទៃជាច្រើនចោមរោមខ្ញុំដោយយស ខ្ញុំក៏អាចប្រៀនប្រដៅ (ជនទាំងនោះ)
 បាន លំដាប់ពីនោះមក ព្រះពុទ្ធជាឥសីទី ៧ ទ្រង់តាំងខ្ញុំក្នុងទីដាងតទគ្គៈខាង
 ឯមានបរិស័ទច្រើន ។ ឱហ្ន៎ ! ការបូជាដែលខ្ញុំបានធ្វើចំពោះព្រះពុទ្ធ កើតផល
 ដល់ខ្ញុំវិញ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោល
 ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវីកាត់ផ្តាច់នូវ
 ទន្ធីន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧរុវេលកស្សបត្តោរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧរុវេលកស្សបត្តោរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

ឧរុវេលកស្សបត្តេរាបទាន

[១២៨] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៨ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះឧរុវេលកស្សបត្តេរា មានពាក្យផ្ដើមថា បទុមុត្តរោ នាម

ជិនោ ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ
សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុង
កាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមុត្តរៈ កើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូល ចម្រើន
វ័យហើយ បានស្ដាប់ធម៌ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ព្រះសាស្ដា បានឃើញភិក្ខុមួយរូប
ដែលព្រះសាស្ដា ទ្រង់ស្ដាប់នាទុកក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈ ជាងពួកភិក្ខុអ្នកមាន
បរិវារច្រើន ខ្លួនឯងក៏ប្រាថ្នាតំណែងនោះ ទើបថ្វាយមហាទាន តាំងសេចក្ដី
ប្រាថ្នាទុក ។ ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ឃើញថា ការប្រាថ្នារបស់កុលបុត្តនោះមិន
មានអន្តរាយ ទើបទ្រង់ព្យាករថា ក្នុងអនាគតកាល ក្នុងសាសនារបស់ព្រះ
គោតមសម្ពុទ្ធ កុលបុត្តនេះនឹងបានជាកំពូលជាងពួកភិក្ខុដែលមានបរិវារច្រើន ។

កុលបុត្តនោះ ធ្វើបុណ្យជាច្រើនទុកក្នុងភពនោះដរាបដល់អស់អាយុ ចុតិ
ចាកអត្តភាពនោះហើយ អន្ទោលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ ក្នុងទី
បំផុត ៧២ កប្ប អំពីកប្បនេះ កើតជាព្រះកនិដ្ឋភាតាមាតាផ្សេងគ្នានៃព្រះមាន
ព្រះភាគព្រះនាមថាផុស្សៈ ។ កុលបុត្តនោះ មានបុរស ២ អង្គ ក្សត្រ
ទាំង ៣ នោះ និមន្តព្រះភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធាន បូជាដោយគ្រឿងបូជា

ដ៏ប្រសើរ ធ្វើកុសលទុកដរាបដល់អស់ជីវិត អន្ទាលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្ស
 ទាំងឡាយ កើតជាបង្កបុន ៣ នាក់ ក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍នានគរពារាណសី
 មុនព្រះមានព្រះភាគនៃយើងទាំងឡាយកើតឡើង ។ ជនទាំង ៣ មានឈ្មោះ
 តាមគោត្តថា កស្សបៈ ជនទាំង ៣ ចម្រើនវ័យហើយ ក៏បានរៀនចប់ត្រៃ
 វេទ ។ បណ្ឌាជនទាំង ៣ បងប្រុសច្បង មានបរិវារ ៥០០ បុរកណ្តាល
 មានបរិវារ ៣០០ បុរពៅមានបរិវារ ២០០ ។ ជនទាំង ៣ នោះ ពិចារណា
 សារៈក្នុងគម្ពីររបស់ខ្លួនហើយ ឃើញថា មានត្រឹមតែប្រយោជន៍ក្នុងបច្ចុប្បន្ន
 ទើបពេញចិត្តក្នុងការបួស ។ បណ្ឌាបងប្អូន ៣ នាក់នោះ បងប្រុសច្បង
 មួយអង្វើដោយបរិវាររបស់ខ្លួន ទៅកាន់តំបន់ឧរុវេលា បួសជាឥសី ប្រាកដ
 ឈ្មោះថា ឧរុវេលកស្សបៈ បុរកណ្តាលបួសត្រង់ព្រោចស្ទឹងគង្គា ប្រាកដ
 ឈ្មោះថា នទីកស្សបៈ បុរពៅ បួសត្រង់គយាសីសៈ ប្រាកដឈ្មោះថា គយា
 កស្សបៈ ។

កាលបងប្អូន ៣ នាក់នោះ បួសជាឥសីយ៉ាងនោះ ស្នាក់នៅក្នុងទីដូច
 ពោលហើយ ឲ្យថ្ងៃជាច្រើនកន្លងទៅ ។ ព្រះពោធិសត្វនៃយើងយាងចេញ
 មហាភិណ្ឌេស្តមណ៍ ទ្រង់សម្រេចសព្វញ្ញតញ្ញាណ ទ្រង់ប្រកាសធម្មចក្កឲ្យ
 ប្រព្រឹត្តទៅដោយលំដាប់ ទ្រង់ឲ្យបញ្ជាវគ្គិយតាំងនៅហើយក្នុងអរហត្ត ទ្រង់
 ទូន្មានមនុស្ស ៥៥ នាក់ ដែលជាសម្មាញ្ញនឹងគ្នា មានយសកុលបុត្តជាប្រធាន
 ទ្រង់បញ្ជូនព្រះអរហន្ត ៦០ អង្គទៅ ដោយព្រះតម្រាស់ថា ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ
 ពួកអ្នកចូរចារិកទៅ ដើម្បីប្រយោជន៍ និងសេចក្តីសុខរបស់ជនច្រើន ដូច្នោះ

ជាដើម ទ្រង់ទូន្មានពួកកទ្ធុវគ្គិយភិក្ខុ ៣០ រូប ហើយយាងទៅកាន់លំនៅរបស់
 ឧរុវេលកស្សបៈ យាងចូលទៅកាន់រោងភ្លើងដើម្បីសូមអាស្រ័យនៅក្នុងទីនោះ
 ទ្រង់ទូន្មានឧរុវេលកស្សបៈ ព្រមទាំងបរិវារ ដោយបាណិហារ្យ ៣៥០០ មាន
 ការទូន្មាននាគដែលនៅក្នុងរោងភ្លើងនោះជាដើម ហើយឲ្យបួស ។ ឯការបួស
 របស់ឧរុវេលកស្សបៈនោះ និងការសម្តែងឥទ្ធិប្បាណិហារ្យទាំងអស់ មានលម្អិត
 ក្នុងអដ្ឋកថាអបទានរបស់ព្រះនទីកស្សបៈ ។ ចំណែកបង្អួនដីសេស ២ នាក់
 ទៀត លុះដឹងថា ឧរុវេលកស្សបៈបួស មួយអន្លើដោយបរិវារ នាំគ្នាមកបួស
 ក្នុងសម្លាករបស់ព្រះសាស្តា ជនទាំងអស់នោះ ទ្រង់ទូន្មានបាតុនិងចីវរដែល
 សម្រេចដោយបូជ្ជិ បានជាឯហិកិក្ខុហើយ ។ ព្រះសាស្តា ទ្រង់នាំសមណៈ
 ១០០០ អង្គនោះយាងទៅកាន់គយាសីសៈ គង់លើផ្ទាំងថ្ម ទ្រង់ឲ្យសមណៈ
 ទាំងអស់នោះតាំងនៅក្នុងអរហត្ត ដោយអាទិត្តបរិយាយទេសនា ។

ព្រះឧរុវេលកស្សបៈនោះ លុះបានសម្រេចអរហត្តយ៉ាងនោះហើយ កើត
 នូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុនទើបពោល
 ពាក្យថា បទុមត្ថរោ នាម ជិនោ ដូច្នោះជាដើម ។ ខ្ញុំនឹងពណ៌នាចំពោះបទ
 ដែលលំបាកប៉ុណ្ណោះ ។ បទថា សោ ច សត្វំ តមំ ហន្តា សេចក្តីថា ព្រះ
 មានព្រះភាគព្រះនាមថា ផុស្សៈអង្គនោះ ទ្រង់កម្ចាត់បានហើយនូវឆ័ត គឺ
 កិលេស បានដល់រាគៈ ទោសៈ មោហៈជាដើម ។ បទថា វិជសេត្វា មហា-
 ជជំ សេចក្តីថា ត្រាវ គឺទម្លាយបំផ្លាញនូវគ្រឿងសាំញ៉ាំងដំ មានពួកនៃកិលេស
 ១៥០០ មានតណ្ហានិងមានជាដើម ។ មានវាចាប្រកបសេចក្តីថា ទ្រង់ធ្វើទេវ

លោក គឺលោកសន្និវាសទាំងមូល ឲ្យស្ងប់ ឲ្យស្ងប់ដោយជុំវិញ ឲ្យឆ្អែត
 ញ៉ាំងភ្លៀងដែលជាអមតៈ គឺធារភ្លៀងមហានិព្វាន ឲ្យធ្លាក់ចុះ គឺឲ្យហូរទៅ ។
 បទថា តណា ហិ ពារាណាសិយំ មានអត្ថវិគ្គហៈថា ពាក្យថា ពារស ប្រែថា
 ១២ ដូចក្នុងប្រយោគជាដើមថា ពារស មនុស្សា មនុស្ស ១២ នាក់ ។
 នគរដែលមាន ១២ រាសី (ក្រម) ឥសីចេញអំពីហិមវន្តប្បទេសក្តី ឥសី
 គឺព្រះបច្ចេកមុនី មកអំពីភ្នំគន្ធមាទន៍តាមអាកាសក្តី ទៅ ហោះចុះ ស្នាក់
 អាស្រ័យក្នុងនគរនោះ ហេតុនោះ ទើបនគរនោះឈ្មោះថា ពារាណាសី ម្យ៉ាង
 ទៀត លោកហោនគរដែលជាទឹកនៃនិរ្ពម (ចិត្ត) ដើម្បីប្រកាសធម្មចក្ក
 របស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធច្រើនសែនអង្គ គេហៅថា ពារាណាសី ដោយផ្ទាស'
 លិង្គ ។ ក្នុងនគរពារាណាសីនោះ ។ បទថា ធិក្ខិត្តសត្តំ បច្ចុទ្ធិំ សេចក្តីថា ធ្វើ
 បច្ចុទ្ធនបទឲ្យជាក់ចុះនូវសស្រ្តា ឲ្យជាក់នូវអារុធ ឲ្យអស់ព្យសន៍ ។ បទថា
 កត្វា បុនុបច្ចុតំ សេចក្តីថា ហើយត្រឡប់ចូលមកកាន់នគរនោះទៀត ។
 ពាក្យដ៏សេសមានអត្ថជីវ័ន៍បានងាយហើយ ។

អង្គកថាឧរុវេលកស្សបត្ថេរាបទាន ចប់



រាជត្រាបណ្ណដ៏ ៩

[១២៩] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ មានបញ្ញាចក្ខុ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ជ្រាប
 ច្បាស់នូវលោកទាំងពួង ស្តេចកើតឡើងក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ។
 ព្រះពុទ្ធទ្រង់ឈ្លាសក្នុងការទេសនា ទ្រង់ប្រទានឱវាទ ញ៉ាំងសត្វឲ្យត្រាស់ដឹង
 ចម្លងសត្វទាំងពួង ទ្រង់ញ៉ាំងប្រជុំជនច្រើនឲ្យឆ្លង (ចាកលោក) ។ ព្រះអង្គ
 មានសេចក្តីអនុគ្រោះ មានសេចក្តីអាណិតអាសូរ ស្វែងរកប្រយោជន៍ដល់
 សព្វសត្វ ទ្រង់ញ៉ាំងពួកត្រិវិយទាំងពួងដែលមកប្រជុំគ្នា ឲ្យតាំងនៅក្នុងសីល
 ៥ ។ កាលយ៉ាងនេះ សាសនានេះមិនរីករវ សូន្យចាកពួកត្រិវិយ វិចិត្រដោយ
 ពួកព្រះអរហន្ត ជាបុគ្គលស្មាត់ជំនាញ ប្រកបដោយតាទិគុណ ។ ព្រះមហា
 មុនីនោះមានកម្ពស់ ៥៨ ហត្ថ ប្រាកដស្មើដោយគ្រឿងបូជា ជាវិការៈនៃមាស
 មានលក្ខណៈដ៏ប្រសើរ ៣២ ប្រការ ។ មានព្រះជន្មមួយសែនឆ្នាំ កាលព្រះ
 អង្គគង់ព្រះជន្មនៅឡើយ ស្តេចញ៉ាំងប្រជុំជនច្រើនឲ្យឆ្លង (ចាកលោក) ។
 គ្រានោះ ខ្ញុំកើតជាព្រាហ្មណ៍នៅក្រុងហង្សវរ្ម័តិ ជាអ្នកដល់ត្រើយនៃមន្ទ បាន
 ចូលទៅគាល់ព្រះអង្គ ជានរៈដ៏ប្រសើរ ហើយស្តាប់ធម៌ទេសនា ។ ខ្ញុំបាន
 ឃើញនូវព្រះនាយកមានព្យាយាមធំ កំពុងតាំងភិក្ខុអ្នកមានប្រាជ្ញាក្លៀវក្លាក្នុង
 ទីជាឯតទគ្គៈ ក្នុងកណ្តាលបរិស័ទ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំធ្វើសក្ការៈចំពោះព្រះលោក
 នាយក ព្រមទាំង ព្រះភិក្ខុសង្ឃ ហើយក្រាបទៀបព្រះបាទាដោយសិរ្សៈ
 ប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ។ លំដាប់នោះ ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះអង្គមានរស្មីដូច
 ជាមាសឆ្កា ទ្រង់ត្រាស់នឹងខ្ញុំដោយព្រះសូរសៀងគួរត្រេកអរ អាចកម្ចាត់បង់
 នូវកិលេស ជាមន្ទិលដូច្នោះថា

អ្នកចូរបានសេចក្តីសុខ មានអាយុវែង សេចក្តីប្រាថ្នាចូរសម្រេចដល់
អ្នក ព្រោះគ្រឿងសក្ការៈអ្នកបានធ្វើដល់តថាគត ព្រមទាំងព្រះសង្ឃ ហៅ
ពេញជាអធិកមហិមា ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែន អំពីកប្បនេះ មានមហាបុរស
សម្ពុតក្នុងត្រកូលស្តេចឪកាកៈ នឹងបានជាសាស្តាព្រះនាមគោតម ត្រាស់ឡើង
ក្នុងលោក ។ បុរសនេះនឹងបានជាឱរសដែលព្រះធម៌និម្មិត ជាអ្នកទទួលនូវ
មតិកក្នុងធម៌របស់ព្រះគោតមនោះ ជាសាវ័ករបស់ព្រះសាស្តា មានឈ្មោះ
ថារាជៈ ។ ព្រះនាយកនឹងតាំងបុរសនេះ ជាបុគ្គលប្រសើរជាងសាវ័កអ្នកមាន
ប្រាជ្ញាទាំងឡាយ ។

គ្រានោះ ខ្ញុំព្រះពុទ្ធដីកានោះហើយ ក៏ត្រេកអរ មានចិត្តប្រកបដោយ
មេត្តា មានប្រាជ្ញាខ្ជាប់ខ្ជួន បានបម្រើព្រះជិនស្រីដរាបដល់អស់ជីវិត ។ ដោយ
អំពើដែលខ្ញុំធ្វើដោយល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវសេចក្តីប្រាថ្នា នោះ
ផង ខ្ញុំលះបង់រាងកាយរបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ
បានសោយរាជ្យជាស្តេចទេវតាអស់ ៣០០ ដង ។ បានជាស្តេចចក្ខុពត្តិអស់
៥០០ ដង បានសោយប្រទេសរាជ្យដ៏ទូលាយរាប់ជាតិមិនអស់ ។ ខ្ញុំជាអ្នក
បានសេចក្តីសុខក្នុងទីទាំងពួង ដោយអាទិសង្សនៃកម្មនោះ លុះដល់បច្ច័យកត
ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ទ័លក្រ ខ្វះខាត គ្រឿងស្បៀកពាក់ និងគ្រឿង
បរិភោគ នៅក្នុងក្រុងគិរិពូជៈ ជាក្រុងខ្ពង់ខ្ពស់ បានប្រគេនចង្ហាន់មួយវែកដល់
ព្រះសាវ័បុត្ត ជាតាទិបុគ្គល ។ កាលដែលខ្ញុំមានវ័យចាស់ចម្រើនឡើង បាន
ចូលទៅក្នុងអារាម ក្នុងកាលនោះ ឥតមានភិក្ខុណាហ៊ានបំបួសខ្ញុំ ដែលចាស់

គ្រាំគ្រា មានកម្លាំងថមថយទេ ។ ព្រោះហេតុនោះ បានជាខ្ញុំកើតទុក្ខ មាន
សម្បុរខ្លួនអាចអន់ មានសេចក្តីសោក កាលនោះព្រះមហាមុនី មានសេចក្តី
ករុណាធំ លុះឃើញហើយត្រាស់សួរខ្ញុំថា ម្ចាស់កូន អ្នកត្រូវសេចក្តីសោក
គ្របសង្កត់ដូចម្តេច ចូរប្រាប់សេចក្តីឈឺចិត្តរបស់អ្នកមក ។ បពិត្រព្រះអង្គ
មានព្យាយាម ខ្ញុំព្រះអង្គមិនបានបញ្ចេញជាងសាសនាដែលព្រះអង្គសម្តែងដោយ
ល្អទេ ខ្ញុំព្រះអង្គកើតទុក្ខ ព្រោះសេចក្តីស្តាយនោះ បពិត្រព្រះនាយក សូម
ព្រះអង្គជាទីពឹងរបស់ខ្ញុំ ។ គ្រានោះ ព្រះមុនីទី ៧ ប្រមូលភិក្ខុទាំងឡាយមក
ហើយត្រាស់សួរថា ពួកភិក្ខុណានឹកឃើញគុណរបស់ព្រាហ្មណ៍នេះ ពួកភិក្ខុ
នោះ ចូរពោលមក ។ គ្រានោះ ព្រះសារីបុត្តបានពោលថា ខ្ញុំព្រះករុណា
នឹកឃើញគុណរបស់ព្រាហ្មណ៍នេះ ដ្បិតព្រាហ្មណ៍នេះ បានប្រើគេឲ្យប្រគេន
ចង្កាន់មួយវែក ដល់ខ្ញុំព្រះអង្គ កាលត្រាច់ទៅបិណ្ឌបាត ។ ម្ចាស់សារីបុត្ត
ប្រពៃហើយៗ អ្នកជាមនុស្សកតញ្ញានឹងព្រាហ្មណ៍នេះ អ្នកចូរបំបួសព្រាហ្មណ៍
ចាស់នេះចុះ ព្រោះព្រាហ្មណ៍នេះ នឹងជាបុគ្គលគួរគេបូជា ។ លំដាប់នោះ
ខ្ញុំក៏បានបញ្ចេញ ព្រមទាំងឧបសម្បទា ដោយកម្មវាចា អស់កាលមិនយូរ
ប៉ុន្មាន ខ្ញុំក៏បានដល់នូវធម៌ជាគ្រឿងអស់ទៅនៃអាសវៈ តាំងពីខ្ញុំមានចិត្តរីក
រាយ ស្តាប់ព្រះពុទ្ធដីការរបស់ព្រះមុនី ដោយគោរព ក្នុងកាលណា ព្រះជិន
ស្រី ក៏តាំងខ្ញុំជាអ្នកប្រសើរខាងប្រាជ្ញា ជាងពួកសាវ័កអ្នកមានប្រាជ្ញា ក្នុង
កាលនោះ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោល
ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវ

ទន្ទឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយ ក្នុងសម្លាប់ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះរាជត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ រាជត្ថេរាបទាន ។



អង្គកថា

រាជត្ថរាបទាន

[១២៩] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៩ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះរាជត្ថរ មានពាក្យផ្ដើមថា បទុមត្ថរោ នាម ជិនោ

ដូច្នោះ ។

ពាក្យទាំងអស់ វិញ្ញាជនទាំងឡាយ គប្បីកំណត់ដឹងបានដោយងាយ តាម
គន្លងនៃព្រះបាលី ដោយពិចារណាតាមសេចក្ដីក្នុងអបទានដទៃ ផ្សេងគ្នាត្រឹម
តែបុណ្យប៉ុណ្ណោះ

អង្គកថារាជត្ថរាបទាន ចប់



មោឃរាជត្ថេរាបទានទី ១០

[១៣០] ព្រះមុនីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ មានបញ្ញាចក្ខុ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់នូវ
 លោក ទ្រង់ជាប្រយោជន៍ដល់សត្វលោកទាំងពួង ទ្រង់កើតឡើង ក្នុងកប្ប
 ទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ឈ្លាសក្នុងទេសនា ទ្រង់ប្រទានឱ្យវាទ
 ញ៉ាំងសត្វឲ្យត្រាស់ដឹង ចម្លងសត្វទាំងពួង ទ្រង់ញ៉ាំងពួកជនច្រើនឲ្យឆ្ងង (ចាក
 លោក) ទ្រង់មានសេចក្តីអនុគ្រោះ មានករុណា ស្វែងរកប្រយោជន៍ដល់
 សត្វទាំងពួង ទ្រង់ញ៉ាំងពួកតិរិយទាំងពួងដែលមកប្រជុំគ្នា ឲ្យតាំងនៅក្នុងសីល
 ៥ ។ កាលយ៉ាងនេះ សាសនានេះឯង មិនរីករវ សូន្យចាកពួកតិរិយ វិចិត្រ
 ដោយពួកព្រះអរហន្ត ជាអ្នកស្មាត់ជំនាញ ប្រកបដោយតាទិគុណ ។ ព្រះ
 មហាមុនីនោះ មានកម្ពស់ ៥៨ ហត្ថ ប្រាកដស្មើដោយគ្រឿងបូជា ជាវិការៈ
 នៃមាស មានលក្ខណៈប្រសើរ ៣២ ប្រការ ។ មានព្រះជន្មាយុមួយសែនឆ្នាំ
 កាលព្រះអង្គទ្រង់គង់នៅឡើយ ទ្រង់ញ៉ាំងពួកជនច្រើនឲ្យឆ្ងង (ចាកលោក) ។
 កាលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលមួយ នៅក្នុងក្រុងហង្សវ្រតី ជាអ្នកប្រកបការងារ
 របស់បុគ្គលដទៃ ខ្ញុំឥតមានវត្ថុតិចតួចជាទ្រព្យរបស់ខ្លួនឡើយ ។ កាលខ្ញុំនៅ
 ក្នុងបដិក្កមនសាលា ដែលគេធ្វើជាថ្នាក់ ក៏អុជភ្លើងក្នុងបដិក្កមនសាលានោះ
 ផែនដីដែលក្រាលដោយថ្ម ត្រូវភ្លើងនេះខ្លោចខ្លៅ ។ កាលនោះ ព្រះលោក
 នាថកំពុងប្រកាសសច្ចៈ ៤ ក្នុងកណ្តាលបរិស័ទ ទ្រង់សរសើរសាវ័កដែល
 ទ្រទ្រង់ចីវរសៅហ្មង ខ្ញុំត្រេកអរក្នុងគុណរបស់សាវ័កនោះ បានប្រតិបត្តិព្រះ
 តថាគត ហើយប្រាថ្នាតំណែងដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ជាកំពូលនៃការទ្រទ្រង់ចីវរសៅហ្មង ។
 គ្រានោះ ព្រះបទុមុត្តរៈមានជោគ ស្តេចទ្រង់ត្រាស់នឹងពួកសាវ័កថា អ្នកទាំង

ឡាយចូរមើលបុរសនុ៎ះ ដែលមានសំពត់កខ្វក់ មានខ្នងស្នើង ។ មានមុខជ្រះ
 ថ្លាដោយបីតិ ទាំងមានទ្រព្យប្រសើរគឺសទ្ធា ជាប់តាមហើយ មានរោមដ៏រៀវ
 ឆឡើង រីករាយឥតកម្រើកដូចជាដុំឈើ ។ បុរសនុ៎ះ ប្រាថ្នានូវតំណែងនៃភិក្ខុ
 អ្នកមានសច្ចៈជារបស់ខ្លួន ទ្រទ្រង់នូវចីវរសៅហ្មងនោះ មានអធ្យាស្រ័យតាំង
 នៅក្នុងគុណនៃភិក្ខុនោះ ។ លុះខ្ញុំស្តាប់ ព្រះពុទ្ធតម្រាស់នោះហើយ ក៏កើត
 សេចក្តីរីករាយ ក្រាបទៀបព្រះជិនស្រីដោយសិរ្សៈ ធ្វើនូវអំពើល្អក្នុងសាសនា
 ព្រះជិនស្រី ដរាបដល់អស់ជីវិត ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយ
 ការតម្កល់ទុកនូវសេចក្តីប្រាថ្នានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្ស
 ហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតារាវត្តិន្ស្ស ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំបានដុតថ្នាក់ក្នុង
 បដិក្កមនសាលា ខ្ញុំត្រូវវេទនាគ្របសង្កត់ចែងនៅក្នុងនរកអស់មួយពាន់ឆ្នាំគត់ ។
 ដោយសំណល់កម្មនោះ ខ្ញុំបានកើតក្នុងត្រកូលមនុស្ស មានលក្ខណៈគេស្គាល់
 បាន តាមលំដាប់អស់ ៥០០ ជាតិ ពេញប្រៀបដោយរោគយូងគ្រប់ ៥០០
 ជាតិ រងសេចក្តីទុក្ខដំដោយផលនៃកម្មនោះ ។ ក្នុងកប្បនេះ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា
 បានញ៉ាំងព្រះបច្ចេកពុទ្ធព្រះនាមឧបរិដ្ឋៈ មានយស ឲ្យឆ្កែតស្តាប់ស្តាប់ដោយ
 ចង្ហាន់បិណ្ឌបាត ។ ដោយអំពើវិសេសនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនា
 នោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយរបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតា
 វត្តិន្ស្ស ។ លុះដល់បច្ឆិមកត ខ្ញុំបានកើតក្នុងត្រកូលក្សត្រ អំណើ៎ឥតពីព្រះ
 បិតាទៅ ខ្ញុំក៏បានឆ្កែតស្តាប់ស្តាប់ដោយរាជសម្បត្តិធំ ។ ខ្ញុំត្រូវរោគយូងគ្រប់
 សង្កត់ ឥតបានសុខក្នុងរាត្រីឡើយ សេចក្តីសុខក្នុង រាជសម្បត្តិជារបស់សោះ

សូន្យទេ ព្រោះហេតុណា ព្រោះហេតុនោះ បានជាខ្ញុំមានឈ្មោះថាមោឃរាជ ។
 ខ្ញុំឃើញទោសរបស់កាយហើយ ក៏ចូលទៅកាន់ផ្នួស បានចូលទៅធ្វើជាសិស្ស
 របស់ពារីព្រាហ្មណ៍ ដែលជាកំពូលព្រាហ្មណ៍ ។ ខ្ញុំមានបរិវារច្រើន ចូល
 ទៅគាល់ ព្រះពុទ្ធជានាយកនៃនរជន ហើយសួរនូវប្រស្នាដ៏ល្អិតល្អន់ ជាប្រស្នា
 នៃបុគ្គលមានថ្វីមាត់ ជាទីហូរមកនៃវាទៈថា លោកនេះ បរលោក ព្រហ្ម-
 លោក ព្រមទាំងទេវលោក (មានដែរឬទេ) ខ្ញុំព្រះអង្គមិនដឹងទិដ្ឋិរបស់ព្រះ
 អង្គជាគោតមដ៏មានយសទេ ។ ដែលខ្ញុំព្រះអង្គមកនេះ ដើម្បីសួរប្រស្នាចំពោះ
 ព្រះអង្គ ទ្រង់ឃើញវិសេសយ៉ាងនេះ ចុះមច្ចុរាជមើលមិនឃើញនូវបុគ្គលដែល
 ពិចារណាឃើញច្បាស់នូវលោក តើយ៉ាងណា ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ព្យាបាលរោគ
 គ្រប់មុខ បានត្រាស់ឆ្លើយនឹងខ្ញុំវិញថា ម្ចាស់មោឃរាជ អ្នកចូរមានស្មារតី
 សព្វកាល ពិចារណានូវលោកថាសូន្យចុះ បុគ្គលដែលបានដកនូវអត្តានុទិដ្ឋិ
 ចេញហើយ រមែងឆ្លងចាកមច្ចុរាជបាន ។ មច្ចុរាជរមែងមិនឃើញនូវបុគ្គល
 អ្នកពិចារណាឃើញច្បាស់នូវលោកយ៉ាងនេះ ។ គ្រាន់តែចប់គាថា ខ្ញុំរៀរ
 ស្រឡះចាកសក់និងពុកមាត់ ស្លៀកសំពត់កាសាវៈ បានក្លាយទៅជាអរហន្ត
 ភិក្ខុភ្លាម ។ ខ្ញុំត្រូវរោគបៀតបៀនហើយ មិនហ៊ាននៅក្នុងវិហាររបស់សង្ឃ
 ត្រូវគេរុកគួនដោយសម្តីថា អ្នកកុំប្រទូស្តវិហារ ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំបាននាំយក
 សំពត់អំពីគំនរសំរាមខ្លះ ព្រៃស្នូសានខ្លះ ប្រកខ្លះមកធ្វើជាសង្ឃ្រាដី ហើយ
 ប្រើប្រាស់ តែចិវរសៅហ្មង ។ ព្រះពុទ្ធជាមហាពេទ្យដ៏កនាំសត្វ ទ្រង់ត្រេក
 អរក្នុងគុណរបស់ខ្ញុំនោះហើយ ក៏តាំងខ្ញុំក្នុងទីជាឯតទគ្គៈជាងពួកភិក្ខុ ទ្រទ្រង់

នូវចីវរសោហ្មន្ត ។ ខ្ញុំជាបុគ្គលអស់បុណ្យនិងបាប រៀរស្រឡះចាករោគគ្រប់
 យ៉ាង ឥតមានអាសវៈដូចជាភ្លើងឥតកំញាម និងបរិនិព្វាន ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
 ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
 សម្មាកំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
 បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមោឃរាជត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មោឃរាជត្តេរាបទាន ។

ឧទាន

មហាកប្បាយនត្តេរាបទាន ១ វក្កលិត្តេរាបទាន ១ មហា
 កប្បិនត្តេរាបទាន ១ ទព្វមល្លបុត្តត្តេរាបទាន ១ កុមារកស្សបត្តេរា
 បទាន ១ ពាហិយត្តេរាបទាន ១ មហាកេដ្ឋិកត្តេរាបទាន ១
 ឧរុវេលកស្សបត្តេរាបទាន ១ រាជត្តេរាបទាន ១ មោឃ
 រាជបណ្ឌិតត្តេរាបទាន ១ មានគាថា ៣៦២ ដែលព្រះសង្ឃតិ-
 កាចារ្យ បានប្រមូលទុកហើយ ។

ចប់ កប្បាយនវគ្គទី ៥៤ ។



អង្គកថា

មោឃរាជត្ថេរាបទាន

[១៣០] អបទានរបស់ព្រះមោឃរាជត្ថេរដែលជាអបទានទី ១០ មាន
អត្ថជីវិតបាននិយាយហើយ ។

អង្គកថាមោឃរាជត្ថេរាបទាន ១០ ចប់

កញ្ចាយនវគ្គទី ៥៤ ចប់



កថុយវគ្គ ទី ៥៥

លក្ខណៈកថុយត្រេវាបទានទី ១

[១៣១] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំង ពួង ព្រះអង្គជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងលោកក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្ប នេះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាសេដ្ឋីបុត្តក្នុងនគរហង្សវ្រតី ជាអ្នកមានទ្រព្យច្រើន បានដើរទៅកាន់ទិសម្រាកស្នង ក៏ត្រឡប់ចូលទៅកាន់អាមាមរបស់សង្ឃ ។ គ្រា នោះ ព្រះអង្គជាប្រទីបនៃលោក ជានាយក កំពុងសម្តែងធម៌ ទ្រង់សរសើរ សាវ័កដ៏ប្រសើរ ដែលមានសំឡេងពីរោះជាងពួកសាវ័ក ដែលមានសំឡេង ពីរោះទាំងឡាយ ។ ខ្ញុំព្រះពុទ្ធដីកានោះហើយ ក៏ត្រេកអរ បានធ្វើគ្រឿង សក្ការៈចំពោះព្រះមហេសី ហើយថ្វាយបង្គំបាទានៃព្រះសាស្តា រួចប្រាថ្នានូវ តំណែងនោះ ។

គ្រានោះ ព្រះពុទ្ធជានាយក ទ្រង់ព្យាករក្នុងកណ្តាលជំនុំសង្ឃថា អ្នកនឹង បាននូវតំណែងនេះដូចចិត្តប៉ុនប៉ងក្នុងកាលអនាគត ។ ក្នុងកប្បទី មួយសែន អំពីកប្បនេះ មានមហាបុរសសម្ពុតក្នុងត្រកូលស្តេចឪក្កាកៈ នឹងបានជា សាស្តា ព្រះនាមគោតម ត្រាស់ក្នុងលោក ។ សេដ្ឋីបុត្តនេះ នឹងបានជាឱវស ដែលព្រះធម៌និម្មិត ជាអ្នកទទួលមតិក្នុងធម៌របស់ព្រះគោតម ជាសាវ័កនៃ ព្រះសាស្តា មាននាមថាកថុយ ។

ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយរបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិវ្យ ។

ព្រះជិនស្រីព្រះនាមផុស្សៈ ជានាយកដែលគេចូលទៅរកបានដោយកម្រ គេ
 គ្របសង្កត់បានដោយក្រ ព្រះអង្គខ្ពង់ខ្ពស់ជាងលោកទាំងពួង ទ្រង់កើតឡើង
 ក្នុងកប្បទី ៩២ អំពីកប្បនេះ ។ ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយចរណៈ ជាបុគ្គលប្រសើរ
 មានព្រះទ័យត្រង់ មានតេជះ ស្មើនរកប្រយោជន៍ដល់សព្វសត្វ ទ្រង់ញ៉ាំង
 សត្វជាច្រើនឲ្យរួចចាកចំណង ។ ខ្ញុំកើតជាសត្វតារោស នៅលើដើមស្វាយ
 ក្បែរគន្ធកុដិ ក្នុងនន្ទារាមរបស់ព្រះសាស្តានោះ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំបានឃើញព្រះ
 ជិនស្រីជាទុក្ខិណេយ្យបុគ្គលដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ស្តេចកំពុងទៅបិណ្ឌបាត ហើយញ៉ាំង
 ចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ក៏ស្រែករំពងដោយសំឡេងដ៏ពីរោះ ។ ខ្ញុំបានហើរទៅកាន់
 ឧទ្យានស្តេច ហើយពាំយកផ្លែស្វាយទុំ មានសម្បុរនៃសម្បុកដូចមានបង្កាន់
 ទៅជិតព្រះសម្ពុទ្ធ ។ ព្រះជិនស្រីទ្រង់ប្រកបដោយមហាករុណា ជានាយក
 ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់នូវចិត្តរបស់ខ្ញុំហើយ ក៏យកបាតអំពីដៃក្នុងខ្នង (ហើយ
 បង្កាន់បាតទៅរកខ្ញុំជាសត្វតារោសនោះ) ។ ខ្ញុំមានចិត្តរីករាយ បានដាក់
 ផ្លែស្វាយក្នុងបាតថ្វាយព្រះមហាមុនី រួចធ្វើអញ្ជូលដោយស្វាបទាំងពីរ ស្រែក
 ដោយសំឡេងដ៏ពីរោះ កាលស្រែកដោយសំឡេងគួរត្រេកអរ គួរស្តាប់ដ៏ទន់
 ពីរោះ ដើម្បីឲ្យទុក្ខជា ហើយក៏ហើរទៅកាន់ទ្រង់ ហើយដេកលក់ ។ គ្រានោះ
 សត្វខ្លាំង ជាសត្វចិត្តអាក្រក់ ហើរមកឆាបយកខ្ញុំដែលកំពុងមានចិត្តរីករាយ
 មានអព្យាស្រ័យស្រឡាញ់ចំពោះព្រះពុទ្ធ ។ ខ្ញុំច្យុតចាកអត្តភាពនោះ ក៏បាន
 ទទួលមហាសុខក្នុងឋានតុសិត (លុះច្យុតចាកឋានតុសិត) ក៏បានមកកាន់
 កំណើតមនុស្ស ព្រោះអាទិសង្សនៃកុសលកម្មនោះឯង ។ ក្នុងកប្បនេះ ព្រះ

ពុទ្ធព្រះនាមកសរុបដោយគោត្ត មានដៅពង្សប្រសើរ មានយសធំ ព្រះអង្គ
 ប្រសើរជាងពួកអ្នកប្រាជ្ញ ស្តេចកើតឡើង ។ ព្រះអង្គបំភ្លឺសាសនា គ្រប
 សង្កត់ត្រិយអាគ្រក់ ទ្រង់ទូន្មានពួកវេនេយ្យសត្វ រួចហើយព្រះអង្គព្រមទាំង
 ពួកសាវ័ក បរិនិព្វានទៅ ។ កាលព្រះអង្គជាបុគ្គលប្រសើរជាងសត្វលោក
 បរិនិព្វានហើយ ពួកជនច្រើនគ្នាកើតសេចក្តីជ្រះថ្លា នាំគ្នាធ្វើព្រះស្តុបដើម្បីជា
 ពុទ្ធបូជាចំពោះព្រះសាស្តា ។ ពួកជនទាំងនោះប្រឹក្សាគ្នាយ៉ាងនេះថា យើង
 ទាំងឡាយនឹងឲ្យពួកជាងធ្វើព្រះស្តុបកម្ពស់ ៧ យោជន៍ ស្ថិតស្ថានដោយកែវ
 ៧ ប្រការ ថ្វាយព្រះពុទ្ធជាមហេសី ។ កាលនោះ ខ្ញុំជានាយកនៃសេនារបស់
 ព្រះបាទកិកិនៃដែនកាសិ បានបង្គាប់ឲ្យគេធ្វើចេតិយដែលត្រូវមានទំហំធំ ឲ្យ
 មកជាតូចវិញ ។ គ្រានោះ ពួកជនទាំងនោះ ក៏នាំគ្នាធ្វើចេតិយតាមពាក្យខ្ញុំ
 កម្ពស់មួយយោជន៍ សឹងស្ថិតស្ថានដោយកែវផ្សេង ៗ ថ្វាយព្រះពុទ្ធជាអ្នក
 ប្រាជ្ញ ប្រសើរជាងជន ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើដោយល្អនោះផង ដោយការ
 តម្កល់នូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បាន
 ទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិវ្យ ។ ក្នុងបច្ឆិមភព ឥឡូវនេះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋី
 ក្រុងសាវត្តិ ជាក្រុងដ៏ប្រសើរ ស្តុកស្តម្ភ ទូលាយ មានទ្រព្យច្រើន ។ ខ្ញុំ
 ឃើញព្រះសុគតកំពុងចូលទៅក្នុងបុរី ក៏មានចិត្តស្ងប់ស្ងែង បានចូលទៅបួស
 មិនយូរប៉ុន្មាន ខ្ញុំក៏បានសម្រេចព្រះអរហត្ត ។ ខ្ញុំបានធ្វើចេតិយឲ្យមានទំហំ
 តូចណា ព្រោះអំពើនោះឯង បានជាខ្ញុំកើតមកមានសរីរៈត្រឡប់ គួរដល់ការ
 មើលងាយ (នៃអ្នកផង) ។ ខ្ញុំបានដល់នូវភាពជាបុគ្គលប្រសើរ (ខាង

មានសំឡេងពីរោះ) ជាងពួកភិក្ខុដែលមានសំឡេងពីរោះ ព្រោះបានបូជាព្រះ
 ពុទ្ធជាឥសីទី ៧ ដោយសំឡេងដីពីរោះ ។ ខ្ញុំបានសម្រេចនូវសាមញ្ញផល
 ឥតមានអាសវៈ ព្រោះបានថ្វាយផ្ទៃស្វាយដល់ព្រះពុទ្ធ និងការនឹករឭកគុណ
 នៃព្រះពុទ្ធ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោល
 ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណងដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវ
 ទន្ធីង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះលក្ខណ្តកកទ្ធិយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ លក្ខណ្តកកទ្ធិយត្ថេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

លក្ខណ្ឌកក្ខិយត្ថេរាបទាន

[១៣១] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ១ វគ្គទី ៥៥ ដូច
តទៅនេះថា

អបទានរបស់ព្រះលក្ខណ្ឌកក្ខិយត្ថេរ មានពាក្យផ្តើមថា **បទុមុត្តរោ នាម
ជិនោ ដូច្នោះ ។**

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយ ក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គ
មុនៗ សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ
ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមថាបទុមុត្តរៈ កើតក្នុងត្រកូលមានសម្បត្តិ
ច្រើន ក្នុងហង្សវត្តនគរ ដល់នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តីហើយ ខណៈអង្គុយស្តាប់
ធម៌របស់ព្រះសាស្តា បានឃើញភិក្ខុមួយរូបដែលព្រះសាស្តាទ្រង់ស្តាប់នាទុក
ក្នុងតំណែងឯតទ្គៈ ជាភិក្ខុអ្នកមានសំឡេងពីរោះ ខ្លួនឯងក៏ប្រាថ្នាតំណែង
នោះ បានថ្វាយមហាទានដែលផ្សំដោយរសផ្អែម ដូចជាសប្បនិងស្ករក្រាម
ជាដើម ដល់ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធាន ហើយតាំងបណ៌ធានទុកថា
បពិត្រព្រះអង្គ ក្នុងអនាគតកាល ខ្ញុំព្រះអង្គគប្បីដូចភិក្ខុរូបនេះ គឺគប្បីជាបុគ្គល
ដ៏ប្រសើរជាភិក្ខុដែលមានសំឡេងពីរោះ ក្នុងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធអង្គណា
មួយផងចុះ ។ ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ឃើញថា សេចក្តីប្រាថ្នារបស់កុលបុត្ត
នោះ មិនមានអន្តរាយ ទើបទ្រង់ព្យាករ ហើយយាងចៀសចេញទៅ ។

កុលបុត្តនោះ ធ្វើបុណ្យជាច្រើនដរាបដល់អស់អាយុ អន្ទោលទៅក្នុង

ទេវតា និងមនុស្សទាំងឡាយ បានសោយសម្បត្តិ ក្នុងលោកទាំង ២ ក្នុងសាសនានៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាផុស្សៈ កុលបុត្តនេះ កើតជាសត្វតារៅមានរូបស្អាត ពាំយកផ្លែស្វាយដែលមានរសត្វាញ់ទៅអំពីព្រះរាជឧទ្យាន ខណៈហើរទៅ ឃើញព្រះសាស្តា មានចិត្តជ្រះថ្លា គិតថា អញនឹងថ្វាយដល់ព្រះពុទ្ធ ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់ជ្រាបការប្រព្រឹត្តទៅនៃចិត្តរបស់តារៅនោះ ទើបទ្រង់ទទួលបាត្រ (អំពីភិក្ខុ) ហើយប្រថាប់គង់ ។ តារៅនោះ បានដាក់ផ្លែស្វាយក្នុងបាត្ររបស់ព្រះទេសពល ។ ដើម្បីឲ្យតារៅកើតសោមនស្ស ព្រះសាស្តាបានសោយផ្លែស្វាយទុំនោះ ក្នុងខណៈដែលតារៅកំពុងមើលនោះឯង ។ លំដាប់នោះ តារៅនោះមានចិត្តជ្រះថ្លា ញ៉ាំងពេលវេលាឲ្យកន្លងទៅ ដោយសេចក្តីសុខដែលកើតអំពីបីតិនោះឯង អស់ ៧ ថ្ងៃ ដោយបុញ្ញកម្មនោះ គ្រប់ភពដែលកើត ទើបកុលបុត្តនោះ មានសំឡេងពីរោះ ។ ក្នុងកាលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមថាកស្សបៈ កុលបុត្តនោះ កើតក្នុងត្រកូលជាន់ឈើ បានជាមេជាន់ដែលមានក្បូរឈ្មោះ ។ កាលព្រះមានព្រះភាគបរិនិព្វានហើយ កាលមហាជនផ្ដើមកសាងព្រះស្តុបប្រមាណ ៧ យោជន៍ ដើម្បីបញ្ចុះព្រះបរមសារីរិកធាតុរបស់ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ មេជាន់នោះប្រាប់ថា យើងសូមឲ្យសាងព្រះស្តុបជារង្វង់មូល ១ យោជន៍ និងកម្ពស់ ១ យោជន៍ ។ មនុស្សទាំងអស់នោះ ធ្វើតាមវាចារបស់មេជាន់ ។ កុលបុត្តនោះ បានឲ្យសាងចេតិយទាបដល់ព្រះពុទ្ធដែលមានគុណប្រមាណមិនបានដោយប្រការដូច្នោះ ។ ដោយកម្មធ្វើចេតិយឲ្យទាបនោះ គ្រប់ភពដែលកុលបុត្តនោះកើត ក៏មានខ្លួនត្រឡប់ជាអ្នក

ដទៃ ។ ក្នុងកាលព្រះមានព្រះភាគនៃយើងទាំងឡាយ កើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូល
 ប្រាកដឈ្មោះថាលកុណ្ណកកទ្ធិយៈ ព្រោះមានរូបរាងទាប និងព្រោះមានសរីរៈ
 ស្អាតដូចគ្នានឹងមាសដូច្នោះ ។ ក្នុងកាលតមក បានស្តាប់ព្រះធម្មទេសនារបស់
 ព្រះសាស្តាហើយ មាននូវសទ្ធាបួសហើយ ជាពហុសូត ជាធម្មកថិកសម្តែង
 ធម៌ដល់ជនដទៃ ដោយសំឡេងដ៏ពីរោះ ។

តមក ក្នុងថ្ងៃមានមហោស្រពមួយ ស្រីគណិកាម្នាក់ អង្គុយក្នុងរថ ទៅ
 ជាមួយព្រាហ្មណ៍ម្នាក់ ឃើញព្រះថេរៈ សើចរហូតមើលឃើញធ្មេញ ព្រះ
 ថេរៈកាន់យកភ្លើងធ្មេញរបស់ស្រីនោះមកជានិមិត្ត ធ្វើឈានឲ្យកើតឡើងហើយ
 ធ្វើនូវឈាននោះឲ្យជាបាទ ចម្រើនវិបស្សនា បានជាព្រះអនាគាមី ។ លោក
 នៅដោយសតិ ប្រព្រឹត្តទៅក្នុងកាយរឿយ ៗ ។ ថ្ងៃមួយ បានទទួលពាក្យ
 ប្រៀនប្រដៅអំពីព្រះធម្មសេនាបតី តាំងនៅក្នុងអរហត្ត ។ ភិក្ខុនិងសាមណេរ
 ពួកខ្លះ មិនដឹងថាលោកសម្រេចអរហត្ត ទាញត្រចៀកខ្លះ ចាប់ក្បាលខ្លះ
 ចាប់ដើមដៃខ្លះ ចាប់ដៃនិងជើងជាដើមខ្លះ លលេង ។

លោកបានជាព្រះអរហន្តហើយ កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអប-
 ទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុនទើបពោលពាក្យថា បទុមុត្តរោ នាម ជិនោ
 ដូច្នោះជាដើម ។ បទថា មត្តានាភិក្ខុជបំ សេចក្តីថា ខ្ញុំស្រែកគឺបន្ទីសំឡេង
 ដោយសំឡេងពីរោះគួរស្តាប់ ពាក្យដ៏សេសក្នុងអបទាននេះ ដឹងបានងាយ
 ហើយ ។

អង្គកថាលកុណ្ណកកទ្ធិយត្ថេរាបទាន ចប់

កង្វារវេតន្តរាបធាន ២

[១៣២] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់មានបញ្ញាចក្ខុក្នុងធម៌ទាំង
 ពួង ព្រះអង្គជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រះ
 សម្តេចទ្រង់មានចង្កាដូចចង្កាសីហាៈ មានព្រះសូរសេងដូចសំឡេងព្រហ្ម មាន
 សូរសព្ទដូចហង្សនិងស្តរ មានពុទ្ធដំណើរដូចជីវីដែលក្លៀវក្លា មានរស្មីដូច
 ព្រះចន្ទនិងព្រះអាទិត្យជាដើម ។ មានប្រាជ្ញាច្រើន មានព្យាយាមធំ មាន
 ឈានធំ មានគតិធំ ប្រកបដោយមហាករុណា ជាទីពឹងនៃសត្វលោក ទ្រង់
 កម្ចាត់បង់នូវឆន្ទិយ៍ គឺមោហៈ ព្រះអង្គជាកំពូលនៃត្រៃលោក ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់
 នូវចិត្តសត្វ ជាអ្នកប្រាជ្ញ កាលទូន្មាននូវវេនេយ្យសត្វ ហើយទ្រង់សម្តែងធម៌
 ច្រើន ។ ព្រះជិនស្រីទ្រង់សរសើរនូវបុគ្គលអ្នកមានឈាន ត្រេកអរក្នុងឈាន
 មានព្យាយាម មានចិត្តស្ងប់រម្ងាប់ មិនល្អក់ ទ្រង់ញ៉ាំងពួកជនឲ្យត្រេកអរក្នុង
 កណ្តាលបរិស័ទ ។ កាលនោះ ខ្ញុំជាព្រាហ្មណ៍ដល់នូវត្រើយនៃវេទ នៅក្នុង
 ក្រុងហង្សវ្រតី លុះស្តាប់ធម៌ហើយ មានចិត្តរីករាយ ទើបប្រាថ្នានូវតំណែង
 នោះ ។

គ្រានោះ ព្រះជិនស្រីជានាយក ទ្រង់ព្យាករក្នុងកណ្តាលនៃជំនុំសង្ឃថា
 ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ អ្នកចូរត្រេកអរចុះ អ្នកនឹងបាននូវតំណែងនុ៎ះ ដូចចិត្តប៉ុនប៉ង
 ពុំខាន ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ មានមហាបុរសសម្តេចក្នុងត្រកូល
 ស្តេចឱក្កាកៈ នឹងបានជាសាស្តាក្នុងលោក ព្រះនាមគោតម ។ ព្រាហ្មណ៍នេះ
 នឹងបានជាឱរសដែលព្រះធម៌និម្មិត ជាអ្នកទទួលមតិក្នុងធម៌របស់ព្រះគោតម
 នោះ ជាសាវ័ករបស់ព្រះសាស្តា មាននាមថា វេតនៈ ។

ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកចេតនានោះផង លុះ
 ខ្ញុំលះបង់រាងកាយរបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ក្នុង
 បច្ច័មភព ឥឡូវនេះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលក្សត្រ ជាត្រកូលសម្បូរស្តុកស្តម្ភ ទូ
 លាយ មានទ្រព្យច្រើន នៅក្នុងក្រុងកោលិយៈ ។ កាលណា ព្រះពុទ្ធទ្រង់
 សម្តែងធម៌ក្នុងក្រុងកបិលវត្ត កាលនោះ ខ្ញុំជ្រះថ្លាចំពោះព្រះសុគត ហើយ
 ចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីសង្ស័យច្រើន ក្នុងវត្តគួរនឹងមិនគួរនោះៗ
 ព្រះពុទ្ធទ្រង់សម្តែងធម៌ដ៏ឧត្តម កម្ចាត់បង់នូវសេចក្តីសង្ស័យ ទាំងអស់នោះ
 បាន ។ ហេតុនោះ ខ្ញុំឈ្មោះថាជាអ្នកមានសង្សារឆ្លងផុតហើយ ត្រេកអរ
 ចំពោះសេចក្តីសុខក្នុងឈាន ។ គ្រានោះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ឃើញខ្ញុំ ហើយទ្រង់
 ប្រកាសពាក្យនេះថា

សេចក្តីសង្ស័យណាមួយក្នុងលោកនេះ ឬក្នុងលោកខាងមុខ ពួកបុគ្គល
 មានឈាន មានព្យាយាម ជាអ្នកប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយៈ តែងលះបង់នូវសេចក្តី
 សង្ស័យនោះបានដោយប្រាជ្ញានៃខ្លួន ឬដោយប្រាជ្ញានៃអ្នកដទៃ ។

អំពើដែលខ្ញុំបានធ្វើក្នុងកប្បទីមួយសែន ក៏បង្ហាញផលដល់ខ្ញុំក្នុងជាតិនេះ
 ខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញកិលេសទាំងឡាយហើយ ដូចសន្ទុះសរដែលរហូតផុតចេញ
 (ចាកផ្ទះ) ។ ព្រះមុនីទ្រង់ដល់នូវទីបំផុតនៃលោក មានប្រាជ្ញាច្រើន ទ្រង់
 ឃើញខ្ញុំជាអ្នកត្រេកអរក្នុងឈាន ដូច្នោះ ក៏តាំងខ្ញុំជាអ្នកប្រសើរជាងពួកភិក្ខុ
 អ្នកមានឈាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដក
 ចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចដីកាត់ផ្តាច់

នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធប្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកន្ទិរេវតត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កន្ទិរេវតត្ថេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

កង្ខារវេតត្ថេរាបទាន

[១៣២] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ២ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះកង្ខារវេតត្ថេរ មានពាក្យផ្ដើមថា **បទុមត្ថរោ នាម**

ជិនោ ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយ ក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គ
មុនៗ សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ
ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមត្ថរៈ កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ។
ពាក្យទាំងអស់ ដឹងបានងាយហើយ តាមគន្លងនៃព្រះបាលីនោះឯង ។

អដ្ឋកថាកង្ខារវេតត្ថេរាបទាន ចប់



សិវលត្តោបទានទី ៣

[១៣៣] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ មានបញ្ញាចក្កក្នុងធម៌ទាំងពួង ព្រះអង្គជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ សីលរបស់ ព្រះអង្គរាប់មិនបាន សមាធិឧបមាដូចកែវវដិរ ញាណដ៏ប្រសើរ ក៏រាប់មិន អស់ ទាំងវិមុត្តិក៏រកអ្វីប្រៀបផ្ទឹមគ្មាន ។ ព្រះនាយកទ្រង់សម្តែងធម៌ក្នុងទីប្រជុំ ដ៏កុះករដោយសមណៈនិងព្រាហ្មណ៍ដល់ពួកមនុស្ស ទេវតា នាគនិងព្រហ្ម ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ភ្លៀវក្លាក្នុងពួកបរិស័ទ ស្តេចតាំងសាវ័ករបស់ព្រះអង្គ ដែលជា អ្នកសម្បូរលោក មានបុណ្យ ទ្រទ្រង់នូវសេចក្តីរុងរឿងក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ ។ កាល នោះ ខ្ញុំកើតជាក្សត្រក្នុងនគរឈ្មោះហំសសៈ បានឮព្រះពុទ្ធដីកានៃព្រះជិនស្រី ផង ឮគុណនៃសាវ័កច្រើនផង ។ ខ្ញុំបាននិមន្តព្រះសាស្តា ព្រមទាំងសាវ័ក ឲ្យឆាន់ចង្ហាន់អស់ ៧ ថ្ងៃ លុះថ្វាយមហាទានរួចហើយ ទើបប្រាថ្នានូវតំណែង នោះ ។ គ្រានោះ ព្រះពុទ្ធជាបុរសប្រសើរ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់ឃើញខ្ញុំក្រាប ទៀបព្រះបាទា ក៏ទ្រង់ត្រាស់ពាក្យនេះដោយព្រះសូរសៀងដ៏ពីរោះ ។ លំដាប់ នោះ ពួកមហាជន ទាំងពួកទេវតា គន្ធា ពួកព្រហ្មមានបួនច្រើន និងពួក សមណព្រាហ្មណ៍មានប្រាថ្នាដើម្បីស្តាប់នូវព្រះពុទ្ធដីកានៃព្រះជិនស្រី ហើយ ក៏នាំគ្នាធ្វើអញ្ជូលីនមស្ការថា បពិត្រព្រះអង្គជាបុរសអាជានេយ្យ ខ្ញុំសូម នមស្ការចំពោះព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គជាបុរសខ្ពង់ខ្ពស់ ខ្ញុំសូមនមស្ការចំពោះ ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំព្រះអង្គទាំងឡាយ ចង់ស្តាប់អាទិសង្សនៃ មហាទាន ដែលព្រះមហាក្សត្រ ទ្រង់បានថ្វាយអស់ ៧ ថ្ងៃ សូមព្រះអង្គ ទ្រង់ព្យាករនូវផលនៃមហាទាននោះ ។

លំដាប់នោះ ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ថា អ្នកទាំងឡាយ ចូរចាំស្តាប់ ភាសិតតថាគតដូចតទៅនេះចុះ ទុក្ខិណាទានដែលព្រះមហាក្សត្រ បានតម្កល់ ទុកក្នុងព្រះពុទ្ធ ព្រមទាំងព្រះសង្ឃដែលជាអ្នកមានគុណសម្បត្តិប្រមាណមិន បាន ទុក្ខិណាទាននោះ នឹងរកអ្នកណាពោលថា មានអានិសង្ឃប៉ុណ្ណោះ ឬ ប៉ុណ្ណោះបានឡើយ ដ្បិតទុក្ខិណាទាននោះ មានផលប្រមាណមិនបានទេ មួយ ទៀត ព្រះមហាក្សត្រដែលមានភោគៈច្រើននេះ ប្រាថ្នានូវតំណែងដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ថា សុទ្ធស្សនកិក្ខុជាអ្នកបានលាភដ៏ទូលាយទាំងឡាយយ៉ាងណា អាត្មាអញសូម ឲ្យបាននូវលាភយ៉ាងនោះ ព្រះមហាក្សត្រនេះ នឹងបាននូវតំណែងនេះ ក្នុង កាលអនាគតជាប្រាកដ ។ ក្នុងកប្បទិមួយសែនអំពីកប្បនេះ មានមហាបុរស សម្ពុតក្នុងត្រកូលស្តេចឪក្កាកៈ នឹងបានជាសាស្តាព្រះនាមគោតម នឹងត្រាស់ ឡើងក្នុងលោក ។ ព្រះមហាក្សត្រនេះនឹងបានជាឱរសដែលព្រះធម៌និម្មិត ជា អ្នកទទួលមតិក្នុងធម៌នៃព្រះគោតមនោះ ជាសាវ័កនៃព្រះសាស្តាមាននាមថា សិវលី ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនា នោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋាន តាវត្តិន្ទ្រ ។ ព្រះលោកនាយកព្រះនាមវិបស្សី មានព្រះនេត្រដូចមាសឃើញ នូវធម៌ទាំងពួង ស្តេចកើតឡើងក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកទុកប្បនេះ ។ កាល នោះ ខ្ញុំជាអ្នកចេះថែរក្សា រវាសរវៃ និងការឈឺធ្លាលក្នុងការងាររបស់ត្រកូល មួយ នៅក្នុងនគរពន្ធមតី ។ គ្រានោះ ពួកជនមួយក្រុមបានឲ្យជាងកសាង បរិវេណ ដែលប្រាកដថាជាបរិវេណធំ ថ្វាយព្រះពុទ្ធ ព្រះនាមវិបស្សី ទ្រង់

ស្វែងរកគុណដ៏ធំ ។ លុះធ្វើបរិវេណរួចស្រេច ពួកជនទាំងនោះ នាំគ្នាថ្វាយ
មហាទានប្រកបដោយបង្អែម ខ្ញុំពិនិត្យមើល (ក្នុងមហាទាននោះ) មិន
ឃើញមានទឹកដោះជួរថ្មីនិងទឹកឃ្មុំសោះ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំកំពុងតែកាន់ទឹកដោះ
ជួរថ្មី និងទឹកឃ្មុំដើរទៅផ្ទះនៃម្ចាស់ការងារ ស្រាប់តែពួកអ្នកស្វែងរកវត្ថុនោះ
បានជួបនឹងខ្ញុំ ។ គេបានឲ្យថ្លៃ ២០០ រហូតដល់ ១ ពាន់ ក៏នៅតែមិនបាន
លំដាប់នោះ ខ្ញុំគិតថា វត្ថុនោះមិនមែនជារបស់ថោកទាប ។ ពួកជនទាំងនេះ
គ្រប់គ្នាធ្វើសក្ការៈចំពោះព្រះតថាគតយ៉ាងណា អាត្មាអញនឹងធ្វើសក្ការៈចំពោះ
ព្រះលោកនាយក ព្រមទាំងព្រះសង្ឃយ៉ាងនោះដែរ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំបាននាំ
យកទឹកដោះជួរនិងទឹកឃ្មុំ ចាក់លាយគ្នាហើយ ថ្វាយដល់ព្រះលោកនាថព្រម
ទាំងព្រះសង្ឃក្នុងកាលនោះ ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការ
តម្កល់ទុកនូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បាន
ទៅកើតក្នុងឋានតារាត្រីង្ស ។ តពីនោះមក ខ្ញុំកើតជាស្តេចមានយសធំ ក្នុងក្រុង
ពារាណសី ជាអ្នកប្រទូស្តចំពោះសត្រូវ បានបិទទ្វារនគរ ។ គ្រានោះ ពួក
អ្នកនគរ ដែលត្រូវខ្ញុំបិទទ្វាររក្សាទុកអស់មួយថ្ងៃ កើតសេចក្តីក្តៅក្រហាយ
លំដាប់អំពីនោះមក ខ្ញុំទៅកើតក្នុងនរក ដ៏លាមកខ្លាំងក្លា ព្រោះផលនៃអំពើ
នោះឯង ។ ក្នុងបច្ច័យភព ឥឡូវនេះ ខ្ញុំកើតក្នុងកោលិយបុរី មាតារបស់ខ្ញុំ
ឈ្មោះសុប្បវាសា បិតាខ្ញុំឈ្មោះមហាលិលិច្ឆរី ។ ខ្ញុំនៅជាទុក្ខក្នុងផ្ទៃមាតាអស់
៧ ឆ្នាំ ខ្ញុំវង្វេងទ្វារយោនីអស់ ៧ ថ្ងៃ ពេញពោរដោយមហាទុក្ខ ព្រោះហេតុ
តែបិទទ្វារនគរ ដោយអាងបុណ្យនៃខ្លួនជាក្សត្រ មាតារបស់ខ្ញុំកើតទុក្ខយ៉ាង

នោះដែរ ព្រោះឲ្យឆន្ទៈដល់ខ្ញុំ ។ ក្នុងថ្ងៃដែលប្រសូតចេញមក ខ្ញុំប្រសូតចេញ
មកដោយសុវត្ថិភាព ត្រូវព្រះពុទ្ធអនុគ្រោះ ក៏បានចូលទៅកាន់ផ្ទះ ។ ព្រះ
សារីបុត្តជាឧបជ្ឈាយវរបស់ខ្ញុំ ព្រះមោគ្គល្លានមានប្ញទ្ធិច្រើន មានប្រាជ្ញាច្រើន
បានកោរសក់ ហើយប្រៀនប្រដៅខ្ញុំ ។ កាលដែលសក់ដាច់ចុះ ខ្ញុំក៏បានលុះ
អរហត្ត ពួកទេវតា នាគ និងពួកមនុស្សតែងបង្ហោនបច្ច័យទាំងឡាយមកឲ្យ
ខ្ញុំ ។ ខ្ញុំមានចិត្តរីករាយ បានបូជាព្រះពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ និងព្រះនាយក
ព្រះនាមវិបស្សី ដោយបច្ច័យទាំងឡាយដ៏វិសេស ។ ព្រោះហេតុនោះ ទើប
ខ្ញុំបាននូវលោកដ៏ទូលាយខ្ពង់ខ្ពស់ក្នុងទិសព្វអន្លើ គឺព្រៃ ស្រុក ទីទឹក ទីគោក
ដោយផលដ៏វិសេសនៃកម្មទាំងនោះ ។ កាលណាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជានាយកព្រះអង្គ
ជាកំពូលនៃលោក និងដឹកនាំសត្វ ស្តេចទៅជួបនឹងព្រះថេរៈឈ្មោះរេវតៈមួយ
អន្លើដោយភិក្ខុ ៣ ម៉ឺនរូប ។ កាលនោះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់មានយោបល់ធំ មាន
ព្យាយាមធំ ជានាយកនៃលោក ព្រមទាំងព្រះសង្ឃ ត្រូវខ្ញុំបម្រើដោយបច្ច័យ
ទាំងឡាយ ដែលពួកទេវតាបង្ហោនចូលមក ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ខ្ញុំ ហើយ
ទ្រង់ជួបនឹងព្រះថេរៈឈ្មោះរេវតៈ លំដាប់នោះ ទ្រង់យាងទៅកាន់វត្តជេតពន
វិញ ក៏តាំងខ្ញុំក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់ទំនុកបម្រុងសត្វលោកទាំង
ពួង ស្តេចសរសើរខ្ញុំក្នុងកណ្តាលពួកបរិស័ទថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ បណ្តា
សិស្សទាំងឡាយរបស់តថាគត មានតែភិក្ខុសិរីលីមួយទេ ជាអ្នកប្រសើរជាង
ពួកភិក្ខុអ្នកស្ងាត់លោក ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង
ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដំរី

កាត់ផ្តាច់នូវទ្រង់ ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំ
 បានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសីវលិត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សីវលិត្តោបទាន ។



អដ្ឋកថា

សិវលត្ថោរាបទាន

[១៣៣] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៣ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះសិវលត្ថោរ មានពាក្យផ្ដើមថា **បទុមុត្តរោ នាម ជិនោ**
ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ
សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុង
កាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមុត្តរៈ កើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូល បាន
ទៅកាន់ព្រះវិហារ ដោយន័យដូចបានពោលហើយខាងដើម ឈរខាងចុងបរិ-
ស័ទ្ធ ស្តាប់ធម៌ បានឃើញភិក្ខុមួយរូបដែលព្រះសាស្តា ទ្រង់ស្ថាបនាទុកក្នុង
តំណែងឯតទគ្គៈជាងពួកភិក្ខុអ្នកមានលាភ ទើបគិតថា ក្នុងអនាគតកាល អាត្មា
អញគួរដូចជាភិក្ខុរូបនេះ ទើបនិមន្តព្រះទេសពលថ្វាយមហាទានដល់ភិក្ខុសង្ឃ
មានព្រះពុទ្ធជាប្រធានអស់ ៧ ថ្ងៃ ហើយតាំងសេចក្ដីប្រាថ្នាទុកថា បពិត្រ
ព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ដោយកល្យាណកម្មដែលសន្សំនេះ ខ្ញុំព្រះអង្គមិនបានប្រាថ្នា
នូវសម្បត្តិដ៏ទៃណាឡើយ តែក្នុងអនាគតកាល ក្នុងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធអង្គ
ណានីមួយ ខ្ញុំព្រះអង្គគប្បីជាកំពូលជាងពួកភិក្ខុអ្នកមានលាភដូចភិក្ខុដែលទ្រង់
ស្ថាបនាទុកក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈនោះចុះ ។

ព្រះសាស្តា ទ្រង់ឃើញថា សេចក្ដីប្រាថ្នារបស់កុលបុត្តនោះ មិនមាន
អន្តរាយ ទើបទ្រង់ព្យាករថា ការប្រាថ្នារបស់អ្នកនឹងសម្រេចក្នុងសម្លាកររបស់
ព្រះគោតមសម្ពុទ្ធ ក្នុងអនាគតកាល ហើយយាងចៀសចេញទៅ ។ កុលបុត្ត

នោះ ធ្វើកុសលទុកដរាបដល់អស់ជីវិត សោយសម្បត្តិទាំង ២ ក្នុងទេវតា
 និងមនុស្សទាំងឡាយ ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាវិបស្សី កុល
 បុត្តនេះកើតក្នុងស្រុកមួយ ដែលមិនឆ្ងាយអំពីពន្ធមត៌នគរ ។ ក្នុងសម័យនោះ
 អ្នកពន្ធមត៌នគរ បានយល់ព្រមជាមួយព្រះរាជា ហើយបានថ្វាយទានដល់ព្រះ
 ទេសពល ។

ថ្ងៃមួយ ជនទាំងអស់បានរួមគ្នាថ្វាយទាន បានពិនិត្យមើលថា អ្វីដែល
 ជាវត្ថុប្រសើរ ក្នុងទានដែលពួកយើងមិនទាន់មាន ក៏ឃើញថា ខ្វះទឹកឃ្មុំ និង
 ទឹកដោះជូរ ។ ទើបជនទាំងនោះគិតថា ពួកយើងនឹងស្វែងរកគ្រប់ទីកន្លែង ទើប
 ចាត់មនុស្សរង់ចាំមើលត្រង់ផ្លូវដែលមកអំពីជនបទ ចូលព្រះនគរ ។ គ្រានោះ
 កុលបុត្តនោះ កាន់យកឆ្នាំងទឹកដោះជូរមកអំពីផ្ទះរបស់ខ្លួន ដើរទៅកាន់នគរ
 ដោយគិតថា នឹងទៅរករបស់ឯណានីមួយ គិតថា អញនឹងលុបមុខ លាងដៃ
 និងជើងឲ្យស្អាតជាមុនសឹមចូលទៅ សម្លឹងរកទីងាយស្រួល ក៏ឃើញសម្បក
 ឃ្មុំឥតមេ មានទំហំប៉ុនយាមន្ត័ល គិតថា វត្ថុនេះកើតឡើងហើយដោយបុណ្យ
 របស់អញ ទើបកាន់ចូលទៅក្នុងព្រះនគរ ។ បុរសដែលអ្នកនគរប្រគល់ឲ្យ
 ចាំមើលផ្លូវ ឃើញសម្បកឃ្មុំ ទើបសួរថា នៃសម្បក ឯងនាំវត្ថុនេះទៅឲ្យ
 អ្នកណា កុលបុត្តនោះឆ្លើយថា ខ្ញុំមិនបាននាំយកទៅឲ្យអ្នកណាទេ ។ មនុស្ស
 ទាំងនោះ ក៏ពោលថា បើយ៉ាងនោះ ចូរទទួលយកកហាបណៈនេះ ហើយ
 ឲ្យទឹកឃ្មុំនិងទឹកដោះជូរនោះមក ។

កុលបុត្តនោះគិតថា ទឹកឃ្មុំជាដើមនេះ មិនមានតម្លៃច្រើនសម្រាប់អញ

ឡើយ តែបុរសនេះឲ្យតម្លៃច្រើនដោយមិនចាំបាច់កាត់ថ្លៃ អញ្ជាញនឹងសាកល្បង
 មើល បន្ទាប់អំពីនោះ ទើបកុលបុត្តនោះពោលនឹងបុរសនោះថា ខ្ញុំមិនព្រម
 ឲ្យដោយតម្លៃត្រឹមមួយកហាបណៈ ។ បុរសអ្នកស្រុកក៏ពោលថា បើយ៉ាងនោះ
 ចូរអ្នកទទួល ២ កហាបណៈ ហើយឲ្យទឹកឃ្មុំជាដើមមក កុលបុត្តនោះពោល
 ថា ទោះបី ២ កហាបណៈក៏ខ្ញុំមិនឲ្យ ។ បុរសអ្នកស្រុកបន្ថែមកហាបណៈ
 ឡើងដោយឧបាយនោះ រហូតដល់ ១០០០ កហាបណៈ ។ កុលបុត្តនោះ
 គិតថា អញមិនគួរបន្ថែមតម្លៃទៀត អញផ្អាកសិន អញនឹងសួរថា យកទឹក
 ឃ្មុំជាដើមនេះទៅធ្វើអ្វី ។ លំដាប់នោះ ទើបកុលបុត្តនោះពោលនឹងអ្នកស្រុក
 នោះថា ទឹកឃ្មុំជាដើមនេះ មិនមានតម្លៃច្រើនទេ តែអ្នកឲ្យតម្លៃច្រើន អ្នកនាំ
 ទឹកឃ្មុំជាដើមនេះទៅធ្វើអ្វី ។ បុរសអ្នកស្រុកប្រាប់ថា អ្នកដ៏ចម្រើន អ្នកស្រុក
 ក្នុងនគរនេះប្រណាំងប្រជែងជាមួយព្រះរាជា កំពុងថ្វាយទានដល់ព្រះវិបស្សី
 សម្មាសម្ពុទ្ធ មិនមានទឹកឃ្មុំនិងទឹកដោះជួរពីរយ៉ាងនេះ ក្នុងទានដ៏ប្រសើរ ទើប
 ប្រើឲ្យខ្ញុំមករក បើមិនបានរបស់ពីរយ៉ាងនេះ ពួកអ្នកនគរក៏នឹងចាញ់ពិត ព្រោះ
 ហេតុនោះ ខ្ញុំឲ្យទ្រព្យ ១០០០ កហាបណៈហើយ សូមទទួលទៅ ។ កុល
 បុត្តនោះពោលថា ទាននេះសមគួរដល់ពួកអ្នកស្រុកប៉ុណ្ណោះឬ ឬថា អ្នកដទៃ
 ក៏ឲ្យបាន អ្នកស្រុកឆ្លើយថា ការឲ្យមិនបានហាមសម្រាប់បុគ្គលណាឡើយ
 កុលបុត្តនោះ ពោលថា តើមាននរណាឲ្យទ្រព្យ ១០០០ ក្នុងមួយថ្ងៃក្នុងទាន
 របស់អ្នកស្រុក អ្នកស្រុកឆ្លើយថា មិនមានទេសម្លាញ់ ។ កុលបុត្តនោះពោល
 ថា វត្ថុដែល ខ្ញុំឲ្យដល់ពួកអ្នកស្រុកទាំងនោះ អ្នកចូរព្រមទទួលថា មានតម្លៃ

១០០០ ។ បុរសអ្នកស្រុកឆ្លើយថា យល់ព្រម ខ្ញុំព្រមទទួល កុលបុត្តនោះ ពោលថា បើយ៉ាងនោះ ចូរទៅប្រាប់ឲ្យពួកអ្នកស្រុកដឹងថា បុរសម្នាក់ មិន ព្រមឲ្យរបស់ពីរយ៉ាងនេះ ដោយតម្លៃ គេបំណងនឹងរួមជាមួយពួកអ្នក ឲ្យ ដោយដែររបស់ខ្លួនឯង ពួកអ្នកចូរអស់កង្វល់ជាមួយរបស់ពីរយ៉ាងនេះ ។ បុរស អ្នកស្រុកពោលថា អ្នកចូរសម្តែងខ្លួនជាប្រធានក្នុងទាននេះ ហើយត្រឡប់ ទៅ ។ ចំណែកកុលបុត្តនោះ បានយកកហាបណៈដែលខ្លួនកាន់យកជាស្បៀង ធ្វើដំណើរអំពីផ្ទះ ទៅទិញគ្រឿងទេស ៥ យ៉ាងមកបុក នាំយកទឹកជូរអំពី ទឹកដោះជូរ ប្របាច់សម្បុកយុំដាក់ក្នុងនោះ ផ្សំដោយគ្រឿងទេស ៥ យ៉ាង ហើយ ដាក់ក្នុងស្លឹកឈូក កាលត្រៀមវត្ថុនោះស្រេចបាច់ហើយ កាន់យក ទៅអង្គុយក្នុងទីមិនឆ្ងាយអំពីព្រះទេសពល ។ កាលមហាជននាំសក្ការៈមក កុលបុត្តនោះរង់ចាំមើលវារៈ ដែលដល់លំដាប់ខ្លួន ដឹងថា បានឱកាសហើយ ក៏ចូលគាល់ព្រះសាស្តា ក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន នេះជាទុក្ខត សក្ការៈរបស់ខ្ញុំព្រះអង្គ សូមទ្រង់អនុគ្រោះខ្ញុំព្រះអង្គ ទទួលសក្ការៈនេះផង ចុះ ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់អនុគ្រោះកុលបុត្តនោះ ទ្រង់ទទួលសក្ការៈនោះដោយ បាត្រសិលាដែលទេវមហារាជទាំង ៤ ថ្វាយ ហើយទ្រង់អធិដ្ឋានឲ្យសក្ការៈ ដែលប្រគេនដល់ភិក្ខុ ៦៨ សែនរូប ក៏មិនអស់ទៅ ។

កុលបុត្តនោះថ្វាយបង្គំព្រះមានព្រះភាគដែលសោយស្រេចហើយ អង្គុយ ក្នុងទីសមគួរនាចំណែកម្ខាង ក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ខ្ញុំព្រះអង្គ បានឃើញព្រះមានព្រះភាគហើយ ថ្ងៃនេះ ពួកអ្នកពន្យមតិគរនាំសក្ការៈមក

ថ្វាយទ្រង់ ដោយផលនៃការថ្វាយសក្ការៈនេះ ខ្ញុំព្រះអង្គគប្បីជាបុគ្គលប្រសើរ
 ដោយលោក និងប្រសើរដោយយស ក្នុងភពដែលកើតហើយចុះ ។ ព្រះ
 សាស្តាត្រាស់ថា ម្ចាស់កុលបុត្ត ចូរសម្រេចតាមប្រាថ្នាចុះ ហើយទ្រង់ធ្វើ
 កត្តានុមោទនាដល់កុលបុត្តនោះ និងអ្នកនគរ ហើយក៏យោងចៀសចេញទៅ ។
 កុលបុត្តនោះ ធ្វើកុសលដរាបដល់អស់ជីវិត អនោលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្ស
 ទាំងឡាយ ក្នុងពុទ្ធប្បវេណីនេះ បានបដិសន្ធិក្នុងផ្ទះរបស់ព្រះនាងសុប្បវា-
 សារាជធីតា ។ ចាប់តាំងពីពេលដែលកុលបុត្តនោះបដិសន្ធិ មនុស្សទាំងឡាយ
 រមែងនាំយកបណ្ណាការ ៥០០ សម្រាប់ មកថ្វាយដល់ព្រះនាងសុប្បវាសាទាំង
 ពេលល្ងាចនិងពេលព្រឹក ។ លំដាប់នោះ ដើម្បីពិសោធបុណ្ណរបស់ព្រះរាជ
 ឱវាសនោះ ព្រះនាងទ្រង់ឈរយកព្រះហស្តម្ខាងចាប់លើពូជ ។ គ្រាប់ពូជមួយ
 គ្រាប់សម្រេចជាដើមមួយរយ បែកខ្ទែងចេញទៅទៀតជាមួយពាន់ដើម អំពី
 ស្រែមួយករិសៈ បានស្រូវប្រមាណ ៥០ រទេះខ្លះ ៦០ រទេះខ្លះ កាលព្រះ
 រាជធីតាយកព្រះហស្តចាប់ទ្វារជង្រឹក ស្រូវដែលមនុស្សកើបហើយកើបទៀត
 ក៏ពេញជាថ្មីដោយបុណ្យ ។ កាលមនុស្សឲ្យកត្តអំពីឆ្នាំងដែលមានកត្តពេញ
 ដល់បុគ្គលណាមួយ ដោយពោលថា នេះជាបុណ្ណរបស់ព្រះរាជធីតា ដរាប
 ណាមិនឈប់ដួស កត្តក៏មិនអស់ដរាបនោះ ។ ខណៈដែលទារកនៅក្នុងផ្ទៃ
 នោះឯង ពេលវេលាកន្លងទៅហើយ ៧ ឆ្នាំ ។

កាលព្រះគភិចាស់ហើយ ព្រះនាងសោយទុក្ខវេទនាអស់ ៧ ថ្ងៃ ព្រះ
 នាងឲ្យហៅព្រះរាជស្វាមីមកហើយមានព្រះសវនីយ៍ថា មុនពេលស្លាប់ ខ្ញុំសូម

ឲ្យទាន ទាន់មានជីវិតនៅឡើយ ដូច្នោះហើយ បញ្ជូនព្រះរាជស្វាមីទៅកាន់
សម្មាកំព្រះសាស្តាថា បពិត្រព្រះស្វាមី សូមទ្រង់ទៅក្រាបទូលរឿងនេះ ឲ្យ
ព្រះសាស្តាទ្រង់ជ្រាប ហើយសូមនិមន្តព្រះសាស្តាមក ព្រះសាស្តាត្រាស់ព្រះ
តម្រាស់ណា សូមទ្រង់កំណត់ព្រះតម្រាស់នោះឲ្យល្អ ហើយត្រឡប់មកប្រាប់
ដល់ខ្ញុំ ។ ព្រះស្វាមីនោះយាងទៅដល់ហើយ ក្រាបទូលដំណឹងរបស់ព្រះនាង
ឲ្យព្រះសាស្តាទ្រង់ជ្រាបថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ព្រះនាងកោលិយធីតា
ផ្តាំផ្ញើការថ្វាយបង្គំព្រះបាទរបស់ព្រះអង្គ ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់អាស្រ័យសេចក្តី
អនុគ្រោះបានត្រាស់ថា ព្រះនាងសុប្បវាសាកោលិយធីតា ចូរជាអ្នកមាន
សេចក្តីសុខ មិនមានរោគ ប្រសូតបុត្រដែលមិនមានរោគចុះ ។ ព្រះស្វាមី
នោះស្តាប់ព្រះតម្រាស់នោះហើយ ថ្វាយបង្គំព្រះមានព្រះភាគ បែរមុខទៅកាន់
ដំណាក់របស់ខ្លួន ។ សត្វដែលកើតក្នុងផ្ទៃ បានប្រសូតចាកផ្ទៃរបស់ព្រះនាង
សុប្បវាសា ងាយដូចចាក់ទឹកចេញអំពីធម្មក្រក ដូច្នោះ ស្រេចបាច់មុនព្រះ
ស្វាមីមកដល់ មហាជនដែលមកអង្គុយចោមរោម មានមុខជោកដោយទឹក
ភ្នែក នាំគ្នាយំ បែរជាសើច ត្រេកអរ ទៅប្រាប់ដំណឹងដែលគួររីករាយដល់
ស្វាមីរបស់ព្រះនាង ។ ព្រះស្វាមីនោះទ្រង់ឃើញអាកប្បកិរិយារបស់ជនទាំង
នោះហើយ គិតថា ប្រហែលជាព្រះតម្រាស់ ដែលព្រះទេសពលត្រាស់ទុក
សម្រេចផលទៅហើយ ។ ព្រះស្វាមីនោះ លុះយាងមកដល់ ក៏ប្រាប់ព្រះ
តម្រាស់របស់ព្រះសាស្តាដល់ព្រះរាជធីតា ។ ព្រះរាជធីតាក៏ត្រាស់ថា ជីវិតត្ត
ដែលទ្រង់និមន្តព្រះសាស្តាហើយនោះឯងនឹងជាកត្តមង្គល សូមទ្រង់និមន្តព្រះ

ទសពល (ដើម្បីសោយ) អស់ ៧ ថ្ងៃ ព្រះរាជស្វាមីទ្រង់ធ្វើតាមនោះ ។
 ជនទាំងឡាយបានញ៉ាំងមហាទានឲ្យប្រព្រឹត្តទៅដល់ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជា
 ប្រធានជាប់តគ្នាអស់ ៧ ថ្ងៃ ។ ទារកនោះជាអ្នកធ្វើចិត្តរបស់ពួកញាតិដែល
 កំពុងក្តៅឲ្យរលត់ គឺធ្វើឲ្យក្លាយជាត្រជាក់ ព្រោះហេតុនោះ ទើបពួកញាតិ
 ដាក់ឈ្មោះថា សីវលី ។ ទារកនោះ ធ្វើការងារគ្រប់យ៉ាងបានបន្ទាប់អំពីកើត
 ព្រោះនៅក្នុងផ្ទៃដល់ទៅ ៧ ឆ្នាំ ។ ព្រះធម្មសេនាបតីសារីបុត្តត្ថេរ បានធ្វើ
 ការសន្ទនាជាមួយកុលបុត្តនោះ ក្នុងថ្ងៃទី ៧ ។ ព្រះសាស្ត្រក៏បានត្រាស់ព្រះ
 គាថា (ធម្មបទ) នេះទុកថា

បុគ្គលណា កន្លងផ្លូវវាងគឺរាគៈ និងកក់ដែលគេឆ្លងបានដោយ
 កម្រ គឺកិលេស និងសង្សារវដ្ត និងមោហៈទាំងនេះបានជាអ្នក
 ឆ្លងអន្លង់ទាំង ៤ បានដល់ត្រើយគឺព្រះនិព្វាន ជាអ្នកមានឈាន
 មិនញាប់ញ័រដោយតណ្ហា មិនមានសេចក្តីសង្ស័យ មិនប្រកាន់
 មាំ ជាអ្នករលត់កិលេសហើយ តថាគតហៅបុគ្គលនោះថាជា
 ព្រាហ្មណ៍ ដូច្នោះ ។

លំដាប់នោះ ព្រះថេរៈបានពោលនឹងទារកនោះយ៉ាងនេះថា អ្នកបាន
 ទទួលនូវទុក្ខបែបនេះ ការបួសមិនសមគួរប្តូរ ។ ទារកនោះឆ្លើយថា កាលបាន
 ទទួលនូវអនុញ្ញាតក៏នឹងបួស ។ ព្រះនាងសុប្បវាសាយើញទារកនោះ កំពុង
 ពោលនឹងព្រះថេរៈ ទើបគិតថា កូនរបស់អញកំពុងនិយាយរឿងអ្វីជាមួយព្រះ
 ធម្មសេនាបតីហ្ន៎ ទើបចូលទៅរកព្រះថេរៈសួរថា បពិត្រលោកម្ចាស់ កូនប្រុស

របស់ខ្ញុំនិយាយរឿងអ្វីជាមួយលោកម្ចាស់ ។ ព្រះថេរៈពោលថា កុមារនោះ
 និយាយដល់សេចក្តីទុកក្នុងការនៅក្នុងផ្ទៃដែលខ្លួនបានទទួល ក៏ពោលថា បើ
 បានទទួលអនុញ្ញាតនឹងបួស ។ ព្រះនាងត្រាស់ថា សាធុ លោកម្ចាស់ សូម
 លោកម្ចាស់ឲ្យគេបួសចុះ ។ ព្រះថេរៈនាំទៅកាន់វិហារ ហើយឲ្យតបបញ្ចក-
 កម្មដ្ឋាន ហើយក៏ឲ្យបួស ទូន្មានថា សីវលី ខ្ញុំមិនចាំបាច់ឲ្យខ្ញុំវាទេដទៃដល់
 អ្នក ចូរអ្នកពិចារណាដល់សេចក្តីទុក្ខដែលអ្នកបានសោយមកហើយអស់ ៧
 ឆ្នាំនោះចុះ ។ សីវលីឆ្លើយថា បពិត្រលោកម្ចាស់ ការឲ្យបួសជាការរបស់
 លោកម្ចាស់ ខ្ញុំនឹងដឹងការដែលខ្ញុំធ្វើឯង ។ ព្រះសីវលីនោះ បានតាំងនៅក្នុង
 សោតាបត្តិផល ក្នុងខណៈកោរសក់ជុកទីមួយនោះឯង បានតាំងនៅក្នុងសក-
 ទាគាមិផល ក្នុងខណៈដែលកោរសក់ជុកទី ២ បានតាំងនៅក្នុងអនាគាមិផល
 ក្នុងខណៈកោរសក់ជុកទី ៣ លុះកោរសក់អស់ ការធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់នូវអរហត្ត
 ផល កើតឡើងក្នុងពេលមិនមុនមិនក្រោយ ។ តមក មានពាក្យកើតឡើងក្នុង
 ពួកភិក្ខុថា ឱ ! ព្រះថេរៈ ទោះមានបុណ្យយ៉ាងនេះ ក៏គង់នៅក្នុងផ្ទៃអស់ ៧
 ឆ្នាំ ៧ ខែ ហើយវង្វេងទ្វារយោនីអស់ ៧ ថ្ងៃទៀត ព្រះសាស្តាយាងមកហើយ
 ត្រាស់សួរថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកអ្នកកំពុងអង្គុយសន្ទនាគ្នាដោយរឿង
 អ្វីហ្ន៎ កាលភិក្ខុទាំងឡាយក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះអង្គ ដោយរឿងឈ្មោះនេះ
 ទើបត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ កុលបុត្តនេះ មិនមែនធ្វើកម្មទុកក្នុងជាតិ
 នេះ ហើយទ្រង់នាំអតីតនិទានមកត្រាស់ថា

ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ក្នុងអតីតកាល មុនពុទ្ធប្បទាកាលនេះឯង កុល

បុត្តនេះកើតក្នុងរាជត្រកូល នានគរពារាណសី លុះព្រះរាជបិតាសោយទិវង្គត ហើយ ក៏បានតាំងនៅក្នុងរាជសម្បត្តិ ជាអ្នកសម្បូរដោយសម្បត្តិ មានកេរ្តិ៍ ឈ្មោះ ។ ក្នុងគ្រានោះ ព្រះរាជាក្នុងបច្ឆន្តជនបទមួយអង្គ ទ្រង់ព្រះតម្រិះថា អញនឹងដណ្តើមយករាជសម្បត្តិ ទើបយាងមក ឲ្យបោះបន្ទាយព័ទ្ធនគរទុក ។ លំដាប់នោះ ព្រះរាជាមានសមានឆន្ទៈដូចគ្នានឹងព្រះមាតា បញ្ជាឲ្យបិទទ្វារទាំង ៤ ទិស បោះបន្ទាយការពារអស់ ៧ ថ្ងៃ ។ មនុស្សទាំងឡាយ រកទ្វារចូល នឹងចេញមិនបាន គ្រានោះ ព្រះបច្ឆេកពុទ្ធច្រើនអង្គ ក្នុងមិត្តទាយវិហារ ក៏ ប្រកាសឡើង ។ ព្រះរាជាទ្រង់បានជ្រាប ទើបទ្រង់ត្រាស់ឲ្យបើកទ្វារនគរ^១ ។ ស្តេចបច្ឆន្តជនបទក៏លើកទ័ពត្រឡប់ទៅវិញ ។ ដោយវិបាកនៃកម្មនោះ កុល បុត្តនោះ បានសោយសេចក្តីទុក្ខក្នុងអបាយ មាននរកជាដើម ក្នុងពុទ្ធប្បាទ កាលនេះ កើតក្នុងរាជត្រកូល ក៏គង់សោយទុក្ខបែបនេះរួមជាមួយព្រះមាតា ។ តាំងអំពីពេលដែលលោកបួសហើយ បច្ច័យ ៤ តែងកើតឡើងដល់ភិក្ខុសង្ឃ តាមប្រាថ្នា ។ រឿងក្នុងអតីតបានកើតឡើងយ៉ាងនេះ ។

ក្នុងកាលតមក ព្រះសាស្តាបានយាងទៅកាន់នគរសាវត្ថី ។ ព្រះថេរៈ បានថ្វាយបង្គំព្រះមានព្រះភាគ ក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះអង្គ ខ្ញុំព្រះអង្គនឹង សាកល្បងកម្លាំងបុណ្យរបស់ខ្ញុំព្រះអង្គ សូមទ្រង់ប្រទានភិក្ខុ ៥០០ អង្គ ដល់ ខ្ញុំព្រះអង្គចុះ ។ ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា ម្ចាស់សីវលី ចូរអ្នកនាំទៅចុះ ព្រះ សីវលីនោះបាននាំភិក្ខុ ៥០០ អង្គទៅ បែរមុខទៅកាន់ព្រៃហិមពាន្ត មកដល់

១-ក្នុងគម្ពីរឧទាន អង្គកថាសុប្បវាសាសូត្រ មានសេចក្តីផ្សេងអំពីនេះបន្តិច ។

ផ្លូវចូលព្រៃជ្រៅ ។ ទេវតាដែលអាស្រ័យត្រង់ដើមជ្រៃដែលឃើញព្រះថេរៈ
 ដំបូង បានថ្វាយទានអស់ ៧ ថ្ងៃ ព្រោះហេតុនោះ ទើបមានពាក្យពោលថា
 លោកឃើញដើមជ្រៃជាលើកទី ១ ឃើញភ្នំបណ្ណវៈជាលើកទី ២ ឃើញ
 ស្ទឹងអចិន្តរតីជាលើកទី ៣ ឃើញស្ទឹងវរសាគរជាលើកទី ៤ ឃើញភ្នំហិម-
 ពាន្តជាលើកទី ៥ ដល់ស្រះឆទ្ធន្តជាលើកទី ៦ ដល់ភ្នំគន្ធមាទន៍ជាលើកទី ៧
 និងជួបព្រះវេរតៈជាលើកទី ៨ ។

ទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយបានថ្វាយទានក្នុងទីគ្រប់កន្លែងអស់ ៧ ថ្ងៃ
 នោះឯង ។ ក្នុង ៧ ថ្ងៃ ថ្ងៃមួយនាគទត្តទេវរាជ ត្រង់ភ្នំគន្ធមាទន៍ បាន
 ប្រគេនបិណ្ឌបាត គឺទឹកដោះមួយថ្ងៃ ថ្វាយបិណ្ឌបាត គឺសប្បិមួយថ្ងៃ លំដាប់
 នោះ ទើបកិកុស្ស្យសួរលោកថា អារុសោ ទេវរាជអង្គនេះ មិនឃើញមាន
 មេគោទឹកដោះ ដែលរឹតយកទឹកដោះមក ទេវរាជអង្គនេះ មិនឃើញមានទឹក
 ដោះជូរ នៃទេវរាជ វត្តនេះកើតឡើងដល់អ្នកបានដូចម្តេច ។ ទេវរាជត្រាស់
 ថា បពិត្រលោកម្ចាស់ ផលនេះជាផលនៃការថ្វាយសលាកកត្តដែលផ្សំអំពី
 ទឹកដោះក្នុងសាសនានៃព្រះកស្សបទេសពល ។

ក្នុងកាលតមក ព្រះសាស្តាបានយាងទៅឲ្យព្រះខទិរវនិយវេរតត្តោធ្វើការ
 ទទួល ។ រឿងកើតឡើងដូចម្តេច គ្រានោះព្រះសារីបុត្តក្រាបទូល ព្រះសាស្តា
 ថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន បានឮថា វេរតៈបួនប្រសរបស់ខ្ញុំព្រះអង្គបួស
 ហើយ លោកត្រេកអរ (ក្នុងព្រះសាសនា) ឬមិនត្រេកអរ ខ្ញុំព្រះអង្គនឹង
 សួរសុខទុក្ខលោក ។ ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ជ្រាបថា ព្រះវេរតៈផ្តើមធ្វើការ

ចម្រើនវិបស្សនា ទើបទ្រង់យាត់អស់វារៈ ២ ជន ក្នុងលើកទី ៣ កាល
ព្រះសារីបុត្តសូមទៀត ទ្រង់ជ្រាបថា ព្រះវេរតៈសម្រេចអរហត្តហើយ ទើប
ត្រាស់ថា ម្ចាស់សារីបុត្ត តថាគតក៏នឹងទៅ ចូរអ្នកប្រាប់ឲ្យពួកភិក្ខុបានដឹង ។

ព្រះថេរៈប្រាប់ឲ្យភិក្ខុទាំងឡាយមកប្រជុំគ្នា ហើយប្រាប់ឲ្យភិក្ខុទាំងអស់
ជ្រាបដោយពាក្យថា អារុសោទាំងឡាយ ព្រះសាស្តាទ្រង់មានបំណងនឹងយាង
ទៅកាន់ទីចារិក ពួកលោកមានបំណងនឹងទៅ ក៏ចូរមកចុះ ។ ក្នុងកាលដែល
ព្រះទេសពលយាងទៅកាន់ទីចារិក ភិក្ខុដែលមិនទៅជាមួយ មានចំនួនតិច
ចំណែកភិក្ខុដែលចង់ទៅតាម មានចំនួនច្រើន ព្រោះគិតថា ពួកយើងនឹងបាន
ឃើញព្រះសិវរៈដែលមានពណ៌ដូចមាស របស់ព្រះសាស្តា ឬថា ពួកយើង
នឹងបានស្តាប់ព្រះធម្មកថាដ៏ពិរោះ ព្រោះហេតុនោះ ព្រះសាស្តាមានមហាភិក្ខុ
សង្ឃជាបរិវារយាងចេញទៅ ដោយបំណងថា នឹងសួរសុខទុក្ខព្រះវេរតៈ ។

ក្នុងប្រទេសមួយកន្លែង ព្រះអានន្ទត្រូវដល់ផ្លូវបែកជា ២ ហើយ ទូល
សួរព្រះមានព្រះភាគថា បពិត្រព្រះអង្គ ត្រង់នេះមានផ្លូវបែកជា ២ ភិក្ខុសង្ឃ
នឹងទៅផ្លូវណា ព្រះសាស្តាត្រាស់សួរថា ម្ចាស់អានន្ទ ផ្លូវណាជាផ្លូវត្រង់ ព្រះ
អានន្ទក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះអង្គ ផ្លូវត្រង់មានចម្ងាយ ៣០ យោជន៍ ជាផ្លូវ
មិនមានមនុស្ស ចំណែកផ្លូវវាងមានចម្ងាយ ៦០ យោជន៍ ជាផ្លូវងាយស្រួល
ផុតភ័យ មានភិក្ខុរកបានងាយ ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា ម្ចាស់អានន្ទ សិរីលី
បានមកព្រមជាមួយពួកយើងដែរឬទេ ។ ព្រះអានន្ទក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះ
អង្គ មក ។ ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា បើយ៉ាងនោះ សង្ឃចូរទៅតាមផ្លូវត្រង់

នោះឯង តថាគតនឹងល្បួងបុណ្យរបស់សិវលី ។ ព្រះសាស្តាមានភិក្ខុសង្ឃជា
បរិវារ យាងទៅតាមផ្លូវ ៣០ យោជន៍ ដើម្បីល្បួងបុណ្យរបស់ព្រះសិវ-
លីត្រូវ ។

តាំងអំពីឈានចុះកាន់ផ្លូវ ពួកទេវតាបាននិម្មិតនគរ ក្នុងទីគ្រប់យោជន៍
ត្រៀមវិហារជាទីសម្រាកសម្រាប់ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធាន ។ ពួក
ទេវបុត្តធ្វើខ្លួនដូចអ្នកចាត់ចែងការដែលព្រះរាជាបញ្ជូនទៅ កាន់យកបបរ និង
របស់ទំពាជាដើម សួរថា លោកម្ចាស់សិវលីនៅឯណា ព្រះថេរៈឲ្យកាន់យក
សក្ការៈនិងការរាប់អានហើយ ទៅគាល់ព្រះសាស្តា ។ ព្រះសាស្តា ទ្រង់បាន
សោយរួមជាមួយភិក្ខុសង្ឃ ។ ព្រះសាស្តាទទួលសក្ការៈដោយទំនងនេះហើយ
យាងទៅយ៉ាងច្រើនមួយថ្ងៃ ១ យោជន៍ រហូតឆ្លងផ្លូវកន្តារ ៣០ យោជន៍
ទើបដល់លំនៅរបស់ព្រះខទិរវេនិយរេវតត្រូវ ។ ព្រះថេរៈដឹងថា ព្រះសាស្តា
យាងមក ទើបនិម្មិតវិហារមានចំនួនគ្រប់គ្រាន់ដល់ភិក្ខុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជា
ប្រធាន និងនិម្មិតព្រះគន្ធកុដិ គឺទីប្រថាប់ពេលយប់ និងទីប្រថាប់ពេលថ្ងៃដល់
ព្រះទេសពលដោយប្ញទ្ធិ ត្រង់លំនៅរបស់ខ្លួននោះឯង ហើយចេញទៅធ្វើការ
ទទួលព្រះតថាគត ។ ព្រះសាស្តាយាងចូលទៅកាន់ព្រះវិហារ តាមផ្លូវដែល
ប្រដាប់តាក់តែងទុក ។ កាលព្រះតថាគតយាងចូលទៅកាន់ព្រះគន្ធកុដិ ពួក
ភិក្ខុ ក៏ចូលទៅកាន់សេនាសនៈ ដែលដល់ហើយតាមលំដាប់វស្សា ។ ពួក
ទេវតាគិតថា កាលនេះមិនជាពេលអាហារ ទើបនាំយកទឹកបាន ៨ យ៉ាងមក
ប្រគេន ។ ព្រះសាស្តាទ្រង់សោយទឹកបានរួមជាមួយព្រះភិក្ខុសង្ឃ ។ កាល

ព្រះតថាគតទ្រង់ទទួលសក្ការៈនិងការរាប់អានបែបនេះ ពេលវេលាកន្លងទៅ ហើយកន្លះខែ ។

លំដាប់នោះ ភិក្ខុដែលមិនពេញចិត្តពួកខ្លះ អង្គុយក្នុងទីមួយ នាំគ្នាលើក រឿងឡើងសន្ទនាថា ព្រះទេសពលត្រាស់ថា បុរសប្រុសនៃអគ្គសាវ័ករបស់ តថាគត ដូច្នោះហើយ យាងមកសួរសុខទុក្ខភិក្ខុដែលជាជាងកសាងបែបនេះ វត្តជេតពនមហាវិហារ ឬវេឡាវនវិហារជាដើម នឹងធ្វើអ្វីជាមួយវិហារនេះបាន ភិក្ខុរូបនេះ រាល់តែធ្វើការកសាងបែបនេះ នឹងបំពេញសមណធម៌បានដូច ម្តេច ។ គ្រានោះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ព្រះតម្រិះថា កាលតថាគតនៅទីនេះយូរ ទីនេះនឹងក្លាយជាទីប្របូកប្របល់ ធម្មតាកិក្ខុទាំងឡាយដែលនៅក្នុងព្រៃ ត្រូវ ការកាតស្ងប់ស្ងាត់ រេវតៈនឹងនៅដោយមិនមានជាសុក ។ បន្ទាប់អំពីនោះ ក៏យាងទៅកាន់ទីសម្រាកពេលថ្ងៃរបស់ព្រះថេរៈ ។ ចំណែកព្រះថេរៈក៏នៅតែ ម្នាក់ឯង អង្គុយផ្អែកបន្ទះក្តារត្រង់ចុងទីបង្រួម លើផ្ទាំងថ្ម សម្លឹងឃើញព្រះ សាស្តាយាងមកអំពីចម្ងាយ ទើបដើរទៅទទួល ហើយថ្វាយបង្គំ ។

លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តាត្រាស់សួរថា រេវតៈ ទីនេះមានម្រឹកកាច អ្នក បានស្តាប់សំឡេងដីរ សំឡេងសេះជាដើម ដែលកាចហើយ តើធ្វើដូចម្តេច ព្រះថេរៈក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន កាលខ្ញុំព្រះអង្គបានឮសំឡេង សត្វទាំងនោះហើយ កើតនូវការត្រេកអរថា ជាព្រៃ ។ ក្នុងទីនោះព្រះសាស្តា បានត្រាស់ព្រះពុទ្ធវិចារៈឈ្មោះថា អានិសង្ឃក្នុងការនៅព្រៃ ដល់ព្រះរេវតៈ ដោយគាថា ៥០០ ស្កេតឡើង យាងទៅបិណ្ឌបាតក្នុងទីមិនឆ្ងាយ ត្រាស់ហៅ

ព្រះវេរតត្ថោមកហើយ ទ្រង់បានអធិដ្ឋានឲ្យពួកភិក្ខុដែលពោលទោសព្រះថេរៈ ភ្លេចឈើច្រត់ ស្បែកជើង បំពង់ប្រេង និងឆត្រ ។ ពួកភិក្ខុទាំងនោះនាំគ្នា ត្រឡប់មកយកបរិក្ខាររបស់ខ្លួន ទោះបីដើរទៅតាមផ្លូវ ដែលមកហើយក្តី ក៏ មិនចាំទីនោះបាន ព្រោះកាលទៅគ្រាដំបូង ភិក្ខុទាំងនោះដើរទៅតាមផ្លូវដែល ប្រដាប់តាក់តែងហើយ តែថ្ងៃនោះទៅតាមផ្លូវខ្ពស់ទាប អង្គុយប្រហោងវាទៅ ជារយៈៗ ។ ភិក្ខុទាំងនោះនាំគ្នាដើរជាន់ជង្គត់ឈើ គុម្ពឈើ និងបន្ទា ទៅ ដល់ទីដែលខ្លួនធ្លាប់នៅ ឃើញឆត្រ ស្បែកជើង ឈើច្រត់ និងបំពង់ប្រេង ព្យួរលើដើមគគីរក្នុងទីច្រើនកន្លែង ។ ក្នុងពេលនោះ ភិក្ខុទាំងនោះក៏ដឹងថា ភិក្ខុរូបនេះមានប្បទិ ទើបកាន់យកបរិក្ខាររបស់ខ្លួន ហើយនាំគ្នាពោលថា សក្ការៈបែបនេះ ជាសក្ការៈដែលព្រះថេរៈចាត់ចែងដើម្បីព្រះទេសពល ហើយ ធ្វើដំណើរទៅ ។

នាងវិសាខាឧបាសិកា សាកសួរភិក្ខុដែលមកដល់មុន ក្នុងពេលដែល លោកគង់ហើយក្នុងផ្ទះរបស់ខ្លួនថា បពិត្រលោកម្ចាស់ លំនៅរបស់ព្រះវេរតៈ គួរពេញចិត្តដែរឬ ពួកភិក្ខុពោលថា ម្ចាស់ឧបាសិកា គួរពេញចិត្ត សេនា- សនៈនោះមានចំណែកប្រៀបដោយឧទ្យាននន្ទរវ័ន និងឧទ្យានចិត្តលតាវ័ននោះ ឯង ។ តមក នាងវិសាខាក៏សួរពួកភិក្ខុដែលមកឯក្រោយនោះថា បពិត្រលោក ម្ចាស់ លំនៅរបស់ព្រះវេរតៈ គួរពេញចិត្តដែរឬទេ ភិក្ខុទាំងនោះឆ្លើយថា កុំ សួរឡើយឧបាសិកា ទីនោះមិនសមគួរនឹងពោល ជាទីសោះកក្រោះ មានដុំ ក្រួស ដុំថ្ម ពុំរាបស្មើ និងជាព្រៃគគីរទាំងអស់ ភិក្ខុរូបនោះ (ចេះអត់ធន់)

នៅក្នុងទីនោះបាន ។

នាងវិសាខាបានស្តាប់ពាក្យរបស់ភិក្ខុដែលមកមុន និងមកក្រោយហើយ គិតថា ពាក្យរបស់ភិក្ខុពួកណាហ្ន៎ ជាពាក្យពិត ក្រោយភក្តី ទើបកាន់យក គ្រឿងក្រអូបនិងកម្រងផ្កា ទៅកាន់ទើបម្រើរបស់ព្រះទេសពល ថ្វាយបង្គំហើយ អង្គុយក្នុងទីសមគួរនាចំណែកម្ខាង ទូលសួរព្រះសាស្តាថា បពិត្រព្រះអង្គ ភិក្ខុពួកខ្លះសរសើរ ពួកខ្លះតិះដៀលលំនៅរបស់ព្រះរេវតត្ថេរ តើរឿងនោះដូច ម្តេច ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា ម្ចាស់វិសាខា លំនៅជាទីត្រេកអរ ឬមិនត្រេកអរ ចូរស្មោះទុក ចិត្តរបស់ព្រះអរិយៈទាំងឡាយ ត្រេកអរក្នុងទីណា ទីនោះឯង ឈ្មោះថា ជាទីគួរពេញចិត្ត ដូច្នោះហើយទើបត្រាស់ព្រះគាថា (ក្នុងធម្មបទ) នេះថា

ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ នៅក្នុងទីណា ទោះជាស្រុកក្តី ព្រៃក្តី
ទីទាបក្តី ទីទួលក្តី ទីនោះឯង ជាកុម្មិត្តរត្រេកអរ ដូច្នោះ ។

ក្នុងកាលតមក ព្រះមានព្រះភាគគង់ក្នុងកណ្តាលពួកព្រះអរិយៈ ទ្រង់ ស្តាប់នាព្រះថេរៈទុកក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ បណ្តាពួក ភិក្ខុអ្នកមានលាភ ដែលជាសាវ័ករបស់តថាគត ស្រេចនឹងសិវលី ប្រសើរ ជាងគេ ។

លំដាប់នោះ ព្រះសិវលីត្ថេរបានសម្រេចអរហត្ត បានទទួលឯតទគ្គៈហើយ រព្យកដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែល ប្រព្រឹត្តក្នុងកាលមុន ទើបពោលពាក្យថា បទុមុត្តរោ នាម ជិនោ ដូច្នោះ

ជាដើម ។ ខ្ញុំនឹងធ្វើការពណ៌នាអត្ថប្រយោជន៍ពោះបទណា ដែលលំបាកប៉ុណ្ណោះ ។

បទថា សីលំ តស្ស អសង្ខេយ្យំ សេចក្តីថា សីលរបស់ព្រះមានព្រះ
ភាគព្រះនាមថាបទុមុត្តរៈអង្គនោះ កំណត់រាប់មិនបាន សិក្ខាបទទាំងឡាយ
ដែលត្រាស់ហើយយ៉ាងនេះគឺ

សិក្ខាបទដែលជាសំរវរិន័យ មានចំនួនដូច្នោះគឺ ៩ ពាន់កោដិ
និង ៨ ពាន់កោដិ ៥០ សែន និង ៣៦ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
ទ្រង់ប្រកាសទុកហើយ ក្នុងគម្ពីរវិន័យលោកនិទ្ទេសទុក ក្នុង
មាតិកាបេយ្យាល ។

ជាសិក្ខាបទដែលត្រាស់ទុក ជាបញ្ញត្តិសម្រាប់សាវ័កដែលជាភិក្ខុ ។ អធិ-
ប្បាយថា សីលរបស់ព្រះមានព្រះភាគ បុគ្គលណាមួយមិនអាចគណនាបាន
គឺបុគ្គលណាមួយ មិនអាចរាប់បាន ។ បទថា សមាធិវិជ្ជាបមោ សេចក្តីថា
ពេជ្ររមែងកាត់ គឺរមែងធ្វើការកាត់រតនៈ ដូចជាកែវឥន្ទនិល កែវពិទ្ធុរ្យ កែវ-
ផលិក និងកែវមរកតជាដើម ឲ្យជាចំណិតតូចចំណិតធំបាន យ៉ាងណា សមាធិ
ក្នុងលោកុត្តរមគ្គរបស់ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថា បទុមុត្តរៈ ក៏យ៉ាងនោះដូច
គ្នា គឺរមែងចាក់ រមែងទម្លាយ រមែងកាត់ បានជាសមុច្ឆេទនូវធម៌ទាំងឡាយ
ដែលជាបដិបក្ខនិងជាសត្រូវ ។

បទថា អសង្ខេយ្យំ ញាណាវរំ សេចក្តីថា គំនរនៃព្រះញាណ ដូចជា
ព្រះសយម្ពញាណ និងព្រះសព្វញ្ញតញ្ញាណជាដើម របស់ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ
ដែលអាចដឹង និងចាក់ធ្លុះអរិយសច្ច ៤ ពោធិបក្ខិយធម៌ ៣៧ សង្ខតធម៌

និងអសង្ខតធម៌ទាំងឡាយបាន ដែលបុគ្គលណាមួយគណនាមិនបាន គឺប្រាស
 ចាកការរាប់ ដោយចែកជាអតីត អនាគតនិងបច្ចុប្បន្នជាដើម ។ បទថា វិមុត្តិ
 ច អនោបមា សេចក្តីថា វិមុត្តិ ៤ មានសោតាបត្តិផលជាដើម មិនមាន
 ឧបមា ប្រាសចាកឧបមា ព្រោះផុតចាកកិលេសទាំងឡាយដែលបុគ្គលណា
 មួយមិនអាចឧបមាបានថា ដូចគ្នានឹងវត្ថុទាំងនេះ ។ ពាក្យដ៏សេស មានអត្ថ
 នាយយល់ហើយ ។

អង្គកថាសិវលិត្តោបទាន ចប់



វង្សសត្តរាបទានទី ៤

[១៣៤] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គមានបញ្ញាចក្ខុក្នុងធម៌
 ទាំងពួង ជានាយក ទ្រង់កើតឡើងហើយក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកទ្ធកប្បនេះ ។
 រលកក្នុងសាគរ និងពួកផ្កាយពង្សអាកាស យ៉ាងណាមិញ សាសនារបស់ព្រះ
 ពុទ្ធអង្គនោះដ៏វិចិត្រហើយដោយពួកព្រះអរហន្ត ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ព្រះជិន
 ស្រីដ៏ឧត្តមនោះ មានពួកមនុស្សព្រមទាំងទេវតា អសុរ នាគ ចោមរោមក្នុង
 កណ្តាលប្រជុំជន កុះករដោយសមណៈនិងព្រាហ្មណ៍ ។ ព្រះជិនស្រីនោះ
 ព្រះអង្គដល់នូវទីបំផុតនៃលោក ក្នុងលោក ទ្រង់ញ៉ាំងឈូក គឺវេនេយ្យសត្វ
 ឲ្យពេញចិត្ត ដោយរស្មីទាំងឡាយ ឲ្យត្រាស់ដឹងដោយពាក្យ (របស់ព្រះ
 អង្គ) ។ ព្រះអង្គបរិបូណ៌ដោយវេសារជ្ជធម៌ទាំង ៤ ជាបុរសដ៏ឧត្តម មាន
 ភ័យនិងសេចក្តីកោតព្រាញព្រើតលះបង់ហើយ ទ្រង់ដល់នូវទីដ៏ក្សេម ជាអ្នកក្លៀវ
 ក្លា ។ ព្រះអង្គជាបុគ្គលប្រសើរក្នុងលោក ទ្រង់ប្តេជ្ញានូវពុទ្ធកូមិ ដែលជាទីដ៏
 ប្រសើរថ្លៃថ្នាទាំងអស់ ព្រះអង្គគ្មានបុគ្គលណាមួយជាសំតៀនឡើយ ។ កាល
 ព្រះអង្គជាតាទិបុគ្គលបន្ទីនូវសីហនាថ ឥតមានព្រាញព្រើត មិនមានទេវតានិង
 នរជន ឬព្រហ្មពោលតបតបានឡើយ ។ ព្រះអង្គ កាលសម្តែងធម៌ដ៏ប្រសើរ
 ញ៉ាំងមនុស្សព្រមទាំងទេវតាឲ្យច្រង (នូវវដ្តៈទាំង ៣) ញ៉ាំងធម្មចក្កឲ្យ
 ប្រព្រឹត្តទៅ ទ្រង់ជាអ្នកក្លៀវក្លាក្នុងបរិស័ទ ។ ព្រះអង្គប្រកាសនូវគុណដ៏ច្រើន
 នៃសាវ័កមួយរូបដ៏ប្រសើរជាងពួកលោកមានបដិកាណ ដែលគេសន្មតថាជា
 សប្បុរស ហើយតាំងសាវ័កនោះក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតជា
 ព្រាហ្មណ៍ឈ្មោះវង្សសៈ នៅក្នុងនគរហង្សរាជ្យតី ចេះចប់នូវវេទសព្វគ្រប់គេសន្មត

ថាជាសប្បុរស ជាអ្នកបង្ហូរនូវពាក្យប្រៀនប្រដៅ ។ ខ្ញុំបានចូលទៅជិតព្រះ
អង្គមានព្យាយាមធំ ហើយស្តាប់ធម៌ទេសនា បាននូវបីតិដ៏ប្រសើរ ក៏ត្រេកអរ
ក្នុងគុណនៃសាវ័ក ។ កាលនោះ ខ្ញុំនិមន្តព្រះសុគត ព្រមទាំងព្រះសង្ឃដែល
ជាអ្នកញ៉ាំងសត្វលោកឲ្យត្រេកអរ មកឆាន់អស់ ៧ ថ្ងៃ ហើយឲ្យគេបិទបាំង
ដោយសំពត់ទាំងឡាយ ។ ខ្ញុំបានក្រាបក្បាលទៀបព្រះបាទ (នៃព្រះអង្គ)
លុះព្រះអង្គបើកឱកាសឲ្យខ្ញុំហើយ ខ្ញុំបានធ្វើនូវអញ្ជូលី បិតនៅក្នុងទីដីសម
គួរ មានចិត្តត្រេកអរសរសើរនូវព្រះជិនស្រីដ៏ឧត្តមថា បពិត្រព្រះអង្គ ទ្រង់
បង្ហូរនូវពាក្យប្រៀនប្រដៅ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គជាឥសីទី ៧
ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គជាបុគ្គលប្រសើរជាងសត្វលោកទាំង
អស់ ខ្ញុំសូមក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គទ្រង់ធ្វើនូវអភ័យ ខ្ញុំសូម
ក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះអង្គទ្រង់ញ៉ាំងញ៉ាំងនូវមារ ខ្ញុំសូមក្រាបថ្វាយ
បង្គំព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គទ្រង់បង្ហូរនូវទិដ្ឋិ ខ្ញុំសូមក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ
បពិត្រព្រះអង្គទ្រង់ឲ្យនូវសន្តិសុខ ខ្ញុំសូមក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ បពិត្រព្រះ-
អង្គ ទ្រង់ធ្វើនូវទីពឹង ខ្ញុំសូមក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ ។ ព្រះអង្គដ៏ចម្រើនជា
ទីពឹងនៃសត្វដែលពុំមានទីពឹង ទ្រង់ប្រទាននូវអភ័យដល់សត្វដែលមានភ័យ
ទ្រង់ស្មិទ្ធស្មាលរបស់សត្វទាំងឡាយដែលមានកុម្មិដ៏ស្ងប់ ជាទីពឹងរបស់ពួក
ជនអ្នកស្វែងរកនូវទីពឹង ។ លុះខ្ញុំសរសើរព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធមានគុណធំ ដោយពាក្យ
ទាំងឡាយ មានយ៉ាងនេះជាដើម រួចបានពោលថា ខ្ញុំសូមដល់នូវគតិរបស់
ភិក្ខុដែលជាអ្នកក្លៀវក្លាជាងភិក្ខុ អ្នកមានវាទៈក្លៀវក្លា ។

កាលនោះ ព្រះមានព្រះភាគព្រះអង្គមានបដិកាណគ្មានទីបំផុត បានត្រាស់ថា បុគ្គលណាបានញ៉ាំងព្រះពុទ្ធព្រមទាំងសាវ័កឲ្យឆាន់អស់ ៧ ថ្ងៃ ជ្រះថ្លា (ប្រណម្យ) ដោយដៃរបស់ខ្លួន សរសើរនូវគុណនៃតថាគត បុគ្គលនោះ ប្រាថ្នានូវតំណែងរបស់ភិក្ខុអ្នកក្លៀវក្លាក្នុងវាទៈ ។ បុគ្គលនោះ នឹងសោយសម្បត្តិទេវតានិងសម្បត្តិមនុស្សដ៏ច្រើន ហើយបាននូវតំណែងជាទីពេញចិត្តនោះ ក្នុងអនាគតកាល ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកទ្ទកប្បនេះ មានមហាបុរសទ្រង់កើតក្នុងឱក្កាកៈត្រកូល នឹងបានជាព្រះសាស្តា ទ្រង់ព្រះនាមគោតម ត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។ បុរសនោះ ជាទាយាទក្នុងធម៌ទាំងឡាយរបស់ព្រះអង្គ ជាឱរស ជាធម្មនិម្មិត ជាសាវ័កនៃព្រះសាស្តាអង្គនោះ មានឈ្មោះថា វង្គីសៈ ។

កាលនោះ ខ្ញុំឮនូវពាក្យព្យាករណ៍នោះហើយ ក៏ជាបុគ្គលមានចិត្តទន់មានចិត្តមេត្តា បានបម្រើនូវព្រះតថាគតជិនស្រីដោយបច្ច័យទាំងឡាយ ដរាបដល់អស់ជីវិត ។ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ដល់មកក្នុងបច្ឆិមភព ឥឡូវនេះ ខ្ញុំបានមកកើតក្នុងត្រកូលបរិព្វាជក មានអាយុ ៧ ឆ្នាំ រាប់អំពីកំណើត ក៏ចេះចប់នូវត្រៃវេទទាំងអស់ ក្លៀវក្លាដោយវាទសាស្ត្រ មានសំឡេងដ៏ពីរោះ មានសម្តីដ៏វិចិត្រជាអ្នកញ៉ាំងញ៉ូនវាទៈនៃបុគ្គលដទៃ ។ ឯនាមដ៏ប្រសើររបស់ខ្ញុំ ដែលលោកសន្មតហើយថា វង្គីសៈ ព្រោះកើតក្នុងវង្គជនបទ ឬថាវង្គីសៈ ព្រោះជា

ឥស្សរៈក្នុងពាក្យ ។ កាលណាខ្ញុំបានដឹងក្តី បិតនៅក្នុងបឋមវ័យ កាលនោះ ខ្ញុំបានជួបនឹងព្រះសារីបុត្តក្នុងក្រុងរាជគ្រឹះ ដែលជាទីរីករាយ ។

ចប់ កាលវារៈទី ២៥ ។

ខ្ញុំឃើញព្រះសារីបុត្តនោះ កំពុងត្រាច់ទៅបិណ្ឌបាត មានបាត្រក្នុងដៃ លោក សង្រមល្អ មានភ្នែកមិនរលីងរលាម និយាយល្អមកំណត់ ក្រឡេកមើលត្រឹម មួយជួរនឹម លុះឃើញលោកហើយ មានសេចក្តីអស្ចារ្យ បានពោលពាក្យ គួរសម ជាបទគាថាវិចិត្រ ដូចផ្កាកណិការដែលគេវិចិត្រហើយ ។ លោកក៏ ប្រាប់ខ្ញុំនូវព្រះសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ជាសាស្តា ជាលោកនាយក កាលនោះលោកជា បណ្ឌិត មានប្រាជ្ញា បានប្រាប់ខ្ញុំតទៅទៀត ។ ខ្ញុំត្រូវលោកជាតាទិបុគ្គល ធ្វើ ពាក្យប្រកបដោយវិរាគៈដ៏ឧត្តម ដែលគេឃើញបានដោយកម្រ ឲ្យត្រេកអរ ដោយបដិកាណដ៏វិចិត្រទាំងឡាយ ។ ខ្ញុំក៏ឱនក្បាលទៀបព្រះបាទា ហើយ ពោលថា សូមលោកម្ចាស់បំបួសខ្ញុំ លំដាប់នោះ ព្រះសារីបុត្តមានប្រាជ្ញា ច្រើននោះ នាំខ្ញុំចូលទៅរកព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ខ្ញុំឱនក្បាលទៀបព្រះបាទា អង្គុយក្នុងសម្លាកនៃព្រះសាស្តា ឯព្រះសាស្តាប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ទ្រង់មានព្រះពុទ្ធដ៏កាន់ខ្ញុំថា ម្ចាស់វង្សីសៈ សិប្បៈណាមួយរបស់អ្នកមានពិត ឬ ។ ក្បាលមនុស្សដែលស្លាប់ហើយ បើអ្នកអាច (ដឹងក្បាលមនុស្ស) ដែលស្លាប់ទៅកាន់សុគតិ ឬទុគ្គតិ ដោយវិជ្ជាវិសេសរបស់អ្នក អ្នកចូរប្រាប់

មកចុះ ។ ខ្ញុំបានទទួលពាក្យប្តេជ្ញាថា ព្រះករុណាព្រះអង្គ ព្រះពុទ្ធទ្រង់បង្ហាញ
នូវក្បាល ៣ ខ្ញុំក៏ក្រាបទូលចំពោះក្បាល (មនុស្ស) ដែលទៅកើតក្នុង
នរកនិងទៅតា ។

កាលនោះ ព្រះលោកនាយក បង្ហាញនូវក្បាលរបស់ព្រះខ័ណ្ឌស្រព
លំដាប់នោះខ្ញុំទាល់គំនិត ក៏សូមបញ្ជូន ។ លុះខ្ញុំបញ្ជូនហើយ ក៏សរសើរ
ព្រះសុគតតាមតែក្នុងទីណាៗក៏ដោយ លំដាប់នោះ ភិក្ខុទាំងឡាយលើកទោស
ថាជាអ្នករីករាយក្នុងកាព្យ ។ លំដាប់ព្រះពុទ្ធជានាយក ទ្រង់ត្រាស់ដើម្បី
ល្បួងមើលចំពោះខ្ញុំថា លុះតែបុគ្គលទាំងឡាយជាអ្នកត្រិះរិះ ទើបពោលគាថា
ទាំងឡាយ តាមដំណើរបានមែនឬ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាម ខ្ញុំព្រះ
អង្គ មិនមែនជាអ្នកយកចិត្តតិចតួចក្នុងកាព្យទេ តែខ្ញុំព្រះអង្គពោលនូវគាថា
ទាំងឡាយ តាមដំណើរបាន ។ ម្នាលវង្សីសៈ បើដូច្នោះ ឥឡូវនេះ អ្នកចូរ
សរសើរតថាគតតាមហេតុ ជាគាថាមកមើល ។ កាលនោះ ខ្ញុំសរសើរព្រះ
អង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ជាឥសីទី ៧ ដោយគាថាទាំងឡាយ ។ ព្រះជិនស្រីអង្គនោះ
មានព្រះហឫទ័យត្រេកអរមួយរំពេច ក៏តាំងខ្ញុំក្នុងទីឯតទគ្គៈ ។ ខ្ញុំកន្លងបង្អួច
បុគ្គលដទៃដោយចិត្តដ៏ឈ្លាសវៃបាន ខ្ញុំជាបុគ្គលមានសីលជាទីស្រឡាញ់
មានសេចក្តីសង្វេគដោយបដិភាណចិត្ត ក៏បានដល់នូវអរហត្ត ។

ភិក្ខុដទៃណាមួយ ជាបុគ្គលប្រសើរជាងភិក្ខុអ្នកមានបដិភាណ ដូចជា
វង្សីសភិក្ខុនេះ មិនមានទេ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយចូរចាំទុកយ៉ាង
នេះចុះ ។

កម្មដែលខ្ញុំធ្វើហើយក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ក៏ឲ្យផលដល់ខ្ញុំក្នុង
 លោកនេះ ខ្ញុំដកផុតចាកកិលេសហើយ ដូចជាសន្តិសុខសុវត្ថុផុតចាកបំពង់
 ព្រួញ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំ
 ដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
 ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវិតកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
 សម្មាកំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំ
 បានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើ
 ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះវង្សីសត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វង្សីសត្តេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

វង្សីសត្តរាបនា

[១៣៤] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៤ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះវង្សីសត្តរ មានពាក្យផ្ដើមថា **បទុមត្តរោ នាម ជិនោ**
ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយ ក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គ
មុនៗ សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ
ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមត្តរៈ កុលបុត្តនេះកើតក្នុងត្រកូល
មានកោគៈច្រើន ក្នុងហង្សវត្តនគរ ចម្រើនវ័យហើយ បានទៅកាន់ព្រះវិហារ
មួយអង្វើដោយអ្នកនគរ ដែលកំពុងដើរទៅស្លាប់ធម៌ ខណៈកំពុងស្លាប់ធម៌
បានឃើញភិក្ខុមួយរូបដែលព្រះសាស្តាទ្រង់ស្ថាបនា ទុកក្នុងតំណែងឯតទ្កៈ
ជាងពួកភិក្ខុដែលមានបដិកាណ ទើបបំពេញកម្មដែលជាអធិការ ដល់ព្រះ
សាស្តា ហើយតាំងនូវសេចក្ដីប្រាថ្នាថា ក្នុងអនាគតកាល ខ្ញុំព្រះអង្គសូមជា
បុគ្គលប្រសើរជាងពួកភិក្ខុអ្នកមានបដិកាណចុះ ដូច្នោះ បានទទួលការព្យាករ
អំពីព្រះសាស្តា ហើយបំពេញតែកុសលកម្មដរាបដល់អស់ជីវិត សោយ
សម្បត្តិទាំង ២ ក្នុងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ ក្នុងពុទ្ធប្បទកាលនេះ កើត
ក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ក្នុងក្រុងសាវត្ថី ព្រោះមាតាជាបរិព្វាជិកា ក្នុងកាល
តមក ទើបបានឈ្មោះថា បរិព្វាជក និងមានឈ្មោះថា វង្សីសៈ ។ កុលបុត្ត
នោះរៀនត្រូវទេហើយ បន្ទាប់អំពីនោះ ធ្វើអាចារ្យឲ្យត្រេកអរ សិក្សាមន្ត
ដែលមានឈ្មោះថា ឆវសីស ជាមន្តយកក្រចកគោះលលាដ៍ក្បាលខ្មោច

ហើយ ដឹងថាសត្វនេះកើតក្នុងកំណើតនោះ ។

ពួកព្រាហ្មណ៍គិតថា មន្តនេះជាផ្លូវចិត្តមជ្ឈិមជីវិតរបស់ពួកយើង ទើបនាំ
វង្គីសៈនោះត្រាច់ទៅក្នុងស្រុក និគម និងរាជធានី ។ វង្គីសៈប្រកាសឲ្យ
បុគ្គលនាំយកសីសៈរបស់ពួកមនុស្សដែលស្លាប់ទៅហើយមិនលើស ៣ ឆ្នាំ
មក ហើយយកក្រចកគោះ ប្រាប់ថា សត្វនេះកើតក្នុងកំណើតនោះ ដើម្បី
កាត់សេចក្តីសង្ស័យរបស់មហាជន ទើបរាយមន្តហៅបុគ្គលដែលស្លាប់ទាំង
នោះមកឲ្យប្រាប់គតិរបស់ខ្លួន ដោយហេតុនោះ ទើបមហាជនជ្រះថ្លាយ៉ាងក្រៃ
លែងក្នុងកុលបុត្តនោះ ។ កុលបុត្តនោះអាស្រ័យមន្តនោះ បានប្រាក់ ១០០
កហាបណៈខ្លះ ១០០០ កហាបណៈខ្លះ អំពីដែររបស់មហាជន ពួកព្រាហ្មណ៍
នាំវង្គីសៈត្រាច់ទៅក្នុងទីសមគួរ ។ វង្គីសៈបានស្តាប់គុណទាំងឡាយរបស់ព្រះ
សាស្តាហើយ មានបំណងនឹងចូលគាល់ព្រះសាស្តា ។ ពួកព្រាហ្មណ៍នាំគ្នា
យាត់ថា ព្រះសមណគោតមនឹងយកមាយាធ្វើឲ្យចិត្តលោកត្រឡប់ ។

វង្គីសៈមិនជឿពាក្យរបស់ព្រាហ្មណ៍ទាំងនោះ ចូលទៅគាល់ព្រះសាស្តា
ធ្វើបដិសណ្ឋារៈ ហើយអង្គុយក្នុងទីសមគួរនាចំណែកម្ខាង ។ ព្រះសាស្តា
ត្រាស់សួរថា ម្ចាស់វង្គីសៈ អ្នកចេះសិប្បៈអ្វីខ្លះឬ វង្គីសៈក្រាបទូលថា បពិត្រ
ព្រះគោតម ខ្ញុំព្រះអង្គចេះមន្តម្យ៉ាងឈ្មោះថា ឆវសីសជាននមន្ត ដោយយក
ក្រចកគោះលលាជ័ក្សាលរបស់មនុស្សដែលស្លាប់ទៅខាងក្នុង ៣ ឆ្នាំ ក៏ដឹង
ទីដែលបុគ្គលនោះទៅកើត ។ លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តាត្រាស់ឲ្យនាំយកសីសៈ
របស់បុគ្គលដែលកើតក្នុងនរក ១ សីសៈរបស់បុគ្គលដែលកើតក្នុងមនុស្ស

១ សីសៈរបស់បុគ្គលដែលកើតក្នុងពួកទេវតា ១ សីសៈរបស់បុគ្គលដែល
 បរិនិព្វាន ១ មកឲ្យវង្គីសៈនោះ ។ វង្គីសៈគោះ សីសៈទី ១ ហើយក្រាប
 ទូលថា បពិត្រព្រះគោតម សត្វនេះកើតក្នុងនរក ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា សាធុ
 វង្គីសៈ អ្នកឃើញហើយដោយល្អ ហើយត្រាស់សួរទៀតថា សត្វនេះកើត
 ក្នុងទីណា វង្គីសៈក្រាបទូលថា ក្នុងមនុស្សលោក ព្រះសាស្តាត្រាស់សួរទៀត
 ថា សត្វនេះកើតក្នុងទីណា វង្គីសៈក្រាបទូលថា ក្នុងទេវលោក ។ វង្គីសៈ
 បានក្រាបទូលទីកើតរបស់សត្វទាំង ៣ បានយ៉ាងត្រឹមត្រូវ តែការយកក្រចក
 គោះសីសៈនៃបុគ្គលដែលបរិនិព្វានហើយ ក៏មិនឃើញខាងដើមនិងខាងចុង ។
 លំដាប់នោះ ទើបព្រះសាស្តាត្រាស់សួរថា ម្ចាស់វង្គីសៈ អ្នកមិនអាចឬ វង្គីសៈ
 ក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះគោតម សូមទ្រង់បង្ហាញសិន ខ្ញុំព្រះអង្គនឹងពិចារណា
 មើល ដូច្នោះហើយ សូម្បីព្យាយាមរាយមន្តត្រឡប់ទៅត្រឡប់មក ក៏មិនអាច
 ដឹងនូវសីសៈរបស់ព្រះខ័ណ្ឌស្រព ដោយមន្តរបស់បុគ្គលខាងក្រៅ (សា-
 សនា) ។ លំដាប់នោះ ញើសបានហូរចេញអំពីសីសៈរបស់វង្គីសៈ ។ វង្គីសៈ
 ខ្មាស បាននៅស្ងៀម ។ លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តាបានត្រាស់សួរថា ម្ចាស់
 វង្គីសៈ អ្នកលំបាកណាស់ឬ វង្គីសៈក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះគោតម ពិត
 ហើយ ខ្ញុំព្រះអង្គមិនអាចដឹងទីកើតរបស់សីសៈនេះបាន បើទ្រង់ជ្រាប សូម
 ត្រាស់ប្រាប់ ។ ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា ម្ចាស់វង្គីសៈ តថាគតដឹងរឿងនេះផង
 ដឹងក្រែលែងជាងនេះផង ហើយត្រាស់គាថា ២ (ក្នុងធម្មបទ) ថា

បុគ្គលណា ដឹងច្បាស់បុគ្គលនិងបដិសន្ធិរបស់ពួកសត្វ ដោយ

អាការៈទាំងពួងបាន តថាគតហៅបុគ្គលដែលជាអ្នកមិនជាប់
នៅក្នុងកាម អ្នកមានដំណើរល្អដោយសេចក្តីប្រតិបត្តិ អ្នក
ត្រាស់ដឹងនូវសច្ច ៤ នោះ ថាជាព្រាហ្មណ៍ ។

ទេវតា គន្ធា និងពួកមនុស្សទាំងឡាយ មិនដឹងគតិរបស់
បុគ្គលណា តថាគតហៅបុគ្គលដែលជាអ្នកមានអាសវៈអស់
ហើយ ជាព្រះអរហន្តនោះ ថាជាព្រាហ្មណ៍ ដូច្នោះ ។

វង្សីសៈនោះទូលថា បពិត្រព្រះគោតម បើដូច្នោះ សូមទ្រង់ប្រទានវិជ្ជា
នោះដល់ខ្ញុំចុះ ហើយសម្តែងសេចក្តីគោរព អង្គុយគាល់ព្រះសាស្តា ។ ព្រះ
សាស្តាត្រាស់ថា តថាគតនឹងឲ្យដល់បុគ្គលដែលមានភេទដូចតថាគត វង្សីសៈ
គិតថា អាត្មាអញធ្វើអ្វីក៏បាន សូមរៀនមន្តនេះឲ្យបាន ទើបចូលទៅរកពួក
ព្រាហ្មណ៍ពោលថា កាលខ្ញុំបួស ពួកអ្នកកុំគិតអ្វីឡើយ ខ្ញុំរៀនមន្តហើយ នឹង
បានជាធំក្រៃលែងក្នុងជម្ងឺទ្វីបទាំងមូល សូម្បីពួកអ្នក ក៏នឹងមានកេរ្តិ៍ឈ្មោះជា
មួយខ្ញុំដែរ ។ វង្សីសៈនោះចូលទៅគាល់ព្រះសាស្តា ហើយទូលសូមបួសដើម្បី
ចង់បានមន្ត ។ ក្នុងកាលនោះ ព្រះនិគ្រោធកប្បត្តេរ នៅក្នុងសម្មាកររបស់ព្រះ
មានព្រះភាគ ព្រះមានព្រះភាគត្រាស់ថា ម្ចាស់និគ្រោធកប្បៈ ចូរអ្នកឲ្យវង្សីសៈ
បួសផងចុះ ដូច្នោះហើយ ទ្រង់ប្រាប់កម្មដ្ឋាន គឺអាការៈ ៣២ និងវិបស្សនា
កម្មដ្ឋាន ។ ព្រះវង្សីសៈនោះ កាលកំពុងស្វាធារកម្មដ្ឋាន គឺអាការៈ ៣២
ក៏ផ្តើមបំពេញវិបស្សនាកម្មដ្ឋាន ។ ពួកព្រាហ្មណ៍ចូលទៅរកវង្សីសៈនោះហើយ
សួរថា បពិត្រលោកម្ចាស់វង្សីសៈ លោកម្ចាស់រៀនសិប្បៈក្នុងសម្មាកររបស់

ព្រះសមណគោតមចប់ហើយឬ ។ ព្រះវង្សីសៈឆ្លើយថា អាត្មារៀនចប់ហើយ
 ពួកព្រាហ្មណ៍ពោលថា បើដូច្នោះ សូមលោកម្ចាស់មក ពួកយើងនឹងទៅ
 ប្រយោជន៍អ្វី ដោយការសិក្សាសិប្បៈ ព្រះវង្សីសៈឆ្លើយថា ពួកលោកចូរទៅ
 ចុះ អាត្មាមិនមានកិច្ចដែលគប្បីធ្វើរមជាមួយពួកលោកទេ ។ ពួកព្រាហ្មណ៍
 ពោលថា ឥឡូវនេះ លោកម្ចាស់ធ្លាក់ក្នុងអំណាចរបស់ព្រះគោតម ព្រះគោ-
 តមប្រើមាយាបំភាន់ចិត្តលោកម្ចាស់ហើយ ពួកយើងនឹងធ្វើអ្វីក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធកររបស់
 លោកម្ចាស់បាន ទើបត្រឡប់ទៅតាមផ្លូវដែលមកនោះឯង ។ ព្រះវង្សីសៈ
 ចម្រើនវិបស្សនា ហើយធ្វើឲ្យច្បាស់នូវអរហត្ត ។

ព្រះថេរៈសម្រេចអរហត្តហើយយ៉ាងនេះ រពួកដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើត
 នូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមក ក្នុងកាលមុន ទើប
 ពោលពាក្យថា បទុមុត្តរោ នាម ឱនោ ដូច្នោះជាដើម ។ ខ្ញុំនឹងពណ៌នា
 ចំពោះបទដែលមានអត្ថលំបាកប៉ុណ្ណោះ ។

បទថា បកាហិ អនុរត្នានោ សេចក្តីថា ព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថា
 បទុមុត្តរៈអង្គនោះ ទ្រង់រុងរឿង ស្អាត ល្អដោយព្រះរស្មី មានពន្លឺដោយ
 ឆព្វណ្ណរង្សី មានពណ៌ខៀវ និងពណ៌លឿងជាដើម ។ បទថា វេនេយ្យ-
 បទុមាធិ សោ សេចក្តីថា ព្រះអាទិត្យ គឺព្រះពុទ្ធព្រះនាមថាបទុមុត្តរៈ ទ្រង់
 ញ៉ាំងផ្កាយក្រក គឺវេនេយ្យជនឲ្យក្រក ឲ្យរីកដោយវិសេសដោយរស្មីនៃព្រះ
 អាទិត្យ ពោលគឺព្រះតម្រាស់របស់ព្រះអង្គ បានដល់ទ្រង់ធ្វើឲ្យរីកដោយការ
 សម្រេចអរហត្តមគ្គ ។ បទថា វេសារដ្ឋេហិ សម្បន្នោ សេចក្តីថា សម្បុរ

គឺដល់ព្រម បានដល់ ប្រកបដោយចតុវេសារជ្ជញ្ញាណ សមដូចលោកពោល
ទុកយ៉ាងនេះថា

ព្រះពុទ្ធឡើងក្លៀវក្លាយ៉ាងល្អ ក្នុងឋានៈ ៤ គឺក្នុងកាលមាន
អន្តរាយក្នុងធម៌ ជាគ្រឿងនាំចេញចាកវដ្តៈ ក្នុងភាពជាព្រះ
ពុទ្ធ និងក្នុងការធ្វើអាសវៈឲ្យអស់ទៅ ដូច្នោះ ។

បទថា វាគីសោ វាទិស្វទនោ សេចក្តីថា ជាធំ គឺជាប្រធានរបស់ពួក
អ្នកពោល គឺពួកបណ្ឌិត ។ គប្បីជ្រាបថា គួរនឹងពោលថា វាគីសោ តែបែរ
ជាពោលយ៉ាងនោះ ព្រោះធ្វើ ទ អក្ខរៈឲ្យជា ត អក្ខរៈ ។ ឈ្មោះថា
វាទិស្វទន ព្រោះបង្ហូរ គឺឲ្យហូរចេញ បានដល់ ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់នូវវាទៈ
ក្នុងការសួរនិងការឆ្លើយ ។

បទថា មារមសន មានវិគ្គហៈថា ឈ្មោះថា មារមសន ព្រោះពាល់
ត្រូវ ស្ទាបអង្កែល បានដល់ ទម្លាយមារ ៥ មានខន្ធមារជាដើម ។ បទថា
ទិដ្ឋិស្វទន មានវិគ្គហៈថា ឈ្មោះថា ទិដ្ឋិស្វទន ព្រោះការឃើញ គឺទិដ្ឋិ
ដែលរាប់ថាជាវេហារដែលពិតយ៉ាងក្រៃលែង រមែងហូរចេញ គឺសម្តែងដល់
ការហូរចេញ ។ បទថា វិស្សាមភូមិ សន្តានំ បានដល់ ភូមិជាទីសម្រាក
ដែលជាទីស្នាក់នៅ បានដល់ ជាទីចូលទៅស្ងប់នៃសត្វដែលជាអ្នកត្រូវបន្ត
គឺជាអ្នកលំបាកក្នុងសង្សារសាគរទាំងមូល ដោយការសម្រេចមគ្គ មានសោតា
បត្តិមគ្គជាដើម ។ បទថា តតោហំ វិហារាមោ សេចក្តីថា ព្រោះបាន
ឃើញព្រះសរីរៈរបស់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធអង្គនោះ ទើបខ្ញុំកម្ចាត់ភាពរើស ធ្វើការ

ប្រណាំងវាសនាឲ្យវិនាសទៅ កម្ចាត់មានៈ មិនស្រវឹង ហើយទើបអង្វរសូម
បួសដោយល្អ ។ ពាក្យដ៏សេសមានអត្ថជ័យបានឆ្ងាយហើយ ។

អង្គកថាវង្សីសត្តរាបទាន ចប់



នន្ទកត្តារាបទាន ទី ៥

[១៣៥] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់មានបញ្ញាចក្ខុក្នុងធម៌ទាំង
 ពួង ព្រះអង្គជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ។ ព្រះ
 អង្គជាបុរសអាជានេយ្យ ប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ទ្រង់ស្តេចទៅក្នុង
 មនុស្សលោក និងទេវលោក ដើម្បីប្រយោជន៍ ដើម្បីសេចក្តីសុខ ដើម្បី
 សេចក្តីចម្រើនដល់សព្វសត្វទាំងឡាយ ។ ព្រះជិនស្រី ព្រះអង្គដល់នូវយស
 ដ៏ប្រសើរ មានសិរី ពេញប្រៀបដោយកិត្តិគុណ ដែលសត្វលោកទាំងពួង
 ចូជាហើយ ល្បីខ្ជរខ្ជាយសព្វទិស ។ ព្រះជិនស្រីនោះ មានវិចិត្រច្នៃច្នងផុត
 ហើយ មានសេចក្តីសង្ស័យកន្លងហើយ មានសេចក្តីត្រិះរិះក្នុងព្រះចិន្តាពេញ
 បរិបូណ៌ ទ្រង់ដល់នូវសម្ពោធិញ្ញាណដ៏ឧត្តម ។ ព្រះអង្គជានរះដ៏ឧត្តម ទ្រង់
 ញ៉ាំងមគ្គដែលមិនទាន់កើត ឲ្យកើតឡើង ទ្រង់ប្រាប់នូវពាក្យដែលគេមិនទាន់
 និយាយ ទ្រង់បង្កើតនូវធម្មជាតិដែលមិនទាន់កើត ។ ព្រះអង្គជាអ្នកស្គាល់
 នូវផ្លូវ ជ្រាបច្បាស់នូវផ្លូវ ជាអ្នកប្រាប់នូវផ្លូវ ជាអ្នកអង្វរអាចជាងនរៈ ជា
 សាស្តាចារ្យដ៏ឈ្លាសវៃក្នុងផ្លូវ ជានរះដ៏ឧត្តមជាងសារថីទាំងឡាយ ។ ក្នុង
 កាលនោះ ព្រះលោកនាយកទ្រង់ប្រកបដោយមហាករុណា ទ្រង់សម្តែងនូវ
 ធម៌ ហើយស្រង់ពួកសត្វដែលមុជចុះក្នុងភក់ គឺមោហៈ ។ ព្រះមហាមុនីទ្រង់
 សរសើរសាវ័កដែលភិក្ខុសង្ឃសន្មតថា ជាច្បងក្នុងការទូន្មានពួកភិក្ខុនី បាន
 តែងតាំងក្នុងឋានៈជាឯតទគ្គៈ ។ ខ្ញុំបានស្តាប់ព្រះពុទ្ធដីកានោះហើយ ក៏មាន
 ចិត្តរីករាយ និមន្តព្រះតថាគតព្រមទាំងព្រះសង្ឃឲ្យឆាន់ ហើយប្រាថ្នានូវ
 តំណែងដ៏ឧត្តមនោះ ។

ក្នុងកាលនោះ ព្រះមហាឥសីជាទីពឹង ទ្រង់មានព្រះទ័យរីករាយ បាន
ត្រាស់នឹងខ្ញុំថា អ្នកចូរបានសេចក្តីសុខ មានអាយុវែង អ្នកនឹងបាននូវតំណែង
ជាទីពេញចិត្តនុ៎ះ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ព្រះនាម
គោតម ទ្រង់សម្តេចក្នុងឱកាត្រកូល នឹងត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។ បុរសនេះ
នឹងបានជាទាយាទក្នុងធម៌របស់ព្រះសាស្តា ជាឱវសដែលធម៌និម្មិត ឈ្មោះ
នន្ទកៈ ជាសាវ័ករបស់ព្រះសាស្តានោះ ។ ដោយកុសលកម្ម ដែលខ្ញុំធ្វើល្អ
នោះផង ដោយការតម្កល់ចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់
មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ឥឡូវនេះ ដល់មកក្នុង
បច្ច័យភព ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋី ក្នុងក្រុងសាវត្ថី ជាបុរីប្រសើរស្តុកស្តម្ភ
ទូលាយ មានទ្រព្យច្រើន ។ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសុគតទៀបមាត់ទ្វារនៃបុរី ក៏
មានចិត្តរន្ធត់ កាលព្រះសុគតទទួលវត្តជេតពន ខ្ញុំចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ លំដាប់
នោះ ខ្ញុំត្រូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់ឃើញសព្វ ប្រៀនប្រដៅហើយ មានសង្សារឆ្លង
ហើយ ក៏បានដល់អរហត្តដោយកាលមិនយូរប៉ុន្មាន ។ ខ្ញុំបានធ្វើនូវធម្មកថា
និងបរិបុច្ឆាចំពោះនាងភិក្ខុនីទាំងឡាយ ភិក្ខុនីទាំងអស់នោះ ចំនួន ៥០០ រូប
ឥតខ្ចោះ ដែលខ្ញុំទូន្មានហើយ ក៏បានទៅជាភិក្ខុនីមិនមានអាសវៈ ។ កាលនោះ
ព្រះមានព្រះភាគមានព្រះទ័យត្រេកអរ ទ្រង់ធ្វើប្រយោជន៍ដ៏ធំ ទ្រង់តាំងខ្ញុំក្នុង
តំណែងដ៏ប្រសើរ ជាឯកសាវ័កអ្នកទូន្មានពួកភិក្ខុនី ។ កុសលកម្មដែលខ្ញុំ
ធ្វើហើយ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ក៏ឲ្យផលដល់ខ្ញុំ ក្នុងលោកនេះ
កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ដូចល្បឿននៃព្រួញ ដែលរហូតដុត

ទៅ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតកម្ទេចហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលចេញ
 ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវ
 ទន្ធីង ។ ឱ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធសាសនា វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេច
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនន្ទកត្តោមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នន្ទកត្តោបទាន ។



អង្គកថា

នន្ទកត្តរាបទាន

[១៣៥] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៥ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះនន្ទកត្តរ មានពាក្យផ្ដើមថា **បទុមត្តរោ នាម ជិនោ**

ដូច្នោះ ។

លំនាំដើមមានពាក្យថា ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុក
ហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ ជាដើម មានអត្ថជីវិតបាននិយាយហើយ តាមគន្លង
នៃព្រះបាលីនោះឯង ។

អង្គកថានន្ទកត្តរាបទាន ចប់



កាណ្ណនាយិត្តរាបទានទី ៦

[១៣៦] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់មានបញ្ញាចក្ក ក្នុងធម៌ទាំង
 ពួង ព្រះអង្គជានាយកកើតឡើងក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីភទ្ទកប្បនេះ ។ ព្រះ
 សាស្តាទ្រង់ប្រសើរជាងពួកអ្នកទូន្មាន ទ្រង់ជ្រាបនូវគុណនិងទោស ព្រះអង្គ
 ឈ្នះមារ ជាកតញ្ញាកតវេទីបុគ្គល ទ្រង់ញ៉ាំងពួកសត្វ ឲ្យប្រកបក្នុងកំពង់គី
 ធម្មវិន័យ ។ ព្រះអង្គជាសព្វញ្ញមានសេចក្តីអាណិតសត្វជាទីអាស្រ័យ ទ្រង់
 សន្សំនូវគុណរកទីបំផុតគ្មាន ទ្រង់ថ្វីងមើលដោយញ្ញាណនោះ ហើយសម្តែង
 នូវធម៌ដ៏ប្រសើរ ។ ក្នុងកាលណាៗក៏ដោយ ព្រះសាស្តាមានព្យាយាមមាំមួន
 មានការបរិសុទ្ធស្អាត ជាងប្រជុំជនជាអន្ត ទ្រង់សម្តែងធម៌ដ៏ពីរោះប្រកប
 ដោយសច្ចៈ ៤ ។ ពួកសត្វចំនួនមួយសែន បានត្រាស់ដឹងមគ្គផល ព្រោះ
 បានស្តាប់នូវធម៌ដ៏ប្រសើរ មានលម្អខាងដើម កណ្តាល និងខាងចុង ។ ក្នុង
 កាលនោះ ផែនដីក៏លាន់ឮ មេឃក៏គ្រហឹម ពួកទេវតា ព្រហ្ម មនុស្ស អសុរ
 ក៏ញ៉ាំងសាធុការឲ្យប្រព្រឹត្តទៅថា ឱ ! ព្រះសាស្តាទ្រង់ប្រកបដោយករុណា ឱ !
 ព្រះសទ្ធម្មទេសនា ឱ ! ព្រះជិនស្រី ទ្រង់ស្រង់ទេវតា មនុស្ស សត្វ ដែល
 មុជចុះក្នុងសមុទ្រ គឺភព ឡើងបាន ។ (កាលបើសត្វទាំងឡាយ) ព្រម
 ទាំងមនុស្ស ទេវតា ព្រហ្មកើតសេចក្តីសង្វេគយ៉ាងនេះហើយ ព្រះជិនស្រី
 ទ្រង់សរសើរនូវសារីកដែលប្រសើរជាងបុគ្គលជ្រះថ្លាក្នុងត្រកូលទាំងឡាយ ។
 កាលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលអាមាត្យ ក្នុងហង្សវត្តនគរ ជាបុគ្គលប្រកប
 ដោយសេចក្តីជ្រះថ្លា គួរឲ្យមើលមើល មានទ្រព្យនិងស្រូវច្រើន ។ ខ្ញុំចូល
 ទៅក្នុងហង្សរាម ថ្វាយបង្គំព្រះតថាគតនោះ ស្តាប់នូវធម៌ដ៏ពីរោះ ហើយធ្វើនូវ

គ្រឿងសក្ការៈដល់ព្រះតថាគតជាតាទិបុគ្គល ។ ខ្ញុំក្រាបទៀបព្រះបាទា ពោល
 ពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះមុនី បុគ្គលណាប្រសើរជាង បុគ្គលអ្នកជ្រះថ្លាក្នុង
 ត្រកូល ក្នុងសាសនានៃព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ ខ្ញុំព្រះអង្គ
 សូមឲ្យបានជាបុគ្គលប្រាកដដូចបុគ្គលនោះក្នុងសាសនានៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។

កាលនោះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ប្រកបដោយមហាករុណា ក៏ស្រោចខ្ញុំដោយ
 អម្រឹតធម៌ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ត្រាស់នឹងខ្ញុំថា ម្ចាស់បុត្ត ចូរអ្នកក្រោកឡើង អ្នក
 នឹងបាននូវតំណែងសមដូចបំណងនុ៎ះ បុគ្គលធ្វើនូវការបូជាចំពោះព្រះជិនស្រី
 នឹងប្រាសចាកផលដូចម្តេចកើត ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រះ
 សាស្តា ទ្រង់ព្រះនាមគោតម ព្រះអង្គសម្តេចក្នុងឱក្ខាកត្រកូល នឹងត្រាស់ឡើង
 ក្នុងលោក ។ បុរសនេះនឹងបានជាទាយាទក្នុងធម៌ទាំងឡាយរបស់ព្រះសាស្តា
 នោះ ជាឱរសដែលធម៌និម្មិតហើយ ឈ្មោះឧទាយី ជាសាវ័ករបស់ព្រះសាស្តា
 នោះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំបានស្តាប់នូវព្រះពុទ្ធដីកានោះហើយ ក៏មានចិត្តរីករាយ
 មានចិត្តប្រកបដោយមេត្តា បានបម្រើនូវព្រះជិនស្រីព្រះអង្គជាអ្នកដឹកនាំសត្វ
 ដោយការបរិច្ចាគបច្ច័យទាំងឡាយ រហូតដល់អស់ជីវិត ។ ដោយវិបាកនៃ
 កុសលកម្មនោះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់នូវរាង
 កាយជារបស់មនុស្ស ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ឥឡូវនេះ ដល់មក
 បច្ច័មកព ខ្ញុំបានកើតក្នុងត្រកូលអាមាត្យជាធំក្នុងកបិលវត្តបុរី ជាទីរីករាយ
 មានព្រះបាទសុទ្ធោទនៈជាម្ចាស់ផែនដី ។ កាលនោះ ព្រះសិទ្ធត្ថកុមារ ជា
 អ្នកអង្គអាច ជាងនរជន បានកើតឡើងក្នុងព្រៃលុម្ពិនីជាទីរីករាយ ដើម្បី

ប្រយោជន៍ ដើម្បីសេចក្តីសុខដល់សព្វសត្វលោក ។ ខ្ញុំកើតក្នុងថ្ងៃនោះដែរ
 មានវ័យចម្រើនឡើងជាមួយនឹងព្រះសិទ្ធត្ថកុមារនោះ ជាសម្លាញ់ជាទីស្រឡាញ់
 ប្រកបដោយសេចក្តីអាណិត ជាអ្នកស្ម័គ្រស្មាល ឈ្លាសវៃក្នុងនីតិសាស្ត្រ ។
 ព្រះសិទ្ធត្ថកុមារនោះ មានវ័យ ២៨ ឆ្នាំ ក៏ចេញទៅបួស ញ៉ាំងកាលឲ្យកន្លង
 ទៅអស់ ៦ វស្សា បានត្រាស់ជាព្រះពុទ្ធ ដឹកនាំ (សត្វលោក) ព្រះអង្គ
 ឈ្នះមារព្រមទាំងសេនា ហើយញ៉ាំងអាសវៈឲ្យអស់ ទ្រង់ឆ្លងអន្លង់គីកព បាន
 ជាព្រះពុទ្ធក្នុងមនុស្សលោក និងទេវលោក ។ ទ្រង់ស្តេចទៅកាន់ព្រៃឈ្មោះ
 ឥសិបតនៈ ទូន្មានបញ្ចវគ្គិយភិក្ខុ តពីនោះមក ព្រះមានព្រះភាគក៏ស្តេចទៅ
 ក្នុងទីនោះៗ ហើយទូន្មាន (សត្វ) ។ ព្រះមានព្រះភាគនោះ កាលទូន្មាន
 ពួកសត្វដែលគួរទូន្មាន សង្រ្គោះនូវមនុស្សនិងទេវតា រួចស្តេចចូលទៅឯក្នុង
 ដែនមគធៈ កាលនោះព្រះជិនស្រី ទ្រង់គង់ (លើក្នុងនោះ) ។ ពេលនោះ
 ខ្ញុំត្រូវព្រះបាទសុទ្ធោទនៈ ជាកូមិបាលបញ្ជូនទៅហើយ ខ្ញុំក៏ទៅ លុះខ្ញុំបាន
 ឃើញព្រះទេសពលហើយក៏បួស បានជាអរហន្ត ។ ខ្ញុំបានអារាធនាព្រះពុទ្ធ
 ព្រះអង្គស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ឲ្យចូលទៅកាន់ក្រុងកបិលពស្កុ លំដាប់នោះ ខ្ញុំ
 ទៅម្តងទៀត បានញ៉ាំងមហាត្រកូលឲ្យជ្រះថ្លា ។ ព្រះជិនស្រីត្រេកអរក្នុងគុណ
 នោះ ព្រះអង្គជាបុរសប្រសើរ ជានាយកដ៏វិសេស បានតាំងខ្ញុំថាជាអ្នក
 ប្រសើរជាងសាវ័កអ្នកញ៉ាំងត្រកូលឲ្យជ្រះថ្លា ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
 បានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាគុ

ព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបាន
ធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកាឡទាយិត្តរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កាឡទាយិត្តរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

កាណ្ណទាយត្តេរាបទាន

[១៣៦] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៦ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះកាណ្ណទាយត្តេរ មានពាក្យផ្ដើមថា **បទុមត្ថរោ នាម**

ជិនោ ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយ ក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គ
មុនៗ សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ
ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមថាបទុមត្ថរៈ កើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូលក្នុង
ហង្សវត្តនគរ ដល់នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តីហើយ ខណៈស្តាប់ធម្មទេសនារបស់
ព្រះសាស្តា ឃើញភិក្ខុមួយរូប ដែលព្រះសាស្តាទ្រង់ស្តាប់នាទុកក្នុងតំណែង
ឯតទគ្គៈ ជាងពួកភិក្ខុដែលធ្វើត្រកូលឲ្យជ្រះថ្លា ទើបធ្វើកម្មដែលមានអំណាច
ដើម្បីឲ្យបានតំណែងនោះ ហើយប្រាថ្នាតំណែងនោះ ។ សូម្បីព្រះសាស្តាក៏
ទ្រង់បានព្យាករហើយ ។ កុលបុត្តនោះ បានបំពេញកុសលកម្មដរាបដល់អស់
ជីវិត ហើយអន្តោលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ ក្នុងថ្ងៃដែលព្រះ
ពោធិសត្វនៃយើងបដិសន្ធិក្នុងព្រះឧទេររបស់មាតា កុលបុត្តនេះក៏ចុតិចាកទៅ-
លោក បដិសន្ធិក្នុងត្រកូលអាមាត្យក្នុងនគរកបិលពស្តុនោះឯង ។ កុលបុត្ត
នេះបានកើតក្នុងថ្ងៃតែមួយជាមួយនឹងព្រះពោធិសត្វនោះឯង ក្នុងថ្ងៃនោះ មាតា
បិតាឲ្យកុលបុត្តនោះដេកលើកែប ដែលធ្វើដោយសំពត់ទុក្ខលពស្ត្រយ៉ាងល្អ
នាំទៅកាន់ទីគាល់របស់ព្រះពោធិសត្វ ។ ពិតហើយ ដើមពោធិព្រឹក្ស រាហុល

មាតា កំណប់ទ្រព្យទាំង ៤ ដី^(១)សេះកណ្តុកៈ នាយឆន្ទ និងកាឡុយី
 អាមាត្យ ៧ យ៉ាងនេះ ជាសហជាតនឹងព្រះពោធិសត្វ ព្រោះកើតក្នុងថ្ងៃតែ
 មួយ ។ លុះដល់ថ្ងៃ ដាក់ឈ្មោះ មាតាបិតាបានដាក់ឈ្មោះថាឧទាយី ព្រោះ
 កើតក្នុងថ្ងៃដែលអ្នកនគរទាំងមូលមានចិត្តត្រេកអរ ។ តែគេបែរជាមានឈ្មោះ
 ប្រាកដថាកាឡុយី ព្រោះមានសម្បុរខ្មៅបន្តិច ។ កុលបុត្តនោះ លេងតាម
 បែបក្មេងៗ ជាមួយព្រះពោធិសត្វ រហូតដល់ធំ ។

ក្នុងកាលតមក កាលព្រះលោកនាថយាងចេញមហាភិនេស្ត្រមណី បាន
 សម្រេចព្រះសព្វញ្ញតញ្ញាណតាមលំដាប់ ហើយប្រកាសធម្មចក្កដ៏ប្រសើរឲ្យ
 ប្រព្រឹត្តទៅហើយ ទ្រង់អាស្រ័យនគររាជគ្រឹះ ប្រថាប់នៅក្នុងវត្តវេឡុវន ។
 ព្រះបាទសុទ្ធោទនមហារាជ ទ្រង់ជ្រាបការប្រព្រឹត្តទៅនោះហើយ ទ្រង់បញ្ជូន
 អាមាត្យម្នាក់ដែលមានបរិវារ ១០០០ ទៅ ដោយព្រះតម្រាស់ថា ចូរអ្នកទៅ
 នាំកូនរបស់យើងមកទីនេះចុះ ។ អាមាត្យនោះ ទៅដល់ក្នុងវិហារដែលព្រះ
 សាស្តាសម្តែងព្រះធម្មទេសនាទើបឈរខាងចុងបរិស័ទ ស្តាប់ព្រះធម្មទេសនា
 ហើយបានសម្រេចអរហត្ត មួយអន្លើដោយបរិវារ ។ លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តា
 ទ្រង់លាព្រះហស្ត ត្រាស់នឹងជនទាំងនោះថា ចូរមកជាភិក្ខុចុះ ។ ក្នុងរំពេច
 នោះឯង ជនទាំងអស់ទ្រង់នូវបាត្រនិងចីវរដែលសម្រេចដោយបូទិ៍ ដូចគ្នា
 នឹងព្រះថេរៈមានវស្សា ៦០ ។ តាំងអំពីបានសម្រេចអរហត្តហើយ ធម្មតាព្រះ
 អរិយៈទាំងឡាយ រមែងជាបុគ្គលដាក់ខ្លួនជាកណ្តាល ព្រោះហេតុនោះ ទើប

១-ក្នុងអង្គកថាទីខ្លះមិនរាប់ដីចូល តែរាប់ព្រះអានន្តបញ្ចូលវិញ ។

មិនបានក្រាបទូលដំណឹង ដែលព្រះរាជាបញ្ជូនទៅឲ្យព្រះទេសពលទ្រង់បាន
 ជ្រាប ។ ព្រះរាជាទ្រង់ត្រាស់ថា ជនទាំងនោះទៅហើយមិនត្រឡប់មក ដំណឹង
 ក៏មិនដឹង ទើបទ្រង់បញ្ជូនអាមាត្យម្នាក់ទៀតទៅមួយអន្លើដោយបរិវារ ១០០០ ។
 កាលអាមាត្យនោះធ្វើដូចគ្នាយ៉ាងនោះ ទើបទ្រង់បញ្ជូនអាមាត្យដទៃទៅទៀត
 ទ្រង់បញ្ជូនអាមាត្យទៅបែបនេះ រួមជាអាមាត្យ ៩ នាក់ បរិវាររបស់អាមាត្យ
 ៩០០០ នាក់ ។ ជនទាំងអស់ទៅដល់ហើយ សម្រេចអរហត្ត ក៏ស្ងៀមនៅ ។

លំដាប់នោះ ព្រះរាជាទ្រង់ព្រះតម្រិះថា ជនទាំងឡាយមានប្រមាណ
 ប៉ុណ្ណោះ មិនបានក្រាបទូលពាក្យណាមួយដើម្បីឲ្យព្រះទេសពលយាងមក ក្នុង
 ទីនេះ ព្រោះមានសេចក្តីស្រឡាញ់ក្នុងអញសោះ តែឧទាយីនេះ មានវ័យស្មើ
 នឹងព្រះទេសពល ធ្លាប់លេងដីជាមួយគ្នា និងមានសេចក្តីស្រឡាញ់ក្នុងអញ
 អញនឹងបញ្ជូនឧទាយីនេះទៅ ។ លំដាប់នោះ ព្រះរាជាទ្រង់ត្រាស់ឲ្យហៅ
 ឧទាយីនោះមកថា នៃបា ចូរបានបរិវារ ១០០០ ទៅនិមន្តព្រះទេសពលមក
 ក្នុងទីនេះចុះ ហើយទ្រង់បញ្ជូនទៅ ។ ឧទាយីនោះ កាលនឹងទៅ ទើបក្រាប
 ទូលព្រះរាជាថា បពិត្រព្រះសម្មតិទេព បើទូលព្រះបង្គំបានបួសសោត ទូល
 ព្រះបង្គំនឹងនិមន្តព្រះមានព្រះភាគមកក្នុងទីនេះឲ្យបាន ។ ព្រះរាជាត្រាស់ថា
 សូម្បីអ្នកបួសហើយ ក៏ចូរឲ្យយើងបានឃើញបុត្តចុះ ។ ឧទាយីទៅដល់នគរ
 រាជគ្រឹះ ក្នុងកាលដែលព្រះសាស្តាទ្រង់សម្តែងព្រះធម្មទេសនា ទើបឈរខាង
 ចុងបរិស័ទ ស្តាប់ធម៌ហើយ មួយអន្លើដោយបរិវារបានសម្រេចអរហត្ត តាំង
 នៅក្នុងភាពជាឯហិកិកុ ។ លោកសម្រេចអរហត្តហើយគិតថា ពេលនេះមិន

មែនជាកាលដែលព្រះទសពលត្រូវយាងទៅកាន់នគរនៃត្រកូល តែកាលខាង
 ចុងរដូវវស្សា កាលកុម្មិតាកដេរជាសទៅដោយតិណជាតិដែលខៀវស្រឡាត់
 តាមភ្នំ តាមជងព្រៃ ជាកាលដែលគួរយាងទៅ ទើបរង់ចាំពេលវេលាយាង
 ទៅ ។ កាលខាងចុងរដូវវស្សាមកដល់ ទើបពណិនាសរសើរផ្លូវដើម្បីទូល
 ព្រះសាស្តាយាងទៅកាន់នគរនៃត្រកូល សមដូចពាក្យដែលលោកពោលទុក
 ក្នុងថេរគាថាថា

បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ឥឡូវនេះ ពួកឈឺមានពណិដូច
 រងើកភ្លើង ជិតផ្ទៃហើយ ជម្រុះស្លឹកចាស់ចោល ឈឺទាំង
 នោះរុងរឿងដូចជាអណ្តាតភ្លើង បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ
 កាលនេះជាកាលគួរបានចំណែកធម្មរសហើយ ។ ឈឺទាំង-
 ឡាយជាទឹករាយនៃចិត្ត មានផ្ទៃផ្សាយក្នុងសព្វទិសដោយជុំ
 វិញ ជម្រុះស្លឹកចាស់ចោល ប្រុងនឹងចេញផ្ទៃថ្មីទៀត បពិត្រព្រះ
 អង្គមានព្យាយាម កាលនេះ ជាកាលគួរដើម្បីចេញទៅអំពីទី
 នេះ ។ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន រដូវដែលមិនត្រជាក់ពេក មិន
 ក្តៅពេក ជាសុខស្រួល គួរដើរទៅកាន់ផ្លូវត្រាយបាន ពួកសក្យៈ
 និងពួកកោឡិយៈ សូមជួបព្រះអង្គ ដែលមានព្រះកក្កដាបរ
 ត្រឡប់មកខាងក្រោយ កំពុងឆ្លងស្ទឹងរោហិណី ។

អ្នកស្រែក្នុងស្រែ ដោយសេចក្តីប្រាថ្នាព្រោះតូជ ដោយ
 សេចក្តីប្រាថ្នា ពួកឈ្នួញអ្នករកទ្រព្យឆ្លងសមុទ្រ ដោយសេចក្តី

ប្រាថ្នា ។ ខ្ញុំព្រះអង្គ បិតនៅដោយសេចក្តីប្រាថ្នាណា សេចក្តី
ប្រាថ្នារបស់ខ្ញុំព្រះអង្គនោះ សូមឲ្យសម្រេច ។

(រដូវនេះមិនត្រជាក់ពេក មិនក្តៅពេក ភិក្ខុរកបានងាយ
មិនអត់ឃ្នាន ភូមិភាគមានស្បូវភ្នាំងខៀវខ្ចី បពិត្រព្រះមហា
មុនី នេះជាកាលសមគួរ)^(១) ។

អ្នកស្រែទាំងឡាយ ព្រោះពូជរឿយៗ ទេវរាជបង្ករភ្លៀង ក៏
រឿយៗ ពួកអ្នកស្រែក្នុងស្រែរឿយៗ ពួកអ្នកស្រែនោះនាំស្រូវ
ចូលទៅកាន់ដែនក៏រឿយៗ ។ ពួកសូមត្រាច់សូមរឿយៗ អ្នក
ម្ចាស់ទានតែងឲ្យក៏រឿយៗ ពួកម្ចាស់ទានលុះឲ្យរឿយៗហើយ
តែងទៅកាន់ឋានសួគ៌ក៏រឿយៗដែរ ។

អ្នកប្រាជ្ញមានបញ្ញាដូចផែនដី កើតក្នុងត្រកូលណា រមែង
ញ៉ាំងគូនៃបុរស ៧ ជួរក្នុងត្រកូលនោះឲ្យស្អាត ខ្ញុំព្រះអង្គ
សម្គាល់ថា (ព្រះមានព្រះភាគ) ជាទេវតាប្រសើរជាង
ទេវតា អាច (ធ្វើសត្វដទៃឲ្យស្អាតបាន) ព្រោះអ្នកប្រាជ្ញ
មានព្រះនាមដ៏ពិត កើតហើយអំពីព្រះអង្គ ។ ព្រះបាទសុទ្ធោ
ទនៈជាបិតារបស់ព្រះពុទ្ធព្រះអង្គស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ឯព្រះ
មហេសីព្រះនាមមាយា ជាពុទ្ធមាតា ដែលរក្សាព្រះពោធិសត្វ
ដោយផ្ទៃ លុះរំលាយខន្ធទៅ ត្រេកអរក្នុងតុសិតទេវលោក ។

១-គាថាក្នុងវង់ក្រចកនេះមិនប្រាកដក្នុងបាលីថេរគាថា ។

ព្រះនាងទេវីនោះ ជាគោតមគោត្ត លុះទិវង្គតច្បុតចាកលោក
នេះទៅ បានស្តាប់ស្តាប់ដោយកាមជាទិព្វទាំងឡាយ ព្រះនាង
ទ្រង់រីករាយដោយកាមគុណទាំង ៥ មានពពួកទេវតាទាំងនោះ
ចោមរោមហើយ ។ អាត្មាជាបុគ្គលនៃព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គមិនមាន
បុគ្គលដទៃគ្របសង្កត់បាន ព្រះនាមអង្គីរសៈ មិនមានបុគ្គល
ដទៃប្រៀបបាន ប្រកបដោយតាទិគុណ បពិត្រព្រះអង្គជាសក្យៈ
ព្រះអង្គជាបិតានៃបិតារបស់អាត្មា បពិត្រព្រះគោតម ព្រះអង្គ
ជាជីតារបស់អាត្មា ដោយធម៌ ។

ស្វាយ ខ្នុរ និងខ្ចិត ប្រដាប់ដោយផ្កានិងស្លឹក មានផ្លែជា
និច្ច មានផ្លែសំយុងចុះ ដូចសម្បុកឃ្មុំផ្លិត មានសងខាងផ្លូវ
បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់
យាង ។

ផ្លែព្រីងមានរសច្ងាញ់ផ្អែមត្រជាក់ ផ្លែឈើស្នួត គឺសម្បុក
ឃ្មុំទាំងនោះ រុងរឿងល្អក្នុងសងខាងផ្លូវ បពិត្រព្រះអង្គមាន
យសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ដើមទ្រូង ដើមទ្រូង មានពណ៌ដូចមាស គួរជាទីត្រេក
អរនៃចិត្ត ដើមដែលមានផ្លែតូចក៏មានជានិច្ច បពិត្រព្រះអង្គ
មានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ដើមចេកនិងចេកដៃនាង ក៏មានផ្លែទុំសំយុងចុះសងខាងផ្លូវ

បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់
យាង ។

ដើមឈើមានផ្លែមានរសផ្អែមជានិច្ច ដើមកន្ទុយក្លោក គួរ
ជាទីត្រេកអរនៃចិត្ត ដើមឈើដែលមានផ្លែតូច ក៏មាននៅជា
និច្ច បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរ
ទ្រង់យាង ។

ដើមទាំងមានផ្លែទុំ មានដើមពណ៌ដូចប្រាក់រុងរឿង ដើម
ឈើតូចដែលដេរជាសដោយផ្លែទុំ មានរសធ្លាញ់ ទ្រង់នឹងបាន
សោយផ្លែទាំងនោះ បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជា
កាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ដើមល្វាមានពណ៌ដូចអរុណមានផ្លែធ្លាញ់សព្វកាល សំយុង
ចុះសងខាងផ្លូវ បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាល
សមគួរទ្រង់យាង ។

ដើមឈើជាច្រើនដែលពោលនោះ ចេញផ្លែសន្លឹកសន្លាប់
សំយុងចុះសងខាងផ្លូវ បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ
ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ផ្កាចម្ប៉ា ផ្កាស្រល់ ផ្កាខ្ចឹង មានក្លិនក្រអូប កាលខ្យល់
រំភើយបក់មក ត្រួយចេញផ្ការីកស្កុសស្កាយ ល្អរុងរឿង យោន
យោនបូជាដោយក្លិនក្រអូប បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវ

នេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ផ្កាបុសនាគ ផ្កាបុសនាគភ្នំ ដើមឈើមានផ្ការីកស្រស់ត្រកាល ត្រួយចេញផ្ការីកស្កុសស្កាយ រុងរឿង យោនយាន បូជាដោយក្លិនក្រអូប បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ផ្កាអសោកនិងផ្ការលួសផ្កាដីប្រសើរ នាំមកនូវសោមនស្សផ្កាកណិការមានក្លិនក្រអូបជ្រះអំពីទង ធ្វើឲ្យផែនដីក្រាលដោយពណ៌ក្រហម យោនយានសំយុងចុះ បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ដើមកណិការ (មានផ្កា) រីកជានិច្ច រុងរឿងដោយពន្លឺមាស ផ្សាយទៅដោយក្លិនទិព្វ ធ្វើទិសទាំងពួងឲ្យល្អ យោនយានសំយុងចុះ បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ផ្កាកាកែស ផ្ការំចេក មានស្លឹកល្អ មានក្លិនក្រអូបឈ្ងុយឈ្ងប់ ក្លិនក្រអូបផ្សាយទៅតាមខ្យល់គ្រប់ទិស មានមែកយោនយាន សំយុងចុះដើម្បីបូជា បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ផ្កាម្លិះលា ម្លិះរួត ម្លិះមានផ្កាតូចៗមានក្លិនក្រអូប ជះក្លិនក្រអូបទៅគ្រប់ទិសធ្វើឲ្យសងខាងផ្លូវស្អាត យោនយានបង្ហាន់ចុះដើម្បីព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ

ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ផ្កាឈើទាលខ្សាច់មានក្លិនក្រអូបត្រជាក់ មានក្លិនបក់មក
ក្នុងកាលខ្យល់បក់ បូជាគ្រប់ទិស ធ្វើឲ្យសងខាងផ្លូវស្អាត
យោនយោន មានមែកសំយុងចុះ បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ
ឥឡូវនេះជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

សីហៈនិងកេសរសីហៈជាទីគប់ករបស់សត្វជើង ៤ មិន
តក់ស្លុត ជាសត្វក្លៀវក្លា ជាស្តេចម្រឹក ជាសត្វមានតបៈ ។

(សីហៈទាំងនោះ) នាំគ្នាបូជាដោយការបន្លឺសីហនាទ
មានសេចក្តីអើពើ គ្របសង្កត់នូវពួកម្រឹកដើម្បីព្រះអង្គ ដេញ
(សត្វកាចទាំងនោះ) ឲ្យចេញអំពីសងខាងផ្លូវ បពិត្រព្រះ
អង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ខ្លាធំ សេះសិន្ទព សត្វស្តារ ដែលមានរូបស្អាត គួរខ្លាច
ដូចលោតលេងក្នុងអាកាស មិនកោតញញើតបុគ្គលណាមួយ
សត្វទាំងនោះមានការអើពើ នមស្តារចំពោះព្រះអង្គ បពិត្រ
ព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ជីវិត្រកូលឆទ្ធចុះប្រេងក្នុងទី ៣ អន្លើ មានរូបល្អ មាន
សំឡេងពីរោះ ជាសត្វស្អាត មានទី ៧ ប្រតិស្ឋានទល់ (ផែន
ដី)^១ បន្លឺសំឡេងសងខាងផ្លូវ មានការអើពើ ត្រេកអរ បពិត្រ

១-ជើង ៤ ប្រមោយ ១ ផ្ចិត ១ និងកន្ទុយ ១

ព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ម្រឹក ជ្រុក ប្រើសមានខ្លួនវិចិត្រ ជាសត្វស្អាត បរិបូណ៌ ដោយកម្ពស់និងទំហំ មានរូបល្អសមសួន យាសយំសងខាង ផ្លូវ បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរ ទ្រង់យាង ។

គោព្រៃ សរកម្រឹកនិងរុក្ខម្រឹក ដែលមានជើងត្រង់និងជើង កោង មានរូបល្អគ្រប់ចំណែក រួមគ្នាលយប់សម្រាកក្នុងវេលា នោះ បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរ ទ្រង់យាង ។

ខ្លាជំបង ខ្លាឃ្មុំ និងខ្លាខិន ដែលតែងតែចាប់ស៊ីសត្វទាំង ឡាយសព្វកាល ឥឡូវនេះ សត្វទាំងអស់នោះ បានសិក្សា ល្អហើយ មានសេចក្តីមាំទាំចំពោះព្រះអង្គដោយមេត្តា ជាសត្វ ត្រូវការគប់រក ព្រះអង្គអស់កាលយូរមកហើយ បពិត្រព្រះ អង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ទន្សាយ ចចក ស្ពារ កំប្រុក កង្កែបជាច្រើន ជាសត្វ រវាសរវៃ មានចិត្តក្លាហាន មានច្រមុះវាងវៃ (សត្វ) ទាំង អស់នោះ កំពុងយំដើម្បីព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គមានយសធំ ឥឡូវនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់យាង ។

ក្លោកមានផ្លុតកពណ៌ខៀវ ក្លោកទាំងនោះមានសិរល្អ មាន

ស្មាបល្អ មានសំណុំកន្ទុយល្អ ស្រែកយំពីរោះ (មានរូប)
ល្អ ដូចកែវពិទ្ធុរនិងកែវមណី នាំគ្នាបន្ទីសំឡេងបូជាដល់ព្រះ
អង្គ កាលនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់ឃើញព្រះបិតា ។

ពួកហង្សមាសដ៏ល្អ ជាហង្សដែលហើរទៅក្នុងអាកាស ហង្ស
ទាំងអស់នោះ បោះបង់ទីអាស្រ័យ ខ្វល់ខ្វាយក្នុងការឃើញព្រះ
ជិនស្រី ទើបបន្ទីសំឡេងយំដ៏ពីរោះ កាលនេះ ជាកាលសមគួរ
ទ្រង់ឃើញព្រះបិតា ។

ពួកហង្ស ពួកក្រៀលនាំគ្នាយំដោយសំឡេងដ៏ពីរោះ ពួក
សត្វចាកប្រពាកជាសត្វនទីបរ ពួកកុក ពួកត្រជក់ ជាសត្វគួរ
មើល ពួកក្អែកទឹក មានទោរទាំងនោះ មានសេចក្តីអើពើ បន្ទី
សំឡេងដ៏ពីរោះ កាលនេះ ជាកាលសមគួរទ្រង់ឃើញព្រះ
បិតា ។

ពួកសារិកា ពួកសេកមានរូបស្អាត មានសំឡេងពីរោះ មាន
រោម ស្អាត មានចំពុះល្អ បន្ទីសំឡេងលោតលើចុងឈើ យាស
យំសងខាងផ្លូវ កាលនេះជាកាលសមគួរទ្រង់ឃើញព្រះបិតា ។

សត្វតារៅដែលសុទ្ធតែល្អ មានសំឡេងពីរោះសព្វកាល
ជាទីអស្ចារ្យដល់ជនទាំងពួង មានសេចក្តីភ្លៀវក្នុងការរួមគ្នា
ជាមិត្តជាដើម កំពុងបូជាដោយសំឡេង កាលនេះជាកាលសម
គួរទ្រង់ឃើញព្រះបិតា ។

ពួកកូនដីវ លលក ត្រយង មាននៅពេញព្រៃសព្វកាល
នាំគ្នាយំលូងលើយពេញព្រៃដោយសំឡេងដីពីរោះ ឆ្លើយឆ្លង
គ្នា កាលនេះជាកាលសមគួរទ្រង់ឃើញព្រះបិតា ។

ពួកសត្វទទា សត្វត្រយងមានសំឡេងពីរោះ មានព្រៃមាន
សំឡេងល្អ ពីរោះ គួរត្រេកអរនៃចិត្ត កាលនេះជាកាលសម
គួរទ្រង់ឃើញព្រះបិតា ។

ទឹកស្រះដេរជាសដោយខ្យល់ពណ៌ស មានកំពង់រាបស្មើ
គួរជាទីត្រេកអរនៃចិត្ត ពេញដោយទឹកមានរសត្វាញ់ ថ្លាភ្លឺ-
ផ្លេកសព្វកាល សត្វទាំងនោះ តែងនាំគ្នាងូតនិងផឹកក្នុងស្រះ
នោះ សម័យនេះជាសម័យសមគួរទ្រង់ឃើញពួកញាតិ ។

ស្រះទឹកដេរជាសដោយក្រពើនិងមករ មានត្រីរៀល ត្រី
ក្រពាត់ ត្រីឆ្អិនក្រហម ត្រីនិងអណ្តើកហែលទៅមក មានទឹក
ត្រជាក់ល្អ ជាស្រះស្អាត សត្វទាំងនោះនាំគ្នាងូតនិងផឹក ក្នុង
ស្រះនោះ សម័យនេះជាសម័យសមគួរទ្រង់ឃើញពួកញាតិ ។

មានស្រះទឹកស្អាត ដេរជាសដោយផ្កាឧប្បលខៀវ ឧប្បល
ក្រហម ចម្រុះដោយផ្កាកុមុទនិងផ្កាឧប្បលច្រើនប្រភេទ មាន
ទឹកត្រជាក់ល្អ សម័យនេះជាសម័យ សមគួរទ្រង់ឃើញពួក
ញាតិ ។

ស្រះទឹកនោះ ដេរជាសដោយផ្កាបុណ្ណរិក ពេញទៅដោយ

ផ្កាយក ប្រដាប់នៅសងខាងផ្លូវក្នុងទីនោះៗ មានស្រះ
បោក្ខរណីដទៃៗទៀត ជាទីដែលជនទាំងឡាយមកងូត សម័យ
នេះ ជាសម័យសមគួរទ្រង់ឃើញពួកញាតិ ។

ស្នឹងដែរជាសទៅដោយគ្រាប់ខ្សាច់ពណ៌ស មានកំពង់រាប
ស្មើ គួរជាទីត្រេកអរនៃចិត្ត មានអន្លង់ប្រកបដោយទឹកត្រជាក់
ពេញដោយទឹក ជាស្នឹងស្អាត ហូរទៅសងខាងផ្លូវ សម័យ
នេះ ជាសម័យសមគួរទ្រង់ឃើញពួកញាតិ ។

ក្នុងសងខាងផ្លូវមានស្រុក និងនិគមរៀងៗគ្នា មហាជន
ទាំងឡាយជាអ្នកមានសទ្ធាជ្រះថ្លា រាប់អានព្រះរតនត្រ័យ ជន
ទាំងនោះពេញដោយតម្រិះត្រូវ សម័យនេះជាសម័យសមគួរ
ទ្រង់ឃើញពួកញាតិ ។

ពួកទេវតានិងពួកមនុស្សទាំងពីរពួក នៅក្នុងប្រទេសនោះៗ
នឹងបូជាព្រះអង្គដោយផ្កាកម្រងនិងគ្រឿងក្រអូប សម័យនេះជា
សម័យសមគួរទ្រង់ឃើញពួកញាតិ ។

ព្រះថេរៈបានពណ៌នាដល់លម្អនៃផ្លូវយ៉ាងទៅ ថ្វាយព្រះសាស្តាដោយ
គាថាប្រមាណ ៦០ យ៉ាងនេះ ។

លំដាប់នោះឯង ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ព្រះតម្រិះថា កាឡិទាយី ប្រាថ្នា
នឹងឲ្យតថាគតទៅ តថាគតនឹងធ្វើនូវសេចក្តីត្រិះរិះរបស់ខ្លួនយើ ឲ្យបរិបូណ៌
ដូច្នោះហើយ ទ្រង់ឃើញថា ក្នុងការទៅក្នុងទីនោះ មហាជនជាច្រើន នឹងបាន

សម្រេចគុណវិសេស ទ្រង់មានព្រះខ័ណ្ឌស្រព ២ ម៉ឺន ចោមរោម យាង
 ចេញចាកក្រុងរាជគ្រឹះ ដោយយាងចារិកមិនប្រញាប់ប្រញាល់ ទ្រង់សោយ
 ផលាផល ។ ពួកសត្វជើង ២ និងជើង ៤ ជាដើម នាំគ្នាបូជាដោយការ
 មកគាល់ ទ្រង់បានទទួលក្លិនក្រអូបអំពីផ្កាលើមានក្លិនក្រអូប ដូចបានពោល
 ហើយ ទ្រង់ធ្វើការសង្រ្គោះដល់អ្នកស្រុកនិងអ្នកនិគម យាងទៅតាមផ្លូវទៅ
 កាន់នគរកបិលពស្តុ ។ ព្រះថេរៈទៅកាន់នគរកបិលពស្តុដោយប្ញទ្ធិ ឈរ
 កណ្តាលអាកាសខាងមុខព្រះរាជា ព្រះរាជាបានឃើញភេទដែលមិនធ្លាប់ឃើញ
 ទើបត្រាស់សួរថា អ្នកជានរណា ព្រះថេរៈកាលពោលថា បើទ្រង់មិនស្គាល់
 កូនអាមាត្យដែលទ្រង់បញ្ជូនទៅ សូមទ្រង់ជ្រាបដូចតទៅនេះ ហើយពោលគា
 ថាថា

អាត្មាជាបុត្តនៃព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គមិនមានបុគ្គលដទៃគ្របសង្កត់
 បានព្រះនាមអង្គីរសៈ មិនមានបុគ្គលដទៃប្រៀបបាន ប្រកប
 ដោយតាទិគុណ បពិត្រព្រះអង្គជាសក្យៈ ព្រះអង្គជាបិតានៃ
 បិតារបស់អាត្មា បពិត្រព្រះគោតម ព្រះអង្គជាជីតារបស់អា
 ត្មាដោយធម៌ ដូច្នោះ ។

បណ្តាបទទាំងនោះ ពាក្យថា អាត្មាជាបុត្តនៃព្រះពុទ្ធ សេចក្តីថា អាត្មា
 ជាបុត្តកើតអំពីទ្រង់ ព្រោះកើតអំពីព្រះធម្មទេសនា ដែលព្រះអង្គព្យាយាមឲ្យ
 កើតក្នុងទ្រង់របស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ ពាក្យថា មិនមានបុគ្គលដទៃគ្រប
 សង្កត់បាន សេចក្តីថា ឈ្មោះថា មិនមានបុគ្គលដទៃគ្របសង្កត់បាន ព្រោះ

នាំទៅនូវពោធិសម្ភារទាំងមូល និងជាប្រភពកើតនៃមហាករុណា ដែលឈ្មោះ
 ថា គ្របសង្កត់មិនបាន ព្រោះមិនមានបុគ្គលដទៃអាចគ្របសង្កត់ ព្រះមហា
 ពោធិសត្វអំពីការត្រាស់ដឹង មុននឹងបានត្រាស់ដឹង បន្ទាប់អំពីនោះ ព្រោះ
 ញាំញី គឺគ្របសង្កត់នូវមារ ៥ ដែលឈ្មោះថាញាំញីមិនបាន ព្រោះអ្នកដទៃ
 មិនអាចញាំញី គឺគ្របសង្កត់បាន ព្រោះទ្រង់អត់ធន់ចំពោះពុទ្ធកិច្ច ដែលអ្នក
 ដទៃអត់ធន់មិនបាន ដែលបានដល់ការប្រៀនប្រដៅវេនេយ្យសត្វ ដោយទិដ្ឋ-
 ធម្មិកត្តប្រយោជន៍ សម្បរាយិកត្តប្រយោជន៍ និងបរមត្តប្រយោជន៍ តាមសម
 គួរ ដោយការឈមចុះដល់ការផ្សេងគ្នានៃសត្វ តាមអាសយានុសយៈ ចរិត
 និងអធិបុត្តិជាដើម ម្យ៉ាងទៀត ឈ្មោះថា មិនមានបុគ្គលដទៃគ្របសង្កត់បាន
 ក្នុងទីនេះ ព្រោះទ្រង់ធ្វើល្អ ។

ពាក្យថា ព្រះនាមអង្គីរសៈ បានដល់ ជាអ្នកសម្បូរដោយព្រះគុណ មាន
 សីលជាដើម ដែលប្រកបឡើងជាព្រះអង្គ ។ អាចារ្យពួកដទៃពោលថា ទ្រង់
 មានព្រះរស្មីជ្រាយចេញអំពីព្រះវរកាយតូចធំ ដូច្នោះក៏មាន ។ ចំណែកអាចារ្យ
 ពួកខ្លះពោលថា ព្រះនាម ២ គឺព្រះអង្គីរសៈ ១ ព្រះសិទ្ធិត្តៈ ១ នេះពុទ្ធបិតា
 ទ្រង់ជាកំឡ ។

ពាក្យថា មិនមានបុគ្គលដទៃប្រៀបបាន សេចក្តីថា មិនមានបុគ្គលប្រៀប
 បាន ជាបុគ្គលនឹងធីន ព្រោះសម្បូរដោយព្រះលក្ខណៈនៃភាពជាតាទិបុគ្គល
 ក្នុងអារម្មណ៍ដែលគួរប្រាថ្នាជាដើម ។ ពាក្យថា ព្រះអង្គជាបិតានៃបិតារបស់
 អាត្មា សេចក្តីថា ដោយលោកវោហារ ព្រះអង្គជាព្រះបិតារបស់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ

ដែលជាបិដកនៃអាត្មាដោយអរិយជាតិ ។ ព្រះថេរៈហៅព្រះរាជាដោយវង្សថា សក្យៈ ។ ពាក្យថា ដោយធម៌ បានដល់ ដោយសកាវៈ គឺដោយរួមសកាវៈ ២ ជាតិ ចូលជាមួយគ្នា គឺអរិយជាតិ និងលោកិយជាតិ ។ ព្រះថេរៈហៅ ព្រះរាជាដោយព្រះគោត្តថា ព្រះគោតម ។ ពាក្យថា ជាជីតា បានដល់ ជាបិដករបស់បិដក កាលព្រះថេរៈពោលពាក្យជាដើមថា អាត្មាជាបុត្តនៃព្រះ ពុទ្ធ ក្នុងគាថានោះ ស្មើនឹងបានព្យាករអរហត្តផលហើយ ។

កាលព្រះថេរៈបានឲ្យព្រះរាជាស្គាល់ខ្លួនយ៉ាងនេះហើយ ព្រះរាជាទ្រង់ រីករាយត្រេកអរ និងន្តឲ្យគង់លើបល្ល័ង្កដែលមានតម្លៃច្រើន ហើយទ្រង់ដាក់ កោដនដែលមានរសដីថ្លៃថ្លាច្រើនប្រភេទ ដែលត្រៀមទុកដើម្បីព្រះអង្គ រហូត ពេញបាត្រ កាលព្រះរាជាទ្រង់ប្រគេនបាត្រហើយ ព្រះថេរៈក៏សម្តែងអាការ នឹងទៅ កាលព្រះរាជាត្រាស់ថា ព្រោះហេតុអ្វី ទើបបំណងនឹងទៅ និងន្តឆាន់ សិនចុះ ។ ព្រះថេរៈទូលថា អាត្មានឹងទៅគាល់ព្រះសាស្តា ហើយទើបឆាន់ ។ ព្រះរាជាត្រាស់សួរថា ព្រះសាស្តានៅឯណា ព្រះថេរៈទូលថា ព្រះសាស្តា ទ្រង់មានភិក្ខុ ២ ម៉ឺនជាបរិវារ កំពុងយាងមកតាមផ្លូវដើម្បីជួបព្រះអង្គហើយ ។ ព្រះរាជាត្រាស់ថា សូមលោកម្ចាស់ឆាន់បិណ្ឌបាតនេះចុះ សឹមនាំបិណ្ឌបាត ដទៃទៅថ្វាយព្រះមានព្រះភាគ សូមលោកម្ចាស់នាំបិណ្ឌបាតអំពីទីនេះប៉ុណ្ណោះ ទៅថ្វាយព្រះអង្គ ទម្រាំកូនរបស់ខ្ញុំមកដល់នគរនេះ ។ ព្រះថេរៈធ្វើភក្តីកិច្ច ស្រេចហើយ ក៏សម្តែងធម៌ប្រោសព្រះរាជានិងបរិស័ទ ធ្វើរាជនិវេសន៍ (អ្នក រាជវាំង) ឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងគុណ ព្រះរតនត្រ័យ មុនព្រះសាស្តាយាងមកដល់

នោះឯង ។ កាលមនុស្សទាំងឡាយកំពុងសម្លឹងមើលនោះឯង បានបោះបាត្រ
 ដែលពេញដោយកត្ត ដែលត្រូវនាំទៅដើម្បីព្រះសាស្តា ទៅក្នុងអាកាស ខ្លួន
 ឯង ក៏ហោះឡើងកាន់វេហាស៍ បង្ហានយកបាត្រទៅដាក់ក្នុងព្រះហស្តព្រះ
 សាស្តា ។ ព្រះសាស្តា ក៏សោយបិណ្ឌបាតនោះ ។

កាលព្រះមានព្រះភាគយាងទៅក្នុងចម្ងាយផ្លូវ ៦០ យោជន៍ មួយថ្ងៃ ១
 យោជន៍យ៉ាងនេះ ព្រះថេរៈបាននាំយកកត្តអំពីព្រះរាជវាំងទៅថ្វាយ (រាល់
 ថ្ងៃ) ។ ព្រះមានព្រះភាគយាងដល់នគរកបិលពស្តុហើយ ស្នែកឡើង យាង
 ទៅបិណ្ឌបាតក្នុងផ្លូវធំ ។ ព្រះបាទសុទ្ធាទេមហារាជ បានដំណឹងនោះហើយ
 យាងទៅទីនោះត្រាស់ថា សូមទ្រង់កុំសម្គាល់ថា ការធ្វើបែបនេះ ជាវត្ថុដែល
 គួរធ្វើ វត្ថុនេះមិនមែនបរិណិរមស៍រាជវាំងឡើយ ។ ព្រះសាស្តាត្រាស់ថា
 មហាបពិត្រ នេះជាវាំងរបស់ព្រះអង្គ តែពុទ្ធវាំងរបស់ពួកគាត់បែបនេះ
 ហើយទ្រង់សម្តែងធម៌ (ក្នុងធម្មបទ) ថា

បុគ្គលមិនគួរប្រមាទក្នុងដុំបាយ ដែលខ្លួនគប្បីក្រោកឡើងទទួល
 គប្បីប្រព្រឹត្តធម៌ឲ្យសុចរិត បុគ្គលអ្នកប្រព្រឹត្តធម៌ជាប្រក្រតីរមែង
 ដេកជាសុខ ក្នុងលោកនេះផង ក្នុងលោកខាងមុខផង ។

បុគ្គលគួរប្រព្រឹត្តធម៌ឲ្យសុចរិត មិនគួរប្រព្រឹត្តធម៌នោះឲ្យ
 ទុច្ចរិតឡើយ បុគ្គលប្រព្រឹត្តធម៌ជាប្រក្រតី រមែងដេកជាសុខ
 ក្នុងលោកនេះផង ក្នុងលោកខាងមុខផង ដូច្នោះ ។

ព្រះរាជាទ្រង់តាំងនៅក្នុងសោតាបត្តិផល ។ បន្ទាប់អំពីនោះ ព្រះរាជា

ទ្រង់និមន្តកិកុសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធានឲ្យសោយ និងធាន់ក្នុងព្រះរាជមន្ទីរ របស់ព្រះអង្គ ក្នុងទីបំផុតនៃការធាន់ភត្តាហារ ទ្រង់ស្តាប់ធម្មបាលជាតកហើយ មួយអង្វើដោយបរិស័ទ បានតាំងនៅក្នុងអនាគាមិផល ។ ក្នុងកាលតមក ទ្រង់ ផ្ដាំខាងក្រោមស្មេតច្នៃត្រនោះឯង ទ្រង់បានសម្រេចអរហត្ត បរិនិព្វានហើយ ។

កាលនោះ ព្រះមានព្រះភាគ បានយាងទៅកាន់ប្រាសាទរបស់ព្រះនាង ពិម្ពាទេវី ព្រះមាតារបស់ព្រះរាហុលកុមារ ទ្រង់សម្ដែងធម៌ដល់ព្រះនាង ទ្រង់ បន្ទោបង់សេចក្ដីសោកហើយ ទ្រង់ឲ្យព្រះនាងកើតសេចក្ដីជ្រះថ្លាដោយទេសនា គឺចន្ទកិច្ចវិជាតក ហើយយាងទៅកាន់និគ្រោធារាម ។ កាលនោះ ព្រះនាង ពិម្ពាទេវី បានត្រាស់នឹងរាហុលកុមារជាព្រះរាជឱវសថា ចូរកូនទៅសូមទ្រព្យ ដែលជាសម្បត្តិរបស់បិតាកូនចុះ ។ ព្រះរាជកុមារទូលថា បពិត្រសមណៈ សូមទ្រង់ ព្រះរាជទានទ្រព្យដែលជាមរតកដល់ខ្ញុំចុះ ហើយដើរតាមព្រះមាន ព្រះភាគទៅបណ្ដើរទូលបណ្ដើរថា បពិត្រសមណៈ ស្រមោលរបស់ព្រះអង្គ ត្រជាក់ល្អណាស់ ។ ព្រះមានព្រះភាគទ្រង់នាំរាហុលកុមារនោះទៅកាន់និគ្រោ- ធារាម ហើយត្រាស់ថា ចូរអ្នកទទួលយកទ្រព្យ គឺលោកុត្តរធម៌ចុះ ហើយ ទ្រង់ឲ្យបញ្ចេញ ។ លំដាប់នោះ ព្រះមានព្រះភាគ ទ្រង់គង់ក្នុងកណ្តាលពួក អរិយសង្ឃ ទ្រង់ស្តាប់នាព្រះថេរៈក្នុងតំណែងឯតទគ្គៈថា ម្ចាស់កិកុទាំងឡាយ បណ្តាពួកកិកុអ្នកញ៉ាំងត្រកូលឲ្យជ្រះថ្លា ដែលជាសាវ័ករបស់តថាគត ស្រេច នឹងកាឡទាយិប្រសើរជាងគេ ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈបានទទួលតំណែងឯតទគ្គៈយ៉ាងនេះហើយ រព្វកដល់បុព្វកម្ម

របស់ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានប្រព្រឹត្តិដែលមក ក្នុង
កាលមុន ទើបពោលគាថាថា បទុមុត្តរោ នាម ជិនោ ដូច្នោះជាដើម ។ ក្នុង
គាថានោះ ខ្ញុំនឹងពណ៌នាចំពោះបទដែលលំបាកប៉ុណ្ណោះ ។

បទថា គុណាគុណាវិទូ មានអត្ថថា គុណនិងមិនមែនគុណ ឈ្មោះថា
គុណាគុណ គឺគុណនិងទោស ។ ម្យ៉ាងទៀត ឈ្មោះថា គុណាគុណាវិទូ
ព្រោះរមែងដឹងច្បាស់ថា វត្ថុនោះជាកុសលនិងអកុសល ។ បទថា កតញ្ញ
សេចក្តីថា ឈ្មោះថា កតញ្ញ ព្រោះដឹងគុណដែលអ្នកដទៃធ្វើហើយ ឈ្មោះ
ថា កតញ្ញ ព្រោះអាចឲ្យសូម្បីរាជសម្បត្តិដល់បុគ្គលដែលធ្វើសក្ការៈ ដោយ
ការឲ្យកត្តជាដើម សូម្បីត្រឹមមួយថ្ងៃបាន ។

បទថា កតវេទី សេចក្តីថា ឈ្មោះថា កតវេទី ព្រោះរមែងបាន រមែង
សោយ គឺរមែងទទួលចំពោះនូវឧបការៈដែលគេធ្វើហើយ ។ បទថា តិដ្ឋ
យោជេតិ ចាណិនេ សេចក្តីថា រមែងប្រកប គឺរមែងប្រកបព្រម បានដល់
រមែងឲ្យសត្វទាំងពួងតាំងនៅក្នុងផ្នូរនៃកុសលធម៌ គឺមគ្គដែលជាឧបាយឲ្យចូល
ដល់ព្រះនិព្វានបានដោយការសម្តែងធម៌ ។ ពាក្យដ៏សេស មានអត្ថន័យ
យល់ហើយ ។ អត្ថនៃគាថាដែលពណ៌នាដល់ផ្លូវយានរបស់ព្រះមានព្រះភាគ
ខ្ញុំបានពោលហើយក្នុងថេរគាថានោះឯង ។

អដ្ឋកថាកាឡទាយិត្តោបទាន ចប់



អកយត្ថេរាបទានទី ៧

[១៣៧] ព្រះជិនស្រី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គដល់នូវត្រើយនៃធម៌
 ទាំងពួង ជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកទុកប្បនេះ ។
 ព្រះតថាគតទ្រង់ញ៉ាំងពួកសត្វខ្លះឲ្យតាំងនៅក្នុងសរណគមន៍ ញ៉ាំងពួកសត្វខ្លះ
 ឲ្យតាំងនៅក្នុងសីល និងកម្មបឋ ១០ ដ៏ឧត្តម ។ ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់
 ប្រទាននូវសាមញ្ញផលដ៏ឧត្តមដល់ពួកសត្វខ្លះ ម្យ៉ាងទៀត ទ្រង់ញ៉ាំងសត្វខ្លះ
 ឲ្យត្រាស់ដឹង នូវសមាបត្តិ ៨ និងវិជ្ជា ៣ ។ ព្រះនរត្តម ទ្រង់ញ៉ាំងសត្វពួក
 ខ្លះឲ្យប្រកបក្នុងអភិញ្ញា ៦ ព្រះលោកនាថនោះ ទ្រង់ប្រទាននូវបដិសម្មិទា ៤
 ដល់ពួកសត្វខ្លះ ។ ព្រះនរសារថីទ្រង់ឃើញនូវពួកសត្វ ដែលគួរទូន្មានឲ្យ
 ត្រាស់ដឹងបាន សូម្បីនៅក្នុងទីចម្ងាយមួយអសន្នេយ្យយោជន៍ ក៏ស្តេចទៅ
 ទូន្មានដោយមួយរំពេចបាន ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតជាព្រាហ្មណ៍ក្នុងក្រុងហង្ស
 វតី បានដល់នូវត្រើយនៃវេទទាំងពួង ចេះចប់នូវវេយ្យាករណ៍ ។ ជាអ្នក
 ឈ្លាសក្នុងនិរុត្តិផង ក្លៀវក្លាក្នុងគម្ពីរឈ្មោះនិយណ្ឌផង រៀននូវបទផង ចេះ
 នូវគម្ពីរឈ្មោះកេដ្ឋកៈផង ឈ្លាសវៃដ៏វិចិត្រក្នុងធនុសាស្ត្រផង ។ ខ្ញុំកាល
 ត្រាច់ទៅកាន់ទីសម្រាកស្នង ក៏ចូលទៅក្នុងហង្សរាម បានឃើញព្រះសម្មុទ្ធ
 ប្រសើរថ្លៃថ្លា មានមហាជនចោមរោម ។ ខ្ញុំជាអ្នកដឹងនូវបច្ចុនិកធម៌ បាន
 ចូលទៅគាល់ព្រះមានព្រះភាគ ព្រះអង្គកំពុងសម្តែងធម៌ដែលប្រាសចាកធូលី
 ខ្ញុំបានស្តាប់ព្រះពុទ្ធដីការបស់ព្រះអង្គ ជាពាក្យមិនមានមន្ទិល ។ ខ្ញុំមិនឃើញ
 នូវការភ្លាំងភ្លាត់ ដែលល្មមបៀតបៀនបាន ឬនូវហេតុមិនជាទីប្រាថ្នា ឬក៏នូវ
 អំពើមិនមានប្រយោជន៍របស់ព្រះមុនីនោះសោះ លំដាប់នោះ ខ្ញុំក៏បួស (ក្នុង

សម្មាកនៃព្រះអង្គ) ។ អស់កាលមិនយូរប៉ុន្មាន ខ្ញុំជាបុគ្គលក្លៀវក្លា ក្នុងទីទាំង
 ពួង គេសន្មតថាជាអ្នកមានគណៈក្នុងពុទ្ធវចនៈដ៏ល្អិតល្អន់ ។ កាលនោះ ខ្ញុំ
 ចង់ក្រងនូវគាថា ៤ មានព្យញ្ជនៈដ៏ល្អ ហើយសរសើរព្រះពុទ្ធ ជាកំពូលនៃ
 ត្រៃលោក ហើយសម្តែងធម៌រាល់ៗថ្ងៃ ។ ព្រះមហាវិរៈព្រះអង្គនៅក្នុងសង្សារ
 ដែលប្រកបដោយភ័យ ទ្រង់មានព្រះទ័យនឿយណាយ តែទ្រង់មិនទាន់និព្វាន
 ព្រោះមានសេចក្តីអាណិត ហេតុនោះ ព្រះមុនីឈ្មោះថាមានសេចក្តីករុណា ។
 សត្វណាដែលជាបុប្ផជួន តែមិនលុះក្នុងអំណាចកិលេស ជាអ្នកមានការដឹង
 ខ្លួន ប្រកបដោយសតិ ហេតុនោះ សត្វនុ៎ះ ព្រះអង្គមិនបាច់គិត ។ ពួក
 កិលេសរបស់ខ្ញុំណាដែលមានកម្លាំងខ្សោយ តាំងនៅខាងក្នុង ដែលភ្លើងគឺ
 មគ្គញ្ញាណដុតកម្តៅហើយ មិនទាន់អស់រលីងនៅឡើយ (កិលេសទាំងឡាយ)
 របស់ខ្ញុំនោះ មិនកើតឡើងទៀតទេ ។ បុគ្គលណាជាគ្រូនៃលោកទាំងពួង ម្យ៉ាង
 ទៀត គ្រូនៃបុគ្គលណាក្នុងលោក ឬជាអាចារ្យក្នុងលោក លោកប្រព្រឹត្តទៅ
 តាមបុគ្គលនោះដោយពិត ។ ខ្ញុំសរសើរព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនិងធម្មទេសនា (នៃព្រះ
 អង្គ) ដោយពាក្យទាំងឡាយ មានយ៉ាងនេះជាដើម ហើយធ្វើ (សេចក្តី
 គោរព) ដរាបដល់អស់ជីវិត លុះខ្ញុំច្បាតអំពីអត្តភាពនោះ ក៏បានទៅកើតក្នុង
 ឋានសួគ៌ ។ ក្នុងកប្បទីមួយសែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំសរសើរ
 ព្រះពុទ្ធក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃការសរសើរ ។
 កាលនោះ ខ្ញុំសោយរាជ្យជាស្តេចធំក្នុងទេវលោកដ៏ជាទិព្វ ហើយខ្ញុំសោយជា
 ស្តេចមហាចក្ខុពត្តិ ជាច្រើនជាតិ ។ ខ្ញុំកើតតែក្នុងភពពីរ គឺទេវតានិងមនុស្ស

ខ្ញុំមិនស្គាល់គតិដទៃទេ នេះជាផលនៃការសរសើរ ។ ខ្ញុំកើតតែក្នុងត្រកូលពីរ
 គឺត្រកូលក្សត្រនិងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ខ្ញុំមិនស្គាល់ត្រកូលទាបឡើយ នេះជា
 ផលនៃការសរសើរ ។ ឥឡូវនេះ ដល់មកក្នុងបច្ច័យកត ខ្ញុំមានឈ្មោះថា
 អភ័យ ជាបុត្ររបស់ព្រះបាទពិម្ពិសារ ក្នុងគិរិព្វជប្បវដ្តឧត្តម ។ ខ្ញុំលុះអំណាច
 នៃបាបមិត្ត ត្រូវពួកនិគ្រូបពោះបពាលហើយ ដែលគ្រូឈ្មោះនាដបុត្តប្រើទៅ
 ខ្ញុំក៏ចូលទៅគាល់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ខ្ញុំសួរនូវប្រស្នាដ៏ល្អិត ស្លាប់នូវព្យា-
 ករណ៍ដ៏ឧត្តម ហើយក៏បញ្ជា អស់កាលមិនយូរប៉ុន្មាន ក៏បានព្រះអរហត្ត ។
 ខ្ញុំសរសើរព្រះជិនស្រីដ៏ប្រសើរ ត្រូវគេសរសើរសព្វកាល ជាបុគ្គលមានរាង
 កាយនិងមាត់មានក្លិនក្រអូបល្អ ឆ្លែតស្តាប់ស្តាប់ដោយសេចក្តីសុខ ។ ខ្ញុំជា
 បុគ្គល មានប្រាជ្ញាមុត មានប្រាជ្ញាដ៏រីករាយនិងរហ័ស មានប្រាជ្ញាច្រើន មាន
 បដិកាណដ៏វិចិត្រ ព្រោះអានិសង្សនៃកុសលកម្មនោះ ។

ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានសរសើរព្រះសយម្បព្រះនាមបទុមុត្តរៈ
 ឥតមានបុគ្គលស្មើ ខ្ញុំមិនទៅកាន់អបាយកុម្មិអស់មួយសែនកប្ប
 ដោយផលនៃកម្មនោះ ។

កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជា
 អ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ !
 ខ្ញុំមកល្អហើយ ក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ

ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអកយត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អកយត្ថេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

អកយត្ថេរាបទាន

[១៣៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់អកយត្ថេរ មានពាក្យផ្ដើមថា **បទុមត្ថរោ នាម ជិនោ**
ដូច្នោះ ។

ព្រះចេវៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះជិនស្រី ដ៏
ប្រសើរអង្គមុនៗ សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វាន ទុក
ក្នុងភពនោះៗ ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាបទុមត្ថរៈ កើតក្នុងត្រកូល
ព្រាហ្មណ៍ ក្នុងហង្សវត្តនគរ ។ បានចម្រើនវ័យហើយ ជាអ្នករៀនចប់វេទន្ត
សាស្ត្រ ជាអ្នកឈ្លាសក្នុងលទ្ធិសម័យរបស់ខ្លួន និងរបស់អ្នកដទៃ ថ្ងៃមួយ
បានស្តាប់ព្រះធម្មទេសនារបស់ព្រះសាស្តាហើយ មានចិត្តជ្រះថ្លា ពោលសរ
សើរព្រះមានព្រះភាគ ដោយគាថាទាំងឡាយ តាំងនៅក្នុងអត្តភាពនោះដរាប
អស់អាយុ ធ្វើបុណ្យទាំងឡាយទុក ចុតិចាកអត្តភាពនោះហើយ ទៅកើត
ក្នុងទេវលោក អន្ទោលទៅមកតែក្នុងសុគតិកតប៉ុណ្ណោះ ក្នុងពុទ្ធប្បទ
កាលនេះ កើតជាព្រះរាជឱរសរបស់ព្រះបាទពិម្ពិសារ ក្នុងនគររាជគ្រឹះ ជន
ទាំងឡាយថ្វាយព្រះនាមថា អកយកុមារ ។ ព្រះរាជកុមារនោះ លុះចម្រើន
វ័យហើយ ជាអ្នកស្មិទ្ធស្នាលជាមួយពួកនិគ្រន្ត ថ្ងៃមួយ ត្រូវនិគណ្ណនាដបុត្ត
បញ្ជូនទៅដើម្បីលើកវាទៈ ព្រះសាស្តា បានទូលសួរបញ្ហាដ៏ល្អិតសុខុម ស្តាប់
ព្យាករដ៏ល្អិតហើយ មានសេចក្ដីជ្រះថ្លា បួសក្នុងសម្លាក់ព្រះសាស្តា បញ្ជូន
ញាណទៅតាមលំដាប់កម្មដ្ឋានហើយ មិនយូរប៉ុន្មានក៏បានសម្រេចអរហត្ត ។

កាលបានសម្រេចអរហត្តហើយ រព្វកដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវសោ
 មនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន ទើបពោលពាក្យ
 ថា បទុមត្ថរោ នាម ជិនោ ដូច្នោះជាដើម ។ ពាក្យទាំងអស់មានអត្ថន័យ
 បានដោយន័យនោះឯង ។

អដ្ឋកថាអកយត្ថោបទាន ចប់



លោមសតិយត្ថោរាបទានទី ៨

[១៣៨] ក្នុងកទ្ធកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ព្រះនាមកស្សប មានដៅពង្ស ដ៏ប្រសើរ មានយសធំ ប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ទ្រង់កើតឡើង ។ កាលនោះ ខ្ញុំនិងចន្ទបុរសបានបួសក្នុងសាសនា បានបំពេញកុសលកម្ម ក្នុង សាសនា ក្នុងទីបំផុតនៃជីវិត យើងទាំងពីរនាក់ ច្យុតអំពីអត្តភាពនោះហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតុសិត បរិបូណ៌ដោយការរាំ ច្រៀង និងប្រគំជាទិព្វក្នុង ទីនោះ ។ គ្របសង្កត់ទៅតាមសេសទាំងឡាយ ដោយអង្គទាំង ១០ មានរូប ជាដើម នៅទទួលសេចក្តីសុខដរាបដល់អស់ជីវិត ។ លុះច្យុតអំពីនោះមក ចន្ទបុរសទៅកើតក្នុងឋានត្រៃត្រិន្ស ចំណែកខ្ញុំបានកើតក្នុងក្រុងកបិលពស្កុ ជាកូននៃសក្យៈ ។ ព្រះលោកនាយកកាលខទាយត្ថេរអាវាធនាហើយ ទ្រង់ អនុគ្រោះដល់ពួកសក្យៈ បានចូលទៅកាន់ក្រុងកបិលពស្កុ ។ កាលនោះ ពួក សក្យៈមានសេចក្តីមើលងាយ មិនស្គាល់គុណរបស់ព្រះពុទ្ធ ជាអ្នករឹងត្អឹង ប្រកាន់ជាតិ មិនអើពើ មិនថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះជិនស្រីទ្រង់ជ្រាបនូវការ ត្រិះរិះរបស់សក្យៈទាំងនោះហើយ ក៏ចង្រ្គមព្រះអាកាស បិតនៅដូចជាមេឃ ភ្លឺច្រាលដូចជាអណ្តាតភ្លើង ។ ព្រះអង្គបង្ហាញនូវរូបឥតមានអ្វីប្រៀប ហើយ បាត់ទៅវិញ ធ្វើព្រះអង្គតែមួយអង្គ ឲ្យជាច្រើនអង្គ ធ្វើច្រើនអង្គឲ្យជាមួយ- អង្គវិញ ។ ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់សម្តែងនូវនីតិផង ពន្លឺផង ដោយច្រើន ហើយធ្វើនូវបាណិយាវុទ្ធនានពួកញាតិ ។ ខណៈនោះ ទ្វីបទាំង ៤ មានភ្លៀង ធំបង្ករចុះ កាលនោះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់សម្តែងវេស្សន្តរជាតក ។ ពួកក្សត្រទាំង អស់នោះ ក៏កម្ចាត់នូវសេចក្តីស្រវឹងដែលកើតអំពីជាតិ យកព្រះពុទ្ធជាទីពឹង

ឯព្រះបាទសុទ្ធោទនៈទ្រង់ពោលថា

បពិត្រព្រះអង្គមានបញ្ញាដូចជាផែនដី មានចក្ខុជុំវិញ ខ្ញុំថ្វាយបង្គំព្រះបាទា
របស់ព្រះអង្គជាគម្រប់ ៣ ដង នឹងនេះហើយ គឺកាលព្រះអង្គកើត ផែនដី
ញាប់ញ័រ (ខ្ញុំថ្វាយបង្គំម្តង) កាលម្ខប់ព្រឹងមិនលះបង់ព្រះអង្គ (ខ្ញុំថ្វាយបង្គំ
ម្តង ឥឡូវនេះខ្ញុំថ្វាយបង្គំម្តងទៀត) ។

កាលនោះ ខ្ញុំឃើញនូវអានុភាពរបស់ព្រះពុទ្ធនោះ ក៏មានចិត្តរន្ធត់ បាន
ចូលបួស ជាអ្នកបូជាមាតានៅក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធរបស់ព្រះអង្គនោះ ។ កាលនោះ
ចន្ទនទេវបុត្តចូលទៅរកខ្ញុំសួរនូវន័យដ៏សង្ខេបនិងពិស្តារនៃកទ្ទេករត្តសូត្រ ។
ខ្ញុំត្រូវចន្ទនទេវបុត្តនោះជាសំភៀនហើយ ក៏ចូលទៅគាល់ព្រះនរោយក ស្តាប់
នូវកទ្ទេករត្តសូត្រ មានចិត្តតក់ស្លុត ក៏ពេញចិត្តនឹងនៅក្នុងព្រៃ ។ កាលនោះ
ខ្ញុំលាមាតាជាបុគ្គលម្នាក់ឯងនៅក្នុងព្រៃ មាតាខ្ញុំឃាត់ថា អ្នកជាបុគ្គលធ្លាប់
ចម្រើនដោយសេចក្តីសុខ កាលនោះ ខ្ញុំបាននិយាយនឹងមាតាបិតាទាំងនោះ ។
ខ្ញុំបានពុះពារនូវស្បូវត្រែងថ្នាំកាំ ស្បូវរណ្តាស់ ស្មៅយាបួង ស្មៅដំណេក
ទន្សាយទាំងអស់ដោយទ្រូង ហើយចម្រើននូវវិវេក ។ កាលនោះ ខ្ញុំចូលទៅ
ក្នុងព្រៃ រកនូវឱវាទ គឺកទ្ទេករត្តសូត្រ ដែលជាពាក្យប្រៀនប្រដៅព្រះជិន
ស្រី ហើយបានដល់អរហត្ត ។ បុគ្គលមិនត្រូវអាឡោះអាល័យនូវបញ្ចក្ខន្ធ
ដែលកន្លងទៅហើយទេ មិនត្រូវប្រាថ្នាបញ្ចក្ខន្ធដែលជាអនាគតទេ ព្រោះ
បញ្ចក្ខន្ធណាជាអតីត បញ្ចក្ខន្ធនោះកន្លងផុតទៅហើយ បញ្ចក្ខន្ធណាជាអនាគត
បញ្ចក្ខន្ធនោះក៏មិនទាន់មកដល់ ។ បុគ្គលណាពិចារណាឃើញច្បាស់នូវធម៌

ជាបច្ចុប្បន្ន ក្នុងទីនោះៗ បុគ្គលនោះ លុះដឹងច្បាស់នូវព្រះនិព្វានដែលមិន
 ញាប់ញ័រ មិនបានកម្រើកនោះ គប្បីចម្រើនឲ្យរឿយៗ ។ ការព្យាយាមជា
 គ្រឿងដុតកិលេស បុគ្គលគួរតែធ្វើក្នុងថ្ងៃនេះឯង អ្នកណានឹងដឹងថា សេចក្តី
 ស្លាប់ នឹងមានក្នុងថ្ងៃស្អែកបាន ព្រោះថាយើងតទល់នឹងមច្ចុដែលមានសេនា
 ច្រើននោះមិនបានសោះឡើយ ។ អ្នកប្រាជ្ញស្ងប់រម្ងាប់ តែងហៅបុគ្គលដែល
 មានវិហារធម៌យ៉ាងនេះ មានព្យាយាមដុតកម្តៅកិលេស មិនខ្ជិលច្រអូសអស់
 ថ្ងៃនឹងយប់នោះឯង ថាជាអ្នកមានរាត្រីមួយដ៏ចម្រើន ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
 ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាជីវកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
 សម្មាកំព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះលោមសតិយត្តេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ លោមសតិយត្តេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

លោមសត្តិយត្ថេរាបទាន

[១៣៨] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៨ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះលោមសត្តិយត្ថេរ មានពាក្យផ្ដើមថា **ឥមម្ហំ ភទ្ទកេ**

កហេរ្យ ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ
សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុង
កាលនៃព្រះមានព្រះភាគព្រះនាមថាកស្សបៈ កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ជា
បុគ្គលមានសទ្ធាជ្រះថ្លា ។ បុគ្គលម្នាក់ទៀតឈ្មោះថាចន្ទនៈ ជាសម្មាញ្ញនៃ
កុលបុត្តនោះ កុលបុត្តទាំង ២ នាក់ ស្ដាប់ព្រះធម្មទេសនាក្នុងសម្លាកព្រះ
សាស្ដាហើយ មានចិត្តជ្រះថ្លា ទើបចេញបួស បានរក្សាសីលដរាបដល់អស់
ជីវិត បានសោយទិព្វសុខរហូតមួយពុទ្ធនូវ ។ ជនទាំង ២ នោះ ក្នុងពុទ្ធប្បទ
កាលនេះ ជនម្នាក់បានមកកើតក្នុងត្រកូលសក្យៈ ម្នាក់ទៀតដែលមានឈ្មោះ
ថាចន្ទនៈ បានកើតជាទេវបុត្តក្នុងស្ថានតារាត្រីង្ស្ស ។ លំដាប់នោះ ព្រះមានព្រះ
ភាគដែលព្រះកាឡិទាយីធ្វើសក្យត្រកូលឲ្យជ្រះថ្លា ទូលអារាធនាហើយ ទ្រង់
ធ្វើឥទ្ធិប្បាណិហារ្យឲ្យភ្លៀងបោក្ខរព័រ្យធ្លាក់ចុះ ក្នុងការសម្ដែងធម៌ គឺវេស្សន្តរ
ជាតក ដើម្បីសង្កត់មានៈរបស់ពួកសក្យៈ កុលបុត្តនោះឃើញហើយ មានចិត្ត
ជ្រះថ្លាបួសហើយ បានស្ដាប់ព្រះធម្មទេសនាកត្តករត្ថសូត្រ ដែលត្រាស់ទុក
ក្នុងមជ្ឈិមនិកាយ នៅក្នុងព្រៃ រព្វកដល់ទេសនា គឺឱវាទក្នុងកត្តករត្ថសូត្រ

បញ្ជូនញាណទៅតាមគន្លងនៃទេសនានោះ ជាកំចិត្តក្នុងកម្មដ្ឋាន ហើយបាន សម្រេចអរហត្ត ។

កាលបានសម្រេចអរហត្តហើយ រព្វកដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវសោ មនស្ស កាលប្រកាសអបទាន ដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន ទើបពោល ពាក្យថា **ឥមម្ហិ ភទ្ទកេ កេហ្វ ដូច្នោះជាដើម ។** បទថា **កេហ្វ** ក្នុងអប ទាននេះ មាន ៤ យ៉ាង គឺសារកប្ប ១ វរកប្ប ១ មណ្ឌកប្ប ១ ភទ្ទកប្ប ១ ។ បណ្តាកប្បទាំង ៤ យ៉ាងនោះ កប្បដែលមានព្រះពុទ្ធ ១ អង្គកើត ឡើង ឈ្មោះថា សារកប្ប កប្បដែលមានព្រះពុទ្ធ ២ ឬ ៣ អង្គ កើតឡើង ឈ្មោះថា វរកប្ប កប្បដែលមានព្រះពុទ្ធ ៤ អង្គ កើតឡើងឈ្មោះថា មណ្ឌ- កប្ប កប្បដែលមានព្រះពុទ្ធ ៥ អង្គ ទ្រង់កើតឡើង ឈ្មោះថា ភទ្ទកប្ប តែក្នុងទីដទៃ លោកពោលកប្បទុក ៥ យ៉ាងគឺ

កប្បមាន ៥ យ៉ាង គឺសារកប្ប មណ្ឌកប្ប សារមណ្ឌកប្ប វរកប្ប និងភទ្ទកប្ប ។ ព្រះលោកនាយក ទ្រង់រមែងកើតឡើង បណ្តាកប្បទាំង ៥ នេះតាមលំដាប់គឺ ព្រះពុទ្ធ ១ អង្គ ទ្រង់ កើតឡើងក្នុងសារកប្ប ព្រះពុទ្ធ ២ អង្គ ទ្រង់កើតឡើងក្នុង មណ្ឌកប្ប ព្រះពុទ្ធ ៣ អង្គ ទ្រង់កើតឡើងក្នុងសារមណ្ឌកប្ប ព្រះពុទ្ធ ៤ អង្គ ទ្រង់កើតឡើងក្នុងវរកប្ប ព្រះពុទ្ធ ៥ អង្គ ទ្រង់កើតឡើងក្នុងភទ្ទកប្ប ។

បណ្តាកប្បទាំងនោះ កប្បនេះបានឈ្មោះថា ភទ្ទកប្ប ព្រោះប្រកបដោយ

ព្រាហ្មណ៍ ៥ អង្គ គឺព្រះកកុសន្ទៈ ១ ព្រះកោណគមនៈ ១ ព្រះកស្សបៈ ១
 ព្រះគោតម ១ ព្រះមេត្តយ្យ ១ ព្រោះហេតុនោះ ទើបមានពាក្យភ្ជាប់សេចក្តីថា
 ព្រះកស្សបសម្ពុទ្ធជាលោកនាយកទ្រង់កើតឡើងហើយក្នុងភទ្ទកប្បវេណី ។
 ពាក្យដ៏សេស មានអត្ថន័យយល់ហើយ ។

អង្គកថាសោមសតិយត្ថេរាបទាន ចប់



វេទវច្ឆត្តោបទានទី ៩

[១៣៩] ក្នុងកទ្ធកប្បនេះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមកស្សប្បៈ មានដៅពង្សប្រសើរ មានយសធំ ទ្រង់ប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ទ្រង់កើតឡើងហើយ ។ កាលនោះ ខ្ញុំបួសក្នុងសាសនានៃព្រះពុទ្ធនោះ ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចារ្យ ដរាបអស់ជីវិត ហើយច្បុតចាកអត្តភាពនោះ ។ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតារាត្រីង្ស្ស ។ ខ្ញុំច្បុតចាកឋានតារាត្រីង្ស្សនោះ មកកើតជាព្រាហ្មនៅក្នុងព្រៃ មានភិក្ខុមួយរូបបរិបូណ៌ដោយគុណ ត្រេកអរក្នុងឈាននៅក្នុងទីនោះសព្វកាល ។ (ភិក្ខុនោះ) មានមេត្តាចិត្ត មានសេចក្តីករុណា មានមុខរីករាយសព្វកាល ប្រកបដោយឧបេក្ខា មានព្យាយាមធំឈ្លាសក្នុងអប្បមញ្ញាទាំងឡាយ ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីត្រិះរិះ ប្រាសចាកនីវរណៈ មានអធ្យាស្រ័យជាប្រយោជន៍ដល់សព្វសត្វ មិនយូរប៉ុន្មាន ក៏ស្និទ្ធស្នាលចំពោះសាវ័កនៃព្រះសុគតនោះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំចូលទៅទៀបបាទានៃភិក្ខុនោះ ដែលគង់នៅក្នុងអាស្រម ចួនកាលលោកឲ្យអាមិសៈ ចួនកាលលោកសម្តែងធម៌ឲ្យខ្ញុំស្តាប់ ។ កាលនោះ ខ្ញុំចូលទៅរកសាវ័កជាបុត្តនៃព្រះជិនស្រី ដោយសេចក្តីស្រឡាញ់យ៉ាងខ្លាំង លុះខ្ញុំច្បុតចាកអត្តភាពនោះហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានសួគ៌ ដូចជាការនៅគ្រប់គ្រងផ្ទះរបស់ខ្លួន ។ ខ្ញុំច្បុតចាកឋានសួគ៌មកកើតក្នុងមនុស្សលោកដោយបុញ្ញកម្ម ហើយលះបង់ផ្ទះ ចេញទៅបួសច្រើនលើក ។ គឺខ្ញុំបួសជាសមណៈ ជាតាបស ជាព្រាហ្មណ៍ ជាបរិព្វាជក ដោយប្រការដូច្នោះ ព្រោះខ្ញុំនៅក្នុងព្រៃអស់រយៈពេលនៃឆ្នាំដ៏ច្រើន ។ ឥឡូវនេះ មកដល់

ក្នុងបច្ច័មភព ព្រាហ្មណ៍ណាជារច្ចុគោត្ត នៅក្នុងក្រុងកបិលពស្តុជាទីរករាយ
 ខ្ញុំចុះចាប់បដិសន្ធិក្នុងផ្នែករិយារបស់ព្រាហ្មណ៍នោះ ។ កាលខ្ញុំនឹងប្រសូតចាក
 ផ្នែកខាងក្រៅ មាតារបស់ខ្ញុំមានសេចក្តីប្រាថ្នា គឺមានប្រាថ្នាដើម្បីនៅក្នុងព្រៃ
 ជិតទីដែលខ្ញុំនឹងកើត ។ លំដាប់នោះ មាតាបានបង្កើតខ្ញុំត្រង់ចន្លោះព្រៃគួរជា
 ទីរករាយ ជនទាំងឡាយបានទទួលខ្ញុំកាលចេញមកអំពីគភីដោយសំពត់កា-
 សាយៈ ។ លំដាប់នោះសិទ្ធត្ថកុមារទ្រង់កើតហើយ ជាទង់ជ័យនៃសក្យត្រកូល
 ខ្ញុំជាមិត្តរបស់សិទ្ធត្ថកុមារនោះ ជាទីស្រឡាញ់ស្និទ្ធស្នាលរាប់អានគ្នាបំផុត ។
 កាលព្រះសិទ្ធត្ថៈជាខ្ញុំមរបស់សត្វ ទ្រង់ចេញបួស ខ្ញុំក៏លះបង់យសដ៏ធំ ហើយ
 បួស ចូលទៅក្នុងព្រៃហិមពាន្តដែរ ។ ខ្ញុំឃើញព្រះកស្សប្បៈ ដែលមានព្រៃជា
 លំនៅ គួរសរសើរ មានវាទៈកម្ចាត់កិលេស ពន្លឺការកើតឡើងនៃព្រះជិន
 ស្រី ក៏ចូលទៅរកព្រះអង្គ ជាសារថីនៃនរៈ ។ ព្រះអង្គសម្តែងនូវធម៌ដល់ខ្ញុំ
 ប្រកាសនូវអត្តទាំងពួង លំដាប់នោះ ខ្ញុំក៏បួសចូលទៅកាន់ព្រៃវិញទៀត ។
 ខ្ញុំជាបុគ្គលមិនប្រមាទ នៅក្នុងទីនោះ ក៏បានឃើញអភិញ្ញា ៦ ឱ ! អញត្រូវ
 មិត្តល្អអនុគ្រោះហើយ ក៏មានលាភបានដោយងាយ ។ កិលេសទាំងឡាយ
 ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ
 ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
 សម្មាក្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះវនវច្ឆត្ថេរមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ វនវច្ឆត្ថេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

វនវច្ឆត្ថេរាបទាន

[១៣៧] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ៧ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ព្រះវនវច្ឆត្ថេរ មានពាក្យផ្តើមថា **សមម្ហិ ភទ្ទកេ កហ្មេ**
ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ
បានសន្សំបុណ្យទាំងឡាយ ដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ
ក្នុងកាលនៃព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមថាកស្សបៈ កើតក្នុងផ្ទះមានត្រកូលដល់
នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តីហើយ បានស្តាប់ព្រះធម្មទេសនារបស់ព្រះសាស្តា កើត
នូវសទ្ធា ទើបចេញបួស ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយៈយ៉ាងបរិសុទ្ធិ ចុតិចាកអត្តភាព
នោះហើយ កើតក្នុងទេវលោក ចុតិចាកទេវលោកនោះ កើតក្នុងកំណើតព្រាប
នៅក្បែរពួកភិក្ខុក្នុងព្រៃ ។ ព្រាបនោះមានមេត្តាចិត្តក្នុងពួកភិក្ខុទាំងនោះ បាន
ស្តាប់ធម៌ ចុតិចាកអត្តភាពនោះ អន្ទោលទៅក្នុងទេវតានិងមនុស្សទាំងឡាយ
ក្នុងពុទ្ធប្បទកាលនេះ កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ក្នុងនគរកបិលពស្ក ។ ក្នុង

កាលដែលកុលបុត្តនេះនៅក្នុងផ្ទះមាតានោះឯង មាតាបានចាញ់គភ៌ចង់ទៅនៅ
 ក្នុងព្រៃ និងចង់ប្រសូតក្នុងព្រៃ ។ តមក កាលមាតានៅក្នុងព្រៃ សមតាម
 សេចក្តីត្រូវការ បានប្រសូតបុត្តមក ។ ពួកញាតិបានយកកំណាត់សំពត់កា-
 សាយៈទទួលទារកដែលប្រសូតចាកផ្ទះ ។ ពេលនោះជាពេលដែលព្រះពោធិ
 សត្វបានកើតឡើងហើយ ។ ព្រះរាជាទ្រង់មានបញ្ជាឲ្យមនុស្សនាំក្មេងនោះមក
 ហើយចិញ្ចឹមរួមជាមួយព្រះពោធិសត្វ ។ តមក ព្រះពោធិសត្វយាងចេញមហា
 ភិនស្រ្តមណី បួសហើយទ្រង់បំពេញទុក្ខកិរិយាអស់ ៦ ឆ្នាំ បានត្រាស់ជា
 ព្រះពុទ្ធហើយ កុលបុត្តនោះទៅជួបព្រះមហាកស្សបៈ ជ្រះថ្លាក្នុងឱវាទរបស់
 ព្រះថេរៈ បានដឹងអំពីសម្មាសម្ពុទ្ធលោកថា ព្រះពុទ្ធកើតឡើងហើយ ទើបទៅ
 គាល់ព្រះសាស្តា ស្តាប់ធម៌ហើយបួស មិនយូរប៉ុន្មាន ក៏បានជាព្រះអរហន្ត
 មួយអង្វើដោយអភិញ្ញា ៦ ។

លោកសម្រេចអរហត្តហើយ រព្វកដល់បុព្វកម្មរបស់ខ្លួន កើតនូវសោ-
 មនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន ទើបពោលពាក្យ
 ថា **ឥមម្ហិ ភទ្ទកេ កហ្មេ ដូច្នោះជាដើម ។**

បណ្តាបទទាំងនោះ បទថា **ពានុ** ក្នុងបទថា **ព្រហ្មពានុ** មហាយសោ នេះ
 បានដល់ ញាតិរបស់ព្រាហ្មណ៍ គប្បីជ្រាបថា ក្នុងកាលគួរពោលថា **ព្រាហ្ម-
 ណាពានុ** តែលោកពោលថា **ព្រហ្មពានុ** ដើម្បីនាំយស្រួលក្នុងការចង់គាថា ។
 ឈ្មោះថា **មហាយសោ** ព្រោះមានយសគ្របដណ្តប់ទៅក្នុងលោកទាំង ៣ ។
 ពាក្យដ៏សេស មានអត្ថន័យបាននាំយហើយ ។

អង្គកថាវនវច្ឆត្តោបទាន ចប់

ចូឡសុត្តន្តរាមណនទី ១០

[១៤០] ក្នុងកទ្ធកប្បនេះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមកស្សបៈ មានដៅពង្សដី ប្រសើរ មានយសធំ ទ្រង់ប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ទ្រង់កើតឡើង ហើយ ។ ព្រះអង្គប្រកបដោយអនុព្យញ្ជនៈ មានលក្ខណៈដ៏ប្រសើរ ៣២ ប្រការ មានពន្លឺមួយព្យាមជុំវិញ ព្រោងព្រាតដោយបណ្តាញគីរស្មី ។ ព្រះអង្គញ៉ាំង លោកឲ្យត្រេកអរដូចជាព្រះចន្ទ ទ្រង់ធ្វើនូវពន្លឺដូចជាព្រះអាទិត្យ ទ្រង់រំលត់ ទុក្ខដូចជាក្លៀង ទ្រង់ជាអណ្តូងនៃគុណដូចជាសាគរ ។ ព្រះអង្គមានសីលដូច ជាធរណី មានសមាធិដូចជាភ្នំហិមពាន្ត មានបញ្ញាដូចជាអាកាស មិនមានអ្វី ទើសដូចខ្យល់ ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងមហាត្រកូល មានទ្រព្យនិងស្រូវច្រើន សន្សំរតនៈផ្សេងៗក្នុងក្រុងពារាណសី ។ ខ្ញុំចូលទៅរកព្រះលោកនាយកដែល គង់នៅដោយបរិវារច្រើន បានស្តាប់អមតធម៌ដ៏គួរដល់ចិត្ត ។ ព្រះអង្គទ្រទ្រង់ លក្ខណៈ ៣២ ប្រការ ដូចជាព្រះចន្ទមាននក្ខត្តបូក្សដ៏ល្អ ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយ អនុព្យញ្ជនៈ ដូចជាដើមសាលរាជ មានផ្ការីក ។ ទ្រង់មានបណ្តាញ គីរស្មី បិទបាំងដូចជាមាសមិនប្រែពណ៌ ដែលជាងមាសដុតហើយ មានពន្លឺមួយព្យាម ផ្សាយជុំវិញ ដូចជាព្រះអាទិត្យមានរស្មីដ៏ច្រើន ។ ព្រះជិនស្រីប្រសើរ មាន ព្រះកក្កដូចមាស ឬដូចជាភ្នំ ជាទីរីករាយ មានព្រះហឫទ័យពេញដោយ ករុណា (ប្រកប) ដោយគុណដូចជាសាគរ ។ មានកេរ្តិ៍ឈ្មោះល្បីល្បាញ ក្នុងលោក ដូចជាភ្នំដ៏ខ្ពស់ឈ្មោះសិនេរុ ទ្រង់ជាអ្នកប្រាជ្ញផ្សាយចេញទៅដោយ យស ជាមុនី ដូចជាអាកាស ។ ព្រះលោកនាយក មានព្រះហឫទ័យមិនជាប់ ចំពាក់ក្នុងទីទាំងពួង ដូចជាខ្យល់ ជាមុនីទី ៧ ជាទីពឹងរបស់ពួកសត្វទាំងអស់

ដូចជាផែនដី ។ ព្រះអង្គមិនប្រឡាក់ដោយលោក ដូចជាផ្កាល្អកមិនទឹក
ដោយទឹក ទ្រង់រុំរឿងដូចជាគំនរភ្លើងចេះគុម្ពកុវាទៈ ។ ទ្រង់ញ៉ាំងពិស គឺ
កិសេលឲ្យវិនាសក្នុងទីទាំងពួង ដូចជាឱសថ ទ្រង់ស្អិតស្អាងគ្រឿងក្រអូប គឺ
គុណ ដូចជាភ្នំគន្ធមាទនៈ ។ ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ជាអណ្តូងនៃគុណទាំងឡាយ
ដូចជាសាគរ ជាទីកើតនៃរតនៈទាំងឡាយ ព្រះអង្គជាអាជានេយ្យនៃនរជន
ទ្រង់នាំចេញនូវមន្ទិលគីកិលេស ដូចជាស្ទឹងសិន្ទុ ។ ព្រះអង្គញ៉ាំញីនូវមារនិង
សេនានៃមារ ដូចជាមហាយោធាធំឈ្នះ (នូវបច្ចាមិត្ត) ជាឥស្សរៈដោយ
រតនៈ គឺពោជ្ឈង្គ ដូចជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ។ ព្រះអង្គជាពេទ្យរក្សានូវព្យាធិ គឺ
ទោសៈ ដូចជាគ្រូពេទ្យដ៏ធំ ព្រះអង្គរះនូវពកគីទិដ្ឋិ ដូចជាពេទ្យរះដ៏ប្រសើរ ។
កាលនោះឯង ព្រះជិនស្រី ព្រះអង្គជាពន្លឺរបស់លោក ទេវតានិងមនុស្សធ្វើ
សក្ការៈហើយ ជាព្រះអាទិត្យរបស់នរៈ ទ្រង់សម្តែងធម៌ក្នុងពួកបរិស័ទ ។ ព្រះ
អង្គទ្រង់ទូន្មានប្រៀនប្រដៅថា បុគ្គលមានភោគៈច្រើនព្រោះឲ្យទាន ទៅកើត
សុគតិព្រោះសីល បានព្រះនិព្វានព្រោះការវិនា ។ ពួកបរិស័ទទាំងអស់ ស្តាប់
នូវទេសនានោះ ដែលមានអានិសង្សធំ មានលម្អខាងដើម កណ្តាល និង
ខាងចុង ដូចជាអមតធម៌មានរសដ៏ធំ ។ លុះខ្ញុំស្តាប់នូវធម៌ ដែលមានរសផ្អែម
ល្អមហើយ ក៏ជ្រះថ្លាក្នុងសាសនាព្រះជិនស្រី ដល់នូវព្រះសុគតជាទីពឹង
នមស្ការដរាបដល់អស់ជីវិត ។ កាលនោះ ខ្ញុំលាបនូវគន្ធកុដិរបស់ព្រះមុនី
ដោយក្លិនក្រអូបមានជាតិ ៤ អស់ ៨ ថ្ងៃ ក្នុងមួយខែ ហើយតម្កល់ទុកនូវ
គ្រឿងក្រអូបនោះ ដើម្បីសរីរៈដែលមិនមានក្លិនក្រអូប ។

កាលនោះ ព្រះជិនស្រីសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ទំនាយនូវការបានខ្លួនមានក្លិនក្រអូប ថា បុគ្គលណា បានលាបនូវគន្ធកុដិដោយក្លិនក្រអូបអស់វារៈម្តង ព្រោះតែ វិបាកនៃកុសលកម្មនោះ បុគ្គលនោះលុះកើតក្នុងទីណាក៏ដោយ នឹងមានរាង កាយមានក្លិនក្រអូបក្នុងទីទាំងពួង ជាអ្នកប្រកបដោយក្លិនគឺសីលគុណ មិន មានអាសវៈ នឹងបរិនិព្វាន ។ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយ ការតម្កល់នូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ឥឡូវនេះ ដល់មកបច្ច័យភព ខ្ញុំបានមកកើត ក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ កាលខ្ញុំនៅក្នុងផ្ទះនៃមាតា មាតា (របស់ខ្ញុំ) ជាស្រី មានកាយក្លិនក្រអូប ។ កាលណាខ្ញុំចេញចាកផ្ទះនៃមាតា កាលនោះ ក្រុង សាវត្ថីផ្សាយចេញដោយគ្រឿងក្រអូបទាំងពួង ហាក់ដូចជាគេអប់ ។ ភ្លៀង ជារីការនៃផ្កាក្រអូបមានក្លិនដូចជាក្លិនទិព្វ ជាទីរីករាយនៃចិត្តផង ធូបទាំង- ឡាយមានថ្លៃដ៏ច្រើនផង ក៏ផ្សាយចេញក្នុងខណៈនោះ ។ ខ្ញុំកើតក្នុងផ្ទះណា ទៅតាមទាំងឡាយអប់នូវផ្ទះនោះដោយគ្រឿងក្រអូប ទាំងពួងផង ដោយធូប និងផ្កាទាំងឡាយផង ដោយក្លិនទិព្វផង ។ កាលណាខ្ញុំនៅក្មេង កំពុងចម្រើន បិតានៅក្នុងបឋមវ័យ កាលនោះព្រះនរោសារបីទ្រង់ទូន្មាននូវជនដ៏សេស ព្រម ទាំងបរិស័ទ ។ ព្រះអង្គប្រកបដោយបរិស័ទទាំងឡាយទាំងពួងនោះ ស្តេចមក កាន់ក្រុងសាវត្ថី កាលនោះ ខ្ញុំបានឃើញនូវអានុភាពនៃព្រះពុទ្ធនោះហើយ ក៏ បួស ។ ខ្ញុំអប់រំធម៌ដ៏ប្រសើរទាំងបួន គឺសីល សមាធិ បញ្ញា និងវិមុត្តិ ហើយ បានដល់នូវការអស់ទៅនៃអាសវៈ ។ ខ្ញុំបួសក្នុងកាលណាផង ខ្ញុំបានជាព្រះ

អរហន្តក្នុងកាលណាផង ខ្ញុំបរិនិព្វានក្នុងកាលណាផង ភ្ញៀវមានក្លិនក្រអូប
ក៏បង្វែរចុះក្នុងកាលនោះៗ ។

ក្លិនរបស់សរីរៈខ្ញុំ ជាក្លិនដ៏ប្រសើរ គ្របសង្កត់នូវក្លិននៃខ្លឹម
ចន្ទន៍ ផ្កាចម្ប៉ានិងផ្កាឧប្បាលមានថ្លៃច្រើន ម្យ៉ាងទៀត ខ្ញុំទៅ
ក្នុងទីណា ក៏ដោយ តែងផ្សាយក្លិនក្រអូប គ្របសង្កត់នូវក្លិន
ដទៃដោយសព្វគ្រប់ ។

កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលចេញ
ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាដីកាត់ផ្តាច់នូវ
ទន្ធីង ។ ឱ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេច
ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះចូឡសុគន្ធត្រូវមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ចូឡសុគន្ធត្រូវអបទាន ។



ឧទាន

កទ្ទិយត្ថេរាបទាន ១ រេវតត្ថេរាបទាន ១ សីវលីត្ថេរាបទាន
អ្នកមានលោកច្រើន ១ វង្គីសត្ថេរាបទាន ១ នន្ទកត្ថេរាបទាន
១ កាឡុទាយិត្ថេរាបទាន ១ អកយត្ថេរាបទាន ១ ។ លោម
សតិយត្ថេរាបទាន ១ វនវច្ឆត្ថេរាបទាន ១ ចូឡសុគន្ធត្ថេរា
បទាន ១ ជាគម្រប់ ១០ ក្នុងផ្ទៃនៃវគ្គនោះ មានគាថា ៣១៦ ។

ចប់ កទ្ទិយវគ្គទី ៥៥ ។

ម្យ៉ាងទៀត ឧទាននៃវគ្គ

កណិការវគ្គ ១ ផលទាយកវគ្គ ១ តិណទាយកវគ្គ ១ កប្បា
យនវគ្គ ១ កទ្ទិយវគ្គ ១ រាប់ជាគាថាមានចំនួន ២០ ។ អប
ទានទាំងឡាយលោកសម្តែងថា មានគាថា ៩០០ ផង ៨៤ ផង
៥៥៦ ផង ។ គាថាទាំងឡាយនេះ ព្រមទាំងឧទាន មាន
ចំនួន ៦.២១៨ គាថា ។

ចប់ ពុទ្ធាបទាន បច្ចេកពុទ្ធាបទាន និងថេរាបទាន ។



អដ្ឋកថា

ចូឡសុគន្ធត្រៃរាបនាម

[១៤០] គប្បីជ្រាបពាក្យអធិប្បាយក្នុងអបទានទី ១០ ដូចតទៅនេះថា
អបទានរបស់ចូឡសុគន្ធត្រៃ មានពាក្យផ្ដើមថា **សមម្ហី ភទ្ទកេ កហ្មេ**
ដូច្នោះ ។

ព្រះថេរៈអង្គនេះ ជាអ្នកមានអធិការបានធ្វើទុកហើយក្នុងព្រះពុទ្ធអង្គមុនៗ
សន្សំបុណ្យទាំងឡាយដែលជាឧបនិស្ស័យនៃព្រះនិព្វានទុកក្នុងភពនោះៗ ក្នុង
កាលនៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមថាកស្សបៈ កើតក្នុងត្រកូលដែលសម្បូរដោយ
សម្បត្តិក្នុងក្រុងពារាណសី ដល់នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តីហើយ ស្តាប់ធម៌ក្នុង
សម្មាសម្ពុទ្ធព្រះសាស្តា នមស្ការ ថ្វាយមហាទានសព្វកាល នាំយកគន្ធជាតិ ៤
យ៉ាង ប្រោះព្រំព្រះគន្ធកុដិរបស់ព្រះមានព្រះភាគ មួយខែ ៧ ដង ។ កុល
បុត្តនោះ បានធ្វើសេចក្តីប្រាថ្នាទុកថា សូមឲ្យក្លិនក្រអូបក្រែលើកើតដល់
សរីរៈរបស់ខ្ញុំ ក្នុងទីដែលកើតហើយចុះ ព្រះមានព្រះភាគ បានត្រាស់ព្យាករ
ហើយ ដល់កុលបុត្តនោះ ។

កុលបុត្តនោះតាំងនៅដរាបដល់អាយុ បំពេញបុណ្យដ៏ច្រើន ចុតិចាកអត្ត
ភាពនោះហើយ កើតក្នុងទេវលោក ធ្វើលោកគីកាមាវចរ (សួគ៌ ៦ ជាន់)
ឲ្យក្រអូបដោយក្លិនកាយ ទើបគេស្គាល់ក្នុងឈ្មោះថា សុគន្ធទេវបុត្ត ។ ទេវ
បុត្តនោះ បានសោយសម្បត្តិក្នុងទេវលោកហើយ ចុតិចាកអត្តភាពនោះ ក្នុង
ពុទ្ធប្បទេកាលនេះ បានកើតក្នុងត្រកូលមានកោតៈច្រើន ។ ដោយក្លិននៃសរីរៈ
របស់មាតា ផ្ទះទាំងមូល និងព្រះនគរទាំងមូល មានក្លិនក្រអូបតែមួយ ។ ក្នុង

ខណៈដែលកុលបុត្តនោះកើតហើយ នគរសាវត្ថីទាំងមូល ដូចគ្នានឹងសុគ-
 គ្រីងក្រអូប ។ ដោយហេតុនោះ ទើបមាតាបិតា ដាក់ឈ្មោះឲ្យកុលបុត្ត
 នោះថាសុគន្ធៈ ។ កុលបុត្តនោះដល់នូវការចម្រើនវ័យហើយ ។ ក្នុងកាលនោះ
 ព្រះសាស្តាបានយាងដល់នគរសាវត្ថី ទ្រង់ទទួលវត្តជេតពនមហាវិហារ កុល
 បុត្តឈ្មោះសុគន្ធៈនោះ ឃើញព្រះសាស្តាអង្គនោះហើយ មានចិត្តជ្រះថ្លា ទើប
 បួសក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិព្រះមានព្រះភាគ មិនយូរប៉ុន្មាន ក៏បានសម្រេចអរហត្ត
 មួយអន្លើដោយបដិសម្មិទា ៤ ។ តាំងអំពីថ្ងៃដែលលោកកើតហើយ រហូតដល់
 បរិនិព្វាន ក្នុងចន្លោះនេះ ក្លិនក្រអូបប៉ុណ្ណោះផ្សាយទៅក្នុងទីទាំងឡាយ ដូចជា
 ទីជេក និងទីឈរជាដើម ។ ពួកទេវតាក៏នៅតែរោយលម្អិតទិព្វនិងផ្កាក្រអូប
 ទិព្វថ្វាយ ។

ព្រះថេរៈនោះ កាលបានសម្រេចអរហត្តហើយ រព្វកដល់បុព្វកម្មរបស់
 ខ្លួន កើតនូវសោមនស្ស កាលប្រកាសអបទានដែលប្រព្រឹត្តមកក្នុងកាលមុន
 ទើបពោលពាក្យថា **ឥមម្ហិ ភទ្ទកេ កឃ្យ ដូច្នោះជាដើម ។** ពាក្យទាំងនោះ
 មានអត្ថន័យបានងាយហើយ ព្រោះមានន័យដូចបានពោលមកហើយខាងដើម
 និងព្រោះមានអត្ថន័យយល់ហើយ ។ ផ្សេងគ្នាត្រឹមតែបុណ្យ និងឈ្មោះ
 ប៉ុណ្ណោះ ។

អដ្ឋកថាចូឡសុគន្ធត្ថេរាបទាន ចប់
កទ្ទិយវគ្គទី ៥៥ ចប់



សុត្តន្តបិដក
ខុទ្ទកនិកាយ អបទាន
បញ្ចមភាគ
ថេរីយាបទាន
សុមេធាវគ្គ ទី ១

សុមេធាថេរីយាបទាន ទី ១

លំដាប់តទៅនេះ ចូរចាំស្តាប់នូវថេរីកាបទានទាំងឡាយចុះ

[១] កាលព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមកោនាគមនៈ គង់នៅក្នុងសង្ឃា-
រាម យើងជាស្រ្តី ៣ នាក់ ជាសម្មាញ្ញនឹងគ្នា បានថ្វាយនូវវិហារទាន ។
ពួកយើងបានទៅកើតក្នុងពួកទេវតាអស់ ១០ ជាតិផង ១០០ ជាតិផង ១
ម៉ឺនជាតិផង ចាំបាច់និយាយថ្វីក្នុងការកើតជារបស់មនុស្ស ។ ខ្ញុំជាស្រីមាន
ប្ញទ្ធិច្រើន ក្នុងពួកទេវតាទាំងឡាយ ចាំបាច់និយាយថ្វីក្នុងការកើតជារបស់
មនុស្ស ខ្ញុំកើតជាស្រីកែវ ធ្វើជាមហេសីរបស់ស្តេចមានរតនៈ ៧ ។ ជន ៣
នាក់នោះ គឺនាងធនញ្ញានី ១ នាងខេមា ១ និងខ្ញុំ ១ បានកើតក្នុងត្រកូល
ដែលសម្រេចល្អដោយកុសលដែលយើងបានសន្សំហើយក្នុងភពនោះ ។ ខ្ញុំ
បានកសាងអារាមល្អ ដ៏ប្រដាប់ដោយអវយវៈ (គ្រឿងតាក់តែង) គ្រប់
យ៉ាងហើយមានចិត្តរីករាយ វេរថ្វាយដល់ព្រះសង្ឃ មានព្រះពុទ្ធជាប្រធាន ។

ដោយផលនៃកុសលកម្មនោះ ខ្ញុំចូលទៅកើតក្នុងភពណាៗ តែងដល់នូវភាព
 ដ៏ប្រសើរ ក្នុងទេវលោក ក្នុងមនុស្សលោកក៏ដូចគ្នា ។ ក្នុងកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធ
 ព្រះនាមកស្សប្បៈ មានដៅពង្សដ៏ប្រសើរ មានយសធំដ៏ប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញ
 ទាំងឡាយ ទ្រង់កើតឡើង ។ កាលនោះ ស្តេចក្នុងដែនកាសិ ទ្រង់ព្រះនាម
 កិកិ ជាឥស្សរៈរបស់ជនក្នុងពារាណសីបុរីដ៏ឧត្តម ជាឧបដ្ឋាកនៃព្រះកស្សប្បៈ
 ព្រះអង្គស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ។ ព្រះរាជាអង្គនោះ មានរាជកញ្ញាជាធីតា ៧
 អង្គ ជាស្រីបិតនៅក្នុងសេចក្តីសុខ ត្រេកអរក្នុងការបម្រើព្រះពុទ្ធ ធីតាទាំង
 នុ៎ះប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ។ ខ្ញុំជាសម្លាញ់នៃធីតាទាំងនោះ មានចិត្តតម្កល់មាំ
 ក្នុងសីល ឲ្យនូវទានទាំងឡាយដោយគោរព ប្រព្រឹត្តនូវវត្តក្នុងផ្ទះ ។ ដោយ
 កុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់នូវសេចក្តីប្រាថ្នានោះផង លុះ
 ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។
 ខ្ញុំច្យុតអំពីឋាននោះមក ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានយាមៈ លុះច្យុតអំពីឋានយាមៈ
 នោះ បានទៅកើតក្នុងឋានតុសិត លុះច្យុតអំពីតុសិតនោះ បានទៅកើតក្នុង
 ឋាននិម្មានតី លុះច្យុតអំពីនិម្មានតីនោះ បានទៅកើតក្នុងវសវត្តិបុរី ។ ខ្ញុំជា
 ស្រីប្រកបដោយបុណ្យកម្មនោះ ទៅកើតក្នុងឋានណា ៗ តែងបាននូវភាពជា
 មហេសីរបស់ស្តេចទាំងឡាយក្នុងឋាននោះ ។ លុះខ្ញុំច្យុតអំពីអត្តភាពនោះ
 ហើយ បានមកកើតជាមនុស្ស ក៏បាននូវភាពជាមហេសីនៃស្តេចចក្ខុវត្តិទាំង
 ឡាយផង នៃស្តេចដែលមានមណ្ឌលទាំងឡាយផង ។ ខ្ញុំទទួលនូវសម្បត្តិ
 ក្នុងទេវតាទាំងឡាយផង ក្នុងមនុស្សទាំងឡាយផង ជាស្រ្តីមានសេចក្តីសុខ

ក្នុងទីទាំងពួង អន្តោលទៅអស់ច្រើនជាតិ ។ ហេតុនោះក្តី ដើមកំណើតនោះ
 ក្តី ឫសគល់នោះក្តី សេចក្តីគាប់ចិត្តក្នុងសាសនានោះក្តី ការប្រជុំចុះជាដំបូង
 នោះក្តី ធម្មជាតិទាំងនោះ បានរលត់ហើយដោយសេចក្តីត្រេកអរក្នុងធម៌ ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជា
 ស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។
 ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទ្ធ ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
 ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសុមេធាក៏ក្នុងនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សុមេធាថេរិយាបទាន ។



មេខលទាយិកាថេរិយាបទាន ២

[២] ខ្ញុំបានធ្វើព្រះស្តុបថ្វាយព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមសិទ្ធិត្ថៈ ហើយ
បានថ្វាយខ្សែក្រវាត់ចំពោះព្រះសាស្តាដើម្បីនូវកម្ម ។ កាលមហាស្តុបសម្រេច
ហើយ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា បានបូជាខ្សែក្រវាត់ចំពោះព្រះមុនិលោកនាថ ដោយ
ដែរបស់ខ្លួនទៀត ។ ក្នុងកប្បទី ៧៤ អំពីកទ្ធកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបាន
ថ្វាយខ្សែក្រវាត់ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការធ្វើ
ស្តុប ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ
ខ្ញុំជាស្រ្តីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដីរី កាច់ផ្តាច់នូវ
ទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
សម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ
៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមេខលទាយិកាក៏ក្នុងនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មេខលទាយិកាថេរិយាបទាន ។



មណ្ឌបទាយិកាលើវិយាបទាន ៣

[៣] ខ្ញុំបានកសាងមណ្ឌបថ្វាយព្រះពុទ្ធ ព្រះនាមកោនាគមនៈ ហើយ
 ថ្វាយព្រះស្តុបដ៏ប្រសើរដល់ព្រះពុទ្ធ ជាដៅពង្សនៃលោកថែមទៀត ។ ខ្ញុំទៅ
 កាន់ជនបទ និគម រាជធានីណាៗ ជាស្រីត្រូវគេបូជាក្នុងទីទាំងពួង នេះជា
 ផលនៃបុណ្យកម្ម ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំ
 ដកចោលហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹក
 កាត់ផ្តាច់នូវទន្លឹង ។ ឱ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំ
 បានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមណ្ឌបទាយិកាក៏កូនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
 នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មណ្ឌបទាយិកាលើវិយាបទាន ។



សង្គមនិយាយបទាន ២

[៤] កាលព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមកោណ្ឌញ្ញៈ ជាធំជាងលោក ជា
 តាទិបុគ្គល ទ្រង់ស្តេចទៅក្នុងប្រក ទ្រង់ញ៉ាំងសត្វទាំងឡាយឲ្យឆ្ងង ខ្ញុំចេញ
 អំពីផ្ទះ ហើយខ្ញុំក្រាបចុះ កាលនោះ ព្រះពុទ្ធជាធំជាងលោក ព្រះអង្គជាអ្នក
 អនុគ្រោះ បានជាន់លើក្បាលខ្ញុំ ។ លុះព្រះលោកនាយក ទ្រង់ជាន់លើក្បាល
 ខ្ញុំហើយស្តេចហួសទៅ ខ្ញុំក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតុសិត ដោយសេចក្តីជ្រះថ្លា
 ក្នុងចិត្តនោះ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោល
 ហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់
 នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
 សម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសង្គមទាក់ក្តិនី មានអាយុ បានសម្តែងនូវតាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សង្គមនិយាយបទាន ។



នឡមាលិកាលើយាបទាន ៥

[៥] កាលនោះ ខ្ញុំជាកិច្ចរញ្ជី នៅជិតឆ្នេរស្ទឹងចន្ទកាតា បានឃើញ ព្រះពុទ្ធ ទ្រង់ប្រោសចាកជួលីគីកិលេស ត្រាស់ដឹងឯង ទ្រង់ឈ្នះកិលេស ហើយ ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តល្អ កើតសេចក្តីរីករាយ ធ្វើអញ្ចូលីហើយ យកកម្រងផ្កាបបួស បូជាព្រះសយម្ព ។ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ ផង ដោយការតម្កល់ចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជាកិច្ចរញ្ជីហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានត្រៃត្រិង្ស ។ ខ្ញុំបាននូវភាពជាមហេសីនៃទេវរាជ ៣៦ ដង បាននូវភាពជាមហេសីនៃស្តេចចក្កពត្តិ ១០ ដង ។ ខ្ញុំទទួលរងកុសល បានចូលទៅកាន់ផ្នួស កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ អាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីទៀតមិនមាន ឡើយ ។ ក្នុងកប្បទី ៩៤ អំពីកទ្ធកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កា ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេស ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិន មានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដីកាត់ផ្កាចំនូរទន្លឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំ មកល្អហើយក្នុងសម្មាកនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនឡមាលិកាកិច្ចនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នឡមាលិកាលើយាបទាន ។

ឯកបិណ្ឌទាតនាយិកាលើយាយនាង ៦

[៦] ព្រះមហាក្សត្រព្រះនាមពន្ធមៈក្នុងក្រុងពន្ធមវតី ខ្ញុំជាអគ្គមហេសី
 របស់ស្តេចនោះ បានពោលនូវពាក្យខ្លះ (នឹងស្តេចនោះ) ។ កាលនោះ
 ខ្ញុំអង្គុយក្នុងទីស្ងាត់ ហើយគិតយ៉ាងនេះថា កុសលដែលអញគួរយកទៅបរ
 លោក អញមិនបានធ្វើសោះ អញនឹងទៅកាន់នរកដែលជាឋានក្តៅខ្លាំងខ្លាច
 ផ្សា មានសភាពគួរខ្លាច អាក្រក់ក្រៃលែងដោយពិត អញមិនមានសេចក្តី
 សង្ស័យក្នុងដំណើរនេះឡើយ ។ ខ្ញុំចូលទៅគាល់ព្រះរាជាហើយ ក្រាបទូល
 ដូច្នោះថា បពិត្រព្រះមហាក្សត្រ សូមព្រះអង្គប្រទាននូវសមណៈ ១ អង្គ ដល់
 ខ្ញុំម្ចាស់ ខ្ញុំម្ចាស់នឹងនិមន្តលោកឲ្យឆាន់ ។ ព្រះមហារាជទ្រង់ប្រទាននូវសមណៈ
 ១ អង្គ ដែលមានឥន្ទ្រិយអប់រំហើយដល់ខ្ញុំ ខ្ញុំទទួលនូវបាត្ររបស់លោកហើយ
 បំពេញដោយបាយដ៏ប្រសើរ ។ លុះខ្ញុំបំពេញហើយ ធ្វើនូវបាយដ៏ប្រសើរ ឲ្យ
 ជាបាយលាយដោយវត្តមានក្លិនក្រអូប បិទដោយសំណាញ់គ្របដោយសំពត់
 លឿង ។ កុសលនុ៎ះ ជាអារម្មណ៍របស់ខ្ញុំ ខ្ញុំរពកដរាបដល់អស់ជីវិត ខ្ញុំទៅ
 កើតក្នុងឋានតាវត្តិន្ទ្រ ព្រោះញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងកុសលនោះ ។ ខ្ញុំបាននូវ
 ភាពនៃខ្លួនជាមហេសីនៃស្តេចទេវតាទាំងឡាយ ៣០ ដង សេចក្តីប្រាថ្នាដែល
 ខ្ញុំប្រាថ្នាហើយក្នុងចិត្ត ក៏កើតឡើងដល់ខ្ញុំដូចសេចក្តីប្រាថ្នា ។ ខ្ញុំបាននូវភាព
 ជាមហេសីនៃស្តេចចក្ខុពត្តិ ២០ ដង ខ្ញុំជាស្រីមានកុសលសន្សំហើយ តែង
 អន្ទោលទៅក្នុងភពតូចនិងភពធំ ។ ខ្ញុំរួចចាកចំណងទាំងអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នក
 ប្រាសចាកកំណើតហើយ អស់អាសវៈទាំងពួងរលីងហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មី
 ទៀតមិនមានឡើយ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកទូកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែល

ខ្ញុំបានថ្វាយទាន ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃបិណ្ឌ
 បាតទាន ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោល
 ហើយខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេជីវកាត់ផ្តាច់
 នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
 សម្រេចហើយ ពុទ្ធសាសនាខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកបិណ្ឌបាតទាយិកាកិត្តិនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
 ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកបិណ្ឌបាតទាយិកាថេរិយាបទាន ។



កងប្បកិក្ខុនាយិកាលើយាយបទាន ទី ៧

[៧] កាលព្រះសាស្តាព្រះនាមតិស្សៈ ទ្រង់ត្រាច់ទៅបិណ្ឌបាត ខ្ញុំ
បានយកចង្កាន់មួយវែក ថ្វាយដល់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាម
តិស្សៈ ជាសាស្តា ជានាយកដ៏លើសលុបក្នុងលោកទ្រង់ទទួលហើយ ទ្រង់
គង់នៅក្នុងផ្នូរ ទ្រង់ធ្វើអនុមោទនាដល់ខ្ញុំថា

នាងប្រគេនចង្កាន់ ១ វែក នឹងបានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ នឹងបាន
ជាអគ្គមហេសីនៃស្តេចទេវតា ៣៦ ជន ។ នឹងបានជាមហេសីនៃស្តេចចក្ក-
ពត្តិ ៥០ ជន នឹងបាននូវសម្បត្តិទាំងពួងដែលនាងប្រាថ្នាហើយតាមចិត្តប្រាថ្នា
ក្នុងកាលទាំងពួង ។ នាងនឹងទទួលនូវសម្បត្តិ ជាស្រ្តីមិនមានសេចក្តីកង្វល់
នឹងបួសកំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ជាអ្នកមិនមានអាសវៈនឹងបរិនិព្វាន ។
ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមតិស្សៈ ជានាយកដ៏លើសលុបក្នុងលោក ព្រះអង្គជាអ្នក
ប្រាជ្ញ លុះត្រាស់នូវពាក្យនេះហើយ ក៏ហោះទៅឯអាកាស ដូចជាស្តេចហង្ស
ហើរទៅព្រំដីអាកាស ។

ទានដែលខ្ញុំបានថ្វាយល្អហើយ យាគសម្បទាខ្ញុំបានបូជាល្អហើយ ខ្ញុំបាន
ថ្វាយនូវចង្កាន់ ១ វែក ហើយដល់នូវអចលបទ គឺព្រះនិព្វាន ។ ក្នុងកប្បទី
៩២ អំពីកទ្ទកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិន
ដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃការថ្វាយចង្កាន់ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុត
បំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំបានដកចោលហើយ ខ្ញុំជាស្រ្តីមិនមានអាសវៈ
ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
សម្មាកនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនានៃពុទ្ធ

ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
បានឮថា ព្រះកដ្ឋកិក្ខុទាយិកាកិក្ខុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កដ្ឋកិក្ខុទាយិកាលើយាបទាន ។

សត្តខុប្បលមាលិកាលើយាបទាន ទី ៨

[៨] ក្នុងក្រុងអរុណវតី មានក្សត្រ ១ ព្រះអង្គទ្រង់ព្រះនាមអរុណៈ
ខ្ញុំជាអគ្គមហេសីរបស់ស្តេចនោះ បានចាត់ចែងនូវផ្កាដែលមិនទាន់ក្រងទុក ។
ខ្ញុំកាន់យកនូវផ្កាខុប្បល ៧ កម្រង មានក្លិនដូចជាក្លិនទិព្វ អង្គុយលើប្រាសាទ
ដ៏ប្រសើរ គិតយ៉ាងនេះក្នុងខណៈនោះថា អញមានប្រយោជន៍អ្វីដោយកម្រង
ផ្កានេះ ដែលអញពាក់លើក្បាលរបស់អញ បើអញបូជាចំពោះញាណាព្រះ
ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ប្រសើរជាង ។ ជនទាំងឡាយតែងរាប់អាននូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ អញ
អង្គុយនៅជិតទ្វារ កាលណាព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទ្រង់ហៅថា នាងចូលមក អញនឹង
បូជានឹងព្រះមហាមុនី ក្នុងកាលនោះ ។ ព្រះជិនស្រីប្រកបដោយភិក្ខុសង្ឃ
ស្តេចមកតាមផ្លូវថ្នល់ ទ្រង់ល្ងាសល្ងន់ដូចជាដើមថ្នាំត្រូវខ្យល់ ឬដូចជាកេសរ
រាជសីហ៍ ជាស្តេចម្រឹគ ។ ខ្ញុំជាអ្នកមានចិត្តរីករាយ លុះឃើញរស្មីព្រះពុទ្ធ

ក៏មានចិត្តសង្ខេបមិនទាន់ដល់ទូរ ក៏បូជាចំពោះព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ខ្ញុំធ្វើផ្កា
 ឧប្បល ៧ កម្រង ត្រង់ព្រះអាកាស ផ្កាទាំងនោះ ក៏បាំងខាងលើព្រះសីរៈ
 នៃព្រះពុទ្ធ ។ ខ្ញុំមានចិត្តខ្ពស់ឡើង មានចិត្តរីករាយ មានចិត្តត្រេកអរ ធ្វើ
 អញ្ជាបី ហើយញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងព្រះពុទ្ធនោះ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតា
 វត្តិន្យ ។ ផ្កាទាំងឡាយបាំងធ្វើជាដំបូលនៃរោងធំខាងលើក្បាលខ្ញុំ ក្នុងជាទិព្វ
 ក៏ផ្សាយទៅ នេះជាផលនៃផ្កាឧប្បល ៧ កម្រង ។ កាលពួកញាតិនាំខ្ញុំទៅ
 ក្នុងកាលម្តងៗ បរិស័ទរបស់ខ្ញុំមានចំនួនត្រឹមណា ផ្កាទាំងឡាយក៏បាំងជារោង
 មានចំនួនត្រឹមនោះ ។ ខ្ញុំបានជាមហេសីនៃទេវរាជ ៧០ ដង ខ្ញុំអន្ទោលទៅក្នុង
 ភពតូចនិងភពធំ រមែងបានជាធំក្នុងទីទាំងពួង ។ ខ្ញុំបានជាមហេសីនៃស្តេច
 ចក្ខុពត្តិ ៦៣ ដង ជនទាំងពួងតែងប្រព្រឹត្តតាមខ្ញុំ ខ្ញុំមានពាក្យត្រូវអ្នកផងជឿ
 កាន់តាម ពណ៌និងក្លិនរបស់ខ្ញុំតែងផ្សាយទៅដូចក្លិននៃផ្កាឧប្បល ខ្ញុំមិនដែល
 ស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ខ្ញុំជាស្រីឃ្លាសក្នុងឥទ្ធិបាទ ត្រេកអរ
 ក្នុងការចម្រើនពោជ្ឈង្គ ដល់នូវអភិញ្ញាបារមី នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ ខ្ញុំជា
 ស្រីឃ្លាសក្នុងសតិប្បដ្ឋាន មានសមាធិជ្ឈានជាអារម្មណ៍ ប្រកបរឿយៗនូវ
 សម្មប្បធាន នេះជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ សេចក្តីព្យាយាមរបស់ខ្ញុំជាគ្រឿងនាំ
 ទៅនូវធុរៈ នាំមកនូវធម៌ដ៏ក្សេមក្សាយាម ខ្ញុំមានអាសវៈអស់ហើយ ឥឡូវ
 នេះភពថ្មីមិនមានទៀតឡើយ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកទុកប្បនេះ ព្រោះហេតុ
 ដែលខ្ញុំបានបូជាផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃពុទ្ធ
 បូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោល

ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេជីរកាត់ផ្តាច់
 នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធត្រះពុទ្ធរបស់ខ្ញុំ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
 សម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ
 ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។ បានឮថា ព្រះសត្តឧប្បលមាលិកាកិកុនី មានអាយុ
 បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សត្តឧប្បលមាលិកាលេខិយាបទាន ។

បញ្ចទីបិកាលេខិយាបទានទី ៩

[៩] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំជាអ្នកដំណើរ នៅអាស្រ័យក្នុងនគរហង្សវតី
 ជាស្រីពេញចិត្តក្នុងកុសល តែងទៅអំពីអារាម ទៅកាន់អារាម ។ ខ្ញុំបានឃើញ
 នូវពោធិព្រឹក្សដ៏ឧត្តម ក្នុងថ្ងៃកាឡបក្ខ ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា ចំពោះពោធិព្រឹក្ស
 នោះ ហើយអង្គុយនៅក្បែរគល់នៃពោធិព្រឹក្ស ។ ខ្ញុំតាំងចិត្តគោរព ធ្វើអញ្ជូលី
 លើក្បាល ហើយទទួលនូវសោមនស្ស ក៏គិតយ៉ាងនេះក្នុងខណៈនោះថា បើ
 ព្រះពុទ្ធមានគុណរាប់មិនបាន មិនមានបុគ្គលប្រៀបដូចស្មើបានមែន សូមឲ្យ
 ពោធិព្រឹក្សនេះ សម្តែងនូវបុណ្យដល់អាត្មាអញ គឺសូមឲ្យភ្លឺស្វាងចុះ ។
 ក្នុងខណៈនោះ ពោធិព្រឹក្សប្រែជាមាសទាំងអស់ ភ្លឺស្វាងឡើងដំណាលគ្នានឹង
 ខ្ញុំកំពុងពិចារណា ឯទិសទាំងពួងក៏ភ្លឺរឿងឡើង ។ ខ្ញុំអង្គុយនៅក្បែរគល់

ពោធិព្រឹក្សនោះអស់ ៧ យប់ ៧ ថ្ងៃ ដល់ថ្ងៃទី ៧ ខ្ញុំបានប្តូរជាប្រទីប ។
 ប្រទីបទាំង ៥ ក៏ភ្នំរុងរឿងព័ទ្ធអាសនៈ កាលនោះប្រទីបទាំងឡាយរបស់ខ្ញុំ
 ក៏ភ្នំរុងរឿងដរាបដល់ព្រះអាទិត្យរះឡើង ។ ខ្ញុំលះបង់នូវរាងកាយជារបស់
 មនុស្ស បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង
 ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះផង ។ ប្រាសាទរបស់ខ្ញុំ ដែលបុព្វកម្មធ្វើល្អ
 ហើយក្នុងឋានតាវត្តិន្យនោះហៅថាបញ្ចទីបប្រាសាទមានកម្ពស់ ១០០ យោជន៍
 មានទំហំ ៦០ យោជន៍ ។ ប្រទីបទាំងឡាយរបស់ខ្ញុំរាប់មិនអស់ តែភ្នំរុង
 រឿងជុំវិញខ្ញុំ ទាំងកពទេវតាក៏ដោយ ពន្លឺប្រទីបនោះដែរ ។ ខ្ញុំអង្គុយបែរ
 មុខទៅរកទិសខាងកើត បើខ្ញុំប្រាថ្នាដើម្បីមើលខាងលើ ខាងក្រោម និងទីទទឹង
 ខ្ញុំនឹងឃើញនូវវត្ថុទាំងពួងដោយចក្ខុ ។ ខ្ញុំប្រាថ្នាដើម្បីឃើញនូវកម្មដែលខ្ញុំធ្វើ
 ល្អនិងអាក្រក់ ដរាបណា គ្រឿងបិទបាំងក្នុងវត្ថុទាំងនោះ ទោះជាឈឺឬក្នុក៏
 មិនមាន ដរាបនោះ ។ ខ្ញុំបានជាមហេសីនៃទេវរាជ ៨០ ដង បានជា
 មហេសីនៃស្តេចចក្ខុពត្តិ ១០០ ដង ។ ខ្ញុំដែលទៅកាន់កំណើតណាៗ ទោះ
 ជាទេវតាឬជាមនុស្ស ប្រទីប ១ សែន តែងបំភ្លឺជុំវិញខ្លួនខ្ញុំ ។ ខ្ញុំច្បុតចាក
 ទេវលោក មកកើតក្នុងផ្ទះនៃមាតា ភ្នែករបស់ខ្ញុំដែលនៅក្នុងផ្ទះនៃមាតានោះ
 មិនដែលធ្លេចឡើយ ។ ប្រទីប ១ សែន ប្រកបដោយបុព្វកម្ម រមែងរុង
 រឿងក្នុងផ្ទះជាទីប្រសូតិ នេះជាផលនៃប្រទីប ៥ ។ កាលកតជាទីបំផុតដល់
 ព្រមហើយ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តឲ្យប្រព្រឹត្តទៅ ខ្ញុំឃើញនូវព្រះនិព្វានដែលមិនមានជរា
 និងមរណៈ មានសេចក្តីត្រជាក់ ។ ខ្ញុំមានអាយុ ៧ ឆ្នាំអំពីកំណើត បានដល់

នូវព្រះអរហត្ត ព្រះពុទ្ធព្រះនាមគោតមទ្រង់ជ្រាបនូវគុណហើយឲ្យខ្ញុំបានឧប-
 សម្បទា ។ ប្រទីបទាំង ៥ របស់ខ្ញុំមែនឆេះឡើងក្នុងមណ្ឌប ជិតគល់ឈើ
 ក្នុងប្រាសាទ ក្នុងគុហា ក្នុងផ្ទះស្ងាត់ ។ ទិព្វចក្ខុរបស់ខ្ញុំស្អាតពិសេស ខ្ញុំជា
 ស្រីឈ្មោះសក្កន្តិសមាធិ ដល់នូវអភិញ្ញាបារមី នេះជាផលនៃប្រទីប ៥ ។
 បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ ទ្រង់មានចក្ខុ ខ្ញុំព្រះអង្គមានការប្រព្រឹត្តធម៌ទាំង
 ពួងចប់អស់ហើយ មានសោធន៍សកិច្ចធ្វើស្រេចហើយ មិនមានអាសវៈ មាន
 ប្រទីប ៥ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំព្រះបាទ ។ ក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកទ្ទកប្បនេះ
 ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយប្រទីបក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះ
 ជាផលនៃប្រទីប ៥ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំ
 ដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណងដូចជាមេដី
 កាត់ផ្តាច់នូវទន្លេនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣
 ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ
 ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
 ពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបញ្ចទីបិកាកិក្ខន្តិមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បញ្ចទីបិកាលើរយាបទាន ។



ឧទកាយិកាថេរយាបទានទី ១០

[១០] ខ្ញុំជាស្រីជនទឹក ក្នុងនគរពន្ធមតី រស់នៅដោយការជន់ទឹក ចិញ្ចឹមទារកដោយការជន់ទឹកនោះ ។ ឯទេយ្យធម៌របស់ខ្ញុំមិនមាន ខ្ញុំចូលទៅ ក្នុងបន្ទប់ បានតម្កល់ទុកនូវទឹកចំពោះបុគ្គលជាបុញ្ញកេត្តិដ៏ប្រសើរ ។ ខ្ញុំបាន ទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អហើយនោះ ខ្ញុំមាន វិមានខ្ញុំដ៏ល្អដែលជាផលនៃការជន់ទឹកបាននិម្មិតឲ្យក្នុងឋានតាវត្តិន្យនោះ ក្នុង កាលនោះ ខ្ញុំប្រសើរជាងពួកស្រីអប្សរ ១០០០ នាក់ កាលនោះ ខ្ញុំគ្របសង្កត់ នូវស្រីអប្សរទាំងនោះដោយហេតុ ១០ យ៉ាង ។ ខ្ញុំបានជាមហេសីនៃទេវរាជ ៥០ ជន បានជាមហេសីនៃស្តេចចក្ខុពត្តិ ២០ ជន ។ ខ្ញុំអន្ទោលទៅក្នុងភពទាំង ពីរ គឺទេវតានិងមនុស្ស ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិឡើយ នេះជាផលនៃទានទឹក ។ កាលណាខ្ញុំចង់បានទឹកលើកំពូលភ្នំក្តី លើចុងឈើក្តី ព្រំដីអាកាសក្តី លើផែន ដីក្តី ខ្ញុំក៏បាននូវទឹកយ៉ាងឆាប់ក្នុងកាលនោះ ទិសទាំងឡាយមិនធ្លាប់ភ្លៀងធ្លាក់ សោះ ក៏ក្តៅសព្វ ខ្ញុំស្រែកទឹក មហាមេឃបានដឹងនូវតម្រិះរបស់ខ្ញុំ ក៏បង្ករ ភ្លៀងចុះមក ។ ចួនណា កាលពួកញាតិកំពុងនាំខ្ញុំទៅ ខ្ញុំចង់បានទឹកក្នុងកាល ណា មហាមេឃ ក៏ញ័រភ្លៀងឲ្យកើតក្នុងកាលនោះ ។ កម្តៅក្តី សេចក្តី ក្រហល់ក្រហាយក្តី មិនមានក្នុងសរីរៈរបស់ខ្ញុំឡើយ គួលីក៏មិនមានក្នុងកាយ របស់ខ្ញុំ នេះជាផលនៃទានទឹក ។ ក្នុងថ្ងៃនេះ ខ្ញុំមានចិត្តស្អាតបរិសុទ្ធ ប្រាស ចាកចិត្តលាមក មានអាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិនមាន ទៀតឡើយ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកទុកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានធ្វើ កុសលកម្ម ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃទានទឹក ។

កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំ
 ជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណងដូចជាមេជីរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។
 ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា
 ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បាន
 ប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧទកទាយិកាក៏ក្នុងមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧទកទាយិកាថេរិយាបទាន ។

ឧទាន

- សុមេធាថេរិយាបទាន ១ មេខលទាយិកាថេរិយាបទាន ១
- មណ្ឌបទាយិកាថេរិយាបទាន ១ សន្តិមនទាយិកាថេរិយាបទាន ១
- នឡមាលិកាថេរិយាបទាន ១ ឯកបិណ្ឌបាតទាយិកាថេរិយា
 បទាន ១ កដប្បភិក្ខុទាយិកាថេរិយាបទាន ១ សត្តឧប្បល-
 មាលិកាថេរិយាបទាន ១ បញ្ចទីបិកាថេរិយាបទាន ១ ឧទក-
 ទាយិកាថេរិយាបទាន ១ ក្នុងវគ្គនេះ មានគាថា ១១៨ ដែល
 អ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយរាប់ឃើញហើយ ។

ចប់ សុមេធាវគ្គទី ១ ។



ឯករចនាសម្ព័ន្ធ ទី ២

ឯករចនាសម្ព័ន្ធហិកាយាយាបធាន ទី ១

[១១] មានព្រះមហាក្សត្រមួយព្រះអង្គ ទ្រង់ព្រះនាមពន្ធមៈ សោយ
 រាជ្យក្នុងនគរពន្ធម៍ ព្រះអង្គរក្សាឧបោសថក្នុងថ្ងៃពេញបូរមី ។ សម័យនោះ
 ខ្ញុំជាកុម្មុទាសី នៅក្នុងទីនោះ ខ្ញុំបានឃើញសេនាព្រមទាំងព្រះរាជា ហើយក៏
 គិតយ៉ាងនេះថា សូម្បីស្តេចក៏ទ្រង់លះបង់រាជសម្បត្តិ ហើយរក្សាឧបោសថ
 កម្មនោះពិតជាប្រកបដោយផល បានជាពួកជនរីករាយហើយ ។ ខ្ញុំពិចារណា
 នូវទុក្ខតិផង នូវសេចក្តីក្រីក្រផងដោយឧបាយនៃប្រាជ្ញា ក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យរីករាយ
 ហើយរក្សាឧបោសថ ។ លុះខ្ញុំរក្សាឧបោសថក្នុងសាសនានៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ ។ វិមាន
 របស់ខ្ញុំដែលកុសលធ្វើល្អហើយក្នុងទីនោះ មានកម្ពស់ទៅខាងលើ ១ យោជន៍
 ប្រដាប់ដោយផ្ទះកំពូលដ៏ប្រសើរ មានអាសនៈធំ ស្ថិតស្ថានល្អហើយ ។ ស្រី
 អប្សរ ១ សែន តែងបម្រើខ្ញុំសព្វៗកាល ខ្ញុំរងរឿងកន្លងលើសទៅតាមទាំង-
 ឡាយដទៃសព្វៗកាល ។ ខ្ញុំបានជាមហេសីនៃទេវរាជ ៦៤ ដង បានជា
 មហេសីនៃស្តេចចក្ខុតត្តិ ៣៦ ដង ។ ខ្ញុំមានពណ៌ដូចជាមាស តែងអន្ទោល
 ទៅក្នុងភពទាំងឡាយ ខ្ញុំជាស្រីប្រសើរក្នុងទីទាំងពួង នេះជាផលនៃឧបោសថ ។
 ខ្ញុំតែងបាននូវវត្ថុទាំងពួងនេះ គឺយានដំរី យានសេះ យានរថទាំងអស់ នេះជា
 ផលនៃឧបោសថ ។ ខ្ញុំបាននូវវត្ថុទាំងពួង ជាវិការៈនៃមាស ជាវិការៈនៃប្រាក់
 ជាវិការៈនៃកែវផលិក ជាវិការៈនៃកែវមានពណ៌ក្រហម ។ ខ្ញុំបាននូវវត្ថុទាំង

ពួង គឺសំពត់កោសេយ្យពស្ត្រនិងសំពត់កម្ពលផង សំពត់សម្បកឈើ និង
 សំពត់អម្បោះផង សំពត់មាន់ថ្លៃដីច្រើនផង ។ ខ្ញុំបាននូវវត្ថុទាំងពួងនេះគឺ បាយ
 ទឹក ខាទនីយៈ សំពត់ និងសេនាសនៈ នេះជាផលនៃឧបោសថ ។ ខ្ញុំបាន
 នូវវត្ថុទាំងពួងនេះ គឺគ្រឿងប្រអប់ដីប្រសើរនិងកម្រងផ្កា លម្អិតសម្រាប់លាប
 នេះជាផលនៃឧបោសថ ។ ខ្ញុំបាននូវវត្ថុទាំងនេះ គឺផ្ទះមានកំពូល ប្រាសាទ
 មណ្ឌប ប្រាសាទមានជំបូលរលីង និងគុហា នេះជាផលនៃឧបោសថ ។ ខ្ញុំ
 មានអាយុ ៧ ឆ្នាំ អំពីកំណើត បានចូលទៅកាន់ផ្នួស មិនទាន់បានកន្លះខែ
 ក៏បានសម្រេចព្រះអរហត្ត ខ្ញុំមានអាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភព
 ថ្មីមិនមានទៀតឡើយ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំ
 បានធ្វើកុសលកម្មក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃឧបោ-
 សថ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោល
 ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់
 នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
 សម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ
 ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ
 ពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកុបោសថិកាក៏មានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកុបោសថិកាលើរិយាបទាន ។

សលទ្ធសុប្ពិកាថេរិយាបទានទី ២

[១២] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំកើតជាកិណ្ណរញ្ជី នៅក្បែរឆ្នេរស្ទឹងចន្ទកាតា គ្រានោះ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ជាទេវតាប្រសើរជាងទេវតា ព្រះអង្គ ប្រសើរជាងនរជន ទ្រង់កំពុងចង្រ្កម ។ ខ្ញុំបានបេះផ្កាស្រល់ យកទៅថ្វាយ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ឯព្រះមហាវិរៈ ទ្រង់ហិតនូវផ្កាស្រល់ ដែលមានក្លិនដូច ជាទិព្វ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមវិបស្សី ជាលោកនាយក មានព្យាយាមធំ ទ្រង់ បានទទួលយកហើយ កាលដែលខ្ញុំកំពុងតែសម្លឹងមើល ទ្រង់ក៏ហិតក្នុងកាល នោះ ។ ខ្ញុំផ្តល់អញ្ជូលថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ប្រសើរជាងសត្វជើងពីរ ខ្ញុំ ញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្លួនឲ្យជ្រះថ្លា ឡើងទៅកាន់ភ្នំ ។ ក្នុងកប្បទី ៧១ អំពីកទ្ទកប្ប នេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានថ្វាយផ្កាក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះ ជាផលនៃពុទ្ធបូជា ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដក ចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេជីវកាត់ ផ្កាចំនូរទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាកនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសលទ្ធសុប្ពិកាកិក្ខនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សលទ្ធសុប្ពិកាថេរិយាបទាន ។

មោទកទាយិកាលើរយាបទានទី ៣

[១៣] ខ្ញុំជាកុម្មុទាសី នៅក្នុងនគរពន្ធមតី បានកាន់យកនូវចំណែក (នំអន្សូម) របស់ខ្ញុំ ហើយទៅកាន់កំពង់ទឹក ។ ខ្ញុំបានឃើញសមណៈ ១ រូប ក្នុងទីពាក់កណ្តាលផ្លូវ លោកមានចិត្តស្ងប់ស្ងាត់ មានចិត្តតម្កល់មាំមួន ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានប្រគេននំអន្សូម ៣ ។ ខ្ញុំមិនដែលទៅកាន់វិនិបាតអស់ ២៧ កប្ប ដោយកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនានោះផង ។ ខ្ញុំធ្វើនូវកុសលហើយ ខ្ញុំបានទទួលសម្បត្តិទាំងអស់ព្រោះបានធ្វើកុសលឲ្យជាសម្បត្តិ ខ្ញុំបានដល់នូវអចលបទគឺព្រះនិព្វាន ព្រោះប្រគេននំអន្សូម ៣ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាកនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះមោទកទាយិកាក៏មានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មោទកទាយិកាលើរយាបទាន ។



ឯកសារទាយិកាលើយោបល់ធានី ៤

[១៤] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំជាស្រីក្រុងផ្កា នៅក្នុងនគរហង្សវតី មាតា
 បិតារបស់ខ្ញុំទាំងនោះ បានទៅធ្វើការងារ ។ កាលព្រះអាទិត្យកំពុងត្រង់ជាក់
 ខ្ញុំឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ជាសមណៈកំពុងនិមន្តទៅតាមថ្នល់ ខ្ញុំក៏ក្រាលអាសនៈ ។
 ខ្ញុំក្រាលអាសនៈដោយកម្រាល មានព្រំដែលមានរោមវែង ៤ ធ្លាប់ និង
 កម្រាលដែលធ្វើដោយរោមសត្វ វិចិត្រដោយរូបសត្វសាហាវជាដើម ខ្ញុំមាន
 ចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយ បានពោលពាក្យនេះថា ផែនដីក្តៅណាស់ ឈរ
 នៅពុំបាន ព្រះអាទិត្យកំពុងត្រង់ជាក់ ខ្យល់ក៏មិនបក់ ទាំងភក្តាកាល ក៏ជិត
 អស់ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី អាសនៈនេះ ខ្ញុំក្រាលហើយ ដើម្បីប្រយោជន៍
 ដល់ព្រះអង្គ សូមព្រះអង្គអាស្រ័យនូវសេចក្តីអនុគ្រោះ គង់លើអាសនៈរបស់
 ខ្ញុំ ។ ព្រះសមណៈ មានព្រះទ័យទូន្មានហើយ មានព្រះទ័យបរិសុទ្ធ គង់លើ
 អាសនៈនោះ ខ្ញុំទទួលយកបាត្រនៃព្រះអង្គ បានប្រគេនចង្ហាន់ សមគួរដល់
 ការចម្អិន ។ ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្ស ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតា-
 វត្តិន្យ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនា
 នោះផង ។ វិមានរបស់ខ្ញុំល្អ ត្រូវផលនៃអាសនៈនិម្មិតហើយក្នុងឋានតាវត្តិន្យ
 នោះ មានកំពស់ ៦០ យោជន៍ មានទំហំ ៣០ យោជន៍ ។ បល្ល័ង្កផ្សេងៗ
 របស់ខ្ញុំជាវិការៈនៃមាស ជាវិការៈនៃកែវមណី ជាវិការៈនៃកែវផលិក ជាវិការៈ
 នៃមាសមានពណ៌ក្រហម ។ កម្រាលធ្វើដោយរោមសត្វ មានរោមច្រាំងទាំង
 ពីរខាង បល្ល័ង្ករបស់ខ្ញុំ តាំងនៅល្អហើយ ដោយកម្រាលដែលញាត់ដោយគរ
 និងកម្រាលដែលធ្វើដោយរោមសត្វវិចិត្រដោយរូបសត្វ មានសីហៈ និង

ខ្លាធំជាដើមផង ដោយកម្រាលដែលធ្វើដោយឱនមាសនិងស្នូតហើយ ចាក់
 ស្រែដោយរតនៈ និងកម្រាលដែលធ្វើដោយរោមសត្វ វិចិត្រដោយរោមសត្វ
 សាហាវផង ។ ខ្ញុំស្តាប់ស្តាប់ដោយការសើចនិងការលេង កាលណាខ្ញុំចង់ទៅ
 ខ្ញុំក៏ទៅកាន់ទីដែលខ្ញុំប្រាថ្នា មួយអន្លើដោយបល្ល័ង្កដ៏ប្រសើរ (ក្នុងកាលនោះ) ។
 ខ្ញុំបានជាមហេសីនៃទេវរាជ ៨០ ផង បានជាមហេសី នៃស្តេចចក្ខុពត្តិ ៧០
 ផង ។ ខ្ញុំអន្ទោលទៅក្នុងភពតូចភពធំ តែងបាននូវកោគៈដ៏ច្រើន ខ្ញុំមិនដែល
 ខ្វះខាតកោគៈឡើយ នេះជាផលនៃអាសនៈឯក ។ ខ្ញុំតែងអន្ទោលទៅក្នុងភព
 ពីរ គឺទៅតានិងមនុស្សខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ភពដទៃឡើយ នេះជាផលនៃអាសនៈ
 ឯក ។ ខ្ញុំតែងកើតក្នុងត្រកូល ២ គឺក្សត្រនិងព្រាហ្មណ៍ ប្រកបដោយត្រកូល
 ខ្ពស់ក្នុងទីទាំងពួង នេះជាផលនៃអាសនៈឯក ។ ខ្ញុំមិនស្គាល់ទោមនស្សដែល
 ញ៉ាំងចិត្តរបស់ខ្ញុំឲ្យក្តៅ ខ្ញុំមិនស្គាល់នូវភេទផ្សេងៗ នេះជាផលនៃអាសនៈឯក ។
 មេនំ ស្រីគម ស្រីកំពុងពេញល្បែងច្រើននាក់ តែងបម្រើខ្ញុំ ខ្ញុំទៅពីចង្កេះមួយ
 ទៅចង្កេះមួយ គឺគេពង្វាសប្តូរគ្នា មិនដែលដើរដី នេះជាផលនៃអាសនៈឯក ។
 ពួកស្រីដទៃផ្ទុកទឹកឲ្យខ្ញុំ ពួកស្រីដទៃឲ្យខ្ញុំបរិភោគភោជន ពួកស្រីដទៃប្រដាប់
 តាក់តែងឲ្យខ្ញុំ ពួកស្រីដទៃឲ្យខ្ញុំត្រេកអរសព្វៗកាល ។ ពួកស្រីដទៃ លាប
 គ្រឿងក្រអូបឲ្យខ្ញុំ នេះជាផលនៃអាសនៈឯក ។ កាលខ្ញុំនៅក្នុងមណ្ឌបក្តី នៅ
 ជិតគល់ឈើក្តី នៅក្នុងផ្ទះស្វាតក្តី បល្ល័ង្កតែងកើតឡើង ព្រោះដឹងនូវតម្រិះ
 របស់ខ្ញុំ នេះភពទីបំផុតរបស់ខ្ញុំ ភពជាទីបំផុតនេះកំពុងប្រព្រឹត្តទៅ ថ្ងៃនេះ ខ្ញុំ
 ទម្លាក់ចោលនូវរាជ ហើយចូលទៅកាន់ផ្ទះ ។ ក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពី

កទ្ធកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទានក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់
 ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃអាសនៈឯក ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភព
 ទាំងពួងខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង
 ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏
 ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ
 បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
 ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឯកាសនទាយិកាក៏មានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឯកាសនទាយិកាលើយាបទាន ។

បញ្ចម្ពីបទាយិកាលើយាបទានទី ៥

[១៥] ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំជាស្រីអ្នកដំណើរ នៅក្នុងនគរហង្សវ្រតី ខ្ញុំ
 ជាស្រីត្រូវការដោយកុសល តែងដើរទៅរកអារាម ទៅរកវិហារ ។ ខ្ញុំបាន
 ឃើញដើមពោធិព្រឹក្សដ៏ខ្ពស់មកក្នុងថ្ងៃកាឡបក្ខ ហើយញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាចំពោះ
 ពោធិព្រឹក្សនោះ ក៏អង្គុយនៅក្បែរគល់នៃពោធិព្រឹក្ស ។ ខ្ញុំតម្កល់ចិត្តគោរព
 ធ្វើនូវអញ្ជាលីលើសិរ្សៈ ហើយរងនូវសោមនស្ស ក៏គិតយ៉ាងនេះ ក្នុងខណៈ
 នោះថា បើព្រះពុទ្ធមានគុណរាប់មិនបាន មិនមានបុគ្គលផ្ទឹមស្មើមែន សូមឲ្យ

ពោធិព្រឹក្សនេះ សម្តែងនូវបាដិហារ្យដល់អាត្មាអញ គឺសូមឲ្យពោធិព្រឹក្សភ្នំ
ស្វាង ។ ដំណាលគ្នានឹងខ្ញុំកំពុងពិចារណា ពោធិព្រឹក្សភ្នំស្វាង ក្លាយទៅជា
ពណិមាសទាំងអស់ ទិសទាំងពួងក៏រុងរឿង ក្នុងខណៈនោះ ។ ខ្ញុំអង្គុយក្បែរ
គល់ពោធិព្រឹក្សនោះ អស់ ៧ ថ្ងៃ ៧ យប់ ដល់ថ្ងៃទី ៧ ខ្ញុំបានបូជាប្រទីប ។
ប្រទីបទាំង ៥ នោះ ក៏ភ្លឺរុងរឿងឡើងព័ទ្ធអាសនៈ កាលនោះ ប្រទីបទាំងឡាយ
របស់ខ្ញុំ ភ្លឺរុងរឿងដរាបដល់ព្រះអាទិត្យរះឡើង ។ លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជា
របស់មនុស្ស ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អ
នោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនានោះផង ។ ប្រាសាទរបស់ខ្ញុំដែលបុព្វ
កម្មធ្វើល្អហើយក្នុងឋានតាវត្តិន្យនោះ លោកហៅថា បញ្ចទីបប្រាសាទ មាន
កម្ពស់ ៦០ យោជន៍ មានទំហំ ៣០ យោជន៍ ។ ប្រទីបទាំងឡាយរបស់ខ្ញុំ
មានចំនួនរាប់មិនអស់ តែងភ្លឺរុងរឿងជុំវិញ ភពទេវតា ក៏ភ្លឺដោយពន្លឺប្រទីប
នោះដែរ ។ ខ្ញុំអង្គុយបែរមុខទៅកាន់ទិសខាងកើត បើខ្ញុំប្រាថ្នាដើម្បីមើលខាង
លើ ខាងក្រោម និងទិសទីផង ខ្ញុំក៏ឃើញនូវវត្ថុទាំងអស់ដោយចក្ខុ ។ ខ្ញុំប្រាថ្នា
ដើម្បីឃើញនូវកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អធ្វើអាក្រក់ដរាបណា គ្រឿងបិទបាំងក្នុងវត្ថុទាំង
នោះ ទោះជាឈឺឬក្តី ក៏មិនមានដរាបនោះ ។ ខ្ញុំបានជាមហេសីនៃទេវរាជ ៨០
ដង បានជាមហេសីនៃស្តេចចក្ខុពត្តិ ១០០ ដង ។ ខ្ញុំទៅកាន់កំណើតណាៗ
ជាទេវតាឬមនុស្ស ប្រទីបមានចំនួន ១ សែន ភ្នំជុំវិញខ្ញុំ ។ លុះខ្ញុំច្យុតចាក
ទេវលោកមកកើតក្នុងផ្ទៃមាតា កាលខ្ញុំនៅក្នុងផ្ទៃនៃមាតា ភ្នែករបស់ខ្ញុំមិនដែល
ធ្លេចឡើយ ។ ប្រទីបចំនួន ១ សែន ដែលប្រកបដោយបុព្វកម្មរមែងភ្នំក្នុង

ផ្ទះជាទីប្រសូតិ នេះជាផលនៃប្រទីប ៥ ។ កាលភពជាទីបំផុតដល់ព្រមហើយ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តឲ្យប្រព្រឹត្តទៅ ខ្ញុំឃើញព្រះនិព្វានមិនមានជរា និងមរណៈ មានសេចក្តីត្រជាក់ ។ ខ្ញុំមានអាយុ ៧ ឆ្នាំ អំពីកំណើត ក៏បានសម្រេចព្រះអរហត្ត ព្រះពុទ្ធទ្រង់ឲ្យឧបសម្បទាដល់ខ្ញុំ នេះជាផលនៃប្រទីប ៥ កាលខ្ញុំនៅក្នុងមណ្ឌបក្តី ជិតគល់ឈើក្តី ក្នុងផ្ទះស្ងាត់ក្តី ប្រទីបតែងភ្ញររឿងសព្វៗ កាល នេះជាផលនៃប្រទីប ៥ ។ ទិព្វចក្ករបស់ខ្ញុំស្អាតវិសេស ខ្ញុំជាស្រីឈ្មោះសក្កសមាធិ ដល់នូវអភិញ្ញាបារមី នេះជាផលនៃប្រទីប ៥ ។ បពិត្រព្រះអង្គ មានព្យាយាមធំ ទ្រង់មានចក្ក ខ្ញុំមានការប្រព្រឹត្តធម៌ចប់ស្រេចហើយ មានសោឡសកិច្ចធ្វើរួចហើយ មិនមានអាសវៈ ជាស្រីមានប្រទីប ៥ សូមថ្វាយបង្គំនូវព្រះបាទទាំងគូ ។ ក្នុងកប្បទី ១ សែនអំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យទាន ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុក្ខតិ នេះជាផលនៃប្រទីប ៥ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបញ្ចទាយិកាក៏មានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បញ្ចទីបទាយិកាលើរយាបទាន ។

នគ្រូមាលិកាលើយាយនាង ៦

[១៦] កាលនោះឯង ខ្ញុំកើតជាកិណ្ណញី នៅទៀបឆ្នេរស្ទឹងចន្ទកាតា ខ្ញុំ
បានឃើញព្រះពុទ្ធជាព្រះសយម្ម ទ្រង់ប្រាសចាកគូលី ទ្រង់ឈ្នះកិលេស ។
ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លា មានចិត្តរីករាយខ្លាំង មានចិត្តត្រេកអរធ្វើនូវអញ្ញាលី ហើយ
កាន់យកនូវកម្រងផ្កាបបុស ទៅបូជាចំពោះព្រះសយម្ម ។ ខ្ញុំលះបង់រាងកាយ
ជាកិណ្ណញី បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិវិញ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ
ផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនានោះផង ។ ខ្ញុំបានជាមហេសីនៃទេវរាជ ៣៦
ដង សេចក្តីប្រាថ្នាដោយចិត្តរបស់ខ្ញុំរមែងកើតឡើងតាមសមគួរដល់សេចក្តី
ប្រាថ្នា ។ ខ្ញុំបានជាអគ្គមហេសីនៃស្តេចចក្ខុពត្តិ ១០ ដង ព្រោះបានសន្សំកង
កុសល ខ្ញុំតែងអន្ទោលទៅក្នុងភពទាំងឡាយ ។ កុសលរបស់ខ្ញុំរមែងមាន ខ្ញុំ
បានចូលទៅកាន់ផ្ទះស្តេចនេះ ខ្ញុំជាស្រីគួរដល់ការបូជាក្នុងសាសនានៃព្រះសក្យ
បុត្ត ។ ក្នុងកប្បទី ៩៤ អំពីកទ្ធកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានបូជាព្រះពុទ្ធ
ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិ នេះជាផលនៃកម្រងផ្កាបបុស ។ ថ្ងៃ
នេះ ខ្ញុំមានចិត្តស្អាត ប្រាសចាកចិត្តលាមក មានអាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ
ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិនមានទៀតឡើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញ
ហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់
ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះ
ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។
បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ
ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនឿមាលិកាកិកុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នឿមាលិកាលើរយាបទាន ។

មហាបជាបតិគោតមីលើរយាបទានទី ៧

[១៧] ក្នុងសម័យមួយ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាប្រទីបនៃលោក ព្រះអង្គជា
សារថីទូន្មាននូវបុរសដែលគួរទូន្មាន ទ្រង់គង់នៅក្នុងក្រុងគារសាលាក្នុងមហា
វិន ទៀបក្រុងវេសាលី ។ កាលនោះ ភិក្ខុនីឈ្មោះមហាបជាបតិគោតមី ជា
ព្រះមាតុច្ចាតនៃព្រះជិនស្រី នៅក្នុងសម្មាភិក្ខុនី ជិតបុរីជាទីរករាយនោះឯង ។
ព្រះនាងមហាបជាបតិគោតមីភិក្ខុនី នៅក្នុងទីស្ងាត់ជាមួយនឹងពួកភិក្ខុនី ដែល
មានចិត្តរួចស្រឡះចាកកិលេសចំនួន ៥០០ រូប ព្រះនាងមានចិត្តត្រិះរិះយ៉ាង
នេះថា អញ (បើរស់នៅ) មិនបានទាន់ការបរិនិព្វាននៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ នៃគូ
សាវ័ក នៃរាហុល អានន្ទ និងនន្ទទេ នឹងសុំអនុញ្ញាតព្រះលោកនាថ ជា
មហេសី លះបង់នូវអាយុសង្ខារ ទៅកាន់ព្រះនិព្វានភ្លាមៗ ។ សេចក្តីត្រិះរិះ
របស់នាងភិក្ខុនី ៥០០ រូបក្តី សេចក្តីត្រិះរិះរបស់នាងភិក្ខុនីទាំងឡាយ មាននាង
ភិក្ខុនីឈ្មោះខេមាជាដើមនេះក្តី ក៏ដូចព្រះនាងគោតមីដែរ ។ គ្រានោះមានការ
កក្រើកផែនដី ទាំងផ្កាក៏លាន់ឮឡើង ទេវតាទាំងឡាយដែលអាស្រ័យនៅក្នុង
សម្មាភិក្ខុនី ក៏ត្រូវសេចក្តីសោកបៀតបៀន ។ (ទេវតាទាំងនោះ) យំ

ឡាញ៉ាងទឹកភ្នែក និងសេចក្តីករុណាឲ្យប្រព្រឹត្តទៅក្នុងទីនោះ ភិក្ខុនីទាំងអស់
 ចូលទៅជិតនាងគោតមីភិក្ខុនី ជាមួយនឹងទេវតាទាំងនោះ ហើយក្រាបចុះដោយ
 សិរ្សៈទៀបបុព្វា ពោលនូវពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះនាងជាម្ចាស់ យើងទាំង
 ឡាយនៅក្នុងទីស្ងាត់ ត្រូវតំណក់ទឹកស្រោចស្រពហើយ ក្នុងទីនោះ ។ បពិត្រ
 ព្រះនាងគោតមីជាម្ចាស់ ផែនដីនោះ កក្រើកញាប់ញ័រ ទាំងផ្កាក៏លាន់ឲ្យឡើង
 ទាំងសេចក្តីខ្សឹកខ្សួល ពួកយើងក៏បានឮដែរ តើមានហេតុដូចម្តេច ។ គ្រា
 នោះ ព្រះនាងក៏ប្រាប់នូវហេតុ ទាំងអស់ដែលនាងត្រិះរិះ ។ លំដាប់នោះ ភិក្ខុ
 នីទាំងអស់ បានប្រាប់នូវហេតុដែលខ្លួនត្រិះរិះហើយដែរថា បពិត្រព្រះនាងជា
 ម្ចាស់ ព្រះនិព្វានជាទីក្សេមយ៉ាងក្រៃលែង បើព្រះនាងពេញចិត្តហើយ បពិត្រ
 ព្រះនាងដែលបានព្រះពុទ្ធអនុញ្ញាតហើយ យើងទាំងអស់គ្នានឹងនិព្វានដែរ ។
 យើងទាំងឡាយនឹងចេញចាកផ្ទះចាកភពជាមួយនឹងព្រះនាងដែរ យើងនឹងទៅ
 កាន់ព្រះនិព្វានជាបុរីដ៏ឧត្តមជាមួយនឹងព្រះនាងទៀត ។ កាលភិក្ខុនីទាំងឡាយ
 ពោលដើម្បីនិព្វាន គ្រានោះ ព្រះនាងក៏ពោលថា ខ្ញុំនឹងថាអ្វី ហើយក៏ចេញ
 ទៅចាកលំនៅភិក្ខុនី ជាមួយនឹងភិក្ខុនីទាំងអស់ រួចពោលថា ទេវតាណាដែល
 អាស្រ័យនៅក្នុងសម្មាភិក្ខុនី ទេវតាទាំងនោះ សូមអត់ទោសដល់ខ្ញុំ ការ
 ឃើញលំនៅនាងភិក្ខុនីនេះ ជាការឃើញទីបំផុតរបស់ខ្ញុំ ។ ជរាភិ មច្ចុក្តី មិន
 មានក្នុងទីណា ការជួបប្រទះដោយសត្វនិងសង្ខារមិនជាទីស្រឡាញ់ក្តី ការ
 ព្រាត់ប្រាសចាកសត្វនិងសង្ខារជាទីស្រឡាញ់ក្តី មិនមានក្នុងទីណា ទីនោះ
 ហៅថាអសង្ខតៈ ។ ពួកភិក្ខុនីជាឱវសរបស់ព្រះសុគតដែល មិនទាន់ប្រាស

ចាករាគៈ បានស្តាប់នូវពាក្យនោះហើយ ត្រូវសេចក្តីសោកគ្របសង្កត់ ក៏
 ខ្សឹកខ្សួលថា ឱហ្ន៎ ! យើងទាំងឡាយជាបុគ្គលឥតបុណ្យ ។ ទីលំនៅភិក្ខុនីនេះ
 បើវៀរចាកពួកភិក្ខុនីទាំងនោះហើយ ក៏នឹងសូន្យយឹង ពួកនាងភិក្ខុនី ជាឱរស
 របស់ព្រះជិនស្រី ក៏លែងប្រាកដដូចជាផ្កាយដែលមិនប្រាកដក្នុងពេលភ្លឺច្បាស់ ។
 ព្រះនាងគោតមីនឹងទៅកាន់និព្វានជាមួយភិក្ខុនី ៥០០ រូប ដូចទន្លេគង្គាហូរទៅ
 កាន់សាគរជាមួយស្ទឹង ៥០០ ដូច្នោះ ។ ពួកឧបាសិកាដែលមានសទ្ធាចេញ
 អំពីផ្ទះដើរទៅតាមច្រក បានឃើញព្រះនាងគោតមីនោះ ក៏ក្រាបទៀបបុទា
 ហើយពោលនូវពាក្យនេះថា ព្រះនាងម្ចាស់ ចូរជ្រះថ្លាក្នុងកោគៈដ៏ច្រើនចុះ ព្រះ
 នាងមិនគួរលះបង់នូវយើងខ្ញុំទាំងឡាយ ឲ្យនៅឥតទីពឹង ហើយនិព្វានទេ ឧបា-
 សិកាទាំងនោះ ត្រូវសេចក្តីប្រាថ្នាគ្របសង្កត់ហើយ ក៏យំរៀបរាប់ (យ៉ាង
 នេះ) ។ ព្រះនាងគោតមី បានពោលវាចាដ៏ពិរោះ ដើម្បីបន្ទាបបង់នូវសេចក្តី
 សោក របស់ស្រីទាំងនោះថា ម្ចាស់កូនទាំងឡាយ នាងទាំងឡាយមិនគួរយំ
 ស្រែកទេ ថ្ងៃនេះជាកាលគួរនាងទាំងឡាយសើចសប្បាយទេតើ ។ ព្រោះ
 សេចក្តីទុក្ខខ្ញុំបានកំណត់ដឹងហើយ ហេតុនាំឲ្យកើតទុក្ខខ្ញុំរៀរស្រឡះហើយ ព្រះ
 និព្វានជាទីរលត់ទុក្ខ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងមគ្គទៀត ខ្ញុំក៏បានអប់
 រំលូហើយ ។

ចប់ កាណារ៉ាទី ១ ។

ព្រះសាស្តាខ្ញុំបម្រើហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ការដ៏
ធ្ងន់ខ្ញុំបានដាក់ចុះហើយ តណ្ហាជាធម្មជាតិទៅក្នុងក្រុង ខ្ញុំក៏បានដកចោល
ហើយ ស្រីទាំងឡាយចេញចាកផ្ទះ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួសដើម្បីប្រយោជន៍
ណា ប្រយោជន៍ជាទីអស់ទៅនៃសំយោជនៈទាំងពួងនោះ ខ្ញុំក៏បានដល់ហើយ ។
ព្រះពុទ្ធក៏ ព្រះសទ្ធម្មរបស់ព្រះពុទ្ធនោះក៏ បិតនៅមិនខ្វះខាត ដរាបណា កាល
នេះ ជាកាលគួរដើម្បីខ្ញុំនឹងនិព្វានដរាបនោះ ម្ចាស់កូនស្រីទាំងឡាយ នាង
ទាំងឡាយកុំសោកស្តាយខ្ញុំហើយ ។ ព្រះកោណ្ឌញ្ញៈ ព្រះអានន្ទ ព្រះនន្ទ
ព្រះរាហុល ព្រះជិនស្រី ព្រមទាំងព្រះសង្ឃ ចូរបិតនៅជាសុខចុះ ទាំងពួក
តិរិយដែលមានសេចក្តីល្ងង់ខ្លៅសាបសូន្យហើយក៏បិតនៅជាសុខចុះ ។ យស
នៃវិន្ទុរបស់ស្តេចឱក្កាកៈចម្រើនឡើងហើយ ញាំញីនូវមារ ម្ចាស់កូនស្រី
ទាំងឡាយ ក្រែង (កាលនេះ) ជាសម្បត្តិកាលដើម្បីខ្ញុំនិព្វានហើយឬ ។
ចាប់តាំងអំពីយូរយារមកហើយ សេចក្តីប្រាថ្នាណាដែលខ្ញុំតម្កល់ទុក (សេចក្តី
ប្រាថ្នានោះ) នឹងសម្រេចក្នុងថ្ងៃនេះ កាលនេះ ជាកាលគួរទូងកេរ្តិ៍ គឺសេចក្តី
ត្រេកអរក្នុងធម៌ ម្ចាស់កូនស្រីទាំងឡាយ នាងទាំងឡាយ មានប្រយោជន៍អ្វី
នឹងសម្រេចទឹកភ្នែក ។ បើនាងទាំងឡាយ មានសេចក្តីអាណិតខ្ញុំ ឬក៏ជាអ្នក
កតញ្ញានឹងខ្ញុំ នាងទាំងអស់គ្នា ចូរធ្វើព្យាយាមឲ្យមាំ ដើម្បីញ៉ាំងព្រះសទ្ធម្មឲ្យ
តាំងនៅមាំចុះ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដែលខ្ញុំអង្វរសូមហើយ ព្រះអង្គក៏ទ្រង់ប្រទាននូវ
ផ្នួស ដល់ស្រីទាំងឡាយ ព្រោះហេតុនោះ ខ្ញុំនឹងត្រេកអរយ៉ាងណា នាង
ទាំងឡាយ ចូរប្រព្រឹត្តតាមដំណើរនោះ យ៉ាងនោះចុះ ។ ព្រះនាងគោតមី

បានប្រៀនប្រដៅនូវពួកឧបាសិកាទាំងនោះយ៉ាងនេះហើយ ពួកភិក្ខុនីក៏ហែហម
 ហើយចូលទៅថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ បានពោលនូវពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះសុគត
 ខ្ញុំព្រះអង្គ ជាព្រះមាតារបស់ព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គទ្រង់មានប្រាជ្ញា តែព្រះ
 អង្គជាព្រះបិតានៃខ្ញុំព្រះអង្គ បពិត្រព្រះលោកនាថ ព្រោះព្រះអង្គទ្រង់ប្រទាន
 នូវព្រះសទ្ធម្មនិងសេចក្តីសុខ បពិត្រព្រះគោតម ខ្ញុំព្រះអង្គឈ្មោះថា កើតអំពី
 ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះសុគត រូបកាយនៃព្រះអង្គនេះខ្ញុំឲ្យចម្រើនហើយ ធម្ម
 កាយជាទីត្រេកអររបស់ខ្ញុំ ព្រះអង្គឲ្យចម្រើនហើយ ។ ខ្ញុំម្ចាស់ឲ្យព្រះអង្គប្រា
 ទឹកក្សិរ ដែលរម្ងាប់នូវសេចក្តីស្រែកឃ្លានមួយរំពេច ព្រះអង្គឲ្យខ្ញុំប្រាទឹកក្សិរ
 គឺធម៌ មានសេចក្តីស្ងប់រម្ងាប់ជាទីបំផុត បពិត្រព្រះមហាមុនី ព្រះអង្គមិនមាន
 បំណុលដល់ខ្ញុំ ក្នុងការរក្សានូវចំណងទេ ស្រីទាំងឡាយចង់បានកូន កាល
 បន់ស្រន់ រមែងបានកូនប្រាកដដូចព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះអង្គជាឱវស មាតាណា
 របស់ស្តេចជាធំជាងនរៈ មានស្តេចមន្ទាតុជាដើម មាតានោះ គឺខ្ញុំព្រះអង្គ
 ដែលលិចចុះក្នុងសមុទ្រគឺភព បានព្រះអង្គចម្រើនហើយចាកសមុទ្រ គឺភព ។ ព្រះ
 នាមជាព្រះមាតា ជាព្រះមហេសីរបស់ស្តេច គឺស្រីទាំងឡាយតែងបានដោយ
 នាយទេ ឯព្រះនាមថា ព្រះពុទ្ធមាតានេះ គឺស្រីទាំងឡាយសឹងបានដោយកម្រ
 ក្រៃពេក ។ បពិត្រព្រះមហាវិរៈ ឯសេចក្តីប្រាថ្នាជាដំបូងនោះ ខ្ញុំព្រះអង្គបាន
 ហើយដោយសារព្រះអង្គ សេចក្តីប្រាថ្នាទាំងអស់នោះ ទោះតូចក្តី ធំក្តី ព្រះ
 អង្គបានបំពេញឲ្យហើយ ។ ខ្ញុំម្ចាស់សូមលះបង់នូវសាកសពនេះ ប្រាថ្នានឹង
 បរិនិព្វាន បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមជានាយក ទ្រង់ធ្វើនូវទីបំផុតនៃទុក្ខ សូម

ព្រះអង្គអនុញ្ញាតដល់ខ្ញុំព្រះអង្គ ។ សូមព្រះអង្គសណ្តកនូវព្រះបាទទាំងគូ ដ៏
 ទន់ល្ងន់ដូចផ្កាល្ងក ដេរជាសដោយស្នាមចក្ក កង្វេរនិងទង់ ខ្ញុំព្រះអង្គមាន
 សេចក្តីស្រឡាញ់ចំពោះព្រះឱរស នឹងថ្វាយបង្គំព្រះបាទទាំងគូនោះ សរីរៈ
 របស់ព្រះអង្គ ប្រាកដស្មើដោយគំនរមាសដែលប្រាកដក្នុងដែនកុរុ សូមព្រះ
 អង្គធ្វើឲ្យជាវាងកាយ គឺខ្ញុំព្រះអង្គឃើញបានដោយងាយ បពិត្រព្រះនាយក
 ខ្ញុំព្រះអង្គនឹងទៅកាន់ព្រះនិព្វាន ជាទីស្ងប់រម្ងាប់ ។ ព្រះជិនស្រី ទ្រង់សម្តែង
 នូវវាងកាយប្រកបដោយលក្ខណៈ ៣២ ប្រដាប់ដោយពន្លឺដ៏ល្អដូចព្រះអាទិត្យ
 ដ៏ស្រទន់នាអាកាសក្នុងវេលាល្ងាច ។ លំដាប់នោះ ព្រះនាងគោតមីនោះ ក្រាប
 ចុះដោយសិរ្សៈ ទៀបព្រះបាទប្រាកដស្មើដោយផ្កាល្ងករីក មានរស្មីដូចព្រះ
 អាទិត្យទើបនឹងរះ ប្រដាប់ដោយចក្ក ហើយទូលថា ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំព្រះអង្គ
 ជាព្រះអាទិត្យរបស់នរជន ជាទង់ក្នុងអាទិច្ចត្រកូល ព្រះអង្គជាព័ន្ធរបស់ខ្ញុំក្នុង
 កាលជាទីបំផុត ខ្ញុំមិនបានឃើញព្រះអង្គទៀតទេ ។ បពិត្រព្រះអង្គជាកំពូល
 នៃលោក ធម្មតាស្រ្តីទាំងឡាយ ធ្វើនូវទោសទាំងពួងហើយស្លាប់ទៅ បើទោស
 របស់ខ្ញុំមានបន្តិចបន្តួច បពិត្រព្រះអង្គទ្រង់ធ្វើសេចក្តីករុណា សូមព្រះអង្គអត់
 ទោសនោះដល់ខ្ញុំ ។ ម្យ៉ាងទៀត ខ្ញុំសូមផ្អូផ្អងរឿយៗ ដើម្បីស្រីទាំងឡាយ បើ
 ខ្ញុំមានទោសក្នុងហេតុនោះ បពិត្រព្រះអង្គដ៏ប្រសើរជាងនរជន សូមព្រះអង្គ
 អត់នូវទោសនោះ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាម ភិក្ខុនីទាំងឡាយ ដែល
 ខ្ញុំប្រៀនប្រដៅហើយ តាមសេចក្តីអនុញ្ញាតរបស់ព្រះអង្គ បើខ្ញុំទូន្មានមិនល្អក្នុង
 រឿងនោះទេ បពិត្រព្រះអង្គទ្រង់មានសេចក្តីអត់ធន់នឹងមានព្យាយាម សូមព្រះ

អង្គអត់នូវទោសនោះដល់ខ្ញុំ ។

(ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធត្រាស់តបថា) តថាគតអត់ទោសក្នុងហេតុដែលតថាគត
មិនទាន់អត់ ប្រយោជន៍អ្វីក្នុងភពដែលប្រដាប់ដោយគុណ តថាគតនឹងពោល
នូវអ្វីដ៏លើសលុបជាងនាងដែលពោលដើម្បីនិព្វាន ។ កាលភិក្ខុសង្ឃរបស់
តថាគតស្អាតគ្រប់គ្រាន់ ភិក្ខុសង្ឃក៏គួរដើម្បីរើខ្លួនចេញចាកលោកនេះ ដូច
កាលព្រះចន្ទនិងផ្កាយទាំងឡាយ ដល់នូវសេចក្តីវិនាសក្នុងកាលព្រះអាទិត្យរះ
ឡើង ស្នាមព្រះចន្ទដែលគេឃើញច្បាស់ ក៏រលុបបាត់ទៅ ។

ភិក្ខុនីដទៃ ក្រៅអំពីព្រះនាងមហាបជាបតិគោតមីនោះ ធ្វើប្រទក្សិណព្រះ
ជិនស្រីដ៏ប្រសើរ ដូចជាផ្កាយប្រព្រឹត្តទៅតាមព្រះចន្ទ ដើរប្រទក្សិណភ្នំសិនេរុ
ហើយក្រាបចុះទៀបព្រះបាទា រួចឈររមិលមើលនូវព្រះកក្រែនៃព្រះសាស្តា
នោះ ។ ព្រះនាងបជាបតិគោតមីក្រាបទូលថា ភ្នែករបស់ខ្ញុំមិនធ្លាប់ឆ្កែតដោយ
ការឃើញនូវព្រះអង្គ ត្រចៀករបស់ខ្ញុំមិនធ្លាប់ឆ្កែតដោយកាសិតរបស់ព្រះអង្គ ។
ចិត្តរបស់ខ្ញុំតែមួយប៉ុណ្ណោះ ដល់នូវសេចក្តីឆ្កែតដោយរសនៃធម៌ដ៏ពេញលេញ ។

កាលព្រះមានព្រះភាគទ្រង់បន្តឡើងក្នុងកណ្តាលបរិស័ទ ទ្រង់ប្រហារនូវ
សេចក្តីរឹងត្អឹងរបស់ជនអ្នកមានវាទៈ ពួកជនណាបានឃើញព្រះឱស្ត បពិត្រ
ព្រះអង្គជាធំជាងនរៈ ជនទាំងឡាយនោះ ឈ្មោះថាមានបុណ្យ ។ ជនទាំងឡាយ
ណាថ្វាយបង្គំនូវព្រះបាទាមានព្រះអង្គលឺវែង មានព្រះនាមក្រហម មានព្រះ
បញ្ញាវែងល្អ បពិត្រព្រះអង្គ ទ្រង់ដល់នូវទីបំផុតនៃសេចក្តីសៅហ្មង ជនទាំង
ឡាយនោះ ឈ្មោះថាមានបុណ្យ ជនទាំងឡាយណា ស្តាប់នូវពាក្យទាំង-

ឡាយដ៏ពិរោះ ជាទីរីករាយចិត្ត ជាគ្រឿងដុតចោលនូវទោស ជាទីនាំមកនូវ
 ប្រយោជន៍ បពិត្រព្រះអង្គប្រសើរជាងនរៈ ជនទាំងឡាយនោះ ឈ្មោះថា
 មានបុណ្យ ។ បពិត្រព្រះមហាវិរៈ ខ្ញុំជាស្រីមានបុណ្យ ជាអ្នកយកចិត្តទុក
 ដាក់ក្នុងការបូជានូវព្រះបាទារបស់ព្រះអង្គ ជាស្រីត្រង់ចាកផ្លូវលំបាកគឺសង្សារ
 តាមព្រះពុទ្ធដីការរបស់ព្រះអង្គ មានសិរី ។ លំដាប់នោះ ព្រះនាងគោតមី បាន
 ក្រាបទូលព្រះមានព្រះភាគ ជាស្រីមានវត្តល្អចំពោះភិក្ខុសង្ឃ រួចថ្វាយបង្គំព្រះ
 រាហុល ព្រះអានន្ទ និងព្រះនន្ទ ហើយពោលនូវពាក្យនេះថា ខ្ញុំមានសេចក្តី
 នឿយណាយក្នុងសាកសព ជាលំនៅរបស់រោគ ស្មើដោយលំនៅនៃសត្វមាន
 ពិស ជាគ្រឿងកំណត់នៃទុក្ខ ជាទីគោចរនៃជរានិងមរណៈ ។ ជារូបដេរជាស
 ដោយមន្ទិលគឺសាកសពផ្សេងៗ ជាអាយត្ត^(១)នៃបុគ្គលដទៃ ជារូបប្រាសចាក
 អំណាច ព្រោះហេតុនោះ ខ្ញុំប្រាថ្នាដើម្បីព្រះនិព្វាន បពិត្រកូនទាំងឡាយ លោក
 ទាំងឡាយចូរសម្គាល់ចុះ ។

ព្រះនន្ទនិងព្រះរាហុលដ៏ចម្រើន ជាអ្នកមិនមានសេចក្តីសោក មិនមាន
 អាសវៈ មានចិត្តនឹងជឿ មិនមានកម្រើក មានប្រាជ្ញា មានព្យាយាម គិត
 រំពឹងនូវធម៌ថា ថ្វីយៈ! សង្ខតធម៌ជារបស់វិនាស របស់មិនមានខ្លឹម មានឧបមា
 ដូចដើមចេក ប្រាកដស្មើដោយកលមាយា និងថ្ងៃបណ្តើរកូន ជារបស់តិចតួច
 មិនបានតាំងនៅយ៉ិនយូរឡើយ ។ ព្រះនាងគោតមីនេះ ជាព្រះមាតុច្ចាតនៃព្រះ
 ជិនស្រី បានចិញ្ចឹមព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ដើរទៅកាន់សេចក្តីស្ងប់ក្នុងទីណា (ទីនោះ)

១-ដែលពឹងផ្អែកអ្នកដទៃដែលឥតអំណាចលើខ្លួន ។

មិនទៀង ត្រូវមានបច្ច័យតាក់តែងទាំងអស់ ។ ចំណែកឯព្រះអានន្ទ នៅជា
សេក្ខបុគ្គល ជាបួនជាទីស្រឡាញ់នៃព្រះជិនស្រី ព្រះអានន្ទនោះបង្ហូរទឹកភ្នែក
ក្នុងទីនោះ ធ្វើនូវសេចក្តីករុណា ទូញយំ ខ្សឹកខ្សួលថា ព្រះនាងគោតមីពោល
លាទៅកាន់ព្រះនិព្វានហើយ មិនយូរប៉ុន្មានទេ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធក៏គង់ទៅកាន់ព្រះ
និព្វានពុំខានដែរ ដូចភ្លើងមិនមានកំញាម ។ ព្រះនាងគោតមី បានមានព្រះ
សវនីយ៍ទៅកាន់ព្រះអានន្ទដែលកំពុងតែយំរៀបរាប់យ៉ាងនេះ ជាអ្នកមានវេទ
ដ៏ជ្រៅ ដូចសាគរ ជាអ្នកយកចិត្តទុកដាក់ក្នុងការបម្រើព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធថា បពិត្រ
លោកកូន កាលបើកាលជាទីរីករាយប្រាកដហើយ លោកកូនមិនគួរសោយ
សោកទេ បពិត្រលោកកូន សេចក្តីស្លាប់របស់ខ្ញុំនោះ ជាកិច្ចចូលទៅកាន់ព្រះ
និព្វានជាទីបំផុតវិញតើ ។ បពិត្រលោកកូន ព្រះសាស្តាដែលលោកកូនបាន
ទូលសូមហើយ ទ្រង់ក៏អនុញ្ញាតនូវផ្លូវដល់យើង បពិត្រលោកកូន ចូរលោក
កូនកុំចូចចិត្តឡើយ ព្រោះសេចក្តីខ្វល់ខ្វាយរបស់លោកកូន ជាការមួយប្រកប
ដោយផល ។ បទណាដែលពួកតិកាចារ្យជាន់ចាស់មិនបានយល់ បទនោះ
សូម្បីពួកកុមារីដែលមានអាយុ ៧ ឆ្នាំ ក៏យល់ច្បាស់ហើយ ។ លោកកូនចូរ
រក្សាព្រះពុទ្ធសាសនាចុះ ការឃើញលោកកូន (គ្រានេះ) ជាកិច្ចទីបំផុត
(របស់ខ្ញុំ) បពិត្រលោកកូន បុគ្គលទៅហើយមិនប្រាកដក្នុងទីណា ខ្ញុំនឹង
ទៅក្នុងទីនោះ ។ ព្រះនាយក ជាកំពូលនៃលោក ទ្រង់សម្តែងធម៌ផ្សាយទៅ
ក្នុងកាលណា កាលនោះ ខ្ញុំជាស្រីអនុគ្រោះ ខ្ញុំបានពោលនូវវាចាឲ្យពរថា
បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ សូមព្រះអង្គគង់ព្រះជន្មនៅអស់កាលយូរ បពិត្រ

ព្រះមហាមុនី សូមព្រះអង្គគង់នៅអស់ ១ កប្បបុរៈ សូមព្រះអង្គកុំមានជរានិង
 មរណៈ ដើម្បីជាប្រយោជន៍ដល់សត្វលោកទាំងអស់ ។ ព្រះពុទ្ធនោះ ទ្រង់
 ត្រាស់នឹងខ្ញុំដែលជាអ្នកក្រាបទូលដូច្នោះនូវពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះនាងគោតមី
 ព្រះនាងថ្វាយបង្គំយ៉ាងណា ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ គេមិនដែលថ្វាយបង្គំយ៉ាង
 នោះទេ ។

ព្រះតថាគតទាំងឡាយជាសព្វញ្ញ បុគ្គលគប្បីថ្វាយបង្គំដោយប្រការដូច
 ម្តេច ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ បុគ្គលមិនគប្បីថ្វាយបង្គំ តើដោយប្រការដូចម្តេច
 ព្រះអង្គដែលខ្ញុំសួរហើយ សូមប្រាប់នូវហេតុនោះឲ្យទាន ។

នាងចូរមើលនូវសាវ័កទាំងឡាយដែលមានព្យាយាមតឹងតែង មានចិត្ត
 បញ្ជូនទៅកាន់ព្រះនិព្វាន មានសេចក្តីប្រឹងប្រែងដ៏មាំជានិច្ច ជាអ្នកព្រមព្រៀង
 គ្នា នេះឈ្មោះថា ការថ្វាយបង្គំនូវព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ ។

លំដាប់នោះ ខ្ញុំទៅកាន់លំនៅភិក្ខុនីតែម្នាក់ឯង ក៏គិតយ៉ាងនេះថា ព្រះ
 លោកនាថ ទ្រង់ដល់នូវទីបំផុតនៃត្រៃភព ទ្រង់ពេញព្រះហឫទ័យនឹងបរិស័ទ
 ដែលព្រមព្រៀងគ្នា ។ ឈ្មើយចុះ ខ្ញុំនឹងបរិនិព្វាន កុំឲ្យឃើញនូវវិបត្តិនោះ
 ខ្ញុំគិតយ៉ាងនេះហើយ ក៏ឃើញនូវព្រះពុទ្ធជាឥសីទី ៧ ។ ខ្ញុំក្រាបទូលនូវកាល
 បរិនិព្វានរបស់ខ្ញុំចំពោះព្រះនាយក លំដាប់នោះ ព្រះអង្គទ្រង់អនុញ្ញាតថា
 បពិត្រព្រះនាងគោតមី ព្រះនាងចូរដឹងនូវកាលជាទីបរិនិព្វានចុះ ។ កិលេស
 ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមាន
 អាសវៈព្រោះបានកាត់ចំណងដូចមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ! ខ្ញុំមកល្អហើយ

ក្នុងសម្មាភវនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះ
ពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

ពួកជនពាលណា ដល់នូវសេចក្តីសង្ស័យ ក្នុងការត្រាស់ដឹងនូវធម៌នៃស្រ្តី
ទាំងឡាយ បពិត្រព្រះនាងគោតមី ព្រះនាងចូរសម្តែងនូវឫទ្ធិដើម្បីកម្ចាត់បង្គំនូវ
ទិដ្ឋិនៃពួកជនពាលនោះ ។

គ្រានោះ ព្រះនាងគោតមី ក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះសម្តេច ហើយហោះឡើងទៅ
ឯអាកាស សម្តែងនូវឫទ្ធិដ៏ច្រើនជាអនេក តាមពុទ្ធានុញ្ញាត គឺស្រ្តីតែម្នាក់ ធ្វើ
ឲ្យទៅជាច្រើននាក់ក៏បាន ស្រ្តីច្រើននាក់ ធ្វើឲ្យទៅជាម្នាក់ក៏បាន ទៅកាន់ទីវាល
ជាទីខាងក្រៅ ខាងក្រៅជញ្ជាំង ខាងក្រៅភ្នំក៏បាន ដើរទៅមិនទើសទាក់ មុជចុះ
ក្នុងផែនដីក៏បាន ដើរលើទឹកមិនបែកឆ្មាយទឹក ហាក់ដូចជាដើរលើផែនដីក៏បាន ។
ទៅទាំងភ្នែកលើអាកាស ដូចជាសត្វស្វាបក៏បាន ញ៉ាំងអំណាចកាយឲ្យអណ្តែត
ទៅដរាបដល់លំនៅនៃព្រហ្មក៏បាន ។ យកភ្នំសិរេនុធ្វើជាជនរត្រ យកផែនដីធំ
ធ្វើជាត្រ បង្វិលជនរត្រ បាំងដើរលើផ្ទៃអាកាស ។ ធ្វើនូវលោកឲ្យរុងរឿង
ដូចជាព្រះអាទិត្យ ៦ រះឡើងផង ធ្វើនូវលោកនោះឲ្យជាកម្រងសំណាញ់ ដូចជា
នៅលើភ្នំយុគន្ធផង ។ កាន់យកនូវវត្ថុទាំងពួងគឺ ដើមមុច្ចុលិន្ទ ថ្មធំ ភ្នំសិរេនុ
ដើមមន្ទារ រនិងដើមទទ្ទុរទាំងឡាយ ដោយក្តាប់ដៃ ១ ដូចជាកាន់គ្រាប់ស្នៃ ។
បិទបាំងព្រះអាទិត្យ ព្រះចន្ទ ដោយចុងម្រាម ទ្រនូវព្រះចន្ទ ព្រះអាទិត្យ ១
ពាន់ ដូចជាទ្រនូវគ្រឿងប្រដាប់ក្បាល ទ្រនូវទឹកក្នុងសមុទ្រទាំង ៤ ដោយដៃម្ខាង

ញ៉ាំងភ្លៀងជំមានអាការដូចជាទឹកហូរអំពីភ្នំយុគនូវឲ្យបង្ហូរចុះ ។ ព្រះនាងគោតមីនោះ បាននិម្មិតជាស្តេចចក្ខុពត្តិ ព្រមទាំងបរិស័ទ សម្តែងនូវអត្តភាពជាគ្រុឌផង ជីវផង សីហៈផង បន្ទីនូវសម្រែកលើផ្ទៃនៃអាកាស ។ ព្រះនាងតែម្នាក់ឯងនិម្មិតនូវពួកភិក្ខុនីដ៏ច្រើនប្រមាណមិនបាន ហើយឲ្យបាត់ទៅវិញ នៅតែម្នាក់ឯង ទើបពោលនឹងព្រះមុនីថា បពិត្រព្រះមហាវិរៈ ខ្ញុំជាមាតុច្ឆារបស់ព្រះអង្គ ជាស្រ្តីអ្នកធ្វើតាមនូវសាសនារបស់ព្រះអង្គ បានសម្រេចប្រយោជន៍របស់ខ្លួនហើយ បពិត្រព្រះអង្គមានចក្ខុ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំព្រះបាទាទាំងគូ ។ ព្រះនាងគោតមីនោះ លុះសម្តែងបូទិ៍ផ្សេងៗហើយ ក៏ចុះចាកផ្ទៃនៃអាកាស មកថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាពន្លឺនៃលោក ហើយអង្គុយក្នុងទីដ៏សមគួរ រួចក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំកើតមកបានអាយុ ១២០ ហើយ បពិត្រព្រះមហាវិរៈ ខ្ញុំល្មមប៉ុណ្ណោះហើយ បពិត្រព្រះនាយក ខ្ញុំនឹងបរិនិព្វាន ។ គ្រានោះបរិស័ទទាំងពួងនោះ មានសេចក្តីអស្ចារ្យក្រៃពេក ផ្តងអញ្ជូលហើយពោលថា បពិត្រព្រះនាងមានបូទិ៍ថ្មីដំបូង មានព្យាយាម កិច្ចទាំងពួងព្រះនាងបានធ្វើហើយ ។

ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ មានបញ្ញាចក្ខុក្នុងធម៌ទាំងពួង ជានាយក ទ្រង់ត្រាស់ឡើងក្នុងកប្បទី ១ សែនអំពីកប្បនេះ ។ ក្នុងកាលនោះខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលនៃអាមាត្យ ក្នុងនគរហង្សវតី ជាត្រកូលបរិបូណ៌ដោយឧបការៈទាំងពួង ដ៏ស្តុកស្តម្ភមាំមួន មានទ្រព្យច្រើន ។ ក្នុងកាលមួយ ខ្ញុំទៅជាមួយនឹងបិតា មានពពួកខ្ញុំស្រីចោមរោម មានបរិវារច្រើន ចូលទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធអង្គនោះ ព្រះអង្គប្រសើរជាងនរៈ ។ ខ្ញុំបានឃើញព្រះជិនស្រី មិនមានអាសវៈ ប្រាកដស្មើដោយ

ព្រះអាទិត្យ ក្នុងសរទកាល ដ៏ដេរជាសដោយកម្រងគីរស្មី ទ្រង់បង្ហូរចុះនូវភ្លៀង គឺធម៌ដូចជាព្រះឥន្ទ ។ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លា បានស្តាប់សុភាសិតនៃព្រះពុទ្ធនោះ ព្រះអង្គជានាយកនៃនរៈ ទ្រង់តាំងនូវនាងភិក្ខុនី ជាព្រះមាតុប្តា ក្នុងទីដ៏ប្រសើរ លើស ។ លុះខ្ញុំស្តាប់ហើយ ក៏បានថ្វាយនូវមហាទានផង នូវបច្ច័យដ៏ច្រើនផង ដល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរជាងនរណាអង្គនោះ ទ្រង់ជាតាទិបុគ្គល ព្រមទាំងព្រះ សង្ឃ អស់ ៧ ថ្ងៃ រួចខ្ញុំក្រាបចុះទៀបព្រះបាទា ហើយប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ។

លំដាប់នោះ ព្រះពុទ្ធជាឥសីទី ៧ បានពោលក្នុងបរិស័ទច្រើនថា ស្រ្តីណា បានញ៉ាំងព្រះលោកនាយក ព្រមទាំងព្រះសង្ឃឲ្យឆាន់អស់ ៧ ថ្ងៃ តថាគតនឹង សរសើរនូវស្រ្តីនោះ អ្នកទាំងឡាយចូរស្តាប់នូវពាក្យដែលតថាគត នឹងសម្តែង ដូចតទៅនេះ ។ ក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកទ្ទកប្បនេះ ព្រះសាស្តា ព្រះនាម គោតម ទ្រង់សម្តែងក្នុងត្រកូលក្សត្រឪក្តាកៈ នឹងត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។ ស្រ្តី នោះនឹងបានជាឱរស ជាអ្នកទទួលមរតកក្នុងធម៌នៃព្រះពុទ្ធនោះ ជាធម្មនិម្មិត ឈ្មោះនាងគោតមី នឹងបានជាសារិកានៃព្រះសាស្តាអង្គនោះ ។ នាងគោតមីនេះ ជាព្រះមាតុប្តា ជាអ្នករក្សានូវជីវិតនៃព្រះពុទ្ធនោះ នឹងបាននូវទីដ៏ប្រសើរលើស ជាងភិក្ខុនីទាំងឡាយជាអ្នកដឹងនូវរាត្រីដ៏វែង (មានអាយុវែង) ។ គ្រានោះ ខ្ញុំស្តាប់នូវព្រះពុទ្ធដីកានោះ ក៏មានចិត្តរីករាយ បានបម្រើនូវព្រះជិនស្រី ដោយ បច្ច័យទាំងឡាយដរាបដល់អស់ជីវិត តមក ខ្ញុំក៏ធ្វើមរណកាល ។ ខ្ញុំទៅកើត ក្នុងពួកទេវតាជាន់តាវត្តិន្យ សម្រេចនូវសេចក្តីប្រាថ្នាទាំងពួង បានគ្របសង្កត់នូវ ទេវតាទាំងឡាយដទៃដោយអង្គ ១០ យ៉ាង គឺដោយរូប សំឡេង ក្លិន រស

សម្មស្ស អាយុ វណ្ណៈ សុខៈ យស ។ មួយទៀត ខ្ញុំឃ្នះឃ្នានុរុន្សៀងដោយ
អធិបតេយ្យ (ជាគម្រប់ ១០) ខ្ញុំបានជាមហេសីរបស់ព្រះឥន្ទក្នុងឋាននោះ ។
ខ្ញុំត្រូវខ្យល់គឺកម្មបក់ផាត់ទៅអន្ទាលទៅក្នុងសង្សារបានទៅកើតក្នុងស្រុកទាស-
គ្រាម ក្នុងដែននៃស្តេចឈ្មោះកាសិកៈ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំប្រុស ៥០០ នាក់ ឥត
ខ្វះខាត នៅក្នុងស្រុកនោះ ជនណាជាធំជាងជនទាំងពួងក្នុងស្រុកនោះ ខ្ញុំបានជា
ប្រពន្ធរបស់ជននោះ ។ ភិក្ខុ ៥០០ អង្គ របស់ព្រះសយម្ព បានចូលទៅកាន់
ស្រុកនោះ ដើម្បីបិណ្ឌបាត ខ្ញុំព្រមទាំងញាតិទាំងអស់ ឃើញភិក្ខុទាំងនោះ ក៏
មានចិត្តត្រេកអរ ខ្ញុំព្រមទាំងប្តីមានចិត្តជ្រះថ្លាបានធ្វើកុដិ ៥០០ ខ្នង (ប្រគេន)
ចូលទៅបម្រើអស់ ៤ ខែ ហើយប្រគេននូវត្រៃចីវរ ។ ខ្ញុំព្រមទាំងប្តី លុះច្បុត
ចាកអត្តភាពនោះ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ឥឡូវនេះ ខ្ញុំកើតក្នុងបុរីឈ្មោះ
ទេវទហៈក្នុងភពជាទីបំផុត ។ ព្រះបិតារបស់ខ្ញុំជាសក្យព្រះនាម អញ្ជនៈ ព្រះ
មាតារបស់ខ្ញុំព្រះនាម សុលក្ខណា លំដាប់នោះ ខ្ញុំបានទៅកាន់សម្លាក់ (អគ្គ
ទេពី) នៃព្រះរាជាព្រះនាមសុទ្ធាទនៈ ក្នុងក្រុងកបិលពស្កុ ។ ស្រ្តីទាំងអស់
កើតក្នុងសក្យត្រកូល បានទៅកាន់សម្លាក់ (ស្រីស្នំ) របស់ព្រះបាទសុទ្ធា
ទនៈនោះ ខ្ញុំប្រសើរជាងស្រ្តីទាំងអស់ បានជាអ្នករក្សានូវព្រះជិនស្រី ។ ព្រះ
សម្ពុទ្ធនោះ ជានាយក ជាបុត្តរបស់ខ្ញុំ ទ្រង់ចេញទៅបព្វជ្ជា លុះកាលជាខាង
ក្រោយ ខ្ញុំក៏ចេញទៅបួសជាមួយនឹងស្រ្តី ៥០០ នាក់ ។ ខ្ញុំបានពាល់ត្រូវនូវ
សន្តិសុខជាមួយនឹងពួកនាងសាកិយានីទាំងឡាយ ជាស្រ្តីមានព្យាយាមក្នុងកាល
នោះ ជនទាំងឡាយណាជាស្វាមីរបស់យើងក្នុងជាតិមុន ។ ជនទាំងនោះ ជាអ្នក

ធ្វើបុណ្យ អ្នកធ្វើលទ្ធិដ៏ធំដែលព្រះសុគតអនុគ្រោះហើយក៏បាននូវព្រះអរហត្ត ។

កិក្ខុទាំងឡាយដទៃ ក្រៅអំពីព្រះនាងមហាបជាបតិគោតមីនោះ ហោះទៅកាន់
 ផ្ទៃអាកាស មានបួនច្រើន រុងរឿងដូចជាផ្កាយប្រជុំគ្នា សម្តែងបួនជាអនេក ជា
 ស្រ្តីសិក្សាក្នុងបុញ្ញកម្មទាំងឡាយ ដូចជាជាងមាសធ្វើនូវគ្រឿងប្រដាប់ដ៏ប្លែកៗ ។
 គ្រានោះ កិក្ខុទាំងឡាយ សម្តែងនូវបាដិហារ្យផ្សេងៗជាច្រើន ញ៉ាំងព្រះមុនីដ៏
 ប្រសើរដូចជាព្រះអាទិត្យ ព្រមទាំងបរិស័ទឲ្យត្រេកអរ ។ ចុះអំពីផ្ទៃអាកាសមក
 ថ្វាយបង្គំព្រះពុទ្ធជាឥសីទី ៧ លុះព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរជាងនរៈ ទ្រង់អនុញ្ញាតហើយ
 ក៏គង់ក្នុងទីដដែលវិញ រួចទូលថា បតិគ្រព្រះមហាវិរៈ ព្រះនាងគោតមី បាន
 អនុគ្រោះខ្ញុំព្រះអង្គទាំងអស់គ្នា ពួកខ្ញុំព្រះអង្គបាន ព្រះនាងគោតមីនោះ អប់រំ
 ដោយបុណ្យទាំងឡាយ ក៏បានដល់នូវការអស់ទៅនៃអាសវៈ ។ កិលេសទាំង-
 ឡាយពួកខ្ញុំម្ចាស់ដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួង ពួកខ្ញុំម្ចាស់ដកចោលហើយ ពួក
 ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។
 ឱ! ពួកខ្ញុំម្ចាស់មកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ពួកខ្ញុំម្ចាស់
 បានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ពួកខ្ញុំម្ចាស់បានធ្វើហើយ ។ បដិ-
 សម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ពួកខ្ញុំម្ចាស់បានធ្វើឲ្យជាក់-
 ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ពួកខ្ញុំព្រះអង្គក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
 បតិគ្រព្រះមហាមុនី ពួកខ្ញុំម្ចាស់ជាអ្នកស្ងាត់ក្នុងបួនផង ស្ងាត់ក្នុងទិព្វសោត
 ធាតុនិងចេតោ-បរិយញ្ញាណផង ។ ពួកខ្ញុំម្ចាស់ដឹងនូវបុព្វេនិវាសៈ ជម្រះនូវ
 ទិព្វចក្ខុ អស់អាសវៈទាំងពួងហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីទៀតមិនមានឡើយ ។

បពិត្រព្រះមហាក្សត្រៈ ញាណរបស់ខ្ញុំម្ចាស់កើតឡើងក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះអង្គ រមែង
 មានក្នុងអត្តជន ក្នុងធម៌ជន ក្នុងនិរុត្តិជន ក្នុងបដិកាណជន ។ បពិត្រព្រះ
 នាយក ពួកខ្ញុំព្រះអង្គមានមេត្តាចិត្ត បានបម្រើព្រះអង្គហើយ បពិត្រព្រះមហា
 មុនី សូមព្រះអង្គអនុញ្ញាតពួកខ្ញុំព្រះអង្គទាំងអស់ដើម្បីបរិនិព្វាន ។ ព្រះជិនស្រី
 ទ្រង់ត្រាស់ថា តថាគតនឹងពោលដូចម្តេច ចំពោះនាងទាំងឡាយ ដែលចេះតែ
 ទទួលនិយាយយ៉ាងនេះថា យើងទាំងឡាយសូមបរិនិព្វានឥឡូវនេះ (កាលបើ
 យ៉ាងនេះ) នាងទាំងឡាយ ចូរសម្គាល់នូវកាលគួរដើម្បីនិព្វានចុះ ។ កាល
 នោះ ភិក្ខុនីទាំងឡាយនោះ មានព្រះនាងគោតមីជាដើម ថ្វាយបង្គំព្រះជិនស្រី
 ក្រោកចាកអាសនៈ ហើយដើរទៅ ។ ព្រះលោកនាយក ជាកំពូលនៃលោក
 ជាអ្នកប្រាជ្ញ មួយអន្លើដោយពួកជនដ៏ច្រើន បានស្តេចទៅតាមព្រះមាតុប្ឆាជរាប
 ដល់បន្ទប់ ។ គ្រានោះឯង ព្រះនាងគោតមី ក្រាបចុះទៀបព្រះបាទទាំងគូនៃព្រះ
 លោកពន្ធុ ជាមួយនឹងពួកភិក្ខុនីទាំងអស់នោះ នេះឈ្មោះថា ការថ្វាយបង្គំនូវព្រះ-
 បាទជាទីបំផុត ។

ការឃើញព្រះលោកនាថនៃខ្ញុំនេះ ជាការឃើញទីបំផុត ខ្ញុំនឹងមិនបានឃើញ
 នូវព្រះភក្ត្ររបស់ព្រះអង្គ ដែលមានអាការមិនស្លាប់ទៀតឡើយ ។ បពិត្រព្រះ
 អង្គមានព្យាយាម ការថ្វាយបង្គំរបស់ខ្ញុំ ចំពោះព្រះបាទរបស់ព្រះអង្គដ៏ទន់ល្ងន់
 នឹងមិនមានទៀតឡើយ បពិត្រព្រះអង្គជាកំពូលនៃលោក ខ្ញុំនឹងទៅកាន់ព្រះនិព្វាន
 ក្នុងថ្ងៃនេះ ។ (ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធិទ្រង់ត្រាស់តបថា) ព្រះនាងនឹងមានប្រយោជន៍អ្វី
 ដោយរូបក្នុងបច្ចុប្បន្ននេះ ព្រោះរូបទាំងអស់នោះ សុទ្ធតែមានបច្ច័យតាក់តែង ជា

វិសុទ្ធធនវិលាសិនី ឯកុបោសថវគ្គទី ២

របស់មិនមាំមួន ជារបស់ស្អប់ស្អើង ។ ព្រះនាងគោតមីនោះ ទៅកាន់សម្មាភិក្ខុនី មួយអន្លើដោយភិក្ខុនីទាំងនោះ អង្គុយបត់ជើងលើអាសនៈប្រសើរ ។ គ្រានោះ ឧបាសិកាទាំងឡាយក្នុងទីនោះ ជាអ្នកស្រឡាញ់ព្រះពុទ្ធសាសនា បានឮដំណឹង ព្រះនាងគោតមី ក៏ទៅថ្វាយបង្គំព្រះបាទ ។ យកដៃគក់ទ្រូង យំស្រែក គួរ អាណិត សោយសោក ផ្អូផ្អងលើផែនដី ដូចជាវល្លិដែលគេកាត់ព្នងគល់ពោល ដូច្នោះថា បពិត្រព្រះនាងជាទីពឹងទីពឹង ព្រះនាងកុំលះបង្ខំនូវយើងទាំងឡាយទៅ កាន់ព្រះនិព្វានឡើយ យើងទាំងអស់គ្នាក្រាបចុះដោយសិរ្សៈ សូមអង្វរឃាត់ ។ ឧបាសិកាណាមានសទ្ធាមានបញ្ញា ជាប្រធាននៃស្រីទាំងនោះ ព្រះនាងគោតមី បានពោលនូវពាក្យនេះនឹងឧបាសិកានោះ ដែលកំពុងប្របាច់ព្រះសិរៈរបស់ព្រះ នាងថា នៃកូនស្រី កុំពិលាបឡើយ ព្រោះការយំសោក ជាហេតុនាំឲ្យប្រព្រឹត្ត ទៅតាមនូវអន្ទាក់នៃមារទេវ រូបទាំងអស់ដែលមានបច្ច័យប្រជុំតាក់តែងហើយ សុទ្ធ តែមិនឡើង មានការព្រាត់ប្រាសជាទីបំផុត ជាប់នាំឲ្យចលាចល ។ លំ- ដាប់នោះ ព្រះនាងលះបង្ខំនូវពួកឧបាសិកាទាំងនោះ ចូលកាន់បឋមជ្ឈានដ៏ឧត្តម ទុតិយជ្ឈាន តតិយជ្ឈាន ចតុត្ថជ្ឈាន ។ ចូលកាន់អាកាសានញាយតនជ្ឈាន វិញ្ញាណញាយតនជ្ឈាន អាកិញ្ញញាយតនជ្ឈាន នេវសញ្ញានាសញ្ញាយតនជ្ឈាន តាមលំដាប់ ។ ព្រះនាងគោតមី ចូលកាន់ឈានទាំងឡាយជាបដិលោម តាំង ពីចតុត្ថជ្ឈានមកដល់បឋមជ្ឈាន ។ ព្រះនាងគោតមី មិនមានអាសវៈ ចេញពី ចតុត្ថជ្ឈាននោះហើយ ក៏និព្វានដូចជាប្រទីបអស់ប្រឆេះ ការកម្រើកផែនដីដ៏ធំ ក៏ កើតមានឡើង ផ្អែកបន្ទោកឡើងលាត់ធ្លាក់ចុះពីអាកាស ។ ទាំងផ្នែកក៏លាន់ឮ

គគ្រឹកគគ្រេង ទេវតាទាំងឡាយក៏យំឡើងខ្សួល ភ្លៀងផ្កា ក៏ធ្លាក់ចុះអំពីអាកាស
មកកាន់ផែនដី ។ ស្តេចភ្នំឈ្មោះសិនេរុ ក៏កក្រើកញាប់ញ័រ ដូចអ្នករាំក្នុង
កណ្តាលរឿងរាង ទាំងសាគរ ក៏ស្រែកហាក់ដូចជា មានសេចក្តីសោកគ្រប
សង្កត់ ។ ទេវតា នាគ អសុរ ព្រហ្ម មានសេចក្តីសង្វេគ បានពោលក្នុង
ខណៈនោះថា ឱហ្ន៎ សង្ខារទាំងឡាយមិនទៀងទេ ដូចយ៉ាងព្រះនាងគោតមីនេះ
គង់ដល់នូវការរលាយបាត់ទៅ ។ ស្រីទាំងឡាយណា ជាអ្នកធ្វើតាមសាសនា
នៃព្រះសាស្តា ចោមរោមព្រះនាងគោតមីនេះ ស្រីទាំងនោះ មិនមានឧបាទាន
និព្វានហើយ ដូចជាអណ្តាតប្រទីបដែលរលត់ ។ ហី ! ការប្រកបមានសេចក្តី
ព្រាត់ប្រាសជាទីបំផុត ហី ! រូបទាំងពួងដែលបច្ច័យតាក់តែងហើយ សុទ្ធតែមិន
ទៀង ហី ! ជីវិតមានសេចក្តីវិនាសជាទីបំផុត មានសេចក្តីខ្សឹកខ្សួលដូច្នោះឯង ។
លំដាប់នោះ ទេវតា ព្រហ្ម ចូលទៅគាល់ព្រះពុទ្ធជាឥសីទី ៧ ធ្វើនូវការប្រព្រឹត្ត
ទៅតាមធម្មតាលោក ដ៏សមគួរតាមកាល គ្រានោះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ត្រាស់
ហៅព្រះអានន្តដែលមានវេទដ៏ជ្រៅដូចសាគរថា ម្ចាស់អានន្ត អ្នកចូរទៅប្រាប់
នូវបរិនិព្វានរបស់ព្រះមាតាដល់ភិក្ខុទាំងឡាយចុះ ។ គ្រានោះ ព្រះអានន្តមាន
សេចក្តីទុក្ខ មានភ្នែកពេញដោយទឹកភ្នែក មានសំឡេង រអាក់រអួលពោលថា
ភិក្ខុទាំងឡាយណានៅក្នុងទិសខាងកើត ខាងត្បូង ខាងលិច ខាងជើង ភិក្ខុ
ទាំងឡាយនោះចូលប្រជុំគ្នា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ នាងភិក្ខុនីនោះ ជាព្រះមាតា
របស់ខ្ញុំ ជាឱរសរបស់ព្រះសុគត ។ ព្រះនាងគោតមីណា ថ្វាយបង្គំព្រះសរីរៈ
របស់ព្រះមុនី ជាទីបំផុតដោយការផ្តិតផ្តង់ ព្រះនាងគោតមីនោះ ទៅហើយកាន់

ទីស្ងប់រម្ងាប់គឺព្រះនិព្វាន ដូចជាផ្កាយបាត់ទៅក្នុងកាលជាទីរះឡើងនៃព្រះអាទិត្យ ។
 ព្រះលោកនាយក សូម្បីមានព្រះនេត្រ ៥ មិនឃើញ (នូវគតិរបស់ព្រះនាង
 បជាបតិគោតមី) ទីស្ងប់រម្ងាប់ណា ព្រះនាងបជាបតិគោតមីភិក្ខុនី តម្កល់ទុកនូវ
 ឈ្មោះថាពុទ្ធមាតា ទៅហើយកាន់ទីស្ងប់រម្ងាប់នោះ ។ បុគ្គលណា មានជំនឿ
 ចំពោះព្រះសុគត ម្យ៉ាងទៀត សិស្សណា របស់ព្រះមហាមុនី សិស្សនោះ ជា
 ឱរសរបស់ព្រះសុគត ចូរធ្វើសក្ការៈដល់ព្រះពុទ្ធមាតាចុះ ។ ភិក្ខុទាំងឡាយសូម្បី
 នៅក្នុងទីឆ្ងាយក្រៃពេក លុះឮដំណឹងនោះ ក៏មកដោយរហ័ស ភិក្ខុពួកខ្លះមកដោយ
 ពុទ្ធនុភាព ភិក្ខុពួកខ្លះជាអ្នកឈ្លាសក្នុងប្ញទ្ធិទាំងឡាយ ក៏មកដោយប្ញទ្ធិ ។ ព្រះ
 នាងគោតមី ផ្តុំលើគ្រែណា ជនទាំងឡាយលើកនូវគ្រែនោះ ដាក់ក្នុងផ្ទះកំពូល
 ដ៏ប្រសើរ ជាទីរករាយ ដ៏ស្អាត ជាវិការៈនៃមាសទាំងអស់ លោកបាលទាំង
 ៤ ក៏សែងដោយស្នាទាំងឡាយ ទេវតាដ៏សេស មានព្រះឥន្ទជាដើម ក៏បាន
 ចាប់កាន់ផ្ទះកំពូល ។ ផ្ទះកំពូលទាំងអស់មានចំនួន ៥០០ ខ្នង ដែលព្រះវិស្ស-
 កម្មទេវបុត្តនិម្មិតហើយ មានពណ៌ដូចជាព្រះអាទិត្យ ក្នុងសរទេកាល ។ ភិក្ខុនី
 ទាំងអស់ សឹងនៅលើគ្រែក្នុងទីនោះ ទេវតាទាំងឡាយ សែងគ្រែលើស្នានាំចេញ
 ទៅតាមលំដាប់ ។ ផ្ទៃអាកាសបិទបាំងដោយពិធានទាំងអស់ ព្រះចន្ទ ព្រះអាទិត្យ
 និងផ្កាយ សឹងមានស្នាមសុទ្ធតែមាសទាំងអស់ ។ ទង់ទាំងឡាយជាអនេក ដ៏
 វិចិត្រ ដូចជាអាវុធ ដែលគេលើកឡើងហើយ មានផ្កាយកញ្ជក់ចុះអំពីអាកាស
 ផ្កាផុសឡើងអំពីផែនដី ។ ព្រះចន្ទនិងព្រះអាទិត្យក៏ប្រាកដ ទាំងផ្កាយក៏រុះរើ
 ព្រះអាទិត្យត្រង់ជាក់តែមិនក្តៅដូចព្រះចន្ទ ។ ទេវតាទាំងឡាយ ក៏បូជាដោយ

គ្រឿងក្រអូប កម្រងផ្កាជាទិព្វមានក្លិនឈ្ងុយឈ្ងប់ផង ដោយគ្រឿងប្រគំផង ដោយ
 ការរាំច្រៀងផង ។ នាគ អសុរ ព្រហ្ម ក៏បូជាដ៏សមគួរតាមសេចក្តីអង់អាច
 សមគួរតាមកម្លាំង នាំចេញទៅនូវពុទ្ធមាតាដែលនិព្វានហើយ ។ ភិក្ខុនីទាំងអស់
 ជាឱរសព្រះសុគតដែលនិព្វានហើយ ជនទាំងឡាយនាំទៅខាងមុខ ឯព្រះនាង
 គោតមីដែលចិញ្ចឹមព្រះពុទ្ធ ទេវតាធ្វើនូវសក្ការៈហើយនាំចេញទៅខាងក្រោយ ។
 ទេវតា មនុស្ស ព្រមទាំងនាគ អសុរ ព្រហ្ម ដើរខាងមុខ ឯព្រះពុទ្ធព្រមទាំង
 សាវ័កយាងទៅខាងក្រោយដើម្បីបូជាព្រះមាតា ។ បរិនិព្វានរបស់ព្រះនាងគោ-
 តមី ជាការណ៍អស្ចារ្យក្រៃពេក យ៉ាងណា បរិនិព្វានរបស់ព្រះពុទ្ធ មិនដូច្នោះ
 ទេ ។ (ព្រោះថា) ក្នុងពុទ្ធបរិនិព្វាន មិនមានព្រះពុទ្ធនិងពួកភិក្ខុ មានព្រះ
 សាវ័កបុគ្គលជាដើម (ជាអធិបតីទេ) ក្នុងគោតមីបរិនិព្វាន មានព្រះពុទ្ធនិងពួក
 ភិក្ខុ មានព្រះសាវ័កបុគ្គលជាដើម (ជាអធិបតី) ទេវតាទាំងឡាយ ធ្វើជើងថ្កូវ
 ទាំងឡាយជារិការៈនៃគ្រឿងក្រអូបទាំងអស់ ដេរជាសដោយលម្អិតមានក្លិនក្រអូប
 ហើយបូជាសតភិក្ខុនីទាំងឡាយក្នុងទីនោះ ។ ចំណែកនៃសរីរាវយវៈសេសសល់
 និងឆ្អឹងដែលសេសសល់ ក៏ឆេះសុសអស់ គ្រានោះព្រះអានន្ទ បានពោលនូវ
 វាចាដែលញ៉ាំងសេចក្តីសង្ខេបឲ្យកើតថា ព្រះនាងគោតមី ទៅកាន់សេចក្តីស្លាប់
 ទាំងសរីរៈរបស់ព្រះនាងក៏ឆេះសុសអស់ មិនយូរប៉ុន្មាន ព្រះពុទ្ធនិងបរិនិព្វានជា
 ប្រាកដដែរ ។ លំដាប់នោះ ព្រះអានន្ទនោះដែលព្រះពុទ្ធទ្រង់ជាសំភៀន ក៏បង្ហោន
 នូវព្រះធាតុរបស់ព្រះនាងគោតមី ដែលតម្កល់ទុកក្នុងបាតរបស់ព្រះនាងមក
 ថ្វាយព្រះលោកនាថ ។ ព្រះពុទ្ធជាឥសីទី ៧ ទ្រង់ទទួលនូវព្រះធាតុទាំងឡាយ

នោះដោយព្រះហស្ត ហើយទ្រង់ត្រាស់ដូច្នោះថា ដើមឈើធំមានខ្លឹម កាលនៅ
 រស់ ទាំងទំហំដើមក៏ធំ គប្បីបាក់ទៅ ព្រោះសភាវៈមិនទៀង យ៉ាងណា ព្រះ
 នាងគោតមី ជាប្រធាននៃភិក្ខុនិសង្ឃ បរិនិព្វានហើយ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ម្នាល
 អានន្ទ អ្នកចូរមើលចុះ ព្រះពុទ្ធមាតាដែលបរិនិព្វានហើយ សល់តែសរីរៈទេ អ្នក
 កុំសោកខ្សឹកខ្សួលឡើយ ។ ព្រះនាងគោតមីនោះ ត្រង់ចាកសាគរ គឺសង្សារ
 ហើយ រៀរចាកសេចក្តីក្តៅក្រហាយ មានសេចក្តីត្រជាក់ មានទុក្ខរលត់ហើយ
 មិនមែន ព្រោះតែសេចក្តីសោក របស់ពួកជនដទៃឡើយ ។ ព្រះនាងគោតមី
 ភិក្ខុនីនោះជាបណ្ឌិត មានបញ្ញាច្រើន មានប្រាជ្ញាក្រាស់ មួយទៀត ព្រះនាងជា
 អ្នកដឹងនូវរាត្រីវែង គឺអាយុវែង ជាងភិក្ខុនីទាំងឡាយ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នក
 ទាំងឡាយចូរដឹងយ៉ាងនេះចុះ ។ ព្រះនាងគោតមីស្ងាត់ក្នុងបុទ្ធិផង ស្ងាត់ក្នុងទិព្វ-
 សោតធាតុ និងចេតោបរិយញ្ញាណផង ដឹងបុព្វេនិវាសៈ ជម្រះទិព្វចក្ខុ មាន
 អាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិនមានទៀតឡើយ ។ ញាណ
 ក្នុងអត្តផង ក្នុងធម៌ផង ក្នុងនិរុត្តិផង ក្នុងបដិកាណផង ដ៏បរិសុទ្ធិ ព្រោះហេតុ
 នោះ អ្នកមិនគួរសោកស្តាយ ព្រះនាងគោតមីនោះឡើយ ។ គតិរបស់បុគ្គល
 ដែលមានចិត្តស្ងប់រម្ងាប់ តាមលំដាប់ រមែងមិនប្រាកដ ដូចជុំដែកដែលបុគ្គលដ៏
 ហើយ ក៏ភ្ញៀវរឿងដោយសារភ្លើង យ៉ាងណា គតិរបស់បុគ្គលមានចិត្តផុត
 ចាកកិលេសហើយដោយប្រពៃ ត្រង់ចាកចំណងគឺកាមនិងឱយៈ ដល់នូវអចល
 បទ គឺព្រះនិព្វានហើយ ក៏មិនប្រាកដយ៉ាងនោះដែរ ។ អ្នកទាំងឡាយ ចូរមាន
 ខ្លួនជាទីពឹងចុះ មានសតិប្បដ្ឋានជាអារម្មណ៍ចុះ ចូរចម្រើននូវសត្តពោជ្ឈង្គចុះ ចូរ

ធ្វើនូវទីបំផុតនៃកងទុក្ខចុះ ។

បានឮថា ព្រះមហាបជាបតិគោតមីភិក្ខុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំង
នេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ មហាបជាបតិគោតមីបេរិយាបទាន ។



ខេមាស៊ីយាបទាន ទី ៨

[១៨] ព្រះជិនស្រី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ មានបញ្ញាចក្ខុចំពោះធម៌ទាំង
 ពួង ជាលោកនាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកប្បនេះ ។
 កាលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋីក្នុងនគរហង្សវរ្ម័ន ដែលរុងរឿងដោយរតនៈ
 ផ្សេងៗ ខ្ញុំឆ្កែតស្តាប់ស្តាប់ហើយ ដោយសេចក្តីសុខច្រើន ។ ខ្ញុំចូលទៅគាល់
 ព្រះមហាវិបុលស ហើយបានស្តាប់ធម្មទេសនា លំដាប់នោះ ខ្ញុំមានសេចក្តី
 ជ្រះថ្លាកើតឡើង ហើយដល់នូវព្រះជិនស្រីជាទីពឹង ។ ខ្ញុំសូមអង្វរមាតាបិតា
 ហើយនិមន្តព្រះពុទ្ធជានាយក ព្រមទាំងព្រះសាវ័កមកឆាន់អស់ ៧ ថ្ងៃ ។
 លុះកន្លង ៧ ថ្ងៃផុតទៅ ព្រះពុទ្ធជានរសារបី ទ្រង់តាំងភិក្ខុនីដែលឧត្តមជាង
 ពួកភិក្ខុនី មានបញ្ញាច្រើន ក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ ។ ខ្ញុំឮព្រះពុទ្ធរាថានោះហើយក៏
 រីករាយ បានធ្វើសក្ការៈចំពោះព្រះពុទ្ធ ជាមហេសីនោះទៀត ក្រាបចុះហើយ
 ប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ។

លំដាប់នោះ ព្រះជិនស្រីទ្រង់ត្រាស់ចំពោះខ្ញុំថា សេចក្តីប្រាថ្នារបស់នាង
 សម្រេចហើយ សក្ការៈដែលនាងធ្វើហើយចំពោះតថាគត ព្រមទាំងព្រះសង្ឃ
 ជាសក្ការៈមានផលរាប់មិនបាន ។ ក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកប្បនេះ ព្រះ
 សាស្តា ព្រះនាមគោតម ទ្រង់សម្តែងក្នុងត្រកូលក្សត្រឌីក្កាកៈ នឹងឧប្បត្តិឡើង
 ក្នុងលោក ។ នាងនឹងបានជាភិក្ខុនីឈ្មោះខេមា ជាធម្មទាយាទ ជាឱរស ជា
 ធម្មនិម្មិតនៃព្រះសាស្តានោះ ដល់នូវទីជាឯតទគ្គៈ ។

ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្ស ហើយចូលទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ
 ដោយបុញ្ញកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនាផង ។ លុះខ្ញុំ

ច្បុតចាកឋានតាវត្តិឱ្យនោះហើយ ទើបទៅកើតក្នុងឋានយាមៈ លុះច្បុតចាក
ឋានយាមៈនោះហើយ ក៏ទៅកើតក្នុងតុសិត លុះច្បុតចាកឋានតុសិតនោះ
ហើយ ក៏ទៅកើតក្នុងឋាននិម្មានរតី ទៅកើតក្នុងឋានបរនិម្មិតវសវត្តិបុរី ។ ខ្ញុំ
កើតក្នុងត្រកូលណាៗ ខ្ញុំបានធ្វើភាពជាមហេសីនៃពួកស្តេចក្នុងត្រកូលនោះៗ
ព្រោះអាទិសង្សនៃបុព្វកម្មនោះ ។ លុះច្បុតចាកអត្តភាពនោះហើយ បានធ្វើ
ជាមហេសីនៃពួកស្តេចក្នុងត្រកូលផង នៃពួកស្តេចមានមណ្ឌលផង ក្នុងអត្តភាព
ជារបស់មនុស្ស ។ ខ្ញុំបានទទួលសម្បត្តិក្នុងទេវលោកទាំងឡាយផង ក្នុង
មនុស្សលោកទាំងឡាយផង ដល់នូវសេចក្តីសុខក្នុងទីទាំងពួង ហើយអន្តោល
ទៅក្នុងកប្បទាំងឡាយដ៏ច្រើន ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធ
វិបស្សីជាលោកនាយក មានព្រះនេត្រដ៏រុងរឿង ឃើញនូវពួកធម៌ទាំងអស់
ទ្រង់កើតឡើងហើយ ។ ខ្ញុំចូលទៅគាល់ព្រះលោកនាយកនោះ ព្រះអង្គជា
នរសារថី បានស្តាប់ធម៌ដ៏ប្រសើរ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំបានប្រព្រឹត្ត
ព្រហ្មចរិយធម៌ ក្នុងសាសនានៃព្រះពុទ្ធជាវិបុរសនោះ ប្រកបព្យាយាមជា
ពហុស្សុតអស់ ១ ម៉ឺនឆ្នាំ ។ ខ្ញុំជាអ្នកឈ្លាសវៃក្នុងធម៌ជាបច្ចយាការ ក្លៀវក្លា
ក្នុងចតុកអរិយសច្ច មានបញ្ញាដ៏ល្អិត ជាធម្មកថិកាដ៏វិចិត្រ ជាអ្នកធ្វើតាម
សាសនារបស់ព្រះសាស្តា ។ លុះខ្ញុំច្បុតចាកអត្តភាពនោះហើយ ក៏បានទៅ
កើតក្នុងឋានតុសិត ជាទេវតាមានយស គ្របសង្កត់ពួកទេវតាដទៃ ក្នុងឋាន
តុសិតនោះ ដោយផលនៃព្រហ្មចរិយធម៌ ។ ខ្ញុំទៅកើតក្នុងទីណាៗ ជាស្រី
មានកោតច្រើន មានទ្រព្យច្រើន មានប្រាជ្ញា មានរូបល្អ ទាំងបរិស័ទ៍ក៏មាន

សណ្តាប់ធ្នាប់ ។ ខ្ញុំតែងកើតទាន់សាសនានៃព្រះជិនស្រី ដោយបុញ្ញកម្ម និង
សេចក្តីព្យាយាមនោះ សម្បត្តិទាំងអស់ ខ្ញុំរកបានដោយងាយ ទាំងជាទីស្រឡាញ់
ពេញចិត្តរបស់ខ្ញុំ សូម្បីបុរសណាជាកស្តាររបស់ខ្ញុំ ដែលខ្ញុំដើរទៅក្នុងទីណាៗ
កស្តានោះៗ មិនដែលមើលងាយខ្ញុំឡើយ ព្រោះផលនៃការប្រតិបត្តិរបស់ខ្ញុំ ។
ក្នុងកម្មកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមកោនាគមនៈ ទ្រង់មានផៅពង្សប្រសើរ មាន
យសច្រើន ប្រសើរជាងពួកអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់កើតឡើង ។ កាលនោះ ជន ៣
នាក់ គឺនាងធនញ្ជានី ១ សុមេធា ១ ខ្លួនខ្ញុំ ១ កើតក្នុងត្រកូលដ៏ស្តុកស្តម្ភ
ក្នុងនគរពារាណសី ។ យើងទាំងឡាយជាអ្នកកសាងវិហារ ហើយខ្ញុំសថ្វាយ
ចំពោះព្រះពុទ្ធព្រមទាំងព្រះសង្ឃ បានវេរថ្វាយសង្ឃរាមនិងទាន រាប់ដោយ
ពាន់ដ៏ច្រើន ចំពោះព្រះមុនី ។ លុះយើងទាំងឡាយគ្រប់គ្នា ច្បុតចាកអត្តភាព
នេះហើយ បានទៅកើតឯឋានតាវត្តិន្ស ដល់នូវភាពជាបុគ្គលប្រសើរដោយ
យស ទាំងក្នុងមនុស្សលោកក៏ដូចគ្នា ។ ក្នុងកម្មកប្បនេះដែល ព្រះពុទ្ធព្រះនាម
កស្របៈ មានផៅពង្សប្រសើរ មានយសធំ ប្រសើរជាងពួកអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់
កើតឡើង ។ គ្រានោះ ព្រះរាជាក្នុងដែនកាសី ព្រះនាមកិកី ជាធំលើប្រជា-
ជនក្នុងនគរពារាណសី ជាបុរីដ៏ឧត្តម ជាឧបដ្ឋាករបស់ព្រះពុទ្ធជាមហេសី ។
ខ្ញុំត្រូវជាធីតាច្បងរបស់ព្រះរាជាក្នុងនោះ ដែលគេព្រមប្រាកដថា ឈ្មោះសមណី
ខ្ញុំបានស្តាប់ព្រះធម៌របស់ព្រះជិនស្រីដ៏ប្រសើរ ហើយពេញចិត្តនឹងបព្វជ្ជា ។
ព្រះវររាជបិតា ទ្រង់ពុំអនុញ្ញាតដល់យើង គ្រានោះ យើងជាអ្នកមិនខ្ជិលច្រអូស
ទេ ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយសម្រាប់កុមារីអស់ ២០ ពាន់ឆ្នាំ ក្នុងផ្ទះ ជាព្រះរាជកញ្ញា

បិតនៅក្នុងសេចក្តីសុខ ត្រេកអររីករាយក្នុងការបម្រើព្រះពុទ្ធ ជាព្រះរាជធីតា
 ៧ អង្គ គឺនាងសមណី ១ សមណគុត្តា ១ ភិក្ខុនី ១ ភិក្ខុទាសិកា ១ ធម្មា ១
 សុធម្មា ១ សង្ឃទាសិកាជាគម្រប់ប្រាំពីរ ។ (ក្នុងពុទ្ធប្បាទព្រះសមណ-
 គោតមនេះ ធីតាទាំង ៧ នោះ) គឺខ្លួនខ្ញុំ ១ ឧប្បលវណ្ណា ១ បដាចារា ១
 កុណ្ណលកេសី ១ កិសាគោតមី ១ ធម្មទិន្នា ១ វិសាខាជាគម្រប់ប្រាំពីរ ។
 ក្នុងកាលមួយ ព្រះអង្គជាអទិចូរវង្សរបស់ជន កំពុងសម្តែងធម៌ ខ្ញុំបានស្តាប់
 មហានិទានសូត្រ ដែលជាសូត្រមិនទាន់ដែលកើតមាន ហើយក៏រៀនយកនូវ
 សូត្រនោះ ។ ខ្ញុំលះបង្ខំរវាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏ទៅកើតក្នុងឋាន
 តារាត្រិវិញ ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះ
 ផង ។ លុះដល់មកក្នុងបច្ឆិមកត ឥឡូវនេះ ខ្ញុំបានជាធីតាជាទីពេញចិត្ត ជាទី
 ស្រឡាញ់ ជាទីប្រោសប្រាណរបស់ស្តេចព្រះនាមមទ្ធៈ ក្នុងបុរីដ៏ឧត្តមឈ្មោះ
 សាកលា ។ ការក្សេមក្សាន្តកើតមានឡើងក្នុងបុរីនោះ ដំណាលគ្នានឹងការ
 ដែលខ្ញុំកើតឡើង ព្រោះហេតុនោះ ពាក្យថានាងខេមា ជាឈ្មោះរបស់ខ្ញុំ កើត
 ឡើងដោយគុណ ។ កាលណា ខ្ញុំដល់នូវវ័យដ៏ចម្រើន ស្អិតស្អាងរូបនិងពណ៌
 ក្នុងកាលនោះ ព្រះវររាជបិតា បានប្រទានខ្លួនខ្ញុំទៅព្រះបាទពិម្ពិសារ ។ ខ្លួនខ្ញុំ
 ជាទីស្រឡាញ់ដ៏ក្រៃលែងរបស់ព្រះរាជាអង្គនោះ ជាស្រីត្រេកអរក្នុងការប្រកាន់
 រូប ខ្ញុំមិនដែលបានចូលទៅគាល់ព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គមានសេចក្តីអាណិតធំ ដោយ
 ខ្ញុំគិតឃើញថា ព្រះពុទ្ធជាអ្នកពោលទោសចំពោះរូប ។

គ្រានោះ ព្រះបាទពិម្ពិសារ ទ្រង់ញ៉ាំងអ្នកច្រៀង ឲ្យច្រៀងសរសើរវត្ត

វេទ្យវេនឲ្យខ្ញុំស្តាប់ ដោយឧបាយក្នុងការអនុគ្រោះចំពោះខ្លួនខ្ញុំ ដូច្នោះថា ពួក
 យើងសម្គាល់ថា បុគ្គលណាមិនឃើញនូវវត្ថុវេទ្យវេនជាទឹករាយ ជាលំនៅ
 នៃព្រះសុគតទេ នន្ទនឧទ្យាន ក៏ឈ្មោះថាបុគ្គលនោះមិនឃើញដែរ ។ វត្ថុ
 វេទ្យវេន ជាទឹករាយដ៏ក្រៃលែងរបស់ប្រជាជន បុគ្គលណាបានឃើញហើយ
 ឧទ្យានឈ្មោះនន្ទនៈ ជាទឹករាយដ៏ក្រៃលែងរបស់សម្តេចអមរិន្ទ្រាធិរាជ ក៏
 ឈ្មោះថាបុគ្គលនោះឃើញហើយដែរ ។ ពួកទេវតាលះបង្គំនន្ទនឧទ្យាន ចុះ
 មកលើផ្ទៃផែនដី បានឃើញវត្ថុវេទ្យវេនជាទឹករាយហើយ ក៏អស្ចារ្យចម្លែក
 មិនឆ្កែតក្នុងការមើល ។ វត្ថុវេទ្យវេននេះ កើតឡើងដោយបុណ្យព្រះរាជាដែល
 ស្មិតស្មាងហើយ ដោយបុណ្យរបស់ព្រះពុទ្ធ នរណាឡើយអាចពោលនូវការ
 សន្យុគុណរបស់វត្ថុវេទ្យវេនដោយសព្វគ្រប់បាន ។

គ្រានោះ ខ្ញុំឮនូវសមិទ្ធិនៃវត្ថុវេទ្យវេន ជារឿងនាំមកដល់ត្រចៀកនិងចិត្ត
 របស់ខ្ញុំ ខ្ញុំមានប្រាថ្នាចង់ទៅមើលឧទ្យាននោះ ទើបក្រាបទូលព្រះរាជា ។ គ្រា
 នោះ ព្រះរាជាម្ចាស់ផែនដី អង្គនោះ ទ្រង់បញ្ជូនខ្ញុំដែលកំពុងខ្វល់ខ្វាយ ដើម្បីទៅ
 មើលឧទ្យានដោយបរិវារច្រើន ដោយព្រះបន្ទូលថា ម្ចាស់នាងមានកោគច្រើន
 ព្រៃណាដែលគេត្រេកអរហើយ ដោយពន្លឺព្រះសុគត រមែងភ្លឺដោយសិរីគ្រប់
 កាលទាំងពួង ចូរនាងទៅចុះ ចូរនាងមើលព្រៃនោះដែលជាទីត្រេកអរនៃភ្នែក។
 ព្រះមុនីសម្ពុទ្ធ ស្តេចទៅកាន់បុរីដ៏ឧត្តម ឈ្មោះគិរិពូជៈ ដើម្បីបិណ្ឌបាតក្នុង
 កាលណា ខ្ញុំក៏ចូលទៅមើលវត្ថុវេទ្យវេនក្នុងកាលនោះ ។ គ្រានោះ វត្ថុវេទ្យវេន
 នោះ មានដើមឈើរីកផ្កាស្កុះស្កាយដែលទ្រហឹងដោយកមរជាតិផ្សេងៗប្រកប

ដោយចម្រៀងនៃសត្វតារាវ៉ា ដែលពួកក្លោកកំពុងពងពេន ។ វត្តវេឡូវនៃ ជា
 វត្តមានសំឡេងតិច មិនកុះករដោយមនុស្ស ស្អិតស្អាងដោយ ទឹចង្រ្កមផ្សេងៗ
 មានកុដិ និងមណ្ឌបរៀបជាជួររៀងរាយ ដែលយោគីវិបុរសគួរត្រេកអរដ៏
 វិសេស ។ កាលខ្ញុំដើរទៅ បានសម្គាល់ឃើញថា ភ្នែករបស់ខ្ញុំប្រកបដោយ
 ផល ក្នុងគ្រានោះ ខ្ញុំបានឃើញភិក្ខុកំលោះមួយរូបជាអ្នកព្យាយាម ខ្ញុំគិតថាភិក្ខុ
 នេះបិតនៅក្នុងព្រៃ គួររីករាយបែបនេះ ប្រកបដោយរូបជាទីត្រេកអរ ហាក់ដូច
 ជារូបកាលនៅក្នុងវ័យក្មេង ។ យី ! ភិក្ខុត្រងោលនេះ ឃុំសង្ឃដ៏ អង្គុយពិនិត្យ
 ទៀបគល់ឈើ លះបង់នូវតម្រកដែលកើតអំពីអារម្មណ៍ ។ ធម៌នេះជាធម៌ដ៏ល្អ
 ក្រែងគ្រហស្ថចាស់ទុំ បរិភោគកាមសុខតាមសប្បាយ គប្បីប្រព្រឹត្តក្នុងកាលខាង
 ក្រោយទេ ។ ខ្ញុំដឹងច្បាស់ថា ព្រៃនេះស្ងាត់ ហើយចូលទៅកាន់គន្ធកុដិ ជា
 លំនៅព្រះជិនស្រី បានឃើញព្រះជិនស្រី ដូចជាព្រះអាទិត្យកំពុងរះឡើង ។ ខ្ញុំ
 បានឃើញព្រះអង្គគង់ជាសុខ តែមួយព្រះអង្គ ដែលស្រីដ៏ប្រសើរកំពុងបក់ថ្វាយ
 ហើយគិតយ៉ាងនេះថា ព្រះជិនស្រីនេះ ជាបុគ្គលប្រសើរជាងជន មិនសៅហ្មង
 ទេ ។ នាងកញ្ញានោះ មានរស្មីដូចមាស មានមាត់នឹងភ្នែកដូចត្របកផ្កាល្អិត
 មានបបូរមាត់ក្រហម មានមុខស្រស់បស់ ជាទីត្រេកអរនៃចិត្តនិងភ្នែក មានដង
 ខ្នងល្អ មានសម្បុរដូចមាស មានមាត់ល្អ មានស្គន្ធល្អ មានអាការដូចផ្កាល្អិត
 មានពាក់កណ្តាលដងខ្នងមូលភ្នំ មានត្រតាកល្អ មានភ្លេក្លាគួរជាទីត្រេកអរ មាន
 គ្រឿងស្អិតស្អាងល្អ ។ មានសំពត់បង់លើស្មាពណ៍ក្រហម មានសំពត់សម្លៀក
 សាច់មីដ្ឋ ទាំងមានពណ៌ខៀវ ជាកញ្ញាប្រដាប់ដោយអាករណៈគ្រប់បែប ដោយ

សកាតគួរមើល មិនចេះឆ្កែត ។ លុះខ្ញុំឃើញយ៉ាងនេះហើយ ទើបគិតថា ឱហ្ន៎ ស្រីនេះ មានរូបល្អណាស់ តាំងពីកាលណាមក អញមិនដែលឃើញដោយ ភ្នែកនេះទេ ។ លំដាប់នោះ ស្រីនោះ ត្រូវជរាគ្របសង្កត់ ទៅជាមានសម្បុរថ្លែក មានមាត់រៀច មានធ្មេញបាក់ មានក្បាលស្បូវព្រោង មានមាត់កខ្វក់ ប្រកប ដោយទឹកមាត់ហៀរកក្លាក់ ។ មានស្លឹកត្រចៀកខ្លួន មានភ្នែកសល្អក់ មានស្ពាន មិនល្អ ស្វិតយុរយោរ មានអវយវៈទាំងអស់ជ្រុញជ្រីវ មានសាច់រទុះ មានរាង កាយរវាមដោយសរសៃ ។ មានខ្នងកោង មានឈើច្រត់ជាគម្រប់ពីរ មាន សម្បុរលឿង ស្នេកស្នាំង ស្នាំងស្នម ញាប់ញ័រចំប្រប់ ដួលដេកស្រតឹក ដក ដង្ហើមផ្អិតៗ ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំមានសេចក្តីសង្វេគដ៏ចម្លែក ជាគ្រឿងព្រឺព្រួច រោមថា ថ្វីយ ពួកជនពាលតែងរីករាយចំពោះរូបណា រូបនោះជារបស់មិនស្អាត ។ ក្នុងកាលនោះឯង ព្រះបរមសាស្តា ប្រកបដោយមហាករុណា ឃើញខ្ញុំមានចិត្ត សង្វេគ ព្រះអង្គក៏មានព្រះហឫទ័យរីករាយត្រេកអរ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ថា ម្ចាស់នាងខេមា ចូរនាងមើលគ្រោងកាយ ជារបស់ក្តៅ ជារបស់មិនស្អាត ជារបស់ស្អុយរលួយ ដែលហូរខ្លុះខ្លុះចេញ ដែលមានតែពួកជនពាលទេត្រេក ត្រអាល ។ នាងចូរអប់រំចិត្តដោយអសុកសញ្ញា ឲ្យជាចិត្តមានអារម្មណ៍មូលតែ មួយ ឲ្យជាសមាធិចិត្តដ៏ល្អ ចូរនាងមានកាយគតាសតិចុះ ចូរនាងច្រើនដោយ និព្វិទានុបស្សនាចុះ ។ រូបនេះយ៉ាងណា សរីរៈនៃនាងនុ៎ះក៏យ៉ាងនោះ សរីរៈនៃ នាងនុ៎ះយ៉ាងណា រូបនេះក៏យ៉ាងនោះដែរ នាងចូរបន្សាត់នូវសេចក្តីប្រាថ្នាក្នុងកាយ ទាំងខាងក្នុងនិងខាងក្រៅចេញ ។ មួយទៀត ចូរនាងអប់រំនូវអនិមិត្តសមាធិ លះ

បង់ចោលនូវមាណុស័យ តពីនោះ នាងនឹងបានជាបុគ្គលស្ងប់ ព្រោះយល់
ច្បាស់នូវមាណុស័យ ។

ពួកជនណា ដែលត្រេកអរដោយរាគៈ រមែងធ្លាក់ទៅកាន់ខ្សែ
គឺតណ្ហាដូចជាសត្វពឹងពាងដែលជាប់នឹងបណ្តាញ ដែលខ្លួនឯង
ធ្វើ លុះតែពួកជនទាំងនោះ ជាអ្នកមិនមានអាល័យ កាត់នូវខ្សែ
គឺតណ្ហានោះ លះបង់នូវកាមសុខហើយ ទើបចេញច្រួសបាន ។

លំដាប់នោះ ព្រះមានព្រះភាគ ជានរសារថី ជ្រាបច្បាស់នូវខ្ញុំថា ជាអ្នក
មានចិត្តស្រួល ក៏ទ្រង់សម្តែងនូវមហានិទានសូត្រ ដើម្បីបន្ទោរបង់ (នូវកិ-
លេស) របស់ខ្ញុំ ។ លុះខ្ញុំបានស្តាប់នូវព្រះសូត្រដ៏ប្រសើរនោះហើយ ក៏រព្វក
ឃើញនូវសញ្ញាក្នុងកាលមុន ខ្ញុំបិតនៅក្នុងទីនោះ បានជម្រះនូវធម្មចក្កគឺសោតា-
បត្តិផល ជាគុណដ៏ស្ងប់ ។ ខ្ញុំក្រាបចុះទៀបបាទមូលនៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាមហេសីក្នុង
ខណៈនោះក្លាម បានពោលពាក្យនេះ ដើម្បីសម្តែងទោសថា បពិត្រព្រះអង្គទ្រង់
ឃើញនូវហេតុទាំងពួង (ខ្ញុំម្ចាស់) សូមនមស្ការចំពោះព្រះអង្គ បពិត្រព្រះអង្គ
ទ្រង់មានករុណាលំដាប់ (ខ្ញុំម្ចាស់) សូមនមស្ការចំពោះព្រះអង្គ បពិត្រព្រះ
អង្គទ្រង់មានសង្សារឆ្លងហើយ (ខ្ញុំម្ចាស់) សូមនមស្ការចំពោះព្រះអង្គ បពិត្រ
ព្រះអង្គ ទ្រង់ឲ្យនូវអមតធម៌ (ខ្ញុំម្ចាស់) សូមនមស្ការចំពោះព្រះអង្គ ។ ពួក
ជនដែលសុះទៅកាន់ព្រៃស្សាត គឺទិដ្ឋិ ដែលវង្វេងឈ្នប់ក្នុងកាមរាគ ព្រះអង្គ
បានទូន្មាន ឲ្យត្រេកអរក្នុងវិន័យដោយឧបាយដ៏ប្រពៃ ។ ពួកសត្វ ដែលឃ្នាន
ចាកប្រយោជន៍ ព្រោះមិនបានជួបប្រទះនូវព្រះមហេសី ដែលប្រាកដដូចជាព្រះ

វិសុទ្ធធនវិលាសិនី ឯកុបោសថវគ្គទី ២

អង្គទេ រមែងរងសេចក្តីទុក្ខដំក្នុងសាគរគឺសង្សារ ។ ក្នុងកាលណា ខ្ញុំមិនបាន
 ឃើញព្រះពុទ្ធជាទីពឹងរបស់សត្វលោក ព្រះអង្គមិនមានកងកិលេស ដល់នូវទី
 បំផុតនៃមរណៈ ខ្ញុំនឹងសម្តែងទោសនោះ មានអត្ថដ៏ពិព្រោះ ក្នុងកាលនោះ ។
 ខ្ញុំព្រះអង្គឥតមានរង្ស៊ីសចំពោះព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គមានប្រយោជន៍ធំ ឲ្យនូវគុណដ៏
 ប្រសើរថា ព្រះអង្គឥតប្រយោជន៍ ដូច្នោះឡើយ ខ្ញុំជាអ្នកត្រេកអរក្នុងរូប ទើប
 មិនបានចូលមកគាល់ព្រះអង្គ ខ្ញុំនឹងសូមសម្តែងនូវទោសនោះ ។ កាលនោះ ព្រះ
 ពុទ្ធជិនស្រី មានសំឡេងពីរោះ ប្រកបដោយមហាករុណា ស្រោចខ្ញុំដោយទឹក
 គឺអម្រឹត ហើយបានត្រាស់ថា ម្ចាស់នាងខេមា ចូរនាងឈប់សិន ។ ក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំឱនប្រណម្យដោយត្បូង ធ្វើប្រទក្សិណចំពោះព្រះអង្គហើយ ទើបដើរចេញ
 ទៅ លុះខ្ញុំឃើញព្រះនរេនហើយ ខ្ញុំពោលពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះអង្គទូន្មាន
 នូវសត្រូវ ឱហ្ន៎ ! ឧបាយនេះ ព្រះអង្គទ្រង់ព្រះចិន្តាហើយដោយប្រពៃ បពិត្រ
 ព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ការរលត់ (កិលេស) ដែលខ្ញុំម្ចាស់ប្រាថ្នាដើម្បីមើលនូវ
 វត្ថុវេទ្យវ័ន ក៏បានឃើញហើយ ។ បពិត្រព្រះរាជា បើព្រះអង្គទ្រង់សព្វព្រះរាជ
 ហឫទ័យចំពោះសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ជាបុគ្គលនឹងជឿនោះ បពិត្រព្រះអង្គជា
 អ្នកប្រាជ្ញ ខ្ញុំម្ចាស់ជាអ្នកនឿយណាយក្នុងរូប ដោយព្រះវាចា នឹងសូមបួសក្នុង
 កាលឥឡូវនេះ ។

ចប់ ភាណវារៈទី ២ ។

កាលនោះព្រះរាជាជាម្ចាស់លើដែនដី ផ្តល់អញ្ញាលីត្រាស់ថា ម្ចាស់នាងដី
 ចម្រើន ខ្ញុំអនុញ្ញាតឲ្យនាង សូមបញ្ជូនរបស់នាងសម្រេចចុះ ។ ក្នុងកាលនោះ
 ខ្ញុំបួសរួចហើយ លុះដល់ខែ ៧ ប្រាកដហើយ ខ្ញុំបានឃើញនូវការកើតឡើងនិង
 ការបែកធ្លាយនៃប្រទេស ហើយក៏មានចិត្តតក់ស្លុតរន្ធត់ ។ ខ្ញុំជាអ្នកនឿយណាយ
 ក្នុងសង្គារទាំងពួង ភ្ញៀវត្រាសក្នុងបច្ចុប្បន្ន កន្លងផុតនូវឱ្យម្ល៉ោះទាំង ៤ ហើយ
 បាននូវភាពនៃខ្លួនជាព្រះអរហន្ត ។ ខ្ញុំជាស្រីស្ងាត់ក្នុងប្លង់ផង ក្នុងទិព្វសោតធាតុ
 ផង ជាអ្នកស្ងាត់ក្នុងចេតោបរិយញ្ញាណផង ។ ខ្ញុំដឹងនូវបុព្វេនិវាសៈ ទាំងទិព្វ
 ចក្ខុ ក៏ខ្ញុំបានជម្រះហើយ អាសវៈទាំងអស់របស់ខ្ញុំអស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះ
 ភពប្តីទៀតមិនមានទេ ញាណរបស់ខ្ញុំបរិសុទ្ធក្នុងអត្ត ធម៌ និរុត្តិ និងបដិកាណ
 កើតឡើងហើយក្នុងពុទ្ធសាសនា ។ ខ្ញុំជាស្រីវាងវៃក្នុងវិសុទ្ធិទាំងឡាយផង ភ្ញៀវ-
 ក្លាក្នុងកថាវត្ថុទាំងឡាយផង ស្គាល់ន័យក្នុងអភិធម្មផង ដល់នូវការស្ងាត់ក្នុង
 សាសនាផង ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំដែលព្រះរាជាម្ចាស់ដែនកោសល ទ្រង់សាកសួរ
 ទៀបទីក្លោងទ្វារ ក៏ដោះនូវប្រស្នាទាំងឡាយដ៏ល្អិតតាមសេចក្តីពិត ។ គ្រានោះ
 ព្រះរាជានោះ ទ្រង់ចូលទៅគាល់ព្រះសុគតហើយទូលសួរ ឯព្រះពុទ្ធ ក៏ទ្រង់
 ដោះស្រាយ ដូចខ្ញុំបានដោះស្រាយប្រស្នាទាំងនោះដែរ ។ ព្រះជិនស្រី ព្រះអង្គ
 ជាបុគ្គលឧត្តមជាងផន ត្រេកអរចំពោះគុណនោះ ហើយតាំងខ្ញុំក្នុងទីដាច់តទុក្ខៈ
 ថា ខេមាកិក្ខុនេះ ប្រសើរផុតជាងភិក្ខុនីទាំងឡាយដែលមានប្រាជ្ញាច្រើន ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រលីងចោលហើយ
 ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។

ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធនៃព្រះពុទ្ធ ជាបុគ្គលប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេច
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះខេមាកិកុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយប្រការ
 ដូច្នោះ ។

ចប់ ខេមាលើរិយាបទាន ។



ឧប្បលវណ្ណាថេរយាបនានទី ៩

[១៩] ឧប្បលវណ្ណាកិក្ខុនី ដល់នូវត្រើយនៃប្លង់ បានថ្វាយបង្គំព្រះ បាទាព្រះសាស្តា ហើយពោលនូវពាក្យនេះថា បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំម្ចាស់ ឆ្លងផុតនូវជាតិសង្សារហើយ ដល់នូវព្រះនិព្វាន ជាទីមិនកម្រើក ខ្ញុំម្ចាស់ សូមក្រាបទូលនូវទុក្ខទាំងពួងរបស់ខ្ញុំម្ចាស់ដែលអស់ហើយ ។ ពួកបរិស័ទ ទាំងប៉ុន្មាន ជ្រះថ្លាក្នុងសាសនានៃព្រះជិនស្រី កំហុសរបស់ខ្ញុំម្ចាស់ មានចំពោះ ពួកជនណា សូមពួកជននោះ អត់ទោសក្នុងទីចំពោះព្រះកក្រ្តនៃព្រះជិនស្រីឲ្យ ទាន ។ បពិត្រព្រះអង្គជាមហាវីរបុរស ខ្ញុំម្ចាស់កំពុងអន្ទោលទៅក្នុងសង្សារ បើខ្ញុំម្ចាស់មានសេចក្តីភ្លាត់ភ្លាំង ខ្ញុំម្ចាស់សូមអង្វរ សូមព្រះអង្គអត់ទោសចំពោះ កំហុសនៃខ្ញុំម្ចាស់នោះ ។ ម្នាលនាងអ្នកធ្វើតាមសាសនារបស់តថាគត បើ ដូច្នោះ ចូរនាងសម្តែងនូវប្លង់ចុះ ចូរនាងញ៉ាំងបរិស័ទទាំង ៤ ឲ្យកាត់នូវ សេចក្តីសង្ស័យទាំងប៉ុន្មានក្នុងថ្ងៃនេះចុះ ។ បពិត្រព្រះអង្គជាមហាវីរបុរសទ្រង់ មានបញ្ញា ទ្រទ្រង់នូវសេចក្តីរុងរឿង ខ្ញុំម្ចាស់ជាធីតារបស់ព្រះអង្គ ចំណែក ខាងអំពើដ៏ច្រើន ដែលគេកម្រធ្វើបាន ខ្ញុំព្រះអង្គបានធ្វើឲ្យជាអំពើរឹតតែកម្រ ក្រៃលែង ។ បពិត្រព្រះអង្គជាមហាវីរបុរស ទ្រង់មានបញ្ញាចក្ខុ សម្បុររបស់ ខ្ញុំម្ចាស់ដូចជាសម្បុរនៃផ្កាឧប្បល ខ្ញុំម្ចាស់មានឈ្មោះថា ឧប្បលវណ្ណា ជាធីតា របស់ព្រះអង្គ សូមថ្វាយបង្គំព្រះបាទា ។ ព្រះរាហុលត្តេរនិងខ្ញុំម្ចាស់ ធ្លាប់កើត ក្នុងភពតែមួយអស់រយនៃជាតិជាច្រើន ជាអ្នកមានចិត្តនិងឆន្ទៈស្មើគ្នា ។ ការ កើតឡើងក្នុងទីជាមួយគ្នាក៏មាន ក្នុងជាតិជាមួយគ្នាក៏មាន លុះដល់បច្ច័យភព ជនទាំងពីរនាក់កើតដោយឈ្មោះ (ផ្សេងគ្នា) ។ ព្រះរាជបុត្ត បានមកជា

កុមារឈ្មោះរាហុល ខ្ញុំម្ចាស់បានមកជាធីតាឈ្មោះឧប្បលវណ្ណា បពិត្រព្រះ
អង្គជារីបុរស សូមព្រះអង្គទេតប្ញទ្ធិនៃខ្ញុំម្ចាស់ចុះ ខ្ញុំម្ចាស់នឹងសម្តែងកម្លាំងថ្វាយ
ព្រះសាស្តា ។ នាងឧប្បលវណ្ណា ដាក់មហាសមុទ្រទាំង ៤ លើផ្ទៃបាតដៃ ហាក់
ដូចកូនក្មេងលេងប្រេងដែលតាំងនៅលើបាតដៃ ។ នាងឧប្បលវណ្ណា ភ្លឺផែន
ដីដាក់លើផ្ទៃបាតដៃ ដូចជាក្មេងជំទង់ដកនូវស្មៅយាប្នដីវិចិត្រ ។ នាងឧប្បល
វណ្ណា បាំងនូវបាតដៃស្មើចក្កវាឡលើក្បាល ហើយញ៉ាំងគ្រាប់ភ្លៀងមានពណ៌
ផ្សេងៗឲ្យធ្លាក់ចុះ ។ នាងធ្វើផែនដីជាត្បាល ធ្វើក្រួសជាស្រូវ ធ្វើភ្នំសិរេរុជា
អង្រែ ដូចក្មេងស្រីបុកស្រូវ ។ ខ្ញុំម្ចាស់ឈ្មោះឧប្បលវណ្ណា ជាធីតារបស់ព្រះ
ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ជាអ្នកស្មាត់ក្នុងអភិញ្ញាទាំងឡាយ ជាអ្នកធ្វើតាមសាសនារបស់
ព្រះពុទ្ធអង្គ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានបញ្ញាចក្ក ខ្ញុំម្ចាស់សូមធ្វើនូវវិកុព្វនប្ញទ្ធិផ្សេងៗ
សម្តែងថ្វាយព្រះលោកនាយក ហើយប្រកាសនូវនាមនិងគោត្ត ទើបថ្វាយ
បង្គំព្រះបាទាព្រះអង្គ បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំម្ចាស់ជាអ្នកស្មាត់ក្នុងប្ញទ្ធិផង ក្នុង
ទិព្វសោតធាតុប្ញទ្ធិផង ជាអ្នកស្មាត់ក្នុងចេតោបរិយញ្ញាណផង ។ ខ្ញុំម្ចាស់ដឹង
នូវបុព្វេនិវាសៈ ទាំងទិព្វចក្កក៏ខ្ញុំម្ចាស់ជម្រះហើយ អាសវៈទាំងអស់ ក៏អស់
រលីងហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីទៀតមិនមានទៀតទេ ។ ញាណរបស់ខ្ញុំម្ចាស់
ដ៏ទូលាយស្មាត់ក្នុងអត្ត ធម៌ និរុត្តិ និងបដិកាណ តាមសកាតរបស់ព្រះពុទ្ធ
ជាមហេសី ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ព្រះអង្គធ្លាប់សម្តែងនូវសង្រ្គាមចំពោះព្រះ
ជិនស្រីដ៏ប្រសើរទាំងឡាយក្នុងកាលមុន កិច្ចការដ៏ក្រៃលែងច្រើនយ៉ាងរបស់
ខ្ញុំម្ចាស់ប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី អំពើ

ណាមានក្នុងកាលមុនដែលខ្ញុំម្ចាស់ធ្វើហើយ សូមព្រះអង្គរព្យាករណ៍អំពីជាកុសល
របស់ខ្ញុំម្ចាស់នោះ បពិត្រព្រះមហាវិរិយុស បុណ្យដែលខ្ញុំម្ចាស់សន្សំទុកហើយ
ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះអង្គជាមហាវិរិយុស ខ្ញុំម្ចាស់រៀរ
(នូវអំពើ) ក្នុងទីមិនគួរ ហើយបានទាត់ចោលនូវអនាចារៈ ជីវិតដ៏ឧត្តម
ដែលខ្ញុំម្ចាស់លះបង់ហើយដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហា
មុនី ព្រះអង្គបានប្រទានជីវិតដល់ខ្ញុំម្ចាស់អស់ ១០ ពាន់កោដិ ទាំងខ្លួនខ្ញុំម្ចាស់
ដែលខ្ញុំម្ចាស់បានលះបង់ហើយ ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ព្រះអង្គ ។ គ្រានោះ
បរិស័ទទាំងអស់ស្របស្រួលក្រៃលែង ធ្វើអញ្ចូលដោយត្បូងពោលថា បពិត្រ
នាងម្ចាស់ សេចក្តីព្យាយាមមានប្ញទ្ធិប្ញដ៏មិនបានដែលនាងធ្វើហើយ តើដូចម្តេច ។

ក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកប្បនេះ កាលនោះខ្ញុំកើតជាកញ្ញានៃនាគឈ្មោះ
នាងវិមលា ដែលគេសន្មតហៅថាស្រីល្អជាងនាគកញ្ញាទាំងឡាយ ។ ពស់ធំ
ឈ្មោះមហានាគ ជ្រះថ្លាក្នុងសាសនានៃព្រះជិនស្រី បាននិមន្តព្រះពុទ្ធ ព្រះ
នាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់មានតេជះច្រើន ព្រមទាំងសាវ័ក ។ មហានាគនោះ បាន
រៀបចំនូវមណ្ឌបជាវិការៈនៃកែវផង នូវបល្ល័ង្កជាវិការៈនៃកែវផង នូវគ្រឿង
ឧបកោគជាវិការៈនៃកែវដែលលាយដោយខ្យល់ជាវិការៈនៃកែវផង នូវផ្លូវដែល
ស្អិតស្អាងដោយទង្គជ័យជាវិការៈនៃកែវផង ហើយប្រគំដោយត្បូងត្រ្រីទទួល
ព្រះសម្ពុទ្ធ ។ ចំណែកខាងព្រះលោកនាយក ដែលបរិស័ទទាំង ៤ បានហែ-
ហមហើយ ទ្រង់គង់លើអាសនៈដ៏ប្រសើរ ក្នុងលំនៅនៃមហានាគ ។ ស្តេច
នាគបានថ្វាយនូវបាយទឹកផង នូវកោដន៍ដែលគួរបរិភោគមានថ្លៃច្រើនផង នូវ

ពរដ៏ប្រសើរផង ចំពោះព្រះពុទ្ធច្រើនមានយសធំ ។ លុះព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនោះទ្រង់
 សោយហើយ ទ្រង់លាងបាត្រ ហើយធ្វើអនុមោទនាដោយ ឧបាយនៃប្រាជ្ញា
 ថា ចូរនាងនាគកញ្ញាមានប្ញទ្ធិច្រើនចុះ ។ នាងនាគកញ្ញាបានឃើញព្រះសព្វញ្ញ
 ពុទ្ធដែលទ្រង់ស្រស់បស់ មានយសច្រើន ចិត្តក៏ជ្រះថ្លាចំពោះព្រះសាស្តាផង
 ចិត្តក៏ប្រតិព័ទ្ធចំពោះព្រះសាស្តាផង ក្នុងខណៈនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាមហាវីរបុរស
 ព្រះនាមបទុមុត្តរៈជាបច្ច្យាសនូវចិត្តរបស់ខ្ញុំ ទ្រង់បង្ហាញនូវភិក្ខុនីដោយប្ញទ្ធិ ។
 ភិក្ខុនីនោះក្លៀវក្លា សម្តែងនូវប្ញទ្ធិច្រើនប្រការ ខ្ញុំក៏រីករាយ ត្រេកអរ បាន
 ពោលពាក្យនេះចំពោះព្រះសាស្តាថា បពិត្រព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ ខ្ញុំម្ចាស់បាន
 ឃើញប្ញទ្ធិទាំងនេះ ដែលរាប់ថា ក្រែលែងជាងប្ញទ្ធិឯទៀត ភិក្ខុនីនោះ ក្លៀវក្លា
 ដោយប្ញទ្ធិខ្លាំងម៉្លោះ តើដោយប្រការដូចម្តេច ។

ភិក្ខុនីនេះ ជាជីតា ជាឱរស កើតអំពីមាត់របស់តថាគត ទើបជាភិក្ខុនី
 មានប្ញទ្ធិច្រើន ជាអ្នកធ្វើតាមអនុសាសនីរបស់តថាគត បានជាមានសេចក្តី
 ក្លៀវក្លាក្រែលែងដោយប្ញទ្ធិ ។

លុះខ្ញុំស្តាប់ព្រះវាចានៃព្រះពុទ្ធហើយ ក៏ត្រេកអរពោលនូវពាក្យយ៉ាងនេះ
 ថា សូមឲ្យខ្ញុំម្ចាស់ជាស្រ្តីក្លៀវក្លាក្រែលែងដោយប្ញទ្ធិ ប្រាកដដូចជាភិក្ខុនីនោះ ។
 បពិត្រព្រះអង្គជានាយក ខ្ញុំម្ចាស់មានចិត្តអរសប្បាយរីករាយ មានចិត្តខ្ពង់ខ្ពស់
 សូមឲ្យបានដូចភិក្ខុនីនេះក្នុងកាលអនាគតពុំខាន ។ (ខ្ញុំបានថ្វាយ) នូវបល្ល័ង្ក
 ជាវិការៈនៃកែវមណីផង នូវមណ្ឌបដ៏ភ្លឺផ្ទេកផង ហើយញ៉ាំងព្រះពុទ្ធជាលោក
 នាយក ព្រមទាំងព្រះសង្ឃឲ្យឆាន់ឆ្អែតស្តាប់ស្តាប់ដោយបាយនិងទឹក ។ ខ្ញុំបូ

ជាផ្កាឧប្បលលេឃ្មោះអរុណ ជាផ្កាដ៏ប្រសើររបស់ពួកនាគ ចំពោះព្រះពុទ្ធជា
 លោកនាយក ហើយសូមឲ្យពណ៌សម្បុររបស់ខ្ញុំដូចផ្កានេះ ។ ដោយអំពើ
 ដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនានោះផង ខ្ញុំលះបង់រាង
 កាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ លុះខ្ញុំច្បុតចាក
 ឋានតាវត្តិន្យនោះហើយ ក៏មកកើតក្នុងឋានមនុស្ស បានថ្វាយបិណ្ឌបាតដែល
 បិទបាំងដោយផ្កាឧប្បលទាំងឡាយចំពោះព្រះពុទ្ធជាសយម្ម ។ ក្នុងកប្បទី ៩១
 អំពីកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធជាទាយកព្រះនាមវិបស្សី មានព្រះនេត្រដ៏ភ្លឺថ្លា មានបញ្ញា
 ចក្ខុក្នុងធម៌ទាំងពួង ទ្រង់កើតឡើង ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំបានកើតជាសេដ្ឋីធិតា
 ក្នុងបុរីដ៏ឧត្តមឈ្មោះពារាណសី បាននិមន្តព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាទាយក ព្រម
 ទាំងព្រះសង្ឃ ខ្ញុំថ្វាយមហាទាន បូជាព្រះពុទ្ធជាទាយកដោយផ្កាឧប្បលទាំង
 ឡាយ ហើយប្រាថ្នាឲ្យមានពណ៌សម្បុរល្អដូចផ្កាឧប្បលទាំងនោះ ។ ក្នុងកទ្ធ
 កប្បនេះ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមកស្សបៈ មានជោពង្សដ៏ប្រសើរ មានយសច្រើន
 ប្រសើរជាងពួកជនអ្នកពោល ទ្រង់កើតឡើង ។ គ្រានោះព្រះរាជាដែនកាសី
 ព្រះនាមកិកី ជាឥស្សរៈលើប្រជាជនក្នុងពារាណសីបុរីដ៏ប្រសើរ បានជាឧបដ្ឋាក
 នៃព្រះពុទ្ធជាមហេសី ។ ខ្ញុំជាធិតាទី ២ របស់ព្រះរាជាអង្គនោះ ឈ្មោះនាង
 សមណីគុត្តា បានស្តាប់ធម៌របស់ព្រះពុទ្ធជិនស្រី ជាបុគ្គលប្រសើរ ហើយ
 ពេញចិត្តនឹងបព្វជ្ជា ។ ក្នុងគ្រានោះព្រះវររាជបិតារបស់យើងទ្រង់មិនអនុញ្ញាត
 យើងក៏មិនខ្ជិលច្រអូស ប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយៈសម្រាប់កុមារីអស់ ២០ ពាន់ឆ្នាំ
 នៅក្នុងផ្ទះ ជាព្រះរាជកញ្ញាបិតានៅក្នុងសេចក្តីសុខ ត្រេកអររីករាយក្នុងការ

វិសុទ្ធធនវិលាសិនី ឯកុបោសថវគ្គទី ២

បម្រើព្រះពុទ្ធ ជាព្រះរាជធីតា ៧ អង្គ គឺនាងសមណី ១ សមណគុត្តា ១
 ភិក្ខុនី ១ ភិក្ខុទាសិកា ១ ធម្មា ១ សុធម្មា ១ សង្ឃទាសិកាជាគម្រប់ប្រាំពីរ ។
 (ក្នុងពុទ្ធប្បាទព្រះសមណគោតមនេះ ធីតាទាំងនោះបានមកជា) ខ្លួនខ្ញុំ ១
 នាងខេមាមានប្រាជ្ញា ១ បដាចារា ១ កុណ្ណាលកេសី ១ កិសាគោតមី ១
 ធម្មទិន្នា ១ វិសាខាជាគម្រប់ប្រាំពីរ ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយ
 ការតម្កល់ចេតនានោះផង ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅ
 កើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ លុះច្បូតចាកឋានតាវត្តិន្យនោះហើយ ក៏មកកើតក្នុង
 មនុស្សត្រកូលធំ បានថ្វាយនូវសំពត់សាច់ម្តងមានពណ៌លឿងដល់ព្រះអរហន្ត ។
 លុះច្បូតចាកអត្តភាពនោះហើយ មកកើតក្នុងអវិជ្ជបុរីក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ជា
 ធីតានៃតិរិដិវច្ឆសេដ្ឋី ឈ្មោះនាងឧម្មាទន្ធី ជាទីពេញចិត្ត (របស់ជន) លុះ
 ខ្ញុំច្បូតចាកអត្តភាពនោះហើយ មកកើតក្នុងជនបទក្នុងត្រកូល ១ ជាអ្នកខ្វល់
 ខ្វាយមិនជាអ្នកស្តុកស្តម្ភណាស់ណាទេ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំថែរក្សានូវស្រូវសាលី
 ខ្ញុំបានឃើញព្រះបច្ចេកសម្ពុទ្ធ ហើយថ្វាយលាជ ៥០០ កន្លែង ដែលគ្រប
 ដោយផ្កាឈូក ហើយប្រាថ្នានូវកូន ៥០០ រូប ខ្ញុំថ្វាយទឹកយ៉ូដល់ព្រះពុទ្ធជា
 សយម្ពុ ព្រោះតែកូនទាំងនោះ លុះច្បូតចាកអត្តភាពនោះហើយ បានមកកើត
 ក្នុងត្របកផ្កាឈូកនៅក្នុងព្រៃ ។ ខ្ញុំបានជាមហេសីរបស់ស្តេចដែនកាសីដែល
 គេធ្វើសក្ការៈបូជា បានបង្កើតព្រះរាជបុត្រចំនួន ៥០០ ឥតខ្ចោះ ។ កាលណា
 ព្រះរាជបុត្រទាំងនោះ ដល់នូវវ័យចម្រើនឡើង កំពុងលេងល្បែងក្នុងទឹក បាន
 ឃើញស្លឹកនិងផ្កាឈូកសំយុងចុះ (មានចិត្តនឿយណាយក្នុងសង្វារក៏ចេញ

បួស) បានជាព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ជានាយកក្នុងកាលនោះ ។ ខ្ញុំនោះជាអ្នកព្រាត់
 ប្រាសចាករាជបុត្តដ៏ប្រសើរទាំងនោះ ក៏មានសេចក្តីសោកស្តាយ លុះច្បូត
 (ចាកអត្តភាពនោះហើយ) បានមកកើតក្នុងស្រុកតូចមួយ ទៀបភ្នំសិ
 គិលិ ។ កាលណាខ្ញុំមានចិត្តភ្នកនឹកដល់កូនដែលជាព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ក៏នាំយក
 បបរដើរទៅដើម្បីកូនទាំងឡាយផង ដើម្បីខ្លួនផង ខ្ញុំបានឃើញព្រះបច្ចេកពុទ្ធ
 ជានាយក ៨ ព្រះអង្គ ដែលកំពុងដើរទៅកាន់ស្រុកដើម្បីភិក្ខុ ក៏នឹករឭកកូន
 ទាំងឡាយ កាលនោះ ទេវនៃទឹកដោះរបស់ខ្ញុំក៏ខ្សរចេញ ព្រោះសេចក្តីស្រឡាញ់
 ចំពោះកូន ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំជ្រះថ្លាបានប្រគេនបបរដល់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធទាំង
 នោះ ដោយដៃរបស់ខ្លួន លុះច្បូតចាកអត្តភាពនោះ ក៏បានទៅកើតឯឧទ្យាន
 ឈ្មោះនន្ទៈ ក្នុងឋានត្រៃត្រិស្ស ។ បពិត្រព្រះអង្គជាមហាវិបុលស ខ្ញុំម្ចាស់បាន
 ទទួលសុខទុក្ខ អន្ទោលទៅក្នុងភពតូចភពធំ ទាំងជីវិតក៏ខ្ញុំលះបង់ដើម្បីប្រ-
 យោជន៍នៃព្រះអង្គ ។ សេចក្តីទុក្ខផ្សេងៗជាច្រើនយ៉ាងក្តី សម្បត្តិផ្សេងៗជា
 ច្រើនក្តី (របស់ខ្ញុំ) រមែងមានយ៉ាងនេះឯង លុះដល់បច្ចិមភព ខ្ញុំមកកើត
 ក្នុងសាវត្ថីបុរី ។ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលនៃសេដ្ឋីមានទ្រព្យច្រើន ដល់នូវសេចក្តី
 សុខ ជាត្រកូលចាត់ចែងល្អហើយ រុងរឿងដោយរតនវត្ថុផ្សេងៗ សម្រេច
 សេចក្តីប្រាថ្នាគ្រប់យ៉ាង ។ ខ្ញុំត្រូវគេធ្វើសក្ការៈបូជាផង រាប់អានកោតក្រែង
 ដូច្នោះផង ដល់នូវរូបសិរី ត្រូវគេធ្វើសក្ការៈក្រែកលែងក្នុងត្រកូលទាំងឡាយ ។
 ខ្ញុំជាស្រ្តីដែលពួកជនអ្នកមានសិរី ដោយរូប និងកោតៈប្រាថ្នាលើសលុបផង
 ដែលពួកកូនសេដ្ឋីជាច្រើនរយនាក់ប្រាថ្នាហើយផង ។ ខ្ញុំលះបង់នូវផ្ទះហើយ

ចូលទៅកាន់ផ្លូវ កាលមិនទាន់ដល់កន្លះខែនៅឡើយក៏បានលុះនូវសច្ច ៤ ។
ខ្ញុំនិម្មិតនូវរថមានជ្រុង ៤ ដោយប្រទ្វិហើយថ្វាយបង្គំនូវព្រះបាទានៃព្រះពុទ្ធ
ព្រះអង្គជាទីពឹងដ៏មានសិរីរបស់សត្វលោក ។

(មារពោលថា) នាងអាស្រ័យនៅដើមឈើ ដែលមានចុងរីកផ្កាស្កុស
ស្កាយ បិតនៅទៀបគល់រាំងតែម្នាក់ឯង ទាំងអ្នកណាមួយជាគម្រប់ពីរនឹង
នាង ក៏មិនមាន តើនាងមិនខ្លាចពួកជនពាល ឬពួកអ្នកលេងទេឬ ។

(ខ្ញុំឆ្លើយថា) ពួកជនអ្នកលេងចំនួន ១០០ ក្តី ១០០០ ក្តី ដែល
ប្រាកដដូច្នោះ មកក្នុងទីនេះ យើងក៏ឥតព្រីរោម ឥតញាប់ញ័រ ម្ចាស់មារ អ្នក
ជាបុគ្គលម្នាក់ឯង តើនឹងធ្វើម្តេចដល់យើង ។

យើងនុ៎ះ អាចបំបាត់ខ្លួនក៏បាន ចូលទៅក្នុងពោះអ្នកឯងក៏បាន កាលយើង
បិតនៅត្រង់ប្រជុំចិញ្ចឹម ក៏អ្នកមើលមិនឃើញ ។ យើងជាស្រីស្ងាត់ក្នុងផ្លូវចិត្ត
ទាំងឥទ្ធិបាទទាំងឡាយ យើងក៏បានចម្រើនល្អហើយ យើងជាស្រីរួចចាកចំណង
ទាំងអស់ហើយ នៃអាវុសោ យើងមិនខ្លាចអ្នកទេ ។ អ្នកពោលនូវសេចក្តី
ត្រេកអរក្នុងកាមចំពោះគំនរកាមណា គំនរកាមនោះ ឧបមាដូចមុខលំពែង
ដ៏មុតក្រៃលែង ឥឡូវនេះ យើងមិនមានសេចក្តីត្រេកអរក្នុងកាមនោះទៀតទេ
សេចក្តីរីករាយក្នុងអារម្មណ៍ទាំងអស់ យើងបានកម្ចាត់បង់ហើយ ទាំងគំនរ
នៃសេចក្តីឆឺត យើងក៏ទម្លាយចេញហើយ ម្ចាស់មារមានចិត្តបាប អ្នកចូរជើង
យ៉ាងនេះចុះ ខ្លួនអ្នកត្រូវយើងកម្ចាត់បានហើយ ។ ព្រះជិនស្រីជានាយកត្រេក
អរចំពោះគុណនោះ តាំងខ្ញុំក្នុងទីជាឯតទគ្គៈក្នុងបរិស័ទទាំងឡាយថា នាង

ឧប្បលវណ្ណា ជាស្រីប្រសើរបំផុតជាងភិក្ខុនីដែលមានប្ញទ្ធិទាំងឡាយ ។ ព្រះ
 សាស្តាខ្ញុំបានប្រព្រឹត្តតាមហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ
 ការដ៏ធ្ងន់ខ្ញុំក៏ទម្លាក់ចេញហើយ តណ្ហាជាគ្រឿងនាំសត្វទៅកាន់ភព ខ្ញុំបាន
 គាស់រំលើងចេញហើយ ។ ខ្ញុំចេញចាកផ្ទះចូលទៅកាន់ផ្នួសដើម្បីប្រយោជន៍
 ដល់គុណវិសេសណា ប្រយោជន៍គឺគុណវិសេសនោះឯង ជាគ្រឿងអស់ទៅ
 នៃសំយោជនៈទាំងអស់ ខ្ញុំក៏បានដល់ជាលំដាប់ហើយ ។ ចំនួនពាន់នៃពួកជន
 ដោយជុំវិញរមែងបង្ហានមកនូវបច្ច័យ គឺចីវរ បិណ្ឌបាត សេនាសនៈ ដោយ
 កាលក្លាមៗ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំគាស់
 រំលើងហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចមេដឹកាត់
 ផ្កាចំបូរទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ វិជ្ជា ៣
 ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧប្បលវណ្ណាភិក្ខុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧប្បលវណ្ណាថេរិយាបទាន ។



បដាចារាស៊ីយាបទានទី ៧០

[២០] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំង
 ពួង ជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទី ១ វ័សន អំពីកប្បនេះ ។ ក្នុង
 គ្រានោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋីក្នុងនគរហង្សវរ្ម័ត រុងរឿងដោយរតនៈផ្សេងៗ ។
 ជាស្រីវត្តស្តាប់ស្តាប់ដោយសេចក្តីសុខច្រើនយ៉ាង ។ ខ្ញុំបានចូលទៅគាល់ព្រះ
 អង្គជាមហាវីរបុរសនោះ បានស្តាប់ធម្មទេសនា លំដាប់នោះ ខ្ញុំកើតសេចក្តី
 ជ្រះថ្លា ហើយដល់នូវព្រះជិនស្រីជាទីពឹង ។ លំដាប់នោះ ព្រះពុទ្ធជានាយក
 ទ្រង់សរសើរភិក្ខុនិកាយអ្នកអៀនខ្មាស មានចិត្តនឹងជឹង ក្លៀវក្លាក្នុងហេតុគួរ និង
 មិនគួរ ជាភិក្ខុនិកាយខ្ពស់ជាងភិក្ខុនិកាយឡាយ អ្នកទ្រទ្រង់នូវវិន័យ ។ ក្នុង
 កាលនោះ ខ្ញុំមានចិត្តរីករាយ ប៉ុនប៉ងចំពោះតំណែងនោះ ហើយនិមន្តព្រះ
 ទេសពលជាលោកនាយក ព្រមទាំងព្រះសង្ឃ ឲ្យឆាន់អស់ ៧ ថ្ងៃ ហើយ
 បានថ្វាយបូជាត្រនិងចីវរ ក្រាបទៀបព្រះបាទដោយត្បូង ហើយពោលពាក្យនេះ
 ថា បពិត្រព្រះមុនីជាធិរបុរស ភិក្ខុនិកាយដែលព្រះអង្គសរសើរហើយ បពិត្រ
 ព្រះអង្គជានាយក ខ្ញុំម្ចាស់សូមឲ្យបានដូចភិក្ខុនិកាយនោះ ក្នុងកប្បទី ៨ អំពីកប្ប
 នេះ បើសេចក្តីប្រាថ្នានឹងសម្រេច ។ ក្នុងកាលនោះ ព្រះសាស្តាបានត្រាស់
 នឹងខ្ញុំថា ម្ចាស់នាងដឹងច្រើន នាងកុំខ្លាច ចូរនាងត្រេកអរចុះ ក្នុងកាលអនា-
 គត នាងនឹងបានតំណែងនេះ ដូចចិត្តប្រាថ្នា ។ ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម ទ្រង់
 សម្តែងក្នុងត្រកូលក្សត្រឪកាកៈនឹងមានក្នុងលោក ក្នុងកប្បទី ១ វ័សនអំពីកប្ប
 នេះ ។ នាងនឹងបានជាដៅពង្សក្នុងធម៌ទាំងឡាយនៃព្រះសាស្តាអង្គនោះ ជា
 ឱរស ជាធម្មនិម្មិត មានឈ្មោះថានាងបដាចារា ជាសារិការបស់ព្រះសាស្តា ។

ក្នុងគ្រានោះ ខ្ញុំមានចិត្តរីករាយ មានមេត្តាចិត្តបម្រើព្រះជិនស្រី ជាលោក-
 នាយក ព្រមទាំងព្រះសង្ឃជរាបអស់ជីវិត ។ ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះ
 ផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់
 មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតារាត្រិនិរ្យ ។ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមកស្សប មាន
 ជេវតន្យដ៏ប្រសើរ មានយសធំ ប្រសើរជាងពួកជនអ្នកពោល ទ្រង់កើតឡើង
 ក្នុងកទ្ទកប្បនេះ ក្នុងកាលនោះ ព្រះរាជាក្នុងដែនកាសិព្រះនាមកិកី ជាឧបជ្ជាក
 របស់ព្រះពុទ្ធជាមហេសី ជាឥស្សរៈលើប្រជាជនក្នុងក្រុងពារាណសីបុរីដ៏ឧត្តម ។
 ខ្ញុំបានជាធីតាទី ៣ នៃព្រះបាទកិកីនោះ ដែលប្រាកដថាភិក្ខុនី បានស្តាប់ធម៌
 របស់ព្រះជិនស្រីដ៏ប្រសើរ ហើយពេញចិត្តនឹងបព្វជ្ជា ។ តែក្នុងកាលនោះ
 ព្រះបិតារបស់យើងទ្រង់ពុំអនុញ្ញាត យើងក៏ជាស្រ្តីមិនខ្ជិលច្រអូស បានប្រព្រឹត្ត
 ព្រហ្មចរិយ សម្រាប់កុមារីអស់ ២០ ពាន់ឆ្នាំនៅក្នុងផ្ទះ ជាព្រះរាជកញ្ញាបិត
 នៅក្នុងសេចក្តីសុខ ត្រេកអររីករាយក្នុងការបម្រើព្រះពុទ្ធ ជាធីតា ៧ អង្គ
 គឺ នាងសមណី ១ សមគុត្តា ១ ភិក្ខុនី ១ ភិក្ខុទាសិកា ១ ធម្មា ១ សុធម្មា
 ១ សង្ឃទាសិកាជាគម្រប់ប្រាំពីរ ។ (រាជកញ្ញាទាំងនោះលុះចេរិលរឹងមក
 ក្នុងពុទ្ធប្បនេះ) បានមកជាខ្ញុំ ១ ឧប្បលវណ្ណា ១ ខេមា ១ ភទ្ទាភិក្ខុនី
 ១ កិសាគោតមី ១ ធម្មទិន្នា ១ វិសាខាជាគម្រប់ប្រាំពីរ ។ ដោយអំពើ
 ដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនាផង លុះខ្ញុំបង់នូវរាងកាយ
 ជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតារាត្រិនិរ្យ ។ ឥឡូវនេះ មកដល់
 បច្ចុប្បន្ន ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋីក្នុងក្រុងសាវត្ថី ជាបុរីដ៏ប្រសើរមាំមួន ស្តុក

ស្តម្ភ មានធនធានច្រើន ។ ខ្ញុំកំពុងប្រកបដោយវ័យដ៏ចម្រើន លុះក្នុងអំណាច
នៃវិតក្កៈ ខ្ញុំបានឃើញនូវបុរសអ្នកនៅក្នុងជនបទ ហើយក៏បានទៅនៅជាមួយ
នឹងបុរសនោះ ។ ខ្ញុំមានបុគ្គលប្រុស ១ នាក់ ប្រសូតហើយ បុគ្គលី ២ នៅក្នុង
ផ្ទះរបស់ខ្ញុំ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំកាត់ចិត្តថា អញត្រូវទៅរកចូបមាតាបិតាវិញ ។
គ្រានោះ ខ្ញុំមិនបានប្រាប់ស្វាមីរបស់ខ្ញុំទេ លុះស្វាមីនោះឃ្នាតចេញទៅ ខ្ញុំជា
ស្រីតែម្នាក់ឯង រត់ចេញចាកផ្ទះ ដើរទៅកាន់ក្រុងសាវត្ថីដ៏ឧត្តម ។ លំដាប់
នោះ ប្តីរបស់ខ្ញុំ មកតាមទាន់ក្នុងផ្លូវ បបួលខ្ញុំទៅវិញ ក្នុងគ្រានោះ ខ្យល់-
កម្មជួរវាទ (ខ្យល់កើតអំពីកម្ម) ដ៏អាក្រក់ពន់ពេកកើតឡើងដល់ខ្ញុំ ។ ស្រាប់
តែភ្លៀងធំតាំងឡើងក្នុងសម័យជាទីប្រសូតនូវកូននៃខ្ញុំ គ្រានោះ ប្តី (របស់
ខ្ញុំ) ទៅដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ឧស ត្រូវពស់ចឹកស្លាប់ទៅ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំជា
ស្រីកំព្រា មិនមានទីពឹង ដោយសេចក្តីទុក្ខ ព្រោះសម្រាលកូន ខ្ញុំដើរទៅកាន់
លំនៅនៃត្រកូលរបស់ខ្លួន ឃើញនូវស្នឹងតូច មានទឹកពេញព្រៀប ។ ខ្ញុំជា
ស្រីម្នាក់ឯង នាំយកកូនតូច ឆ្លងទៅជាកំពង់ច្រាំងត្រើយនាយ ហើយញ៉ាំងកូន
តូចឲ្យប្រុស រួចត្រឡប់មកចម្លងកូនបង ។ មានសត្វខ្លាំងមួយឆាបយកកូនតូច
ដែលកំពុងយំ ទាំងខ្សែទឹកក្នុងយកកូនបងទៅទៀត ខ្ញុំជាស្រីចុកណែនដោយ
សេចក្តីសោក ។ ខ្ញុំដើរទៅកាន់ក្រុងសាវត្ថី បានឮថា ពួកជនរបស់ខ្លួន គឺ
មាតាបិតា ត្រូវស្លាប់អស់ហើយ គ្រានោះ ខ្ញុំមានសេចក្តីសោកគ្របសង្កត់
ចុកណែនដោយសេចក្តីសោកដ៏ធំ ហើយបានពោលថា កូនទាំងពីរធ្វើមរណ
កាលហើយ ទាំងប្តីរបស់ខ្ញុំក៏ស្លាប់ក្នុងព្រៃ មាតាបិតានិងបងប្រុស ក៏ត្រូវគេ

ដុតលើជើងច្រវាក់មួយគ្នា កាលនោះ ខ្ញុំជាស្រីស្គាំងស្គមផង កើតរោគល្បឿង
 ផង ឥតមានទីពឹង មានចិត្តប្រកបដោយសេចក្តីទុក្ខ លំដាប់នោះ ខ្ញុំដើរចេញ
 ទៅអំពីទីនេះ បានឃើញព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គជាសារបីរបស់ប្រជាជន ។ លំដាប់
 នោះ ព្រះសាស្តាទ្រង់ត្រាស់ចំពោះខ្ញុំថា នាងចូរកុំសោកស្តាយចំពោះកូនទាំង
 ឡាយឡើយ ចូរនាងស្រស់ស្រាយឡើង ចូរនាងស្វែងរកខ្លួនរបស់នាងវិញ
 នាងព្រួយឥតប្រយោជន៍សោះទេ ។ កូនទាំងឡាយពឹងពុំបាន ញាតិក៏ពឹងពុំ
 បាន ទាំងជេវត្រក្រីពឹងពុំបាន បុគ្គលដែលត្រូវសេចក្តីស្លាប់គ្របសង្កត់ ទី
 ពឹងចំពោះញាតិពុំបានឡើយ ។ លុះខ្ញុំបានស្តាប់ព្រះវាចានោះរបស់ព្រះមុនី
 ក៏បាននូវផលទី ១ ខ្ញុំ បួសមិនយូរប៉ុន្មាន ក៏បានសម្រេចនូវព្រះអរហត្ត ។
 ខ្ញុំជាអ្នកស្ងាត់ក្នុងបួនផង ក្នុងសោតធាតុជាទិព្វផង ខ្ញុំជាអ្នកធ្វើតាមសាសនា
 នៃព្រះសាស្តា រមែងដឹងនូវចិត្តនៃបុគ្គលដទៃផង ។ ខ្ញុំដឹងនូវបុព្វេនិវាសៈ ទាំង
 ទិព្វចក្ខុ ខ្ញុំបានជម្រះហើយ ខ្ញុំជាភិក្ខុនិបរិសុទ្ធច្បាស់ឥតមានមន្ទិល ព្រោះបានញ៉ាំង
 អាសវៈទាំងពួងឲ្យអស់ហើយ ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំបានរៀនវិន័យទាំងអស់ក្នុង
 សម្មាកររបស់ព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គឃើញហេតុទាំងអស់ផង ខ្ញុំឆ្លើយដោះស្រាយនូវ
 សេចក្តីពិស្តារគ្រប់យ៉ាងតាមពិតផង ។ ព្រះជិនស្រីត្រេកអរចំពោះគុណនោះ
 ហើយតាំងខ្ញុំក្នុងទីឯតទគ្គៈថា នាងបដាចារាជាភិក្ខុនីឯក ប្រសើរជាងពួកភិក្ខុនី
 អ្នកទ្រទ្រង់វិន័យ ។ ព្រះសាស្តា ខ្ញុំបានប្រព្រឹត្តតាមហើយ សាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ ការដ៏ធ្ងន់ខ្ញុំបានដាក់ចេញហើយ តណ្ហាជាគ្រឿង
 នាំសត្វទៅកាន់ភព ខ្ញុំបានគាស់រំលើងចេញហើយ ។ ខ្ញុំចេញចាកផ្ទះ ចូល

ទៅកាន់ផ្នួស ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់គុណធម៌ណា ប្រយោជន៍គឺគុណធម៌នោះ
 របស់ខ្ញុំ ជាទីអស់ទៅនៃសញ្ញាជនៈទាំងពួង ខ្ញុំក៏បានសម្រេចហើយ ។ កិលេស
 ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមិន
 មានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមក
 ល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរវិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៤ និងអភិញ្ញា
 ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បាន
 ប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះបដាចារាភិក្ខុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បដាចារាថេរិយាបទាន ។

ឧទាន

ឯកុបោសថិកាថេរិយាបទាន ១ សឡូលបុប្ផិកាថេរិយាបទាន
 ១ មោទកទាយិកាថេរិយាបទាន ១ ឯកាសនទាយិកាថេរិយា
 បទាន ១ បញ្ចទីបទាយិកាថេរិយាបទាន ១ នឡូមាលិកា
 ថេរិយាបទាន ១ បជាបតិគោតមីថេរិយាបទាន ១ ខេមា
 ថេរិយាបទាន ១ ឧប្បលវណ្ណាថេរិយាបទាន ១ បដាចារា
 ថេរិយាបទាន ១ មានគាថា ៥០៧ គាថា ។

ចប់ ឯកុបោសថវគ្គទី ២ ។

កុណ្ណាលកេសវគ្គ ទី ៣

កុណ្ណាលកេសីវេរិយាបនាទ ទី ១

[២១] ព្រះជិនស្រី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ព្រះអង្គដល់នូវត្រើយនៃធម៌
 ទាំងពួង ជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកទ្ធកប្បនេះ ។
 គ្រានោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលនៃសេដ្ឋីក្នុងក្រុងហង្សវតី ជាត្រកូលរុងរឿងដោយ
 រតនវត្ថុផ្សេងៗ ខ្ញុំជាស្រីស្តាប់ស្តាប់ដោយសេចក្តីសុខច្រើនប្រការ ។ ខ្ញុំចូល
 ទៅរកព្រះពុទ្ធ ជាមហាវីរបុរសអង្គនោះ ហើយបានស្តាប់ធម៌ដ៏ឧត្តម លំដាប់
 នោះ ខ្ញុំមានសេចក្តីជ្រះថ្លាកើតឡើងហើយ បានដល់ព្រះជិនស្រីជាទីពឹង ។
 ក្នុងកាលនោះឯង ព្រះពុទ្ធជានាយក ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ប្រកបដោយមហា-
 ករុណា ទ្រង់តាំងសុភាគិកុនី ថាជាភិក្ខុនីប្រសើរជាងពួកភិក្ខុនី ដែលត្រាស់
 ដឹងឆាប់រហ័ស ។ លុះខ្ញុំបានស្តាប់ព្រះពុទ្ធវាចានោះហើយ ខ្ញុំមានសេចក្តីរីក
 រាយ បានថ្វាយទានដល់ព្រះពុទ្ធជាមហេសី ហើយក្រាបចុះទៀបព្រះបាទា
 ដោយត្បូង ប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ។

ព្រះពុទ្ធជាមហាវីរបុរស ទ្រង់អនុមោទនាថា ម្ចាស់នាងដ៏ចម្រើន តំណែង
 ណា ដែលនាងប្រាថ្នាហើយ តំណែងទាំងអស់នោះ នឹងសម្រេចពុំខាន ចូរ
 នាងបានសេចក្តីសុខ រំលត់ទុកចុះ ។ ក្នុងកប្បទី ១ សែនអំពីកប្បនេះ ព្រះ
 សាស្តាព្រះនាមគោតម ទ្រង់សម្តេចក្នុងត្រកូលក្សត្រឈ្មោះឱក្កាកៈ នឹងកើត
 ឡើងក្នុងលោក ។ នាងនឹងបានជាញាតិក្នុងធម៌របស់ព្រះសាស្តាអង្គនោះ ជា
 ឱរស ជាធម្មនិម្មិត ជាសារិកានៃព្រះសាស្តា ឈ្មោះនាងកុណ្ណាលកេសីដ៏

ចម្រើន ។

ដោយអំពើដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនានោះផង ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។

លុះខ្ញុំច្យុតចាកឋានតាវត្តិន្យនោះ ទៅកើតក្នុងឋានយាមៈ ច្យុតចាកឋានយាមៈ នោះ បានទៅកើតឋានតុសិត ច្យុតចាកឋានតុសិតនោះ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋាននិម្មានតី រួចទៅកើតក្នុងបរនិម្មិតវសវត្តិបុរី ។ ខ្ញុំកើតក្នុងទីណាៗ ខ្ញុំបាននូវភាពជាមហេសីរបស់ស្តេចទាំងឡាយក្នុងទីនោះ ។ ព្រោះអានិសង្សនៃបុព្វកម្មនោះឯង ។ ខ្ញុំច្យុតចាកអត្តភាពនោះ ហើយបានមកកើតក្នុងមនុស្សលោក បាននូវភាពជាមហេសីរបស់ស្តេចចក្ខុពត្តិទាំងឡាយផង របស់ស្តេចក្នុងមណ្ឌលទាំងឡាយផង ។ ខ្ញុំបាននូវសម្បត្តិក្នុងទេវលោកផង ក្នុងមនុស្សលោកផង ហើយជាស្រីដល់នូវសេចក្តីសុខក្នុងទីទាំងពួង អន្ទាលទៅក្នុងកប្បដ៏ច្រើន ។

ព្រះពុទ្ធព្រះនាម កស្សបៈ ព្រះអង្គមានជោពង្សដ៏ប្រសើរ មានយសច្រើន ប្រសើរជាងពួកអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់កើតឡើងក្នុងភទ្ទកប្បនេះ ។ គ្រានោះ ព្រះរាជាក្នុងដែនកាសី ព្រះនាមកិកី ក្នុងពារាណសីបុរីដ៏ឧត្តម ជាឥស្សរៈលើប្រជាជន បានជាឧបជ្ជាកនៃព្រះពុទ្ធជាមហេសី ។ ខ្ញុំជាធីតាទី ៤ របស់ព្រះរាជាអង្គនោះ ដែលប្រាកដថាកិកុទាសី បានស្តាប់ធម៌របស់ព្រះជិនស្រីដ៏ប្រសើរ ហើយក៏ពេញចិត្តចំពោះបព្វជ្ជា ។ ព្រះបិតាយើង ទ្រង់មិនអនុញ្ញាតឲ្យបួសទេ កាលនោះ យើងជាអ្នកមិនខ្ជិលច្រអូស បានប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយៈសម្រាប់កុមារី អស់ ២ ម៉ឺនឆ្នាំក្នុងផ្ទះ ។ យើងជាព្រះរាជធីតា ៧ នាក់ ជាកញ្ញាបិតនៅ

ក្នុងសេចក្តីសុខ ត្រេកអររីករាយក្នុងការបម្រើព្រះពុទ្ធ គឺនាងសមណី ១
 សមណគុត្តា ១ ភិក្ខុនី ១ ភិក្ខុទាសិកា ១ ធម្មា ១ សុធម្មា ១ នាង
 សង្ឃទាសិកាជាគម្រប់ប្រាំពីរ ។ កាលនោះ (ព្រះរាជធីតាទាំង ៧ នាក់នេះ
 ចេរវិលវឺងមក) បានជានាងខេមា ១ ឧប្បលវណ្ណា ១ បដាចារា ១ ខ្ញុំ ១
 កិសាគោតមី ១ ធម្មទិន្នា ១ វិសាខា ១ ជាគម្រប់ប្រាំពីរ ។ ដោយអំពើ
 ដែលខ្ញុំបានធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ទុកនូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះ
 បង់នូវរាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតារត្តិន្យ ។ ឥឡូវ
 នេះ ដល់មកបច្ច័មកព ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋីដ៏ស្តុកស្តម្ភក្នុងបុរីដ៏ឧត្តមឈ្មោះ
 គិរិពូជៈ បិតានៅក្នុងវ័យដ៏ចម្រើន ។ ខ្ញុំឃើញនូវចោរដែលគេកំពុងបណ្តើរ
 យកទៅដើម្បីសម្លាប់ ហើយស្រឡាញ់ចំពោះចោរនោះ លំដាប់នោះ បិតា
 របស់ខ្ញុំ ដោះចោរនោះចេញអំពីទោសដែលត្រូវសម្លាប់ ដោយកហាបណៈ
 ១០០០ ។ បិតាបានឲ្យខ្ញុំទៅចោរនោះ ព្រោះដឹងច្បាស់នូវចិត្តខ្ញុំ ខ្លួនខ្ញុំជាស្រី
 ឥតរង្វៀស ជាអ្នកអាណិតអនុគ្រោះក្រៃពេកចំពោះចោរនោះ ។ ឯចោរនោះ
 នាំមកនូវគ្រឿងបូជា ហើយនាំខ្ញុំទៅកាន់ជ្រោះសម្រាប់ទម្លាក់ចោរ ហើយគិត
 សម្លាប់ខ្ញុំលើភ្នំ ដោយសេចក្តីចង់បាននូវគ្រឿងប្រដាប់របស់ខ្ញុំ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំ
 ធ្វើអញ្ជាវដ៏ល្អ ប្រណម្យចំពោះចោរឈ្មោះសត្តកៈ រក្សានូវជីវិតរបស់ខ្លួនទុក
 សិន ហើយពោលពាក្យនេះថា បពិត្រអ្នកដ៏ចម្រើន អ្នកចូរនាំយកនូវសង្វារ
 ជាវិការៈនៃមាស ព្រមទាំងកែវមុក្តា កែវតែទ្បដ៏ច្រើន ទាំងអស់នេះទៅចុះ
 រួចសូមឲ្យអ្នកប្រាប់គេឲ្យដឹងថា ខ្ញុំជាទាសីចុះ ។ ម្ចាស់នាងកល្យាណី នាង

ចូរជាកន្លែងគ្រឿងប្រដាប់មកឲ្យអញចុះ នាងកុំខ្សឹកខ្សួលខ្លាំងឡើយ អញមិន
 ដែលថាមិនសម្លាប់នូវមនុស្សដែលមកក្នុងព្រៃសោះទេ ។ ខ្ញុំនឹករកមើលនូវ
 ខ្លួនខ្ញុំ ចាប់តាំងពីខ្ញុំដល់នូវភាពជាអ្នកដឹងក្តីមក ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់អ្នកដទៃឲ្យ
 ជាទីស្រឡាញ់ជាងអ្នកឡើយ ។ អ្នកចូរមកនេះ ខ្ញុំនឹងបានកៀកកើយអ្នកសិន
 ហើយសូមធ្វើប្រទេស្សិណអ្នក ថ្វាយបង្គំអ្នក ព្រោះថា ការរួបរួមគ្នារវាងខ្ញុំនឹង
 អ្នកមិនមានទៀតទេ ។ (ទេវតាពោលថា) ប្រសមិនមែនឈ្មោះថាបណ្ឌិត
 ក្នុងហេតុទាំងអស់ទេ សូម្បីស្រីសោះ តែជាអ្នកមានឧបាយវាងវៃ ក្នុងហេតុ
 នោះ ៗ ក៏ឈ្មោះថាបណ្ឌិតបាន ។ ប្រសមិនមែនឈ្មោះថាបណ្ឌិតក្នុងហេតុ
 ទាំងអស់ទេ សូម្បីស្រីសោះតែជាអ្នកគិតឃើញនូវប្រយោជន៍រហ័ស ក៏ឈ្មោះ
 ថាបណ្ឌិតដែរ ។ បុគ្គលណា ត្រិះរិះឃើញនូវប្រយោជន៍ច្រើនដ៏រហ័សផង
 ឆាប់ផង ដូចជាបុគ្គលកាលឃើញតាមហេតុនៃសំបុត្រឬតម្រាដ៏វិចិត្រ បុគ្គល
 នោះឈ្មោះថាបណ្ឌិត គ្រានោះ ខ្ញុំបានសម្លាប់នូវចោរឈ្មោះសត្តកៈ ។ បុគ្គល
 ណា មិនយល់ឆាប់នូវប្រយោជន៍ដែលកើតឡើងហើយ បុគ្គលនោះឈ្មោះថា
 មានគំនិតទន់ រមែងទុកព្រួយ ដូចជាចោរដែលធ្លាក់ចុះទៅក្នុងជ្រោះភ្នំ ។ បុគ្គល
 ណា យល់ច្បាស់ឆាប់នូវប្រយោជន៍ដែលកើតឡើងហើយ បុគ្គលនោះ រមែង
 រួចអំពីការចង្អៀតដោយសត្រូវ ដូចជាខ្លួនខ្ញុំរួចចាកបុរស ឈ្មោះសត្តកៈ ក្នុង
 កាលនោះឯង ។ ខ្ញុំច្រានបុរសឈ្មោះសត្តកៈទៅក្នុងជ្រោះភ្នំ រួចហើយចូល
 ទៅកាន់សម្លាកំពូកតាបស អ្នកស្លៀកពាក់សំពត់សហើយបួស ។ ក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំទុកសក់របស់ខ្ញុំដោយចន្ទាស ដោយប្រការទាំងពួងហើយ ទើបបួស

ពួកតាបសក៏ប្រាប់នូវលទ្ធិតតមានចន្លោះឡើយ ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំរៀននូវលទ្ធិ
 នោះហើយអង្គុយតែម្នាក់ឯង គិតនូវលទ្ធិនោះ (គាប់ចួន) ឆ្កែក៏ពាំយក
 ដែរបស់មនុស្ស ។ ឆ្កែពាំដែរបស់មនុស្សដែលជាចមកទម្លាក់ចោលក្នុងទីជិត
 ខ្ញុំ ហើយចៀសចេញទៅ ខ្ញុំបានឃើញហើយ ក៏បាននូវនិមិត្តចំពោះត្រកូល
 នៃជន្លូវដែលបិតនៅ (ក្នុងសាកសពនោះ) ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំតក់ស្លុត
 ហើយក្រោកទៅសួរពួកសហធម្មិកៈ ឯពួកសហធម្មិកៈទាំងនោះប្រាប់ថា ពួក
 ភិក្ខុជាសក្យបុត្ត ទើបដឹងច្បាស់នូវសេចក្តីនោះបាន ។ ខ្ញុំនោះបានចូលទៅរក
 ពួកសាវ័ករបស់ព្រះពុទ្ធ ហើយសួរសេចក្តីនោះ ពួកសាវ័កទាំងនោះ ក៏នាំខ្ញុំ
 ទៅក្នុងសម្នាក់នៃព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ ។ ព្រះពុទ្ធជានាយកនោះ ទ្រង់
 សម្តែងនូវព្រះធម៌ចំពោះខ្ញុំថា ខន្ធ អាយតនៈ ធាតុ ជាធម្មជាតិមិនស្អាតផង
 មិនទៀងផង ជាទុក្ខផង ជាអនត្តាផង ។ លុះខ្ញុំបានស្តាប់នូវធម៌របស់ព្រះអង្គ
 ហើយ បានជម្រះធម្មចក្ខុ គឺសោតាបត្តិផល លំដាប់នោះ ខ្ញុំបានដឹងច្បាស់
 នូវព្រះសទ្ធម្មហើយក៏សូមនូវបព្វជានិងឧបសម្បទា ។ កាលនោះ ព្រះពុទ្ធជា
 នាយក ដែលខ្ញុំសូមហើយ ទើបទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់នាងដ៏ចម្រើន នាងចូរ
 មកចុះ កាលនោះ ខ្ញុំក៏បានឧបសម្បទា ហើយបានឃើញទឹកបន្តិច ។ ខ្ញុំដឹង
 នូវរូប ប្រកបដោយការកើតឡើងនិងការសូន្យទៅ ដោយគ្រាន់តែលាងជើង
 ហើយគិតក្នុងកាលនោះថា សង្ខារទាំងឡាយទាំងពួង មានសភាពដូចគ្នា ។
 លំដាប់នោះ ចិត្តរបស់ខ្ញុំក៏រួចស្រឡះចាកអាសវៈ ព្រោះមិនប្រកាន់ដោយ
 ប្រការទាំងពួង គ្រានោះព្រះជិនស្រី ទ្រង់តាំងខ្ញុំថា ប្រសើរលើសជាងពួកភិក្ខុ

នីដែលត្រាស់ដឹងឆាប់ហើស ខ្ញុំជាស្រីស្អាតក្នុងបុទ្ធិទាំងឡាយផង ក្នុងសោត
 ធាតុជាទិព្វផង ខ្ញុំជាអ្នកធ្វើតាមសាសនារបស់ព្រះសាស្តា ដឹងនូវចិត្តនៃបុគ្គល
 ដទៃផង ។ ខ្ញុំដឹងនូវបុព្វេនិវាសៈ ទាំងទិព្វចក្ខុខ្ញុំបានជម្រះហើយ ខ្ញុំជាកិក្ខុនី
 បរិសុទ្ធ មិនមានមន្ទិល ព្រោះញ៉ាំងអាសវៈទាំងពួងឲ្យអស់ហើយ ។ ព្រះ
 សាស្តាខ្ញុំបានប្រព្រឹត្តតាមហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានធ្វើហើយ
 ការៈដ៏ធ្ងន់ ខ្ញុំជាកំចេញហើយ តណ្ហាជាគ្រឿងនាំទៅកាន់ភពថ្មី ខ្ញុំគាស់រំលើង
 ចេញហើយ ។ ខ្ញុំចេញចាកផ្ទះចូលទៅកាន់ផ្នួសដើម្បីប្រយោជន៍ដល់គុណធម៌
 ណា ប្រយោជន៍គឺគុណធម៌នោះរបស់ខ្ញុំ ជាទីអស់ទៅនៃសញ្ញាជនៈទាំងពួង
 ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ ។ ញាណរបស់ខ្ញុំដ៏ទូលាយស្អាត ក្នុងអត្ត ធម៌ និរុត្តិ
 និងបដិកាណ ក៏ដូចគ្នា ព្រោះហេតុនៃព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ ។ កិលេស
 ទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងចេញហើយ ខ្ញុំជា
 អ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិន័ង ។ ឱ !
 ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេច
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទ្ធ ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំ
 ក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកុណ្ណលកេសីកិក្ខុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កុណ្ណលកេសីថេរិយាបទាន ។

កិសាគោតមីលើបទនាទី ២

[២២] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ព្រះអង្គជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទី ១ វ័សន អំពីកទ្ធកប្បនេះទៅ ។ ក្នុងកាលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូល ១ នៅក្នុងក្រុងហង្សវតី បានចូលទៅគាល់ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ប្រសើរជាងនរណានោះ ហើយយកព្រះអង្គជា ទីពឹង ។ ខ្ញុំបានស្តាប់ធម៌ដ៏ពិរោះរបស់ព្រះអង្គ ជាធម៌ប្រកបដោយសច្ច ៤ មាន អានិសង្សដ៏ក្រៃលែង នាំមកនូវសេចក្តីស្ងប់ និងសេចក្តីសុខក្នុងចិត្ត ។ កាល នោះ ព្រះពុទ្ធជាអ្នកប្រាជ្ញ ជាបុរសដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ទ្រង់សរសើរតាំងភិក្ខុនិក្ខុ ទ្រទ្រង់ចីវរដ៏សៅហ្មង ក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ ។ ខ្ញុំញ៉ាំងបីតិមានប្រមាណច្រើនឲ្យ កើត ស្តាប់នូវគុណនៃភិក្ខុនិ ខ្ញុំធ្វើនូវគ្រឿងសក្ការៈដល់ព្រះពុទ្ធ តាមគួរដល់ សេចក្តីអង់អាច តាមគួរដល់កម្លាំង ។ ខ្ញុំបានក្រាបចុះជិតព្រះអង្គជាអ្នកប្រាជ្ញ មានប្រាជ្ញាខ្ជាប់ខ្ជួននោះ ហើយប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ កាលនោះ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ជានាយក ទ្រង់អនុមោទនាចំពោះការបាននូវតំណែងនោះថា ក្នុងកប្បទី ១ វ័សន អំពីកប្បនេះ ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម ទ្រង់កើតក្នុងឱក្ខកត្រកូលនឹងត្រាស់ ឡើងក្នុងលោក ។ នាងនេះនឹងបានព្រះញាតិ ក្នុងធម៌ទាំងឡាយនៃព្រះគោតម នោះ ជាឱរស ជាធម្មនិម្មិត បានជាសារិកានៃព្រះសាស្តា មានឈ្មោះថា កិសាគោតមី ។ កាលនោះ ខ្ញុំស្តាប់នូវពុទ្ធព្យាករណ៍នោះ ក៏រីករាយ មានចិត្ត ប្រកបដោយមេត្តា បានបម្រើព្រះជិនស្រីជានាយក ដោយបច្ច័យទាំងឡាយ ដរាបដល់អស់ជីវិត ។ ដោយកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់នូវ ចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើត

ក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ព្រះនាមកស្សបៈ មានដៅពង្ស្រង់ប្រសើរ
 មានយសធំ ប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ទ្រង់កើតឡើងហើយក្នុងកទ្ធកប្ប
 នេះ ។ កាលនោះ ព្រះរាជាក្នុងដែនកាសី ទ្រង់ព្រះនាមកិកី ព្រះអង្គជាធំ
 ជាងនរជន ក្នុងក្រុងពារាណសីដ៏ឧត្តម ទ្រង់ជាឧបជ្ជាកនៃព្រះពុទ្ធ ព្រះអង្គ
 ស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ។ ខ្ញុំជាធីតាទី ៥ នៃព្រះរាជានោះ មានឈ្មោះប្រាកដ
 ថាធម្មា បានស្តាប់ធម៌ព្រះពុទ្ធជិនស្រីដ៏ប្រសើរហើយពេញចិត្តនឹងផ្នួស ។ ព្រះ
 បិតានៃយើង មិនទ្រង់អនុញ្ញាតឲ្យបួសទេ កាលនោះ យើងជាអ្នកមិនខ្ជិល
 ច្រអូស បានប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌សម្រាប់កុមារីអស់ ២ ម៉ឺនឆ្នាំក្នុងផ្ទះ ។
 យើងជាព្រះរាជធីតា ៧ នាក់ ជាកញ្ញានៃស្តេច បិតានៅក្នុងសេចក្តីសុខត្រេក
 អររីករាយក្នុងការបម្រើព្រះពុទ្ធ គឺនាងសមណី ១ សមណគុត្តា ១ ភិក្ខុនី
 ១ ភិក្ខុទាសិកា ១ ធម្មា ១ សុធម្មា ១ សង្ឃទាសិកាជាគម្រប់ប្រាំពីរ ។
 (ព្រះរាជធីតា ៧ អង្គនោះ ចេរវិលវីងមកបានជា) នាងខេមា ១ ឧប្បល
 វណ្ណា ១ បជាចារា ១ កុណ្ណលា ១ ខ្ញុំ ១ ធម្មនិទ្ធា ១ វិសាខាជាគម្រប់
 ៧ ។ ដោយកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះផង លុះ
 ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។
 ឥឡូវនេះ មកដល់បច្ចុប្បន្ន ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋី ដែលជាអ្នកធ្លាក់ខ្លួន
 កម្សត់ ឥតទ្រព្យ ជាត្រកូលទន់ទាបវិញ តែខ្ញុំបានមានប្តីត្រកូលសម្បូណ៍
 ដោយទ្រព្យសម្បត្តិ ។ ជនទាំងឡាយដ៏សេស រៀរលែងតែប្តីរបស់ខ្ញុំចេញ
 សុទ្ធតែ ជាអ្នកឥតទ្រព្យ ខ្ញុំប្រសូតកូនក្នុងកាលណា ជនទាំងពួងក៏អាណិតខ្ញុំ

ក្នុងកាលនោះ ។ កាលណាកូនខ្ញុំរបស់ខ្ញុំនោះជាកុមារតូច បិតានៅក្នុងសេចក្តី
សុខ ជាទីស្រឡាញ់របស់ខ្ញុំ ដូចជាជីវិតរបស់ខ្លួន កាលនោះ កូននោះ ក៏លុះ
អំណាចនៃសេចក្តីស្លាប់ទៅ ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីសោកគ្របសង្កត់ មានមុខប្រកប
ដោយសេចក្តីទុក្ខ មានភ្នែកពេញដោយទឹកភ្នែក មានមាត់យំ ពរសាកសព
ដែលស្លាប់នោះ ដើរយំត្រង់ត្រូវ ។ កាលនោះ ខ្ញុំបានជួបបុរសម្នាក់ ក៏ចូល
ទៅរកព្រះពុទ្ធជាគ្រូពេទ្យដ៏ប្រសើរ ហើយពោលថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន
សូមព្រះអង្គឲ្យថ្នាំប្រោសកូនឲ្យរស់ ។ ព្រះជិនស្រី ព្រះអង្គជាអ្នកឈ្លាសវៃ
ក្នុងឧបាយនៃការទូន្មាន ទ្រង់ត្រាស់ថា ជនទាំងឡាយដែលស្លាប់ហើយ មិន
មានក្នុងផ្ទះណា ចូរនាងយកគ្រាប់ស្ពៃអំពីផ្ទះនោះមក (ឲ្យតថាគត) ។
កាលនោះ ខ្ញុំដើរទៅកាន់ក្រុងសាវត្ថី រកមិនបានផ្ទះប្រាកដដូច្នោះ ព្រោះហេតុ
នោះ នឹងរកគ្រាប់ស្ពៃអំពីផ្ទះណាបាន លំដាប់នោះ ខ្ញុំក៏បាននូវស្មារតីឡើង ។
ខ្ញុំចោលនូវសាកសព ហើយចូលទៅគាល់ព្រះពុទ្ធ ជាលោកនាយក ចំណែក
ខាងព្រះអង្គមានសំឡេងពីរោះ ទ្រង់ទតឃើញខ្ញុំអំពីចម្ងាយ ហើយត្រាស់ថា
បុគ្គលណា កាលមិនបានឃើញនូវការកើតនិងការសូន្យទៅ (នៃបញ្ចក្ខន្ធ)
ទេ ហើយរស់នៅ ១០០ ឆ្នាំក៏ដោយ ជីវិតរបស់បុគ្គលអ្នកឃើញនូវការកើត
ឡើងនិងការសូន្យទៅ (នៃបញ្ចក្ខន្ធ) សូមរស់នៅតែ ១ ថ្ងៃ ក៏ប្រសើរ
ជាង ។

អនិច្ចតាធម៌នេះ នឹងថាជាធម៌សម្រាប់ស្រុក ១ ក៏ទេ ជាធម៌សម្រាប់
និគម ១ ក៏ទេ ជាធម៌សម្រាប់ត្រកូល ១ ក៏ទេ ធម៌នុ៎ះឯង សម្រាប់លោក

ព្រមទាំងទេវលោកទាំងអស់ ។

ខ្ញុំនោះ បានស្តាប់នូវគាថាទាំងឡាយនេះហើយ ជម្រះនូវធម្មចក្ខុ គឺសោតាបត្តិមគ្គ លំដាប់នោះ ខ្ញុំក៏ដឹងច្បាស់នូវព្រះសុទ្ធម្ម ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។

លុះខ្ញុំបួសរួចហើយ ក៏មានចិត្តស្ងប់ ប្រកបក្នុងសាសនាព្រះជិនស្រី អស់កាលមិនយូរប៉ុន្មាន ខ្ញុំក៏បានសម្រេចនូវព្រះអរហត្ត ។ ខ្ញុំជាអ្នកធ្វើនូវសាសនានៃព្រះសាស្តា ស្ងាត់ក្នុងប្រទេសទាំងឡាយ ដឹងនូវចិត្តនៃបុគ្គលដទៃ ដោយសោតធាតុដ៏ជាទិព្វ ។ ខ្ញុំដឹងនូវបុព្វេនិវាសញ្ញាណ ទិព្វចក្ខុខ្ញុំក៏បានជម្រះហើយ ខ្ញុំបានញ៉ាំងអាសវៈទាំងពួងឲ្យអស់ទៅ ជាអ្នកបរិសុទ្ធស្អាត មិនមានមន្ទិលសោះឡើយ ។ ព្រះសាស្តា ខ្ញុំបានបម្រើហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ការដ៏ធ្ងន់ ខ្ញុំបានដាក់ចុះហើយ តណ្ហាដែលជាគ្រឿងនាំសត្វទៅកាន់ភព ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលហើយ ។ ខ្ញុំចេញចាកផ្ទះ ចូលទៅកាន់ផ្នួស ដើម្បីប្រយោជន៍ណា ប្រយោជន៍នោះ គឺកិរិយាអស់ទៅនៃសំយោជនៈទាំងពួងនោះ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ ។ ញាណរបស់ខ្ញុំ ដ៏ធំទូលាយស្អាតក្នុងអត្ត ធម៌ និរុត្តិ និងបដិកាណ ព្រោះអំណាចនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ ខ្ញុំនាំសំពត់អំពីគំនរសំរាមផង អំពីព្រៃស្នូសានផង អំពីប្រកផង ហើយធ្វើជាសង្ឃាដ៏ ទ្រទ្រង់នូវចីវរដ៏សៅហ្មង ។ ព្រះជិនស្រីជានាយក ទ្រង់ត្រេកអរក្នុងគុណរបស់ខ្ញុំ គឺការទ្រទ្រង់នូវចីវរដ៏សៅហ្មងនោះ បានតាំងខ្ញុំក្នុងទីជាឯតទគ្គៈក្នុងពួកបរិស័ទ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដំរីដ៏ប្រសើរ កាត់ផ្តាច់នូវ

ទន្ទឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេច
ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិតា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏
បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកិសាគោតមីកិកុនី មានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កិសាគោតមីថេរិយាបទាន ។



ធម្មទិន្នាលើយាយនានទី ៣

[២៣] ព្រះជិនស្រី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំង
 ពួង ជាអ្នកដឹកនាំសត្វលោក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទី ១ វសេនអំពីកប្បនេះ ។
 កាលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូល ១ ក្នុងក្រុងហង្សវតី ជាអ្នកធ្វើនូវការងារនៃជន
 ដទៃ ខ្ញុំមានប្រាជ្ញាចាស់ សង្រួមក្នុងសីល ។ ព្រះថេរៈឈ្មោះសុជាត ជាអគ្គ
 សាវ័កនៃព្រះពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ចេញអំពីវត្តទៅដើម្បីបិណ្ឌបាត ។ កាល
 នោះ ខ្ញុំចេញទៅជងទឹក កាន់ក្រមដើរទៅ បានឃើញព្រះថេរៈនោះ ក៏មាន
 សេចក្តីជ្រះថ្លា បានប្រគេននំដោយដៃរបស់ខ្លួន ។ ព្រះថេរៈនោះ ទទួលនំ
 ហើយ ក៏គង់ឆាន់ក្នុងទីនោះ លំដាប់នោះ ម្ចាស់របស់ខ្ញុំមានចិត្តត្រេកអរនឹងខ្ញុំ
 បានយកខ្ញុំធ្វើជាកូនប្រសាររបស់ខ្លួន ខ្ញុំទៅជាមួយនឹងម្តាយកេក ថ្វាយបង្គំ
 ព្រះសម្ពុទ្ធ ។ គ្រានោះ ព្រះអង្គទ្រង់តាំងភិក្ខុនី ១ រូប ជាធម្មកថិកា អ្នក
 សម្តែងធម៌ដល់បរិស័ទ ក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ ខ្ញុំបានស្តាប់ពុទ្ធតម្រាស់នោះហើយ
 ក៏មានចិត្តរីករាយខ្លាំង ។ ខ្ញុំនិមន្តព្រះសុគត ជាលោកនាយក ព្រមទាំងភិក្ខុ
 សង្ឃ ថ្វាយមហាទាន ហើយប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ។ លំដាប់នោះ ព្រះ
 សុគតព្រះអង្គមានសំឡេងណែនាំពងពីរោះ ត្រាស់នឹងខ្ញុំថា នាងជាស្រីត្រេក
 អរក្នុងការបម្រើតថាគត ជាអ្នកអង្គាសតថាគត ព្រមទាំងភិក្ខុសង្ឃ ។ នាង
 ជាអ្នកប្រកបក្នុងការស្តាប់នូវព្រះសម្ពុទ្ធ មានចិត្តចម្រើនដោយគុណ ម្នាល
 នាងដ៏ចម្រើន នាងចូររីករាយចុះ នាងនឹងបានផលដែលនាងតាំងប្រាថ្នានោះ ។
 ក្នុងកប្បទី ១ វសេន អំពីកប្បនេះ ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម កើតក្នុង
 ត្រកូលក្សត្រឡាភ្នាក់ ទីនឹងត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។ នាងនឹងបានជាញាតិក្នុង

ធម៌នៃព្រះពុទ្ធអង្គនោះ ជាឱវស ជាធម្មនិម្មិត បានជាសារិកានៃព្រះសាស្តា
 មានឈ្មោះថាធម្មទិន្នា ។ ខ្ញុំបានស្តាប់ព្យាករណ៍នោះ ក៏រីករាយ មានចិត្ត
 ប្រកបដោយមេត្តា បម្រើព្រះមហាមុនី ជានាយក ដោយបច្ច័យទាំងឡាយ
 ដរាបដល់អស់ជីវិត ។ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការ
 តម្កល់ចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បាន
 ទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ព្រះពុទ្ធមាននៅពង្សដ៏ប្រសើរ មានយសធំ ព្រះ
 អង្គប្រសើរជាងពួកអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់ព្រះនាមកស្សបៈ កើតឡើងហើយក្នុងភទ្ទ-
 កប្បនេះ ។ កាលនោះ ព្រះរាជាក្នុងដែនកាសីព្រះនាមកិកី ជាឥស្សរៈនៃនរៈ
 ក្នុងក្រុងពារាណសីដ៏ឧត្តម ជាឧបដ្ឋាកនៃព្រះពុទ្ធទ្រង់ស្វែងរកគុណដ៏ធំ ។ ខ្ញុំជា
 ធីតាទី ៦ នៃព្រះរាជាអង្គនោះ មានឈ្មោះប្រាកដថា នាងសុធម្មា បានស្តាប់
 ធម៌នៃព្រះជិនស្រីដ៏ប្រសើរហើយ ពេញចិត្តនឹងផ្អែម ។ ព្រះបិតារបស់យើង
 ទ្រង់មិនអនុញ្ញាត កាលនោះយើងជាអ្នកមិនខ្ជិលប្រអូស បានប្រព្រឹត្តព្រហ្ម
 ចរិយធម៌សម្រាប់កុមារី អស់ ២ ម៉ឺនឆ្នាំក្នុងផ្ទះ ។

ចប់ កាលវារៈទី ៣ ។

ធីតា ៧ អង្គ ជាកញ្ញានៃស្តេចតាំងនៅក្នុងសេចក្តីសុខ ត្រេកអររីករាយ
 ក្នុងការបម្រើព្រះពុទ្ធគឺនាងសមណី ១ សមណគុត្តា ១ ភិក្ខុនី ១ ភិក្ខុ
 ទាសិកា ១ ធម្មា ១ សុធម្មា ១ សង្ឃទាសិកាជាគម្រប់ ៧ ។ (ធីតា ៧ អង្គ
 នោះ ចេរិលរឹងមកបានជា) នាងខេមា ១ ឧប្បលវណ្ណា ១ បជាចារា ១
 កុណ្ណលា ១ គោតមី ១ ខ្លួនខ្ញុំ ១ វិសាខា ១ ជាគម្រប់ ៧ ។ ដោយ

កុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំ
 លះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ឥឡូវ
 នេះ មកដល់បច្ច័យភព ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋីដ៏ស្តុកស្តម្ភ ក្នុងក្រុងបរិព្វជៈ
 ដ៏ឧត្តម អាចសម្រេចសេចក្តីប្រាថ្នាទាំងពួងបាន ។ កាលណា ខ្ញុំប្រកបដោយ
 គុណគ្រប់សម្បត្តិ តាំងនៅក្នុងបឋមវ័យហើយ កាលនោះឯង ខ្ញុំបានទៅកាន់
 ត្រកូលនៃបុរសដទៃ (មានប្តី) ហើយនៅស្តាប់ស្តល់ដោយសេចក្តីសុខ ។
 ឯស្វាមីរបស់ខ្ញុំនោះ មានប្រាជ្ញាល្អ បានចូលទៅកាលព្រះពុទ្ធជាទីពឹងនៃសត្វ
 លោក ស្តាប់ធម៌ទេសនាហើយ ក៏បានដល់នូវអនាគាមិផល ។ កាលនោះ
 ខ្ញុំបានញ៉ាំងស្វាមីនោះ ឲ្យអនុញ្ញាតហើយ ចូលទៅកាន់ផ្ទះ អស់កាលមិន
 យូរប៉ុន្មាន ក៏បានដល់ព្រះអរហត្ត ។ កាលនោះ ឧបាសកនោះ ចូលមករក
 ខ្ញុំហើយសួរនូវប្រស្នាទាំងឡាយដ៏ជ្រាលជ្រៅ ខ្ញុំក៏បានព្យាករណ៍ប្រស្នាទាំងអស់
 នោះ ។ ព្រះជិនស្រីត្រេកអរក្នុងគុណនោះហើយ បានតាំងខ្ញុំក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ
 ថា តថាគតមិនឃើញភិក្ខុនីជាធម្មកថិកាដទៃប្រាកដដូចភិក្ខុនីនេះឡើយ ។ ម្ចាស់
 ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ ចូរចាំទុកយ៉ាងនេះថា នាងធម្មទិន្នាជាអ្នកប្រាជ្ញ ។
 ខ្ញុំឈ្មោះថាជាស្រីបណ្ឌិត ដែលព្រះលោកនាយកអនុគ្រោះដោយប្រការ
 យ៉ាងនេះឯង ។ ព្រះសាស្តា ខ្ញុំបានបម្រើដោយគោរពហើយ សាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ការដ៏ធ្ងន់ខ្ញុំបានដាក់ចុះហើយ តណ្ហាជាគ្រឿងនាំសត្វ
 ទៅកាន់ភព ខ្ញុំបានរំលើងចោលហើយ ។ ខ្ញុំចេញចាកផ្ទះចូលទៅកាន់ផ្ទះ
 ដើម្បីប្រយោជន៍ណា ប្រយោជន៍នោះ គឺការអស់ទៅនៃសំយោជនៈទាំងពួង

ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ ។ ខ្ញុំជាអ្នកស្នាត់ក្នុងឫទ្ធិទាំងឡាយ ជាអ្នកធ្វើតាមពុទ្ធសាសនា ដឹងនូវចិត្តនៃបុគ្គលដទៃដោយសោតធាតុដ៏ជាទិព្វ ។ ខ្ញុំដឹងនូវបុព្វនិវាសញ្ញាណ ទិព្វចក្ខុខ្ញុំបានជម្រះហើយ ខ្ញុំញ៉ាំងអាសវៈទាំងពួងឲ្យអស់ហើយ ជាអ្នកបរិសុទ្ធិស្អាតមិនមានមន្ទិលសោះឡើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាអ្នកមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណងដូចជាមេដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធីង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះធម្មទិន្នាក៏ក្នុងមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ធម្មទិន្នាថេរិយាបទាន ។



សកលាលើយាយនាង ២

[២៤] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ព្រះអង្គជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកប្បនេះ ។ ព្រះអង្គប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ។ ជាបុរសអាជានេយ្យ ប្រតិបត្តិដើម្បីប្រយោជន៍ ដើម្បីសេចក្តីសុខ ដើម្បីសេចក្តីចម្រើនដល់សព្វសត្វ ក្នុងមនុស្សលោកព្រមទាំងទេវលោក ។ ព្រះជិនស្រីទ្រង់ដល់នូវយសដ៏ប្រសើរ មានសិរីពេញពោរដោយកេរ្តិ៍ឈ្មោះនិងសេចក្តីសរសើរ ដែលលោកទាំងពួងបូជាហើយ ប្រាកដក្នុងទិសទាំងពួង ។ ព្រះអង្គមានសេចក្តីសង្ស័យច្រើនហើយ មានសេចក្តីឆ្លើងច្រូលកន្លងបង់ហើយ មានសេចក្តីត្រិះរិះក្នុងព្រះទ័យបរិបូណ៌ហើយ ទ្រង់ដល់នូវសម្ពោធិញ្ញាណដ៏ឧត្តម ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធប្រសើរជាងនរណា ទ្រង់ញ៉ាំងមគ្គដែលមិនទាន់កើតឲ្យកើតឡើងផង សម្តែងនូវមគ្គដែលមិនទាន់សម្តែងផង បណ្តុះនូវមគ្គដែលមិនទាន់បណ្តុះផង ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ជាអ្នកអង្គអាចជាន់នរណា ព្រះអង្គជ្រាបនូវមគ្គ ត្រាស់ដឹងនូវមគ្គ ប្រាប់នូវមគ្គ ជាគ្រូប្រៀនប្រដៅដ៏ឧត្តម ប្រសើរជាងសារថីទាំងឡាយ ។ ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ព្រះអង្គប្រកបដោយព្រះទ័យករុណាដ៏ធំ ជាទីពឹងនៃសត្វលោក ជាអ្នកដឹកនាំសត្វលោក ទ្រង់សម្តែងធម៌ ស្រោចស្រង់នូវសត្វទាំងឡាយដែលមុជចុះក្នុងភក់គីកាម ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងក្រុងហង្សវតី ឈ្មោះខត្តិយនន្ទ ជាស្រីមានរូបល្អ ប្រកបដោយទ្រព្យ មានចិត្តអាណិតអាសូរចំពោះអ្នកដទៃ ជាស្រីមានសិរី ។ ខ្ញុំជាធីតានៃមហារាជព្រះនាមអានន្ទ ជាស្រីមានលម្អដ៏ប្រសើរ ជាបុរស្រីមានមាតាផ្សេងគ្នានៃព្រះពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ។ ខ្ញុំស្ថិតស្ថានដោយគ្រឿងអាករណៈ

ទាំងពួងជាមួយនឹងព្រះរាជកញ្ញាទាំងឡាយ ហើយចូលទៅគាល់ព្រះពុទ្ធ ទ្រង់
 មានព្យាយាមធំ ហើយស្តាប់ធម៌ទេសនា ។ គ្រានោះ ព្រះអង្គជ្រាបច្បាស់
 នូវលោក ទ្រង់តាំងភិក្ខុនីនោះដែលមានចក្ខុដូចជាទិព្វ ក្នុងឋានៈដ៏ប្រសើរ ក្នុង
 កណ្តាលនៃបរិស័ទ ៤ ។ ខ្ញុំបានស្តាប់ព្យាករណ៍នោះហើយ ក៏មានចិត្ត រីក
 រាយ ថ្វាយទានដល់ព្រះសាស្តា បូជាព្រះសម្ពុទ្ធ ហើយប្រាថ្នានូវទិព្វចក្ខុ ។
 លំដាប់នោះ ព្រះសាស្តាបានត្រាស់នឹងខ្ញុំថា ម្ចាស់នាងនន្ទា នាងនឹងបាន
 តំណែងដែលនាងប្រាថ្នា ឋានៈដែលនាងប្រាថ្នាដោយប្រពៃនោះ ជាផលនៃធម្ម
 ទានដូចជាប្រទីប ។ ក្នុងកប្បទី ១ សែនអំពីកប្បនេះ ព្រះសាស្តា ព្រះនាម
 គោតម កើតក្នុងឱក្កាកៈត្រកូលនឹងត្រាស់ដឹងឡើងក្នុងលោក ។ នាងនឹងបាន
 ជាព្រះញាតិក្នុងធម៌ទាំងឡាយនៃព្រះសាស្តានោះ ជាឱវស ជាធម្មនិម្មិត ជា
 សារិកាព្រះសាស្តា មានឈ្មោះថាសកុលា ។ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើ
 ល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់
 មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមកស្សបៈ
 ព្រះអង្គមានជេវពង្សដ៏ប្រសើរ មានយសធំ ប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ
 ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកទ្ធកប្បនេះ ។ កាលនោះខ្ញុំបួសជានាងបរិព្វាជិកា ប្រព្រឹត្ត
 ម្នាក់ឯង ត្រាច់ទៅដើម្បីកិក្ខា ហើយបាននូវវត្ថុត្រឹមតែប្រេងប៉ុណ្ណោះ ។ ខ្ញុំមាន
 ចិត្តជ្រះថ្លា បានអុជប្រទីបដោយប្រេងនោះ បម្រើព្រះចេតិយប្រសើរសមរម្យ
 ជាងចេតិយទាំងពួងនៃព្រះពុទ្ធប្រសើរជាងសត្វមានជើងពីរ ដោយកុសលកម្ម
 ដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់ចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយ

ជាបសមនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិវិញ ។ ដោយផលនៃកម្ម
 នោះ ខ្ញុំកើតក្នុងទីណាៗ ប្រទេសដ៏ធំទាំងឡាយ បំភ្លឺដល់ខ្ញុំដែលនៅក្នុងទីនោះៗ ។
 ខ្ញុំប្រាថ្នារបស់ណា ខ្ញុំឃើញ (របស់នោះ) ឆ្លុះរហូតខាងក្រៅជញ្ជាំង ឆ្លុះ
 រហូតខាងក្រៅនៃភ្នំថ្ម នេះជាផលនៃការឲ្យប្រទេស ។ ខ្ញុំជាអ្នកមានភ្នែកស្អាត
 រុងរឿងដោយយស មានសទ្ធា មានប្រាជ្ញា នេះជាផលនៃការឲ្យប្រទេស ។
 ឥឡូវនេះ មកដល់បច្ចុប្បន្ន ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ មានទ្រព្យនិងស្រូវ
 ច្រើន ជាត្រកូលរីករាយដែលស្តេចរាប់អានបូជាហើយ ។ ខ្ញុំបរិបូណ៌ដោយ
 អវយវៈគ្រប់យ៉ាង ស្ថិតស្ថានដោយអាករណៈទាំងពួង ខ្ញុំឈរនៅត្រង់បង្អួច
 ឃើញព្រះសុគតត្រង់ប្រទេសជាទីចូលទៅកាន់បុរី ។ ខ្ញុំឃើញព្រះពុទ្ធរុងរឿង
 ដោយយស ដែលទៅតានិងមនុស្សធ្វើសក្ការៈហើយ ទ្រង់បរិបូណ៌ដោយ
 អនុព្យាបាទៈ ស្ថិតស្ថានដោយលក្ខណៈទាំងឡាយ ។ ខ្ញុំមានចិត្តអណ្តែតឡើង
 មានចិត្តល្អ ពេញចិត្តនឹងផ្នួស អស់កាលមិនយូរប៉ុន្មានក៏បានដល់ព្រះអរហត្ត ។
 ខ្ញុំជាអ្នកស្អាតជំនាញក្នុងបទ្ធិទាំងឡាយ ជាអ្នកធ្វើតាមសាសនានៃព្រះសាស្តា
 ដឹងនូវចិត្តនៃបុគ្គលដទៃដោយសោតធាតុដ៏ជាទិព្វ ។ ខ្ញុំដឹងនូវបុព្វនិវាសញ្ញាណ
 ទិព្វចក្ខុខ្ញុំបានជម្រះហើយ ខ្ញុំបានញ៉ាំងអាសវៈទាំងពួងឲ្យអស់ហើយ ជាអ្នក
 បរិសុទ្ធស្អាត មិនមានមន្ទិលឡើយ ។ ព្រះសាស្តាខ្ញុំបានបម្រើហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ការដ៏ធ្ងន់ខ្ញុំបានដាក់ចុះហើយ តណ្ហាជាគ្រឿង
 នាំសត្វទៅកាន់ភព ខ្ញុំបានដកចោលហើយ ។ ខ្ញុំចេញចាកផ្ទះ ចូលទៅកាន់
 ផ្នួស ដើម្បីប្រយោជន៍ណា ប្រយោជន៍នោះ គឺការអស់ទៅនៃសំយោជនៈទាំង

ពួង ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ ។ លំដាប់នោះ ព្រះពុទ្ធប្រសើរជាងនរជន ព្រះ
 អង្គប្រកបដោយមហាករុណា ទ្រង់តាំងខ្ញុំជាឯតទគ្គៈដោយព្រះពុទ្ធដីកាថា នាង
 សកុលាថេរី ជាភិក្ខុនីប្រសើរផុត ជាងថេរីទាំងឡាយដែលមានទិព្វចក្ក ។
 កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំគាស់រំលើងហើយ ខ្ញុំជា
 អ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ !
 ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសកុលាភិក្ខុនី មានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សកុលាថេរីយាបទាន ។



នគ្រោះយោបល់ទាន ៥

[២៥] ព្រះជិនស្រី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំង
 ពួង ព្រះអង្គជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកប្បនេះ ។
 ព្រះពុទ្ធទ្រង់ទូន្មានសត្វលោក ញ៉ាំងសត្វលោកឲ្យដឹងច្បាស់ ចម្លងសត្វទាំង
 ពួង ឈ្លាសវៃក្នុងទេសនា ទ្រង់ញ៉ាំងប្រជុំជនជាច្រើនឲ្យឆ្លងហើយ ។ ព្រះ
 អង្គជាអ្នកអនុគ្រោះ ប្រកបដោយករុណា ស្វែងរកនូវប្រយោជន៍ដល់សត្វទាំង
 ពួង ទ្រង់ញ៉ាំងតិរិយទាំងពួងដែលមកដល់ហើយឲ្យតាំងនៅក្នុងសីល ៥ ។
 សីល ៥ ជារបស់មិនរីករាយនេះ ជារបស់សូន្យពួកតិរិយ ជារបស់ដែល
 ព្រះអរហន្តទាំងឡាយ អ្នកមានសេចក្តីស្ងាត់ជំនាញ ប្រកបដោយតាទិគុណ
 វិចិត្រហើយ ។ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមបទុមុត្តរៈនោះ ជាអ្នកប្រាជ្ញដ៏ មានកម្ពស់ ៥៨
 ហត្ថ មានទ្រង់ទ្រាយដូចចេតិយមាស មានលក្ខណៈ ៣២ ដ៏ប្រសើរ ។
 ព្រះអង្គមានព្រះជន្ម ១ សែនឆ្នាំជាកំណត់ ទ្រង់បិតនៅអស់កាលប៉ុណ្ណោះ
 ទ្រង់ញ៉ាំងប្រជុំជនជាច្រើនឲ្យឆ្លងហើយ ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋី
 ជាត្រកូលរុងរឿងដោយកែវផ្សេង ៗ ជាអ្នកស្តាប់ស្តាប់ដោយសេចក្តីសុខដ៏ធំ
 នៅក្នុងក្រុងហង្សវតី ។ ខ្ញុំបានចូលទៅគាល់ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ ព្រះអង្គមាន
 ព្យាយាមធំ ខ្ញុំបានស្តាប់នូវធម៌ទេសនា គឺអមតនិព្វាន ជាធម៌មានអានិសង្ស
 ក្រៃលែងមានប្រយោជន៍យ៉ាងល្អិតល្អន់ ជាធម៌ដែលព្រះអង្គសម្តែងហើយ ។
 គ្រានោះ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លាខ្លាំង បាននិមន្តព្រះលោកនាយក ព្រមទាំងភិក្ខុសង្ឃ
 ហើយថ្វាយមហាទានដល់ព្រះអង្គ ដោយដៃរបស់ខ្លួន ។ ខ្ញុំក្រាបជិតព្រះលោក
 នាយក ព្រះអង្គមានព្យាយាម ព្រមទាំងព្រះសង្ឃដោយត្បូង ហើយប្រាថ្នា

នូវតំណែងដ៏ប្រសើរ ជាងពួកភិក្ខុនីដែលមានឈាន ។ កាលនោះ ព្រះអង្គ
ទូន្មានសត្វដែលមិនទាន់ទូន្មានហើយ ជាទីពឹងនៃលោកទាំង ៣ មានរស្មី ព្រះ
អង្គជានាយសារថីរបស់ពួកនរជន ទ្រង់ព្យាករថា នាងនឹងបាននូវតំណែង
ដែលនាងប្រាថ្នាហើយដោយប្រពៃនោះ ។ ក្នុង ១ សែនកប្ប អំពីកប្បនេះ ព្រះ
សាស្តាព្រះនាមគោតម សម្តែងក្នុងឱក្ខកត្រកូល នឹងត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។
នាងនឹងបានជាញាតិក្នុងធម៌ទាំងឡាយរបស់ព្រះសាស្តាអង្គនោះ ជាឱរស ជា
ធម្មនិម្មិត ជាសារិកានៃព្រះសាស្តា មានឈ្មោះថានាងនន្ទា ។ កាលនោះ ខ្ញុំ
បានស្តាប់ពុទ្ធព្យាករណ៍នោះហើយ ក៏មានចិត្តរីករាយ មានចិត្តប្រកបដោយ
មេត្តា បម្រើព្រះជិនស្រី ព្រះអង្គជានាយក ដោយបច្ច័យទាំងឡាយ ដរាប
ដល់អស់ជីវិត ។ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់
នូវចេតនានោះផង ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើត
ក្នុងឋានតារាត្រិន្ស្រ ។ លុះខ្ញុំច្យុតចាកឋានតារាត្រិន្ស្រនោះ បានទៅកើតឯឋានយាមៈ
ច្យុតចាកឋានយាមៈនោះ បានទៅកាន់ឋានតុសិត ច្យុតចាកឋានតុសិតនោះ
បានទៅកាន់និម្មានរតី ច្យុតចាកនិម្មានរតីនោះហើយ បានទៅកាន់បរនិម្មិតវស-
វត្តិបុរី ។ ដោយផលនៃកុសលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងទីណាៗ តែងបានជាមហេសី
នៃស្តេចទាំងឡាយក្នុងទីនោះ ។ ខ្ញុំច្យុតចាកទីនោះហើយ កើតជាមនុស្ស
បានជាមហេសីនៃស្តេចក្តត្តិទាំងឡាយផង នៃស្តេចមានមណ្ឌលទាំងឡាយ
ផង ។ ខ្ញុំសោយនូវសម្បត្តិក្នុងទេវតានិងមនុស្ស ហើយដល់នូវសេចក្តីសុខ
ក្នុងទីទាំងពួង អន្ទោលទៅអស់កប្បច្រើន ។ លុះដល់មកក្នុងបច្ច័មកត ខ្ញុំ

កើតជាជីតានៃព្រះបាទសុទ្ធោទនៈ មិនមានអ្នកណាមួយតិះដៀលបាន ក្នុងបុរី
 ឈ្មោះកបិលពស្ត ។ ត្រកូលនោះ ក៏ដល់នូវសេចក្តីត្រេកអរ ព្រោះបានឃើញ
 ខ្ញុំជាស្រីមានរស្មី ព្រោះហេតុនោះ ឈ្មោះរបស់ខ្ញុំថា នាងនន្ទា ខ្ញុំជាស្រីល្អ
 ប្រសើរ ។ មួយទៀត ខ្ញុំប្រាកដជាស្រីមានលម្អជាងស្រីក្រមុំទាំងអស់ រៀរ
 លែងតែងព្រះនាងយសោធរា ក្នុងនគរជាទីរីករាយនោះចេញ ។ បងប្រុស
 ច្បង (របស់ខ្ញុំ) បានជាកំពូលនៃលោកទាំង ៣ បងប្រុសបន្ទាប់ខាងក្រោយ
 ជាព្រះអរហន្តដូចគ្នា ខ្ញុំនៅជាគ្រហស្ថតែម្នាក់ឯង ដែលមានមាតាតែងជាសំ
 ត្រឿនថា នាងជាព្រះអនុជា នៃព្រះពុទ្ធ កើតក្នុងត្រកូលសក្យបុត្ត នាងបើរៀរ
 ចាកសេចក្តីត្រេកអរក្នុងធម៌ហើយ តើនឹងបាននូវអ្វីក្នុងផ្ទះ ។ សេចក្តីបម្រើ
 មានជរាជាទីបំផុត រូបជារបស់ដែលសន្មតថាមិនស្អាត ការមិនមានរោគ មាន
 រោគជាទីបំផុត ជីវិតមានសេចក្តីស្លាប់ទីបំផុត ។ រូបរបស់នាងនេះល្អ គួរ
 រមិលមើល គួររីករាយ ជាគ្រឿងប្រដាប់របស់អ្នកស្អិតស្អាងទាំងឡាយ ដូច
 ជាទីលំនៅដែលមានសិរី ។ (រូបរបស់នាង) ដែលគេបូជាហើយ ដូចជា
 វត្ថុមានខ្លឹមក្នុងលោក ជាទីនាំមកនូវរសដល់ភ្នែកទាំងឡាយ ជាទីញ៉ាំងកិត្តិ-
 សព្វឲ្យកើតដល់ជនអ្នកមានបុណ្យទាំងឡាយ ជាទីញ៉ាំងឱក្កាកៈត្រកូល ឲ្យ
 ត្រេកអរ ។ អស់កាលមិនយូរប៉ុន្មាន ជរានឹងគ្រប់សង្កត់ (នូវរូបរបស់នាង)
 មិនខាន នាងគួរលះបង់ផ្ទះដែលអ្នកប្រាជ្ញគប្បីតិះដៀល ហើយប្រព្រឹត្តធម៌
 ដែលអ្នកប្រាជ្ញមិនតិះដៀលវិញ ។ ខ្ញុំបានស្តាប់ពាក្យរបស់មាតា ជាអ្នកមាន
 ចិត្តមិនរលោរលាំដោយរាងកាយនិងរូបនិងវ័យ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ។

មាតារបស់ខ្ញុំ ពោលដើម្បីធ្វើនូវសេចក្តីរំលឹក ដោយការរៀនឈានដ៏ធំ ជា
 ធម្មជាតិស្អាត តែខ្ញុំមិនបានខ្វល់ខ្វាយក្នុងការរៀនឈាននោះទេ ។ លំដាប់
 នោះ ព្រះជិនស្រី ប្រកបដោយមហាករុណា ឃើញខ្ញុំមានមុខដូចផ្កាឈូក
 ទ្រង់និម្មិតស្រីល្អគួរមើលមើល រុងរឿងក្រៃពេក មានរូបល្អជាងខ្ញុំ ក្នុងរង្វង់
 ចក្ខុរបស់ខ្ញុំ ដើម្បីឲ្យខ្ញុំនឿយណាយក្នុងរូប ដោយអានុភាពនៃព្រះអង្គ ។ ខ្ញុំ
 ឃើញស្រីនោះ មានរាងកាយអស្ចារ្យក្រៃពេក ក៏ស្នើចគិតថា ភ្នែករបស់អញ
 ប្រកបដោយផល ព្រោះរូបជារបស់មនុស្សនេះជាលាក់នៃភ្នែក ។ ខ្ញុំនិយាយ
 នឹងស្រីនោះថា ម្ចាស់ស្រីល្អៗ នាងចូរមក នាងមានសេចក្តីត្រូវការដោយ
 វត្ថុណា នាងចូរប្រាប់វត្ថុនោះដល់ខ្ញុំ បើ (ពាក្យរបស់ខ្ញុំ) ជាទីស្រឡាញ់នៃនាង
 ចូរនាងប្រាប់ខ្ញុំនូវត្រកូល នាម និងគោត្តរបស់នាង ។ ម្ចាស់ស្រីល្អ (កាល
 នេះ) មិនមែនជាកាលគួរដោះស្រាយប្រស្នាទេ នាងចូរឲ្យខ្ញុំបិតនៅលើក្តៅ
 អវយវៈទាំងឡាយរបស់ខ្ញុំស្រុតចុះ នាងចូរឲ្យខ្ញុំដេកមួយរំពេច ។ លំដាប់
 នោះ ស្រីដែលព្រះពុទ្ធនិម្មិតដ៏ល្អនោះ ដេកកើយក្បាលលើក្តៅនៃខ្ញុំ ខ្ញុំជាស្រី
 អាក្រក់យ៉ាងក្រៃលែង ក៏ដួលទៅលើថ្នាំសស្រីនោះ ពកក៏កើតឡើងដល់ស្រី
 នោះ ដំណាលគ្នានឹងការដួលចុះ ខ្ញុំនិងឈាមទាំងឡាយ ហូរចេញចាកសាក
 សពដែលបែកធ្លាយហើយផង មាត់មានក្លិនស្អុយ ដូចសាកសពបែកធ្លាយ
 ហើយផង សរីរៈទាំងមូលហើមប៉ោងឡើង មានសម្បុរខៀវផង ។ ស្រីនោះ
 មានអវយវៈទាំងពួងញ័ររន្ធត់ ដកដង្ហើមចេញម្តប់ ៗ ទទួលរងទុក្ខរបស់ខ្លួន
 ខ្សឹកខ្សួល (ព្រោះអាស្រ័យ) នូវសេចក្តីករុណាថា អាត្មាអញលំបាកដោយ

សេចក្តីទុក្ខ ប៉ះពាល់នូវវេទនា ជ្រមុជចុះក្នុងទុក្ខធំ អាត្មាអញមានសម្មាញ់ជា
 ទីពឹងនៃអាត្មាអញ ។ ឱ ! លំអមុខរបស់នាងបាត់ទៅឯណាទៅ ច្រមុះកោង
 របស់នាង បាត់ទៅឯណាទៅ បច្ចុរមាត់ដ៏ប្រសើរដូចជាផ្លែបាសទុំរបស់នាង
 បាត់ទៅឯណាទៅ មាត់របស់នាង បាត់ទៅឯណាទៅ ។ សម្បុររបស់នាង
 ប្រហែលដោយព្រះចន្ទ បាត់ទៅឯណាទៅ ក៏ដ៏ប្រដាប់ដោយមាសរបស់នាង
 បាត់ទៅឯណាទៅ ចង្កោមផ្កានិងកម្រងផ្កានិងត្រចៀករបស់នាង ប្រកបដោយ
 សម្បុរខុសគ្នា ។ ដោះរបស់នាងក្បួនមានអាការៈដូចផ្កាយកក្កោប សាកសព
 មានក្លិនស្អុយ បែកធ្លាយហើយ មានក្លិនអាក្រក់ក្រៃពេក ។ នាងមានចង្កេះ
 រល មានត្រគាកធំ មានខ្លួនអាក្រក់ក្រៃលែងដូចជ្រញ ពេញដោយវត្ថុមិន
 ស្អាត ឱ ! ហ្ន៎ រូបមិនទៀងទេតើ ។ ពួកពាលតែងត្រេកអរក្នុងរូបណា រូប
 ទាំងអស់នោះ ដែលកើតហើយ ជាសរីរៈមានក្លិនស្អុយ គួរខ្លាច ជាទីខ្ពើម
 រអើម ដូចជាព្រៃស្នូសាន ។ កាលនោះ ព្រះសាស្តា ជាបងរបស់ខ្ញុំ ប្រកប
 ដោយមហាករុណា ជានាយកនៃសត្វលោក ទ្រង់ឃើញខ្ញុំមានចិត្តតក់ស្លុត ទ្រង់
 បានត្រាស់នូវគាថាទាំងនេះថា ម្នាលនាង នន្ទា នាងចូរមើលនូវសាកសព
 ដែលឈឺជានិច្ច មានក្លិនស្អុយ មានឆ្អឹង ៣០០ កំណាត់លើកឡើងហើយ នាង
 ចូរចម្រើនចិត្ត ដោយអសុភកម្មដ្ឋាន ឲ្យជាចិត្តមានអារម្មណ៍តែមួយ តាំងនៅ
 មាំដោយប្រពៃចុះ ។ រូបរបស់នាងនេះ យ៉ាងណា រូបរបស់ស្រីនុ៎ះ ក៏យ៉ាង
 នុ៎ះដែរ រូបរបស់ស្រីនុ៎ះ យ៉ាងណា រូបរបស់នាងនេះ ក៏យ៉ាងនោះដែរ រូប
 នេះ មានក្លិនអាក្រក់ ស្អុយ ផ្សាយទៅ តែពួកពាលប្រាថ្នាក្រៃពេក ។ ជន

ទាំងឡាយ ដែលមិនខ្ជិលទាំងយប់ទាំងថ្ងៃ រមែងពិចារណាឃើញរូបនុ៎ះយ៉ាង
 នេះឯង នាងនឿយណាយចាករូបនោះ ហើយឃើញដោយប្រាជ្ញារបស់ខ្លួន
 ចុះ ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំបានស្តាប់នូវគាថាជាសុកាសិត ក៏មានចិត្តតក់ស្លុត ខ្ញុំ
 បិតនៅក្នុងទីនោះ មានចិត្តស្ងប់ បានដល់នូវព្រះអរហត្ត ។ កាលនោះ ខ្ញុំ
 អង្គុយក្នុងទីណាៗ ក៏មានឈាន ជាទីប្រព្រឹត្តទៅខាងមុខ ព្រះជិនស្រី ត្រេក
 អរក្នុងគុណនោះហើយ ទ្រង់តាំងខ្ញុំក្នុងទីជាឯតទគ្គៈ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំ
 ដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ
 ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិន ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុង
 សម្មាកនៃព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦
 នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិ-
 បត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនន្ទាកិកុន្តិជនបទកល្យាណីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថា
 ទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ នន្ទាថេរិយាបទាន ។



សោណារិយាយធានដី ៦

[២៦] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ព្រះអង្គជានាយក ទ្រង់កើតឡើងហើយក្នុងកប្បទី ១ សែនអំពីកប្បនេះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋី ដល់នូវសេចក្តីសុខ ជាស្រីមានគេជាប់ ចិត្ត ជាទីស្រឡាញ់ ខ្ញុំបានចូលទៅគាល់ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ដ៏ប្រសើរ បានស្តាប់តម្រាស់ដ៏ពិរោះ ។ ព្រះជិនស្រីទ្រង់សរសើរ ក៏កុំនី អ្នកមានព្យាយាមលើសលុប ជាងកិក្ខុទាំងឡាយអ្នកមានព្យាយាមប្រារព្ធ ខ្ញុំបានស្តាប់ព្រះពុទ្ធតម្រាស់នោះ ក៏មានចិត្តរីករាយ ហើយធ្វើនូវសក្ការៈចំពោះ ព្រះសាស្តា ។ កាលនោះ ខ្ញុំថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ហើយប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ ព្រះមហាវិបុលស ទ្រង់អនុមោទនាថា សេចក្តីប្រាថ្នានៃនាងនឹងសម្រេច ។ ក្នុង កប្បទី ១ សែន អំពីកប្បនេះ ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម កើតក្នុងឱក្ខាក ត្រកូលនឹងត្រាស់ដឹងឡើងក្នុងលោក ។ នាងនឹងបាន ជាញាតិក្នុងធម៌ទាំង ឡាយនៃព្រះសាស្តានោះ ជាឱរស ជាធម្មនិម្មិត ជាសារិកានៃព្រះសាស្តា មាន ឈ្មោះថា សោណា ។ កាលនោះ ខ្ញុំបានស្តាប់ពុទ្ធព្យាករណ៍នោះហើយ ក៏ មានចិត្តរីករាយ មានចិត្តប្រកបដោយមេត្តា បម្រើព្រះជិនស្រី ជានាយកនៃ សត្វលោក ដោយបច្ច័យទាំងឡាយ ដរាបដល់អស់ជីវិត ។ ដោយកុសល កម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អហើយនោះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះ បង្គំរាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិវិញ ។ ឥឡូវ នេះ ដល់មកក្នុងបច្ច័យកត ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលនៃសេដ្ឋី ជាត្រកូលស្តុកស្តម្ភធំ ទូលាយ មានទ្រព្យច្រើនក្នុងក្រុងសាវត្ថី ជាបុរីដ៏ប្រសើរ ។ កាលណា ខ្ញុំ

ដល់នូវវ័យទៅត្រកូលប្តី បានបង្កើតកូន ១០ នាក់ មានរូបល្អប្លែកៗគ្នា កូន
ទាំងអស់នោះ បិតានៅក្នុងសេចក្តីសុខ ជាទីគាប់ភ្នែកនិងចិត្តនៃជន សូម្បីសត្រូវ
ទាំងឡាយក៏គង់គាប់ចិត្តដែរ នឹងបាច់និយាយទៅថ្វី ដល់កូនទាំងនោះដែលជា
ទីស្រឡាញ់នៃខ្ញុំ លំដាប់នោះ ប្តីរបស់ខ្ញុំនោះ មានកូន ១០ នាក់ ចោមរោម
ទៅបួសក្នុងសាសនាព្រះពុទ្ធ ជាទេវតាកន្លងទេវតា ដោយខុសបំណងរបស់ខ្ញុំ ។
គ្រានោះ ខ្ញុំតែម្នាក់ឯង បានគិតថា ជីវិតមិនគួរដល់អញ ដែលជាស្រីចាស់
កំព្រា ព្រាត់ប្រាសចាកប្តី និងកូនទាំងឡាយឡើយ ដូច្នោះ ប្តីរបស់អញនៅ
ក្នុងទីណា អញនឹងទៅក្នុងទីនោះ លុះខ្ញុំគិតយ៉ាងនេះហើយ ក៏ចូលទៅកាន់
ផ្នួស ។ លំដាប់នោះ ភិក្ខុនីទាំងឡាយលះបង់ខ្ញុំម្នាក់ឯងក្នុងលំនៅនៃភិក្ខុនីហើយ
ក៏ទៅឲ្យឪពុកថា នាងចូរជំទឹក ។ គ្រានោះ ខ្ញុំនាំទឹកមកហើយចាក់អំពីក្អម
តម្កល់ទុកក្នុងភាជន៍តូច ហើយអង្គុយតម្កល់ចិត្តមាំក្នុងខណៈនោះ ។ ខ្ញុំឃើញ
នូវខន្ធទាំងឡាយ ថាមិនទៀងផង ជាទុក្ខផង ជាអនត្តាផង បានញ៉ាំងអាសវៈ
ទាំងពួងឲ្យអស់ ហើយដល់ព្រះអរហត្ត ។ គ្រានោះ នាងភិក្ខុនីទាំងឡាយ
មកសួររកទឹកក្តៅ ខ្ញុំក៏បានអធិដ្ឋានតេជោធាតុ ហើយញ៉ាំងទឹកឲ្យក្តៅយ៉ាង
រហ័ស ។ ភិក្ខុនីទាំងនោះស្ទើរ ហើយក្រាបទូលសេចក្តីនុ៎ះចំពោះព្រះជិនស្រី
ដ៏ប្រសើរ ព្រះពុទ្ធជាទីពឹងនៃសត្វលោក ទ្រង់ព្រះសណ្តាប់សេចក្តីនោះហើយ
ក៏រីករាយ ត្រាស់គាថានេះថា បុគ្គលណាមួយ ជាអ្នកខ្ជិលច្រអូស មានព្យា-
យាមថោកថយ គប្បីរស់នៅអស់ ១០០ ឆ្នាំ ជីវិតរបស់បុគ្គលដែលមានព្យា-
យាមប្រាណព្វមាំ រស់នៅតែមួយថ្ងៃ ប្រសើរជាង ។ ព្រះមហាមុនី មានព្យាយាម

ធំ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យរីករាយហើយដោយសេចក្តីប្រតិបត្តិដ៏ប្រពៃ ហើយទ្រង់ត្រាស់
 ថា ខ្ញុំជាស្រីប្រសើរផុតជាងកិន្ទនីទាំងឡាយអ្នកមានព្យាយាមប្រារព្ធហើយ ។
 កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំគាស់រំលើងចេញហើយ
 ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ទឹង ។
 ឌុំ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាភ័យនៃព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេច
 ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទ្ធ ៤ វិមោក្ខ ៨
 នឹងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសោណាកិក្ខុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សោណាថេរិយាបទាន ។



កន្ទកាបិលាជិវេរិយាបទានទី ៧

[២៧] ព្រះជិនស្រី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ទាំងពួង ព្រះអង្គជានាយកនៃសត្វលោក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកប្បនេះ ។ កាលនោះ សេដ្ឋីឈ្មោះវិទេហៈ មានកែវដ៏ប្រសើរនៅក្នុងក្រុងហង្សវតី ខ្ញុំជាប្រពន្ធនៃសេដ្ឋីនោះ ។ ក្នុងកាលមួយ សេដ្ឋីនោះ ព្រមទាំងជនជាបរិស័ទ ចូលទៅគាល់ព្រះពុទ្ធ ជាព្រះអាទិត្យរបស់នរជន ហើយស្តាប់ធម៌របស់ព្រះពុទ្ធ ជាទីនាំមកនូវការអស់ទៅនៃទុក្ខទាំងពួង ។ ព្រះពុទ្ធជានាយក ទ្រង់សរសើរនូវសារឹកថា ជាអ្នកប្រសើរជាងភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកពោលពាក្យជាគ្រឿងកម្ចាត់បង់នូវកិលេស ។ ខ្ញុំបានស្តាប់ហើយ ថ្វាយទានដល់ព្រះពុទ្ធជាតាទិបុគ្គលអស់ ៧ ថ្ងៃ ។ ខ្ញុំក្រាបទៀបព្រះបាទាដោយសិរ្សៈ ប្រាថ្នាតំណែងនោះ គ្រានោះ ព្រះអង្គជាអ្នកឆ្លើមជាងនរៈ ទ្រង់ញ៉ាំងបរិស័ទឲ្យរីករាយហើយ ទ្រង់ត្រាស់គាថាទាំងនេះដើម្បីអនុគ្រោះសេដ្ឋីថា ម្ចាស់កូន អ្នកនឹងបានតំណែងដែលអ្នកប្រាថ្នាហើយ អ្នកចូរបានរំលត់ទុក្ខចុះ ។ ក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកប្បនេះ ព្រះសាស្តាព្រះនាមគោតម កើតក្នុងឱក្ខាកៈត្រកូលនឹងត្រាស់ឡើងក្នុងលោក ។ សេដ្ឋីនោះនឹងបានជាញាតិក្នុងធម៌ទាំងឡាយនៃព្រះសាស្តានោះ ជាឱរស ជាធម្មនិម្មិត ជាសារឹកនៃព្រះសាស្តា មានឈ្មោះកស្សបៈ ។ កាលនោះ ខ្ញុំបានស្តាប់ព្យាករណ៍នោះហើយ ក៏រីករាយ មានចិត្តប្រកបដោយមេត្តា បម្រើព្រះជិនស្រី ព្រះអង្គជានាយកនៃសត្វលោក ដោយបច្ច័យទាំងឡាយដរាបដល់អស់ជីវិត ។ ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ ញ៉ាំងសាសនាឲ្យរុងរឿង ញ៉ាំងញីនូវតិរិយ អាក្រក់ទាំងឡាយ ទូន្មាននូវវេនេយ្យសត្វ ព្រះអង្គព្រមទាំងសារឹកបរិនិព្វាន

ហើយ ។ កាលព្រះមានព្រះភាគ ជាកំពូលនៃសត្វលោកនោះ និព្វានហើយ
មហាជនបានប្រជុំញាតិនិងមិត្ត មួយអន្លើដោយសារកំទាំងឡាយនោះ បាន
ញ៉ាំងជនឲ្យធ្វើព្រះស្តុបជាវិការៈនៃកែវ កម្ពស់ ៧ យោជន៍ ដ៏រុងរឿងដូចព្រះ
អាទិត្យ ឬដូចស្តេចឈើមានផ្ការីក ដើម្បីបូជាព្រះសាស្តា ។ ខ្ញុំបានឲ្យគេសាង
កាជន៍ ៧ អស់ទ្រព្យ ៧ វ័សន កាជន៍ទាំងនោះ រុងរឿងដោយកែវ ៧ ដូច
ភ្លើងឆេះបបួស ។ ខ្ញុំញ៉ាំងប្រទីបទាំងនោះឲ្យពេញដោយប្រេងក្រអូប ហើយ
អុជបំភ្លឺក្នុងទីនោះ ដើម្បីបូជាព្រះពុទ្ធទ្រង់ស្វែងរកគុណធំ ទ្រង់អនុគ្រោះដល់
សត្វទាំងពួង ។ ខ្ញុំសាងក្រុមដ៏ពេញចំនួន ៧ វ័សន ដ៏ពេញដោយកែវ ៧ ដើម្បី
បូជាដល់ព្រះពុទ្ធទ្រង់ស្វែងរកគុណដ៏ធំ ។ គ្រឿងបូជា ជាវិការៈនៃមាសដែល
បុគ្គលលើកឡើងហើយក្នុងកុណ្ណាលនៃក្រុមប្រាំបីៗ ដ៏រុងរឿងដោយសម្បុរ ដូច
ជាព្រះអាទិត្យក្នុងសរទេសម័យ ។ ខ្លោងទ្វារជាវិការៈនៃកែវល្អ ក្នុងទ្វារទាំង
៤ ផែនការជាវិការៈនៃកែវជាទឹករាយ ដែលបុគ្គលលើកឡើងហើយក៏ល្អ ។
រយងទាំងឡាយមានកំពូលដែល បុគ្គលតាក់តែងល្អរុងរឿង ទង់ទាំងឡាយជា
វិការៈនៃកែវដែលបុគ្គលលើកឡើងហើយក៏រុងរឿង ។ ចេតិយនេះ ជាវិការៈ
នៃកែវមានសម្បុរក្រហមល្អ ដែលបុគ្គលធ្វើហើយដោយប្រពៃ រុងរឿងដោយ
សម្បុរដូចជាព្រះអាទិត្យក្នុងវេលាថ្ងៃល្ងាច ។ ខ្ញុំបានញ៉ាំងទិសទាំង ៣ នៃព្រះ
ស្តុបរបស់ខ្ញុំឲ្យពេញ គឺទិស ១ ពេញដោយថ្មហរិវាល ទិស ១ ពេញដោយ
ថ្មមនោសិលា ទិស ១ ពេញដោយថ្មមានពណ៌ខៀវ ។ ខ្ញុំបានញ៉ាំងជនឲ្យធ្វើ
នូវការបូជា ជាទឹករាយប្រាជកដូចនុ៎ះ ។ ដល់ព្រះពុទ្ធមានវាទៈដ៏ប្រសើរហើយ

ឲ្យទានដល់ព្រះសង្ឃ តាមសមគួរដល់កម្លាំងដរាបដល់អស់ជីវិត ។ ខ្ញុំធ្វើបុណ្យ
 ទាំងនោះ ដោយសព្វគ្រប់ជាមួយនឹងសេដ្ឋីនោះ ដរាបដល់អស់ជីវិត ហើយ
 ក៏បានទៅកាន់សុគតិជាមួយគ្នា ។ ខ្ញុំបានសោយសម្បត្តិទាំងឡាយក្នុងអត្តភាព
 ជាទេវតា និងមនុស្ស អន្តោលទៅជាមួយនឹងសេដ្ឋីនោះ ដូចជាស្រមោល
 អន្តោលទៅតាមសរីរៈ ។ ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធជាធាយក
 ទ្រង់ព្រះនាមវិបស្សី មានព្រះនេត្រដូចមាស ពិចារណាលើញច្បាស់នូវធម៌
 ទាំងពួង ទ្រង់កើតឡើង ។ គ្រានោះ មានព្រាហ្មណ៍ម្នាក់ក្នុងក្រុងពន្ទុមតិ គេ
 សន្មតថាជាសប្បុរស ជាអ្នកមាំមួន ស្ងប់ស្ងាត់ដោយគុណ តែជាអ្នកខ្វះ
 ទ្រព្យក្រៃពេក ។ កាលនោះ ខ្ញុំជាព្រាហ្មណ៍របស់ព្រាហ្មណ៍នោះ មានចិត្ត
 ស្មើគ្នា ជួនកាលព្រាហ្មណ៍ប្រសើរនោះ បានគប់រកព្រះមហាមុនី ដែលគង់
 សម្តែងអមតនិព្វានក្នុងពួកជន គាត់បានស្តាប់ធម៌ ក៏មានចិត្តរីករាយ បាន
 ថ្វាយសំពត់សាកដ ១ ហើយទៅកាន់ផ្ទះដោយសំពត់ ១ ហើយពោលពាក្យ
 នេះនឹងខ្ញុំថា ម្ចាស់នាងមានបុណ្យធំ នាងចូររីករាយចំពោះសំពត់សាកដដែល
 បងបានថ្វាយដល់ព្រះពុទ្ធចុះ ។ កាលនោះ ខ្ញុំដឹងច្បាស់ បានធ្វើអញ្ជូលី
 អនុមោទនាថា បពិត្រស្វាមី ខ្ញុំសូមអនុមោទនាសាកដដែលអ្នកថ្វាយហើយ
 ដោយប្រពៃដល់ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ទ្រង់មិនញាប់ញ័រដោយលោកធម៌ ។ ប្តីនៃ
 ខ្ញុំនោះ ដល់ហើយនូវសេចក្តីសុខ ត្រូវបុណ្យកម្មចាត់ចែង កាលអន្តោលទៅ
 ក្នុងភពតូចនិងភពធំ បានកើតជាស្តេចម្ចាស់ដែនដី ក្នុងក្រុងពារាណសី ជាទី
 រីករាយ ។ កាលនោះ ខ្ញុំជាមហេសីនៃស្តេចនោះ ជាអ្នកខ្ពង់ខ្ពស់ជាងពួកស្រី

ហើយជាអគ្គមហេសី ដ៏ប្រសើរក្រៃលែងជាងសេចក្តីស្រឡាញ់នៃស្តេចនោះ ដែលមានក្នុងភពមុន ។ ស្តេចនោះ ឃើញព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ៨ អង្គ និមន្តទៅ ដើម្បីបិណ្ឌបាត ក៏មានចិត្តរីករាយ ប្រគេនចង្ហាន់បិណ្ឌបាត មានថ្លៃច្រើន ។ ស្តេចនោះ និមន្តព្រះបច្ចេកពុទ្ធទាំងឡាយ ហើយធ្វើបារាំងកែវជាការៈនៃមាស មានប្រមាណ ១០០ ហត្ថ មានសណ្ឋានរលីង ដែលពួកជាងធ្វើហើយ ។ ព្រះរាជានោះ ទ្រង់រាប់អានព្រះបច្ចេកពុទ្ធទាំងអស់នោះ មានសេចក្តីជ្រះថ្លា ហើយបានថ្វាយទានដល់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធទាំងនោះ ដែលចូលទៅកាន់ទីសេនាសនៈដោយព្រហស្តនៃព្រះអង្គ ។ កាលនោះ ខ្ញុំបានឲ្យទាននោះ ជាមួយនឹងស្តេចក្នុងដែនកាសិ ខ្ញុំកើតក្នុងកាសិកគ្រាម ជិតក្រុងពារាណសីម្តងទៀត ។ ស្តេចនោះ កើតក្នុងត្រកូលកុដ្ឋមិកៈដ៏ធំទូលាយ ដល់នូវសេចក្តីសុខ ព្រមទាំងបងប្អូន ខ្ញុំជាប្រពន្ធនៃបងច្បង ជាស្រីមានវត្តដល់ប្តីដោយប្រពៃ ។ ប្អូនរបស់ប្តីខ្ញុំ បានឃើញព្រះបច្ចេកពុទ្ធហើយប្រគេនកត្តរបស់បងដល់ព្រះបច្ចេកពុទ្ធនោះ កាលបើបងនោះត្រឡប់មក ខ្ញុំបាននិយាយប្រាប់សព្វគ្រប់ ។ បងនោះមិនត្រេកអរចំពោះទាន លំដាប់នោះ ខ្ញុំបានឲ្យកត្តដល់ប្តីនោះ ប្តីនោះនាំបាយនោះ ហើយថ្វាយដល់ព្រះពុទ្ធនោះទៀត ។ កាលនោះ ខ្ញុំចោលនូវទាននោះហើយ ប្រទូស្តចំពោះព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំបានឲ្យបាត្រដ៏ពេញដោយកក់ដល់ព្រះពុទ្ធនោះ ទ្រង់មិនញាប់ញ័រដោយលោកធម៌ ។ កាលនោះ ខ្ញុំឃើញព្រះពុទ្ធ មានព្រះទ័យស្មើក្នុងការឲ្យទានផង ក្នុងការទទួលផង ក្នុងសេចក្តីកោតក្រែងផង ក្នុងសេចក្តីប្រទូស្តផង ហើយសង្វេគក្រៃលែង ។ ខ្ញុំកាន់យកបាត្រម្តងទៀត

ជម្រះដោយគ្រឿងក្រអូប មានចិត្តជ្រះថ្លាញ៉ាំងបាត្រឲ្យពេញ ហើយឲ្យស្ករ
 ព្រមទាំងទឹកដោះថ្លា ។ ខ្ញុំកើតក្នុងទីណាៗ ជាស្រីមានរូបល្អព្រោះទាននោះ ខ្ញុំ
 ជាស្រីមានក្លិនអាក្រក់ ព្រោះប្រទូស្តចំពោះព្រះពុទ្ធផង ព្រោះសេចក្តីស្រវឹង
 ផង ។ កាលចេតិយនៃព្រះពុទ្ធ ព្រះនាមកស្សបៈ ជាអ្នកប្រាជ្ញ គេឲ្យសម្រេច
 ហើយ ខ្ញុំមានចិត្តរីករាយ បានឲ្យឥដ្ឋជារិការៈនៃមាសដ៏ប្រសើរទៀត ។ ខ្ញុំ
 ជ្រលក់ឥដ្ឋនោះឲ្យទឹកដោយគ្រឿងក្រអូប មានជាតិ ៤ យ៉ាង ក៏បានរួច
 ស្រឡះចាកទោសមានក្លិនអាក្រក់ ប្រកបដោយអវយវៈទាំងពួងដ៏ល្អ ។ ខ្ញុំឲ្យ
 ធ្វើកាជន៍ ៧០០០ ដោយកែវ ៧ ប្រការផង ប្រឆេះ ១០០០ ដ៏ពេញដោយ
 ខ្លាញ់ផង ។ ខ្ញុំមានចិត្តជ្រះថ្លាបានចាក់ប្រេងអុជបំភ្លឺតម្កល់ទុក ៧ ជួរ ដើម្បី
 បូជាព្រះលោកនាថ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំជាស្រីមានចំណែកក្នុងបុណ្យនោះ ដោយ
 វិសេស (បុរសនោះ) កើតក្នុងដែនកាសិទៀត ប្រាកដដោយឈ្មោះថា
 សមិត្តបុរស ។ កាលនោះ ខ្ញុំជាករិយាបុរសនោះ ជាអ្នកដល់នូវសេចក្តីសុខ
 មានគេជាប់ចិត្ត ជាទីស្រឡាញ់នៃជន ឯប្តីខ្ញុំបានប្រគេនឈ្នួតមានសាច់ក្រាស់
 ដល់ព្រះបច្ចេកមុនី ។ ម្យ៉ាងទៀត ខ្ញុំជាស្រីមានចំណែកដោយបុណ្យ ត្រេក
 អរនូវទានដ៏ឧត្តមរបស់ប្តីនោះ ។ ឯបុរសនោះកើតក្នុងជាតិកោលិយជន ក្នុង
 ដែនកាសិទៀត ។ កាលនោះ សមិត្តបុរសនោះ បម្រើព្រះបច្ចេកពុទ្ធ ៥០០
 អង្គ មួយអន្លើដោយកោលិបុត្ត ៥០០ នាក់ ។ រួចហើយនិមន្តព្រះបច្ចេកពុទ្ធ
 ទាំងឡាយឲ្យគង់នៅអស់ ៣ ខែ ហើយប្រគេនត្រៃចីវរ កាលនោះ ខ្ញុំជា
 ប្រពន្ធនៃសមិត្តបុរសនោះ ជាអ្នកប្រព្រឹត្តទៅតាមគន្លងនៃបុញ្ញកម្ម ។ សមិត្ត

បុរសនោះច្យុតចាកអត្តភាពនោះ បានកើតជាស្ដេចព្រះនាមនន្ទៈ មានយសធំ
 ខ្ញុំជាមហេសីនៃស្ដេចនោះ ជាអ្នកសម្រេចនូវសេចក្ដីប្រាថ្នាទាំងពួង ។ លុះច្យុត
 អំពីអត្តភាពនោះហើយ បានកើតជាស្ដេចព្រហ្មទត្ត ជាម្ចាស់ផែនដី កាលនោះ
 ខ្ញុំបម្រើព្រះបច្ចេកមុនីជាបុត្រនៃនាងបទុមាវតី ។ ខ្ញុំបម្រើព្រះបច្ចេកមុនី ៥០០
 អង្គ ដរាបដល់អស់ជីវិត ហើយនិមន្តព្រះបច្ចេកមុនីទាំងឡាយ ឲ្យនៅក្នុង
 ឱឡាននៃស្ដេច ហើយបូជានូវព្រះបច្ចេកមុនីទាំងឡាយ ដែលនិព្វានហើយ ។
 យើងទាំងពីរនាក់ បានឲ្យជាងធ្វើចេតិយទាំងឡាយ ហើយបួសចម្រើនអប្ប-
 មញ្ញាទាំងឡាយ ក៏បានទៅកើតក្នុងព្រហ្មលោក ។ លុះច្យុតចាកព្រហ្មលោក
 ក៏កើតក្នុងមហាតិត្ត ជាកូនចៅនៃបិប្ផលគោត្ត ឯមាតាឈ្មោះសុមនទេវី បិតា
 ជាព្រាហ្មណ៍កោសិគោត្ត ។ ខ្ញុំ (កើត) ក្នុងក្រុងសាកលា ជាបុរីដ៏ឧត្តមក្នុង
 ជនបទឈ្មោះមទ្ទៈ ។ ខ្ញុំជាជីតានៃកបិលព្រាហ្មណ៍ មាតាឈ្មោះសុចិមតី បិតា
 ស្ថិតស្ថានខ្ញុំ ដោយរូបភាពជាវិការៈនៃមាសតាន់ បានឲ្យខ្ញុំដល់កស្សបបណ្ឌិត
 ជាអ្នករៀនចាកកាមទាំងឡាយ កាលដែលកស្សបបណ្ឌិតនោះនៅក្មេង បាន
 ទៅមើលការងារ ឃើញសត្វតូច ៗ ត្រូវពួកសត្វមានក្អែកជាដើមទំពាស្សី ក៏
 សង្វេគ ។ ខ្ញុំឃើញគ្រាប់ល្ងទាំងឡាយដែលគេហាលក្នុងកម្ដៅថ្ងៃជិតផ្ទះ ត្រូវ
 ពួកដង្កូវនិងក្អែកទំពាស្សី បាននូវសេចក្ដីសង្វេគក្នុងកាលនោះ ។ កាលនោះ
 កស្សបបណ្ឌិតនោះបួសហើយ ខ្ញុំក៏បួសតាមកស្សបបណ្ឌិតនោះដែរ ខ្ញុំនៅ
 អាស្រ័យក្នុងគន្លងនៃបរិព្វាជកវត្តអស់ ៥ វស្សា ។ កាលណា នាងគោតមី
 ជាអ្នកចិញ្ចឹមព្រះជិនស្រីបួសហើយ កាលនោះខ្ញុំក៏បួលទៅរកនាងគោតមីនោះ

ដែលព្រះពុទ្ធប្រៀនប្រដៅហើយ ។ អស់កាលមិនយូរប៉ុន្មាន ខ្ញុំក៏បានដល់
 ព្រះអរហត្ត ឪហ្មឺ ! ព្រះកស្សបមានសិរីជាមិត្តល្អ ។ ព្រះកស្សបជាកូន ជា
 ញាតិនៃព្រះពុទ្ធ មានចិត្តតម្កល់ខាប់ហើយដោយប្រពៃ លោកដឹងនូវបុព្វេនិវាស
 ផង ឃើញនូវឋានសួគ៌និងអបាយផង ។ ម្យ៉ាងទៀត ព្រះកស្សបនោះ ជាអ្នក
 ប្រាជ្ញ មានអភិញ្ញានៅរួចហើយ បានដល់នូវការអស់ទៅនៃជាតិ ជាខ័ណ្ឌាសវ
 ព្រាហ្មណ៍ មានវិជ្ជា ៣ ដោយវិជ្ជាទាំង ៣ នេះ ។ កទ្ធកាបិលានីមានវិជ្ជា ៣
 លះបង់មច្ចុ ទ្រទ្រង់រាងកាយមានក្នុងទីបំផុត ឈ្នះមារព្រមទាំងវាហនៈដូចគ្នា
 ដែរ ។ យើងទាំងពីរនាក់ ឃើញទោសក្នុងលោក ហើយបួស យើងទាំងពីរ
 នាក់នោះ មានអាសវៈអស់ហើយ មានខ្លួនទូន្មានហើយ មានសេចក្តីត្រជាក់
 កើតហើយ មានទុក្ខរំលត់ហើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ
 ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាស្រ្តីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង
 ដូចជាមេជីរីដ៏ប្រសើរកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាក់នៃ
 ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរវិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបាន
 ធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យ
 ជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះកទ្ធកាបិលានីក៏កូនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
 ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ កទ្ធកាបិលានីថេរិយាបទាន ។



យសោធរាស៊ីយាបទានទី ៨

[២៨] ខ្ញុំជាអ្នកមានប្ញទ្ធិច្រើន មានប្រាជ្ញាច្រើន មាននាងភិក្ខុនី ទាំងឡាយ ១ សែនអង្គ ចោមរោមហើយ ចូលទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ ថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនឹងលក្ខណៈគឺចក្កនៃព្រះសាស្តា អង្គុយក្នុងទីសមគួរ ហើយពោលពាក្យនេះថា ខ្ញុំមានវស្សា ៧៨ កន្លងបច្ច័មវ័យ ខ្ញុំមកដល់ញឹកហើយ ក្រាបទូលព្រះមហាមុនីថា វ័យរបស់ខ្ញុំចាស់ណាស់ហើយ ជីវិតរបស់ខ្ញុំតិចណាស់ ខ្ញុំនឹងលះបង់ព្រះអង្គហើយទៅ ទីពឹងរបស់ខ្លួនខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ ក្នុងកាលជាបច្ច័មវ័យ សេចក្តីស្លាប់កាន់តែរំកិលចូលមកជិត បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ ខ្ញុំម្ចាស់នឹងដល់នូវនិព្វានក្នុងវេលាយប់ថ្ងៃនេះ បពិត្រព្រះមហាមុនីជាតិ ជរា ព្យាធិ និងមរណៈ មិនមាន ខ្ញុំនឹងដល់នូវបុរីដែលជាទីឥតមានជរា ឥតមានមរណៈ ឥតមានភ័យ មិនមានបច្ច័យតាក់តែងឡើយ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ធម្មតាបរិស័ទទាំងឡាយ តែងចូលទៅអង្គុយជិតព្រះសាស្តា ដឹងច្បាស់នូវកំហុស និងសេចក្តីគួរក្នុងទីចំពោះព្រះកក្រ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ ខ្ញុំព្រះអង្គអន្ទោលទៅក្នុងសង្សារ សូមក្រាបទូលនូវការក្លាំងក្លាត់របស់ខ្ញុំចំពោះព្រះអង្គ សូមព្រះអង្គអត់នូវកំហុសនោះដល់ខ្ញុំព្រះអង្គ ។ នាងជាអ្នកធ្វើតាមពាក្យប្រៀនប្រដៅនៃតថាគត ចូរនាងសម្តែងនូវប្ញទ្ធិ ចូរកាត់នូវសេចក្តីសង្ស័យនៃបរិស័ទទាំងពួងក្នុងសាសនា ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ ខ្ញុំឈ្មោះយសោធរា ជាករិយានៃព្រះអង្គ (កាលនៅ) ក្នុងផ្ទះ កើតក្នុងត្រកូលសក្យៈ តាំងនៅក្នុងអង្គជាស្រ្តី ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាម ខ្ញុំជាប្រធាននៃស្រ្តីទាំងឡាយ ១ សែន ៩៦ ជាធំជាងស្រ្តីទាំងពួងក្នុងផ្ទះនៃព្រះ

អង្គ ស្រ្តីទាំងពួង ប្រកបដោយគុណគ្រប់និងមារយាទ តាំងនៅក្នុងបឋមវ័យ សព្វៗកាល គោរពកោតក្រែងខ្ញុំ ដូចជាមនុស្សទាំងឡាយ គោរពកោតក្រែង ទេវតា ។ ស្រ្តីទាំងនោះ មានពួកនាងកញ្ញា ១០០០ ជាប្រធាន មានសុខនិង ទុក្ខស្មើគ្នា ក្នុងដំណាក់នៃសក្យបុត្ត ដូចជាពួកទេវតាក្នុងនន្ទវ័ន ។ បណ្ឌិត ទាំងឡាយ កន្លងនូវកាមធាតុ ប្រាកដស្មើដោយរូបក្នុងរូបធាតុ រៀរលែងតែ ព្រះលោកនាយកចេញមិនមានទេ ។ យសោធរាថេរី ថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ហើយសម្តែងប្ញទ្ធិចំពោះព្រះសាស្តា ទាំងសម្តែងប្ញទ្ធិច្រើន មានអាការៈផ្សេងៗ ច្រើនយ៉ាង ។ គឺធ្វើកាយជាភ្នំចក្កវាឡ ក្បាលជាឧត្តរកុរុទ្ធិប ទ្វីបទាំងពីរជា ស្វាបទាំងពីរ ជម្ពូទ្វីបជាសរីរៈ ។ សមុទ្រខាងត្បូងជាសំណុំកន្ទុយ ស្ទឹងជា លំពង់ស្វាប ព្រះចន្ទនិងព្រះអាទិត្យជាភ្នែក ភ្នំមេរុជាកំប៉ោយ ។ ភ្នំចក្កវាឡ ជាចំពុះ ដើមត្រីងជាទីប្រជុំ ហើយចូលទៅជិតថ្វាយបង្គំ អង្គយបត់ព្រះលោក នាយក ។ សម្តែងនូវភេទនៃជីវី សេះ ភ្នំ ជលជាត ព្រះចន្ទ ព្រះអាទិត្យ ភ្នំមេរុ ភេទនៃព្រះឥន្ទ ក៏ដូចគ្នា ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាម មានចក្ខុ ខ្ញុំ ព្រះអង្គឈ្មោះយសោធរា សូមក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះបាទា គ្របនូវលោកធាតុ ១ ពាន់ ដោយផ្ការីក ។ ខ្ញុំនិម្មិតភេទជាព្រហ្ម ហើយសម្តែងធម៌ដ៏សូន្យ បពិត្រ ព្រះអង្គមានព្យាយាម មានចក្ខុ ខ្ញុំព្រះអង្គឈ្មោះយសោធរា សូមក្រាបថ្វាយ បង្គំព្រះបាទា ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំព្រះអង្គជាអ្នកស្មាត់ជំនាញ ក្នុងប្ញទ្ធិ ទាំងឡាយ ទាំងស្មាត់ជំនាញក្នុងចេតោបរិយញ្ញាណ ដោយសោតធាតុជាទិព្វ ។ ខ្ញុំព្រះអង្គដឹងនូវបុព្វេនិវាស ទិព្វចក្ខុខ្ញុំព្រះអង្គបានជម្រះហើយ អាសវៈទាំង

ពួងអស់រលីងហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីទៀតមិនមានឡើយ ។ បពិត្រព្រះអង្គ
 មានព្យាយាមធំ សេចក្តីដឹងក្នុងអត្ត ធម៌ និរុត្តិ និងបដិកាណ កើតឡើងហើយ
 ដល់ខ្ញុំក្នុងសម្មាភ័ន្តនៃព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ការគប់រកព្រះលោកនាថ
 ទាំងឡាយ ព្រះអង្គបានសម្តែងហើយដោយប្រពៃ សេចក្តីកសាងដីច្រើន
 របស់ខ្ញុំ ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមុនី សូមព្រះអង្គរពក
 កុសលកម្មរបស់ខ្ញុំដែលមានក្នុងកាលមុន បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ បុណ្យ
 ខ្ញុំបានសន្សំហើយដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាម
 ធំ ខ្ញុំបានលះបង់នូវអកព្វដ្ឋាន ហាមឃាត់នូវអនាចារៈ ហើយលះបង់ជីវិត
 ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ព្រះអង្គទ្រង់ប្រទានខ្ញុំ
 ម្ចាស់ អស់ជាតិមានពាន់នៃកោដិដីច្រើន ដើម្បីជាភិយា (នៃជនដទៃវិញ)
 ខ្ញុំមិនតូចចិត្តក្នុងរឿងនោះព្រោះជាប្រយោជន៍ដល់ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហា
 មុនី ព្រះអង្គបានប្រទានខ្ញុំម្ចាស់អស់ជាតិមានពាន់នៃកោដិដីច្រើនដើម្បីជាឧប-
 ការៈ (នៃជនដទៃ) ខ្ញុំក៏មិនតូចចិត្តក្នុងរឿងនោះ ព្រោះជាប្រយោជន៍ដល់ព្រះ
 អង្គ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ព្រះអង្គបានប្រទានខ្ញុំម្ចាស់អស់ជាតិមានពាន់នៃ
 កោដិដីច្រើន ដើម្បីការប្រើប្រាស់ (នៃជនដទៃ) ខ្ញុំមិនតូចចិត្តក្នុងរឿងនោះ
 ព្រោះជាប្រយោជន៍ដល់ព្រះអង្គ ។ ខ្ញុំបានលះបង់ជីវិត មានពាន់នៃកោដិដី
 ច្រើន ជនទាំងឡាយនឹងធ្វើការរួចចាកភ័យ ខ្ញុំឲ្យនូវជីវិតរបស់ខ្ញុំ ។ បពិត្រ
 ព្រះមហាមុនី ខ្ញុំមិនលាក់ទុកនូវគ្រឿងប្រដាប់សម្រាប់អវយវៈ គ្រឿងអលង្ការ
 សំពត់ដីច្រើន មានប្រការផ្សេងៗនិងភណ្ណៈរបស់ស្រីប្រុសដើម្បីជាប្រយោជន៍

ដល់ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ការបរិច្ចាគទ្រព្យធននិងស្រូវ ទាំងស្រុក
និគម ស្រែ បុត្តនិងជីតា ខ្ញុំក៏បានលះបង់ហើយ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យា-
យាមធំ ដីរ សេះ គោ និងខ្ញុំស្រី អ្នកបម្រើ មានចំនួនរាប់មិនបាន ខ្ញុំក៏បាន
លះបង់ហើយ ដើម្បីប្រយោជន៍នៃព្រះអង្គ ។ ព្រះអង្គព្រឹក្សានូវទានណានឹង
ខ្ញុំ ខ្ញុំឲ្យនូវទាននោះដល់សូមទាំងឡាយ កាលព្រះអង្គឲ្យទានដ៏ឧត្តម ខ្ញុំមិន
ឃើញសេចក្តីតូចចិត្តរបស់ខ្ញុំទេ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ ខ្ញុំនឹងទុក្ខដ៏
ច្រើន មានប្រការផ្សេងៗ មានចំនួនរាប់មិនបាន ក្នុងសង្សារដ៏ច្រើន ដើម្បី
ប្រយោជន៍នៃព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី កាលព្រះអង្គដល់នូវសេចក្តី
សុខ ខ្ញុំក៏ត្រេកអរ មួយទៀត ខ្ញុំមិនតូចចិត្ត ព្រោះទុក្ខទាំងឡាយរបស់ខ្ញុំ ខ្ញុំ
ជាអ្នកត្រេកអរក្នុងទីទាំងពួងដើម្បីជាប្រយោជន៍នៃព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហា
មុនី ព្រះអង្គសោយសុខនិងទុក្ខ ត្រាស់ដឹងតាមលំដាប់មគ្គ ហើយដល់នូវ
ពោធិញ្ញាណ រួចនាំមកនូវធម៌ ។ ខ្ញុំមានការគប់រកព្រះលោកនាថដទៃច្រើន
អង្គ (ព្រោះអាស្រ័យ) នូវព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាព្រះលោកនាយកព្រះនាមគោតម
ជាទេវតាប្រសើរ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ការកសាងដ៏ច្រើនរបស់ខ្ញុំ ដើម្បី
ប្រយោជន៍នៃព្រះអង្គ ខ្ញុំជាអ្នកបម្រើព្រះអង្គដែលស្វែងរកនូវពុទ្ធធម៌ ។ ព្រះ
ពុទ្ធព្រះនាមទីបង្អីរ មានព្យាយាមធំ ជានាយកនៃសត្វលោកកើតហើយក្នុង
កប្បទី ៤ អសង្ខេយ្យនិងមួយសែន ។ ជនទាំងឡាយនៅក្នុងបច្ចុប្បន្នប្រទេស
មានចិត្តត្រេកអរ និមន្តព្រះតថាគត ហើយជម្រះផ្លូវជាទីស្តេចមកនៃព្រះទីបង្អីរ
នោះ ។ កាលនោះព្រះអង្គជាព្រាហ្មណ៍ឈ្មោះសុមេធា តាក់តែងផ្លូវសម្រាប់

ថ្វាយព្រះពុទ្ធទីបង្អួរ ទ្រង់ឃើញធម៌ទាំងពួង កាលស្ដេចមកដល់ ខ្ញុំជាកញ្ញា
 កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ ឈ្មោះនាងសុមិត្តា បានចូលទៅកាន់ទីប្រជុំ ។ ខ្ញុំ
 យកផ្កាឧប្បល ៨ ក្តាប់ ដើម្បីបូជាព្រះសាស្តា បានឃើញឥសីដ៏ឧត្តម ក្នុង
 កណ្តាលនៃជន ។ កាលនោះ ខ្ញុំបានឃើញព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ទ្រង់ខានយាងមក
 អស់កាលយូរ ទ្រង់មានព្រះទ័យប្រកបដោយករុណា ក៏បណ្តាលឲ្យចិត្តត្រេក
 អរក្រៃលែង ហើយសម្គាល់ថា ជីវិតរបស់អាត្មាអញ ប្រកបដោយផល ។
 កាលនោះ ខ្ញុំបានឃើញសេចក្តីព្យាយាម ប្រកបដោយផលរបស់ឥសីនោះ
 ទាំងចិត្តរបស់ខ្ញុំ ក៏ជ្រះថ្លាក្នុងព្រះពុទ្ធ ដោយកុសលកម្មមានក្នុងកាលមុន ខ្ញុំ
 ញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្រៃលែងក្នុងឥសីមានចិត្តខ្ពង់ខ្ពស់ ហើយទូលថា បពិត្រ
 ឥសី ខ្ញុំមិនឃើញវត្ថុដទៃដែលគួរថ្វាយទេ ខ្ញុំសូមថ្វាយផ្កាទាំងឡាយដល់លោក ។
 បពិត្រឥសី ផ្កា ៥ ក្តាប់ ចូរមានដល់លោក ផ្កា ៣ ក្តាប់ ចូរមានដល់ខ្ញុំ
 បពិត្រឥសី ផ្កាទាំងឡាយចូរជារបស់ស្មើគ្នាមួយអន្លើដោយឥសីនោះ ដើម្បី
 ប្រយោជន៍ដល់ពោធិញ្ញាណរបស់ព្រះអង្គ ។

ចប់ កាណារ៉ាទី ៤ ។

ឥសីយកផ្កាទាំងឡាយបូជាព្រះពុទ្ធជាមហាឥសី មានយសធំ ដែលមកក្នុង
 កណ្តាលនៃពួកជន ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ពោធិញ្ញាណ ។ ព្រះមហាមុនីព្រះ
 នាមទីបង្អួរ មានព្យាយាមធំ ឃើញឥសីមានចិត្តខ្ពង់ខ្ពស់ ទ្រង់ព្យាករក្នុង
 កណ្តាលនៃជន ។

ព្រះមហាមុនី ព្រះនាមទីបង្គំ ជាអ្នកប្រាជ្ញ ទ្រង់ព្យាករនូវអំពើរបស់ខ្ញុំ ដែលជាស្រីមានភាពត្រង់ក្នុងកប្បមានប្រមាណមិនបាន អំពីកប្បនេះថា ម្ចាស់ មហាឥសី ស្រីនេះ នឹងជាអ្នកមានចិត្តស្មើគ្នា មានការងារស្មើគ្នា ជាអ្នកធ្វើ ការស្មើគ្នា ជាទីស្រឡាញ់ដោយការងារស្មើគ្នានឹងអ្នក ដើម្បីប្រយោជន៍នៃអ្នក ។ មួយទៀត ស្រីនេះនឹងជាអ្នកមានរូបគួរឲ្យរមិលមើលក្រែកលែង គួរឲ្យស្រឡាញ់ ពេញចិត្តក្រែកលែង ពោលពាក្យជាទីស្រឡាញ់ ជាអ្នកមានឫទ្ធិ នឹងបានជា ញាតិក្នុងធម៌នៃព្រះពុទ្ធនោះ ។ ប្រៀបដូចជនជាម្ចាស់ទ្រព្យ រមែងរក្សាស្មុគ សម្រាប់ជាកន្លែងរកណ្ណៈយ៉ាងណា ស្រីនេះ នឹងរក្សាធម៌ជាកុសលទាំងឡាយ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។ ស្រីនេះ កាលអនុគ្រោះនូវកុសលធម៌នោះ របស់ព្រះពុទ្ធ នោះ នឹងញ៉ាំងបារមីទាំងឡាយឲ្យពេញ នឹងដល់នូវពោធិញ្ញាណ ដូចសត្វ សីហៈលះបង់ទ្រង់ដូច្នោះ ។

ក្នុងកប្បប្រមាណមិនបាន អំពីកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធទ្រង់ព្យាករខ្ញុំដោយវាចា ណា ខ្ញុំត្រេកអរចំពោះវាចានោះ ជាអ្នកធ្វើយ៉ាងនោះ កាលកុសលកម្មដែល ខ្ញុំធ្វើហើយនោះ ខ្ញុំញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងកុសលនោះ ហើយបានកំណើត ជារបស់នៃទេវតានិងមនុស្សរាប់មិនអស់ ។ លុះទទួលនូវសេចក្តីសុខនិងទុក្ខ ក្នុងទេវតានិងមនុស្សហើយ ដល់មកក្នុងបច្ច័យភព បានកើតក្នុងត្រកូលសក្យៈ ។ លំដាប់នោះ ខ្ញុំជាអ្នកមានរូបល្អ មានកោតៈ មានយសនិងសីល បរិបូណ៌ ដោយអវយវៈទាំងពួង ជាអ្នកគោរពចំពោះប្តីក្នុងត្រកូលទាំងឡាយ ។ ឯចិត្ត របស់ខ្ញុំដែលប្រជុំចុះក្នុងលោកធម៌មានលាភៈ សេចក្តីសរសើរ និងសក្ការៈ

ជាដើម ជាចិត្តមិនដល់នូវសេចក្តីទុក្ខទេ តើខ្ញុំនឹងមានភ័យអំពីណា ។ សម
 ដូចព្រះមានព្រះភាគបានត្រាស់ចំពោះព្រះរាជាខាងក្នុងបុរីដូច្នោះថា បពិត្រព្រះ
 អង្គមានព្យាយាម ព្រះអង្គសម្តែងឧបការគុណរបស់នារីនៃពួកក្សត្រក្នុងបុរីនោះ
 គឺនារីធ្វើសេចក្តីទុក្ខកបម្រុង នារីដឹងសុខនិងទុក្ខ នារីប្រាប់ប្រយោជន៍ និងនារី
 ជាអ្នកអនុគ្រោះ ។ (ដោយសារនារីនោះ) តថាគតបានញ៉ាំងមហាទានឲ្យ
 ប្រព្រឹត្តទៅ ដល់ព្រះពុទ្ធ ប្រាំរយ កោដិនិង ប្រាំបួនរយ កោដិ ជាទេវតាក្រៃ
 លែងជាងទេវតា ។ បពិត្រមហារាជ សេចក្តីកសាងដ៏ធំរបស់តថាគត សូម
 ព្រះអង្គស្តាប់តថាគត ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយជានាយក ជាកំពូលនៃលោក ដល់
 ដប់មួយរយកោដិ ។ តថាគតបានញ៉ាំងមហាទានឲ្យប្រព្រឹត្តទៅ ដល់ព្រះពុទ្ធ
 ទាំងនុ៎ះ ដែលជាទេវតាក្រៃលែងជាងទេវតា បពិត្រមហារាជ ការកសាងដ៏
 ធំរបស់តថាគត សូមព្រះអង្គស្តាប់តថាគត ។ ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ ពីរពាន់
 កោដិផង បីពាន់កោដិផង តថាគតបានញ៉ាំងមហាទានឲ្យប្រព្រឹត្តទៅ ដល់
 ព្រះពុទ្ធទាំងនុ៎ះដែលជាទេវតាក្រៃលែងជាងទេវតា ។ បពិត្រមហារាជ សេចក្តី
 កសាងដ៏ធំរបស់តថាគត សូមព្រះអង្គស្តាប់តថាគត ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ បួន
 ពាន់ កោដិ ផង ប្រាំរយកោដិ ផង តថាគតបានញ៉ាំងមហាទានឲ្យប្រព្រឹត្ត
 ទៅដល់ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយនុ៎ះ ដែលជាទេវតាក្រៃលែងជាងទេវតា បពិត្រ
 មហារាជ ការកសាងដ៏ធំរបស់តថាគត សូមព្រះអង្គស្តាប់តថាគត ។ ព្រះ
 ពុទ្ធទាំងឡាយ ប្រាំមួយពាន់កោដិផង ប្រាំពីរពាន់កោដិផង តថាគតបានញ៉ាំង
 មហាទានឲ្យប្រព្រឹត្តទៅ ដល់ព្រះពុទ្ធទាំងនុ៎ះ ដែលជាទេវតាក្រៃលែងជាង

ទេវតា ។ បពិត្រមហារាជ ការកសាងដ៏ធំរបស់តថាគត សូមព្រះអង្គស្តាប់
តថាគត ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ ប្រាំបីពាន់កោដិផង ប្រាំបួនពាន់កោដិផង តថា
គតបានញ៉ាំងមហាទានឲ្យប្រព្រឹត្តទៅ ដល់ព្រះពុទ្ធទាំងនុ៎ះ ដែលជាទេវតាក្រែ
លែងជាងទេវតា ។ បពិត្រមហារាជ ការកសាងដ៏ធំរបស់តថាគត សូមព្រះ
អង្គស្តាប់តថាគត ។ ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ ជានាយកដ៏ប្រសើរក្នុងលោក ១
សែនកោដិ តថាគតបានញ៉ាំងមហាទានឲ្យប្រព្រឹត្តទៅ ដល់ព្រះពុទ្ធទាំងនុ៎ះដែល
ជាទេវតាក្រែលែងជាងទេវតា ។ បពិត្រមហារាជ ការកសាងដ៏ធំរបស់តថាគត
សូមព្រះអង្គស្តាប់តថាគត ព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ ជានាយកនៃសត្វលោកដទៃ
ទៀត ប្រាំបួនពាន់កោដិ ។ តថាគតបានញ៉ាំងមហាទានឲ្យប្រព្រឹត្តទៅដល់ព្រះ
ពុទ្ធទាំងនុ៎ះ ដែលជាទេវតាក្រែលែងជាងទេវតា បពិត្រមហារាជ ការកសាង
ដ៏ធំរបស់តថាគត សូមព្រះអង្គស្តាប់តថាគត ។ ព្រះពុទ្ធជាមហេសី ៨៥ សែន
កោដិផង ១ សែនកោដិផង ៨៥ កោដិផង ២៧ កោដិផង តថាគតបាន
ញ៉ាំងមហាទានឲ្យប្រព្រឹត្តទៅ ដល់ព្រះពុទ្ធទាំងនុ៎ះ ដែលជាទេវតាក្រែលែង
ជាងទេវតា ។ បពិត្រមហារាជ ការកសាងដ៏ធំរបស់តថាគត សូមព្រះអង្គ
ស្តាប់តថាគត ។ ព្រះបច្ចេកពុទ្ធទាំងឡាយដែលប្រាសចាករាគៈចំនួនប្រាំបីៗ
កោដិ បពិត្រមហារាជ ការកសាងដ៏ធំរបស់តថាគត (ចំពោះព្រះបច្ចេកពុទ្ធ
ទាំងនុ៎ះ) សូមព្រះអង្គស្តាប់តថាគត ។ ព្រះខ្នែងស្រពទាំងឡាយ ជាសាវ័ក
នៃព្រះពុទ្ធ មានប្រមាណរាប់មិនបាន មានមន្ទិលអស់ហើយ បពិត្រព្រះមហា
រាជ ការកសាងដ៏ធំរបស់តថាគត (ចំពោះព្រះខ្នែងស្រពទាំងនុ៎ះ) សូម

ព្រះអង្គស្តាប់តថាគត ។ កាលបុគ្គលអ្នកសន្សំក្នុងធម៌ទាំងឡាយ កាលបុគ្គល
អ្នកប្រព្រឹត្តនូវព្រះសុទ្ធម្មទាំងឡាយសព្វ ។ កាល បុគ្គលអ្នកប្រព្រឹត្តធម៌យ៉ាង
នេះ តែងដេកជាសុខក្នុងលោកនេះនិងលោកខាងមុខ ។ បុគ្គលគប្បីប្រព្រឹត្ត
ធម៌ឲ្យជាសុចរិត មិនគប្បីប្រព្រឹត្តធម៌នោះ ឲ្យជាទុច្ចរិតឡើយ បុគ្គលអ្នក
ប្រព្រឹត្តធម៌តែងដេកជាសុខក្នុងលោកនេះនិងលោកខាងមុខ ។ ខ្ញុំនឿយណាយ
ក្នុងសង្សារ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស ដោយបរិវារ ១០០០ លុះបួសហើយ
មិនមានសេចក្តីក្រវល់ក្រវាយ ។ ខ្ញុំលះបង់ផ្ទះហើយ ចូលទៅកាន់ផ្នួស មិន
ទាន់ដល់កន្លះខែផង ក៏បានដល់សច្ច ៤ ។ ជនទាំងឡាយជាច្រើន នាំចីវរ
បិណ្ឌបាតនិងទីដេកទីអង្គុយចូលមក ដូចជាវលកក្នុងសាគរ ។ កិលេសទាំង
ឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមាន
អាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដីវី កាត់ផ្តាច់នូវទន្លឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមក
ល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធិនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ
ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិ
ហើយ ។ ខ្ញុំដល់នូវសេចក្តីទុក្ខច្រើនប្រការផង នូវសម្បត្តិច្រើនប្រការផង នូវ
ការវិនាសាតផង ហើយបាននូវសម្បទាទាំងពួង ។ បុគ្គលណា ឲ្យខ្លួនរបស់
ខ្លួនដល់ព្រះពុទ្ធមហេសី ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់បុណ្យ សហាយសម្បទា និង
ចំណែកនៃព្រះនិព្វាន មិនមានបច្ច័យតាក់តែង រមែងមានដល់បុគ្គលនោះ ។
កិលេសជាតិជាអតីតៈក្តី ជាបច្ចុប្បន្នក្តី ជាអនាគតក្តី អស់រលីងហើយ កម្ម

ទាំងពួងរបស់ខ្ញុំអស់ហើយ បពិត្រព្រះអង្គមានបញ្ជាចក្ក ខ្ញុំសូមក្រាបថ្វាយបង្គំ
ព្រះបាទ ។

បានឮថា ព្រះយសោធរាភិក្ខុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ចំពោះព្រះភក្ត្រនៃព្រះមានព្រះភាគ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ យសោធរាថេរិយាបទាន ។



ធនសហស្សប្រយោជន៍មបទានទី ៩

[២៩] ក្នុងកប្បទី ៤ អសន្ទេយ្យ និង ១ សែនកប្ប ព្រះជិនស្រីព្រះនាមទីបង្កើត ជាលោកនាយកទ្រង់កើតឡើង ។ ព្រះពុទ្ធព្រះនាមទីបង្កើត ជាមហាវីរបុរស ទ្រង់ព្យាករនូវសុមេធាតាបសផង នាងសុមិត្តាផង ដែលរួមសុខទុក្ខជាមួយគ្នា ។ ព្រះមហាមុនី ព្រះអង្គឃើញមនុស្សលោក ព្រមទាំងទេវលោក ទាំងទ្រង់ស្តេចទៅកាន់មនុស្សលោក ព្រមទាំងទេវលោក ហើយចូលមកកាន់ទីប្រជុំនៃយើងខ្ញុំដែលកំពុងសរសើរជនទាំងនោះ ។ ប្តីទាំងអស់របស់យើងខ្ញុំមានក្នុងទិសមាគមជាអនាគត ប្រពន្ធទាំងអស់របស់ព្រះអង្គ ជាទីពេញព្រះទ័យនៃព្រះអង្គ ជាអ្នកពោលពាក្យជាទីស្រឡាញ់ ។ ទាន សីល ការវិនាទាំងអស់ យើងខ្ញុំបានអប់រំដោយល្អហើយ បពិត្រព្រះមហាមុនី វត្តទាំងអស់នេះ ខ្ញុំបានលះបង់ចោលអស់កាលយូរអង្វែងហើយ ។ វត្តណាមួយ គឺគ្រឿងក្រអូប កម្រងផ្កា គ្រឿងលាប និងប្រទីបជាវិការៈកែវដែលយើងខ្ញុំបានតម្កល់ទុកហើយ បពិត្រព្រះមហាមុនី វត្តទាំងអស់ (នោះ) យើងខ្ញុំបានលះបង់ចោលហើយ ។ ន័យមួយទៀត អំពើដទៃនិងគ្រឿងបរិកោគជាប់របស់មនុស្សដែលយើងបានធ្វើហើយ បពិត្រព្រះមហាមុនី របស់ទាំងអស់នុ៎ះ យើងខ្ញុំបានលះបង់ចោលអស់កាលយូរអង្វែងហើយ ។ បុណ្យមានប្រមាណច្រើនដែលយើងបានធ្វើហើយ បានសោយនូវភាពជាឥស្សរៈ ត្រាប់រន្ត្រីក្នុងភពតូចភពធំ អស់សង្សារវដ្ត មានជាតិច្រើន ។ លុះដល់មកក្នុងបច្ចុប្បន្ន យើងខ្ញុំបានកើតក្នុងត្រកូលផ្សេងៗគ្នា ក្នុងលំនៅនៃព្រះសក្យបុត្ត ជាស្រីមានពណ៌សម្បុរ ជាទីប្រាថ្នា បីដូចជាស្រីទេពអប្សរ ។ បានដល់នូវយសដែលជនទាំងពួងធ្វើ

សក្ការបូជាហើយ ដោយលាភដ៏ប្រសើរ បាននូវបាយនិងទឹក ដែលពួកជន
 រាប់អានសព្វ ៗ កាល ។ យើងខ្ញុំលះបង់នូវផ្ទះ ហើយចូលទៅកាន់ផ្ទះ មិន
 ទាន់បានដល់កន្លះខែ ក៏បានដល់សេចក្តីរំលត់ទុក្ខទាំងអស់គ្នា ។ យើងខ្ញុំជាអ្នក
 បាននូវបាយនិងទឹកផង នូវសំពត់និងសេនាសនៈផង បច្ច័យទាំងពួង រមែង
 មានគ្រប់គ្រាន់ យើងខ្ញុំត្រូវគេធ្វើសក្ការបូជាសព្វកាល ។ កិលេសទាំងឡាយ
 យើងខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់យើងខ្ញុំគាស់រំលើងហើយ យើងខ្ញុំជា
 អ្នកមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេជីរកាត់ផ្តាច់នូវទ្រូង ។ ឱ!
 យើងខ្ញុំមកលុះហើយក្នុងសម្មាកំព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ វិជ្ជា ៣ យើងខ្ញុំបាន
 ដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធយើងខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ យើងខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ យើងខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះភិក្ខុនី ១ ម៉ឺនរូប មានព្រះនាងយសោធរាភិក្ខុនីជាប្រធាន
 មានអាយុបានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះចំពោះព្រះកត្តព្រះមានព្រះភាគ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ទសសហស្សប្រើរនមបទាន ។



អដ្ឋារសលើសហស្សានុមបទានទី ១០

[៣០] ភិក្ខុនី ១៨ ពាន់ មាននាងយសោធរាជាប្រធាន ដែលកើតក្នុង
ត្រកូលសក្យៈ បាននាំគ្នាចូលទៅគាល់ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ ។ ភិក្ខុនីទាំង ១៨ ពាន់
នោះ សឹងមានប្ញទ្ធិច្រើន នាំគ្នាចូលទៅថ្វាយបង្គំព្រះបាទព្រះមុនី ក្រាបទូល
តាមសមគួរដល់កម្លាំងថា បពិត្រព្រះមហាមុនី ជាតិ ជរា ព្យាធិ និងមរណៈ
(នៃយើងខ្ញុំ) អស់ហើយ បពិត្រព្រះអង្គជានាយក យើងខ្ញុំទាំងឡាយនឹង
ទៅកាន់ព្រះនិព្វានឈ្មោះអមតៈ ដែលមិនមានអាសវៈ ជាផ្លូវដ៏ស្ងប់រម្ងាប់ ។
បពិត្រព្រះមហាមុនី កាលពីដើម ពួកភិក្ខុនីទាំងអស់ មានសេចក្តីភ្ញាំងភ្ញាត់
ពួកភិក្ខុនីដឹងច្បាស់នូវកំហុស បពិត្រព្រះអង្គជានាយក សូមព្រះអង្គអត់ទោស
ដល់យើងខ្ញុំ ។

នាងទាំងឡាយ ជាអ្នកធ្វើតាមសាសនារបស់តថាគត ចូរសម្តែងនូវប្ញទ្ធិ
ឲ្យទាល់តែកាត់សេចក្តីសង្ស័យរបស់ពួកបរិស័ទទាំងអស់ ។

បពិត្រព្រះមហាវិរៈ ខ្ញុំម្ចាស់យសោធរា ជាទីពេញព្រះហឫទ័យ ជាទី
ស្រឡាញ់ គួររមិលមើល បពិត្រព្រះមហាវិរៈ ស្រ្តីទាំងពួងជាព្រះជាយាក្នុង
ដំណាក់របស់ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាម បណ្តាពួកស្រី ១ សែន
៩៦ រូប ខ្ញុំម្ចាស់ជាប្រធាន ជាតស្សរៈលើស្រីទាំងពួងក្នុងព្រះរាជដំណាក់របស់
ព្រះអង្គ ។ ពួកស្រីទាំងអស់ ជាអ្នកបរិបូណ៌ដោយគុណ គឺរូបនិងអាចារៈ
បិតនៅក្នុងបឋមវ័យ ពោលពាក្យជាទីស្រឡាញ់ តែងគោរពកោតក្រែងខ្ញុំម្ចាស់
ដូចពួកមនុស្សគោរពកោតក្រែងពួកទេវតា ។ ពួកស្រីទាំង ១៨ ពាន់ កើត
ក្នុងត្រកូលសក្យៈ ក្នុងកាលនោះ ស្រី ១ ពាន់ទ្រទ្រង់យស ជាប្រធាន ជាធំ ។

បពិត្រព្រះមហាមុនី ស្រីទាំងឡាយ កន្លងនូវកាមធាតុ បិតនៅក្នុងរូបធាតុ ប្រាកដស្មើដោយរូបនៃស្រីទាំង ១ ពាន់គ្មានទេ ។ ថេរីទាំងឡាយ មានបួនច្រើន លុះថ្វាយបង្គំព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធហើយ សម្តែងបួនថ្វាយព្រះសាស្តា សម្តែងនូវ មហិទ្ធិបួនមានអាការផ្សេងៗដ៏ច្រើន ។ គឺសម្តែងកាយស្មើនឹងចក្កវាឡ ឧត្តរ- កុរុទ្ធិបជាក្បាល ទ្វីបទាំងពីរជាស្វាបទាំងពីរខាង ជម្ពូទ្វីបជាសរីរៈ ។ ស្រះ ខាងត្បូងជាសំណុំកន្ទុយ ស្ទឹងផ្សេងៗជាបំពង់ស្វាប ព្រះចន្ទនិងព្រះអាទិត្យ ជាភ្នែក ភ្នំមេរុជាសិរ ។ ភ្នំចក្កវាឡនិងដើមព្រីងព្រមទាំងបួស ជាចំពុះ កាល បក់ហើយចូលមកថ្វាយបង្គំព្រះលោកនាយក ។ កាលនោះ បានសម្តែងភេទ នៃដីរ សេះ ភ្នំ ជលជាត ព្រះចន្ទ ព្រះអាទិត្យ ភ្នំមេរុ និងភេទព្រះឥន្ទ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាម មានចក្ខុ យើងខ្ញុំនិងនាងយសោធរា សូមថ្វាយ បង្គំព្រះបាទា បពិត្រព្រះអង្គជានាយកនៃជន យើងខ្ញុំសម្រេចហើយ ដោយ អានុភាពរបស់ព្រះអង្គ អស់កាលដ៏យូរ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី យើងខ្ញុំជា អ្នកស្មាត់ជំនាញក្នុងបួនទាំងឡាយផង ក្នុងសោតធាតុជាទិព្វផង ជាអ្នកស្មាត់ ជំនាញក្នុងចេតោបរិយញ្ញាណផង ។ យើងខ្ញុំដឹងបុព្វេនិវាសៈ ទិព្វចក្ខុយើង ខ្ញុំជម្រះស្អាតហើយ យើងខ្ញុំមានអាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភពប្តី ទៀតមិនមានឡើយ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ សេចក្តីដឹងក្នុងអត្ថប្ប- ដិសម្មិទា ធម្មប្បដិសម្មិទា និរុត្តិប្បដិសម្មិទា និងបដិកាណប្បដិសម្មិទានៃយើង ខ្ញុំ កើតឡើងហើយក្នុងសម្មាភក្តិ របស់ព្រះអង្គ ។ ការគប់រកនូវព្រះពុទ្ធទាំង ឡាយដែលជាទីពឹងរបស់សត្វលោក យើងខ្ញុំបានសម្តែងហើយ បពិត្រព្រះ

មហាមុនី ការកសាងជាច្រើន យើងខ្ញុំបានធ្វើហើយដើម្បីប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។
 បពិត្រព្រះមុនី កុសលកម្មណាដែលជាកម្មចាស់របស់ខ្ញុំ សូមព្រះអង្គនឹកនូវ
 កុសលកម្មនោះ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ បុណ្យទាំងឡាយ យើងខ្ញុំ
 សន្សំហើយ ដើម្បីប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ យើង
 ខ្ញុំបានរៀនក្នុងទីមិនគួរ ហើយហាមឃាត់នូវអនាចារៈ សូម្បីជីវិត យើងខ្ញុំក៏
 បានលះបង់ដើម្បីប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។ ព្រះអង្គទ្រង់ប្រទានយើងខ្ញុំ ដើម្បី
 ប្រយោជន៍ជាកិរិយានៃបុគ្គលដទៃវិញ អស់ជាតិមានពាន់នៃកោដិដ៏ច្រើន បពិត្រ
 ព្រះមហាមុនី យើងខ្ញុំឥតមានតូចចិត្តក្នុងរឿងនោះទេ ដើម្បីប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។
 ព្រះអង្គបានប្រទាននូវយើងខ្ញុំ ដើម្បីទំនុកបម្រុង (ជនដទៃ) អស់ជាតិមាន
 ពាន់នៃកោដិដ៏ច្រើន បពិត្រព្រះមហាមុនី យើងខ្ញុំឥតមានតូចចិត្តក្នុងរឿងនោះ
 ទេ ដើម្បីប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។ ព្រះអង្គទ្រង់ព្រះរាជទាននូវយើងខ្ញុំ ដើម្បី
 ប្រយោជន៍ដល់ការប្រើប្រាស់នៃជនដទៃ អស់ជាតិមានពាន់នៃកោដិដ៏ច្រើន
 បពិត្រព្រះមហាមុនី យើងខ្ញុំទាំងឡាយ ឥតមានតូចចិត្តក្នុងរឿងនោះទេ ដើម្បី
 ប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។ យើងខ្ញុំបានលះបង់ជីវិតទាំងឡាយ មានពាន់នៃកោដិ
 ដ៏ច្រើន គឺធ្វើឲ្យគេរួចចាកទុក្ខភ័យ ស៊ូលះបង់ជីវិតនៃខ្លួន ។ បពិត្រព្រះមហា
 មុនី យើងខ្ញុំមិនដែលលាក់ទុកនូវគ្រឿងប្រដាប់ដែលជាប់នឹងអង្គ ដូចយ៉ាង
 សំពត់ផ្សេងៗជាច្រើន កណ្តុះរបស់ស្រី ដើម្បីប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។ បពិត្រ
 ព្រះមហាមុនី យើងខ្ញុំបានបរិច្ចាគទ្រព្យនិងស្រូវ បានបរិច្ចាគស្រុក និងម ្រៃស
 កូនប្រុស កូនស្រី ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ យើងខ្ញុំបានបរិច្ចាគដី

សេ: គោ ខ្ញុំស្រី អ្នកបម្រើរាប់មិនអស់ ដើម្បីប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។ ព្រះ
អង្គ បានប្រឹក្សានឹងយើងខ្ញុំដោយទានណា យើងខ្ញុំក៏បានឲ្យទាននោះដល់ស្នូម
ទាំងឡាយ យើងខ្ញុំមិនបានឃើញនូវសេចក្តីតូចចិត្តចំពោះព្រះអង្គ កាលដែល
ឲ្យទានដ៏ឧត្តមនោះសោះឡើយ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ យើងខ្ញុំ
ទាំងឡាយ បានទទួលនូវសេចក្តីទុក្ខ មានចំណែកច្រើនចំពោះពួកណាស់ រាប់មិន
អស់ក្នុងសង្សារមានចំណែកច្រើន ដើម្បីប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះ
មហាមុនី យើងខ្ញុំបានរីករាយ តាមចំណែកបុណ្យដែលនាំមកនូវសេចក្តីសុខ
ទាំងមិនតូចចិត្តចំពោះទុក្ខទាំងឡាយ ជាអ្នកត្រេកអរក្នុងទីទាំងពួង ដើម្បី
ប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធនៃសោយនូវសុខទុក្ខ
ហើយដល់នូវការត្រាស់ដឹង នាំមកនូវធម៌ដោយលំដាប់មគ្គ ។ ការគប់រកព្រះ
សម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាមគោតមជាលោកនាយកដែលជាទេវតាប្រសើរផង ព្រះលោក
នាថទាំងឡាយដទៃផង យើងខ្ញុំ (បានជួបហើយ) ជាច្រើនផង ។ សេចក្តី
កសាងដីច្រើននៃយើងខ្ញុំ រមែងប្រព្រឹត្តទៅ ដើម្បីប្រយោជន៍ព្រះអង្គ បពិត្រ
ព្រះមហាមុនី យើងខ្ញុំជាស្រីបម្រើរបស់ព្រះអង្គ កាលដែលទ្រង់ស្វែងរកនូវ
ពុទ្ធធម៌ ។ ក្នុងកប្បទី ៤ អសន្ទេយ្យ និង ១ សែន ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធព្រះនាម
ទីបង្អួរ ជាមហាវិបុរស ជាលោកនាយកទ្រង់កើតឡើង ។ ជនទាំងឡាយ
នៅបច្ចុប្បន្នប្រទេស និមន្តព្រះតថាគត មានចិត្តត្រេកអរ នាំគ្នាជម្រះផ្លូវសម្រាប់
យាងមកនៃព្រះតថាគតនោះ ។ ក្នុងកាលនោះ ព្រះអង្គជាព្រាហ្មណ៍ ឈ្មោះ
សុមេធា: បានចាត់ចែងរៀបចំផ្លូវ ដើម្បីព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទីបង្អួរ ទ្រង់ឃើញហេតុទាំង

ពួង ទ្រង់យាងមក ។ ក្នុងកាលនោះ យើងខ្ញុំទាំងអស់គ្នា កើតក្នុងត្រកូល
 ព្រាហ្មណ៍ បានទៅនាំយកផ្កាផលុកជាតិមកកាន់ទីប្រជុំ ។ ក្នុងសម័យនោះ ព្រះ
 ពុទ្ធទ្រង់ព្រះនាមទីបង្កើរមានយសធំ មានព្យាយាមធំនោះ ទ្រង់បានព្យាករនូវ
 សុមេធតាបសជាឥសី មានចិត្តរីករាយ ។ កាលព្រះពុទ្ធទីបង្កើរទ្រង់ប្រកាស
 កម្មរបស់សុមេធតាបសនោះថា ជាឥសីមានចិត្តរីករាយផែនដីក៏កក្រើក រំភើប
 ញាប់ញ័រ ក្នុងមនុស្សលោក ព្រមទាំងទេវលោក ។ ពួកទេវកញ្ញា ពួក
 មនុស្ស ទាំងយើងខ្ញុំ ព្រមទាំងទេវតា សឹងនាំគ្នាបូជាគ្រឿងប្រដាប់ ដែលគួរ
 បូជាផ្សេងៗ ហើយតាំងប្រាថ្នា ។ ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ មានព្រះនាមទីបង្កើរ ទ្រង់
 បានព្យាករដល់ពួកជនទាំងនោះថា ជនទាំងឡាយណា មានសេចក្តីប្រាថ្នាក្នុង
 ថ្ងៃនេះ ជនទាំងនោះ ឈ្មោះថា មានក្នុងទីចំពោះមុខ (នៃព្រះពុទ្ធ) ។ ក្នុង
 កប្បប្រមាណមិនបាន អំពីកប្បនេះ ព្រះពុទ្ធព្យាករនូវយើងខ្ញុំ ដោយព្រះពុទ្ធ
 ដីកាណា យើងខ្ញុំរំមែនរីករាយ តាមព្រះពុទ្ធដីកានោះ ជាអ្នកធ្វើតាមយ៉ាង
 នោះ ។ ជនទាំងឡាយ បានចាប់កំណើត ជារបស់ទេវតានិងមនុស្សរាប់មិន
 អស់ ហើយញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងព្រះពុទ្ធនោះ ដោយអំណាចនៃកម្មនោះ
 ដែលខ្លួនធ្វើល្អហើយ ។ យើងខ្ញុំបានសោយសុខទុក្ខក្នុងទេវតាផង មនុស្ស
 ផង ដល់មកក្នុងបច្ចុប្បន្ននេះ បានមកកើតក្នុងត្រកូលសក្យៈ ។ យើងខ្ញុំជា
 អ្នកមានរូបល្អ មានភោគសម្បត្តិច្រើន មានយស និងសីលដ៏ល្អ បរិបូណ៌
 ដោយអវយវៈសព្វគ្រប់ ជាអ្នកអង្គអាចលើសក្នុងត្រកូលទាំងឡាយ ។ ចិត្ត
 នៃយើងខ្ញុំដែលប្រជុំចុះក្នុងលោកធម៌ មានលាភៈ សេចក្តីសរសើរនិងគ្រឿង

សក្ការៈ ជាចិត្តមិនដល់នូវសេចក្តីទុក្ខទេ តើយើងខ្ញុំនឹងមានភ័យអំពីណា ។
 សមដូចព្រះមានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់នូវព្រះតម្រាស់នេះ ចំពោះស្តេចខាងក្នុង
 បុរី ក្នុងកាលនោះ ដូច្នោះថា មហារាជបានសម្តែងនូវឧបការគុណរបស់នារីនៃ
 ពួកក្សត្រក្នុងបុរីនោះ គឺនារីអ្នកមានឧបការៈ នារីរមសុខទុក្ខ នារីដែលប្រាប់
 នូវប្រយោជន៍ និងនារីជាអ្នកមានសេចក្តីអនុគ្រោះ ។ បុគ្គលគប្បីប្រព្រឹត្តធម៌
 ឲ្យជាសុចរិត កុំគប្បីប្រព្រឹត្តធម៌នោះឲ្យជាទុច្ចរិតឡើយ បុគ្គលអ្នកប្រព្រឹត្តធម៌
 រមែងដេកជាសុខ ក្នុងលោកនេះផង ក្នុងលោកខាងមុខផង ។ យើងខ្ញុំបាន
 លះបង់ផ្ទះហើយ ហើយចូលទៅកាន់ផ្នួស មិនទាន់បានដល់កន្លះខែ ស្រាប់តែ
 យើងខ្ញុំបាននូវសច្ច ៤ ។ ពួកជនដ៏ច្រើនតែងបង្ហោនមកនូវចីវរប្បូច្ច័យ បិណ្ឌ-
 បាតប្បូច្ច័យ និងសេនាសនប្បូច្ច័យ ចំពោះយើងខ្ញុំ បីដូចរលកនៃសាគរ ។
 កិលេសទាំងឡាយ យើងខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ យើងខ្ញុំដកចោល
 ហើយ យើងខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដី
 កាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! យើងខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធដ៏ប្រសើរ
 វិជ្ជា ៣ យើងខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ យើងខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ យើងខ្ញុំបានធ្វើ
 ឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ យើងខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។
 យើងខ្ញុំដល់នូវភាពបរិសុទ្ធ បរិបូណ៌ដោយគុណទាំងពួង តែងបាននូវទុក្ខមាន
 ប្រការច្រើន និងសម្បត្តិមានប្រការច្រើនយ៉ាងនេះឯង ។ ស្រីទាំងឡាយណា
 ឲ្យនូវខ្លួនជារបស់ខ្លួន ដល់បុគ្គលស្វែងរកនូវគុណដ៏ធំ ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់

បុណ្យ ស្រីទាំងឡាយនោះ ឈ្មោះថាអ្នកបរិបូណ៌ដោយសម្មាញ្ញំ តែងបាន
 នូវព្រះនិព្វាន មានចំណែកមិនមានបច្ច័យប្រជុំតាក់តែង ។ កម្មជាអតីត ជា
 បច្ចុប្បន្ន ជាអនាគតនៃយើងខ្ញុំអស់ហើយ កម្មទាំងពួងរបស់យើងខ្ញុំ អស់រលីង
 ហើយ បពិត្រព្រះអង្គមានចក្ខុ យើងខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំនូវព្រះបាទា ។ បុគ្គល
 ណា មានទោសគឺបច្ច័យប្រជុំតាក់តែងស្ងប់រម្ងាប់ហើយ ដល់នូវចំណែកព្រះ
 និព្វានឈ្មោះអមត យើងខ្ញុំនឹងក្រាបទូលដល់ព្រះអង្គនូវបុគ្គលនោះ ឱ្យក្រែក
 លែងជាងពួកស្រីដែលពោលពីព្រះនិព្វានដូចម្តេចកើត ។

បានឮថា ព្រះភិក្ខុនី ១៨.០០០ រូប មានព្រះនាងយសោធរាភិក្ខុនីជា
 ប្រមុខ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះចំពោះព្រះកក្ក្រព្រះមានព្រះភាគ ដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អដ្ឋារសថេរិសហស្សានមបទាន ។



ឧទាន

កុណ្ណាលកេសីថេរិយាបទាន ១ កិសាគោតមីថេរិយាបទាន ១
 ធម្មទិន្នាថេរិយាបទាន ១ សកុលាថេរិយាបទាន ១ នន្ទាថេ
 រិយាបទាន ១ សោណាថេរិយាបទាន ១ ភទ្ទកាបិលានីថេរិ
 យាបទាន ១ យសោធរាថេរិយាបទាន ១ ទេសសហស្សថេរិ
 នមបទាន ១ អដ្ឋារសថេរិសហស្សានមបទាន ១ មានគាថា
 ចំនួន ៤៧៨ ។

ចប់ កុណ្ណាលកេសវគ្គ ទី ៣ ។



ខត្តិយកញ្ញាវគ្គ ទី ៤

អដ្ឋារសសហស្សខត្តិយកញ្ញាថេរីនមបទានទី ១

[៣១] បពិត្រព្រះមហាមុនី យើងខ្ញុំសូមក្រាបទូលថា ភពទាំងពួងនៃ
 យើងខ្ញុំអស់ហើយ តំណនៃភពយើងខ្ញុំបានដោះចេញហើយ អាសវៈទាំងពួង
 របស់យើងខ្ញុំមិនមានឡើយ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី កុសលណាមួយដែល
 យើងខ្ញុំបរិកម្មហើយ ទាំងប្រាថ្នាដោយប្រពៃហើយ គ្រឿងប្រើប្រាស់ យើងខ្ញុំ
 បានឲ្យហើយ ដើម្បីប្រយោជន៍ព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី គ្រឿងប្រើ
 ប្រាស់យើងខ្ញុំបានឲ្យហើយដល់ព្រះពុទ្ធ ព្រះបច្ចេកពុទ្ធ និងសាវ័កទាំងឡាយ
 បានប្រាថ្នាហើយដើម្បីប្រយោជន៍នៃព្រះអង្គ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី កម្មខ្ពស់
 និងទាប យើងខ្ញុំបានតម្កល់ទុកដើម្បីពួកភិក្ខុដោយប្រពៃ ការបរិកម្មក្នុងត្រកូល
 ដ៏ខ្ពស់យើងខ្ញុំបានធ្វើរួចហើយ ។ នាងខត្តិយកញ្ញាទាំងឡាយ ជាអ្នកបរិបូណ៌
 ដោយកម្ម ត្រូវកុសលមូលនោះឯងមកជាសំភៀនហើយ កន្លងនូវធម៌របស់
 មនុស្ស បានមកកើតក្នុងខត្តិយត្រកូល ។ កម្មដែលយើងខ្ញុំបានសន្សំ បានធ្វើ
 ហើយក្នុងជាតិជាមួយគ្នា ក្នុងបច្ច័មជាតិ យើងខ្ញុំក៏កើតក្នុងខត្តិយត្រកូលជា
 មួយគ្នា ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ យើងខ្ញុំមានរូបល្អ ទាំងមានកោគ
 សម្បត្តិច្រើន ទាំងមានលាភៈនិងគ្រឿងសក្ការៈ ត្រូវពួកជនបូជាហើយ នៅ
 ក្នុងព្រះរាជវាំង បីដូចជានៅក្នុងនន្ទខឡាននៃពួកទេវតា ។ យើងខ្ញុំទាំងអស់
 គ្នានឿយណាយហើយចេញចាកផ្ទះ ចូលទៅកាន់ផ្នួស នៅអាស្រ័យត្រឹមតែ
 ២-៣ ថ្ងៃ ក៏បានដល់ព្រះនិព្វាន ។ ជនទាំងឡាយដ៏ច្រើន តែងបង្ហាន់នូវ

ចរិវប្បច្ច័យផង ចិណ្ឌុបាតប្បច្ច័យផង សេនាសនប្បច្ច័យផង ដើម្បីយើងខ្ញុំ
 បូជានូវគ្រឿងសក្ការៈ ដល់យើងខ្ញុំសព្វៗកាល ។ កិលេសទាំងឡាយ យើង
 ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់យើងខ្ញុំដកចោលហើយ យើងខ្ញុំជាបុគ្គលមិន
 មានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្លឹង ។ ឱ ! យើង
 ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពាសន៍នៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ យើងខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ យើងខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨
 នឹងអភិញ្ញា ៦ នេះ យើងខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់
 ព្រះពុទ្ធ យើងខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះខត្តិយកញ្ញាកិក្ខុនីចំនួន ១៨ ពាន់រូប មានព្រះនាងយសោ
 ធរាកិក្ខុនីជាប្រធាន បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះចំពោះព្រះកក្កព្រះមានព្រះ-
 ភាគ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អដ្ឋវេសសហស្សខត្តិយកញ្ញាថេរីនមបទាន ។



ចតុរាសីតិសហស្សត្រាហ្មណ៍កញ្ញាលើវិនិច្ឆ័យនិមិត្ត

[៣២] បពិត្រព្រះមហាមុនី ភិក្ខុនី ៨៤ ពាន់ កើតក្នុងត្រកូល
 ព្រាហ្មណ៍ មានជើងដៃទន់ល្ងន់ ក្នុងបុរីនៃព្រះអង្គ បពិត្រព្រះមហាមុនី ពួក
 ស្រ្តីកើតក្នុងវេស្សត្រកូល និងសុទ្រត្រកូល ពួកទេវតា ពួកនាគ ពួកកិន្ទរ
 ពួកនាងកញ្ញាដ៏ច្រើន ទាំង ៤ ទិស ក្នុងបុរីរបស់ព្រះអង្គ ។ ពួកស្រីខ្លះ ក៏
 បានបួស ពួកទេវតាច្រើន ពួកកិន្ទរ និងពួកនាគដែលជាអ្នកឃើញធម៌ទាំង
 ពួងហើយ គង់នឹងបានត្រាស់ដឹងក្នុងអនាគតកាល ។ ជនទាំងឡាយនោះបាន
 ទទួលនូវយសទាំងពួង សម្រេចសម្បត្តិទាំងពួង ហើយបាននូវសេចក្តីជ្រះថ្លា
 ក្នុងព្រះអង្គ មុខជានឹងបានត្រាស់ដឹងក្នុងអនាគតកាល ។ បពិត្រព្រះអង្គមាន
 ព្យាយាមធំ មានចក្ខុ យើងខ្ញុំជាធីតានៃព្រាហ្មណ៍ កើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍
 ប្រកបដោយលក្ខណៈ សូមក្រាបថ្វាយបង្គំព្រះបាទ (របស់ព្រះអង្គ) ។
 ភពទាំងឡាយយើងខ្ញុំលះបង់ចោលហើយ ឫសគល់នៃតណ្ហា យើងខ្ញុំបាន
 ដកចេញហើយ អនុស័យយើងខ្ញុំបានផ្តាច់ផ្តិលហើយ បុញ្ញាភិសង្ខា យើង
 ខ្ញុំបានទម្លាយចេញហើយ ។ យើងខ្ញុំទាំងអស់មានសមាធិជាអារម្មណ៍ ជាអ្នក
 ស្ងាត់ជំនាញក្នុងសមាបត្តិ នឹងប្រព្រឹត្តទៅដោយការត្រេកអរក្នុងធម៌ ដោយ
 ឈានសព្វកាល ។ បពិត្រព្រះអង្គជានាយក តណ្ហាដែលនាំសត្វទៅកាន់
 ភព អវិជ្ជានិងសង្ខារទាំងឡាយ យើងខ្ញុំបានធ្វើឲ្យអស់ហើយ យើងខ្ញុំយល់
 ច្បាស់នូវធម៌ ព្រោះដល់នូវបទគឺព្រះនិព្វាន ដែលបុគ្គលឃើញបានដោយ
 កម្រ ។

នាងទាំងឡាយ មានឧបការៈដល់តថាគត នាងទៅកាន់ផ្លូវត្រាយអស់
កាលមានរាត្រីវែង នាងទាំងអស់គ្នា ចូរកាត់នូវសេចក្តីសង្ស័យនៃបរិស័ទទាំង
៤ ហើយទៅកាន់ព្រះនិព្វានចុះ ។

ពួកភិក្ខុនិខ្លះ ថ្វាយបង្គំព្រះបាទនៃព្រះមុនីរួចហើយ ក៏ធ្វើនូវការប្រែប្រួល
សម្តែងនូវពន្លឺ ហើយសម្តែងនូវឆន្ទៈដទៃទៀត ពួកភិក្ខុនិខ្លះសម្តែងព្រះចន្ទ
និងព្រះអាទិត្យ ខ្លះសម្តែងសាគរក្របកបដោយត្រី ខ្លះសម្តែងភ្នំសិរេរុ និងភ្នំ
បរិកណ្ណ ខ្លះសម្តែងដើមបារិច្ឆតក្រព្រឹក្ស ។ ខ្លះសម្តែងភពតាវត្តិន្យ ខ្លះសម្តែង
ភពឈ្មោះយាមៈដោយប្លង់ ខ្លះនិម្មិតជាទេវតាមានឥស្សរៈធំនៅក្នុងជាន់តុសិត
និងវសវត្តី ។ ពួកខ្លះនិម្មិតជាព្រហ្ម សម្តែងទិចង្រ្កមមានតម្លៃច្រើន ខ្លះនិម្មិត
ភេទជាព្រហ្ម សម្តែងនូវធម៌ដ៏សូន្យ ។ លុះពួកស្រីទាំងអស់បាន ប្រែប្រួល
ប្លែកៗ ហើយសម្តែងប្លង់ សម្តែងកម្លាំងថ្វាយព្រះសាស្តា រួចហើយថ្វាយបង្គំ
ព្រះបាទព្រះសាស្តាទូលថា បពិត្រព្រះមហាមុនី យើងខ្ញុំជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញ
ក្នុងប្លង់ទាំងឡាយផង ក្នុងសោតធាតុដ៏ជាទិព្វផង ជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញក្នុងចេតោ
បរិយញ្ញាណផង ។ យើងខ្ញុំដឹងច្បាស់នូវបុព្វេនិវាស ទិព្វចក្ខុយើងខ្ញុំបានជម្រះ
ស្អាតហើយ អាសវៈទាំងពួងរបស់យើងខ្ញុំអស់ហើយ ភពថ្មីទៀត ក្នុងកាល
ឥឡូវនេះគ្មានឡើយ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ សេចក្តីដឹងក្នុងអត្ថប្ប-
ដិសម្ពិទ្ធាផង ក្នុងធម្មប្បដិសម្ពិទ្ធាផង ក្នុងនិរុត្តិប្បដិសម្ពិទ្ធាផង ក្នុងបដិកា-
ណប្បដិសម្ពិទ្ធាផង របស់យើងខ្ញុំកើតឡើងហើយក្នុងសម្មាក្រះអង្គ ។ បពិត្រ
ព្រះមហាមុនី ការគប់រកព្រះពុទ្ធទាំងឡាយ ដែលជាទីពឹងនៃសត្វលោក យើង

ខ្ញុំបានច្នៃហើយ យើងខ្ញុំបានកសាងបុណ្យដ៏ច្រើន ដើម្បីប្រយោជន៍នៃព្រះអង្គ ។
 បពិត្រព្រះមហាមុនី កម្មណាដែលយើងខ្ញុំបានធ្វើហើយក្នុងកាលមុន សូមព្រះ
 អង្គរព្យាបាលកម្មជាកុសលនោះចុះ បពិត្រព្រះមហាវិរៈ បុណ្យទាំងឡាយយើង
 ខ្ញុំបានសាងសន្សំហើយ ដើម្បីប្រយោជន៍នៃព្រះអង្គ ។ ក្នុងកប្បទី ១ សែន
 អំពីកប្បនេះ មានព្រះមហាមុនី ១ ព្រះអង្គ ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ឯបុរីឈ្មោះ
 ហង្សវ្រតី ជាលំនៅនៃត្រកូលព្រះសម្ពុទ្ធ ។ ស្ទឹងគង្គាតែងហូរទៅក្នុងបុរីឈ្មោះ
 ហង្សវ្រតីតាមទ្វារសព្វៗកាល ពួកភិក្ខុទាំងនោះ ត្រូវទឹកស្ទឹងបៀតបៀន ក៏ទៅ
 មកមិនបាន ។ ភិក្ខុទាំងឡាយនោះ ទៅមិនបានអស់ ២ ថ្ងៃ អស់ ៣ ថ្ងៃ
 អស់ ៧ ថ្ងៃ អស់ ១ ខែ ដរាបទាល់ពេញ ៤ ខែ ។ គ្រានោះ មានបុរស
 ជាខ្លឹមសាររបស់សត្វ ឈ្មោះជជ្ជៈ ជាអ្នកនៅក្នុងដែន បានឃើញពួកភិក្ខុនៅ
 ត្រើយខាងអាយ ក៏ឲ្យគេសាងស្ពានត្រង់ស្ទឹងគង្គា ។ គ្រានោះ បុរសនោះ
 បានសាងស្ពាននាស្ទឹងគង្គា ដោយតម្លៃ ១ សែនកហាបនៈផង បានសាង
 វិហារក្នុងត្រើយខាងនាយ និងត្រើយខាងអាយ ដើម្បីភិក្ខុសង្ឃផង ។ ពួក
 ស្រី ពួកបុរស ពួកត្រកូលខ្ពស់និងទាប ជនទាំងនោះ បានធ្វើស្ពានផង វិហារ
 ផង មានភាគស្មើគ្នា ដើម្បីភិក្ខុសង្ឃនោះ ។ ពួកយើងខ្ញុំផង ពួកមនុស្ស
 ដទៃផង ក្នុងនគរ ក្នុងជនបទ មានចិត្តជ្រះថ្លា ជាអ្នកទទួលមតិក ក្នុងធម៌នៃ
 ព្រះសម្ពុទ្ធនោះ ។ ពួកស្រី ពួកប្រុស ពួកកុមារ ពួកកុមារិកាជាច្រើន ជន
 ទាំងនោះ បាននាំគ្នារោយរាយដីខ្សាច់ដល់ស្ពានផង ដល់វិហារផង ។ ជន
 ទាំងនោះ នាំគ្នាដាំដើមចេក តម្កល់ក្នុងពេញដោយទឹក លើកទង់ បោស

សម្មាតផ្លូវថ្នល់ បូជាធូប គ្រឿងលម្អិត កម្រងផ្កា ជាគ្រឿងសក្ការៈ ថ្វាយ
ព្រះសាស្តា ។ លុះជនទាំងនោះ បានធ្វើស្ថាននិងវិហាររួចហើយ និមន្តព្រះ
សាស្តាជានាយក ថ្វាយមហាទាន ហើយប្រាថ្នានូវសម្ពោធិញ្ញាណ ។

ព្រះមហាមុនី ព្រះនាមបទុមុត្តរៈ ជាមហាវីរៈ ជាទីគោរព របស់សព្វ
សត្វទាំងឡាយ ទ្រង់បានធ្វើអនុមោទនា ហើយព្យាករថា ក្នុងកប្បទី ១ សែន
កន្លងទៅ មានកទុកប្បកើតឡើង បុរសនោះ បាននូវសេចក្តីសុខក្នុងភពតូច
ភពធំ ហើយនឹងដល់ពោធិញ្ញាណ ។ ពួកនរៈ នារីណាមួយ ដែលបានធ្វើ
នូវហត្ថកម្ម លុះដល់កាលជាអនាគត ជនទាំងអស់នោះ នឹងមានក្នុងទីចំពោះ
ព្រះកក្រ្ត (នៃព្រះពុទ្ធនោះ) ។

ពួកស្រីជាអ្នកបម្រើទាំងអស់នោះ របស់ព្រះអង្គ កើតហើយក្នុងភពនៃ
ទេវតា ព្រោះផលនៃកុសលកម្មនោះផង ព្រោះការតម្កល់ទុកនូវចេតនានោះ
ផង ។ ជនទាំងនោះ សោយទិព្វសុខរាប់មិនអស់ផង សោយសុខរបស់
មនុស្សរាប់មិនអស់ផង ត្រាច់រង្គាត់ក្នុងភពតូចភពធំអស់កាលយូរអង្វែង ។
ក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកប្បនេះ កម្មសម្បត្តិ យើងខ្ញុំធ្វើល្អហើយ ក្នុងពួក
មនុស្សជាអ្នកល្អិតល្អន់ ទាំងក្នុងទេវបុរីដ៏ប្រសើរ ។ យើងខ្ញុំតែងបាននូវរូបល្អ
នូវកោតសម្បត្តិនិងយស នូវសេចក្តីសរសើរសេចក្តីសុខ និងសេចក្តីស្រឡាញ់
ឯកម្មសម្បត្តិទាំងអស់ យើងខ្ញុំធ្វើល្អហើយ ដល់មកក្នុងបច្ចុប្បន្ន យើងខ្ញុំ
បានមកកើតក្នុងត្រកូលព្រាហ្មណ៍ មានដៃជើងទន់ល្ងន់ ក្នុងព្រះរាជនិវេសន៍
នៃសក្យបុត្ត ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី យើងខ្ញុំមិនដែលឃើញផែនដីដែលពួក

ជនមិនបានប្រដាប់រៀបចំសព្វកាលផង មិនដែលឃើញដំណើរទៅកាន់ទីមាន
 ភក់ផង ។ កាលឃើងខ្ញុំនៅគ្រប់គ្រងផ្ទះ ពួកជនតែងនាំគ្រឿងសក្ការៈ ប្រកប
 ដោយកាលទាំងពួង អស់កាលគ្រប់កាល ដោយផលនៃបុញ្ញកម្មរបស់ឃើង
 ខ្ញុំ ។ ឃើងខ្ញុំបានលះបង់ផ្ទះ ហើយចូលទៅកាន់ផ្ទះ បានឆ្លងផ្លូវគីសង្សារវដ្ត
 ឥឡូវនេះ ភពថ្មីទៀតមិនមានឡើយ ។ ជនទាំងឡាយ តែងនាំនូវថ្មីវប្បច្ច័យ
 ផង បិណ្ឌបាតប្បច្ច័យផង សេនាសនប្បច្ច័យផង ឲ្យដល់ឃើងខ្ញុំចំនួន ១
 ពាន់កហាបណៈអំពីទីនោះៗ សព្វៗកាល ។ កិលេសទាំងឡាយ ឃើងខ្ញុំដុត
 បំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ឃើងខ្ញុំដកចោលហើយ ឃើងខ្ញុំជាបុគ្គលមិនមាន
 អាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្លឹង ។ ឱ ! ឃើងខ្ញុំមក
 ល្អហើយក្នុងសម្មាសម្ពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ឃើងខ្ញុំបានដល់ហើយ
 សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធជាបុគ្គលឃើងខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ពិទ្ធ ៤ វិមោក្ខ ៨ និង
 អភិញ្ញា ៦ នេះ ឃើងខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
 ឃើងខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះព្រាហ្មណកញ្ញាភិក្ខុនី ៨៤.០០០ រូប បានសម្តែងនូវ គាថា
 ទាំងនេះ ចំពោះព្រះភក្រ្តព្រះមានព្រះភាគ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ចតុរាសីតិសហស្សព្រាហ្មណកញ្ញាថេរីនមបទាន ។



ឧប្បលនាយិកាសេវិយាបទានទី ៣

[៣៣] ក្នុងនគរអរុណវតី មានក្សត្រមួយព្រះអង្គ ព្រះនាមអរុណៈ ខ្ញុំ
 ជាអគ្គមហេសីរបស់ស្ដេចនោះ ខ្ញុំបានញ៉ាំងជនពួកខ្លះឲ្យបម្រើ ។ ក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំអង្គុយក្នុងទីស្ងាត់ហើយ ត្រិះរិះយ៉ាងនេះថា បើអាត្មាអញមិនបានធ្វើ
 កុសលដែលគប្បីកាន់យកទៅបានទេ អាត្មាអញនឹងទៅកាន់នរក មានសេចក្ដី
 ក្ដៅក្រហាយធំ ខ្លោចផ្សា មានសកាតយោរយោ អាក្រក់ក្រៃលែងដោយពិត
 សេចក្ដីសង្ស័យរបស់អាត្មាអញក្នុងរឿងនេះគ្មានទេ ។ លុះខ្ញុំគិតយ៉ាងនេះហើយ
 ក៏ញ៉ាំងចិត្តឲ្យរីករាយ ចូលទៅគាល់ព្រះរាជា ហើយក្រាប បង្គំទូលនូវពាក្យ
 នេះថា បពិត្រព្រះសម្មតិទេព យើងខ្ញុំជាស្រី យើងខ្ញុំមិនមែនជាប្រុស បពិត្រ
 ព្រះមហាក្សត្រ សូមព្រះអង្គព្រះរាជទានសមណៈ ១ រូប ដល់ខ្ញុំម្ចាស់ ។
 នឹងញ៉ាំងសមណៈនោះឲ្យឆាន់ ។ គ្រានោះឯង ព្រះរាជាបាន ទ្រង់ប្រទាន
 សមណៈ មានឥន្ទ្រិយអប់រំហើយដល់ខ្ញុំ ទាំងខ្ញុំបានកាន់យកបាត្ររបស់សមណៈ
 នោះ ហើយញ៉ាំងបាត្រឲ្យពេញដោយបាយដ៏ឧត្ដម ។ លុះដាក់បាយដ៏ឧត្ដម
 ព្រមទាំងគ្រឿងអប់រំនិងគ្រឿងលាបហើយ ក៏មានចិត្តត្រេកអរ បានយកសំពត់
 ផ្ទាំងធំគ្របបាត្រហើយនាំយកទៅប្រគេន ។ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អ
 នោះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់
 មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ ខ្ញុំបានធ្វើជាមហេសីនៃស្ដេច
 ទេវតា ១ ពាន់ដង បានធ្វើជាមហេសីនៃស្ដេចចក្ខុពត្តិ ១ ពាន់ដង ។ ខ្ញុំបាន
 ធ្វើជាមហេសីនៃស្ដេចប្រទេសរាជដ៏ធំទូលាយ រាប់ជាតិមិនអស់ ឯបុណ្យដទៃ
 ច្រើន មានប្រការផ្សេងៗ ផលនៃបុណ្យនោះ ច្រើនលើសនោះទៅទៀត ។

វិសុទ្ធធនវិលាសិនី ខត្តិយកញ្ញាវគ្គទី ៤

សម្បុររបស់ខ្ញុំដូចជាឧប្បល ខ្ញុំជាស្រីមានរូបល្អល្អះ គួរមើលមើល បរិបូណ៌
 ដោយអវយវៈទាំងអស់ កើតក្នុងត្រកូលខ្ពស់ ទ្រទ្រង់សេចក្តីរុងរឿង ដល់
 មកក្នុងបច្ច័យកត ខ្ញុំបានមកកើតក្នុងសក្យត្រកូល ជាប្រធាននៃស្រី ១ ពាន់
 នៃព្រះរាជបុត្ររបស់ព្រះបាទសុទ្ធាទនៈ ។ ខ្ញុំនឿយណាយក្នុងផ្ទះ ហើយចូល
 ទៅកាន់ផ្នួស លុះគ្រប់ ៧ រាត្រី ក៏បានយល់ច្បាស់នូវសច្ច ៤ ។ ខ្ញុំមិនអាច
 នឹងរាប់នូវចីវរប្បច្ច័យ បិណ្ឌបាតប្បច្ច័យ សេនាសនប្បច្ច័យបានទេ នេះឯង
 ជាផលនៃបិណ្ឌបាត ។ បពិត្រព្រះមុនីមានព្យាយាមធំ កុសលកម្មណា ដែល
 ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ក្នុងកាលមុន សូមព្រះអង្គរព្យាករណ៍កម្មជាកុសលនោះចុះ ឯ
 អំពើល្អមានច្រើន ដែលខ្ញុំបានលះបង់ហើយ ដើម្បីប្រយោជន៍នៃព្រះអង្គ ។
 ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រោះហេតុដែលខ្ញុំបានឲ្យបិណ្ឌបាតទានក្នុងកាល
 នោះ ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់ទុគ្គតិឡើយ នេះជាផលនៃបិណ្ឌបាត ។ ខ្ញុំស្គាល់តែ
 គតិ ២ គឺទេវតានិងមនុស្ស ខ្ញុំមិនដែលស្គាល់គតិដទៃឡើយ នេះជាផលនៃ
 បិណ្ឌបាត ។ ខ្ញុំស្គាល់តែត្រកូលខ្ពស់ជាមហាសាល មានទ្រព្យច្រើន មិនដែល
 ស្គាល់ត្រកូលដទៃឡើយ នេះជាផលនៃបិណ្ឌបាត ។ ខ្ញុំត្រាច់រង្គាត់ទៅក្នុងភព
 តូច ភពធំ ត្រូវកុសលមូលជាសំរេច មិនដែលបានជួបប្រទះនឹងវត្ថុមិនពេញ
 ចិត្តឡើយ នេះជាផលនៃសេចក្តីត្រេកអរ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំជាអ្នក
 ស្ងាត់ក្នុងប្លន្ទទាំងឡាយផង ជាអ្នកស្ងាត់ក្នុងសោតធាតុដ៏ជាទិព្វផង ជាអ្នក
 ស្ងាត់ក្នុងចេតោបរិយញ្ញាណផង ។ ខ្ញុំដឹងច្បាស់នូវបុព្វេនិវាស ទិព្វចក្ខុខ្ញុំបាន
 ជម្រះស្អាតហើយ អាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីមិនមានទៀត

ឡើយ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ សេចក្តីដឹងក្នុងអត្ថប្បដិសម្មិទា ធម្មប្បដិសម្មិទា និរុត្តិប្បដិសម្មិទា និងបដិកាណប្បដិសម្មិទានៃខ្ញុំព្រះអង្គ កើតឡើងក្នុងសម្មាកររបស់ព្រះអង្គ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹក កាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយ ក្នុងសម្មាករនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និង អភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះឧប្បលទាយិកាក៏ក្នុងនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ចំពោះព្រះភក្ត្រនៃព្រះមានព្រះភាគ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ ឧប្បលទាយិកាថេរិយាបទាន ។



សិទ្ធាលមាតាថេរិយាបទានទី ៤

[៣៤] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមព្រះបទុមត្រូវ ទ្រង់ដល់នូវត្រើយនៃធម៌ ទាំង
 ពួង ជានាយក ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកប្បទី ១ សែនអំពីកទ្ទកប្បនេះ ។ កាល
 នោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលអាមាត្យ ដែលរុងរឿងដោយកែវផ្សេងៗដ៏ស្តុកស្តម្ភ
 ទូលំទូលាយ មានទ្រព្យច្រើន នៅក្នុងនគរហង្សវរ្ម័ន ។ ខ្ញុំបានទៅជាមួយនឹង
 បិតា មានមហាជនចោមរោម បានស្តាប់ធម៌របស់ព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ហើយ ក៏
 ចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ លុះខ្ញុំបួសរួចហើយ បានរៀនបាបកម្មដោយកាយ លះបង់
 វិចីច្ចុរិត ហើយជម្រះអាជីវៈ ។ ខ្ញុំជ្រះថ្លាចំពោះព្រះពុទ្ធ ព្រះធម៌ ព្រះសង្ឃ
 មានសេចក្តីគោរពដ៏ក្លៀវក្លា ប្រកបក្នុងការស្តាប់នូវព្រះសទ្ធម្ម ទាំងប្រកបដោយ
 សេចក្តីអាល័យ ចង់ឃើញនូវព្រះពុទ្ធ ។ គ្រានោះ ខ្ញុំបានឮនូវភិក្ខុនីដ៏ប្រសើរ
 លើសជាងពួកភិក្ខុនីដែលមានសទ្ធាសិបសួន ខ្ញុំប្រាថ្នានូវតំណែងនោះ បាន
 បំពេញនូវត្រៃសិក្ខា ។ លំដាប់នោះ ព្រះសុគតមានអធ្យាស្រ័យ ប្រព្រឹត្តទៅ
 តាមសេចក្តីករុណា ទ្រង់ត្រាស់នឹងខ្ញុំថា បុគ្គលណា មានសទ្ធាមិនញាប់ញ័រ
 តម្កល់មាំក្នុងតថាគត ។ បុគ្គលណាមានសីលល្អ ជាទីពេញចិត្តនៃព្រះអរិយៈ
 ដែលអ្នកប្រាជ្ញសរសើរហើយ បុគ្គលណាមានសេចក្តីជ្រះថ្លា មានការឃើញ
 ត្រង់ក្នុងព្រះសង្ឃ ។ តថាគតត្រាស់ហៅនូវបុគ្គលនោះថា ជាអ្នកមិនទំលក្រ
 ទាំងជីវិតរបស់បុគ្គលនោះ ក៏មិនសោះសូន្យ ហេតុនោះ បុគ្គលមានប្រាជ្ញា
 ជាគ្រឿងកម្ចាត់កិលេស កាលរព្វកឃើញព្រះពុទ្ធសាសនា គប្បីប្រកបដោយ
 រឿយៗនូវសទ្ធាផង សីលផង សេចក្តីជ្រះថ្លាផង ការឃើញធម៌ផង ។ លុះ
 ខ្ញុំបានស្តាប់ពុទ្ធភាសិតនោះហើយ ក៏រីករាយ ហើយបានទូលសួរនូវសេចក្តី

ប្រាថ្នារបស់ខ្ញុំ ។

វេលានោះ ព្រះនាយកមិនថោកទាប មានគុណរាប់មិនអស់ ទ្រង់ព្យាករថា នាងមានលំអ ជ្រះថ្លាក្នុងព្រះពុទ្ធ នឹងបានតំណែងនុ៎ះដែលនាងប្រាថ្នាល្អហើយ ។ ក្នុងកប្បទី ១ សែន អំពីកប្បនេះ ព្រះមហាបុរស សម្ពុតក្នុងត្រកូលនៃស្តេចឪក្កាកៈ នឹងបានជាសាស្តាព្រះនាមគោតមក្នុងលោក ។ នាងនឹងបានជាឱរសដែលព្រះធម៌និម្មិតហើយ ជាអ្នកទទួលមតិក្នុងធម៌នៃព្រះសម្ពុទ្ធនោះ ជាមាតានៃសង្គ្រាមមាណាព នឹងបានជាសាវិការបស់ព្រះសាស្តា ។ គ្រានោះ ខ្ញុំបានស្តាប់ពុទ្ធភាសិតនោះហើយ ក៏រីករាយ មានចិត្តមេត្តា ខំបម្រើព្រះជិនស្រី ជានាយក ដោយការប្រតិបត្តិ ដរាបអស់ជីវិត ។ ខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្សហើយ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ដោយកុសលកម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះផង ។ ដល់មកក្នុងបច្ឆិមភព ឥឡូវនេះ ខ្ញុំបានកើតក្នុងគិរិព្វជបូរីដ៏ឧត្តម ក្នុងត្រកូលសេដ្ឋី ស្តុកស្តម្ភទូលំទូលាយ ពាសពេញដោយកែវដ៏ច្រើន ។ កូនប្រុសរបស់ខ្ញុំឈ្មោះសិង្គាល ជាអ្នកត្រេកអរក្នុងផ្លូវខុស សុ៎ះទៅកាន់ទីសាំញ៉ាំគីទិដ្ឋិ មានចិត្តជាប់ចំពាក់ក្នុងការបូជាទិស តែងមនស្សារទិសផ្សេងៗ ។ ព្រះពុទ្ធជានាយក ទ្រង់ស្តេចទៅបិណ្ឌបាត ក្នុងវជនគរ ទ្រង់ឃើញសិង្គាលមាណាពនោះ ទ្រង់គង់នៅ ប្របផ្លូវហើយឲ្យឱវាទ ។ កាលព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់នោះទ្រង់សម្តែងធម៌ ក៏កើតមានសំឡេងគីកកងអស្ចារ្យ ពួកនារី ២ កោដិក្នុងទីក្រុង ក៏បានសម្រេចមគ្គផល ។ កាលណោះ ខ្ញុំបានទៅកាន់បរិស័ទនោះ ស្តាប់ភាសិតរបស់ព្រះ

សុគត ហើយបានសម្រេចសោតាបត្តិផល ក៏ចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំប្រកប
 ដោយសេចក្តីអាល័យ ក្នុងការឃើញនូវព្រះពុទ្ធ មិនយូរប៉ុន្មាន ក៏ចម្រើន
 អនុស្សតិនោះ ហើយបានដល់ព្រះអរហត្ត ។ ខ្ញុំទៅដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ការ
 ចូលគាល់ព្រះពុទ្ធគ្រប់កាល ខ្ញុំមិនចេះឆ្កែតឆ្កន់ (ក្នុងការមើលរូប) តែង
 មើលរូបដែលជាទីត្រេកអរនៃភ្នែកនោះ ខ្ញុំនៅតែមិនឆ្កែតឆ្កន់នឹងរូបដទៃ ដែល
 កើតអំពីបារមីធម៌ទាំងអស់ ជាទីកើតនៃបុណ្យ កុះករដោយធម៌ដ៏ល្អទាំងអស់
 ឡើយ ។ ព្រះជិនស្រី ទ្រង់ត្រេកអរក្នុងគុណនៃខ្ញុំនោះ ទ្រង់តាំងខ្ញុំក្នុងទីជា
 ឯតទគ្គៈ ជាមាតានៃសង្គាលមាណាព ថាជាស្រីប្រសើរ មានសទ្ធាសិបសួន ។
 បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញក្នុងប្បទិទាំងឡាយផង ជាអ្នកស្ងាត់
 ជំនាញក្នុងសោតធាតុដ៏ជាទិព្វផង ជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញក្នុងចេតោបរិយញ្ញាណ
 ផង ។ ខ្ញុំដឹងនូវបុព្វនិវាស ទាំងទិព្វចក្ខុខ្ញុំបានជម្រះស្អាតល្អហើយ ឥឡូវ
 នេះ ភពថ្មីទៀតមិនមានឡើយ ព្រោះកំណត់ដឹងនូវអាសវៈទាំងពួង ។ បពិត្រ
 ព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ សេចក្តីដឹងក្នុងអត្ថប្បដិសម្មិទា ធម្មប្បដិសម្មិទា និ-
 រុត្តិប្បដិសម្មិទា និងបដិកាណប្បដិសម្មិទានៃខ្ញុំកើតឡើងក្នុងសម្មាកររបស់ ព្រះ
 អង្គ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលចេញ
 ហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណងដូចជាមេដីកាត់ផ្តាច់
 នូវទន្លឹង ។ ឱ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាករនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
 សម្រេចហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ
 ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះ

ពុទ្ធខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសង្ឃាលមាតាក៏មានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សង្ឃាលមាតាថេរិយាបទាន ។

សុត្តាថេរិយាបទានទី ៥

[៣៥] ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រះនាយកព្រះនាមវិបស្សី មាន
ព្រះនេត្រដូចមាស ពិចារណាយើញធម៌ទាំងអស់ កើតឡើងហើយ ។ គ្រា
នោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលមួយក្នុងនគរពន្ធមតី បានស្តាប់ធម៌របស់ព្រះមុនីហើយ
ចូលទៅកាន់ផ្នួស ។ ខ្ញុំជាអ្នកស្តាប់ច្រើន ចង់ចាំនូវធម៌ ជាអ្នកមានប្រាជ្ញាមួយ
ទៀត ជាអ្នកពោលពាក្យវិចិត្រ ទាំងជាអ្នកធ្វើតាមសាសនានៃព្រះជិនស្រី ។
កាលនោះ ខ្ញុំបានធ្វើនូវធម្មកថា ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់ប្រជុំជន គ្រប់កាលលុះ
ខ្ញុំច្បុតចាកអត្តភាពនោះ ក៏ចូលទៅកើតក្នុងឋានតុសិត ជាស្រី មានយស ។
ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រះជិនស្រីព្រះនាមសិខី រុងរឿងដោយយស
ដូចជាក្លើង ប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ កើតឡើងក្នុងលោក ។ គ្រានោះ
ខ្ញុំបានបួស ជាស្រីវាងវៃក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា ញ៉ាំងព្រះពុទ្ធដីកាព្រះ ជិនស្រី
ឲ្យរុងរឿង លុះច្បុតចាកអត្តភាពនោះ ក៏បានទៅកាន់ឋានតាវត្តិន្យ ។ ក្នុង
កប្បទី ៣១ អំពីកប្បនេះ ព្រះនាយកព្រះនាមវេស្សកូ ទ្រង់កើតឡើង (ក្នុង
លោក) ឯខ្ញុំក៏កើតឡើងតំណាលនឹងព្រះនាយកនោះ ក្នុងកាលនោះដែរ ជា

អ្នកមានយានដ៏ធំ ។ ខ្ញុំបួសហើយ ជាអ្នកចងចាំនូវធម៌ ញ៉ាំងសាសនា ព្រះ
 ជិនស្រីឲ្យរុងរឿង ហើយទៅកើតក្នុងបុរីរបស់ទេវតាដែលជាទីរីករាយ ទទួល
 សេចក្តីសុខដ៏ច្រើន ។ ក្នុងកម្មកប្បនេះ ព្រះជិនស្រីដ៏ឧត្តមព្រះនាមកកុសន្ទៈ
 ជានរះដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ កើតឡើងក្នុងលោក កាលនោះ ខ្ញុំក៏បានកើតឡើងដែរ ។
 ខ្ញុំបានបួសរួចហើយ ញ៉ាំងសាសនានៃព្រះជិនស្រីឲ្យរុងរឿង តាមសប្បាយ
 ខ្ញុំច្បាតចាកអត្តភាពនោះ ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានត្រៃត្រិន្ស្ស ដូចជាកពរបស់ខ្លួន
 ដដែល ។ ក្នុងកម្មនេះដដែល ព្រះនាយកព្រះនាមកោនាគមនៈ ប្រសើរជាង
 អ្នកប្រាជ្ញ ឧត្តមជាងពួកសត្វទាំងពួង ទ្រង់កើតឡើង ។ គ្រានោះ ខ្ញុំបានបួស
 ក្នុងសាសនានៃព្រះកោនាគមនៈនោះ ព្រះអង្គប្រកបដោយតាទិគុណ ជាអ្នក
 បានស្តាប់ច្រើន ចងចាំនូវធម៌ ញ៉ាំងសាសនានៃព្រះជិនស្រីឲ្យរុងរឿង ។ ក្នុង
 កម្មនេះឯង ព្រះមុនីទី ៧ ព្រះនាមកស្សប ជាទីពឹងនៃសត្វលោក មិនមាន
 កិលេសដល់នូវព្រះនិព្វាន ជាទីបំផុតនៃមរណៈ កើតឡើង ។ ចំណែកខ្ញុំ
 បានបួសក្នុងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធជាអ្នកប្រាជ្ញជាងពួកជននោះ មានព្រះសទ្ធម្ម
 បែកសព្វគ្រប់ ដ៏ក្លៀវក្លាខាងការសាកសួរ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំជាអ្នក
 មានសីលល្អ មានសេចក្តីអៀនខ្មាស រវាងវៃក្នុងត្រៃសិក្ខា ហើយធ្វើនូវធម្មក
 ថា មានប្រមាណច្រើន ដរាបដល់អស់ជីវិត ។ ដោយកម្មវិបាកនោះផង
 ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់រាងកាយជារបស់មនុស្ស ក៏
 បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្ស្ស ។ ដល់មកក្នុងបច្ច័យកព ឥឡូវនេះ ខ្ញុំបានកើត
 ក្នុងត្រកូលនៃសេដ្ឋី ដ៏ធំទូលាយ ដេរជាសដោយរតនៈច្រើន ក្នុងគិរិពូជបុរីដ៏

ឧត្តម ។ កាលព្រះលោកនាយក មានភិក្ខុចំនួន ១ ពាន់រូបចោមរោម ទ្រង់
ស្តេចទៅកាន់ក្រុងរាជគ្រឹះ ព្រះឥន្ទក៏បានពោលសរសើរថា

ព្រះមានព្រះភាគ មានឥន្ទ្រិយទូន្មានហើយ មានព្រះហឫទ័យ
ផុតចាកកិលេសហើយ ព្រមដោយបុរាណជដិលទាំងឡាយ
ដែលមានឥន្ទ្រិយទូន្មាន មានចិត្តផុតស្រឡះហើយ ទ្រង់មាន
ពណ៌បី ដូចជាពណ៌នៃមាសឆ្កោឈ្មោះសិដ្ឋី ស្តេចយាងចូល
ទៅកាន់ក្រុងរាជគ្រឹះ ។

ខ្ញុំបានឃើញអានុភាពនៃព្រះពុទ្ធនោះផង បានស្តាប់ការប្រជុំនូវគុណនោះ
ផង ហើយញ៉ាំងចិត្តឲ្យជ្រះថ្លាក្នុងគុណរបស់ព្រះពុទ្ធ បានបូជាព្រះពុទ្ធនោះសម
គួរតាមកម្លាំង ។ ក្នុងកាលជាខាងក្រោយមក ខ្ញុំចេញចាកផ្ទះ ចូលទៅកាន់
ផ្នួសក្នុងសម្លាកនៃនាងធម្មទិដ្ឋាថេរី ។ កាលសក់កំពុងដាច់ចុះ ខ្ញុំបានដុតបំផ្លាញ
ពួកកិលេសហើយ ខ្ញុំបួសមិនយូរប៉ុន្មាន ក៏បានរៀននូវព្រះពុទ្ធសាសនា ចប់
សព្វគ្រប់ ។ លំដាប់តពីនោះមក ខ្ញុំបានសម្តែងធម៌ក្នុងទីប្រជុំជនដ៏ច្រើនកាល
ដែលខ្ញុំកំពុងតែសម្តែងធម៌ ធម្មាភិសម័យ ក៏កើតមាន (ដល់ជនទាំងឡាយ) ។
បណ្តាពួកសត្វជាច្រើនពាន់ មានយក្សមួយដឹងច្បាស់នូវធម៌នោះហើយសង្វេគ
ជ្រះថ្លានឹងខ្ញុំ ហើយបានទៅកាន់ក្រុងគិរិពូជៈដោយគិតថា មនុស្សណាមិនចូល
ទៅអង្គុយជិតនាងសុក្កាថេរី ដែលកំពុងសម្តែងនូវអមតបទ គឺនិព្វាន អាត្មា
អញ្ជើញដូចម្តេចហ្ន៎ ឲ្យមនុស្សទាំងនោះ ដែលនៅក្នុងក្រុងរាជគហៈមូលគ្នា
ដូចពួកសត្វរោមជីកនូវទឹកផ្អែម ។ ចំណែកខាងពួកបុគ្គលអ្នកប្រកបដោយ

បញ្ញា ទំនងជាជីកទឹកអម្រឹតនោះ ដែលកិលេសមិនគប្បីតស៊ូបាន មានឱជា
មិនបាច់ស្រោចថែម ដូចជាបុគ្គលដើរផ្លូវឆ្ងាយ ជីកទឹកភ្លៀង ។

បពិត្រព្រះពុទ្ធជាមហាមុនី ខ្ញុំជាអ្នកស្មាត់ជំនាញ ក្នុងបុព្វទាំងឡាយផង
ជាអ្នកស្មាត់ជំនាញក្នុងសោតធាតុដ៏ជាទិព្វផង ជាអ្នកស្មាត់ជំនាញក្នុងចេតោ-
បរិយញ្ញាណផង ។ ខ្ញុំដឹងច្បាស់នូវបុព្វេនិវាស ទិព្វចក្ខុ ខ្ញុំជម្រះស្អាតល្អហើយ
អាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីទៀតមិនមានឡើយ ។ បពិត្រ
ព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ សេចក្តីដឹងក្នុងអត្ថប្បដិសម្មិទា ធម្មប្បដិសម្មិទា និរុត្តិប្ប-
ដិសម្មិទា និងបដិកាណប្បដិសម្មិទានៃខ្ញុំព្រះអង្គកើតឡើងក្នុង សម្មាកនៃព្រះ
អង្គ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលចេញ
ហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់
នូវទន្លឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាកនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបាន
សម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤
វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសុក្កាកិក្ខុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយ
ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សុក្កាថេរិយាបទាន ។
ចប់កាណារាវៈ ទី ៥ ។



អភិបូជនប្តូរយោបល់ ៦

[៣៦] ក្នុងកប្បទី ៩១ អំពីកប្បនេះ ព្រះនាយក ព្រះនាមវិបស្សី មាន ព្រះនេត្រដូចជាមាស មានចក្ខុក្នុងធម៌ទាំងពួងកើតឡើង ។ គ្រានោះ ខ្ញុំកើត ក្នុងត្រកូលធំ ស្តុកស្តម្ភទូលំទូលាយក្នុងពន្ធមតីនគរ ជាស្រ្តីមានរូបល្អ គួរ មហាជនបូជា ។ ខ្ញុំបានចូលទៅគាល់ព្រះលោកនាយក ព្រះនាមវិបស្សី ទ្រង់ មានព្យាយាមធំ បានស្តាប់ធម៌ហើយ ដល់នូវព្រះពុទ្ធជានាយកនៃពួក ជន ជាទីពឹង ។ ខ្ញុំជាអ្នកសង្រួមលក្ខណៈសីលទាំងឡាយ កាលដែលព្រះលោក នាយកដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ជាងពួកជន ទ្រង់បរិនិព្វានទៅហើយ ខ្ញុំបានបូជាត្រមាស តម្កល់ពីខាងលើនៃព្រះស្តុបដែលបញ្ចុះព្រះធាតុ ។ ខ្ញុំបានបរិច្ចាគទាន រួចផុត ហើយ ជាអ្នកមានសីលល្អ រស់នៅរហូតកំណត់អាយុ ក៏បានច្យុតចាកទីនោះ ។ លុះខ្ញុំលះបង់រាងរាយជារបស់នៃមនុស្សហើយ បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្យ ។ កាលនោះ ខ្ញុំគ្របសង្កត់នូវពួកទេវតាដទៃមិនសេសសល់ ដោយហេតុ ១០ យ៉ាងគឺ បានរុន្សើងគ្របសង្កត់ដោយ រូប ១ សំឡេង ១ ក្លិន ១ រស ១ សម្ផស្ស ១ អាយុ ១ ពណ៌ ១ សេចក្តីសុខ ១ យស ១ ភាពនៃខ្លួនជាធំ ១ ។ ឥឡូវនេះ ដល់មកក្នុងបច្ច័យកត ខ្ញុំបានកើតជាជីតានៃខេមកសាក្យៈ ប្រាកដ នាមថា នន្ទា ក្នុងក្រុងកបិលពស្តុ ។ កាលណាខ្ញុំដល់នូវសេចក្តីចម្រើន ស្មិត ស្មានដោយរូបនិងពណ៌ កាលនោះ ពួកជនបានពោលថា ខ្ញុំជាស្រីស្រួចមួយ មានរូបសម្បត្តិល្អ ។ សេចក្តីវិវាទដ៏ធំក្រៃលែងកើតមានដល់ពួកសក្យៈ ក្នុង នគរនេះ ព្រោះតែស្រឡាញ់ខ្ញុំ លំដាប់នោះ បិតាបានឲ្យខ្ញុំបួស ដោយគិតថា កុំឲ្យពួកសក្យៈវិនាសឡើយ ។ លុះខ្ញុំបួសរួចហើយ បានឮព្រះតថាគត ជា

បុគ្គលប្រសើរជាងពួកជន ទ្រង់តិះដៀលរូប ខ្ញុំជាស្រីប្រកាន់រូប មិនចូលទៅ
 ជិតព្រះអង្គ ។ ខ្ញុំជាអ្នកមានសេចក្តីខ្លាចក្នុងការឃើញព្រះពុទ្ធ មិនហ៊ានចូល
 ទៅស្តាប់ឱវាទសោះ គ្រានោះ ព្រះជិនស្រីទ្រង់ដឹកនាំខ្ញុំទៅកាន់សម្នាក់របស់
 ព្រះអង្គ ដោយឧបាយ ។ ព្រះជិនស្រី ទ្រង់វាងវៃខាងផ្លូវបួន បាននិម្មិតនូវ
 ស្រីភេទ ៣ នាក់ គឺស្រីក្រមុំមានរូបល្អ ស្រដៀងនឹងស្រីអប្សរ ១ ស្រីចាស់
 ១ ស្រីស្លាប់ ១ ។ លុះខ្ញុំបានឃើញនូវស្រីទាំង ៣ នោះហើយ ក៏មាន
 សេចក្តីសង្វេគធុញទ្រាន់ក្នុងរាងកាយ មានសេចក្តីនឿយណាយក្នុងភព លំ-
 ដាប់នោះ ព្រះលោកនាយក ទ្រង់ត្រាស់នឹងខ្ញុំថា

ម្ចាស់នាងនន្ទា នាងចូរមើលមើលនូវរូបនេះ ដែលក្តៅក្រហាយ មិន
 ស្អាត ស្អុយ ហូរចេញហូរចូល ដែលជនពាលទាំងឡាយប្រាថ្នាប្រែក្រែក ។
 នាងចូរចម្រើននូវចិត្ត ដែលមានអារម្មណ៍តែមួយ ជាចិត្តតម្កល់មាំដោយអសុក
 ការនាចុះ រូបនេះយ៉ាងណា រូបនៃនាងនុ៎ះ ក៏យ៉ាងនុ៎ះដែរ រូបនៃនាងនុ៎ះយ៉ាង
 ណា រូបនេះក៏យ៉ាងនេះដែរ ។

កាលខ្ញុំពិចារណារូបនុ៎ះ យ៉ាងនេះហើយ ក៏មិនខ្ជិលច្រអូសទាំងយប់ទាំង
 ថ្ងៃ លំដាប់នោះ ក៏នឿយណាយដោយបញ្ញាជារបស់ខ្លួន ខ្ញុំនោះមិនមាន
 សេចក្តីប្រមាទ ពិចារណាក្នុងទីនេះដោយឧបាយ ក៏ឃើញកាយនេះ ទាំងខាង
 ក្នុង ទាំងខាងក្រៅ តាមសភាពពិត ។ កាលនោះ ខ្ញុំនឿយណាយក្នុងកាយ
 ផង ប្រាសចាកការត្រេកអរនឹងកាយប្រព្រឹត្តទៅខាងក្នុងផង ហើយជាអ្នកមិន
 មានសេចក្តីប្រមាទ អស់កិលេសជាគ្រឿងផ្សំ ស្ងប់រម្ងាប់កិលេស មានទុក្ខ

រលត់ហើយ ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញក្នុងបុទ្ធិទាំងឡាយ ផងជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញក្នុងសោតធាតុដ៏ជាទិព្វផង ជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញក្នុងចេតោបរិយញ្ញាណផង ។ ខ្ញុំដឹងច្បាស់នូវបុព្វេនិវាស ទិព្វចក្ក ខ្ញុំជម្រះស្អាតល្អហើយ អាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីទៀតមិនមានឡើយ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ សេចក្តីដឹងក្នុងអត្ថប្បដិសម្ភិទា ធម្មប្បដិសម្ភិទា និរុត្តិប្បដិសម្ភិទា និងបដិកាណប្បដិសម្ភិទានៃខ្ញុំព្រះអង្គ កើតឡើងក្នុងសម្មាកនៃព្រះអង្គ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងអស់ ខ្ញុំដកចោលហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដំរីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាកនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអភិរូបនន្ទាកិកុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អភិរូបនន្ទាលើរិយាបទាន ។



អង្គការសិល្បៈយោបទាន ៧

[៣៧] ព្រះជិនស្រីព្រះនាមកសរូប មានដៅពង្សប្រសើរ មានយស
 ធំ ប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកទ្ធកប្បនេះ ។ កាល
 នោះ ខ្ញុំបានបួសក្នុងសាសនា របស់ព្រះពុទ្ធអង្គនោះ បានសង្រួមក្នុងបាតិមោក្ខ
 ផង ក្នុងតន្ត្រីយទាំង ៥ ផង ខ្ញុំជាអ្នកដឹងប្រមាណក្នុងអាសនៈដ៏ទាបផង ប្រកប
 ក្នុងការក្រាក់រពកផង មានសេចក្តីព្យាយាមប្រកបហើយផង កាលនោះ ខ្ញុំមាន
 ចិត្តប្រទូស្ត បានជេរកិត្តិ ដែលប្រាសចាកអាសវៈ អស់វារៈម្តងថា នៃ ស្រ្តី
 ផ្កាមាស ខ្ញុំក៏ទៅឆេះក្នុងនរក ព្រោះបាបកម្មនោះឯង ។ ដោយកម្មដ៏សេសនោះ
 ដល់មកក្នុងបច្ច័យជាតិ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលនៃស្រ្តីផ្កាមាស ជាអ្នកអាស្រ័យចិញ្ចឹម
 ជីវិត ដោយបុគ្គលដទៃទៀតជាច្រើន ។ ខ្ញុំបានកើតក្នុងត្រកូលសេដ្ឋី នៅក្នុង
 ដែនកាសិ ដោយផលដែលបានប្រព្រឹត្តព្រហ្មចរិយធម៌ ជាអ្នកបរិបូណ៌ដោយ
 រូប បីដូចជាស្រីអប្សរក្នុងទេវលោក ។ ជនទាំងឡាយបានឃើញខ្ញុំ ដែលគួរ
 រមិលមើលក្នុងគិរិពូជបុរីដ៏ឧត្តម ក៏ញ៉ាំងខ្ញុំឲ្យនៅក្នុងពួកនៃស្រ្តីផ្កាមាស ព្រោះ
 ផលនៃការជេររបស់ខ្ញុំនោះ ។ បពិត្រព្រះអង្គមានព្យាយាមធំ សេចក្តីដឹងក្នុង
 អត្ថប្បដិសម្ភិទា ធម្មប្បដិសម្ភិទា និរុត្តិប្បដិសម្ភិទា បដិកាណប្បដិសម្ភិទានៃ
 ខ្ញុំកើតឡើងក្នុងសម្លាកនៃព្រះអង្គ ។ កិលេសទាំងឡាយខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ
 ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលអស់ហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់
 ចំណង ដូចជាមេជីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធិង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាកនៃ
 ព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើ
 ហើយ ។ បដិសម្ភិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់

ច្បាស់ហើយទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអង្គកាសិក៏ក្នុងមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អង្គកាសិថេរិយាបទាន ។

បុណ្ណិកាលេរិយាបទាន ទី ៨

[៣៨] ខ្ញុំបានបួសក្នុងសាសនានៃព្រះមានព្រះភាគ ព្រះនាមវិបស្សី
ផង ព្រះនាមសិខីផង ព្រះនាមវេស្សក្នុងផង ព្រះនាមកកុសន្ទៈផង ព្រះនាម
កោនាគមនៈប្រកបដោយតាទិគុណផង ព្រះនាមកស្សបៈផង ខ្ញុំជាក្នុង
បរិបូណ៌ដោយសីល មានប្រាជ្ញាចាស់ក្លា មានឥន្ទ្រិយសង្រួមល្អ ។ ជា
ពហុស្សុត ចងចាំនូវធម៌ ជាអ្នកសាកសួរនូវធម៌និងអត្ត ហើយរៀនធម៌ស្តាប់
ធម៌ ទាំងជាអ្នកចូលទៅអង្គុយជិតព្រះពុទ្ធជាម្ចាស់ ។ ខ្ញុំបានសម្តែងនូវសាសនា
របស់ព្រះជិនស្រីក្នុងកណ្តាលនៃប្រជុំជន ខ្ញុំមានសីលជាទីស្រឡាញ់ បាន
មើលងាយគេ ដោយអាងខ្លួនជាពហុស្សុតនោះ ។ ឥឡូវនេះ ដល់មកក្នុង
បច្ចុប្បន្ន ខ្ញុំបានកើតក្នុងផ្ទះនៃស្រីកុម្មុទាសី ក្នុងផ្ទះនៃអនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី ក្នុង
បុរីដ៏ឧត្តមឈ្មោះសាវត្ថី ។ ខ្ញុំទៅកាន់កំពង់ទឹក បានឃើញសោតិយព្រាហ្មណ៍
ដែលជាអ្នកត្រូវត្រជាក់គ្របសង្កត់ ក្នុងកណ្តាលទឹក លុះខ្ញុំឃើញព្រាហ្មណ៍
នោះហើយ បានពោលពាក្យនេះថា ខ្ញុំជាស្រីដងទឹក ចុះទឹកដ៏ត្រជាក់សព្វៗ

កាល ព្រោះភ័យភិតនិងអាជ្ញានៃម្ចាស់ ព្រោះភ័យនឹងពាក្យកំហឹងគ្របសង្កត់ ។
នៃព្រាហ្មណ៍ ចុះអ្នកខ្លាចនរណា បានជាមកចុះត្រាំទឹកសព្វៗកាល មានខ្លួន
ញាប់ញ័រ រងនូវត្រជាក់ដ៏ក្រៃលែង ។

ម្ចាស់នាងបុណ្ណិកាដ៏ចម្រើន យីអើ ! នាងស្គាល់យើងច្បាស់ បានជា
ហ៊ានសាកសួរយើង ដែលកំពុងធ្វើកុសលកម្ម បន្ទោបង់នូវកម្មដ៏លាមក ។
បុគ្គលណាទោះបីចាស់ក្តី ក្មេងក្តី ធ្វើបាបកម្មហើយ បុគ្គលនោះឯង លុះតែ
ជនទឹកមកស្រោចស្រពកាយ ទើបរួចចាកបាបកម្មបាន ។

កាលព្រាហ្មណ៍នោះ ឡើងមកអំពីទឹកវិញ ខ្ញុំក៏បានពោលនូវបទប្រកប
ដោយធម៌និងអត្ត ឯព្រាហ្មណ៍បានឮកាសិតនោះហើយ ក៏តក់ស្លុតចេញទៅ
បួស បានសម្រេចជាព្រះអរហន្ត ខ្ញុំតាំងពីកើតក្នុងទាសីត្រកូល បានបំពេញ
ជាទាសីមួយរយខ្លះមួយ ចាប់ដើមអំពីនោះមក នាមរបស់ខ្ញុំឈ្មោះថាបុណ្ណា
ជនទាំងនោះ បានធ្វើខ្ញុំឲ្យរួចជាអ្នកជា លំដាប់នោះ ខ្ញុំបានញ៉ាំងសេដ្ឋីឲ្យរីក
រាយតាម ហើយចូលទៅកាន់ផ្ទះ អស់កាលមិនយូរប៉ុន្មាន ក៏បានសម្រេច
ព្រះអរហន្ត ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំម្ចាស់ជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញក្នុងប្រទេសទាំង
ឡាយផង ជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញក្នុងសោតធាតុដ៏ជាទិព្វផង ជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញ
ក្នុងចេតោបរិយញ្ញាណផង ។ ខ្ញុំម្ចាស់ដឹងច្បាស់នូវបុព្វនិវាស ទាំងទិព្វចក្ក
ខ្ញុំម្ចាស់បានជម្រះស្អាតល្អហើយ អាសវៈទាំងពួងអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភព
ថ្មីទៀតមិនមានឡើយ ។ ខ្ញុំម្ចាស់មានសេចក្តីដឹងក្នុងអត្ថប្បដិសម្មិទា ធម្មប្ប-
ដិសម្មិទា និរុត្តិប្បដិសម្មិទា និងបដិកាណប្បដិសម្មិទា ជាញាណស្អាត ឥត

មានមន្ទិល ព្រោះហេតុនៃព្រះពុទ្ធប្រសើរ ។ ខ្ញុំមានប្រាជ្ញាច្រើន ព្រោះការ
អប់រំ ជាអ្នកចេះដឹង ព្រោះការស្តាប់ ជាអ្នកកើតក្នុងត្រកូលទាបព្រោះមាន៖
ព្រោះថា កម្មរបស់ខ្ញុំមិនបានវិនាសឡើយ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញ
ហើយ ភពទាំងអស់ខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះ
បានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្លាភ័
នៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ
ខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបាន
ធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះនាងបុណ្ណិកាក៏ក្នុងមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ
ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ បុណ្ណិកាថេរិយាបទាន ។



អម្ពណាលីវេរិយាបទានទី ៩

[៣៩] ព្រះមហាមុនី ព្រះនាមផុស្សៈណា មានជួរនៃស្នីជីវ្យង្ស ខ្ញុំ
 បានកើតក្នុងខត្តិយត្រកូល ជាបុរសស្រីនៃព្រះមហាមុនីនោះ ។ ខ្ញុំបានស្តាប់
 ព្រះធម៌នៃព្រះមហាមុនីនោះហើយ មានចិត្តជ្រះថ្លា បានថ្វាយមហាទាន ហើយ
 ប្រាថ្នារូបសម្បត្តិ ។ ក្នុងកប្បទី ៣១ អំពីកទ្ធកប្បនេះ ព្រះជិនស្រីព្រះនាម
 សិទ្ធិ ជានាយកដ៏ប្រសើរក្នុងលោក ជាពន្លឺនៃលោក ជាទីពឹងនៃត្រៃកតកើត
 ឡើង ។ កាលនោះ ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលនៃព្រាហ្មណ៍ ក្នុងអរុណបុរី ជាទីក្រុង
 រីករាយ បានខឹងជេរផ្កាសាកិក្ខនីដែលមានចិត្តរូបស្រឡះចាកកិលេសហើយ ។
 មួយទៀត ខ្ញុំបានកើតជាស្រីផ្កាមាស ឥតមានអាចារៈ ជាអ្នកប្រទូស្តចំពោះ
 សាសនានៃព្រះជិនស្រីសម្មាសម្ពុទ្ធ បានជេរកិក្ខនី តាមទំនងដូចគ្នា ព្រោះតែបាប
 កម្មនោះឯង ខ្ញុំបានទៅកើតក្នុងនរកដ៏អាក្រក់ ឆ្កែតឆ្កល់ដោយសេចក្តីទុក្ខយ៉ាង
 ខ្លាំង លុះខ្ញុំរួចចាកនរកនោះ បានមកកើតក្នុងមនុស្ស ជាស្រីមានតបៈ ។ ខ្ញុំ
 កើតជាស្រីផ្កាមាសអស់ ១០ ពាន់ជាតិ ខ្ញុំមិនរួចចាកបាបនោះទេ ដូចបុគ្គល
 បរិកោតថ្នាំពិស ដ៏កាចអាក្រក់ ។ ខ្ញុំបានសេពគប់នូវកេរដ៏ប្រសើរ កើតក្នុង
 សាសនានៃព្រះជិនស្រី ព្រះនាមកស្សបៈ ដោយអំណាចនៃផលកម្មនោះ ខ្ញុំ
 បានទៅកើតក្នុងបុរីឋានត្រៃត្រិស្ស ។ លុះមកដល់បច្ឆិមភព ខ្ញុំជាឱបបាតិកៈ
 កំណើត បានកើតក្នុងចន្លោះនៃមែកស្វាយ ព្រោះហេតុនោះ បានជាខ្ញុំឈ្មោះ
 ថាអម្ពណាលី ។ ខ្ញុំមានពួកសត្វ ១ កោដិចោមរោមហើយ បួសក្នុងសាសនា
 ព្រះជិនស្រី បានជាធីតា ជាឱរសនៃព្រះពុទ្ធ ហើយបានដល់ឋានដ៏មិនកម្រើក
 បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំជាអ្នកស្មាត់ជំនាញក្នុងបុទ្ធិទាំងឡាយផង ជាអ្នកស្មាត់

ជំនាញក្នុងសោតធាតុដ៏ជាទិព្វផង ជាអ្នកស្មាត់ជំនាញក្នុងចេតោបរិយញ្ញាណ
 ផង ។ ខ្ញុំដឹងច្បាស់នូវបុព្វេនិវាស ទិព្វចក្ខុ ខ្ញុំបានជម្រះស្អាតហើយ អាសវៈ
 ទាំងពួងរបស់ខ្ញុំអស់ហើយ ឥឡូវនេះ ភពថ្មីទៀតមិនមានឡើយ ។ ខ្ញុំមាន
 សេចក្តីដឹងច្បាស់ក្នុងអត្ថប្បដិសម្ភិទា ធម្មប្បដិសម្ភិទា និរុត្តិប្បដិសម្ភិទា និង
 បដិកាណ្យដិសម្ភិទា ជាញាណស្អាត ឥតមានមន្ទិល ព្រោះហេតុនៃព្រះពុទ្ធ
 ដ៏ប្រសើរ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញអស់ហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដក
 ចេញហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដឹក
 កាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាកនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា
 ៣ ខ្ញុំបានដល់ហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្ភិទា ៤
 វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនា
 របស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះអម្ពបាលីភិក្ខុនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះដោយ
 ប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ អម្ពបាលីថេរិយាបទាន ។



សេលាស៊ីយាបទាន ទី ១០

[៤០] ព្រះជិនស្រី ព្រះនាមកស្សប្បៈ មានដៅពង្សប្រសើរ ទ្រង់មាន
យសធំ ប្រសើរជាងអ្នកប្រាជ្ញទាំងឡាយ ទ្រង់កើតឡើងក្នុងកទ្ធកប្បនេះ ។
ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលនៃឧបាសកក្នុងក្រុងសាវត្ថី ជាបុរីដ៏ប្រសើរ ជាអ្នកខ្វល់ខ្វាយ
បានឃើញព្រះជិនស្រីដ៏ប្រសើរនោះផង បានស្តាប់នូវទេសនាផង ។ ខ្ញុំដល់
នូវព្រះពុទ្ធ ទ្រង់មានសេចក្តីព្យាយាមនោះ ជាទីពឹងផង សមាទាននូវសីល
ទាំងឡាយផង ជួនកាល ព្រះពុទ្ធមានព្យាយាមធំនោះ ប្រសើរជាងពួកជន
ទ្រង់ប្រកាសនូវអភិសម្ពោធិញ្ញាណរបស់ព្រះអង្គ ក្នុងទីប្រជុំមហាជន ក្នុងសច្ច
ទាំងឡាយ មានទុក្ខសច្ចជាដើម ជាធម៌ដែលព្រះអង្គមិនធ្លាប់ឮក្នុងកាលមុន ។
ចក្កក្តី ញាណក្តី បញ្ញាក្តី វិជ្ជាក្តី ពន្លឺក្តី កើតមានដល់ខ្ញុំ បពិត្រភិក្ខុទាំង
ឡាយ ខ្ញុំបានស្តាប់ បានរៀននូវរឿងនោះ ហើយសាកសួរ ។ ដោយកុសល
កម្មដែលខ្ញុំធ្វើល្អនោះផង ដោយការតម្កល់នូវចេតនានោះផង លុះខ្ញុំលះបង់
រាងកាយជារបស់នៃមនុស្ស ក៏បានទៅកើតក្នុងឋានតាវត្តិន្ស ។ ឥឡូវនេះ
ដល់មកក្នុងបច្ចុប្បន្ន ខ្ញុំកើតក្នុងត្រកូលមហាសេដ្ឋី បានចូលទៅជិតព្រះពុទ្ធ
ហើយបានស្តាប់នូវព្រះសទ្ធម្មដែលប្រកបដោយមច្ចុ ។ ខ្ញុំបួសហើយមិនយូរ
ប៉ុន្មាន ក៏បានត្រិះរិះនូវប្រយោជន៍ទាំងពួង បានញ៉ាំងអាសវៈទាំងពួងឲ្យអស់
ហើយបានសម្រេចព្រះអរហត្ត ។ បពិត្រព្រះមហាមុនី ខ្ញុំជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញ
ក្នុងបច្ចុប្បន្នទាំងឡាយផង ជាអ្នកស្ងាត់ជំនាញក្នុងសោតធាតុដ៏ជាទិព្វផង ជាអ្នក
ស្ងាត់ជំនាញក្នុងចេតោបរិយញ្ញាណផង ។ ខ្ញុំដឹងច្បាស់នូវបុព្វេនិវាស ទិព្វ
ចក្ក ខ្ញុំបានជម្រះស្អាតល្អហើយ អាសវៈទាំងពួងរបស់ខ្ញុំអស់ហើយ ឥឡូវ

នេះ ភពប្តីទៀតមិនមានឡើយ ។ ខ្ញុំមានសេចក្តីដឹងក្នុងអត្ថប្បដិសម្មិទា ធម្មប្បដិសម្មិទា និរុត្តិប្បដិសម្មិទា និងបដិកាណប្បដិសម្មិទា ជាញាណស្អាត ឥតមានមន្ទិល ព្រោះហេតុនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ ។ កិលេសទាំងឡាយ ខ្ញុំដុតបំផ្លាញហើយ ភពទាំងពួងខ្ញុំដកចោលចេញហើយ ខ្ញុំជាស្រីមិនមានអាសវៈ ព្រោះបានកាត់ចំណង ដូចជាមេដីកាត់ផ្តាច់នូវទន្ធនឹង ។ ឱ ! ខ្ញុំមកល្អហើយក្នុងសម្មាកនៃព្រះពុទ្ធដ៏ប្រសើរ វិជ្ជា ៣ ខ្ញុំបានសម្រេចហើយ សាសនានៃព្រះពុទ្ធខ្ញុំបានធ្វើហើយ ។ បដិសម្មិទា ៤ វិមោក្ខ ៨ និងអភិញ្ញា ៦ នេះ ខ្ញុំបានធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ហើយ ទាំងសាសនារបស់ព្រះពុទ្ធ ខ្ញុំក៏បានប្រតិបត្តិហើយ ។

បានឮថា ព្រះសេលាកក្នុងនីមានអាយុ បានសម្តែងនូវគាថាទាំងនេះ ដោយប្រការដូច្នោះ ។

ចប់ សេលាថេរិយាបទាន ។



ឧទាន

អដ្ឋារសសហស្សខត្តិយកញ្ញាថេរីនមបទាន ១ ចតុរាសីតិ
 សហស្សព្រាហ្មណកញ្ញាថេរីនមបទាន ១ ឧប្បលទាយិកា
 ថេរិយាបទាន ១ សិទ្ធិលមាតាថេរិយាបទាន ១ សុក្កាថេរិយា
 បទាន ១ អភិរូបនន្ទាថេរិយាបទាន ១ អឌ្ឍកាសីថេរិយា
 បទាន ១ បុណ្យិកាថេរិយាបទាន ១ អម្ពបាលីថេរិយាបទាន
 ១ សេលាថេរិយាបទាន ១ ។

ចប់ ខត្តិយកញ្ញាវគ្គទី ៤ ។

ចប់ អបទាន ។



ក្បាលទី ៦០

សុត្តន្តបិដក ចាលីប្រៃ - ៧៤

អារក្ខទាយកវគ្គ ទី ៣២

មាតិកា	ទំព័រ
អារក្ខទាយកត្ថេរាបទានទី ១	២
កោជនទាយកត្ថេរាបទានទី ២	៣
គតសញ្ញកត្ថេរាបទានទី ៣	៤
អង្កកថាអារក្ខទាយកត្ថេរាបទានជាដើម	៥
សត្តបទុមិយត្ថេរាបទានទី ៤	៦
អង្កកថាសត្តបទុមិយត្ថេរាបទាន	៧
បុព្វសនទាយកត្ថេរាបទានទី ៥	៨
អង្កកថាបុព្វសនទាយកត្ថេរាបទាន	៩
អាសនត្ថវិកត្ថេរាបទានទី ៦	១០
អង្កកថាអាសនត្ថវិកត្ថេរាបទាន	១១
សទ្ធសញ្ញកត្ថេរាបទានទី ៧	១២
អង្កកថាសទ្ធសញ្ញកត្ថេរាបទាន	១៣
តិរិសិយត្ថេរាបទានទី ៨	១៤
នាលិបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៩	១៥
កុម្មុទមាលិយត្ថេរាបទានទី ១០	១៦
អង្កកថាតិរិសិយត្ថេរាបទានជាដើម	១៧

ឧម្មាបុប្ផិយវគ្គ ទី ៣៣

ឧម្មាបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ១	១៨
----------------------------	----

សន្ធិកប្រាប់មាតិកា

ឧក្ខត្តបទុមិយត្ថេរាបទានទី ១០	.....	៥០
អង្គកថាគន្ធជុបិយត្ថេរាបទានជាដើម	.....	៥២

ឯកបទុមវគ្គ ទី ៣៥

ឯកបទុមិយត្ថេរាបទានទី ១	.....	៥៣
តិណុប្បលមាលិយត្ថេរាបទានទី ២	.....	៥៤
ធរជទាយកត្ថេរាបទានទី ៣	.....	៥៥
តិណិកិណ្ឌិណិបូជកត្ថេរាបទានទី ៤	.....	៥៦
នឡាគារិកត្ថេរាបទានទី ៥	.....	៥៧
ចម្បកបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៦	.....	៥៨
បទុមបូជកត្ថេរាបទានទី ៧	.....	៥៨
តិណមុដ្ឋិទាយកត្ថេរាបទានទី ៨	.....	៥៩
តិនកផលទាយកត្ថេរាបទានទី ៩	.....	៦១
ឯកញ្ជាលិយត្ថេរាបទានទី ១០	.....	៦១
អង្គកថាឯកបទុមិយត្ថេរាបទានជាដើម	.....	៦៣

សទ្ធសញ្ញិកវគ្គ ទី ៣៦

សទ្ធសញ្ញិកត្ថេរាបទានទី ១	.....	៦៤
យវកលាបិយត្ថេរាបទានទី ២	.....	៦៤
កីសុកបូជកត្ថេរាបទានទី ៣	.....	៦៥
សកោដកកោរណ្ណទាយកត្ថេរាបទានទី ៤	.....	៦៦
ទណ្ណទាយកត្ថេរាបទានទី ៥	.....	៦៧
អម្ពយាគុទាយកត្ថេរាបទានទី ៦	.....	៦៧
បូជកបូជកត្ថេរាបទានទី ៧	.....	៦៨

សន្និក្ខេបប្រាប់មាតិកា

គន្ធមុដ្ឋិយត្ថេរាបទានទី ៦	.....	៨៥
ចិត្តកប្បជកត្ថេរាបទានទី ៧	.....	៨៥
សុមនតាលវណ្ណិយត្ថេរាបទានទី ៨	.....	៨៦
សុមនទាមិយត្ថេរាបទានទី ៩	.....	៨៧
កាសុមារិផលទាយកត្ថេរាបទានទី ១០	.....	៨៨
អង្គកថាពោធិវន្តកត្ថេរាបទានជាដើម	.....	៨៩

អម្ពដលវគ្គ ទី ៣៩

អម្ពដលវគ្គទាយកត្ថេរាបទានទី ១	.....	៩០
លពុជទាយកត្ថេរាបទានទី ២	.....	៩១
ឧទុម្ពរផលទាយកត្ថេរាបទានទី ៣	.....	៩២
មិលកុផលទាយកត្ថេរាបទាន ទី ៤	.....	៩៣
ជារុសផលទាយកត្ថេរាបទានទី ៥	.....	៩៤
វល្លិផលទាយកត្ថេរាបទានទី ៦	.....	៩៥
កទលិផលទាយកត្ថេរាបទានទី ៧	.....	៩៦
បនសផលទាយកត្ថេរាបទានទី ៨	.....	៩៧
អង្គកថាអម្ពដលវគ្គទាយកត្ថេរាបទានជាដើម	.....	៩៨
សោណកោដិវិសត្ថេរាបទានទី ៩	.....	៩៩
អង្គកថាសោណកោដិវិសត្ថេរាបទាន	.....	១០១
បុព្វកម្មបិលោតិនាមពុទ្ធាបទានទី ១០	.....	១០៥
អង្គកថាបុព្វកម្មបិលោតិនាមពុទ្ធាបទាន	.....	១០៩

បិណ្ឌវគ្គ ទី ៤០

បិណ្ឌវគ្គត្ថេរាបទានទី ១	១១១
-------------------------	-------	-----

	សន្លឹកប្រាប់មាតិកា	៨១៨
អង្គការគ្រួសារត្រូវបាន	១៧៥
ឧបសម្ព័ន្ធគ្រួសារទី ៥	១៧៦
អង្គការឧបសម្ព័ន្ធគ្រួសារ	២០២
នគរគ្រួសារទី ៦	២០៣
អង្គការនគរគ្រួសារ	២០៥
ហេមកគ្រួសារទី ៧	២០៧
អង្គការហេមកគ្រួសារ	២១២
តោទេយ្យគ្រួសារទី ៨	២១៣
អង្គការតោទេយ្យគ្រួសារ	២១៧
ជតុកណ្ឌិកគ្រួសារទី ៩	២២០
អង្គការជតុកណ្ឌិកគ្រួសារ	២២៥
ឧទេសគ្រួសារទី១០	២២៦
អង្គការឧទេសគ្រួសារ	២៣១

សុត្តន្តបិដក ចាលីប្រៃ - ៧៥

កថាខណ្ឌិក ទី ៤២

កថាខណ្ឌិកទី ១	.....	២៣២
ឯកច្ឆតិយគ្រួសារទី ២	.....	២៣៦
តិណស្សលកតាទនិយគ្រួសារទី ៣	.....	២៤១
អង្គការកថាខណ្ឌិកគ្រួសារជាដើម	.....	២៤៤
មជ្ឈម័សទាយគ្រួសារទី ៤	.....	២៤៥
អង្គការមជ្ឈម័សទាយគ្រួសារ	.....	២៤៧
នាគបល្លវគ្រួសារទី ៥	.....	២៤៨

មោរាហត្ថិយត្ថេរាបទានទី ២	.....	៣១១
សីហាសនព័ជ្ជិយត្ថេរាបទានទី ៣	.....	៣១២
តិណុក្កុជារិយត្ថេរាបទានទី ៤	.....	៣១៣
អក្កមនទាយកត្ថេរាបទានទី ៥	.....	៣១៤
វនកោរណ្ឌិយត្ថេរាបទានទី ៦	.....	៣១៥
ឯកចត្ថិយត្ថេរាបទានទី ៧	.....	៣១៦
ជាតិបុប្ផិយត្ថេរាបទានទី ៨	.....	៣១៨
សត្តិបណ្ឌិយត្ថេរាបទានទី ៩	.....	៣១៩
គន្ធបូជកត្ថេរាបទានទី ១០	.....	៣២០
អង្គកថាជគតិទាយកត្ថេរាបទានជាដើម	.....	៣២២

សាលបុប្ផិវគ្គ ទី ៤៧

សាលកុសុមិយត្ថេរាបទានទី ១	.....	៣២៣
ចិត្តកបូជកត្ថេរាបទានទី ២	.....	៣២៤
ចិត្តកនិព្វាបកត្ថេរាបទានទី ៣	.....	៣២៥
សេតុទាយកត្ថេរាបទានទី ៤	.....	៣២៦
សុមនតាលវណ្ណិយត្ថេរាបទានទី ៥	.....	៣២៧
អវដលិយត្ថេរាបទានទី ៦	.....	៣២៨
លពុជផលទាយកត្ថេរាបទានទី ៧	.....	៣២៩
មិលកុផលទាយកត្ថេរាបទានទី ៨	.....	៣៣០
សយម្បជិកាណិយត្ថេរាបទានទី ៩	.....	៣៣១
និមិត្តព្យាករណិយត្ថេរាបទានទី ១០	.....	៣៣៣
អង្គកថាសាលកុសុមិយត្ថេរាបទានជាដើម	.....	៣៣៥

នឡមាលិវគ្គ ទី ៤៨

នឡូមាលីយេត្រូវបទានទី ១	.....	៣៣៦
មណិបូជកត្រូវបទានទី ២	.....	៣៣៧
អង្គកថានឡូមាលីយេត្រូវបទានជាដើម	.....	៣៣៩
ឧក្កាសតិកត្រូវបទានទី ៣	.....	៣៤០
អង្គកថាឧក្កាសតិកត្រូវបទាន	.....	៣៤២
សុមនវិជនិយត្រូវបទានទី ៤	.....	៣៤៣
កុម្មាសទាយកត្រូវបទានទី ៥	.....	៣៤៤
អង្គកថាសុមនវិជនិយត្រូវបទានជាដើម	.....	៣៤៤
កុសដ្ឋកទាយកត្រូវបទានទី ៦	.....	៣៤៥
អង្គកថាកុសដ្ឋកទាយកត្រូវបទាន	.....	៣៤៦
គិរិបុន្នាគិយត្រូវបទានទី ៧	.....	៣៤៧
អង្គកថាគិរិបុន្នាគិយត្រូវបទាន	.....	៣៤៨
វល្លិការវេលទាយកត្រូវបទានទី ៨	.....	៣៤៩
អង្គកថាវល្លិការវេលទាយកត្រូវបទាន	.....	៣៥០
បានធិទាយកត្រូវបទានទី ៩	.....	៣៥១
អង្គកថាបានធិទាយកត្រូវបទាន	.....	៣៥៣
បុឡិនចន្ទមិយត្រូវបទានទី ១០	.....	៣៥៤
អង្គកថាបុឡិនចន្ទមិយត្រូវបទាន	.....	៣៥៥

បង្ក្រាបវគ្គ ទី ៤៩

បង្ក្រាបសញ្ញាត្រូវបទានទី ១	.....	៣៥៦
អង្គកថាបង្ក្រាបសញ្ញាត្រូវបទាន	.....	៣៥៧
ពុទ្ធសញ្ញាត្រូវបទានទី ២	.....	៣៥៨
អង្គកថាពុទ្ធសញ្ញាត្រូវបទាន	.....	៣៦១

កិសទាយកត្តោបទានទី ៣	.....	.....	.....	.....	.....	៣៦២
អង្គកថាកិសទាយកត្តោបទាន	.....	.....	.....	.....	.....	៣៦៤
ញាណត្តិកត្តោបទានទី ៤	.....	.....	.....	.....	.....	៣៦៥
ចន្ទនមាលិយត្តោបទានទី ៥	.....	.....	.....	.....	.....	៣៦៨
ធាតុបូជកត្តោបទានទី ៦	.....	.....	.....	.....	.....	៣៧២
អង្គកថាញាណត្តិកត្តោបទានជាដើម	.....	.....	.....	.....	.....	៣៧២
បុទ្ធិនុប្បទកត្តោបទានទី ៧	.....	.....	.....	.....	.....	៣៧៣
អង្គកថាបុទ្ធិនុប្បទកត្តោបទានទី ៧	.....	.....	.....	.....	.....	៣៧៧
តរណិយត្តោបទានទី ៨	.....	.....	.....	.....	.....	៣៧៨
អង្គកថាតរណិយត្តោបទានទី ៨	.....	.....	.....	.....	.....	៣៨០
ធម្មរុចិត្តោបទានទី ៩	.....	.....	.....	.....	.....	៣៨១
អង្គកថាធម្មរុចិត្តោបទាន	.....	.....	.....	.....	.....	៣៨៤
សាលមណ្ឌបិយត្តោបទានទី ១០	.....	.....	.....	.....	.....	៣៨៧
អង្គកថាសាលមណ្ឌបិយត្តោបទាន	.....	.....	.....	.....	.....	៣៩០

កិកណិប្បវត្ត ទី ៥០

តិណិកិកណិប្បវិយត្តោបទានទី ១	.....	.....	.....	.....	.....	៣៩១
បង្កកូលបូជកត្តោបទានទី ២	.....	.....	.....	.....	.....	៣៩២
កោរណ្ណប្បវិយត្តោបទានទី ៣	.....	.....	.....	.....	.....	៣៩៣
កិសុកប្បវិយត្តោបទានទី ៤	.....	.....	.....	.....	.....	៣៩៤
ឧបឡទុស្សទាយកត្តោបទានទី ៥	.....	.....	.....	.....	.....	៣៩៥
យតមណ្ឌទាយកត្តោបទានទី ៦	.....	.....	.....	.....	.....	៣៩៦
ឧទកទាយកត្តោបទានទី ៧	.....	.....	.....	.....	.....	៣៩៧
បុទ្ធិនុបិយត្តោបទានទី ៨	.....	.....	.....	.....	.....	៣៩៨

ឃោសសញ្ញាកត្តាបទានទី ៨	.....	៤២៧
សព្វផលទាយកត្តាបទានទី ៩	.....	៤២៨
បទុមធារិយត្តាបទានទី ១០	.....	៤៣០
អង្គកថាផលទាយកវគ្គទី ៥២	.....	៤៣២

តិណទាយកវគ្គ ទី ៥៣

តិណមុដ្ឋិទាយកត្តាបទានទី ១	.....	៤៣៣
វេច្ចកទាយកត្តាបទានទី ២	.....	៤៣៤
សរណគមនិយត្តាបទានទី ៣	.....	៤៣៦
អព្ពញ្ជនទាយកត្តាបទានទី ៤	.....	៤៣៧
សុបដទាយកត្តាបទានទី ៥	.....	៤៣៨
ទណ្ឌទាយកត្តាបទានទី ៦	.....	៤៣៩
គិរិទេវបូជកត្តាបទានទី ៧	.....	៤៤០
ពោធិសម្មជ្ជកត្តាបទានទី ៨	.....	៤៤១
អាមណ្ឌផលទាយកត្តាបទានទី ៩	.....	៤៤៣
សុគន្ធត្តាបទានទី ១០	.....	៤៤៤
អង្គកថាតិណទាយកវគ្គទី ៥៣	.....	៤៤០

កច្ចាយនវគ្គ ទី ៥៤

មហាកច្ចាយនត្តាបទានទី ១	.....	៤៤១
អង្គកថាកច្ចាយនត្តាបទាន	.....	៤៤៤
វក្កុលិត្តាបទានទី ២	.....	៤៤៧
អង្គកថាវក្កុលិត្តាបទាន	.....	៤៦២
មហាកប្បិនត្តាបទានទី ៣	.....	៤៧០
អង្គកថាមហាកប្បិនត្តាបទាន	.....	៤៧៥

ទ្វេមល្លបុត្តត្ថេរាបទានទី ៤	.....	៤៩៥
អង្គកថាទ្វេមល្លបុត្តត្ថេរាបទាន	.....	៥០០
កុមារកស្សបុត្តត្ថេរាបទានទី ៥	.....	៥០៦
អង្គកថាកុមារកស្សបុត្តត្ថេរាបទាន	.....	៥១០
ពហិយត្ថេរាបទានទី ៦	.....	៥១៤
អង្គកថាពហិយត្ថេរាបទាន	.....	៥១៩
មហាកោដ្ឋិកត្ថេរាបទានទី ៧	.....	៥៣២
អង្គកថាមហាកោដ្ឋិកត្ថេរាបទាន	.....	៥៣៥
ឧរុវេលកស្សបុត្តត្ថេរាបទានទី ៨	.....	៥៣៩
អង្គកថាឧរុវេលកស្សបុត្តត្ថេរាបទាន	.....	៥៤៤
រាជត្ថេរាបទានទី ៩	.....	៥៤៨
អង្គកថារាជត្ថេរាបទាន	.....	៥៥២
មោយរាជត្ថេរាបទានទី ១០	.....	៥៥៣
អង្គកថាមោយរាជត្ថេរាបទាន	.....	៥៥៧

កត្តិយវគ្គ ទី ៥៥

លកុណ្ណកកត្តិយត្ថេរាបទានទី ១	.....	៥៥៨
អង្គកថាលកុណ្ណកកត្តិយត្ថេរាបទាន	.....	៥៦២
កង្ខារេវតត្ថេរាបទានទី ២	.....	៥៦៥
អង្គកថាកង្ខារេវតត្ថេរាបទាន	.....	៥៦៨
សីវលិត្ថេរាបទានទី ៣	.....	៥៦៩
អង្គកថាសីវលិត្ថេរាបទាន	.....	៥៧៤
វង្គីសត្ថេរាបទានទី ៤	.....	៥៩១
អង្គកថាវង្គីសត្ថេរាបទាន	.....	៥៩៧

នកត្តាត្រូវបានទី ៥	.....	៦០៤
អង្គកថានកត្តាត្រូវបាន	.....	៦០៧
កាឡទាយត្រូវបានទី ៦	.....	៦០៨
អង្គកថាកាឡទាយត្រូវបាន	.....	៦១២
អកយត្រូវបានទី ៧	.....	៦៣១
អង្គកថាអកយត្រូវបាន	.....	៦៣៥
លោមសតិយត្រូវបានទី ៨	.....	៦៣៧
អង្គកថាលោមសតិយត្រូវបាន	.....	៦៤០
វនវច្ឆត្រូវបានទី ៩	.....	៦៤៣
អង្គកថាវនវច្ឆត្រូវបាន	.....	៦៤៥
ចូឡសុគន្ធត្រូវបានទី ១០	.....	៦៤៧
អង្គកថាចូឡសុគន្ធត្រូវបាន	.....	៦៥២

សុត្តន្តបិដក ចាលីប្រ - ៧៦

សុមេធាវគ្គ ទី ១

សុមេធាថេរិយាបទានទី ១	.....	៦៥៤
មេខលទាយិកាថេរិយាបទានទី ២	.....	៦៥៧
មណ្ឌបទាយិកាថេរិយាបទានទី ៣	.....	៦៥៨
សង្កមនទាយិកាថេរិយាបទានទី ៤	.....	៦៥៩
នឡមាលិកាថេរិយាបទានទី ៥	.....	៦៦០
ឯកបិណ្ឌបុត្តទាយិកាថេរិយាបទានទី ៦	.....	៦៦១
កដ្ឋចុកិក្ខុទាយិកាថេរិយាបទានទី ៧	.....	៦៦៣
សត្តឧប្បលមាលិកាថេរិយាបទានទី ៨	.....	៦៦៤
បញ្ចទីបិកាថេរិយាបទានទី ៩	.....	៦៦៦

ឧទកទាយិកាថេរិយាបទានទី ១០ ៦៦៩

ឯកុទោសថវគ្គទី ២

ឯកុទោសថិកាថេរិយាបទានទី ១ ៦៧១

សលទ្ធិបុប្ផិកាថេរិយាបទានទី ២ ៦៧៣

មោទកទាយិកាថេរិយាបទានទី ៣ ៦៧៤

ឯកាសនទាយិកាថេរិយាបទានទី ៤ ៦៧៥

បញ្ចទីបទាយិកាថេរិយាបទានទី ៥ ៦៧៧

នទ្ធិមាលិកាថេរិយាបទានទី ៦ ៦៨០

មហាបជាបតិគោតមីថេរិយាបទានទី ៧ ៦៨១

ខេមាថេរិយាបទានទី ៨ ៧០៣

ឧប្បលវណ្ណាថេរិយាបទានទី ៩ ៧១៤

បដាចារាថេរិយាបទានទី ១០ ៧២៣

កុណ្ណលកេសវគ្គទី ៣

កុណ្ណលកេសីថេរិយាបទានទី ១ ៧២៨

កិសាគោតមីថេរិយាបទានទី ២ ៧៣៤

ធម្មទិដ្ឋាថេរិយាបទានទី ៣ ៧៣៩

សកុលាថេរិយាបទានទី ៤ ៧៤៣

នន្ទាថេរិយាបទានទី ៥ ៧៤៧

សោណពាថេរិយាបទានទី ៦ ៧៥៣

កទុកាបិលានីថេរិយាបទានទី ៧ ៧៥៦

យសោធរាថេរិយាបទានទី ៨ ៧៦៣

ទសសហស្សថេរិយាបទានទី ៩ ៧៧៣

អដ្ឋារសថេរិយាបទានទី ១០ ៧៧៥

ឧត្តិយកញ្ញាវគ្គ ទី ៤

អង្គរសសហស្សឧត្តិយកញ្ញាថេរីនមថេរីយាបទាន ១	.....	.....	.....	៧៨៣
ចតុរាសីតិសហស្សព្រាហ្មណកញ្ញាថេរីនមថេរីយាបទានទី ២	.....	.....	.....	៧៨៥
ឧប្បលទាយិកាថេរីយាបទានទី ៣	.....	.....	.....	៧៩០
សិទ្ធិលមាតាថេរីយាបទានទី ៤	.....	.....	.....	៧៩៣
សុក្កាថេរីយាបទានទី ៥	.....	.....	.....	៧៩៦
អភិរូបនន្ទាថេរីយាបទានទី ៦	.....	.....	.....	៨០០
អង្គុកាសីថេរីយាបទានទី ៧	.....	.....	.....	៨០៣
បុណ្យិកាថេរីយាបទានទី ៨	.....	.....	.....	៨០៤
អម្ពបាលីថេរីយាបទានទី ៩	.....	.....	.....	៨០៧
សេណាថេរីយាបទានទី ១០	.....	.....	.....	៨០៩



